بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡم

مقدمه

اَلۡحَمۡدُ لِلّٰہِ رَبِّ الۡعَالَمِیۡنَ ط، وَالصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلٰی سَیِّدِ الۡمُرۡسَلِیۡنَ ط، وَعَلٰی اٰلِہٖ وَاَصۡحَابِہٖ اَجۡمَعِیۡنَ ط .

اَمَّا بَعۡدُ . قَالَ اللّٰہُ تَبَارَکَ وَتَعَالٰی فِی الۡقُرۡاٰنِ الۡمَجِیۡدِ وَالۡفُرۡقَانِ الۡحَمِیۡدِ ط:

اٰمَنَ الرَّسُوۡلُ بِمَاۤ اُنۡزِلَ اِلَیۡہِ مِنۡ رَّبِّہٖ وَالۡمُؤۡمِنُوۡنَ ؕ کُلٌّ اٰمَنَ بِاللّٰہِ وَمَلٰٓئِکَتِہٖ وَکُتُبِہٖ وَرُسُلِہٖ ۟ لَا نُفَرِّقُ بَیۡنَ اَحَدٍ مِّنۡ رُّسُلِہٖ ۟ وَقَالُوۡا سَمِعۡنَا وَاَطَعۡنَا ۫ غُفۡرَانَکَ رَبَّنَا وَاِلَیۡکَ الۡمَصِیۡرُ . (۱)

ژباړه: رسول صَلَّی اللّٰہُ عَلَیۡہِ وَسَلَّمَ په هغه څه باندې ایمان راوړی چې په هغه باندې د خپل رب له طرفه نازل کړل شوی (چې هغه قرآن کریم دی)، او مومنانو هم (ایمان راوړی دی) . ټولو ایمان راوړی په الله تعالی باندې، د هغه په ملائکو باندې، د هغه په کتابونو او د هغه په رسولانو باندې. (او دوی وایي:) مونږ د الله تعالی په رسولانو کې د هېڅ په منځ کې جلا والی نه کوو (بلکې په ټولو ایمان لرو)، او وایي: مونږ (د الله تعالی حُکمونه) واوریدل او مونږ ومنل . ای زمونږ ربه ! مونږ له تانه بښنه غواړو، او خاص تا ته بیا درتګ دی . (۲)

همدارنګه الله تَبَارَکَ وَتَعَالٰی فرمایي:

لَیۡسَ الۡبِرَّ اَنۡ تُوَلُّوۡا وُجُوۡہَکُمۡ قِبَلَ الۡمَشۡرِقِ وَالۡمَغۡرِبِ وَلٰکِنَّ الۡبِرَّ مَنۡ اٰمَنَ بِاللّٰہِ وَالۡیَوۡمِ الۡاٰخِرِ وَ الۡمَلٰٓئِکَۃِ وَالۡکِتٰبِ وَالنَّبِیّٖنَ ۚ وَاٰتَی الۡمَالَ عَلٰی حُبِّہٖ ذَوِی الۡقُرۡبٰی وَالۡیَتٰمٰی وَالۡمَسٰکِیۡنَ وَابۡنَ السَّبِیۡلِ ۙ وَالسَّآئِلِیۡنَ وَفِی الرِّقَابِ ۚ وَاَقَامَ الصَّلٰوۃَ وَاٰتَی الزَّکٰوۃَ ۚ وَالۡمُوۡفُوۡنَ بِعَہۡدِہِمۡ اِذَا عٰہَدُوۡا ۚ وَالصّٰبِرِیۡنَ فِی الۡبَاۡسَآءِ وَالضَّرَّآءِ وَحِیۡنَ الۡبَاۡسِ ؕ اُولٰٓئِکَ الَّذِیۡنَ صَدَقُوۡا ؕ وَاُولٰٓئِکَ ہُمُ الۡمُتَّقُوۡنَ . (۳)

ژباړه: نیکي یوازې دا نده چې تاسو خپل مخونه مشرق او مغرب طرف ته وګرځوی بلکه (اصل) نیکي خو د هغه چا ده چې هغه ایمان راوړي په الله تعالی، په ورځ د آخرت، په فرښتو، په کتابونو او پیغمبرانو باندې. او ورکوي مال د الله تعالی په محبت کې (حاجتمندو) خپلوانو، یتیمانو، مسکینانو، مسافرو، سوال کوونکوته، او د غلامانو په آزادولو کې، لمونځ قایموي، زکات ورکوي او د خپلو وعدو پوره کوونکي وي کله چې وعده وکړي، صبر کوونکي دي په سختۍ او تکلیف او د جنګ په وخت کې . دا هغه خلک دي چې رښتیني دي او همدغه خلک پرهیزګاران دي .

د بخاري شریف او مسلم شریف حدیث دی، رسولُ الله صَلَّی اللّٰہُ عَلَیۡہِ وَسَلَّمَ فرمایي:

بُنِیَ الۡإِسۡلَامُ عَلٰی خَمۡسٍ: شَهَادَةِ أَنۡ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُوۡلُ اللّٰهِ، وَإِقَامِ الصَّلٰوةِ، وَإِيۡتَاءِ الزَّكَاةِ، وَالۡحَجِّ، وَصَوۡمِ رَمَضَانَ . (۲)

د اِسلام بُنیاد په پنځو (۵) شیانو قائم کړی شوی: ۱ . د لَآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ مُحَمَّدٌ رَّسُوۡلُ اللّٰهِ ګواهي ورکول (یعنی ددې خبرې ګواهي ورکول چې: نشته لائق د عبادت مګر یو الله دی، او محمد صَلَّی اللّٰہُ عَلَیۡہِ وَسَلَّمَ د الله تعالی رسول دی) . ۲ . لمونځ کول . ۳ . زکوة ورکول ۴ . حج کول ۵ . او د رمضان روژه نیول .

په یو روایت کې داسې ذکر دي: حضرت عبد الله بن عمر رَضِیَ اللّٰہُ عَنۡہُمَا فرمایي:

---

(۱) سورة البقرة آية ۲۸۵ .

(۲) {آمَنَ} صَدَّقَ {الرَّسُول} مُحَمَّد صَلَّى اللهُ عَلَيۡهِ وَسَلَّمَ {بِمَا أُنۡزِلَ إِلَيۡهِ مِنۡ رَبِّه} مِنَ الۡقُرۡآن {وَالۡمُؤۡمِنُونَ} عُطِفَ عَلَيۡهِ {كُلّ} تَنۡوِينه عِوَض مِنَ الۡمُضَاف إِلَيۡهِ {آمَنَ بِاللهِ وَمَلَائِكَته وَكُتُبه} بِالۡجَمۡعِ وَالۡإِفۡرَاد {وَرُسُله} يَقُولُونَ {لَا نُفَرِّق بَيۡن أَحَد مِنۡ رُسُله} فَنُؤۡمِن بِبَعۡضٍ وَنَكۡفُر بِبَعۡضٍ كَمَا فَعَلَ الۡيَهُود وَالنَّصَارَى {وَقَالُوا سَمِعۡنَا} أَيۡ ما أُمرنا به سماع قبول {وأطعنا} نَسۡأَلك {غُفۡرَانك رَبَّنَا وَإِلَيۡك الۡمَصِير} الۡمَرۡجِع بِالۡبَعۡثِ . تفسير الجلالين سورة البقرة آية ۲۸۵ .

(۳) سورة البقرة الآية ۱۷۷ .

(۲) صحيح البخاري كِتَابُ الإِيمَانِ بَابُ قَوۡلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيۡهِ وَسَلَّمَ: « بُنِيَ الإِسۡلَامُ عَلَى خَمۡسٍ » رقم الحديث ۸، صحيح مسلم كتاب الايمان باب بيان الاركان الاسلام ودعائمه العظام ج۱ص۵۷ رقم الحديث ۱۱۳، بَابُ قَوۡلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيۡهِ وَسَلَّمَ: بُنِيَ الإِسۡلَامُ عَلَى خَمۡسٍ رقم الحديث ۱۹ (۱۶)، ورقم الحديث ۲۱ (۱۶) . مشكاة المصابيح كتاب الايمان الفصل الاول رقم الحديث ۴ (۳) .

حدَّثَنِي أَبِي عُمَرُ بنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وسلَّمَ ذاتَ يَومٍ، إِذْ طَلَعَ عَلَيْنَا رَجُلٌ شَدِيْدُ بَيَاضِ الثِّيَابِ، شَدِيْدُ سَوادِ الشَّعْرِ، لَا يُرَى عليه أَثَرُ السَّفَرِ، وَلَا يَعْرِفُهُ مِنَّا أَحَدٌ، حتَّى جَلَسَ إلى النبيِّ صَلَّى اللَّهُ عليه وسلَّمَ، فَأَسْنَدَ رُكْبَتَيْهِ إلى رُكْبَتَيْهِ، ووَضَعَ كَفَّيْهِ على فَخِذَيْهِ. وَقَالَ: يا مُحَمَّدُ ! أَخْبِرْنِيْ عَنِ الْإِسْلامِ، فقالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عليه وسلَّمَ: اَلْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَّآ إِلَهَ إِلَّا اللهُ وأَنَّ مُحَمَّدًا رَّسولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عليه وسلَّمَ، وتُقِيمَ الصَّلٰوةَ، وتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ، وتَصُومَ رَمَضانَ، وتَحُجَّ البَيْتَ إِنِ اسْتَطَعْتَ إِلَيْهِ سَبِيلًا، قَالَ: صَدَقْتَ، قَالَ: فَعَجِبْنا له يَسْأَلُهُ، ويُصَدِّقُهُ، قَالَ: فأَخْبِرْنِي عَنِ الإيمانِ، قَالَ: أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ، ومَلائِكَتِهِ، وكُتُبِهِ، ورُسُلِهِ، والْيَومِ الآخِرِ، وتُؤْمِنَ بِالقَدرِ خَيْرِهِ وشَرِّهِ، قَالَ: صَدَقْتَ، قَالَ: فأَخْبِرْنِي عَنِ الإحْسانِ، قَالَ: أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَراهُ، فإِنْ لَمْ تَكُنْ تَراهُ فإِنَّه يَراكَ، قَالَ: فأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ، قَالَ: ما الْمَسْؤُولُ عَنْها بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ قَالَ: فأَخْبِرْنِيْ عن أَمارَتِها، قَالَ: أَنْ تَلِدَ الْأَمَةُ رَبَّتَهَا، وأَنْ تَرَى الْحُفاةَ الْعُراةَ العالَةَ رِعَاءَ الشَّاءِ يَتَطاوَلُوْنَ فِي الْبُنْيانِ، قَالَ: ثُمَّ انْطَلَقَ فَلَبِثْتُ مَلِيًّا، ثُمَّ قَالَ لِيْ: يا عُمَرُ! أَتَدْرِيْ مَنِ السَّائِلُ؟ قُلتُ: اَللهُ ورَسُوْلُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: فإِنَّه جِبْرِيْلُ أَتَاكُمْ يُعَلِّمُكُمْ دِيْنَكُمْ. (۱)

ماته زما پلار عمر بن الخطاب رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وويل: يوه ورځ مونږ د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سره (په مجلس کې) موجود وو، ناڅاپه يو سړی زمونږ مجلس ته راغی، تکې سپينې جامې يې اغوستې وې، تک تور ويښتان يې وو، په هغه باندې د سفر کومه نښه نه ليدل کيده، او په مونږ کې هيڅا هم نه پيژندلو، تر دې چې هغه د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مخې ته کيناست، خپل زنګنونه يې د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د زنګنونو (مبارکو) سره ولګول، لاسونه يې پر خپلو ورنونو باندې کښبودل، او ويې ويل:

ای محمده! (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) ماته د اسلام په اړه خبر راکړه.

رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (ورته) وفرمايل: اسلام دا دی چې ته ددې خبرې ګواهي ورکړې چې له الله تعالی نه ماسوا بل هيڅ معبود برحق نشته او محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د الله تعالی رسول دی، لمونځ قائم کړې، زکات ورکړې، د رمضان روژه ونيسې، او که د الله تعالی کور (بيت الله) ته د ورتللو طاقت لرې حج وکړې.

هغه سړي وويل: تا ريښتيا وويل. حضرت عمر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فرمايي: مونږ د هغه په پوښتنه حيران شو چې سوال هم کوي او تصديق يې هم کوي.

هغه (سړي دويم ځل) پوښتنه وکړه: ماته د ايمان په اړه خبر راکړه.

نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ورته وفرمايل: هغه دا چې ته ايمان راوړې په الله تعالی، د هغه پر ملائکو، د هغه په کتابونو، د هغه په رسولانو. او ايمان راوړې په ورځ د آخرت او د خير او شر په تقدير (اندازه) باندې.

هغه سړي وويل: تا ريښتيا وويل. هغه (په دريم ځل) پوښتنه وکړه: ماته د احسان په اړه خبر راکړه. نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ورته وفرمايل: ته د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ عبادت داسې وکړه لکه ته چې هغه وينې، نو که ته هغه نه وينې (يعنی د هغه ليدل نشې کولی) نو الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ يقينا تا وينې.

هغه سړي وويل: ماته د قيامت په اړه خبر راکړه. نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ورته وفرمايل: د چا نه چې پوښتنه شوې هغه له پوښتنې کوونکي نه زيات د قيامت په اړه علم نلري (يعنی لکه څرنګه چې تاته د قيامت د واقع کيدو يقيني تاريخ معلوم ندی نو همدغه شان ماته هم معلوم ندی).

هغه سړي بيا پوښتنه وکړه: ماته د قيامت د نښو په اړه خبر راکړه.

نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ورته وفرمايل: چې کله وينځه خپله مالکه وزيږوي (يعنی نافرماني به زياته شي). او ته به وينې چې د بربنډو پښو والا، بربنډ بدن والا، فقيران، شپونکيان به په آبادۍ جوړولو کې له يو بل نه د مخکې کېدو کوښښ کوي.

حضرت عمر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فرمايي: بيا هغه کس لاړ، ما څه وخت انتظار وکړ. بيا ماته رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمايل:

---

(۱) رواه مسلم كتاب الايمان ج۱ص۳۶-رقم الحديث ۸.

ای عمره ! ایا ته پوهیږې چې سوال کوونکی څوک ؤ ؟ ما ورته وویل: الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ او د هغه رسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه پوهیږي. نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمایل: دا جبرائیل عَلَيْهِ السَّلَامُ ؤ، تاسو ته راغلی ؤ چې تاسو ته ستاسو دین درزده کړي.

د اهل السنة والجماعة عقائد

لومړی فصل: د عقائدو بیان

۱- **پوښتنه**: عقیده څه ته وایي؟

جواب: عقیده په لغت او اصطلاح کې په لاندې ډول ده:

دعقیدې لغوي معنی: عقیده اخیستل شوې ده له عقد څخه، عقد په لغت کې د یو شي غوټه کولو او ټرلو ته ویل کیږي، نو عقیده هغه حکم ته ویل کیږي چې یقیني وي او هیڅ شک نه قبلوي. (۱)

د عقیدې اصطلاحي معنی: د عقیدې اصطلاحي معنی داده: د الله تعالی په وجود، یو والي، صفاتو، د هغه په رسولانو، ملائکو، کتابونو، د اخرت په ورځ، د خیر او شر په تقدیر، او د دین په اصولو باندې ټینګ ایمان او باور لرل. (۲)

۲- **پوښتنه**: د مسلمانانو د دین نوم څه دی؟ **جواب**: اسلام. (۳)

۳- **پوښتنه**: اسلام څه ته وایي؟

جواب: اسلام په لغت کی تسلیمېدلو او غاړه ایښودلو ته وایي.

او په اصطلاح کی: خپل ظاهر او باطن په شریعت باندې پوره برابرول، او رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ چې د څه شي خبر ورکړی هغه ټول منل. (۴)

۵- **پوښتنه**: د اسلام بناګانې څو دي؟

جواب: د اسلام بناګانې پنځه (۵) دي: (۱) کلمه شهادت (۲) لمونځ (۳) زکوة (۴) حج (۵) د رمضان روژه. (۵)

۶- **پوښتنه**: د توحید کلمه کومه ده؟

جواب: د توحید کلمه داده: لَآ إِلٰهَ إِلَّا اللهُ مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ الله. (٦)

---

(۱) العقيدة لغة: قال ابن فارس: العين، والقاف، والدال، أصل واحد يدل على شدّ وشدّة وثوق، وإليه ترجع فروع الباب كلها. وعقد الحبل، والبيع، والعهد، يعقده: شده. واعتقد الشيء: اشتد، وصلب، يقال: اعتقد الإخاء بينهما: صدق، وثبت، وعقد فلان الأمر: صدقه، وعقد عليه قلبه، وضميره..

والعقيدة: الحكم الذي لا يقبل الشك فيه لدى معتقده. فمادة "عقد" في اللغة تدور حول الثبوت على الشيء، والالتزام به، والتأكد منه والاستيثاق به. الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز رحمه الله-۱-۴۵.

(۲) وفي الاصطلاح: الإيمان الجازم بالله تعالى، وبما يجب له من التوحيد، والإيمان بملائكته وكتبه، ورسله، واليوم الآخر، والقدر خيره وشرّه، وبما يتفرع عن هذه الأصول ويلحق بها.. ابن فارس: معجم مقاييس اللغة ۸٦/۴. الفيروز آبادي: القاموس المحيط ص۳۸۳ ط. مؤسسة الرسالة.

۳ - إِنَّ الدِّينَ عِندَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ. سورة ال عمران ۱۹ ايت.

(۱) (والاسلام هو التسليم) اى باطنا (والانقياد لاوامر الله تعالى) اى ظاهرا.(شرح فقه الاكبر للملاعلى القارى ص۸۹: ط قديمى)

(الاسلام): وهو لغة: الانقياد مطلقا، وشرعا: الانقياد الظاهر بشرط انقياد الباطن المعبر عنه بالايمان،(مرقاة المفاتيح، كتاب الايمان: ج۱ص۱۱۲ رشيديه)

وبيان الاصل الاسلام وهو الاستسلام والانقياد . (الكامل شرح مسلم للنووى، كتاب الايمان: ج۱ص۲۵،قديمى)

الخضوع والانقياد لما اخبر به الرسول صلى الله عليه وسلم (التعريفات للجرجانى ص۲۱).

(۱) عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: «بُنِيَ الإِسْلامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لا إِلَهَ إِلا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامِ الصَّلاةِ، وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَالْحَجِّ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ رواه مسلم (كتاب الايمان باب بيان الاركان الاسلام ودعائمه العظام ج۱ص۵۷ حديث نمبر۱۱۳)

(۲): وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَٰهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ) (الأنبياء:۲۵).

معنٰی يې داده: له الله تعالی نه پرته بل د عبادت وړ معبود نشته، محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د الله تعالی رسول دی.
دې کلمې ته کلمه طيبه او کلمه توحيد هم وايي.

۷- پوښتنه: د شهادت کلمه کومه ده؟

جواب: د شهادت کلمه داده:

أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيْكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ ط

زه ګواهي کوم چې له الله تعالی نه پرته بل ذات د عبادت وړ نشته، هغه يو دی، هغه سره شريک نشته، او دا ګواهي کوم چې محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د هغه بنده او رسول دی (۱).

دويم فصل: د ايمان بيان

۱- پوښتنه: د ايمان لغوي معنی څه ده؟

جواب: ايمان په لغت کې تصديق او باور ته ويل کيږي. (۲)

۲- پوښتنه: د ايمان اصطلاحي معنٰی څه ده؟

جواب: ايمان په اصطلاح کې: تصديق او اقرار کول دي د الله جل جلاله په وجود، يو والي، د رسول صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په رسالت او په ټول هغه شريعت چې رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ پرې راتګ کړی، په اجمالی شيانو کې اجمالي تصديق او اقرار کول دي او په تفصيلي شيانو کې تفصيلي تصديق او اقرار کول دي. (۳)

پوښتنه: ايمان مجمل کوم دی؟

جواب: ايمان مجمل دا دی: اٰمَنْتُ بِاللهِ كَمَا هُوَ بِأَسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ قَبِلْتُ جَمِيْعَ اَحْكَامِهِ إِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَتَصْدِيْقٌ بِالْقَلْبِ.

مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللهِ ط وَالَّذِيْنَ مَعَهُ أَشِدَّآءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَآءُ بَيْنَهُمْ. سورة الفتح (۲۹) ايت.

وفی رواية أبي هريرة رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قال قال رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أمرت أن أقاتل الناس حتى يقولوا لا إله إلا الله، فإذا قالوها منعوا مني دماءهم وأموالهم إلا بحقها وحسابهم على الله. رواه مسلم كتاب الايمان باب الامر بقتال الناس حتى يقولا لا اله الا الله (ج۱ص۱۷رقم۲۲)

لما خلق الله جنة عدن وهي أول ما خلق الله قال لها: تكلمي، قالت: لا إله إلا الله محمد رسول الله، قد أفلح المؤمنون، قد أفلح من دخل فيها، و شقي من دخل النار". (كنز العمال، ج: ۱، ص: ۵۵، باب في فضل الشهادتين، ط: مؤسسة الرسالة، بيروت)

عن ابن عباس رضی الله عنهما قال: أوحى الله إلى عيسى عليه السلام يا عيسى! أمن بمحمد وأمر من أدركه من أمتك أن يؤمنوا به، فلولا محمد ما خلقت ادم، ولولا محمد ما خلقت الجنة ولا النار، ولقد خلقت العرش على الماء فاضطرب فكتبت عليه لا إله إلا الله محمد رسول الله فسكن. هذا حديث صحيح الإسناد". (المستدرك على الصحيحين للحاكم، ج: ۲، ص: ۶۷۱، حديث: ۴۲۲۷، دار الكتب العلمية، بيروت).

(۱) عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اللهِ، وَيُقِيْمُوا الصَّلَاةَ، وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ، فَإِذَا فَعَلُوا، عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ، وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا، وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللهِ». صحيح مسلم-۱- ۵۳. رقم الحديث (۲۲).

عن عبد الله، قال: كنا إذا كنا مع النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في الصلاة، قلنا: السلام على الله من عباده، السلام على فلان وفلان، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: لا تقولوا السلام على الله؛ فإن الله هو السلام، ولكن قولوا: التحيات لله والصلوات والطيبات، السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته، السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين، فإنكم إذا قلتم أصاب كل عبد في السماء أو بين السماء والأرض، أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد أن محمدًا عبده ورسوله، ثم يتخير من الدعاء أعجبه إليه فيدعو". (صحيح البخاري، ج: ۱، ص: ۱۶۷، حديث: ۸۳۵، باب ما يتخير الدعاء بعد التشهد، دار طوق النجاة)

(۲) قَالَ اللهُ تَعَالَى: {وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ} بِمُصَدِّقٍ {لَنَا وَلَوْ كُنَّا صَادِقِيْنَ}. سورة يوسف الآية ۱۷. تفسير جلالين.

الأيمان هو التصديق لغةً. (تسهيل الحاوي شرح عقيده الطحاوي. صفحه: ۲۸).

(۳) ان الايمان عبارة عن اليقين الاختياري بالتوحيد والرسالة و ماجاء به الرسول صلى الله عليه وسلم من الشريعة بحذافيره. العصيدة السماوية شرح العقدة الطحاوية-۱-۶۸۷.

وأما في الشرع فهو التصديق بما علم مجيء النبي صلّى الله عليه وسلّم به ضرورة تفصيلا فيما علم تفصيلا وإجمالا فيما علم إجمالا وهذا مذهب جمهور المحققين. تفسيرروح المعاني-۱-۱۱۳.-۲-۶۵.

۳- **پوښتنه**: ایمان مفصل کوم دی؟

جواب: ایمان مفصل دا دی:

آمَنتُ بِاللهِ وَمَلائکتهِ وکُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالیوَمِ الآخِرِ وَالقدْرِ خَیْرِهِ وَشَرّه مِنَ اللهِ تعَالی وَالبعْثِ بعَد المَوت.

ایمان مې راوړی په الله تعالی، د هغه په ملائکو، کتابونو، رسولانو، د قیامت په ورځ او په دې چې د ښه او بد تقدیر د الله تعالی له لورې دی، او له مرګ نه وروسته په بیا ژوندي کېدلو باندې .(۱)

اول مطلب: د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى په اړه د مسلمانانو عقیده:

۱- **پوښتنه**: د الله تعالی په اړه د مسلمانانو عقیده باید څه ډول وي؟

جواب: مسلمانان باید داعقیده ولري چې:

۱- الله تعالی یو دی.(۲)

۲- یوائې هغه د عبادت اوبندګۍ لائق دی، له هغه پرته د بندګۍ وړ بل هیڅوک نشته. (۳)

۳- هغه سیال نه لري.(۴)

۴- له هرڅه خبر دی، هیڅ شی ترینه پټ ندی . (۵)

۵- د پوره طاقت او قدرت خاوند دی. (۶)

۶- ځمکه، اسمان، سپوږمۍ، لمر، ستوري، ملائکې، انسانان، پیریان، او لنډه داچې ټول مخلوقات یوائې هغه پیدا کړي، او هغه یې مالک او پالونکی دی.(۷)

۷- مرګ اوژوند د هغه له لورې دی، یعنی د ټول مخلوق ژوند او مرګ د هغه په واک کې دی.(۸)

۸- هغه ټول مخلوق ته روزي ورکوي. (۹)

۹- خوراک، څښاک او خوب نه کوي. (۱۰)

---

(۱) قَالَ اللهُ تَعَالَى: لَيْسَ الْبِرَّ اَنْ تُوَلُّوْا وُجُوْهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلٰكِنَّ الْبِرَّ مَنْ اٰمَنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَالْمَلٰٓئِكَةِ وَالْكِتٰبِ وَالنَّبِيّٖنَ ۚ .(البقره:۱۷۷).

عن ابي هريرة رَضِيَ اللَّهُ تعالى عَنْهُ قال كان النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بارزا يوما للناس فاتاه رجل فقال: ماالايمان: قَالَ: «أَنْ تُؤْمِنَ بِاللهِ، وَمَلَائِكَتِهِ، وَكِتَابِهِ، وَلِقَائِهِ، وَ رُسُلِهِ، وَتُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ، وَتُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ كُلِّهِ» صحيح البخاري ۱ - ۱۲ - رقم الحديث(۵۰)

عن ابي هريرة رَضِيَ اللَّهُ تعالى عَنْهُ قال: كان النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بارزا يوما للناس فاتاه رجل فقال يارسول الله ! ما الايمان قَالَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكتابِهِ ولقائه وتؤمن بالبعث الْآخِرِ. صحيح مسلم-۱-۲۹. رقم الحديث -۹۸كتاب الايمان.

۲ . وَاِلٰهُكُمْ اِلٰهٌ وَّاحِدٌ ۚ لَآ اِلٰهَ اِلَّا هُوَ الرَّحْمٰنُ الرَّحِيْمُ ﴿۱۶۳﴾ (سورة البقرة آيت۱۶۳)

۳ . اِنَّنِيْٓ اَنَا اللّٰهُ لَآ اِلٰهَ اِلَّآ اَنَا فَاعْبُدْنِيْ ۙ وَاَقِمِ الصَّلٰوةَ لِذِكْرِيْ ﴿۱۴﴾ طه: ۱۴ .

۴ . وَلَمْ يَكُنْ لَّهٗ كُفُوًا اَحَدٌ ﴿۴﴾ . (سورة الاخلاص آيت۴)

۵ . اِنَّ اللّٰهَ خَبِيْرٌۢ بِمَا تَعْمَلُوْنَ ﴿۱۸﴾ . (سورة الحشر آيت ۲۲/۱۸)

۶ . اِنَّ اللّٰهَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ﴿۲۰﴾ (سورة البقره آيت ۲۰)

۷ . اَللّٰهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۡ وَّهُوَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ وَّكِيْلٌ ﴿۶۲﴾ .(سوره الزمر آيت۶۲)

لِلّٰهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا فِيْهِنَّ ۭ وَهُوَ عَلٰي كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ﴿۱۲۰﴾ (سورة المائده آيت ۱۲۰)

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ﴿۲﴾ .سورة الفاتحة.

۷ . لَهٗ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ يُحْيٖ وَيُمِيْتُ ۚ وَهُوَ عَلٰي كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ﴿۲﴾ (سورة الحديد آيت ۲)

۹ . اِنَّ اللّٰهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِيْنُ ﴿۵۸﴾ (سورة الزاريات آيت۵۸)

۱۰ . لَا تَاْخُذُهٗ سِنَةٌ وَّلَا نَوْمٌ ۭ .آلاية (سورة البقره آيت۲۵۵)

۱۰- همیشه‌ؤ او همیشه به‌وي.(۱)

۱۱- نه‌يې پلار شته، نه‌زوی، نه‌لور، نه‌بڼځه، او نه‌هم له‌چا سره‌دغه‌ډول خپلوي لري، له‌دارنګه‌ټولو خپلولیو څخه‌پاک دی.(۲)

۱۲-هرڅه‌ده ته‌محتاج دي، خو دی هیڅا ته‌محتاج نه‌دی او هیڅ شي ته‌اړتیا نلري.(۳)

۱۳-بې مثله‌دی، هیڅ یو شی یې په‌څېر نه‌دی . (۴)

۱۴-له‌ټولو عیبونو پاک دی.(۵)

۱۵- د خپل مخلوق د لارښوونې او هدایت لپاره یې پیغمبران رالیږلي، تر څودغه پیغمبران خلکو ته د دین ریښتینې لار او بنه کارونه‌ور وښیي اوله‌بدو یې منع کړي.(٦)

۲- **پوښتنه**: تاسي چا پیدا کړي یئ؟

جواب: مونږ، زمونږ مور او پلار، اسمانونه، ځمکې او ټول مخلوقات الله جَلَّجَلَالُهُ پیدا کړي. (۷)

۳- **پوښتنه**: الله تعالی دنیا څنګه پیدا کړې ؟

جواب: په خپل قدرت او حکم سره یې پیدا کړې ده.(۸)

۴- **پوښتنه**: کوم خلک چې له الله تعالی نه‌پرته د نورو شیانو عبادت کوي او یا متعدد خدایان مني هغوی ته څه وایي؟

جواب: داسې خلکو ته مشرکان او کافران وایي.[۹]

۶- **پوښتنه**: مشرک ببنل کېږي او که نه ؟

جواب: نه، مشرک نه ببنل کیږي، هغه به همیشه په تکلیف او عذاب کې وي.(۱۰)

د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ د صفاتو په اړه د مسلمانانو عقیده

الله تعالی د د اسې صفاتو لرونکی دی چې د الله تعالی په ذات قائم او د مخلوق له صفاتو څخه مغایر، ازلي او ابدي دي، الله تعالی ته هیڅ یو صفت نوی ندی پیدا شوی او نه به هم پیدا شي.(۱۱)

---

۱ . كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ ۚ لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٨٨﴾ (سورة القصص آیت۸۸)

۲ . لَمْ يَلِدْ ۙ وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾ (سورة الاخلاص آیت۳)

۴ . اَللّٰهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾ . (سورة الاخلاص آیت۲، ۳)

۴ . لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ ۖ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ﴿١١﴾ (سورة شوری آیت ۱۱

۵ . سُبْحٰنَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ ﴿١٨٠﴾ (سورة الصافات آیت ۱۸۰

٦ . كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً ۖ فَبَعَثَ اللّٰهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ وَمُنْذِرِينَ ۖ . الایة(سورة البقره آیت ۲۱۳)

اَلَّذِيْنَ يَتَّبِعُوْنَ الرَّسُوْلَ النَّبِيَّ الْاُمِّيَّ الَّذِيْ يَجِدُوْنَهٗ مَكْتُوْبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرٰىةِ وَالْاِنْجِيْلِ ۡ يَاْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوْفِ وَيَنْهٰىهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ. سورة الاعراف أیت ۱۵۷.

۷ . اَللّٰهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۡ وَهُوَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ وَّكِيْلٌ ﴿٦٢﴾. (سوره الزمر آیت ۶۲)

يٰٓاَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوْا رَبَّكُمُ الَّذِيْ خَلَقَكُمْ وَالَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُوْنَ ﴿٢١﴾ سورة البقرة.

۸ . بَدِيْعُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۭ وَاِذَا قَضٰٓى اَمْرًا فَاِنَّمَا يَقُوْلُ لَهٗ كُنْ فَيَكُوْنُ ﴿١١٧﴾. (سورة البقره آیت ۱۱۷)

۹ . وَيَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُوْلُوْنَ هٰٓؤُلَاۗءِ شُفَعَاۗؤُنَا عِنْدَ اللّٰهِ ۭ قُلْ اَتُنَبِّـــُٔوْنَ اللّٰهَ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي السَّمٰوٰتِ وَلَا فِي الْاَرْضِ ۭ سُبْحٰنَهٗ وَتَعٰلٰى عَمَّا يُشْرِكُوْنَ ﴿١٨﴾. سورة یونس.

اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْفُرُوْنَ بِاللّٰهِ وَرُسُلِهٖ وَيُرِيْدُوْنَ اَنْ يُّفَرِّقُوْا بَيْنَ اللّٰهِ وَرُسُلِهٖ وَيَقُوْلُوْنَ نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَّنَكْفُرُ بِبَعْضٍ ۙ وَّيُرِيْدُوْنَ اَنْ يَّتَّخِذُوْا بَيْنَ ذٰلِكَ سَبِيْلًا ﴿١٥٠﴾ اُولٰۗىِٕكَ هُمُ الْكٰفِرُوْنَ حَقًّا ۚ وَاَعْتَدْنَا لِلْكٰفِرِيْنَ عَذَابًا مُّهِيْنًا ﴿١٥١﴾ سورة النساء.

۱۰ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَغْفِرُ اَنْ يُّشْرَكَ بِهٖ وَيَغْفِرُ مَا دُوْنَ ذٰلِكَ لِمَنْ يَّشَاۗءُ ۚ وَمَنْ يُّشْرِكْ بِاللّٰهِ فَقَدِ افْتَرٰٓى اِثْمًا عَظِيْمًا ﴿٤٨﴾ . (سورة النساء آیت۴۸).

۱۱ لم يزل ولا يزال بأسمائه وصفاته الذاتية والفعلية.الفقه الاكبر وشرحه لملا علي القاري –٦٦.

صفات الله تعالى على ما ورد في الكتاب والسنّة المتواترة، لا كصفات المخلوقين.--١٦٩ شرح العقيدة الطحاوية – شجاع الدين التركستاني شجاع الدين هبة الله بن احمد التركستاني الحنفي الماتريدي المتوفى سنة ٧٣٣ هـ.

د الله تعالى صفات په دوه ډوله دي:

۱ -ذاتي صفات. ۲ – فعلي صفات.

د الله تعالى ذاتي صفات: هغو صفاتو ته ويل کېږي چې الله تعالى يې په ضد نه موصوفېږي، لکه: علم، قدرت، حيات، سمع، بصر، اراده، تکوين، کلام.

د الله تعالى فعلي صفات هغو صفاتو ته ويل کېږي چې الله تعالى يې په ضد هم موصوفېږي، لکه : تخليق، ترزيق، انشاء، ابداع، صنع او داسې نور. (۱)

دويم مطلب: د ملائکو (فرښتو) په اړه د مسلمانانو عقيده

۱– **پوښتنه**: ملائکې څوک دي؟

جواب: ملائکې د الله تعالى يو جلا مخلوق دى له نوره پيدا شوي او زمونږ له سترګو پنا دي، نه نارينه او نه ښځينه دي، نه د الله تعالى د حکم نافرماني او نه ګناه کوي، په کومو کارونو يې چې مقرر کړي دي په هغو بوختې دي. (۲)

۲– **پوښتنه**: ملائکې څومره دي ؟

جواب: د ملائکو شمير له الله تعالى پرته بل هيڅ چاته معلوم نه دى، هو ! دومره مونږ ته معلومه ده چې ملائکې ډيرې او څلور پکې مقربې او مشهورې دي. (۳)

۳– **پوښتنه**: هغه مقرّبې او مشهورې ملائکې کومې دي ؟

جواب: حضرت جبرائيل عليه السلام چې د الله تعالى له لورې به يې وحى او پيغامونه پيغمبرانو (على نبينا و عليهم الصلوة و السلام) ته راوړل.

حضرت اسرافيل عليه السلام چې د قيامت شپيلى به پوکوي.

حضرت ميکائيل عليه السلام چې د باران د اورښت او مخلوق ته د روزي رسولو په کار و مقرره ده.

ملک الموت (حضرت عزرائيل) عليه السلام چې د روح په اخيستلو مقرره ده. (۱)

---

[1]- وعندنا أن كل ما وصف به ولا يجوز أن يوصف بضده فهو من صفات الذات، كالقدرة والعلم والعزة والعظمة؛ وكل ما يجوز أن يوصف به وبضده فهو من صفات الفعل كالرأفة والرحمة والسخط والغضب.شرح الفقه الاكبرلملاعلي القاري–۸۳.

۲ . بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ ﴿٢٦﴾ لَا يَسْبِقُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُم بِأَمْرِهِ يَعْمَلُونَ ﴿٢٧﴾ (الأنبياء: ٢٦-٢٧).

"+عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «خُلِقَتِ الْمَلَائِكَةُ مِنْ نُورٍ، وَخُلِقَ الْجَانُّ مِنْ مَارِجٍ مِنْ نَارٍ، وَخُلِقَ آدَمُ مِمَّا وُصِفَ لَكُمْ. صحيح مسلم كِتَابُ الزُّهْدِ وَالرَّقَائِقِ بَابٌ فِي أَحَادِيثَ مُتَفَرِّقَةٍ ج ۴ ص ۲۹۹۶ .

وهم عالم غيبي خلقهم الله عز وجل من نور، وجعلهم طائعين له متذللين، ولكل منهم وظائف خصه الله تبارك وتعالى بها، وقد خلقهم الله تبارك وتعالى من نور، وهذا مصداق ما رواه مسلم في صحيحه من حديث عائشة رضي الله عنها من أن المادة التي خلقوا منها هي النور، فقد قال صلى الله عليه وسلم: (خلقت الملائكة من نور، وخلق الجان من مارج من نار، وخلق آدم مما وصف لكم)، يعني: من طين من حمأ مسنون، ولكن النبي صلى الله عليه وسلم لم يبين لنا أي نور هذا الذي خلقوا منه. ونحن علينا أن نؤمن بأن الله تبارك وتعالى خلق الملائكة من نور ونسكت، ولا نؤول هذا النور بغير دليل واضح في هذا الأمر)". شرح مسلم للنووي كتاب الزهدوالرقائق، بَابٌ فِي أَحَادِيثَ مُتَفَرِّقَةٍ، ج:۲، ص:۷۹، ط:دارالكتب العلمية .

[3] عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي أَرَى مَا لَا تَرَوْنَ، وَأَسْمَعُ مَا لَا تَسْمَعُونَ أَطَّتِ السَّمَاءُ، وَحُقَّ لَهَا أَنْ تَئِطَّ مَا فِيهَا مَوْضِعُ أَرْبَعِ أَصَابِعَ إِلَّا وَمَلَكٌ وَاضِعٌ جَبْهَتَهُ سَاجِدًا لِلَّهِ.سنن الترمذي-۴-۱۳۴.رقم الحديث- ۲۳۱۲.

۴- **پوښتنه:** هغه کومې ملائکې دي چې د انسانانو ښه او بد اعمال لیکي؟

جواب: کرام الکاتبین دي چې روزمره اعمال لیکي.(۲)

۵- **پوښتنه:** هغه کومې ملائکې دي چې له مرګ نه وروسته په قبر کې له انسان څخه سوال کوي؟

جواب: نکیر او منکر.(۳)

۶- **پوښتنه:** نکیر او منکر د انسان څخه په قبر کې د څه شي په باره کې پوښتنې کوي؟

جواب: نکیر او منکر د انسان څخه په قبر کې دري پوښتنې کوي.

(۱) مَنْ رَبُّکَ؟ ستا رب څوک دی؟.

که نیک انسان وي نو جواب به ورکړي چې رب مې الله تعالی دی.

(۲) مَنْ نَبِيُّکَ؟ ستا نبي څوک دی؟

که نیک انسان وي نو جواب به ورکړي چې نبي مې محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دی.

(۳) مَا دِينُکَ؟ ستا دین څه دی؟

که نیک انسان وي نو جواب به ورکړي چې دین مې اسلام دی.(۱)

---

(۱) وَرَوَى عَطَاءٌ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ: فَالْمُدَبِّرَاتِ أَمْراً: الْمَلَائِكَةُ وُكِّلَتْ بِتَدْبِيرِ أَحْوَالِ الْأَرْضِ فِي الرِّيَاحِ وَالْأَمْطَارِ وَغَيْرِ ذَلِكَ. قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَابِطٍ: تُدَبِّرُ أَمْرَ الدُّنْيَا إِلَى أَرْبَعَةٍ، جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَمَلَكِ الْمَوْتِ وَاسْمُهُ عِزْرَائِيلُ وَإِسْرَافِيلَ. فَأَمَّا جِبْرِيلُ فَمُوَكَّلٌ بِالرِّيَاحِ وَالْجُنُودِ، وَأَمَّا مِيكَائِيلُ فَمُوَكَّلٌ بِالْقَطْرِ وَالنَّبَاتِ، وَأَمَّا مَلَكُ الْمَوْتِ فَمُوَكَّلٌ بِقَبْضِ الْأَنْفُسِ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ، وَأَمَّا إِسْرَافِيلُ فَهُوَ يَنْزِلُ بِالْأَمْرِ عَلَيْهِمْ. الجامع لاحكام القرآن القرطبي ج-١٩- ص ١٩٤.

فَجِبْرِيلُ يَنْزِلُ بِالْهُدَى عَلَى الرُّسُلِ لِتَبْلِيغِ الْأُمَمِ، وَمِيكَائِيلُ مُوَكَّلٌ بِالْقَطْرِ وَالنَّبَاتِ اللَّذَيْنِ يُخْلَقُ مِنْهُمَا الْأَرْزَاقُ فِي هَذِهِ الدَّارِ، وَلَهُ أَعْوَانٌ يَفْعَلُونَ مَا يَأْمُرُهُمْ بِهِ بِأَمْرِ رَبِّهِ يُصَرِّفُونَ الرِّيَاحَ وَالسَّحَابَ كَمَا يَشَاءُ الرَّبُّ جَلَّ جَلَالُهُ. وَقَدْ رُوِّينَا أَنَّهُ مَا مِنْ قَطْرَةٍ تَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ إِلَّا وَمَعَهَا مَلَكٌ يُقَدِّرُهَا فِي مَوْضِعِهَا مِنَ الْأَرْضِ، وَإِسْرَافِيلُ مُوَكَّلٌ بِالنَّفْخِ فِي الصُّورِ لِلْقِيَامِ مِنَ الْقُبُورِ. البداية والنهاية ج-١ -ص ١٠٥.

"والذي ذهب إليه الجمهور أن ملك الموت لمن يعقل وما لا يعقل من الحيوان واحد وهو عزرائيل ومعناه عبد الله." روح معانى فى تفسير القرآن العظيم والسبع المثانى (تفسير الألوسي): سورة السجدة، رقم الآية: ٣٠، ج: ١١، ص: ١٢٤، ط: دار الكتب العلمية

(۲) "وقوله: (وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ) يقول: وإن عليكم رُقَباء حافظين يحفظون أعمالكم، ويُحْصونها عليكم (كِرَامًا كَاتِبِينَ) يقول: كرامًا على الله كاتبين يكتبون أعمالكم. وبنحو الذي قلنا في ذلك قال أهل التأويل. ذكر من قال ذلك: حدثني يعقوب، قال: ثنا ابن علية، قال: قال بعض أصحابنا، عن أيوب، في قوله: (وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ كِرَامًا كَاتِبِينَ) قال: يكتبون ما تقولون وما تَعْنُون. وقوله: (يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ) يقول: يعلم هؤلاء الحافظون ما تفعلون من خير أو شرّ، يحصون ذلك عليكم". تفسير الطبري، جامع البيان سورة الانفطار، ج: ٢٤، ص: ١٨١، ط: دار هجر.

"قال معمر: وتلا الحسن البصري {عن اليمين وعن الشمال قعيد} يا ابن آدم، بسطت لك صحيفتك ووكل بك ملكان كريمان، أحدهما عن يمينك والآخر عن يسارك فأما الذي عن يمينك فيحفظ حسناتك، وأما الذي عن يسارك فيحفظ سيئاتك، فاعمل ما شئت، أقلل أو أكثر، حتى إذا مت طويت صحيفتك فجعلت في عنقك معك في قبرك، حتى تخرج يوم القيامة كتابا تلقاه منشورا {اقرأ كتابك كفى بنفسك اليوم عليك حسيبا} قد عدل والله عليك من جعلك حسيب نفسك. تفسير ابن كثير ".سورة الإسراء، ج: ٥، ص: ٥٢، ط: دار طيبة

(۳) عن أبي هريرة قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إذا قبر الميت، أو قال: أحدكم، أتاه ملكان أسودان أزرقان، يقال لأحدهما: المنكر، وللآخر: النكير، فيقولان: ما كنت تقول في هذا الرجل؟ فيقول: ما كان يقول: هو عبد الله ورسوله، أشهد أن لا إله إلا الله، وأن محمدا عبده ورسوله، فيقولان: قد كنا نعلم أنك تقول هذا، ثم يفسح له في قبره سبعون ذراعا في سبعين، ثم ينور له فيه، ثم يقال له، نم، فيقول: أرجع إلى أهلي فأخبرهم، فيقولان: نم كنومة العروس الذي لا يوقظه إلا أحب أهله إليه، حتى يبعثه الله من مضجعه ذلك، وإن كان منافقا قال: سمعت الناس يقولون، فقلت مثله، لا أدري، فيقولان: قد كنا نعلم أنك تقول ذلك، فيقال للأرض: التئمي عليه، فتلتئم عليه، فتختلف فيها أضلاعه، فلا يزال فيها معذبا حتى يبعثه الله من مضجعه ذلك." سنن ترمذي: " (ابواب الجنائز، باب ما جاء في عذاب القبر، ج: ٢، ص: ٣٧٤، ط: دار الغرب الاسلامي)؟

(یادونه): که چېرې نیک انسان نه وي بلکې کافر یا مشرک وي نو په جواب کې به ووایي:

لَاأَدْرِيْ. زه نه پوهیږم.

یادونه:

الله تعالی څه مخلوقات له اور څخه پیدا او زمونږ له نظره یې پټ کړي دي، دوی ته پیریان وایي. پیریانو کې فرمانبرداره او نافرمانه، جنتیان او دوزخیان شته. مور، پلار او اولاد لري او پر غیبونه پوهیږي.(۲)

دریم مطلب: د الله تعالی د اسماني کتابونو په اړه د مسلمانانو عقیده

۱- پوښتنه: داځرنګه معلومه شوه چې قران کریم د الله تعالی کتاب او د هغه کلام دی؟

جواب: الله جَلَّ جَلَالُهُ فرمایلي دي چې قرآن کریم زما کتاب دی او پر محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باندې مې نازل کړی. (۳)

۲- پوښتنه: قرآن کریم پر محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په یوځل او که لږ لږ نازل شوی؟

جواب: لږ لږ نازل شوی: کله یو آیت، کله دوه، کله زیات او کله هم مکمل سورت، څومره به چې ورته ضرورت ؤ هغومره به نازلیده.(۴)

---

(۱) عن الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: وَيَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيُجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ لَهُ مَنْ رَبُّكَ فَيَقُولُ رَبِّيَ اللهُ فَيَقُولَانِ لَهُ مَا دِينُكَ فَيَقُولُ دِينِي الْإِسْلَام فَيَقُولَانِ لَهُ مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بُعِثَ فِيكُمْ قَالَ فَيَقُول هُوَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَقُولَانِ وَمَا يُدْرِيكَ فَيَقُولُ قَرَأْتُ كِتَابَ اللهِ فَآمَنْتُ بِهِ وَصَدَّقْتُ زَاد فِي حَدِيث جرير فَذَلِك قَول الله عز وَجل: يثبت الله الَّذين آمنُوا بِالْقَوْل الثَّابِت(الْآيَة).

ثُمَّ اتفقَا قَالَ فينادي مُنَاد من السَّمَاء أَن قد صدق عَبدِي فأفرشوه مِنَ الْجَنَّةِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى الْجَنَّةِ وألبسوه من الْجنَّة قَالَ فيأتيه من روحها وطيبها قَالَ وَيفتح لَهُ فِيهَا مد بَصَره قَالَ وَإِن الْكَافِر فَذكر مَوته قَالَ وتعاد رُوحُهُ فِي جَسَدِهِ وَيَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيُجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ لَهُ مَنْ رَبُّكَ فَيَقُولُ هَاهْ هَاهْ لَا أَدْرِي فَيَقُولَانِ لَهُ مَا دِينُكَ فَيَقُولُ هَاهْ هَاهْ لَا أَدْرِي فَيَقُولَانِ مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بُعِثَ فِيكُمْ فَيَقُولُ هَاهْ هَاهْ لَا أَدْرِي فَيُنَادِي مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ أَنْ كَذَبَ فَأَفْرِشُوهُ مِنَ النَّارِ وَأَلْبِسُوهُ مِنَ النَّارِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى النَّارِ قَالَ فَيَأْتِيهِ مِنْ حَرِّهَا وَسَمُومِهَا قَالَ وَيُضَيَّقُ عَلَيْهِ قَبْرُهُ حَتَّى تَخْتَلِفَ فِيهِ أَضْلَاعُهُ ثُمَّ يقيض لَهُ أعمى أبكم مَعَهُ مِرْزَبَّةٌ مِنْ حَدِيدٍ لَوْ ضُرِبَ بِهَا جبل لصار تُرَابا قَالَ فَيَضْرِبُهُ بِهَا ضَرْبَةً يَسْمَعُهَا مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمغرب إِلَّا الثقلَيْن فَيصير تُرَابا قَالَ ثُمَّ تُعَاد فِيهِ الرّوح رَوَاهُ أَحْمد وَأَبُو دَاوُد . مشكوة المصابيح/كِتَاب الْإِيمَان: ۱۳۱ .

(۲) خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ ﴿۱۴﴾ وَخَلَقَ الْجَآنَّ مِنْ مَّارِجٍ مِّنْ نَّارٍ ﴿۱۵﴾. (سورة الرحمن آیت۱۵)

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَإٍ مَّسْنُوْنٍ ﴿۲۶﴾ وَالْجَآنَّ خَلَقْنٰهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَّارِ السَّمُوْمِ ﴿۲۷﴾ سورة الحجر.

وَّأَنَّا لَا نَدْرِيْٓ أَشَرٌّ أُرِيْدَ بِمَنْ فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ رَشَدًا ﴿۱۰﴾ وَّأَنَّا مِنَّا الصّٰلِحُوْنَ وَمِنَّا دُوْنَ ذٰلِكَ كُنَّا طَرَآئِقَ قِدَدًا ﴿۱۱﴾ .سورة الجن.

إِنَّهُ يَرٰىكُمْ هُوَ وَقَبِيْلُهٗ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ الاية ۲۷ .سورة الاعراف.

(۳) تَبٰرَكَ الَّذِيْ نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلٰى عَبْدِهٖ لِيَكُوْنَ لِلْعٰلَمِيْنَ نَذِيْرَا ﴿۱﴾ سورة الفرقان.

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِيْٓ أَنْزَلَ عَلٰى عَبْدِهِ الْكِتٰبَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَّهٗ عِوَجَا ﴿۱﴾ سورة الكهف.

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، بِهَذَا الْحَدِيثِ. زَادَ قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ، أَرَأَيْتَ صَوْمَ يَوْمِ الِاثْنَيْنِ، وَيَوْمِ الْخَمِيسِ قَالَ فِيهِ: «وُلِدْتُ وَفِيهِ أُنْزِلَ عَلَيَّ الْقُرْآنُ».سنن ابي داود- ۲- ۳۲۲.باب في صوم الدهر.

عن عائشة أُمِّ المؤمنين رضي الله عنها أنَّ الحارثَ بن هشام رضي الله عنه سأل رسولَ الله صلى الله عليه وسلم فقال: يا رسولَ الله، كيف يأْتِيكَ الوَحْيُ؟فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم:»أحيانًا يَأْتِيني مِثْلَ صَلْصَلَة الجَرَس، وهو أَشدُّه عليَّ، فيَفْصِمُ عنِّي وقد وَعَيْتُ عنه ما قال، وأحيانًا يتمثَّلُ لي المَلَكُ رَجُلًا فيُكَلِّمُني فأَعِي ما يقول.«قالت عائشة رضي الله عنها: ولقد رأيتُه ينزِل عليه الوَحْيُ في اليومِ الشديدِ البرْدِ، فيَفْصِمُ عنه وإنَّ جَبِينَه لَيَتَفَصَّدُ عَرَقًا . (رواه البخارى ج۱ص۶رقم۲/باب كيف كان بدء الوحى الى رسول الله صلى الله عليه وسلم)

۴ . إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْاٰنَ تَنْزِيْلًا ﴿۲۳﴾ . (سورة الدهر آية۲۳)

او اشارة الى ان للقران انزالا يعنى الى السماء الدنيا ليلة القدر وتنزيلا نجما نجما على حسب الحوادث.تفسير المظهري – ۲ – ۶.

قَالَ قَتَادَةُ وَابْنُ زَيْدٍ: أَنْزَلَ اللهُ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ مِنْ أُمِّ الْكِتَابِ إِلَى بَيْتِ الْعِزَّةِ فِي سَمَاءِ الدُّنْيَا، ثُمَّ أَنْزَلَهُ اللهُ عَلَى نَبِيِّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ فِي ثَلَاثٍ وَعِشْرِينَ سَنَةً.القرطبي – ۱۶ – ۱۲۶.سورة الدخان.

۳- **پوښتنه:** په څومره وخت کې ټول قران کریم نازل شو؟

جواب: په درویشت کاله کې.[۱]

۴- **پوښتنه:** قرآن کریم څه ډول نازلیده؟

جواب: حضرت جبرائیل علیه السلام به راغی رسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته به یې آیت یا سورت تلاوت کولو، نبي کریم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به اوریدلو او لیکونکی به یې راوغوښت، په هغه به یې لیکه. (۲).

۵- **پوښتنه:** نبي کریم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به په خپله ولې نه لیکه؟

جواب: ځکه چې نبي کریم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اُمّي ؤ. (۳)

۶- **پوښتنه:** اُمّي چاته وایي؟

جواب: د چا چې لیک زده نه وي هغه ته اُمّي وایي، که څه هم پیغمبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په دنیا کې له چا څخه علم زده کړی نه ؤ خو الله تعالی هغه ته ترټول مخلوق څخه زیات علم ورکړی ؤ.[۴]

۷- **پوښتنه:** اسماني کتابونه او صحیفې څودي؟

جواب: څلور [۴] کتابونه او سل [۱۰۰] صحیفې دي.

۸- **پوښتنه:** څلور کتابونه کوم دي؟ او په کومو پیغمبرانو نازل شوي دي؟

جواب: مشهور اسماني کتابونه لاندې ذکر دي. (۵)

۱. تورات: پر حضرت موسی علیه السلام نازل شوی.

۲. زبور: پر حضرت داوُد علیه السلام نازل شوی دی.

۳. انجیل: پر حضرت عیسیٰ علیه السلام نازل شوی دی.

۴. قرآن کریم: پر حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نازل شوی دی.

---

۱. قَالَ قَتَادَةُ وَابْنُ زَيْدٍ: أَنْزَلَ اللَّهُ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ مِنْ أُمِّ الْكِتَابِ إِلَى بَيْتِ الْعِزَّةِ فِي سَمَاءِ الدُّنْيَا، ثُمَّ أَنْزَلَهُ اللَّهُ عَلَى نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ فِي ثَلَاثٍ وَعِشْرِينَ سَنَةً. القرطبي – ١٦ – ١٢٦. سورة الدخان.

۲. عن زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ الأَنْصَارِيِّ رضى الله عنه وَكَانَ مِمَّنْ يَكْتُبُ الْوَحْيَ. صحيح البخارى كتاب التفسير، سورة براءة، باب قوله: لقد جاءكم رسول من انفسكم، ج٢ص٦٧٦ رقم ٤٦٧٩).

۳. الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الْأُمِّيَّ.... (سورة الاعراف ايت ١٥٧)

قَالَ أَبو إِسْحَاقَ: مَعْنَى الأُمِّيِّ المَنْسُوب إِلَى مَا عَلَيْهِ جَبَلَتْه أُمُّه أَيْ لَا يَكْتُبُ، فَهُوَ فِي أَنه لَا يَكْتُب أُمِّيٌّ، لأَن الكِتابة هِيَ مُكْتَسَبَةٌ فكأَنه نُسِب إِلَى مَا يُولد عَلَيْهِ أَيْ عَلَى مَا وَلَدَتْه أُمُّهُ عَلَيْهِ، وَكَانَتِ الكُتَّاب فِي الْعَرَبِ مِنْ أَهل الطَّائِفِ تَعَلَّموها مِنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الحِيرة، وأَخذها أَهل الحِيرَةِ عَنْ أَهل الأَنْبار. وَفِي الْحَدِيثِ: إِنَّا أُمَّةٌ أُمِّيَّةٌ لَا نَكْتُب وَلَا نَحْسُب. لسان العرب- ١٢ -٣٤. فصل الالف.

وَذَلِكَ أَنَّ الْأُمِّيَّ عِنْدَ الْعَرَبِ هُوَ الَّذِي لَا يَكْتُبُ. قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ: وَأَرَى أَنَّهُ قِيلَ لِلْأُمِّيِّ أُمِّيٌّ نِسْبَةً لَهُ بِأَنَّهُ لَا يَكْتُبُ إِلَى أُمِّهِ، لِأَنَّ الْكِتَابَ كَانَ فِي الرِّجَالِ دُونَ النِّسَاءِ، فَنُسِبَ مَنْ لَا يَكْتُبُ وَلَا يَخُطُّ مِنَ الرِّجَالِ إِلَى أُمِّهِ فِي جَهْلِهِ بِالْكِتَابَةِ دُونَ أَبِيهِ كَمَا ذَكَرْنَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ قَوْلِهِ: «إِنَّا أُمَّةٌ أُمِّيَّةٌ لَا نَكْتُبُ وَلَا نَحْسُبُ» وَكَمَا قَالَ: {هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ} [الجمعة:] فَإِذَا كَانَ مَعْنَى الْأُمِّيِّ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ مَا وَصَفْنَا، فَالَّذِي هُوَ أَوْلَى بِتَأْوِيلِ الْآيَةِ مَا قَالَهُ النَّخَعِيُّ مِنْ أَنَّ مَعْنَى قَوْلِهِ: {وَمِنْهُمْ أُمِّيُّونَ} [البقرة:] وَمِنْهُمْ مَنْ لَا يُحْسِنُ أَنْ يَكْتُبَ. تفسير جامع البيان للطبري-٢-١٥٣.

۴ عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَمَرَهُمْ، أَمَرَهُمْ مِنَ الأَعْمَالِ بِمَا يُطِيقُونَ، قَالُوا: إِنَّا لَسْنَا كَهَيْئَتِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ قَدْ غَفَرَ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ، فَيَغْضَبُ حَتَّى يُعْرَفَ الغَضَبُ فِي وَجْهِهِ، ثُمَّ يَقُولُ: «إِنَّ أَتْقَاكُمْ وَأَعْلَمَكُمْ بِاللَّهِ أَنَا». صحيح البخاري-١-١٣. باب قول النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انا اعلمكم.

۵. روي عن أبي ذر رضي الله عنه أنه سأل رسول الله صلى الله عليه وسلم كم أنزل الله من كتاب؟ فقال: مائة وأربعة كتب، على آدم عشر صحف وعلى شيث خمسين صحيفة وعلى إدريس ثلاثين صحيفة وعلى إبراهيم عشر صحائف والتوراة والإنجيل والزبور والفرقان. التفسير الكبير تفسير الامام الرازي: " ج ٣١ ص١٣٧ الناشر: دار إحياء التراث العربي - بيروت

۹- پوښتنه: صحيفې څومره دي او پرکومو پيغمبرانو نازلې شوې دي؟

جواب: ټولې سل صحيفې دي، لس صحيفې پر حضرت آدم عليه السلام نازلې شوي، پنځوس صحيفې پرحضرت شيث عليه السلام، ديرش صحيفې په حضرت ادريس عليه السلام، او لس صحيفې پر حضرت ابراهيم عليه السلام نازلې شوې دي.

څلورم مطلب: د الله تعالى د پيغمبرانو عَلَيْهِمُ السَّلَامُ په اړه د مسلمانانو عقيده:

۱- پوښتنه: پيغمبر چاته وايي؟

جواب: پيغمبر هغه انسان ته وايي چې الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ خلکو ته د خپلو احکامو د رسولو لپاره را لېږلی وي. (۱)

۲- پوښتنه: آيا يو سړی په خپل کوښښ او عبادت سره پيغمبر کېدلای شي؟

جواب: نه انسان په خپل کوښښ او ارادې سره پيغمبر کېدای نشي، بلکې دا مرتبه د الله تعالى له لوري ورکول کېږي. (۲)

۳- پوښتنه: د پيغمبرانو شمېر څومره دی؟

جواب: دنيا ته ډير پيغمبران عَلَيْهِمُ السَّلَامُ راغلي دي خو د هغوی يقيني شمېر يوائې الله تعالى ته معلوم دی. البته په ځينو روايتو کې د پيغمبرانو شمېر يو لک او څلوروېشت زره (۱۲۴۰۰۰) کم او زيات ښودل شوی خو مونږ اوتاسو بايد دا عقيده ولرو چې د الله تعالى ټول پيغمبران عَلَيْهِمُ السَّلَامُ هر څومره چې وي برحق او ريښتيني دي او په ټولو ايمان لرو. (۳)

۴- پوښتنه: لومړی پيغمبر څوک دی؟

جواب: ترټولو لومړی پيغمبر حضرت آدم عليه السلام دی. (۴)

۵- پوښتنه: ترټولو وروستنی پيغمبر څوک دی؟

جواب: ترټولو وروستنی پيغمبر حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دی. (۵)

۶- پوښتنه: حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وسلم څوک دی؟

جواب: حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د الله تعالى بنده او د هغه آخري پيغمبر دی، مونږ يې امتيان يو. (۶)

۷- پوښتنه: زمونږ پيغمبر چيرې زيږيدلی دی؟

جواب: حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د فيل له واقعې څخه ۵۰ يا ۵۵ ورځې وروسته د ربيع الاول په نهم يا دولسم تاريخ د دوشنبې په ورځ، مطابق د ۲۰ اپريل ۵۷۰ عيسوي په مکه مکرمه کې د صبح صادق په وخت کې د قريشو په قبيله، د بنو هاشمو په خاندان کې، د ابو طالب په کور کې زيږيدلی. (۱)

---

۱ . الرسول: إنسان بعثه الله إلى الخلق لتبليغ الأحكام. (كتاب التعريفات للجرجانی /ص ۱۱۰)

۲- اَللّٰهُ اَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهٗ ؕ سَيُصِيْبُ الَّذِيْنَ اَجْرَمُوْا صَغَارٌ عِنْدَ اللّٰهِ وَعَذَابٌ شَدِيْدٌۢ بِمَا كَانُوْا يَمْكُرُوْنَ. سورة الانعام آيت ۱۲۴ .

۳ . مشكاة المصابيح کې دي: وعن أبي ذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قال: قلت: يا رسول الله أي الأنبياء كان أول؟ قال: «آدم». قلت: يا رسول الله ونبي كان؟ قال: «نعم نبي مكلم». قلت: يا رسول الله كم المرسلون؟ قال: «ثلاثمائة وبضع عشر جما غفيرا» وفي رواية عن أبي أمامة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قال أبو ذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قلت يا رسول الله كم وفاء عدة الأنبياء؟ قال: «مائة ألف وأربعة وعشرون ألفا الرسل من ذلك ثلاثمائة وخمسة عشر جما غفيرا) . مشكاة المصابيح الفصل الثالث من باب بدء الخلق وذكر الأنبياء عليهم الصلاة والسلام . مشكاة المصابيح جلد ۲ ص: ۱۵۹۹ ط: المكتب الاسلامی بيروت.

۴ . عَنْ أَبِيْ ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ! أَيُّ الْأَنْبِيَاءِ كَانَ أَوَّلَ؟ قَالَ: «آدَمُ». قُلْتُ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ! وَنَبِيٌّ كَانَ؟ قَالَ: «نَعَمْ نَبِيٌّ مُكَلَّمٌ». قُلْتُ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ كَمِ الْمُرْسَلُوْنَ؟ قَالَ: «ثَلَاثُمِائَةٍ وبضع عشر جمًّا غفيرًا». مشكاة المصابيح كتاب أَحْوَال الْقِيَامَة وبدء الْخلق بَاب بدء الخلق وَذِكْرِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ الْفَصْل الثَّالِث ج۳ ص ۱۵۹۹ رقم الحديث ۵۷۳۷ المكتب الاسلامي بيروت.

۵ . اَنَا الْمُقَفِّي قَفَّيْتُ النَّبِيِّيْنَ وَاَنَا قَيِّمٌ . (شمائل ترمذی، ص۲۱۴، حديث: ۳۶۱)

۶ . انا آخِرُ الْاَنْبِيَاءِ، وَاَنْتُمْ آخِرُ الْاُمَمِ (ابن ماجه ۴ / ۴۱۴، حديث: ۴۰۷۷)

۸- **پوښتنه:** د نبي عليه السلام د پلار او نيکه نوم ونه څه دي؟

جواب: د پلار نوم يې عبد الله او د نيکه نوم يې عبد المطلب دی.[۲]

۹- **پوښتنه:** د نورو پيغمبرانو عَلَيْهِمُ السَّلَامُ په نسبت زمونږ د پيغمبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مرتبه څه ده؟

جواب: زمونږ د پيغمبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مرتبه تر ټولو پيغمبرانو عَلَيْهِمُ السَّلَامُ لوړه، او له ټول مخلوق نه غوره دی. (۳)

---

۱ : "قال ابن إسحاق: وكان مولده عليه الصلاة والسلام عام الفيل.

وهذا هو المشهور عن الجمهور. قال إبراهيم بن المنذر الحزامي: وهو الذي لا يشك فيه أحد من علمائنا أنه عليه الصلاة والسلام ولد عام الفيل". كتاب سيرة رسول الله صلى الله عليه وسلم، باب مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم، تاريخ ومكان ولادته صلى الله عليه وسلم، البداية والنهاية" (ج:، ص:ط: دار هجر) سيرت المصطفى ج۱ص۵۱)

قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: وُلِدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الِاثْنَيْنِ، لِاثْنَتَيْ عَشْرَةَ لَيْلَةً خَلَتْ مِنْ شَهْرِ رَبِيعٍ الْأَوَّلِ، عَامَ الْفِيلِ.سيرة ابن هشام-۱-۱۵۸.

وولد رسول الله صلى الله عليه وسلم يوم الإثنين اليوم الثاني عشر من شهر ربيع الأول، عام الفيل (. المسيحي) فكان أسعد يوم طلعت فيه الشمس.

وعام الفيل يصادف سنة ۰ م . الرأي الغالب بين الناس أنّ حملة أبرهة على مكة كانت قبل المبعث بزهاء أربعين سنة، وميلاد الرسول صلى الله عليه وسلم كان في عام هذه الحملة، وهو العام الذي عرف ب (عام الفيل) وهو يوافق سنة (۰ م) أو (م) هذه هي الرواية المشهورة: وقد حقّق العالم الفلكي الكبير محمود باشا المصري أن ولادته صلى الله عليه وسلم كانت يوم الإثنين التاسع من شهر ربيع الأول لأول عام من حادثة الفيل، ۰ أبريل «نيسان» سنة م. وجاء في بعض الروايات أنها كانت في هـ. وذكر القاضي محمد سليمان المنصور فوري في كتابه: «رحمة للعالمين» أن الولادة الكريمة كانت في التاسع من ربيع الأول. عام الفيل. الموافق للثاني والعشرين (۲۲) من أبريل سنة م. .السيرة النبوية لابي الحسن علي الندوي-۱ – ۱۳۱-۱۵۷.

وَرَوَاهُ ابْنُ أَبِي هَيْبَةَ فِي مُصَنَّفِهِ عَنْ عَفَّانَ، عَنْ سَعِيدِ بن ميناء، عَنْ جَابِرٍ وَابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُمَا قَالَا: وُلِدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفِيلِ يَوْمَ الِاثْنَيْنِ الثَّانِي عَشَرَ مِنْ شَهْرِ ربيع الأول وَفِيه بعث وَفِيه عرج بِهِ إِلَى السَّمَاءِ، وَفِيهِ هَاجَرَ وَفِيهِ مَاتَ. وَهَذَا هُوَ الْمَشْهُورُ عِنْدَ الْجُمْهُورِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ.السيرة النبوية صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لابن كثير-۱ -۱۹۹.

عَنْ أَبِي عَمَّارٍ هَدَّادٍ، أَنَّهُ سَمِعَ وَاثِلَةَ بْنَ الْأَسْقَعِ، يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «إِنَّ اللهَ اصْطَفَى كِنَانَةَ مِنْ وَلَدِ إِسْمَاعِيلَ، وَاصْطَفَى قُرَيْشًا مِنْ كِنَانَةَ، وَاصْطَفَى مِنْ قُرَيْشٍ بَنِي هَاشِمٍ، وَاصْطَفَانِي مِنْ بَنِي هَاشِمٍ»صحيح مسلم- ۴ -۱۷۸۲.

[2] وهو محمّد بن عبد الله بن عبد المطّلب بن هاشم بن عبد مناف بن قصيّ بن كلاب بن مرّة بن كعب بن لؤي بن غالب بن فهر بن مالك بن النّضر بن كنانة بن خزيمة بن مدركة بن إلياس بن مضر بن نزار بن معدّ بن عدنان. وينتهي نسب عدنان إلى سيّدنا إسماعيل بن إبراهيم عليهما السلام. السيرة النبوية لابي الحسن علي الندوي-۱ – ۱۳۱-۱۵۷.

قَالَ: فَأَخَذَ يَكْتُبُ الشَّرْطَ بَيْنَهُمْ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فَكَتَبَ هَذَا مَا قَاضَى عَلَيْهِ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ، فَقَالُوا: لَوْ عَلِمْنَا أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ لَمْ نَمْنَعْكَ وَلَبَايَعْنَاكَ، وَلَكِنِ اكْتُبْ هَذَا مَا قَاضَى عَلَيْهِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، فَقَالَ: «أَنَا وَاللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، وَأَنَا وَاللَّهِ رَسُولُ اللَّهِ».صحيح البخاري-۴ -۱۰۳.

۳ . عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضي لله عنهما قَالَ: جَلَسَ نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُوْلِ للهِ صلى الله عليه وآله وسلم يَنْتَظِرُوْنَهُ قَالَ: فَخَرَجَ، حَتّٰى إِذَا دَنَا مِنْهُمْ سَمِعَهُمْ يَتَذَاكَرُوْنَ فَسَمِعَ حَدِيْثَهُمْ، فَقَالَ بَعْضُهُمْ: عَجَبًا إِنَّ الله تعالىٰ اتَّخَذَ مِنْ خَلْقِهِ خَلِيْلًا، إِتَّخَذَ إِبْرَاهِيْمَ خَلِيْلًا، وَقَالَ آخَرُ: مَاذَا بِأَعْجَبَ مِنْ كَلَامِ مُوْسٰى، كَلَّمَهُ تَكْلِيْمًا، وَقَالَ آخَرُ: فَعِيْسٰى كَلِمَةُ الله وَرُوْحُهُ، وَقَالَ آخَرُ: آدَمُ اصْطَفَاهُ الله، فَخَرَجَ عَلَيْهِمْ فَسَلَّمَ وَقَالَ: قَدْ سَمِعْتُ كَلَامَكُمْ وَعَجَبَكُمْ أَنَّ إِبْرَاهِيْمَ خَلِيْلُ الله وَهُوَ كَذٰلِكَ وَمُوْسٰى نَجِيُّ الله وَهُوَ كَذٰلِكَ، وَعِيْسٰى رُوْحُ الله وَكَلِمَتُهُ وَهُوَ كَذٰلِكَ، وَآدَمُ اصْطَفَاهُ الله وَهُوَ كَذٰلِكَ، أَلَا وَأَنَا حَبِيْبُ الله وَلَا فَخْرَ، وَأَنَا حَامِلُ لِوَاءِ الْحَمْدِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا فَخْرَ وَأَنَا أَوَّلُ شَافِعٍ وَأَوَّلُ مُشَفَّعٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا فَخْرَ وَأَنَا أَوَّلُ مَنْ يُحَرِّكُ حِلَقَ الْجَنَّةِ فَيَفْتَحُ الله لِي فَيُدْخِلُنِيْهَا وَمَعِيَ فُقَرَاءُ الْمُؤْمِنِيْنَ وَلَا فَخْرَ، وَأَنَا أَكْرَمُ الْأَوَّلِيْنَ وَالْآخِرِيْنَ وَلَا فَخْرَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ. ۱ خرجه الترمذي في السنن، كتاب المناقب، باب في فضل النبي صلى الله عليه وآله وسلم، ۵۸۷/۵، الرقم: ۳۶۱۶، والدارمي في السنن، ۳۹/۱، الرقم: ۴۷.

عَنْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيْعَةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ الله صلى الله عليه وآله وسلم: أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ أَنَا؟ قَالُوْا: أَنْتَ رَسُوْلُ الله صلى الله عليه وآله وسلم قَالَ: أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ. قَالَ: فَمَا سَمِعْنَاهُ قَطُّ يَنْتَمِي قَبْلَهَا، أَلَا إِنَّ الله تعالىٰ خَلَقَ خَلْقَهُ، فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِ خَلْقِهِ، ثُمَّ فَرَّقَهُمْ فِرْقَتَيْنِ فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِ الْفِرْقَتَيْنِ، ثُمَّ جَعَلَهُمْ قَبَائِلَ فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِهِمْ قَبِيْلَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ بُيُوْتًا فَجَعَلَنِي مِنْ خَيْرِهِمْ بَيْتًا، وَأَنَا خَيْرُكُمْ بَيْتًا وَخَيْرُكُمْ نَفْسًا. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالطَّبَرَانِيُّ وَالْحَاكِمُ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ، وَرِجَالُهُ رِجَالُ الصَّحِيْحِ. ۱ خرجه احمد بن حنبل في المسند، ۱۶۵/۴، والطبراني في المعجم الكبير، ۲۸۶/۲۰، الرقم: ۶۷۵-۶۷۶، والحاكم في المستدرک، ۲۷۵/۳، الرقم: ۵۰۷۷، وأبو نعيم في دلائل النبوة، ۵۸/۱، الرقم: ۱۶، وابن ابي عاصم في السنة، ۶۳۲/۲، الرقم: ۱۴۹۷، وابن أبي شيبة في المصنف، ۳۰۳/۶، الرقم: ۳۱۶۳۹، والشيباني في الآحاد والمثاني، ۳۱۸/۱، الرقم: ۴۳۹، وابن كثير في تفسير القرآن العظيم، ۱۷۴/۲، والسيوطي في الدر المنثور، ۲۹۴/۳-۲۹۵، ۱۲۸/۴-۲۰۱.

۱۰- **پوښتنه:** حضرت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په څو کلنۍ کې په پیغمبرۍ مبعوث شو او عمریې چیرته تیر کړی؟

جواب: په څلوېښت کلنۍ کې په پیغمبرۍ مبعوث شو، دیارلس کاله نور هم په خپل ښارمکه معظمه کې پاتې شو، له هغه وروسته د الله تعالی له حکم سره سم یې مدینې منورې ته هجرت وکړ، لس کاله یې هلته تېر کړل، او د دریشپیتو (۶۳) کالو په عمر له دنیا څخه رخصت شو.(۱)

۱۱- **پوښتنه:** که چیرې یو څوک حضرت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په رسالت نه منې د هغه څه حُکم دی؟

جواب: څوک چې حضرت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د الله تعالی رسول نه ګڼي هغه کافر دی.(۲)

۱۲- **پوښتنه:** له حضرت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه وروسته بل پیغمبر رائي او که نه؟

جواب: نه ځکه چې د پیغمبرۍ سلسله پر حضرت محمد مصطفی صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باندې پای ته رسیدلې، له نبی کریم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه وروسته ترقیامته پورې هېڅ یو پیغمبر نه راځي، له نبي کریم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه وروسته چې څوک هم د نبوّت دعوی کوي هغه دروغجن دی.(۳)

(یادونه)

۱- پیغمبران عَلَيْهِمُ السَّلَامُ ته علم غیب نه دی ورکړل شوی او غیب معلومول د دوی په اختیار کې نه دي.(۴)

عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ رضی الله عنه قَالَ: جَاءَ الْعَبَّاسُ إِلَى رَسُوْلِ الله صلى الله عليه وآله وسلم فَكَأَنَّهُ سَمِعَ هَيْنَمًا، فَقَامَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وآله وسلم عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ: مَنْ أَنَا؟ فَقَالُوْا: أَنْتَ رَسُوْلُ الله عَلَيْكَ السَّلَامُ، قَالَ: أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، إِنَّ الله خَلَقَ الْخَلْقَ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ فِرْقَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ فِرْقَتَيْنِ فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ فِرْقَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ قَبَائِلَ، فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ قَبِيْلَةً، ثُمَّ جَعَلَهُمْ بُيُوْتًا فَجَعَلَنِي فِي خَيْرِهِمْ بَيْتًا وَخَيْرِهِمْ نَفْسًا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَحْمَدُ. وَقَالَ أَبُوْ عِيْسَى: هَذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ. اخرجه الترمذي في السنن، كتاب المناقب، باب في فضل النبي صلى الله عليه وآله وسلم، ۵/۵۸۴، الرقم:۳۶۰۸، وأحمد بن حنبل في المسند، ۱/۲۱۰، الرقم: ۱۷۸۸ والبيهقي في دلائل النبوة، ۱/۱۴۹، والديلمي في مسند الفردوس، ۱/۴۱، الرقم: ۹۵، والقاضي عياض في الشفا، ۱/۱۲۶، والحسيني في البيان والتعريف، ۱/۱۷۸، الرقم: ۴۶۶، والهندي في كنز العمال، ۱۱/۴۱۵، الرقم: ۳۱۹۵۰.

۱. عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: بعث رسول الله صلى الله عليه وسلم لأربعين سنة، فمكث بمكة ثلاث عشرة سنة يوحى إليه، ثم أمر بالهجرة، فهاجر عشر سنين، ومات وهو ابن ثلاث وستين. (صحيح البخاري كتاب مناقب الأنصار، باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة، ج۲، ص:۵۷، رقم:۳۹۰۲، ط:دار طوق النجاة)

۲. يَاأَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْٓا اٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهٖ وَالْكِتٰبِ الَّذِيْ نَزَّلَ عَلٰى رَسُوْلِهٖ وَالْكِتٰبِ الَّذِيْٓ اَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ ۭ وَمَنْ يَّكْفُرْ بِاللّٰهِ وَمَلٰۗىِٕكَتِهٖ وَكُتُبِهٖ وَرُسُلِهٖ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلٰلًۢا بَعِيْدًا ۝۱۳۶ .سورة النساء.
اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْفُرُوْنَ بِاللّٰهِ وَرُسُلِهٖ وَيُرِيْدُوْنَ اَنْ يُّفَرِّقُوْا بَيْنَ اللّٰهِ وَرُسُلِهٖ وَيَقُوْلُوْنَ نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَّنَكْفُرُ بِبَعْضٍ ۙ وَّيُرِيْدُوْنَ اَنْ يَّتَّخِذُوْا بَيْنَ ذٰلِكَ سَبِيْلًا ۝۱۵۰ اُولٰۗىِٕكَ هُمُ الْكٰفِرُوْنَ حَقًّا ۚ وَاَعْتَدْنَا لِلْكٰفِرِيْنَ عَذَابًا مُّهِيْنًا ۝۱۵۱ .سورة النساء.

من لم يقر ببعض الانبياء عليهم السلام او عاب نبيا بشئ او لم يرض بسنة من سنن المرسلين عليهم السلام فقد كفر . (التاتارخانية ج۴ص۲۴۳،فصل فيما يعود الى الانبياء عليهم السلام)

۳. مَا كَانَ مُحَمَّدٌ اَبَآ اَحَدٍ مِّنْ رِّجَالِكُمْ وَلٰكِنْ رَّسُوْلَ اللّٰهِ وَخَاتَمَ النَّبِيّٖنَ ۭ وَكَانَ اللّٰهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيْمًا ۝۴۰ (سورة الاحزاب: ۴۰
عَنْ حُذَيْفَةَ رضي الله عنه أَنَّ نَبِيَّ اللهِ ﷺ قَالَ: فِي أُمَّتِي كَذَّابُوْنَ وَدَجَّالُوْنَ سَبْعَةٌ وَعِشْرُوْنَ مِنْهُمْ أَرْبَعُ نِسْوَةٍ وَإِنِّي خَاتَمُ النَّبِيِّيْنَ لَا نَبِيَّ بَعْدِيْ۔ (احمد بن حنبل، المسند، ۵: ۳۹۶، رقم: ۲۳۴۰۶)
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ: مَثَلِي وَمَثَلُ الْأَنْبِيَاءِ، كَمَثَلِ رَجُلٍ بَنٰى دَارًا فَأَكْمَلَهَا وَأَحْسَنَهَا إِلَّا مَوْضِعَ لَبِنَةٍ فَكَانَ مَنْ دَخَلَهَا وَأَنْظَرَ إِلَيْهَا قَالَ: مَا أَحْسَنَهَا إِلَّا مَوْضِعَ هَذِهِ اللَّبِنَةِ فَأَنَا مَوْضِعُ اللَّبِنَةِ خُتِمَ بِيَ الْأَنْبِيَاءُ۔(صحيح مسلم ج۲ص۲۴۸،باب ذكر كونه صلى الله عليه وسلم خاتم النبيين)

۴. قُلْ لَّآ اَقُوْلُ لَكُمْ عِنْدِيْ خَزَاۗىِٕنُ اللّٰهِ وَلَآ اَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَآ اَقُوْلُ لَكُمْ اِنِّىْ مَلَكٌ ۚ اِنْ اَتَّبِعُ اِلَّا مَا يُوْحٰٓى اِلَيَّ ۭ (الأنعام:۵۰)
وَلَآ اَقُوْلُ لَكُمْ عِنْدِيْ خَزَاۗىِٕنُ اللّٰهِ وَلَآ اَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَآ اَقُوْلُ اِنِّىْ مَلَكٌ. (هود: ۳۱)
قُلْ لَّا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ الْغَيْبَ اِلَّا اللّٰهُ ۭ وَمَا يَشْعُرُوْنَ اَيَّانَ يُبْعَثُوْنَ (النمل:۶۵)
قُلْ لَّآ اَمْلِكُ لِنَفْسِيْ نَفْعًا وَّلَا ضَرًّا اِلَّا مَا شَاۗءَ اللّٰهُ ۭ وَلَوْ كُنْتُ اَعْلَمُ الْغَيْبَ لَاسْتَكْثَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ ۚ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوْۗءُ ۭ اِنْ اَنَا اِلَّا نَذِيْرٌ وَّبَشِيْرٌ لِّقَوْمٍ يُّؤْمِنُوْنَ ۝۱۸۸ . سورة الأعراف:۱۸۸.
وَلا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلا أَعْلَمُ الْغَيْبَ (أَخْبَرَ بِتَذَلُّلِهِ وَتَوَاضُعِهِ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَأَنَّهُ لَا يَدَّعِي مَا لَيْسَ لَهُ مِنْ خَزَائِنِ اللَّهِ، وهي إنعامه على من يشاء مِنْ عِبَادِهِ، وَأَنَّهُ لَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ، لِأَنَّ الْغَيْبَ لَا يَعْلَمُهُ إِلَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ).تفسير القرطبي ج ۹ ص ۲۶ سورة هود آية ۳۱ .

۲ – پیغمبران عَلَيْهِمُ السَّلَامُ ریښتینې دي، مخکې له پیغمبرۍ او وروسته له پیغمبرۍ نه له هر ډول ګناهونو څخه پاک او معصوم دي.(۱)

۳ – پیغمبران علیهم السلام له وفات کیدو څخه وروسته په خپلو قبرونو کې ژوندي دي چې د ژوند پوره کیفیت یې الله جل جلاله ته معلوم دی. (۲)

۴ – حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انسان، بشر او د انسانانو سردار دی، په قرآن کریم کې لکه څرنګه چې محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته بشر ویل شوی نو همداسې ورته نور (رڼا) هم ویل شوې ده، نو پیغمبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په خپل ذات کې بشر دی او د ټول جهان روښانه کونکی دی، داسې نه چې محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د الله جَلَّ جَلَالُهُ په شان نور دی داسې ګڼل کفر دي. او داسې هم نه ده چې د ملائکو په شان له نور نه پیدا دی ځکه که داسې شي نو بیا د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له خپلې لوړې درجې راښکته کول لازمیږي.(۳)

۵ – د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسراء او معراج حق دی

حضرت محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په ویښه د شپې په یوه برخه کې له مکې معظمې څخه تر بیت المقدس پورې او له بیت المقدس څخه تر سدرة المنتهٰی او تر هغه ځای پورې چې الله جَلَّ جَلَالُهُ ته معلوم دی تللی دی، او بیا بیرته مکې معظمې ته راغلی دی، دې واقعې ته اِسراء او معراج وایي. (۴)

---

۱ . والانبیاء صلوات الله علیهم اجمعین کلهم منزهون عن الصغائر والکبائر والقبائح یعنی قبل النبوة وبعدها . (شرح الفقه الاکبر للامام السمرقندی،ص۱۳۳، ۱۳۲،قطر)

والانبیاء صلوات الله علیهم اجمعین کلهم منزهون،ای معصومون عن الصغائر والکبائر . (شرح الفقه الاکبر للملا علی القاری:ص۵۶،قدیمی)

۲ . عن ثابت، عن أنس رضي الله عنه أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: الأنبياء أحياء في قبورهم يصلون . مسند البزار = البحر الزخار:(۱۳/۲۹۹) .

"عن ثابت البناني، عن أنس بن مالك رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «الأنبياء أحياء في قبورهم يصلون . مسند أبي يعلى الموصلي:(٦/١٤٧) .

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رضي الله عنه، أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "أَتَيْتُ وَفِي رِوَايَةِ هَدَّابٍ: مَرَرْتُ عَلَى مُوسَى لَيْلَةَ أُسْرِيَ بِي عِنْدَ الْكَثِيبِ الْأَحْمَرِ، وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ ... صحيح مسلم ج ۲ ص ۱۸۴۵ كتاب الْفَضَائِلِ بَابُ مِنْ فَضَائِلِ مُوسَى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رقم الحديث ۲۳۷۵ .مسند أحمد مخرجاً:(۱۹/۴۸۴) ..سنن النسائي ج۳ ص ۲۱۵، ۲۱۶ .

۳ . قُلْ اِنَّمَآ اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوْحٰٓى اِلَيَّ اَنَّمَآ اِلٰهُكُمْ اِلٰهٌ وَّاحِدٌ ۚ فَمَنْ كَانَ يَرْجُوْا لِقَآءَ رَبِّهٖ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَّلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهٖٓ اَحَدًا . سورة الكهف(۱۱۰)

وَسَمَّى نَبِيَّهُ نُورًا فَقَالَ: "قَدْ جاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتابٌ مُبِينٌ" [المائدة: ۱۵]. وَهَذَا لِأَنَّ الْكِتَابَ يَهْدِي وَيُبَيِّنُ، وَكَذَلِكَ الرَّسُولُ.تفسير القرطبي–۱۲– ۲۵۷.

۴: سُبْحٰنَ الَّذِيْٓ اَسْرٰى بِعَبْدِهٖ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ اِلَى الْمَسْجِدِ الْاَقْصَا الَّذِيْ بٰرَكْنَا حَوْلَهٗ لِنُرِيَهٗ مِنْ اٰيٰتِنَا ۭ اِنَّهٗ هُوَ السَّمِيْعُ الْبَصِيْرُ . سورة الاسرى(بني اسرائيل) آية ۱ . شرح الطحاوية ت الأرناؤوط (۱/۲۷۰)

وَهُوَ بِالْاُفُقِ الْاَعْلٰى ۝ ثُمَّ دَنَا فَتَدَلّٰى ۝ فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ اَوْ اَدْنٰى ۝ فَاَوْحٰٓى اِلٰى عَبْدِهٖ مَآ اَوْحٰى ۝ مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَاٰى ۝ اَفَتُمٰرُوْنَهٗ عَلٰى مَا يَرٰى ۝ وَلَقَدْ رَاٰهُ نَزْلَةً اُخْرٰى ۝ عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهٰى ۝ عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَاْوٰى ۝ اِذْ يَغْشَى السِّدْرَةَ مَا يَغْشٰى ۝ مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغٰى ۝ لَقَدْ رَاٰى مِنْ اٰيٰتِ رَبِّهِ الْكُبْرٰى ۝ سورة النجم.

ثُبُوتُ الْإِسْرَاءِ وَالْمِعْرَاجِ لَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْيَقَظَةِ، قَوْلُهُ: (وَالْمِعْرَاجُ حَقٌّ، وَقَدْ أُسْرِيَ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعُرِجَ بِشَخْصِهِ فِي الْيَقَظَةِ، إِلَى السَّمَاءِ. ثُمَّ إِلَى حَيْثُ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الْعُلَى وَأَكْرَمَهُ اللَّهُ بِمَا شَاءَ، وَأَوْحَى إِلَيْهِ مَا أَوْحَى، مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى. فَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْآخِرَةِ وَالْأُولَى). شرح العقائد النسفية (ص: ۳۳۵)

والمعراج لرسول الله صلى الله عليه وسلم في اليقظة بشخصه إلى السماء وكان المعراج للروح والجسد جميعاً . شرح العقائد النسفية ص ۳۳۶ .

قوله: (من زعم أن محمدًا رأى ربه) اعلم أن رؤيته ثابتة لكنها لا بالعين بل بالقلب، والرؤية بالقلب والعلم مفترقان، ولي في هذا الدعوى رواية صحيح ابن خزيمة، وأما آية: {وما جعلنا الرؤيا التي أريناك} [الإسراء: ٦٠] المراد بها الرؤية بالقلب في المعراج لا أن المعراج كان في المنام كما زعمه الجهلة، وفي رواية حسنة عن ابن عباس أن هذه الآيات وآيات سورة النجم: {ولقد رآه نزلة أخرى} [النجم: ١٣] واقعته مع الله لا مع جبريل، وقالت عائشة: إن الحال هذا مع جبرائيل، وما قال ابن عباس هو مقتضى نظم القرآن العزيز." العرف الشذي شرح سنن الترمذي:(٤/٢٦٠)

وفي شرح السنة: قال القاضي عياض: اختلف الناس في الإسراء برسول الله صلى الله عليه وسلم فقيل: إنما كان جميع ذلك في المنام، والحق الذي عليه أكثر الناس، ومعظم السلف، وعامة المتأخرين من الفقهاء، والمحدثين، والمتكلمين، أنه أسري بجسده، فمن طالعها وبحث عنها، فلا يعدل عن ظاهرها إلا بدليل، ولا استحالة في حملها عليه، فيحتاج إلى تأويل، وقيل: ذلك قبل أن يوحى إليه، وهو غلط يوافق عليه، فإن الإسراء أقل ما قيل فيه أنه كان بعد مبعثه صلى الله عليه وسلم بخمسة عشر شهراً. وقال الحربي: كان ليلة سبع

۶- د پيغمبرانو عَلَيْهِمُ السَّلَامُ معجزې حق دي

معجزه په لغت کې: هغه عمل ته وايي چې مقابل کس د مقابلې پر مهال عاجز کوي.

په اصطلاح کې: هغه خارق العادت کار ته ويل کېږي چې په لاس د داسې کس باندې صادر شي چې تابع د آسماني دين او مدعي د نبوت وي. (۱)

کرامت د اولياوو حق دی

کرامت: په لغت کې عزت ته وايي. (۲)

په اصطلاح کې کرامت هر هغه خارق العادت کار ته ويل کېږي چې له داسې چا څخه صادر شي چې مؤمن وي خو مدعي د نبوت نه وي (۱)

وعشرين من شهر ربيع الآخر، قبل الهجرة بسنة، وقال الزهري: كان ذلك بعد مبعثه صلى الله عليه وسلم بخمس سنين، وقال ابن إسحاق: أسري به صلى الله عليه وسلم وقد فشا الإسلام بمكة، وأشبه هذه الأقوال قول الزهري وابن إسحاق، وقد أجمعوا على أن فرض الصلاة كان ليلة الإسراء، فكيف يكون هذا قبل أن يوحى إليه؟ وأما قوله في رواية شريك: وهو نائم، وفي الرواية الأخرى: بينا أنا عند البيت بين النائم واليقظان، فقد يحتج به من يجعلها رؤيا نوم ولا حجة فيه، إذ قد يكون فيه ذلك حالة أول وصول الملك إليه، وليس في الحديث ما يدل على كونه نائماً في القصة كلها. وقال محيي السنة في المعالم: والأكثرون على ذلك. قلت: ومن القليل من قال بتعداد الإسراء نوماً ويقظة، وبه يجمع بين الأدلة المختلفة." مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح(٩/ ٣٧٥٦).

١ اَلْمُعْجِزَةُ فِي اللُّغَةِ: هِيَ مَا يُعْجِزُ الْخَصْمَ عِنْدَ التَّحَدِّي.

وَاصْطِلاَحًا: هِيَ أَمْرٌ خَارِقٌ لِلْعَادَةِ مَقْرُونٌ بِدَعْوَى النُّبُوَّةِ قُصِدَ بِهِ إِظْهَارُ صِدْقِ مَنِ ادَّعَى النُّبُوَّةَ مَعَ عَجْزِ الْمُنْكِرِينَ عَنِ الإِتْيَانِ بِمِثْلِهِ. الموسوعة الفقهية الكويتية -٣٤-٢١٢.

الْمُعْجِزَةُ اسْمُ فَاعِلٍ مَأْخُوذَةٌ مِنَ الْعَجْزِ الْمُقَابِلِ لِلْمَقْدِرَةِ، لِمَا فِيهَا مِنْ إِعْجَازِ الْخَصْمِ عِنْدَ التَّحَدِّي، وَالْهَاءُ لِلْمُبَالَغَةِ.

وَهِيَ فِي الشَّرْعِ: مَا خَرَقَ الْعَادَةَ مِنْ قَوْلٍ أَوْ فِعْلٍ، إِذَا وَافَقَ دَعْوَى الرِّسَالَةِ وَقَارَنَهَا.

فَالْحَاصِلُ أَنَّ الأَمْرَ الْخَارِقَ لِلْعَادَةِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى النَّبِيِّ مُعْجِزَةٌ، سَوَاءٌ ظَهَرَ مِنْ قَبْلِهِ، أَوْ مِنْ قِبَلِ آحَادِ أُمَّتِهِ، وَبِالنِّسْبَةِ إِلَى الْوَلِيِّ كَرَامَةٌ لِخُلُوِّهِ عَنْ دَعْوَى النُّبُوَّةِ. رد المحتار علي الدر المختار. ٣-٥٥١.

وسمّيت المعجزة كذلك لعجز الخلق عن معارضتها والإتيان بمثلها. نضرة النعيم في مكارم اخلاق الرسول الكريم- ١-٥٢٠.

(المعجزة) أمر خارق للعادة يظهره الله على يد نبي تأييدا لنبوته وَمَا يعجز الْبشر أَن يَأْتُوا بِمثلِهِ. المعجم الوسيط- ٢-٥٨٥. باب العين.

وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِمَّا نَزَّلْنَا عَلَى عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ مِنْ مِثْلِهِ ۖ وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٢٣﴾

فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ ۖ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿٢٤﴾ سورة البقرة.

اقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ ﴿١﴾ سورة القمر.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَا مِنَ الأَنْبِيَاءِ نَبِيٌّ إِلَّا أُعْطِيَ مَا مِثْلُهُ آمَنَ عَلَيْهِ الْبَشَرُ، وَإِنَّمَا كَانَ الَّذِي أُوتِيتُ وَحْيًا أَوْحَاهُ اللَّهُ إِلَيَّ، فَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَكْثَرَهُمْ تَابِعًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ». صحيح البخاري-٦-١٢٨. باب كيف نزول الوحي.

وَعَنْ أَنَسٍ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرُوسًا بِزَيْنَبَ فَعَمَدَتْ أُمِّي أُمُّ سُلَيْمٍ إِلَى تَمْرٍ وَسَمْنٍ وَأَقِطٍ فَصَنَعَتْ حَيْسًا فَجَعَلَتْهُ فِي تَوْرٍ فَقَالَتْ يَا أَنَسُ اذْهَبْ بِهَذَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْ بَعَثَتْ بِهَذَا إِلَيْكَ أُمِّي وَهِيَ تُقْرِئُكَ السَّلاَمَ وَتَقُولُ إِنَّ هَذَا لَكَ مِنَّا قَلِيلٌ يَا رَسُولَ الله قَالَ فَذَهَبْتُ فَقُلْتُ فَقَالَ ضَعْهُ ثُمَّ قَالَ اذْهَبْ فَادْعُ لِي فُلاَنًا وَفُلاَنًا رِجَالًا سَمَّاهُمْ وَادْعُ مَنْ لَقِيتَ فَدَعَوْتُ مَنْ سَمَّى وَمَنْ لَقِيتُ فَرَجَعْتُ فَإِذَا الْبَيْتُ غَاصٌّ بِأَهْلِهِ قِيلَ لأَنَسٍ عدد كم كَانُوا؟ قَالَ زهاء ثَلاَث مائَة. فَرَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَضَعَ يَدَهُ عَلَى تِلْكَ الْحَيْسَةِ وَتَكَلَّمَ بِمَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ جَعَلَ يَدْعُو عَشَرَةً عَشَرَةً يَأْكُلُونَ مِنْهُ وَيَقُولُ لَهُم: «اذْكروا اسْم الله وليأكل كُلُّ رَجُلٍ مِمَّا يَلِيهِ» قَالَ: فَأَكَلُوا حَتَّى شَبِعُوا. فَخَرَجَتْ طَائِفَةٌ وَدَخَلَتْ طَائِفَةٌ حَتَّى أَكَلُوا كُلُّهُمْ قَالَ لِي يَا أَنَسُ ارْفَعْ. فَرَفَعْتُ فَمَا أَدْرِي حِينَ وَضَعْتُ كَانَ أَكْثَرَ أَمْ حِين رفعت. مُتَّفق عَلَيْهِ. مشكواة المصابيح -٣-١٦٦١- رقم الحديث-٥٩١٣. كتاب الفضائل والشمائل- باب في المعجزات.

٢ وَله عَلَيَّ كَرامةٌ: أَي عَزازةٌ، وهو اسْمٌ مِنَ الإِكْرامِ يُوضَعُ مَوْضِعَه كما وُضِعَتِ الطَّاعَةُ مَوْضِعَ الإِطاعَةِ، والغارَةُ مَوْضِعَ الإِغارَةِ. تاج العروس-٣٣-٣٣٧. باب ك ر م.

د اهل السنة والجماعة څلورو واړو مذاهبو د پلويانو دا عقيده ده چې ولي هر هغه مؤمن او مسلمان دی چې تقوىٰ ولري، د الله تعالى د حدودو حفاظت وکړي، درجه يې په تقوىٰ او نيک عمل پورې اړه لري.

الله تعالى فرمايي : أَلَآ إِنَّ أَوْلِيَآءَ اللّٰهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُوْنَ ﴿٦٢﴾ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَكَانُوْا يَتَّقُوْنَ . (٢)

خبردار، بېشکه د الله په دوستانو باندې نه څه ويره وي او نه به دوی غمجن کيږي، دا هغه کسان دي چې ايمان يې راوړی او متقيان وي (يعنی پرهيزګاره وي).

د رسول الله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د صحابه کرامو رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمْ په حق کې د مؤمنانو عقيده:

١- صحابه رضي الله عنهم ټول عادلان دي، دوی پر ګناه باندې اصرار او همیشه والی ندی کړی، د دوی محبت او پر دوی ښه ګمان کول ضروري دي، ددوی ترمنځ چې کوم اختلافات راغلي دي دا اجتهادي او د رأيې اختلافات دي. (٣)

---

١ (وكرامات الأولياء حق) والولي: هو العارف بالله تعالى وصفاته، بحسب ما يمكن المواظب على الطاعات المجتنب عن المعاصي، المعرض عن الانهماك في اللذات والشهوات. وكرامته ظهور أمر خارق للعادة من قبله غير مقارن لدعوى النبوة، فما لا يكون مقرونا بالايمان والعمل الصالح، يكون استدراجا. وما يكون مقرونا بدعوى النبوة يكون معجزة. شرح العقائد النسفية للتفتازاني.-١-٩٢.

كُلَّمَا دَخَلَ عَلَيْهَا زَكَرِيَّا الْمِحْرَابَ ۙ وَجَدَ عِنْدَهَا رِزْقًا ۚ قَالَ يٰمَرْيَمُ اَنّٰى لَكِ هٰذَا ۭ قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ ۭ اِنَّ اللّٰهَ يَرْزُقُ مَنْ يَّشَاۗءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٣٧﴾ سورة ال عمران.

اَمْ حَسِبْتَ اَنَّ اَصْحٰبَ الْكَهْفِ وَالرَّقِيْمِ ۙ كَانُوْا مِنْ اٰيٰتِنَا عَجَبًا ﴿٩﴾ اِذْ اَوَى الْفِتْيَةُ اِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوْا رَبَّنَآ اٰتِنَا مِنْ لَّدُنْكَ رَحْمَةً وَّهَيِّئْ لَنَا مِنْ اَمْرِنَا رَشَدًا ﴿١٠﴾ فَضَرَبْنَا عَلٰٓى اٰذَانِهِمْ فِي الْكَهْفِ سِنِيْنَ عَدَدًا ﴿١١﴾ ثُمَّ بَعَثْنٰهُمْ لِنَعْلَمَ اَيُّ الْحِزْبَيْنِ اَحْصٰى لِمَا لَبِثُوْٓا اَمَدًا ﴿١٢﴾ نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ نَبَاَهُمْ بِالْحَقِّ ۭ اِنَّهُمْ فِتْيَةٌ اٰمَنُوْا بِرَبِّهِمْ وَزِدْنٰهُمْ هُدًى ﴿١٣﴾ وَّرَبَطْنَا عَلٰي قُلُوْبِهِمْ اِذْ قَامُوْا فَقَالُوْا رَبُّنَا رَبُّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ لَنْ نَّدْعُوَا۟ مِنْ دُوْنِهٖٓ اِلٰهًا لَّقَدْ قُلْنَآ اِذًا شَطَطًا ﴿١٤﴾ . سورة الكهف.

ذَكَرَ سَيْفٌ عَنْ مَشَايِخِهِ أَنَّ سَارِيَةَ بْنَ زُنَيْمٍ قَصَدَ فَسَا وَدَارَا بْجِرْدَ، فَاجْتَمَعَ لَهُ جُمُوعٌ مِنَ الْفُرْسِ وَالْأَكْرَادِ عَظِيمَةٌ، وَدَهَمَ الْمُسْلِمِينَ مِنْهُمْ أَمْرٌ عَظِيمٌ وَجَمْعٌ كَثِيرٌ، فَرَأَى عُمَرُ فِي تِلْكَ اللَّيْلَةِ فِيمَا يَرَى النَّائِمُ مَعْرَكَتَهُمْ وَعَدَدَهُمْ فِي وَقْتٍ مِنَ النَّهَارِ، وَأَنَّهُمْ فِي صَحْرَاءَ، وَهُنَاكَ جَبَلٌ إِنِ اسْتَنَدُوا إِلَيْهِ لَمْ يُؤْتَوْا إِلَّا مِنْ وَجْهٍ وَاحِدٍ، فَنَادَى مِنَ الْغَدِ: الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ. حَتَّى إِذَا كَانَتِ السَّاعَةُ الَّتِي رَأَى أَنَّهُمُ اجْتَمَعُوا فِيهَا، خَرَجَ إِلَى النَّاسِ وَصَعِدَ الْمِنْبَرَ فَخَطَبَ النَّاسَ وَأَخْبَرَهُمْ بِصِفَةِ مَا رَأَى، ثُمَّ قَالَ: يَا سَارِيَةُ، الْجَبَلَ الْجَبَلَ! ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِمْ، وَقَالَ: إِنَّ لِلَّهِ جُنُودًا، وَلَعَلَّ بَعْضَهَا أَنْ يُبَلِّغَهُمْ. قَالَ: فَفَعَلُوا مَا قَالَ عُمَرُ، فَنَصَرَهُمُ اللَّهُ عَلَى عَدُوِّهِمْ، وَفَتَحُوا الْبَلَدَ. البداية والنهاية-١ - ١٧٣.

٢. يونس آية ٦٢، ٦٣.

٣ . مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ ۭ وَالَّذِيْنَ مَعَهٗٓ اَشِدَّاۗءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَاۗءُ بَيْنَهُمْ تَرٰىهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا يَّبْتَغُوْنَ فَضْلًا مِّنَ اللّٰهِ وَرِضْوَانًا ۡ سِيْمَاهُمْ فِيْ وُجُوْهِهِمْ مِّنْ اَثَرِ السُّجُوْدِ ۭ ذٰلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرٰىةِ ۚ وَمَثَلُهُمْ فِي الْاِنْجِيْلِ ڔ كَزَرْعٍ اَخْرَجَ شَطْــَٔهٗ فَاٰزَرَهٗ فَاسْتَغْلَظَ فَاسْتَوٰى عَلٰي سُوْقِهٖ يُعْجِبُ الزُّرَّاعَ لِيَغِيْظَ بِهِمُ الْكُفَّارَ ۭ . سورة الفتح آية ٢٩ .

وَلٰكِنَّ اللّٰهَ حَبَّبَ اِلَيْكُمُ الْاِيْمَانَ وَزَيَّنَهٗ فِيْ قُلُوْبِكُمْ وَكَرَّهَ اِلَيْكُمُ الْكُفْرَ وَالْفُسُوْقَ وَالْعِصْيَانَ ۭ اُولٰۗىِٕكَ هُمُ الرّٰشِدُوْنَ (الحجرات:٧)

اُولٰۗىِٕكَ الَّذِيْنَ امْتَحَنَ اللّٰهُ قُلُوْبَهُمْ لِلتَّقْوٰى ۭ لَهُمْ مَّغْفِرَةٌ وَّاَجْرٌ عَظِيْمٌ. الحجرات:٣)

و اعتقاد أهل السنة و الجماعة تزكية جميع الصحابة رضي الله عنهم وجوبًا بإثبات العدالة لكل منهم و الكف عن الطعن فيهم و الثناء عليهم .... و ما جرىٰ بين علي و معاوية رضي الله عنهما ....كان مبنياً على الاجتهاد من كل منهما لا منازعة من معاوية رضي الله عنه في الإمامة." (المسامرة شرح المسايرة، ص: ٢٦٩، ٢٧٠). الصحابة رضى الله عنهم كلُّهم عدول من لابس الفتن وغيرهم بإجماع من يعتد به، قال تعالىٰ: (وَكَذٰلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا) (البقرة:١٤٣) الآية، أي عدولًا۔ وقال تعالىٰ: (كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ) (آل عمران: ١١٠)، والخطاب فيها للموجودين حينئذ. وقال صلى الله عليه وسلم: خير النّاس قرني، رواه الشيخان۔ قال إمام الحرمين: والسبب في عدم الفحص عن عدالتهم: أنهم حملة الشريعة." (تدريب الراوى، ص:٤٩٢، ٤٩٣، امام جلال الدين سيوطي رحمة الله قديمى كتب خانه، كراچى).

ذهب جمهور العلماء إلى أن الصحابةَ رضي الله عنهم كلُّهم عدول قبل فتنة عثمان رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ و علي رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ وكذا بعدها و لقوله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : أصحابي كالنجوم بأيّهم اقتديتم اهتديتم. (شرح الفقه الاكبر لملاعلى القارى ص:٦٣).

۲–په ټولو صحابو کرامو رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ کې افضل او اول خليفه حضرت ابوبکر صديق رَضِيَ اللهُ عَنْهُ دی، دويم خليفه حضرت عمر فاروق رَضِيَ اللهُ عَنْهُ دی، دريم خليفه حضرت عثمان ذوالنورين رَضِيَ اللهُ عَنْهُ دی، څلورم خليفه حضرت علی بن ابی طالب کرم الله تعالی وجهه دی. حضرت معاويه رَضِيَ اللهُ عَنْهُ کاتب د وحيې دی.(۱)

پنځم مطلب: د قيامت په اړه د مسلمانانو عقيده

۱– پوښتنه: دقيامت ورځ کومې ورځې ته وايي؟

جواب: قيامت هغې ورځې ته وايي په کومه ورځ چې ټول مخلوقات او کائنات پناه شي او ټوله دنيا له منځه لاړه شي، غرونه به لکه د نداپ شوې پومبې او مالوچو په څېر په هوا کې والوزي، ستوري به ټوټه ټوټه لاندې را ولويږي، لنډه داچې هرشی به ذره ذره او له منځه لاړشي.(۲)

''قال ابن الصلاح والنووي الصحابة رضى الله عنهم كلهم عدول وكان للنبي صلى الله عليه وسلم مائة ألف وأربعة عشر ألف صحابي عند موته صلى الله عليه وسلم، والقرآن والأخبار مصرّحان بعدالتهم وجلالتهم ولما جرى بينهم محامل. (الصواعق المحرقة على أهل الرفض والضلال والزندقة، ج:۲، ص: ۶۴۰، مؤسسة الرسالة، بيروت) للعلّامه ابن حجر مكي رحمة الله عليه.

"عن ابن مسعود رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:"إذا ذُكر أصحابي فأمسكوا، وإذا ذكرت النجوم فأمسكوا، وإذا ذكر القدر فأمسكوا)". ۲ / ۹۶ "المعجم الكبير للطبراني".

واتفق أهل السنة على وجوب منع الطعن على أحد من الصحابة بسبب ما وقع لهم من ذلك، ولو عرف المحق منهم؛ لأنهم لم يقاتلوا في تلك الحروب إلا عن اجتهاد، وقد عفا الله تعالى عن المخطئ في الاجتهاد، بل ثبت أنه يؤجر أجراً واحداً، وأن المصيب يؤجر أجرين". (كتاب الفتن باب إذا التقى المسلمان، ۱۳ / ۴۳) . فتح الباري لابن حجر .

(قال النووي رَحِمَهُ اللَّهُ) ... واعلم أن الدماء التي جرت بين الصحابة رضي الله عنهم ليست بداخلة في هذا الوعيد، و مذهب أهل السنة و الحق: إحسان الظن بهم و الإمساك عما شجر بينهم و تأويل قتالهم، و أنهم مجتهدون متأولون لم يقصدوا معصية و لا محض الدنيا، بل اعتقد كل فريق أنه المحق و مخالفه باغ، فوجب عليه قتاله ليرجع إلي امر الله، و كان بعضهم مصيباً و بعضهم مخطئاً معذوراً في الخطأ؛ لأنه الاجتهاد، و المجتهد إذا أخطأ لا إثم عليه، وكان علي رضي الله عنه هو المحق المصيب في تلك الحروب، هذا مذهب أهل السنة، وكانت القضايا مشتبهةً حتى أن جماعة من الصحابة تحيروا فيها فاعتزلوا الطائفتين و لم يقاتلوا و لم يتيقنوا الصواب، ثم تأخروا عن مساعدتهم، و الله اعلم".

بلوغ الأماني من أسرار الفتح الرباني شرح الفتح الرباني لترتيب مسند الإمام أحمد بن حنبل الشيباني .. (باب إحسان النية علي الخير و مضاعفة الاجر بسبب ذلك و ما جاء بسبب العزم و الهم. ۱۹ / ۷، ط: دار إحياء التراث العربي، بيروت).

۱ . عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: «سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: " الْخِلَافَةُ ثَلَاثُونَ عَامًا، ثُمَّ يَكُونُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ الْمُلْكُ ". ثُمَّ قَالَ سَفِينَةُ: أَمْسِكْ، خِلَافَةَ أَبِي بَكْرٍ سَنَتَيْنِ، وَخِلَافَةَ عُمَرَ عَشْرَ سِنِينَ، وَخِلَافَةَ عُثْمَانَ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ سَنَةً، وَخِلَافَةَ عَلِيٍّ سِتَّ سِنِينَ.» هَذَا لَفْظُ أَحْمَدَ. وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، مِنْ طُرُقٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمْهَانَ. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: حَسَنٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِهِ. وَلَفْظُهُ: «الْخِلَافَةُ بَعْدِي ثَلَاثُونَ سَنَةً، ثُمَّ يَكُونُ مُلْكًا عَضُوضًا ".»البداية والنهاية لابن كثير–٤ –٥٤٠.

وَاتَّفَقَ أَهْلُ السُّنَّةِ عَلَى أَنَّ أَفْضَلَهُمْ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرُ قَالَ جُمْهُورُهُمْ ثُمَّ عُثْمَانُ ثُمَّ عَلِيٌّ وَقَالَ بَعْضُ أَهْلِ السُّنَّةِ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ بِتَقْدِيمِ عَلِيٍّ عَلَى عُثْمَانَ وَالصَّحِيحُ الْمَشْهُورُ تَقْدِيمُ عُثْمَانَ قَالَ أَبُو مَنْصُورٍ الْبَغْدَادِيُّ أَصْحَابُنَا مُجْمِعُونَ عَلَى أَنَّ أَفْضَلَهُمُ الْخُلَفَاءُ الْأَرْبَعَةُ عَلَى التَّرْتِيبِ الْمَذْكُورِ ثُمَّ تَمَامُ الْعَشَرَةِ ثُمَّ أَهْلُ بَدْرٍ ثُمَّ أُحُدٍ ثُمَّ بَيْعَةُ الرِّضْوَانِ.شرح النووي على صحيح مسلم–۱۵–۱۴۸.

"وخلافتهم أي نيابتهم عن الرسول في إقامة الدين، بحيث يجب على كافة الأمم الاتباع، على هذا الترتيب أيضاً، يعني أن الخلافة بعد رسول الله عليه السلام لأبي بكر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، ثم لعمر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، ثم لعثمان رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، ثم لعلي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، وذلك لأن الصحابة رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ قد اجتمعوا يوم توفي رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في سقيفة بني ساعدة، واستقر رأيهم بعد المشاورة والمنازعة على خلافة أبي بكر رضي الله عنه، فاجمعوا على ذلك وبايعه علي رؤس الأشهاد بعد توقف كان منه، ولو لم تكن الخلافة حقا له لما اتفق عليه الصحابة رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ، و لنازعه علي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ كما نازع معاوية رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ، ثم إن أبا بكر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ، وَلَوْ حتج عليهم لو كان في حقه نص، كما زعمت الشيعة، و كيف يتصور في حق أصحاب رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الإتفاق علي الباطل، و ترك العمل بالنص الوارد، ثم إن أبا بكر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ لما يئس من حياته، دعا عثمان، و أملى عليه كتاب عهده لعمر رضي الله عنه فلما كتب ختم الصحيفة و اخرجها الي الناس، وأمرهم أن يبايعوا لمن في الصحيفة، فبايعوا حتي مرت بعلي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فقال: بايعنا لمن فيها و إن كان عمر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ، و بالجملة وقع الإتفاق على خلافته، ثم استشهد عمر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ، وترك الخلافة شورى بين ستة: عثمان، وعلي، وعبد الرحمن بن عوف، وطلحة، وزبير، وسعد ابن أبي وقاص رضي الله عنهم، ثم فوض الأمر خمستهم إلى عبد الرحمن بن عوف رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، ورضوا بحكمه، فاختار عثمان رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، وبايعه بمحضر من الصحابة رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ، فبايعوه وانقادوا لأوامره و صلوا معه الجمع و الأعياد، فكان اجماعاً، ثم استشهد وترك الأمر مهملا، فأجمع كبار المهاجرين و الأنصار على علي رضي الله عنه، والتمسوا منه قبول الخلافة وبايعوه، لما كان أفضل أهل عصره وأولاهم بالخلافة. شرح العقائد النسفية:)"ص:۱۵۰–۱۵۲، ط: المصباح.

۲ . كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ ﴿۲۶﴾ وَيَبْقَىٰ وَجْهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. سورة الرحمن آيات ۲۶، ۲۷.

۲- پوښتنه: ټول مخلوقات او کائنات به څرنګه پناه کېږي؟

جواب: حضرت اسرافیل عَلَيْهِ السَّلَامُ به د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ په حکم شپیلۍ پو کړي، د شپیلۍ آواز به یې دومره وبروونکی او سخت وي چې له هیبته به یې ټول خلک مړه او هر شی به ذره ذره او فنا شي.(۱)

۳- پوښتنه: قیامت به څه وخت وي؟

جواب: قیامت یقیني راتلونکی دی خو ټاکلی وخت یې له الله تعالی پرته هیڅاته معلوم نه دی. هو، دومره معلوم دی چې دجمعې په ورځ به وي او زمونږ پیغمبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ یې ځینې نښانې ښودلې دي هغو ته که وکتل شي معلومیږي چې قیامت نږدې دی.(۲)

د قیامت کوچنۍ علامې

۴- پوښتنه: دقیامت کوچني علامات کوم دي؟

جواب: د قیامت کوچني علامات په احادیثو کې ډیر ذکر دي، دلته به د مثال په توګه یو څو ذکر کړو:

۱- کله چې په دنیا کې ګناهونه زیات شي.

۲- کله چې خلک د خپل مور او پلار نافرمانه شي او پرهغوی سختي پیل کړي.

۳- کله چې په امانت کې خیانت پیل شي.

۴- کله چې سندرې غږول، رقص(ګډا)، او سرود زیات شي.

۵- کله چې د امت ورځ وستني خلک د امت مخکښو ته بد ویل پیل کړي.

۶- کله چې علم پورته شي او جهل څرګند شي.

۷- کله چې شپانه او د ټیټې درجې خلک لوړې لوړې مانۍ جوړول پیل کړي او فخر پرې کوي.

۸- کله چې ناپوه خلکو ته غټې چوکۍ په لاس ورشي، نو په دې پوه شه چې قیامت نزدې دی.

۹- داسې خلک به راشي چې په دروغو به د نبوت دعوه کوي، لکه:

(۱) مسیلمة الکذّاب (۲) طلیحة بن خویلد (۳) اسود عنسی (۴) مرزا غلام احمد قادیاني.(۱)

وَتَكُوْنُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوْشِ ۝ سورة القارعة.

وَإِذَا النُّجُوْمُ انْكَدَرَتْ ۝ سورة التكوير.

۱. وَنُفِخَ فِي الصُّوْرِ فَصَعِقَ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ شَآءَ اللّٰهُ ثُمَّ نُفِخَ فِيْهِ أُخْرٰى فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَّنْظُرُوْنَ سورة الزمر.

۲. عن أبي هريرة رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: خير يوم طلعت عليه الشمس يوم الجمعة فيه خلق آدم وفيه أدخل الجنة وفيه أخرج منها، ولا تقوم الساعة إلا في يوم الجمعة۔ (رواه مسلم، مشكوة شريف، كتاب الصلاة، باب الجمعة، الفصل الأول ۱۱۹، مسلم شريف، كتاب الجمعة، باب فضيلة يوم الجمعة ....، مكتبه بلال ۱/ ۲۸۲، بيت الأفكار رقم: ۸۵۴، موطأ مالك، ماجاء في الساعة التي ترجى في يوم الجمعة، مكتبه أشرفيه ديوبند ۳۸، ترمذي، أبواب الجمعة، باب في الساعة التي ترجى في يوم الجمعة، النسخة الهندية ۱/ ۱۱۰، بيروت، رقم: ۴۸۸)

عن أبي هريرة رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم خير يوم طلعت فيه الشمس يوم الجمعة فيه خلق آدم وفيه أهبط، وفيه تيب عليه، وفيه مات، وفيه تقوم الساعة۔ (أبوداؤد، كتاب الصلاة، باب تفريع أبواب الجمعة، النسخة الهندية ۱/ ۱۵۰، دارالسلام، رقم: ۱۰۴۶، ترمذي شريف، أبواب الجمعة، باب فضل يوم الجمعة، النسخة الهندية ۱/ ۱۱۰، دارالسلام، رقم: ۴۹۱، مجمع الزوائد ۲/ ۱۶۴، بيروت، مسند بزار، مكتبة العلوم والحكم بيروت ۱۵/ ۳۳۵، رقم: ۸۸۹۲، مكتبه البدر ديوبند، المستدرک، مكتبه نزار مصطفى الباز بيروت ۱/ ۴۰۵، رقم: ۱۰۳۶)

أخرج ابن جرير وابن أبي حاتم عن قتادة أنه قال في الآية: خمس من الغيب استأثر الله تعالى بهن، فلم يطلع عليهن ملكا مقربا ولا نبيا مرسلا ...، ولا يدري أحد من الناس متى تقوم الساعة، في أي سنة، ولا في أي شهر أليلا أم نهارا۔ (روح المعاني، سورة لقمان، تحت رقم الآية: ۳۴، مكتبه زكريا ۱۲/ ۱۶۸)

وقال ابن عباس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا: هذه الخمسة لا يعلمها إلا الله تعالى، ولا يعلمها ملك مقرب، ولا نبي مرسل، فمن ادعى أنه يعلم شيئا من هذه فقد كفر بالقرآن؛ لأنه خالفه، ثم إن الأنبياء يعلمون كثيرا من الغيب بتعريف الله تعالى إياهم۔ (الجامع لأحكام القرآن، سورة لقمان، الآية: ۳۴، مكتبه دارالكتب العلمية بيروت ۱۴/ ۵۵)

د قیامت غټې نښې

سوال: د قیامت غټې نښې څو دي؟

جواب: د قیامت غټې نښې لس دي.

د مسلم شریف او مشکوة شریف په یو حدیث کې د دې بیان داسې شوی:

۱. دخان (دود) راتلل ۲. دجال راوتل ۳. دابّة الأرض راوتل (یعنی د ځمکې نه داسې حیوان راوتل چې له خلکو سره به خبرې کوي) ۴. لمر د مغرب له طرفه راختل ۵. د حضرت عیسیٰ علیه السلام له اسمان نه رابښکته کیدل ۶. یاجوج او ماجوج راوتل ۷. په درې ځایونو کې به خسف (یعنی په ځمکه کې ننوتل) وي. په مشرق کې خسف. ۸. په مغرب کې خسف. ۹. په جزیرة العرب کې خسف. ۱۰. او د ټولو نه اخري نښه به هغه اور وي چې د یمن نه به را وځي او خلک به محشر طرف (د راجمع کیدو ځای) ته ټولوي. (۲)

د مهدي اخر الزمان ښکاره کېدل

د قیامت په غټو علاماتو کې اوله علامه د مهدي اخر الزمان ښکاره کېدل دي.

---

۱. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِذَا اتُّخِذَ الفَيْءُ دُوَلًا، وَالأَمَانَةُ مَغْنَمًا، وَالزَّكَاةُ مَغْرَمًا، وَتُعُلِّمَ لِغَيْرِ الدِّينِ، وَأَطَاعَ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ، وَعَقَّ أُمَّهُ، وَأَدْنَى صَدِيقَهُ، وَأَقْصَى أَبَاهُ، وَظَهَرَتِ الأَصْوَاتُ فِي المَسَاجِدِ، وَسَادَ القَبِيلَةَ فَاسِقُهُمْ، وَكَانَ زَعِيمُ القَوْمِ أَرْذَلَهُمْ، وَأُكْرِمَ الرَّجُلُ مَخَافَةَ شَرِّهِ، وَظَهَرَتِ القَيْنَاتُ وَالمَعَازِفُ، وَشُرِبَتِ الخُمُورُ، وَلَعَنَ آخِرُ هَذِهِ الأُمَّةِ أَوَّلَهَا، فَلْيَرْتَقِبُوا عِنْدَ ذَلِكَ رِيحًا حَمْرَاءَ، وَزَلْزَلَةً وَخَسْفًا وَمَسْخًا وَقَذْفًا وَآيَاتٍ تَتَابَعُ كَنِظَامٍ بَالٍ قُطِعَ سِلْكُهُ فَتَتَابَعَ»: وَفِي البَابِ عَنْ عَلِيٍّ وَهَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ هَذَا الوَجْهِ. سنن الترمذي بَابُ مَا جَاءَ فِي عَلَامَةِ حُلُولِ المَسْخِ وَالخَسْفِ.

عن أنس بن مالك ﷺ، قال: لأحدثنكم حديثا لا يحدثكم أحد بعدي، سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: " من أشراط الساعة: أن يقل العلم، ويظهر الجهل، ويظهر الزنا، وتكثر النساء، ويقل الرجال، حتى يكون لخمسين امرأة القيم الواحد. صحيح البخاري كتاب العلم باب رفع العلم وظهور الجهل حديث رقم: ۸۱ ج۱ص۷۶.

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ ، قَالَ: أَلَا أُحَدِّثُكُمْ حَدِيثًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُحَدِّثُكُمْ أَحَدٌ بَعْدِي سَمِعَهُ مِنْهُ «إِنَّ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ يُرْفَعَ الْعِلْمُ، وَيَظْهَرَ الْجَهْلُ، وَيَفْشُوَ الزِّنَا، وَيُشْرَبَ الْخَمْرُ، وَيَذْهَبَ الرِّجَالُ، وَتَبْقَى النِّسَاءُ حَتَّى يَكُونَ لِخَمْسِينَ امْرَأَةً قَيِّمٌ وَاحِدٌ»صحيح مسلم. – ۲۰۵۶. رقم الحديث ۲۶۷۱.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﷺ قَالَ بَيْنَمَا النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم فِي مَجْلِسٍ يُحَدِّثُ الْقَوْمَ جَاءَهُ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ مَتَى السَّاعَةُ فَمَضَى رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم يُحَدِّثُ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ سَمِعَ مَا قَالَ فَكَرِهَ مَا قَالَ وَقَالَ بَعْضُهُمْ بَلْ لَمْ يَسْمَعْ حَتَّى إِذَا قَضَى حَدِيثَهُ قَالَ أَيْنَ أُرَاهُ السَّائِلُ ، عَنِ السَّاعَةِ قَالَ هَا أَنَا يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ فَإِذَا ضُيِّعَتِ الأَمَانَةُ فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ قَالَ كَيْفَ إِضَاعَتُهَا قَالَ إِذَا وُسِّدَ الأَمْرُ إِلَى غَيْرِ أَهْلِهِ فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ.صحيح البخاري- ۱ – ۲۳.باب بدء الوحي.

قَالَ أبو هريرة ﷺ عن النبيّ صلى الله عليه وسلم :"من أشراط الساعةِ أنْ تَلِدَ الأمَةُ ربَّها".(قلت: أسند فيه حديث عائشة المتقدم في أول". صحيح البخاري ج۳ ص ۱۴۶ كِتَاب العِتْقِ بَابُ أُمِّ الوَلَدِ.

قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ ﷺ عَنِ النبيّ صلى الله عليه وسلم :"مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ إِذَا تَطَاوَلَ رِعَاءُ الْبُهْمِ فِي الْبُنْيَانِ. صحيح البخاري ج۸ ص ۶۶ كِتَابُ الِاسْتِئْذَانِ.

(۲) وَعَنْ حُذَيْفَةَ بْنِ أَسِيدٍ الْغِفَارِيِّ ﷺ، قَالَ: اطَّلَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا وَنَحْنُ نَتَذَاكَرُ، فَقَالَ: «مَا تَذَاكَرُونَ؟» قَالُوا: نَذْكُرُ السَّاعَةَ، قَالَ: " إِنَّهَا لَنْ تَقُومَ حَتَّى تَرَوْنَ قَبْلَهَا عَشْرَ اٰيَاتٍ فَذَكَرَ الدُّخَانَ، وَالدَّجَّالَ، وَالدَّابَّةَ، وَطُلُوعَ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا، وَنُزُولَ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ، وَثَلَاثَةَ خُسُوفٍ: خَسْفٌ بِالْمَشْرِقِ، وَخَسْفٌ بِالْمَغْرِبِ، وَخَسْفٌ بِجَزِيرَةِ الْعَرَبِ، وَآخِرُ ذَلِكَ نَارٌ تَخْرُجُ مِنَ الْيَمَنِ تَطْرُدُ النَّاسَ إِلَى مَحْشَرِهِمْ.صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي الْآيَاتِ الَّتِي تَكُونُ قَبْلَ السَّاعَةِ رقم الحديث ۳۹(۲۹۰۱). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْلُ الأول رقم الحديث ۵۴۶۴(۱). مسند احمد مخرجا ج ۲۶ ص ۶۳ رقم الحديث ۱۶۱۴۱. المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۳۰۲۸. شرح السنّة للبغوي رقم الحديث ۴۲۵۰.

چې کله د قیامت واړه علامات پای ته ورسیږي او په دنیا کې ظلم زیات شي، نو خلک به د مهدي اخر الزمان تلاش کوي چې دوی د دې مصیبت نه خلاص کړي، نو په دې وخت کې به د مهدي اخر الزمان ظهور کیږي. (۱)

د مهدي اخر الزمان پېژندنه

مهدي اخر الزمان به د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په خاندان کې پیدا کیږي یعنی د حضرت فاطمې رَضِيَ اللهُ عَنْهَا په اَولاد کې به وي. (۲)

د ده خپل نوم او د پلار نوم به د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په شان وي، یعنی د مهدي خپل نوم به محمد وي، د پلار نوم به یې عبدالله وي. (۳)

د رونې تندي لرونکی به وي، لوړه ښائسته پوزه به یې وي. (۴)

د مهدي اخر الزمان خلیفه کېدل

چې کله د مسلمانانو خلیفه وفات شي نو د بل نوي خلیفه په ټاکنه کې به د مدینې منوّرې مسلمانانو اختلاف وي نو په دې وخت کې به مهدي اخر الزمان د مدینې منوّرې نه مکې معظمې ته لاړ شي (د دې د پاره چې دا خلک ما خلیفه جوړ نکړي) هلته به یې د مکې معظمې خلک وپیژني چې دا خو مهدي دی نو د حجر اسود او مقام ابراهیم په مینځ کې به له ده نه بیعت واخلي یعني دی به خلیفه جوړ کړي، چې کله د ده د خلافت خبر په خلکو کې مشهور شي نو بیا به د ده د مقابلې د پاره د شام نه یو لښکر راروان شي، ده ته د رارسیدلو نه مخکې به الله تعالی دغه لښکر د مکې معظمې او مدینې منورې په مینځ کې بیدا مقام کې په ځمکه کې خسف کړي (په دې لښکر کې به یوازې یو کس ژوندی پاتې شي چې هغه به نورو خلکو ته د دې واقعې خبر ورکړي، نور به ټول لښکر الله تعالی په ځمکه کې خسف کړي) بیا به د مهدي د مرستې لپاره د شام اَبدال او د عراق ډلې راشي او د ده سره به بیعت وکړي، بیا به د قریشو یو بل کس د مهدي د مقابلې لپاره خپل لښکر را ولیږي، د مهدي اخر الزمان لښکر به په هغوی باندې غالب شي، له دې نه وروسته به مهدي اخر الزمان په مخ د ځمکه باندې اسلامي نظام نافذ کړي او خلک به د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په طریقو باندې روان کړي... (۵)

---

(۱) من علامات الساعة وأماراتها الكبرى ظهور المهدي الذي يخرج في آخر الزمان، ويلي أمر هذه الأمة ويجدد لها دينها، وهو رجل يحكم بالإسلام ويملأ الأرض عدلا بعد أن ملئت جورا وظلما..... النهاية في الفتن والملاحم لابن كثير ۱ / ۳۱.

(۲) عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا، قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: «اَلْمَهْدِيُّ مِنْ عِتْرَتِيْ، مِنْ وَلَدِ فَاطِمَةَ». سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۴۲۸۴ مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب أَشْرَاط السَّاعَة الْفَصْل الثَّانِي رقم الحديث ۵۴۵۳ (۱۷)

(۳) عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَا تَذْهَبُ الدُّنْيَا حَتَّى يَمْلِكَ الْعَرَبَ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِيْ يُوَاطِئُ اسْمُهُ اسْمِيْ» رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُوْ دَاوُدَ. وَفِيْ رِوَايَةٍ لَهُ: «لَوْ لَمْ يَبْقَ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا يَوْمٌ لَطَوَّلَ اللهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ حَتَّى يَبْعَثَ اللهُ فِيْهِ رَجُلًا مِنِّيْ أَوْ مِنْ أَهْلِ بَيْتِيْ يُوَاطِئُ اسْمُهُ اسْمِي وَاسْمُ أَبِيْهِ اسْمَ أَبِيْ يَمْلَأُ الْأَرْضَ قِسْطًا وَعَدْلًا كَمَا مُلِئَتْ ظُلْمًا وَجَوْرًا». مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب أَشْرَاط السَّاعَة الْفَصْل الثَّانِي رقم الحديث ۵۴۵۲ (۱۶). سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۴۲۸۲. سنن الترمذي بَابُ مَا جَاءَ فِي الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۲۲۳۰ وقال الترمذي: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

(۴) عَنْ أَبِيْ سَعِيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اَلْمَهْدِيُّ مِنِّيْ، أَجْلَى الْجَبْهَةِ، أَقْنَى الْأَنْفِ، يَمْلَأُ الْأَرْضَ قِسْطًا وَعَدْلًا، كَمَا مُلِئَتْ جَوْرًا وَظُلْمًا، يَمْلِكُ سَبْعَ سِنِيْنَ». سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۴۲۸۵.

(۵) عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «يَكُوْنُ اخْتِلَافٌ عِنْدَ مَوْتِ خَلِيْفَةٍ، فَيَخْرُجُ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِيْنَةِ هَارِبًا إِلَى مَكَّةَ، فَيَأْتِيْهِ نَاسٌ مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ فَيُخْرِجُوْنَهُ وَهُوَ كَارِهٌ، فَيُبَايِعُوْنَهُ بَيْنَ الرُّكْنِ وَالْمَقَامِ، وَيُبْعَثُ إِلَيْهِ بَعْثٌ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ، فَيُخْسَفُ بِهِمْ بِالْبَيْدَاءِ بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِيْنَةِ، فَإِذَا رَأَى النَّاسُ ذَلِكَ أَتَاهُ أَبْدَالُ الشَّامِ، وَعَصَائِبُ أَهْلِ الْعِرَاقِ، فَيُبَايِعُوْنَهُ بَيْنَ الرُّكْنِ وَالْمَقَامِ، ثُمَّ يَنْشَأُ رَجُلٌ مِنْ قُرَيْشٍ أَخْوَالُهُ كَلْبٌ، فَيَبْعَثُ إِلَيْهِمْ بَعْثًا، فَيَظْهَرُوْنَ عَلَيْهِمْ، وَذَلِكَ بَعْثُ كَلْبٍ، وَالْخَيْبَةُ لِمَنْ لَمْ يَشْهَدْ غَنِيْمَةَ كَلْبٍ، فَيَقْسِمُ الْمَالَ، وَيَعْمَلُ فِي النَّاسِ بِسُنَّةِ نَبِيِّهِمْ

د مهدي اخر الزمان په دور کې به مال او دولت ډير زيات وي، د اسمان نه به بارانونه راوريږي، د ځمکې نه به ډير فصلونه او ميوې رازرغونيږي، چارپايان به زيات وي. (۱)

مهدي اخر الزمان به پخپله هم خلکو ته ډير مال او دولت ورکوي. (۲)

د ده په دورحکومت کې به هر طرف ته عدل وانصاف وي، خلک به خوشحال وي، هر کس به ډير مالدار وي، په خلکو باندې به مال او دولت په انصاف باندې تقسيموي. (۳)

په دې دوران کې به دجّال هم را ووځي، په مخ د ځمکه به ډير فساد وکړي، مهدي به د هغه مقابله هم کوي.

حضرت عيسىٰ عليه السلام به هم د مهدي اخر الزمان په زمانه کې (د دجال قتلولو د پاره) د اسمان نه رابنکته کيږي. د سهار د لمانځه وخت به وي، مهدي اخر الزمان به د سهار د لمانځه لپاره تيارى کوي، په دې وخت کې به حضرت عيسىٰ عليه السلام له

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيُلْقِي الْإِسْلَامُ بِجِرَانِهِ فِي الْأَرْضِ، فَيَلْبَثُ سَبْعَ سِنِينَ، ثُمَّ يُتَوَفَّى وَيُصَلِّي عَلَيْهِ الْمُسْلِمُونَ » قَالَ أَبُوْدَاوُدَ: قَالَ بَعْضُهُمْ عَنْ هِشَامٍ: « تِسْعَ سِنِينَ »، وَقَالَ بَعْضُهُمْ: « سَبْعَ سِنِينَ ». سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۴۲۸۶. مسند احمد مخرجا رقم ۲۶۶۸۹. المعجم الكبير للطبراني رقم ۶۵۶. المستدرک على الصحيحين للحاكم رقم ۸۳۲۸.

عَنْ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا، أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: « سَيَعُوذُ بِهَذَا الْبَيْتِ ـ يَعْنِي الْكَعْبَةَ قَوْمٌ لَيْسَتْ لَهُمْ مَنَعَةٌ، وَلَا عَدَدٌ وَلَا عُدَّةٌ، يُبْعَثُ إِلَيْهِمْ جَيْشٌ، حَتَّى إِذَا كَانُوا بِبَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ خُسِفَ بِهِمْ ». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ الْخَسْفِ بِالْجَيْشِ الَّذِي يَؤُمُّ الْبَيْتَ رقم الحديث ۷ (۲۸۸۳).

عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنَ صَفْوَانَ، قَالَ: أَخْبَرَتْنِي حَفْصَةُ، أَنَّهَا سَمِعَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: « لَيَؤُمَّنَّ هَذَا الْبَيْتَ جَيْشٌ يَغْزُونَهُ، حَتَّى إِذَا كَانُوا بِبَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ يُخْسَفُ بِأَوْسَطِهِمْ وَيُنَادِي أَوَّلُهُمْ آخِرَهُمْ، ثُمَّ يُخْسَفُ بِهِمْ، فَلَا يَبْقَى إِلَّا الشَّرِيدُ الَّذِي يُخْبِرُ عَنْهُمْ » فَقَالَ رَجُلٌ: أَشْهَدُ عَلَيْكَ أَنَّكَ لَمْ تَكْذِبْ عَلَى حَفْصَةَ، وَأَشْهَدُ عَلَى حَفْصَةَ أَنَّهَا لَمْ تَكْذِبْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ الْخَسْفِ بِالْجَيْشِ الَّذِي يَؤُمُّ الْبَيْتَ رقم الحديث ۶ (۲۸۸۳).

(۱) عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: « يَخْرُجُ فِي آخِرِ أُمَّتِي الْمَهْدِيُّ يَسْقِيهِ اللهُ الْغَيْثَ، وَتُخْرِجُ الْأَرْضُ نَبَاتَهَا، وَيُعْطِي الْمَالَ صِحَاحًا، وَتَكْثُرُ الْمَاشِيَةُ وَتَعْظُمُ الْأُمَّةُ، يَعِيشُ سَبْعًا أَوْ ثَمَانِيًا » يَعْنِي حِجَجًا. المستدرک على الصحيحين ج ۴ ص ۶۰۱ رقم الحديث ۸۶۷۳ وقال الحاكم: « هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحُ الْإِسْنَادِ، وَلَمْ يُخْرِجَاهُ » و وافقه الذهبي.

(۲) قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « يَكُونُ فِي آخِرِ الزَّمَانِ خَلِيفَةٌ يَقْسِمُ الْمَالَ وَلَا يَعُدُّهُ ». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَمُرَّ الرَّجُلُ بِقَبْرِ الرَّجُلِ، فَيَتَمَنَّى أَنْ يَكُونَ مَكَانَ الْمَيِّتِ مِنَ الْبَلَاءِ رقم الحديث ۶۹ (۲۹۱۴). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب أَشْرَاط السَّاعَة الْفَصْل الأول رقم الحديث ۵۴۴۱ (۵).

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضي الله عنه قَالَ: خَشِينَا أَنْ يَكُونَ بَعْدَ نَبِيِّنَا حَدَثٌ فَسَأَلْنَا نَبِيَّ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: « إِنَّ فِي أُمَّتِي الْمَهْدِيَّ يَخْرُجُ يَعِيشُ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا أَوْ تِسْعًا » ـ زَيْدٌ الشَّاكُّ ـ قَالَ: قُلْنَا: وَمَا ذَاكَ؟ قَالَ: « سِنِينَ » قَالَ: " فَيَجِيءُ إِلَيْهِ رَجُلٌ فَيَقُولُ: يَا مَهْدِيُّ! أَعْطِنِي أَعْطِنِي " قَالَ: « فَيَحْثِي لَهُ فِي ثَوْبِهِ مَا اسْتَطَاعَ أَنْ يَحْمِلَهُ ». سنن الترمذى أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۲۲۳۲ وقال الترمذى: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. سنن ابن ماجة كِتَابُ الْفِتَنِ بَابُ خُرُوجِ الْمَهْدِيِّ رقم ۴۰۸۳. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب أَشْرَاط السَّاعَة الْفَصْل الثَّانِي رقم ۵۴۵۵ (۱۹).

(۳) عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضي الله عنه، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « أُبَشِّرُكُمْ بِالْمَهْدِيِّ يُبْعَثُ فِي أُمَّتِي عَلَى اخْتِلَافٍ مِنَ النَّاسِ وَزَلَازِلَ، فَيَمْلَأُ الْأَرْضَ قِسْطًا وَعَدْلًا، كَمَا مُلِئَتْ جَوْرًا وَظُلْمًا، يَرْضَى عَنْهُ سَاكِنُ السَّمَاءِ وَسَاكِنُ الْأَرْضِ، يَقْسِمُ الْمَالَ صِحَاحًا » فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: مَا صِحَاحًا؟ قَالَ: « بِالسَّوِيَّةِ بَيْنَ النَّاسِ » قَالَ: " وَيَمْلَأُ اللهُ قُلُوبَ أُمَّةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غِنًى، وَيَسَعُهُمْ عَدْلُهُ، حَتَّى يَأْمُرَ مُنَادِيًا فَيُنَادِيَ فَيَقُولُ: مَنْ لَهُ فِي مَالٍ حَاجَةٌ؟ فَمَا يَقُومُ مِنَ النَّاسِ إِلَّا رَجُلٌ فَيَقُولُ أَنَا، فيقول: ائْتِ السَّدَّانَ ـ يَعْنِي الْخَازِنَ ـ فَقُلْ لَهُ: إِنَّ الْمَهْدِيَّ يَأْمُرُكَ أَنْ تُعْطِيَنِي مَالًا، فَيَقُولُ لَهُ: احْثِ حَتَّى إِذَا جَعَلَهُ فِي حِجْرِهِ وَأَبْرَزَهُ نَدِمَ، فَيَقُولُ: كُنْتُ أَجْشَعَ أُمَّةِ مُحَمَّدٍ نَفْسًا، أَوَعَجَزَ عَنِّي مَا وَسِعَهُمْ؟ قَالَ: فَيَرُدُّهُ فَلَا يَقْبَلُ مِنْهُ، فَيُقَالُ لَهُ: إِنَّا لَا نَأْخُذُ شَيْئًا أَعْطَيْنَاهُ، فَيَكُونُ كَذَلِكَ سَبْعَ سِنِينَ أَوْ ثَمَانِ سِنِينَ، أَوْ تِسْعَ سِنِينَ ـ ثُمَّ لَا خَيْرَ فِي الْعَيْشِ بَعْدَهُ أَوْ قَالَ: ثُمَّ لَا خَيْرَ فِي الْحَيَاةِ بَعْدَهُ ـ ". مسند احمد مخرجا ج ۱۷ ص ۴۲۶ رقم ۱۱۳۲۶ مُسْنَدُ الْمُكْثِرِينَ مِنَ الصَّحَابَةِ مُسْنَدُ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ.

اسمان نه رابښکته شي نو مهدي اخر الزمان به ورته ووايي چې راشه مونږ ته دجمع لمونځ راکړه، هغه به ورته ووايي چې نه، بلکې الله تعالى دې امت ته دا عزت ورکړى چې په تاسو کې يې بعضې په بعضو نورو باندې اميران مقرر کړي. (نو بيا به مهدي اخر الزمان جَمعې ته مخکې شي او حضرت عيسىٰ عليه السلام په ورپسې شاته ودريږي). (۱)

مهدي اخر الزمان به په ځمکه کې اووه کاله يا اته کاله، يا نهه کاله حکومت وکړي، بيا به له هغه نه وروسته وفات شي، حضرت عيسىٰ عليه السلام او نور مسلمانان به ورباندې د جنازې لمونځ اداکړي. (۲)

د دجال ښکاره کېدل

د قيامت په غټو علاماتو کې بله علامه د دجال ظاهريدل دي.

د دجّال د لفظ تشريح: ''دَجّال'' لفظ د ''دجل'' نه اخيستل شوى دى، د دې معنى ده: پټول، يا ګډوډ کول. ده ته دجال له دې وجې نه ووايي چې دى به حق په باطل سره پټوي. يا دا مطلب چې خپل کفر به په دروغو سره پټوي. يا به حق او باطل سره ګډوډ کوي. (۳)

د دجّال بل نوم: مَسِيح دى.

---

(۱) عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: «لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِيْ يُقَاتِلُوْنَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِيْنَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ»، قَالَ: "فَيَنْزِلُ عِيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَقُوْلُ أَمِيْرُهُمْ: تَعَالَ صَلِّ لَنَا، فَيَقُوْلُ: لَا، إِنَّ بَعْضَكُمْ عَلَى بَعْضٍ أُمَرَاءُ تَكْرِمَةَ اللهِ هَذِهِ الْأُمَّةَ" صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَان بَابُ نُزُولِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ حَاكِمًا بِشَرِيعَةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رقم الحديث ۲۴۷ (۱۵۶). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب نزُول عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَام الْفَصْل الأول رقم الحديث ۵۵۰۷ (۳).

قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ ابْنُ مَرْيَمَ فِيْكُمْ، وَإِمَامُكُمْ مِنْكُمْ». صحيح البخاري كِتَابُ أَحَادِيثِ الأَنْبِيَاءِ بَابُ نُزُولِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِمَا السَّلاَمُ رقم الحديث ۳۴۴۹. صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَان بَابُ نُزُولِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ حَاكِمًا بِشَرِيعَةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رقم الحديث ۲۴۴ (۱۵۵).

(۲) عَنْ أَبِيْ سَعِيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ نَبِيُّ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَنْزِلُ بِأُمَّتِيْ فِيْ آخِرِ الزَّمَانِ بَلَاءٌ شَدِيْدٌ مِنْ سُلْطَانِهِمْ لَمْ يُسْمَعْ بَلَاءٌ أَشَدُّ مِنْهُ، حَتَّى تَضِيْقَ عَنْهُمُ الْأَرْضُ الرَّحْبَةُ، وَحَتَّى يُمْلَأَ الْأَرْضُ جَوْرًا وَظُلْمًا، لَا يَجِدُ الْمُؤْمِنُ مَلْجَأً يَلْتَجِئُ إِلَيْهِ مِنَ الظُّلْمِ، فَيَبْعَثُ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ رَجُلًا مِنْ عِتْرَتِيْ، فَيَمْلَأُ الْأَرْضَ قِسْطًا وَعَدْلًا، كَمَا مُلِئَتْ ظُلْمًا وَجَوْرًا، يَرْضَى عَنْهُ سَاكِنُ السَّمَاءِ وَسَاكِنُ الْأَرْضِ، لَا تَدَّخِرُ الْأَرْضُ مِنْ بَذْرِهَا شَيْئًا إِلَّا أَخْرَجَتْهُ، وَلَا السَّمَاءُ مِنْ قَطْرِهَا شَيْئًا إِلَّا صَبَّهُ اللهُ عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا، يَعِيْشُ فِيْهَا سَبْعَ سِنِيْنَ أَوْ ثَمَانِ أَوْ تِسْعَ، تَتَمَنَّى الْأَحْيَاءُ الْأَمْوَاتَ مِمَّا صَنَعَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ بِأَهْلِ الْأَرْضِ مِنْ خَيْرِهِ». المستدرک على الصحيحين ج ۴ ص ۵۱۲ رقم الحديث ۸۴۳۸ وقال الحاكم: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحُ الْإِسْنَادِ، وَلَمْ يُخْرِجَاهُ". مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب أَشْرَاط السَّاعَة الْفَصْل الثَّانِي رقم الحديث ۵۴۵۷ (۲۱).

.....، فَيَلْبَثُ سَبْعَ سِنِيْنَ، ثُمَّ يُتَوَفَّى وَيُصَلِّيْ عَلَيْهِ الْمُسْلِمُوْنَ» قَالَ أَبُوْدَاوُدَ: قَالَ بَعْضُهُمْ عَنْ هِشَامٍ: «تِسْعَ سِنِيْنَ»، وَقَالَ بَعْضُهُمْ: «سَبْعَ سِنِيْنَ». سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۴۲۸۶. مسند احمد مخرجا رقم الحديث ۲۶۶۸۹. المعجم الكبير للطبراني رقم ۶۵۶. المستدرک على الصحيحين للحاكم رقم ۸۳۲۸.

قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ فِيْ أُمَّتِي الْمَهْدِيَّ يَخْرُجُ يَعِيْشُ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا أَوْ تِسْعًا» زَيْدٌ الشَّاكُّ... سنن الترمذى أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي الْمَهْدِيِّ رقم الحديث ۲۲۳۲ وقال الترمذى: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ.

(۳) لفظ الدجال على وزن فعال بفتح أوله والتشديد من الدجل وهو التغطية، وأصل الدجل معناه: الخلط، يقال: دجل إذا لبس وموه، وجمع دجال: دجالون، ودجاجلة. وسمي الدجال دجالا؛ لأنه يغطي الحق بباطله، أو لأنه يغطي على الناس كفره بكذبه وتمويهه وتلبيسه عليهم. النهاية في غريب الحديث: ۲ / ۱۰۲، ولسان العرب ۱۱ / ۲۳۶، وفتح الباري لابن حجر ۲ / ۳۱۸.

اشتباه څخه: دلته په دې خبره ځان ښه پوه کړئ د دې لپاره چې اشتباه درباندې رانشي، هغه دا چې حضرت عیسیٰ عَلَيْهِ السَّلَامُ ته هم په قرآن کریم او احادیثو کې مَسِیح ویل شوی (۱) او دجّال ته هم په احادیثو کې ''مَسِیح'' ویل شوی. خو چې کله دا لفظ د حضرت عیسیٰ علیه السلام لپاره استعمال شي نو بیا یې جلا معنی ده، او چې کله د دجّال د پاره استعمال شي نو بیا یې جلا معنی ده.

حضرت عیسیٰ علیه السلام ته ''مَسِیح'' له دې امله وایي چې هغه د مور له خېټې نه ممسوح یعنی پاک پیدا شوی، یا دا مطلب چې حضرت جبریل علیه السلام ورباندې لاس راکش کړی ؤ نو د شیطان د شر نه محفوظ ؤ، یا دا مطلب چې حضرت عیسیٰ علیه السلام به په ږانده یا برګي (پیس) مرض والا باندې لاس را کش کولو نو هغه به د الله تعالی په حکم سره جوړېدلو. یا دا مطلب چې هغه به د ځمکې فاصله ډیره زر قطع کوله، یا د مسیح یوه معنی ''ریښتینی'' هم ده نو حضرت عیسیٰ علیه السلام هم ریښتینی پیغمبر ؤ.

او دجال ته چې ''مسیح'' ویلی شي نو بیا یې معنی داده چې د ده یوه سترګه ږنده ده، یا دا مطلب چې دی به د مکې معظمې او مدینې منوّرې نه علاوه په نوره ټوله دنیا کې سفر کوي. یا د مسیح بله معنی ''درواغجن'' هم ده او دجّال به هم ډیر درواغجن وي. (۲)

امام قرطبي رحمه الله د ''مسیح'' د لفظ متعلق درویشت (۲۳) اقوال او معنا ګاني ذکر کړي. (۳)

د دجّال شکل: نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خپل امت ته د دجّال متعلق د هرې خبرې وضاحت کړی، تر دې چې د دَجّال شکل، صورت او د هغه د کارونو په اړه یې پوره خبر ورکړی. بلکې مخکینې هر پیغمبر خپل امت د دجّال له فتنې نه وېرولی.

د دجّال ښی سترګه به ږنده وي، د انګور د پړسیدلې دانې په شان به وي. د تیټ قد لرونکی به وي، ګڼ او ګړګوټي وېښتان به لري. (۱)

---

(۱) ﴿إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرْيَمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِنْهُ اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ وَجِيهًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ﴾. آل عمران آية ۴۵.

﴿إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ﴾. النساء آية ۱۷۱.

﴿مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ كَانَا يَأْكُلَانِ الطَّعَامَ﴾. المائدة ۷۵.

(۲) قَوْلُهُ تَعَالَى: { إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرْيَمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِنْهُ اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ } إِنَّمَا قَالَ: اسْمُهُ رَدَّ الْكِنَايَةَ إِلَى عِيسَى، وَاخْتَلَفُوا فِي أَنَّهُ لِمَ سُمِّيَ مَسِيحًا، مِنْهُمْ مَنْ قَالَ: هُوَ فَعِيلٌ بِمَعْنَى الْمَفْعُولِ يَعْنِي أَنَّهُ مُسِحَ مِنَ الْأَقْذَارِ وَطُهِّرَ مِنَ الذُّنُوبِ، وَقِيلَ: لِأَنَّهُ مُسِحَ بِالْبَرَكَةِ، وَقِيلَ: لِأَنَّهُ خَرَجَ مِنْ بَطْنِ أُمِّهِ مَمْسُوحًا بِالدُّهْنِ، وَقِيلَ مَسَحَهُ جِبْرِيلُ عليه السلام بِجَنَاحِهِ حَتَّى لَمْ يَكُنْ لِلشَّيْطَانِ عَلَيْهِ سَبِيلٌ، وَقِيلَ: لِأَنَّهُ كَانَ مَسِيحَ الْقَدَمِ لَا أَخْمَصَ لَهُ.

وَسُمِّيَ الدَّجَّالُ مَسِيحًا لِأَنَّهُ كَانَ مَمْسُوحَ إِحْدَى الْعَيْنَيْنِ، وَقَالَ بَعْضُهُمْ هُوَ فَعِيلٌ بِمَعْنَى الْفَاعِلِ، مِثْلُ عَلِيمٍ وَعَالِمٍ. قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا سُمِّيَ مَسِيحًا لِأَنَّهُ مَا مَسَحَ ذَا عَاهَةٍ إِلَّا بَرِأَ. وَقِيلَ: سُمِّيَ بِذَلِكَ لِأَنَّهُ كَانَ يَسِيحُ فِي الْأَرْضِ وَلَا يُقِيمُ فِي مَكَانٍ، وَعَلَى هَذَا الْقَوْلِ تَكُونُ الْمِيمُ فِيهِ زَائِدَةً. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ النَّخَعِيُّ: الْمَسِيحُ الصِّدِّيقُ. وَيَكُونُ الْمَسِيحُ بِمَعْنَى الْكَذَّابِ وَبِهِ سُمِّيَ الدَّجَّالُ وَالْحَرْفُ مِنَ الْأَضْدَادِ. تفسير البغوي ج ۲ ص ۳۸ سورة آل عمران آية ۴۵.

ويسمى (الدجال) مسيحاً؛ لأن إحدى عينيه ممسوحة أو لأنه يمسح الأرض في أربعين يوماً، ولفظة المسيح تطلق على الصديق، وهو عيسى عليه السلام، وعلى الضليل الكذاب وهو الأعور الدجال. النهاية في غريب الحديث: (۴ / ۳۲۶)، ولسان العرب (۲ / ۵۹۴).

(۳) واختلف في لفظة المسيح على ثلاثة وعشرين قولاً ذكرها الحافظ أبو الخطاب بن دحية في كتابه مجمع البحرين وقال: لم أر من جمعها قبلي ممن رحل وجال ولقي الرجال. التذكرة بأحوال الموتى وأمور الآخرة للقرطبي ص ۱۳۰۵ فصل في الاختلاف في لفظة المسيح حواري عيسى عليه السلام. إذا نزل.

د دجّال د دواړو سترګو په مینځ کې به کافر (یا: د کفر لفظ ''ک ف ر'') لیکلی شوی وي، یوازې مسلمانانو ته به دا ښکاري او دا به لوستلی شي. (۲)

که په مؤمنانو کې چاته لیکل ورځي او که نه ورځي خو دا به لوستلی شي. (۳)

د دجال دراوتلو ځای: دجّال به د مشرق له طرفه د خراسان نه را وځي. (۴)

اولني ملګري به يې د اصفهان (ایران) یهودیان وي، چې اویا زره یهودیان به ورسره د تولو نه مخکې ملګري شي. (۵)

د دجال فتنې نه به ښځې ډیرې زر متأثرې شي، او له ده سره به ملګرې شي، تر دې چې ځینې خلک به خپلې ښځې، خپلې مورګانې، خپلې لورګانې، او خپلې خورګانې په رسۍ باندې وترې چې چېرته دجال ته ورنشي. (۶)

د دجال سورلي به سپین خر وي چې د خره د دواړو غوږونو په مینځ کې به ډیره فاصله وي. (۱)

---

(۱) عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ: كُنَّا نَتَحَدَّثُ بِحَجَّةِ الْوَدَاعِ، وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَظْهُرِنَا، وَلَا نَدْرِي مَا حَجَّةُ الْوَدَاعِ، فَحَمِدَ اللهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ ذَكَرَ الْمَسِيحَ الدَّجَّالَ فَأَطْنَبَ فِي ذِكْرِهِ، وَقَالَ: "مَا بَعَثَ اللهُ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا أَنْذَرَ أُمَّتَهُ، أَنْذَرَهُ نُوحٌ وَالنَّبِيُّونَ مِنْ بَعْدِهِ، وَإِنَّهُ يَخْرُجُ فِيكُمْ، فَمَا خَفِيَ عَلَيْكُمْ مِنْ شَأْنِهِ فَلَيْسَ يَخْفَى عَلَيْكُمْ: أَنَّ رَبَّكُمْ لَيْسَ عَلَى مَا يَخْفَى عَلَيْكُمْ ثَلَاثًا، إِنَّ رَبَّكُمْ لَيْسَ بِأَعْوَرَ، وَإِنَّهُ أَعْوَرُ عَيْنِ الْيُمْنَى، كَأَنَّ عَيْنَهُ عِنَبَةٌ طَافِيَةٌ. صحيح البخاري كِتَابُ المَغَازِي بَابُ حَجَّةِ الوَدَاعِ رقم الحديث ۴۴۰۲.

عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا: أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: "بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ أَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ .... ثُمَّ ذَهَبْتُ أَلْتَفِتُ، فَإِذَا رَجُلٌ جَسِيمٌ أَحْمَرُ جَعْدُ الرَّأْسِ أَعْوَرُ الْعَيْنِ، كَأَنَّ عَيْنَهُ عِنَبَةٌ طَافِيَةٌ، قَالُوا: هَذَا الدَّجَّالُ أَقْرَبُ النَّاسِ بِهِ شَبَهًا ابْنُ قَطَنٍ رَجُلٌ مِنْ خُزَاعَةَ". صحيح البخاري كِتَابُ الفِتَنِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۷۱۲۸.

وَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَرَانِي اللَّيْلَةَ فِي الْمَنَامِ عِنْدَ الْكَعْبَةِ.... وَرَأَيْتُ وَرَاءَهُ رَجُلًا جَعْدًا قَطَطًا، أَعْوَرَ عَيْنِ الْيُمْنَى كَأَشْبَهِ مَنْ رَأَيْتُ مِنَ النَّاسِ بِابْنِ قَطَنٍ، وَاضِعًا يَدَيْهِ عَلَى مَنْكِبَيْ رَجُلَيْنِ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ، فَقُلْتُ: مَنْ هَذَا؟ قَالُوا: هَذَا الْمَسِيحُ الدَّجَّالُ. صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَان بَابُ ذِكْرِ الْمَسِيحِ ابْنِ مَرْيَمَ، وَالْمَسِيحِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۲۷۴ (۱۶۹).

(۲) عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَا بُعِثَ نَبِيٌّ إِلَّا أَنْذَرَ أُمَّتَهُ الْأَعْوَرَ الْكَذَّابَ، أَلَا إِنَّهُ أَعْوَرُ وَإِنَّ رَبَّكُمْ لَيْسَ بِأَعْوَرَ، وَإِنَّ بَيْنَ عَيْنَيْهِ مَكْتُوبٌ كَافِرٌ». صحيح البخاري كِتَابُ الفِتَنِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۷۱۳۱. ور قم الحديث ۱۵۵۵، و رقم الحديث ۵۹۱۳.

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اَلدَّجَّالُ مَمْسُوحُ الْعَيْنِ مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَافِرٌ، ثُمَّ تَهَجَّاهَا ك ف ر يَقْرَؤُهُ كُلُّ مُسْلِمٍ». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ۱۰۳ (۲۹۳۳).

عَنْ قَتَادَةَ، حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، أَنَّ نَبِيَّ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «اَلدَّجَّالُ مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ ك ف ر أَيْ كَافِرٌ». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ۱۰۲ (۲۹۳۳).

(۳) عَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.... وَإِنَّ الدَّجَّالَ مَمْسُوحُ الْعَيْنِ، عَلَيْهَا ظَفَرَةٌ غَلِيظَةٌ، مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَافِرٌ، يَقْرَؤُهُ كُلُّ مُؤْمِنٍ، كَاتِبٍ وَغَيْرِ كَاتِبٍ». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ۱۰۵ (۲۹۳۴). مسند احمد مخرجا رقم الحديث ۲۳۲۷۹.

(۴) عَنْ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: اَلدَّجَّالُ يَخْرُجُ مِنْ أَرْضٍ بِالْمَشْرِقِ يُقَالُ لَهَا: خُرَاسَانُ، يَتْبَعُهُ أَقْوَامٌ كَأَنَّ وُجُوهَهُمُ الْمَجَانُّ الْمُطْرَقَةُ. سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ مِنْ أَيْنَ يَخْرُجُ الدَّجَّالُ رقم الحديث ۲۲۳۷. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الثَّانِي رقم الحديث ۵۴۸۷ (۲۴). سنن ابن ماجة كِتَابُ الْفِتَنِ بَابُ فِتْنَةِ الدَّجَالِ، وَخُرُوجِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ، وَخُرُوجِ يَأْجُوجَ، وَمَأْجُوجَ رقم الحديث ۴۰۷۲. مسند احمد مخرجا رقم الحديث ۱۲.

(۵) قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَتْبَعُ الدَّجَّالَ مِنْ يَهُودِ أَصْبَهَانَ سَبْعُونَ أَلْفًا عَلَيْهِمُ الطَّيَالِسَةُ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي بَقِيَّةٍ مِنْ أَحَادِيثِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۱۲۴ (۲۹۴۴).

(۶) عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "يَنْزِلُ الدَّجَّالُ فِي هَذِهِ السَّبَخَةِ بِمَرِّ قَنَاةَ، فَيَكُونُ أَكْثَرَ مَنْ يَخْرُجُ إِلَيْهِ النِّسَاءُ، حَتَّى إِنَّ الرَّجُلَ لَيَرْجِعُ إِلَى حَمِيمِهِ وَإِلَى أُمِّهِ وَابْنَتِهِ وَأُخْتِهِ وَعَمَّتِهِ، فَيُوثِقُهَا رِبَاطًا مَخَافَةَ أَنْ تَخْرُجَ إِلَيْهِ، ثُمَّ يُسَلِّطُ اللهُ الْمُسْلِمِينَ عَلَيْهِ، فَيَقْتُلُونَهُ وَيَقْتُلُونَ شِيعَتَهُ، حَتَّى إِنَّ الْيَهُودِيَّ لَيَخْتَبِئُ تَحْتَ الشَّجَرَةِ أَوِ الْحَجَرِ فَيَقُولُ الْحَجَرُ أَوِ الشَّجَرَةُ لِلْمُسْلِمِ: هَذَا يَهُودِيٌّ تَحْتِي فَاقْتُلْهُ". مسند احمد مخرجا مُسْنَدُ الْمُكْثِرِينَ مِنَ الصَّحَابَةِ مُسْنَدُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا ج۹ ص ۲۵۵ رقم الحديث ۵۳۵۳.

دجال به هغه وخت را وځي چې کله خلک له دجال نه غافله وي او علماء کرام هم په ممبرونو باندې خلکو ته د دجال یادونه نه کوي. (۲)

دجال به د دې امت د پاره لویه فتنه وي

د دې د امت د پاره به د ټولو نه لویه فتنه دجّال وي، دغه وجه ده چې هر پیغمبر خپل امت د دجال له فتنې نه وېرولی دی.

رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي:

له حضرت ادم علیه السلام نه تر قیامته پورې له د جال نه پرته بله غټه فتنه نشته. (۳)

دجال به د خلکو د متأثر کولو لپاره نادر کارونه کوي

دجال به د دې امت د پاره لویه فتنه او لوی امتحان وي هغه به د الوهیت (خدایی) دعوی وکړي، بیا به داسې نادر کارونه کوي چې خلک به حیران کړي.

الله تعالی به هغه ته دومره قوت ورکړی وي چې ډیر کارونه به کولی شي.

د دجال په ذریعه به الله تعالی په اخره زمانه کې د خپلو بندګانو امتحان اخلي چې ایا دوی د دجال په دې خارق العادة کارونو باندې متأثر کیږي که نه؟

څوک چې د دجّال خبره ومني هغه به ګمراه شي، او کوم چې سوچه مؤمنان وي هغوی چې د دجّال دا کارونه ووینې نو هغوی به کامیاب شي ځکه مؤمنانو ته به معلومه وي چې دا کارونه یوازې دجال کولی شي او دا د خلکو لپاره یو امتحان دی.

تر دې چې که دجال اسمان ته د باران وورولو حکم وکړي یا ځمکې ته د فصل رازرغونولو حکم وکړي، یا ځمکې ته د خزانو راویستلو حکم وکړي نو همدغه شان کارونه به کیږي.

په احادیثو کې دا مضمون ذکر دی چې دجال به یو قوم ته راشي، هغوی ته به دعوت ورکړي چې په ما باندې ایمان راوړئ، کله چې هغوی په دجّال باندې ایمان راوړي نو دجّال به آسمان ته د باران را وورولو حکم وکړي، آسمان به باران را و ووروي، ځمکې ته به د فصل رازرغونولو حکم وکړي نو ځمکه به فصل را زرغون کړي، مابنام چې کله د هغو خلکو څاروي د څر ځای نه ببرته راشي نو هغه به ښه غټ شوي او ماړه شوي وي.

بیا به دجّال یو بل قوم ته راشي هغوی ته به دعوت ورکړي چې په ما باندې ایمان راوړئ نو هغوی به ورباندې ایمان را نه وړي، نو دجّال به له دوی نه لاړ شي نو په دوی باندې به وچکالي راشي، دوی سره به هیڅ مال او دولت پاتې نشي. دجال به په یوه شاړه ځمکه تیر شي هغې ته به حکم وکړي چې خزانې را وباسئ، نو د هغې ځمکې پټې خزانې به د دجّال نه ګیرچاپیره داسې تاویږي لکه د شهدو ملکې (غټې مچۍ) نه چې دا نورې مچۍ ګیرچاپیره تاویږي. همدارنګې دجّال به یو کس را وغواړي، هغه به ووژني، په مینځ به یې

---

(۱) عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﷺ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «يَخْرُجُ الدَّجَّالُ عَلَى حِمَارٍ أَقْمَرَ مَا بَيْنَ أُذُنَيْهِ سَبْعُونَ بَاعًا». رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي كِتَابِ الْبَعْثِ وَالنُّشُورِ. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الثالث رقم الحديث ۵۴۹۳ (۳۰).

(۲) عَنْ رَاشِدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: لَمَّا فُتِحَتْ إِصْطَخْرُ نَادَى مُنَادٍ: أَلَا إِنَّ الدَّجَّالَ قَدْ خَرَجَ، قَالَ: فَلَقِيَهُمُ الصَّعْبُ بْنُ جَثَّامَةَ قَالَ: فَقَالَ: لَوْلَا مَا تَقُولُونَ لَأَخْبَرْتُكُمْ أَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «لَا يَخْرُجُ الدَّجَّالُ حَتَّى يَذْهَلَ النَّاسُ عَنْ ذِكْرِهِ، وَحَتَّى تَتْرُكَ الْأَئِمَّةُ ذِكْرَهُ عَلَى الْمَنَابِرِ». مسند احمد مخرجا مُسْنَدُ الْمَدَنِيِّينَ بَقِيَّةُ حَدِيثِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَّامَةَ ج۲۷ ص ۲۲۵ رقم الحديث ۱۶۶۶۷.

(۳) - مَا بَيْنَ خَلْقِ آدَمَ إِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ خَلْقٌ أَكْبَرُ مِنَ الدَّجَّالِ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي بَقِيَّةٍ مِنْ أَحَادِيثِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۱۲۶ (۲۹۴۶). مشكاة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الأول رقم الحديث ۵۴۶۹ (۶).

(خَلْقٌ أَكْبَرُ مِنَ الدَّجَّالِ) المراد أكبر فتنة وأعظم شوكة. شرح محمد فؤاد عبد الباقي على صحيح مسلم.

دوه ټوټې کړي، بيا به ورته آواز وکړي چې راڅوندی شه او ماته راشه، نو هغه کس به راڅوندی شي ده ته به راروان وي او خاندي به. (١)

د دجال د فتنې نه پناه غوښتل: د دجّال فِتنه دومره خطرناکه ده چې نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به په خپلو دعاګانو کې د دجّال فتنې نه پناه غوښتله. (٢)

د دجال نه ځان لرې ساتل: له دجّال سره به د خلکو ګمراه کولو ډير اسباب وي نو ځکه نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خپل امت ته تلقين ورکړی چې کله د دجال ظهور وشي نو تاسو د هغه مخې ته مه ورځئ ځکه هسې نه چې تاسو د شبهاتو په وجه د هغه تابعداري وکړئ. (٣)

د دجال جنت او جهنم

دجال سره به جنت او دوزخ وي، خلکو ته به وايي څوک چې زما تابعداري کوي زه به هغه جنت ته داخلوم، او څوک چې زما تابعداري نه کوي نو هغه به جهنم ته داخلوم، سره له دې دا به يوازې په ظاهره خلکو ته جنت او جهنم معلومېږي، حقيقت کې به داسې نه وي بلکې جنت به يې دوزخ او دوزخ به يې جنت وي. (۴)

د دجال فتنه به په ځمکه کې څلويښت ورځې وي

د دجّال فتنه به په ځمکه کې څلويښت (۴۰) ورځې وي، خو اوله ورځ به د يو کال په اندازه اوږده وي، دويمه ورځ به د يوې مياشتې په اندازه اوږده وي، او دريمه ورځ به د يوې جُمعې په اندازه اوږده وي، او دا نورې (اووه دريرش ۳۷) ورځې به د عامو ورځو په شان وي. (۵)

---

(١) عَنِ النَّوَّاسِ بْنِ سَمْعَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذَكَرَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّجَّالَ ذَاتَ غَدَاةٍ..... قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ! وَمَا إِسْرَاعُهُ فِي الْأَرْضِ؟ قَالَ: "كَالْغَيْثِ اسْتَدْبَرَتْهُ الرِّيحُ، فَيَأْتِي عَلَى الْقَوْمِ فَيَدْعُوهُمْ فَيُؤْمِنُونَ بِهِ وَيَسْتَجِيبُونَ لَهُ، فَيَأْمُرُ السَّمَاءَ فَتُمْطِرُ، وَالْأَرْضَ فَتُنْبِتُ، فَتَرُوحُ عَلَيْهِمْ سَارِحَتُهُمْ، أَطْوَلَ مَا كَانَتْ ذُرًا، وَأَسْبَغَهُ ضُرُوعًا، وَأَمَدَّهُ خَوَاصِرَ، ثُمَّ يَأْتِي الْقَوْمَ فَيَدْعُوهُمْ فَيَرُدُّونَ عَلَيْهِ قَوْلَهُ، فَيَنْصَرِفُ عَنْهُمْ، فَيُصْبِحُونَ مُمْحِلِينَ لَيْسَ بِأَيْدِيهِمْ شَيْءٌ مِنْ أَمْوَالِهِمْ، وَيَمُرُّ بِالْخَرِبَةِ، فَيَقُولُ لَهَا: أَخْرِجِي كُنُوزَكِ، فَتَتْبَعُهُ كُنُوزُهَا كَيَعَاسِيبِ النَّحْلِ، ثُمَّ يَدْعُو رَجُلًا مُمْتَلِئًا شَبَابًا، فَيَضْرِبُهُ بِالسَّيْفِ فَيَقْطَعُهُ جَزْلَتَيْنِ رَمْيَةَ الْغَرَضِ، ثُمَّ يَدْعُوهُ فَيُقْبِلُ وَيَتَهَلَّلُ وَجْهُهُ، يَضْحَكُ، فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ اللهُ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ عليه السلام.... صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم ١١٠ (٢٩٣٧). سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي فِتْنَةِ الدَّجَّالِ رقم ٢٢٤٠. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم ٥٤٧٥ (١٢).

(٢) عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو وَيَقُولُ: اَللّٰهُمَّ إِنِّيْ أَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَّالِ. صحيح البخاري كِتَابُ الجَنَائِزِ بَابُ التَّعَوُّذِ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ رقم الحديث ١٣٧٧، صحيح مسلم كِتَابُ الْمَسَاجِدِ وَمَوَاضِعِ الصَّلَاةِ بَابُ مَا يُسْتَعَاذُ مِنْهُ فِي الصَّلَاةِ رقم الحديث ٥٨٨.

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ.... اَللّٰهُمَّ إِنِّيْ أَعُوْذُ بِكَ مِنْ هَرْمِ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَّالِ. صحيح البخاري كِتَابُ الدَّعَوَاتِ بَابُ التَّعَوُّذِ مِنْ فِتْنَةِ الفَقْرِ رقم الحديث ٦٣٧٧، صحيح مسلم كِتَابُ الْمَسَاجِدِ وَمَوَاضِعِ الصَّلَاةِ بَابُ مَا يُسْتَعَاذُ مِنْهُ فِي الصَّلَاةِ رقم الحديث ٥٨٩.

(٣) قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ سَمِعَ بِالدَّجَّالِ فَلْيَنْأَ عَنْهُ، فَوَاللهِ إِنَّ الرَّجُلَ لَيَأْتِيْهِ وَهُوَ يَحْسِبُ أَنَّهُ مُؤْمِنٌ فَيَتَّبِعُهُ، مِمَّا يَبْعَثُ بِهِ مِنَ الشُّبُهَاتِ»، أَوْ «لِمَا يَبْعَثُ بِهِ مِنَ الشُّبُهَاتِ». سنن ابي داود كِتَاب الْمَلَاحِمِ بَابُ خُرُوجِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۴۳۱۹. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الثاني رقم الحديث ٥۴٨٨(٢٥).

(۴) قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اَلدَّجَّالُ أَعْوَرُ الْعَيْنِ الْيُسْرَى جُفَالُ الشَّعْرِ مَعَهُ جَنَّتُهُ وَنَارُهُ فَنَارُهُ جَنَّةٌ وَجَنَّتُهُ نَارٌ». رَوَاهُ مُسلم. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم الحديث ٥۴٧۴ (١١).

(۵) عَنِ النَّوَّاسِ بْنِ سَمْعَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذَكَرَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّجَّالَ ذَاتَ غَدَاةٍ.... قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ وَمَا لَبْثُهُ فِي الْأَرْضِ؟ قَالَ: «أَرْبَعُونَ يَوْمًا، يَوْمٌ كَسَنَةٍ، وَيَوْمٌ كَشَهْرٍ، وَيَوْمٌ كَجُمُعَةٍ، وَسَائِرُ أَيَّامِهِ كَأَيَّامِكُمْ» قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ! فَذَلِكَ الْيَوْمُ الَّذِي كَسَنَةٍ أَتَكْفِينَا فِيهِ صَلَاةُ يَوْمٍ؟ قَالَ: «لَا، اُقْدُرُوا لَهُ قَدْرَهُ» قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ وَمَا إِسْرَاعُهُ فِي الْأَرْضِ؟ قَالَ: "كَالْغَيْثِ اسْتَدْبَرَتْهُ الرِّيحُ.... صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ

دجال به د مکې معظمې او مدينې منورې نه پرته بل هر ځای ته تللی شي

دجال به په مخ د ځمکه هر ځای ته تللی شي خو يوازې مکې معظمې او مدينې منوّرې ته به نشي داخليدی، ځکه مکې معظّمې او مدينې منوّرې ته چې د ننوتلو څومره لارې دي په دې ټولو باندې به فرښتې مقرر وي، هغوی به دجال داخليدو ته نه پريږدي. (۱)

دجال چې کله د مدينې منورې په طرف روان شي نو فرښتې به د ده مخ شام طرف ته وګرځوي، او په همدې شام کې به د حضرت عيسی ؑ په لاس وژل کيږي. (۲)

حضرت عيسٰی ؑ به په آخره زمانه کې رابښکته کيږي او دجال به قتلوي

د قرآن کريم څه اياتونه په دې باندې دلالت کوي چې حضرت عيسٰی عليه السلام به قيامت ته نزدې د اسمان نه رابښکته کيږي. (۳)

ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ۱۱۰ (۲۹۳۷). سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي فِتْنَةِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۲۲۴۰. مشكاة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم الحديث ۵۴۷۵ (۱۲).

قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَمْكُثُ الدَّجَّالُ فِي الْأَرْضِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، اَلسَّنَةُ كَالشَّهْرِ، وَالشَّهْرُ كَالْجُمُعَةِ، وَالْجُمُعَةُ كَالْيَوْمِ، وَالْيَوْمُ كَاضْطِرَامِ السَّعْفَةِ فِي النَّارِ». مسند احمد مخرجا ج ۴۵ ص ۵۵۲ رقم الحديث ۲۷۵۷۱.و رقم الحديث ۲۷۶۰۰. مشكاة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الثاني رقم الحديث ۵۴۸۹ (۲۶).

(۱) قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَيْسَ مِنْ بَلَدٍ إِلَّا سَيَطَؤُهُ الدَّجَّالُ إِلَّا مَكَّةَ وَالْمَدِينَةَ، وَلَيْسَ نَقْبٌ مِنْ أَنْقَابِهَا إِلَّا عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ صَافِّينَ تَحْرُسُهَا، فَيَنْزِلُ بِالسِّبْخَةِ، فَتَرْجُفُ الْمَدِينَةُ ثَلَاثَ رَجَفَاتٍ، يَخْرُجُ إِلَيْهِ مِنْهَا كُلُّ كَافِرٍ وَمُنَافِقٍ»..... صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ باب قصة الجساسة رقم الحديث ۱۲۳(۲۹۴۳).

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا يَدْخُلُ الْمَدِينَةَ رُعْبُ الْمَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَلَهَا يَوْمَئِذٍ سَبْعَةُ أَبْوَابٍ، عَلَى كُلِّ بَابٍ مَلَكَانِ. صحيح البخاري كِتَابُ الفِتَنِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۷۱۲۵. و رقم ۷۱۲۶. مشكاة المصابيح كتاب الْمَنَاسِك بَابُ حَرَمِ الْمَدِينَةِ حَرَسَهَا اللهُ تَعَالَى رقم ۲۷۵۳ (۲۶).

(۲) عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «يَأْتِي الْمَسِيحُ مِنْ قِبَلِ الْمَشْرِقِ، هِمَّتُهُ الْمَدِينَةُ، حَتَّى يَنْزِلَ دُبُرَ أُحُدٍ، ثُمَّ تَصْرِفُ الْمَلَائِكَةُ وَجْهَهُ قِبَلَ الشَّامِ، وَهُنَالِكَ يَهْلِكُ». صحيح مسلم كِتَابُ الْحَجِّ بَابُ صِيَانَةِ الْمَدِينَةِ مِنْ دُخُولِ الطَّاعُونِ، وَالدَّجَّالِ إِلَيْهَا رقم الحديث ۴۸۶ (۱۳۸۰). سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي الدَّجَّالِ لَا يَدْخُلُ الْمَدِينَةَ رقم الحديث ۲۲۴۳. مشكاة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم الحديث ۵۴۸۰ (۱۷).

(۳) الأدلة على نزوله من الكتاب والسنة: ورد في القرآن الكريم ايتين تدل على نزول عيسى عليه السلام:

الآية الأولى: قوله تعالى: {وَإِنَّهُ لَعِلْمٌ لِلسَّاعَةِ} [الزخرف: ٦١]. أي أن نزول عيسى عليه السلام قبل القيامة علامة على قرب الساعة، ويدل على هذا: القراءة الأخرى (وإنه لَعَلَم للساعة) بفتح العين واللام، أي خروجه عَلَم من أعلام الساعة وشرط من شروطها وأمارة على قرب قيامها. و روى الإمام أحمد والحاكم عن ابن عباس رضي الله عنهما

في تفسير هذه الآية {وَإِنَّهُ لَعِلْمٌ لِلسَّاعَةِ} قَالَ: هُوَ خُرُوجُ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلامُ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ. (أخرجه الإمام أحمد في مسنده (۴ / ۳۲۹) حديث رقم ۲۹۲۱، وقال أحمد شاكر: إسناده صحيح، وفي مستدرك الحاكم (۲ / ۲۵۴) وقال: صحيح الإسناد ولم يخرجاه ووافقه الذهبي.).

وهذا المعنى مروي عن عدد من أئمة التفسير واختاره الحافظ ابن كثير وغيره. (تفسير ابن كثير ۴ / ۱۳۱، ۱۳۲، وأيضا: تفسير الطبري (۲۵ / ۹۰).

والآية الثانية: قوله تعالى: { وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا لَيُؤْمِنَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا}. [النساء: ۱۵۹]. قرر كثير من المفسرين أن الضميرين في (به)، و (موته) لعيسى ابن مريم عليه السلام. (تفسير الطبري ۶ / ۲۱، وتفسير البغوي ۱ / ۴۹۷، وتفسير ابن كثير ۱ / ۵۷۷)

په احاديثو مبارکه وو کې دا مضمون هم ذکر دی چې کله د دجّال فتنه زياته شي نو حضرت عيسىٰ عليه السلام به د شام ښار دمشق جمات مشرقي طرف سپينه مناره باندې راښکته شي، د زيړ رنګ جامې به يې اغوستې وي، دواړه لاسونه به يې د فرښتو په اوږو باندې ايښي وي، (درميانه قد لرونکی به وي، رنګ به يې د سپين والي او سوروالي په مينځ کې وي) په داسې حالت کې به وي چې کله خپل سر ښکته کړي نو له سر نه به يې د اوبو څاڅکي غورځيږي (داسې به معلوميږي لکه اوس يې چې تازه غسل کړی وي) او چې کله سر پورته کړي نو د ملغلرو په شان د اوبو څاڅکي به ورنه راڅڅيږي، د حضرت عيسىٰ عليه السلام د تنفس هوا چې کوم کافر ته ورسيږي نو هغه به ورباندې مړ کيږي، او د ده د ساه اثر به تر هغه ځای پورې رسي چې تر کوم ځايه د ده نظر لږيږي، بيا به حضرت عيسىٰ عليه السلام د دجّال پلټنه و کړي، آخر به يې وموميو او بابِ لُد سره به يې قتل کړي (بابِ لُد په شام کې د يوه غره نوم دی). (۱)

په يو روايت کې داسې هم ذکر دي چې کله دجال حضرت عيسىٰ عليه السلام ته وګوري نو داسې به ويلې کيږي لکه څرنګه چې مالګه په اوبو کې ويلې کيږي، که حضرت عيسىٰ عليه السلام دجال همداسې پريږدي نو هم ويلې کيږي به خو حضرت عيسىٰ عليه السلام به يې په نېزه باندې قتل کړي، او بيا به د نيزې وينه خلکو ته ور وښيي. (۲)

د اسلامي امت يوه ډله به تل په حق باندې جهاد کوي څو ک يې چې مقابله کوي پر هغوی به غالب وي، تر دې چې وروستني خلک به يې د دجال مقابل کې جهاد کوي. (۱)

وقد روى ابن جرير الطبري رحمه الله عن أبي مالك رحمه الله في قوله تعالى: {وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا لَيُؤْمِنَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ} [النساء: ١٥٩] قال: "ذلك عند نزول عيسى ابن مريم عليه السلام، لا يبقى أحد من أهل الكتاب إلا ليؤمن به". (تفسير ابن جرير الطبري. ٦ / ١٨).

يقول الحافظ ابن كثير رحمه الله: ثُمَّ قَالَ ابْنُ جَرِيرٍ: وَأَوْلَى هَذِهِ الْأَقْوَالِ بِالصِّحَّةِ القولُ الأولُ، وَهُوَ أَنَّهُ لَا يَبْقَى أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ بَعْدَ نُزُولِ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَّا آمَنَ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ، أَيْ قَبْلَ مَوْتِ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَلَا شَكَّ أَنَّ هَذَا الَّذِي قَالَهُ ابْنُ جَرِيرٍ رَحِمَهُ اللهُ هُوَ الصَّحِيحُ؛ لِأَنَّهُ الْمَقْصُودُ مِنْ سِيَاقِ الْآيِ فِي تَقْرِيرِ بُطْلَانِ مَا ادَّعَتْهُ الْيَهُودُ مِنْ قَتْلِ عِيسَى وَصَلْبِهِ، وَتَسْلِيمِ مَنْ سَلَّمَ لَهُمْ مِنَ النَّصَارَى الْجَهَلَةِ ذَلِكَ، فَأَخْبَرَ اللهُ أَنَّهُ لَمْ يَكُنِ الْأَمْرُ كَذَلِكَ، وَإِنَّمَا شُبِّهَ لَهُمْ فَقَتَلُوا الشَّبِيهَ وَهُمْ لَا يَتَبَيَّنُونَ ذَلِكَ، ثُمَّ إِنَّهُ رَفَعَهُ إِلَيْهِ، وَإِنَّهُ بَاقٍ حَيٌّ، وَإِنَّهُ سَيَنْزِلُ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، كَمَا دَلَّتْ عَلَيْهِ الْأَحَادِيثُ الْمُتَوَاتِرَةُ الَّتِي سَنُورِدُهَا إِنْ شَاءَ اللهُ قَرِيبًا فَيَقْتُلُ مَسِيحَ الضَّلَالَةِ، وَيَكْسِرُ الصَّلِيبَ، وَيَقْتُلُ الْخِنْزِيرَ، وَيَضَعُ الْجِزْيَةَ يَعْنِي: لَا يَقْبَلُهَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ أَهْلِ الْأَدْيَانِ، بَلْ لَا يَقْبَلُ إِلَّا الْإِسْلَامَ أَوِ السَّيْفَ فَأَخْبَرَتْ هَذِهِ الْآيَةُ الْكَرِيمَةُ أَنْ يُؤْمِنَ بِهِ جَمِيعُ أَهْلِ الْكِتَابِ حِينَئِذٍ، وَلَا يَتَخَلَّفُ عَنِ التَّصْدِيقِ بِهِ وَاحِدٌ مِنْهُمْ. (تفسير ابن كثير ١ / ٥١٤).

(۱).... فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ اللهُ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ، فَيَنْزِلُ عِنْدَ الْمَنَارَةِ الْبَيْضَاءِ شَرْقِيَّ دِمَشْقَ، بَيْنَ مَهْرُودَتَيْنِ، وَاضِعًا كَفَّيْهِ عَلَى أَجْنِحَةِ مَلَكَيْنِ، إِذَا طَأْطَأَ رَأْسَهُ قَطَرَ، وَإِذَا رَفَعَهُ تَحَدَّرَ مِنْهُ جُمَانٌ كَاللُّؤْلُؤِ، فَلَا يَحِلُّ لِكَافِرٍ يَجِدُ رِيحَ نَفَسِهِ إِلَّا مَاتَ، وَنَفَسُهُ يَنْتَهِي حَيْثُ يَنْتَهِي طَرْفُهُ، فَيَطْلُبُهُ حَتَّى يُدْرِكَهُ بِبَابِ لُدٍّ، فَيَقْتُلُهُ... صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ١١٠ (٢٩٣٧).

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَيْسَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ نَبِيٌّ يَعْنِي عِيسَى عليه السلام وَإِنَّهُ نَازِلٌ، فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَاعْرِفُوهُ: رَجُلٌ مَرْبُوعٌ إِلَى الْحُمْرَةِ وَالْبَيَاضِ، بَيْنَ مُمَصَّرَتَيْنِ، كَأَنَّ رَأْسَهُ يَقْطُرُ، وَإِنْ لَمْ يُصِبْهُ بَلَلٌ، فَيُقَاتِلُ النَّاسَ عَلَى الْإِسْلَامِ، فَيَدُقُّ الصَّلِيبَ، وَيَقْتُلُ الْخِنْزِيرَ، وَيَضَعُ الْجِزْيَةَ، وَيُهْلِكُ اللهُ فِي زَمَانِهِ الْمِلَلَ كُلَّهَا إِلَّا الْإِسْلَامَ، وَيُهْلِكُ الْمَسِيحَ الدَّجَّالَ، فَيَمْكُثُ فِي الْأَرْضِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، ثُمَّ يُتَوَفَّى فَيُصَلِّي عَلَيْهِ الْمُسْلِمُونَ. سنن ابي داؤد كِتَاب الْمَلَاحِمِ بَابُ خُرُوجِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۴۳۲۴.

(۲).... فَإِذَا جَاءُوا الشَّامَ خَرَجَ، فَبَيْنَمَا هُمْ يُعِدُّونَ لِلْقِتَالِ، يُسَوُّونَ الصُّفُوفَ إِذْ أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَيَنْزِلُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَّهُمْ، فَإِذَا رَآهُ عَدُوُّ اللهِ ذَابَ كَمَا يَذُوبُ الْمِلْحُ فِي الْمَاءِ، فَلَوْ تَرَكَهُ لَانْذَابَ حَتَّى يَهْلِكَ، وَلَكِنْ يَقْتُلُهُ اللهُ بِيَدِهِ فَيُرِيهِمْ دَمَهُ فِي حَرْبَتِهِ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي فَتْحِ قُسْطَنْطِينِيَّةَ، وَخُرُوجِ الدَّجَّالِ وَنُزُولِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ رقم الحديث ٣٤ (٢٨٩٧).

کوم مسلمانان چې د حضرت عیسیٰ عَلَيْهِ السَّلَام سره ملګري وي او د دجال په مقابله کې جنګیږي نو دوی ته نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د جهنم له اور نه د حفاظت زېری ورکړی. (۲)

یهودیان به د دجّال سره ملګري شي او د مسلمانانو سره به جنګ شروع کړي، د یهودیانو د جنګ مشري به دجّال کوي او د مسلمانانو د جهاد مشري به حضرت عیسیٰ علیه السلام کوي، نو مسلمانان به ټول یهودیان ووژني، تر دې چې که یو یهودي د کانې یا ونې شاته پټ شي نو دا کانې او دا ونه به مسلمان ته اواز وکړي:

يَا مُسْلِمُ يَا عَبْدَ اللهِ! هَذَا يَهُودِيٌّ خَلْفِي، فَتَعَالَ فَاقْتُلْهُ.

ای مسلمانه! ای د الله بنده! راشه زما شاته یهودي پټ شوی ویې وژنه.

البته یوازې د غرقد ونه به مسلمانانو ته یهودي نه ورښیي ځکه دا د یهودو ونه ده. (۳)

(غرقد ازغي داره ونه ده چې په بیت المقدس کې ډیره کیږي، او د جنّة البقیع قبرسان او هدیره کې هم وه). (۴)

یادونه:

الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ حضرت عیسی علیه السلام اسمان ته ژوندی خېژولی. (۵)

دا د اسلام منصوصي او بنیادي عقیده ده چې الله تعالی حضرت عیسیٰ علیه السلام ژوندی اسمان ته خېژولی، اوس هغه ژوندی دی، او قیامت ته به په نږدې زمانه کې رابښکته کیږي. (۶)

فقهاؤ تر دې پورې لیکلي چې: قیامت ته نزدې د حضرت عیسیٰ علیه السلام د آسمان نه رابښکته کیدل د امت مسلمه اتفاقي عقیده ده او د دې په ثبوت کې دومره ډیر احادیث راغلي چې د تواتر حد ته رسیدلي دي، لهذا له دې نه انکار کول کفر دی. (۱)

---

(۱) قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي يُقَاتِلُوْنَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِيْنَ عَلَى مَنْ نَاوَأَهُمْ، حَتَّى يُقَاتِلَ آخِرُهُمُ الْمَسِيْحَ الدَّجَّالَ». سنن ابي داؤد كِتَاب الْجِهَادِ بَابٌ فِي دَوَامِ الْجِهَادِ رقم الحديث ۲۴۸۴. مشكاة المصابيح كتاب الْجِهَاد الْفَصْل الثَّانِي رقم الحديث ۳۸۱۹ (۳۳).

(۲) قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عِصَابَتَانِ مِنْ أُمَّتِي أَحْرَزَهُمَا اللهُ مِنَ النَّارِ: عِصَابَةٌ تَغْزُو الْهِنْدَ، وَعِصَابَةٌ تَكُوْنُ مَعَ عِيْسَى ابْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِمَا السَّلَام. سنن النسائي كِتَابُ الْجِهَادِ غَزْوَةُ الْهِنْدِ رقم ۳۱۷۵.

(۳) عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا تَقُوْمُ السَّاعَةُ حَتَّى يُقَاتِلَ الْمُسْلِمُوْنَ الْيَهُوْدَ، فَيَقْتُلُهُمُ الْمُسْلِمُوْنَ حَتَّى يَخْتَبِئَ الْيَهُوْدِيُّ مِنْ وَرَاءِ الْحَجَرِ وَالشَّجَرِ، فَيَقُوْلُ الْحَجَرُ أَوِ الشَّجَرُ: يَا مُسْلِمُ يَا عَبْدَ اللهِ! هَذَا يَهُوْدِيٌّ خَلْفِي، فَتَعَالَ فَاقْتُلْهُ، إِلَّا الْغَرْقَدَ فَإِنَّهُ مِنْ شَجَرِ الْيَهُوْدِ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَمُرَّ الرَّجُلُ بِقَبْرِ الرَّجُلِ فَيَتَمَنَّى أَنْ يَكُونَ مَكَانَ الْمَيِّتِ مِنَ الْبَلَاءِ رقم الحديث ۸۲ (۲۹۲۲). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَاب الْمَلَاحِم الْفَصْل الأول رقم الحديث ۵۴۱۴(۵).

(۴) (إِلَّا الْغَرْقَدَ): اِسْتِثْنَاءٌ مِنَ الشَّجَرِ، وَهُوَ نَوْعُ شَجَرٍ ذُوْ شَوْكٍ يُقَالُ لَهُ: الْعَوْسَجُ، كَذَا ذَكَرَهُ شَارِحٌ، وَفِي النِّهَايَةِ: هُوَ ضَرْبٌ مِنْ شَجَرِ الْعِضَاهِ وَشَجَرِ الشَّوْكِ، وَمِنْهُ قِيْلَ لِبَقِيْعِ أَهْلِ الْمَدِيْنَةِ بَقِيْعُ الْغَرْقَدِ؛ لِأَنَّهُ كَانَ فِيْهِ غَرْقَدٌ وَقُطِعَ. ("فَإِنَّهُ مِنْ شَجَرِ الْيَهُوْدِ") أُضِيْفَ إِلَيْهِمْ بِأَدْنَى مُلَابَسَةٍ. قِيْلَ: هَذَا يَكُوْنُ بَعْدَ خُرُوْجِ الدَّجَّالِ حِيْنَ يُقَاتِلُ الْمُسْلِمُوْنَ مَنْ تَبِعَهُ مِنَ الْيَهُوْدِ. مرقاة المفاتيح ج ۸ ص ۳۴۰۹.

(۵)-﴿ وَمَا قَتَلُوْهُ وَمَا صَلَبُوْهُ وَلٰكِنْ شُبِّهَ لَهُمْ ۚ وَإِنَّ الَّذِيْنَ اخْتَلَفُوْا فِيْهِ لَفِيْ شَكٍّ مِّنْهُ ۚ مَا لَهُمْ بِهٖ مِنْ عِلْمٍ إِلَّا اتِّبَاعَ الظَّنِّ ۚ وَمَا قَتَلُوْهُ يَقِيْنًا ۞ بَلْ رَّفَعَهُ اللهُ إِلَيْهِ ۚ ﴾. سورة النساء آية ۱۵۷، ۱۵۸.

عن ابن عباس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا انه امر يهودا رأس اليهود رجلا من أصحابه يقال له طيطانوس ان يدخل بيتا كان عيسى فيه ليقتله فرفعه الله الى السماء والقى الله شبهه على طيطانوس فلما خرج ظنوا انه عيسى فأخذ وصلب. وقيل انهم حبسوا عيسى عليه السلام فى بيت وجعلوا عليه رقيبا فالقى الله شبهه على الرقيب فقتلوه والله اعلم. التفسير المظهري ج ۲ ص ۲۷۱ سورة النساء في تفسير آية ۱۵۷.

... وَقِيْلَ: اِخْتِلَافُهُمْ هُوَ أَنَّهُمْ قَالُوْا: إِنْ كَانَ هَذَا صَاحِبَنَا فَأَيْنَ عِيْسَى؟ وَإِنْ كَانَ هَذَا عِيْسَى فَأَيْنَ صَاحِبُنَا؟. تفسير القرطبي ج ۶ ص ۹ سورة النساء في تفسير آية ۱۵۷.

(۶)-﴿ وَمَا قَتَلُوْهُ يَقِيْنًا ۞ بَلْ رَّفَعَهُ اللهُ إِلَيْهِ ۚ ﴾.

قَالَ الْحَسَنُ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْيَهُوْدِ «إِنَّ عِيْسَى عَلَيْهِ السَّلَام لَمْ يَمُتْ، وَإِنَّهُ رَاجِعٌ إِلَيْكُمْ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ». تفسير ابن كثير ج ۲ ص ۴۰ سورة آل عمران في تفسير آية ۵۵. /فتاوى حقانيه ج ۱ ص ۱۵۴.

د یاجوج او ماجوج پیدا کېدل

د قیامت په غټو علاماتو کې بله غټه علامه د یاجوج او ماجوج راوتل دي.(۲)

د یاجوج او ماجوج حقیقت

یاجوج او ماجوج د عامو انسانانو په شان خلک دي، د نورو انسانانو په شان دوی هم د حضرت آدم علیه السلام او د حضرت حواء رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا په اولاد کې داخل دي. (۳)

بیا ښکته د حضرت نوح علیه السلام د ځوي یافث په اولاد کې راځي. (۴)

د یاجوج او ماجوج متعلق ېې دلیله او ضعیف اقوال: په ځنې کتابونو کې د یاجوج او ماجوج متعلق ډیرې بې دلیله او ضعیفې خبرې ذکر شوي، هغه ټولې باطلې او د عقل خلاف دي.

حافظ ابن کثیر رَحِمَهُ اللَّهُ هم په دغه شان بې دلیله خبرو باندې رد کړی، او هغو ته یې باطلې ویلي: (هغه باطلې خبرې یو څو دادي)

حافظ ابن کثیر رَحِمَهُ اللَّهُ فرمایي: څوک چې دا ګمان کوي چې یاجوج او ماجوج یوازې د حضرت ادم علیه السلام له نطفې نه پیدا شوي او د حواء رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا نه ندي پیدا شوي یعنی دوی وایي چې حضرت آدم علیه السلام ویده ؤ په خوب کې یې احتلام وشو او مني یې له خاورو سره یو ځای شوه نو له هغه نه یاجوج او ماجوج پیدا شول نو دا خبره ضعیفه ده، په

دې باندې هیڅ دلیل نشته، بل دا چې د قرآن کریم هم خلاف ده.

همدارنګه څوک چې دا ګمان کوي چې یاجوج او ماجوج مختلف قسمه شکلونه لري: ځینې ډیر اوږده دي، او ځنې ډیر لنډ دي، او یو غوږ ځان ته خپور کړي د پاسه پرې څملي او بل غوږ په ځان باندې راخپور کړي نو دا ټولې بې دلیله ضعیفې خبرې دي. (۵)

---

(۱) وَقَدْ تَوَاتَرَتِ الْأَحَادِيثُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أنه أَخْبَرَ بِنُزُولِ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ إِمَامًا عَادِلًا وَحَكَمًا مُقْسِطًا.

تفسير ابن كثير ج ۷ ص ۲۱۷ سورة الزخرف في تفسير آية ٦١.

وفي الظهيرية: من أنكر المتواتر فقد كفر. الفتاوى التاتارخانية كتاب الاحكام المرتدين فصل فيما يعود الي الانبياء عليهم السلام ج ۵ ص ۳۲۷. فتاوى عثمانيه لمولانا مفتي غلام الرحمن ج ۱ ص ۱۱۱.

۲-حَتَّى إِذَا فُتِحَتْ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ (۹۶).سورة الانبياء.

فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ رَبِّي جَعَلَهُ دَكَّاءَ وَكَانَ وَعْدُ رَبِّي حَقًّا (۹۸) وَتَرَكْنَا بَعْضَهُمْ يَوْمَئِذٍ يَمُوجُ فِي بَعْضٍ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَجَمَعْنَاهُمْ جَمْعًا (۹۹) سورة الكهف.

(۳) عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَقُولُ اللهُ: يَا آدَمُ، فَيَقُولُ: لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ، قَالَ: يَقُولُ: أَخْرِجْ بَعْثَ النَّارِ، قَالَ: وَمَا بَعْثُ النَّارِ ؟ قَالَ: مِنْ كُلِّ أَلْفٍ تِسْعَ مِائَةٍ وَتِسْعَةً وَتِسْعِينَ، فَذَاكَ حِينَ يَشِيبُ الصَّغِيرُ (وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمْلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَى وَمَا هُمْ بِسُكَارَى وَلَكِنَّ عَذَابَ اللهِ شَدِيدٌ) " فَاشْتَدَّ ذَلِكَ عَلَيْهِمْ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ ! أَيُّنَا ذَلِكَ الرَّجُلُ ؟ قَالَ: « أَبْشِرُوا، فَإِنَّ مِنْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ أَلْفًا وَمِنْكُمْ رَجُلٌ »....

صحيح البخاري كِتَابُ الرِّقَاقِ بَابُ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: {إِنَّ زَلْزَلَةَ السَّاعَةِ شَيْءٌ عَظِيمٌ} رقم الحديث ٦٥٣٠. و رقم الحديث ۴۷۴۱ كِتَابُ تَفْسِيرِ الْقُرْآنِ بَابُ {وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَى}. صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَانِ بَابُ قَوْلِهِ يَقُولُ اللهُ لِآدَمَ أَخْرِجْ بَعْثَ النَّارِ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ تِسْعَمِائَةٍ وَتِسْعَةٍ وَتِسْعِينَ رقم الحديث ۳۷۹ (۲۲۲).

هُمْ مِنْ ذُرِّيَّةِ آدَمَ بِلَا خِلَافٍ نَعْلَمُهُ، ثُمَّ الدَّلِيلُ عَلَى ذَلِكَ، مَا ثَبَتَ فِي " الصَّحِيحَيْنِ " مِنْ طَرِيقِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ:... البداية والنهاية لابن كثير ج ۲ ص ۵۵۲ ذِكْرُ أُمَّتَيْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ وَصِفَاتِهِمْ وَمَا وَرَدَ مِنْ أَخْبَارِهِمْ وَصِفَةِ السَّدِّ.

(۴) يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ:...إِنَّهُمْ مِنْ بَنِي آدَمَ ثُمَّ بَنِي يَافِثَ بْنِ نُوحٍ وَبِهِ جَزَمَ وَهْبٌ وَغَيْرُهُ. فتح الباري شرح صحيح البخاري ج ۱۳ ص ۱۰۶ قَوْلُهُ بَابُ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ.

(۵) وَمَنْ زَعَمَ أَنَّ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ خُلِقُوا مِنْ نُطْفَةِ آدَمَ حِينَ احْتَلَمَ، فَاخْتَلَطَتْ بِتُرَابٍ فَخُلِقُوا مِنْ ذَلِكَ، وَأَنَّهُمْ لَيْسُوا مِنْ حَوَّاءَ، فَهُوَ قَوْلٌ حَكَاهُ الشَّيْخُ أَبُو زَكَرِيَّا النَّوَاوِيُّ، فِي " شَرْحِ مُسْلِمٍ " وَغَيْرِهِ، وَضَعَّفُوهُ، وَهُوَ جَدِيرٌ بِذَلِكَ ; إِذْ لَا دَلِيلَ عَلَيْهِ بَلْ هُوَ مُخَالِفٌ لِمَا ذَكَرْنَاهُ مِنْ أَنَّ جَمِيعَ النَّاسِ الْيَوْمَ مِنْ ذُرِّيَّةِ نُوحٍ، بِنَصِّ الْقُرْآنِ. وَهَكَذَا مَنْ زَعَمَ أَنَّهُمْ عَلَى أَشْكَالٍ مُخْتَلِفَةٍ وَأَطْوَالٍ مُتَبَايِنَةٍ جِدًّا ; فَمِنْهُمْ مَنْ هُوَ كَالنَّخْلَةِ السَّحُوقِ، وَمِنْهُمْ مَنْ هُوَ غَايَةٌ فِي

سره له دې چې یاجوج او ماجوج د عامو انسانانو په شان خلک دي او د یافث بن نوح په اولاد کې دي (یعنی د حضرت نوح علیه السلام په درې ځامنو کې د یو ځوی نوم یافِث ؤ، دا یاجوج او ماجوج د هغه په اولاد کې دي)، د ترکانو له قبیلې څخه دي ډیر جنګیالي او سرکشه خلک دي. (۱)

ذو القرنین د یاجوج او ماجوج بندولو لپاره دیوال جوړ کړی

په قرآن کریم کې د دې بیان شته چې ذوالقرنین سفر کولو، د دوه غرونو مینځ ته ورسید هلته ورته یو قوم شکایت وکړو چې مونږ د یاجوج او ماجوج نه په تکلیف کې یو، هغوی ډیر فسادګر خلک دي، په مونږ باندې حملې کوي نو مونږ به تاته مال او دولت راجمع کړو ته زمونږ او د دوی په مینځ کې دیوال جوړ کړه، ذوالقرنین پرته له عوضه د دوی په مینځ کې د غره هومره غټ ټینګ دیوال جوړ کړو او هغوی یې دېخوا راتلو نه منع کړل. قیامت ته نږدې به الله تعالی دا محکم دیوال ټوټې ټوټې کړي او یاجوج او ماجوج به ورنه را ووځي.

الله تعالی د دې بیان داسې کړی:

بیا ذوالقرنین په یوه لاره روان شو، تر دې چې کله هغه د دوه غرونو مینځ ته ورسید نو له دې نه بل طرف یې داسې یو قوم وموند نږدې نه وو چې (د بل چا) په خبره پوه شي. هغوی ده ته د (د ترجمان په واسطه) وویل: ای ذوالقرنین! بیشکه یاجوج او ماجوج په ځمکه کې (ډیر) فساد کوونکي دي نو ایا مونږ تاته مال راجمع نکړو چې ته زمونږ او د یاجوج او ماجوج په مینځ کې یو دیوال جوړ کړې؟ ذوالقرنین وویل: زما رب چې ماته کوم طاقت (مال) راکړی دی هغه ډیر بهتر دی (ماته ستاسو د مال ضرورت نشته) تاسو یوازې په طاقت سره زما مرسته وکړئ (یعنی یوازې کار راسره وکړئ) نو زه به ستاسو او د دوی په مینځ کې ټینګ دیوال جوړ کړم، تاسو ماته د وسپنې تختې راوړئ (نو هغوی ورته د وسپنې تختې راوړې، ده ورځخه دیوال جوړولو او په مینځ کې به یې لرګي او د ډبرو سکاره بندول) تر دې چې د دواړو غرونو په مقدار یې دیوال برابر کړ، نو ده (خلکوته) حکم وکړ: اوس اور ته پوکی ور کړئ (هغوی اور ته پوکی ورکړ) کله چې هغه وسپنې د اور په شان شوې نو ده وویل: اوس ماته ویلې شوي میس راوړئ چې د دې له پاسه یې واچوم، (چې کله یې داسې وکړل نو په دې سره د دې ټولو نه یو ټینګ دیوال جوړ شو). یاجوج او ماجوج د دې له پاسه د راختلو طاقت نه لرلو، او نه یې د دې دیوال د سوري کولو طاقت لرلو. ذوالقرنین وویل: دا (دیوال جوړول) زما د رب یو رحمت (نعمت) دی، کله چې زما د رب وعده (یعنی قیامت ته نزدې د یاجوج ماجوج را وتلو وعده) راشي نو هغه به دا (محکم) دیوال ټوټه ټوټه کړي، او زما د رب وعده ریښتینې ده. (الله تعالی فرمایي:) او په دغه ورځ به مونږ یاجوج او ماجوج داسې راپریږدو چې په یو بل سره (د ډیروالي په وجه به) ځپې وهي او په شپیلۍ کې به پوکی و شي نو مونږ به دوی ټول راجمع کړو. (۲)

الْقِصَرِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَفْتَرِشُ أُذُنًا مِنْ أُذُنَيْهِ وَيَتَغَطَّى بِالْأُخْرَى، فَكُلُّ هَذِهِ أَقْوَالٌ بِلَا دَلِيلٍ، وَرَجْمٌ بِالْغَيْبِ بِغَيْرِ بُرْهَانٍ. البداية والنهاية لابن كثير ج ۲ ص ۵۵۲ ذِكْرُ أُمَّتَيْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ وَصِفَاتِهِمْ وَمَا وَرَدَ مِنْ أَخْبَارِهِمْ وَصِفَةِ السَّدِّ.

(۱)... وَتَقَدَّمَ فِي الْحَدِيثِ الْمَرْوِيِّ فِي "الْمُسْنَدِ و السُّنَنِ": أَنَّ نُوحًا وُلِدَ لَهُ ثَلَاثَةٌ: وَهُمْ سَامٌ، وَحَامٌ، وَيَافِثُ، فَسَامٌ أَبُو الْعَرَبِ، وَحَامٌ أَبُو السُّودَانِ وَيَافِثُ أَبُو التُّرْكِ، فَيَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ طَائِفَةٌ مِنَ التُّرْكِ، وَهُمْ مَغْلُ الْمَغُولِ، وَهُمْ أَشَدُّ بَأْسًا وَأَكْثَرُ فَسَادًا مِنْ هَؤُلَاءِ، وَنِسْبَتُهُمْ إِلَيْهِمْ كَنِسْبَةِ هَؤُلَاءِ إِلَى غَيْرِهِمْ.

وَقَدْ قِيلَ: إِنَّ التُّرْكَ إِنَّمَا سُمُّوا بِذَلِكَ حِينَ بَنَى ذُو الْقَرْنَيْنِ السَّدَّ وَأَلْجَأَ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ إِلَى مَا وَرَاءَهُ، فَبَقِيَتْ مِنْهُمْ طَائِفَةٌ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُمْ كَفَسَادِهِمْ فَتُرِكُوا مِنْ وَرَائِهِ. فَلِهَذَا قِيلَ لَهُمُ: التُّرْكُ. البداية والنهاية لابن كثير ج ۲ ص ۵۵۲ ذِكْرُ أُمَّتَيْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ وَصِفَاتِهِمْ وَمَا وَرَدَ مِنْ أَخْبَارِهِمْ وَصِفَةِ السَّدِّ.

(۲)- ﴿ ثُمَّ اَتْبَعَ سَبَبًا ﴿۹۲﴾ حَتّٰۤى اِذَا بَلَغَ بَيْنَ السَّدَّيْنِ وَجَدَ مِنْ دُوْنِهِمَا قَوْمًا ۙ لَّا يَكَادُوْنَ يَفْقَهُوْنَ قَوْلًا ﴿۹۳﴾ قَالُوْا يٰذَا الْقَرْنَيْنِ اِنَّ يَاْجُوْجَ وَمَاْجُوْجَ مُفْسِدُوْنَ فِى الْاَرْضِ فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجًا عَلٰۤى اَنْ تَجْعَلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ سَدًّا ﴿۹۴﴾ قَالَ مَا مَكَّنِّىْ فِيْهِ رَبِّىْ خَيْرٌ فَاَعِيْنُوْنِىْ بِقُوَّةٍ اَجْعَلْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ رَدْمًا ﴿۹۵﴾ اٰتُوْنِىْ زُبَرَ الْحَدِيْدِ ؕ حَتّٰۤى اِذَا سَاوٰى بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ قَالَ انْفُخُوْا ؕ حَتّٰۤى اِذَا جَعَلَهٗ

په سورة الأنبياء کې الله تعالى قيامت ته نزدې د ياجوج او ماجوج راوتلو بيان داسې کړی:

تر دې چې کله ياجوج او ماجوج راخوشې کړل شي او دوی به له هر اوچت ځای نه په تيزۍ سره ښکته راکوزيږي (يعنی د ډيرې تيزۍ له امله به راښوييږي). او ريښتينې وعده (د قيامت ورځ) به نږدې را ورسيږي نو ناڅاپه به د کافرانو سترګې (د قيامت د ورځې د سختۍ له امله) خلاصې پاتې شي (دوی به ووايي) های افسوس دی! بېشکه مونږ خو له دغې ورځې نه په غفلت کې وو بلکې مونږ ظالمان وو. (۱)

فائده: د قرآنکريم له دې آياتونو نه هم معلومه شوه چې قيامت ته نزدې به ياجوج او ماجوج را وځي، او دا د قيامت غټه نښه ده.

ياجوج او ماجوج به هره ورځ د ديوال سوري کولو کوشش کوي

په احاديثو کې راځي چې ياجوج او ماجوج به هره ورځ کوشش کوي چې ديوال سوری کړي او را ووځي، خو کله چې ديوال سوري کيدو ته نزدې کړي نږدې به وي چې د لمر وړانګې ووينې نو مشر به يې ورته ووايي: اوس بېرته لاړ شئ نور به سبا ته سوری کړو، الله تعالى به بېرته دا ديوال د مخکيني حالت نه زيات ټينګ وګرځوي. چې کله د ياجوج او ماجوج د راوتلو نېټه پوره شي (قيامت نزدې شي) الله تعالى په خلکو باندې ددوي را خوشې کېدل وغواړي نو دوی به د ديوال سوري کول پيل کړي، چې کله يې سوري کيدو ته نږدې کړي نږدې به وي چې دوی د لمر وړانګې ووينې نو مشر به يې ورته ووايي: اوس لاړ شئ نور به ان شاء الله سبا وکنو دا ځل به ورسره ان شاء الله ووايي، سبا چې کله ديوال ته راشي نو هماغه شان به يې وګوري چې څنګه يې پرېښی ؤ (يعنی بېرته به نه وي جوړ شوی)، دوی به ديوال سوری کړي او په خلکو باندې به را ووځي. او به به په څښلو سره ټولې ختمې کړي، خلک به ورنه په خپلو کورونو کې پټ شي، دوی به اسمان طرف ته غشي وولي، غشي به په وينو باندې ککړ بېرته راولوېږي، دوی به ووايي: مونږ د ځمکې اوسېدونکي مغلوب کړل او د آسمان په اوسېدونکو باندې هم غالب شو. نو الله تعالى به (د حضرت عيسىٰ عليه السلام په ښېرا سره) د دوی په څټونو کې چينجي پيدا کړي چې د هغو له امله به دوی ټول مړه شي. (۲)

نَارًا ۙ قَالَ اٰتُوْنِيْٓ اُفْرِغْ عَلَيْهِ قِطْرًا ﴿۹۶﴾ فَمَا اسْطَاعُوْٓا اَنْ يَّظْهَرُوْهُ وَمَا اسْتَطَاعُوْا لَهٗ نَقْبًا ﴿۹۷﴾ قَالَ هٰذَا رَحْمَةٌ مِّنْ رَّبِّيْ ۚ فَاِذَا جَآءَ وَعْدُ رَبِّيْ جَعَلَهٗ دَكَّآءَ ۚ وَكَانَ وَعْدُ رَبِّيْ حَقًّا ﴿۹۸﴾ وَتَرَكْنَا بَعْضَهُمْ يَوْمَئِذٍ يَّمُوْجُ فِيْ بَعْضٍ وَّنُفِخَ فِي الصُّوْرِ فَجَمَعْنٰهُمْ جَمْعًا ﴾. الكهف آية ۹۲ تا ۹۹.

(۱)- ﴿ حَتّٰٓى اِذَا فُتِحَتْ يَاْجُوْجُ وَمَاْجُوْجُ وَهُمْ مِّنْ كُلِّ حَدَبٍ يَّنْسِلُوْنَ ﴿۹۶﴾ وَاقْتَرَبَ الْوَعْدُ الْحَقُّ فَاِذَا هِيَ شَاخِصَةٌ اَبْصَارُ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا ۭ يٰوَيْلَنَا قَدْ كُنَّا فِيْ غَفْلَةٍ مِّنْ هٰذَا بَلْ كُنَّا ظٰلِمِيْنَ ﴾. الانبياء آية ۹۶، ۹۷.

(۲) عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضي الله عنه، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "إِنَّ يَأْجُوْجَ وَمَأْجُوْجَ يَحْفِرُوْنَ كُلَّ يَوْمٍ، حَتَّى إِذَا كَادُوْا يَرَوْنَ شُعَاعَ الشَّمْسِ، قَالَ الَّذِيْ عَلَيْهِمْ: اِرْجِعُوْا فَسَنَحْفِرُهُ غَدًا، فَيُعِيْدُهُ اللهُ أَشَدَّ مَا كَانَ، حَتَّى إِذَا بَلَغَتْ مُدَّتُهُمْ وَأَرَادَ اللهُ أَنْ يَبْعَثَهُمْ عَلَى النَّاسِ حَفَرُوْا حَتَّى إِذَا كَادُوْا يَرَوْنَ شُعَاعَ الشَّمْسِ، قَالَ الَّذِيْ عَلَيْهِمْ: اِرْجِعُوْا، فَسَتَحْفِرُوْنَهُ غَدًا إِنْ شَاءَ اللهُ تَعَالَى، وَاسْتَثْنَوْا، فَيَعُوْدُوْنَ إِلَيْهِ، وَهُوَ كَهَيْئَتِهِ حِيْنَ تَرَكُوْهُ، فَيَحْفِرُوْنَهُ وَيَخْرُجُوْنَ عَلَى النَّاسِ فَيُنْشِفُوْنَ الْمَاءَ، وَيَتَحَصَّنُ النَّاسُ مِنْهُمْ فِيْ حُصُوْنِهِمْ، فَيَرْمُوْنَ بِسِهَامِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ، فَتَرْجِعُ عَلَيْهَا الدَّمُ الَّذِي احْفَظَّ، فَيَقُوْلُوْنَ: قَهَرْنَا أَهْلَ الْأَرْضِ وَعَلَوْنَا أَهْلَ السَّمَاءِ، فَيَبْعَثُ اللهُ نَغَفًا فِيْ أَقْفَائِهِمْ، فَيَقْتُلُهُمْ بِهَا"، قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ إِنَّ دَوَابَّ الْأَرْضِ لَتَسْمَنُ، وَتَشْكَرُ شَكَرًا مِنْ لُحُوْمِهِمْ». سنن ابن ماجة كِتَابُ الْفِتَنِ بَابُ فِتْنَةِ الدَّجَّالِ، وَخُرُوجِ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ، وَخُرُوجِ يَأْجُوجَ، وَمَأْجُوجَ رقم ۴۰۸۰.

المستدرک علی الصحیحین للحاکم كِتَابُ الْفِتَنِ وَالْمَلَاحِمِ ج ۴ ص ۵۳۴ رقم ۸۵۰۱ وقال الحاکم: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ عَلَى شَرْطِ الشَّيْخَيْنِ، وَلَمْ يُخْرِجَاهُ، و وافقه الذهبي.

عَنِ النَّوَّاسِ بْنِ سَمْعَانَ رضي الله عنه قَالَ: ذَكَرَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّجَّالَ ذَاتَ غَدَاةٍ.... فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَلِكَ إِذْ أَوْحَى اللهُ إِلَى عِيسَى عليه السلام: إِنِّيْ قَدْ أَخْرَجْتُ عِبَادًا لِيْ، لَا يَدَانِ لِأَحَدٍ بِقِتَالِهِمْ، فَحَرِّزْ عِبَادِيْ

إِلَى الطُّوْرِ وَيَبْعَثُ اللهُ يَأْجُوْجَ وَمَأْجُوْجَ، وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُوْنَ، فَيَمُرُّ أَوَائِلُهُمْ عَلَى بُحَيْرَةِ طَبَرِيَّةَ فَيَشْرَبُوْنَ مَا فِيْهَا، وَيَمُرُّ آخِرُهُمْ فَيَقُوْلُوْنَ: لَقَدْ كَانَ بِهٰذِهِ مَرَّةً مَاءٌ، وَيُحْصَرُ نَبِيُّ اللهِ عِيسَى عليه السلام وَأَصْحَابُهُ، حَتَّى يَكُوْنَ رَأْسُ الثَّوْرِ لِأَحَدِهِمْ خَيْرًا مِنْ مِائَةِ دِيْنَارٍ لِأَحَدِكُمُ الْيَوْمَ، فَيَرْغَبُ نَبِيُّ اللهِ عِيسَى وَأَصْحَابُهُ، فَيُرْسِلُ اللهُ عَلَيْهِمُ النَّغَفَ فِيْ رِقَابِهِمْ، فَيُصْبِحُوْنَ فَرْسَى كَمَوْتِ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ، ثُمَّ يَهْبِطُ نَبِيُّ اللهِ عِيسَى عليه السلام وَأَصْحَابُهُ إِلَى الْأَرْضِ فَلَا يَجِدُوْنَ فِي

په درې ځايونو کې خسف

د قيامت په غټو علاماتو کې بله غټه علامه دا هم ده چې په درې (۳) ځايونو کې به خسف (يعنی په ځمکه کې ننوتل) واقع شي. (۱)

د لوګي (دود) راوتل

د قيامت په غټو علاماتو کې بله علامه د لوګي راوتل دي.

په قرآن کريم او احاديثو دواړو کې د دې بيان شته:

الله تعالى فرمايي: ﴿فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُّبِينٍ ۝ يَّغْشَى النَّاسَ ۖ هَٰذَا عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾. (۲)

ترجمه: ته د هغې ورځې انتظار کوه چې آسمان به په ښکاره لوګي راتګ وکړي (يعنی د آسمان په غاړو کې به لوګی راښکاره شي) په خلکو به راخپور شي، همدا به دردناک عذاب وي.

په آيت کې د ذکر شوي لوګي په اړه تحقيق

په مذکوره آيت کې چې د کوم لوګي ذکر دی نو د هغه په اړه دوه اقوال دي:

لومړی قول: اول قول دادی چې دا لوګی د نبي ﷺ په زمانه کې تير شوی دی، ځکه چې کله قريشو اسلام قبول نه کړ نبي ﷺ دوی ته ښبرا وکړې، په هغوی باندې وچکالي راغله، تر دې چې د ډيرې لوږې نه يې ځرمنې او هډوکي وخوړل او چې پاس آسمان طرف ته به يې وکتل نو لوګی به ورته ښکاره کيدو لهذا دا لوګی مخکې تير شوی.

دا قول د حضرت عبدالله بن مسعود رضي الله عنه او نورو علماؤو دی، ابن جرير طبري رحمه الله دې قول ته ترجيح ورکړې. (۳)

الْأَرْضِ مَوْضِعَ شِبْرٍ إِلَّا مَلَأَهُ زَهَمُهُمْ وَنَتْنُهُمْ، فَيَرْغَبُ نَبِيُّ اللهِ عِيسَى وَأَصْحَابُهُ إِلَى اللهِ، فَيُرْسِلُ اللهُ طَيْرًا كَأَعْنَاقِ الْبُخْتِ فَتَحْمِلُهُمْ فَتَطْرَحُهُمْ حَيْثُ شَاءَ اللهُ، ثُمَّ يُرْسِلُ اللهُ مَطَرًا لَا يَكُنُّ مِنْهُ بَيْتُ مَدَرٍ وَلَا وَبَرٍ فَيَغْسِلُ الْأَرْضَ حَتَّى يَتْرُكَهَا كَالزَّلَقَةِ، ثُمَّ يُقَالُ لِلْأَرْضِ: أَنْبِتِي ثَمَرَتَكِ، وَرُدِّي بَرَكَتَكِ، فَيَوْمَئِذٍ تَأْكُلُ الْعِصَابَةُ مِنَ الرُّمَّانَةِ، وَيَسْتَظِلُّونَ بِقِحْفِهَا، وَيُبَارَكُ فِي الرِّسْلِ، حَتَّى أَنَّ اللِّقْحَةَ مِنَ الْإِبِلِ لَتَكْفِي الْفِئَامَ مِنَ النَّاسِ، وَاللِّقْحَةَ مِنَ الْبَقَرِ لَتَكْفِي الْقَبِيلَةَ مِنَ النَّاسِ، وَاللِّقْحَةَ مِنَ الْغَنَمِ لَتَكْفِي الْفَخِذَ مِنَ النَّاسِ، فَبَيْنَمَا هُمْ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ اللهُ رِيحًا طَيِّبَةً، فَتَأْخُذُهُمْ تَحْتَ آبَاطِهِمْ، فَتَقْبِضُ رُوحَ كُلِّ مُؤْمِنٍ وَكُلِّ مُسْلِمٍ، وَيَبْقَى شِرَارُ النَّاسِ، يَتَهَارَجُونَ فِيهَا تَهَارُجَ الْحُمُرِ، فَعَلَيْهِمْ تَقُومُ السَّاعَةُ. صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ۱۱۰ (۲۹۳۷). سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي فِتْنَةِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ۲۲۴۰. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم الحديث ۵۴۷۵ (۱۲)

(۱) عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضي الله عنها، قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «سَيَكُونُ بَعْدِي خَسْفٌ بِالْمَشْرِقِ، وَخَسْفٌ بِالْمَغْرِبِ، وَخَسْفٌ فِي جَزِيرَةِ الْعَرَبِ» فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَيُخْسَفُ بِالْأَرْضِ وَفِيهِمُ الصَّالِحُونَ؟ قَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «نَعَمْ إِذَا كَانَ أَكْثَرُ أَهْلِهَا الْخَبَثَ». المعجم الاوسط للطبراني ج ۴ ص ۷۴ رقم الحديث۳۶۴۷. المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۵۸۰. المعجم الصغير للطبراني رقم الحديث ۱۰۷. مجمع الزوائد ومنبع الفوائد كِتَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي الْمَسْخِ وَالْقَذْفِ وَإِرْسَالِ الشَّيَاطِينِ وَالصَّوَاعِقِ رقم الحديث ۱۲۵۹۵ وقال الهيثمي: رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ فِي الْأَوْسَطِ.

(۲) الدخان آية ۱۰، ۱۱.

(۳) قد اختلف العلماء رحمهم الله في المراد بالدخان الوارد في الآية والأحاديث المتقدمة على قولين: فذهب بعضهم إلى أن هذا الدخان هو ما أصاب قريشا من الشدة والجوع عندما دعا عليهم النبي صلى الله عليه وسلم حين لم يستجيبوا له، وجعلوا يرفعون أبصارهم إلى السماء فلا يرون إلا الدخان، وإلى هذا القول ذهب عبد الله بن مسعود رضي الله عنه وتبعه جماعة من السلف ورجحه ابن جرير الطبري رحمه الله. انظر: تفسير الطبري ۲۵ / ۱۱۳، ۱۱۴، وتفسير البغوي ۴ / ۱۴۹، وتفسير القرطبي ۱۶ / ۱۳۱، وتفسير ابن كثير ۴ / ۱۲۴.

وقد استدل هؤلاء بما جاء في حديث مسروق بن الأجدع:

دويم قول: دويم قول دادی چې دا لوګی به قيامت ته نږدې راځي او دا د قيامت په علاماتو کې غټه نښه ده.

دا قول د حضرت علي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حضرت ابن عباس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حضرت ابو سعيد خدري رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ او نورو ډيرو صحابه کرامو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ دی.

همدا رنګه د ډيرو تابعينو هم همدا قول دی او دې ته حافظ ابن کثير رحمه الله ترجيح ورکړې. (۱)

تطبيق: ځينې علماؤ د دې دواړو اقوالو په منځ کې تطبيق کړی، چې لوګي دوه دي: يو هغه لوګی دی چې هغه مخکې تير شوی دی او په مذکوره آيت کې د هغه ذکر شوی. او بل هغه لوګی دی چې هغه د قيامت غټه علامه ده هغه ندی تير شوی، هغه به قيامت ته نزدې راپيدا کيږي.

علامه قرطبي رَحِمَهُ اللَّهُ هم د ابن مسعود رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ په حوالې سره ذکر کړي چې لوګي دوه دي: يو تير شوی دی، او دويم به قيامت ته نږدې راښکاره کيږي. (۲)

علامه ابن جرير رَحِمَهُ اللَّهُ هم دا ليکلي چې له نبي عليه السلام نه د لوګي په باره کې کوم احاديث نقل شوي دواړه ځايه صحيح دي، يو لوګی تير شوی، او دويم به قيامت ته نزدې راځي. (۳)

عَنْ مَسْرُوقٍ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ عَبْدِ اللهِ (بن مسعود ﷺ) جُلُوسًا، وَهُوَ مُضْطَجِعٌ بَيْنَنَا، فَأَتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ إِنَّ قَاصًّا عِنْدَ أَبْوَابِ كِنْدَةَ يَقُصُّ وَيَزْعُمُ، أَنَّ آيَةَ الدُّخَانِ تَجِيءُ فَتَأْخُذُ بِأَنْفَاسِ الْكُفَّارِ، وَيَأْخُذُ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ كَهَيْئَةِ الزُّكَامِ، فَقَالَ عَبْدُ اللهِ: وَجَلَسَ وَهُوَ غَضْبَانُ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا اللهَ، مَنْ عَلِمَ مِنْكُمْ شَيْئًا، فَلْيَقُلْ بِمَا يَعْلَمُ، وَمَنْ لَمْ يَعْلَمْ فَلْيَقُلْ: اللهُ أَعْلَمُ، فَإِنَّهُ أَعْلَمُ لِأَحَدِكُمْ أَنْ يَقُولَ: لِمَا لَا يَعْلَمُ: اللهُ أَعْلَمُ، فَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: {قُلْ مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُتَكَلِّفِينَ} إِنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَأَى مِنَ النَّاسِ إِدْبَارًا فَقَالَ: «اللَّهُمَّ سَبْعٌ كَسَبْعِ يُوسُفَ» قَالَ: فَأَخَذَتْهُمْ سَنَةٌ حَصَّتْ كُلَّ شَيْءٍ، حَتَّى أَكَلُوا الْجُلُودَ وَالْمَيْتَةَ مِنَ الْجُوعِ، وَيَنْظُرُ إِلَى السَّمَاءِ أَحَدُهُمْ فَيَرَى كَهَيْئَةِ الدُّخَانِ، فَأَتَاهُ أَبُو سُفْيَانَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ إِنَّكَ جِئْتَ تَأْمُرُ بِطَاعَةِ اللهِ وَبِصِلَةِ الرَّحِمِ وَإِنَّ قَوْمَكَ قَدْ هَلَكُوا فَادْعُ اللهَ لَهُمْ، قَالَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ: {فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُبِينٍ، يَغْشَى النَّاسَ هَذَا عَذَابٌ أَلِيمٌ} [الدخان: ۱۱] إِلَى قَوْلِهِ: {إِنَّكُمْ عَائِدُونَ} [الدخان: ۱۵]، قَالَ: أَفَيُكْشَفُ عَذَابُ الْآخِرَةِ؟ {يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطْشَةَ الْكُبْرَى إِنَّا مُنْتَقِمُونَ} [الدخان: ۱۶] فَالْبَطْشَةُ يَوْمَ بَدْرٍ، وَقَدْ مَضَتْ آيَةُ الدُّخَانِ، وَالْبَطْشَةُ وَاللِّزَامُ، وَآيَةُ الرُّومِ. صحيح مسلم كتاب صِفَةِ الْقِيَامَةِ وَالْجَنَّةِ وَالنَّارِ بَابُ الدُّخَانِ رقم الحديث ۳۹ (۲۷۹۸). صحيح البخاري أَبْوَابُ الِاسْتِسْقَاءِ بَابُ دُعَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سِنِينَ كَسِنِي يُوسُفَ» رقم الحديث ۱۰۰۷ ''

عَنْ مَسْرُوقٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ (بن مسعود رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ)، قَالَ: خَمْسٌ قَدْ مَضَيْنَ: اللِّزَامُ، وَالرُّومُ، وَالْبَطْشَةُ، وَالْقَمَرُ، وَالدُّخَانُ. صحيح البخاري كِتَابُ تَفْسِيرِ الْقُرْآنِ بَابُ {يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطْشَةَ الْكُبْرَى إِنَّا مُنْتَقِمُونَ} [الدخان: ۱۶] رقم الحديث ۴۸۲۵. و رقم الحديث ۴۷۶۷. صحيح مسلم كتاب صِفَةِ الْقِيَامَةِ وَالْجَنَّةِ وَالنَّارِ بَابُ الدُّخَانِ رقم الحديث ۴۱ (۲۷۹۸).

(۱) وذهب كثير من العلماء سلفا وخلفا إلى أن الدخان هو من الآيات المنتظرة التي لم تأت بعد، وسيقع قرب يوم القيامة، وإلى هذا ذهب علي بن أبي طالب وابن عباس وأبو سعيد الخدري رضي الله عنهم وغيرهم، وكثير من التابعين. وقد رجح الحافظ ابن كثير رحمه الله هذا، مستدلا بالأحاديث التي سبق ذكرها عند الاستدلال على هذه الآية (آية الدخان)، وبغيرها من الأحاديث. وأيضا بما أخرجه ابن جرير وغيره:

'' عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ: غَدَوْتُ عَلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ: مَا نِمْتُ اللَّيْلَةَ حَتَّى أَصْبَحْتُ. قُلْتُ: لِمَ ؟ قَالَ: قَالُوا طَلَعَ الْكَوْكَبُ ذُو الذَّنَبِ فَخَشِيتُ أَنْ يَكُونَ الدُّخَانُ قَدْ طَرَقَ، فَمَا نِمْتُ حَتَّى أَصْبَحْتُ '' قال ابن كثير رحمه الله بعد ذكره لهذا الأثر: وَهَذَا إِسْنَادٌ صَحِيحٌ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ حَبْرِ الْأُمَّةِ وَتُرْجُمَانِ الْقُرْآنِ. وَهَكَذَا قَوْلُ مَنْ وَافَقَهُ مِنَ الصَّحَابَةِ وَالتَّابِعِينَ أَجْمَعِينَ، مَعَ الْأَحَادِيثِ الْمَرْفُوعَةِ مِنَ الصِّحَاحِ وَالْحِسَانِ وَغَيْرِهِمَا، الَّتِي أَوْرَدْنَاهَا مِمَّا فِيهِ مَقْنَعٌ وَدَلَالَةٌ ظَاهِرَةٌ عَلَى أَنَّ الدُّخَانَ مِنَ الْآيَاتِ الْمُنْتَظَرَةِ، مَعَ أَنَّهُ ظَاهِرُ الْقُرْآنِ. قَالَ اللهُ تَعَالَى: {فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُبِينٍ} أَيْ: بَيِّنٍ وَاضِحٍ يَرَاهُ كُلُّ أَحَدٍ. وَعَلَى مَا فَسَّرَ بِهِ ابْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: إِنَّمَا هُوَ خَيَالٌ رَأَوْهُ فِي أَعْيُنِهِمْ مِنْ هَذَّةِ الْجُوعِ وَالْجَهْدِ. وَهَكَذَا قَوْلُهُ: {يَغْشَى النَّاسَ} أَيْ: يَتَغَشَّاهُمْ ويعميهم، وَلَوْ كَانَ أَمْرًا خَيَالِيًّا يَخُصُّ أَهْلَ مَكَّةَ الْمُشْرِكِينَ لَمَا قِيلَ فِيهِ: {يَغْشَى النَّاسَ} وَقَوْلُهُ: {هَذَا عَذَابٌ أَلِيمٌ} أَيْ: يُقَالُ لَهُمْ ذَلِكَ تَقْرِيعًا وَتَوْبِيخًا. تفسير ابن كثير ج ۷ ص ۲۲۹ سورة الدخان آية ۱۰.

(۲) قال مجاهد: كان ابن مسعود ﷺ يقول: هما دخانان قد مضى أحدهما والذي بقي يملأ ما بين السماء والأرض ولا يجد المؤمن منه إلا كالزكمة، وأما الكافر فتثقب مسامعه فتبعث مسامعه. التذكرة بأحوال الموتى وأمور الآخرة للقرطبي ص ۱۲۶۷ باب العشر آيات التي تكون قبل الساعة.

(۳) وَبَعْدُ، فَإِنَّهُ غَيْرُ مُنْكَرٍ أَنْ يَكُونَ أَحَلَّ بِالْكُفَّارِ الَّذِينَ تَوَعَّدَهُمْ بِهَذَا الْوَعِيدِ مَا تَوَعَّدَهُمْ، وَيَكُونُ مُحِلًّا فِيمَا يُسْتَأْنَفُ بَعْدُ بِآخَرِينَ دُخَانًا عَلَى مَا جَاءَتْ بِهِ الْأَخْبَارُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَنَا كَذَلِكَ، لِأَنَّ الْأَخْبَارَ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ تَظَاهَرَتْ بِأَنَّ ذَلِكَ كَائِنٌ، فَإِنَّهُ قَدْ

امام نووي رَحِمَهُ اللَّهُ هم ذکر کړي چې په احادیثو کې د تطبیق کولو په خاطر دا احتمال شته چې لوګي دوه وي (یو تېر شوی او بل به قیامت ته نږدې راپیدا کیږي). (۱)

قیامت ته نزدې چې کوم لوګی پیدا کیږي په احادیثو مبارکه ؤکې د هغه یادونه شوې. (۲)

لمر د مغرب له لوري راختل

د قیامت په غټو علاماتو کې بله غټه علامه داده چې لمر به د مغرب له طرفه را وخېژي. دا علامه په قرآنکریم، صحیح احادیثو او د امت په اجماع سره ثابته ده.

کله چې لمر د مغرب له طرفه را وخېژي نو له دې نه وروسته به د توبې دروازه بنده شي بیا به د هېچا توبه نه قبلیږي. (۳)

اللہ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ فرمایي: په کومه ورځ باندې چې ستا د رب ځینې نښې راشي نو هېچا ته به د هغه ایمان راوړل فائده ورنکړي کوم چې له دې نه مخکې یې ایمان نه وي راوړی او یا یې په خپل ایمان کې نیکي نه وي کړې.

۲. رسول اللہ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمایي: قیامت به تر هغې پورې نه قائمیږي تر دې چې لمر د مغرب له طرفه را وخېژي، کله چې لمر د مغرب د طرفه را وخېژي او خلک یې وویني نو ټول خلک به ایمان راوړي، خو دا به هغه وخت وي چې (هېچا ته به د هغه ایمان راوړل فائده نه رسوي چا چې له دې نه مخکې ایمان نه وي راوړی او یا یې په خپل ایمان کې نیکي نه وي کړې). (۴)

۳. رسول اللہ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمایي: درې نښې چې کله راښکاره شي نو بیا به هېچا ته د هغه ایمان راوړل فائده ونه رسوي چا چې له دې نه مخکې ایمان نه وي راوړی او یا یې په خپل ایمان کې نیکي نه وي کړې، (هغه درې نښې دادي:) لمر د مغرب له طرفه راختل، دجّال راوتل، دابّة الارض (حیوان) راوتل. (۵)

لاهل: کله چې لمر د مغرب له طرفه را وخېژي نو بیا ځکه ایمان راوړل مقبول ندي چې بیا خو به هر کس د آخرت احوال په خپلو سترګو باندې وویني نو بیا ایمان بالغیب نه پاتې کیږي، سره له دې چې د اللہ تعالی په نزد ایمان بالغیب معتبر دی.

كَانَ مَا رَوَى عَنْهُ عَبْدُ اللهِ بْنُ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، فَكِلَا الْخَبَرَيْنِ اللَّذَيْنِ رُوِيَا عَنْ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَحِيْحٌ. تفسير الطبري ج ۲۱ ص ۲۰ قَوْلُهُ: {يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُبِينٍ} [الدخان: ۱۰].

(۱) وَيُحْتَمَلُ أَنَّهُمَا دُخَانَانِ لِلْجَمْعِ بَيْنَ هَذِهِ الْآثَارِ. شرح النووي على مسلم ج ۱۸ ص ۲۷ كتاب الفتن وأشراط الساعة.

(۲) عَنْ حُذَيْفَةَ بْنِ أَسِيْدٍ الْغِفَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ..... فَقَالَ: ..... إِنَّهَا لَنْ تَقُوْمَ حَتَّى تَرَوْنَ قَبْلَهَا عَشْرَ آيَاتٍ فَذَكَرَ الدُّخَانَ، ..... وَآخِرُ ذَلِكَ نَارٌ تَخْرُجُ مِنَ الْيَمَنِ تَطْرُدُ النَّاسَ إِلَى مَحْشَرِهِمْ ". صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي الْآيَاتِ الَّتِي تَكُونُ قَبْلَ السَّاعَةِ رقم الحديث ۳۹(۲۹۰۱). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْلُ الأول رقم الحديث ۵۴۶۴(۱). مسند احمد مخرجا ج ۲۶ ص ۶۳ رقم الحديث ۱۶۱۴۱. المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۳۰۲۸. شرح السنّة للبغوي رقم الحديث ۴۲۵۰.

إِنَّ رَبَّكُمْ أَنْذَرَكُمْ ثَلَاثًا: الدُّخَانَ، يَأْخُذُ الْمُؤْمِنَ كَالزُّكْمَةِ وَيَأْخُذُ الْكَافِرَ فَيَنْتَفِخُ حَتَّى يَخْرُجَ مِنْ كُلِّ مَسْمَعٍ مِنْهُ، وَالثَّانِيَةُ الدَّابَّةُ، وَالثَّالِثَةُ الدَّجَّالُ. تفسير ابن كثير ج ۷ ص ۲۴۹ سورة الدخان آية ۱۰ وقال الحافظ ابن كثير: وَهَذَا إِسْنَادٌ جَيِّدٌ. تفسير الطبري ج ۲۲ ص ۱۸ سورة الدخان آية

(۳) {هَلْ يَنْظُرُوْنَ إِلَّآ أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلٰٓئِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ يَأْتِيَ بَعْضُ اٰيٰتِ رَبِّكَ ۭ يَوْمَ يَأْتِيْ بَعْضُ اٰيٰتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ اٰمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِيْٓ إِيْمَانِهَا خَيْرًا ۭ قُلِ انْتَظِرُوْٓا إِنَّا مُنْتَظِرُوْنَ}. [الأنعام: ۱۵۸].

(۴) - لَا تَقُوْمُ السَّاعَةُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا، فَإِذَا طَلَعَتْ فَرَآهَا النَّاسُ اٰمَنُوْا أَجْمَعُوْنَ، فَذٰلِكَ حِيْنَ: ﴿لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ اٰمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِيْٓ إِيْمَانِهَا خَيْرًا ۭ﴾. صحيح البخاري كِتَابُ الرِّقَاقِ بَابُ طُلُوعِ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا رقم الحديث ۶۵۰۶. و رقم الحديث ۴۶۳۶ كِتَابُ تَفْسِيرِ القُرْآنِ بَابُ {لاَ يَنْفَعُ نَفْسًا إِيمَانُهَا}. و رقم الحديث ۴۶۳۵. و رقم الحديث ۷۱۲۱ كِتَابُ الفِتَنِ بَابُ خُرُوجِ النَّارِ. صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَان بَابُ بَيَانِ الزَّمَنِ الَّذِي لَا يُقْبَلُ فِيهِ الْإِيمَانُ رقم الحديث ۲۴۸ (۱۵۷).

(۵)- ثَلَاثٌ إِذَا خَرَجْنَ ﴿لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ اٰمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِيْٓ إِيْمَانِهَا خَيْرًا ۭ﴾: طُلُوعُ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا، وَالدَّجَّالُ، وَدَابَّةُ الْأَرْضِ. صحيح مسلم كِتَابُ الْإِيمَان بَابُ بَيَانِ الزَّمَنِ الَّذِي لَا يُقْبَلُ فِيهِ الْإِيمَانُ رقم الحديث ۲۴۹ (۱۵۸). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَنِ بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْلُ الأول رقم الحديث ۵۴۶۷

(۴). مصنف ابن ابي شيبة رقم الحديث ۳۷۵۹۶. سنن الترمذي رقم الحديث ۳۰۷۲ وقال الترمذي: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

د دې داسې مثال دی لکه په یو کس باندې د زنکدن حالت شروع شي نو بیا د هغه توبه وېستل مقبول نه دي ځکه هغه هم د آخرت احوال په خپلو سترګو وینې نو بیادې ته ایمان بالغیب نه ویل کیږي. (١)

دَابّة الأرض (د ځمکې نه حیوان) راوتل

د قیامت په غټو علاماتو کې بله علامه داده چې دَابَّةُ الْأَرْض (د ځمکې نه یو حیوان) به را ووځي چې له خلکو سره به خبرې کوي.

دا حیوان به په آخره زمانه کې هغه وخت را وځي چې په خلکو کې به فساد پیدا شوی وي، د الله تعالی حکمونه به یې پریښي وي، او په حق دین کې به یې تبدیلي کړې وي. (٢)

په قرآنکریم او احادیثو کې د دابة الارض یادونه

الله ربّ العزت د دې علامې په اړه فرمایي:

﴿ وَإِذَا وَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ أَخْرَجْنَا لَهُمْ دَابَّةً مِّنَ الْأَرْضِ تُكَلِّمُهُمْ أَنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ ﴾. (٣)

ترجمه: او کله چې په دوی باندې د عذاب د نازلېدلو وعده پوره شي نو مونږ به د دوی د پاره یو حیوان را وباسو چې د دوی سره به خبرې کوي، دا ځکه چې دې خلکو زمونږ په آیاتونو باندې یقین نه لرلو.

دا حیوان به څه وایي؟: د دې حیوان د خبرو په هکله مختلف اقوال دي:

یو قول دادی چې دا حیوان به د خلکو سره د عامو انسانو په شان خبرې کوي، هغوی ته به دا وایي چې د اسلام نه علاوه نور دینونه باطل دي.

بل قول دا دی چې دا حیوان به خلکو ته د الله تعالی له لوري دا کلام اوروي چې:

﴿ إِنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ ﴾ بیشکه ډیرو خلکو به زمونږ په آیاتونو یقین نه کولو.

بل قول دادی چې د مومن او کافر په مینځ کې به تمییز کوي، د مؤمن په باره کې به وایي چې دا مؤمن دی او د کافر په باره کې به وایي چې دا کافر دی.

او دا به په عربي ژبه کې خبرې کوي. (٤)

---

(١) - قَالَ الطِّيبِيُّ: يَعْنِي أَنَّ بَابَ التَّوْبَةِ مَفْتُوحٌ عَلَى النَّاسِ وَهُمْ فِي فُسْحَةٍ وَوُسْعَةٍ عَنْهَا مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا، فَإِذَا طَلَعَتْ سُدَّ عَلَيْهِمْ، فَلَمْ يُقْبَلْ مِنْهُمْ إِيمَانٌ وَلَا تَوْبَةٌ، لِأَنَّهُمْ إِذَا عَايَنُوا ذَلِكَ وَاضْطَرُّوا إِلَى الْإِيمَانِ وَالتَّوْبَةِ، فَلَا يَنْفَعُهُمْ ذَلِكَ، كَمَا لَا يَنْفَعُ الْمُحْتَضِرَ. مرقاة المفاتيح ج ٤ ص ١٦٢٤.

قال العلماء: وإنما لا ينفع نفسًا إيمانها عند طلوعها من مغربها لأنه خلص إلى قلوبهم من الفزع ما تخمد معه كل شهوة من شهوات النفس، وتفتر كل قوة من قوى البدن، فيصير الناس كلهم لإيقانهم بدنو القيامة في حال من حضره الموت في انقطاع الدواعي إلى أنواع المعاصي عنهم وبطلانها من أبدانهم، فمن تاب في مثل هذه الحال لم تقبل توبته كما لا تقبل توبة من حضره الموت. التذكرة بأحوال الموتى وأمور الآخرة للقرطبي ص ١٣٤٦ باب طلوع الشمس من مغربها وإغلاق باب التوبة...

(٢) هَذِهِ الدَّابَّةُ تَخْرُجُ فِي آخِرِ الزَّمَانِ عِنْدَ فَسَادِ النَّاسِ وتَرْكِهِم أَوَامِرَ اللهِ وَتَبْدِيلِهِمُ الدِّينَ الْحَقَّ، يُخْرِجُ اللهُ لَهُمْ دَابَّةً مِنَ الْأَرْضِ. تفسير ابن كثير ج ٦ ص ٢١٠ سورة النمل في تفسير آية ٨٢.

(٣) النمل آية ٨٢.

(٤) رُوِي عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: تُكَلِّمُهُمْ كَلَامًا أَيْ: تُخَاطِبُهُمْ مُخَاطَبَةً. وَقَالَ عَطَاءُ الْخُرَاسَانِيُّ: تُكَلِّمُهُمْ فَتَقُولُ لَهُمْ: إِنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ. وَيُرْوَى هَذَا عَنْ عَلِيٍّ، وَاخْتَارَهُ ابْنُ جَرِيرٍ. تفسير ابن كثير ج ٦ ص ٢١٠ سورة النمل في تفسير آية ٨٢.

{ تُكَلِّمُهُمْ } وَاخْتَلَفُوا فِي كَلَامِهَا، فَقَالَ السُّدِّيُّ: تُكَلِّمُهُمْ بِبُطْلَانِ الْأَدْيَانِ سِوَى دِينِ الْإِسْلَامِ. وَقَالَ بَعْضُهُمْ: كَلَامُهَا أَنْ تَقُولَ لِوَاحِدٍ: هَذَا مُؤْمِنٌ، وَتَقُولَ لِآخَرَ: هَذَا كَافِرٌ. وَقِيلَ كَلَامُهَا مَا قَالَ اللهُ تَعَالَى: {أَنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ}. قَالَ مُقَاتِلٌ تُكَلِّمُهُمْ بِالْعَرَبِيَّةِ، فَتَقُولُ: إِنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ، تُخْبِرُ النَّاسَ أَنَّ أَهْلَ مَكَّةَ لَمْ يُؤْمِنُوا بِالْقُرْآنِ

د دابّة الارض د راوتلو وخت

دا حيوان به په هغه ورځ را وځي په کومه ورځ چې لمر د مغرب د طرفه را وخيژي، خو دا به د ځانښت په وخت را وځي.

رسولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي: بيشکه د راوتلو په اعتبار سره له تولو نه اوله نښه د قيامت د قائمېدلو لمر د مغرب له طرفه نه راختل وي، او د ځانښت په وخت دابّة (حيوان) راوتل دي، په دې دواړو کې چې کومه نښه مخکې ظاهره شي نو هغه بله به ورپسې نږدې ظاهريږي. (۱)

خوش بويه هوا راتلل، او مؤمنان وفات کېدل

چې کله دابّة الارض غائبه شي نو قيامت ته نزدې به خوشبويه هوا د شام له طرفه راشي، دا به د هر مؤمن د تخرګ (ترَخ) لاندې داخله شي چې په دې سره به ټول مؤمنان وفات شي. په مخ د ځمکه به الله، الله ويونکی هيڅوک پاتې نشي، يوازې کافران به پاتې شي.

په احاديثو مبارکو کې د دې خوشبويه هوا يادونه داسې شوې ده:

رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي: خلک به ژوند تيروي چې ناڅاپه به الله تعالى يوه خوشبويه هوا راولېږي چې د خلکو د تخرګونو لاندې به اثر وکړي، نو دا به د هر مؤمن او هر مسلم روح قبض کړي، او په ځمکه به يوازې شرير خلک پاتې شي، په دغه زمانه کې به خلک د يو بل سره د خرو په شان په ښکاره زنا کوي، او په همدوی باندې به قيامت قائميږي. (۲)

بلکې د چا په زړه کې چې د ذرې برابر ايمان وي هغه به له دې هوا سره وفات شي.

رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي: ... بيا به الله تعالى د شام د طرفه يخه هوا را وليږي نو په مخ د ځمکه به داسې يو کس هم پاتې نشي چې د هغه په زړه کې د يوې ذرې برابر خير يا ايمان وي مګر دا هوا به هغه وفات کړي، تر دې چې که په تاسو کې يو کس د غره په سوري کې وردا خل شي نو دا هوا به له هغه پسې وردا خله شي او د هغه روح به قبض کړي، په ځمکه به داسې شرير خلک پاتې شي چې د تېزو مارغانو او کم عقله درندګانو (ځناورو) په شان به په فساد خورولو کې تېزي کوي، نېک کار به نه ګڼي او ناروا کار به بد نه ګڼي. (۳)

وَالْبَعْثِ. قَرَأَ أَهْلُ الْكُوفَةِ: "أَنَّ النَّاسَ" بِفَتْحِ الْأَلِفِ، أَيْ: بِأَنَّ النَّاسَ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْكَسْرِ عَلَى الِاسْتِئْنَافِ، أَيْ: إِنَّ النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ قَبْلَ خُرُوجِهَا. تفسير البغوي ج ٦ ص ١٧٧ سورة النمل في تفسير آية ٨٢. وهكذا في تفسير زاد المسير ج ٣ ص ٣٧١ سورة النمل في تفسير آية ٨٢.

(۱) عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَفِظْتُ مِنْ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدِيْثًا لَمْ أَنْسَهُ بَعْدُ، سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: «إِنَّ أَوَّلَ الْآيَاتِ خُرُوْجًا طُلُوْعُ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا، وَخُرُوْجُ الدَّابَّةِ عَلَى النَّاسِ ضُحًى، وَأَيُّهُمَا مَا كَانَتْ قَبْلَ صَاحِبَتِهَا فَالْأُخْرَى عَلَى إِثْرِهَا قَرِيْبًا». صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي خُرُوجِ الدَّجَّالِ وَمُكْثِهِ فِي الْأَرْضِ رقم الحديث ١١٨ (٢٩٤١). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الأول رقم الحديث ٥٤٦٦(٣).

(۲) - عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى لَا يُقَالَ فِي الْأَرْضِ: اللهُ، اللهُ "صحيح مسلم باب ذهاب الايمان اخر الزمان - ١ - ١٣١. رقم الحديث(١٤٨)

... فَبَيْنَمَا هُمْ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ اللهُ رِيحًا طَيِّبَةً، فَتَأْخُذُهُمْ تَحْتَ آبَاطِهِمْ، فَتَقْبِضُ رُوحَ كُلِّ مُؤْمِنٍ وَكُلِّ مُسْلِمٍ، وَيَبْقَى شِرَارُ النَّاسِ، يَتَهَارَجُونَ فِيهَا تَهَارُجَ الْحُمُرِ، فَعَلَيْهِمْ تَقُومُ السَّاعَةُ...صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابُ ذِكْرِ الدَّجَّالِ وَصِفَتِهِ وَمَا مَعَهُ رقم الحديث ١١٠ (٢٩٣٧). سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ فِي فِتْنَةِ الدَّجَّالِ رقم الحديث ٢٢٤٠. مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الاول رقم الحديث ٥٤٧٥ (١٢).

(۳).... ثُمَّ يُرْسِلُ اللهُ رِيحًا بَارِدَةً مِنْ قِبَلِ الشَّأْمِ فَلَا يَبْقَى عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ أَحَدٌ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ خَيْرٍ أَوْ إِيمَانٍ إِلَّا قَبَضَتْهُ، حَتَّى لَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ دَخَلَ فِي كَبِدِ جَبَلٍ لَدَخَلَتْهُ عَلَيْهِ حَتَّى تَقْبِضَهُ. فَيَبْقَى شِرَارُ النَّاسِ فِي خِفَّةِ الطَّيْرِ وَأَحْلَامِ السِّبَاعِ، لَا يَعْرِفُونَ مَعْرُوفًا وَلَا يُنْكِرُونَ مُنْكَرًا. صحيح مسلم كتاب

له يمن نه د اور راوتل

د قيامت په غټو علاماتو کې آخري علامه له يمن نه د اور راوتل دي

نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د قيامت غټ علامات ذکر کړي، د حديث په آخر کې ذکر شوي دي:

له ټولو نه آخري نښه به هغه اور وي چې له يمن نه به را ووځي او خلک به محشر (د راجمع کيدو ځای) ته شړي. (۱)

دا اور به په يمن کې د عَدَنْ يا حَضْرَمَوْت له ښار نه را وځي. (دا دواړه د يمن ښارونه دي). (۲)

علماؤ ليکلي چې د راوتلو ځای به يې د عدن ښار وي خو بيا به له هغه ځای نه ټولې دنيا ته خوريږي او خلک به د شام طرف ته راجمع کوي. (۳)

شپږم مطلب د تقدير په اړه د مسلمانانو عقيده:

پوښتنه: تقدير څه ته وايي؟

جواب: د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ له لوري د هر مخلوق له وجود نه مخکې د هغه د ښه والي بدوالي فائدې او ضرر اندازه کولو ته تقدير وايي. هيڅ يو ښه او بد شی د الله تعالی له علم او اندازې څخه بهر ندی.[۴]

الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي خُرُوجِ الدَّجَّالِ وَمُكْثِهِ فِي الْأَرْضِ... رقم الحديث ۱۱٦ (۲۹۴۰). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ إِلَّا عَلَى شِرَارِ النَّاس الْفَصْل الاول رقم الحديث ۵۵۲۰ (۵).

(۱) عَنْ حُذَيْفَةَ بْنِ أَسِيدٍ الْغِفَارِيِّ رضي الله عنه، قَالَ: اِطَّلَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا وَنَحْنُ نَتَذَاكَرُ، فَقَالَ: «مَا تَذَاكَرُونَ؟» قَالُوا: نَذْكُرُ السَّاعَةَ، قَالَ: "إِنَّهَا لَنْ تَقُومَ حَتَّى تَرَوْنَ قَبْلَهَا عَشْرَ آيَاتٍ فَذَكَرَ الدُّخَانَ، وَالدَّجَّالَ، وَالدَّابَّةَ، وَطُلُوعَ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا، وَنُزُولَ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ، وَثَلَاثَةَ خُسُوفٍ: خَسْفٌ بِالْمَشْرِقِ، وَخَسْفٌ بِالْمَغْرِبِ، وَخَسْفٌ بِجَزِيرَةِ الْعَرَبِ، وَآخِرُ ذَلِكَ نَارٌ تَخْرُجُ مِنَ الْيَمَنِ تَطْرُدُ النَّاسَ إِلَى مَحْشَرِهِمْ". صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي الْآيَاتِ الَّتِي تَكُونُ قَبْلَ السَّاعَةِ رقم الحديث ۳۹(۲۹۰۱). مشكوة المصابيح كتاب الْفِتَن بَابُ الْعَلَامَاتِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ وَذِكْرِ الدَّجَّالِ الْفَصْل الأول رقم الحديث ۵۴۶۴(۱). مسند احمد مخرجا ج ۲٦ ص ٦۳ رقم الحديث ۱٦۱۴۱. المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۳۰۲۸. شرح السنّة للبغوي رقم الحديث ۴۲۵۰.

(۲) قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.... وَنَارٌ تَخْرُجُ مِنْ قُعْرَةِ عَدَنٍ تَرْحَلُ النَّاسَ، صحيح مسلم كتاب الْفِتَنِ وَأَشْرَاطِ السَّاعَةِ بَابٌ فِي الْآيَاتِ الَّتِي تَكُونُ قَبْلَ السَّاعَةِ رقم الحديث ۴۰ (۲۹۰۱).

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضي الله عنهما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «سَتَخْرُجُ نَارٌ مِنْ حَضْرَمَوْتَ أَوْ مِنْ بَحْرِ حَضْرَمَوْتَ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ تَحْشُرُ النَّاسَ» قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ! فَمَاذَا تَأْمُرُنَا؟ قَالَ: «عَلَيْكُمْ بِالشَّامِ». مسند احمد مخرجا ج ۹ ص ۲۷٦ رقم الحديث ۵۳۷٦. و رقم الحديث ۵۱۴٦. سنن الترمذي أَبْوَابُ الْفِتَنِ بَابُ مَا جَاءَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تَخْرُجَ نَارٌ مِنْ قِبَلِ الحِجَازِ رقم الحديث ۲۲۱۷ قال الالباني: صحيح.

(۳) (قال ابن حجر رَحِمَهُ اللَّهُ: وَظَهَرَ لِي فِي وَجْهِ الْجَمْعِ أَنَّ كَوْنَهَا تَخْرُجُ مِنْ قَعْرِ عَدَنَ لَا يُنَافِي حَشْرَهَا النَّاسَ مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَغْرِبِ وَذَلِكَ أَنَّ ابْتِدَاءَ خُرُوجِهَا مِنْ قَعْرِ عَدَنَ فَإِذَا خَرَجَتْ انْتَشَرَتْ فِي الْأَرْضِ كُلِّهَا، وَالْمُرَادُ بِقَوْلِهِ تَحْشُرُ النَّاسَ مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَغْرِبِ إِرَادَةُ تَعْمِيمِ الْحَشْرِ لَا خُصُوصِ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، أَوْ أَنَّهَا بَعْدَ الِانْتِشَارِ أَوَّلَ مَا تَحْشُرُ أَهْلَ الْمَشْرِقِ وَيُؤَيِّدُ ذَلِكَ أَنَّ ابْتِدَاءَ الْفِتَنِ دَائِمًا مِنَ الْمَشْرِقِ. فتح الباري لابن حجر ج ۱۳ ص ۸٦).

۴. إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ. (سورة القمر آيت۴۸)

التقدير: هو تحديد كل مخلوق بحده الذي يوجد من حسن وقبح، ونفع وضر، وغيرهما. التعريفات للجرجاني- ۱-۶۴.

عَنْ عَبْدِ اللهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ الصَّادِقُ الْمَصْدُوقُ "إِنَّ أَحَدَكُمْ يُجْمَعُ خَلْقُهُ فِي بَطْنِ أُمِّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا، ثُمَّ يَكُونُ فِي ذَلِكَ عَلَقَةً مِثْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ يَكُونُ فِي ذَلِكَ مُضْغَةً مِثْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ يُرْسَلُ الْمَلَكُ فَيَنْفُخُ فِيهِ الرُّوحَ، وَيُؤْمَرُ بِأَرْبَعِ كَلِمَاتٍ: بِكَتْبِ رِزْقِهِ، وَأَجَلِهِ، وَعَمَلِهِ، وَشَقِيٌّ أَوْ سَعِيدٌ، فَوَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ إِنَّ أَحَدَكُمْ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا إِلَّا ذِرَاعٌ، فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ، فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ، فَيَدْخُلُهَا، وَإِنَّ أَحَدَكُمْ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ، حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا إِلَّا ذِرَاعٌ، فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ، فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ، فَيَدْخُلُهَا" (مسلم شريف ج۲ص۳۳۲/كتاب القدر /باب كيفية خلق الادمى فى بطن امه).

د برزخ په اړه د مسلمانانو عقیده

په قبر کې د کافرانو او د ځینې ګناهګارانو مؤمنانو تعذیب او د اهل طاعت تنعیم حق دی[1].

د زیارت القبور مسائل

۱- **پوښتنه**: ایا رسول اکرم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د قبرونو زیارت ته تللی دی او که نه؟

ځواب: هو، تللی دی.(۲)

۲- **پوښتنه**: رسول اکرم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د قبرونو د زیارت په موقع څرنګه دریده او څه یې فرمایل؟

ځواب: مخامخ به دریده او فرمایل به یې:

اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ، يَغْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ، أَنْتُمْ سَلَفُنَا، وَنَحْنُ بِالْأَثَرِ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ، حَتَّى يَعْلَمَ أَنَّ مَا أَصَابَهُ لَمْ يَكُنْ لِيُخْطِئَهُ، وَأَنَّ مَا أَخْطَأَهُ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبَهُ». سنن الترمذي-۴- ۴۵۱- رقم الحديث-۲۱۴۴. باب ماجاء في القدر خيره وشره.

عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ، قَالَ: كَانَ أَوَّلَ مَنْ قَالَ فِي الْقَدَرِ بِالْبَصْرَةِ مَعْبَدٌ الْجُهَنِيُّ، فَانْطَلَقْتُ أَنَا وَحُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحِمْيَرِيُّ حَاجَّيْنِ أَوْ مُعْتَمِرَيْنِ فَقُلْنَا: لَوْ لَقِينَا أَحَدًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلْنَاهُ عَمَّا يَقُولُ هَؤُلَاءِ فِي الْقَدَرِ، فَوُفِّقَ لَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ دَاخِلًا الْمَسْجِدَ، فَاكْتَنَفْتُهُ أَنَا وَصَاحِبِي أَحَدُنَا عَنْ يَمِينِهِ، وَالْآخَرُ عَنْ شِمَالِهِ، فَظَنَنْتُ أَنَّ صَاحِبِي سَيَكِلُ الْكَلَامَ إِلَيَّ، فَقُلْتُ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ إِنَّهُ قَدْ ظَهَرَ قِبَلَنَا نَاسٌ يَقْرَءُونَ الْقُرْآنَ، وَيَتَقَفَّرُونَ الْعِلْمَ، وَذَكَرَ مِنْ هَأْيِهِمْ، وَأَنَّهُمْ يَزْعُمُونَ أَنْ لَا قَدَرَ، وَأَنَّ الْأَمْرَ أُنُفٌ، قَالَ: «فَإِذَا لَقِيتَ أُولَئِكَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنِّي بَرِيءٌ مِنْهُمْ، وَأَنَّهُمْ بُرَآءُ مِنِّي»، وَالَّذِي يَحْلِفُ بِهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ «لَوْ أَنَّ لِأَحَدِهِمْ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا، فَأَنْفَقَهُ مَا قَبِلَ اللَّهُ مِنْهُ حَتَّى يُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ». صحيح مسلم. ۱-۳۶-رقم الحديث-(۸).

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ مَجُوسَ هَذِهِ الْأُمَّةِ الْمُكَذِّبُونَ بِأَقْدَارِ اللَّهِ، إِنْ مَرِضُوا فَلَا تَعُودُوهُمْ، وَإِنْ مَاتُوا فَلَا تَشْهَدُوهُمْ، وَإِنْ لَقِيتُمُوهُمْ فَلَا تُسَلِّمُوا عَلَيْهِمْ». سنن ابن ماجه-۱ -۳۵ -رقم الحديث-۹۲-باب في القدر.

[1] النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ (۴۶) سورة غافر.

مِمَّا خَطِيئَاتِهِمْ أُغْرِقُوا فَأُدْخِلُوا نَارًا فَلَمْ يَجِدُوا لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَنْصَارًا (۲۵) سورة نوح.

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، مَرَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى قَبْرَيْنِ فَقَالَ: «إِنَّهُمَا لَيُعَذَّبَانِ وَمَا يُعَذَّبَانِ مِنْ كَبِيرٍ» ثُمَّ قَالَ: «بَلَى أَمَّا أَحَدُهُمَا فَكَانَ يَسْعَى بِالنَّمِيمَةِ، وَأَمَّا أَحَدُهُمَا فَكَانَ لَا يَسْتَتِرُ مِنْ بَوْلِهِ» قَالَ: ثُمَّ أَخَذَ عُودًا رَطْبًا، فَكَسَرَهُ بِاثْنَتَيْنِ، ثُمَّ غَرَزَ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا عَلَى قَبْرٍ، ثُمَّ قَالَ: «لَعَلَّهُ يُخَفَّفُ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَيْبَسَا». صحيح البخاري-۲-۹۹- رقم الحديث- ۱۳۷۸. باب عذاب القبر من الغيبة والبول.

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، قَالَ: شَهِدْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِنَازَةً، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ هَذِهِ الْأُمَّةَ تُبْتَلَى فِي قُبُورِهَا، فَإِذَا الْإِنْسَانُ دُفِنَ فَتَفَرَّقَ عَنْهُ أَصْحَابُهُ، جَاءَهُ مَلَكٌ فِي يَدِهِ مِطْرَاقٌ فَأَقْعَدَهُ، قَالَ: مَا تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ؟ فَإِنْ كَانَ مُؤْمِنًا قَالَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، فَيَقُولُ: صَدَقْتَ ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ بَابٌ إِلَى النَّارِ، فَيَقُولُ: هَذَا كَانَ مَنْزِلُكَ لَوْ كَفَرْتَ بِرَبِّكَ، فَأَمَّا إِذْ آمَنْتَ فَهَذَا مَنْزِلُكَ، فَيُفْتَحُ لَهُ بَابٌ إِلَى الْجَنَّةِ، فَيَرِيدُ أَنْ يَنْهَضَ إِلَيْهِ فَيَقُولُ لَهُ: اسْكُنْ وَيُفْسَحُ لَهُ فِي قَبْرِهِ، وَإِنْ كَانَ كَافِرًا أَوْ مُنَافِقًا يَقُولُ لَهُ: مَا تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ؟ فَيَقُولُ: لَا أَدْرِي سَمِعْتُ النَّاسَ يَقُولُونَ هَيْئًا، فَيَقُولُ: لَا دَرَيْتَ، وَلَا تَلَيْتَ، وَلَا اهْتَدَيْتَ، ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ بَابٌ إِلَى الْجَنَّةِ فَيَقُولُ: هَذَا مَنْزِلُكَ لَوْ آمَنْتَ بِرَبِّكَ، فَأَمَّا إِذْ كَفَرْتَ بِهِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَبْدَلَكَ بِهِ هَذَا، وَيُفْتَحُ لَهُ بَابٌ إِلَى النَّارِ، ثُمَّ يَقْمَعُهُ قَمْعَةً بِالْمِطْرَاقِ يَسْمَعُهَا خَلْقُ اللَّهِ كُلُّهُمْ غَيْرَ الثَّقَلَيْنِ" فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَحَدٌ يَقُومُ عَلَيْهِ مَلَكٌ فِي يَدِهِ مِطْرَاقٌ إِلَّا هِيلَ عِنْدَ ذَلِكَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ». مسند احمد-۱۷-۳۲. رقم الحديث- ۱۱۰۰۰.

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَبِي سَلَمَةَ، وَقَدْ شَقَّ بَصَرُهُ، فَأَغْمَضَهُ، فَصَيَّحَ نَاسٌ مِنْ أَهْلِهِ، فَقَالَ: «لَا تَدْعُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ إِلَّا بِخَيْرٍ، فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يُؤَمِّنُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ» ثُمَّ قَالَ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَبِي سَلَمَةَ وَارْفَعْ دَرَجَتَهُ فِي الْمَهْدِيِّينَ، وَاخْلُفْهُ فِي عَقِبِهِ فِي الْغَابِرِينَ، وَاغْفِرْ لَنَا وَلَهُ رَبَّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ افْسَحْ لَهُ فِي قَبْرِهِ، وَنَوِّرْ لَهُ فِيهِ». سنن ابي داود-۳-۱۹۰.

۲. عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّمَا كَانَ لَيْلَتُهَا مِنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ إِلَى الْبَقِيعِ، فَيَقُولُ: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ، وَأَتَاكُمْ مَا تُوعَدُونَ غَدًا، مُؤَجَّلُونَ، وَإِنَّا، إِنْ شَاءَ اللهُ، بِكُمْ لَاحِقُونَ، اللهُمَّ، اغْفِرْ لِأَهْلِ بَقِيعِ الْغَرْقَدِ» وَلَمْ يُقِمْ قُتَيْبَةُ قَوْلَهُ «وَأَتَاكُمْ». ومسلم في الصحيح، ۲ / ۶۶۹، الرقم: ۹۷۴، بَابُ مَا يُقَالُ عِنْدَ دُخُولِ الْقُبُورِ وَالدُّعَاءِ لِأَهْلِهَا.

سلام دې وي پرتاسو باندې اى د قبرونو خاوندانو. الله جَلَّجَلَالُهُ دې مونږ او تاسې وبښي، تاسو له مونږ نه مخکې او مونږ درپسې درروان يو.(۱)

د قبرونو د زيارت کولو حکم

د امت د فقهاؤو په اتفاق د قبرونو زيارت مستحب دى.

د سړيو لپاره د قبرونو زيارت مستحب دى، فعل د رسول صَلَّىٰاللَّهُعَلَيْهِوَسَلَّمَ دى او هغه امر وربانديې کړى دى، عمل د خلفاء راشدينو او ټولو صحابه کرامو رَضِيَاللَّهُعَنْهُمْ دى، د څلورو مذاهبو د امامانو په دې باندې اجماع ده.(۲)

مګر د ښځو د پاره د قبرونو زيارت د حجاب او پردې سره د احنافو په نزد في ذاته مباح دى اګر چې غوره دا ده چې قبرونو ته لاړې نشي مګر په تللو کې رخصت شته ځکه حضرت عائشه رضى الله عنها د خپل ورور عبدالرحمن د قبر زيارت ته تللې وه.(۳)

۳- پوښتنه: مسلمان د قبرونو د زيارت په موقع بايد څه وکړي؟

ځواب: مسلمان بايد هديرې ته د رسيدو په وخت دا ووايي:

اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ، يَغْفِرُ اللّٰهُ لَنَا وَلَكُمْ، أَنْتُمْ سَلَفُنَا، وَنَحْنُ بِالْأَثَرِ

---

۱. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَاللَّهُعَنْهُمَا قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقُبُورِ الْمَدِينَةِ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِمْ بِوَجْهِهِ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ، يَغْفِرُ اللّٰهُ لَنَا وَلَكُمْ، أَنْتُمْ سَلَفُنَا، وَنَحْنُ بِالْأَثَرِ.)". جامع الترمذى."أبواب الجنائز،باب مايقول الرجل إذا دخل المقابر، ۱/۳۲۹،ط:رحمانية

۲. – عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَزُورُوهَا.صحيح مسلم-۲- ۲۷۶.رقم الحديث (۹۷۷).

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: زَارَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْرَ أُمِّهِ، فَبَكَى وَأَبْكَى مَنْ حَوْلَهُ، فَقَالَ: «اسْتَأْذَنْتُ رَبِّي فِي أَنْ أَسْتَغْفِرَ لَهَا فَلَمْ يُؤْذَنْ لِي، وَاسْتَأْذَنْتُهُ فِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَأُذِنَ لِي، فَزُورُوا الْقُبُورَ فَإِنَّهَا تُذَكِّرُ الْمَوْتَ».صحيح مسلم-۲ – ۶۷۱.

عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّمَا كَانَ لَيْلَتُهَا مِنْ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ إِلَى الْبَقِيعِ، فَيَقُولُ: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ، وَأَتَاكُمْ مَا تُوعَدُونَ غَدًا، مُؤَجَّلُونَ، وَإِنَّا، إِنْ شَاءَ اللّٰهُ، بِكُمْ لَاحِقُونَ، اللّٰهُمَّ، اغْفِرْ لِأَهْلِ بَقِيعِ الْغَرْقَدِ» .صحيح مسلم-۲-۶۶۹.

عن أبي هريرة رَضِيَاللَّهُعَنْهُ قال رسول الله صَلَّىٰاللَّهُعَلَيْهِوَسَلَّمَ زوروا القبور فانّها تذكّركم الآخرة. وفي رواية آخر: فزوروا القبور فإنّها تذكّركم الموت. صحيح مسلم: ۳/ ۶۵، باب استئذان النبي ربّه في زيارة قبر أمّه.)

(قَوْلُهُ وَبِزِيَارَةِ الْقُبُورِ) أَيْ لَا بَأْسَ بِهَا، بَلْ تُنْدَبُ كَمَا فِي الْبَحْرِ عَنِ الْمُجْتَبَى، فَكَانَ يَنْبَغِي التَّصْرِيحُ بِهِ لِلْأَمْرِ بِهَا فِي الْحَدِيثِ الْمَذْكُورِ كَمَا فِي الْإِمْدَادِ. رد المحتار علي الدر المختار-۱ -۲۴۲.

لاَ خِلاَفَ بَيْنَ الْفُقَهَاءِ فِي أَنَّهُ تُنْدَبُ لِلرِّجَال زِيَارَةُ الْقُبُورِ وهذا باتفاق المذاهب الفقهية الاربعة الحنفية, والماليكية, والشافعية والحنابلة وحكي فيه الاجماع . الموسوعة الفقهية الكويتية- ۴۴- ۸۸. قال العبدري فيه اجماع المسلمين- المجموع -۵ – ۳۱۰.

وفي القهستاني ويستحب زيارة القبور فيقوم بحذاء الوجه قربا وبعدا كما في الحياة فيقول عليكم السلام يا أهل القبور ويدعوه مستقبل القبلة وقيل الدعاء قائما أولى. مجمع الانهر ۰. كتاب الكراهية فصل في المتفرقات.

۳. وفي رواية: عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ رضى الله عنه انَّ عَائِشَةَ رضي الله عنها اَقْبَلَتْ ذَاتَ يَوْمٍ مِنَ الْمَقَابِرِ، فَقُلْتُ لَهَا: يَا امّ الْمُؤْمِنِيْنَ، مِن اَيْنَ اَقْبَلْتِ؟ قَالَتْ: مِنْ قَبْرِ اَخِي عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي بَكْرٍ، فَقُلْتُ لَهَا: اَلَيْسَ كَانَ رَسُوْلُ الله صلى الله عليه وآله وسلم نَهَى عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُوْرِ؟ قَالَتْ: نَعَمْ، كَانَ نَهَى عَنْ ثُمَّ امَرَ بِزِيَارَتِهَا. رَوَاهُ الْحَاكِمُ.اخرجه الحاكم في المستدرک، كتاب الجنائز، ۱ / ۵۳۲، الرقم: ۱۳۹۲، والبيهقي في السنن الكبرى، ۴ / ۱۳۱، الرقم: ۷۲۰۷، والعسقلاني في فتح الباري، ۳ / ۱۴۹.

وذهب الحنفيّة – في الأصحّ – إلى أنّه يندب للنّساء زيارة القبور كما يندب للرّجال: عن بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عنه، قال: قال رسولُ الله صلَّى الله عليه وسلَّم)): نَهَيْتُكم عن زيارَةِ القُبورِ فزُورُوها: وَجهُ الدَّلالةِ: أنَّ السِّياقَ يدُلُّ على سَبْقِ النَّهْيِ ونَسخِه؛ فيدْخُلُ في عمومِه الرِّجالُ والنِّساءُ.).البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الجنائز، الصلاة علي الميت في المسجد ۲/ ۲۰۲ ط:دار الكتاب الإسلامي

وقال السرخسي لا بأس بالزيارة للنساء على الأصح.مجمع الانهر-۴-۲۲۰. كتاب الكراهية فصل في المتفرقات.

سلام دې وي پرتاسو باندې ای د قبرونو خاوندانو. الله جَلَّجَلَالُهُ دې مونږ او تاسې وبښي، تاسو له مونږ نه مخکې او مونږ درپسې درروان یو. (۱)

یا دې دا دعا ووایي:

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ، نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمُ الْعَافِيَةَ.

ای د قبرونو خاوندانو مسلمانانو پر تاسو دې سلام وي. یقینا چې مونږ هم که د الله جَلَّجَلَالُهُ رضا وه تاسو پسې درتلونکي یو، له الله جَلَّجَلَالُهُ نه د ځان او ستاسو لپاره د دنیا او آخرت له عذاب نه د نجات او سلامتی غوښتنه کوو. (۲).

۴- **پوښتنه**: داسې کارونه چې د یو شمېر خلکو په منځ کې رواج لري لکه قبر ته سجده کول، په هدیره کې د مړي په نوم مال حلالول، د مړي په نامه نذر کول، قبرونو باندې شمعې او څراغونه لګول، له قبر نه طواف کول، ډبرې یې په ځان مښل، د قبر مالګه او یا خاوره خوړل، له مړي مرسته غوښتل، له قبر نه شفاء غوښتل، او داسې نور د اسلامي هدایاتو په رڼا کې څه حکم لري؟

ځواب: دا کارونه په شریعت مطهره کې ناروا او منع دي. (۳)

---

۱. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقُبُورٍ الْمَدِينَةِ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِمْ بِوَجْهِهِ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ، يَغْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ، أَنْتُمْ سَلَفُنَا، وَنَحْنُ بِالْأَثَرِ.)". جامع الترمذی."أبواب الجنائز،باب مايقول الرجل إذا دخل المقابر، ۱/۳۲۹، ط:رحمانية

۲. عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا خَرَجُوا إِلَى الْمَقَابِرِ، كَانَ قَائِلُهُمْ يَقُولُ: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ، نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمُ الْعَافِيَةَ»سنن ابن ماجه- ۱ -۴۹۴.باب ماجاء فيما يقال اذا دخل المقابر.

۳. وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَٰذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَهَٰذَا لِشُرَكَائِنَا ۖ فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ ۖ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَىٰ شُرَكَائِهِمْ ۗ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ﴿١٣٦﴾. سورة الانعام ۱۳۶ایت.

{وَمَا أُهِلَّ بِهِ لِغَيْرِ اللَّهِ} (البقرة ۲: ۱۷۳).

وعن ابن عباس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قال: لعن رسول لله صلى الله عليه وسلم زائرات القبور والمتخذين عليها المساجد والسرج. مشكاة المصابيح: (رواه أبوداؤد و الترمذي والنسائي))".باب المساجد ومواضع الصلاة، لفصل الثاني، ج: ۱ص: ۲۳۰، رقم الحديث: ۷۴۰، ط: المكتب الإسلامي - بيروت

وإخراج الشموع إلى رأس القبور في الليالي الأول بدعة، كذا في السراجية." فتاوى هنديه:) "الباب السادس عشر في زيارة القبور وقراءة القرآن في المقابر، ج: ۵، ص: ۳۵۱، ط: دار الفكر.

لا يجوز ما يفعله الجهال بقبور الأولياء والشهداء من السجود والطواف حولها واتخاذ السرج والمساجد عليها ومن الاجتماع بعد الحول كالاعياد ويسمونه عرسا. التفسير المظهري ج۲ ص ۶۵.

أَكْلُ الطِّينِ مَكْرُوهٌ، هَكَذَا ذُكِرَ فِي فَتَاوَى أَبِي اللَّيْثِ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى –الفتاوي الهندية-۵- ۳۴۰.

الطِّينُ الَّذِي يُحْمَلُ مِنْ مَكَّةَ وَيُسَمَّى طِينَ حَمْزَةَ هَلْ الْكَرَاهِيَةُ فِيهِ كَالْكَرَاهِيَةِ فِي أَكْلِ الطِّينِ عَلَى مَا جَاءَ فِي الْحَدِيثِ؟ قَالَ: الْكَرَاهِيَةُ فِي الْجَمِيعِ مُتَّحِدَةٌ، كَذَا فِي جَوَاهِرِ الْفَتَاوَى.التفتاوي الهندية-۵- ۳۴۰.

وقال أبو موسى الحافظ الأصبهاني قال: الفقهاء الخراسانيون: لا يمسح القبر، ولا يقبله، ولا يمسه، فإن كل ذلك من عادة النصارى، قال: وما ذكروه صحيح.البناية شرح الهداية- ۳-۲۶۱.

إِنَّهُمْ يَسْتَعِينُونَ بِغَيْرِ اللَّهِ فِي حَوَائِجِهِمْ مِنْ شِفَائِ الْمَرِيضِ وَغِنَائِ الْفَقِيرِ، وَيَنْذُرُونَ لَهُمْ، يَتَوَقَّعُونَ إِنْجَاحَ مَقَاصِدِهِمْ بِتِلْكَ النُّذُورِ، وَيَتْلُونَ أَسْمَائَهُمْ رَجَائَ بَرَكَتِهَا، فَأَوْجَبَ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِمْ أَنْ يَقُولُوا فِي صَلَاتِهِمْ {إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ} (الفاتحة ۱: ۵)، وَقَالَ تَعَالَى: {فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا} (الجن ۷۲: ۱۸) وَلَيْسَ الْمُرَادُ مِنَ الدُّعَائِ الْعِبَادَةُ، كَمَا قَالَهُ الْمُفَسِّرُونَ، بَلْ هُوَ الِاسْتِعَانَةُ لِقَوْلِهِ تَعَالَى: {بَلْ إِيَّاهُ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ} (الانعام ۶: ۴۱)۔ علامه،احمد بن عبد الرحيم،المعروف به شاه ولی الله الدہلوی رَحِمَهُ اللَّهُ حجة الله البالغة: ص۱۸۵/۱۲،

وَفِي قَوْلِهِ تَعَالَى: {إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَنْ يَخْلُقُوا ذُبَابًا} (الحج ۲۲: ۷۳) إِلخ إِشَارَةٌ إِلَى ذَمِّ الْغَالِينَ فِي أَوْلِيَائِ اللَّهِ تَعَالَى، حَيْثُ يَسْتَغِيثُونَ بِهِمْ فِي الشِّدَّةِ غَافِلِينَ عَنِ اللَّهِ تَعَالَى، وَيَنْذُرُونَ لَهُمُ النُّذُورَ، وَالْعُقَلَائُ مِنْهُمْ يَقُولُونَ: إِنَّهُمْ وَسَائِلُنَا إِلَى اللَّهِ تَعَالَى، وَإِنَّمَا نَنْذُرُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَنَجْعَلُ ثَوَابَهُ لِوَلِيٍّ، وَلَا يَخْفَى أَنَّهُمْ فِي دَعْوَاهُمُ الْأُولَى أَشْبَهُ النَّاسِ بِعَبَدَةِ الْأَصْنَامِ، الْقَائِلِينَ: إِنَّمَا نَعْبُدُهُمْ لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى، وَدَعْوَاهُمُ الثَّانِيَةُ لَا بَأْسَ بِهَا لَوْ لَمْ يَطْلُبُوا مِنْهُمْ بِذَلِكَ شِفَائَ مَرِيضِهِمْ أَوْ رَدَّ غَائِبِهِمْ أَوْ نَحْوَ ذَلِكَ، وَالظَّاهِرُ مِنْ حَالِهِمْ

سوال :د قبرونو پخول او په هغو باندې ګمبزې او ودانۍ جوړول څه حکم لري؟

جواب: دا کارونه ناروا او حرام دي.(۱)

اووم مطلب: له مرګ نه وروسته د بیاژوندي کېدلو په اړه د مسلمانانو عقیده

۱- پوښتنه: له مرګ نه وروسته د بیاژوندي کېدلو مطلب څه دی ؟

جواب: کله چې د قیامت په ورځ ټول شیان له منځه لاړ شي اسرافیل عَلَيْهِ السَّلَامُ به دویم ځل شپیلۍ پو کړي چې په دې سره به بیرته ټول ذی روح راژوندي شي، د حشر په میدان کې به ټول مخلوق د الله تعالی حضور ته وړاندې شي، حساب به اخیستل کیږي، د ښو اوبدو کارو بدله به ورکول کیږي، په کومه ورځ چې دا کارونه ترسره کیږي هغې ورځې ته "یوم الحشر" د جمع کیدلو ورځ، "یوم الجزا" او "یوم الدین" د بدلې ورکولو ورځ، او "یومُ الحساب" د حساب ورځ وایي.(۲)

له مُؤمَن بِه شیانو څخه د منکر حکم

پوښتنه: له مُؤمَن بِه شیانو څخه د منکر حکم څه دی ؟

الطَّلَبُ، وَيُرْشِدُ إِلَى ذٰلِكَ أَنَّهُ لَوْ قِيلَ: انْذُرُوا لِلّٰهِ تَعَالَى وَاجْعَلُوا ثَوَابَهُ لِوَالِدَيْكُمْ، فَإِنَّهُمْ أَحْوَجُ مِنْ أُولٰئِكَ الْأَوْلِيَائِ لَمْ يَفْعَلُوا، وَرَأَيْتُ كَثِيرًا مِنْهُمْ يَسْجُدُ عَلَى أَعْتَابِ حَجَرِ قُبُورِ الْأَوْلِيَائِ، وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّكْبُتُ التَّصَرُّفَ لَهُمْ جَمِيعًا فِي قُبُورِهِمْ، لٰكِنَّهُمْ مُّتَفَاوِتُونَ فِيهِ حَسَبَ تَفَاوُتِ مَرَاتِبِهِمْ، وَالْعُلَمَائُ مِنْهُمْ يَحْصُرُونَ التَّصَرُّفَ فِي الْقُبُورِ فِي أَرْبَعَةٍ أَوْ خَمْسَةٍ، وَإِذَا طُولِبُوا بِالدَّلِيلِ قَالُوا: ثَبَتَ ذٰلِكَ بِالْكَشْفِ، قَاتَلَهُمُ اللّٰهُ تَعَالَى، مَا أَجْهَلَهُمْ وَأَكْثَرَ افْتِرَائَهُمْ، وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّزْعَمُ أَنَّهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الْقُبُورِ وَيَتَشَكَّلُونَ بِأَشْكَالٍ مُخْتَلِفَةٍ، وَعُلَمَاؤُهُمْ يَقُولُونَ: إِنَّمَا تَظْهَرُ أَرْوَاحُهُمْ مُّتَشَكِّلَةً وَّتَطُوفُ حَيْثُ شَائَتْ، وَرُبَّمَا تَشَكَّلَتْ بِصُورَةِ أَسَدٍ أَوْ غَزَالٍ أَوْ نَحْوِهٖ، وَكُلُّ ذٰلِكَ بَاطِلٌ لَّا أَصْلَ لَهُ فِي الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ وَكَلَامِ سَلَفِ الْ۔أُمَّةِ، وَقَدْ أَفْسَدَ هٰؤُلَائِ عَلَى النَّاسِ دِينَهُمْ، وَصَارُوا ضِحْكَةً لِّأَبْلَهِ الْأَدْيَانِ الْمَنْسُوخَةِ فِي الْيَهُودِ وَالنَّصَارٰى، وَكَذَا لِأَبْلَهِ النِّحَلِ وَالدَّهْرِيَّةِ، نَسْأَلُ اللّٰهَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ علامه،محمودبن عبد الله، آلوسی، حنفی رَحِمَهُ اللّٰهُ: ۔(روح المعانی: ص۲۱۳-۲۱۲/۲۴).

وَمِنْ أُولٰئِكَ عَبَدَةُ الْقُبُورِ، النَّاذِرُونَ لَهَا، الْمُعْتَقِدُونَ لِلنَّفْعِ وَالضَّرِّ، مِمَّنِ اللّٰهُ تَعَالَى أَعْلَمُ بِحَالِهٖ فِيهَا، وَهُمُ الْيَوْمَ أَكْثَرُ مِنَ الدُّودِ۔(روح المعانی: ص۶۷/۱۷۴) : وَاعْلَمْ أَنَّ النَّذْرَ الَّذِي يَقَعُ لِلْأَمْوَاتِ مِنْ أَكْثَرِ الْعَوَامِّ، وَمَا يُؤْخَذُ مِنَ الدَّرَاهِمِ وَالشَّمْعِ وَالزَّيْتِ وَنَحْوِهَا إِلَى ضَرَائِحِ الْأَوْلِيَائِ الْكِرَامِ تَقَرُّبًا إِلَيْهِمْ، فَهُوَ بِالْإِجْمَاعِ بَاطِلٌ وَّحَرَامٌ ۔ (الدرالمختار،ص: ۱۵۵،ردالمحتار: ۲/۴۳۹)

كَأَنْ يَّقُولَ: يَا سَيِّدِي فُلَانُ ! إِنْ رُدَّ غَائِبِي أَوْ عُوفِيَ مَرِيضِي أَوْ قُضِيَتْ حَاجَتِي، فَلَكَ مِنَ الذَّهَبِ أَوِ الْفِضَّةِ أَوْ مِنَ الطَّعَامِ أَوِ الشَّمْعِ أَوِ الزَّيْتِ كَذَا، (قَوْلُهٗ: بَاطِلٌ وَّحَرَامٌ) لِوُجُوهٍ: مِنْهَا أَنَّهٗ نَذَرَ لِمَخْلُوقٍ، وَالنَّذْرُ لِلْمَخْلُوقِ لَا يَجُوزُ، لِأَنَّهٗ عِبَادَةٌ، وَالْعِبَادَةُ لَا تَكُونُ لِمَخْلُوقٍ، وَمِنْهَا أَنَّ الْمَنْذُورَ لَهٗ مَيِّتٌ، وَالْمَيِّتُ لَا يَمْلِكُ، وَمِنْهُ أَنَّهٗ ظَنَّ أَنَّ الْمَيِّتَ يَتَصَرَّفُ فِي الْأُمُورِ دُونَ اللّٰهِ تَعَالَى، وَاعْتِقَادُهٗ ذٰلِكَ كُفْرٌ ۔ (ردالمحتار المعروف به الفتاوی الشامی: ص۴۳۹/۲۴)

فَمَا يُؤْخَذُ مِنَ الدَّرَاهِمِ وَالشَّمْعِ وَالزَّيْتِ وَغَيْرِهَا، وَيُنْتَقَلُ إِلَى ضَرَائِحِ الْأَوْلِيَائِ تَقَرُّبًا إِلَيْهِمْ، مُحَرَّمٌ بِإِجْمَاعِ الْمُسْلِمِينَ ۔)البحر الرائق لابن نجیم: ۲/۲۹۸،الفتاوی الهندیة المعروف به فتاوی عالمگیری: ۱/۲۱۶،حاشیة الطحطاوی علی مراقی الفلاح،ص: ۳۷۸

وَالنَّذْرُ الَّذِي يَقَعُ مِنْ أَكْثَرِ الْعَوَامِّ بِأَنْ يَّأْتِيَ إِلَى قَبْرِ بَعْضِ الصُّلَحَائِ، وَيَرْفَعَ سِتْرَهٗ قَائِلًا: يَا سَيِّدِي فُلَانُ ! إِنْ قَضَيْتَ حَاجَتِي فَلَكَ مِنِّي مِنَ الذَّهَبِ مَثَلًا كَذَا، بَاطِلٌ إِجْمَاعًا. (الفتاوی الهندیة المعروف به فتاویٰ عالمگیری: ۱/۲۱۶)

' عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: «نَهَى رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُجَصَّصَ الْقَبْرُ، وَأَنْ يُقْعَدَ عَلَيْهِ، وَأَنْ يُبْنَى عَلَيْهِ».

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَأَنْ يَجْلِسَ أَحَدُكُمْ عَلَى جَمْرَةٍ فَتُحْرِقَ ثِيَابَهُ، فَتَخْلُصَ إِلَى جِلْدِهٖ، خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَجْلِسَ عَلَى قَبْرٍ». صحيح مسلم-۲-۲۱۷.

ويكره تجصيص القبر وتطيينه وكره أبو حنيفة البناء على القبر وأن يعلم بعلامة، وكره أبو يوسف الكتابة عليه ذكره الكرخي لما روي عن جابر بن عبد الله عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال: «لا تجصصوا القبور ولا تبنوا عليها ولا تقعدوا ولا تكتبوا عليها» ؛ ولأن ذلك من باب الزينة ولا حاجة بالميت إليها؛ ولأنه تضييع المال بلا فائدة فكان مكروها. ويكره أن يزاد على تراب القبر الذي خرج منه؛ لأن الزيادة عليه بمنزلة البناء. بدائع الصنائع-۱- ۳۲۰.

۲. وَنُفِخَ فِي الصُّوْرِ فَاِذَا هُمْ مِّنَ الْاَجْدَاثِ اِلٰى رَبِّهِمْ يَنْسِلُوْنَ ﴿۵۱﴾ قَالُوْا يٰوَيْلَنَا مَنْۢ بَعَثَنَا مِنْ مَّرْقَدِنَا ۜ هٰذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمٰنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُوْنَ ﴿۵۲﴾ اِنْ كَانَتْ اِلَّا صَيْحَةً وَّاحِدَةً فَاِذَا هُمْ جَمِيْعٌ لَّدَيْنَا مُحْضَرُوْنَ ﴿۵۳﴾ فَالْيَوْمَ لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْـًٔا وَّلَا تُجْزَوْنَ اِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُوْنَ ﴿۵۴﴾ (سورة یس).

جواب: کله چې یو څوک د مؤمن به شیانو څخه انکار وکړي هغه ته مسلمان نه ویل کیږي. (۱)

حوض کوثر حق دی

رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته د عزت په خاطر حوض کوثر ور کړل شوی چې د قیامت په ورځ باندې به خپلو امتیانو ته ترې اوبه ورکوي څوک چې له دې حوض څخه او به وڅښي هېڅکله به نه تږی کیږي او به به یې له شیدو څخه ډېرې سپینې او له شاتو څخه ډېرې خوږې وي، کوزې به یې لکه د آسمان د ستورو په شان ډېرې وي. (۲)

په پل صراط باندې تېرېدل حق دي

الله جَلَّ جَلَالُهُ د دوزخ په سر باندې یو پُل جوړ کړی چې په پل صراط سره یادېږي له وېښته نه نری او له تورې نه تېره دی، مؤمنان به د اعمالو په اندازې سره پرې تېرېږي ځینې کسان به لکه د برق په شان تېز پرې تېرېږي، ځینې کسان به د باد په شان تېز تېرېږي، ځینې کسان به لکه د تېزو اسونو په شان پرې تېرېږي، ځینې کسان به لکه منډه وهونکو انسانانو په شان پرې تېرېږي، او ځینې نور به بیا د پیاده انسانانو په شان پرې تېرېږي، د پل صراط په سر به د جهنم خازنان او ملائکې ولاړې وي له هغوی سره به داور کنډې (چنګکونه) وي کافران به په هغو سره دوزخ ته ور غورځوي. (۳)

---

۱. ومنها ما يتعلق بيوم القيامة وما فيها) من أنكر القيامة، أو الجنة، أو النار، أو الميزان، أو الصراط، أو الصحائف المكتوبة فيها أعمال العباد يكفر، ولو أنكر البعث فكذلك"۔(الفتاوى الهنديه "(كتاب السير، الباب التاسع في أحكام المرتدين، ج:۲، ص:۲۷۴، ط: رشيديه)

۲ إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ (۱).سورة الكوثر.

عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «حَوْضِي مَسِيرَةُ شَهْرٍ، مَاؤُهُ أَبْيَضُ مِنَ اللَّبَنِ، وَرِيحُهُ أَطْيَبُ مِنَ المِسْكِ، وَكِيزَانُهُ كَنُجُومِ السَّمَاءِ، مَنْ شَرِبَ مِنْهَا فَلاَ يَظْمَأُ أَبَدًا».صحيح البخاري-۸- ۱۱۹- رقم الحديث-۶۵۷۹.باب في الحوض.

عَنْ حُذَيْفَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ حَوْضِي لَأَبْعَدُ مِنْ أَيْلَةَ إِلَى عَدَنَ، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَآنِيَتُهُ أَكْثَرُ مِنْ عَدَدِ النُّجُومِ، وَلَهُوَ أَشَدُّ بَيَاضًا مِنَ اللَّبَنِ، وَأَحْلَى مِنَ الْعَسَلِ، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي لَأَذُودُ عَنْهُ الرِّجَالَ، كَمَا يَذُودُ الرَّجُلُ الْإِبِلَ الْغَرِيبَةَ عَنْ حَوْضِهِ» ، قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَعْرِفُنَا؟ قَالَ: «نَعَمْ، تَرِدُونَ عَلَيَّ غُرًّا مُحَجَّلِينَ، مِنْ أَثَرِ الْوُضُوءِ لَيْسَتْ لِأَحَدٍ غَيْرِكُمْ».سنن ابن ماجه-۲ – ۱۴۳۸- رقم الحديث-۴۳۰۲.باب ذكر الحوض.

عَنْ ثَوْبَانَ، مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي الْحَوْضِ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ تُشَافِهَنِي بِهِ، قَالَ: فَقُلْتُ: حَدِّثْنِي ثَوْبَانُ، مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «إِنَّ حَوْضِي مَا بَيْنَ عَدَنَ إِلَى أَيْلَةَ، أَشَدُّ بَيَاضًا مِنَ اللَّبَنِ، وَأَحْلَى مِنَ الْعَسَلِ، أَكَاوِيبُهُ كَعَدَدِ نُجُومِ السَّمَاءِ، مَنْ شَرِبَ مِنْهُ شَرْبَةً لَمْ يَظْمَأْ بَعْدَهَا أَبَدًا، وَأَوَّلُ مَنْ يَرِدُهُ عَلَيَّ فُقَرَاءُ الْمُهَاجِرِينَ، الدُّنُسُ ثِيَابًا، وَالشُّعْثُ رُءُوسًا، الَّذِينَ لَا يَنْكِحُونَ الْمُنَعَّمَاتِ، وَلَا يُفْتَحُ لَهُمُ السُّدَدُ» قَالَ: «فَبَكَى عُمَرُ حَتَّى اخْضَلَّتْ لِحْيَتُهُ» ، ثُمَّ قَالَ: «لَكِنِّي قَدْ نَكَحْتُ الْمُنَعَّمَاتِ، وَفُتِحَتْ لِي السُّدَدُ، لَا جَرَمَ أَنِّي لَا أُغْسِلُ ثَوْبِيَ الَّذِي عَلَى جَسَدِي حَتَّى يَتَّسِخَ، وَلَا أَدْهُنُ رَأْسِي حَتَّى يَشْعَثَ».سنن ابن ماجه-۲ -۱۴۳۸ - رقم الحديث-۴۳۰۳.باب ذكر الحوض.

۳ - عَنْ رِبْعِيٍّ، عَنْ حُذَيْفَةَ، قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "يَجْمَعُ اللهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى النَّاسَ، فَيَقُومُ الْمُؤْمِنُونَ حَتَّى تُزْلَفَ لَهُمُ الْجَنَّةُ...وَتُرْسَلُ الْأَمَانَةُ وَالرَّحِمُ، فَتَقُومَانِ جَنَبَتَيِ الصِّرَاطِ يَمِينًا وَشِمَالًا، فَيَمُرُّ أَوَّلُكُمْ كَالْبَرْقِ " قَالَ: قُلْتُ: بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي أَيُّ شَيْءٍ كَمَرِّ الْبَرْقِ؟ قَالَ: " أَلَمْ تَرَوْا إِلَى الْبَرْقِ كَيْفَ يَمُرُّ وَيَرْجِعُ فِي طَرْفَةِ عَيْنٍ؟ ثُمَّ كَمَرِّ الرِّيحِ، ثُمَّ كَمَرِّ الطَّيْرِ، وَشَدِّ الرِّجَالِ، تَجْرِي بِهِمْ أَعْمَالُهُمْ وَنَبِيُّكُمْ قَائِمٌ عَلَى الصِّرَاطِ يَقُولُ: رَبِّ سَلِّمْ سَلِّمْ، حَتَّى تَعْجِزَ أَعْمَالُ الْعِبَادِ، حَتَّى يَجِيءَ الرَّجُلُ فَلَا يَسْتَطِيعُ السَّيْرَ إِلَّا زَحْفًا "، قَالَ: «وَفِي حَافَتَيِ الصِّرَاطِ كَلَالِيبُ مُعَلَّقَةٌ مَأْمُورَةٌ بِأَخْذِ مَنْ أُمِرَتْ بِهِ، فَمَخْدُوشٌ نَاجٍ، وَمَكْدُوسٌ فِي النَّارِ» وَالَّذِي نَفْسُ أَبِي هُرَيْرَةَ بِيَدِهِ إِنَّ قَعْرَ جَهَنَّمَ لَسَبْعُونَ خَرِيفًا. صحيح مسلم-۱ – ۱۸۶- رقم الحديث(۱۹۵)باب ادني اهل الجنة منزلة فيها.

{وَإِن مِّنكُمْ إِلاَّ وَارِدُهَا} قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَرِدُ النَّاسُ كلهم ثم يصدرون عنها بأعمالهم» (رواه أحمد والترمذي). وَقَدْ رَوَاهُ أَسْبَاطٌ عَنِ السُّدِّيِّ، عَنْ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: يَرِدُ النَّاسُ جَمِيعًا الصِّرَاطَ، وَوُرُودُهُمْ قِيَامُهُمْ حَوْلَ النَّارِ، ثم يصدرون عَنِ الصِّرَاطِ بِأَعْمَالِهِمْ، فَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ مِثْلَ الْبَرْقِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ مِثْلَ الرِّيحِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ مِثْلَ الطَّيْرِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ كَأَجْوَدِ الْخَيْلِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ كَأَجْوَدِ الْإِبِلِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمُرُّ كَعَدْوِ الرجل، حَتَّى إِنَّ آخرهم مرَّا رجل نوره على موضع قدميه يمر فيتكفأ بِهِ الصِّرَاطَ، وَالصِّرَاطُ دَحْضٌ مَزَلَّةٌ، عَلَيْهِ حَسَكٌ كَحَسَكِ الْقَتَادِ، حَافَتَاهُ مَلَائِكَةٌ مَعَهُمْ كَلَالِيبُ مِنْ نار يختطفون بها الناس (أخرجه ابن أبي حاتم).مختصر تفسير ابن كثير-سورة مريم ايت-۷۱- صفحه-۳۱۰.

عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ، هَلْ يَذْكُرُ الْحَبِيبُ حَبِيبَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ؟ قَالَ: " يَا عَائِشَةُ، أَمَّا عِنْدَ ثَلَاثٍ فَلَا، أَمَّا عِنْدَ الْمِيزَانِ حَتَّى يَثْقُلَ، أَوْ يَخِفَّ، فَلَا، وَأَمَّا عِنْدَ تَطَايُرِ الْكُتُبِ، فَإِمَّا أَنْ يُعْطَى بِيَمِينِهِ، أَوْ يُعْطَى بِشِمَالِهِ، فَلَا، وَحِينَ يَخْرُجُ عُنُقٌ مِنَ النَّارِ فَيَنْطَوِي عَلَيْهِمْ، وَيَتَغَيَّظُ عَلَيْهِمْ، وَيَقُولُ ذَلِكَ الْعُنُقُ: وُكِّلْتُ بِثَلَاثَةٍ ، وُكِّلْتُ بِثَلَاثَةٍ، وُكِّلْتُ بِثَلَاثَةٍ:

د رسول الله ﷺ شفاعت او سفارش حق دی

د رسول الله ﷺ شفاعت په دوه ډوله دی

لومړی: د رسول الله ﷺ شفاعت کبری (لوی سفارش)

دویم: شفاعت صغری د رسول الله ﷺ (د ګنهګارو امتیانو لپاره سفارش)

د رسول الله ﷺ شفاعت کبری به د محشر په ورځ د حساب او کتاب د شروع کېدلو لپاره وي. (۱)

د رسول الله ﷺ شفاعت صغری به د خپل امت د کبیره او لویو ګناهونو د کوونکو (ګناهګارانو) لپاره وي (۲)

د قیامت په ورځ د اعمالو تلل، عملنامې ورکول او حساب کول حق دي.

په دنیا کې د انسانانو نېک او بد اعمال د کرام الکاتبین ملائکو په واسطه لیکل کېږي بیا په قیامت کې د دوی ټول اعمال تلل کېږي، نېکانو ته به عملنامه په ښي لاس، کافرانو او بدانو ته به په چپ لاس او د شا له لوري ورکول کېږي، چا ته چې عملنامه په ښي لاس ورکړل شي هغه به خوشحال وي او نورو ته به اواز کوي چې راشئ زما عملنامه ولولئ ، او چاته چې عملنامه په چپ لاس ورکړل شي هغه به غمجن وي او د هلاکت غوښتنه به کوي، او داسې به وایي چې کاش کې ماته زما عملنامه نه وای راکړل شوې او له خپل

وُكِّلْتُ بِمَنْ ادَّعَى مَعَ اللهِ إِلَهًا آخَرَ، وَوُكِّلْتُ بِمَنْ لَا يُؤْمِنُ بِيَوْمِ الْحِسَابِ، وَوُكِّلْتُ بِكُلِّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ" قَالَ: "فَيَنْطَوِي عَلَيْهِمْ وَيَرْمِي بِهِمْ فِي غَمَرَاتٍ، وَلِجَهَنَّمَ جِسْرٌ أَدَقُّ مِنَ الشَّعْرِ، وَأَحَدُّ مِنَ السَّيْفِ، عَلَيْهِ كَلَالِيبُ وَحَسَكٌ يَأْخُذُونَ مَنْ شَاءَ اللهُ، وَالنَّاسُ عَلَيْهِ كَالطَّرْفِ، وَكَالْبَرْقِ، وَكَالرِّيحِ، وَكَأَجَاوِيدِ الْخَيْلِ، وَالرِّكَابِ، وَالْمَلَائِكَةُ يَقُولُونَ: رَبِّ سَلِّمْ، رَبِّ سَلِّمْ، فَنَاجٍ مُسَلَّمٌ، وَمَخْدُوشٌ مُسَلَّمٌ، وَمَكْدُوسٌ فِي النَّارِ عَلَى وَجْهِهِ "مسند احمد-۴۱-۳۰۳. رقم الحديث-۲۴۷۹۳ .

۱ . عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُتِيَ بِلَحْمٍ فَرُفِعَ إِلَيْهِ الذِّرَاعُ، وَكَانَتْ تُعْجِبُهُ فَنَهَشَ مِنْهَا نَهْشَةً، ثُمَّ قَالَ: "أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ القِيَامَةِ، وَهَلْ تَدْرُونَ مِمَّ ذَلِكَ؟ يَجْمَعُ اللَّهُ النَّاسَ الأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ فِي صَعِيدٍ وَاحِدٍ، يُسْمِعُهُمُ الدَّاعِي وَيَنْفُذُهُمُ البَصَرُ، وَتَدْنُو الشَّمْسُ، فَيَبْلُغُ النَّاسَ مِنَ الغَمِّ وَالكَرْبِ مَا لاَ يُطِيقُونَ وَلاَ يَحْتَمِلُونَ، فَيَقُولُ النَّاسُ: أَلاَ تَرَوْنَ مَا قَدْ بَلَغَكُمْ، أَلاَ تَنْظُرُونَ مَنْ يَشْفَعُ لَكُمْ إِلَى رَبِّكُمْ؟ فَيَقُولُ بَعْضُ النَّاسِ لِبَعْضٍ: عَلَيْكُمْ بِآدَمَ، فَيَأْتُونَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلاَمُ فَيَقُولُونَ لَهُ: أَنْتَ أَبُو البَشَرِ، خَلَقَكَ اللَّهُ بِيَدِهِ، وَنَفَخَ فِيكَ مِنْ رُوحِهِ، وَأَمَرَ المَلاَئِكَةَ فَسَجَدُوا لَكَ، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ، أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ، أَلاَ تَرَى إِلَى مَا قَدْ بَلَغَنَا؟ فَيَقُولُ آدَمُ: إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ اليَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ، وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ، وَإِنَّهُ قَدْ نَهَانِي عَنِ الشَّجَرَةِ فَعَصَيْتُهُ، نَفْسِي نَفْسِي نَفْسِي، اذْهَبُوا إِلَى غَيْرِي، اذْهَبُوا إِلَى نُوحٍ، فَيَأْتُونَ نُوحًا فَيَقُولُونَ: يَا نُوحُ، إِنَّكَ أَنْتَ أَوَّلُ الرُّسُلِ إِلَى أَهْلِ الأَرْضِ، وَقَدْ سَمَّاكَ اللَّهُ عَبْدًا شَكُورًا، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ، أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ؟ فَيَقُولُ: إِنَّ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ قَدْ غَضِبَ اليَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ، وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ، وَإِنَّهُ قَدْ كَانَتْ لِي دَعْوَةٌ دَعَوْتُهَا عَلَى قَوْمِي، نَفْسِي نَفْسِي نَفْسِي، اذْهَبُوا إِلَى غَيْرِي، اذْهَبُوا إِلَى إِبْرَاهِيمَ، فَيَأْتُونَ إِبْرَاهِيمَ فَيَقُولُونَ: يَا إِبْرَاهِيمُ أَنْتَ نَبِيُّ اللَّهِ وَخَلِيلُهُ مِنْ أَهْلِ الأَرْضِ، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ، فَيَقُولُ لَهُمْ: إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ اليَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ، وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ، وَإِنِّي قَدْ كُنْتُ كَذَبْتُ ثَلاَثَ كَذِبَاتٍ فَذَكَرَهُنَّ أَبُو حَيَّانَ فِي الحَدِيثِ نَفْسِي نَفْسِي نَفْسِي، اذْهَبُوا إِلَى غَيْرِي، اذْهَبُوا إِلَى مُوسَى فَيَأْتُونَ، مُوسَى فَيَقُولُونَ: يَا مُوسَى أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ، فَضَّلَكَ اللَّهُ بِرِسَالَتِهِ وَبِكَلاَمِهِ عَلَى النَّاسِ، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ، أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ؟ فَيَقُولُ: إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ اليَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ، وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ، وَإِنِّي قَدْ قَتَلْتُ نَفْسًا لَمْ أُومَرْ بِقَتْلِهَا، نَفْسِي نَفْسِي نَفْسِي، اذْهَبُوا إِلَى غَيْرِي، اذْهَبُوا إِلَى عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ، فَيَأْتُونَ عِيسَى، فَيَقُولُونَ: يَا عِيسَى أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ، وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ، وَكَلَّمْتَ النَّاسَ فِي المَهْدِ صَبِيًّا، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ؟ فَيَقُولُ عِيسَى: إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ اليَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ قَطُّ، وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ، وَلَمْ يَذْكُرْ ذَنْبًا، نَفْسِي نَفْسِي نَفْسِي اذْهَبُوا إِلَى غَيْرِي اذْهَبُوا إِلَى مُحَمَّدٍ، فَيَأْتُونَ مُحَمَّدًا فَيَقُولُونَ: يَا مُحَمَّدُ أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ وَخَاتِمُ الأَنْبِيَاءِ، وَقَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ، اشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ أَلاَ تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ، فَأَنْطَلِقُ فَآتِي تَحْتَ العَرْشِ، فَأَقَعُ سَاجِدًا لِرَبِّي عَزَّ وَجَلَّ، ثُمَّ يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَيَّ مِنْ مَحَامِدِهِ وَحُسْنِ الثَّنَاءِ عَلَيْهِ شَيْئًا، لَمْ يَفْتَحْهُ عَلَى أَحَدٍ قَبْلِي، ثُمَّ يُقَالُ: يَا مُحَمَّدُ ارْفَعْ رَأْسَكَ سَلْ تُعْطَهْ، وَاشْفَعْ تُشَفَّعْ فَأَرْفَعُ رَأْسِي، فَأَقُولُ: أُمَّتِي يَا رَبِّ، أُمَّتِي يَا رَبِّ، فَيُقَالُ: يَا مُحَمَّدُ أَدْخِلْ مِنْ أُمَّتِكَ مَنْ لاَ حِسَابَ عَلَيْهِمْ مِنَ البَابِ الأَيْمَنِ مِنْ أَبْوَابِ الجَنَّةِ، وَهُمْ شُرَكَاءُ النَّاسِ فِيمَا سِوَى ذَلِكَ مِنَ الأَبْوَابِ، ثُمَّ قَالَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، إِنَّ مَا بَيْنَ المِصْرَاعَيْنِ مِنْ مَصَارِيعِ الجَنَّةِ، كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَحِمْيَرَ أَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبُصْرَى –صحيح البخاري-٦- ٨۴.رقم الحديث-۴۷۱۲. سنن الترمذي جلد ۵[ص:۳۰۹] رقم الحديث ۳۱۴۸ -باب ومن سورة بني اسرائيل

۲ . عن أنسِ بن مالكٍ، عن النبي صلى الله عليه وسلم ، قال: "شَفاعتي لأهْلِ الكبائِرِ من أُمَّتي"سنن ابي داود-۷-۱۱۹-رقم الحديث-۴۷۳۹. باب الشفاعة.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ، فَتَعَجَّلَ كُلُّ نَبِيٍّ دَعْوَتَهُ، وَإِنِّي اخْتَبَأْتُ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَهِيَ نَائِلَةٌ إِنْ شَاءَ اللهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللهِ شَيْئًا». صحيح مسلم.-۱-۱۸۹.رقم الحديث-(۱۹۹).

حساب څخه نه وی خبر شوی، دا ځما څه ډول عملنامه ده چې نه یې کوچنی عمل پریښی دی او نه یې غټ عمل پریښی دی مګر ټول یې جمع کړي دي. (۱)

جنت او دوزخ حق دي او له پخوا نه پیدا شوي دي او همېش به وي.

الله جَلَّ جَلَالُهُ جنت د مؤمنانو د نېکو اعمالو د بدلې ورکولو لپاره د خوشحالۍ ځای پیدا کړی چې مؤمنان به پکې د تل لپاره وي، الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ په جنت کې د مؤمنانو لپاره داسې نعمتونه تیار کړي دي چې نه د انسانانو سترګو لیدلي، نه یې غوږونو اورېدلي او نه د انسانانو په زړونو کې تېر شوي دي، دا نعمتونه به په جنت کې د همېش لپاره وي. (۲)

---

۱ - وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ (۸) وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَظْلِمُونَ (۹). سورة الاعراف.

وَنَضَعُ الْمَوَازِينَ الْقِسْطَ لِيَوْمِ الْقِيَامَةِ فَلَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَإِنْ كَانَ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ أَتَيْنَا بِهَا وَكَفَىٰ بِنَا حَاسِبِينَ (۴۷). سورة الانبياء.

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ (۶) فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ (۷) وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ (۸) فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ (۹) سورة القارعة.

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ (۷) فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا (۸) وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا (۹) وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ (۱۰) فَسَوْفَ يَدْعُو ثُبُورًا (۱۱) وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا (۱۲). سورة الانشقاق.

وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كِتَابًا يَلْقَاهُ مَنْشُورًا (۱۳) اقْرَأْ كِتَابَكَ كَفَىٰ بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا (۱۴). سورة الاسراء.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: " كَلِمَتَانِ حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ، خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ، ثَقِيلَتَانِ فِي المِيزَانِ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ العَظِيمِ. صحيح البخاري-۹- ۱۶۲- رقم الحديث- ۷۵۶۳. باب قوله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ ونضع الموازين القسط ليوم القيامة.

عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مُحْرِزٍ المَازِنِيِّ، قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، وَهُوَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ، إِذْ عَرَضَ لَهُ رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا ابْنَ عُمَرَ، كَيْفَ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَذْكُرُ فِي النَّجْوَى؟ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: " يُدْنَى الْمُؤْمِنُ مِنْ رَبِّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، حَتَّى يَضَعَ عَلَيْهِ كَنَفَهُ، ثُمَّ يُقَرِّرُهُ بِذُنُوبِهِ، فَيَقُولُ: هَلْ تَعْرِفُ؟ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ، أَعْرِفُ، حَتَّى إِذَا بَلَغَ مِنْهُ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَبْلُغَ، قَالَ: إِنِّي سَتَرْتُهَا عَلَيْكَ فِي الدُّنْيَا، وَأَنَا أَغْفِرُهَا لَكَ اليَوْمَ، قَالَ: ثُمَّ يُعْطَى صَحِيفَةَ حَسَنَاتِهِ أَوْ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ، قَالَ: وَأَمَّا الكَافِرُ أَوِ المُنَافِقُ، فَيُنَادَى عَلَى رُءُوسِ الأَشْهَادِ " ... {هَؤُلَاءِ الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى رَبِّهِمْ، أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ} [هود: ۱۸]. سنن ابن ماجه- ۱- ۶۵. رقم الحديث- ۱۸۳.

عن أبي الدرداء، عن النبيّ صلى الله عليه وسلم، قال: ما مِنْ شيءٍ أثقلُ في الميزانِ مِن حُسنِ الخُلُقِ. سنن ابي داود- ۷- ۱۷۷- رقم الحديث- ۴۷۹۹. باب حسن الخلق.

عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ... أَثْقَلُ شَيْءٍ فِي مِيزَانِ الْمُؤْمِنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حُسْنُ الْخُلُقِ، وَإِنَّ اللَّهَ لَيُبْغِضُ الْفَاحِشَ الْبَذِيَّ». الادب المفرد للامام محمد بن اسمعيل البخاري- ۱- ۱۶۴- رقم الحديث- ۴۶۴. باب الرفق.

{وَكُلَّ إِنْسَانٍ أَلْزَمْنَاهُ طَآئِرَهُ فِي عُنُقِهِ}، وَطَائِرُهُ: هُوَ مَا طَارَ عَنْهُ مِنْ عَمَلِهِ، كَمَا قَالَ ابْنُ عباس ومجاهد وغيرهما: من خير وشر، ويلزم بِهِ وَيُجَازَى عَلَيْهِ، {فَمَن يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْراً يَرَهُ * وَمَن يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرّاً يَرَهُ}، وَقَالَ تَعَالَى: {عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ * مَّا يَلْفِظُ مِن قَوْلٍ إِلاَّ لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ}، وقال: {وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ كِرَاماً كَاتِبِينَ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ}، وَالْمَقْصُودُ أَنَّ عَمَلَ ابْنِ آدَمَ مَحْفُوظٌ عَلَيْهِ قَلِيلَهُ وَكَثِيرَهُ، وَيُكْتَبُ عَلَيْهِ لَيْلًا وَنَهَارًا، صَبَاحًا ومساء، وقال الإمام أحمد عَنْ جَابِرٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «لِكُلِّ إِنْسَانٍ فِي عنقه». وقوله: {وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كِتَاباً يَلْقَاهُ مَنْشُوراً} أَيْ نَجْمَعُ لَهُ عَمَلَهُ كُلَّهُ فِي كِتَابٍ، يُعْطَاهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، إِمَّا بِيَمِينِهِ إِنْ كَانَ سَعِيدًا، أَوْ بِشِمَالِهِ إِنْ كَانَ شَقِيًّا {مَنْشُوراً} أَيْ مَفْتُوحًا يَقْرَؤُهُ هُوَ وَغَيْرُهُ، فِيهِ جَمِيعُ عَمَلِهِ مِنْ أَوَّلِ عُمُرِهِ إِلَى آخِرِهِ {يُنَبَّأُ الإنسان يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ}، وَلِهَذَا قَالَ تَعَالَى: {اقْرَأْ كِتَابَكَ كَفَى بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيباً} أَيْ إِنَّكَ تَعْلَمُ أَنَّكَ لم تظلم ولم يكتب عليك إلاّ مَا عَمِلْتَ، لِأَنَّكَ ذَكَرْتَ جَمِيعَ مَا كَانَ مِنْكَ، وَلَا يَنْسَى أَحَدٌ هَيْئًا مِمَّا كَانَ مِنْهُ، وَكُلُّ أَحَدٍ يَقْرَأُ كِتَابَهُ مِنْ كَاتِبٍ وأمي. مختصر تفسير ابن كثير- ۱۳- ۲۸۳.

۲ - وَسَارِعُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ أُعِدَّتْ لِلْمُتَّقِينَ (۱۳۳) سورة ال عمران.

سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أُعِدَّتْ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ذَٰلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ (۲۱) سورة الحديد.

وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا فَفِي الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ عَطَاءً غَيْرَ مَجْذُوذٍ (۱۰۸). سورة هود.

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ (۷) جَزَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتُ عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ (۸). سورة البينة.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَعْدَ اللَّهِ حَقًّا وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا (۱۲۲) سورة النساء.

وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَيَعْمَلْ صَالِحًا يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ (۹). سورة التغابن.

وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَّعُونَ ﴿۳۱﴾ نُزُلًا مِنْ غَفُورٍ رَحِيمٍ ﴿۳۲﴾. سورة حم السجدة.

يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصِحَافٍ مِنْ ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ ۖ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ ۖ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۷۱﴾ وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۷۲﴾ سورة الزخرف.

په جنت کې د الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ لیدل حق دي.

د جنت په نعمتونو کې تر ټولو لوی نعمت د الله جَلَّ جَلَالُهُ لیدل دي چې دا په قرانکریم صحیح احادیثو او د امت په اجماع سره ثابت دي. (۱)

الله جَلَّ جَلَالُهُ دوزخ د کافرانو او ګناهګارانو مسلمانانو د عذابولو لپاره پیدا کړی ، دوزخ کې به دوزخیانو ته هر ډول عذابونه ورکول کیږي، ګناهګار مؤمنان به د ګناه د سزا له ګاللو نه وروسته له دوزخ نه را وېستلی شي، کافران به په دوزخ کې د تل لپاره وي کله چې له دوزخ نه د وتلو کوښښ وکړي ببرته به پکې ور ګرځولی شي، (۲)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: «أَعْدَدْتُ لِعِبَادِيَ الصَّالِحِينَ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ، ذُخْرًا مِنْ بَلْهَ مَا أَطْلَعَكُمْ عَلَيْهِ» ثُمَّ قَرَأَ: {فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ} [السجدة: ١٧]. مسند احمد-١٦-[ص:٢٦٥]. رقم الحديث- ١٠٤٢٣.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "إِنِّي لَأَعْلَمُ آخِرَ أَهْلِ النَّارِ خُرُوجًا مِنْهَا، وَآخِرَ أَهْلِ الجَنَّةِ دُخُولًا، رَجُلٌ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ كَبْوًا، فَيَقُولُ اللَّهُ: اذْهَبْ فَادْخُلِ الجَنَّةَ، فَيَأْتِيهَا، فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلْأَى، فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ وَجَدْتُهَا مَلْأَى، فَيَقُولُ: اذْهَبْ فَادْخُلِ الجَنَّةَ، فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلْأَى، فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ وَجَدْتُهَا مَلْأَى، فَيَقُولُ: اذْهَبْ فَادْخُلِ الجَنَّةَ، فَإِنَّ لَكَ مِثْلَ الدُّنْيَا وَعَشَرَةَ أَمْثَالِهَا أَوْ: إِنَّ لَكَ مِثْلَ عَشَرَةِ أَمْثَالِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ: تَسْخَرُ مِنِّي أَوْ: تَضْحَكُ مِنِّي وَأَنْتَ المَلِكُ" فَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَحِكَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِذُهُ، وَكَانَ يَقُولُ: «ذَاكَ أَدْنَى أَهْلِ الجَنَّةِ مَنْزِلَةً». صحيح البخاري-٨-١١٧- رقم الحديث-٦٥٧١. كتاب الرقاق- باب صفة الجنة والنار.

۱- وُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاضِرَةٌ ﴿۲۲﴾ إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ﴿۲۳﴾ سورة القيامة.

لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ ۖ وَلَا يَرْهَقُ وُجُوهَهُمْ قَتَرٌ وَلَا ذِلَّةٌ ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۲۶﴾ سورة يونس.

وَعَنْ صُهَيْبٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "إِذَا دَخَلَ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: تُرِيدُونَ شَيْئًا أَزِيدُكُمْ؟ فَيَقُولُونَ: أَلَمْ تُبَيِّضْ وُجُوهَنَا؟ أَلَمْ تُدْخِلْنَا الْجَنَّةَ وَتُنَجِّنَا مِنَ النَّارِ؟" قَالَ: «فَيُرْفَعُ الْحِجَابُ فَيَنْظُرُونَ إِلَى وَجْهِ اللَّهِ فَمَا أُعْطُوا شَيْئًا أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِنَ النَّظَرِ إِلَى رَبِّهِمْ» ثُمَّ تَلَا (لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَى وَزِيَادَة)

رواه مسلم. مشكواة المصابيح-٣-١٥٩٤-رقم الحديث-٥٦٥٦. كتاب احوال القيامة وبدء الخلق- باب رؤية الله تعالى.

عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « إِنَّكُمْ سَتَرَوْنَ رَبَّكُمْ عِيَانًا » . صحيح البخاري كِتَابُ التَّوْحِيدِ بَابُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: {وُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَاضِرَةٌ إِلَى رَبِّهَا نَاظِرَةٌ} [القيامة: ٢٣] رقم الحديث ٧٤٣٥

عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَنَظَرَ إِلَى القَمَرِ لَيْلَةً يَعْنِي البَدْرَ فَقَالَ: «إِنَّكُمْ سَتَرَوْنَ رَبَّكُمْ، كَمَا تَرَوْنَ هَذَا القَمَرَ، لاَ تُضَامُّونَ فِي رُؤْيَتِهِ . صحيح البخاري كِتَابُ مَوَاقِيتِ الصَّلاَةِ بَابُ فَضْلِ صَلاَةِ العَصْرِ رقم الحديث ٥٥٤ .

وَقَالَ النَّوَوِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ : اعْلَمْ أَنَّ مَذْهَبَ أَهْلِ السُّنَّةِ قَاطِبَةً أَنَّ رُؤْيَةَ اللَّهِ تَعَالَى مُمْكِنَةٌ غَيْرُ مُسْتَحِيلَةٍ عَقْلًا، وَأَجْمَعُوا أَيْضًا عَلَى وُقُوعِهَا فِي الْآخِرَةِ أَيْ نَقْلًا وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ يَرَوْنَ اللَّهَ تَعَالَى دُونَ الْكَافِرِينَ. مرقاة المفاتيح-٩-٣٦٠١- تحت رقم الحديث-٥٦٥٥. باب روية الله تعالي.

۲ -فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ (۲۴). سورة البقرة.

وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ (۱۳۱). سورة ال عمران.

فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُوا فَفِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ (۱۰۶) خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِمَا يُرِيدُ (۱۰۷) سورة هود.

إِنَّ اللَّهَ لَعَنَ الْكَافِرِينَ وَأَعَدَّ لَهُمْ سَعِيرًا (۶۴) خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا لَا يَجِدُونَ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا (۶۵). سورة الاحزاب.

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (۳۹). سورة البقرة.

وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (۲۱۷) سورة البقرة.

وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا (۲۳) سورة الجن.

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (۱۱۶) سورة ال عمران.

فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِنْ نَارٍ ۚ يُصَبُّ مِنْ فَوْقِ رُءُوسِهِمُ الْحَمِيمُ ﴿۱۹﴾ يُصْهَرُ بِهِ مَا فِي بُطُونِهِمْ وَالْجُلُودُ ﴿۲۰﴾ وَلَهُمْ مَقَامِعُ مِنْ حَدِيدٍ ﴿۲۱﴾ كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا مِنْ غَمٍّ أُعِيدُوا فِيهَا ۖ وَذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ﴿۲۲﴾ سورة الحج.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «نَارُكُمْ جُزْءٌ مِنْ سَبْعِينَ جُزْءًا مِنْ نَارِ جَهَنَّمَ»، قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ كَانَتْ لَكَافِيَةً قَالَ: «فُضِّلَتْ عَلَيْهِنَّ بِتِسْعَةٍ وَسِتِّينَ جُزْءًا كُلُّهُنَّ مِثْلُ حَرِّهَا». صحيح البخاري-٤-١٢١-رقم الحديث- ٣٢٦٥. باب صفة النار وانها مخلوقة.

دويم فصل
طهارت

لومړی مبحث: طهارت

لومړی مطلب: د طهارت لغوی او اصطلاحي تعريف:

طهارت په لغت کې پاکوالي ته وايي، او په شريعت کې پر دوه ډوله دی:

۱- حکمي: له بې اودسۍ څخه پاکوالی.

۲- حقيقي: له نجاست څخه پاکوالی.

حکمي پاکوالی په اوداسه، غسل او تيمم سره رائي، او حقيقي پاکوالی د نجاست په لرې کولو سره رائي. (۱)

دوهم مطلب: د طهارت فضيلت

الله تعالی فرمايي: ﴿إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ﴾. (۲)

ژباړه: بېشکه الله تعالی توبه کوونکي او پاکوونکي خوښوي.

همدارنګه رسول الله ﷺ فرمايلي دي: الطهور شطر الايمان. (۳)

ژباړه: پاکوالی د ايمان يوه حصه ده.

همدارازرسول الله ﷺ په بل روايت کې فرمايي:

مِفْتَاحُ الْجَنَّةِ الصَّلَاةُ، وَمِفْتَاحُ الصَّلَاةِ الْوُضُوءُ. (۴)

ژباړه: رسول الله ﷺ فرمايلي دي: د جنت کيلي لمونځ دی او د لمانځه کيلي اودس دی.

دريم مطلب: د حکم په اعتبار سره د اوبو ډولونه

د حکم په اعتبار سره اوبه پر پنځه ډوله دي:

۱- پاکې، پاکوونکې اوبه چې مکروه هم نه وي: مطلقې اوبه دي.

۲- پاکې، پاکوونکې او مکروه اوبه: هغه اوبه چې پيشو تر ې څښلې وي، او د کتونکي په نزد لږ وي.

۳- پاکې وي، خو پاکوونکي نه وي: هغه اوبه چې اودس پرې شوی وي.

۴- مشکوکې اوبه: هغه اوبه چې خره يا کچرې تر ې څښلې وي.

۵- مرداري (نجسې) اوبه: هغه اوبه چې نجاست په کې لوېدلی وي، او اوبه له لس په لسو څخه لږ وي، او خوند، رنګ يا بوی يې بدل شوي وي (۱).

---

۱ والطهارة مصدر طهر بالفتح ويضم: بمعنى النظافة لغة، ولذا أفردها. وشرعاً النظافة عن حدث أو خبث. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، مطلب في اعتبارات المركب التام، (۱/۱۹۵)، ط: دار المعرفة، بيروت–لبنان:

۲ سورة ال بقرة، آية ۲۲۲.

۳ - مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، الفصل الأول، (۱/۳۸)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ–كويته.

۴ - مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، الفصل الثالث، (۱/۳۹)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ كويته.

لومړی فرعه: هغه اوبه چې په هغو سره پاکي راځي، پر اووه ډوله دي

۱- د باران اوبه، ۲- د ویالې اوبه، ۳- د څاه اوبه، ۴- د چینې اوبه، ۵- د سمندر اوبه، ۶- هغه اوبه چې له واورې څخه لاړې شي، ۷- هغه اوبه چې له ږلی څخه لاړې شي. (۲)

څلورم مطلب: د استنجاء مباحث

لومړۍ فرعه: د استنجاء فضیلت

الله تعالی فرمایي: ﴿فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَطَهَّرُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَّهِّرِينَ﴾. (۳)

ژباړه: په دوی کې داسې خلک دي، چې دوی خوښوي، چې ښه پاکوالی وکړي، او الله جل جلاله ښه پاکي کوونکي خوښوي.

همدارنګه د حضرت ابوهریرة رضی الله عنه څخه روایت دی چې رسول الله ﷺ فرمایي:

إِنَّمَا أَنَا لَكُمْ مِثْلُ الْوَالِدِ لِوَلَدِهِ أُعَلِّمُكُمْ إِذَا أَتَيْتُمُ الْغَائِطَ فَلَا تَسْتَقْبِلُوا الْقِبْلَةَ وَلَا تَسْتَدْبِرُوهَا وَأَمَرَ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ وَنَهَى عَنِ الرَّوْثِ وَالرِّمَّةِ وَنَهَى أَنْ يَسْتَطِيبَ الرَّجُلُ بِيَمِينِهِ.. (۴)

ژباړه: زه ستاسې لپاره داسې یم، لکه پلار د خپل اولاد لپاره، تاسې ته زده کړه در کوم، کله چې تاسې حاجت پوره کولو ته لاړ شئ؛ نو قبلې ته مخامخ مه کښئ، او مه شا ورکړئ، او په استعمال د درې تېږو یې امر وکړ، او د خوشیو او زړو هډوکو د استعمال څخه یې منع وکړه، او همدارازې منع وکړه، چې یو تن دې په ښي لاس استنجاء نه کوي.

دوهمه فرعه: د استبراء او استنجاء اړوند احکام

استبراء: تر استنجاء مخکې استبراء ضروري ده کله چې یو تن خپل حاجت پوره کړي، نو تر حاجت پوره کولو وروسته د دې لپاره چې هغه پاتې بولې خارجې شي، برابره خبره ده، چې هغه عادت که په ټوخي سره وي، یا د پښې په وهلو سره وي، یا په تګ سره وي او یا داسې نور.(۵)

استنجاء د حکم له مخې په درې ډوله ده:

---

۱ - ثم المياه على خمسة أقسام طاهر مطهر غير مكروه وهو الماء المطلق وطاهر مطهر مكروه وهو ما شرب منه الهرة ونحوها وكان قليلا وطاهر غير مطهر وهو ما استعمل لرفع حدث أو لقربة كالوضوء على الوضوء بنيته، والرابع ماء نجس وهو الذي حلت فيه نجاسة وكان راكدا قليلا، والخامس ماء مشكوك في طهوريته وهو ما شرب منه حمار أو بغل. نور الايضاح، كتاب الطهارة، (ص: ۲۳)، ط: جديد مكتبه رشيديه، محله جنګي قصه خواني پشاور.

۲ - المياه التي يجوز التطهير بها سبعة مياه ماء السماء وماء البحر وماء النهر وماء البئر وماء ذاب من الثلج والبرد وماء العين. نور الايضاح، كتاب الطهارة، (ص: ۲۳)، ط: جديد مكتبه رشيديه محله جنګي قصه خواني – پشاور.

۳ - سورة التوبة، آية ۱۰۸.

۴ - رواه ابن ماجه و الدارمیّ. مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، باب آداب الخلاء، (۱/ ۴۲)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي رود – كويته.

۵ [حكم الاستبراء] يلزم الرجل الاستبراء حتى يزول أثر البول ويطمئن قلبه على حسب عادته إما بالمشي أو التنحنح أو الاضطجاع أو غيره. ولا يجوز له الشروع في الوضوء حتى يطمئن بزوال رشح البول. نور الايضاح-۱—۱۷.

وَيَجِبُ الِاسْتِبْرَاءُ وَالتَّنَحْنُحُ، وَقِيلَ: يَكْفِي بِمَسْحِ الذَّكَرِ وَاجْتِذَابِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَالصَّحِيحُ أَنَّ طِبَاعَ النَّاسِ وَعَادَاتِهِمْ مُخْتَلِفَةٌ فَمَنْ غَلَبَهُ أَنَّهُ صَارَ طَاهِرًا جَازَ لَهُ أَنْ يَسْتَنْجِيَ؛ لِأَنَّ كُلَّ أَحَدٍ أَعْلَمُ بِحَالِهِ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ. مجمع الانهر - ۱-۶۷. كتاب الصلواة.

۱- فرض: استنجاء په هغه وخت کې فرض ده کله چې نجاست له مخرج څخه تجاوز وکړي، او د یوه درهم(ورغوي) له اندازې څخه نجاست زیات وي.

۲- واجب: استنجاء په هغه وخت کې واجب ده کله چې نجاست له مخرج څخه تجاوز وکړي او د یوه درهم په اندازه وي.

۳- سنت: استنجاء په هغه وخت کې سنت ده کله چې نجاست له مخرج څخه تجاوز نه وي کړی. (۱)

پنځم مطلب: د اوداسه مباحث

لومړی فرعه: د اوداسه فضیلت

د اوداسه د فضیلت په برخه کې د رسول الله ﷺ څخه روایت دی چې فرمایي: آیا تاسې ته د داسې یو څه ښوونه ونه کړم، چې الله جل جلاله پرې ګناهونه بخښي، او درجې پرې لوړوي، نو صحابه کرامو وویل: هو، راته وښایه اې د الله رسوله ﷺ!، نو رسول الله ﷺ وفرمایل: په سختیو کې کامل اودس کول، او مسجدونو ته ډېر قدمونه اخیستل، او له لمانځه وروسته د بل لمانځه انتظار ایستل، دا داسې دی، لکه د الله جل جلاله په لاره کې سرحدونه ساتل .(۲)

همدارازرسول الله ﷺ فرمایلي دي: کله چې یو تن اودس وکړي، او ښه اودس وکړي، ګناهونه به یې له بدن څخه ووځي، تر دې چې تر نوکانو لاندې ګناهونه به یې هم ووځي . (۳)

په یو بل مبارک حدیث کې ورځخه روایت دی چې رسول الله ﷺ فرمایي: بېشکه زما امت به د قیامت په ورځ سپین مخې، په سپینو لاسو او پښو بلل کیږي (جنت ته)، او دا سپینوالی به یې د اوداسه له اثارو څخه وي، نو څوک چې کولی شي، چې سپینوالی یې زیات کړي، نو ودې کړي . (۴)

دوهمه فرعه: د اودس پر مهال ځینې مسنونې دعاګانې

قال رسول الله ﷺ ما من عبد يقول حين يتوضأ: بسم الله ثم يقول لكل عضو: أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمدا عبده ورسوله، ثم يقول حين يفرغ: اللهم اجعلني من التوابين واجعلني من المتطهرين . (۵)

ژباړه: رسول الله ﷺ فرمایلي دي: هیڅ داسې بنده نشته، چې د اوداسه پر مهال بسم الله ووایي، بیا د هر غړي وینځلو پر مهال ووایي: أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريک له وأشهد أن محمدا عبده ورسوله، بیا کله چې له اوداسه فارغ

۱- أحكام الاستنجاء: يلزم الاستبراء قبل الاستنجاء، والاستبراء هو اخراج ما بقي في المحل من بول أو غائط حتى يغلب على ظنه أنه لم يبق في المحل شيئ ومن اعتاد في ذلك شيئا فليفعله كقيام، أو مشي أو ركض برجله، أو تنحنح، أو غير ذلك. أما الاستنجاء ففيه تفصيل: اذا تجاوزت النجاسة المخرج وكانت أكثر من قدر الدرهم، افترض غسلها بالماء، ولا تجوز معها الصلاة. اذا تجاوزت النجاسة المخرج وكانت قدر الدرهم وجب ازالتها بالماء اذا لم تتجاوز النجاسة المخرج فالاستنجاء سنة. الفقه الميسر، كتاب الطهارة، أحكام الأستنجاء، (ص: ۲۱۲۰)، ط: جديد مكتبه رشيديه، محله جنګي قصه خواني–پشاور

۲- أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى مَا يَمْحُو اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟ " قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: «إِسْبَاغُ الْوُضُوءِ عَلَى الْمَكَارِهِ وَكَثْرَةُ الْخُطَى إِلَى الْمَسَاجِدِ وَانْتِظَارُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ فذلكم الرِّبَاط. مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، الفصل الأول، (۱/۳۸)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ كويته

۳- مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ خَرَجَتْ خَطَايَاهُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تخرج من تحت أظفاره. مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، الفصل الأول، (۱/۳۸)، امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ–كويته

۴- إِن أُمَّتِي يُدْعَوْنَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ غُرًّا مُحَجَّلِينَ مِنْ آثَارِ الْوُضُوءِ فَمَنِ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يُطِيلَ غرته فَلْيفْعَل. مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، الفصل الأول، (۱/۳۹)، امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ–كويته

۵- كنز العمال (۱۲/ ۱۳)، رقم الحديث: (۲۶۰۸۹).

شي، نو ووايي: اللهم اجعلني من التوابين و اجعلني من المتطهرين، نو د جنت اته دروازې به ورته خلاصې شي، له هرې دروازې چې يې خوښه وي، ور داخل دې شي.

درېيمه فرعه: د اوداسه فرضونه

په اوداسه کې څلور (۴) فرضونه دي:

۱- مخ پريمنځل، چې اندازه يې د سر د وېښتانو د راشنه کېدلو له ځايه نيولې د زنې تر لاندېنۍ برخې پورې او د يوه غوږ له نرمۍ څخه نيولې د بل غوږ تر نرمۍ پورې. ۲- دواړه لاسونه سره له څنګلو پريمنځل. ۳- د سر د څلورمې برخې مسح کول. ۴- دواړه پېښې سره له ښنګرو پريمنځل. (۱)

څلورمه فرعه: د اوداسه سنتونه

په اوداسه کې ديارلس (۱۳) سنتونه دي:

۱- د اوداسه نيت کول.

۲- داوداسه په شروع کې بسم الله ويل.

۳- لاسونه تر مړوند و پورې مينځل.

۴- مسواک وهل.

۵- خوله دري ځله مينځل.

۶- په پوزه کې دري ځله اوبه اچول.

۷- د ږيرې خلالول.

۸- د لاسونو اوپښو دګوتو خلالول.

۹- هر اندام دري ځله مينځل.

۱۰- د ټول سر مسح کول.

۱۱- د دواړو غوږونو مسح کول.

۱۲- د اندامو پرله پسې مينځل (چه يو اندام وچ شوی نه وي د بل مينځل).

۱۳- په ترتيب سره اندامونه مينځل (يعني لومړی مخ بيا لاسونه مينځل. بيا د سر مسح کول او په پای کې پښې پريمنځل). (۲)

۱- قال الله تبارک وتعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَوةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ﴾ سورة المائدة، آية (۶). ولما في صحيح البخاري، باب غسل الوجه باليدين من غرفة واحدة، (۱/ ۸۷)، ط: مكتبه رحمانيه، اقرأ سنتر، غزني ستريت اردو بازار – لاهور. وهكذا في الهداية شرح البداية للمرغيناني، كتاب الطهارة، باب الوضوء (۱/ ۹۴)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية – كراتشي – باكستان: ففرض الوضوء غسل الأعضاء الثلاثة ومسح الرأس.

أَرْكَانُ الْوُضُوءِ أَرْبَعَةٌ, غسل الوجه من مبدأ سطح جبهته طولا ومابين شحمتي الأذنين عرضا، وغسل اليدين مع المرفقين والكعبين، ومسح ربع الرأس مرة. رد المحتار على الدر المختار شرح تنوير الأبصار للعلامة ابن عابدين الشامي، كتاب الطهارة، باب أركان الوضوء، (۱/ ۲۱۳۲۰۳)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

2 وسننه: البداية بالنية، والبداءة بالتسمية، وبغسل اليدين، والسواک، وغسل الفم، والأنف، والمبالغة فيهما، وتخليل اللحية، وتخليل الأصابع، وتثليث الغسل، ومسح كل رأسه مرة وأذنيه، والترتيب، والولاء. رد المحتار على الدر المختار (۱/ ۲۴۵۲۱۸)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

پنځمه فرعه: د مسواک فضیلت

مسواک وهل ډیر زیات فضیلت لري او رسول الله ﷺ به اکثر مسواک وهلو. همدارنګه د امت لپاره یې هم دا خوښه وه چې مسواک استعمال کړي، ځکه په یو حدیث مبارک کې راغلي دي چې رسول الله ﷺ فرمایي: که چیرې زما په امت نه سختېدلای نو خامخا به مې ورته د هر اودس سره دمسواک وهلو امر کړی وی.(۱)

شپږمه فرعه: د مسواک ګټې

مسواک ډېرې زیاتې ګټې لري، چې ځینې یې په لاندې ډول دي:

۱- د سترګو دید زیاتوي. ۲- مسواک له مرګ پرته د هر څه ښه درملنه ده. ۳- څوک چې مسواک استعمالوي پر پل صراط به تېز تېر شي. ۴- مسواک خوله پاکوي ۵ . او د الله جل جلاله رضا او خوښي پرې حاصلېږي. ۶- په مسواک فرښتې خوشحالېږي. ۷- غاښونه سپینوي. ۸- ووریږ مضبوطوي ۹- د لمانځه ثواب پرې زیاتېږي. ۱۰- د مرګ په وخت کې د شهادت کلمه ورپه یادوي. (۲)

اووه مه فرعه: د اوداسه مستحبات

۱- د اندامونو مینځلو پرمهال له ښي اندامه شروع کول. ۲- دغاړې مسح کول ۳- دبل چا له مرستې پرته اودس کول. ۴- قبلې ته مخامخ کېناستل. ۵- پر پاک او لوړ ځای باندې اودس کول. (۳)

و فی الفتاوی الهندیة المعروفة بالفتاوی العالمکیریة : وهي ثلاث عشرة على ما ذكر في المتون: منها التسمية.، منها غسل اليدين الى الرسغين ثلاثا، منها المضمضة والاستنشاق، ومنها السواک، ومنها تخليل اللحية، ومنها تخليل الأصابع، ومنها تكرار الغسل ثلاثا، ومنها مسح كل الرأس مرة كذا في المتون، ومنها مسح الأذنين، ومنها النية، ومنها الترتيب، ومنها الموالاة. كتاب الطهارة، باب الوضوء، الفصل الثاني في سنن الوضوء (۱/۱۰۸)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت لبنان: الفصل الثاني في سنن الوضوء

1 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْلَا أَنْ أَشُقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ بِالسِّوَاكِ مَعَ الْوُضُوءِ. مسند أحمد (۱۲/ ۳۷۴)، رقم الحديث: (۷۳۱۲):

۲- (قوله : ومن منافعه إلخ) في الشرنبلالية عن حاشية صحيح البخاري للفارضي : أن منها أنه يبطئ بالشيب ، ويحد البصر . وأحسنها أنه شفاء لما دون الموت ، وأنه يسرع في المشي على الصراط .ا هـ . ومنها ما في شرح المنية وغيره أنه مطهرة للفم ، ومرضاة للرب ، ومفرحة للملائكة ، ومجلاة للبصر ، ويذهب البخر والحفر ، ويبيض الأسنان ، ويشد اللثة ، ويهضم الطعام ، ويقطع البلغم ، ويضاعف الصلاة ، ويطهر طريق القرآن ، ويزيد في الفصاحة ، ويقوي المعدة ، ويسخط الشيطان ، ويزيد في الحسنات ، ويقطع المرة ، ويسكن عروق الرأس ، ووجع الأسنان ، ويطيب النكهة ، ويسهل خروج الروح . قال في النهر : ومنافعه وصلت إلى نيف وثلاثين منفعة ، أدناها إماطة الأذى ، وأعلاها تذكير الشهادة عند الموت . رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، مطلب في منافع السواک، (۱/ ۲۵۳۲۵۲)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان: مطلب في منافع السواک

۳- (وَمُسْتَحَبُّهُ) وَيُسَمَّى مَنْدُوبًا وَأَدَبًا وَفَضِيلَةً، وَهُوَ مَا فَعَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّةً وَتَرَكَهُ أُخْرَى، وَمَا أَحَبَّهُ السَّلَفُ: (التَّيَامُنُ) فِي الْيَدَيْنِ وَالرِّجْلَيْنِ وَلَوْ مُسِحَا، لَا الْأُذُنَيْنِ وَالْخَدَّيْنِ، (وَمَسْحُ الرَّقَبَةِ) بِظَهْرِ يَدَيْهِ (لَا الْحُلْقُومِ) لِأَنَّهُ بِدْعَةٌ. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، مستحبات الوضوء، (۱/ ۲۴۸۲۴۶)، دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان

(الْفَصْلُ الثَّالِثُ فِي الْمُسْتَحَبَّاتِ) وَالْمَذْكُورُ مِنْهَا فِي الْمُتُونِ اثْنَانِ. (الْأَوَّلُ التَّيَامُنُ) وَهُوَ أَنْ يَبْدَأَ بِالْيَدِ الْيُمْنَى قَبْلَ الْيُسْرَى وَبِالرِّجْلِ الْيُمْنَى قَبْلَ الْيُسْرَى وَهُوَ فَضِيلَةٌ عَلَى الصَّحِيحِ وَلَيْسَ فِي أَعْضَاءِ الطَّهَارَةِ عُضْوَانِ لَا يُسْتَحَبُّ تَقْدِيمُ الْأَيْمَنِ مِنْهُمَا عَلَى الْأَيْسَرِ إلَّا الْأُذُنَانِ وَلَوْ لَمْ يَكُنْ لَهُ إلَّا يَدٌ وَاحِدَةٌ أَوْ بِإِحْدَى يَدَيْهِ عِلَّةٌ وَلَا يُمْكِنُهُ مَسْحُهُمَا مَعًا يَبْدَأُ بِالْأُذُنِ الْيُمْنَى ثُمَّ بِالْيُسْرَى كَذَا فِي الْجَوْهَرَةِ النَّيِّرَةِ. (وَالثَّانِي مَسْحُ الرَّقَبَةِ) وَهُوَ بِظَهْرِ الْيَدَيْنِ وَأَمَّا مَسْحُ الْحُلْقُومِ فَبِدْعَةٌ. كَذَا فِي الْبَحْرِ الرَّائِقِ. الفتاوی الهندية، كتاب الطهارة، باب الوضوء، فصل مستحبات الوضوء، (۱/۱۰)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان

اتمه فرعه: د اوداسه مکروهات

په اوداسه کې اووه (۷) شیان مکروه دي:

۱- په ناپاک ځای کې اودس کول.

۲- په بنې لاس پوزه پاکول یا سون کول (۱).

۳- په اوداسه کې دنیوي خبرې کول.

۴- په اوداسه کې بې ضرورته له بل چا نه مرسته غوښتل.

۵- له ضرورته زیاتې او یا بیخي کمې اوبه استعمالول(۲).

۶- پر مخ او نورو اندامونو په زوره اوبه شیندل.

۷- د سر په مسح کې تکرار کول . (۳)

نهمه فرعه: د اوداسه ماتوونکي شیان

په لاندې اتو (۸) شیانو اودس ماتیږي:

۱- د بدن نه د نجس شي وتل . برابره خبره ده، که هغه نجس د انسان له دوه لارو یا د بدن له بلې حصې څخه ووځي. باد، چینجی او ګټکئ (وړوکې تیږه) که د انسان د شا له طرفه ووځي نو اودس پرې ماتیږي، خو که د انسان له مخې ووځي، بیا

۱- عن حَفصَة زوج النبيِّ صلى الله عليه وسلم : أنَّ النبيَّ صلى الله عليه وسلم كان يَجعَلُ يمينَه لطعامِهِ وشرابِهِ وثيابِهِ، ويَجعَلُ شِمالَهُ لِمَا سِوى ذلك. سنن أبي داود للسجستاني، كتاب الطهارة، رقم الحديث: ۳۱، (ص: ۱۲)، ط: دار الحضارة للنشر والتوزيع

۲ عن عبد الله بن عمرو، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم مر بسعد، وهو يتوضأ، فقال: "ما هذا السرف؟" فقال: أفي الوضوء إسراف؟ قال: "نعم، وإن كنت على نهر جار" سنن ابن ماجه، كتاب الطهارة، باب ما جاء في القصد في الوضوء وكراهية التعدي فيه (ص:)، ط: قديمي كتب خانه – مقابل آرام باغ – كراچي

۳- عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ رَأَيْتُ عَلِيًّا رضى الله عنه تَوَضَّأَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَغَسَلَ ذِرَاعَيْهِ ثَلَاثًا وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ وَاحِدَةً ثُمَّ قَالَ هَكَذَا تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم . سنن ابي داود للسجستاني، كتاب الطهارة، باب صفة وضوء النبي صلى الله عليه وسلم، رقم الحديث: ۱۱۱، (ص: ۲۱)، ط: دار الحضارة للنشر والتوزيع: .

ومكروهه: لطم الوجه بالماء، والتقتير والاسراف فيه، وتثليث المسح بماء جديد. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب الوضوء، (۱/ ۲۵۹،۲۵۷)، ط: دار الكتب العلمية بيروت لبنان

(الفصل الرابع في المكروهات) فمنها التعنيف في ضرب الماء على الوجه والمضمضة والاستنشاق باليسار والامتخاط باليمين من غير عذر. كذا في خزانة الفقه لأبي الليث ومنها تثليث المسح بماء جديد ولا بأس بالتمسح بالمنديل بعد الوضوء. كذا في التبيين و يكره أن يخص لنفسه إناء يتوضأ به دون غيره كما يكره أن يعين لنفسه في المسجد مكانا. كذا في الوجيز للكردري. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، باب الوضوء، فصل المكروهات، (ص: ۱۱)، ط: دار الكتب العلمية بيروت – لبنان

ويكره للمتوضئ ستة أشياء: الاسراف في الماء، والتقتير فيه، وضرب الوجه به، والتكلم بكلام الناس، والاستعانة بغيره من غير عذر، وتثليث المسح بماء جديد. نور الايضاح، كتاب الطهارة، باب الوضوء، فصل في مكروهات الوضوء، (ص: ۲۰۲۸)، ط: مكتبة البشرى كراتشي – باكستان

الوضوء في مكان نجس: يكره فعل الوضوء في مكان نجس لأنه طهارة، فيتنحى عن المكان النجس أو ما من شأنه كذالك، لأن لماء الوضوء حرمة، ولئلا يتطاير عليه شيئ مما يتقاطر من أعضائه ويتعلق به النجاسة، وذالك في المكان النجس بالفعل. نص عليه الحنفية والمالكية والشافعية والحنابلة، وزاد الحنفية: يكره تنزيها القاء النخامة والامتخاط في الماء. الموسوعة الفقهية الكويتية، (۴۳/ ۳۸۴) المأخوذ من المكتبة الشاملة

اودس نه ماتوي. ۲- په ډکه خوله قی (کانګې) کول. ۳- په پریوتلو یا ډډه وهلو سره ویده کیدل. ۴- بیهوشه کیدل. ۵- لیوتتوب راتلل. ۶- په داسې لمانځه کې چې رکوع او سجده ولري د بالغ، وښې سړی په زوره خندل. ۷- نشه کیدل. ۸- مباشرة فاحشة.(۱)

شپږم مطلب د غسل احکام

لومړۍ فرعه: د غسل تعریف

غسل په لغت کې پر بدن باندې د اوبو تویولو او مښلو ته وایی، او په اصطلاح کې:

په ټول بدن باندې په مخصوصې طرېقې سره اوبه استعمالول. (۲)

دوهمه فرعه: د غسل فرضیت

الله جل جلاله فرمایي: ﴿... وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا ...﴾ (۳)

ژباړه: او که وی تاسې جنب، نو بښه ځان پاک کړئ.

همدارنګه رسول الله ﷺ فرمایلي دي: تَحت كل شَعْرَة جَنَابَةٌ فَاغْسِلُوا الشَّعْرَ وَأَنْقُوا الْبَشْرَةَ . (۴)

ژباړه: د هر ویښتې لاندې جنابت وي، نو ویښتې او مینځئ او بدن بښه پاک کړئ.

درېیمه فرعه: د غسل واجبوونکي شیان

---

۱ - قال الله تبارك وتعالى: ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ﴾ سورة المائدة، آية (۶).

عن صفوان بن عسال، قال: كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يأمرنا إذا كنا سفرا أن لا ننزع خفافنا ثلاثة أيام ولياليهن، إلا من جنابة، ولكن من غائط وبول ونوم. سنن الترمذي، أبواب الطهارة، باب المسح على الخفين للمسافر والمقيم، رقم الحديث: ۹۵، (۱/ ۵۸)، ط: الطاف اينډ سنز، کراتشي باکستان للنشر والتوزيع

عن عائشة، قالت: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «من أصابه قيء أو رعاف أو قلس أو مذي، فلينصرف، فليتوضأ ثم ليبن على صلاته، وهو في ذلك لا يتكلم». سنن ابن ماجه، كتاب الصلاة، أبواب السهو، باب ما جاء في البناء على الصلاة، (ص: ۵۸)، ط: قديمی کتب خانه مقابل آرام باغ- کراچی

المعاني الناقضة للوضوء كل ما يخرج من السبيلين، والدم والقيح اذا خرجا من البدن فتجاوزا الى موضع يلحقه حكم التطهير، والقيئ ملء الفم، ولو نزل من الرأس الى ما لان من الأنف نقض الوضوء بالاتفاق، والنوم مضطجعا، أو متكئا أو مستندا الى شيئ لو أزيل لسقط، والغلبة على العقل بالاغماء والجنون، والقهقهة في صلاة ذات ركوع وسجود، والدابة تخرج من الدبر ناقضة فان خرجت من رأس الجرح أو سقط اللحم منه لا ينقض . الهداية شرح البداية (۱/ ۱۱۷،۱۰۶)، كتاب الطهارة، فصل في نواقض الوضوء، ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، دی کاردین ایست کراتشي- باکستان

وينقضه خروج نجس منه الى ما يطهر، وريح أو دودة أو حصاة من دبر، وقيئ ملأ الفم، وينقضه دم غلب على بزاق، وكذا ينقضه علقة مصت عضوا وامتلأت من الدم، ومثلها القراد ان كان كبيرا، يخرج منه دم مسفوح، ونوم يزيل مسكته، واغماء، وجنون، وسكر، وقهقهة بالغ يقظان، يصلي بطهارة صغرى مستقلة، صلاة كاملة، ومباشرة فاحشة للجانبين. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، مطلب نواقض الوضوء، (۱/ ۳۰۳،۳۰۲)، ط: المكتبة السبحانية، كانسي روډ کويته: وكذا في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، فصل نواقض الوضوء، (۱/ ۸۱۵۸)، ط: مكتبه رشيديه، کويته.

۲ الغسل بضم الغين معناه في اللغة الفعل الذي يقع من الإنسان من إراقة الماء على بدنه، ودلك بدنه .... وأما معناه في الشرع فهو استعمال الماء الطهور في جميع البدن على وجه مخصوص . الفقه على المذاهب الأربعة ج ص تعريف الغُسل

۳ - سورة المائدة، آية ۶.

۴- مشكوة المصابيح، كتاب الطهارة، باب الغسل، (۱/ ۴۸)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ- کوئټه.

۱- په حالت د بیداری او یا خوب کې په شهوت سره مني وتل. ۲- په یو د دوه لارو کې د نارینه تناسلي اندام داخلېدل، که مني خارج شي او که نه شي. ۳- د حیض پای ته رسېدل (حیض هغې وینې ته وایي چې له زنانه وو نه د میاشتني عادت پر مهال خارجېږي). ۴- د نفاس پای ته رسېدل (نفاس هغه وینه ده چې د ماشوم له ولادت څخه وروسته له زنانه وو نه خارجېږي). (۱)

څلورمه فرعه: د غسل فرضونه

د غسل فرضونه درې (۳) دي:

۱- د خولې وینځل (که روژه نه وي نو احتیاطا غرغره کول او که روژه وي نو یوازې اوبه اچول). ۲- د پوزې وینځل. ۳- د ټول بدن په داسې طریقه وینځل چې په بدن کې وچ ځای پاتې نه شي. (۲)

پنځمه فرعه: د غسل سنتونه

په غسل کې لاندې شیان سنت دي: ۱- بسم الله ویل. ۲- نیت کول. ۳- دواړه لاسونه تر مړوندو پورې وینځل. ۴- استنجا کول. ۵. د بدن په کوم ځای چې نجاست او پلیتي وي د هغه لرې کول. ۶. د غسل په شروع کې اودس کول. ۷. لومړی په سر اوبه اچول. ۸. روسته په ښۍ اوږه، او بیا په چپه اوږه اوبه اچول. ۹- په ټول بدن باندې درې ځلي اوبه تېرول. ۱۰. د بدن مینځل. ۱۱. پرله پسې والي کول. ۱۲. د اوبو ودریدو صورت کې خپې آخر کې وینځل. (۳)

---

۱ - قال: " والمعاني الموجبة للغسل إنزال المني على وجه الدفق والشهوة من الرجل والمرأة حالة النوم واليقظة " ... ثم المعتبر عند أبي حنيفة ومحمد رحمهما الله تعالى انفصاله عن مكانه على وجه الشهوة وعند أبي يوسف رحمه الله تعالى ظهوره أيضا اعتبارا للخروج بالمزايلة إذ الغسل يتعلق بهما ولهما أنه مني وجب من وجه فالاحتياط في الإيجاب " والتقاء الختانين من غير إنزال " لقوله عليه الصلاة والسلام: " إذا التقى الختانان وتوارت الحشفة وجب الغسل أنزل أو لم ينزل " ولأنه سبب الإنزال ونفسه يتغيب عن بصره وقد يخفى عليه لقلته فيقام مقامه وكذا الإيلاج في الدبر لكمال السببية ويجب على المفعول به احتياطا بخلاف البهيمة وما دون الفرج لأن السببية ناقصة. قال: " والحيض " لقوله تعالى: {حَتَّى يَطْهُرْنَ} [البقرة:] بالتشديد وكذا النفاس للإجماع. الهداية في شرح بداية المبتدي ج ص. فصل في الغسل

﴿وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذًى فَاعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحِيضِ وَلَا تَقْرَبُوهُنَّ حَتَّى يَطْهُرْنَ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمَرَكُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ﴾ سورة البقرة، آية (۲۲۲).

وفرض عند مني ذي دفق وشهوة عند انفصاله، وتواري حشفة في قبل أو دبر عليهما، وحيض ونفاس. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، (۱/ ۱۱۶۹۹)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارة، (۱/ ۱۲۲)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية كراتشي – باكستان.

۲ - قال الله تبارك وتعالى: ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا﴾ سورة المائدة، آية (۶).

عن ميمونة قالت وضع رسول الله صلى الله عليه وسلم وضوء الجنابة فأكفأ بيمينه على شماله مرتين أو ثلاثا ثم غسل فرجه ثم ضرب يده بالأرض أو الحائط مرتين أو ثلاثا ثم مضمض واستنشق وغسل وجهه وذراعيه ثم أفاض على رأسه الماء ثم غسل جسده ثم تنحى فغسل رجليه قالت فأتيته بخرقة فلم يردها فجعل ينفض بيده. صحيح البخاري، باب من توضأ في الجنابة ثم غسل سائر جسده ولم يعد غسل مواضع الوضوء مرة أخرى (۱/ ۶۳)، المأخوذ من المكتبة الشاملة

وفرض الغسل: المضمضة والاستنشاق وغسل سائر البدن. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارة فصل الغسل، (۱/ ۱۱۹)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، أبحاث الغسل، (۱/ ۳۱۲۳۱۱)، ط: المكتبة السبحانية كانسي روډ – كويته. في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، (۱/ ۸۶)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته.

۳ - عن ميمونة قالت وضع رسول الله صلى الله عليه وسلم وضوءا لجنابة فأكفأ بيمينه على شماله مرتين أو ثلاثا ثم غسل فرجه ثم ضرب يده بالأرض أو الحائط مرتين أو ثلاثا ثم مضمض واستنشق وغسل وجهه وذراعيه ثم أفاض على رأسه الماء ثم غسل جسده ثم تنحى فغسل رجليه قالت

شپږمه فرعه: د غسل مکروهات

په غسل کې لاندې شیان مکروه دي:

د غسل پر مهال قبلې ته مخ کول. او هغه څه چې په اوداسه کې مکروه دي، هغه په غسل کې هم مکروه دي. (۱)

اووم مطلب: پر موزو د مسحې اړوند احکام

لومړۍ فرعه: د مسح علی الخفین تعریف او حکم

مسح په لغت کې: په یو شي لاس تېرول، او په شریعت کې: په مخصوصو موزو په مخصوص وخت کې لوند لاس تېرولو ته مسح علی الخفین وایي. (۲)

مسح علی الخفین په متواترو احادیثو او اجماع سره ثابته ده، چې منکر تربنه ګمراه او مبتدع دی. (۳)

فأتيته بخرقة فلم يردها فجعل ينفض بيده. صحيح البخاري، باب من توضأ في الجنابة ثم غسل سائر جسده ولم يعد غسل مواضع الوضوء مرة أخرى (۱/ ۶۳)، المأخوذ من المكتبة الشاملة

وسنته: أن يبدأ المغتسل فيغسل يديه وفرجه، ويزيل النجاسة ان كانت على بدنه، ثم يتوضأ وضوءه للصلاة الا رجليه، ثم يفيض الماء على رأسه وسائر جسده ثلاثا، ثم يتنحى عن ذالك المكان فيغسل رجليه. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، (۱/ ۱۲۱)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان . نور الايضاح، كتاب الطهارة، باب الوضوء، فصل في سنن الغسل، (ص: ۳۷)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان. البحر الرائق شرح كنز الدقائق كتاب الطهارة، باب الوضوء، (۱/ ۹۳)، مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، سنن الغسل، (۱/ ۳۲۴۳۱۹)، ط: مكتبه سبحانيه، كانسي روډ – كويته. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، أحكام الطهارة، الغسل، (۱/ ۱۰۸۱۰۷)، ط: مكتبه حقانيه كانسي روډ – كويته.

فصل في سنن الغسل : يسن في الاغتسال اثنا عشرة شيئا: الابتداء بالتسمية. والنية. وغسل اليدين إلى الرسغين. وغسل نجاسة لو كانت بانفرادها. وغسل فرجه. ثم يتوضأ كوضوئه للصلاة فيثلث الغسل ويمسح الرأس. ولكنه يؤخر غسل الرجلين إن كان يقف في محل يجتمع فيه الماء. ثم يفيض الماء على بدنه ثلاثا. ولو انغمس في الماء الجاري أو ما في حكمه ومكث فقد أكمل السنة. ويبتدئ في صب الماء برأسه. . ويغسل بعدها منكبه الأيمن ثم الأيسر. ويدلك جسده. ويوالي غسله . نور الايضاح ص فصل في سنن الغسل

۱ قال الله تعالى: ﴿وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ﴾ سورة الأنعام، آية (۱۴۱).

عن أبي بن كعب رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، عن النبي صلى الله عليه وسلم، قال: إن للوضوء شيطانا، يقال له: الولهان، فاتقوا وسواس الماء. سنن الترمذي، أبواب الطهارة، باب كراهية الاسراف في الوضوء بالماء، (۱/ ۳۷)، ط: الطاف اينډ سنز، كراتشي، باكستان – للنشر والتوزيع.

و آداب الاغتسال هي آداب الوضوء الا أنه لا يستقبل القبلة؛ لأنه يكون غالبا مع كشف العورة، وكره فيه ما كره في الوضوء. نور الايضاح، كتاب الطهارة، فصل في آداب الاغتسال ومكروهاته (ص: ۳۸).

۲- امرار اليد على الشيئ، وشرعا اصابة البلة لخف مخصوص في زمن مخصوص. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (۱/ ۴۸۷)، ط: سبحانيه، كانسي روډ – كويته.

۳ - وهو جائز بسنة مشهورة، فمنكره مبتدع. .. و في التحفة ثبوته بالاجماع بل بالتواتر رواته أكثر من ثمانين منهم العشرة (قهستاني) . رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (۱/ ۴۹۴۴۹۱)، ط: سبحانيه، كانسي روډ – كويته: و كذا في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (۱/ ۲۸۸)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته.

وَرَوَى الْجَمَاعَةُ عَنْ حَدِيثِ جَرِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ «رَأَيْت رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ بَالَ وَتَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ» قَالَ إبْرَاهِيمُ النَّخَعِيُّ كَانَ يُعْجِبُنِي هَذَا؛ لِأَنَّ إسْلَامَ جَرِيرٍ كَانَ بَعْدَ نُزُولِ الْمَائِدَةِ لَكِنْ يُمْكِنُ الْجَوَابُ بِأَنْ كَانَ رُؤْيَتُهُ قَبْلَ الْإِسْلَامِ وَإِخْبَارُهُ بَعْدَ الْإِسْلَامِ، وَرِوَايَةُ قَوْلِهِ كَرِوَايَةِ صَفْوَانَ بْنِ عَسَّالٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ يَأْمُرُنَا إذَا كُنَّا فِي سَفَرٍ أَوْ مُسَافِرِينَ أَنْ لَا نَنْزِعَ خِفَافَنَا

په حديث مبارک کې را نقل دي:

عَنْ خُزَيْمَةَ بنِ ثَابِتٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الخُفَّيْنِ، فَقَالَ: لِلْمُسَافِرِ ثَلاَثَةٌ، وَلِلْمُقِيمِ يَوْمٌ. (١)

ژباړه: له خزيمه بن ثابت رضي الله عنه څخه روايت دی، چې له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه د موزو د مسحې په اړه پوښتنه وشوه، نو رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: د مسافر لپاره درې ورځې او د مقيم لپاره يوه ورځ ده.

دوهمه فرعه: د موزو د مسحې شرطونه

پر موزو د مسحې شرطونه اووه دي:

١- موزې بايد پښې له ښنګرو سره پټې کړي.

٢-او به به نه جذبوي.

٣- امکان د عادي تګ به پکې وي.

٤-د پښو له مينځلو نه وروسته به يې په پښو کړې وي.

٥-هره موزه به د پښې د درې ورو ګوتو په اندازه ځيرې نه وي.

٦-په پښو به پرته له ټرلو نه تينګېږي.

٧-د پښې مخکې برخه به د لاس د درې ورو ګوتو په اندازه موجوده وي(د پښې ډېره برخه به پرې شوې نه وي).

يادونه: د تګ اندازه بايد يو فرسخ او يا هم له دې څخه زياته وي، يعنې بايد په موزو کې لږ تر لږه د يو فرسخ په اندازه تګ امکان ولري. (٢)

دريمه فرعه: پر موزو د مسحې موده

که څوک په شروطو برابرې موزې ولري نو د سفر په حالت کې درې ورځې او شپې، د اقامت په حالت کې يوه ورځ او يوه شپه په پښو مسح کولای شي په دې شرط چې پس له اوداسه نه يې موزې په پښو کړې وي،د مسحې موده د اوداسه له ماتېدلو څخه وروسته پيل کېږي. بايد وويل شي چې په غسل کې مسح په موزو صحيح نه ده. (١)

ثَلاَثَةَ أَيَّامٍ وَلَيَالِيهَا إِلَّا عَنْ جَنَابَةٍ» وَالْأَخْبَارُ فِي جَوَازِ الْمَسْحِ كَثِيرَةٌ رُوِيَ عَنْ الْإِمَامِ أَنَّهُ قَالَ مَا قُلْت بِالْمَسْحِ حَتَّى جَاءَنِي مِثْلُ ضَوْءِ النَّهَارِ، وَهِيَ مَشْهُورَةٌ قَرِيبَةٌ مِنْ الْمُتَوَاتِرِ حَتَّى قَالَ الْكَرْخِيُّ مَنْ أَنْكَرَ الْمَسْحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ يُخْشَى عَلَيْهِ الْكُفْرُ. مجمع الانهر في شرح ملتقي الابحر.

١- جامع الترمذي، أبواب الطهارة، باب المسح على الخفين للمسافر والمقيم، رقم الحديث: (٩٥)، ط: الطاف اينډ سنز، کراتشي-پاکستان، للنشر والتوزيع.

٢ ويشترط لجواز المسح على الخفين سبعة شروط: الأول: لبسهما بعد غسل الرجلين ولو قبل كمال الوضوء إذا أتمه قبل حصول ناقض للوضوء. والثاني: سترهما للكعبين. والثالث: إمكان متابعة المشي فيهما فلا يجوز على خف من زجاج أو خشب أو حديد. والرابع: خلو كل منهما عن خرق قدر ثلاث أصابع من أصغر أصابع القدم. والخامس: استمساكهما على الرجلين من غير شد. والسادس: منعهما وصول الماء إلى الجسد. والسابع: أن يبقى من مقدم القدم قدر ثلاث أصابع من أصغر أصابع اليد فلو كان فاقدا مقدم قدمه لا يمسح على خفه ولو كان عقب القدم موجودا. نور الايضاح—. باب المسح علي الخفين.

وشرط مسحه ثلاثة أمور: الأول: كونه ساترا القدم مع الكعب، والثاني كونه مشغولا بالرجل، والثالث كونه مما يمكن متابعة المشى المعتاد فيه فرسخا فأكثر. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (١/٤٩١/٤٨٧)، ط: سبحانيه، كانسي روډ-كويته

څلورمه فرعه: په موزو د مسحې طريقه

د لاس دري ګوتې به لمدې کړي او د ګوتو له سرونو نه به يې پورته د پوندې طرف ته را کش کړي. (۲)

پنځمه فرعه: د مسحې ماتوونکي:

دري شيان د موزو مسح ماتوي: ۱- هر هغه شی چې او دس ماتوي. ۲- يوه يا دواړه موزې وپستل. ۳- د موزو د مسحې وخت پوره کېدل. (۳)

اتم مطلب: تيمم

لومړۍ فرعه: د تيمم لغوي او اصطلاحي تعريف

تيمم په لغت کې قصد کولو ته وايي. او په اصطلاح کې په پاکې خاورې سره د مخ او لاسونو مسح کولو ته تيمم ويل کيږي. (۴)

يادونه: تيمم د اوبه د نشتوالي په صورت کې د اوداسه او غسل قايم مقام ګرځي.

کله چې يو کس د اوبو له استعمالولو څخه عاجز شي، چې د يوه ميل په اندازه لرې وي، يا يې د ناروغۍ له امله استعمالولی نه شي، يا له دښمن څخه د وېرې له امله، يا د يخ له امله، يا د تندې له امله، يا د اوبو را ويستلو آلات نه وي، نو داسې کس ته تيمم ترسره کول روا دي. (۵)

---

۱ عن المغيرة بن شعبة أنه كان مع رسول الله صلى الله عليه وسلم في سفر وأنه ذهب لحاجة له وأن مغيرة جعل يصب الماء عليه وهو يتوضأ فغسل وجهه ويديه ومسح برأسه ومسح على الخفين. صحيح البخاري، كتاب الوضوء، باب الرجل يوضئ صاحبه، (۱/ ۴۷)، ط: المكتبه الشاملة: وكذا في اعلاء السنن, كتاب الطهارة، باب طريقة المسح على الخفين، رقم الحديث: (۳۱۵)، (۱/ ۳۶۰)، ط: مكتبه امداديه، كانسي روډ – كويته.

المسح على الخفين جائز بالسنة، ويجوز من كل حدث موجب للوضوء اذا لبسهما على طهارة كاملة ثم أحدث، ويجوز للمقيم يوما وليلة، وللمسافر ثلاثة أيام ولياليها. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، باب المسح على الخفين، (۱/ ۱۹۰-۱۹۳)، ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي باكستان. وكذا في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (۱/ ۲۲۸۲۸۷)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته. وفي رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين(۱/ ۵۰۳۴۸۷)، ط: مكتبه سبحانيه، كانسي روډ – كويته.

۲ والسنة أن يخطه خطوطا بأصابع يد مفرجة قليلا يبدأ من قبل أصابع رجله متوجها الى أصل الساق على ظاهر خفيه، من رؤوس أصابعه الى معقد الشراك. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب المسح على الخفين، (۱/ ۴۹۶، ۴۹۷)، ط: مكتبه سبحانية، كانسي روډ كويته. وفي الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، باب المسح على الخفين، (۱/ ۱۹۴)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان.

۳ وينقضه ناقض الوضوء ونزع الخف وكذا نزع أحدهما ومضي المدة هكذا في الهداية. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، الفصل الثاني في نواقض المسح، (۱/ ۳۴)، ط: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع.

۴ التيمم لغة القصد وشرعا هو مسح الوجه واليدين عن صعيد طيب بدلا عن الوضوء أو الغسل عند فقد الماء أو تعذر استعماله. الفقه الميسر، كتاب الطهارة، التيمم، (ص: ۴۵)، ط: جديد مكتبه رشيديه محله جنكي قصه خواني – پشاور.

هو لغة القصد، وشرعا: قصد صعيد مطهر واستعماله بصفة مخصوصة هذا يفيد أن الضربتين ركن، اقامة القربة. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۹۲۳۹۱)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت لبنان:

۵ قال الله تبارك وتعالي: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ وَلِيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ﴾ سورة المائدة، آية (۶).

دوهمه فرعه: د تيمم مشروعيت

تيمم د الله جل جلاله په کتاب او د رسول الله صلى الله عليه وسلم په مبارکو سنتو ثابت دى، چې ځينې دلايل يې په لاندې ډول دي:

الله تعالى فرمايي: ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا...﴾ (۱)

ژباړه: او که وئ تاسې مريضان يا په سفر باندې (په حالت د بې اودسۍ يا جنابت کې) يا راشي يو له تاسې له بيديا (له بولو) نه يا جماع وکړئ تاسې ښځو سره نو ونه مومى تاسې اوبه (يا يې نشى استعمالولى) نو اراده وکړى تاسې مخ د ځمکې (خاورې) پاکې ته.

په حديث مبارک کې ذکر دي: عَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فُضِّلْنَا عَلَى النَّاسِ بِثَلَاثٍ، جُعِلَتْ صُفُوفُنَا كَصُفُوفِ الْمَلَائِكَةِ وَجُعِلَتْ لَنَا الْأَرْضُ كلهَا مَسْجِدا وَجعلت تربَتهَا لنا طَهُورًا إِذَا لَمْ نَجِدِ الْمَاءَ . (۲)

ژباړه: له حذيفه رضي الله عنه څخه روايت دى، وايي: رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: مونږ ته په دريوو شيانو فضيلت راکړل شوى دى، زمونږ صفونه د فرښتو د صفونو په څېر ګرځول شوي دي، او ځمکه ټوله مونږ ته مسجد ګرځول شوې ده، کله چې مونږ اوبه پيدا نه کړو خاوره يې را ته پاکوونکې ګرځولې شوې ده.

دريمه فرعه: د تيمم فرضونه

د تيمم فرضونه درې (۳) دي:

۱- د تيمم پر وخت د پاکوالي او يا د لمانځه د روا والي نيت کول.

۲- يو ضرب د مخ د مسحې لپاره.

۳- بل ضرب تر څنګلو پورې د لاسونو د مسحې لپاره. (۱)

حدثنا جابر بن عبد الله رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم أعطيت خمسا لم يعطهن أحد من الأنبياء قبلي نصرت بالرعب مسيرة شهر وجعلت لي الأرض مسجدا وطهورا وأيما رجل من أمتي أدركته الصلاة فليصل وأحلت لي الغنائم وكان النبي يبعث إلى قومه خاصة وبعثت إلى الناس كافة وأعطيت الشفاعة. صحيح البخاري، كتاب الصلاة، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم جعلت لي الأرض كلها مسجدا، (۱/ ۱۲۸)، مكتبه رحمانيه، اقرأ سنتر، غزني ستريت، اردو بازار – لاهور.

عن أبي ذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: إن الصعيد الطيب طهور المسلم، وإن لم يجد الماء عشر سنين، فإذا وجد الماء فليمسه بشرته، فإن ذلك خير. و قال محمود في حديثه: إن الصعيد الطيب وضوء المسلم. و في الباب عن أبي هريرة، وعبد الله بن عمرو، وعمران بن حصين. سنن الترمذي، أبواب الطهارة، باب التيمم للجنب اذا لم يجد الماء، (۱/ ۲۹)، ط: الطاف اينډ سنز، کراتشي، پاکستان للنشر والتوزيع.

من عجز عن استعمال الماء لبعده ميلا أو لمرض، أو برد، أو خوف عدو، أو عطش، أو عدم آلة تيمم. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۹۵/۴۰۱)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

ومن لم يجد الماء وهو مسافر، أو خارج المصر، بينه وبين المصر ميل أو أكثر يتيمم بالصعيد، ولو كان يجد الماء الا أنه مريض، فخاف ان استعمل الماء اشتد مرضه يتيمم. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، باب التيمم، (۱/ ۱۷۱/ ۱۷۳)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – پاكستان . وكذا في بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۰۹)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت لبنان.

۱ سورة النساء، آية ۴۳.

۲ رواه مسلم. مشكاة المصابيح، كتاب الطهارة، باب التيمم، الفصل الأول، (۱/ ۵۴)، ط: امير حمزه كتب خانه، كانسي روډ – كويټه.

څلورمه فرعه: د تیمم سنتونه

د تیمم سنتونه اووه (۷) دي:

۱- د تیمم د شروع کولو پر مهال بسم الله ویل.

۲- تیمم په ترتیب سره ترسره کول، په داسې ډول چې لومړی مخ او بیا لاسونه تر څنګلو پورې مسح شي.

۳- د مخ او لاسونو پرلپسې مسح کول.

۴- دواړه لاسونه پر ځمکه وهل.

۵- پر ځمکې د دواړو لاسونو وهلو پر مهال ګوتې خلاصول.

۶- پر ځمکې له لاسونو وهلو، او مخ ته د ورغویو له مخامخ کولو وروسته بېرته د لاسونو ورغوي د ځمکې خوا ته کول.

۷- د لاسونو څنډل. (۲)

پنځمه فرعه: د تیمم کولو طریقه

اول به تیمم کوونکی په زړه کې د ناپاکۍ لرې کولو او لمونځ روا کېدلو نیت وکړي، وروسته به بسم الله ووایي، دواړه لاسونه به په ځمکه باندې ووهي او که لاسونه په خاورو شول، ودې څنډي، او بیا دې پر ټول مخ را کش کړي، بیا دې لاسونه په ځمکه ووهي او دواړه لاسونه دې تر څنګلو پورې مسح کړي، که ګوتمه یا بل څه ولري هغه دې وباسي د ډېرې خلالول ضرور نه دي. (۳)

شپږمه فرعه: په کومو شیانو تیمم صحیح کیږي؟

پر ځمکه او پر هر هغه څه چې د ځمکې له جنس څخه وي تیمم پرې جایز دی، لکه: خاوره، تیږه، خښته، ریګ، شګه او داسې نور. په ایرو او هغو شیانو باندې چې د ځمکې له جنس څخه نه وي تیمم جایز نه دی، که چېرې په هغو باندې ګرد او غبار وي بیا جایز دی لکه د انسان کالي او داسې نور. (۴)

۱- والتيمم ضربتان: يمسح بأحداهما وجهه، وبالأخرى يديه الى المرفقين....والنية فرض في التيمم. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، باب التيمم، (۱/ ۱۴۷ ۱۴۸)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان. و هكذا لما في رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۹۲)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان. و هكذا لما في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۶۱)، ط: دار الكتب العلمية بيروت – لبنان. و هكذا لما في البدائع الصنائع، كتاب الطهارة، فصل في بيان ركن التيمم، (۱/ ۳۱۰)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۲ الضرب بباطن كفيه، واقبالهما، وادبارهما، ونفضهما، وتفريج أصابعه، وتسمية، وترتيب وولاء. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۹۳)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان: و سننه ثمانية

وسنن التيمم سبعة: ۱ – التسمية في أوله. ۲ – والترتيب. ۳ – والموالاة. ٤ – وإقبال اليدين بعد وضعهما في التراب. ٥ – وإدبارهما. ٦ – ونفضهما. ۷ – وتفريج الأصابع. نور الايضاح.

۳ مستوعباً وجهه ويديه مع مرفقيه بضربتين. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۴۰۲) ط:

وأما كيفية التيمم فذكر أبو يوسف في الأمالي قال: سألت أبا حنيفة عن التيمم فقال: التيمم ضربتان ضربة للوجه وضربة لليدين إلى المرفقين، فقلت له: كيف هو؟ فضرب بيديه على الأرض فأقبل بهما، وأدبر، ثم نفضهما، ثم مسح بهما وجهه، ثم أعاد كفيه على الصعيد ثانيا فأقبل بهما، وأدبر، ثم نفضهما، ثم مسح بذلك ظاهر الذراعين، وباطنهما إلى المرفقين. بدائع الصنائع فصل في كيفية التيمم.

۴ - ويجوز التيمم عند أبي حنيفة ومحمد رحمهما الله بكل ما كان من جنس الأرض كالتراب والرمل، والحجر والجص، والنورة والكحل والزرنيخ، ثم لا يشترط أن يكون عليه غبار عند أبي حنيفة رحمه الله و كذا يجوز بالغبار مع القدرة على الصعيد عند أبي حنيفة ومحمد رحمهما الله. الهداية

اوومه فرعه: د تيمم ماتوونكي

دوه شيان تيمم ماتوي، لومړی هر هغه څه چې اودس ماتوي او دوهم د اوبو ليدل، يا پر اوبو قدرت پيدا کول خو په دې شرط چې دومره اوبه وي، چې طهارت پرې کېږي، او له حاجت څخه زياتې وي. (۱)

اتمه فرعه: د تيمم اړوند ځينې مسايل

لومړی مسئله: که د چا دا ګمان وي چې د يو ميل په اندازه به او به پيدا کړي د هغه لپاره د لمانځه تر وروستي وخت پورې د لمانځه ځنډول مستحب دي. (۲)

دويمه مسئله: که چېرې له يوه تن سره اوبه وي، خو دی ګومان کوي، چې اوبه ورسره ختمې شوې دي، نو تيمم يې وکړ، او لمونځ يې ترسره کړ، او وروسته يې وکتل چې اوبه ورسره دي، نو اودس به کوي، او لمونځ به راګرځوي. (۳)

دريمه مسئله: هر هغه عبادت چې د فوتېدو وېره يې وي او قايم مقام ولري، نو تيمم ورته روا نه دی، لکه د جمعې لمونځ. د کوم عبادت چې د فوتېدو وېره يې وي او قايم مقام و نه لري، نو تيمم ورته روا دی، لکه د اخترونو او جنازې لمونځ. (۴)

دريم فصل لمونځ

د اسلام دويم رکن لمونځ دی.

لومړی مبحث: د پنځو لمنځونو وختونه

په اسلام کې په يوه شپه او ورځ کې پنځه فرضي لمنځونه دي: د سهار لمونځ، د ماسپښين لمونځ، د مازديګر لمونځ، د ماښام لمونځ، او د ماسخوتن لمونځ. (۵)

شرح البداية، كتاب الطهارات، باب التيمم، (۱/ ۱۷۶ ۱۷۸)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۲۵۷ ۲۶۱)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۴۰۷ ۴۰۳)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۱ - ونأقضه ناقض الأصل ولو غسلا، وقدرة ماء كاف لطهره فضل عن حاجته. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۴۲۸ ۴۲۵)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان

وينقض التيمم كل شيئ ينقض الوضوء؛ وينقضه رؤية الماء اذا قدر على استعماله. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارات، باب التيمم، (۱/ ۱۸۱ ۱۸۲)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي–باكستان: البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطهارة، باب التيمم، (۱/ ۳۶۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۲ - ويستحب التأخير الى آخر الوقت لمن يغلب على ظنه أنه يجد الماء في آخره اذا كان بينه وبين موضع يرجوه ميل. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، باب التيمم، الفصل الثالث في المتفرقات، (۱/ ۳۰)، ط: دار الفكر، بيروت لبنان

۳ - اذا شك أو ظن أن ماءه قد فنى وصلى ثم وجده فانه يعيد اجماعا. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، باب التيمم، الفصل الثالث في المتفرقات، (۱/ ۳۱)، ط: دار الفكر، بيروت لبنان:

۴ والأصل أن كل موضع يفوت فيه الأداء لا الى خلف فانه يجوز له التيمم وما يفوت الى خلف لا يجوز له التيمم كالجمعة. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، باب التيمم، الفصل الثالث في المتفرقات، (۱/ ۳۱)، ط: دار الفكر، بيروت لبنان:

۵- قال الله تعالى: ﴿إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا﴾ قال عماد الدين ابن كثير تحت هذه الآية – قال ابن عباس رضى الله تعالى عنه ان للصلاة وقتاً كوقت الحج. قال ابن مسعود رضى الله تعالى عنه ان للصلاة وقتاً كوقت الحج كلما مضى وقت جاء وقت. تفسير ابن كثير سورة النساء اية (۱۰۳) قديمي كتب خانه مقابل ارام باغ كراچي.

قال الله تعالى: ﴿أَقِمِ الصَّلَاةَ لِدُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا﴾ يقول تبارك وتعالى لرسوله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أمر له باقامة الصلوات المكتوبات في اوقاتها. اقم الصلوة لدلوك الشمس الى غسق الليل و هو ظلامه قيل لغروب الشمس اخذ منه الظهر، والعصر، و المغرب، والعشاء. و قوله و قران الفجر يعني صلاة الفجر. وقد ثبتت السنة عن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تواتراً من افعاله و اقواله

لومړی فرعه: د سهار وخت

د سهار د لمانځه وخت له صبح صادق څخه د لمر د راختلو پورې دی چې تقریباً پاو باندې یو ساعت کیږي. البته کموالی او زیاتوالی هم پکې ممکن دی. او د صبح صادق نښه دا ده چې په هغه وخت کې د اسمان په کناړې باندې سپینوالی غوندې ښکاره شي. په دې وخت کې یوازې هماغه د سهار څلور رکعته لمونځ دوه سنت او دوه فرض دي کیږي د لمر د راختلو نه مخکې نور لمونځونه ممنوع دي. (۱)

دویمه فرعه: د ماسپښین د لمانځه وخت

ددې لمانځه وخت د لمر د زوال څخه شروع او د یو شي د اصل سیوري څخه علاوه سیوری چې دوه چنده شي د ماسپښین د لمانځه وخت دی. باید وویل شي چې دا لمونځ په ژمي کې اول وخت او په اوړي کې وروسته ادآء کیږي. (۲)

دریمه فرعه: د مازدیګر د لمانځه وخت

د مازدیګر د لمانځه وخت د لمر د غروب څخه یو نیم ساعت مخکې شروع او د لمر د زېړېدو یعني د غروب څخه تقریباً پنځه دقیقې مخکې پای ته رسیږي. (۳)

څلورمه فرعه: د ماښام د لمانځه وخت

د لمر له کامل غروب څخه وروسته شروع کیږي او د شفق تر غروب پورې وخت لري (شفق د امام صاحب په اند د اسمان په غربي څنډه کې سپینوالي ته ویل کیږي، او د صاحبینو په اند سوروالي ته ویل کیږي). (۱)

بتفاصيل هذه الاوقات على ما عليه عمل اهل الاسلام اليوم مما تلقوه خلفاً عن سلف وقرناً بعد قرن. تفسير ابن كثير جلد ۴ اية (۷۸) سورة الاسراء قديمي كتب خانه مقابل ارام باغ كراچي.

عن ابي هريرة رضى الله عنه قال: قال رسول الله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ان للصلاة أولاً و آخراً و ان اول وقت صلاة الظهر حين تزول الشمس و آخر وقتها حين يدخل وقت العصر و ان اول وقت العصر حين يدخل وقتها و ان آخر وقتها حين تصفر الشمس، و ان اول وقت المغرب حين تغرب الشمس و ان آخر وقتها حين يغيب الشفق و ان اول وقت العشاء الآخرة حين يغيب الأفق و ان آخر وقتها حين ينتصف الليل و ان اول وقت الفجر حين يطلع الفجر و ان آخر وقتها حين تطلع الشمس. رواه الترمذي. جامع الترمذي جلد ۱ صفحه ۴۰۳۹ ابواب الصلوة، باب ما جاء في مواقيت الصلاة. مكتبة حقانية بشاور.

۱ قال العلامة الحصكفي رَحِمَهُ اللّٰهُ وقت الصلاة الفجر من اول طلوع الفجر الثاني و هو البياض المنتشر المستطير الى قبيل طلوع ذكاء بالضم غير منصرف اسم الشمس. رد المحتار على الدر المختار. ج ۲ صفحه (۱۹۱۸) كتاب الصلوة. مكتبة سبحانيه كانسى رود كويته.

وقت الفجر من الصبح الصادق و هو البياض المنتشر في الافق الى طلوع الشمس و لا عبرة بالكاذب و هو البياض الذي يبدو طولاً ثم يعقبه الظلام فبالكاذب لا يدخل وقت الصلوة و لا يحرم الأكل على الصائم هكذا في الكافي. الهندية ج ۱، ص ۵۱، الباب الأول في المواقيت مكتبة حقانية.

و مثله في البحر الرائق ج ۱، ص ۲۴۴، كتاب الصلوة.

۲ - وقت الظهر من زواله (الشمس) أى ميل الذكاء عن كبد السماء الى بلوغ الظل مثليه (سوى فيئ الزوال) و قال الامام الطحاوي رَحِمَهُ اللّٰهُ وبه نأخذ وفي غرر الاذكار و هو مأخوذ به. و في البرهان و هو الظهر لبيان جبريل و هو نص في الباب. وفي الفيض وعليه عمل الناس اليوم وبه يفتى. رد المحتار على در المختار. ج ۲ صفحه (۲۰۱۹) كتاب الصلوة. مكتبة سبحانيه كانسى رود كويته.

۳ قت العصر منه الى قبيل الغروب. رد المحتار على الدر المختار. ج ۲ صفحه (۲۲) كتاب الصلوة. مكتبة سبحانيه كانسى رود كويته.

پنځمه فرعه: د ماخوستن د لمانځه وخت

د لمر له غروب څخه يو نيم ساعت يعني د سپين شفق له ورکېدو څخه وروسته شروع کېږي د سهار تر راختو پورې ادامه لري. که وتر واجب پريښودل شي د فرض لمانځه په شان يې قضايې راوړل واجب دي. هغه څوک چې د تهجد د لمانځه عادت لري نو د وتر اداء کول له تهجد لمانځه نه وروسته بهتر دي. (۲)

دويم مبحث: اذان

اذان په لغت کې اعلان ته وايي. او په شريعت کې: مخصوص اعلان کول دي، په مخصوص وخت کې، په مخصوصو الفاظو سره. (۳)

د اذان مشروعيت په مدينه منوره کې د هجرت نه وروسته شروع شوی دی. د هرو پنځو لمنځونو لپاره او د جمعې د لمانځه لپاره أذان کول سنت مؤکد دي. که له وخت نه مخکې وشي بېرته راګرځول يې لازم دي او له دې څخه غير د نورو لمونځونو لپاره أذان نشته. (۴)

---

۱ - اول وقت المغرب اذا غربت الشمس و آخر وقتها ما لم يغب الشفق. ثم الشفق هو البياض الذي في الافق بعد الحمرة عند ابي حنيفة لقوله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و آخر وقت المغرب اذا اسود الأفق. هداية الصلوة ج۱، ص۷۷، كتاب الصلوة باب المواقيت، مكتبة الحقانية بشاور.

: و الخلاف فى الشفق عن ابي حنيفة البياض الذي يلي الحمرة. خلاصة الفتاوى ج۱، ص۶۷، كتاب الصلوة، مكتبة القران والسنة بشاور.

۲ - و اول وقت العشاء اذا غاب الشفق و آخر وقتها ما لم يطلع الفجر. لقوله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و آخر وقت العشاء حين لم يطلع الفجر – و اول وقت الوتر بعد العشاء و آخره ما لم يطلع الفجر لقوله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في الوتر، فصلوها ما بين العشاء الى طلوع الفجر قال رض هذا عندهما، و عند ابى حنيفة رَحِمَهُ اللّٰهُ وقته وقت العشاء الا انه لا يقدم عليه عند التذكير للترتيب. هداية الصلوة ج۱، ص۷۸، كتاب الصلوة باب المواقيت، مكتبة الحقانية بشاور:

و قت العشاء و الوتر منه الى الصبح و لكن (لا) يصح أن يقدم عليها الوتر الا ناسياً لوجوب الترتيب. رد المحتار على در المختار. ج ۲ صفحه ۲۳، كتاب الصلوة. مكتبة سبحانيه كانسى روډ كويته.

۳ وَالْأَذَانُ فِي اللُّغَةِ الْإِعْلَامُ قَالَ اللّٰهُ تَعَالَى { وَأَذَانٌ مِنَ اللّٰهِ وَرَسُولِهِ } أَيْ إِعْلَامٌ وَفِي الشَّرِيعَةِ عِبَارَةٌ عَنْ إِعْلَامٍ مَخْصُوصٍ فِي أَوْقَاتٍ مَخْصُوصَةٍ. العناية شرح الهداية ج ص بَابُ الْأَذَانِ

باب الأذان (هو) لغة الإعلام. وشرعا (إعلام مخصوص) لم يقل بدخول الوقت ليعم الفائتة وبين يدي الخطيب (على وجه مخصوص بألفاظ كذلك) أي مخصوصة. رد المحتار على الدر المختار ج ص

۴ - قَالَ: أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي نَافِعٌ، أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا، كَانَ يَقُولُ: كَانَ الْمُسْلِمُونَ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ يَجْتَمِعُونَ فَيَتَحَيَّنُونَ الصَّلاَةَ لَيْسَ يُنَادَى لَهَا، فَتَكَلَّمُوا يَوْمًا فِي ذَلِكَ، فَقَالَ بَعْضُهُمْ: اتَّخِذُوا نَاقُوسًا مِثْلَ نَاقُوسِ النَّصَارَى وَقَالَ بَعْضُهُمْ: بَلْ بُوقًا مِثْلَ قَرْنِ اليَهُودِ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ أَوَلاَ تَبْعَثُونَ رَجُلًا يُنَادِي بِالصَّلاَةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَا بِلاَلُ قُمْ فَنَادِ بِالصَّلاَةِ». صحيح البخاري ج۱، ص۸۵ رقم الحديث ۰ كِتَابُ الأَذَانِ بَابُ بَدْءِ الأَذَانِ مكتبة حنفية كانسى روډ كويته

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: لَمَّا أَصْبَحْنَا أَتَيْنَا رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ بِالرُّؤْيَا، فَقَالَ: «إِنَّ هَذِهِ لَرُؤْيَا حَقٍّ، فَقُمْ مَعَ بِلَالٍ فَإِنَّهُ أَنْدَى وَأَمَدُّ صَوْتًا مِنْكَ، فَأَلْقِ عَلَيْهِ مَا قِيلَ لَكَ، وَلْيُنَادِ بِذَلِكَ»، قَالَ: فَلَمَّا سَمِعَ عُمَرُ بْنُ الخَطَّابِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ نِدَاءَ بِلَالٍ بِالصَّلاَةِ خَرَجَ إِلَى رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ يَجُرُّ إِزَارَهُ، وَهُوَ يَقُولُ: يَا رَسُولَ اللّٰهِ، وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالحَقِّ، لَقَدْ رَأَيْتُ مِثْلَ الَّذِي قَالَ، فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «فَلِلّٰهِ الحَمْدُ، فَذَلِكَ أَثْبَتُ». سنن الترمذي ج۱، ص۴۸ مكتبة حقانيه محله جنكي بشاور

لومړی مطلب: د أذان کولو ترتیب

اَللّٰهُ أَكْبَر څلور ځلي ، أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ دوه ځلي ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللّٰه دوه ځلي ، حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ او ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ دوه دوه ځلي ویل ، اَللّٰهُ أَكْبَر دوه ځلي ، لَآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ یو ځل ، (۱) او د سهار په آذان کې د حَيَّ عَلَى الْفَلَاح څخه وروسته الصلوة خیرمن النوم دوه ځلي(۲) لوستل دي ، په اقامت کې د حَيَّ عَلَى الْفَلَاح څخه وروسته قَدْقَامَتِ الصَّلٰوةِ دوه ځلي. (۳)

کله چې بلال رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ رسول الله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ویده ولیده نو ورته یې وویل چې الصلوة خیرمن النوم ، رسول الله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ورته وفرمایل چې دا څه ښه کلمات دي دا د سهار په اذان کې شامل کړه ځکه چې دا د خوب او غفلت وخت دی . (۴)

له اذان څخه وروسته دعا:

څوک چې د اذان نه روسته دا لاندې دعا ووایي نو هغه ته به د نبي کریم صلی الله علیه وسلم شفاعت نصیب شی :

اَللّٰهُمَّ رَبَّ هٰذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ، وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ آتِ مُحَمَّدَانِ الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودَانِ الَّذِي وَعَدْتَّهُ . (۱)

الاذان سنة لصلوات الخمس و الجمعة لنقل المتواتر ، وصفة الاذان معروفة وهو كما اذن الملک النازل من السماء . الهداية ج۱، ص۸۲، كتاب الصلوة باب الاذان، مكتبة حقانيه بشاور

.... سببه ابتداء اذان جبريل ليلة الاسراء و اقامته حين امامته عليه الصلوة و السلام . ثم رؤيا عبدالله بن زيد اذان الملک النازل من السماء في السنة الاولى من الهجرة، و هو سنة مؤكدة للفرائض الخمس في وقتها و لو قضاء... (لا) يسن (لغيرها) كعيد (فيعاد أذان وقع) بعضه (قبله) كالإقامة خلافا للثاني في الفجر . رد المحتار على الدر المختار ج۲، ص۵۸ الى باب الاذان كتاب الصلوة مكتبة سبحانية كانسي روډ كويته

۱ - عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ هَمَّ بِالْبُوقِ، وَأَمَرَ بِالنَّاقُوسِ فَنُحِتَ، فَأُرِيَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ زَيْدٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا فِي الْمَنَامِ، قَالَ: رَأَيْتُ رَجُلًا عَلَيْهِ ثَوْبَانِ أَخْضَرَانِ يَحْمِلُ نَاقُوسًا، فَقُلْتُ لَهُ: يَا عَبْدَ اللّٰهِ تَبِيعُ النَّاقُوسَ؟ قَالَ: وَمَا تَصْنَعُ بِهِ؟ قُلْتُ: أُنَادِي بِهِ إِلَى الصَّلَاةِ، قَالَ: أَفَلَا أَدُلُّكَ عَلَى خَيْرٍ مِنْ ذَلِكَ؟ قُلْتُ: وَمَا هُوَ؟ قَالَ تَقُولُ: «اَللّٰهُ أَكْبَرُ، اَللّٰهُ أَكْبَرُ، اَللّٰهُ أَكْبَرُ، اَللّٰهُ أَكْبَرُ، أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللّٰهِ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللّٰهِ، حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، اَللّٰهُ أَكْبَرُ، اَللّٰهُ أَكْبَرُ، لَآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ» قَالَ:

فَخَرَجَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ زَيْدٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا حَتَّى أَتَى رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرَهُ بِمَا رَأَى، قَالَ: يَا رَسُولَ اللّٰهِ ! رَأَيْتُ رَجُلًا عَلَيْهِ ثَوْبَانِ أَخْضَرَانِ، يَحْمِلُ نَاقُوسًا، فَقَصَّ عَلَيْهِ الْخَبَرَ، فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ «إِنَّ صَاحِبَكُمْ قَدْ رَأَى رُؤْيَا، فَاخْرُجْ مَعَ بِلَالٍ إِلَى الْمَسْجِدِ فَأَلْقِهَا عَلَيْهِ، وَلْيُنَادِ بِلَالٌ؛ فَإِنَّهُ أَنْدَى صَوْتًا مِنْكَ» قَالَ: فَخَرَجْتُ مَعَ بِلَالٍ إِلَى الْمَسْجِدِ، فَجَعَلْتُ أُلْقِيهَا عَلَيْهِ وَهُوَ يُنَادِي بِهَا، قَالَ: فَسَمِعَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ بِالصَّوْتِ، فَخَرَجَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللّٰهِ، وَاللّٰهِ لَقَدْ رَأَيْتُ مِثْلَ الَّذِي رَأَى. سنن ابن ماجه ص۱۵۳، ح۷۰۶، مكتبه رحمانيه اردو بازار لاهور

۲ - و يقول بعد فلاح آذان الفجر : الصلوة خير من النوم مرتين. رد المحتار على در المختار ج۲، ص۶۷، كتاب الصلوة مكتبة سبحانيه كانسي روډ كويته.

عن أنس رضى الله تعالى قال: من السنة اذا قال المؤذن في اذان الفجر حى الصلوة حى الفلاح، قال الصلوة خير من النوم . اثار السنن، ص۷۳، ح۲۲۶، مكتبة البشرى بشاور . رواه ابن خزيمة و الدار القطني والبيهقي وقال اسناده صحيح.

۳ - و يزيد: قد قامت الصلاة بعد فلاحها مرتين. رد المحتار على در المختار ج۲، ص۶۸، كتاب الصلوة مكتبة سبحانيه كانسي روډ كويته.

۴ - و يزيد في اذان الفجر بعد الفلاح، الصلاة خير من النوم مرتين، لأن بلال رضى الله عنه قال: الصلاة خير من النوم حين وجد النبى صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ راقداً فقال: ما أحسن هذا يا بلال اجعله في اذانک و خص الفجر به لأنه وقت نوم و غفلة. الهداية ج۱، ص۸۳، كتاب الصلوة باب الاذان، مكتبة حقانيه بشاور

دوهم مطلب: د مؤذن فضيلت

د اذان كوونكي د فضيلت په هكله رسول الله ﷺ فرمايي چې د قيامت په ورځ به اذان كوونكي د جګو غاړو لرونكي وي يعني د مرتبې خاوندان به وي.

د عبدالله بن عبدالرحمن څخه روايت دی چې ابوسعيد الخدري رضی الله عنه ورته وفرمايل: زه تا وينم چې د مال څرول او د هغو سره په بيابان كې پاتې كېدل خوښوې، نو هر كله چې ته د خپلو مالونو سره او يا په بيابان كې وې او اذان دې كولو نو په لوړغږيې كوه، ځكه چې د مؤذن د غږ په اوربدو به د قيامت په ورځ جنيات، انسانان او نور اشياء شاهدي وركوي. (٢)

رسول الله ﷺ فرمايي: كله چې اذان كيږي نو شيطان به منډې وهي او اوازلرونكی باد به ترې وځي، كله چې اذان ختم شي شيطان بيا راشي، بيا چې كله اقامت ويل كيږي منډې وهي او تښتي، كله چې اقامت ختم شي بيا راشي او لمونځ كوونكي ته مختلفې وسوسې وراچوي او مختلف داسې شيان وريادوي چې هغه د ده مخكې په ذهن كې نه وو، تر څو چې لمونځ كوونكی په خپل لمانځه كې غلط شي او دا ورته نه معلوميږي چې ما څو ركعته وكړل. (٣)

اذان كوونكی بايد تقوی دار او عالم وي ځكه چې رسول الله ﷺ فرمايي:

لِيُؤَذِّنْ لَكُمْ خِيَارُكُمْ، وَلْيَؤُمَّكُمْ قُرَّاؤُكُمْ.

اذان دې وكړي غوره د ستاسو او امامت دې وركړي قاريان د ستاسو. (٤)

دريم مطلب: د اذان ځواب ورکول

---

١ - عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ النِّدَاءَ: اَللَّهُمَّ رَبَّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ، وَالصَّلَاةِ القَائِمَةِ آتِ مُحَمَّدًا الوَسِيلَةَ وَالفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ، حَلَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ القِيَامَةِ" . صحيح البخاري ١-١٢٦ رقم الحديث ٦١٤ كِتَابُ الأَذَانِ بَابُ الدُّعَاءِ عِنْدَ النِّدَاءِ

عن جابر بن عبدالله قال: قال رسول الله ﷺ: من قال حين يسمع النداء اللهم رب هذه الدعوة التامة، و الصلاة القائمة آت محمد ن الوصيلة و الفضيلة و البعثه مقام محموداً الذي وعدته الا حلت له الشفاعة يوم القيامة. جامع الترمذي ج١، ص١٦٩، ابواب الصلوة باب ما يقول اذا اذن المؤذن من الدعاء، مكتبة البشرى كراتشى الطبعة الثانية بعد المراجعة

٢ - عَنْ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ الله عنه قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: المُؤَذِّنُونَ أَطْوَلُ النَّاسِ أَعْنَاقاً يَوْمَ القِيَامَةِ. رَوَاهُ مُسْلِم. رياض الصالحين، ص ٢٧٢-٢٧٤، ح ١٠٣٢، ١٠٣٣، ١٠٣٤، مكتبة البشرى كراتشي

وَعَن عبد الله بن عبد الرحمن أَبِي صَعْصَعَةَ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ الخُدْرِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ لَهُ: إِنِّي أَرَاكَ تُحِبُّ الغَنَمَ وَالبَادِيَةَ، فَإِذَا كُنْتَ فِي غَنَمِكَ أَوْ بَادِيَتِكَ فَأَذَّنْتَ للصَّلاةِ، فَارْفَعْ صَوْتَكَ بالنِّدَاءِ، فَإِنَّهُ لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ المُؤَذِّنِ جِن، وَلا إِنْسٌ، وَلَا شَيْءٌ، إِلَّا شَهِدَ لَهُ يَوْمَ القِيَامَةِ. صحيح البخاري ج ص رقم الحديث . كِتَابُ الأَذَانِ بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ بِالنِّدَاءِ

٣ - وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إذا نودي بالصلاة أَدْبَرَ الشَّيْطَانُ، لَهُ ضُرَاطٌ حَتَّى لا يَسْمَعَ التَّأْذِينَ، فَإِذَا قُضِيَ النِّدَاءُ أَقْبَلَ، حَتَّى إِذَا ثُوبَ للصلاة أدبر، حَتَّى إِذَا قُضِيَ التثويبُ، أَقْبَلَ، حَتَّى يَخْطِرَ بَيْنَ المَرْءِ وَنَفْسِهِ، يَقُولُ: اذْكُرْ كَذَا، وَاذْكُرْ كَذَا، لِمَا لَمْ يَذْكُرْ مِنْ قَبْلُ، حَتَّى يظل الرَّجُلُ مَا يَدْرِي كَمْ صَلَّى. متفق عليه.

٤ - عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « لِيُؤَذِّنْ لَكُمْ خِيَارُكُمْ، وَلْيَؤُمَّكُمْ قُرَّاؤُكُمْ». سنن ابن ماجه، ص١٥٥، باب فضل الاذان و ثواب المؤذنين، مكتبة رحمانيه اردو بازار لاهور

کله چې مؤذن اذان کوي نو اوربدونکي ته پکار دي چې د اذان کلماتو ته ځواب ورکړي. د ځواب ورکولو طریقه داسې ده چې ټول کلمات به بیرته هماغسې تکراروي لکه څنګه چې مؤذن یې وایي فقط د حي الصلاة او حی علی الفلاح په ځواب کې به لا حول و لا قوة الا بالله (۱) وایي، او د الصلوة خیر من النوم په ځواب کې به صَدَقْتَ وَبَرَرْتَ وَبِالْحَقِّ نَطَقْتَ وایي (۲).

---

۱ قَالَ يَحْيَى: وَحَدَّثَنِي بَعْضُ إِخْوَانِنَا، أَنَّهُ قَالَ: لَمَّا قَالَ: حَيَّ عَلَى الصَّلاَةِ، قَالَ: «لاَ حَوْلَ وَلاَ قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ»، وَقَالَ: هَكَذَا سَمِعْنَا نَبِيَّكُمْ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ صحيح البخاري، ج۱، ص۲۱۷ رقم الحديث كتاب الاذان، مكتبة البشرى

وَفِي فَتَاوَى قَاضِي خان إِجَابَةُ الْمُؤَذِّنِ فَضِيلَةٌ وَإِنْ تَرَكَهَا لَا يَأْثَمُ، وَأَمَّا قَوْلُهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ «مَنْ لَمْ يُجِبْ الْأَذَانَ فَلَا صَلَاةَ لَهُ» فَمَعْنَاهُ الْإِجَابَةُ بِالْقَدَمِ لَا بِاللِّسَانِ فَقَطْ. البحر الرائق-۱-۲۷۳. مكتبة دار الكتاب الإسلامي.

وَفِي الْجَوَاهِرِ: أَنَّ إجَابَةَ الْمُؤَذِّنِ سُنَّةٌ هَكَذَا يُجِيبُ فِي الْإِقَامَةِ أَيْضًا إلَى أَنْ يَنْتَهِيَ إلَى قَوْلِهِ قَدْ قَامَتْ الصَّلَاةُ فَحِينَئِذٍ يُجِيبُ بِالْفِعْلِ دُونَ الْقَوْلِ.. مجمع الانهر-۱-۴۶ باب صفة الاذان.

إختلف في الإجابة فقيل واجبة وهو ظاهر ما في الخانية والخلاصة والتحفة وإليه مال الكمال قال في الدر فلا يرد سلاما ولا يشتغل بشيء سوى الإجابة اهـ والتفريغ يندب الإمساك عن التلاوة الخ لا يظهر إلا على القول بالسنية وقيل مندوبة وبه قال مالك والشافعي وأحمد وجمهور الفقهاء واختاره العيني في شرح البخاري وقال الشهاب في شرح الشفاء هو الصحيح لأنه صلى الله عليه وسلم سمع مؤذنا كبر فقال: على الفطرة فسمعه تشهد فقال: خرجت من النار وصرح في العيون بأن الإمساك عن التلاوة والاستماع إنما هو أفضل وصرح جماعة بنفي وجوبها باللسان وأنها مستحبة حتى قالوا: إن فعل نال الثواب وإلا فلا اثم ولا كراهة وحكى في التجنيس الإجماع على عدم كراهة الكلام عند سماع الأذان اهـ أي تحريما وفي مجمع الأنهر عن الجواهر إجابة المؤذن سنة وفي الدرة المنيفة أنها مستحبة على الأظهر والحاصل أنه اختلف التصحيح في وجوب الإجابة باللسان والأظهر عدمه. طحطاوي علي مراقي الفلاح- ۱-۲۰۲ باب الاذان.

نَعَمْ أَخْرَجَ الْإِمَامُ أَبُو جَعْفَرٍ الطَّحَاوِيُّ فِي كِتَابِهِ شَرْحُ الْآثَارِ بِسَنَدِهِ إلَى «عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ فَسَمِعَ مُنَادِيًا وَهُوَ يَقُولُ: اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْفِطْرَةِ، فَقَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إلَهَ إلَّا اللَّهُ، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنْ النَّارِ» " فَابْتَدَرْنَاهُ فَإِذَا صَاحِبُ مَاشِيَةٍ أَدْرَكَتْهُ الصَّلَاةُ فَنَادَى بِهَا. قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ: فَهَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ غَيْرُ مَا قَالَ الْمُنَادِي، فَدَلَّ أَنَّ الْأَمْرَ لِلِاسْتِحْبَابِ وَالنَّدْبَ كَأَمْرِهِ بِالدُّعَاءِ فِي أَدْبَارِ الصَّلَوَاتِ وَنَحْوِهِ اهـ فَهَذِهِ قَرِينَةٌ صَارِفَةٌ لِلْأَمْرِ عَنْ الْوُجُوبِ، وَبِهِ تَأَيَّدَ مَا صَرَّحَ بِهِ جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا، مِنْ عَدَمِ وُجُوبِ الْإِجَابَةِ بِاللِّسَانِ وَأَنَّهَا مُسْتَحَبَّةٌ. وَهَذَا ظَاهِرٌ فِي تَرْجِيحِ قَوْلِ الْحَلْوَانِيِّ، وَعَلَيْهِ مَشَى فِي الْخَانِيَّةِ وَالْفَيْضِ، وَيَدُلُّ عَلَيْهِ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ «إذَا سَمِعْت النِّدَاءَ فَأَجِبْ دَاعِيَ اللَّهِ» وَفِي رِوَايَةٍ " فَأَجِبْ، وَعَلَيْك السَّكِينَةُ " وَيَكْفِي فِي تَرْجِيحِهِ الْأَدِلَّةُ عَلَى وُجُوبِ الْجَمَاعَةِ، فَإِنَّك عَلِمْتَ أَنَّ قَوْلَ الْحَلْوَانِيِّ مَبْنِيٌّ عَلَى أَنَّ الْإِجَابَةَ لِقَصْدِ الْجَمَاعَةِ. وَالَّذِي يَنْبَغِي تَحْرِيرُهُ فِي هَذَا الْمَحَلِّ أَنَّ الْإِجَابَةَ بِاللِّسَانِ مُسْتَحَبَّةٌ وَأَنَّ الْإِجَابَةَ بِالْقَدَمِ وَاجِبَةٌ إنْ لَزِمَ مِنْ تَرْكِهَا تَفْوِيتُ الْجَمَاعَةِ، وَإِلَّا بِأَنْ أَمْكَنَهُ إقَامَتُهَا بِجَمَاعَةٍ ثَانِيَةٍ فِي الْمَسْجِدِ أَوْ بَيْتِهِ لَا تَجِبُ، رد المحتار علي الدر المختار. ۱-۴۰۰ باب فائدة التسليم بعد الاذان.

۲ - عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِذَا سَمِعْتُمُ النِّدَاءَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ الْمُؤَذِّنُ». قال ابو عيسى حديث ابي سعيد حديث حسن صحيح. سنن الترمذي، ج۱، ص۱۶۷، باب ما يقول اذا أذن المؤذن، مكتبة البشرى كراتشى الطبعة الثانية بعد المراجعة.

عن ابي سعيد الخضري قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اذا سمعتم النداء فقولوا كما يقول المؤذن. سنن ابن ماجه، ص۱۵۵، مكتبة رحمانية اردو بازار لاهور.

و يقول: صدقت و برررت و بالحق نطقت، أو: ما شاء الله كان، عند قول المؤذن في الفجر (الصلاة خير من النوم). الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، كتاب الصلاة، فروض الصلاة: الأذان، ج۱، ص۱۹۴، المكتبة الحقانية كانسي روڈ كويته

همدارنګه د اقامت ځواب په همدې ترتیب دی، یوائې د قدقامت الصلاة په ځواب کې به أَقَامَهَا اللهُ وَأَدَامَهَا وایي. (۱)

دریم مبحث: د لمانځه بیان

لومړی مطلب: د لمانځه فرضیت

لمونځ فرض عین دی چې د پرېښودونکي په اړه یې په قرآن کریم او احادیثو کې ډېر وعیدونه راغلي دي. د لمانځه فرضیت د قران کریم په مبارکو ایاتونو، د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په مبارکو احادیثو او د امت په اجماع سره ثابت دی. (۲)

۱- په قرانکریم سره د لمانځه فرضیت:

په قرآن کریم کې د لمانځه د فرضیت په اړه زیات آیاتونه شته چې الله تعالی خپلو بنده ګانو ته په لمانځه سره امر کوي.

الله تعالی فرمایي: ﴿ وَأَقِيمُوا الصَّلٰوةَ وَاٰتُوا الزَّكٰوةَ وَارْكَعُوْا مَعَ الرّٰكِعِيْنَ ﴾. (۳)

ژباړه: او تاسو لمونځ قائموئ (یعنی په پابندی سره یې کوئ)، زکوة ورکوئ، او د رکوع کوونکو سره رکوع کوئ.

الله تعالی فرمایي: ﴿فَأَقِيْمُوا الصَّلٰوةَ وَاٰتُوا الزَّكٰوةَ وَاعْتَصِمُوْا بِاللّٰهِ هُوَ مَوْلٰكُمْ فَنِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِيْرُ ﴾ (۴)

ژباړه: لمونځونه قائم کړئ، د مالونو زکاتونه ورکړئ، او د الله تعالی په دین باندې منګولې ولګوئ، ځکه هغه ستاسو دوست، بهتره کارساز، او ښه مرسته کوونکی دی.

الله تعالی فرمایي: ﴿حٰفِظُوْا عَلَى الصَّلَوٰتِ وَالصَّلٰوةِ الْوُسْطٰى ۚ وَقُوْمُوْا لِلّٰهِ قٰنِتِيْنَ ﴾. (۵)

ژباړه: تاسو د ټولو لمونځونو حفاظت کوئ، او (خصوصاً) د منځني لمانځه (چې د مازدیګر لمونځ دی) او الله تعالی ته په عاجزی سره ودریږئ.

الله تعالی فرمایي:

﴿ وَأَقِيْمُوا الصَّلٰوةَ وَلَا تَكُوْنُوْا مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ ﴾. (٦)

ژباړه: او قائم کړئ لمونځ او مه کیږئ تاسې له مشرکانو څخه.

فائده: د لمونځ قائمولو مطلب دادی چې انسان لمونځ همیشه په پابندی سره وکوي، او ورسره ورسره د مانځه د شرائطو، اَرکانو، واجبو، سُنتو او آدابو لحاظ وساتي. (۳)

---

۱ - (وَيُجِيبُ الْإِقَامَةَ) نَدْبًا إجْمَاعًا (كَالْأَذَانِ) وَيَقُولُ عِنْدَ: قَدْ قَامَتْ الصَّلَاةُ: أَقَامَهَا اللَّهُ وَأَدَامَهَا (وَقِيلَ لَا) يُجِيبُهَا، وَبِهِ جَزَمَ الشُّرُنْبُلَالِيُّ. رد المحتار على الدر المختار ج ص .. كِتَابُ الصَّلَاةِ بَابُ الْأَذَانِ ط: دار الفكر بيروت. الفتاوى الهندية، ج۱، ص۵۷، الفصل الثاني في كلمات الاذان و الاقامة

۲ - أما فرضيتها: فثابتة بالكتاب والسنة، والاجماع. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، (۱/۴۵۵)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان. وكذا لما في رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، (۴/۲)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

ثبتت مشروعية الصلاة بالقرآن الكريم والسنة النبوية الشريفة، وإجماع الأمة. ففي القرآن الكريم آيات كثيرة تدل على مشروعية الصلاة و وجوبها، كقوله تعالى: ﴿حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوٰةِ الْوُسْطَى وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ﴾ سورة البقرة، آية (۲۳۸) و قال سبحانه: ﴿مُنِيبِينَ إِلَيْهِ وَاتَّقُوهُ وَأَقِيمُوا الصَّلَوٰةَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ سورة الروم، آية (۳۱). الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج۱، ص ۱۷۲–۱۷۳، مكتبة الحقانية كانسي روډ كويته

۳ - سورة البقرة آية ۲۳۸ .

۴ - سورة الحج، آية ۷۸.

۵ - سورة البقرة، آية (۲۳۸).

٦ - سورة الروم، آية (۳۱).

٢- په احاديثو سره د لمانځه فرضيت:

عَن ابنِ عُمَر رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَال: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلٰى خَمْسٍ : شَهَادَةِ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُوْلُ اللهِ ، وَإِقَامِ الصَّلَاةِ، وَإِيْتَاءِ الزَّكَاةِ ، وَالحَجِّ ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ. (١)

ژباړه: رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي: اسلام په پنځو شيانو بناء دی، په دې خبره ګواهي ورکول چې له الله تعالی پرته بل د عبادت ور نشته او محمد صلی صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د هغه رسول دی او د لمونځ قايمول او د زکات ورکول او حج کول او د رمضان روژه نيول.

او همدارنګه په دې هکله د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د معراج د واقعې مبارک حديث دی (په هغې کې دا هم دي) ... رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي چې زه د خپل رب د دربار او د موسی عليه السلام تر منځ څو ځله تلم راتلم تر څو يې راته وفرمايل: ای محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دغه پنځه لمونځونه په شپه او ورځ کې په تاسو فرض دي چې هر لمونځ د لسو لمونځو د ثواب سره برابر دی چې په ټوله کې بيرته ثواب د پنځوسو لمونځونو دی.

همدارنګه د عبادة بن الصامت رضی الله څخه روايت دی چې رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي: الله تعالی په بندګانو باندې پنځه لمونځونه فرض کړي، چا چې پوره ادا کړل او په حق کې يې سستی ونکړه نو د الله تعالی سره به يې يو عهد وي چې د هغه عهد له مخې به يې جنت ته داخل کړي، او که چيرې يې پوره ادا نه کړي نو د الله تعالی سره يې عهد نشته، د الله تعالی خوښه چې عذاب ورکوي او که يې جنت ته داخلوي. (٢)

---

(٣) ﴿ وَيُقِيْمُوْنَ الصَّلٰوةَ ﴾ أي يديمونها ويحافظون عليها في مواقيتها بحدودها وأركانها وهيآتها. يقال: قام بالأمر وأقامه إذا أتى به يعطي حقوقه ، لأنّ الحقيق بالمدح من راعى حدودها الظاهرة من الفرائض والسنن، وحقوقها الباطنة كالخشوع والإقبال على الله تعالى . السراج المنير في الإعانة على معرفة بعض معاني كلام ربنا الحكيم الخبير / البقرة آية

١ - عن ابن عمر رضي الله عن هما قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم بني الإسلام على خمس شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمدا رسول الله وإقام الصلاة وإيتاء الزكاة والحج وصوم رمضان. صحيح البخاري، كتاب الايمان، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم بني الاسلام على خمس وهو قول وفعل ويزيد وينقص، وقال الله تعالى ليزدادوا ايمانا مع ايمانهم، (١/٦٢١)، ط: مكتبه رحمانيه اقرأ سنتر، غزني ستريت اردو بازار – لاهور

٢ - ...فَفَرَضَ عَلَيَّ خَمْسِيْنَ صَلَاةً فِيْ كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ ، فَنَزَلْتُ إِلٰى مُوْسٰى ، فَقَالَ : مَا فَرَضَ رَبُّكَ عَلٰى أُمَّتِكَ ؟ قُلْتُ : خَمْسِيْنَ صَلَاةً فِيْ كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ . قَالَ : اِرْجِعْ إِلٰى رَبِّكَ فَسَلْهُ التَّخْفِيْفَ فَإِنَّ أُمَّتَكَ لَا تُطِيْقُ ذٰلِكَ فَإِنِّيْ بَلَوْتُ بَنِيْ إِسْرَائِيْلَ وَخَبَرْتُهُمْ . قَالَ : فَرَجَعْتُ إِلٰى رَبِّيْ ، فَقُلْتُ : يَا رَبِّ ! خَفِّفْ عَلٰى أُمَّتِيْ. فَحَطَّ عَنِّيْ خَمْسًا ، فَرَجَعْتُ إِلٰى مُوْسٰى ، فَقُلْتُ : حَطَّ عَنِّيْ خَمْسًا قَالَ : إِنَّ أُمَّتَكَ لَا تُطِيْقُ ذٰلِكَ فَارْجِعْ إِلٰى رَبِّكَ فَسَلْهُ التَّخْفِيْفَ . قَالَ : فَلَمْ أَزَلْ أَرْجِعُ بَيْنَ رَبِّيْ وَبَيْنَ مُوْسٰى حَتّٰى قَالَ : يَا مُحَمَّدُ ! إِنَّهُنَّ خَمْسُ صَلَوَاتٍ كُلَّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ لِكُلِّ صَلَاةٍ عَشْرٌ فَذٰلِكَ خَمْسُوْنَ صَلَاةً ، مَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةً ، فَإِنْ عَمِلَهَا كُتِبَتْ لَهُ عَشْرًا ، وَمَنْ هَمَّ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا لَمْ تُكْتَبْ لَهُ شَيْئًا ، فَإِنْ عَمِلَهَا كُتِبَتْ لَهُ سَيِّئَةً وَاحِدَةً . قَالَ : فَنَزَلْتُ حَتّٰى انْتَهَيْتُ إِلٰى مُوْسٰى فَأَخْبَرْتُهُ ، فَقَالَ : اِرْجِعْ إِلٰى رَبِّكَ فَسَلْهُ التَّخْفِيْفَ ، فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : فَقُلْتُ : قَدْ رَجَعْتُ إِلٰى رَبِّيْ حَتّٰى اسْتَحْيَيْتُ مِنْهُ . مشكاة المصابيح باب فى المعراج الفصل الاول رقم الحديث ٥٨٦٣ (٢) ، صحيح مسلم رقم ٢٥٩ (١٦٢) بَابُ الْإِسْرَاءِ بِرَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى السَّمَاوَاتِ وَفَرْضِ الصَّلَوَاتِ ، صحيح البخاري باب كيف فرضت الصلاة فى الاسراء رقم الحديث .

و من السنة أحاديث كثيرة، منها قول عليه الصلاة والسلام في حديث الإسراء والمعراج : فلم أزل أرجع بين ربي تبارك و تعالى و بين موسى عليه السلام حتى قال: يا محمد انّهن خمس صلوات كل يوم وليلة، لكل صلاة عشر، فذلك خمسون صلاة. . الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج ١، ص ١٧٢–١٧٣، مكتبة الحقانية كانسي روڈ كويته

٣- د أمت په اجماع سره د لمانځه فرضيت:

همدا رنګه ټول امت د لمانځه په فرضيت اجماع کړې ده .(١)

دوهم مطلب: د لمانځه اهميت

لمونځ د اسلام په ارکانو کې له کلمې څخه وروسته دوهم رکن دی (٢)، د ايمان نه روسته تر ټولو اعمالو څخه غوره عمل دی (٣). له ناوړه اعمالو او ګناهونو څخه د ځان ژغورلو ذريعه ده (٤)، او الله تعالی ته د نزدې کېدو او جنت ته د داخليدو ذريعه ده (٥).

د لمانځه اهميت له دې نه هم معلوميږي چې رسول الله ﷺ د وفات کيدو په وخت کې په خصوصي طريقې سره د لمانځه د اهتمام وصيت کړی. (٦)

په قرانکريم کې د لمانځه د اهميت په باره کې زيات شمېر آيتونه نازل شوي چې تقريباً شمېر يې له اتياو و څخه هم زياتيږي، او همدارنګه يې په اهميت کې زيات شمېر احاديث مبارکه هم روايت شوي . (٧)

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنِّيْ فَرَضْتُ عَلَى أُمَّتِكَ خَمْسَ صَلَوَاتٍ وَعَهِدْتُ عِنْدِيْ عَهْدًا أَنَّهُ مَنْ جَاءَ يُحَافِظُ عَلَيْهِنَّ لِوَقْتِهِنَّ أَدْخَلْتُهُ الْجَنَّةَ ، وَمَنْ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهِنَّ فَلَا عَهْدَ لَهُ عِنْدِيْ . سنن ابي داؤد كِتَاب الصَّلَاةِ بَابٌ فِي الْمُحَافَظَةِ عَلَى وَقْتِ الصَّلَوَاتِ رقم الحديث ٠ ، سنن ابن ماجه باب ماجاء في فرض الصلوات الخمس والمحافظة عليها رقم ٠ ، كنزالعمال كتاب الصلاة الباب الاول في فضل الصلوة و وجوبها رقم

١ - اجماع الأمة؛ فان الأمة أجمعت على فرضية هذه الصلوات. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، بيان فرضية الصلاة، (١/ ٢٥٥)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – کويته.

٢ - قال الله تبارك و تعالي: ﴿الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ﴾ البقرة، آية ٣ .

عن ابن عمر رضي الله عنهما قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم بني الإسلام على خمس شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمدا رسول الله وإقام الصلاة وإيتاء الزكاة والحج وصوم رمضان. صحيح البخاري، كتاب الايمان، باب قول النبي صلى الله عليه وسلم بني الاسلام على خمس (١/ ٦٢٦)، ط: مكتبه رحمانيه اقرأ سنتر، غزني ستريټ اردو بازار – لاهور

٣ - حَدَّثَنَا أَبُو مُصْعَبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ؛ أَنَّهُ بَلَغَهُ، أَنَّ النبي صلى الله عليه وسلم قَالَ: اسْتَقِيمُوا وَلَنْ تُحْصُوا، وَاعْمَلُوا، وَخَيْرُ أَعْمَالِكُمُ الصَّلَاةُ ، وَلن يُحَافِظُ عَلَى الْوُضُوءِ إِلَّا مُؤْمِنٌ. مؤطا امام مالک روايۃ أبي مصعب الزهري (١/ ٣٧)

٤ - قال الله تعالى: ﴿ اُتْلُ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ وَأَقِمِ الصَّلَاةَ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ﴾ سورة العنكبوت، آية (٤٥).

٥ - وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قَالَ : أقرب ما يكون العَبْدُ مِن رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ، فَأَكْثِرُوا الدُّعَاء. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. رياض الصالحين، ح ٤٩٢ كتاب الدعوات مكتب البشرى كراتشي

٦ - عن علي رضي الله عنه قال كان آخر كلام رسول الله صلى الله عليه و سلم الصلاة الصلاة اتقوا الله فيما ملكت أيمانكم . صحيح وهذا إسناد حسن. مسند أحمد بن حنبل (١/ ٧٨)، المأخوذ من المكتبة الشاملة.

عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَتْ عَامَّةُ وَصِيَّةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ حَضَرَهُ الْمَوْتُ: « الصَّلَاةَ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ الصَّلَاةَ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ» . حَتَّى جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُغَرْغِرُ بِهَا صَدْرُهُ، وَمَا يَكَادُ يُفِيضُ بِهَا لِسَانُهُ. مسند احمد ج١٩ ص ٢٠٩ رقم الحديث ١٢١٦٩ مُسْنَدُ الْمُكْثِرِينَ مِنَ الصَّحَابَةِ مُسْنَدُ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ . الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ١٧٠–١٧٢، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته.

٧ - و مما يدل على أهمية الصلاة في الإسلام كثرة الآيات القرآنية التي أمرت بالصلاة و حثت عليها، حتى زادت على ثمانين آية، و كثرة الأحاديث النبوية الشريفة في موضوع الصلاة. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ١٧٠–١٧٢، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته

لمونځ داسلام د اساسي ارکانو څخه یو اهم رکن او قوي ستن ده (۱) ، او له ایمان څخه وروسته په ټولو عبادتونو کې غوره او بهتر عبادت دی (۲).

د حضرت جابر رضی الله عنه څخه روایت دی چې رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمایل: د مسلمان او کفر تر منځ فرق لمونځ دی. (۳)

د قیامت په ورځ د بنده سره چې حساب کیږي نو په اعمالو کې به لومړی د لمانځه پوښتنه ورڅخه کیږي، که چیرې لمونځ یې سم او پوره ؤ نو دی کامیاب او بریالی شو، او که چیرې لمونځ یې ناقص او نیمګړی ؤ نو دی تاوانی دی. رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمایي که چیرې په فرض لمانځه کې څه کموالی وي نو الله تعالی به ووایي اوګورئ چې زما د بنده لپاره څه نوافل شته ؟ (که د نفلو څخه څه وي نو) د فرائضو کموالی به پرې پوره شي . بیا به یې نور عملونه په همدې ترتیب سره وي .(۴)

په مؤطا امام مالک او مشکوة شریف کې دا روایت نقل دی چې : حضرت عمر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ په خپل دور خلافت کې خپلو ټولو عاملانو ته دا فرمان لیکلی ؤ :

إِنَّ أَهَمَّ أَمْرِكُمْ عِنْدِيْ الصَّلَاةُ ، فَمَنْ حَفِظَهَا وَحَافَظَ عَلَيْهَا حَفِظَ دِيْنَهُ ، وَمَنْ ضَيَّعَهَا فَهُوَ لِمَاسِوَاهَا أَضْيَعُ . (۱)

بیشکه ستاسو په ټولو کارونو کې زما په نزد ډیر اهم کار لمونځ دی، چا چې ددې حفاظت وکړو او همیشه یې ادا کولو نو ده د خپل دین حفاظت وکړ ، او چا چې لمونځ ضایع کړ نو دی د دین د نورو امورو لپاره هم ډیر ضایع کوونکی دی .

---

۱ عن ابن عمر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: الدين خمس لا يقبل الله منهن شيئاً دون شيء، شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمدا عبده ورسوله، وإيمان بالله وملائكته وكتبه ورسله والجنة والنار، والحياة بعد الموت هذه واحدة، والصلوات الخمس عمود الإسلام لا يقبل الإيمان إلا بالصلاة. حلية الأولياء لأبي نعيم الأصبهاني (٦/ ١٩) المأخوذ من المكتبة الشاملة

الصلاة ركن أساسي من أركان الإسلام الكبرى، قال عليه الصلاة والسلام: بني الإسلام على خمسة على أن يُوحد الله، وإقام الصلاة، وإيتاء الزكاة، وصيام رمضان والحج. و الصلاة هي عمود الإسلام و قوامه و دعامته، قال عليه الصلاة والسلام: رأس الأمر الإسلام، و عموده الصلاة، وذروة سنامه الجهاد، وهي عنوان الإيمان. و الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ۱۷۰–۱۷۲، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته

۲ - قال الوليد بن العيزار أخبرني قال سمعت أبا عمرو الشيباني يقول حدثنا صاحب هذه الدار وأشار إلى دار عبد الله قال سألت النبي صلى الله عليه وسلم أي العمل أحب إلى الله قال الصلاة على وقتها قال ثم أي قال ثم بر الوالدين قال ثم أي قال الجهاد في سبيل الله قال حدثني بهن ولو استزدته لزادني. صحيح البخاري، كتاب مواقيت الصلاة، باب فضل الصلاة لوقتها، (۱/ ۱۳۲)، ط: مكتبه رحمانيه، اقرأ سنتر، غزني ستريټ–اردو بازار لاهور.

۳ - فعن جابر أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: إن بين الرجل وبين الشرك والكفر ترك الصلاة. شرعها الله سبحانه لتكون معراجاً روحياً، يعرج فيه المؤمن إلى ربه، فيذكره و يدعوه و يناجيه، قال تعالى: ﴿إِنَّنِي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلَوٰةَ لِذِكْرِي﴾. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ۱۷۰–۱۷۲، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته.

۴ - عن أبي هُرَيْرَةَ رضي الله عنه قال: قَالَ رسولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ العَبْدُ يَوْمَ القِيَامَةِ مِنْ عَمَلِهِ صَلَاتُهُ، فَإِنْ صَلَحَتْ، فَقَدْ أَفْلَحَ وَأَنْجَحَ، وَإِنْ فَسَدَتْ، فَقَدْ خَابَ وَخَسِرَ، فَإِنِ انْتَقَصَ مِنْ فَرِيضَتِهِ شَيْئاً، قَالَ الرَّبُّ عَزَّ وَجَلَّ: انْظُرُوا هَلْ لِعَبْدِي مِنْ تَطَوُّعٍ؟ فَيُكَمِّلُ مِنها مَا انْتَقَصَ مِنَ الفَرِيضَةِ، ثُمَّ يَكون سَائِرُ أَعْمَالِهِ عَلَى هَذا. رَوَاهُ الترمذي. رياض الصالحين، باب في الأمر بالمحافظة على الصلوات ... ص ۳۸۲، مكتبة البشرى . سنن الترمذي، كتاب الصلاة، باب ما جاء أن أول ما يحاسب به العبد يوم القيامة الصلاة، (۱/ ۲۱۰)، ط: الطاف اينډ سنز، كراتشي–باكستان، للنشر والتوزيع

(۱) موطأ امام مالک بَابُ وُقُوتِ الصَّلَاةِ رقم الحديث ٦ ، مشكاة المصابيح كتاب الصلوة باب مواقيت الصلوة الفصل الثالث رقم الحديث ٥٨٥ (٥) .

مور او پلار باید چې د خپل اولاد په ټولو امورو کې لومړیتوب د هغه د دین زده کړې ته ورکړي، د لمانځه د پابندۍ خیال یې وساتي ځکه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي: چې خپلو اولادونو ته مو په اووه کلنۍ کې د لمانځه اداء کولو امر وکړئ اوپه لس کلنۍ کې یې د لمانځه په نه کولو ووهئ او یو تر بله یې بستر سره جلا کړئ. (۱)

په لمانځه کې د خشوع اهمیت

لمونځ باید په خشوع او عاجزۍ سره اداکړل شي. (۲)

په قران کریم او احادیثو دواړو کې په خشوع سره د لمونځ کولو ترغیب راغلی:

الله جَلَّجَلَالُهُ فرمایي: ﴿ وَقُوْمُوْا لِلّٰهِ قٰنِتِيْنَ ﴾. (۲)

ترجمه: او الله جلّ جلاله ته په عاجزۍ (او ادب) سره ودریږئ.

د "قانت" معنی داده چې انسان په سکون او عاجزۍ سره د الله جَلَّجَلَالُهُ په وړاندې ودریږي. (۳)

الله تعالی فرمایي:

﴿ قَدْ اَفْلَحَ الْمُؤْمِنُوْنَ ۝ الَّذِيْنَ هُمْ فِيْ صَلَاتِهِمْ خٰشِعُوْنَ ۝ ﴾. (۱)

ترجمه: بیشکه کامیاب شول هغه مومنان کوم چې په خپلو لمونځونو کې عاجزي کوونکي دي.

کوم کس چې په لمانځه کې یو طرف او بل طرف ګوري او د زړه نه الله جَلَّجَلَالُهُ طرف ته متوجّه نه وي نو الله جَلَّجَلَالُهُ هم د ده طرف ته توجّه نه کوي.

۱. د ابوداؤد شریف حدیث دی، رسولُ الله صلی الله علیه وسلم فرمایي:

لَا يَزَالُ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ مُقْبِلًا عَلَى الْعَبْدِ، وَهُوَ فِيْ صَلَاتِهِ، مَالَمْ يَلْتَفِتْ، فَإِذَا الْتَفَتَ انْصَرَفَ عَنْهُ. (۲)

---

۱ - عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعِ سِنِينَ، وَاضْرِبُوهُمْ عَلَيْهَا، وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرٍ وَفَرِّقُوا بَيْنَهُمْ فِي الْمَضَاجِعِ. سنن ابي داود للسجستاني، كتاب الصلاة، باب متى يؤمر الغلام بالصلاة، (۱/۹۶)، ط: مكتبه رحمانيه.

وقد أمرنا أن نأمر أولادنا بالصلاة إذا بلغوا السابعة، و نحملهم عليها بالضرب إذا بلغوا العاشرة، قال عليه الصلاة والسلام: مروا أولادكم بالصلاة وهم أبناء سبع سنين واضربوهم عليها وهم أبناء عشر، و فرقوا بينهم في المضاجع. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ۱۷۰–۱۷۲، مكتبة حقانية كانسي روډ کویټه:

۲ - ... بهذا علم أن ترك الخشوع لا يخل بالصحة بل بالكمال. حاشية الطحطاوي على مراقي الفلاح شرح نور الإيضاح ج۱ ص ۳۶۱ باب فيما لا يفسد الصلاة

(يَنْبَغِي) لِلْمُصَلِّي (الْخُشُوعُ فِي الصَّلَاةِ لِقَوْلِهِ تَعَالَى {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ} [المؤمنون:] {الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ} [المؤمنون: ۲]. مجمع الأنهر في شرح ملتقى الأبحر ج۱ ص بَابُ صِفَةِ الصَّلَاةِ فَصْلٌ صِفَةِ الشُّرُوعِ فِي الصَّلَاةِ

(۲) سورة البقرة آية ۲۳۸.

(۳) ويروى عَنْ مُجَاهِدٍ رحمه الله ﴿ وَقُوْمُوْا لِلّٰهِ قٰنِتِيْنَ ﴾ قَالَ: فَمِنَ الْقُنُوْتِ الرُّكُوْدُ وَالْخُشُوْعُ، وَغَضُّ الْبَصَرِ، وَخَفْضُ الْجَنَاحِ مِنْ رَهْبَةِ اللّٰهِ عَزَّ وَجَلَّ. تعظيم قدر الصلاة لمحمد بن نصر المروزي ۱/۱۸۸ رقم ۱۳۸ آيَةٌ فِي تَرْكِ الِالْتِفَاتِ.

(۱) المؤمنون آية ۱، ۲.

(۲) سنن ابي داؤد كتاب الصلاة بَابُ الِالْتِفَاتِ فِي الصَّلَاةِ رقم الحديث ۹۰۹، سنن النسائي كتاب السهو باب التشديد فى الالتفات فى الصلاة رقم ۱۱۹۶، و اخرجه ايضا فى الكبرى برقم ۵۳۲، و احمد فى المسند برقم ۲۱۵۰۸، وابن خزيمه برقم ۴۸۲، والحاكم ۱/۲۳۶، والبيهقي ۲/۲۸۲، صحيح الترغيب والترهيب ۱/۳۶۰، الخشوع فى الصلاة في ضوء الكتاب والسنّة ص ۴۳.

چې کله یو کس په لمانځه کې وي نو الله جَلَّجَلَالُهُ تر هاغه وخته پورې مسلسل ده طرف ته متوجّه وي (د رحمت په نظر ورته ګوري) تر څو پورې چې ده په لمانځه کې یو طرف او بل طرف نه وي کتلي ، پس کله چې بنده یو طرف او بل طرف اُوګوري نو الله جَلَّجَلَالُهُ هم د هغه نه توجه واړوي (د رحمت نظر ورنه قطع او ثواب یې کم شي) . (۲)

کوم کس چې په داسې طریقې سره لمونځ وکړي چې ددې د شرائطو ، آدابو او خشوع لحاظ وساتي نو په دې سره دده مخکینې ټول واړه ګناهونه معاف کیږي .

د مسلم شریف حدیث دی ، رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي :

مَا مِنَ امْرِئٍ مُسْلِمٍ تَحْضُرُهُ صَلَاةٌ مَكْتُوْبَةٌ فَيُحْسِنُ وُضُوْءَهَا وَخُشُوْعَهَا وَرُكُوْعَهَا ، إِلَّا كَانَتْ كَفَّارَةً لِمَا قَبْلَهَا مِنَ الذُّنُوْبِ مَا لَمْ يُؤْتِ كَبِيْرَةً ، وَذٰلِكَ الدَّهْرَ كُلَّهُ . (۱)

په کوم مسلمان چې د فرض لمانځه وخت راشي ، او دی ددې د پاره په ښې طریقې سره اَودس اوکړي ، په خشوع سره لمونځ اوکړي، او ښې طریقې سره رکوع اوکړي نو دا لمونځ به دده د پاره د مخکینې ګناهونو کفاره شي خو چې تر څو پورې یې کبیره ګناه نه وي کړي ، او په لمانځه سره د ګناهونو د مغفرت دا سعادت به انسان ته ټول عمر حاصل وي .

د لمانځه فضائل

په قرآن کریم او احادیثو کې د لمانځه ډیر فضائل ذکر شوي ، یوځو په کې دادي :

۱ . د لمانځه په وجه انسان د بې حیایۍ او بدو کارونو نه منع کیږي . (۱)

۲ . د لمونځ کولو په وجه انسان د الله جَلَّجَلَالُهُ د رحمت مستحق ګرځي . (۲)

۳ . د لمانځه په وجه انسان د ګناهونو نه پاکیږي:

د بخاري شریف او مسلم شریف حدیث دی ، حضرت ابوهریرة رضي الله عنه فرمایي چې یوه ورځ رسولُ الله صلی الله علیه وسلم صحابه کرامو ته وفرمایل :

أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَنَّ نَهْرًا بِبَابِ أَحَدِكُمْ يَغْتَسِلُ مِنْهُ كُلَّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ ، هَلْ يَبْقٰى مِنْ دَرَنِهِ شَيْءٌ ؟

دا راته ووایئ که چیرته په تاسو کې د یو چا د دروازې مخې ته یو نهر وي ، او دی په هغې کې د ورځې پنځه پیرې لامبې نو آیا دده په بدن به څه خبرې پاتې شي ؟

صحابه کرامو ورته وویل: دده په بدن به هیڅ خبرې پاتې نشي ، نبي صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمایل:

فَذٰلِكَ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ يَمْحُو اللّٰهُ بِهِنَّ الْخَطَايَا .

وفي رواية : قال رسولُ الله صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللّٰهَ أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ فَإِذَا صَلَّيْتُمْ فَلَا تَلْتَفِتُوْا فَإِنَّ اللّٰهَ يَنْصِبُ وَجْهَهُ لِوَجْهِ عَبْدِهِ فِيْ صَلَاتِهِ مَا لَمْ يَلْتَفِتْ . سنن الترمذي أَبْوَابُ الأَمْثَالِ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَابُ مَا جَاءَ فِيْ مَثَلِ الصَّلَاةِ وَالصِّيَامِ وَالصَّدَقَةِ رقم الحديث ، مسند احمد ۲۸ /۴۰۵ رقم الحديث ۱۷۱۷۰ ، و ۲۹ /۳۳۵ رقم الحديث ۱۷۸۰۰ ، صحيح ابن خزيمة رقم ۱۸۹۵ ، و صححه الالباني في صحيح سنن الترمذي ۳ / ۱۴۴ ، وصححه محققوا المسند ۲۸ /۴۰۶ ، الخشوع فى الصلاة في ضوء الكتاب والسنّة ص ۴۳ .

(۲) "لَا يَزَالُ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ مُقْبِلًا عَلَى الْعَبْدِ "، أَيْ: نَاظِرًا إِلَيْهِ بِالرَّحْمَةِ وَإِعْطَاءِ الْمَثُوْبَةِ ("وَهُوَ فِيْ صَلَاتِهِ") : وَالْمَعْنٰى لَمْ يَنْقَطِعْ أَثَرُ الرَّحْمَةِ عَنْهُ ("مَا لَمْ يَلْتَفِتْ") ، أَيْ: بِالْعُنُقِ ("فَإِذَا الْتَفَتَ انْصَرَفَ عَنْهُ") ، أَيِ: أَعْرَضَ عَنْهُ، قَالَ ابْنُ الْمَلَكِ: الْمُرَادُ مِنْهُ قِلَّةُ الثَّوَابِ، مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح ج۲ ص ۷۸۸

(۱) صحيح مسلم رقم ۷ (۲۲۸) ، مشكوة المصابيح كتاب الطهارة الفصل الاول رقم الحديث ۲۸۶ (۶) .

(۱) ﴿ اُتْلُ مَآ اُوْحِيَ اِلَيْكَ مِنَ الْكِتٰبِ وَاَقِمِ الصَّلٰوةَ ۭ اِنَّ الصَّلٰوةَ تَنْهٰى عَنِ الْفَحْشَاۗءِ وَالْمُنْكَرِ ۭ ﴾. سورة العنكبوت آية ۴۵ .

(۲) ﴿ وَاَقِيْمُوا الصَّلٰوةَ وَاٰتُوا الزَّكٰوةَ وَاَطِيْعُوا الرَّسُوْلَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ ﴾ سورة النور آية ۵۶ .

نو دا د پنځو لمونځو مثال دی چې په دې سره الله تعالی ګناهونه ختموي . (۱)

د مشکوة شریف حدیث دی ، حضرت ابوذر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فرمایي چې یوه ورځ نبي کریم صلی الله علیه وسلم د ژمي په موسم کې بهر تشریف راوړو ، د (خزان په وجه د) اُونو پانړې په خپله راغورځیدی ، رسولُ الله صلی الله علیه وسلم د یوې اُونې دوه څانګې اُونیوی (او وې خَوَزولی) ، راوي وایي چې (په دې نیولو او خوَزولو سره یو دَم) د اُونې نه پانې راأوغورځیدی ، پیغمبر علیه السلام (ماته) وفرمایل :

يَا أَبَا ذَرٍّ ! اې ابوذره ! ما ورته وویل : لَبَّيْكَ يَا رَسُوْلَ اللهِ . ای د الله رسوله ! حاضریم .

نبي علیه السلام وفرمایل :

إِنَّ الْعَبْدَ الْمُسْلِمَ لَيُصَلِّي الصَّلَاةَ يُرِيْدُ بِهَا وَجْهَ اللهِ ، فَتَهَافَتَ عَنْهُ ذُنُوْبُهُ كَمَا يَتَهَافَتُ هٰذَا الْوَرَقُ عَنْ هٰذِهِ الشَّجَرَةِ .

چې کله یو مسلمان بنده یوازې د الله جَلَّ جَلَالُهُ د رضا د پاره مونځ اوکړي نو دده نه ګناهونه داسې رژیږي لکه څرنګه چې دې ونې پانې رژیږي . (۱)

په یو بل حدیث کې راغلي دي ، رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي :

پنځه لمونځونه الله تعالی فرض کړي دي ، څوک چې په ښې طریقې سره ددې لپاره اودس وکړي چې لمونځ په خپل وخت ادا کړي ، دهغه رکوع په سمه توګه ادا کړي ، او لمونځ په خشوع (د زړه په حضور) سره وکوي ، نو د داسې کس لپاره د الله جَلَّ جَلَالُهُ وعده ده چې ده ته به بښنه کوي (د ده ټول صغیره ګناهونه به معاف کوي) ، او چا چې داسې و نکړل (په ذکر شوې طریقې سره یې لمونځ ونکړ ، یا یې بالکل لمونځ ونکړ) نو د داسې کس سره د الله جَلَّ جَلَالُهُ هیڅ وعده نشته ، که د الله جَلَّ جَلَالُهُ خوښه شي بښنه به ورته وکړي ، او که خوښه یې شي عذاب به ورکړي . (۳)

۴ . لمونځ د هرې پریشانۍ څخه د خلاصون لاره ده . (۴)

۵ . لمونځ کولو سره انسان ته د الله تعالی مرسته حاصلیږي . (۱)

٦ . لمونځ کوونکی به په آخرت کې د خوف او حزن نه په امن وي . (۳)

---

(۱) عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ زَمَنَ الشِّتَاءِ وَالْوَرَقُ يَتَهَافَتُ ، فَأَخَذَ بِغُصْنَيْنِ مِنْ شَجَرَةٍ قَالَ: فَجَعَلَ ذٰلِكَ الْوَرَقُ يَتَهَافَتُ ، قَالَ : فَقَالَ: « يَا أَبَا ذَرٍّ ! » قُلْتُ : لَبَّيْكَ يَا رَسُوْلَ اللهِ . قَالَ : « إِنَّ الْعَبْدَ الْمُسْلِمَ لَيُصَلِّي الصَّلَاةَ يُرِيْدُ بِهَا وَجْهَ اللهِ ، فَتَهَافَتَ عَنْهُ ذُنُوْبُهُ كَمَا يَتَهَافَتُ هٰذَا الْوَرَقُ عَنْ هٰذِهِ الشَّجَرَةِ » . مشكاة المصابيح كتاب الصلاة الفصل الثالث رقم الحديث ٥٧٦ (١٣) ، مسند احمد حَدِيثُ أَبِي ذَرٍّ الغِفَارِيِّ رقم الحديث ٢١٥٥٦ ، الترغيب والترهيب ١/ ٢٤٨ .

(۱) عَنْ أَبِي ذَرٍّ ﷺ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ زَمَنَ الشِّتَاءِ وَالْوَرَقُ يَتَهَافَتُ ، فَأَخَذَ بِغُصْنَيْنِ مِنْ شَجَرَةٍ قَالَ: فَجَعَلَ ذٰلِكَ الْوَرَقُ يَتَهَافَتُ ، قَالَ : فَقَالَ: « يَا أَبَا ذَرٍّ ! » قُلْتُ : لَبَّيْكَ يَا رَسُوْلَ اللهِ . قَالَ : « إِنَّ الْعَبْدَ الْمُسْلِمَ لَيُصَلِّي الصَّلَاةَ يُرِيْدُ بِهَا وَجْهَ اللهِ ، فَتَهَافَتَ عَنْهُ ذُنُوْبُهُ كَمَا يَتَهَافَتُ هٰذَا الْوَرَقُ عَنْ هٰذِهِ الشَّجَرَةِ » . مشكاة المصابيح كتاب الصلاة الفصل الثالث رقم الحديث ٥٧٦ (١٣) ، مسند احمد حَدِيثُ أَبِي ذَرٍّ الغِفَارِيِّ رقم الحديث ٢١٥٥٦ ، الترغيب والترهيب ١/ ٢٤٨ .

(۳) عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « خَمْسُ صَلَوَاتٍ افْتَرَضَهُنَّ اللَّهُ تَعَالَى ، مَنْ أَحْسَنَ وُضُوءَهُنَّ وَصَلَّاهُنَّ لِوَقْتِهِنَّ وَأَتَمَّ رُكُوعَهُنَّ وَخُشُوعَهُنَّ كَانَ لَهُ عَلَى اللَّهِ عَهْدٌ أَنْ يَغْفِرَ لَهُ ، وَمَنْ لَمْ يَفْعَلْ فَلَيْسَ لَهُ عَلَى اللَّهِ عَهْدٌ ، إِنْ شَاءَ غَفَرَ لَهُ وَ إِنْ شَاءَ عَذَّبَهُ . سنن ابي داؤد كِتَاب الصَّلَاةِ بَابٌ فِي الْمُحَافَظَةِ عَلَى وَقْتِ الصَّلَوَاتِ رقم الحديث ۴۲۵ ، مشكاة المصابيح كتاب الصلاة الفصل الثاني رقم الحديث ٥٧٠ (٧) ، السنن الكبرى للبيهقي رقم ٣١٦٦ و رقم ٦٥٠٠ ، شرح السنّة للبغوي رقم ٩٧٨ ، سنن ابن ماجه رقم ٢۴٠١ ، و رواه احمد في مسنده ٥/ ٣١٧ ، ٣٢٢ .

(۴) عَنْ حُذَيْفَةَ ﷺ ، قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا حَزَبَهُ أَمْرٌ صَلّٰى . سنن ابي داؤد أَبْوَابُ قِيَامِ اللَّيْلِ بَابُ وَقْتِ قِيَامِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ اللَّيْلِ رقم الحديث ١٣١٩ ، مسند احمد ٣٨/ ٣٣٠ رقم الحديث ٢٣٢٩٩ ، شعب الايمان رقم الحديث ٢٩١٢

(۱) ﴿ وَاسْتَعِيْنُوْا بِالصَّبْرِ وَالصَّلٰوةِ ﴾ سورة البقرة آية ۴۵ .

ترجمه : او تاسو (د الله جَلَّ جَلَالُهُ نه) په صبر او لمانځه سره مرسته غواړئ .

۷. د لمونځ په کولو سره انسان د جنت مستحق ګرځي. (۱)

۸. د لمونځ په کولو سره انسان د دوزخ نه محفوظ کیږي. (۲)

۹. په لمونځ کولو سره انسان ته په جنت کې د الله جَلَّ جَلَالُهُ لیدل په برخه کیږي. (۱)

۱۰. لمونځ د راحت او خوشحالۍ ذریعه ده ځکه چې الله تعالی نبي کریم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته فرمایي: کله چې د کفارو د خبرو او تمسخر نه دې زړه په تنګ شي نو د الله تعالی تسبیح او حمد ووایه او همېشه د هغه عبادت کوه. (۱)

دریم مطلب: د لمانځه د پرېښودلو ګناه او برخه لیک

دا چې په قرآن کریم او احادیثو مبارکه وو کې د لمانځه د اداء کولو په اړه ډېر زیات فضیلتونه راغلي دي، همداسې یې د پرېښودلو اړوند بېلابېلې سزاګانې او وعیدونه هم بیان شوي دي، چې ځینې یې په لاندې ډول دي:

الله تعالی فرمایي: ﴿ وَأَقِيمُوا الصَّلٰوةَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴾. (۲)

ژباړه: او تاسې لمونځ قایم کړئ، او له مشرکینو څخه مه کیږئ.

الله تعالی فرمایي: ﴿وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلٰوةِ قَامُوا كُسَالٰى يُرَآءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللّٰهَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿١٤٢﴾ ﴾. (۳)

ژباړه: او کله چې منافقان لمانځه ته درېږي، نو په سستۍ سره درېږي، خلکو ته ځانونه ښیي، او الله تعالی ډېر کم یادوي.

---

(۲) ﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ وَأَقَامُوا الصَّلٰوةَ وَآتَوُا الزَّكٰوةَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۚ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴾ سورۃ البقرة آية ۲۷۷.

(۱) ﴿ وَالَّذِينَ هُمْ عَلٰى صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ، أُولٰئِكَ فِي جَنّٰتٍ مُكْرَمُونَ ﴾ سورة المعارج آية ۳۴، ۳۵.

قَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيِّبِ: إِنَّ أَبَا قَتَادَةَ بْنَ رِبْعِيٍّ أَخْبَرَهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنِّي فَرَضْتُ عَلَى أُمَّتِكَ خَمْسَ صَلَوَاتٍ وَعَهِدْتُ عِنْدِي عَهْدًا أَنَّهُ مَنْ جَاءَ يُحَافِظُ عَلَيْهِنَّ لِوَقْتِهِنَّ أَدْخَلْتُهُ الْجَنَّةَ ، وَمَنْ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهِنَّ فَلَا عَهْدَ لَهُ عِنْدِي . سنن ابي داؤد كِتَاب الصَّلَاةِ بَابٌ فِي الْمُحَافَظَةِ عَلَى وَقْتِ الصَّلَوَاتِ رقم الحديث ۴۳۰، سنن ابن ماجه باب ماجاء في فرض الصلوات الخمس والمحافظة عليها رقم ۱۴۰۳، كنز العمال كتاب الصلاة الباب الاول في فضل الصلوة و وجوبها رقم ۱۸۸۷۲.

(۲) عَنِ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ، وَمِسْعَرٍ، وَالْبَخْتَرِيِّ بْنِ الْمُخْتَارِ، سَمِعُوهُ مِنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: «لَنْ يَلِجَ النَّارَ أَحَدٌ صَلَّى قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ ، وَقَبْلَ غُرُوبِهَا » يَعْنِي الْفَجْرَ وَالْعَصْرَ . صحيح مسلم كِتَابُ الصَّلَاةِ بَابُ فَضْلِ صَلَاتَيِ الصُّبْحِ وَالْعَصْرِ، وَالْمُحَافَظَةِ عَلَيْهِمَا رقم الحديث ۲۱۳ - (۶۳۴)، مشكاة المصابيح باب فضائل الصلاة الفصل الاول رقم الحديث ۶۲۴ (۱)، كنز العمال رقم ۱۸۹۲۵، صحيح ابن حبان رقم ۱۷۴۰ ذكرُ وصف البردين اللذين يُرجى دخول الجنة بالصلاة عندهما.

(۱) عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ نَظَرَ إِلَى الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ، فَقَالَ: « أَمَا إِنَّكُمْ سَتَرَوْنَ رَبَّكُمْ كَمَا تَرَوْنَ هٰذَا، لَا تُضَامُّونَ أَوْ لَا تُضَاهُونَ فِي رُؤْيَتِهِ فَإِنِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُغْلَبُوا عَلَى صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا ، فَافْعَلُوا » ، ثُمَّ قَالَ: « وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا . سورة طه: ۱۳۰ » . صحيح البخاري بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ رقم الحديث ۵۷۳ . صحيح مسلم كِتَابُ الْمَسَاجِدِ وَمَوَاضِعِ الصَّلَاةِ بَابُ فَضْلِ صَلَاتَيِ الصُّبْحِ وَالْعَصْرِ، وَالْمُحَافَظَةِ عَلَيْهِمَا رقم الحديث ۲۱۱ (۶۳۳)، السنن الكبرى للنسائي رقم ۴۶۰ فضل صلاة الفجر ، صحيح ابن حبان رقم ۷۴۴۳.

۱ - كما أنها تزيح عن نفسه و قلبه الهموم و الأحزان، قال تعالى: ﴿وَلَقَدْ نعلم أَنَّكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ بِمَا يَقُولُونَ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُن مِّنَ السَّاجِدِينَ﴾. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ۱۷۰ – ۱۷۲، مكتبة حقانية كانسي رود كويته

۲ - سورة الروم، آية (۳۱).

۳ - سورة النساء، آية (۱۴۲).

مولانا اشرف علي تهانوي رحمه الله په خپل تفسير بيان القرآن کې ليکلي دي، چې په دې آيت شريف کې د منافقانو اعتقادي سستي بيان شوې ده، يعنې دغه خلک لمونځ فرض نه ګڼي، او نه په کې د ثواب عقيده لري، نو ځکه لمانځه ته په سستۍ سره دريږي. (۱)

الله تعالى فرمايلي دي: ﴿فَوَيْلٌ لِّلْمُصَلِّيْنَ ۝ الَّذِيْنَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُوْنَ ۝﴾ (۲)

ژباړه: نو د هغو لمونځ کوونکو لپاره هلاکت دی، چې له خپلو لمونځونو څخه غافله دي.

په پورتني آيت شريف کې د لمانځه څخه غفلت کوونکي په هکله هلاکت راغلی دی.

په تفسير جلالين شريف کې د ساهون معنا په (غافلون يؤخرون عن وقتها) سره راغلی دی (۳).

يعني هغه لمونځ کوونکي چې له لمانځه څخه غافله وي، او يا يې له خپل وخت وروسته اداء کوي، هغوی ته هلاکت دی.

له جابر رضي الله عنه څخه روايت دی، چې رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: د مسلمان او کافر ترمنځ د لمانځه پرېښودل دي. (۴)

د بخاري شريف حديث دی: سمره بن جندب رضي الله عنه فرمايي چې رسول الله ﷺ به اکثر له صحابه کرامو رضي الله عنهم نه دا پوښتنه کوله: آيا په تاسې کې چا خوب ليدلی ؟ که چا به خوب ليدلی وُ نو رسول الله صلى الله عليه وسلم ته به يې بيان کړ ، يو سهار يې وفرمايل : بيګا شپه ما خوب وليد چې دوه کسان راغلل، زه يې راپاڅولم، او ما ته يې وويل، چې مونږ سره راځه.

زه ورسره روان شوم، مونږ داسې يو کس ته راغلو، چې هغه پروت وُ، او بل کس يې سر ته ولاړ وُ، له دې ولاړ کس سره يوه غټه تبره وه چې په دې غټې تبرې به يې دغه پروت کس پر سر ويشتلو، دده سر به يې توته توته کړ، دا کانۍ به ورغړيد، نو دغه ولاړ کس به په هغې تيرې پسې لاړ او را وا به يې خيستله، کله به چې هغه کس بېرته راتللو د ده سر به د مخکې په شان روغ شوی وُ، بيا به ورته راګرځېدلو او د لومړي ځل په شان عمل به يې ورسره مسلسل کولو، رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي: مادغو دوو کسانو ته وويل: سبحان الله! دا دواړه څوک دي؟ دوی را ته وويل: مخکې لاړ شه، مخکې لاړ شه.... رسول الله ﷺ وفرمايل: ما دوی دواړو ته وويل: بېشکه ما نن شپه حيرانوونکي کارونه وليدل دا څه شی وو چې ما وليدل؟ رسول الله ﷺ وفرمايل :دوی دواړو راته وويل: مونږ به تاته ژر د دې خبر درکړو ، هغه اول کس چې ته پرې راتېر شوې او سر به يې په تيرې باندې توته توته کېدلو دا هغه کس وُ چې قرآنکريم به يې يادولو او بيا به يې هېرولو او له فرض لمانځه نه به ويده کېدلو. (۵).

---

۱ - معارف القرآن، (۲/۳۳۳)، تاج مکتبه.

۲ - سورة الماعون، آية (۴، ۵)

۳ - تفسير جلالين، (۲/۵۰۷)، سورة الماعون آيت:۴.

۴ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللهُ عَنهُ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْعَبْدِ وَبَيْنَ الْكُفْرِ تَرْكُ الصَّلَاةِ. سنن ابی داود للسجستاني، کتاب السنة، باب في رد الارجاء، (۲/۶۴۳)، مکتبه حقانيه

۵ - حَدَّثَنَا سَمُرَةُ بْنُ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِمَّا يُكْثِرُ أَنْ يَقُولَ لِأَصْحَابِهِ: «هَلْ رَأَى أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنْ رُؤْيَا» قَالَ: فَيَقُصُّ عَلَيْهِ مَنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقُصَّ، وَإِنَّهُ قَالَ ذَاتَ غَدَاةٍ: «إِنَّهُ أَتَانِي اللَّيْلَةَ آتِيَانِ، وَإِنَّهُمَا ابْتَعَثَانِي، وَإِنَّهُمَا قَالاَ لِي انْطَلِقْ، وَإِنِّي انْطَلَقْتُ مَعَهُمَا، وَإِنَّا أَتَيْنَا عَلَى رَجُلٍ مُضْطَجِعٍ، وَإِذَا آخَرُ قَائِمٌ عَلَيْهِ بِصَخْرَةٍ، وَإِذَا هُوَ يَهْوِي بِالصَّخْرَةِ لِرَأْسِهِ فَيَثْلَغُ رَأْسَهُ، فَيَتَدَهْدَهُ الحَجَرُ هَا هُنَا، فَيَتْبَعُ الحَجَرَ فَيَأْخُذُهُ، فَلاَ يَرْجِعُ إِلَيْهِ حَتَّى يَصِحَّ رَأْسُهُ كَمَا كَانَ، ثُمَّ يَعُودُ عَلَيْهِ فَيَفْعَلُ بِهِ مِثْلَ مَا فَعَلَ المَرَّةَ الأُولَى» قَالَ: " قُلْتُ لَهُمَا: سُبْحَانَ اللَّهِ مَا هَذَانِ؟ " قَالَ: " قَالاَ لِي: انْطَلِقِ

د لمانځه له فرضيت نه د منکر حکم

هر څوک چې د لمانځه د فرضيت څخه منکر وي کافر بلل کيږي، ځکه چې لمونځ لکه څنګه چې مخکې ذکر شول په قطعي دلائلو سره ثابت دی. مګر که چيرته د سستي او غفلت له مخې يې پريږدي نو بيا د علماوو رايې مختلفې دي، خو اکثر وايي چې په دې سره فاسق کيږي کافر کيږي نه، ځکه چې الله تعالی فرمايي:

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَن يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَٰلِكَ لِمَن يَشَاءُ وَمَن يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا﴾.

د سستۍ او کسالت له مخې د لمانځه نه کوونکي په اړه امام مالک او امام شافعي رحمهما الله دواړه فرمايي چې نوموړی کس به توبه وباسي او بيرته به لمونځ کولو ته راګرځي او که داسې ونه کړي نو بيا به حدا قتل کيږي. بل طرف ته امام ابو حنيفه رحمه الله فرمايي چې داسې کس به په زندان کې بندي کيږي او وهل کيږي به تر څو لمونځ وکړي خو قتل کيږي به نه. او ځينې علماء کرامو رَحِمَهُمُ اللَّهُ بيا په سستۍ سره لمونځ پرېښودونکي ته کافر ويلی دی، او په دليل کې يې د عبدالله بن شقيق قول راوړی:

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صحابه کرام رضی الله عنهم به په اعمالو کې د هيڅ يو شي پرېښودل کفر نه ګڼلو مګرد لمونځ پرېښودل.

اګر که زمونږ په مذهب کې د لمانځه پرېښودونکي ته کافر نه دی ويل شوی خو دا ويره موجوده ده چې هسې نه داسې کس له دنيا څخه کافر لاړ شي، په سبب د دغه ناوړه عمل سره. ځکه چې لمونځ خو د اسلام يو مهم رکن دی او د مسلمان لپاره د ګناهونو څخه د يوې کلا او زغرې په شان دی. نو کيدای شي الله تعالی ورځخه يو داسې عمل صادر کړي چې په هغه سره دی له ايمان څخه ووځي او بيا يې په همغه حالت کې له دنيا څخه واخلي[1].

انْطَلِقْ "..... قَالَ: " قُلْتُ لَهُمَا: فَإِنِّي قَدْ رَأَيْتُ مُنْذُ اللَّيْلَةِ عَجَبًا، فَمَا هَذَا الَّذِي رَأَيْتُ؟ " قَالَ: " قَالاَ لِي: أَمَا إِنَّا سَنُخْبِرُكَ، أَمَّا الرَّجُلُ الأَوَّلُ الَّذِي أَتَيْتَ عَلَيْهِ يُثْلَغُ رَأْسُهُ بِالحَجَرِ، فَإِنَّهُ الرَّجُلُ يَأْخُذُ القُرْآنَ فَيَرْفُضُهُ وَيَنَامُ عَنِ الصَّلاَةِ المَكْتُوبَةِ، صحيح البخاري، كتاب التعبير، باب تعبير الرؤيا بعد صلاة الصبح، (۲/۱۰۴۳)، ط: قديمي كتب خانه

۱ - من ترك الصلاة منكراً لوجوبها فإنه يكفر، لثبوتها بالأدلة القطعية. وأما إذا تركها تكاسلاً مع اعتقاده وجوبها، فقد اختلف العلماء فيه، و مذهب الجمهور أنه لا يكفر، بل يحكم بفسقه و يستتاب، قال تعالى: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَن يُشْرَكَ بِهِ. وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَٰلِكَ لِمَن يَشَاءُ وَمَن يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا﴾. و اختلف أصحاب هذا القول في عقوبة تارك الصلاة كسلا، فذهب مالك والشافعي إلى أنه يستتاب حتى يصلي وإلا قتل حداً، واستدلوا بقوله تعالى: ﴿فَإِن تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَوٰةَ وَاتَوُا الزَّكَوٰةَ فَخَلُّوا سَبِيلَهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾، و بقوله عليه الصلاة والسلام: أمرت أن أقاتل الناس حتى يشهدوا أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله، ويقيموا الصلاة ويؤتوا الزكاة، فإذا فعلوا عصموا مني دماءهم وأموالهم إلا بحقها، وحسابهم على الله، وذهب أبو حنيفة إلى أنه يعزر ويحبس حتى يصلي ولا يقتل، واستدل بحديث عبد الله بن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: «لا يحل دم امرئ مسلم يشهد أن لا إله إلا الله، وأني رسول الله، إلا بإحدى ثلاث: الشيب الزاني والنفس بالنفس والتارك لدينه المفارق للجماعة. و ذهب جماعة من الصحابة و العلماء إلى القول بكفر تارك الصلاة كسلا، و احتجوا بحديث جابر رضي الله عنه أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: إن بين الرجل وبين الشرك والكفر ترك الصلاة. وعن بريدة رضي الله عنه أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: «العهد الذي بيننا وبينهم الصلاة، فمن تركها فقد كفر. وعن عبد الله بن شقيق قال: كان أصحاب رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لا يرون شيئاً من الأعمال تركه كفر إلا الصلاة. و تأول أصحاب القول الأول هذه الأحاديث، و حملوها على ترك الصلاة مع جحود مشروعيتها. و مع ذلك فإننا و لو قلنا بعدم كفر تارك الصلاة كسلا و تهاوناً، ولكن نقول: يخشى عليه خاتمة السوء و أن يموت على غير الإيمان: إذ الصلاة هي حصن العقيدة الحصين، ودرعها الأمين، فأنى لتارك الصلاة أن يثبت على الإيمان بوجه أعاصير الزيغ والتشكك و الإلحاد، وهو متجرد عن السلاح الرئيسي الذي يدفع به عن عقيدته، و يصون به

عبد الله بن عمرو رضی الله تعالی عنه د رسول الله ﷺ څخه روایت کوي چې یوه ورځ یې د لمانځه ذکر وکړو او ویې ویل چې چا د لمانځه پابندي وکړه نو دا به د ده لپاره د قیامت په ورځ نور، حجت او نجات وي او که یې په لمانځه پابندي ونکړه نو نه به د ده لپاره نور وي نه به حجت او نه به نجات وي او د قیامت په ورځ به یې د قارون، فرعون، هامان او ابی ابن خلف سره حشر وي (۱).

محدثینو کرامو د دغو څلورو کسانو سره د حشر په مورد داسې فرمایلي: هغه کسان چې د مال او دولت له امله د لمانځه پابندي نه کوي د قارون سره به یې حشر کیږي، هغه کسان چې د پاچاهي له امله د لمانځه پابندي نه کوي د فرعون سره به یې حشر کیږي، هغه کسان چې د وزارت له امله د لمانځه پابندی نه کوي د هامان سره به یې حشر کیږي او هغه کسان چې د تجارت له امله د لمانځه پابندي نه کوي د ابی ابن خلف سره به یې حشر کیږي.(۲)

څلورم مطلب: د لمانځه احکام

لومړی فرعه: د لمانځه شرطونه

د لمانځه شرطونه اته(۸) دي:

۱- اودس کول. ۲- د بدن پاکوالی. ۳- د جامو پاکوالی. ۴- د لمانځه د ځای پاکوالی. ۵- عورت پټول. ۶- قبلې ته مخ کول. ۷- د لمانځه وخت داخلېدل. ۸- نیت کول.(۳)

دوهمه فرعه: د لمانځه فرایض

په لمانځه کې شپږ (۶) فرایض (ارکان) دي:

۱ - د لمانځه د شروع کولو تکبیر (تکبیر تحریمه). ۲- په ولاړه درېدل. ۳- قرائت ویل. ۴- رکوع کول. ۵- سجده کول. ۶- د تشهد په اندازه وروستی ناسته.(۱)

إيمانه، ألا وهو الصلاة؟ و أنى له وقد كان غافلاً عن ربه سبحانه في حياته بإعراضه عن الصلاة، أن يذكره حينما ينزل به نازل الموت وسكراته. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج ۱، ص ۱۷۳-۱۷۴، مكتبة الحقانية كانسي روډ كوېټه:

۱ - - عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ: ذَكَرَ الصَّلَاةَ يَوْمًا فَقَالَ: «مَنْ حَافَظَ عَلَيْهَا؟ كَانَتْ لَهُ نُورًا، وَبُرْهَانًا، وَنَجَاةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهَا لَمْ يَكُنْ لَهُ نُورٌ، وَلَا بُرْهَانٌ، وَلَا نَجَاةٌ، وَكَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَعَ قَارُونَ، وَفِرْعَوْنَ، وَهَامَانَ، وَأُبَيِّ بْنِ خَلَفٍ». رواه احمد في مسنده. اسناده صحيح رقم الحديث ٦٥٧٦ مسند عبد الله بن عمرو بن العاص.

۲ قَالَ بعض الْعلمَاء رَحِمهم الله وَإِنَّمَا يحْشر تَارِك الصَّلَاة مَعَ هَؤُلَاءِ الْأَرْبَعَة لِأَنَّهُ إِنَّمَا يشْتَغل عَن الصَّلَاة بِمَالِه أَو بِملكه أَو بوزارته أَو بتجارته فَإِن اشْتغل بِمَالِه حشر مَعَ قَارون وَإِن اشْتغل بِملكه حشر مَعَ فِرْعَوْن وَإِن اشْتغل بوزارته حشر مَعَ هامان وَإِن اشْتغل بتجارته حشر مَعَ أبي بن خلف تَاجر الْكفَّار بِمَكَّة وروى الإِمَام أَحْمد عَن معَاذ بن جبل رَضِي الله عَنهُ أَن رَسُول الله صلى الله عَلَيْهِ وَسلم قَالَ من ترك صَلَاة مَكْتُوبَة مُتَعَمدا فقد بَرِئت مِنْهُ ذمَّة الله عز وَجل. الكبائر لشمس الدين الذهبي. الكبيرة الرابعة في ترك الصلوة.

۳ أما شرائط أركان الصلاة، فمنها: الطهارة بنوعيها، من الحقيقية والحكمية، والطهارة الحقيقية هي طهارة الثوب، والبدن، ومكان الصلاة عن النجاسة الحقيقية، والطهارة الحكمية هي طهارة أعضاء الوضوء عن الحدث، ...ومنها ستر العورة، ...ومنها استقبال القبلة،... ومنها الوقت لأن الوقت كما هو سبب لوجوب الصلاة، فهو شرط لأدائها، ...ومنها النية. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، (۱/۳۲۹۳۰۱)، ط: رشيديه، سركي روډ- كويټه:

که له چا څخه یو هم په قصد او یا په هېره سره پاتې شي لمونځ یې نه صحیح کېږي او بیرته به یې راګرځوي.(۲)

څلورمه فرعه: د لمانځه واجبات

په لمانځه کې دوولس(۱۲) واجبات دي:

۱- د سورت فاتحې لوستل.

۲- د فرض لمانځه له دریم او څلورم رکعت څخه علاوه د نورو ټولو لمونځونو په هر رکعت کې تر سورت فاتحې وروسته یو اوږد یا درې لنډو آیاتونو لوستل.

۳- د فرضو لمونځونو لومړني دوه رکعتونه د قرائت لپاره تعیینول.

۴- په ترتیب سره د ارکانو ترسره کول.

۵- د ارکانو تعدیل یعني رکوع، سجده او نور ارکان په اطمینان سره ادا کول.

۶- لومړی قعده کول.

۷- په دواړو قعدو کې تشهد لوستل.

۸- د سلام لفظ ویل.

۹- په وتر و کې دعای قنوت ویل.

۱۰- د اختر په لمونځونو کې شپږ زوائد تکبیرونه ویل.

۱۱- په جهري لمنځونو کې د امام لپاره په لوړ اواز قرائت ویل.

۱۲- په خفیه لمونځونو کې د امام لپاره خفیه قرائت ویل.(۳)

د واجبو د پرېښودو حکم: کله چې په لمانځه کې واجب په هېره پاتې شي نو سجده سهوه لازمېږي، او که په قصد سره پرېښودل شي نو ګناهګار شو، او د لمانځه راګرځول پرې واجب دي.(۱)

---

۱ - باب صفة الصلوات، "فرائض الصلاة ستة: التحريمة" لقوله تعالى: ﴿وربك فكبر﴾ سورة المدثر، آية (۳) والمراد تكبيرة الافتتاح "والقيام" لقوله تعالى: ﴿وقوموا لله قانتين﴾ سورة البقرة، آية (۲۳۸) "والقراءة" لقوله تعالى: ﴿فاقرأوا ما تيسر من القرآن﴾ سورة المزمل، آية (۲۰) والركوع والسجود لقوله تعالى: ﴿اركعوا واسجدوا﴾ سورة الحج، آية (۷۷) "والقعدة في آخر الصلاة مقدار التشهد" لقوله عليه الصلاة والسلام لابن مسعود رضي الله عنه حين علمه التشهد "إذا قلت هذا أو فعلت هذا فقد تمت صلاتك" علق التمام بالفعل قرأ أو لم يقرأ. لما في الهداية شرح البداية، كتاب الصلاة، باب صفة الصلوات)، (۱/ ۹۳۹۲)، ط: المكتبة الحقانية، پشاور – پاكستان.

البحر الرائق، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، (۱/ ۵۰۵)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ كويته.

بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، (۱/ ۲۸۲)، ط: مكتبه فريديه سركي روډ – كويته.

۲ - (من فرائضها) أي التي لا تصح بدونها، . صفة كاشفة اذ لا شئ من الفروض ما تصح الصلاة بدونه بلا عذر. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، (۱/ ۱۵۸)، ط: مكتبه سبحانيه، كانسي روډ – كويته:

۳ - وواجبها قراءة الفاتحة، وضم سورة، وتعيين القراءة في الأوليين...ورعاية الترتيب...وتعديل الأركان، والقعود الأول، والتشهد، ولفظ السلام، وقنوت الوتر، وتكبيرات العيدين، والجهر والاسرار فيما يجهر ويسر. لما في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، (۱/ ۵۱۰–۵۲۶)، ط: مكتبه رشيديه. سركي روډ كويته. وهكذا في رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، (۲/ ۱۸۱ ۲۰۴)، ط: المكتبة السبحانية، كانسي روډ – كويته.

شپږمه فرعه: د لمانځه سنتونه

په لمانځه کې څلوېښت(۴۰) سنتونه دي:

۱- د نارینه وو لپاره د تکبیر تحریمه پر مهال دواړه لاسونه تر غوږونو پورې پورته کول او د ښځو لپاره تر اوږو پورې پورته کول.

۲- د تکبیر تحریمه پر مهال د دواړو لاسونو ګوتې پر خپل حال پرېښودل.

۳- د امام له تکبیر تحریمه سره د مقتدي تکبیر تحریمه پیوسته کول.

۴- د تکبیر تحریمه پر مهال سر نه ښکته کول.

۵- د امام لپاره د انتقالاتو تکبیرات او سمع الله لمن حمده په زوره ویل.

۶- د نارینه وو لپاره په قیام کې ښی لاس پر چپ لاس له نامه نه لاندې ایښودل او د ښځو لپاره ښی لاس پر چپ لاس په سینه ایښودل.(۲)

۷- سبحانک اللهم.. ویل.

۸- په لومړي رکعت کې أعوذ بالله او بسم الله ویل.

۹- په هر رکعت کې بسم الله ویل.

۱۰- آمین ویل.

۱۱- سبحانک اللهم، اعوذ بالله، بسم الله او آمین ټول په پټه ویل.

۱۲- د قیام پر مهال د دواړو پښو تر منځ د لاس د څلورو ګوتو په اندازه فاصله ورکول.

۱۳- له فاتحې سره ضم کړی شوی سورت به د سهار او ماسپښین په لمنځونو کې له طوال مفصل سورتونو څخه وي، او په ماښام کې به له قصار مفصل سورتونو څخه وي که چېرې مقیم وي او که مسافر وي بیا ورته اختیار دی.

۱۴- یوازې د سهار په لمانځه کې په لومړي رکعت کې د قرائت اوږدول.

۱۵- د انتقالاتو تکبیرونه ویل.

۱۶- په رکوع کې ملا هوارول، سر له کناټیو سره برابرول او پښې نېغې درول.

۱۷- په رکوع کې لږ تر لږه درې ځله تسبیحات ویل.

۱۸- د رکوع پر مهال ځنګنونه په لاسونو نیول.

۱۹- په رکوع کې د نارینه وو لپاره د ځنګنونو نیولو پر مهال د لاسونو ګوتې خلاصې نیول او د زنانه وو لپاره ګوتې پیوسته ساتل.

۲۰- له رکوع څخه را پورته کېدل.

۲۱- له رکوع څخه د را پورته کېدلو پر مهال د امام لپاره سمع الله لمن حمده او د مقتدي لپاره ربنا لک الحمد ویل.

۲۲- قومه کول، په داسې ډول چې له رکوع څخه په سمه توګه او اطمینان سره ودرېږي.

---

۱ - باب سجود السهو، يجب سجدتان بتشهد و تسليم لترک واجب سهوا و ان تكرر، وان كان تركه عمدا أثم و وجب اعادة الصلاة لجبر نقصها، ولا يسجد في العمد للسهو. نور الايضاح، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (ص: ۱۵۳)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي باكستان:

رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۲/ ۶۵۱ ۶۵۵)، ط: المكتبة السبحانية، كانسي روڈ- كويته.

۲ ووضع المرأة يديها على صدرها من غير تحليق. مراقي الفلاح شرح نور الايضاح فصل في سننها.

۲۳–سجدې ته د تللو پر مهال لومړی ځنګنونه، بیا لاسونه او بیا مخ د دواړو ورغویو په منځ کې پر ځمکه ایښودل او د را پورته کېدو پر مهال د دې په عکس (خلاف).

۲۴–د سجدې پر مهال څنګلې له اړخونو نه او لېچې له ځمکې نه او خټه له ورنونو نه لرې ساتل.

۲۵–په سجده کې لږ تر لږه دري ځله تسبیحات ویل، خو که چېرې امام وي، بیا دې تسبیحات ډېر نه اوږدوي.(۱)

۲۶–له سجدې څخه را پورته کېدل.

۲۷–جلسه کول، په داسې ډول چې لمونځ کوونکی له سجدې څخه سم په اطمینان سره راکېنې.

۲۸–په جلسه او قعده کې د نارینه وو لپاره چپه پښه غوړول او پرې کېناستل او ښۍ پښه درول او د ښځو لپاره دواړه پښې ښي طرف ته وېستل او په چپ کنا تې کېناستل.

۲۹–د دواړو سجدو ترمنځ د کېناستلو پر مهال د تشهد په ځېر د دواړو لاسونه په ورنونو ایښودل.

۳۰–په سبابې ګوتې سره اشاره کول چې په نفی (لاله)سره به یې پورته کوي او په اثبات(الا الله) سره به یې ښکته ږدي.

۳۱–په وروستنیو دوه رکعتونو کې سورة فاتحه ویل.

په وروستۍ قعده کې پر رسول الله صلی الله علیه وسلم درود شریف ویل.

۳۴–دعاء کول، داسې دعا چې د الله تعالی له کلام او نبوي سنتو سره مشابه وي د خلکو له خبرو سره مشابهت ونلري.

۳۵–د سلام پر مهال لومړی ښي طرف ته او بیا چپ طرف ته مخ اړول.

۳۶–د امام لپاره په سلام سره د ملائکو حفظه وو او عامو مسلمانانو او نېکانو پېریانو نیت کول، د مقتدي لپاره که امام ورسره برابر وي په دواړو سلامونو کې د امام نیت کول او که یو لوري ته یې امام وي په همدغه لوري کې به د امام نیت هم کوي او منفرد به دواړو لوریو کې یوازې د ملائکو حفظه وو نیت کوي.

۳۷–د دویم سلام له اول سلام نه ورو ویل.

۳۸–لومړی به ښي طرف ته سلام ګرځوي

۳۹–مقتدي به خپل سلام د امام له سلام سره پیوسته کوي

۴۰–مسبوق به د امام د سلام انتظار کوي(۲)

---

۱ - و یقول في رکوعه سبحان ربي العظیم ثلاثا، وفي سجوده سبحان ربي الأعلی ثلاثا أدناه ولم یرد به أدنی الجواز، ولو ترک التسبیح أصلا أو أتی به مرة واحدة یجوز ویکره کذا روی عن محمد رحمه الله ولو زاد علی الثلاث فذالک أفضل بعد أن یختم علی وتر خمس أو سبع أو تسع ولکن ان کان اماما لا یطول، وقال سفیان الثوري ینبغي أن یقول خمسا حتی یتمکن القوم. خلاصة الفتاوی مع مجموعة الفتاوی، کتاب الصلاة، الرکوع والسجود، (۲۱/ ۵۴)، ط: مکتبة القرآن والسنة، محله جنګي قصه خواني، پشاور.

۲ وسننها: رفع الیدین للتحریمة، ونشر أصابعه، وجهر الامام بالتکبیر، والثناء، والتعوذ والتسمیة، والتأمین سرا، ووضع یمنیه علی یساره تحت سرته، وتکبیر الرکوع والرفع منه، وتسبیحه ثلاثا، وأخذ رکبتیه بیدیه، وتفریج أصابعه، وتکبیر السجود وتسبیحه ثلاثا، ووضع یدیه ورکبتیه، وافتراش رجله الیسری، ونصب الیمنی، والقومة والجلسة، والصلاة علی النبي صلی الله علیه وسلم والدعاء. البحر الرائق شرح کنز الدقائق، کتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، (۱/ ۵۳۰۵۲۷)، ط: مکتبه رشیدیه سرکي روډ – کویته:

و هکذا في رد المحتار علی الدر المختار، کتاب الصلاة، مطلب سنن الصلاة، (۱/ ۳۴۹ ۳۵۳)، ط: المکتبة الحقانیة محله جنګی – بشاور: وزاد فیه: وأن لا یطأطأ رأسه عند التکبیر، وکونهن سرا، ..وکونه تحت السرة، وکذا نفس الرفع منه بحیث یستوي جالسا،...ووضع یدیه فیها علی فخذیه کالتشهد،

د سنتو د پرېښودو حکم: که چا کوم سنت په هیره یا په قصد سره پریښودلو نو لمونځ یې نه فاسدیږي مګر په قصد سره پریښودل یې ښه کار نه دی او که څوک یې همیشه پریږدي نو ګناه ده.(۱)

اتمه فرعه: د لمانځه مستحبات

په لمانځه کې مستحبات پنځه (۵) دي:

۱- د نارینه وو لپاره د تکبیر تحریمه په وخت کې له لستونو څخه د لاسونو را وپستل اوغوږو ته پورته کول او د ښځو لپاره په تکري کې دننه تر اوږو لاسونه پورته کول.

۲- په رکوع او سجده کې د منفرد (یوازې لمونځ کونکي) لپاره درې، پنځه یا اووه واره تسبیح ویل.

۳- د قیام په حالت کې د سجدې ځای ته، په رکوع کې پښو ته، په سجده کې د پوزې نرمۍ ته ، په قعده کې سینې ته او د سلام په وخت کې خپلو اوږو ته کتل.

۴- د وس په اندازه د ټوخي بندول.

۵- د اړېمي په وخت کې د خولې بندول البته د خلاصیدو په صورت کې، د قیام په حالت کې د ښې لاس او په نورو حالاتو کې د چپ لاس شا په خوله ایښودل.(۱)

والصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم في القعدة الأخيرة، وبقي بقية تكبيرات الانتقالات والتسميع للامام والتحميد لغيره، وتحويل الوجه يمنة ويسرة للسلام.

وهكذا في بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، سنن الصلاة، (۱/۴۹۶،۴۶۵)، ط: المكتبة الرشيدية – سركي روډ – كويته.

سنن الصلوة وهي إحدى وخمسون:

۱ – رفع اليدين للتحريمة حذاء الأذنين للرجل والأمة. ۲ – وحذاء المنكبين للحرة.

۳ – ونشر الأصابع. ٤ – ومقارنة إحرام المقتدي لإحرام إمامه. ٥ – ووضع الرجل يده اليمنى على اليسرى تحت سرته. وصفة الوضع: أن يجعل باطن كف اليمنى على ظاهر كف اليسرى محلقا بالخنصر والإبهام على الرسغ. ٦ – ووضع المرأة يديها على صدرها من غير تحليق. ۷ – والثناء. ۸ – والتعوذ للقراءة. ۹ – والتسمية أول كل ركعة. ۱۰ – والتأمين. ۱۱ – والتحميد. ۱۲ – والإسرار بها. ۱۳ – والاعتدال عند التحريمة من غير طأطأة الرأس. ۱٤ – وجهر الإمام بالتكبير والتسميع. ۱٥ – وتفريج القدمين في القيام قدر أربع أصابع. ۱٦ – وأن تكون السورة المضمومة للفاتحة: أ – من طوال المفصل في الفجر والظهر. ج – ومن قصاره في المغرب لو كان مقيما. د – ويقرأ أي سورة شاء لو كان مسافرا. ۱۷ – وإطالة الأولى في الفجر فقط. ۱۸ – وتكبيرة الركوع. ۱۹ – وتسبيحه ثلاثا. ۲۰ – وأخذ ركبتيه بيديه. ۲۱ – وتفريج أصابعه والمرأة لا تفرجها. ۲۲ – ونصب ساقيه. ۲۳ – وبسط ظهره. ۲٤ – وتسوية رأسه بعجزه. ۲٥ – والرفع من الركوع. ۲٦ – والقيام بعده مطمئنا. ۲۷ – ووضع ركبتيه ثم يديه ثم وجهه للسجود. ۲۸ – وعكسه للنهوض. ۲۹ – وتكبير السجود. ۳۰ – وتكبير الرفع. ۳۱ – وكون السجود بين كفيه. ۳۲ – وتسبيحه ثلاثا. ۳۳ – ومجافاة الرجل بطنه عن فخذيه ومرفقيه عن جنبيه وذراعيه عن الأرض. ۳٤ – وانخفاض المرأة ولزقها بطنها بفخذيها. ۳٥ – والقومة.۳٦ – والجلسة بين السجدتين. ۳۷ – ووضع اليدين على الفخذين فيما بين السجدتين كحالة التشهد. ۳۸ – وافتراش رجله اليسرى ونصب اليمنى. ۳۹ – وتورك المرأة. ٤۰ – والإشارة في – الصحيح – بالمسبحة عند الشهادة يرفعها عند النفي ويضعها عند الإثبات. ٤۱ – وقراءة الفاتحة فيما بعد الأوليين. ٤۲ – والصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم في الجلوس الأخير. ٤۳ – والدعاء بما يشبه ألفاظ القرآن والسنة لا كلام الناس. ٤٤ – والالتفات يمينا ثم يسارا بالتسليمتين. ٤٥ – ونية الإمام: أ – الرجال ب – والحفظة . ج – وصالح الجن بالتسلمتين في الأصح. ٤٦ – ونية المأموم إمامه في جهته وإن حاذاه نواه في التسليمتين مع: أ – القوم ب – والحفظة ج – وصالح الجن. ٤۷ – ونية المنفرد الملائكة فقط. ٤۸ – وخفض الثانية عن الأولى. ٤۹ – ومقارنته لسلام الإمام. ٥۰ – والبداءة باليمين. ٥۱ – وانتظار المسبوق فراغ الإمام.نور الايضاح-۱-۵۷-۵۸.

۱ - الاساءة دون الكراهة: لا يجب فسادا ولا سهوا بل اساءة لو عامدا، غير مستخف وقالوا الاساءة أدون من الكراهة. الدر المختار للحصكفي، كتاب الصلاة، مطلب: في قوله الاساءة دون الكراهة، (۱/۴۴۹،۴۵۰)، ط: المكتبة الحقانيه، محله جنگي – پشاور.

وهكذا في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، (۱/۵۲۷)، ط: مكتبه رشيديه سركي روډ – كويته.

د مستحبو د پرېښودلو حکم:

پرېښودل يې بدوالی او ملامتي نه راولي، لکه د زايدو سنتو پرېښودل، خو ترسره کول يې بهتره او افضل دي.(۲)

لسمه فرعه: د لمانځه مفسدات

د لمانځه مفسدات اتلس(۱۸) دي:

۱- په قصد يا هېره سره خبرې کول.

۲- په ژبې سره سلام ويل.

۳- په ژبې سره د سلام ځواب ورکول.

۴- له عذر پرته غاړې تازه کول.

۵- په لمانځه کې داسې دعا کول چې د خلکو له خبرو سره مشابهت ولري.

۶- د تکليف يا درد له امله أه آه يا أف، تف ويل.

۷- د درد يا مصيبت له امله ژړل.

۸- پرنچې کوونکي ته په يرحمک الله سره ځواب ورکول.

۹- د بد خبر په اورېدلو سره انا لله وانا اليه راجعون ويل.

۱۰- هر هغه څه ويل چې د بل چا ځواب يې مطلب وي.

۱۱- له خپل امام پرته بل چا ته فتح ورکول.

۱۲- خوراک کول.

۱۳- څښاک کول.

۱۴- قرآن کريم له مخې ويل.

---

۱ - وآدابها نظره الى موضع سجوده، أي في حال القيام ، وأما في حالة الركوع فإلى ظهر قدميه ، وفي سجوده إلى أرنبته ، وفي قعوده إلى حجره وعند التسليمة الأولى إلى منكبه الأيمن وعند الثانية إلى منكبه الأيسر ؛ لأن المقصود الخشوع، وكظم فمه عند التثاؤب، واخراج كفيه من كميه عند التكبير، ودفع السعال ما استطاع، والقيام حين قيل حي على الفلاح وشروع الامام مذ قيل قد قامت الصلاة. لما في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، (۱/ ۵۳۱۵۳۰۹)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روډ – كويته.

(قَوْلُهُ وَإِمْسَاكُ فَمِهِ عِنْدَ التَّثَاؤُبِ) بِالْهَمْزِ، وَأَمَّا الْوَاوُ فَغَلَطٌ كَمَا فِي الْمُغْرِبِ وَغَيْرِهِ وَسَيَأْتِي فِي بَابِ مَا يُفْسِدُ الصَّلَاةَ أَوْ يُكْرَهُ أَنَّهُ يُكْرَهُ وَلَوْ خَارِجَهَا لِأَنَّهُ مِنْ الشَّيْطَانِ وَالْأَنْبِيَاءُ مَحْفُوظُونَ مِنْهُ (قَوْلُهُ وَلَوْ بِأَخْذِ شَفَتَيْهِ بِسِنِّهِ) فِي بَعْضِ النُّسَخِ شَفَتَهُ بِصِيغَةِ الْمُفْرَدِ وَهِيَ أَحْسَنُ لِأَنَّ الْمُتَيَسِّرَ لِدَفْعِ التَّثَاؤُبِ هُوَ أَخْذُ الشَّفَةِ السُّفْلَى وَحْدَهَا ثُمَّ رَأَيْت التَّقْيِيدَ بِهَا فِي الضِّيَاءِ (قَوْلُهُ بِظُهْرِ يَدِهِ الْيُسْرَى) كَذَا فِي الضِّيَاءِ الْمَعْنَوِيِّ، وَمِثْلُهُ فِي الْحِلْيَةِ فِي بَابِ السُّنَنِ وَالشَّارِحُ عَزَا الْمَسْأَلَةَ إلَى الْمُجْتَبَى مَعَ أَنَّ الْمَنْقُولَ فِي الْبَحْرِ وَالنَّهْرِ وَالْمِنَحِ عَنْ الْمُجْتَبَى أَنَّهُ يُغَطِّي فَاهُ بِيَمِينِهِ، وَقِيلَ بِيَمِينِهِ فِي الْقِيَامِ وَفِي غَيْرِهِ بِيَسَارِهِ اهـ وَهَكَذَا فِي شَرْحِ الشَّيْخِ إسْمَاعِيلَ. وَعِبَارَةُ الشَّارِحِ فِي الْخَزَائِنِ: أَيْ بِظُهْرِ يَدِهِ الْيُمْنَى إلَخْ فَالْمُنَاسِبُ إبْدَالُ الْيُسْرَى بِالْيُمْنَى (قَوْلُهُ وَقِيلَ إلَخْ) كَأَنَّهُ لِأَنَّ التَّغْطِيَةَ يَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ بِالْيُسْرَى كَالِامْتِخَاطِ، فَإِذَا كَانَ قَاعِدًا يَسْهُلُ ذَلِكَ عَلَيْهِ وَلَمْ يَلْزَمْ مِنْهُ حَرَكَةُ الْيَدَيْنِ، بِخِلَافِ مَا إذَا كَانَ قَائِمًا فَإِنَّهُ يَلْزَمُ مِنْ التَّغْطِيَةِ بِالْيُسْرَى حَرَكَةُ الْيَمِينِ أَيْضًا لِأَنَّهَا تَحْتَهَا. اه. الرد المحتار. باب اداب الصلواة.

الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، الفصل الثالث في سنن الصلاة وآدابه، (۱/ ۷۳۷۲)، المكتبة الحقانية محله جنگی بشاور.

۲ -: وتركه لا يوجب اساءة، ولا عتاباً، كترك سنة الزوائد لكن فعله أفضل. لما في رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، آداب الصلاة، (۱/ ۳۵۳)، ط: المكتبة الحقانيه، محله جنگي – بشاور.

۱۵- عمل کثیر، داسې عمل ترسره کول چې یو بل تن یې وویني، او د لمونځ کوونکي ګومان پرې ونه کړي.

۱۶- پر نجس ځای سجده کول.

۱۷- د رکوع یا سجدې په اندازه وخت د عورت له لوڅوالي یا نجاست سره ترسره کول.

۱۸- له عذر پرته له قبلې څخه سینه اړول. (۱)

د مفسداتو د ترسره کولو حکم: که چا په لمانځه کې کوم مفسد کار وکړ نو لمونځ یې نه کیږي(۲).

دولسمه فرعه: د لمانځه مکروهات

۱- په جامو یا بدن لوبې کول.

۲- د ګوتو ټکان ایستل یا ګوتې یو په بل کې ورکول.

۳- پر تشو لاسونه نیول.

۴- یوې او بلې خوا ته په لمانځه کې کتل.

۵- د سپې په څېر کېناستل.

۶- څنګلې پر ځمکه غوړول.

۷- په لاس د سلام ځواب ورکول.

۸- له عذر پرته چار زانو (پلتی) کېناستل.

۹- وېښتان سره راټولول او تړل.

۱۰- جامې سره را پېچل.

۱۱- له ځړیدلو جامو سره لمونځ کول، څادر په سر داسې اچول چې دواړه طرفونه یې ځمکې طرف ته غوړیدلی وي، یا چپنه په داسې ډول اغوستل چې لستونې یې نه وي اغوستل شوي.

۱۲- داسې ځای لمونځ کول چې پر سر، یا مخ ته او یا د لمونځ کوونکي ښي یا چپ طرف ته تصویرونه وي.

۱۳- په لمانځه کې په لاس سره د آیتونو، تسبیحاتو او سورتونو شمېرل. (۳)

---

۱ - باب ما يفسد الصلاة، : يفسدها التكلم عمده وسهوه قبل قعوده قدر التشهد،.. بخلاف السلام على انسان، فانه يفسدها، ولو ساهيا، والتنحنح بلا عذر، والدعاء بما يشبه كلامنا، والأنين، والتأوه، والتأفيف، والبكاء بصوت لوجع أو مصيبة لا لذكر جنة أو نار، ويفسدها تشميت عاطس بيرحمك الله ولو من العاطس لنفسه لا، وجواب خبر سوء بالاسترجاع على المذهب، وكذا كل ما قصد به الجواب، وفتحه على غير امامه بخلاف فتحه على امامه، وأكله وشربه مطلقا الا اذا كان بين أسنانه مأكول، وانتقاله من صلاة الى مغايرتها، وقراءته من مصحف مطلقا، ويفسدها كل عمل كثير، وفسدها سجوده على نجس ويفسدها أداء ركن أو تمكنه مع كشف عورة أو نجاسة، وتحويل صدره عن القبلة بغير عذر. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب ما يفسد الصلاة، (۲/ ۳۸۳۷۰)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان:

و هكذا ما في نور الايضاح، كتاب الصلاة، باب ما يفسد الصلاة، (ص: ۱۰۷ ۱۱۵)، ط: مكتبة البشرى كراتشي.

۲ - الفساد والبطلان في العبادات سواء، لأن المراد بهما خروج العبادة عن كونها عبادة بسبب فوات بعض الفرائض...عقب العارض الخ أى أن المفسدات عوارض على الصحة. الرد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب ما يفسد الصلاة، (۲/ ۳۸۳۷۰)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۳ ويكره للمصلي أن يعبث بثوبه أو بجسده، ولا يفرقع أصابعه، ولا يتخصر في الصلاة، ولا يلتفت، ولا يقعي ولا يفترش ذراعيه، ولا يرد السلام بلسانه ولا بيده، ولا يتربع الا من عذر، ولا يعقص شعره، ولا يكفر ثوبه، ولا يسدل، ويكره أن يقوم في الطاق، ويكره أن يكون الامام وحده على الدكان، ويكره أن يكون فوق رأسه في السقف أو بين يديه، أو بحذاءه تصاوير أو صورة معلقة، ..ويكره عد الآى والتسبيحات باليد في الصلاة،

پنځم مطلب: د لمانځه اداء کولو مکروه وختونه

په لاندې درې وختونو کې هر قسم لمونځ کول مکروه دي.

۱–د لمر راختلو وخت

۲–د لمر پرېوتلو وخت

۳–د استواء وخت (چې کله لمر د آسمان نیمایی ته راشي). (۱)

شپږم مطلب: هغه ځایونه چې هلته لمونځ کول مکروه دي

په اوو ځایونو کې لمونځ کول مکروه دي:

۱–په هغه ځای کې چې ناپاکي او پلیتي غورځول کیږي.

۲–په مسلخ او قصابۍ کې.

۳–په هدیره کې.

۴–د لارې په منځ کې.

۵–په حمام کې.

۶–د اوښانو د چو کېدلو ځای کې.

۷–د بیت الله شریف پر بام (۲).

اووم مطلب: د سجده سهوې بیان

د واجب اصلي په پرېښودلو یا په تأخیر د واجبو یا فرضو، یا د یو فرض له خپل ځای مخکې ادا کولو یا د رکن په تکرار سره سجده سهوه واجبیږي. او که چا پورته کارونه په لمانځه کې په قصد سره وکړل نو لمونځ دې بیرته راوګرځوي (۳).

وكذالك عدد السور. الهداية، كتاب الصلاة، باب ما يفسد الصلاة، (۱/ ۲۸۱۶)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان. الرد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب ما يفسد الصلاة وما يكره فيها، (۲/ ۴۲۱۴۰۴)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة باب ما يفسد الصلاة وما يكره فيها، (۲/ ۵۶۱۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۱ - لا تجوز الصلاة عند طلوع الشمس ولا عند قيامها في الهظيرة ولا عند غروبها. الهداية، كتاب الصلاة، باب المواقيت، فصل في الأوقات التي تكره فيها الصلاة، (۱/ ۲۶۶۲۶۵)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان.

و في قول أبي حنيفة رحمه الله ويجوز قضاء الفوائت في أي وقت شاء الا في ثلاث ساعات لا يجوز فيها التطوع ولا يجوز المكتوبات ولا صلاة الجنازة، ولا سجود التلاوة اذا طلعت الشمس حتى ترتفع، وعند الانتصاب الا أن تزول الشمس، وعند احمرار الشمس الا أن تغيب الا عصر يومه فانه يجوز أداؤها عند غروبه. الفتاوى العالمكيرية، كتاب الصلاة، الباب الرابع في صفة الصلاة، الفصل الثالث في سنن الصلاة وآدابها وكيفيتها، (۱/ ۷۴)، ط: المكتبة الحقانية، محله جنكي – پشاور

۲ - عَنْ ابْنِ عُمَرَ، "أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يُصَلَّى فِي سَبْعَةِ مَوَاطِنَ: فِي المَزْبَلَةِ، وَالمَجْزَرَةِ، وَالمَقْبَرَةِ، وَقَارِعَةِ الطَّرِيقِ، وَفِي الحَمَّامِ، وَفِي مَعَاطِنِ الإِبِلِ، وَفَوْقَ ظَهْرِ بَيْتِ اللَّهِ "، جامع الترمذي، كتاب الصلاة، باب ما جاء في كراهية ما يصلي اليه وفيه، (۱/ ۴۳۹)، ط: مكتبة البشرى، جميعة البشرى الخيرية للخدمات الانسانية والتعليمية. الموسوعة الفقهية الكويتية، (۲۷/ ۱۱۳)، الأماكن التي تكره الصلاة فيها.

۳ و لا يجب السجود إلا بترك واجب أو تأخيره أو تأخير ركن أو تقديمه أو تكراره أو تغيير واجب بأن يجهر فيما يخافت وفي الحقيقة وجوبه بشيء واحد وهو ترك الواجب، كذا في الكافي. ولو كرر التشهد في القعدة الأولى فعليه السهو، وكذا لو زاد على التشهد الصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۱/ ۱۲۷، ۱۳۹)، ط: دار الفكر. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، (۱/ ۴۰۱)، ط: مكتبه رشيديه، سركي روڈ كويته.

لومړۍ فرعه: د سجده سهوې طريقه

په اخيره ناسته کې به له تشهد لوستلو وروسته ښي طرف ته سلام وګرځوي بيا به سجده سهوه وکړي او بيا به التحيات، درود شريف او دعا ووايي او سلام به وګرځوي (۱).

دوهمه فرعه: د سجده سهوې د لازمېدو وختونه

۱- اوله قاعده پرېښودل او په آخره قاعده کې د تشهد هېرول (۲).

۲- د رکوع تکرار کول (۳).

۳- دري ځلي سجده کول (۴).

۴- اوله قاعده کې پس له تشهد نه درود ويل (۵).

۵- د امام لپاره په جهري لمونځونو کې خفيه قرائت او په خفيه لمونځونو کې په جهر سره قرائت کول (٦).

يادونه: په جهري لمونځونو کې قرائت خفيه ويل، او په خفيه لمونځونو کې قرائت په جهر ويل، برابره خبره ده که لږ قرائت په خفيه لمانځه کې په جهر وويل شي او يا ډېر همداسې په جهري لمانځه کې که لږ قرائت په خفيه وويل شي او يا ډېر په هر صورت کې سجده سهوه لازميږي. (۷)

---

۱ - بعد سلام واحد ، عن يمينه فقط. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، (۲/ ٦۵۲)، ط: المكتبة السبحانية، كانسي روډ كويته .البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۲/ ۱٦۳)، ط: مكتبه علمية، كانسي روډ كويته.

۲ - لو ترک قراءة التشهد ساهيا في القعدة الأولى أو الثانية وتذكر بعد السلام يلزمه سجود السهو. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۱/ ۱٦۸)، ط: مكتبة علمية، كانسي روډ كويته:

ومنها القعدة الأولى، حتى لو تركها يجب عليه السهو،..ومنها التشهد فاذا تركه في القعدة الأولى أو الأخيرة وجب عليه سجود السهو. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۱/ ۱۲۷)، ط: دار الفكر

۳ - لو ركع ركوعين أو سجد ثلاثا في ركعة لزمه السجود لتأخير الفرض. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۲/ ۱۷۲)، ط: مكتبه علميه

۴ - لو ركع ركوعين أو سجد ثلاثا في ركعة لزمه السجود لتأخير الفرض. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۲/ ۱۷۲)، ط: مكتبه علميه

۵ - وكذا لو زاد على التشهد، الصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر في سجود السهو، (۱/ ۱۲۷)، ط: المكتبة الحقانيه، محل جنگي پشاور

و لو زاد في القعدة الأولى على التشهد فقال اللهم صل على محمد يلزم السهو. فتاوى قاضيخان، كتاب الصلاة، باب الحدث في الصلاة وما يكره فيها، فصل فيما يوجب السهو ومالا يوجب السهو، (۱/ ٦۵۹)، ط: امير حمزه كتب خانه، ارک بازار – كندهار افغانستان

٦ ولا يوجب السجود الا بترک واجب أو تأخيره أو تأخير ركن أو تقديمه أو تكراره أو تغيير واجب بأن يجهر فيما يخافت. الفتاوى العالمكيرية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر في سجود السهو، (۱/ ۱۳٦)، ط: المكتبة الحقانية، محله جنگي – پشاور . فتاوى قاضيخان، كتاب الصلاة، باب الحدث في الصلاة وما يكره فيها، فصل فيما يوجب السهو ومالا يوجب السهو، (۱/ ۵۹)، ط: امير حمزه كتب خانه، ارک بازار – كندهار افغانستان.

۷ - (وَالْجَهْرِ فِيمَا يُخْفَى) وَكَذَا الْمُخَافَتَةُ فِيمَا يُجْهَرُ.وَفِي الْهِدَايَةِ وَاخْتَلَفَتْ الرِّوَايَةُ فِي الْمِقْدَارِ وَالْأَصَحُّ قَدْرُ مَا تَجُوزُ بِهِ الصَّلَاةُ فِي الْفَصْلَيْنِ لِأَنَّ الْيَسِيرَ مِنْ الْجَهْرِ وَالْإِخْفَاءِ لَا يُمْكِنُ الِاحْتِرَازُ عَنْهُ وَعَنْ الْكَثِيرِ مُمْكِنٌ وَمَا تَصِحُّ بِهِ الصَّلَاةُ كَثِيرٌ غَيْرَ أَنَّ ذَلِكَ عِنْدَهُ آيَةٌ وَاحِدَةٌ وَعِنْدَهُمَا ثَلَاثُ آيَاتٍ لَكِنَّ هَذَا عَلَى رِوَايَةِ النَّوَادِرِ وَأَمَّا فِي ظَاهِرِ الرِّوَايَةِ فَيَجِبُ سُجُودُ السَّهْوِ بِهِمَا مُطْلَقًا أَيْ قَلَّ أَوْ كَثُرَ كَمَا فِي أَكْثَرِ الْمُعْتَبَرَاتِ. مجمع الانهر .باب سجود السهو. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب سجود السهو، (۲/)، ط: دار المعرفة:

لومړی مسئله: که یو څوک په لمانځه کې سورة فاتحه پریږدي یا مخکې له فاتحې نه بل سورت قرائت کړي او بیا سورت فاتحه ولولي پدې صورت کې سجده سهوی لازمیږي.(۱)

دویمه مسئله: که چا سورت فاتحه ولوستله بیا پدې فکر کې شو چې کوم سورت ورسره ضم کړي او دړې ځله تسبیحاتو په اندازه وخت ووتلو بیا یې سورت یاد ته راغی سجده سهو پرې لازم ده. (۲)

دریمه مسئله: که څوک په آخره قاعده کې شکمن شو چې څلور رکعته یې کړي که دړې رکعته او دومره وخت ورباندې تیر شولو چې دړې ځله سبحان الله ویل کیږي نو په دې صورت کې هم سجده سهوه پرې لازمیږي.(۳)

څلورمه مسئله: په دړې رکعتي او څلور رکعتي لمانځه کې که یو څوک وروسته له دوو اولو رکعتونو څخه قاعده هیره کړي او نیغ ودریږي په دې حالت کې بیرته کیناستل ضرور ندي نو بیا به په آخر کې سجده سهوه کوي.(۴)

پنځمه مسئله: که د ضرورت په بنا یو قدم مخ ته یا شاته یا هم څنګ ته لاړ شي پدې شرط چې مخ له قبلې څخه وا نه ړوي لمونځ نه فاسدیږي.(۵)

شپږمه مسئله: که چیرته د لمانځه په حالت کې یو چاته په مبایل زنګ راشي او نورو خلکوته تکلیف رسیږي نو په لمانځه کې بیا د مبایل بندول بهتر دي.

اووه مسئله: که د چا دعا قنوت یاد نه وي نو پرځای یې اللهم ربنا آتنا... او دړې ځلي اللهم اغفرلي، یا دړې ځلي یاربي ووایي صحیح ده.(٦)

ومنها اذا جهر وهو امام فيما يخافت فيه قل ذلک أو كثر أو خافت فيما يجهر فيه قل ذلک أو كثر في ظاهر الرواية. قاضيخان، كتاب الصلاة، باب الحدث في الصلاة وما يكره فيها، فصل فيما يوجب السهو وما لا يوجب السهو، (۱/۵۹)، ط: امير حمزه كتب خانه، ارک بازار – كندهار افغانستان.

۱ - منها قراءة الفاتحة والسورة اذا ترک الفاتحة في الأوليين أو أحدهما يلزمه السهو، ...ولو أخر الفاتحة عن السورة فعليه سجود السهو. الفتاوى العالمكيرية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر في سجود السهو، (۱/۱۲۶)، ط: المكتبة الحقانية، محله جنګی – پشاور.

۲ ولا يوجب السجود الا بترک واجب أو تأخيره أو تأخير ركن أو تقديمه أو تكراره أو تغيير واجب بأن يجهر فيما يخافت. الفتاوى العالمكيرية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر في سجود السهو، (۱/۱۲۶)، ط: المكتبة الحقانية، محله جنګي – پشاور . فتاوى قاضيخان، كتاب الصلاة، باب الحدث في الصلاة وما يكره فيها، فصل فيما يوجب السهو وما لا يوجب السهو، (۱/۵۹)، ط: امير حمزه كتب خانه، ارک بازار – كندهار افغانستان.

۳ واذا قعد المصلي في صلاته وتشهد ثم شک أنه صلى ثلاثا أو أربعا حتى شغله ذالک عن التسليم ثم استيقن أنه صلى أربعا فأتم صلاته فعليه سجدتا السهو وان شک في ذلک بعد ما سلم تسليمة واحدة فلا سهو عليه. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر في سجود السهو، (۱/۱۲۸)، ط: المكتبة الحقانية محله جنګی – پشاور.

۴ - ومنها القعدة الأولى حتى لو تركها يجب عليه السهو. الفتاوى العالمكيرية، كتاب الصلاة، الباب الثاني عشر، (۱/ ۱۲۷)، ط: المكتبة الحقانية محله جنګي – پشاور.

۵ ولو مشى في صلاته ان كان قدر صف واحد لا تفسد وان مشى قدر صفين بدفعة واحدة تفسد ولو مشى الى صف ووقف ثم مشى الى صف آخر ووقف ثم وثم لا تفسد صلاته. خلاصة الفتاوى، كتاب الصلاة، (۱/۱۳۱)، ط: مكتبة القرآن والسنة، محله جنګي قصه خواني پشاور.

٦ وَمَنْ لَا يُحْسِنُ الْقُنُوتَ بِالْعَرَبِيَّةِ أَوْ لَا يَحْفَظُهُ فَفِيهِ ثَلَاثَةُ أَقْوَالٍ مُخْتَارَةٍ قِيلَ يَقُولُ يَا رَبُّ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ يَرْكَعُ وَقِيلَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَقِيلَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ وَالظَّاهِرُ أَنَّ الِاخْتِلَافَ فِي الْأَفْضَلِيَّةِ لَا فِي الْجَوَازِ وَأَنَّ الْأَخِيرَ أَفْضَلُ لِشُمُولِهِ وَأَنَّ التَّقْيِيدَ بِمَنْ لَا يُحْسِنُ الْعَرَبِيَّةَ لَيْسَ بِشَرْطٍ بَلْ يَجُوزُ لِمَنْ يَعْرِفُ الدُّعَاءَ الْمَعْرُوفَ أَنْ يَقْتَصِرَ عَلَى وَاحِدٍ مِمَّا ذُكِرَ لِمَا عَلِمْت أَنَّ ظَاهِرَ الرِّوَايَةِ عَدَمُ تَوْقِيتِهِ. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب الوتر والنوافل، (۲/۴۵) مكتبه دار الكتاب الإسلامي.

اتم مطلب: د لمانځه د الفاظو د صحيح کولو اهميت

په لمونځ کوونکي لازم دي چې د لمانځه الفاظ په سمه توګه اداء کړي ځکه کله د حروفو سم نه ادا کول د معنی د فساد لامل کېږي چې د معنی فساد بيا د لمانځه د فساد سبب کېږي رسول الله ﷺ به قرأنکريم په ارامه او اطمينان سره حرفا حرفا لوستلو چې هر څوک به پرې پوهېدل په تېزۍ سره به يې قرائت نه کولو ان تر دې چې د ارامه لوستلو له امله به يې لمونځ په ډېر وخت کې ادا کولو.(۱)

عامو خلکو ته د لمانځه د الفاظو او معناګانو ور زده کولو طريقه

۱- د مسجد محترم امام او مدرس دې په ورځ کې د يو لمانځه نه وروسته صرف يو يا دوه لفظه لمونځ پخپله په تکرار څو ځله صحيح الفاظ ووايي او بيا دې د هغه لفظ ټولې غلطې طريقې بار، بار ووايي کله چې امام د خپلو مقتديانو څخه مطمئن شو چې نور يې لمونځ زده شو بيا دي بل لفظ په راتلونکي لمانځه کې شروع کړي ولو که پوره اونۍ پرې وه لفظ تيرېږي هم امام دې مخ ته نه ځي. ځکه په لمانځه کې ډېر الفاظ شته چې په لږ کوښښ والي يې هم لمونځ فاسدېږي.

۲- کله چې د مسجد امام د خپل مسجد د ټولو مقتديانو څخه مطمئن شو چې د لمونځ الفاظ يې صحيح زده شول بيا دې د لمانځه احکام پرې زده کړي. دا کار اسانه دی خصوصاً کوم مقتديان چې خط لوستلای شي هغوی ته دې په ليکلې طريقه ورکړي خپله يې يادولای شي.

۳- په دريمه مرحله کې چې د لمونځ احکام هم زده شول بيا دې څو ورځې لمونځ په ژباړه ورته ووايي او بيا دې دا ليکلې ژباړه هم ورکړي ان شاءالله هغه يې خپله هم زده کولای شي.

۴- امام او مدرس دې نهايې کوښښ وکړي چې مقتديانو ته داسې طريقه جوړه کړي چې د شرم کولو، سام (رعب) غورځولو، تحقير او سپکاوي کولو زمينه را منځته نشي او هر مقتدي په فخر او خوشحالۍ سره لمونځ زده کړي.

۵- مسئولين دې وخت په وخت پوښتنه، ترغيب او تشويق ورکوي.

۶- د مسجد امام او مدرس دې مقتديانو ته دا هم ووايي چې که څوک خواهش لري چې ماته په جلا توګه لمونځ ووايې هم دې د الله جَلَّجَلَالُهُ د رضاء لپاره امام او مدرس څو ورځې کوښښ او همکاري ورسره وکړي.

---

۱ وَقَوْلُهُ: {وَرَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلا} أَيِ: اقْرَأْهُ عَلَى تَمَهُّلٍ، فَإِنَّهُ يَكُونُ عَوْنًا عَلَى فَهْمِ الْقُرْآنِ وَتَدَبُّرِهِ. وَكَذَلِكَ كَانَ يَقْرَأُ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ، قَالَتْ عَائِشَةُ: كَانَ يَقْرَأُ السُّورَةَ فَيُرَتِّلُهَا، حَتَّى تَكُونَ أَطْوَلَ مِنْ أَطْوَلِ مِنْهَا. وَفِي صَحِيحِ الْبُخَارِيِّ، عَنْ أَنَسٍ: أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ قِرَاءَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: كَانَتْ مَدًّا، ثُمَّ قَرَأَ {بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ} يَمُدُّ بِسْمِ اللَّهِ، وَيَمُدُّ الرَّحْمَنِ، وَيَمُدُّ الرَّحِيمِ. وَقَالَ ابْنُ جُرَيج، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيكة عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ: أَنَّهَا سُئلت عَنْ قِرَاءَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: كَانَ يُقَطِّعُ قِرَاءَتَهُ آيَةً آيَةً، {بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ} رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَأَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ.تفسير ابن كثير-۸-۲۵۰.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، عَنْ يَعْلَى بْنِ مَمْلَكٍ، أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ، عَنْ قِرَاءَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَاتِهِ، قَالَتْ: مَا لَكُمْ وَصَلَاتَهُ، ثُمَّ نَعَتَتْ لَهُ قِرَاءَتَهُ، فَإِذَا هِيَ «تَنْعَتُ قِرَاءَةً مُفَسَّرَةً حَرْفًا حَرْفًا».السنن الكبري للنسائي—۲-۲۸.

حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَخْبَرَةَ أَبُو مَعْمَرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ، يَقُولُ: عَلَّمَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّشَهُّدَ كَفِّي بَيْنَ كَفَّيْهِ كَمَا يُعَلِّمُنِي السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ، قَالَ: «التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ».مسند احمد-۷-۴۹.مسند عبد الله بن مسعود.

نهم مطلب: د لمانځه الفاظ صحیح لوستل

صحیح الفاظ	غلط الفاظ
اللَّهُ أَكْبَر – سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَ بِحَمْدِكَ، و تَبارَكَ اسْمُكَ، و تَعالَى جَدُّكَ، و لَا إِلَهَ غَيْرُكَ	اللهَ اکبر – الله وکبر – الله اکپر– الله اکبارسبهانک – سبئانک– سبحانکاللئم – اللحم– اللوم .وبهمدک – وبامدک– وبحمدکو تبارک اسمک – و تبارق اسمکو تالی جدک – و تئالی جدکولا اَله و لا اله غیرک ولا الح غیرک – لا یلاه
تعوذ	
أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِالرَّجِيمِ	أَعُوذُ باللَّه من اعوظ – اءوذ – اعوذ باللحمن الشیتن– من الشیطوانالروجیم الشَّيْطَانالرَّجِيمِ
تسمیه	
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	بِسْمِ اللَّهِ بشم الله الروحمن – الرامانالروحیم – الرئیم
سورة الفاتحة	
الْحَمْدُللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُوإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُستَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ آمِين	الحَمد الهمد– الأمد – الحَمدوا – الحمدللهی رب الالمین – رب العالمین الروحمن الروحیم – الرامان الرن الرئیم مالک یوم دین – مالق یوم الدین ایاک نابد – ایاق نعبد– نابودو ایاکنستیین اهدینا– اهدنا– السراتول – الصیراطولا المست کیم صراطوالذین – صیراتوالذین – اللذینانعمت – انئمت – انعمت الیهم – علیحم – علیهیم – علیهوم غیرالمغضوب – المغذوب – المغظوب –ولا الظالین – ولا الغنندالین – ولا لذالین ولا الدوالین – الضوالینمین
سورة الاخلاص	
قُل هُو اللَّهُ أَحَدٌ، اللَّهُ الصَّمَدُ، لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ، وَلَمْ يَكُن لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ	الله السمد– اللح الصمد – الله کل هو الله – هؤالله – قل حو الله اهد – احد – آحد صمد – اللهو الصمدلم یلد – لم یلیدولم اولد – ولم یلدولم یقل له – ولم یکن له کَفوا– کوفوا
تسبیح الرکوع	
سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ	سبهان – سبئان – سبحان – سوبحانربی – ربئ– الغظیم – الاعظیم – العظویم
سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ	سمی الله – سمیع الله – سمیع الل حهمده – حمده – حمده – حمده – حمدح – أمدهربنا – لک – الامد – لک الهمد– لک احمد
تسبیح السجدة	
سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى	ربی العلی – ربی الئلی – العلا
التشهد	
التَّحِيَّاتُ للَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ،السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُه،السَّلَامُ عَلَيْناوعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ،أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَا اللَّهُ وَأَشْهَدُ	التهیات– التایات– اتایاتوصلوات – و الصوات– والصلوادوالتیبات – و الطبات – والطیباتالسلام علیک – السلاما الیک – السلام علیکایحا النبی – ایئ النبیورهمت الله– و برحمتواللهوبرکاته – وبرکاتهسلامالینا – السلام الینا – السلام علیناوعلی اباد لله –

صحیح الفاظ	غلط الفاظ
أَنْ مُحَمَّداعَبدُه ورسولُه اللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّد، وعَلَى آلِ مُحَمَّد،كَما صَلَّيْتَ عَلَى إبراهيم،وعَلَى آلِ إبْراهيم إنَّكَ حَميدٌ مَجيدٌ	عباداللهالصالئين – الصالحيناشحدان – اشهدو لا – اشهدوانلا يلاه الا الله – لا اله الى الله – لا اله الى اللهو اشدون مهمدا – مامداابده – عبدوه – ابدوهورسوله – و رسولوا– ورسولهاللئم – اللحم – سل – صول – صلى– اليوعلى عال محمد – هال محمدكما صليت – سليت – صوليت– صليط على يبراهيم – هبراهيم – الى ابراهيم – ابراهيمو الى ال ابراحيم – ولآل ابراهيمانكحميد مجيد – مجيد محمدكما صليت – سليت – صوليت– صليطعلى يبراهيم – هبراهيم – الى ابراهيم – ابراهيمو الى ال ابراحيم – التَّحيَّاتُ للَّه والصَّلَواتُ والطَّيِّباتُ،السَّلامُ□ولآل ابراهيمانكحميد مجيد – مجيد – حميد عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ ورَحْمَةُ اللَّه وبَرَكَاتُه،السَّلامُ عَلَيْناوعَلَى عباد اللَّه الصَّالحين،أَشْهَدُ أَنْ لا إلَهَ إلا اللَّهُ وأَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّداعَبْدُهُ ورَسُولُهُ
اللّٰهُمَّ رَبَّنَاآتنا فِي الدُّنْياحَسنَةً،وفِي الْآخرة حَسنَةًوقنا عَذَابَ النَّار	ربنا– ربناعاتنا– اتينا– اتنا في دنيا – اچنا في الدنياحسنة – حصنة – اسنةو بي الاخرة – و في الاخرةو كنا اذاب – و قينا – وقنا – وقنا –
دعاء القنوت	
اللهُمَّ إنَّا نَسْتَعينُكَ وَنَستَغْفرُكَ ونُؤْمنُ بكَ ونَتَوكَّل عَلَيكَ ونُثْنِي عَلَيكَ ونَشْكُرُكَ ولاَ نَكْفُرُكَ ونَخْلَع ونَتْرُكُ من يفْجرُكَ اللهُمَّ إيَّاكَ نَعبدُولَكَ نُصَلِّي ونَسجدُ وإلَيْكَ نسعى ونَحْفدُنرْجو رحْمتَكَ ونَخْشى عَذَابَكَ إنَّ عَذابَكَ بالْكُفَّار مُلْحقٌ	نستيينک – نسطعينک – نستعينوک و نستغفروک – و نستغفرک – و نستغپروک و نومن – و نومن بک و نتوکل – ونتوکل – الیک ونسني الیک و نشکروک – ولا يفجروکاياک نشکرک –ولا نکفروک – ونکفروک و نخلؤ – ونخلعواو نتروک – و نتک نابد– نعبدنسهينو نحفدوا– و نهفد رهمتک اذابک – و نشخی ان اذابک – ان عذابک بالکوفار– ملهک

لسم مطلب: د لمانځه ټکي په ټکي ژباړه

﴿الله اکبر﴾: الله ډېر لوی دی. - ﴿سُبْحانَکَ اللّٰهُمَّ وَبِحَمْدِکَ﴾: الله ته پاک يې او ستاينه تاته ښايي. - ﴿وتَبارَکَ اسْمُکَ وَتَعالى جَدُّکَ﴾: نوم دې مبارک دی او شان دې لوړ دی. - ﴿وَلااِلهَ غَيْرُکَ﴾: او له تا پرته بل معبود نشته. - ﴿اعوذ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَجِيمِ﴾: الله ته پناه وړم له رټل شوي شيطان څخه. - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (١)﴾: د مهربانه او ښونکي الله په نامه. - ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (٢)﴾: ټولې ستاينې او ښه صفتونه الله لره دي، هغه چې د ټولو عالمونو پالونکی دی. - ﴿الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٣) ډېر مهربانه او زيات رحم کوونکی دی.﴿ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ (٤)﴾: ، د قيامت د ورځې څښتن دی. ﴿إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (٥)﴾: يوائې ستا عبادت کوو، او يوائې له تا څخه مرسته غواړو. ﴿اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (٦)﴾: موږ ته سمه او سيده لاره وښايه. ﴿ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ (٧)﴾: د هغو کسانو لار چې تا پرې فضل او کرم کړی، نه لار د هغو چې غضب پرې شوی او نه لار د ګمراهانو.(آمين) ای الله تعالی ته زمونږ دعا قبوله کړه.

﴿قُلْ هُوَ اللّٰهُ أَحَدٌ(۱)﴾: ووايه چې الله يو دی. ﴿اللّٰهُ الصَّمَدُ(۲)﴾: الله بې نيازه دی هېڅاته محتاج ندی. ﴿لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ(۳)﴾: نه څوک ورڅخه زېږېدلي دي اونه له چا څخه زېږېدلی دی. - ﴿وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ(۴)﴾: او نه يې کوم سيال شته. ﴿سُبْحانَ رَبِّيَ العَظِيمِ﴾: پاکي ده رب زما لره چې لوی دی. ﴿سَمِعَ اللّٰهُ لِمَن حَمِدَهُ﴾: الله تعالی د هغه چا اوري چې ستاينه يې کوي. ﴿رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ﴾: ای زمونږ ربه تالره ستاينه ده. ﴿سُبْحانَ رَبِّيَ الأَعْلَى﴾: پاکي ده رب زما لره چې ډېراوچت دی. ﴿اَلتَّحِيّاتُ لِلّٰهِ وَ الصَّلَواتُ وَ الطَّيِّباتُ﴾: ټول قولي، بدني، او مالی عبادتونه خاص الله تعالی لره دي. ﴿اَلسَّلامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحمَتُ اللّٰهِ وَبَرَكاتُهُ﴾: ای نبي پر تا دې د الله تعالی سلام، رحمتونه او برکتونه وي. ﴿اَلسَّلامُ عَلَيْنا وَعَلى عِبادِ اللّٰهِ الصّالِحِينَ﴾: سلام دې په مونږ او د الله تعالی په نېکو بنده ګانو باندې وي ﴿اَشْهَدُ اَنْ لّا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّداً عَبدُهُ وَرَسولُهُ﴾: ګواهي ور کوم چې له الله تعالی پرته بل معبود نشته، اوګواهي ورکوم چې محمد د هغه بنده او رسول دی. ﴿اَللّٰهُمَ صَلِّ عَلى مُحَمَّدٍ وَعَلى آلِ مُحَمَّدٍ﴾: يا الله پر محمد ﷺ او د هغه په کورنۍ رحمتونه نازل کړه. ﴿كَما صَلَّيْتَ عَلى اِبراهيمَ وَعَلى آلِ اِبراهيمَ﴾: لکه د ابراهيم عليه السلام او دهغه په کورنۍ دې چې نازل کړي دي. ﴿اِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ﴾: بېشکه ته ستايل شوی او عزت مند يې. ﴿اَللّٰهُمَ بارِكْ عَلى مُحَمَّدٍ وَعَلى آلِ مُحَمَّدٍ﴾: يا الله پر محمد ﷺ او د هغه په کورنۍ برکتونه نازل کړه. ﴿كَما بارَكْتَ عَلى اِبراهيمَ وَعَلى آلِ اِبراهيمَ﴾: لکه د ابراهيم عليه السلام او د هغه په کورنۍ دې چې نازل کړي. ﴿اِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ﴾: بېشکه ته ستايل شوی او عزتمند يې. ﴿اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً﴾: ای الله زمونږ ربه! ته په دنيا کې مونږ ته نېکي (ښه ژوند) راکړه. ﴿وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً﴾: او په اخرت کې نېکي (جنت) راکړه. ﴿وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ﴾: او د دوذخ له اوره مو وژغوره. ﴿اَلسَّلامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ﴾: سلام او د الله رحمت دې پر تاسو وي.

﴿اَللّٰهُمَّ اِنّا نَسْتَعِينُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ﴾: يا الله بېشکه مونږ له تا څخه مرسته او بښنه غواړو. ﴿وَنُؤْمِنُ بِكَ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ﴾: او پرتا ايمان او توکل لرو. ﴿وَنُثْنِي عَلَيْكَ الْخَيْرَ﴾: او ستا غوره ستاينه کوو. ﴿وَنَشْكُرُكَ﴾: او ستا شکر اداء کوو. ﴿وَلا نَكْفُرُكَ﴾: او ستا ناشکري نه کوو. ﴿وَنَخْلَعُ وَنَتْرُكُ مَنْ يَفْجُرُكَ﴾: او له هغه چا څخه جلا کېږو او پرېږدو يې چې ستا نافرماني کوي. ﴿اَللّٰهُمَّ اِيّاكَ نَعْبُدُ وَلَكَ نُصَلّي﴾: يا الله خاص ستا عبادت کوو او تاته لمونځ کوو. ﴿وَنَسْجُدُ﴾: او مونږ تاته سجده کوو. ﴿وَاِلَيْكَ نَسْعى﴾: او ستا لور ته په تېزۍ سره درځو. ﴿وَنَحفِدُ﴾: او ستا د دين خدمت کوو. ﴿وَنَرجُوا رَحمَتَكَ﴾: او ستا د رحمت هيله لرو. ﴿وَنَخْشى عَذابَكَ﴾: او ستا له عذابه وېرېږو. ﴿اِنَّ عَذابَكَ بِالْكُفّارِ مُلْحِقٌ﴾: بېشکه ستا عذاب په کافرو پورې پيوسته کېدونکی دی.

يوولسم مطلب: د لمانځه د اداء کولو طريقه

کله چې يو مسلمان له اودس کولو نه وروسته د لمانځه د اداء کولو اراده وکړي نو مخ په قبله به ودريږي، نيت به وکړي چې د کوم وخت او کوم لمونځ اداءکوي، بيا به تکبير تحريمه (۱) ووايي داسې چې دواړه لاسونه يې د غوږونو تر نرمیو پورې پورته کړي وي دسړي دپاره، او که ښځه وي نو بيا به تر اوږو پورې پورته کوي(۲)، لاسونه به قبلې طرف ته سيده هموار نيسي، يعني د لاسونو ورغوي بايد قبلې طرف ته وي.

بيا به خپل ښی لاس په چپ لاس باندې ږدي، نارينه به خپل ښی لاس په چپ لاس باندې تر نامه (نو) لاندې تړي او ښځينه به ښی لاس په چپ لاس په سينه باندې ږدي.(۳)

---

۱ قال الله تعالى: ﴿وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلّٰى﴾ سورة الأعلى، آية ۱۵ ﴿وَرَبَّكَ فَكَبِّرْ﴾ سورة المدثر، آية ۳.

۲ اثار السنن ص ، أبواب صفة الصلاة، مكتبة البشرى: عن مالك بن الحويرث رضى الله عنه ان رسول الله ﷺ اذا كبر رفع يديه حتى يحاذي بهما اذنيه وفي رواية: حتى يحاذي بهما فروع اذنيه، رواه مسلم-۱-۲۹۳.

۳ -عن علقمة بن وائل بن حجر، عن أبيه قال: رأيت النبي ﷺ يضع يمينه على شماله في الصلاة تحت السرة، رواه ابن أبي شيبة. اثار السنن، أبواب صفة الصلوة، باب في وضع اليمين تحت السرة، ص ۱۱۱، ح ۳۲۰، مكتبة البشرى.

د تکبیر تحریمه څخه وروسته به ثناء ﴿سُبْحَانَكَ اللهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ»﴾ ووایي(۱)، له هغه وروسته به ﴿أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ، بسم الله الرحمن الرحيم﴾ ووایي(۲)، بیا به سورة الفاتحه ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ آمين﴾ ووایي او د قران کریم څخه کوم سورت او یا کمه اندازه د تلاوت چې دري واړه آیاتونه او یایو اوږد ایت دې تلاوت کړي(۳)، که چیرې په امام پسې په جماعت ولاړ وي نو بیا به فاتحه او قراءت نه وایي ځکه چې د امام قراءت د مقتدي لپاره هم دی(۴). او کله چې امام په جهري لمونځ کې سورة فاتحه ووایي، نو مقتدي به په تیټ غږ سره آمین ووایي(۵).له هغه وروسته به الله اکبر وایي او رکوع ته به کوزیږي، زنګنونه به په خپلو لاسونو ټینګ و نیسي، او

---

۱ عن أنس بن مالك رضى الله عنه قال: كان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إذا استفتح الصلاة قال: سبحانك اللهم وبحمدك، وتبارك اسمك، وتعالى جدك، ولا إله غيرك. رواه الطبراني في كتابه المفرد في الدعاء، وإسناده جيد. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۱۳، ح ۳۳۶، مكتبة البشرى.

عن الأسود، عن عمر رضى الله عنه أنه كان إذا استفتح الصلاة قال: سبحانك اللهم وبحمدك، وتبارك اسمك، وتعالى جدك، ولا إله غيرك. رواه الدارقطني والطحاوي، وإسناده صحيح. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۱۴، ح ۳۳۷، مكتبة البشرى.

۲ عن الأسود بن يزيد قال: رأيت عمر بن الخطاب رضى الله عنه حين افتتح الصلاة كبر، ثم قال: سبحانك اللهم وبحمدك، وتبارك اسمك، وتعالى جدك، ولا إله غيرك، ثم يتعوذ. رواه الدارقطني، وإسناده صحيح. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۱۴، ح ۳۳۹، مكتبة البشرى:

۳ لما في اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۱۷، ح ۳۵۱، مكتبة البشرى: وعن رفاعة بن رافع الزرقي رضى الله عنه وكان من أصحاب النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: جاء رجل ورسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جالس في المسجد فصلى قريبا منه، ثم انصرف إلى رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقال له: "أعد صلاتك فإنك لم تصل، فقال: يا رسول الله، علمني كيف أصنع؟ قال: "إذا استقبلت القبلة فكبر، ثم اقرأ بأم القرآن، ثم اقرأ بما شئت فإذا ركعت فاجعل راحتيك على ركبتيك، وامدد ظهرك، ومكن لركوعك، فإذا رفعت رأسك فأقم صلبك حتى ترجع العظام إلى مفاصلها، فإذا سجدت فمكن لسجودك فإذا رفعت رأسك فاجلس على فخذك اليسرى، ثم اصنع . ذلك في كل ركعة". رواه أحمد وإسناده حسن.

۴ لما في اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۲۹ – ۱۳۱، ح ۳۵۹، ۳۶۰، مكتبة البشرى: عن أبي موسى رضى الله عنه قال: علمنا رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: "إذا قمتم إلى الصلاة فليؤمكم أحدكم، وإذا قرأ الإمام فأنصتوا". رواه أحمد ومسلم، وهو حديث صحيح.

وعن أبي هريرة رضى الله عنه قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إنما جعل الإمام ليؤتم به فإذا كبر فكبروا، وإذا قرأ فأنصتوا". رواه الخمسة إلا الترمذي، وهذا حديث صحيح.

وأيضاً لما في اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۳۲، ح ۳۶۴، مكتبة البشرى: وعن جابر رضى الله عنه قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "من كان له إمام فقراءة الإمام له قراءة. رواه الحافظ أحمد بن منيع في مسنده، ومحمد بن الحسن في الموطأ، والطحاوي والدارقطني وإسناده صحيح.

وأيضاً، لما في اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۳۵، ح ۳۷۰، مكتبة البشرى: وعن علقمة عن ابن مسعود ، قال: ليت الذي يقرأ خلف الإمام ملئ فوه ترابا. رواه الطحاوي" وإسناده حسن.

۵- قال الله تعالى: ﴿ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ سورة الاعراف، آية ۵۵

: وعنه أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: "إذا قال الإمام: غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ ولا الضَّالِّينَ، فقولوا آمين؛ فإنه من وافق قوله قول الملائكة غفر له ما تقدم من ذنبه". رواه البخاري" ولمسلم نحوه. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۳۷، ح ۳۷۴، مكتبة البشرى

﴿سبحان ربي العظيم﴾ به دري ځلي ووايي(۱)، بيا به سر پورته کړي او ﴿سمع الله لمن حمده به ووايي(۲)سيده به په اطمينان سره ودريږي او (اللهم ربنا ولک الحمد﴾ به ووايي. او که چيرته امام پسې ولاړ وي نو امام چې کله د رکوع څخه راجيګ‌ېږي نو ﴿سمع الله لمن حمده﴾ به په جهر سره وايي او مقتدی به يوازې ﴿ربنا ولک الحمد﴾ کلمات وايي.

بيا به له ولاړ‌ېدو څخه وروسته سجدې ته کوز شي داسې چې لومړی زنګنونه، بيا لاسونه او بيا مخ په ځمکه کيږدي، نارينه به خپل لاسونه د اړخونو څخه لرې نيسي او د پښو ګوتې به قبلې طرف ته کړوي، ځکه چې د بدن ټول اعضاء د امکان تر حده پورې بايد په لمانځه کې شامل شي. اما ښځينه به لاسونه د اړخونو سره نژدې نيسي ځکه چې دا د ستر لپاره بهتره لار ده. (۳)

عن وائل بن حجر رضی الله عنه قال صلی بنا رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فلما قرأ: غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ، قال: "أمين"، وأخفى بها صوته، ووضع يده اليمنى على يده اليسرى، وسلم عن يمينه وعن يساره. رواه أحمد والترمذي وأبو داود الطيالسي والدار قطني والحاكم وآخرون، وإسناده صحيح. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۴۳، ح ۳۸۴، مكتبة البشرى.

۱- عن مصعب بن سعد قال: صليت إلى جنب أبي فطبقت بين كفي ثم وضعتهما بين فخذي، فنهاني أبي وقال: كنا نفعله فنهينا عنه، أمرنا أن نضع أيدينا على الركب. رواه الجماعة. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۲، ح ۴۱۳، مكتبة البشرى. –

عن أبي برزة الأسلمي رضی الله عنه قال: كان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إذا ركع لو صبَّ على ظهره ماء لاستقر. رواه الطبراني في الكبير والأوسط.

۲ عن أبي هريرة رضی الله عنه قال: كان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إذا قام إلى الصلاة يكبر حين يقوم، ثم يكبر حين يركع، ثم يقول: سمع الله لمن حمده حين يرفع صلبه من الركوع، ثم يقول وهو قائم: "ربنا ولك الحمد، ثم يكبر حين يهوي، ثم يكبر حين يرفع رأسه، ثم يكبر حين يسجد، ثم يكبر حين يرفع رأسه، ثم يفعل ذلك في الصلاة كلها حتى يقضيها، ويكبر حين يقوم من الثنتين بعد الجلوس. رواه الشيخان. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۱، ح ۴۰۸، مكتبة البشرى.

عن أبي سلمة رضی الله عنه، عن أبي هريرة رضی الله عنه أنه كان يصلي بهم فيكبر كلما خفض ورفع، فإذا انصرف قال: إني لأشبهكم صلاة برسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رواه البخاري. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۲، ح ۴۰۹، مكتبة البشرى.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "إِذَا قَالَ الإِمَامُ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ، فَقُولُوا: اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الحَمْدُ، فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ قَوْلُهُ قَوْلَ المَلاَئِكَةِ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ .رواه البخاري-۱ - ۱۵۸ -رقم الحديث- ۷۹۷. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۶، ح ۴۲۷، ۴۲۸، مكتبة البشرى.

۳-عن وائل بن حجر رضی الله عنه قال: رأيت رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إذا سجد وضع ركبتيه قبل يديه، وإذا نهض رفع يديه قبل ركبتيه. رواه الأربعة وابن خزيمة وابن حبان وابن السكن وحسنه الترمذي. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۹ - ۱۷۲، ح ۴۳۱، ۴۳۳، ۴۴۳، ۴۳۵، ۴۳۷، ۴۴۳، ۴۴۴، مكتبة البشرى:

عن أنس بن مالك رضی الله عنه، عن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: "اعتدلوا في السجود، ولا يبسط أحدكم ذراعيه انبساط الكلب". رواه الجماعة.

و عن ابن عباس رضی الله عنه قال: قال النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أمرت أن أسجد على سبعة أعظم على الجبهة"، وأشار بيده إلى أنفه و اليدين و الركبتين و أطراف القدمين، "و لا نكفت الثياب والشعر. رواه ! الشيخان."

و عن عبد الله بن مالك ابن بحينة رضی الله عنه: أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كان إذا صلى فرج بين يديه حتى يبدو بياض إبطيه. رواه الشيخان.

و عن وائل بن حجر مرفوعاً: فلما سجد سجد بين كفيه. رواه مسلم.

عن عائشة رضی الله عنها قالت: كان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يفرش رجله اليسرى و ينصب رجله اليمنى، و كان ينهى عن عقبة الشيطان. أخرجه مسلم و هو مختصر.

و عن أبي حميد الساعدي رضی الله عنه مرفوعاً: ثم يهوي إلى الأرض فيجافي يديه عن جنبيه، ثم يرفع رأسه و يثني رجله اليسرى و يقعد عليها، و يفتح أصابع رجليه إذا سجد ثم يسجد ثم يقول: "الله أكبر". رواه أبو داود والترمذي وابن حبان وإسناده صحيح.

په سجده کې به ﴿سبحان ربي الأعلى﴾ ووايي(۱)، بيا به سر راپورته کړي او الله اکبر به ووايي او د اطمنان(۲) په حالت کې به لکه د تشهد په شکل کيني، بيا به د الله اکبر په ويلو سره دوهمې سجدې ته لاړ شي او د اولې په څير به دا سجده هم اداء کړي. بيا به دوهم رکعت ته د الله اکبر په ويلو سره جيګ شي ثناء (سبحانک اللهم...) او تعوذ (أعوذ بالله...) به نه ووايي مګر تسميه (بسم الله...) به ووايي.(۳) او د لمړي رکعت په څير به دوهم رکعت هم ادا کړي.

د دوهم رکعت د دوهمې سجدې کولو څخه وروسته به کښيي، داسې چې په چپه پښه به ناست وي او ښۍ پښه به يې درولې وي چې ګوتې يې د قبلې طرف ته تاو وي، ښۍ لاس په ښي وړون او چپ لاس به يې په چپ وړون ايښی وي. بيا به تشهد

﴿التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لا إِلَهَ إِلا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ﴾.

ووايي.(۴) هر کله چې د أشهد أن لا اله الا الله کلمات ويل کيږي نو د ښي لاس شهادت ګوته باندې به اشاره کوي، د اشارې کولو مختلف ډولونه رانقل شوي ليکن د احنافو په نزد بهتره طريقه هغه ده کومه چې د وائل بن حجر رضی الله عنه په روايت

۱- عن حذيفة رضی الله عنه قال: صليت مع رسول الله ﷺ فركع، فقال في ركوعه: سبحان ربي العظيم، وفي سجوده: سبحان ربي الأعلى". رواه النسائي وآخرون وإسناده صحيح. وعن عقبة بن عامر الجهني رضی الله عنه قال: لما نزلت: (فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ العظيم)، قال لنا رسول الله ﷺ اجعلوها في ركوعكم"، فلما نزلت (سَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى)، قال قال: اجعلوها في سجودكم. رواه أحمد وأبو د داود وابن ماجه والحاكم وابن حبان وإسناده حسن. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۵، ح ۴۲۳، ۴۲۴، مكتبة البشرى.

۲ عن أبي هريرة رضی الله عنه: أن النبي دخل المسجد فدخل رجل فصلى، ثم جاء فسلم على النبي ﷺ فرد عليه النبي ﷺ فقال: "ارجع فصل فإنك لم تصل"، فصلى ثم جاء فسلم على النبي ﷺ فقال: "ارجع فصل فإنك لم تُصَلِّ ثلاثا، فقال: والذي بعثك بالحق ما أحسن غيره فعلمني، فقال: "إذا قمت إلى الصلاة فكبر، ثم اقرأ ما تيسر معك من القرآن، ثم اركع حتى تطمئن راكعا، ثم ارفع حتى تعتدل قائما، ثم اسجد حتى تطمئن ساجدا، ثم ارفع حتى تطمئن جالسا، ثم اسجد حتى تطمئن ساجدا، ثم افعل ذلك في صلاتك كلها. رواه الشيخان. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۳، ح ۴۱۶، مكتبة البشرى.

وعن رفاعة بن رافع قال: جاء رجل ورسول الله ﷺ جالس في المسجد فصلى قريبا منه، ثم انصرف إلى رسول الله فسلم عليه، فقال رسول الله ﷺ أعد صلاتك فإنك لم تصل، فرجع فصلى كنحو ما صلى، ثم انصرف إلى رسول الله ﷺ فسلم عليه، فقال رسول الله ﷺ أعد صلاتك فإنك لم تصل، فقال: يا رسول الله ﷺ علمني، فقال: "إذا استقبلت القبلة فكبر، ثم اقرأ بأم القرآن، ثم اقرأ بما شئت، فإذا ركعت فاجعل راحتيك على ركبتيك، وَامْدُدْ ظهرك، ومكن ركوعك، فإذا رفعت رأسك فأقم صلبك حتى ترجع العظام إلى مفاصلها، فإذا سجدت فمكن سجودك، فإذا رفعت رأسك فاجلس على فخذك اليسرى، ثم اصنع ذلك في كل ركعة وسجدة". رواه أحمد وإسناده حسن. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۶۴، ح ۴۱۸، مكتبة البشرى:

۳: و سمى سراً في كل ركعة، أي ثم يسمي المصلي بأن يقول بسم الله الرحمن الرحيم. هذا هو المراد بالتسمية هنا. البحر الرائق، ج ۱، ص ۵۴۴، كتاب الصلاة، باب صفة الصلاة، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۴- و عن وائل بن حجر رضی الله عنه، قال: صليت خلف رسول الله ﷺ فلما قعد و تشهد فرش قدمه اليسرى على الأرض و جلس عليها. رواه سعيد بن منصور و الطحاوي. و اسناده صحيح. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۷۷، ح ۴۵۷، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۲. مكتبة البشرى.

عن عبدالله بن عمر رضی الله عنه، قال: من سنة الصلاة أن تنصب القدم اليمنى، و استقباله بأصابعها القبلة، و الجلوس على اليسرى. رواه النسائي. و اسناده صحيح.

کې راغلې ده، چې د منځنۍ ګوتې او ابهام (غټه ګوته) څخه دې حلقه جوړه کړي او خنصره (خچه ګوته) او بنصره (تر خچې ګوتې وروسته دوهمه ګوته) دې ماتې کړي او سرونه دې له ورغوی سره ولږوي او په سبابه (شهادت ګوته) دې اشاره وکړي. (۱)

که چیرې دا لمونځ دوه رکعتي وُنو د تشهد څخه وروسته به درود

﴿اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ﴾

ووايي(۲) او بيا به دا دعا ﴿اللَّهُمَّ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ﴾

ووايي، او که چيرې د دوو څخه زيات وو نو د تشهد ويلو څخه وروسته به پاتې دريم او يا څلورم رکعت ته پورته شي او هغه به هم د تېر دوهم رکعت په څېر اداء کړي خو که فرض لمونځ وي نو له فاتحې سره به ضم د سورت نه کوي.(۳) د اخري رکعت د

عن عبد الله رضى الله عنه قال: كنا إذا صلينا خلف رسول الله ﷺ قلنا: السلام على جبريل و ميكائيل، السلام على فلان و فلان، فالتفت إلينا رسول الله ﷺ فقال: "إن الله هو السلام، فإذا صلى أحدكم فليقل: التحيات لله والصلوات والطيبات، السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته، السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين؛ فإنكم إذا قلتموها أصابت كل عبد الله صالح في السماء والأرض، أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد أن محمدا عبده ورسوله. رواه الشيخان.

و عنه قال: إن محمدا ﷺ قال: وإذا قعدتم في كل ركعتين فقولوا: التحيات لله والصلوات والطيبات السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين، أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد أن محمدا عبده ورسوله، ثم ليتخير أحدكم من الدعاء أعجبه إليه، فليدع به ربه عز وجل. رواه أحمد والنسائي، و إسناده صحيح.

عن عبد الله بن الزبير رضى الله عنهما قال: كان رسول الله ﷺ إذا قعد يدعو وضع يده اليمنى على فخذه اليمنى، و يده اليسرى على فخذه اليسرى، و أشار بإصبعه السبابة و وضع إبهامه على إصبعه الوسطى، و يلقم كفه اليسرى ركبته. رواه مسلم.

1 لما في مشكوة المصابيح، ج ۱، ص ۵۲۷ – ۵۲۸، باب التشهد، مكتبة البشرى كراتشي: عن وائل ابن حجر عن رسول الله ﷺ قال ثم جلس فافترش رجله اليسرى و وضع يده اليسرى على فخذه اليسرى و مد مرفقة اليمنى على فخذه اليمنى و قبض ثنتين و حلق حلقة ثم رفع اصبعه فرأيته يحركها يدعو بها. رواه ابوداؤد، والدارمي.

۲- عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: لَقِيَنِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ، فَقَالَ: أَلَا أُهْدِي لَكَ هَدِيَّةً سَمِعْتُهَا مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقُلْتُ: بَلَى، فَأَهْدِهَا لِي، فَقَالَ: سَأَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ، فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ عَلَّمَنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكُمْ؟ قَالَ: " قُولُوا: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ .رواه الشيخان -۴-۱۴۶- رقم الحديث فى البخارى ۳۳۷۰. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۷۹، ح ۴۶۶، مكتبة البشرى.

۳ عن أبي قتادة رضى الله عنه: أن النبي ﷺ كان يقرأ في الظهر في الأوليين بأم الكتاب وسورتين وفي الركعتين الأخريين بأم الكتاب، ويسمعنا الآية، ويطول في الركعة الأولى ما لا يطيل في الركعة الثانية، وهكذا في الصبح. رواه الشيخان. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۴۷، ح ۳۸۷، مكتبة البشرى.

دوهمې سجدې څخه وروسته به بيا تشهد، درود او دعا ووايي او بيا به لومړی ښي او بيا چپ طرف ته د ﴿السلام عليكم ورحمة الله﴾(۱) په ويلو سره سلام وګرځوي(۲).

دولسم مطلب: له لمانځه څخه وروسته اذکار

کله چې سلام وګرځوي نو بيا به وروسته يو ځل الله اکبر ووايي او بيا به دري ځلي استغفر الله ووايي او بيا به ﴿اللهم أنت السلام و منک السلام، تبارکت ياذا الجلال و الاکرام﴾ ووايي.(۳)

---

۱ وعن ابن مسعود: أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كان يسلم عن يمينه و عن يساره: السلام عليكم و رحمة الله، السلام عليكم ورحمة الله، حتى أرى بياض خده. رواه الخمسة" و صححه الترمذي. اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۸۱، ح ۴۷۰، مكتبة البشرى:

۲ - وإذا أراد الشروع في الصلاة، يقف مستقبل القبلة، ناوياً في قلبه الصلاة التي يريدها، ويكبر قائلاً: الله أكبر مع رفع يديه إلى محاذاة شحمتي أذنيه، وأما المرأة فترفع يديها إلى حذاء منكبيها. ويجوز الشروع بغير العربية للعاجز عنها، ولا تصح القراءة في الصلاة بغير العربية. ويضع الرجل يمينه على يساره تحت سرته في أثناء القيام و تضع المرأة الكف على الكف تحت ثديها. ويقرأ بعد التكبير مباشرة: سبحانك اللهم وبحمدك، وتبارك اسمك وتعالى جدك، ولا إله غيرك. ثم يتعوذ ويبسمل سراً، ثم يقرأ الفاتحة و شيئاً من القرآن، و أقله ثلاث آيات قصار ثم يكبر مع الانحطاط للركوع، و يضع يديه معتمداً بهما على ركبتيه و يفرج أصابعه، و يبسط ظهره، و يسويه بعجزه غير رافع و لا منكس رأسه، و يسبح فيه سبحان ربي العظيم، و أقله ثلاث. ثم يرفع رأسه من ركوعه قائلاً: سمع الله لمن حمده، و يضم إليه: اللهم ربنا ولك الحمد، و يقوم مستوياً حتى يطمئن، ثم يكبر مع الخرور إلى السجود، و يسجد واضعاً على الأرض ركبتيه ثم يديه ثم وجهه، و يمكن جبهته و أنفه من الأرض، و يقول: سبحان ربي الأعلى، و أقله ثلاث، و يظهر في أثناء السجود عضديه في غير زحمة، و يباعد بطنه عن فخذيه، و يوجه أطراف أصابع قدميه إلى القبلة. وأما المرأة فتنخفض و لا تبدي عضديها، وتلصق بطنها بفخذيها، لأنه أستر لها. ثم يرفع رأسه مكبراً، ويجلس بين السجدتين مطمئناً، كجلسة التشهد، ويدعو في هذه الجلسة سائلاً المغفرة ... ثم يكبر ويسجد ثانية كالسجدة الأولى، ثم ينهض على صدور قدميه بلا اعتماد على الأرض، حتى يستوي قائماً، وهو يقول: الله أكبر. ويقرأ في الركعة الثانية الفاتحة من غير استفتاح ولا تعوذ، ويضم إليها ما تيسر له من القرآن، ثم يركع ويسجد في الركعة الثانية كما فعل في الركعة الأولى.

وبعد فراغه من سجدتي الركعة الثانية، يجلس واضعاً رجله اليسرى تحت اليتيه، وينصب قدمه اليمنى مع توجيه أصابع المنصوبة نحو القبلة ويضع يده اليمنى على فخذه اليمنى، ويسراه على اليسرى، باسطاً أصابعه، جاعلاً أطرافها عند ركبتيه .. ويقرأ سراً التشهد، ويشير بأصبع يده اليمنى المسبحة، عند الشهادة مع عقد أصابع يده اليمنى.

وينوي بألفاظ التشهد معانيها على وجه الإنشاء، كأنه يحيي الله تعالى ويسلم على نبيه وعلى نفسه والصالحين. ولا يزيد في الفرض والوتر والسنن الرواتب على التشهد في القعدة الأولى، ويقوم بعدها مباشرة إلى الركعة الثالثة. ويقرأ في قيام الركعة الثالثة والرابعة، إن كانت صلاته ثلاثية أو رباعية الفاتحة فقط في الصلاة المفروضة. ويفعل في القعود الثاني كالأول، ويضم بعد التشهد الصلوات الإبراهيمية، ويدعو بعدها بالأدعية المأثورة التي تقدم ذكرها في سنن الصلاة. ثم يسلم عن يمينه ويساره، حتى يرى بياض خده، قائلاً: السلام عليكم ورحمة الله ناوياً السلام على من في يمينه ويساره. الفقه الحنفي فى ثوبه الجديد، كتاب الصلاة، تأليف أفعال الصلاة، ج ۱، ص ۲۴۰ – ۲۴۱:

۳ وعن ثوبان رضى الله عنه قال: كان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إذا انصرف من صلاته استغفر ثلاثا، وقال: اللهم أنت السلام و منك السلام، تباركت ياذا الجلال والإكرام. رواه الجماعة إلا البخاري. لما في اثار السنن، أبواب صفة الصلاة، ص ۱۸۲، ح ۴۷۵، مكتبة البشرى.

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: «كُنَّا نَعْرِفُ انْقِضَاءَ صَلاَةِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالتَّكْبِيرِ». صحيح مسلم — ۱ - ۴۱۰. رقم الحديث - (۵۸۳).

د عايشې رضى الله تعالى عنها څخه روايت دى چې رسول الله ﷺ به كله سلام وكړځولو، نو ويل به يې اللهم أنت السلام، ومنك السلام، تباركت يا ذا الجلال والإكرام.(۱).

د مغيره بن شعبه رضى الله څخه روايت دى چې رسول الله ﷺ به د هر لمانځه څخه وروسته دا دعا ويله:

لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لا شريكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، اللهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِ مِنْكَ الْجَدُ(۲).

د ابي هريرة رضى الله عنه څخه روايت دى چې رسول الله ﷺ فرمايلي: هر هغه څوک چې د لمانځه څخه وروسته ۳۳ ځله سبحان الله، ۳۳ ځله الحمد لله، ۳۳ ځله الله اكبر ووايي چې دا ۹۹ ځله كيږي او په سلم (۱۰۰) ځل لا إله إلا الله وحده لا شريک له، له الملک، وله الحمد، وهو على كل شيء قدير، ووايي نو ګناهونه به يې وښبل شي اګر كه د سمندر د ځګ په اندازه هم وي.(۳)

همدارنګه د ابي امامة رضى الله عنه څخه روايت دى چې رسول الله ﷺ فرمايلي: هر هغه څوک چې د فرض لمونځ څخه ووسته آية الكرسي لولي نو جنت ته د داخلېدلو څخه به يې هيڅ شى منع نه كړي مګر مرګ، يعني فقط چې مړ شي نو جنت ته به داخليږي.(۴)

دا خبره بايد واضحه شي چې د لمونځ څخه وروسته د ذكر او دعا په باره كې د رسول الله ﷺ څخه د كوم مطلق خاص وخت يعني (د فرضو څخه وروسته او يا د سنتو څخه وروسته) تعين نه دى شوى. له رسول الله ﷺ او صحابه كرامو رضي الله عنهم څخه په انفرادي او اجتماعي شكل سره دعا ثابته ده. همدارنګه په مباركو احاديثو كې د (دبر الصلاة) يعني تر لمونځ وروسته د دعا كولو ترغيب هم وركړل شوى دى. په داسې حال كې چې د (دبر) اطلاق لكه څرنګه چې د فرض لمونځونو په متصل باندې كيږي نو همدارنګه په منفصل وخت يعني وروسته له سنتو څخه هم كيږي، ځكه چې سنت د فرضو د مكملاتو

وَيُسْتَحَبُّ أَنْ يَسْتَغْفِرَ ثَلَاثًا وَيَقْرَأُ آيَةَ الْكُرْسِيِّ وَالْمُعَوِّذَاتِ وَيُسَبِّحُ وَيَحْمَدُ وَيُكَبِّرُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ؛ وَيُهَلِّلُ تَمَامَ الْمِائَةِ وَيَدْعُو وَيَخْتِمُ بِسُبْحَانَ رَبِّكَ.الدر المختار-۱-۵۳۰.

۱ - و عن عائشة ، قالت: كان رسول الله ﷺ إذا سلم لم يقعد إلا مقدار ما يقول: "اللهم أنت السلام، ومنك السلام، تباركت يا ذا الجلال والإكرام". رواه مسلم. مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الذكر بعد الصلاة، الفصل الأول، ص ۵۴۴، ح ۹۶۲، مكتبة البشرى كراتشي:

۲ وعن المغيرة بن شعبة، أن النبي كان يقول في دبر كل صلاة مكتوبة: "لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد، وهو على كل شيء قدير، اللهم لا مانع لما أعطيت، ولا معطي لما منعت، ولا ينفع ذا الجد منك الجد". متفق عليه. مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الذكر بعد الصلاة، الفصل الأول، ص ۵۴۴، ح ۹۶۲، مكتبة البشرى كراتشي:

۳ وعن أبي هريرة قال: قال رسول الله ﷺ : "من سبح الله في دبر كل صلاة ثلاثاً ثلاثين، وحمد الله ثلاثاً وثلاثين، وكبر الله ثلاثا وثلاثين، فتلك تسعة وتسعون، وقال تمام المائة: لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك، وله الحمد، وهو على كل شيء قدير، غفرت خطاياه وإن كانت مثل زبد البحر"، رواه مسلم. مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الذكر بعد الصلاة، الفصل الأول، ص ۵۴۶، ح ۹۶۷، مكتبة البشرى كراتشي:

۴ لما في سنن النسائي، وعن ابي امامة رضى الله تعالى عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم (من قرأ آية الكرسي دبر كل صلاة مكتوبة لم يمنعه من دخول الجنة الا الموت) رواه النسائي، وصححه ابن حبان.

څخه شمېرل کيږي. لهذا که چيرته د فرضو او يا سنتو څخه وروسته په اجتماعي هيئت سره، له التزام پرته دعا وغوښتل شي نو په دې کې شرعاً څه قباحت نشته ليکن دا خبره ياد ساتل پکار دي چې مسئله د فتنې او فساد ذريعه بايد ونه ګرځول شي.(۱)

د يارلسم مطلب: د جماعت لمونځ

په جمع سره لمونځ کول سنت مؤکد دي، په حکم دې واجبو کې دی[۲]. د اسلام په مبارک دين کې د جماعت د لمانځه ډير زيات تأکيد شوی دی، هر مسلمان ته پکار دي چې خپل پنځه وخته لمونځ بايد په مسجد کې په جماعت سره اداء کړي.

له ابوهريرة رضي الله عنه څخه روايت دی چې رسول الله ﷺ فرمايلي دي: څوک چې مسجد ته په سهار او مابنام کې لاړ شي هغه ته الله تعالى هر سهار او مابنام په جنت کې مېلمستيا تياروي.(۳)

همدارنګه له ده رضی الله عنه څخه روايت دی چې رسول الله ﷺ فرمايلي: څوک چې په خپل کور کې ښه اودس وکړي، بيا د الله جل جلاله له جوماتونو نه يو جومات ته ورشي، چې د الله جل جلاله له فرضونو نه يوه فريضه په کې ادا کړي، د هغه يو قدم اخيستل يوه ګناه له منځه وړي او بل قدم يې يوه درجه اوچتوي.(۴)

همدارنګه په يو بل حديث مبارک کې له ده رضی الله عنه څخه روايت دی چې فرمايي: رسول الله ﷺ وفرمايل: آيا هغه څه چې الله جل جلاله په هغه سره ګناهونه له منځه وړي او درجې پرې لوړوي درته ونه ښايم؟ هغوی وويل: ای د الله رسوله! ولې نه وښيه هغه وويل: په سختيو (په سخته يخنۍ تېزه ګرمۍ يا ناروغۍ) کې په کامله او پوره توګه سره اودس کول (د اوداسه فرض سنت او مستحب پر ځای کول) جوماتونو ته ډېر قدمونه اخيستل، له يو لمانځه وروسته د بل لمانځه انتظار کول دي، دا د اسلامي سرحد ساتنې له ثواب سره برابر عمل دی.(۵)

په جماعت سره لمونځ کول د يوازې لمانځه په پرتله اووه ويشت درجې فضيلت لري، ځکه چې په يو حديث مبارک کې د عبدالله بن عمر رضي الله عنهما څخه روايت دی چې رسول الله ﷺ وفرمايل:

صَلَاةُ الجَمَاعَةِ تَفْضُلُ صَلَاةَ الفَذِّ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً

---

۱ قال العلامة يوسف البنوری رح الدعاء للأمام و المأموم و المنفرد مستحب عقب كل صلاة بلا خلاف – و يقول و يستحب أن يقبل على الناس فيدعو. لما في معارف السنن، ج۳، ص ۱۲۳.

۲- الجماعة سنة مؤكدة، أي قوية تشبه الواجب في القوة. والراجح عند أهل المذهب الوجوب و نقله في البدائع عن عامة مشايخنا، و ذكر هو وغيره أن القائل منهم أنها سنة مؤكدة ليس مخالفاً في الحقيقة بل في العبارة لأن السنة المؤكدة و الواجب سواء خصوصاً ما كان من شعائر الاسلام. البحر الرائق، كتاب الصلاة، ج ۱، ص ۶۰۲ – ۶۰۳، مكتبة دار الكتب العلمية بيروت لبنان:

۳ مَنْ غَدا إِلى المسْجِدِ أَوْ رَاح أَعَدَّ اللّٰه لهُ في الجَنَّةِ نُزُلاً كُلَّمَا غَدَا أَوْ رَاحَ. الصحيح لمسلم، كتاب المساجد و مواضع الصلاة، باب المشى الى الصلاة تمحى به الخطايا وترفع به الدرجات، (۵۳۶/۲)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان:

۴ - مَنْ تَطَهَّرَ فِي بَيْتِه ثُمَّ مَضى إِلى بيْتٍ مِنْ بُيُوتِ اللّٰه لِيَقْضِيَ فَرِيضَةً مِنْ فَرائِضِ اللّٰهِ كانَتْ خُطُواتُهُ إِحْدَاها تَحُطُّ خَطِيئَة والأُخْرى تَرْفَعُ دَرَجَةً. لما في الصحيح لمسلم، كتاب المساجد و مواضع الصلاة، باب المشى الى الصلاة تمحى به الخطايا وترفع به الدرجات، (۵۳۶/۲)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

۵ أَلا أَدُلُّكُمْ عَلى مَا يمْحُو اللّٰهُ بِهِ الخَطَايَا وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَات؟ قَالُوا: بَلى يا رسولَ اللّٰه. قَالَ: إِسْباغُ الْوُضُوءِ عَلى المَكَارِه وَكَثْرَةُ الخُطَا إِلى المَسَاجِد وَانْتِظَارُ الصَّلاةِ بعْد الصَّلاة فَذلِكُمُ الرِّباط فَذلِكُمُ الرِّباطُ. الصحيح لمسلم, كتاب الطهارة، باب فضل اسباغ الوضوء على المكاره، (۴۶/۲)، مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

يعني د جماعت لمونځ پريوازې لمانځه اووه ويشت درجې فضيلت لري. همدارنګه په يو بل حديث مبارک کې راځي چې له ابو هريره رضي الله عنه څخه روايت دی، چې رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايلي دي: د سړي لپاره په جمع لمونځ له هغه لمانځه چې په خپل کور او يا بازار کې يې وکړي پنځه ويشت برابره ګرځي، دا ځکه چې کله هغه اودس وکړي او ښه اودس وکړي (د خپل اوداسه فرض سنت او مستحب پر ځای کړي) بيا جومات ته ووځي پرته له لمانځه بل څه يې نه باسي، يو قدم نه پورته کوي مګر په هغه سره يې يوه درجه لوړيږي، او يوه يې ګناه له منځه ځي، کله چې لمونځ وکړي تر هغو چې د لمانځه په ځای کې وي فرښتې ورته دعاګانې کوي، تر څو يې اودس نه وي مات شوی، هغوي وايي: ای الله جل جلاله! رحم پرې وکړې، تر څو چې د لمانځه انتظار کوي هغه د لمانځه په حکم کې دی.(۱)

په لمانځه کې د ستر اجر څښتن هغه دی چې تر ټولو له ډېر لرې ځايه ورځي. بيا هغه چې له نورو کسانو لرې وي، هغه څوک چې له امام سره د جمع لمانځه لپاره انتظار باسي له هغه چا څخه چې خپل لمونځ وکړي او بيا وېده شي د ستر ثواب څښتن دی.(۲)

د اُبَی بن کعب رضي الله عنه نه روايت دی هغه ويلي: په انصارو کې يو سړی وُ چې ما له هغه نه له جومات نه بل د لرې کور څښتن نه پېژندلو له هغه نه به هېڅ لمونځ نه تېرېدلو، هغه ته وويل شول: کاشکې تا کوم خر اخيستی وای چې په هغه به په تيارو او ګرميو کې سپرېدلې، هغه وويل: په دې چې زما کور د جومات په څنګ وي زه نه خوشحالېږم زه غواړم چې زما جومات ته تلل او خپل کور ته بېرته ګرځېدل په عمل نامه کې وليکل شي، رسول الله صلی الله عليه وسلم وويل: بېشکه الله جل جلاله تا ته دا هرڅه يوځای کړي.(۳)

څوک چې په تيارو کې د سهار او ماخوستن لمنځونو لپاره جومات ته ځي، د قيامت په ورځ په پل صراط د تېرېدو په مهال به ورته داسې رڼا وي چې هره خوا به يې روښانه کړي وي، ځکه چې رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرمايي: بَشِّرِ الْمَشَّائِينَ فِي الظُّلَمِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِالنُّورِ التَّامِّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.(۴)

---

۱ وعن أبي هريرة رضي الله عنه قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: «صَلاةُ الرَّجُلِ فِي جَمَاعَةٍ تُضَعَّفُ عَلَى صَلاتِهِ فِي بَيْتِهِ وفِي سُوقِهِ خَمْسًا وَعِشْرِينَ ضِعْفًا، وَذلِكَ أَنَّهُ إِذَا تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الوُضُوءَ، ثُمَّ خَرَجَ إِلى المَسْجِدِ، لا يُخرِجُهُ إِلاَّ الصَّلاةُ، لَمْ يَخْطُ خَطْوَةً إِلاَّ رُفِعَتْ لَهُ بِهَا دَرَجَةٌ، وَحُطَّتْ عَنهُ بِهَا خَطِيئَةٌ، فَإِذَا صَلَّى لَمْ تَزَلِ المَلائِكَةُ تُصَلِّي عَلَيْهِ مَا دَامَ فِي مُصَلاَّهُ، مَا لَمْ يُحدِث، تقولُ: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيهِ، اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ، وَلا يَزَالُ فِي صَلاةٍ مَا انْتَظَرَ الصَّلاَةَ. صحيح البخاري، كتاب الأذان، باب فضل صلاة الجماعة، ج۱، ص۴۲۹، مكتب البشرى كراتشي.

۲ إِنَّ أَعْظَم الناس أَجرًا في الصَّلاةِ أَبْعَدُهُمْ إِليها مَمْشًى فَأَبْعَدُهُم. والَّذي يَنْتَظِرُ الصَّلاةَ حتَّى يُصلِّيها مَعَ الإِمامِ أَعْظَمُ أَجراً مِنَ الذي يُصلِّيها ثُمَّ يَنَامُ. صحيح لمسلم، كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب فضل كثرة الخطا الى المساجد، (۲/ ۵۳۴)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

۳ عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ قَالَ: كَانَ رَجُلٌ لَا أَعْلَمُ رَجُلًا أَبْعَدَ مِنَ الْمَسْجِدِ مِنْهُ وَكَانَ لَا تُخْطِئُهُ صَلَاةٌ. قَالَ: فَقِيلَ لَهُ أَوْ قُلْتُ لَهُ: لَوِ اشْتَرَيْتَ حِمَارًا تَرْكَبُهُ فِي الظَّلْمَاءِ، وَفِي الرَّمْضَاءِ قَالَ: مَا يَسُرُّنِي أَنَّ مَنْزِلِي إِلَى جَنْبِ الْمَسْجِدِ، إِنِّي أُرِيدُ أَنْ يُكْتَبَ لِي مَمْشَايَ إِلَى الْمَسْجِدِ، وَرُجُوعِي إِذَا رَجَعْتُ إِلَى أَهْلِي. فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: قَدْ جَمَعَ اللهُ لَكَ ذَلِكَ كُلَّهُ. الصحيح لمسلم، كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب فضل كثرة الخطا الى المساجد، (۲/ ۵۳۴)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

۴ لما في جامع الترمذي، أبواب الصلاة، باب ما جاء في فضل العشاء والفجر في جماعة، (۱/ ۱۱۹)، الطاف اينڈ سنز، كراتشي باكستان للنشر والتوزيع.

چابه چې په کور کې پرته د څه عذر څخه لمونځ کولو رسول الله ﷺ به سخت پرې خفه کېدلو، حتی تر دې چې د هغوی د کورونو د سوځولو سزا يې ورته مناسبه ګڼله. په يو حديث مبارک کې د ابوهريرة رضي الله عنه څخه رانقل دي چې رسول الله ﷺ وفرمايل: قسم په هغه ذات چې زما ساه د هغه په لاس کې ده ما قصد وکړ چې زه د لرګيو په راوړلو امر وکړم، لرګي راوړل شي بيا په لمونځ کولو امر وکړم چې اذان ورته وکړل شي، بيا يو سړي ته امر وکړم چې خلکو ته لمونځ ورکړي، بيا هغو خلکو پسې چې لمانځه ته نه دي راغلي ورشم په هغوی د هغوی کورونه وسوځوم.(۱)

يوه ورځ رسول الله ﷺ ته په سترګو ړوند يو صحابي مبارک راغلو، غوښتنه يې ترېنه وکړه چې زه څوک نه لرم چې ما مسجد ته د لمانځه لپاره راولي او بيرته کورته مې بوځي، که چيرته ما ته اجازه راکړې نو زه به خپل لمونځ په کور کې کوم. رسول الله ﷺ ورته وفرمايل چې آيا د اذان غږ اورې؟ هغه ورته وويل هو د اذان غږ اورم، نو رسول الله ﷺ ورته وفرمايل چې بيا د اذان کوونکي بلنه ومنه يعني د جماعت لپاره مسجد ته راځه.(۲) نو که چيرته اوس مونږ فکر وکړو چې رسول الله ﷺ داسې کس ته اجازه نه ورکوله چې په سترګو ړوند دی او نه يې څوک شته چې په تلو او راتلو کې ورسره مرسته وکړي، نو زمونږ لپاره به څه عذر وي چې الحمدلله د بدن ټول غړي مو جوړ وي او بيا هم د خپلې سستۍ له امله د جماعت لمونځ ته ځان نشو حاضرولای او همېشه په دې فکر کې يو چې څنګه يوه بهانه پيدا کړو چې د مسجد له تګ څخه پاتې شو.

په يو بل حديث مبارک کې چې د عبدالرحمن ابن أبي ليلى رضي الله عنه څخه روايت دی، هغه فرمايي: يوه ورځ رسول الله ﷺ ته عبدالله ابن ام مکتوم راغلو او ويې ويل، ای د الله رسوله ﷺ ! مدينه منوره ماران لرمان او ځناور ډېر لري، که په کور کې راته د ماخوستن او سهار د لمانځه د ادا کولو اجازه راکړې؟ رسول الله ﷺ ورته وفرمايل: آيا حي على الصلاة، حي على الفلاح اورې؟ ويې ويل: هو. نو رسول الله ﷺ ورته وفرمايل: نو راځه.(۳)

د مسجد او قريې محترم امام ته لازمه ده چې خپلو مقتديانو او د قريې خلکو ته د جماعت په پابندي باندې اصرار وکړي او هغوی ته د جماعت د لمانځه اهميت او ارزښت بيان کړي. عبدالله ابن مسعود رضی الله عنه فرمايي: څوک چې خوښوي چې الله جل جلاله سره د رښتينې تابع داری په حالت کې مخامخ شي پنځه وخته لمنځونه دې په هغه جومات کې چې اذان په کې کېږي په جمع سره ادا کړي، الله جل جلاله ستاسو نبي صلى الله عليه وسلم ته د هدايت او حق موندنې لارې څرګندې کړې دا پنځه وخته لمونځ حق موندنې له لارو چارو څخه دی، که تاسو په خپلو کورونو کې لمونځ وکړ لکه دغه منافق يې چې خپل کور کې کوي تاسو به د خپل نبي تګلاره پرېښې وي، که تاسو د خپل نبي تګلاره پرېښوده هرومرو به ګمراهان او بې لارې شی،

---

۱ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ آمُرَ بِحَطَبٍ فَيُحْتَطَبَ ثُمَّ آمُرَ بِالصَّلاةِ فَيُؤَذَّنَ لَهَا ثُمَّ آمُرَ رَجُلاً فَيَؤُمَّ النَّاسَ ثُمَّ أُخَالِفَ إِلَى رِجَالٍ فَأُحَرِّقَ عَلَيْهِمْ بُيُوتَهُمْ. صحيح البخاري، كتاب الأذان، باب وجوب صلاة الجماعة، وقال الحسن ان منعته أمه عن العشاء في الجماعة شفقة لم يطعها، (۱/ ۱۵۷)، ط: مكتبه رحمانيه، اقرأ سنتر غزني ستريت اردو بازار – لاهور.

۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضي الله عنه قَالَ: جَاءَ أَعْمَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم فَقَالَ: إِنَّهُ لَيْسَ لِي قَائِدٌ يَقُودُنِي إِلَى الصَّلاةِ فَسَأَلَهُ أَنْ يُرَخِّصَ لَهُ فِي بَيْتِهِ فَأَذِنَ لَهُ، فَلَمَّا وَلَّى دَعَاهُ، فَقَالَ لَهُ: «هَلْ تَسْمَعُ النِّدَاءَ بِالصَّلاةِ؟» فَقَالَ: نَعَمْ، قَالَ: «فَأَجِبْ». صحيح لمسلم, كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب يجب اتيان المسجد على من سمع النداء، رقم الحديث: (۱۴۸۵)، (۲/ ۵۲۱)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

۳ - عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: جَاءَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [ص: ۰] فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنَّ الْمَدِينَةَ أَرْضُ هَوَامٍّ وَسِبَاعٍ، فَهَلْ لِي رُخْصَةٌ أَنْ أُصَلِّيَ الْعِشَاءَ وَالْفَجْرَ فِي بَيْتِي؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «أَتَسْمَعُ حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ» قَالَ: فَقَالَ: نَعَمْ قَالَ: «فَحَيَّهَلَا». مصنف ابن أبي شيبة، كتاب الصلوات، باب من اذا سمع المنادي فليجب، (۱/ ۳۰۴)، المكتبة الشاملة:

مونږ به خپل ملګري لیدل پرته له هغه منافق نه چې منافقت به یې څرګند و بل چا له جمع مخالفت نه کولو، یو سړی به پداسې حال کې چې د دوو کسانو په منځ کې به په ږا څکول کېدلو راوستل شو او په صف کې به ودرول شو. (۱)

په یو بل روایت کې له ده مبارک رضی الله عنه څخه روایت دی چې: رسول الله ﷺ مونږ ته د حق موندنې لارې ښودلې دي، د حق موندنې له لارو چارو څخه په هغه جومات کې لمونځ کول دي چې په هغه کې أذان کېږي. (۲)

څوارلسم مطلب: د مقتدي ډولونه

مقتدي پر څلور ډوله دی:

۱- مدرک، ۲- لاحق. ۳- مسبوق. ۴- لاحق مسبوق

مدرک: هغه چا ته ویل کیږي، چې له امام سره بشپړ لمونځ ترسره کړي، یعنې ټول رکعتونه له امام سره ترسره کړي، برابره خبره ده، که له امام سره په تکبیر تحریمه کې شریک وي، یا د لومړي رکعت په رکوع کې ورسره شریک شي، او له امام سره په لمانځه کې شریک وي، تر دې چې په وروستۍ ناسته کې هم ورسره شریک وي.

لاحق: هغه څوک چې له پیل څخه له امام سره شریک وي وروسته د یو عذر له مخې اوداسه ته لاړ شی یو رکعت یا زیات له یو رکعت څخه ترینه تیر شي لاحق بلل کېږي.

مسبوق: هغه څوک چې پس له تیریدو د یو رکعت یا دوه رکعتونو څخه په جماعت کې شریک او تر آخره له امام سره وي.

لاحق مسبوق: هغه مقتدي ته ویل کیږي، چې مقتدي مقیم وي، او په مسافر امام پسې یې اقتداء کړې وي، خو له امام سره په لمانځه کې په لومړي رکعت کې ه شریک نه شي. (۳)

---

۱ - عَنْ ابنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: مَنْ سَرَّه أَن يَلْقَي اللهَ تعالى غدًا مُسْلِمًا فَلْيُحَافِظْ عَلى هَؤُلاءِ الصَّلَوات حَيْثُ يُنادَي بهن فَإِنَّ اللهَ شَرَعَ لِنَبِيِّكم صلى الله عليه وسلم سُنَنَ الهُدَى وَإِنَّهُنَّ مِن سُنَنِ الهُدى وَلَو أَنَّكُمْ صلَّيْتم في بُيوتِكم كما يُصَلِّي هذا المُتَخَلِّف في بَيتِهِ لَتَرَكتم سُنَّة نَبِيِّكم ولَو تَرَكتم سُنَّةَ نَبِيِّكم لَضَلَلْتُم ولَقَد رَأَيْتُنَا وما يَتَخَلَّف عَنها إلاَّ منافق مَعْلُومُ النِّفَاق وَلَقَدْ كانَ الرَّجُل يُؤتَى بِه يُهَادَي بيْنَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى يُقَامَ في الصَّفِّ. صحيح لمسلم, كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب صلاة الجماعة من سنن الهدى، رقم الحديث: (۱۴۸۷)، (۲/ ۵۲۲)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان:

۲ وفي رواية له قال: إِنَّ رسولَ اللهِ صلى الله عليه وسلم عَلَّمَنَا سُنَنَ الهُدَى وَإِنَّ مِن سُنَنِ الهُدَى الصَّلاَةَ في المسَجدِ الذي يُؤَذَّنُ فيه. الصحيح لمسلم, كتاب المساجد ومواضع الصلاة، باب صلاة الجماعة من سنن الهدى، رقم الحديث: (۱۴۸۶)، (۲/ ۵۲۲)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – باكستان.

۳ مَطْلَبٌ فِي أَحْكَامِ الْمَسْبُوقِ وَالْمُدْرِكِ اللَّاحِقِ (قَوْلُهُ وَاعْلَمْ أَنَّ الْمُدْرِكَ إلَخْ) حَاصِلُهُ أَنَّ الْمُقْتَدِيَ أَرْبَعَةُ أَقْسَامٍ: مُدْرِكٌ، وَلَاحِقٌ فَقَطْ، وَمَسْبُوقٌ فَقَطْ، وَلَاحِقٌ مَسْبُوقٌ؛ فَالْمُدْرِكُ لَا يَكُونُ لَاحِقًا وَلَا مَسْبُوقًا، وَهَذَا بِنَاءً عَلَى تَعْرِيفِهِ الْمُدْرِكَ تَبَعًا لِلْبَحْرِ وَالدُّرَرِ بِمَنْ صَلَّاهَا كَامِلَةً مَعَ الْإِمَامِ: أَيْ أَدْرَكَ جَمِيعَ رَكَعَاتِهَا مَعَهُ، سَوَاءٌ أَدْرَكَ مَعَهُ التَّحْرِيمَةَ أَوْ أَدْرَكَهُ فِي جُزْءٍ مِنْ رُكُوعِ الرَّكْعَةِ الْأُولَى إلَى أَنْ قَعَدَ مَعَهُ الْقَعْدَةَ الْأَخِيرَةَ، سَوَاءٌ سَلَّمَ مَعَهُ أَوْ قَبْلَهُ؛ وَأَمَّا عَلَى مَا فِي النَّهْرِ مِنْ تَعْرِيفِهِ الْمُدْرِكَ بِمَنْ أَدْرَكَ أَوَّلَ صَلَاةِ الْإِمَامِ فَإِنَّهُ قَدْ يَكُونُ لَاحِقًا، وَعَلَيْهِ فَيُقَالُ: الْمُقْتَدِي إمَّا مُدْرِكٌ أَوْ مَسْبُوقٌ، وَكُلٌّ مِنْهَا إمَّا لَاحِقٌ أَوْ لَا. وَاعْلَمْ أَنَّ التَّفْرِقَةَ بَيْنَ الْمُدْرِكِ وَاللَّاحِقِ اصْطِلَاحِيَّةٌ. وَفِي اللُّغَةِ: يَصْدُقُ كُلٌّ مِنْهُمَا عَلَى الْآخَرِ. مَطْلَبٌ فِيمَا لَوْ أَتَى بِالرُّكُوعِ أَوْ السُّجُودِ أَوْ بِهِمَا مَعَ الْإِمَامِ أَوْ قَبْلَهُ أَوْ بَعْدَهُ (قَوْلُهُ مَنْ فَاتَتْهُ الرَّكَعَاتُ إلَخْ) الْمُرَادُ بِالْفَوَاتِ أَنَّهُ لَمْ يَصِلْ جَمِيعَ صَلَاتِهِ مَعَ الْإِمَامِ بِأَنْ لَمْ يَصِلْ مَعَهُ شَيْئًا مِنْهَا أَوْ صَلَّى بَعْضَهَا، فَيَدْخُلُ فِيهِ الْمُقِيمُ الْمُقْتَدِي بِمُسَافِرٍ فَإِنَّهُ لَمْ يَفُتْهُ شَيْءٌ مِنْ صَلَاةِ الْإِمَامِ بَعْدَ اقْتِدَائِهِ بِهِ وَلَكِنَّهُ صَلَّى مَعَهُ بَعْضَ صَلَاةِ نَفْسِهِ فَيَكُونُ لَاحِقًا فِي بَاقِيهَا، هَذَا مَا ظَهَرَ لِي فَتَدَبَّرْهُ (قَوْلُهُ بَعْدَ اقْتِدَائِهِ) مُتَعَلِّقٌ بِقَوْلِهِ فَاتَتْهُ. ثُمَّ إنْ كَانَ اقْتِدَاؤُهُ فِي أَوَّلِ الصَّلَاةِ فَقَدْ يَفُوتُهُ كُلُّهَا، بِأَنْ نَامَ عَقِبَ اقْتِدَائِهِ إلَى آخِرِهَا، وَقَدْ يَفُوتُهُ بَعْضُهَا، وَإِنْ كَانَ اقْتِدَاؤُهُ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مَثَلًا فَقَدْ فَاتَهُ بَعْضُهَا وَيَكُونُ لَاحِقًا مَسْبُوقًا وَالْأَوَّلُ لَاحِقٌ فَقَطْ، نَعَمْ عَلَى تَعْرِيفِ النَّهْرِ الْمَارِّ يَكُونُ مُدْرِكًا

لومړی فرعه: د مدرک احکام

په پورتنیو څلورو ډولونو کې د مدرک اړوند احکام واضح دي، ځکه له امام سره د لمانځه له شروع بیا تر پایه شریک وي، نو دلته بیا ورته د تفصیل ضرورت نشته.

دوهمه فرعه: د لاحق احکام

مسئله: لاحق مقتدي د خپل لمانځه ترسره کولو پرمهال د مدرک په څېر دی، یعنې کله چې لاحق هغه لمونځ راګرځوي، چې تري تېر شوی دی، نو قراءت به هم په کې نه کوي، او نه به د سهوې سجده کوي.(۱)

دریمه فرعه: د مسبوق احکام

مسئله: مسبوق مقتدي به د امام له سلام ګرځولو څخه وروسته هغه لمونځ چې تري پاتې شوی دی راګرځوي.

مسئله: کله چې مسبوق د پاته رکعتونو د راګرځولو لپاره پورته شي، نو سبحانک اللهم.. به وایي، أعوذ بالله..به وایي، قراءت به کوي.

مسئله: کله چې یو مقتدي امام په رکوع، سجده یا قعده کې ومومي؛ نو لومړی دې د ولاړې په حالت کې د تحریمې تکبیر ووایي، او بیا دې دویم تکبیر ووایي، او له امام سره دې شریک شي. (۲)

څلورمه فرعه: د لاحق مسبوق احکام

لاحق مسبوق یعني داسې مقتدي چې هم لاحق وي، هم مسبوق وي، نو حکم یې دا دی، چې په هغو رکعتونو کې به چوپ دریږي، چې لاحق دی، او په هغو رکعتونو کې به قراءت کوي، چې مسبوق دی.(۳)

د بېلګې په ډول: مقتدي مقیم وي، او امام مسافر وي، او له مقتدي څخه یو رکعت تېر شي، یعنې مسافر امام په دویم رکعت کې وي، او دغه مقتدي په لمانځه کې ورسره یو ځای شي، نو امام د دویم رکعت له پوره کېدو وروسته سلام وګرځوي، نو مقتدي به دري رکعتونه راګرځوي، چې د لومړي رکعت د راګرځولو پر مهال به د مسبوق په څېر وي، یعنې سبحانک

لَاحِقًا فَافْهَمْ (قَوْلُهُ بِعُذْرٍ) مُتَعَلِّقٌ بِفَاتَتْهُ أَيْضًا (قَوْلُهُ وَزَحَمَهُ) بِأَنْ زَحَمَهُ النَّاسُ فِي الْجُمُعَةِ مَثَلًا فَلَمْ يَقْدِرْ عَلَى أَدَاءِ الرَّكْعَةِ الْأُولَى مَعَ الْإِمَامِ وَقَدَرَ عَلَى الْبَاقِي، فَيُصَلِّيهَا ثُمَّ يُتَابِعُهُ (قَوْلُهُ وَسَبَقِ حَدَثٍ) أَيْ لِمُؤْتَمٍّ، وَكَذَا الْإِمَامُ إذَا أَدَّى الْمُسْتَخْلِفُ بَعْضَهَا حَالَ الذَّهَابِ إلَى الْوُضُوءِ ط (قَوْلُهُ وَصَلَاةِ خَوْفٍ) أَيْ فِي الطَّائِفَةِ الْأُولَى وَأَمَّا الثَّانِيَةُ فَمَسْبُوقَةٌ اهـ ح (قَوْلُهُ وَمُقِيمٍ إلَخْ) أَيْ فَهُوَ لَاحِقٌ بِالنَّظَرِ لِلْأَخِيرَتَيْنِ، وَقَدْ يَكُونُ مَسْبُوقًا أَيْضًا كَمَا إذَا فَاتَتْهُ أَوَّلُ صَلَاةِ إمَامِهِ الْمُسَافِرِ ط (قَوْلُهُ فَإِنَّهُ يَقْضِي رَكْعَةً) لِأَنَّ الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ قَبْلَ الْإِمَامِ لَغْوٌ، فَيَنْتَقِلُ مَا فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ إلَى الْأُولَى، وَمَا فِي الثَّالِثَةِ إلَى الثَّانِيَةِ، وَمَا فِي الرَّابِعَةِ إلَى الثَّالِثَةِ، فَبَقِيَتْ عَلَيْهِ رَكْعَةٌ هُوَ لَاحِقٌ فِيهَا. هَذَا. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب الامامة، (۱/ -۵۹۴)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۱ - وحكمه كمؤتم فلا يأتي بقراءة ولا سهو. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب الامامة، (۲/ ۳۴۴ ۳۴۵)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۲ والمسبوق من سبقه الامام بها أو ببعضها وهو منفرد حتى يثني ويتعوذ ويقرأ، وان قرأ مع الامام لعدم الاعتداد بها لكراهتها فيما يقضيه. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب الامامة، (۲/ ۳۴۴۷۳۴۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۳ - ومقيم ائتم بمسافر: أي فهو لاحق بالنظر للأخيرتين، وقد يكون مسبوقا أيضا كما اذا فاتته أو صلاة امامه المسافر. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب الامامة، (۲/ ۳۴۴)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان:

اللهم..أعوذ بالله...بسم الله... سورة فاتحه او سورت به وايي، او په هغو نورو دوو رکعتونو کې به د لاحق په څېر وي، يعنې د فاتحې د سورت د ويلو په اندازه به چوپ دريږي.(۱)

پنځلسم مطلب: د مختلفو لمونځونو احکام

اوله فرعه: د جُمعې لمونځ

د جمعې لمونځ فرض عين دی او ور څخه منکر کافر دی، او فرضيت يې په قرانکريم، احاديثو او د امت په اجماع ثابت دی.(۲) د جمعې لمونځ په هر هغه مسلمان فرض دی چې عاقل، بالغ، ازاد، نارينه، مقيم او روغ وي، په لېوني، ماشوم، غلام غير د مالک له اجازې څخه، مسافر، مريض او هغه څوک چې له دښمن څخه ويره ولري فرض نه دی. که حضور پکې پيدا کړي د ماسپښين دلمانځه قايم مقام ګرځي.(۳)

کله چې رسول الله ﷺ له قباء څخه مدينې منورې ته تشريف راوړلو نو دا د جمعې مبارکې ورځ وه او په دې وخت کې يو جومات هم آباد نه ؤ. د دې لپاره رسول الله ﷺ په وادي بني سالم بن عمرو کې د جمعې خطبه وويله، دا د جمعې لومړی خطبه وه چې له ده مبارک ﷺ څخه واوربدل شوه.(۴)

---

۱ ومقيم ائتم بمسافر: أی فهو لاحق بالنظر للأخيرتين، وقد يكون مسبوقا أيضا كما اذا فاتته أول صلاة امامه المسافر. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، باب الامامة، (۲/ ۳۴۴)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۲ أما الكتاب فقوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِن يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ﴾. سورة الجمعه، آية ۹. وأما السنة: فالحديث المشهور، و هو ما روي عن النبي ﷺ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى فَرَضَ عَلَيْكُمُ الْجُمُعَةَ فِي مَقَامِي هَذَا، فِي يَوْمِي هَذَا فِي شَهْرِي هَذَا، فِي سَنَتِي هَذِهِ؛ فَمَنْ تَرَكَهَا فِي حَيَاتِي أَوْ بَعْدَ مَمَاتِي اسْتِخْفَافاً بِهَا وَجُحُوداً عَلَيْهَا وَتَهَاوُنَا بِحَقِّهَا، وَلَهُ إِمَامٌ عَادِلٌ، أَوْ جَائِرٌ – فَلَا جَمَعَ اللهُ شَمْلَهُ وَلَا بَارَكَ لَهُ فِي أَمْرِهِ؛ أَلَا لَا صَلَاةَ لَهُ، أَلَا لَا زَكَاةَ لَهُ، أَلَا لَا حَجَّ لَهُ، أَلَا لَا صَوْمَ لَهُ ؛ إِلَّا أَنْ يَتُوبَ؛ فَمَنْ تَابَ تَابَ اللهُ عَلَيْهِ. و أيضاً، و روي عن ابن عمر – رضي الله عنهما – عَنْ رَسُولِ الله ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَرَكَ ثَلَاثَ جمعٍ ؛ تهاوناً طَبَعَ الله عَلَى قَلْبِهِ. ومثل هذا الوعيد لا يلحق إلا بترك الفرض، وعليه إجماع الأمة. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، ج ۲، كتاب الصلاة، ص ۱۸۰–۱۸۱، دار الكتب العلمية بيروت لبنان:

وهي فريضة محكمة بالكتاب و السنة و الاجماع يكفر جاحدها. البحر الرائق، ج۲، ص۲۴۵، كتاب الصلاة، باب صلاة الجمعة، دار الكتب العلمية بيروت لبنان:

۳ - أما الذي يرجع الى المصلي فستة: العقل، والبلوغ، والحرية، والذكورة، والاقامة، وصحة البدن، فلا تجب الجمعة على المجانين، و الصبيان، و العبيد الا بأذن مواليهم، والمسافرين و الزَّمنى و المريض. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، ج ۲، ص ۱۸۶، فصل في بيان شرائط الجمعة، دار الكتب العلمية بيروت لبنان:

عن طارق بن شهاب عن النبی ﷺ قال: الجمعة حق واجب على كل مسلم في جماعة الا اربعة عبد مملوك او امرة او صبي او مريض. سنن ابی داؤد، ج۱، ص ۳۲۵، كتاب الصلاة، باب الجمعة للمملوك و المرأة، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۴ قال ابن جرير حدثني يونس بن عبد الاعلى اخبرنا ابن وهب بن سعيد بن عبد الرحمن الجمحي انه بلغه عن خطبة النبی ﷺ في اول الجمعة صلاها بالمدينة في بنی سالم بن عمرو بن عوف رضی الله عنهم الخ. (البداية و النهاية ج۳، ص۲۱۳).

و كان يوم الجمعة في الجاهلية يسمى عَرُوبة بفتح العين المهملة و ضم الراء و بالباء الموحدة، و أول من سماها يوم الجمعة كعب بن لؤی، و لما قدم رسول الله ﷺ المدينة أقام يوم الأثنين و الثلاثاء و الأربعاء و الخميس في بني عمرو بن عوف و أسس مسجدهم ثم خرج من عندهم

د ابو لبابه بدري رضی الله عنه څخه روایت دی چې رسول الله ﷺ وفرمایل: د ورځو سرداره د جمعې ورځ ده، او د الله ج په نزد د عظمت والا ورځ ده او دا ورځ د الله جل جلاله په وړاندې د لوی اختر او کوچني اختر څخه لویه ده. په دغه ورځ کې یو ساعت دی چې د کوم مسلمان دعا د هغه ساعت سره برابره شي نو الله تعالی یې په خپل فضل سره قبلوي.(۱)

د جمعې د لمانځه وخت د ماسپښین د لمانځه وخت دی. په اول وقت کې څلور رکعته سنت بیا دوه خطبې چې د دوه رکعتونو قایم مقام دي او ورپسې دوه رکعته فرض لمونځ په جماعت سره، جهري قرائت سره لوستل، بیا څلور رکعته سنت بالآخره دوه رکعته سنت ادآء کېږي. د خطبې لوستلو په وخت کې سکوت لازم دی لمونځ او خبرې کول منع دي. د خطبې په جریان کې که د محمد ﷺ نوم یاد شي نو په زړه کې درود ویل مناسب دي. او په دې دوران کې هر هغه عمل چې د خطبې د اوربدو څخه توجه اړوي ناجائز دي. له دې وجهې د فقهې حنفي له مخې د خطبې په وخت کې د سنتو اداء کول هم صحیح نه دي.(۲)

درېیمه فرعه: د جمعې د لمانځه د صحت شرائط

د جمعې د لمانځه د صحت لپاره ۷ شرطونه دي چې په لاندې ډول دي:

۱ مصر (ښار) یا پناه د ښار، ۲- شرعي حاکم. ۳- د ماسپښین وخت، ۴- د ماسپښین په وخت کې خطبه، ۵- له لمانځه څخه مخکې د خطبې ویل د خلکو په وړاندې. ۶- دومره اندازه ډله چې د جُمعې لمونځ پرې برابرېږي، ۷- د لمانځه د اداء کولو لپاره عامو خلکو ته اجازه.

تشریح: په مصر یا ښار کې د ښار سره تړلي هغه ځایونه هم شامل دي چې د ښار په ډول سهولتونه پکې موجود وي. د جُمعې لمانځه لپاره د خلکو تر ټولو کمه ډله له امام څخه پرته (۳) کسان دي چې په شتون کې یې د جمعې لمونځ صحیح کېږي. (۳) او که چېرې په کوم مسجد کې د امنیتي مشکلاتو له وجهې ځینې بندیزونه لږېدلي وي نو دا عمل مشکل نه لري. (۴) په

فأدرکته الجمعة في بني سالم بن عوف فصلاها في المسجد الذي في بطن الوادي – وادي راتونا – فكانت أوّل جمعة صلاها ﷺ بالمدينة. البحر الرائق، كتاب الصلاة، باب صلاة الجمعة، ج۲، ص۲۲۵، دار الكتب العلمية بيروت، لبنان.

۱ - عن ابي لبابة بن عبدالمنذر قال: قال النبی ﷺ: ان يوم الجمعة سيد الأيام و اعظمها عند الله من يوم الأضحى و يوم الفطر فيه خمس خلال خلق فيه آدم، و اهبط الله فيه آدم الى الأرض، وفيه توفى الله آدم، و فيه ساعة لا يسأل الله فيها عبد شيأًالى اعطاه مالم يسأل حراماً، وفيه تقوم الساعة ما من ملک مقرب و لا سماء و لا أرض و لا رياحٍ و لا جبال و لا بحر الا وهن يشفقن من يوم الجمعة. سنن ابن ماجه، ص۱۸۳، ح۱۰۸۴، باب في فضل الجمعة، مكتبة رحمانية اردو بازار لاهور.

۲ - فلا صلاة، شمل السنة و تحية المسجد. رد المحتار على الدر المختار، ج۳، ص۳۸، كتاب الصلاة، مطلب في شروط وجوب الجمعة، مكتبة السبحانية كانسی روڈ كويته:

و اذا خرج الامام يوم الجمعة ترک الناس الصلاة و الكلام حتى يفرغ من خطبته. الهداية ج۱، ص۱۴۳، كتاب الصلاة، مكتبة حقانية.

۳ و أما الكلام فی مقدار الجماعة، فقد قال أبو حنيفة و محمد: أدناه ثلاثة سوى الامام. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، ص۲۱۰، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۴ - و يشترط لصحتها سبعة اشياء، الأول: المصر وهو ما لا يسع اكبر مساجده أهله المكلفين بها وعليه فتوى أكثر الفقهاء. والثاني: السلطان ولو متغلباً او امرأة فيجوز أمرها باقامتها أو مأمورة باقامتها ولو عبداً ولي عمل ناحية و ان لم تجز أنكحته و أقضيته. والثالث: وقت الظهر فتبطل الجمعة بخروجه مطلقاً ولو لاحقاً بعذر نوم أو زحمة على المذهب، لأن الوقت شرط الأداء لا شرط الافتتاح. والرابع: الخطبة فيه فلو خطب قبله و صلى فيه لم تصح. والخامس: كونها قبلها لأن شرط الشيء سابق عليه بحضرة جماعة تنعقد الجمعة بهم و لو صماً او نياماً، فلو خطب وحده لم يجز على الأصح. والسادس: الجماعة و أقلها ثلاثة رجال ولو غير الثلاثة الذين حضروا الخطبة سوى الامام بالنص لأنه لا بد من الذاكر وهو الخطيب، وثلاثة سواه

کومو ځایونو کې چې اسلامي سلطنت قائم وي نو هلته صراحتاً یا دلالتاً د وخت د حاکم اجازه ضروري ده، مګر په کومو ځایونو کې چې داسې انتظام نه وي نو د شرائطو تر رعایتولو وروسته عام مسلمانان دې د خپلو ذمه واریو د محسوسولو له مخې د جمعې د لمانځه اهتمام وکړي.

څلورمه فرعه: د جمعې دورځې سنتونه او آداب

د جمعې د ورځې د سنتونو او آدابو څخه: تیل لګول، عطر لګول، د نوکانو پرې کول، غسل کول او د پاکو کالیو اغوستل که نوي وي او یا استعمال شوي وي، ځکه چې رسول الله ﷺ فرمایي: د جمعې ورځ د ورځو سردار ده، همدارنګه د اسلام د عظیمو شعائرو د جملې څخه دی نو پکار دی چې مقیم مسلمان خپل ځان په ښه صورت برابر کړي.

همدارنګه د جمعې په ورځ مسلمان بنده باید چې په رسول الله ﷺ زیات درود ووایي ځکه رسول الله ﷺ فرمایي چې تاسو په ما باندې د جمعې په ورځ زیات درود وایی. د جمعې په ورځ کې یو ساعت دی، که چیرې د کوم کس دعا له هغه سره موافقه شي نو چې د الله تعالی څخه یې هر خیر غواړي الله تعالی یې قبلوي، او د دغه ساعت په اړه اکثره رایې دا دي چې د مازدیګر د لمانځه او د ماښام د لمانځه تر منځ دی. همدارنګه د جمعې په ورځ باید سورة الکهف تلاوت کړل شي، ځکه چې د رسول الله ﷺ د حدیث مفهوم دی: هر هغه څوک چې د جمعې په ورځ د سورت کهف تلاوت کوي الله تعالی به یې د دجال له فتنې څخه محفوظ وساتي.(۱)

بنص – فاسعوا الى ذكر الله – فان نفروا قبل سجوده و قالا قبل التحريمة بطلت و ان بقي ثلاثة رجال ولذا أتى بالتاء او نفروا بعد سجوده او عادوا و ادركوه راكعاً، او نفروا بعد الخطبة وصلى بآخرين لا تبطل و أتمها جمعة. والسابع: الاذن العام من الامام، وهو يحصل بفتح أبواب الجامع للوارديين. رد المحتار على الدر المختار، ج۳، ص ۵-۲۵، كتاب الصلاة، باب الجمعة، دار عالم الكتب الرياض.

و هكذا لما في البحر الرائق ج۲، ص ۲۶۴۲۴۵، كتاب الصلاة، باب صلاة الجمعة، مكتبة علميه كانسى روڈ كويته.

۱ - فالمستحب فى يوم الجمعة لمن يحضر الجمعة أن يدهن، و يمس طيباً، و يلبس أحسن ثيابه ان كان عنده ذلك، و يغسل، لأن الجمعة من أعظم شعائر الاسلام، فيستحب أن يكون المقيم فيه على أحسن وصف. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، ج ۲، ص ۲۱۵، فصل في فيمايستحب في هذا اليوم، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

عن أبي هريرة عن النبى ﷺ أنه قال: ان في الجمعة لساعة، لا يوافقها مسلم يسأل الله فيها خيرا، الا أعطاه اياه وهي ساعة خفيفة. رواه المسلم. صحيح المسلم، ج۳، ص ۱۷۸، ح ۱۹۷۱، كتاب الجعة، باب في الساعة التي في يوم الجمعة، مكتبة البشرى كراتشي:

عن أبي هريرة، قال: خرجت إلى الطور، فلقيت كعب الأحبار، فجلست معه، فحدثني عن التوارة، وحدثته عن رسول الله ، فكان فيما حدثته أن قلت: قال رسول الله : "خير يوم طلعت عليه الشمس يوم الجمعة، فيه خلق آدم، وفيه أهبط، وفيه تيب عليه، وفيه مات، وفيه تقوم الساعة، وما من دابة إلا وهي مصيخة يوم الجمعة من حين تصبح حتى تطلع الشمس، شفقاً من الساعة، إلا الجن والإنس. وفيه ساعة لا يُصادفها عبد مسلم وهو يصلي يسأل الله شيئا إلا أعطاه إياه. قال كعب ذلك في كل سنة يوم؟ فقلت: بل في كل جمعة، فقرأ كعب التوراة، فقال: صدق رسول الله ﷺ قال أبو هريرة لقيت عبد الله بن سلام، فحدثته بمجلسي مع كعب الأحبار وما حدثته في يوم الجمعة، فقلت له: قال كعب: ذلك في كل سنة يوم؟ قال عبد الله بن سلام: كذب كعب. فقلت له: ثم قرأ كعب التوراة، فقال: بل هي في كل جمعة فقال عبد الله بن سلام صدق كعب. ثم قال عبد الله بن سلام قد علمت آية ساعة هي؟ قال أبو هريرة: فقلت: أخبرني بها ولا تضن علي. فقال عبد الله بن سلام: هي آخر ساعة في يوم الجمعة. قال أبو هريرة: فقلت: وكيف تكون آخر ساعة في يوم الجمعة وقد قال رسول الله ﷺ "لا يُصادفها عبد مسلم وهو يُصلي فيها؟ فقال عبد الله بن سلام: ألم يقل رسول الله ﷺ "من جلس مجلساً ينتظر الصلاة، فهو في صلاة حتى يصلي "؟ قال أبو هريرة فقلت: بلى. قال: فهو ذلك. رواه مالك، وأبو

پنځمه فرعه: د اخترونو لمونځ

د دواړو اخترونو کوچني او لوی اختر لمونځونه دوه دوه رکعته واجب دي .او د دواړو لمونځونو لپاره اذان او اقامت نشته. (۱) د ادا کولو طریقه یې داسې ده: تر هر څه له مخې دې داسې نیت وکړي: زه د عید الاضحی یا عید الفطر لمونځ سره له هغو شپږو تکبیرونو چې واجب دي په ما باندې په دې امام پسې کوم مخ مې کړی لوري د کعبې ته. بیا دې لاسونه غوږونو ته پورته کړي او الله اکبر دې ووایې او لاسونه دې تر نامه لاندې وتړي ثناء (سبحانک اللهم وبحمدک ...). دې ووایې بیا دې لاسونه غوږو ته پورته کړي او الله اکبر دې ووایي او لاسونه دې ښکته پریږدي دا لومړی تکبیر شو، بیا دې په دویم ځل الله اکبر ووایې او لاسونه دې غوږو ته پورته کړي او بیا دې همداسې ښکته پریږدي دا دویم تکبیر شو، بیادې په دریم ځل الله اکبر ووایې او لاسونه دې غوږو ته پورته کړي او پدې ځل دې لاسونه تر نامه لاندې وتړي دا دریم تکبیر شو، بیادې امام قرأت پیل کړي او دنورو لمنځونو په څیر به دا رکعت پوره کړي. کله چې دویم رکعت پیل شي نو امام به قرأت ووایي او د قرائت له فراغت نه وروسته دې مخکې تردې چې رکوع ته لاړ شي لاسونه غوږو ته پورته کړي او الله اکبر دې ووایی او لاسونه دې همداسې ځوړند پریږدي دا لومړی تکبیر شو، بیا دې لاسونه غوږونو ته پورته کړي او الله اکبر دې ووایي او لاسونه دې همداسې پریږدي دا دوهم تکبیر شو، په دریم ځل دې بیا الله اکبر ووایي او لاسونه دې غوږو ته پورته کړي او ځوړند دې کړي دا دریم تکبیر شو، بیا دې بغیر له لاسو پورته کېدلو الله کبر ووایي او رکوع ته دې لاړشي. بیا دې دغه رکعت هم د نورو عادي رکعتونو په څیر پوره کړي. بیا دې امام خطبه ووایي او خلک دې پټه خوله کېني او خطبه دې واوري، ځکه چې ددې خطبو اوریدل هم واجب دي. په اخترونو کې هم د جمعې په څیر دوه خطبې دي، او امام ته د دواړو خطبو تر منځ ناسته سنت ده. (۲)

د اخترونو لمونځ په جماعت سره اداء کول شرط دي، که چیرې څوک د کومې وجهې له مخې په جماعت لمونځ ونه کړي نو یواځې یې نه شي کولای، همدارنګه که لمونځ فاسد شي نو بیا هم قضاء پرې واجبه نه ده. (۳)

که چېرې یو کس د لمانځه په دوهم رکعت کې له امام سره شریک شو نو په داسي موقع باندې که چېرته د هغه یقین دا وي چې درې تکبیرونه ویلی شم او له امام سره په رکوع کې شریکېدلی شم، نو هغه به لومړی له نیت څخه وروسته په ولاړې درې

داود، والترمذي، والنسائي، وروى أحمد إلى قوله: صدق كعب. مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الجمعة، ج ۲، ص ۱۲۳۱۲۲، ح ۱۳۵۹، مكتبة البشرى كراتشي.

۱ - لما في صحيح البخاري، كتاب الوتر، باب ما جاء في الوتر، ص ۵۷۶، ح ۹۸۹، مكتبة البشرى كراتشي: أخبرني عدي بن ثابت قال: سمعتُ سعيد بن جبير عن ابن عباس رضى الله عنهما: أن النبى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خرج يوم الفطر فصلى ركعتين، لم يصل قبلها و لا بعدها، و معه بلال. رواه البخاري في صحيحه،

۲ - ويصلي الإمام ركعتين فيكبر تكبيرة الافتتاح ثم يستفتح ثم يكبر ثلاثاً ثم يقرأ جهرا ثم يكبر تكبيرة الركوع فإذا قام إلي الثانية قرأ ثم كبر ثلاثاً وركع بالرابعة فتكون التكبيرات الزوائد ستاً ثلاثاً في الأولى وثلاثاً في الأخرى وثلاث أصليات تكبيرة الافتتاح وتكبيرتان للركوع فيكبر في الركعتين تسع تكبيرات ويوالي بين القراءتين وهذه رواية ابن مسعود وبها أخذ أصحابنا كذا في محيط السرخسي، ويرفع يديه في الزوائد ويسكت بين كل تكبيرتين مقدار ثلاث تسبيحات كذا في التبيين، وبه أفتى مشايخنا كذا في الغيائية، ويرسل اليدين بين التكبيرتين ولا يضع هكذا في الظهيرية، ثم يخطب بعد الصلاة خطبتين كذا في الجوهرة النيرة، ويجلس بينهما جلسة خفيفة كذا في فتاوى قاضيخان. فتاوى الهندية، ج ۱، كتاب الصلاة، باب صلاة العيدين، الباب السابع عشر في صلاة العيدين، ص ۱۶۵، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۳ - و لو صلاها مع الامام بالجماعة و فاتت بعض الناس لا يقضيها من فاتته خرج الوقت او لم يخرج. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب صلاة العيدين، الباب السابع عشر في صلاة العيدين، ص ۱۶۷، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

تکبیرونه وایي او وروسته به په رکوع کښې له امام سره شریکېږي، که چېرته د رکوع د تېرېدو وېره وي نو په رکوع کښې دې له امام سره شریک شي او د سبحان ربی الاعلی په ځای دې په رکوع کیې زائد تکبیرونه ووایي لیکن په رکوع کې به لاسونه تر غوږو نه پورته کوي. که چېرته د دریو تکبیرونو تر پوره کیدو مخکې امام له رکوع څخه پورته شو نو هغه به د امام اقتداء کوي چې هر څو تکبیرونه پاتې شول نو هغه معاف دي. که چېرته له چا څخه زائد تکبیرونه تېر شوي وي او هغه له امام سره په قیام کې شریک شي نو د نیت تر تړلو وروسته دې تر تولو مخکې زائد تکبیرونه ووایي اګر که امام قرائت شروع کړی وي.(۱)

که چېرته له چا څخه یو رکعت د اختر لمونځ تېر شوی وي نو هغه باید د امام له سلام ګرځولو وروسته خپل رکعت بیرته را وګرځوي تر تولو مخکښې دې قرائت وایي او بیا دې زائد تکبیرونه ووایي او رکوع ته دې لاړ شي.(۲)

که چېرته د امام څخه له رکوع مخکښې تکبیرونه هېر شي او د رکوع په حالت کښې ور په یاد شي نو په رکوع کې دې تکبیرونه ووایي او بیا دي قیام ته را وګرځي، خو که چېرته په غلطی سره امام بیا و دریږي او په ولاړې زائد تکبیرونه ووایي نو دا صورت هم جائز دی لمونځ نه فاسدېږي.(۳)

شپږمه فرعه: د تشریق ورځې

د تشریق ورځې د لوی اختر یا د قربانۍ د اختر د ذی الحجې د نهمې نېټې د سهار څخه شروع د ذی الحجې د دریالسمې نیټې د مازدیګر تر لمانځه پورې دوام مومي .وروسته د هر فرض لمانځه څخه به دغه تکبیرات لولي: (اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، وَلِلَّهِ الْحَمْدُ) چې دې تکبیراتو ته د تشریق تکبیرات ویل کېږي.(۴)

---

۱ - و لو انتهى رجل إلى كذا في الإمام في الركوع في العيدين فإنه يكبر للافتتاح قائماً فإن أمكنه أن يأتي بالتكبيرات ويدرك الركوع فعل ويكبر على رأي نفسه وإن لم يمكنه ركع واشتغل بالتكبيرات عند أبي حنيفة ومحمد رحمهما الله تعالى هكذا في السراج الوهاج، ولا يرفع يديه إذا أتى بتكبيرات العيد في الركوع كذا في الكافي، ولو رفع الإمام رأسه بعدها أدى بعض التكبيرات فإنه يرفع رأسه ويتابع الإمام وتسقط عنه التكبيرات الباقية كذا في السراج الوهاج. الفتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب صلاة العيدين، الباب السابع عشر في صلاة العيدين، ص ۱۶۶، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۲ ولو أدركه في القومة لا يقضي فيها لانه يقضي الركعة الأولى مع التكبيرات. فتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب صلاة العيدين، الباب السابع عشر في صلاة العيدين، ص ۱۶۶، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۳ - و اذا نسي الامام تكبيرات العيد حتى قرأ فانه يكبر بعد القراءة أو في الركوع ما لم يرفع رأسه. فتاوى الهندية، كتاب الصلاة، باب صلاة العيدين، الباب السابع عشر في صلاة العيدين، ص ۱۶۷، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۴ - قال الله تعالى: ﴿وَاذْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَعْدُودَاتٍ ...﴾ (سورة البقرة، آية ۲۰۳)، ﴿وَيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ فِي أَيَّامٍ مَعْلُومَاتٍ ...﴾ (سورة الحج آية ۲۸).

و صفة التكبير اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، وَلِلَّهِ الْحَمْدُ. فهو تحليلة بين اربع تكبيرات ثم تحميده و الجهر به واجب، و قيل سنة: و المرأة تكبر سراً. و التكبير بهذا الصفة مروى عن ابن مسعود بسند جيد – فعن ابي الأحوص عن عبدالله أنه كان يكبر أيام اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ

د صاحبينو رحمهما الله په نزد د ايام تشريق د تكبيرونو لپاره جماعت، اقامت او بنار شرط نه دی بلكې په ټولو لمونځ كوونكو باندې واجب دي كه له جماعت سره لمونځونه كوي او كه يوائې لمونځونه كوي. بناء پر دې صورت د نارينه وو غوندې په بښځو باندې دا تكبيرونه واجب دي. البته د بښځو لپاره ضروري ده چې تكبيرونه ټيټ يعني په پټ اواز سره ووايي. د فقهې له كتابونو څخه د صاحبينو قول راجح معلوميږي او په همدې باندې فتوى هم ده. (١)

اوومه فرعه: د تهجد لمونځ

د شپې له خوب څخه را پاڅيدلو او لمونځ كولو ته تهجد وايي. نوافل الله تعالى ته د قرب او نږدېوالي يوه مؤثره وسيله ده. رسول الله ﷺ به د فرض لمانځه په شان د هغه پابندي كوله. (٢) د الله تعالى ټول غوره بنده ګان دا لمونځ كوي د شپې په يوه برخه كې د الله ﷻ خاص تجليات او رحمتونه د اسمان څخه نازليږي. د تهجد د لمانځه وخت د ماخوستن لمونځ څخه تر صبح صادق پورې ادامه لري. پدې وخت كې حد اكثر دولس او حد اقل دوه ركعت دي. خو په اكثرو وختونو كې رسول الله ﷺ اته ركعته كړي دي، په دې اساس ځينو محققينو اكثر تعداد اته ركعته نقل كړی دی. په داسې حال كې چې زيات نه زيات تر دولسو ركعتو پورې هم ثابت دي. (٣)

أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، وَلِلَّهِ الْحَمْدُ. – قال ابن حجر: و أصح ما ورد فيه عن الصحابة قول علي و ابن مسعود: أنه من صبح يوم عرفة الى آخر أيام منى. فتح الباري ج٢، ص ٤٦٢. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج١، ص ٣٢٨، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته.

١ و يجب تكبير التشريق في الأصح للأمر به – أي في قوله تعالى: و اذكروا الله في ايام معدودات، و يذكروا اسم الله في ايام معلومات. مرة و ان زاد عليها يكون فضلاً. قاله العيني صفته: الله اكبر الله اكبر لا اله الا الله و الله اكبر الله اكبر و لله الحمد. عقب كل فرض ادا بجماعة مستحبة – و قالا بوجوبه فور كل فرض مطلقاً و لو منفرداً او مسافراً او امرأة لأنه تبع للمكتوبة – الى – عصر اليوم الخامس آخر يوم التشريق وعليه الاعتماد والعمل والفتوى في عامة الأمصار و كافة الأعصار. رد المحتار على الدر المختار ج٣، ص ٧٥٧، مكتبة سبحانية كانسي روډ كويته.

و سن بعد فجر عرفة الى ثماني عشرة مرة الله اكبر الخ. و أما عند هما فهو واجب على كل من يصلي المكتوبة لأنه تبع لها فيجب على المسافر و المرأة و القروي. قال في السراج الوهاج والجوهرة: و الفتوى على قولهما في هذا ايضاً. البحر الرائق ج٢، ص٢٨٦-٢٩٠، كتاب الصلاة، باب العيدين، مكتبة علمية كانسي روډ.

٢ قال الله تعالى: ﴿وَمِنَ اللَّيْلِ فَتَهَجَّدْ بِهِ نَافِلَةً لَّكَ عَسَى أَن يَبْعَثَكَ رَبُّكَ مَقَامًا مَّحْمُودًا﴾ و امر له بقيام الليل بعد المكتوبة كما ورد في مسلم عن ابي هريرة رضي الله تعالى عنه عن رسول الله ﷺ انه سئل اى الصلوة افضل بعد المكتوبة قال صلاة الليل ولهذا امر الله تعالى رسوله ﷺ بعد المكتوبة بقيام الليل فان التهجد ما كان بعد النوم. تفسير ابن كثير اية ٧٩، قديمي كتب خانه مقابل ارام باغ كراچی.

٣ ذكر الامام محمد بن اسماعيل البخاري رَحِمَهُ اللَّهُ: أن عبدالله بن عباس اخبره انه بات عند ميمونة زوج النبي ﷺ وهي خالته الى ان قال عبدالله فقمت فصنعت مثل ما صنع، ثم ذهبت فقمت الى جنبه فوضع رسول الله ﷺ يده اليمنى على رأسي و أخذ بأذني يفتلها فصلى ركعتين ثم ركعتين ثم ركعتين ثم ركعتين ثم ركعتين ثم اوتر ثم اضطجع. فتاوى الحقانيه، ج٢، ص٥٦٣، جديد كتب خان، جنوبي وزيرستان وانا بازار.

و لما في الرد المحتار على الدر المختار، ج ٢، ص ٤٦٨، كتاب الصلاة، باب الوتر و النوافل، دار عالم الكتب رياض: فينبغي القول بأن أقل التهجد ركعتان، وأوسطه أربع، وأكثره ثمان، والله أعلم. قوله: (ولو جعله أثلاثاً الخ) أي لو أراد أن يقوم ثلثه وينام ثلثيه فالثلث الأوسط أفضل من طرفيه، لأن الغفلة فيه أتم والعبادة فيه أثقل، ولو أراد أن يقوم نصفه وينام نصفه فقيام نصفه الأخير أفضل لقلة المعاصي فيه غالباً، وللحديث الصحيح يَنْزِلُ رَبُّنَا إِلَى سَمَاءِ الدُّنْيَا فِي كُلِّ لَيْلَةٍ حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ الليل الأخير، فَيَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ؟ مَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَهُ؟ مَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ؟

ام المؤمنين حضرت عايشه رضى الله عنها فرمايي چې رسول الله ﷺ يوه شپه دومره اوږد لمونځ وکړ چې پښې مبارکې يې و پرسېدلې نو ما ورته وويل: اى د الله رسوله ولې داسې کوې حال دا چې الله تعالى درته مخکينى او وروستني خطاوې معاف کړي، رسول الله ﷺ راته وفرمايل چې آيا د الله تعالى شکرګزاره بنده نه شم.(۱)

اتمه فرعه: د تراويح لمونځ

دا لمونځ يوازې د روژې مبارکې مياشت کې ادا کېږي او دسنت مؤکدو په درجه کې دى. (۲)د ماخوستن له فرضو او سنتو څخه وروسته او له وترو څخه مخکې ادآء کېږي . د روژې په ټوله مياشت کې د قرآن کريم يو ځل ختم کول زيات ثواب لري او په ترويحو کې د قرانکريم لوستل سنت دي چې بايد په تدبر سره وويل شي . او تر کومه ځايه چې د رکعتونو د تعداد تعلق دى نو د حضرت عبدالله بن عباس رضى الله عنهما له مرفوع روايت څخه پرته د اکثرو خلفاء راشدينو متوارثه طريقه ده چې کله حضرت عمر رضى الله عنه شل رکعته تراويح د يوه قاري ترشا د ادا کولو حکم وکړ نو يو صحابي هم انکار ونه کړ، يعني هغوى د حضرت عمر رضى الله عنه په فيصلې باندې اجماع وکړه.

ومعنى ينزل ربنا ينزل أمره كما أوله به الخلف وبعض أكابر السلف، وتمامه في تحفة ابن حجر، وذكر أن الأفضل من الثلث الأوسَطَ السُّدُسُ الرابع والخامس، للخبر المتفق عليه أَحَبُّ الصَّلَاةِ إِلَى اللَّهُ تَعَالَى صَلَاةُ دَاوُدَ، كَانَ يَنَامُ نِصْفَ اللَّيلِ وَيَقُومُ ثُلُثَهُ وَيَنَامُ سُدُسَه.

۱ - عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقُومُ مِنَ اللَّيْلِ حَتى تَتَفَطَّرَ قَدَمَاهُ، فَقُلْتُ لَهُ: لِمَ تَصْنَعُ هذا يا رَسُولَ اللهِ، وَقَد غُفِرَ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ؟ قَالَ: أَفَلا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا. مُتَّفَقٌ عليه. رياض الصالحين، ص ۳۹۷، ح ۱۱۵۸، مكتبة البشرى كراتشي.

۲ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَن رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ: مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. لما فى صحيح البخاري، ح ۳۷، دار ابن كثير، دار اليمامة دمشق.

فصل في قيام الرمضان، يستحب ان يجتمع الناس في شهر رمضان بعد العشاء فيصلى بهم امامهم خمس ترويحات كل ترويحة بتسليمتين ويجلس بين كل ترويحتين مقدار ترويحة ثم يؤتر بهم. ذكر لفظ الاستحباب – و الأصح انها سنة كذا روى الحسن عن ابي حنيفة رح لأنه واظب عليها الخلفاء الراشدون و النبى ﷺ بين العذر في تركه المواظبة و هو الخشية ان تكتب علينا وسنة فيها الجماعة لكن على وجه الكفاية – وقوله ثم يؤتر بهم يشير الى ان وقتها بعد العشاء قبل الوتر وبه قال عامة المشايخ – و اكثر المشايخ على ان السنة فيها الختم مرة فلا يترك لكسل القوم. الهداية ج۱، ص ۱۳۴، مكتبة حقانية پشاور.

التراويح سنة مؤكدة لمواظبة الخلفاء الراشدين لأن المواظبة عليها وقت فى أثناء خلافة عمر رضى الله و وافقه على ذالك عامة الصحابة و من بعدهم الى يومنا هذا بلا نكير، و كيف لا و قد ثبت عنه ﷺ عليكم بسنتي و سنة الخلفاء الراشدين المهديين عضدوا عليها بالنواجذ، كما رواه ابوداؤد – للرجال والنساء اجماعاً و وقتها بعد العشاء الى الفجر قبل الوتر و بعده في الأصح. فلو فاته بعدها و قام الامام الى الوتر أوتر معه ثم صلى ما فاته. وهي عشرون ركعة حكمته مساوات المكمل للمكمل، بعشر تسليمات يجلس بعد كل اربعة بقدرها، و كذا بين الخامسة و الوتر و يخيرون بين التسبيح و القراءة و السكوت. و الختم مرة سنة و مرتين فضيلة و ثلاث أفضل و لا يترك الختم لكسل القوم. رد المحتار على الدر المختار، ج۲، ص۵۹۶-۵۹۷، كتاب الصلاة، مبحث صلاة التراويح، مكتبة سبحانيه كانسى رود كويته.

وَإِذَا فَاتَتْهُ تَرْوِيحَةٌ أَوْ تَرْوِيحَتَانِ فَلَوْ اشْتَغَلَ بِهَا يَفُوتُهُ الْوِتْرُ بِالْجَمَاعَةِ يَشْتَغِلُ بِالْوِتْرِ ثُمَّ يُصَلِّي مَا فَاتَ مِنَ التَّرَاوِيحِ وَبِهِ كَانَ يُفْتِي الشَّيْخُ الْإِمَامُ الْأُسْتَاذُ ظَهِيرُ الدِّينِ. الفتاوي الهندية-۱-۱۱۷-.

و مثله في البحر الرائق ج۲، ص۱۱۷، كتاب الصلاة، باب الوتر والنوافل، مكتبة سبحانية كانسي رود كويته.

مسئله: د ښځو لپاره هم د تروایح لمونځ د نارینه و په شان سنت دی، په کور کې یې اداکولی شي. که یو څوک د تراویحو لپاره مسجد ته داخل شي نو لومړی به فرض لمونځ کوي بیا به په تراویحو کې ګډون کوي او پاتې شوې تراویح دې له وترو څخه وروسته وکړي. (۱)

نهمه فرعه: د صلاة تسبیح لمونځ

صلاة تسبیح څلور رکعته نفل لمونځ دی، داسې چې په هر رکعت کې (۷۵) ځله دا کلمات (سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ) ویل کېږي، چې په څلورو رکعتونو کې یې ټول شمېر ۳۰۰ ته رسېږي. له رسول الله ﷺ څخه نقل دي: که څوک کولای شي دا لمونځ دې هره ورځ ادا کړي، او که نه یې شي کولای نو په اونۍ کې دې یو ځل وکړي، او که دا هم نه شي کولای نو په میاشت کې دې یو ځل ادا کړي، که میاشت کې هم یو ځل نه شي کولای نو په کال کې دې یو ځل ادا کړي او که دا هم نه شي کولای نو په عمر کې دې یو ځل ادا کړي ځکه چې ډېر ثواب لري او د ډېرو ګناهونو د بښنې سبب کېږي. (۲)

لسمه فرعه: د صلاة تسبیح د لمانځه طریقه

د څلورو رکعتونو نیت دې وکړي پس له ثناء څخه وروسته دې تعوذ، بسم الله او قرائت ولولي بیا دې ۱۵ ځلي – سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ – ووایې بیا دې رکوع وکړي د رکوع د تسبیحاتو څخه وروسته دې ۱۰ ځلي پورتنې تسبیحات ووایي د ربنا لک الحمد ویلو څخه وروسته دې ۱۰ ځله نومورې تسبیحات ووایي، بیا د سجدې د تسبیحاتو څخه بعد دې ۱۰ ځلي نومورې تسبیحات ووایی، بیا دې د دوه سجدو ترمنځ جلسه کې ۱۰ ځلي ولولي، په دویمه سجده کې په هماغه ترتیب نومورې تسبیحات دې ۱۰ ځلي ولولي، له دویمې سجدې چې فارغ شو الله اکبر دې ووایي او ۱۰ ځلي دې همدا تسبیحات

---

۱ - و عدد التراویح عشرون رکعة بعشر تسلیمات و هو مذهب الجمهور... و حجة الجمهور ما رواه البیهقي بأسناد صحیح عن السائب بن یزید قال: کانوا یقومون علی عهد عمر بعشرین رکعة و علی عهد عثمان و علی مثله. و في المؤطأ عن یزید بن رومان قال: کان الناس یقومون في زمن عمر بن الخطاب بثلاث و عشرین رکعة. و فی المغني عن علي أنه أمر رجلاً أن یصلي بهم في رمضان عشرین رکعة – و زیادة الثلاث فی حدیث بن رومان هی الوتر. الفقه الحنفي في ثوبه الجدید، ج۱، ص۴۲۸، مکتبة الحقانیة کانسي رود کویته.

(التَّرَاوِيحُ سُنَّةٌ) مُؤَكَّدَةٌ لِمُوَاظَبَةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ (لِلرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ) إجْمَاعًا... (قَوْلُهُ إجْمَاعًا) رَاجِعٌ إلَى قَوْلِ الْمَتْنِ سُنَّةٌ لِلرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ، وَأَشَارَ إلَى أَنَّهُ لَا اعْتِدَادَ بِقَوْلِ الرَّوَافِضِ إنَّهَا سُنَّةُ الرِّجَالِ فَقَطْ عَلَى مَا فِي الدُّرَرِ وَالْكَافِي أَوْ أَنَّهَا لَيْسَتْ بِسُنَّةٍ أَصْلًا كَمَا هُوَ الْمَشْهُورُ عَنْهُمْ عَلَى مَا فِي حَاشِيَةِ نُوحٍ، لِأَنَّهُمْ أَهْلُ بِدْعَةٍ يَتَّبِعُونَ أَهْوَاءَهُمْ لَا يُعَوِّلُونَ عَلَى كِتَابٍ وَلَا سُنَّةٍ، وَيُنْكِرُونَ الْأَحَادِيثَ الصَّحِيحَةَ. رد المحتار علي الدر المختار-۲-۴۴.

۲ عن أبي وهب محمد بن مزاحم قال: سألت عبد الله بن المبارك عن الصلاة التي یسبح فیها فقال: "تکبر ثم تقول: سبحانك اللهم وبحمدك وتبارك اسمك وتعالى جدك ولا إله غیرك، ثم تقول خمس عشرة مرة: سبحان الله والحمد لله ولا إله إلا الله والله أکبر، ثم تتعوذ وتقرأ بسم الله الرحمن الرحیم وفاتحة الکتاب وسورة، ثم تقول عشر مرات: سبحان الله والحمد لله ولا إله إلا الله والله أکبر، ثم ترکع فتقولها عشرا، ثم ترفع رأسك فتقولها عشرا، ثم تسجد فتقولها عشرا، ثم ترفع رأسك فتقولها عشرا، ثم تسجد الثانیة فتقولها عشرا، ثم ترفع رأسك فتقولها عشرا تصلي أربع رکعات على هذا فذلك خمس وسبعون تسبیحة في کل رکعة، وذلك تمام الثلاثمائة، فإن صلاها لیلا فأحب إلي أن یسلم في الرکعتین، فإن صلى نهارا فإن شاء سلم وإن شاء لم یسلم. رواه الحاکم في المستدرك وقال: رواة هذا الحدیث عن ابن المبارك کلهم ثقات أثبات، ولا یتهم عبد الله أن یعلمه ما لم یصح عنده سنده. لما في المستدرک على الصحیحین للحاکم، من کتاب صلاة التطوع، صلاة التسابیح، الجزء الأول، ص۶۲۷ إلى ۶۳۰، حدیث رقم: (۱۲۳۷).

ولولي، باقي رکعتونه دې هم په همدې ترتیب سره تکمیل کړي، په رکعت کې ۷۵ ځله نومورې تسبیحات ویل کېږي چې مجموعا ۳۰۰ ځله کېږي.(۱)

یوولسمه فرعه: د استسقاء لمونځ

استسقاء په لغت کې د اوبو او باران غوښتلو ته وایي او د شریعت په اصطلاح کې د اوبو د نشتوالي یا د کموالي په وخت کې د دعا، استغفار او لمانځه په واسطه د باران غوښتلو ته استسقاء وایي.(۲)

د استسقاء لمونځ دوه رکعته په جماعت سره دی په داسې صورت کې چې دښتې ته به خلک په عاجزۍ، لوڅ سر او لوڅې پښې وځي، حیوانات به هم له ځان سره بیایي، او دوه رکعته لمونځ به ادا کوي او دا بهتره ده که څوک قرض دار وي هغه دې خپل قرض اداء کړي، له خپلو ګناهونو څخه دې توبه وکړي.

امام اعظم ابو حنیفه رَحِمَهُ اللّٰهُ وایي چې د استسقاء لپاره سنت لمونځ په جماعت سره نشته که هرڅوک ځانته لمونځ کوي روا دی، بل طرف ته صاحبین رحمهما الله وایي چې په جماعت سره دې دوه رکعته نفل لمونځ وکړي(۳)، امام دې قرائت په دواړو رکعتو کې په لوړ اواز ووایي، وروسته له لمانځه دې پر ځمکه خطبه ووایي یعني خطبه دې پر منبر نه وایي، بیا دې مخ په قبله ودرېږي دعا او زاري دې وکړي، امام دې خپل څادر واړوي او مقتدیان دې څادرونه نه اړوي، اړول د څادر د نیک پالۍ

---

۱ - و اربع رکعات لصلاة التسبیح بثلاثمائة تسبیحة، وفضلها عظیم. یفعلها فی کل وقت لا کراهة فیه، أو في کل یوم او لیلة مرة و الا في کل اسبوع او جمعة او شهر او العمر. حدیثها حسن لکثرة طرقه و وهم من زعم وضعه و فیها ثواب لا یتناهي – و من ثم قال بعض المحققین لا یسمح بعظیم فضلها و یترکها الا متهاون بالدین و الطعن في ندبها بأن فیها تغییراً لنظم الصلاة انما یتأتي علی ضعف حدیثها، فاذا ارتقی الی درجة الحسن اثبتها و ان کان فیها ذلک، و هي أربع بتسلیمة او تسلیمتین، یقول فیها ثلاثمائة مرة: (سُبْحَانَ اللهِ، وَالْحَمْدُ للهِ، وَلاَ اِلٰهَ اِلاَّ اللهُ، وَاللهُ أَکْبَرُ) و في روایة زیادة: (وَلَا حَوْلَ وَ لاَ قُوَّةَ اِلَّا بِاللهِ) یقول ذلک في کل رکعة خمسة و سبعین مرة. فبعد الثناء خمسة عشر، ثم بعد القراءة، و في رکوعه، و الرفع عنه، و کل من السجدتین، و في الجلسة بینهما عشراً عشراً بعد تسبیح الرکوع و السجود. وهذه کیفیة هي التي رواها الترمذي في جامعه عن عبد الله بن المبارک أحد أصحاب أبي حنیفة الذي شارکه في العلم و الزهد و الورع، و علیها اقتصر في القنیة و قال: انها المختار من الروایتین. رد المحتار علی الدر المختار، ج۲، ص۵۷۱، کتاب الصلاة، مطلب في صلاة التسبیح، مکتبة سبحانیة کانسي روډ کویته.

۲ قال الله تعالی: ﴿وَإِذِ اسْتَسْقَىٰ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ ...﴾ سورة البقرة آیة ۶۰ ﴿فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ﴿۱۰﴾ يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُم مِّدْرَارًا﴾ سورة النوح آیات ۱۰، ۱۱.

۳ - قال ابو حنیفة: لیس في الاستسقاء صلاة مسنونة في جماعة فان صلی الناس وحداناً جاز، و انما الاستسقاء الدعاء و الاستغفار. و قالا یصلی الامام رکعتین و یجهر فیهما بالقراءة ثم یخطب ولا خطبة عند ابي حنیفة و یستقبل القبلة بالدعاء لما روی انه علیه السلام استقبل القبلة و حول رداءه و یقلب رداءه و لا یقلب القوم اردیتهم. الهدایة، ج۱، ص۱۵۹، کتاب الصلاة، باب الاستسقاء، مکتبة حقانیة بشاور.

الاستسقاء الدعاء واستغفار لانه السبب لارسال الامطار بلا جماعة مسنونة بل هی جائزة، فالحاصل ان الاحادیث لما اختلفت في الصلاة بالجماعة وعدمها علی وجه لایصح به اثبات السنیة لم یقل ابو حنیفه بسنیتها، بل هو قائل بالجواز قلت: والظاهر ان المراد به الندب والاستحباب لقوله في الهدایة: قلنا انه فعله علیه الصلوة والسلام مرة وترکه اخری فلم یکن سنة، ای لان السنة ما واظب علیه والفعل مرة مع الترک اخری یفید الندب فتأمل. ردالمحتار علی الدر المختار، ج، صفحه مکتبه سبحانیه کانسي روډ کویته.

لپاره کيږي که څادر څلور کونجه وو نو لوړ دې کښته او کښته دې لوړ کړي او که څادر ګردی وو ښی طرف دې چپې اوږې ته او چپ طرف دې ښی اوږې ته واړوي. البته ددې لمانځه لپاره اذان او اقامت نشته. (۱)

مسلمانانو ته پکار دي چې کله دعا غواړي نو بايد چې په هغه الفاظو سره دعا وغواړي کوم چې په قرانکريم کې ذکر شوي وي او يا د رسول الله ﷺ څخه رانقل شوي وي، ځکه چې په هغو الفاظو او دعاګانو کې برکت وي او د الله تعالی په وړاندې قبلېدلو ته ډير نژدې وي. دغه ډول د استسقاء اړوند دعاوې چې په مبارکو احاديثو کې رانقل شوي ځينې يې په لاندې ډول دي: ﴿«اللَّهُمَّ اسْقِنَا غَيْثًا مُغِيثًا، مَرِيئًا مَرِيعًا، نَافِعًا غَيْرَ ضَارٍّ، عَاجِلًا غَيْرَ آجِلٍ» – «اللَّهُمَّ اسْقِ عِبَادَكَ، وَبَهَائِمَكَ، وَانْشُرْ رَحْمَتَكَ، وَأَحْيِ بَلَدَكَ الْمَيِّتَ»، – «اللهُمَّ أَغِثْنَا، اللهُمَّ أَغِثْنَا، اللهُمَّ أَغِثْنَا»﴾. (۲)

د استسقاء لپاره تر دريوو ورځو پورې وتل مستحب دي، له دې څخه زيات ثابت نه دي، که چيرته د دريو ورځو له پوره کېدلو دمخه باران وشي نو د استسقاء عمل پوره شو د دريو ورځو پوره کول ضروري نه دي، او که چيرته خلک د الله تعالی د شکر اداء کولو لپاره ووځي نو مستحب دي او په نه وتلو کې هم کومه ګناه نشته. (۳)

دولسمه فرعه: د خسوف او کسوف لمونځونه

---

۱ و قال لنا ابو نعيم عن زهير، عن ابي اسحاق، خرج عبدالله بن يزيد الأنصاري و خرج معه البراء بن عازب و زيد بن أرقم، فاستسقى فقام لهم على رجليه على غير منبر فاستسقى، ثم صلى ركعتين يجهر بالقراءة، و لم يؤذن و لم يقم. قال ابو اسحاق: و رأى عبدالله بن يزيد النبي ﷺ. رواه البخاری. صحيح البخاري، كتاب الاستسقاء، باب الدعاء في الاستسقاء قائماً، ص ۵۹۰، مكتبة البشرى.

عن محمد بن مسلم بهذا الحديث بأسناده، لم يذكر الصلاة قال: و حوّل رداءه فجعل عطافه الأيمن على عاتقه الأيسر، و جعل عطافه الأيسر على عاتقه الأيمن ثم دعا الله عزّ و جل. رواه ابو داوود. سنن ابي داوود، كتاب الصلاة، باب جماع أبواب صلاة الاستسقاء و تفريعها، ص ۳۴۷، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

و قالا: يخرج الامام و يصلي بهم ركعتين يجهر فيهما بالقراءة كذا في المضمرات، الأفضل أن يقرأ سبح اسم ربک الاعلى في الأولى و هل أتاک حديث الغاشية في الثانية كذ في العيني شرح الهداية، و يخطب خطبتين بعد الصلاة و يستقبل الناس بوجهه قائماً على الأرض لا على المنبر و يفصل بين الخطبتين بجلسة و ان شاء خطب خطبة واحدة و يدعو الله و يسبحه و يستغفر للمؤمنين و المؤمنات و هو متكئ قوساً فاذا مضى صدر من خطبته قلب رداءه كذا في المضمرات، وصفة تقليب الرداء ان كان مربعاً جعل أسفله أعلاه و أعلاه أسفله و ان كان مدوراً جعل الجانب الأيمن على الأيسر و الأيسر على الأيمن و لكن القوم لا يقلبون أرديتهم و اذا فرغ الامام من الخطبة يجعل ظهره الى الناس ووجهه الى القبلة و يقلب رداءه ثم يشتغل بدعاء الاستسقاء قائماً و الناس قعود مستقبلون و وجوههم الى القبلة. الفتاوى الهندية، ج ۱، ص ۱۶۹، كتاب الصلاة، باب صلاة الاستسقاء، مكتبة دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۲ عن جابر بن عبد الله قال: أتت النبي ﷺ فقال: اللهم اسقنا غيثاً مغيثاً مريئاً نافعاً غير ضارٍّ، عاجلاً غير آجلٍ. قال: فأطبقت عليهم السماء. رواه ابو داؤد. سنن ابي داؤد، كتاب الصلاة، باب رفع اليدين في الاستسقاء، ص ۳۴۹، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

و عن عمرو بن شعيب، عن أبيه، عن جده قال: كان النبي ﷺ اذا استسقى قال: اللهم اسق عبادک و بهيمتک، وانشر رحمتک، و أحي بلدک الميت. رواه مالک و أبو داوود. مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الاستسقاء، ص ۱۷۴، ح ۱۵۰۶، مكتبة البشرى كراتشي.

۳ - ثم المستحب أن يخرج الامام بالناس ثلاثة أيام متتابعات كذا في الزاد، و لم ينقل أكثر من ذلک. الفتاوى الهندية، ج ۱، ص ۱۶۹، كتاب الصلاة، باب صلاة الاستسقاء، مكتبة دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

په عربي ژبه کې کسوف د لمر تندر نیولو (تورېدلو) ته او خسوف د سپوږمۍ تندر نیولو ته ویل کیږي. د کسوف او خسوف اصطلاح د محدثینو او فقهاوو تر منځ یو څه توپیر هم لري، هغه داسې چې محدثین حضرات د لمر او سپوږمۍ دواړو تندر نیولو (تورېدلو) ته د خسوف اصطلاح استعمالوي، حال دا چې فقهاء کرام بیا د دواړو تر منځ توپیر کوي، د لمر تورېدلو ته کسوف او د سپوږمۍ تورېدلو ته بیا خسوف وایي.(۱)

د شریعت له نظره د لمر او سپوږمۍ تورېدل د الله جل جلاله عظمت او عظیم قدرت بلل کیږي، الله جل جلاله خپلو بندګانو ته ښایي چې څنګه داسې د ستر نوراني مخلوق رڼا په تیاره بدلوي، الله جل جلاله په دې هم قادر دی چې سرکش بندګان را ونیسي لکه څنګه چې په خپل کلام کې فرمایي: (إن بطش ربک لشدید) سورة البروج: اية ۶.

لکه څنګه چې لمر او سپوږمۍ تورېدل یو لوی امر دی، انسان ته د قیامت ورځ ور یادوي، هغه داسې چې د قیامت په ورځ به هم لمر او سپوږمۍ تورېږي او د قیامت د خوف ناکې ورځې منظر وړاندې کوي نو لازمه ده چې سمدستي انسان الله جل جلاله ته متوجه شي.

د جاهلیت په وخت کې خلکو دا ګمان کاوه چې د لمر او سپوږمۍ تندر نیول (تورېدل) دا معنی لري چې په دنیا کې د کوم کس د پیدا کېدلو یا مرګ له امله کوم مهم تغیر راتلونکی دی. نو رسول الله ﷺ وفرمایل چې دا عقیده باطله او درواغ ده. همدارنګه په یوه بل روایت کې راځي چې کله د رسول الله ﷺ زوی ابراهیم وفات شو نو په هغه ورځ باندې لمر تندر نیولی وو نو خلکو ویل چې د ابراهیم د وفات له امله لمر تندر نیولی دی، رسول الله ﷺ وفرمایل چې لمر او سپوږمۍ د چا د مرګ یا ژوند له امله تندر نه نیسي، کله مو چې دا حالت ولیدلو نو لمونځ وکړئ او د الله تعالی څخه دعا وغواړئ. په یوه بل حدیث مبارک کې د رسول الله ﷺ څخه روایت دی: لمر او سپوږمۍ د الله تعالی د قدرت د نښو څخه دي چې ځینې وخت خپل بندګان پرې وېروي، او دا دواړه د چا د ژوند یا مرګ له امله تندر نه نیسي، او کله مو چې د داسې حالت څخه څه ولیدل نو لمونځ وکړئ او د الله تعالی څخه دې حالت د لرې کېدو دعا وغواړئ.(۲)

عبدالرحمن بن سمرة رضی الله عنه وایي، چې ما په مدینه منوره کې په غشو نښه ویشتله او نبي علیه سلام ژوندی وو چې د لمر سترګه توره شوه نو ما غشي وغورځول او له ځانه سره مې وویل چې قسم په الله زه به ځان رسول الله ﷺ ته ور رسومه او ګورم به چې رسول الله ﷺ په دې وخت کې کوم عمل کوي.

---

۱ الکسوف: ذهاب ضوء الشمس والخسوف: ذهاب ضوء القمر. مراقي الفلاح-۱-۲۰۵.

۲ عن المغیرة بن شعبة رضی الله عنه قال: کسفت الشمس علی عهد رسول الله ﷺ یوم مات ابراهیم فقال الناس: کسفت الشمس لموت ابراهیم فقال رسول الله ﷺ ان الشمس و القمر لا ینکسفان لموت أحد و لا لحیاته، فاذا رأیتم فصلوا وادعوا الله. رواه البخاري. صحیح البخاري، کتاب الکسوف، باب الصدقة في الکسوف، ص۵۹۹، مکتبة البشری کراتشي.

عن ابی مسعود الأنصاری قال: قال رسول الله ﷺ: ان الشمس و القمر آیتان من آیات الله، یخوف الله بهما عباده، و انهما لا ینکسفان لموت احد من الناس، فاذا رأیتم منها شیئاً فصلوا، وادعوا الله حتی یکشف ما بکم. رواه مسلم. صحیح المسلم، کتاب الکسوف، باب ذکر النداء بصلاة الکسوف...، ص۲۵۴، مکتبة البشری کراتشی.

یاد صحابي وایي، چې زه کله را ورسیدم نو ومې کتل چې رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په لمانځه ولاړ دی، او سُبْحَانَ اللهِ، وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ، وَلَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ، وَاللهُ أَكْبَرُ، ذکر یې کولو او تر هغه یې دعا کوله چې د لمر سترګه روښانه شوه.(۱)

د لمانځه په هکله علماء داسې وایي: که چیرې د لمر سترګه تندر ونیوله نو خلک دې په ټولیزه توګه سره جمعه شي او دوه رکعته لمونځ دې په جمعې سره ادا کړي او دعا دې وغواړي. او کله چې سپوږمۍ تندر ونیوله نو له دې امله چې شپه کې تیاره وي او د خلکو راټولېدل مشکل وي، نو هر څوک دې خپل کور کې دوه رکعته نفل لمونځ ادا کړي او د خپلو ګناهونو د مغفرت غوښتنه دې وکړي.(۲)

دیارلسمه فرعه: د مسافر لمونځ

کله چې یو څوک د خپل دایمي اقامت ځای څخه د درې شپو او درې ورځو د سفر د اندازې چې ۳ منزله کیږي او یا ۳ منزله ۴۸ میله کیږي او ۴۸ میله یا تقریباً ۷۸ کیلو متره کیږي د لرې تللو اراده و لري مسافر ګڼل کیږي فرق نه کوي پیاده وي یا په سورلۍ.(۳)

---

۱ عن عبدالرحمن بن سمرة رضی الله عنه قال: بینما أنا أرمي بأسهمي فی حیاة رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اذ انکسفت الشمس، فنبذتهن، وقلت: لأنظرن الی ما یحدث لرسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في انکساف الشمس الیوم، فانتهیت الیه و هو رافع یدیه یدعو و یکبر و یحمد و یهلل، حتی جلي عن الشمس، فقرأ سورتین و رکع رکعتین. رواه المسلم. صحیح المسلم، کتاب الکسوف، باب ذکر النداء بصلاة الکسوف...، ص ۲۵۵، مکتبة البشری کراتشی.

۲ اذا انکسفت الشمس صلی الامام بالناس رکعتین کهیئة النافلة في کل رکعة رکوع واحد و یطول القراءة فیهما و یدعو بعدها حتی تنجلی الشمس لقوله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اذا رأیتم من هذه الأفزاع شیأً فارغبوا الی الله بالدعاء. ولیس في خسوف القمر جماعة لتعذر الاجتماع في الیل او لخوف الفتنة و انما یصلي کل واحدٍ بنفسه لقوله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اذا رأیتم شیأً من هذه الاهوال فافزعوا الی الصلاة. الهدایة ج۱، ص۱۵۸ باب صلاة الکسوف.

یصلي بالناس من یملک اقامة الجمعة رکعتین کالنفل بلا اذان و لا اقامة و لا جهر و لا خطبة و ینادي: الصلاة جامعة لیجتمعوا – و یطیل فیه الرکوع والسجود والقراءة والأدعیة و الأذکار و الذي هو من خصائص النافلة ثم یدعو بعدها جالساً مستقبل القبلة او قائماً مستقبل الناس و القوم یأمنون حتی تجلی الشمس کلها و ان لم یحضر الامام صلی الناس فرادا في منازلهم تحرزا عن الفتنة کالخسوف للقمر. و فی العیني صلاة الکسوف سنة و صلاة الخسوف حسنة. رد المحتار علی الدر المختار، ج۳، ص۸۰۷۷، کتاب الصلاة، باب صلاة الکسوف، مکتبة سبحانیه کانسی روډ کویته.

۳ - قال الله تعالی: ﴿وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَن تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ...﴾ سورة النساء آیة (۱۰۱)

عن یعلی بن امیة قال: قلت لعمر بن الخطاب ﴿وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَن تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَن يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا...﴾ فقد أمن الناس، فقال: عجبت منه، فسألت رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عن ذلک، فقال: صدقة تصدق الله بها علیکم، فاقبلوا صدقته. رواه مسلم. صحیح المسلم، کتاب صلاة المسافرین وقصرها، باب صلاة المسافرین و قصرها ج۳، ص۵، مکتبة البشری کراچي.

عن ابن عباس رضی الله تعالی قال: فرض الله الصلاة علی لسان نبیکم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في الحضر أربعاً، وفي السفر رکعتین، وفي الخوف رکعة. رواه مسلم. صحیح مسلم، کتاب صلاة المسافرین وقصرها، باب صلاة المسافرین و قصرها ج۳، ص۵، مکتبة البشری کراچي.

عن عطاء ابن ابي رباح ان ابن عمر رضی الله عنهما و ابن عباس رضی الله تعالی عنهما: کانا یصلیان رکعتین و یفطران في اربعة بردٍ فما فوق ذلک. رواه البیهقي و المنذر في اسناد صحیح. اثار السنن، ص۲۵۶، ح۸۲۱، مکتبة البشری.

مسافر به څلور رکعتي فرض لمونځ دوه رکعته کوي که پوره لمونځ وکړي ګنګهاریږي. (۱)

د یادولو وړ ده چې د مابنام او سهار لمونځونه به پوره کوي، په دې کې قصر نشته.

کله چې مسافر مقصود منزل ته ورسیږي او د ۱۵ ورځو اقامت نیت ولري نو بیا مقیم ګڼل کیږي او لمونځ به پوره کوي، او که چیرې د ۱۵ ورځو څخه کم پاتې کیږي نو بیا به لمونځ قصر کوي، که چیرې په دغه ترتیب کې کلونه هم تیر شي نو پروا نه کوي لمونځ قصر کیږي. (۲)

هر کله چې یو کس په شریعت کې د سفر د ښودل شوې اندازې په برابر او یا له هغه څخه زیاته اندازه سفر کول غواړي، فقط چې د خپل کلي یا ښار د حدودو څخه پناه شي نو دی مسافر حسابیږی، ضروري نده چې د سفر اندازې پوره کولو ته انتظار شي. (۳)

عن عطاء ابن ابي رباح (بیهقي ج۳، ص۱۳۷، کې د اربعة تصریح دی، برد د برید جمع ده د څلور فرسخ یو برید او یو فرسخ درې میله وی نو دا اته څلویښت میله جوړیږي فقهاء احنافو هم د سهولت لپاره اته څلویښت میله لیکلي دي چې د درې ورځو فاصله عموماً اته څلویښت میله وي. توضیح السنن شرح اثار السنن، ج۲، ص۴۵۹، جدید مکتبة رشیدیه جاده میوند چوک کابل.

السفر الذي یتغیر به الأحکام ان یقصد مسیرة ثلاثة ایام و لیالها بسیر الابل و مشی الاقدام، و السیر المذکور هو الوسط – و لا معتبر بالفراسخ هو الصحیح – و فرض المسافر فی الرباعیة رکعتان لا یزید علیهما – و اذا فارق بیوت المصر صلی رکعتین لأن الاقامة تتعلق بدخولها فیتعلق السفر بالخروج عنها وفیه الأثر عن علی رضی الله عنه لو جاوزنا هذا الخص لقصرنا. في الهدایة ج۱، ص۱۴۸، مکتبة حقانیة پشاور.

قال في النهایة التقدیر بثلاث مراحل قریب من التقدیر بثلاثة ایام لان المعتاد من السیر في کل یوم مرحلة واحدة خصوصا في اقصر ایام السنة کذا في المبسوط. ردالمحتار علی الدر المختار، جلد، صفحه ،کتاب الصلوة، باب الصلوة المسافر و لما في الرد المحتار علی الدر المختار، قال عبدالله تمرتاشی رحمة الله علیه: من خرج من عمارة موضع اقامته قاصدا مسیرة ثلاثة ایام و لیالها بالسیر الوسط مع الاستراحات المعتادة صلی الفرض الرباعی رکعتین الخ. الدرالمختارعلی صدردالمحتار، جلد۲، صفحه من ۷۲۲الی ۷۲۶ مکتبه سبحانیه کانسی روډ کویته.

بحواله بحر الرائق ابن النجیم: د قصر د مسافت مقدار ۴۸ میله یا ۷۸ کیلو متره دی من جاوز بیوت مصره مریداً سیراً وسطاً ثلاثة أیام في بر أو بحر أو جبل قصر الفرض الرباعي. الفتاوی الفریدیة، ج۱، ص۶۰، مکتبة رشدیة اکوړه خټک پاکستان،

۱- فلو أتم مسافر ان قعد في القعدة الأولی تم فرضه و لکنه أساء لو عامداً لتأخیر السلام، و ترک واجب القصر و واجب تکبیرة افتتح النفل و خلط النفل بالفرض و هذا لا یحل کما حرره القهستاني بعد أن فسر (أساء) بـــ (أثم) واستحق النار (و مازاد نفل) کمصلی الفجر أربعاً (و ان لم یقعد بطل فرضه) وصار الکل نفلاً لترک القعدة المفروضة. ردالمحتار علی الدر المختار، ج۲، ص۴۳۴، کتاب الصلاة، مکتبة سبحانیة کانسي روډ کویته.

۲- و لا یزال علی حکم السفر حتي ینوي الاقامة في بلدة او قریة خمسة عشر یوما او اکثر، و ان نوی اقل من ذلک قصر. الهدایة ج۱، ص۱۴۹، مکتبة حقانیة پشاور.

عن عبدالله بن عمر رضی الله عنهما قال: اذا کنت مسافراً فوطنت نفسک علی اقامة خمسة عشر یوماً فأتم الصلاة و ان کنت لا تدري فاقصر. رواه محمد بن الحسن في الآثار و اسناده حسن. اثار السنن، ص۲۶۱، أبواب صلاة المسافر، باب من قال أن المسافر یصیر مقیماً، مکتبة البشری کراچي.

۳قوله من جانب خروجه الخ: قال في شرح المنیة: فلایصیر مسافرا قبل ان یفارق عمران ماخرج منه من الجانب الذي خرج۰۰۰ و لوجاوز العمران من جهة خروجه وکان بحذائه محلة من الجانب الاخر یصیر مسافرا اذاالمعتبر جانب خروجه. ردالمختار علی الدرالمحتار، ۲صفحه ۷۲۳ کتاب الصلوة باب صلاة المسافر مکتبه سبحانیه کانسي روډ کویته.

الصحیح ماذکرانه یعتبر مجاوزة عمران المصر الخ. الهندیة ج، ۱، ص، ۱۳۹، الفصل الخامس عشر فی صلوة المسافر، مکتبه حقانیه. و مثله فی البحرالرائق ج، ۲، ص۱۲۸، باب المسافر.

که چیرې یو کس د خپل لومړي وطن څخه دوهم وطن ته لاړ شي او هلته زندګي شروع کړي دا سې چې په لومړي وطن کې يې کور او جایداد پاتې وي، نو هر کله چې لومړي ځای ته په سفر راځي، لمونځ به پوره کوي.(۱)

که چېرته په اقامت کې لمونځونه فوت شوي وي او غواړې چې په مسافري کې يې قضاء راوړي نو پوره به يې کوي. او که چیرته د سفر لمونځونه فوت شوي وي او په اقامت کې يې قضاء راوړي نو هماغه د سفر د وخت قصر لمونځ به کوي.(۲)

که مسافر په مقیم امام پسې لمونځ کوي نو پوره به يې کوي.(۳)

که امام مسافر وي نو د دوه رکعته لمونځ کولو څخه وروسته به سلام ګرځوي، مقتدیانو ته به خبر ورکوي چې زه مسافر یم تاسو خپل لمونځ پوره کړئ او مقتدیان به خپل لمونځ پوره کوي.(۴)

که چیرې په سفر کې امن او قرار وي نو مسافر به سنت لمونځ هم کوي او که چیرې د اطمنان او امن حالات نه وو نو بیا يې که ونکړي هم نو مشکل نشته ځکه چې د عذر له امله يې پریښي دي. او همدارنګه که سفر کې عجله نه وي سنت کول بهتر دي خو د سهار د لمانځه سنت کول ضرور دي.(۵)

څوارلسمه فرعه: د مریض د لمانځه کولو طریقه

که چېرته یو مریض په ولاړه لمونځ نه شي کولای نو په ناسته لمونځ کول ورته جائز دي که د ناستې طاقت هم نه لري نو په ملاسته يې هم کولای شي او که په ملاسته هم ممکن نه ؤ په اشاره دې خپل لمونځ وکړي خو باید مخ يې قبلې ته وي.(۶)

---

۱ و لو انتقل بأهله و متاعه الى بلد و بقي له دور و عقار في الأول قيل بقي الأول وطن له و اليه أشار محمد رحمه الله تعالى. الهندية، ج۱، ص ۱۴۲، كتاب الصلاة، باب الخامس عشره في صلاة المسافر، مكتبة حقانية بشاور.

۲ والقضاء يحكي أي يشابه الاداء سفراً و حضراً – أى فلو فاتته صلاة السفر وقضاها فى الحضر يقضيها مقصورة كما لو أداها – و كذا فائتته الحضر تقضي فى السفر تامة لأنه بعد ما تقرر لا يتغير. رد المحتار على الدر المختار، ج۲، ص۷۴۵، مكتبة سبحانية كانسى روډ كويته.

و من فاتته الصلاة فى السفر قضاها في الحضر ركعتين، و من فاتته في الحضر قضاها فى السفر اربعاً لأن القضا بحسب الأدا. الهداية ج۱، ص ۱۵۰، باب صلاة المسافر، مكتبة حقانية بشاور.

۳ عن موسى بن سلمة قال: كنا مع ابن عباس رضى الله عنه بمكة فقلت: انا اذا كنا معكم صلينا اربعاً و اذا رجعنا الى رحالنا صلينا ركعتين قال: تلك سنة ابى القاسم صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. رواه احمد و اسناده حسن. اثار السنن للامام النيموي الحنفي، ص۲۶۲، ح۸۴۵، باب صلاة المسافر بالمقيم، مكتبة البشرى.

و ان اقتدى المسافر بالمقيم أتم اربعاً لأنه يتغير فرضه الى اربع لتبعية كما يتغير بنية الاقامة. الهداية ج۱، ص ۱۴۹، كتاب الصلاة، مكتبة حقانية بشاور.

۴ أخبرنا مالك، حدثنا الزهرى، عن سالم بن عبدالله، عن أبيه أن عمر كان اذا قدم مكة صلى بهم ركعتين، ثم قال: يا أهل مكة! أتموا صلاتكم فانا قومٌ سَفْرٌ. رواه الامام محمد في موطأه. موطأ امام محمد، ج۱، ص ۲۳۶، أبواب الصلاة، باب المسافر يدخل المصر أو غير...، مكتبة البشرى كراچى.

و يستحب للأمام اذا سلّم أن يقول أتموا صلاتكم فانا قومٌ سَفْرٌ. الهداية ج۱، ص ۱۵۰، كتاب الصلاة، باب صلاة المسافر، مكتبة حقانيه پشاور.

۵ و يأتي المسافر بالسنن ان كان فى حال أمن و قرار و الا بأن كان في خوف و فرار لا يأتي بها هو المختار، لأنه ترك لعذر. رد المحتار على الدر المختار، ج۲، ص۷۳۷، مكتبة سبحانية كانسى روډ كويته.

۶ قال الله تعالى: ﴿لَا يُكَلِّفُ اللّٰهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا...﴾ سورة البقرة آية ۲۸۶.

پنځلسمه فرعه: قضاء الفوائت (د فوت شويو لمونځونو قضاء)

هغه لمونځ چې په خپل وخت اداء نه شي او وخت يې تير شي نو هغه لمونځ ته فوت شوی لمونځ وايي،(۱) که چېرته يو کس ونه شي کولای چې لمونځ پخپل وخت ادا کړي نو هر وخت چې يې وخت پيدا کړ لمونځ دې وکړي، خو چې اوقات ثلاثه مکروهه نه وي(د طلوع الشمس، استواء الشمس، او غروب الشمس).(۲)

که چيرې کوم کس فرض يا واجب لمونځ نه وي کړی پر هغه لازمه ده چې د هغه قضاء راوړي، که هغه يې قصدا پريښی وي او يا په سهوه سره او که هغه د ناپوهۍ له امله وي يا د خوب له امله، خو پر حائضې او نفاسې قضا راوړل نشته، ځکه په مطلقه توګه له هغو دواړو لمونځ ساقط دی.(۳)

عن أنس رضی الله عنه قال: صلی رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في مرضه خلف أبي بكر قاعداً في ثوب متوشحا به. رواه الترمذي و قال: هذا حديث حسن صحيح. اثار السنن، ابواب سجود السهو، باب صلاة المريض، ص۲۹۸، ح۸۰۱، مكتبة البشری كراتشي.

و عن نافع: أن عبد الله بن عمر رضی الله عنهما كان يقول: اذا لم يستطع المريض السجود أومأ برأسه ايماء، و لم يرفع الى جبهته شيئاً. رواه مالک و اسناده صحيح. اثار السنن، ابواب سجود السهو، باب صلاة المريض، ص۲۹۸، ح۸۰۴، مكتبة البشری كراتشي.

من تعذر عليه القيام، اى كله لمرض قبلها اوفيها اوخاف زيادته، اوبطئ برئه بقيامه اودوران رأسه، أو وجد لقيامه ألماشديدا او لوكان صلى قائما سلس بوله ...صلى قاعدا كيف شاء بركوع وسجود وان قدر على بعض القيام،ولو متكئا على عصا أوحائط(قام) وان تعذر أومأ قاعدا ويجعل سجوده اخفض من ركوعه لزوما ولايرفع الى وجهه شيأيسجدعليه ،وان تعذر القعود اومأ مستلقيا على ظهره ورجلاه نحوالقبلة اوعلى جنبه الايمن اوالايسر ووجهه اليها، والاول افضل وان تعذرالايماء برأسه وكثرت الفوائت سقط القضاء عنه وعليه الفتوى ،،لان مجردالعقل لايكفي لتوجه الخطاب. ردالمحتار، ج۲،ص۶۸۱،الى ۶۸۸،مكتبه سبحانيه كانسي روډ كويته.

۱ - قال الله تعالى: ﴿إِنَّنِي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي﴾ سورة طه، آية ۱۴.

عن أنس بن مالک رضی الله تعالى عنه قال: عن النبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال: من نسي صلاة فليصل اذا ذكرها، لا كفارة لها الا ذلک: و أقم الصلوة لذكري. رواه البخاری. صحيح البخاري، كتاب الصلاة، باب من نسي صلاة... ص۴۰۹، مكتبة البشری.

۲ - من فاتته صلاة قضاها اذا ذكرها و قدمها على فرض الوقت و الأصل فيه ان الترتيب بين الفوائت و فرض الوقت عندنا مستحق – لقوله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ من نام عن صلاة او نسيها فلم يذكرها الا و هو مع الامام فيصل التي هو فيها ثم ليصل التي ذكرها ثم ليعد التي صلى مع الامام – و لو فاتته صلوات رتبها فی القضاء كما وجبت فی الأصل لأن النبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شغل عن اربع صلوات يوم الخندق فقضاهن مرتباً ثم قال صلوا كما رأيتموني أصلي، الا ان يزيد الفوائت على ستة صلوات لأن الفوائت قد كثرت فتسقط الترتيب فيما بين الفوائت بنفسها كما يسقط بينها و بين الوقتية وحد الكثرة ان تصير الفوائت ستاً بخروج وقت الصلوة السادسة و هو المراد بالمذكور في الجامع الصغير و هو قوله و ان فاتته اكثر من صلوات يوم وليلة اجزاءته التي بداء بها. الهداية ج۱، ص۱۳۷–۱۳۸، كتاب الصلاة، باب قضاء الفوائت، مكتبة حقانية بشاور.

ثُمَّ لَيْسَ لِلْقَضَاءِ وَقْتٌ مُعَيَّنٌ بَلْ جَمِيعُ أَوْقَاتِ الْعُمُرِ وَقْتٌ لَهُ إلَّا ثَلَاثَةً وَقْتُ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَوَقْتُ الزَّوَالِ وَوَقْتُ الْغُرُوبِ فَإِنَّهُ لَا تَجُوزُ الصَّلَاةُ فِي هَذِهِ الْأَوْقَاتِ لِمَا مَرَّ فِي مَحَلِّهِ. البحر الرائق-۲-۸۶.

والقضاء فعل الواجب بعد وقته – و قضاء الفرض و الواجب والسنة، فرض و واجب و سنة. رد المحتار على الدر المختار.

۳ - قال الله تعالى: ﴿وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذًى فَاعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحِيضِ وَلَا تَقْرَبُوهُنَّ حَتَّى يَطْهُرْنَ ...﴾ سورة البقرة آية ۲۲۲.

و الحيض يسقط عن الحائض الصلاة و يحرم عليها الصوم فتقضي الصوم و لا تقضي الصلوات لقول عايشه رضی الله عنها: كانت احداهن على عهد رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اذا طهرت من حيضها تقضي الصيام و لا تقضي الصلوات، و لأن في قضاء الصلوات حرجا لتضاعفها و لا حرج في قضاء الصوم، و لا تدخل المسجد، و لا تطوف بالبيت، و لا يأتيها زوجها. الهداية ج۱، ص۶۳، باب الحيض و الاستحاضه، مكتبة حقانية بشاور.

د هغه لمانځه چې ادا يې فرض يا واجب نه وي، قضاء يې هم واجب نه ده.

هغه کس چې د شرابو او دې ته ورته نورو شيانو په واسطه خپل عقل له لاسه ورکړي د لمانځه قضا پرې واجب ده، خو د ليوني او بېهوشه له ذمې نه لمونځ هغه وخت ساقطېږي چې د بېهوشۍ پر مهال له پنځو نه زيات لمنځونه قضاء شي نو قضاء پرې نشته او که پنځه لمنځونه ترې قضاء شي قضايي به يې راوړي.(١)

شپږمه فرعه: د قضا راوړلو څرنګوالی

که چېرې په کوم کس د لمونځ قضا پاتې وي نو بايد چې بغير د څه بدلون څخه په همغه ډول د لمونځ قضاء اداء کړي په څه ډول چې په لومړي حالت کې ؤ، مثلاً: که چېرې په سفر کې وي او وغواړي چې د اقامت د وخت لمونځونو قضايي ادا کړي نو په هماغه ډول پوره لمونځ به کوي او که چېرې په اقامت کې وي او وغواړي چې د سفر د لمونځ قضايي ادا کړي نو په هماغه ډول قصر لمونځ به کوي.(٢)

او دا شخص به تر هغه وخته چې قضا لمونځ اداء نه کړي خپل لمونځ ورته جائز نه دی. که له چا څخه شپږ وخته لمونځ قضا شي نو بيا د ترتيب صاحب نه دی هر وخت کولای شي چې قضايې لمونځ اداء کړي. ټول مذهبونه له شوافعو پرته د لمانځه ترتيب واجب ګڼي چې بايد مخکينی لمونځ تر وروستني لمانځه چې په هغه پسې وي قضايې په ترتيب سره ادا کړي. (٣)مثلاً: که د ماښام او ماسخوتن لمونځونه له چا فوت شوي وي بايد د ماښام لمونځ لومړی، او ورپسې د ماسخوتن د لمانځه قضايي ادا کړي. خو که چېرې داسې وي چې د فوت شويو لمونځونو تعداد زيات وي نو بيا ترتيب لازم نه دی فقط د لمونځونو تعداد به پوره کوي.

او که چېرې د يو کس په غاړه باندې د څو مياشتو يا کلونو لمونځونو قضايي پاتې وي نو بيا به داسې نيت کوي چې زما په ذمه باندې د سهار يا کوم بل وخت د پاتې شويو لمونځونو څخه تر ټولو اول يا آخر لمونځ قضايي اداء کوم. کولای شي چې لومړی د سهار لمونځونه پوره کړي بيا د ماسپښين او ورپسې د ورځې پاتې لمونځونه، او يا په ترتيب سره د هرې ورځې د پنځه وخته لمونځونو قضايي وکړي.

---

١ ومن جن أو أغمي عليه خمس صلوات قضى ولو أكثر لا. مراقي الفلاح-١-١٦٨.

٢ والقضاء يحكي أي يشابه الاداء سفراً و حضراً –أى فلو فاتته صلاة السفر وقضاها فى الحضر يقضيها مقصورة كما لو أداها– وكذا فائتته الحضر تقضي فى السفر تامة لأنه بعد ما تقرر لا يتغير. رد المحتار على الدر المختار، ج٢، ص٧٢٥، مكتبة سبحانية كانسى روډ كويته.

و من فاتته الصلاة فى السفر قضاها في الحضر ركعتين، و من فاتته في الحضر قضاها فى السفر اربعاً لأن القضا بحسب الأدا. الهداية ج١، ص ١٥٠، باب صلاة المسافر، مكتبة حقانية بشاور.

٣ عن جابر قال: جعل عمر رضى الله عنه يوم الخندق يسب كفارهم فقال: ما كدت أصلي العصر حتى غربت الشمس قال: فنزلنا بطحان، فصلى بعد مغربة الشمس ثم صل المغرب. رواه البخارى. صحيح البخاري، كتاب الصلاة، باب قضاء الصلوات الأولى فالأولى، ص ٤١٠، مكتبة البشرى.

الترتيب بين الفروض الخمسة و الوتر اداء و قضاء لازم، يفوت الجواز بفوته للخبر المشهور – من نام عن صلاة او نسيها فلم يذكرها الا و هو يصلي مع الامام فاليصلي التي هو فيها ثم يقضي التي تذكرها ثم ليعد التي صلى مع الامام. – فلم يجز فجر من تذكر انه لم يؤتر لوجوبه عنده الا اذا ضاق الوقت او نسى الفائتة او فاتت ستة بخروج وقت السادسة او ظن ظناً معتبراً ولا يعود به سقوطه بكثرتها بعود الفوائت الى القلة بسبب القضاء، و كذا لا يعود بعد سقوطه بباقي المسقطات من النسيان و الضيق حتى لو خرج الوقت في خلال الوقتية لا تفسد و هو مؤدء وهو الأصح. وفساد الصلاة بترك الترتيب موقوف. فان كثرت و صارت الفوائة مع الفائتة ستاً ظهر صحتها، و الا لا. وفيها يقال: صلاة تصصح خمساً و تفسد خمساً. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، ج ٢، ص ٦٢٣٦٢٢، مكتبة سبحانية كانسي روډ كويته.

د فوت شویو لمونځونو قضائي راوړل کولای شي چې د ورځې او شپې په ټولو وختونو کې یې اداء کړي، البته په مکروه وختونو کې نشي کولای چې قضائي ادا کړي چې هغه د لمر راختلو، استواء او د ډوبیدلو وختونه دي.(۱)

اووه لسمه فرعه: د لمانځه د کفارې اندازه

د لمانځه فدیه ادا کول د هر لمانځه په بدل کې د صدقه فطر په مقدار فدیه ده (پاوکم دوه کیلو غنم یا د هغه قیمت باید فدیه ورکړل شي او دغه فدیه هغه چاته ورکول کېږي چې مستحق د زکات او صدقة الفطر وي)، او وتر مستقل لمونځ دی نو په مجموع کې د یوې ورځې شپږ فدیې شوې دا فدیه که یو سړی د خپل مال څخه اداء کوي خو صحیح ده او که د مړي له پریښودل شوي مال څخه یې اداء کوي نو د هغه لپاره شرط دا دی چې ټول وارثان به بالغ او حاضر وي او هغوی به په خوشحالۍ د دې اجازه ورکوي. دا په هغه صورت کې دی چې مړي د فدیې ورکولو وصیت نه وي کړی او که چیرې یې وصیت کړی وي نو بیا د پاتې مال دریمه حصه کې بغیر د وارثانو له اجازې ورکولی شي او که چیرته د فدیې اندازه د پاتې مال د دریمې حصې څخه زیاته شي نو بیا په اضافه مقدار کې لکه د پورته په څیر اجازه د ټولو وارثانو ضروري ده(۲).

اووه لسمه فرعه: د زنګدن پر مهال د شهادت کلمې تلقین

هر کله چې کوم کس د مرګ وخت ته نژدې شي او د زنکدن علامات یې څرګند شي نو باید خلک د هغه په وړاندې د شهادت د کلمې ذکر وکړي او مستحب دی چې په ښي اړخ باندې قبلې طرف ته مخامخ واچول شي. او کله چې مړ شي نو زنه به یې وتړي او سترګې به یې پټې کړي.(۳)

---

۱ و جمیع اوقات العمر وقت للقضاء الا الثلاثة المنهیة: و هی الطلوع، و الاستواء و الغروب. رد المحتار علی الدر المختار، کتاب الصلاة، ج ۲، ص ۶۳۲، ۶۳۳، مکتبة سبحانیة کانسي روډ کویته.

ثلاثة أوقات لا یصح فیها شيء من الفرائض و الواجبات التي لزمت فی الذمة، قبل دخولها: عند طلوع الشمس الی أن ترتفع، و عند استوائها الی أن تزول، و عند اصفرارها الی أن تغرب، و یصح أداء ما وجب فیها مع الکراهة، کجنازة حضرت، و سجدة آیة تُلیت فیها، کما صح عصر الیوم عند الغروب مع الکراهة، والأوقات الثلاثة یکره فیها النافلة کراهة تحریم، و لو کان لها السبب. امداد الفتاح شرح نور الایضاح، ص ۱۹۸،۱۹۴، فصل فی الأوقات التی تحرم فیها الصلاة و التي تکره فیها، مکتبة رشیدیة سرکی روډ کویته.

۲ و لو مات و علیه صلوات فائتة و أوصی بالکفارة یعطي لکل صلاة نصف صاع من بر کالفطر و کذا حکم الوتر و الصوم و انما یعطی من ثلث ماله – فلو زادت الوصیة علی الثلث لا یلزم الولی اخراج الزائد الا باجازة الورثة – و لو لم یترک مالاً... الخ، أی اصلاً او کان ما أوصی به لا یفي. زاد في الامداد: او لم یوص بشئ و أراد الولي التبرع... الخ و أشار بالتبرع الی أن ذلک لیس بواجب علی الولي، و نص علیه في تبیین المحارم فقال لا یجب علی الولي فعل الدور، و ان أوصی به المیت لأنها وصیة بالتبرع و الواجب علی المیت أن یوصي بما یفي بما علیه، ان لم یضق الثلث عنه، فان أوصی فأقل و أمر بالدور و ترک بقیة الثلث للورثة او تبرع به لغیرهم فقد أثم بترک ما وجب علیه. و لو لم یترک مالاً یستقرض وارثه نصف صاع مثلاً و یدفعه لفقیر ثم یدفعه الفقیر للوارث ثم و ثم حتی یتم. رد المحتار علی الدر المختار، کتاب الصلاة، ص ۶۴۴، مکتبة سبحانیة کانسي روډ کویته.

۳ لما قال الله تعالی: ﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُم مَّيِّتُونَ﴾ سورة الزمر آیة (۳۰).

أن با هریرة رضی الله عنه قال: سمعت رسول الله صلی الله علیه وسلم یقول: حق المسلم علی المسلم خمس: رد السلام، و عیادة المریض، و اتباع الجنائز، و اجابة الدعوة، و تشمیت العاطس. رواه البخاري. صحیح البخاری، کتاب الجنائز، باب الأمر باتباع الجنائز، ص ۶۸۰، ح ۱۲۴۰، مکتبة البشری کراتشي.

اذا احتضر الرجل وجه الی القبلة علی شقه الأیمن و لقن الشهادتین، لقوله علیه السلام: لقنوا موتاکم شهادة ان لا اله الا الله، المراد الذي قرب من الموت، فاذا مات شد لحیاه و غمض عیناه بذلک جر التوارث. الهدایة، ج ۱، ص ۴۰۷–۴۰۸، باب الجنائز، مکتبة البشری.

د شهادت کلمې په تلقین کې بهتره طریقه داسې ده چې خپله به د شهادت کلمه یو څو ځله په اوچت غږ سره ووایي تر څو یې د زنکدن په حالت کې نوموړی شخص واوري او هغه ته کلمه ویل ورپاد شي. چې کله یې یو ځل وویله بیا دې دویم ځل نه پرې تکراروي، او داسې به ورته نه وایي چې کلمه ووایه، هسې نه چې هغه د تکلیف او سختۍ له امله ووایي چې نه یې وایم، نو د ګټې په ځای به یې تاوان ورته رسولی وي.(۱)

کله چې یو کس مړ شي نو په نورو مسلمانانو باندې لازم دي چې په هغه باندې د جنازې لمونځ وکړي. د جنازې لمونځ حکم فرض کفایي دی که یو یا دوه کسانو هم ادا کړ، د ټولو څخلو غاړه پرې خلاصیږي او که هیڅا ونکړ بیا ټول مسلمانان ګنهګاریږي.(۲)

د مړي په تجهیز(غسل، تکفین، جنازه او تدفین) کې باید تیزي وکړل شي او د ډیر وخت د پاره منتظر نه شي. همدارنګه کله چې هدیرې ته وړل کیږي نو باید په مناسبه اندازه باندې تېز تېز قدمونه واخستل شي یعني دومره تېز هم نه چې جنازه د خلکو د اوږو یا د کټې څخه وغورځیږي.(۳)

کله چې جنازه هدیرې ته وړل کیږي نو ښځې نشي کولای چې د جنازې اتباع وکړي او هدیرې ته ورسره لاړې شي. ځکه د اُم عطیه رضی الله تعالی عنها څخه روایت دی چې رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مونږ د جنازې د اتباع څخه منع کړي وو.(۴)

اتلسمه فرعه: د جنازې د لمانځه فرایض، واجبات او سنتونه

د جنازې په لمانځه کې پنځه فرضونه دي: څلور تکبیرونه او یو قیام (البته که مریض وي نو قیام لازم نه دی). ځکه نو که یو تکبیر له تکبیرونو څخه پاتې شي نو لمونځ یې نه کیږي، او که یې د جنازې لمونځ په ناسته وکړ هم نه کیږي (البته د عذر له مخې کېناستل پروا نه لري). سلام ویل د جنازې په لمانځه کې واجب دی. ثناء ویل او درود شریف ویل سنت دي، او په دعا ویلو کې اختلاف دی څوک یې سنت بولي او څوک یې فرض.

نولسمه فرعه: د جنازې د لمانځه شرطونه

د جنازې د لمانځه دوه ډوله شرطونه دي لومړی ډول هغه دي چې په لمونځ کونکي پورې اړه لري او دوهم ډول هغه دي چې په مړي پورې اړه لري.

اذا احتضر الانسان، فالمستحب أن يوجه الى القبلة على شقه الأيمن، كما يوجه في القبر، لأنه قرب موته فيضجع كما يضجع الميت في اللحد و يلقن كلمة الشهادة لقول النبي صلى الله عليه وسلم: لقّنوا موتاكم لا اله الا الله، والمراد من الميت المحتضر، لأنه قرب موته، فسمي ميتاً. – و قد روي عن رسول الله صلى الله عليه وسلم: أنه دخل على أبي سلمة، و قد شقّ بصره فغمضه. بدائع الصنائع فی ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، فصل في صلاة الجنازة، ج ۲، ص۳۰۲–۳۰۵، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۱ وَلُقِّنَ الشَّهَادَتَيْنِ، وَصُورَةُ التَّلْقِينِ أَنْ يُقَالَ عِنْدَهُ فِي حَالَةِ النَّزْعِ قَبْلَ الْغَرْغَرَةِ جَهْرًا وَهُوَ يَسْمَعُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَلَا يُقَالُ لَهُ قُلْ وَلَا يُلَحُّ عَلَيْهِ فِي قَوْلِهَا مَخَافَةَ أَنْ يَضْجَرَ فَإِذَا قَالَهَا مَرَّةً لَا يُعِيدُهَا عَلَيْهِ الْمُلَقِّنُ إلَّا أَنْ يَتَكَلَّمَ بِكَلَامٍ غَيْرِهَا. كَذَا فِي الْجَوْهَرَةِ النَّيِّرَةِ. الفتاوي الهندية– ۱–۱۵۷.

۲ (قَوْلُهُ فَعَلَ الْمُسْلِمِينَ) أَيْ الْعَالِمِينَ بِهِ وَهُوَ فَرْضُ كِفَايَةٍ يَأْثَمُ بِتَرْكِهِ جَمِيعُ مَنْ عَلِمَ بِهِ. رد المحتار علي الدر المختار–۲–۲۰۶.

۳ و يستحب أن يسرع في جهازه، لما روي عن رسول الله صلى الله عليه وسلم أنه قال: عجلوا بموتاكم، فان يک خيراً قدمتموه اليه، و ان يک شراً فبعداً لأهل النار. ندب النبی عليه السلام الى التعجيل. بدائع الصنائع فی ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، فصل في صلاة الجنازة، ج ۲، ص۳۰۶، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۴ عن أم عطية أنها قالت: نهينا عن اتباع الجنائز، و لم يعزم علينا. رواه البخاري. صحيح البخاري، كتاب الجنائز، باب اتباع النساء الجنازة، ص ۶۹۵، ح۱۲۷۸، مكتبة البشری كراتشي.

لومړی ډول: د لمونځ کوونکي لپاره هغه ټول شرطونه موجود ېدل پکار دي کوم چې دعامو لمونځو نو لپاره ضروري وي ،مګر په دوو شرطونو کې فرق دی:

لومړی: که د جنازې د لمانځه د تېرېدو وېره وي نو تیمم وهلی شي، حال دا چې د پنځو لمونځونو لپاره پداسې حالت کې تیمم نشته.

دوهم: په نورو لمونځو کې رکوع او سجده وي د جنازې په لمانځه کې رکوع او سجده نشته.

دوهم ډول شرطونه: کوم شرطونه چه دمړي سره تعلق لري هغه دادي : ۱- مړی به مسلمان وي ۲- دمړي او د مړي د ځای پاکوالی ۳- مړی به د خلکو په مخکې موجود وي، ۴- د مړي اکثره بدن او یا نیمایي به یې له سر سره موجود وي. ۵- په مړي لمونځ کوونکي به په سورلۍ سپاره او یا به په ځمکه پرته له عذره ناست نه وي. ۶- مړی به په ځمکه یا کټ ایښی وي، په دابه او د خلکو په لاسونو کې به نه وي.(۱)

شلمه فرعه: د مړي غسل

دغسل ورکولو حق لومړی د هغه کس دی چې مړي وصیت ورته کړی وي بیا د پلار کڼۍ خپلوان او بیا مړي ته نږدې خپلوان، سړي به سړیو ته غسل ورکوي او ښځې به ښځې ته غسل ورکوي یو د بل مخالف جنس ته غسل ورکول حرام دي، ښځه خپل مېړه ته غسل ورکولای شي او همدارنګه مور خپل ماشوم اولاد ته چې تر اووه کلنۍ کم وي غسل ورکولای شي ځکه چې هغوی د عورت په پټولو مکلف ندي.(۲)

---

[1] وشرائطها" ستة أو لها "إسلام الميت" لأنها شفاعة وليست لكافر "و" الثاني "طهارته" وطهارة مكانه لأنه كالإمام "و" الثالث "تقدمه" أمام القوم "و" الرابع "حضوره أو حضور أكثر بدنه أو نصفه مع رأسه" والصلاة على النجاشي كانت بمشهده كرامة له ومعجزة للنبي صلى الله عليه وسلم. "و" الخامس "كون المصلي عليها غير راكب" وغير قاعد "بلا عذر" لأن القيام فيها ركن فلا يترك بلا عذر "و" السادس "كون الميت" موضوعا "على الأرض" لكونه كالإمام من وجه "فإن كان على دابة أو على أيدي الناس لم تجز الصلاة على المختار إلا" إن كان "من عذر" كما في التبيين.مراقي الفلاح شرح نور الايضاح-۱-۲۱۸.

۲ - أما الرجل فنقول : إذا مات رجل في سفر : فإن كان معه رجال يغسله الرجل، وإن كان معه نساء لا رجل فيهن فإن كان فيهن امرأته غسلته وكفنته وصلين عليه وتدفنه. -أما المرأة فتغسل زوجها ؛ لما روي عن عائشة رضي الله عنها أنها قالت: لو أستقبلنا من الأمر ما اسْتَدْبَرْنَا لما غَسَلَ رَسُول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إلا نساؤه. ومعنى ذلك : أنها لم تكن عالمة وقت وفاة رسول الله صلى الله عليه وسلم بإباحة غسل المرأة لزوجها، ثم علمت بعد ذلك. - و لنا ما روي عن ابن عباس رضي الله عنه : أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سئل عن امرأة تموت بين رجال، فقال: تيمم بالصعيد، ولم يفصل بين أن يكون فيهم زوجها أو لا يكون، ولأن النكاح ارتفع بموتها ؛ فلا يبقى حل المس والنظر ؛ كما لو طلقها قبل الدخول ودلالة الوصف أنها صارت محرمة على التأبيد والحرمة على التأبيد تنافي النكاح ابتداء وبقاء ولهذا جاز للزوج أن يتزوج بأختها وأربع سواها، وإذا زال النكاح صارت أجنبية فبطل حل المس والنظر ؛ بخلاف ما إذا مات الزوج؛ لأن هناك ملك النكاح قائم ؛ لأن الزوج مالك والمرأة مملوكة، والملك لا يزول عن المحل بموت المالك ويزول بموت المحل، كما في ملك اليمين فهو الفرق. البدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الصلاة، فصل في من يقوم بالغسيل، ج۲، ص۳۲۱۳۱۸، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

وروي أن أبا بكر الصديق رضي الله عنه أوصى إلى امرأته أسماء بنت عميس أن تغسله بعد وفاته؛ وهكذا فعل أبو موسى الأشعري، ولأن إباحة الغسل مستفادة بالنكاح؛ فتبقى ما بقي النكاح، والنكاح بعد الموت باقٍ إلى وقت انقطاع العدة؛ بخلاف ما إذا ماتت المرأة، حيث لا يغسلها الزوج؛ لأن هناك انتهى ملك النكاح؛ لانعدام المحل؛ فصار الزوج أجنبياً؛ فلا يحل له غسلها، واعتبر بملك اليمين؛ حيث لا ينتفي عن المحل بموت المالك ويبطل بموت المحل.

د غسل ورکولو طریقه داسې ده چې: مړی به په تخته واچول شي،جامې ،ساعت، ګوتمۍ، یا هر ډول ګانه چې وي تر ې وویستل شي، کوم چې په اسانه ویستل کیږي مګر د هغه وسپنیزو توکو د ویستلو هڅه باید ونشي چې د غړي په توګه کارول شوي وي، لکه په خوله کې د غاښ په ډول او یا د بدن په نورو برخو کې د کومې اوسپنې په شکل موجود وي. بیا به د بدن کالي ورڅخه وویستل شي. (۱) او له نامه څخه تر زنګنو په څادر،لنګ او یا هر ډول ټوټه وي وپوښل شي،چې عورت یې پټ شي، ځکه د عورت پټول په هر وخت ، ژوند یا مړینه دواړو کې واجب دي.

غسل ورکونکی به نرمې لاسي کڅوړې (دستکشونه) په لاس کړي، که د پلاستیک، رخت یا بل هر څه څخه جوړ وي، که لاسي کڅوړې نه وي، کولای شي له لاسه ټوټه تاو کړي. لومړی به پرته له دې چې د مړي عورت ته وګوري د لنګ لاندې باید لاس تیر کړي او مړي ته استنجاء ورکړي، بیا به ورته اودس ورکړي، ځکه چې غسل ته اودس سنت دی او په اودس کې د خولې او پوزې وینځل هم سنت دي، خو دلته باید د مړي خولې او پوزې ته د اوبو اچولو څخه ډډه وشي ځکه چې عذر موجود دی یعني د اوبو بیا راویستل تکلیف دی. (۲)

له اودس وروسته د مړي دسر ویښتان او که یې ږیره وه هم په اوبو او صابون وغیره سره ووینځل شي، بیا مړی په چپ اړخ پرې ایستل شي، په ښي اړخ یې له سره تر پښو اوبه تیرې شي،همدا ډول عمل بل لورته هم تکرارشي، پای کې مړی ځان ته تکیه شي او په خپله یې په لاس نرمه مسحه تر سره شي(۳)، که کرکجن مواد ترینه ووتل هغه دې ووینځل شي، له غسل وروسته مړی په پاکې ټوټې وچ او کفن دې ورکول شي. (۴)

---

۱ و أما بیان کیفیة الغسل فنقول: یجرد المیت اذا اریدغسله عندنا. – و لنا أن المقصود من الغسل هو التطهیر، ومعنی التطهیر لا یحصل بالغسل، و علیه الثوب، لتنجس الثوب بالغسالات التي تنجست بما علیه من النجاسات الحقیقیة. بدائع الصنائع فی ترتیب الشرائع، کتاب الصلاة، فصل في صلاة الجنازة، ج ۲، ص۳۰۸، دار الکتب العلمیة بیروت لبنان.

۲ فاذا ارادوا غسله وضعوه علی السریر و جعلوا علی عورته خرقة، و نزعوا ثیابه، و وضؤه من غیر مضمضة و استنشاق، لأن الوضوء سنة الاغتسال غیر ان اخراج الماء منه متعذر فیترکان. الهدایة، ج۱، ص۴۱۱۴۰۸، باب الجنائز، مکتبة البشری.

ثم یوضأ وضوءه للصلاة، لما روي عن النبي صلی الله علیه وسلم أنه قال لِلَّاتي غسلن ابنته: ابدأن بمیامنها و مواضع الوضوء منها، ولأن هذا سنة الاغتسال في حالة الحیاة، فکذا بعد الممات، لأن الغسل في الموضعین لأجل الصلاة الا أنه لا یمضمض المیت و لا یستنشق، لأن ادارة الماء في فم المیت غیر ممکن، ثم یتعذر اخراجه من الفم الا بالکب. في بدائع الصنائع فی ترتیب الشرائع، کتاب الصلاة، فصل في صلاة الجنازة، ج ۲، ص۳۰۹، دار الکتب العلمیة بیروت لبنان.

۳ والأصل في المسح ما روي أن النبي صلی الله علیه وسلم لما تولی غسله علي و العباس و الفضل بن عباس و صالح مولی رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و علي رضی الله تعالی عنه – أسند رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الی نفسه، و مسح بطنه مسحاً رقیقاً، فلم یخرج منه شيء، فقال علیٌّ رضی الله عنه، طبت حیاً و میتاً – ثم اذا مسح بطنه فان سال منه شيء یمسحه، کی لا یتلوث الکفن و یغسل ذلک الموضع، تطهیراً له عن النجاسة الحقیقیة. بدائع الصنائع فی ترتیب الشرائع، کتاب الصلاة، فصل في صلاة الجنازة، ج ۲، ص۳۱۱۳۱۰، دار الکتب العلمیة بیروت لبنان.

۴ ثم یفیضون الماء علیه و یجمر سریره وتراً. لقوله علیه السلام: ان الله وتر یحب الوتر. ثم یضجع علی شقه الأیسر فیغسل بالماء والسدر حتی یرئ ان الماء قد وصل الی ما یلي التخت منه، ثم یضجع علی شقه الأیمن فیغسل بالماء والسدر حتی یری ان الماء قد وصل الی ما یلي التخت منه، لأن السنة هو البدایة بالمیامن ثم یجلسه و یسنده الیه و یمسح بطنه مسحاً رقیقاً تحضراً عن تلویث الکفن فان خرج منه شیئاً غسله ولا یعید غسله و

یوویشتمه فرعه: مړي ته کفن ور کول

د کفن او قبر مصارف د مړي له پاتې مال څخه ادا کیږي که له مړي څخه څه شی نوي پاتې بیا پر هغه چا لازم دي پر چا یې چې د نفقې مسئولیت وي.

د سړیو لپاره کفن درې جامې دي، یو څادر، دوهم لنګ او دریم قمیص، خو که چېرې مجبوریت ؤ یوه جامه هم کفایت کوي چې ټول بدن پرې پټ شي.(۱) د څادر اوږدوالی د سړي د قد نه یو شرعي ګز په اندازه زیات وي او پلنوالی یې دومره وي چې ټول بدن پکې پټ شي. همدا ډول د لنګ پلنوالی به د څادر په اندازه وي او اوږدوالی به یې د څادر نه یوه لویشت کم وي او د قمیص پلنوالی هم د لنګ او څادر په اندازه دی خو اوږدوالی یې د غاړې څخه تر زنګنونو پورې وي. د قمیص ټوټه باید دسر طرف ته دومره څیرې شي چې د مړي سر پکې ننوځي.(۲)

د ښځو کفن پنځه جامې دی. په کفن کې د دریو جامو څخه پرته دوه جامې نورې هم پکار دي چې یو سربند او بل سینه بند وي. خو که چیرې مجبوریت ؤ درې جامې هم کفایت کوي. د سینه بند پلنوالی د څادر یا لنګ په اندازه وي مګر اوږدوالی یې له تخرګ څخه تر زنګون پورې وي. او سربند د یومتر نه څه کم پلن او د متر نه څه زیات اوږد پکار دی.(۳)

دوه ویشتمه فرعه: د کفن ور کولو طریقه

اول به په پاکه تخته یا پاک ځای باندې د کفن څادر هوار کړي د هغه له پاسه به لنګ وغوړوي او د هغه د پاسه د قمیص نیمه حصه وغوړوي او نیمه به ونغاړي د سر طرف ته به یې کیږدي.

وروسته به مړی له تختې څخه را پورته کړي د کفن د پاسه به یې کیږدي ،بیا به د قمیص نغښتې حصه کې سر ور ننباسي او تر زنګنونو پورې به یې پرې را خپور کړي. لومړی به د کفن چپ طرف پرې را واړوي بیا به یې ښی طرف پرې راواړوي د انسان د ژوندانه د جامو په څېر دواړه سرونه د کفن به په ټوټه وتړي چې خپور نه شي.

د ښځو په کفن کې د قمیص اغوستلو نه پس به د هغې د سر ویښتان دوه ځایه کړي او په سینه به یې ورته خپاره کړي ،بیا به سربند د دې د پاسه واچوي د هغه څخه وروسته دې سینه بند ونغاړي.

په کفن او د مړي د سجدې په ځایونو ،دلاسونو په ورغویو زنګنونو او پښو به کافور یا عطر یا بل کوم ډول خوشبو یې ووهي.(۱)

لا وضوءه ثم ينشفه بثوبٍ و يجعله في اكفانه و يجعل الحنوت على رأسه و لحيته و الكافور على مساجده. لأن التطيب سنة و المساجد اولى بزيادة الكرامة و لا يسرح شعر البيت و لا لحيته و لا يقص ظفره و لا شعره. الهداية، ج۱، ص۴۱۱،۴۱۲، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

۱ أن عبدالرحمن بن عوف أتي بطعامٍ و كان صائماً، فقال: قتل مصعب بن عمير و هو خير منّي، كفّن في بردةٍ، ان غطّيَ رأسهُ بدت رجلاه. الخ. رواه البخاري. صحيح البخاري، كتاب الجنائز، باب اذا لم يوجد الا ثوب واحدٌ، ص۶۹۴، ح۱۲۷۵، مكتبة البشرى كراتشي.

۲- السنة ان يكفن في ثلاثة اثواب، ازار و قميص و لفافة لما روى انه صلى الله عليه وسلم كفن بثلاثة اثواب بيض سحولية و لأنه اكثر ما يلبسه عادة في حياته فكذا بعد مماته فان اقتصر على الثوبين جاز و الثوبان ازار و لفافة و هذا كفن الكفاية لقول ابي بكر: اغسلوا ثوبي هذين و كفنوني فيهما. الهداية، ج۱، ص۴۱۱ ۴۱۴، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

۳ و تكفن المرأة في خمسة اثوابٍ درع و ازار و خمار و لفافة و خرقة تربط فوق ثديها، لما قال ام عطية ان النبي صلى الله عليه وسلم أعطى اللواتي غسلن ابنته خمسة أثواب. و لأنها تخرج فيها حالة الحياة فكذا بعد الممات، ثم هذا بيان كفن السنة. و ان اقتصروا على ثلاثة أثواب، جاز، وفي ثوبان، و خمار، و هو كفن الكفاية، و يكره أقل من ذلك، و في الرجل: يكره الاقتصار على ثوب واحد، الا في حالة الضرورة، لأن مصعب بن عمير حين استُشهد كفّن في ثوب واحد، و هذا كفن الضرورة. الهداية، ج۱، ص۴۱۱ ۴۱۴، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

دروېشتمه فرعه: د جنازې د لمانځه طريقه

د جنازې د لمانځه د اداء کولو ترټولو لومړی حق د بادشاه يا حاکم دی، که چيرې هغه نشي حاضرېدلای نو بيا د قاضي حق د، که چيرې قاضي هم نشي حاضرېدلای نو بيا د قريې د امام مخکې کول مستحب دي او بيا د هغه څخه وروسته د مړي د ولي حق دی[۲].

ځينې خلک د جنازې لمونځ د بوټونو يا ټپليو سره کوي، په دغه صورت کې که بوټ يا ټپلی د نجاست او مرداری څخه پاکې وي لمونځ صحيح کېږي. او که چيرې ټپلی پاکې نه وې بيا يې لمونځ نه صحيح کيږي، که ځمکه ناپاکه وي او خپلې پاکې ټپلی وباسي په ټپليو ودرېږي بياهم لمونځ صحيح کېږي.

کله چې څوک وغواړي د جنازې لمونځ اداء کړي نو لومړی بايد د لمانځه لپاره صفونه جوړ کړي، مستحب دا ده که چيرې خلک ډېر وو نو درې، پنځه، اووه صفونه دې جوړ کړي يعنی ښه خبره دا ده چې د صفونو تعداد بايد طاق وي. بيا دې امام د مړي د سينې په برابر ودريږي او مقتديان دي د هغه شاته جماعت په لاندې طريقې سره اداء کړي:

امام او خلک به د جنازې د لمانځه د ادا کولو نيت وکړي. کله چې نيت وکړي نو تکبير تحريمه، الله اکبر به ووايي، او له تکبير وروسته به ثنا پيل کړي: ﴿سُبحانكَ اللهُمَ وَبِحَمدِكَ وَتَبارَكَ اسمُكَ وَتَعالى جَدُّكَ وَجَلَّ ثناءُكَ وَلااِلهَ غَيرُكَ﴾. کله چې ثنا ووايي بيا به دوهم تکبير وکړي او وروسته به ورپسې درود شريف ووايي: ﴿اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلى مُحَمَّدٍ و عَلى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ و رَحِمْتَ و تَرَحَّمْتَ عَلى ابراهِيمَ وَعَلَى آلِ ابرَاهِيمَ اِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ﴾ او يا عام درود شريف کوم چې په پنځه وخته لمنځونو کې ويل کيږي ووايي: ﴿اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ﴾ کله چې درود شريف ووايي نو درېيم تکبير به وکړي، که چيرې مړی نر وۀ او يا ښځه خو چې بالغ وي نو دا دعا به ولولي: ﴿اللهُمَ اغفر لِحينا, وَمَيتِنا, وَشاهِدِنا, وَغائِبِنا, وَصَغيرِنا, وَكَبيرِنا, وَذَكَرِنا وَاُنثانا اَللهُمَ مَن احييتَه مِنا فَاحيه على الاِسلامِ وَمَن تَوَفَيته مِنا فتوفه عَلى اِلايمان﴾ او که چيرې

---

۱ و اذا ارادوا لف الكفن ابتدءوا بجانبه الأيسر فلفوه عليه ثم بالأيمن كما فی حال الحيواة و بسطه ان تبسط اللفافة اولاً ثم يبسط عليها الازار ثم يقمص الميت و يوضع على الازار ثم يعطف الازار من قبل اليسار ثم من قبل اليمين ثم اللفافة كذلک و ان خافوا ان ينتشر الكفن عنه عقدوه بخرقة صيانة عن الكشف. الهداية، ج۱، ص۴۱۱ ۴۱۲، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

وتكفن المرأة في خمسة أثواب درع وإزار وخمار ولفافة وخرقة تربط فوق ثديها " لحديث أم عطية أن النبي عليه الصلاة والسلام أعطى اللواتي غسلن ابنته خمسة أثواب ولأنها تخرج فيها حالة الحياة فكذا بعد الممات ثم هذا بيان كفن السنة " وإن اقتصروا على ثلاثة أثواب جاز " وهي ثوبان وخمار وهو كفن الكفاية " ويكره أقل من ذلك وفي الرجل يكره الاقتصار على ثوب واحد إلا في حالة الضرورة " لأن مصعب بن عمير حين استشهد كفن في ثوب واحد وهذا كفن الضرورة " وتلبس المرأة الدرع أولا ثم يجعل شعرها ضفيرتين على صدرها فوق الدرع ثم الخمار فوق ذلك ثم الإزار تحت اللفافة.....ويجعل الحنوط على رأسه ولحيته والكافور على مسجده " لأن التطيب سنة والمساجد أولى بزيادة الكرامة " ولا يسرح شعر الميت ولا لحيته ولا يقص ظفره ولا شعره.الهداية في شرح البداية-۱-۸۹.

۲- و أولى الناس بالصلاة على الميت السلطان ان حضر، فان لم يحضر، فالقاضي، لأنه صاحب ولاية فان لم يحضر، فيستحب تقديم امام الحي، ثم الولي و الأولياء على الترتيب المذكور في النكاح، فان صلى غير الولي أو السلطان أعاد الولي، يعني ان شاء، و ان صلى الولي لم يجز لأحد أن يصلي بعده. الهداية، ج۱، ص۴۱۵، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

امکان وو دغه دعاء دي هم ورسره اضافه کړي: ﴿اللّٰهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ عَنْهُ وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ وَوَسِّعْ مَدْخَلَهُ وَاغْسِلْهُ بِالْمَاءِ وَ الثَّلْجِ وَ الْبَرَدْ وَ نَقِّهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا يُنَقَّى الثَّوْبُ الأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ وَ أَبْدِلْهُ دَاراً خَيْرًا مِنْ دَارِهِ وَ أَهْلاً خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَ زَوْجاً خَيْراً مِنْ زَوْجِهِ وَ أَدْخِلْهُ الجَنَّةَ وَ أَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَ مِنْ عَذَابِ النَّارِ﴾ او که چیرې مړی ماشوم وو نو دا دعا به ووایي: ﴿اَللّٰهُمَ اجعَلهُ لَنا فَرَطاً واجعلهُ لَنا اجراً وَ ذخرًا واجعلهُ لَنا شافِعاً وَمُشفَعًا﴾ او که چیرې ماشومه وه نو دا دعا به ووایي: ﴿اَللّٰهُمَ اجعَلها لَنا فرَطاً وَاجعلها لَنا اجراً وذخرا واجعلها لَنا شافِعَةً ومُشَفَّعَةً﴾ بیا به څلورم تکبیر ووایي او له هغه څخه وروسته به اول ښي طرف او بیا چپ طرف ته سلام وګرځوي او هر لوري ته په مخ ګرځولو سره به ﴿السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ﴾ ووایي.(۱)

څلورویشتمه فرعه: د استخارې لمونځ

استخاره په لغت کې طلب دخیر په یو شی کی ، او په اصطلاح کې په لمانځه یا په دعا سره خپل همت د هغه څه لپاره مصرفول چې د الله جل جلاله په نزد غوره او بهتره وي.له دعاء څخه مراد هغه دعاء ده، چې د استخارې په اړه راغلې ده. (۲)

د استخارې د حکمتونو څخه د الله جل جلاله امر ته تسلیمېدل، له سرګرداني او پریشاني څخه وتل، د دنیا او آخرت ښېګڼې را یو ځای کول دي. د استخارې په لمانځه او دعا کې د الله جل جلاله تعظیم او ستاینه بیان شوې ده. همدارازپه استخارې کې الله جل جلاله ته په قول او حال کې ځان محتاج بلل ثابتیږي.(۳)

د استخارې د ارزښت په اړه ډېر احادیث راغلي چې یو څو یې دلته را اخلو:

رسول الله ﷺ فرمایي: د انسان نېکمرغي داده چې په هر کار کې له الله تعالی سره استخاره وکړي او د الله جل جلاله په پرېکړه خوښ شي، او بدمرغي یې داده چې استخاره ونکړي.

همدارنګه حضرت جابر بن عبدالله وایي چې رسول الله ﷺ به مونږ ته داستخارې ښودنه داسې کوله څنګه به یې چې د قرآن کریم د سورتونو ښودنه کوله.(۴)

---

۱ و الصلاة: أن يكبر تكبيرة يحمد الله عقيبها، ثم يكبر تكبيرة يصلي فيها على النبي ﷺ، ثم يكبر تكبيرة يدعو، فيها لنفسه، و للميت، و للمسلمين، ثم يكبر الرابعة و يسلم. الهداية، ج۱، ص۴۱۵ ۴۱۷، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

و لا يستغفر للصبي، و لكن يقول: اللهم اجعله لنا فرطاً، و اجعله لنا أجراً و ذُخراً و اجعله لنا شافعًا و مشفَّعًا. الهداية، ج۱، ص۴۱۸، باب الجنائز، مكتبة البشرى.

۲ - (۱) الاستخارة لغة: طلب الخيرة في الشيء. يقال: استخر الله يخر لك (۲) . وفي الحديث: كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يعلمنا الاستخارة في الأمور كلها. (۳) واصطلاحا: طلب الاختيار. أي طلب صرف الهمة لما هو المختار عند الله والأولى، بالصلاة، أو بالدعاء. الوارد في الاستخارة. الموسوعة الفقهية الكويتية، (۳/ ۲۴۱)، الاستخارة.

۳ -: حكمة مشروعية الاستخارة، هي التسليم لأمر الله، والخروج من الحول والطول، والالتجاء إليه سبحانه. للجمع بين خيري الدنيا والآخرة. ويحتاج في هذا إلى قرع باب الملك، ولا شيء أنجح لذلك من الصلاة والدعاء؛ لما فيها من تعظيم الله، والثناء عليه، والافتقار إليه قالا وحالا. الموسوعة الفقهية الكويتية:، (۳/ ۲۴۲)، صلاة الاستخارة.

۴ - عَنْ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مِنْ سَعَادَةِ ابْنِ آدَمَ رِضَاهُ بِمَا قَضَى اللَّهُ لَهُ وَمِنْ شَقَاوَةِ ابْنِ آدَمَ تَرْكُهُ اسْتِخَارَةِ اللَّهِ وَمِنْ شَقَاوَةِ ابْنِ آدَمَ سُخْطُهُ بِمَا قَضَى اللَّهُ لَهُ». مشكوة المصابيح ج ۵ ص ۱۴۵۹ رقم الحديث ۵۳۰۳ كتاب الرقاق بَاب التَّوَكُّلِ وَالصَّبْرِ

عن جابر بن عبد الله، قال: كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يعلمنا الاستخارة في الأمور كلها كما يعلمنا السورة من القرآن. جامع الترمذي، كتاب الصلاة، أبواب الوتر، (۱/ ۲۹۹)، ط: مكتبة البشرى، جمعية البشرى الخيرية، للخدمات الانسانية والتعليمية.

استخاره په هغو کارونو کې کيږي، چې روا وي، په واجب يا په حرامو کې استخاره نشته[۱].

پنځه ويشتمه فرعه: د استخارې طريقه

د عبد الله ابن جابر رضی الله عنه څخه روايت دی هغه وايي رسول الله صلی الله عليه وسلم به مونږ ته په ټولو کارونو کې استخاره داسې راښودله لکه څنګه به يې چې د قرانکريم يو سورت راښودلو نو ويل به يې چې کله په تاسو کې چا د يو کار قصد کولو نو دوه رکعته نفل لمونځ دې وکړي او دا دعا دې ووايي :

اَللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ، وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ، وَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ العَظِيمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلاَ أَقْدِرُ، وَتَعْلَمُ وَلاَ أَعْلَمُ، وَأَنْتَ عَلاَّمُ الغُيُوبِ، اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الأَمْرَ خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعِيشَتِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي، (أَوْ قَالَ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَآجِلِهِ)، فَيَسِّرْهُ لِي، ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ، وَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الأَمْرَ شَرٌّ لِي فِي دِينِي وَمَعِيشَتِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي، (أَوْ قَالَ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَآجِلِهِ،) فَاصْرِفْهُ عَنِّي، وَاصْرِفْنِي عَنْهُ، وَاقْدُرْ لِي الخَيْرَ حَيْثُ كَانَ، ثُمَّ أَرْضِنِي بِهِ.

ژباړه : ای الله تعالی ! زه له تانه مشوره اود خير غوښتنه کوم ستاله کامل اوپوره علم اولوی قدرت څخه د پرېکړې غوښتنه کوم، اوستا لوی فضل غواړم، بې له شکه چې ته په هرڅه ځواکمن يې او زما هيڅ په وس پوره نه دي، ته په هرڅه ښه پوهيږې زه نه پوهيږم. الله تعالی ! که ستاپه علم کې وي چې داکار زما لپاره په دنيا او اخرت کې ګټوردی نوراته يې غوره کړه، اسانه او برکتي يې کړه ، اوکه ستاپه علم کې وي چې داکار زما لپاره په دنيا او اخرت کې ګټورنه دی نوله مايې لرې کړه اوپه کوم کارکې چې زما لپاره خير وي هر چېرې که وي ماپرې ښاد اوخوښ کړه .

بيا دې د خپل حاجت غوښتنه وکړي.(۲)

شپږويشتمه فرعه: د استخارې په اړه مسائل

۱- هرمسلمان بايددا دعاياده کړي اوپه خپلومهموکارونوکې استخاره خپل عادت وګرځوي، که څوک يې په ياد نشي ويلی نو د کتاب له مخې يې هم لوستلای شي .

۲- د کوم مقصد لپاره چې استخاره کوي د دعاپروخت به هغه کارپه ذهن کې نيسي.

۳- د استخارې د دعاله ويلوڅخه وروسته به پرپاکه بستره په اوداسه څملي، مخ به قبلې ته کړي اوويده به شي، د ويښېدوپروخت يې کوم طرف ته د زړه ميلان ؤ هماغه کار دې وکړی .(۳)

۴- که په اوله شپه يې د زړه ميلان رانغی نوپه دويمه شپه دې بيا وکړي، تراوو شپودې داکار وکړي.(۱)

---

۱ - اذا كان الانسان مترددا في أمر مباح أو واجب غير مؤقت فيستخير، ولا استخارة في أمر واجب أو حرام. حاشية العرف الشذي جامع الترمذي، كتاب الصلاة، باب ما جاء في صلاة الاستخارة، (۱/۲۹۹)، ط: جمعية البشرى الخيرية للخدمات الانسانية والتعليمية.

۲ - عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَلِّمُنَا الاِسْتِخَارَةَ فِي الأُمُورِ كُلِّهَا كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ القُرْآنِ، يَقُولُ: إِذَا هَمَّ أَحَدُكُمْ بِالأَمْرِ فَلْيَرْكَعْ رَكْعَتَيْنِ مِنْ غَيْرِ الفَرِيضَةِ، ثُمَّ لِيَقُلْ...). جامع الترمذي، كتاب الصلاة، أبواب الوتر، (۱/ ۲۹۹)، ط: مكتبة البشرى، جمعية البشرى الخيرية، للخدمات الانسانية والتعليمية.

۳ وَفِي شَرْحِ الشِّرْعَةِ: الْمَسْمُوعُ مِنَ الْمَشَايِخِ أَنَّهُ يَنْبَغِي أَنْ يَنَامَ عَلَى طَهَارَةٍ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ بَعْدَ قِرَاءَةِ الدُّعَاءِ الْمَذْكُورِ، فَإِنْ رَأَى مَنَامَهُ بَيَاضًا أَوْ خُضْرَةً فَذَلِكَ الْأَمْرُ خَيْرٌ، وَإِنْ رَأَى فِيهِ سَوَادًا أَوْ حُمْرَةً فَهُوَ شَرٌّ يَنْبَغِي أَنْ يُجْتَنَبَ اهـ. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، مطلب في ركعتي الاستخارة، (۱/ ۵۰۷)، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي – پشاور. و لما في بهشتي زيور، دويمه حصه، (ص: ۹۶۹۵)، ط: توصيف پبلی کيشنز، اردو بازار – لاهور.

۵- په استخاره کې د شپې او ورځې ځانګړتیا نشته، هر وخت یې کولای شي، شپه له دې امله ښه ده چې سړی هوسا وي او غږونه هم نه وي.

٦- کله ناکله له سړي سره دومره وخت نه وي چې استخاره وکړي غواړي کار ژر تر ژره ترسره کړي نو بیا دې دغه دعاولولي: اَللّٰهُمَّ خِرْ لِي وَاخْتَرْ لِي.(۲)

ژباړه: خدایه دا کار زما لپاره ګټور کړې اوماته یې غوره کړې.

اووه ویشتمه فرعه: د حاجت لمونځ

رسول الله صلی الله علیه وسلم هر مسلمان ته دا تلقین کړی دی چې هر کله ورته څه ارتیا پیدا شي، یا له کومې پریشاني سره مخ شي، یا د یوه کار د ترسره کولو اراده وکړي، چې هغه ستونزمن وي نو د حاجت لمونځ دې ترسره کړي.(۳)

اته ویشتمه فرعه: د حاجت د لمانځه طریقه

دوه رکعته دحاجت لمونځ دې وکړي او د حاجت له لمانځه وروسته دې الحمد لله او درود شریف او بیا دې د حاجت دعا وواییي: لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللَّهُ الحَلِيمُ الكَرِيمُ، سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ العَرْشِ العَظِيمِ، الحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ العَالَمِينَ، أَسْأَلُكَ مُوجِبَاتِ رَحْمَتِكَ، وَعَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ، وَالغَنِيمَةَ مِنْ كُلِّ بِرٍّ، وَالسَّلاَمَةَ مِنْ كُلِّ إِثْمٍ، لاَ تَدَعْ لِي ذَنْبًا إِلاَّ غَفَرْتَهُ، وَلاَ هَمًّا إِلاَّ فَرَّجْتَهُ، وَلاَ حَاجَةً هِيَ لَكَ رِضًا إِلاَّ قَضَيْتَهَا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.(۴)

او بیادې خپل مقصد دالله جل جلاله په حضورکښې په خپله ژبه او الفاظو سره وړاندې کړي دالله تبارک وتعالی درحمت امید شته که چېرته په هغه کار کې خیر وُ ان شاء الله هغه کار به ضرور کېږي. له همدې کبله دنبی صلی الله علیه وسلم سنت دادي چې د ضرورت په وخت کښې باید دحاجت لمونځ وکړل شي او دالله پاک طرف ته رجوع وشي.

یادونه: په یوه مرفوع روایت کې راځي، چې صلاة حاجت څلور رکعاته دی، په لومړي رکعت کې به یو ځل د فاتحې سورت او دریو ځله آیت الکرسي شریف وواییي، او په دویم رکعت کې به له فاتحې سورت وروسته قل هو الله....ترپایه یو ځل وواییي،

---

۱ - وَيَنْبَغِي أَنْ يُكَرِّرَهَا سَبْعًا، لِمَا رَوَى ابْنُ السُّنِّيِّ «يَا أَنَسُ إِذَا هَمَمْت بِأَمْرٍ فَاسْتَخِرْ رَبَّك فِيهِ سَبْعَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ انْظُرْ إلَى الَّذِي سَبَقَ إلَى قَلْبِك فَإِنَّ الْخَيْرَ فِيهِ» وَلَوْ تَعَذَّرَتْ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ اسْتَخَارَ بِالدُّعَاءِ اهـ مُلَخَّصًا. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، مطلب في ركعتي الاستخارة، (۱/۵۰۷ ۵۰۸)، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي- پشاور.

۲ - كنز العمال، كتاب الزكاة، فصل في آداب طلب الحاجة، (۶/۶۳۱)، رقم الحديث: ۱۷۱۴۸)، ط: المكتبة الشاملة.

۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "مَنْ كَانَتْ لَهُ إِلَى اللَّهِ حَاجَةٌ، أَوْ إِلَى أَحَدٍ مِنْ بَنِي آدَمَ فَلْيَتَوَضَّأْ وَلْيُحْسِنِ الْوُضُوءَ، ثُمَّ لِيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ لِيُثْنِ عَلَى اللَّهِ، وَلْيُصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ لِيَقُلْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ ... سنن الترمذي، كتاب الصلاة، باب ما جاء في صلاة الحاجة، (۱/۴۹۹)، ط: جمعية البشرى الخيرية للخدمات الانسانية والتعليمية.

قال الشيخ اسماعيل: ومن المندوبات صلاة الحاجة، ذكرها في التجنيس والملتقط وخزانة الفتاوى وكثير من الفتاوى وشرح المنية. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، مطلب في صلاة الحاجة، (۲/۴۷۲ ۴۷۳)، ط: دار الكتب العلمية بيروت- لبنان.

۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "مَنْ كَانَتْ لَهُ إِلَى اللَّهِ حَاجَةٌ، أَوْ إِلَى أَحَدٍ مِنْ بَنِي آدَمَ فَلْيَتَوَضَّأْ وَلْيُحْسِنِ الْوُضُوءَ، ثُمَّ لِيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ لِيُثْنِ عَلَى اللَّهِ، وَلْيُصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ لِيَقُلْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ ... سنن الترمذي، كتاب الصلاة، باب ما جاء في صلاة الحاجة، (۱/۴۹۹)، ط: جمعية البشرى الخيرية للخدمات الانسانية والتعليمية.

او بيا دې قل أعوذ برب الفلق... تول يو ځل ووايي،او بيا دې قل أعوذ برب الناس ...تول يو ځل ووايي، درېيم او څلورم رکعت دې هم همداسې وکړي.(۱)

نهه ويشتمه فرعه: د اشراق لمونځ

داشراق لمونځ دوه رکعته دی کله چې لمر راوخيژي او يو څه لوړ شي دغه د اشراق د لمانځه وخت دی، په دې لمانځه کې ښه طريقه دا ده چې سهار له لمانځه وروسته سړی په خپل ځای کيني د الله تعالی ذکر يا تلاوت وکړي چې لمر راوخيژي او يو څه لوړ شي نو دوه رکعته لمونځ دې وکړي.

د اشراق د لمانځه د فضيلت په باره کې په يو حديث مبارک رانقل دی:

عَنْ انس بن مالک رضی الله عنه، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ صَلَّى الفجر فِي جَمَاعَةٍ ثُمَّ قَعَدَ يَذْكُرُ اللَّهَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ ، ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ لَهُ كَأَجْرِ حَجَّةٍ وَعُمْرَةٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَامَّةٍ تَامَّةٍ تَامَّةٍ.(۲)

ژباړه: له حضرت أنس بن مالک څخه روايت دی چې رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايلی دي:چې که څوک د سهار لمونځ په جماعت سره وکړي او تر لمر راختلو پورې د الله ذکر وکړي بيا داشراق دوه رکعته لمونځ ادا کړي نو هغه ته به د يوه حج او يوې عمرې ثواب ورکول شي او نبي کريم صلی الله عليه وسلم درې ځله داسې وفرمايل چې د همدې حج او عمرې ثواب به پوره ورکول کېږي.

دېر شمه فرعه: د څابښت لمونځ

د څابښت د لمانځه وخت د ورځې د لومړی څلورمې برخې تر تيريدلو وروسته شروع کېږي د څابښت لمونځ د څلورو رکعتونو څخه بيا تر دولسو رکعتونو پورې دی څومره چې کولای شي هغومره دې وکړي. بلکې تر دې زيات هم کولای شي .(۳)

قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَعَدَ فِي مُصَلَّاهُ حِينَ يَنْصَرِفُ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ، حَتَّى يُسَبِّحَ رَكْعَتَيِ الضُّحَى، لَا يَقُولُ إِلَّا خَيْرًا، غُفِرَ لَهُ خَطَايَاهُ، وَإِنْ كَانَتْ أَكْثَرَ مِنْ زَبَدِ الْبَحْرِ.(۴)

---

۱ وأن في الحديث المرفوع، ويقرأ في الأولى فاتحة الكتاب مرة، وثلاث مرات آية الكرسي، وفي الثانية فاتحة الكتاب مرة، وقل هو الله أحد مرة أعوذ برب الفلق مرة وقل أعوذ برب الناس مرة وفي الثالثة والرابعة كذلک. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة باب الوتر والنوافل، (۲/ ۹۲)، ط: مكتبه علميه كانسي روډ – كويته.

۲ - سنن الترمذي، كتاب الصلاة، أبواب السفر، باب ما ذكر مما يستحب من الجلوس في المسجد بعد صلاة الصبح حتى تطلع الشمس، (۱/ ۳۴۹)، مكتبة البشرى.

۳ وندب أربع فصاعدا في الضحى على الصحيح من بعد الطلوع الى الزوال ووقتها المختار بعد ربع النهار وفي المنية أقلها ركعتان وأكثرها اثنا عشر وأوسطها ثمان وهو أفضلها كما في الذخائر الأشرفية لثبوته بفعله وقوله عليه السلام وأما أكثرها فبقوله فقط وهذا لو صلى الأكثر بسلام واحد أما لو فصل فكل ما زاد أفضل. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الصلاة، (۱/ ۵۰۵)، ط: مكتبه حقانيه محله جنكي – پشاور.

وهكذا في البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب الوتر والنوافل، (۲/ ۹۱۹۰)، ط: مكتبه علميه كانسي روډ – كويته.

وهكذا لما في الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، كتاب الصلاة، النوافل، (۱/ ۳۰۰)، ط: المكتبة الحقانية كانسي روډ كويته.

۴ - سنن ابي داود، كتاب التطوع، باب صلاة الضحى، (ص ۱۶۵)، ط: دار الحضارة للنشر والتوزيع.

ژباړه: رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي: کله چې یو تن د سهار له لمانځه راوګرځیږي، او د خپل لمانځه په ځای کې کښیني، تر دې چې د څابښت دوه رکعاته لمونځ وکړي، خبرې نه کوی مګر د خیر، ګناه به یې وبښل شي، که څه هم د سمندر د ځګ هومره وي.

همدارازپه یو بل حدیث مبارک کې رانقل دي چې

، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ صَلَّى الضُّحَى ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً بَنَى اللَّهُ لَهُ قَصْرًا فِي الجَنَّةِ مِنْ ذَهَبٍ. (۱)

ژباړه: له انس رضي الله عنه څخه روایت دی، چې رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي: څوک چې د څابښت دوولس رکعاته لمونځ وکړي الله جل جلاله به په جنت کې د سروزرو قصر ورته جوړ کړي.

یو دېرشمه فرعه: د اوابین لمونځ

د اوابین لمونځ هغو نفلونوته ویل کېږي چې د ماښام له لمانځه وروسته ادا کېږي، د اوابین د لمانځه لږ تر لږه شپږ رکعته او زیاته یې شل رکعته ده، ښه خبر دا ده چې د ماښام له دوو رکعاتو سنتو بغیر شپږ رکعته ادا شي خو که وخت کم وو نو د دوو سنتو سره دې شپږ رکعته پوره شي ان شاء الله د دې لمانځه فضیلت به ورته حاصل شي. (۲)

اووه لسم مطلب: د تلاوت سجده

د تلاوت سجده هغه سجده ده چې په قرانکریم کې د یو څو مخصوصو آیتونو په تلاوت سره لازمېږي. په قرآن کریم کې ۱۴ آیتونه داسې دي چې د هغو په تلاوت سره، د تلاوت سجده پر تلاوت کوونکي او اوربدونکي دواړو لازمیږي. (۳)

لومړۍ فرعه: د تلاوت سجدې ځایونه

د تلاوت د سجدې آیتونه، د سورتونو له نومونو سره لاندې په حاشیه کې ذکر شوي دي. (۴)

---

۱ - سنن الترمذي، کتاب الصلاة، باب ما جاء في صلاة الضحى، (۱/۲۹۷)، ط: مکتبة البشری.

۲ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ صَلَّى بَعْدَ الْمَغْرِبِ سِتَّ رَكَعَاتٍ لَمْ يَتَكَلَّمْ فِيمَا بَيْنَهُنَّ بِسُوءٍ عُدِلْنَ لَهُ بِعِبَادَةِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ سَنَةً. وَقَدْ رُوِيَ عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ صَلَّى بَعْدَ الْمَغْرِبِ عِشْرِينَ رَكْعَةً بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الجَنَّةِ. سنن الترمذي، کتاب الصلاة، باب ما جاء في فضل التطوع ست رکعات بعد المغرب، (۱/۲۷۹)، ط: مکتبة البشری.

قوله ست رکعات: المفهوم أن الرکعتین الراتبتین داخلتان في الست. سنن الترمذي بحوالة عرف الشذي: ، کتاب الصلاة، باب ما جاء في فضل التطوع ست رکعات بعد المغرب، (۱/۲۷۹)، ط: مکتبة البشری.

۳ - قوله: تجب بأربع عشرة آیة أی تجب سجدة التلاوة بسبب تلاوة آیة من أربع عشرة آیة في أربع عشرة سورة وهي الأعراف في آخرها، والرعد، والنحل، وبني اسرائیل، ومریم، والأولی من الحج، والفرقان، والنمل، وألم تنزیل، وص، وحم السجدة، والنجم، والانشقاق، والعلق. البحر الرائق شرح کنز الدقائق، کتاب الصلاة، باب سجود التلاوة، (۲/۲۱۰)، ط: مکتبه علمیه کانسي روډ، کویته.

۴ . ۱ سورة الأعراف آیة (۲۰۶) ، ۲ سورة الرعد آیة (۱۵) ۳ سورة النحل آیة (۴۹، ۵۰) ۴ سورة بني اسرائیل آیة (۱۰۷–۱۰۹) ۵ سورة مریم آیة (۵۸) ۶ سورة الحج آیة (۱۸) ۷ سورة الفرقان آیة (۶۰) ۸ سورة النمل آیة (۲۵، ۲۶) ۹ سورة ألم تنزیل/سورة السجدة آیة (۱۵) ۱۰ سورة ص: آیة (۲۴) ۱۱ سورة حم السجدة/سورة فصلت آیة (۳۷، ۳۸) ۱۲ سورة النجم: آیة (۶۲) ۱۳ سورة انشقاق آیة (۲۱) ۱۴ سورة العلق آیة (۱۹)

سجده تلاوت پرته له لمانځه څخه که فورا اداء نه شي په بل وخت کې هم اداء کیدای شي او په لمانځه کې هر کله چې د سجدې آیت تمام شو الله اکبر دې ووایي او یوه سجده دې وکړي فورا دې بیرته ودریږي او له هماغه آیت څخه وروسته به شروع وکړي او که لمونځ کوونکي د سجدې آیت لوستل او متصل یې رکوع او سجده وکړه د تلاوت سجده یې اداء کېږي. (۱)

دوهمه فرعه: د تلاوت د سجدې د وجوب لپاره لاندې شرطونه ضروري دي

دا چې د تلاوت سجده د لمانځه جزء ده نو د وجوب لپاره یې هم د لمانځه د وجوب شرطونه ضروري دي، چې په لاندې ډول دي: اسلام، عقل، بلوغ، له حیض او نفاس څخه پاکوالی. په کافر، ماشوم، لیوني، حایضې او نفاسې ښځې د تلاوت سجده نه لازمیږي، برابره خبره ده، که یې واوري او یا یې تلاوت وکړي، خو په بې اودسه او جنب انسان لازمیږي[۲].

درېیمه فرعه: د تلاوت د سجدې کیفیت

د تلاوت سجده د دوو مسنونو تکبیرونو ترمنځ ده، بهتره داده چې لومړی به ودریږي، د تلاوت د سجدې نیت دې وکړي، او بیا به تکبیر وایي، خو د تکبیر پر مهال به لاسونه نه پورته کوي، او سجدې ته دې لاړ شي، بیا دې له تکبیر ویلو سره را پورته شي، لکه د لمانځه د سجدې په څېر. (۳)

درېیم مبحث: دعا

لومړی مطلب: د دعا تعریف

دعا په لغت کې طلب او غوښتنې ته وایي، او په شریعت کې دعا داسې عبادت دی چې ددې په سبب بنده خپل ځان الله تعالی ته نږدې کوي او د هغه څخه مرسته او کمک غواړي.

دوهم مطلب: د دعا فضیلت

دعا د الله تعالی سره د انسانانو د ارتباط له مهمو وسایلو څخه شمېرل کیږي. له الله تعالی سره نږدېوالی، راز او نیاز د هر عبادت روح ګڼل کېږي. د یو مسلمان دعا هغه وخت قبلېدو ته نږدې وي چې ایمان او اخلاص ورسره وي او د الله تعالی د اوامرو منونکی وي او له نواهیو څخه یې ځان ساتلی وي. که چیرته لږ پام وکړو نو راته ښکاره به شي چې ټول موجودات د الله تعالی سره یو خاص راز او نیاز لري او له هغه څخه خپلې غوښتنې کوي، لکه الله تعالی چې په سورة الرحمن کې فرمایي: په اسمانونو او ځمکو کې چې هر څوک دي، خپلې اړتیاوې له همغه (الله) څخه غواړي. (۴)

---

۱ سببه: التلاوة على التالي والسامع في الصحيح.....ويجب السجود: على من سمع وإن لم يقصد السماع . نور الإيضاح ونجاة الأرواح في الفقه الحنفي ص ۹۸ باب سجود التلاوة

۲ - لأن السجدة جزء من أجزاء الصلاة فيشترط لوجوبها أهلية وجوب الصلاة من الإسلام والعقل والبلوغ والطهارة من الحيض والنفاس حتى لا تجب على كافر وصبي ومجنون وحائض ونفساء قرءوا أو سمعوا، وتجب على المحدث والجنب. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الصلاة، باب سجود الصلاة، (۲/ ۲۱۱)، ط: مكتبه علميه كانسي روډ كويته.

۳ - ذهب الحنفية الى ركن سجدة التلاوة السجود أو بدله مما يقوم مقامه كركوع مصل وايماء مريض وراكب، وقالوا: ان سجود التلاوة سجدة بين تكبيرتين مسنونتين جهرا، واستحبوا له الخرور له من قيام، فمن أراد السجود كبر ولم يرفع يديه وسجد ثم كبر ورفع رأسه اعتبارا بسجدة الصلاة، لما روي عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه أنه قال للتالي: اذا قرأت سجدة فكبر واسجد واذا رفعت رأسك فكبر. الموسوعة الفقهيه الكويتية، (۲۴/ ۲۲۱).

۴ - قال الله تعالى: ﴿يَسْأَلُهُ مَن فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ...﴾ سورة الرحمن آية ۲۹

د دعا د اهمیت او فضیلت په اړه په قرانکریم او مبارکو احادیثو کې ډېره زیاته یادونه شوې ده. الله تعالی فرمایي چې زما عبادت وکړئ او زما څخه دعا وغواړئ، زه به یې قبلوم.

په بل مبارک آیت کې فرمایي: او کله چې زما بندګان زما په اړه درنه پوښتنه وکړي (نو ورته ووایه) یقیناً زه (ورته) نږدې یم، د دعا کوونکي دعا قبلوم کله چې له ما څخه دعا غواړي، پس دوی دې زما حکم ومني، او پر ما دې ایمان راوړي، د دې لپاره چې سمه لار وموميِ.

همدارنګه په بل ځای کې فرمایي: آیا څوک دی هغه ذات چې قبلوي د ډېر ناچاره دعا کله چې یې راوبلي، او لرې کوي مصیبتونه، او ګرځوي تاسو خلیفګان د ځمکې، آیا شته دی بل څوک لایق د عبادت له الله تعالی سره، تاسي ډېر لږ نصیحت قبلوئ.(۱)

رسول الله ﷺ فرمایي: بېشکه دعا عبادت دی. په یو بل حدیث مبارک کې فرمایي: هغه وخت چې په هغه کې بنده تر نورو ټولو وختونو خپل رب ته نژدې وي هغه د سجدې حالت دی نو په دغه وخت کې دعا ډېره غواړئ.

همدارنګه فرمایي: د ځمکې پر مخ داسې مسلمان نشته چې د الله تعالی څخه دعا غواړي او الله تعالی یې ورته قبوله نکړي او یا د دغې دعا له امله د هغه څخه شر لرې نکړي تر هغه پورې چې په ګناه باندې دعا ونکړي او یا د صله رحمي په قطع کولو باندې.

په یو بل حدیث مبارک کې چې د سلمان فارسي رضی الله تعالی عنه څخه روایت دی رسول الله ﷺ فرمایي: بېشکه ستاسو رب ډېر حیاناک او کریم ذات دی، له خپل هغه بنده څخه ورته حیا او شرم ورځي چې لاسونه ورته د دعا لپاره پورته کړي او هغه یې ورته خالي واپس کړي. همدارنګه په بل ځای کې فرمایي: د الله تعالی په وړاندې د دعا څخه زیات عزتمند شی بل څه نشته.(۲)

مسلمان ته پکار دي چې په هغو الفاظو سره دعا وکړي کوم الفاظ چې په قرانکریم کې ذکر شوي او همدارنګه د رسول الله ﷺ څخه رانقل شوي وي. په قرانکریم کې چې د پخوانیو انبیاوو او نېکانو کوم الفاظ او دعاوې ذکر شوي د هغو مهم

---

۱ قال الله تعالی: ﴿وَقَالَ رَبُّكُمُ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ ...﴾ سورة الغافر آية ۶۰. ﴿ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ سورة الأعراف آية ۵۵. ﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ﴾ سورة البقرة آية ۱۸۶. ﴿أَمَّن يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ الْأَرْضِ أَإِلَٰهٌ مَّعَ اللَّهِ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ﴾ سورة النمل آية ۶۲.

۲ و عن النعمان بن بشير رضی الله تعالی عنهما، عن النبي صلی الله علیه وسلم قال: الدعاء هو العبادة. رواه ابو داؤد و الترمذي. رياض الصالحين ۴۸۵ كتاب الدعوات مكتب البشری كراتشي.

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قَالَ : أقرب ما يكون العَبْدُ مِن رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ، فَأَكْثِرُوا الدُّعَاء. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. رياض الصالحين ص۴۹۲ كتاب الدعوات مكتبة البشری كراتشي.

وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ الله عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ : ما عَلَى الأَرْضِ مُسْلِمٌ، يَدْعُو الله تعالى بِدَعْوَةٍ، إلا آتَاهُ اللَّهِ إِيَّاهَا، أَوْ صَرَفَ عَنْهُ مِنَ السُّوءِ مِثْلَهَا ، ما لم يَدْعُ بإثم، أو قطيعة رحم، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ القَوْمِ : إِذًا نُكْثِرُ ، قَالَ: الله أَكْثَرُ. رواه الترمذي وقال : حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيح . ورواه الحاكم، وَزَادَ فِيهِ : أَوْ يَدَّخِرَ لَهُ مِنَ الأَجْرِ مِثْلها. رياض الصالحين ص۴۹۲ كتاب الدعوات مكتبة البشری كراتشي.

عن أبي هريرة رضی الله تعالی عنه عن النبي صلی ﷺ قال: ليس شيءٌ أكرم على الله تعالى من الدعاء. رواه الترمذي. جامع الترمذي، أبواب الدعوات، ص۴۶۲، ح۳۳۷۰، ناشر الطاف اينډ سنز كراتشي.

مقصد همدغه دی چې مسلمان بنده په همغه الفاظو سره دعا وکړي ځکه چې دغه ډول الفاظ الله تعالی ته تر نورو الفاظو زیات د منلو وړ دي.

درېیم مطلب: د دعا آداب او د هغې د قبلېدو لاملونه

۱-په پوره اخلاص او امید سره دعا کول. ۲-دعا باید د الله تعالی په صفت او ثنا سره پیل شي او ورپسې پر رسول الله ﷺ درود وویل شي، لکه: (الحمد لله رب العالمین و الصلاة و السلام علی خیر خلقه محمد و علی آله و اصحابه اجمعین) او هم بیرته په درود سره دعا ختمه شي. ۳-د دعا کولو په وخت باید د زړه حضور ولري او په قبلېدو باندې یقین وي. ۴-په دعا کې زاري کول او د عجلې څخه ځان ساتل. ۵-باید چې خوراک، څښاک او پوښاک ټول د حلال مال څخه وي. ۶-په عاجزي او ټیټ غږ سره دعا کول. ۷-قبلې ته مخ کول او لاس اوچتول. ۸-د ګناه په کار او د خپلولۍ، صله رحمۍ په پرېکولو دعا نه کول. ۹-په دعا کې د الله تعالی ښایسته صفات او نومونه وسیله کول. ۱۰-هغه دعاوې غوښتل کوم چې رسول الله ﷺ په خپله مبارکه خوله غوښتې وي.(۱)

څلورم مطلب: هغه وختونه، حالات او ځایونه چې دعا پکې قبلیږي

۱-د سحري یا پیشمني وخت. ۲-د فرض لمانځه څخه وروسته. ۳-د آذان او اقامت ترمنځ وخت. ۴-د سجدې په حالت کې. ۵-د جمعې د ورځې په مازدیګر کې. ۶- دقدر په شپه کې. ۷- دچرګ د اذان پر وخت. ۸-د روژې مبارکې په ټوله میاشت کې. ۹-د روژه ماتي په وخت کې. ۱۰- د شپې په دریمه حصه کې نژدې د سهار طرف ته. ۱۱- د والدینو سره نیکي کول، صدقه ورکول او د الله تعالی د نافرماني څخه ځان ساتل د دعا د قبلېدو سبب ګرځي.(۲)

---

۱ قال الله تعالی: ﴿ادْعُواْ رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لاَ يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ سورة الأعراف آية ۵۵.

وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ الله عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا عَلَى الأَرْضِ مُسْلِمٌ، يَدْعُو الله تعالى بِدَعْوَةٍ، إلا آتَاهُ اللَّهِ إِيَّاهَا، أَوْ صَرَفَ عَنْهُ مِنَ السُّوءِ مِثْلَهَا، ما لم يَدْعُ بإثم، أو قطيعة رحم، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ القَوْمِ: إِذًا نُكْثِرُ، قَالَ: الله أَكْثَرُ. رواه الترمذي وقال: حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيح. ورواه الحاكم، وَزَادَ فِيهِ: أَوْ يَدَّخِرَ لَهُ مِنَ الأَجْرِ مِثْلها. رياض الصالحين ص۴۹۲ كتاب الدعوات مكتبة البشرى كراتشي.

وَعَنْهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يُسْتَجَابُ لأَحَدِكُم ما لم يَعْجَل: يَقُولُ: قد دعوت ربي، فلم يستجب لي" متفق عليه. وفي رواية المسلم: لا يَزَالُ يُسْتَجَابُ لِلْعَبْدِ، مَا لَم يدع بإثم، أو قطيعة رحم مَا لَمْ يَسْتَعْجِلْ، قِيلَ: يَا رَسُولَ الله مَا الاسْتِعْجَالُ؟ قَالَ: يَقُولُ: قَدْ دَعَوتُ، وَقَدْ دَعَوْتُ، فلم أَن يَسْتَجِيبُ لي، فَيَسْتَحْسِرُ عِندَ ذلِكَ، وَيَدَعُ الدعاء) رياض الصالحين، ص۴۹۲ كتاب الدعوات مكتبة البشرى كراتشي.

۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَنزِلُ رَبُّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلَ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرُ، يَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبُ لَهُ مَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيهِ مَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرُ لَهُ؟. رواه البخاري. صحيح البخاري، كتاب التهجد، باب الدعاء والصلاة من آخر الليل، ص ۶۴۱، مكتبة البشرى:

عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ * قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لِرَمَضَانَ: مَنْ قَامَهُ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. رواه البخاري. و أيضاً لما في صحيح البخاري، كتاب صلاة التراويح، باب فضل من قام رمضان، ص ۹۸۲، ح۲۰۰۸، مكتبة البشرى:

عَن أبي هريرة أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا سَمِعْتُمْ صياح الديكة فَسَلُوا اللَّهَ مِنْ فَضْلِهِ، فَإِنَّهَا رَأَتْ مَلَكًا، وَإِذَا سَمِعْتُمْ نَهِيقَ الْحِمَارِ فَتَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ فَإِنَّهَا رَأَتْ شَيْطَانًا. رواه البخاري. صحيح البخاري، كتاب بدء الخلق، باب خير مال المسلم...، ص ۱۵۲۵، ح ۳۳۰۳، مكتبة البشرى.

عن أبي أَمَامَةَ قَالَ: قِيلَ: يَا رَسُولَ الله أَيُ الدُّعَاءِ أَسْمَعُ قَالَ: جَوْفُ اللَّيْلِ الآخِرِ، وَدُبُرُ الصَّلَوَاتِ الْمَكْتُوبَاتِ. رواه الترمذي. جامع الترمذي، آبواب الدعوات، ص ۴۹۴، ح ۳۴۹۹، الطاف اينډ سنز كراتشي.

پنځم مطلب: هغه کسان چې دعا يې ژر قبليږي

له صحيحو احاديثو مبارکو څخه دا ثابته ده، چې د لاندې کسانو دعاوې ژر قبليږي:

۱- د يوه مسلمان دعا د بل غايب مسلمان په حق کې(۱)

۲- د روژه لرونکي دعا د روژه ماتې په وخت کې.

۳- د عادل واکمن دعا.

۴- د مظلوم دعا(۲)

۵- د والدينو دعا د اولاد په حق کې.

۶- د مسافر دعا (۳)

۷- د حاجي دعا تردې چې کور ته واپس شي.

۸- د مجاهد دعا.

۹- د مريض دعا (۴)

شپږم مطلب: ځينې مسنونې دعاګانې

مسجد ته د ننوتلو دعا

(اللهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ) اللهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّد، رَبِّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ. (۱)

عَنْ عَمْرِو بن شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِهِ أَنَّ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: خَيْرُ الدُّعَاءِ دُعَاءُ يَوْمِ عَرَفَةَ، رواه الترمذي. جامع الترمذي، آبواب الدعوات، ص، ح الطاف اينډ سنز کراتشي.

عن سهل بن سعد قال: قال رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ثِنْتَانِ لاتُرَدَّانِ أَوْ قَلَّ مَا تُرَدَّانِ الدُّعَاءُ عِنْدَ النِّدَاءِ وَعِنْدَ الْبَأْسِ حِينَ يُلْحَمُ بَعْضُهُ بَعْضًا. رواه ابو داؤد. سنن ابو داود، كتاب الجهاد، ص، ح ۰، دار الكتب العلمية بيروت لبنان.

۱ - وعن عبد الله بن عمرو قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «إن أسرع الدعاء إجابة دعوة غائب لغائب» . رواه الترمذي وأبو داود. مشكاة المصابيح، (۱/ ۲۱۲)، كتاب الدعوات، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي، بشاور – باكستان.

۲ - وعن أبي هريرة قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: " ثلاثة لا ترد دعوتهم: الصائم حين يفطر والإمام العادل ودعوة المظلوم يرفعها الله فوق الغمام وتفتح لها أبواب السماء ويقول الرب: وعزتي لأنصرنك ولو بعد حين ". رواه الترمذي. مشكاة المصابيح، (۱/ ۲۱۲)، كتاب الدعوات، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي، بشاور – باكستان.

۳ - وعنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: " ثلاث دعوات مستجابات لا شك فيهن: دعوة الوالد ودعوة المسافر ودعوة المظلوم ". رواه الترمذي وأبو داود وابن ماجه. مشكاة المصابيح، (۱/ ۲۱۲)، كتاب الدعوات، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي، بشاور – باكستان.

۴ - وعن ابن عباس رضي الله عنهما عن النبي صلى الله عليه وسلم قال " خمس دعوات يستجاب لهن: دعوة المظلوم حتى ينتصر ودعوة الحاج حتى يصدر ودعوة المجاهد حتى يقعد ودعوة المريض حتى يبرأ ودعوة الأخ لأخيه بظهر الغيب ". ثم قال: «وأسرع هذه الدعوات إجابة دعوة الأخ لأخيه بظهر الغيب» . رواه البيهقي في الدعوات الكبير. مشكاة المصابيح، (۱/ ۲۱۳)، كتاب الدعوات، ط: المكتبة الحقانية محله جنكي، بشاور – باكستان.

مسجد څخه دوتلو دعا

(اللهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ) اللهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّد، رَبِّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ فَضْلِكَ.

له هر ډول افت او ناروغۍ نه د ځان ساتنې دعا

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الهَمِّ وَالحَزَنِ، وَالعَجْزِ وَالكَسَلِ، وَالبُخْلِ وَالجُبْنِ، وَضَلَعِ الدَّيْنِ، وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ. (۲)

یوه جامع دعا

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ كُلِّهِ عَاجِلِهِ وَآجِلِهِ، مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمْ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّرِّ كُلِّهِ عَاجِلِهِ وَآجِلِهِ، مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمْ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلَكَ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا عَاذَ بِهِ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَمَا قَرَّبَ إِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ أَوْ عَمَلٍ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ وَمَا قَرَّبَ إِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ أَوْ عَمَلٍ، وَأَسْأَلُكَ أَنْ تَجْعَلَ كُلَّ قَضَاءٍ قَضَيْتَهُ لِي خَيْرًا. (۳)

څلورم مبحث: د توبې بیان

لومړی مطلب: د توبې تعریف او حکم

توبه په لغت کې رجوع او راګرځېدلو ته وایي او په اصطلاح کې د ګناهونو څخه ځان منع کول، پښېمانتیا او د الله تعالی طرف ته راګرځېدلو ته ویل کیږي.

الله تعالی په قرانکریم کې فرمایي: ﴿وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهَ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ سورة النور، آية (۳۱).

ژباړه: او توبه وباسئ تاسې الله ته ټول ای مؤمنانو! د دې لپاره چې تاسې کامیاب شئ.

همدارنګه په بل ځای کې فرمایي: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تُوبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَصُوحًا...﴾ سورة التحريم، آية (۸).

ژباړه: ای مؤمنانو تاسې الله تعالی ته توبه وباسئ، خالصه توبه.

و عن الأغر بن يسار المزني رضی الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: يا أيها الناس توبوا الى الله واستغفروه فاني أتوب في اليوم مائة مرة. (۴)

ژباړه: د أغر بن یسار المزني رضی الله عنه څخه روایت دی فرمایي: رسول الله ﷺ فرمایي: ای خلکو تاسو الله تعالی ته توبه وباسئ او د هغه څخه مغفرت وغواړئ، بېشکه زه الله تعالی ته په ورځ کې سل ځلې توبه وباسم.

په یوه بل حدیث مبارک کې رانقل دي:

---

۱ - عن فاطمة الكبرى قالت كان رسول الله ﷺ اذا دخل المسجد صلى على محمد وسلم، و قال رب اغفر لي ذنوبي و افتح لي ابواب رحمتك و اذا خرج صلى على محمد وسلم وقال رب اغفر لي ذنوبي و افتح لي ابواب فضلك. لما في جامع ترمذي ج۱، ص ۷۱، باب ما يقول عند دخول المسجد، مكتبة حقانية محله جنگي پشاور.

۲ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: "كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَتَعَوَّذُ يَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ، وَالْعَجْزِ، وَالْكَسَلِ، وَالْبُخْلِ، وَالْجُبْنِ، وَضَلَعِ الدَّيْنِ، وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ. مسند ابن الجعد، ح ۲۹۰۸، مؤسسة نادر بيروت.

۳ - رواه مسلم. مسند احمد ۴۷۴.

۴- رواه مسلم. رياض الصالحين، باب في التوبة، ص ۱۹، مكتبة البشرى كراتشي.

عن أبي موسى عبدالله بن قيس الأشعري رضى الله عنه عن النبى صلى الله عليه وسلم قال: ان الله تعالى يبسط يده بالليل ليتوب مُسيءُ النهار، و يبسط يده بالنهار ليتوب مُسيءُ الليل، حتى تطلع الشمس من مغربها[1].

ژباړه: د ابو موسى عبدالله بن قيس الأشعري رضى الله عنه څخه روايت دى چې رسول الله ﷺ فرمايلي: بېشكه الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ د شپې پرمهال خپل لاسونه غوړوي(لكه څنګه چې د هغه له شان سره مناسب دي) د دې لپاره چې د ورځې ګناه كوونكى توبه وباسي او همداسې د ورځې پر مهال هم خپل لاسونه غوړوي د دې لپاره چې د شپې ګناه كوونكى توبه وباسي(د توبې دروازه هر وخت خلاصه وي) تر دې پورې چې لمر د مغرب له طرفه راوخېژي(قيامت قائم شي).

توبه د ټولو علماوو په اجماع واجب ده.(۲)

دوهم مطلب: د توبې د قبوليت شرطونه

دا چې توبه له هرې ګناه څخه ويستل واجب دي، په همدې اساس كه چېرې هغه ګناه داسې وي، چې له حقوق الله سره تعلق ولري، نو له داسې ګناهونو څخه توبه ايستل درې شرطونه لري، چې په لاندې ډول دي: له ګناه څخه لاس اخيستل، پر ګناه پښېمانه كېدل، عزم او پوخ قصد كول چې بيا به دا ګناه هيڅكله نه ترسره كوي. او كه چېرې له دې شرطونو څخه يو شرط هم پاتې شي، توبه يې نه صحيح كېږي.

او كه چېرې ګناه داسې وي، چې له حقوق العباد سره تعلق ولري، نو څلور شرطونه لري، درې شرطونه هغه دي، چې مخكې ذكر شول، او څلورم شرط دا دى، چې له هغه تن څخه به د حق بښلو غوښتنه وكړي، كه مال ؤ، بېرته به يې وروسپاري، كه چېرې د قذف حد ؤ، نو ده ته دې د جاري كولو قدرت وركړي او يا دې عفوه تري وغواړي، او كه غيبت ؤ، نو بښنه دې تري وغواړي.(۳)

څلورم فصل: د زكات بيان

زكات په لغت: پاكوالى او زياتوالي ته وايي.۴

زكات په اصطلاح كې: واجبېدل ديوې برخې دمال دي د خاص مال څخه د خاص شخص لپاره.۱

---

۱ - رواه مسلم. رياض الصالحين، باب في التوبة، ص ۱۹ - ۲۰، مكتبة البشرى كراتشى.

۲ قال العلماء: التوبة واجبة من كل ذنب...وقد تظاهرت دلائل الكتاب والسنة واجماع الأمة على وجوب التوبة. رياض الصالحين، باب التوبة، (ص: ۱۳، ۱۴)، ط: مكتبة الحرم، محله جنكي – پيښور.

۳ - قال العلماء: التوبة واجبة من كل ذنب, فإن كانت المعصية بين العبد وبين الله تعالى لا تتعلق بحق آدمي, فلها ثلاثة شروط: أحدها: أن يقلع عن المعصية. والثاني: أن يندم على فعلها. والثالث: أن يعزم أن لا يعود إليها أبدا. فإن فقد أحد الثلاثة لم تصح توبته. وإن كانت المعصية تتعلق بآدمي فشروطها أربعة: هذه الثلاثة, وأن يبرأ من حق صاحبها, فإن كانت مالا أو نحوه رده إليه, وإن كانت حد قذف ونحوه مكنه منه أو طلب عفوه, وإن كانت غيبة استحله منها. رياض الصالحين، باب التوبة، (ص: ۱۳)، ط: مكتبه الحرم، محله جنكي – پيښور.

۴ - وهي لغة الطهارة، وقيل سميت زكاة لان المال يزكو بها اي ينمو ويكثر. (البحر الرائق ج:۲، ص۳۵۲)

لومړی مبحث: د اسلام دریمه بناء زکات دی

د مسلمان عاقل بالغ ازاد مال چې د زکات نصاب ته ورسیږي او کال ورباندې تیرشي زکات ورکول پرې فرض کیږي ۲۰

زکات مالي عبادت دی، د زکات ادا کول د الله تعالي امر دی که چاپې له فرضیت څخه انکار وکړ کافرکیږي، او که څوک یې په فرضیت قائل وي مګر زکات نه ورکوي نو مرتکب دګناه کبیره ګرځي.۳

د زکات د فرضیت شرطونه:

مسلمان، ازاد، عاقل، بالغ، د زکات د نصاب څښتن به وي، قرضدار به نه وي، اضافه له اصلی حاجتونو څخه به وي او یو کال به په دغه مال تیر شوی وي.۴

اول مطلب: په زکات کې د نصاب بیان

د زکات مال په پنځه قسمه دی:

۱: نقود لکه: سره زر او سپین زر ۲ معدني شیان لکه رکاز، او خزانې ۳- حیوانات لکه اوښان، غوایان او پسونه، ۴- کښتونه او میوې لکه: دانې، سبزیجات، او میوې ۵ - د تجارت عروض او سامان لکه تجارتي اموال.۵

څوک چې اووه نیمې تولې (۸۷) ګرامه سره زر او یا دوه پنځوس نیمې تولې (۶۱۲) ګرامه سپین زر ولري او یو کال په هغه تیر شي زکات پرې واجبیږي.۶

---

۱ - وفي الشرع: عبارة عن ايجاب طائفة من المال في مال مخصوص لمالک مخصوص. (الاختيار: ج۱ص۱۳۰)

۲ - وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ. سورت البقره ۱۱۰.

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أَنَّهُ قَالَ: « بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامِ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ، وَحَجِّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا»

وَرُوِيَ عَنْهُ عليه الصلاة والسلام أَنَّهُ قَالَ عَامَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ: « اُعْبُدُوا رَبَّكُمْ، وَصَلُّوا خَمْسَكُمْ، وَصُومُوا شَهْرَكُمْ، وَحُجُّوا بَيْتَ رَبِّكُمْ، وَأَدُّوا زَكَاةَ أَمْوَالِكُمْ طَيِّبَةً بِهَا أَنْفُسُكُمْ تَدْخُلُوا جَنَّةَ رَبِّكُمْ»

(الزكات واجبة علي الحر العاقل البالغ المسلم اذاملک نصاباملکاتاماوحال عليه الحول، اماالوجوب فلقوله تعالي واتوالزكات ولقوله صلي الله عليه وسلم: ادوا زكات اموالكم وعليه اجماع الامة (بدائع الصنائع: ج۲ص۷۶، ۷۷، ط: مكتبه وحيديه بشاور)

۳ - وهي فريضه محكمة لايسع تركهاويكفر جاحدها. (الاختيار: ج۱ص۱۳۰) وهكذا في مجمع الانهر: ج۱، ص: ۲۸۴، ط: امير حمزه كويته)

۴ ولاتجب الاعلي الحرالمسلم العاقل البالغ،اذاملک نصاباً خالياعن الدين فاضلاعن حواجه الاصليةملکاتاماًفي طرفي الحول. (الاختيار: ج۱ص۱۳۰. ط: حقانيه بشاور) ومثله في بدائع الصنائع: ج۲، ص: ۸۳۷۸، ط: وحيديه)

اعْلَمْ أَنَّ شَرَائِطَ الزَّكَاةِ ثَمَانِيَةٌ: خَمْسَةٌ فِي الْمَالِكِ وَهُوَ أَنْ يَكُونَ حُرًّا بَالِغًا مُسْلِمًا عَاقِلًا وَأَنْ لَا يَكُونَ لِأَحَدٍ عَلَيْهِ دَيْنٌ. وَثَلَاثَةٌ فِي الْمَمْلُوكِ وَهُوَ أَنْ يَكُونَ نِصَابًا كَامِلًا وَحَوْلًا كَامِلًا وَكَوْنُ الْمَالِ إِمَّا سَائِمًا أَوْ لِلتِّجَارَةِ. الجوهرة النيرة-۱-۱۱۴.

۵ - المبحث الخامس ـ أنواع الأموال التي تجب فيها الزكاة: تجب الزكاة في أنواع خمسة من المال وهي: النقود، والمعادن والركاز، وعروض التجارة، والزروع والثمار، والأنعام وهي الإبل والبقر والغنم. وأوجب أبو حنيفة خلافاً لصاحبيه الزكاة في الخيل والمفتى به هو رأيهما. الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۲. ص: ۶۵۱. كتاب الزكوة. ط: دار الفكر.

۶ - چه می فرمایید علمای دین در مسئله ذیل: نصاب زکات طلا ونقره اوزان امروزی چقدراست؟ الجواب باسم ملهم الصواب: نصاب زکات طلا ونقره به اوزان امروزی به شرح ذیل است: طلا. بیست (۲۰) مثقال شرعي = ۸۷/۴۷۹ گـرام ، نقره: دوصد (۲۰۰) درهم = ۶۱۲/۳۵ گرام نقره (احسن الفتاوی

او که څوک پیسې ولري په سپینو زرو دې مقایسه کړي. که چېرې قیمت یې د (۶۱۲) ګرامه سپینو زرو ته رسېږي زکات ورکول واجب دي.[۱]

له څلویښتو برخو څخه یوه برخه دهغه زکات دی مثلا په دوه سوه درهمه کې به پنځه روپۍ ورکوي.[۲]

۲- حیوانات په درې برخو تقسیمېږي. ۱- اوښان. ۲- غویان او مېښې. ۳- پسونه او ووزې.[۳]

د اوښانو زکات: له **۵** نه تر **۲۴** اوښانو پورې په هرو پنځو اوښانو کې یو پسه یا یوه ووزه زکات واجبېږي. له **۲۵** نه تر **۳۵** پورې یوه یو کلنه اوښه چې په دوه کلنۍ یې قدم ایښی وي زکات واجبېږي. له **۳۶** نه تر **۴۵** پورې یوه دوه کلنه اوښه چې په درې کلنۍ یې قدم ایښې وي زکات واجبېږي له ۴۶ نه نیولې بیا تر شپېتو پورې یوه درې کلنه اوښه واجبېږي چې په څلورم کال یې قدم ایښی وي، له ۶۱ نه نیولې بیا تر **۷۵** پورې اوښانو کې یوه څلور کلنه اوښه چې په پنځه کلنۍ کې یې قدم ایښی وي زکات واجبېږي ، بیا له ۷۶ نه تر ۹۰ اوښانو پورې دوه دوه کلنې اوښانې واجبېږي چې په درې کلنۍ کې یې قدم ایښی وي له ۹۱ نه تر ۱۲۰ اوښانو پورې بیادوه درې کلنې اوښانې دي چې په څلورکلنۍ کې یې قدم ایښی وي واجبېږي[۴] ،

: ۲۵۴/۴) محمود الفتاوی. ج: ۱. ص: ۴۹۶. کتاب الزکوة. هکذا في الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۲. ص: ۶۵۲. کتاب الزکوة. ط: دار الفکر. هکذا في نجم الفتاوی. ج:۳. ص: ۷. کتاب الزکوة.

۱- فَالْفُلُوسُ الرَّائِجَةُ بِمَنْزِلَةِ الْأَثْمَانِ؛ لِاصْطِلَاحِ النَّاسِ عَلَى كَوْنِهَا ثَمَنًا لِلْأَشْيَاءِ فَإِنَّمَا يَتَعَلَّقُ الْعَقْدُ بِالْقَدْرِ الْمُسَمَّى مِنْهَا فِي الذِّمَّةِ. المبسوط للسرخسي- ۱۴-۲۵.

د زکوة نصاب د سپینو زرو په اعتبار سره دوه سوه درهمه کېږي چې دوه پنځوس نیمې تولې سپین زر کېږي ، او د سرو زرو په اعتبار سره شل دیناره دي چې اووه نیمې تولې سرو زرو ته رسېږي ، په افغانۍ کرنسی او مال تجارت کې هغه مقدار معتبر دی کوم چې د سپینو زرو مقدار دی چې دغه مقدار د سپینوزرو ته ورسېږي او یا ترېنه زیات شي ؛ نو بیا پکې زکوة لازمېږي ، د دغو شیانو زکوة په څلویښتمه حصه ورکول کېږي :

عن علي عن النبي صلى الله عليه وسلم قال فاذا كانت لک مائتا درهم وحال عليها الحول ففيها خمسة دراهم وليس عليک شيئ ، يعني في الذهب حتى تكون لک عشرون دينارا فاذا كانت لک عشرون دينارا وحال عليها الحول ففيها نصف دينار فمازاد فبحساب ذلک (ابوداؤد : ج: ۱. ص: ۲۲۱. فتاوی دار العلوم دیوبند ، ص: ۴۹۶. باب في زكوة السائمة.

۲- وفي الخانية: في كل مائتي درهم خمسة دراهم) فتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۱۵۵. كتاب الزكوة. ط: مكتبه طارق.

۳- والسائمة التي تجب فيها الزكاة ثلاثة أقسام: الابل ، والبقر والغنم). الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص:۱۳۶. كتاب الزكوة ، الفصل صدقة السوائم واحكامها. ط: مكتبه حنفيه.

۴- قال رضي الله عنه " ليس في أقل من خمس ذود صدقة فإذا بلغت خمسا سائمة وحال عليها الحول ففيها شاة إلى تسع فإذا كانت عشرا ففيها شاتان إلى أربع عشرة فإذا كانت خمس عشرة ففيها ثلاث شياه إلى تسع عشرة فإذا كانت عشرين ففيها أربع شياه إلى أربع وعشرين فإذا بلغت خمسا وعشرين ففيها بنت مخاض " وهي التي طعنت في الثانية " إلى خمس وثلاثين فإذا كانت ستا وثلاثين ففيها بنت لبون " وهي التي طعنت في الثالثة " إلى خمس وأربعين فإذا كانت ستا وأربعين ففيها حقة " وهي التي طعنت في الرابعة " إلى ستين فإذا كانت إحدى وستين ففيها جذعة " وهي التي طعنت في الخامسة " إلى خمس وسبعين فإذا كانت ستا وسبعين ففيها بنتا لبون إلى تسعين فإذا كانت إحدى وتسعين ففيها حقتان إلى مائة وعشرين " بهذا اشتهرت كتب الصدقات من رسول الله صلى الله عليه وسلم " ثم " إذا زادت على مائة وعشرين " تستأنف الفريضة فيكون في الخمس شاة مع الحقتين وفي العشر شاتان وفي خمس عشرة ثلاث شياه وفي العشرين أربع شياه وفي خمس وعشرين بنت مخاض إلى مائة وخمس فيكون فيها ثلاث حقاق ثم تستأنف الفريضة فيكون في الخمس شاة وفي العشر شاتان وفي خمس عشرة ثلاث شياه وفي عشرين أربع شياه وفي خمس وعشرين بنت مخاض وفي ست وثلاثين بنت لبون فإذا بلغت مائة وستا وتسعين ففيها أربع حقاق إلى مائتين ثم تستأنف الفريضة أبدا كما تستأنف في الخمسين التي بعد المائة

د غويانو زکات : له دېرشو نه کمو غواګانو او غويانو کې زکات نه واجبېږي کله چې دېرشو ته ورسېږي په دېرشو غواګانو او غويانو کې يو دانه يو کلن خوسی يا خوسۍ زکات واجبېږي. په هرو ۴۰ غواګانو کې يو دوه کلن خوسی او يا خوسۍ چې په دريم کال کې يې قدم ايښی وي په زکات کې واجبېږي له دې څخه وروسته بيا په هرو دېرشو کې يو دانه يو کلن خوسی او يا خوسۍ او په هرو څلوېښتو کې دوه کلن خوسی او يا خوسۍ واجبېږي...[1]

د پسونو زکات: په څريدونکو پسونو کې چې ډير وخت په صحراء کې څري کم له څلويښتو پسونو څخه زکات نه واجبېږي له څلويښتو پسونو څخه تر (۱۲۰) پورې يو پسه او له (۱۲۱) نه تر (۲۰۰) دوه سوه پورې دوه پسونه په زکات کې واجبېږي. او له (۲۰۱) نه تر (۳۰۰) پورې درې پسونه واجبېږي، که چېرته تعداد پورته کېږي په هرو (۱۰۰) سلو کې يو پسه په زکات کې واجبېږي.[2]

د ځمکې په فصلونو کې عشر يا نصف عشر واجب دی

د امام ابو حنيفه رحمه الله په نزد له ځمکې نه چې هر قسمه فصل ، ميوه او سبزي ترلاسه شي نو که چيرته دا په باراني او يا سمندري اوبو باندې اوبه کيدله چې په اوبه کولو يې څه مصرف نه کيدلو نو دداسې ځمکې په حاصلاتو کې عشر يعنی لسمه حصه زکوة واجب دی (يعني په لس منه کې به يو من زکوة ورکوي) .

والخمسين " وهذا عندنا.الهداية-۱-۹۷. المحيط البرهاني جلد ۲ ص ۲۵۳. الفتاوى الهندية.ج: ۱. ص: ۳۸۶. كتاب الزكاة. الفصل الثاني في زكاة الابل. ط: مكتبه رشيديه.

۱ " ليس في أقل من ثلاثين من البقر السائمة صدقة فإذا كانت ثلاثين سائمة وحال عليها الحول ففيها تبيع أو تبيعة " وهي التي طعنت في الثانية " وفي أربعين مسن أو مسنة " وهي التي طعنت في الثالثة بهذا أمر رسول الله عليه الصلاة والسلام معاذا رضي الله عنه " فإذا زادت على أربعين وجب في الزيادة يقدر ذلك إلى ستين " عند أبي حنيفة رحمه الله ففي الواحدة الزائدة ربع عشر مسنة وفي الاثنين نصف عشر مسنة وفي الثلاثة ثلاثة أرباع عشر مسنة وهذه رواية الأصل لأن العفو ثبت نصا بخلاف القياس ولا نص هنا.

وروى الحسن عنه أنه لا يجب في الزيادة شيء حتى تبلغ خمسين ثم فيها مسنة وربع مسنة أو ثلث تبيع لأن مبنى هذا النصاب على أن يكون بين كل عقدين وقص وفي كل عقد واجب. وقال أبو يوسف ومحمد رحمهما الله لا شيء في الزيادة حتى تبلغ ستين وهو رواية عن أبي حنيفة رحمه الله تعالى لقوله عليه الصلاة والسلام لمعاذ رضي الله عنه " لا تأخذ من أوقاص البقر شيئا " وفسروه بما بين أربعين إلى ستين قلنا قد قيل إن المراد منها هنا الصغار " ثم في الستين تبيعان أو تبيعتان وفي سبعين مسنة وتبيع وفي ثمانين مسنتان وفي تسعين ثلاثة أتبعة وفي المائة تبيعان ومسنة وعلى هذا يتغير الفرض في كل عشر من تبيع إلى مسنة ومن مسنة إلى تبيع " لقوله عليه الصلاة والسلام " في كل ثلاثين من البقر تبيع أو تبيعة وفي كل أربعين مسن أو مسنة " " والجواميس والبقر سواء " لأن اسم البقر يتناولهما إذ هو نوع منه إلا أن أوهام الناس لا تسبق إليه في ديارنا لقلته فلذلك لا يحنث به في يمينه لا يأكل لحم بقر والله أعلم. الهداية-۱-۹۸. الفتاوى الهندية.ج: ۱.ص: ۳۸۸. كتاب الزكوة. الفصل الثالث في زكاة البقر ط: مكتبه رشيديه.

۲ " ليس في أقل من أربعين من الغنم السائمة صدقة فإذا كانت أربعين سائمة وحال عليها الحول ففيها شاة إلى مائة وعشرين فإذا زادت واحدة ففيها شاتان إلى مائتين فإذا زادت واحدة ففيها ثلاث شياه فإذا بلغت أربعمائة ففيها أربع شياه ثم في كل مائة شاة شاة " هكذا ورد البيان في كتاب رسول الله عليه الصلاة والسلام وفي كتاب أبي بكر رضي الله عنه وعليه انعقد الإجماع " والضأن والمعز سواء " لأن لفظة الغنم شاملة للكل والنص ورد به. الهداية-۱-۹۸. الفتاوى الهندية.ج: ۱.ص: ۳۸۸. كتاب الزكاة . فصل في صدقة الغنم. ط: مكتبه رشيديه.

او که دا ځمکه د بیعې په اوبو اوبه کیدله، یا په داسې دولتي نهر اوبه کیدله چې حکومت ددې نهر د اوبو مالیه اخیستله نو ددا سې ځمکې په حاصلاتو کې نصف عشر یعنی شلمه حصه زکوة واجب دی، (نو په شلو منونو کې به یو من زکوة ورکوي). (۱)

کومه ګیاه چې په خپله را زرغونېږي نو داد چا مملوک نه وي، لهذا په دې کې عشر هم نه وي. (۲)

له ځمکې نه چې کوم فصل وغیره راوزي نو عشر به له دې ټولو نه ورکوي، داسې به نه کوي چې اول ورنه د تخم، کولبې (یوې) او دوایي او داسې نورو مصرف لرې کړي. بلکې له ټولو حاصلاتو نه به عشر ورکوي. (۳)

د عشر یا نصف عشر لپاره غناء او نصاب شرط نه دی

له ځمکې نه چې کوم فصلونه، میوې او سبزیاني راوځي نو د امام صاحب په نزد به په دې کې لسمه برخه یا شلمه برخه زکوة ورکوي، ددې د وجوب لپاره څه اندازه او نصاب شرط ندی، نه پرې کال تیریدل شرط دي، بلکې په هر فصل، هره سبزی، اوهره میوه کې چې د ځمکې نه راوزي لسمه برخه (عشر) یا شلمه برخه (نصف عشر) واجب دی، ځکه په قرآنکریم او احادیثو کې عموم دی څه قید پکې نشته. (۱)

د تجارت له مال نه د زکوة ویستلو طریقه

---

(۱) وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: فِيمَا سَقَتِ السَّمَاءُ وَالْعُيُونُ أَوْ كَانَ عَثَرِيًّا الْعُشْرُ. وَمَا سُقِيَ بِالنَّضْحِ نِصْفُ الْعُشْرِ». رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ. مشكوة المصابيح ۱ :۱۵۹ باب ما يجب فيه الزكوة الفصل الاول كتاب الزكاة.

ويجب العشر عند ابي حنيفة رحمه الله في كلّ ما تخرجه الارض. فتاوى عالمكيريه ۱ / ۱۸۶ الباب السادس في زكاة الزرع والثمار كتاب الزكاة.

وفي الهندية : وما سقي بالدّولاب والدالية ففيه نصف العشر ... فتاوى عالمكيريه ۱ : ۱۸۶ الباب السادس في زكاة الزرع والثمار

قال العلامة الحصكفي : (وَ) يَجِبُ (نِصْفُهُ فِي مَسْقِيِّ غَرْبٍ) أَيْ دَلْوٍ كَبِيرٍ (وَدَالِيَةٍ) أَيْ دُولَابٍ لِكَثْرَةِ الْمُؤْنَةِ. الدرالمختار على هامش رد المحتار ۲ : ۵۵ باب العشر.

(۲) لانّه لَا يُقْصَدُ بِهِ اسْتِغْلَالُ الْأَرْضِ. الدرالمختار على هامش رد المحتار ۲ : ۵۵ باب العشر

(۳) قال العلامة الحصكفي : بلا رفع مؤن اى كلف الزرع ، وبلا اخراج البذر لتصريحهم بالعشر في كل الخارج. الدرالمختار على هامش رد المحتار ۲ : ۵۶ باب العشر

(۱) قال العلامة الكاساني : ولابي حنيفة عموم قوله تعالى : ﴿ يَآ أَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْٓا أَنْفِقُوْا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّآ أَخْرَجْنَا لَكُمْ مِّنَ الْأَرْضِ . البقرة آيت ﴾ وقوله عزوجل : ﴿وَاٰتُوْا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ . الانعام آيت ۱۴۱﴾ وقول النبي صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ماسقته السّمآءُ ففيه العشر وماسقي بغرب او دالية ففيه نصف العشر . (اخرجه البخاري في صحيحه : : في الزكاة باب العشر فيما يسقي من ماء السماء) من غير فصل بين القليل والكثير ، ولانّ سبب الوجوب وهي الارض النّامية بالخارج لايوجب التفصيل بين القليل والكثير . بدائع الصنائع ۲ : ۱۸۰ باب العشر شرائط المحلية ، فتاوى فريديه ج۳ ص ۴۴۷.

يجب العشر في ارض غير الخراج وتجب في مسقى سماء اى مطر بلا شرط بقاء وحولان حول ، ويجب نصفه في مسقى غرب اى دلو كبير ، ودالية اى دولاب . رد المحتار على الدرالمختار نعمانية ۴۸/۲ ، ۵۰ ، باب العشر . مجمع الانهر ج۱ ص ۳۱۷، ۳۱۹ كتاب الزكاة باب زكاة الخارج . البحر الرايق ۲۳۷/۲ باب العشر ، فتاوى محموديه ج۱۴ ص ۳۴۱.

قال ابو حنيفة رحمه الله وفي قليل ما اخرجته الارض وكثيره العشر سواء سقي سيحا او سقته السماء . هداية ج۱ ص ۲۰۱ ، باب زكاة الزرع والثمار . عالمكيري ۱ /۱۸۵ الباب السادس في زكاة الزروع والثمار ، البحر الرايق ۲ /۲۳۷ باب العشر ، فتاوى محموديه ج ۱۴ ص ۳۴۶ .

که څوک د تجارت مالونه ولري او قیمت یې نصاب ته رسیږي، کال هم پرې تیر شي دغه مالونه به قیمت کړي، له ټول مال نه به څلویښتمه (۴۰) برخه زکات ورکړي. (۲)

البته د دوکان تعمیر، میز، چوکۍ او الماري به په قیمت کې نه حسابوي، ځکه په دې شیانو کې زکوة نشته، بلکې یوازې هغه شیان به حسابوي کوم چې په دې دوکان کې د خرڅولو لپاره ایښودل شوي وي.

دغه رنګې که له ډاکټر سره ډاکټرۍ آلات وي، یا بل کسب ګر سره د کار آلات وي نو په دې آلاتو کې زکوة نشته، بلکې د دې آلاتو په واسطه لاسته راغلو پیسو کې به زکوة ورکوي. (۱)

دویم مطلب: د زکات اړوند یو څو ضروري مسائل:

۱- د زکات د مال د جلا کولو او یا فقیر ته د ورکولو پروخت نیت ضروري دی.[۱]

۲- د زکات د ادا کولو لپاره د فقیر غیر هاشمي مالک ګرځول شرط دي.[۲]

۳- که د مال مالک مخکې له وخت څخه د خپل مال معین زکات ورکړي جایز دی.[۳]

۴- که یو کال مکمل د مال په نصاب تیر شي نو فورا دې زکات اداکړي تاخیر کول پکې ښه نه دي.[۴]

۵- که د بخښش په توګه او یا د اختر په مبارکۍ کې غریبانو ته مال ورکړل شي هم زکات ادآء کیږي.[۵]

لومړۍ مسئله: که څوک په بل چا قرض ولري او نصاب ته رسیدلی وي په هغه مال کې هم زکات واجب دی.[۱]

---

(۲) الزّكوةُ واجبة في عروض التجارة كائنة مّا كانت، اى كائنة أي شيء يعني من جنس ما تجب فيه الزكوة كالسوائم، او غيرها كالثياب إذا بلغتْ قيمتها نصابًا من الورق أو الذهب... اللباب في شرح الكتاب ج ص كتاب الزكوة، آپ کے مسائل اور ان کا حل ج۵ ص ۱۳۰.

(۱) قال العلامة الحصكفي: ولا في ثياب البدن، واثاث المنزل، و دور السكنى ونحوها... وكذلك آلات المحترفين. الدر المختار على هامش رد المحتار ۲: ۸ كتاب الزكوة. فتاوى فريديه ج۳ ص ۳۹۰.

۱ لما قال العلامة التمرتاشي رحمة الله عليه: وشرط صحة ادائها نية مقارنة له أي لاداء ولو كانت المقارنة حكما كما لو دفع بلا نية ثم نوى والمال قائم في يد الفقير. (الدر المحتار: ج: ۲، ص: ۲۶۸، كتاب الزكوة)

قال الشيخ النظام: واذا ادفع الى الفقير بلا نية ثم نواه عن الزكوة فان كان المال قائما في يد الفقير اجزاه و الا فلا. (الفتاوى الهنديه: ج: ۱، ص: ۱۷۱، كتاب الزكوة، الباب الاول في تفسير ها وصفتها)، هكذا في الهداية. ج: ۱. ص: ۱۱۷. كتاب الزكاة. ط: مكتبه البشرى.

۲- هي تمليك المال من فقير مسلم غير هاشمي ولا مولاه بشرط قطع المنفعة عن الملك من كل وجه). البحر الرائق. ج: ۲. ص: ۴۱۶. كتاب الزكاة. طك مطبعه دار المعرفة. هكذا في التبيين. ج: ۱. ص: ۲۵۱. كتاب الزكاة.

۳- (ولو عجل ذو نصاب) لسنين صح) لوجود السبب) فتاوى شامي. ج: ۲. ص: ۲۹۳. كتاب الزكاة. ط: ايچ ايم سعيد كمپنى.

۴- - قال الشيخ النظام: وتجب على الفور عند تمام الحول حتى يأثم بتأخيره من غير عذر. (الفتاوى الهندية: ج: ۱. ص: ۱۷۰، كتاب الزكوة، الباب الاول).

قال العلامة الحصكفى رحمة الله عليه: وافتراضها عمرى اى على التراخي وصححه الباقلاني وغيره وقيل فوري اى واجب على الفور وعليه الفتوى كما في شرح الوهبانية. (الدر المختار. ج: ۲. ص: ۲۷۱، كتاب الزكوة، قبيل من الباب السائمة)

۵ قال العلامة الحصكفى رحمة الله عليه: دفع الزكاة الى صبيان اقاربه برسم عيد او الى مبشر او مهدي الباكورة جاز، وقال ابن عابدين: قوله الى صبيان اقاربه اي العقلاء و الا فلا يصح الا بالدفع الى ولي الصغير. (رد المحتار: ج: ۲، ص: ۷۰، باب المصرف، كتاب الزكوة)

قال العلامة ابن البزاز الكردرى رحمة الله عليه لو نوى الزكوة فيما يدفعه الى صبيان اقاربه عيديا او لمن يهدي اليه الباكورة او يبشر بقدوم صديقه يجوز. (الهنديه: ج: ۱، ص: ۱۹۰، الباب المصارف فى المصارف)

که چېرته د قرض مال ټول په لاس نه ورځي نو هغه اندازه چې په لاس ورغی زکات دې ورکړي.[۲]

دویمه مسئله :که یو مال داره شخص د څو کلونو وارندې زکات ورکړي جایز دی[۳]، که مال یې زیات شو د هغه زکات به هم ورکوي.که یو شخص له کال تیریدلو څخه وروسته ټول مال خیرات کړ د هغه زکات هم ورسره ادا شولو.[۴]

دریم مطلب: د زکات د مصرف بیان:

په لاندې اشخاصو زکات کېږي :

۱-فقرآء (هغه کسان چې مال یې د زندګۍ لپاره کفایت نه کوي)

۲-مساکین .(هغه کسان چې هیڅ مال نه لري).

۳-د زکات عاملان (هغه کسان چې د زکات را ټولولو لپاره ټاکل شوي وي).

۴- مکاتب (هغه غلام چې د پیسو په مقابل کې آزاد یېږي).

.۵-هغه قرضداران چې قرض نه شي ادآء کولی .۵

۶-د اسلام په لاره کې مجاهدینو ته. یا د اسلامي مدارسو غریبو طالب العلمانو او علماؤ ته. ۶

۷-ابن سبیل (هغه مسافر چې له خپل مال او شتمني څخه لرې وي) .۷.

---

۱ فأما حكم الزكاة في الدين فنقول الدين... والحكم فيه أنه اذا كان نصاباً وتم الحول تجب الزكاة الخ) تحفة الفقهاء . ج: ۱.ص: ۲۹۳. كتاب الزكاة. باب زكاة السوائم. ومثله في الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۲.ص: ۷۷۶. كتاب الزكاة. المبحث الخامس ، انواع الاموال. ط: مكتبه الوحيديه.

۲- الديون على ضربين ديون مطلقة وديون ناقصة والناقص هو بدل الكتابة والدية على العاقلة وماسواهما فديون مطلقة فالحكم فيها انه تجب الزكاة في الدين المطلق فلايجب الاداء مالم يقبض فاذا قبض منها شيئاً قل او كثر يؤدي بقدر ماقبض وفي الدين الناقص لايجب مالم يقبض النصاب ويحول عليه الحول) مجمع الانهر على شرح ملتقى الابحر. ج: ۱. ص: ۱۹۵. كتاب الزكاة.

۳ (ولوعجل ذو نصاب) لسنين صح) لوجود السبب) فتاوى شامي. ج:۲.ص:۲۹۳. كتاب الزكاة. ط: ايچ ايم سعيد كمبنى. هكذا الفقه الحنفي في ثوبه الجديد. ج: ۱.ص: ۳۶۰. كتاب الزكاة. ط: مكتبه اعزازيه.

۴ (ومن تصدق بجميع ماله لاينوي الزكاة سقط فرضها عنه استحساناً)هداية.ج: ۱. ص: ۳۱۷. كتاب الزكاة.ط: مكتبة البشرى.

۵- والصنف السادس الغارمون: وهم المدينون ، سواء استدان المدين عند الشافعية والحنابلة لنفسه أم لغيره ، وسواء أكان دينه في طاعة أم معصية ، فأن استدان لنفسه لم يعط الا اذا كان فقيرا ، وان استدان لاصلاح ذات البين ولو بين أهل ذمة ، بسبب اتلاف نفس او مال او نهب ، فيعطى من سهم الغارمين ولوكان غنياً لقوله عليه السلام (لاتحل الصدقة لغني الا خمسة : لغاز في سبيل الله ، أو لعامل عليهم ، أو لغارم ، او لرجل اشتراها بماله ، او لرجل له جار مسكين ، فتصدق على المسكين فاهدى المسكين اليه) الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۲. ص: ۷۸۲. كتاب الزكاة.ط: المكتبه الوحيديه.

۶- وفي سبيل الله وهو منقطع الغزاة) وقيل طلبة العلم . ردالمحتار. ج: ۳.ص:۳۴۰. كتاب الزكاة. باب المصارف.ط: مكتبه اعزازيه.

(التصدق على العالم الفقير افضل من التصدق على الجاهل بحث الامام الغزالي رحمه الله حول هذا الموضوع ولهذا ائتاء الزكاة للمدارس الدينية أفضل وثوابه اضعف) جديد فقهي مسائل. ج: ۱.ص: ۵۲. كتاب الزكاة.

۷- إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ . التوبة آية ۶۰ .

۸- مؤلفة القلوب (د هغو کسانو لپاره چې اسلام راوړي ترڅو زړونه يې په اسلام ثابت پاتې شي).

يادونه: نزدې خپلوان (ورور، خور، وراره، خوريی، عمه، خاله، د خاله خاوند، ناسکه پلار، ميره او داسې نور خپلوان) چې کله غريب وی نو دوی ته زکات ورکول بهتر دي. ۱.

څلورم مطلب: هغه کسان چې زکات ورباندې نه کېږي:

هغه شخص چې مالداره وي او مال يې د زکات نصاب ته رسيدلی وي.

پلار، مور او دېنه پورته اشخاص.

لور، زوی او دينه ښکته.

خاوند خپلې ميرمنې ته او ميرمن خپل خاوند ته.

کافر ته او همدارنګه د کافر نابالغ زوی ته هم زکات نه ورکول کېږي. ۲

يادونه: د مسجد د آبادۍ لپاره، د مړي د خښولو، کفن کولو او د مړي د قرض ادآء کولو لپاره زکات ورکول جايز نه دي. ۳

دريم مبحث: د صدقة الفطر (سرسايې) بيان

په هر مسلمان، عاقل، بالغ آزاد چې صاحب د نصاب وي سرسايه ورکول واجب دی، او په سړی باندې د خپلې کورنۍ د نابالغه بچيانو له طرفه سرسايه ورکول هم واجب دی.

د سرسايې ورکولو افضل وخت د اختر لمانځه نه مخکې دی. ۴

{إِنَّمَا الصدقات لِلْفُقَرَاء والمساكين} ... ثم الفقير الذي لا يسأل لأن عنده ما يكفيه للحال والمسكين الذي يسأل لأنه لا يجد شيئاً فهو أضعف حالا منه وعند الشافعي رحمه الله على العكس {والعاملين عليها} هم السعاة الذين يقبضونها {والمؤلفة قُلُوبُهُمْ} على الإسلام أشراف من العرب كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يتألفهم على أن يسلموا وقوم منهم أسلموا فيعطيهم تقريراً لهم على الإسلام {وَفِي الرقاب} وهم المكاتبون يعانون منها {والغارمين} الذين ركبتهم الديون {وَفِي سَبِيلِ الله} فقراء الغزاة أو الحجيج المنقطع بهم {وابن السبيل} المسافر المنقطع عن ماله وعدل عن اللام إلى الأربعة الأخيرة للإيذان بأنهم أرسخ في استحقاق التصدق عليهم. تفسير النسفي (مدارک التنزيل وحقائق التأويل) ج۱ ص۶۸۹.

باب المصارف: أي مصرف الزكاة والعشر (هو فقير ... ومسكين وعامل بقدر عمله ومكاتب ومديون لا يملک نصابا فاضلا عن دينه وفي سبيل الله وهو منقطع الغزاة وابن السبيل.) تنوير الابصار على در المختار. ج: ۳. ص: ۳۴۰۳۳۳. كتاب الزكاة. ط: مكتبه اعزازيه. هكذا في مجمع الانهر. ج: ۱. ص: ۲۲۰. كتاب الزكاة.

۱- ويجوز دفع الزكاة الى بقية الأقارب الفقراء غير المذكورين كالأخ والأخت والعمة والعم والخالة والخال ونحوهم) الفقه الاسلامي وادلته. ص: ۷۹۳. كتاب الزكاة. مصارف الزكاة. ط: المكتبة الوحيديه.

۲- (وَلَا) إِلَى (مَنْ بَيْنَهُمَا وِلَادٌ) وَلَوْ مَمْلُوكًا لِفَقِيرٍ (أَوْ) بَيْنَهُمَا (زَوْجِيَّةٌ) وَلَوْ مُبَانَةً وَقَالَا تَدْفَعُ هِيَ لِزَوْجِهَا... (وَ) لَا إِلَى (غَنِيٍّ) يَمْلِكُ قَدْرَ نِصَابٍ فَارِغٍ عَنْ حَاجَتِهِ الْأَصْلِيَّةِ مِنْ أَيِّ مَالٍ كَانَ. ردالمحتار. ج: ۲. ص: ۳۴۶. كتاب الزكاة. باب مصرف الزكوة. ط: ايچ ايم سعيد كمپني.

۳لايجوز أن يبني بالزكاة المسجد .... ولايجوز أن يكفن بها ميت ولايقضى بها دين الميت كذا في التبيين) فتاوى هندية. ج:۱. ص: ۱۸۸. كتاب الزكاة. الباب السابع في المصارف. ط: المطبعة الكبرى الاميرية. هكذا في كشف الاسرار شرح در المختار. ج:۲. ص: ۱۸۲. كتاب الزكاة. مصرف زكوة. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند.

۴- (صدقة الفطر واجبة على الحر المسلم، اذا كان مالكا لمقدار النصاب، فاضلا عن مسكنه وثيابه وأثاثه وفرسه وسلاحه وعبيده، أما وجوبها فلقوله عليه السلام في خطبته: (ادوا عن كل حر وعبد، صغير او كبير، نصف صاع من بر او صاعا من شعير). هداية. ج: ۱. ص: ۳۴۷. كتاب الزكاة. باب

اول مطلب: د سرسايې اندازه

د سرسايې اندازه په غنمو کې نصف صاع (نيم صاع) ده چې د ګرامونو په حساب(۱۶۲۰) يو نيم کيلو او يو سل شل ګرامه جوړ ېږي . د اوربشو ، جوارو، خرما، مميزو ، وريځو ، اوداسې نورو نه چې ددې شيانو په مثل وي پوره يو صاع ده چې د ګرامونو په حساب (۳۲۴۰) درې کيلو او دوه سوه او څلوېښت ګرامه جوړېږي.۱.

پنځم فصل: د صوم (روژې) بيان

روژه د اسلام له ارکانو څخه څلورم رکن دی.

صوم : روژه په لغت کې په معنی د ترک (پرېښودلو) سره ده.

اوپه اصطلاح کې :عبارت ده د پرېښودلو د خوراک ، څښاک اوکوروالي د سهار له راختلو څخه د لمر تر لوېدلو پورې الله سُبْحَانَهُ وَتَعَالَىٰ ته د نږدې والي په خاطر. ۲

د روژې د فرضيت نېټه:روژه دهجرت په دوهم کال په لسم د شعبان فرض شوې ده.۳

دروژې د فرضيت دليل:

دروژې فرضيت په قرآن ، احاديثو او د امت په اجماع سره ثابت دی.

فرضيت يې په قرآن سره : {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ} [البقرة: ۱۸۳] الآيَةَ و أيضا قَالَ تعالى {فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ} [البقرة: ۱۸۵].

صدقة الفطر. ط: مكتبة البشرى.هكذا في كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲.ص:۱۹۲. كتاب الزكاة. باب صدقة الفطر. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند.

۱- فَرَضَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَكَاةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيْرٍ عَلَى الْعَبْدِ وَالْحُرِّ، وَالذَّكَرِ وَالْأُنْثٰى، وَالصَّغِيْرِ وَالْكَبِيْرِ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ، وَأَمَرَ بِهَا أَنْ تُؤَدّٰى قَبْلَ خُرُوْجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ . صحيح البخاري كِتَابُ الزَّكَاةِ بَابُ فَرْضِ صَدَقَةِ الفِطْرِ رقم الحديث ۱۵۰۴ ، صحيح مسلم كِتَاب الزَّكَاةِ بَابُ زَكَاةِ الْفِطْرِ عَلَى الْمُسْلِمِينَ مِنَ التَّمْرِ وَالشَّعِيرِ رقم الحديث ۱۳(۹۸۴)

فَرَضَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هٰذِهِ الصَّدَقَةَ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ، أَوْ شَعِيْرٍ، أَوْ نِصْفَ صَاعٍ مِنْ قَمْحٍ، عَلٰى كُلِّ حُرٍّ أَوْ مَمْلُوكٍ، ذَكَرٍ أَوْ أُنْثٰى، صَغِيْرٍ أَوْ كَبِيْرٍ . سنن ابي داؤد رقم الحديث ۱۶۲۲ كِتَاب الزَّكَاةِ بَابُ مَنْ رَوَى نِصْفَ صَاعٍ مِنْ قَمْحٍ ، مشكوة المصابيح صدقة الفطر الفصل الثاني رقم الحديث ۱۸۱۷(۳) ، السنن الكبرى للنسائي رقم الحديث ۲۲۹۹ مكيلة زكاة الفطر .

وفي الهندية : وَهِيَ نِصْفُ صَاعٍ مِنْ بُرٍّ أَوْ صَاعٌ مِنْ شَعِيْرٍ أَوْ تَمْرٍ، وَدَقِيْقُ الْحِنْطَةِ وَالشَّعِيْرِ وَسَوِيْقُهُمَا مِثْلُهُمَا وَالْخُبْزُ لَا يَجُوْزُ إِلَّا بِاعْتِبَارِ الْقِيْمَةِ، وَهُوَ الْأَصَحُّ. الفتاوى الهندية ۱۹۱/۱ كِتَابُ الزَّكَاةِ اَلْبَابُ الثَّامِنُ فِي صَدَقَةِ الْفِطْرِ ،

صدقة الفطر هي من العبادات المالية المشروعة في الاسلام كالزكاة.... خطب رسول الله صلى الله عليه وسلم قبل يوم الفطر بيوم او يومين فقال: (أدوا صاعا من بر أو قمح بين اثنين أو صاعا من تمر أو شعير عن كل حر أوعبد صغير أو كبير). الفقه الحنفي في ثوبه الجديد. ج:۱.ص: ۳۷۳. كتاب الزكاة. صدقة الفطر. ط: مكتبة اعزازيه. العناية شرح الهدايه: ج۲/ص۲۹۰.

۲ .فهو عبارة عن ترك الأكل والشرب والجماع من الصبح إلى غروب الشمس بنية التقرب إلى الله.(الفتاوى الهنديه : ج: ۱ . ص: ۱۹۴ الناشر: دار دار الفكر)

۲-(وَفُرِضَ بَعْدَ صَرْفِ الْقِبْلَةِ إِلَى الْكَعْبَةِ لِعَشْرٍ فِي شَعْبَانَ بَعْدَ الْهِجْرَةِ بِسَنَةٍ وَنِصْفٍ) الدرالمختار: ج:۲.ص: ۱۳۷۰ج ايم سعيد كمني

فرضيت يې په حديث سره : (عن ابن عمر، رضي الله عنهما قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: بني الإسلام على خمس: شهادة أن لا إله إلا الله وأنّ محمّدًا رسول الله، وإقام الصلاة، وإيتاء الزكاة، والحج، وصوم رمضان).[۱]

ژباړه: له عبد الله بن عمر (رضي الله عنهما) څخه روايت دی: د الله رسول ﷺ فرمايلي: اسلام په پنځو شيانو بنا دی: دا شاهدي ورکول چې له الله تعالی پرته بل معبود نشته او دا چې محمد صلی الله علیه وسلم د الله رسول دی، لمونځ قائمول، زکات ورکول، حج کول او د رمضان روژه نيول.

فرضيت په اجماع د امت سره : د مسلمه امت په دې اجماع ده چې د رمضان روژه محکم (ټينګ) فرض ده.[۲]

دروژې نيولو ګټې:

د روژې له ګټو څخه دادي : د روژې په وجه انسان کې تقوی پيدا کېږي، مخکنۍ ګناهونه يې معاف کېږي، د الله د رحمت مستحق ګرځي، الله تعالی بې حسابه اجر ورکوي، روژه د انسان لپاره د قيامت په ورځ شفاعت کوي، د دوزخ له اور نه نجات حاصلېږي، انسان د جنت مستحق کېږی، د روژه لرونکي د خولې بوی الله تعالی ته له مشکو نه هم غوره دی، روژه د مسلمان لپاره سپر دی، له شيطان نه ساتل کېږي، دعايې قبلېږي، خوب يې عبادت دی. صحت ورته په برخه کېږی.[۳]

د نفس پاکوالی او د بدن ساتنه ده، د الله د طاعت او محبت پرې ترلاسه کېږي، طبيعتونه پاکوي او د نفس سرکشي له منځه وړي، د بنده د صلاح او استقامت نښه ده، په محرماتو کې له پرېوتلو څخه مانع ده، د الله تعالی وېره پيدا کوي، په زړه کې د الله

---

۱ صحيح البخاري (۱/ ۱۱).

۲ - (فَإِنَّ الْأُمَّةَ أَجْمَعَتْ عَلَى أَنَّ صَوْمَ رَمَضَانَ فَرِيضَةٌ مُحْكَمَةٌ) تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق وحاشية الشلبي : ج: ۱. ص: ۳۱۳ الناشر: المطبعة الكبرى الأميرية.

۳ - يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ (۱۸۳). سورة البقرة.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ صَامَ رَمَضَانَ، إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ». صحيح البخاري-۱-۱۶.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "كُلُّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ يُضَاعَفُ، الْحَسَنَةُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعمِائَة ضِعْفٍ، قَالَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ: إِلَّا الصَّوْمَ، فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ، يَدَعُ شَهْوَتَهُ وَطَعَامَهُ مِنْ أَجْلِي". صحيح مسلم ج۲ ص۸۰۷ رقم الحديث ۱۱۵۱ بابُ فَضْلِ الصِّيَامِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: " الصِّيَامُ وَالْقُرْآنُ يَشْفَعَانِ لِلْعَبْدِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، يَقُولُ الصِّيَامُ: أَيْ رَبِّ، مَنَعْتُهُ الطَّعَامَ وَالشَّهَوَاتِ بِالنَّهَارِ، فَشَفِّعْنِي فِيهِ، وَيَقُولُ الْقُرْآنُ: مَنَعْتُهُ النَّوْمَ بِاللَّيْلِ، فَشَفِّعْنِي فِيهِ"، قَالَ: «فَيُشَفَّعَانِ». مسند احمد ج۱۱ ص۱۰۰ رقم ۶۶۲۶

عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «لِلَّهِ عِنْدَ كُلِّ فِطْرٍ عُتَقَاءُ مِنَ النَّارِ» . المعجم الكبير ج۸ ص۲۸۴

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «فِي الجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ، فِيهَا بَابٌ يُسَمَّى الرَّيَّانَ، لاَ يَدْخُلُهُ إِلَّا الصَّائِمُونَ» . صحيح البخاري ج۴ ص۱۱۹ بَابُ صِفَةِ أَبْوَابِ الجَنَّةِ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ... «وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ المِسْكِ» . صحيح البخاري ج۳ ص۲۶ بَابٌ: هَلْ يَقُولُ إِنِّي صَائِمٌ إِذَا شُتِمَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: "الصِّيَامُ جُنَّةٌ ... صحيح البخاري ج۳ ص۲۴ بَابُ فَضْلِ الصَّوْمِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: " ثَلَاثَةٌ لَا تُرَدُّ دَعْوَتُهُمْ: الصَّائِمُ حَتَّى يُفْطِرَ، وَالإِمَامُ العَادِلُ، وَدَعْوَةُ المَظْلُومِ يَرْفَعُهَا اللَّهُ فَوْقَ الغَمَامِ وَيَفْتَحُ لَهَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ ...سنن الترمذی ج۵ ص۵۷۸ رقم الحديث ۳۵۹۸

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اغْزُوا تَغْنَمُوا وَصُومُوا تَصِحُّوا وَسَافِرُوا تَسْتَغْنُوا». رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ فِي الْأَوْسَطِ، وَرِجَالُهُ ثِقَاتٌ. مجمع الزوائد ومنبع الفوائد ج۳ ص۱۷۹ بَابٌ فِي فَضْلِ الصَّوْمِ

تعالی مراقبه پیدا کوي، له نورو مخلوقاتو سره له مشابهت نه ساتل کېږي، د صحت نښه ده، لوږه ترټولو لویه دوا ده، له شیطان سره جنګ دی، د فقیرانو او مریضانو د درد احساس دی.[۱]

اول مطلب: د روژې نیت:

د رمضان د سبا ورځې د روژې نیت کوم.[۲]

دروژه ماتي دعا: (اللَّهُمَّ لَكَ صُمْتُ، وَعَلَى رِزْقِكَ أَفْطَرْتُ) [۳]

ژباړه: ای خدایه ما ستا لپاره روژه ونیوله او ستا په رزق مې روژه ماته کړه.

دویم مطلب: دروژې ارکان او شرائط:

۱- لومړی: نیت کول.[۴]

۲- دویم: له صبح صادق څخه ترلمرلوېدو پورې له هر هغه شي څخه پرهیزکول چې روژه باطلوي[۵].

دریم مطلب: د روژې ماتوونکي:

لاندې شپږشیان روژه باطلوي:

۱:- په قصد سره خوراک کول ۲-په قصدسره څښاک کول[۶] ۳-په قصدسره استفراق کول[۱] ۴-حیض۵-نفاس[۲] ۶- جماع کول[۳].

---

۵. من فوائد (الصوم) (۱) الوعد بالبشری والفوز بالجنّة. (۲) طهرة للنّفس ووقایة للبدن. (۳) یثمر محبّة الله وطاعته. (۴) یهذّب الطّباع ویکبح جماح النّفس. (۵) دلیل صلاح العبد واستقامته. (۶) صمام أمن من الوقوع في المحرّمات. (۷) یورث الخشیة من الله عزّ وجلّ. (۸) یثمر مراقبة الله عزّ وجلّ في السّرّ. (۹) ینزّه الإنسان عن مشابهة بقیّة المخلوقات. (۱۰) فیه ناحیة صحّیّة فالمعدة بیت الدّاء والحمیة (أي الجوع) رأس الدّواء. (۱۱) فیه حرب علی الشّیطان. (۱۲) فیه إحساس بألم الفقیر والمریض الممنوع من الطّعام. نضرة النعیم جلد۷ ۲۶۶۲.

۲ - (وَشَرْطُ) صِحَّةِ الْأَدَاءِ النِّيَّةُ : وَالنِّيَّةُ مَعْرِفَتُهُ بِقَلْبِهِ أَنْ يَصُومَ ... وَالسُّنَّةُ أَنْ يَتَلَفَّظَ بِهَا كَذَا فِي النَّهْرِ الْفَائِقِ). فتاوی هندیة.ج. ص: ۱۹۵. کتاب الصوم. الباب الاول في تعریفه..

۳. سنن أبي داؤد. کتاب الصیام، باب القول عند الافطار. ج: ۱.ص: ۳۲۲. ط: دار السلام. رقم: ۲۳۵۸.

۴- فیصح) أداء (صوم رمضان والنذر المعین والنفل بنیة من اللیل) فلا تصح قبل الغروب ولا عنده (الی الضحوة الکبری لا) بعدها ولا (عندها) اعتبارا لأکثر الیوم) وبمطلق النیة). ردالمحتار. ج: ۲. ص: ۳۷۷. کتاب الصوم طبع: ایچ ایم سعید کمپني.

اعلم أن النیة شرط في الصوم , وهو أن یعلم بقلبه أنه یصوم). کتاب الاختیار لتعلیل المختار. ج: ۱_ ص: ۱۶۲. کتاب الصوم. طبع: المکتبة الحقانیة , پشاور پاکستان

۵۔ أما تفسیره فهو عبارة عن ترك الأكل والشرب والجماع من الصبح الي غروب الشمس بنیة التقرب من الأهل كذا في الكافي) (فتاوی هندیة. ج: ۱.ص: ۱۹۴. کتاب الصوم. طبع: مکتبه علوم القران کانسي روډ کویټه.)

الصوم هو ترك الأكل والشرب والوطئ من الصبح إلی المغرب مع النیة. فتاوی التارتارخانیة.ج: ۳.ص: ۳۵۰. کتاب الصوم. طبع: مکتبه الطارق). ردالمحتار. ج: ۲. ص: ۳۶۹. کتاب الصوم. طبع: ایچ ایم سعید کمپنی) الصوم مرکب من أعمال القلب , ومن المنع عن المآکل والمشارب والمناکح عامة یومه وهو أجمل الخصال.

۶۔ اذا أکل متعمدا ما یتغذی به او یتداوی به یلزمه الکفارة. فتاوی هندیة.ج: ۱.ص: ۲۰۵. کتاب الصوم. النوع الثاني مایوجب القضاء والکفارة. طبع: مکتبه علوم القرآن.

څلورم مطلب: پېښلمی اوروژه ماتی

پېښلمي کې خوراک کول سنت دي که خوراک ته اشتها ونه لری بايد اقلا اوبه وڅښي، د پېښلمی وخت له صبح صادق څخه مخکې دی.

روژه ماتول په خرمايا خوارې شي باندې بهتر دي که خوارې خوارې نه وي په اوبو سره بهتر دي حايضه ښځه که د شپې پاکه شوه سبا بايد روژه ونيسی ولو که يې غسل هم نه وي کړی سباته يې غسل وکړ روژه يې صحيح ده.[۴]

پنځم مطلب: د قضا يې روژې بيان

بې له عذره د روژې قضاء نه راوړل ګناه کبيره ده، د پنځو ورځو نه علاوه د کال په ټولو ورځو کې قضايي روژه نيول صحيح ده.[۵]

---

۱. يجب القضاء والكفارة على من جامع او جومع في أحد السبيلين أو أكل أو شرب عمدا ... أو استقاء ملئ فمه. فتاوى هندية. ج: ۱. ص: ۲۰۵. كتاب الصوم. النوع الثاني مايوجب القضاء والكفارة. طبع: مكتبه علوم القرآن.

من جامع عمدا في أحد السبيلين فعليه القضاء والكفارة ولايشترط الانزال في المحلين كذا في الهداية. مجمع الانهر. ج: ۱. ص: ۲ باب. كتاب الصوم. طبع: انترنيت.

۲. اذا حاضت المرآة أو نفست أفطرت وقضت بخلاف الصلاة. فتاوى هندية. ج: ۱. ص: ۲۰۵. كتاب الصوم. النوع الثاني مايوجب القضاء والكفارة. طبع: مكتبه علوم القرآن.

۳. أن الجماع في نهار رمضان موجب للقضاء والكفارة والامساك بقية النهار، وكذلك الأكل والشرب عمدا عند الحنفية والمالكية خلافا لغيرهم قياسا على الجماع، بجامع انتهاك حرمة الشهر. الفقه الاسلامي وأدلته. ج: ۲. ص: ۵۹۵. كتاب الصوم. طبع: دار الفكر.

۴- وأما بيان ما يسن ومايستحب للصائم ومايكره له أن يفعله فنقول: يسن للصائم السحور لما روي عن عمرو بن العاص رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال: ان فصلا بين صيامنا وصيام أهل الكتاب أكلة السحور) ولأنه يستعان به على صيام النهار، واليه أشار النبي صلى الله عليه وسلم في الندب الى السحور فقال: استعينوا بقائلة النهار على قيام الليل، ويأكل السحور على صيام النهار. (بدائع الصنائع. ج: ۲. ص: ۲۶۶. كتاب الصوم. طبع: المكتبه الوحيديه بشاور باكستان.)

السحور على شيئ وان قل ولو جرعة ماء، وتأخيره لآخر الليل، أما السحور: فللتقوى به على الصوم، كما دل عليه خبر الصحيحين: (تسحروا فان في السحور بركة) وخبر الحاكم في صحيحه: استعينوا بطعام السحر على صيام النهار، وبقيلولة النهار على قيام الليل) .... فان الله وملائكته يصلون على المتسحرين) ...ثلاث من أخلاق المرسلين: تعجيل الافطار، وتاخير السحور، ووضع اليمين على الشمال في الصلاة، لخبر الامام أحمد: لاتزال أمتي بخير ماعجلوا الفطر وأخروا السحور. الفقه الاسلامي وأدلته. ج: ۲. ص:۵۵۶. كتاب الصوم. المبحث الخامس، سنن الصوم وآدابه ومكروهاته. طبع: دار الفكر.

(الخلاصة: ثم التسحر مستحب، والمستحب تاخيره). الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۳۵۵. كتاب الصوم. الفصل الاول في بيان وقت الصوم ومايتصل به. طبع: مكتبه حنفيه.

(قوله: ويستحب السحور) لما رواه الجماعة الا أبا داود عن أنس قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: تسحروا فان في السحور بركة)ردالمحتار. ج: ۲. ص:۴۱۹. كتاب الصوم. مطلب في حديث التوسعة على العيال والاكتحال يوم عاشوراء. طبع: ايچ ايم سعيد كمبنى.

۵. تعيين الأيام ليس بلازم للقضاء؛ لأن جميع السنة وقت القضاء الا الايام الخمسة. (كتاب الاختيار. ج: ۱. ص: ۱۷۵. كتاب الصوم. طبع: المكتبه الحقانية. بشاور باكستان.

په قضايي روژه کې له شپې څخه نيت کول ضروري دي د کفارې د روژې حکم هم همدا شان دی ۱.

که روژه دار د روژې په ورځ بې هوشه شي د هغې ورځې روژه نيول پرې واجب نه دي ځکه چې د هغې ورځې د روژې نيت يې کړی و ۲.

او که څوک ټوله مياشت د روژې کې ليونی شي قضاء ورباندې نشته ، او که څوک بې هوښه شي قضايي پرې واجب ده.۳.

شپږم مطلب: د نذر روژه

که چاپه ځان باندې روژه نيول نذر کړل نيول يې واجب دي اوپه نه نيولويې ګناه ګاريږی .۴

نذر په دوه قسمه دی:

۱– هغه چې ورځ اوتاريخ يی معين وي لکه که فلانی کارمې وشونوپه فلانی ورځ به روژه نيسم پداسې ورځوکې له شپې څخه نيت کول ضروري نه دي.

۲–هغه نذرچې ورځ اوتاريخ پکې معين نه وي لکه که فلانی کار مې وشو نويوه ورځ روژه به نيسم په داسې روژه کې د شپې نه نيت کول ضروري دي.۵

هغه شيان چې روژه پرې نه فاسديږي

والكلام في كيفية وجوب القضاء أنه على الفور أو على التراخي ... وذلک على التراخي عندعامة مشايخنا ومعنى التراخي عندهم أنه يجب في مطلق الوقت ، غير عين وخيار التعين الى المكلف ففي أي وقت شرع فيه تعين ذلک الوقت للوجوب. بدائع الصنائع. ج: ۲. ص: ۲۶۵. كتاب الصوم. طبع: المكتبه الوحيديه.

۱- (والضرب الثاني: مايثبت في الذمة ، كقضاء رمضان والنذر المطلق والكفارات ، فلا يجوز الا بنية من الليل...)اللباب في شرح الكتاب. ج: ۱. ص: ۱۶۳. كتاب الصوم. طبع: . هكذا في الهداية.ج: ۱. ص: ۲۳۰. كتاب الصوم. طبع: مكتبه رحمانيه.

سئل: في نية قضاء رمضان ، فهل لابد من تبييت النية من الليل ، أم لا؟ أجاب: نعم ، لا بد من تبييت النية من الليل. فتاوى الاقناعية.ج: ۱. ص: ۲۴۱. كتاب الصوم. طبع: درالنوادر.

۲.من نوى الصوم من الليل ثم جن في النهار وأغمي عليه يصح صومه في ذلک اليوم. مجمع الانهر. ج: ۱. ص: ۳۴۱۰. كتاب الصوم ، طبع: امير حمزه كتب خانه . هكذا في الهداية. ج: ۱.ص: ۲۴۱. مكتبه رحمانيه. كتاب الصوم ، هكذا في بدائع الصنائع. ج: ۲. ص: ۲۲۵. كتاب الصوم. مكتبه وحيديه.

۳- ومن جن الشهر كله فلاقضاء عليه ... وان أغمي عليه رمضان كله قضاه .وأما أصل الوجوب (القضاء) فلقوله تعالى: فمن كان منكم مريضا الخ. بدائع الصنائع. ج: ۲. ص: ۲۶۲. طبع: مكتبه وحيديه بشاور. دليل فرضية القضاء : وأما القضاء فلقوله تعالى: فعدة من أيام أخر أي فليصم عدة من أيام أخر كتاب الاخيار. ج: ۲.ص:۱۷۵۱۷۴. كتاب الصوم. طبع: مكتبه حقانيه. هكذا في الهدايه.ج: ۱.ص: ۲۰۶. كتاب الصوم ، طبع: امير حمزه كتب خانه. هكذا في البدائع الصنائع: ج: ۲. ص: ۲۳۴. كتاب الصوم. طبع: المكتبه وحيديه. بشاور باكستان.

۴. والمنذور واجب لقوله تعالى: وليوفوا نذورهم. (الهدايه كتاب الصوم) اماالنذر فلقوله تعالى: وليوفوا نذورهم. وقوله عليه الصلاة والسلام: ف بنذرک. (الاختيار لتعليل المختار: ج،ص:۱۶۲،ط:المكتبة الحقانيه بشاور)

۵. والواجب نوعان: معين كالنذر المعين، وغير المعين كالنذر المطلق. (الفقه الاسلامي: ج۲،ص۵۱۰، مبحث انواع الصيام)

(وَصَوْمُ الْمَنْذُورِ) مُعَيَّنًا كَمَا إذَا قَالَ لِلَّهِ عَلَيَّ أَنْ أَصُومَ يَوْمَ الْخَمِيسِ مَثَلًا أَوْ غَيْرَ مُعَيَّنٍ كَقَوْلِهِ: لِلَّهِ عَلَيَّ أَنْ أَصُومَ يَوْمًا مَثَلًا... مجمع الأنهر في شرح ملتقى الأبحر ج۱ ص۲۳۲

هغه شیان څلورویشت دي . ۱.

یو څو په لاندې ډول دي :

که څوک په هیره سره اوبه وڅښي یا خوراک وکړي، یاکوروالی وکړي او یا د روژې په ورځ څوک ویده شو اوغسل پری واجب شو روژه یی نه ماتیږی ۲.

که د روژه دار په غاښونوکي د نخود له اندازې څخه زیات او یاد هغه په اندازه شی بند وو هغه یې وخوړ روژه یې ماتیږي خو که د نخود له اندازې څخه کمؤ روژه یې نه فاسدیږي .۳

که دروژه دار حلق ته مچ ننوزي اوتیریې کړي روژه یې نه فاسدیږي . ۴

که بې اختیاره استفراق وکړي کم وي اوکه زیات روژه نه فاسدیږی.۵

که روژه دار یوشی په ژبه وڅکي خود حلق څخه یې تېر نه کړي روژه یې نه ماتیږی البته بې له عذره روژه مکروه کوي، خو که د بنځې خاوندتوند خویه وي دمالګې معلومولو لپاره د خوراک څکل په ژبه جایزدي .٦

هغه شیان چې روژه پرې فاسدیږي قضاء واجبوی بغیر د کفارې نه

---

۱. باب مالا یفسد الصوم : وهو أربعة وعشرون شیئا : ۱ – ما لو أکل. ۲ – أو شرب. ۳ – أو جامع ناسیا. وإن کان للناسي قدرة علی الصوم یذکره به من رآه یأکل وکره عدم تذکیره. وإن لم یکن له قوة فالأولی عدم تذکیره: ۴ – أو أنزل بنظر. ۵ – أو فکر وإن أدام النظر والفکر. ٦ –[أو ادهن] ۷ – أو اکتحل ولو وجد طعمه في حلقه. ۸ – أو احتجم. ۹ – أو اغتاب. ۱۰ – أو نوی الفطر ولم یفطر. ۱۱ – أو دخل حلقه دخان بلا صنعه. ۱۲ – أو غبار ولو غبار الطاحون. ۱۳ – أو ذباب. ۱۴ – أو أثر طعم الأدویة فیه وهو ذاکر لصومه. ۱۵ – أو أصبح جنبا ولو استمر یوما بالجنابة. ۱٦ – أو صب في إحلیله ماء. ۱۷ – أو دهنا. ۱۸ – أو خاض نهرا فدخل الماء أذنه. ۲۰ – أو دخل أنفه مخاط فاستنشقه عمدا وابتلعه. وینبغي إلقاء النخامة حتی لا یفسد صومه علی قول الإمام الشافعي. ۲۱ – أو ذرعه القيء وعاد بغیر صنعه ولو ملأ فاه في الصحیح. ۲۲ – أو استقاء أقل من ملء فیه علی الصحیح ولو أعاد في الصحیح. ۲۳ – أو أکل ما بین أسنانه وکان دون الحمصة. ۲۴ – أو مضغ مثل سمسمة من خارج فمه حتی تلاشت ولم یجد لها طعما في حلقه. نورالایضاح ص۱۳۲ باب مالا یفسد الصوم

۲.وان اکل او شرب اوجامع ناسیااونام فاحتلم...لم یفطر.(الاختیار،ج۱،ص۱۷۱)

اذااکل الصائم اوشرب اوجامع ناسیالم یفطرولافرق بین الفرض والنفل کذافي الهدایه.(الفتاوي الهندیة ج۱،ص۲۰۲،ط:علوم القرآن)-ومثله في التاتارخانیه: ج۳،ص:۳۷۵.ط:حنفیه کویته)

۳.وان ابتلع طعاما بین اسنانه مثل الحمص افطر والافلا.(الاختیار ج:۱ص۱۷۳) وهکذا في التتف في الفتاوی،کتاب الصوم،مطلب مالایفسد الصوم. وهکذا في فتح القدیر :ج۲،ص۳۳٦،ط:حنفیه کویته.

۴.ولو دخل حلقه ذباب وهوذاکر لصومه لم یفطروفي القیاس یفسدصومه لوصول المفطر الی جوفه.(فتح القدیر :ج۲، ص:۳۳٦،ط: حنفیه)وهکذا في الفتاوی الهندیه:ج۱،ص۴۴۹،مکتبه رشیدیه کویته.وهکذافي الفقه الاسلامیه: ج۲،ص۵۸۳، دارالفکر) وهکذا في الاختیار :ج۱ص:۱۷۲.)

۵.(فان ذرعه القیء لم یفطر)لقوله علیه السلام:من قاء فلاقضاء علیه ومن استقاء فعلیه القضاء.(فتح القدیر :ج۲،ص۳۳۹،ط: حنفیه کویته)

وَلَوْ ذَرَعَهُ الْقَيْءُ لَمْ يُفْطِرْهُ سَوَاءٌ كَانَ أَقَلَّ مِنْ مِلْءِ الْفَمِ، أَوْ كَانَ مِلْءُ الْفَمِ، لِقَوْلِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم: «ثَلَاثٌ لَا يُفْطِرْنَ الصَّائِمَ: الْقَيْءُ، وَالْحِجَامَةُ، وَالِاحْتِلَامُ»(بدائع،الصائع،کتاب،الصوم،فصل في ارکان الصوم ،ج۲،ص:۲۴۱،ط :وحیدیه، بشاور) وهکذافي التاتارخانیه: ج ۳ص۳۷۵،ط:حنفیه)وهکذافي الشامیة : ج: ۲،ص۴۱۴،مطلب في الکفارة،ط:سعید)

٦.وکره ذوق شيء، ومضغه بلا عذر کذا في الکنز. ومن العذر في الأول ما لو کان زوج المرأة وسیدها سیئ الخلق فذاقت المرقة.(الفتاوی الهندیَ، کتاب الصوم الباب الثالث: ج: ۱ص۱۹۹،ط:علوم القرآن)

وکره ذوق شيء ومضغه بلاعذر.(مجمع الانهر،کتاب الصوم:۱ص،۳۶۳،ط:امیر حمزه) . وهکذا في التاتارخانیه،الفصل السادس،فیمایکره للصائم:ج۳،ص۳۹۵)ومثله في الهدایة: ج۱ص۲۰۲،امیر حمزه کتب خانه)

هغه شیان تقریبا اووه پنځوس دي . ۱.

یو څو په لاندې ډول دي :

قصدا په ډکه خوله استفراق کول . ۲

په دبر کې دوا استعمالول .

په پوزه کې اوبه اچول .

د خټې په زخم کې دوا اچول .

د سر په زخم کې دوا اچول چې ګیډې او دماغو ته ورسي

وړه تیږه تیرول .

کاغذ خوړل .

که مقیم شخص د روژې نیت کولو نه روسته په سفرروان شو له یو مقدار سفر نه روسته د یو ضرورت په خاطر بیرته کورته راستون شو او روژه یې وخوړه په دې شخص باندې روژه او کفاره دواړه لازم دي۳.

---

۱. باب ما یفسد الصوم [ویوجب القضاء] من غیر کفارة [وهو سبعة وخمسون شیئا تقریبا] ۱ – اذا أکل الصائم أرزا. ۲ – أو عجینا. ۳ – أو دقیقا. ۴ – أو ملحا کثیرا دفعة. ۵ – أو طینا غیر أرمني لم یعتد أکله. ٦ – أو نواة. ۷ – أو قطنا. ۸ – أو کغدا. (کاغذ تیرول) ۹ – أو سفرجلا [لم یدرک] ولم یطبخ. ۱۰ – أو جوزة رطبة. ۱۱ – أو ابتلع حصاة. (وړه تیږه تیرول) ۱۲ – أو حدیدا. ۱۳ – أو ترابا. ۱۴ – أو حجرا. ۱۵ – أو احتقن. (په دبر کې دوا استعمالول .) ۱٦ – أو استعط. (په پوزه کې اوبه اچول). ۱۷ – أو أوجر بصب شيء في حلقه على الصحیح. ۱۸ – أو أقطر في أذنه دهنا. ۱۹ – أو ماء في الأصح. ۲۰ – أو داوی جائفة. (د خټې په زخم کې دوا اچول) . ۲۱ – أو آمة بدواء ووصل إلى جوفه أو دماغه. (د سر په زخم کې دوا اچول چې ګیډې او دماغو ته ورسي) ۲۲ – أو دخل حلقه مطر. ۲۳ – أو ثلج في الأصح ولم یبتلعه بصنعه. ۲۴ – أو أفطر خطأ بسبق ماء المضمضة إلى جوفه. ۲۵ – أو أفطر مکرها ولو بالجماع. ۲٦ – أو أکرهت على الجماع. ۲۷ – أو أفطرت خوفا على نفسها من أن تمرض من الخدمة أمة کانت أو منکوحة. ۲۸ – أو صب أحد في جوفه ماء وهو نائم. ۳۹ – أو أکل عمدا بعد أکله ناسیا ولو علم الخبر على الأصح. ۳۰ – أو جامع ناسیا ثم جامع عامدا. ۳۱ – أو أکل بعد ما نوی نهارا ولم یبیت نیته. ۳۲ – أو أصبح مسافرا فنوی الإقامة ثم أکل. ۳۳ – أو سافر بعد ما أصبح مقیما فأکل. ۳۴ – أو أمسک بلا نیة صوم ولا نیة فطر. ۳۵ – أو تسحر. ۳٦ – أو جامع شاکا في طلوع الفجر وهو طالع. ۳۷ – أو أفطر بظن الغروب والشمس باقیة. ۳۸ – أو أنزل بوطء میتة. ۳۹ – [أو بهیمة] ۴۰ – أو بتفخیذ. ۴۱ – [أو بتبطین]. ۴۲ – [أو عبث بالکف] ۴۳ – أو قبلة. ۴۴ – أو لمس. ۴۵ – أو أفسد صوم غیر أداء رمضان. ۴٦ – أو وطئت وهي نائمة. ۴۷ – أو أقطرت في فرجها على الأصح. ۴۸ – أو أدخل أصبعه مبلولة بماء أو دهن في دبره. ۴۹ – أو أدخلته في فرجها الداخل في المختار. ۵۰ – أو أدخل قطنة في دبره وغیبها ۵۱ – أو في فرجها الداخل. ۵۲ – أو أدخل حلقة دخانا بصنعه. ۵۳ – أو استقاء ولو دون ملء الفم في ظاهر الروایة وشرط أبو یوسف ملء الفم وهو الصحیح. ۵۴ – أو أعاد ما ذرعه من القيء وکان ملء الفم وهو ذاکر [لصومه] .۵۵ – أو أکل ما بین أسنانه وکان قد الحمصة. ۵٦ – أو نوی الصوم نهارا بعدما أکل ناسیا قبل إیجاد نیته من النهار. ۵۷ – أو أغمي علیه ولو جمیع الشهر إلا أنه لا یقضي الیوم الذي حدث فیه الإغماء أو حدث في لیلته. ۵۸ – أو جن غیر ممتد جمیع الشهر ولا یلزمه قضاؤه بإقامته لیلا أو نهارا بعد فوات وقت النیة في الصحیح.. نورالایضاح ص۱۳٦

۲. قوله (وان اعاده او استقاء او ابتلع...) اي اعاده القیء او قاه عامدا. (البحر الرائق، کتاب الصوم، باب مایفسد الصوم ومالایفسده، ج۲، ص: ۴۷۹، ط: وحیدیه بشاور)

(فان استقاء عمدا ملء فیه فعلیه القضاء. (فتح القدیر: ج۲ص۳۳۹، ط: حنفیه)

۳. اذا دخل مصرا بنیة السفر فافطر فانه یکفراي قیاسا لانه مقیم عند الاکل حیث رفض سفره بالعود. (ردالمحتار، ج۲، ص۱۳۳، فصل في العوارض)

ولو سافر في نهار رمضان ولم یفطر حتى تذکر شیئا في منزله قد نسیه فرجع الى منزله واکل شیئا ثم خرج من المنزل فعلیه القضاء والکفاره کالمقیم اذا اکل ثم سافر. (خلاصة الفتاوي، ج۱، ص۲۵۷، الفصل الثالث) وهکذا في الهندیه: ج۱، ص۲۰۷، الباب الخامس في الاعذار المبیحة للفطر.

هغه شيان چې روژه پرې فاسديږي قضاء او کفاره دواړه پرې واجبيږي

هغه شيان دوه ويشت دي . ۱.

يو څو په لاندې ډول دي :

قصدا د هر هغه شي خوړل چې غذا او يا دواوي، قصدا څښاک کول،

چا چې قصدا جماع اوکړه يا په يوه د دوه لارو کې حشفه (دمخصوص اندام سر) داخل شی نو قضا او کفاره دواړه پرې واجبيږي مني خارج شي او کنه .۲

کفاره يوازې د رمضان د روژو په ماتولو کې واجبيږی .۳

که خولې ته يې باران داخل شي او روژه نيوونکی يې خپټې ته تېر کړي، د خامې غوښې خوړل اګر که بد بويه هم وي، همداسې وچه غوښه خوړل، د غنم د دانې خوړل، د سر مينځلو خاوره خوړل، د خپلې ښځې لاړې تېرول، د ملګرې لاړې تېرول، او داسې نور.

که چېرته ښځه ويده وی اويا بې هوشه شي اوخاوندیې ورسره جماع وکړي د دواړو روژه ماتيږی په ښځه يې يوازې قضايي اوپه خاوند يې کفاره اوقضايي دواړه لازميږي.۴

که چېرته يو څوک په قصد سره روژه ماته کړي اويايې وخوري دوه مياشتې پر لپسې بايد روژه ونيسي ۵ اما ښځوته د حيض په وخت کې په روژه خوړلو کفاره نشته .العناية شرح هدايه:ج/۲ص۳۲۷.۶

---

۱. باب ما يفسد الصوم وتجب به الكفارة مع القضاء وهو اثنان وعشرون شيئا : إذا فعل الصائم شيئا منها طائعا متعمدا غير مضطر لزمه القضاء والكفارة وهي: ۱ – الجماع في أحد السبيلين على الفاعل والمفعول به. ۲ – والأكل. ۳ – والشرب سواء فيه ما يتغذى به أو يتداوى به. ۴ – وابتلاع مطر دخل إلى فمه. ۵ – وأكل اللحم النيئ وإن كان منتنا إلا إذا دود. ٦ – وأكل الشحم في اختيار الفقيه أبي الليث. ۷ – وقديد اللحم بالاتفاق. ۸ – وأكل الحنطة. ۹ – وقضمها إلا أن يمضغ قمحة فتلاشت. ۱۰ – وابتلاع حبة حنطة. ۱۱ – أو سمسمة أو نحوها من خارج فمه في المختار. ۱۲ – وأكل الطين الأرمني مطلقا. ۱۳ – والطين غير الأرمني كالطفل إن اعتاد أكله. ۱۵ – وابتلاع بزاق زوجته. ۱٦ – أو صديقه لا غيرهما. ۱۷ – وأكله عمدا بعد غيبة. ۱۸ – أو بعد حجامة. ۱۹ – أو [بعد] مس. ۲۰ – أو قبلة بشهوة. ۲۱ – أو بعد مضاجعة من غير إنزال. ۲۲ – أو [بعد] دهن شاربه ظانا أنه أقطر بذلك. نورالايضاح ص۱۳۳

۲ - (أَوْ جَامَعَ) أَوْ تَوَارَتْ الْحَشَفَةُ (فِي أَحَدِ السَّبِيلَيْنِ) أَنْزَلَ أَوْ لَا . (الى قوله)قضى وكفر الدر المختار (قَوْلُهُ: وَتَوَارَتْ الْحَشَفَةُ) أَيْ غَابَتْ وَهَذَا بَيَانٌ لِحَقِيقَةِ الْجِمَاعِ، لِأَنَّهُ لَا يَكُونُ إلَّا بِذَلِكَ (قَوْلُهُ: فِي أَحَدِ السَّبِيلَيْنِ) أَيْ الْقُبُلِ أَوْ الدُّبُرِ وَهُوَ الصَّحِيحُ فِي الدُّبُرِ وَالْمُخْتَارُ أَنَّهُ بِالِاتِّفَاقِ وَلَوَاجِبِيَّةٌ لِتَكَامُلِ الْجِنَايَةِ لِقَضَاءِ الشَّهْوَةِ بَحْرٌ (قَوْلُهُ: أَنْزَلَ أَوْ لَا) فَإِنَّ الْإِنْزَالَ شِبَعٌ وَقَضَاءُ الشَّهْوَةِ يَتَحَقَّقُ بِدُونِهِ وَقَدْ وَجَبَ بِهِ الْحَدُّ وَهُوَ عُقُوبَةٌ مَحْضَةٌ فَالْكَفَّارَةِ الَّتِي فِيهَا مَعْنَى الْعِبَادَةِ . رد المحتار على الدر المختار ج۲ ص۴۰۹ بَابُ مَا يُفْسِدُ الصَّوْمَ وَمَا لَا يُفْسِدُهُ

۳ - (وليس في إفساد صوم غير رمضان كفارة) لأن الإفطار في رمضان أبلغ في الجناية فلا يلحق به غيره. .وكذافى الهدايه وليس في افسادصوم غير رمضان كفارةالان الافطار في رمضان ابلغ في الجناية فلايلحق به) العناية شرح الهداية: ج:۲.ص: ۳۴۱. الناشر: دار الفكر.هدايه: ج:۱:ص

۴ (واذا جومعت النائمة والمجنون وهى صائمة عليهاالقضاء دون الكفارة .هدايه : ج:۱.ص:۲۰۹. باب صوم. طبع: طبع: امير همزه كتب خانه وهكذا :ولو جومعت النائمة والمجنون ، فسد صومهما لوجود المفطر ، ولا كفارة لعدم التعمد. كتاب الاختيار : ج: ۱.ص: ۱۷۱ كتاب الصوم. طبع: المكتبة الحقانية).

۹. (وجوب الكفارة من ثلاثة أو جه ۱ – من الاكل والشرب ۲ – والجماع ..... فاذا فعل احد هذه الثلاث متعمدا تلزمه الكفارة ..... والكفارة من ثلاثة اشياء ۱ – اما عتق رقبة ۲ – أو صوم شهرين متتابعين. النتف في الفتاوى : ج.:۱ .ص:۱۵۹ . كتاب الصوم الكفارة فى الصيام).

۱. (ولوكانت امرأة فصامت عن كفارة الافطار في رمضان او عن كفارة القتل فحاضت في خلال ذلك لايلزمها الاستقبال لانها لاتجد صوم شهرين لاتحيض فيهما فكانت معذورة وعليها ان تصلي ايام القضاء بعدالحيض بماقبله حتى لو لم تصلي وافطرت يوما بعدالحيض استقبلت لانها تركت

اووم مطلب: هغه عذرونه چې د هغه له مخې روژه خوړل جائز دي

که چېرته څوک دومره مریض شو چې د روژې په نه ماتولو سره يې د مرګ ويره وه يا يې مريضي زياتيدله يا دومره تږی شو چې د اوبو په نه څښلو هلاکېدلو يا کومه ښځه حامله وي يا ماشوم ته سينه ورکوی د دې يا دماشوم د مرګ ويره يې وه نوروژه دې ماته کړي.۱

کله که څوک مريض و او بيرته روغ شو خودروژې په نيولو سره ويريده چې بيا مريض نشي نوروژه دې ماته کړي.

دمسافر لپاره د روژې خوړل يا نيول دواړه جائز دي که چېرته مسافر ته تکليف نه وو نوروژه دې ونيسی.۲

که چېرته روژه نيول ورته سخت وو نو بيا دې نه نيسي.۳

مسافر او مريض به د خلکو په وړاندې روژه نه خوري.۴

دويم مبحث د کفارې بيان

په شريعت کې د کفارې د پاره درې شيان مقرر شوي ، په دې کې به يو خامخا اداء کوي: ۱. غلام ازادول. ۲. که غلام نه وي نو دوه مياشتې مسلسل روژې نيول ۳. که د مرض يا بوډا والي په وجه روژې نشي نيولی نو شپيته (۶۰) مسکينانو ته به دوه وخته (غرمه او ماښام ، يا سهر او ماښام) په مړه خټه خوراک ورکوي. يا به د هرې روژې په عوض کې د صدقۀ فطر (سرسايې) په مقدار غله يا د دې قيمت ورکړي.(۵)

التتابع من غير ضرورة ولو نفست تستقبل لعدم الضرورة لانها تجد شهرين لا نفاس فيهما بخلاف كفارة اليمين) بدائع الصنائع. ج: ۵. ص: ۱۱۱. كتاب الكفارات. ط: دار الكتب العلمية.)

۱ - (الباب الخامس في الاعذار التي تبيح الافطار: منها السفر .. ومنها المرض ... وكذا الحامل أو المرضع اذا خافت على نفسها أو ولدها ... ومنها العطش والجوع كذلك) الفتاوى العالمكيرية. ج: ۱. ص: ۴۵۷-۴۵۸. كتاب الصوم. طبع: مكتبه رشيديه.

۲ - (ويكره للمسافر أن يصوم اذا أجهده الصوم ، فاذا لم يكن كذلك فالصوم أفضل للمسافر عندنا اذا لم يكن رفقاؤه او عامتهم مفطرين) الفتاوى التارتارخانية. ج: ۲. ص: ۴۰۳. كتاب الصوم. طبع: مكتبه حنفيه.

۳. (وعوارض الصوم التي قد يغتفر ، للمرء فيها الفطر تسع تستطر ، حبل وارضاع واكراه سفر ، مرض جهاد جوعة عطش كبر: وهي السفر ، المرض ، الحمل والرضاع ، الهر ، ارهاق الجوع والعطش ، الاكراه ، صاحب العمل الشاق ، انقاذ الغريق) الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۲. ص: ۵۷۰. كتاب الصوم. طبع: دار الفكر.

(والمرض الذي يبيح الفطر مايخاف منه الموت أو زيادة علة حتى لو خاف أنه لو لم يفطر يزداد عينه وجعا أو حماه شدة حل له أن يفطر ... وقال في الأصل : اذا خافت الحامل أو المرضع على أنفسهما أوعلى ولدهما جاز الفطر وعليهما القضاء ... سافر بعد دخول شهر رمضان جاز الفطر .... ومن الاعذار المبيحة للافطار ذكر في التحفة: العطاش الشديد والجوع الذي يخاف منه الهلاك) فتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۰۳ ۴۰۹. كتاب الصوم. الفصل السابع في الاسباب المبيحة للفطر. طبع: مكتبه الطارق.

۴ - (وفي الحجة: عشرة أصناف لايأكلون ، وان لم يكونوا صائمين ، المسافر اذا أكل أول النهار ثم قدم مصره ، والمريض اذا أكل أول يوم ثم صح في ذلك اليوم) فتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۲۸. كتاب الصوم. الفصل العاشر في المجنون والمغمى عليه والصبي ... طبع: مكتبه حنفيه.

(۵) كَفَّارَةُ الْفِطْرِ وَكَفَّارَةُ الظِّهَارِ وَاحِدَةٌ ، وَهِيَ عِتْقُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ أَوْ كَافِرَةٍ ، فَإِنْ لَمْ يَقْدِرْ عَلَى الْعِتْقِ فَعَلَيْهِ صِيَامُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ، وَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَعَلَيْهِ إِطْعَامُ سِتِّيْنَ مِسْكِيْنًا ، كُلَّ مِسْكِيْنٍ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ شَعِيْرٍ أَوْ نِصْفَ صَاعٍ مِنْ حِنْطَةٍ. الفتاوى الهندية ۲۱۵/۱ مَسَائِلُ فِي الِاعْتِكَافِ.

که چېرته يو فقير ته شپيته ورځې دوه وخته سرپه سر ډوډۍ ورکړي هم صحيح ده.۱

که چېرته په روژه کې څو ورځې روژه ماته شي او د اولې کفاره يې نه يي ورکړی يوه کفاره صحيح ده.۲

دويم مطلب: د فديې بيان

که چېرته څوک د بوډا والي په وجه په روژه نيولو قادر نه و يا مريض و او اميد د روغتيا يې نه و نو دهرې روژې په مقابل کې دې يو فقير ته په اندازه د صدقه يې فطر غله ورکړي، يا دې سهار او مابنام په مازه نس ډوډۍ ورکړي ۳ که يې له مريضۍ صحت پيدا کړ روژه دې ونيسي د فديې به جدا اجر ورکول کېږي.۴

دريم مبحث: اعتکاف

تعريف الاعتکاف:

اعتکاف په لغت کې ځان بندول ۵.

اعتکاف په شريعت کې: په مسجد کې د روژې او نيت سره وخت تيرولو ته اعتکاف وايي۶.

د اعتکاف حکم:

اعتکاف سنت مؤکد دی ۷.

"والكفارة : تحرير رقبة " ... "ولو كانت غير مؤمنة" لإطلاق النص "فإن عجز عنه" أي التحرير بعدم ملكها وملك ثمنها "صام شهرين متتابعين فيهما يوم عيد ولا" بعض "أيام التشريق" للنهي عن صيامها "فإن لم يستطع الصوم" لمرض أو كبر "أطعم ستين مسكينا" أو فقيرا .

مراقي الفلاح شرح متن نور الإيضاح ۱/ ۲۵۰ فصل في الكفارة وما يسقطها عن الذمة بعد الوجوب

فَالْوَاجِبُ الْعِتْقُ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَعَلَيْهِ صِيَامُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ، فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَإِطْعَامُ سِتِّيْنَ مِسْكِيْنًا لِحَدِيْثِ الْأَعْرَابِيِّ الْمَرْوِيِّ فِي الْكُتُبِ السِّتَّةِ.

البحر الرائق ۲۹۸/۲ كِتَابُ الصَّوْمِ بَابُ مَا يُفْسِدُ الصَّوْمَ وَمَا لَا يُفْسِدُهُ

۱ (كما جاز لو اطعم واحدا ستين يوما) تنوير الابصار : باب الكفارات : ج: ۳. ص: ۴۷۹

۲ (ولو تكرر فطره ولم يكفر للاول يكفيه واحدة ولو في رمضانين عند محمد وعليه الاعتماد بزازيه ومجتبى وغيرها) كتاب الصوم : ردالمختار :ج:۲. ص: ۴۱۳. طبع : ايچ ام سعد

۲. (الشيخ الفاني الذي لايقدر على الصيام يفطر ويطعم لكل يوم مسكينا نصف صاع من برا وصاعا من تمر وشعير. هداية : ج: ۱. ص:۲۰۴. كتاب الصوم. وهكذا ولو قدر على الصوم يبطل حكم الفداء. البحر الرائق: ج: ۲. ص: ۵۰۱. كتاب الصوم . طبع: المكتبة الوحيدية)

۴. الهداية بالمرجع سابق

۵- هُوَ فِي اللُّغَةِ الْإِقَامَةُ عَلَى الشَّيْءِ وَلُزُومُهُ وَحَبْسُ النَّفْسِ عَلَيْهِ: تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق . ج: ۱. ص: ۳۴۷. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: المطبعة الكبرى الاميرية. هكذا في الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۴۱. كتاب الصوم . الفصل الثاني عشر في الاعتكاف. ط: مكتبه حنفيه.

۶- وَفِي الشَّرِيعَةِ هُوَ الْإِقَامَةُ فِي الْمَسْجِدِ وَاللُّبْثُ فِيهِ مَعَ الصَّوْمِ وَالنِّيَّةِ. تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق . ج: ۱. ص: ۳۴۷. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: المطبعة الكبرى الاميرية. هكذا في الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۴۱. كتاب الصوم . الفصل الثاني عشر في الاعتكاف. ط: مكتبه حنفيه. هكذا في كتاب الاختيار. ج: ۱. ص: ۱۷۷. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: المكتبه الحقانيه.

۷- وَقَالَ الْقُدُورِيُّ الِاعْتِكَافُ مُسْتَحَبٌّ وَقَالَ صَاحِبُ الْهِدَايَةِ وَالصَّحِيحُ أَنَّهُ سُنَّةٌ مُؤَكَّدَةٌ لِأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاظَبَ عَلَيْهِ فِي الْعَشْرِ الْأَخِيرِ مِنْ رَمَضَانَ وَالْمُوَاظَبَةُ دَلِيلُ السُّنَّةِ: تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق . ج: ۱. ص: ۳۴۷. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: المطبعة الكبرى الاميرية.

اول مطلب د اعتکاف ډولونه

اعتکاف په درې قسمه دی ۱- واجب۲-سنت ۳-مستحب،

۱- واجب هغه اعتکاف ته وایي چې چا په خپل ځان نذر اخیستی وي او ووایي چې د الله لپاره لس ورځې اعتکاف ته کښنم ۱.

۲- سنت: هغه اعتکاف ته ویل کیږي چې د روژې په اخرې لس ورځو کې وکړې شي ، پیغمبر صلی الله علیه وسلم حتمي په دې ورځو کې اعتکاف ته کښناسته.۲

۳-مستحب: هغه اعتکاف ته وایی چې دورژې د اخري لس ورځو څخه پرته بل وخت کې څوک اعتکاف وکړي .۳

دویم مطلب: په اعتکاف کې دوه قسمه کارونه حرام دي

۱- پرته له عذره د مسجد څخه وتل.۴

۲-له ښځې سره یو ځای کېدل، ښکلول او یا مستي کول.۵

واجب اعتکاف حد اقل باید یوه ورځ وي او روژه نیول ورته ضروري ده ٦، سنت لس ورځې۷ او د مستحب لپاره اندازه تعین نه ده.۱

هکذا في الفتاوى التارتارخانية.ج: ۳. ص: ۴۴۱. کتاب الصوم . الفصل الثاني عشر في الاعتکاف. ط: مکتبه حنفیه. هکذا في کتاب الاختیار. ج: ۱. ص: ۱۷٦. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: المکتبه الحقانیة.

۱- (الاعتکاف ثلاثة أنواع: واجب، وسنة مؤکدة، ومستحب.أما الواجب: فهو المنذور، کقوله: «لله علي أن أعتکف یوماً» أو أکثر مثلاً.الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۳. ص: ۱۲۹. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: دار الفکر.

۲- وأما السنة المؤکدة علی سبیل الکفایة: فهي اعتکاف العشر الأواخر من رمضان، لاعتکافه صلّی الله علیه وسلم العشر الأواخر من رمضان حتی توفاه الله ، ثم اعتکف أزواجه بعده. الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۳. ص: ۱۲۹. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: دار الفکر.

۳- وأما المستحب: فهو في أي وقت سوی العشر الأخیر، ولم یکن منذوراً، کأن ینوي الاعتکاف عند دخول المسجد، وأقله: مدة یسیرة، ولو کانت ماشیاً علی المفتی به.) لفقه الاسلامي وادلته. ج: ۳. ص: ۱۲۹. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: دار الفکر.

والحق أنه ینقسم الی ثلاثة أقسام : واجب وهو المنذور وسنة وهو في العشر الاخیر من رمضان ومستحب وهو في غیره. اللباب في شرح الکتاب . ج: ۱. ص: ۱۷۵. کتاب الصوم . باب الاعتکاف.

۴- وأما مفسداته: فمنها الخروج من المسجد فلایخرج المعتکف من معتکفه لیلا ونهارا الا بعذر وان خرج من غیر عذر ساعة فسد اعتکافه). فتاوی هندیة.ج: ۱. ص: ۲۱۲. کتاب الصوم. ط: مکتبه علوم القرآن. هکذا في فتح القدیر: قال العلامة المرغیناني رحمه الله : ولو خرج من المسجد ساعة بغیر عذر فسد اعتکافه عندأبي حنیفة رحمه الله لوجود المنافي. فتح القدیر. ج: ۲. ص: ۳۱۱. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. هکذا في کتاب الاختیار. ج: ۱. ص: ۱۷۸. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: المکتبه الحقانیة.

۵ (ویحرم علیه الوطء ودواعیه) لقوله تعالی ولاتباشروهن وانتم عاکفون في المساجد. کتاب الاختیار. ج: ۱. ص: ۱۷۸. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: المکتبه الحقانیة.

٦- والصوم شرط لصحة الاعتکاف المنذور فقط وغیر شرط في التطوع ، وأقله یوم) الفقه الاسلامي وأدلته. ج: ۲. ص: ٦۱۷. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: دار الفکر.

۷- وأما السنة المؤکدة علی سبیل الکفایة: فهي اعتکاف العشر الاواخر من رمضان ، لاعتکافه صلی الله علیه وسلم العشر الاواخر من رمضان حتی توفاه الله ، ثم اعتکف أزواجه بعده). الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۱. ص: ٦۱٦. کتاب الصوم. باب الاعتکاف. ط: دار الفکر.

هغه ضرور تونه چې اعتکاف نه فاسدوي:

تشناب ته تلل ، له جنابت څخه د پاکوالي لپاره غسل کول ۲ ، د خوراک اماده کول په داسې حال کې چې بل څوک نه وي۳ . اویا دجمعې د لمانځه لپاره تلل.۴

په دنیوي کارونو باندې مشغولیدل مکروه دي٥ او له ستغو خبرو څخه باید پرهیز وشي٦ او ټول وخت باید د قران کریم په تلاوت اذکارو او په لمانځه کولو تیر شي۷ ،

شپږم فصل د حج بیان

اول مطلب: د حج تعریف

د حج لغوي معنی '' دیو عظیم کار قصد کول '' . (۸)

اصطلاحي معنی : په مخصوص وخت کې په مخصوصو افعالو سره د مخصوص ځای زیارت کول . (۹)

۱- وأما المستحب: فهو في أي وقت سوى العشر الأخير ، ولم يكن منذورا ، كان ينوي الاعتكاف عند دخول المسجد ، واقله : مدة يسيرة ، ولو كانت ماشيا على المفتى به). الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۱. ص:٦١٦. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. ط: دار الفكر.

۲- الخروج الا لحاجة الانسان) طبعية كبول وغائط وغسل لو احتلم) الدر المختار مع رد المحتار. ج: ۲. ص: ۴۴۴. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. ط: دار الفكر.

۳- والمرأة تعتكف في مسجد بيتها اذا اعتكفت في مسجد بيتها فتلك البقيعة في حقها كمسجد الجماعة في حق الرجل لاتخرج منه الا لحاجة الانسان) الفتاوى الهندية. ج: ۱. ص: ۲۱۱. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. كذا في شرح المبسوط للامام السرخسي.

۴- (وحرم على المعتكف اعتكافا واجبا الخروج الا لعذر شرعي كأداء صلاة الجمعة والعيدين) الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۱. ص: ۶۲۲. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: دار الفكر. هكذا في الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۴۴. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. ط: مكتبه الطارق.

٥- وخص) المعتكف (بأكل وشرب ونوم وعقد احتاج اليه) لنفسه او عياله فلو لتجارة كره (كبيع ونكاح ورجعة) الدر المختار على رد المحتار. ج: ۲. ص: ۴۴۸. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. ط : ايچ ايم سعيد كمپنى . هكذا في الفتاوى الهندية. ج: ۵. ص: ۸۲۱. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف.

٦- ولايتكلم بفضول كلام الدنيا ، ولا يتكلم بمافيه اثم فان النبي صلى الله عليه وسلم كان يحدث مع الناس في اعتكافه) فتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۴۸. كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. ط: مكتبه طارق.

۷- لماقال العلامة الحصكفي رحمه الله: (وَ) يُكْرَهُ تَحْرِيمًا (صَمْتٌ) إنْ اعْتَقَدَهُ قُرْبَةً وَإِلَّا لَا لِحَدِيثِ " مَنْ صَمَتَ نَجَا " وَيَجِبُ أَيْ الصَّمْتُ كَمَا فِي غُرَرِ الْأَذْكَارِ عَنْ شَرِّ لِحَدِيثِ «رَحِمَ اللَّهُ امْرَأً تَكَلَّمَ فَغَنِمَ أَوْ سَكَتَ فَسَلِمَ» (وَتَكَلُّمٌ إلَّا بِخَيْرٍ) وَهُوَ مَا لَا إثْمَ فِيهِ. وَمِنْهُ الْمُبَاحُ عِنْدَ الْحَاجَةِ إلَيْهِ لَا عِنْدَ عَدَمِهَا وَهُوَ مَحْمَلُ مَا فِي الْفَتْحِ أَنَّهُ مَكْرُوهٌ فِي الْمَسْجِدِ، يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ كَمَا حَقَّقَهُ فِي النَّهْرِ (كَقِرَاءَةِ قُرْآنٍ وَحَدِيثٍ وَعِلْمٍ) وَتَدْرِيسٍ فِي سِيَرِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَقَصَصِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَحِكَايَاتِ الصَّالِحِينَ وَكِتَابَةِ أُمُورِ الدِّينِ. الدر المختار على صدر رد المحتار. ج: ۲. ص: ۴۴۹ ۴۵۰ . كتاب الصوم ، باب الاعتكاف. هكذا في الفتاوى الهندية. ج: ۱. ص: ۲۱۲. كتاب الصوم. الباب السابع في الاعتكاف. هكذا في الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۴۷. كتاب الصوم. باب الاعتكاف. ط: مكتبه طارق.

(۸) اَلْحَجُّ : لُغَةً: اَلْقَصْدُ إلى مُعَظَّمٍ لَا مُطْلَقُ الْقَصْدِ كَمَا ظَنَّهُ بَعْضُهُمْ. الدر المختار ۲/ ۴۵۴ كِتَابُ الْحَجِّ.

(۹) وَشَرْعًا : (زِيَارَةُ) أَيْ طَوَافٌ وَوُقُوفٌ (مَكَانٍ مَخْصُوصٍ) أَيِ الْكَعْبَةِ وَعَرَفَةَ (فِي زَمَنٍ مَخْصُوصٍ) فِي الطَّوَافِ مِنْ فَجْرِ النَّحْرِ إلى آخِرِ الْعُمُرِ ، وَفِي الْوُقُوفِ مِنْ زَوَالِ شَمْسِ عَرَفَةَ لِفَجْرِ النَّحْرِ (بِفِعْلٍ مَخْصُوصٍ) بِأَنْ يَكُونَ مُحْرِمًا بِنِيَّةِ الْحَجِّ. الدر المختار ۲/ ۴۵۴ كِتَابُ الْحَجِّ

یعنی مُحرِم چې د حج په ورځو کې د حج په نیت باندې د بیتُ الله طواف ، وقوفِ عرفه او نور د حج افعال اداء کړي نو دیته ''حج'' وایي.

حج په کوم وخت کې فرض شویدی ؟

په فرضیت د حج کې اتفاقی قول دادی چې د هجرت په نهم (۹) کال فرض شوی دی ۱

لومړی مبحث: د اسلام پنځمه بناء حج دی

حج کول فرض دي او فرضیت یی په قرآن ،حدیث او اجماع سره ثابت دی.

قرآنکریم کې الله تعالی فرمایي:

(وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ) سورت آل عمران.

ژباړه : د کعبې شریفې حج کول د الله تعالی له لوري پر خلکولازم دي ، د هغه چا لپاره چې د لارې د تلو او بېرته راتلو توان ولري ، چاچې کفر اختیار کړ په تحقیق سره الله تعالی له مخلوق څخه بې نیازه دی.

-عن ابن عمر عن النبی صلی الله علیه وسلم قال :بنی الاسلام علی خمس شهادة أن لا اله الله و ان محمدا رسول الله واقام الصلاة ،وایتاء الزکاة ،وصیام رمضان والحج) .(۲)

ژباړه :رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي چې اسلام په پنځو شیانو بناء دی ۱ داګواهی ورکول چې مستحق د عبادت صرف الله تعالی دی او محمد صلی الله علیه وسلم د الله تعالی رسول دی ۲ لمونځ کول ۳ زکات ورکول ۴ روژه نیول ۵ حج کول.

وعن ابی هریرة رضی الله عنه قال خطبنا رسول الله صلی الله علیه وسلم فقال :أیها الناس قد فرض الله علیکم الحج فحجوا... (۲)

ژباړه : حضرت ابو هریرة رضی الله عنه فرمایی چې پیغمبرعلیه السلام مونږ ته بیان کولو او ویی فرمایل چې ای خلکو الله تعالی په تاسو باندې حج فرض کړی دی پس حج وکړئ.

واصطلاحًا: قَصْدُ بَيْتِ اللهِ إِقَامَةً لِلنُّسُكِ. وَقَالَ الْجُرْجَانِيُّ : قَصْدٌ لِبَيْتِ اللهِ تَعَالَى بِصِفَةٍ مَخْصُوصَةٍ فِيْ وَقْتٍ مَخْصُوْصٍ بِشَرَائِطَ مَخْصُوْصَةٍ. وَقَالَ الْحَافِظُ فِي الْفَتْحِ: اَلْحَجُّ فِي الشَّرْعِ : اَلْقَصْدُ إِلَى الْبَيْتِ الْحَرَامِ بِأَعْمَالٍ مَخْصُوْصَةٍ. وَقَالَ الْعَيْنِيُّ: اَلْحَجُّ قَصْدٌ إِلَى زِيَارَةِ الْبَيْتِ الْحَرَامِ عَلٰى وَجْهِ التَّعْظِيْمِ بِأَفْعَالٍ مَخْصُوْصَةٍ . التعريفات للجرجاني (۸۲) ، وفتح الباري (۳/ ۳۷۸) ، وعمدة القاري للعيني (۹/ ۱۲۱) ، . نضرة النعيم في مكارم أخلاق الرسول الكريم صلى الله عليه وسلم ۴/ ۱۵۳۰ الحج والعمرة الحج اصطلاحا.

۱. فانه علیه الصلوة والسلام حج سنة عشر وفرضیة الحج کانت سنة تسع .فتح القدیر کتاب الحج ج ۲ص۴۱۹مکتبه ذکریاو هکذامرقات کتاب المناسک ف۱مطبه کویته ج۵ ص ۲۶۳ هکذا فی الدر المختار ج۳ ص ۴۵۰ مکتبه ذکریا

(۲) صحيح البخاري كِتَابُ الإِيمَانِ بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « بُنِيَ الإِسْلاَمُ عَلَى خَمْسٍ» رقم الحديث ۸، صحيح مسلم كتاب الايمان باب بيان الاركان الاسلام ودعائمه العظام ج۱ص۵۷ رقم الحديث ۱۱۳، بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بُنِيَ الإِسْلاَمُ عَلَى خَمْسٍ رقم الحديث ۱۹ (۱۶)، ورقم الحديث ۲۱ (۱۶) . مشكاة المصابيح كتاب الايمان الفصل الاول رقم الحديث ۴ (۳) .

(۲) رواه مسلم(ج۲\ص۹۷۵\ط الحلبی)

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: خَطَبَنَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: " يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللهَ كَتَبَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ " فَقَامَ الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ فَقَالَ: أَفِي كُلِّ عَامٍ يَا رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: " لَوْ قُلْتُهَا لَوَجَبَتْ وَلَوْ وَجَبَتْ لَمْ تَعْمَلُوا بِهَا وَلَمْ تَسْتَطِيعُوا أَنْ تَعْمَلُوا بِهَا , الْحَجُّ مَرَّةً فَمَنْ زَادَ فَتَطَوُّعٌ" السنن الكبرى للبيهقي ج۴ ص ۵۳۴ رقم الحديث ۸۶۱۷

د امت په دې باندې اجماع ده چې په ټول عمر کې یو ځل حج کول فرض دی ۱.

که څوک د حج له فرضیت څخه منکر وي کافر دی او که منکر نه وي خو سره د قدرته حج ته نه ځي نو ګنهګار دی ۲.

د حج ادآء کولو فریضه نه یوازې داچې د الله تعالی امر دی بلکې د ګناهونو د بخشش سبب هم ګرځي لکه : رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي(مَنْ حَجَّ لِلَّهِ فَلَمْ يَرْفُثْ، وَلَمْ يَفْسُقْ، رَجَعَ كيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ (۳)).

ژباړه : چاچې د الله تعالی لپاره حج وکړ او شهوت راپارونکې خبرې یې ونکړې او نه یې ناروا کارونه وکړل نو چې له حج نه را وګرځي (د ګناهونو څخه به داسې پاک وی)لکه له مور نه چې نوی زیږیدلی وي.

حج په چا فرض دی ؟

آزاد ، عاقل ، بالغ او صِحت مند مسلمان چې دده سره د ضرورتِ اصلیه او قرض نه علاوه دومره مال وي چې دا پرې حج ته د تلو راتلو ، او هلته د خرچ قدرت لري ، او دده د راتلو پورې دلته په کور کې چې دده په ذمه باندې د کومو خلقو نفقه واجب وي د هغوی د پاره خرچه هم موجود وي ، او حج ته د تللو په لاره کې امن هم وي نو په داسې کس باندې حج فرض دی .

البته کومه ښځه چې د مکې معظمې نه د شرعي سفر په مقدار لرې وي نو په دې باندې حج هلته فرض دی چې ددې سره محرم او د محرم د تلو راتلو ټوله مصرف هم موجود وي ۴۰

دویم مطلب: د حج د ادا کولو شرطونه

لومړی فرعه: د حج د فرضیت شرطونه

د حج د فرضیت لپاره اته شرطونه دي

۱ اسلام ۲ عقل ۳ بلوغ ۴ حریت (آزادی) ۵ وخت ۶ د تګ راتګ پر مصرف قدرت لرل ۷ پر سورلی باندې قدرت لرل ۸ د حج په فرضیت باندې علم لرل . ۵

---

۱ - فقد اجمعت الامة على وجوب الحج فى العمر مرة على المستطيع وهو من الامور المعلومة من الدين بالضرورة يكفر جاحده الموسوعه ج ۱۷\ص۲۴ مكتبه امير حمزه

۲ - الفتاوى الهنديه ج ۱ص ۲۱۶ يوسفيه كويته وهكذا فى الموسوعه ج۱۷\ص۲۳ - ۲۴ مكتبه امير حمزه

۳ - صحيح البخاري ۱۳۳۳.

۴ - الحج واجب على الأحرار البالغين العقلاء الأصحاء إذا قدروا على الزاد والراحلة فاضلا عن المسكن وما لا بد منه وعن نفقة عياله إلى حين عوده وكان الطريق آمنا .الهداية كتاب الحج ج۱\ص۲۴۹مكتبة رحمانيه.هكذا الموسوعة الفقهيه كتاب الحج . ج ۱۷\ص۲۷ مكتبه امير حمزه

(وَأَمَّا شَرَائِطُ وُجُوبِهِ) فَمِنْهَا الْإِسْلَامُ... (وَمِنْهَا الْعَقْلُ) فَلَا يَجِبُ عَلَى الْمَجْنُونِ... (وَمِنْهَا الْبُلُوغُ) فَلَا يَجِبُ عَلَى الصَّبِيِّ ... (وَمِنْهَا الْحُرِّيَّةُ) فَلَا حَجَّ عَلَى عَبْدٍ .... (وَمِنْهَا الْقُدْرَةُ عَلَى الزَّادِ وَالرَّاحِلَةِ) ... (وَمِنْهَا الْعِلْمُ بِكَوْنِ الْحَجِّ فَرْضًا) ... (وَمِنْهَا سَلَامَةُ الْبَدَنِ) حَتَّى إنَّ الْمُقْعَدَ وَالزَّمِنَ وَالْمَفْلُوجَ، وَمَقْطُوعَ الرِّجْلَيْنِ لَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ... (وَمِنْهَا أَمْنُ الطَّرِيقِ) ... (وَمِنْهَا الْمَحْرَمُ لِلْمَرْأَةِ) شَابَّةً كَانَتْ أَوْ عَجُوزًا إذَا كَانَتْ بَيْنَهَا وَبَيْنَ مَكَّةَ مَسِيرَةُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ هَكَذَا فِي الْمُحِيطِ، وَإِنْ كَانَ أَقَلَّ مِنْ ذَلِكَ حَجَّتْ بِغَيْرِ مَحْرَمٍ كَذَا فِي الْبَدَائِعِ وَالْمَحْرَمُ الزَّوْجُ، وَمَنْ لَا يَجُوزُ مِنَّا كَحَتُهَا عَلَى التَّأْبِيدِ بِقَرَابَةٍ أَوْ رَضَاعٍ أَوْ مُصَاهَرَةٍ كَذَا فِي الْخُلَاصَةِ ... وَتَجِبُ عَلَيْهَا النَّفَقَةُ وَالرَّاحِلَةُ فِي مَالِهَا لِلْمَحْرَمِ لِيَحُجَّ بِهَا . الفتاوى الهندية كِتَابُ الْمَنَاسِكِ الْبَابُ الْأَوَّلُ فِي تَفْسِيرِ الْحَجِّ وَفَرْضِيَّتِهِ وَوَقْتِهِ وَشَرَائِطِهِ وَأَرْكَانِهِ ۲۱۶ تا ۲۱۹، البحر الرائق كتاب الحج ۵۳۸/۲ .

۵ - (وَأَمَّا شَرَائِطُ وُجُوبِهِ) فَمِنْهَا الْإِسْلَامُ... (وَمِنْهَا الْعَقْلُ) فَلَا يَجِبُ عَلَى الْمَجْنُونِ... (وَمِنْهَا الْبُلُوغُ) فَلَا يَجِبُ عَلَى الصَّبِيِّ ... (وَمِنْهَا الْحُرِّيَّةُ) فَلَا حَجَّ عَلَى عَبْدٍ .... (وَمِنْهَا الْقُدْرَةُ عَلَى الزَّادِ وَالرَّاحِلَةِ) ... (وَمِنْهَا الْعِلْمُ بِكَوْنِ الْحَجِّ فَرْضًا) ... (وَمِنْهَا سَلَامَةُ الْبَدَنِ) حَتَّى إنَّ الْمُقْعَدَ وَالزَّمِنَ وَالْمَفْلُوجَ، وَمَقْطُوعَ الرِّجْلَيْنِ لَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ... (وَمِنْهَا أَمْنُ الطَّرِيقِ) ... (وَمِنْهَا الْمَحْرَمُ لِلْمَرْأَةِ) شَابَّةً كَانَتْ أَوْ عَجُوزًا إذَا كَانَتْ بَيْنَهَا وَبَيْنَ مَكَّةَ مَسِيرَةُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ

دويمه فرعه: د حج دواجب کېدو شرطونه

د حج ادآء کول نه واجب کېږي مګر هغه وخت چې لاندې شرطونه موجود شي:

۱–د بدن سلامتي: کوم علت چې د لارې د تللو مانع نه شي په فلج شوي، شيخ فاني چې په سفر کولو قادر نه وي واجب نه دی.۱

۲–د هغه څه لرې کول چې حج ته د تللو مانع شي نو زنداني شخص او هغه څوک چې له سلطان او حاکم نه ويريږي او له حج نه يې منع کوي واجب نه دی.۲

۳–د لارې امنيت به وي که امنيت د لارې نه وي نو حج واجب نه دی.۳

۴–له ښځې سره د خاوند يا د محرم موجوديت شرط دی برابره خبره ده که ښځه ځوانه وي يا زړه نو په هغې ښځې چې محرم ورسره نه وي حج واجب نه دی.۴

۵–ښځه به په عدت کې نه وي که چېرته ښځه د طلاق په عدت کې وې يا د وفات نو پر هغې حج واجب نه دی.۵

دريمه فرعه: د حج ادا کولو د صحت شرطونه

ترڅو چې لاندې شرطونه برابر نه وي د حج ادآء کول صحيح نه دي:

۱- احرام ترلې: حج ادآء کول بې له احرام څخه صحيح نه دي.

احرام: درې شيان دي: ۱ نيت کول، ۲. د تلبيې لوستل، ۳. ناګندل شوی جامې آغوستل (لنګ او څادر). ۶.

هَكَذَا فِي الْمُحِيطِ، وَإِنْ كَانَ أَقَلَّ مِنْ ذَلِكَ حَجَّتْ بِغَيْرِ مَحْرَمٍ كَذَا فِي الْبَدَائِعِ وَالْمَحْرَمُ الزَّوْجُ، وَمَنْ لَا يَجُوزُ مُنَاكَحَتُهَا عَلَى التَّأْبِيدِ بِقَرَابَةٍ أَوْ رَضَاعٍ أَوْ مُصَاهَرَةٍ كَذَا فِي الْخُلَاصَةِ ... وَتَجِبُ عَلَيْهَا النَّفَقَةُ وَالرَّاحِلَةُ فِي مَالِهَا لِلْمَحْرَمِ لِيَحُجَّ بِهَا . الفتاوى الهندية كِتَابُ الْمَنَاسِكِ الْبَابُ الْأَوَّلُ فِي تَفْسِيرِ الْحَجِّ وَفَرْضِيَّتِهِ وَوَقْتِهِ وَشَرَائِطِهِ وَأَرْكَانِهِ ۲۱۶ تا ۲۱۹، البحر الرائق كتاب الحج ۵۳۸/۲ .

۱ الحج هو زيارة مكان مخصوص في زمن مخصوص بفعل مخصوص فرض مرة على الفور على مسلم حر مكلف صحيح) البدن : أي سالم عن الافات المانعة عن القيام بما لابد منه في السفر فلاتجب على مقعد ومفلوج وشيخ كبير لايثبت على الراحلة بنفسه) تنويرالابصار على الدرالمختار. ج: ۳. ص: ۵۲۴. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.

۲- فرض مرة على الفور على مسلم حرمكلف صحيح) البدن (بصير) غيرمحبوس وخائف من سلطان يمنع منه). تنويرالابصار على الدرالمختار. ج: ۳. ص: ۵۲۴. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.

۳- (مع أمن الطريق) أي: وقت خروج أهل بلده وان كان مخيف في غيره... وقدمنا في اللباب أنه من شروط وجوب الأداء وفي شرحه أنه الأصح) ردالمحتار. ج: ۳. ص: ۵۳۰. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.

۴- (و) مع (زوج أو محرم) ... والمحرم من لايجوز له مناكحتها على التأبيد بقرابة أو رضاع أو صهرية). ردالمحتار. ج: ۳. ص: ۵۳۱. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.

۵ (و) مع (عدم عدة عليها مطلقا) أية عدة كانت). تنويرالابصار على درالمختار. ج: ۳. ص: ۵۳۴. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.

الحج واجب على الاحرار البالغين الاصحاء .. كان الطريق امنا .... ويعتبر في المرأة ان يكون لها محرم تحج به او زوج ولايجوز لها ان تحج بغيرها) هداية. ج: ۱. ص: ۲۱۳ ۲۱۵. كتاب الحج. ط: طارق كتاب فروشي. هكذافي الفتاوى التارتارخانية. ج: ۳. ص: ۴۷۵۴۶۸. كتاب الحج. الفصل الاول في بيان شرائط الوجوب. ط: مكتبه زكريا بديوبند الهند

۶ واجبات الإحرام ثلاثة وهي: الإحرام من الميقات: وهو المكان الذي حدده الشارع للإحرام بحيث لا يجوز تعديه بدون إحرام لمن كان يريد الحج أو العمرة. التجرد من المخيط: فلا يلبس الرجل ثوبا ولا قميصا ولا برنسا ولا يعتم بعمامة ولا يغطي رأسه بشيء، كما لا يلبس خفا إلا أن

د تلبيې الفاظ : (لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لاَ شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ، إِنَّ الحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالمُلْكَ، لاَ شَرِيكَ لَكَ)(١).

ژباړه : حکم دې منم ای الله تعالی ، فرمان قبلونکی یم ستا فرمان منونکی یم تا سره شریک نشته ستا فرمان منونکی یم ، یقینا ستاینه ، ثنا ، نعمت او پاچاهي تا لره دي تا سره څوک شریک نشته.

٢-مخصوص وخت : د حج وخت شوال ، ذي القعدې ، او لس ورځې د ذالحجې دي ، ددینه مخکې او روستو حج نه صحیح کیږي . (٢).

٣-مخصوص ځایونه : د بیت الله طواف کول ، او عرفات میدان کې دریدل او ایساریدل . (٣)

دریم مطلب: د حج ارکان:

حج فقط دري رکنه لري : ١- احرام تړل ٢.وقوف عرفه. ٣-طواف زیارت کول ٤٠

څلورم مطلب: د حج واجبات

١- د میقات څخه احرام تړل

٢-وقوف (دریدل) په مزدلفه کې اګرکه لږ وخت وي .

٣- د ایام تشریق په ورځو کې طواف زیارت کول

٤-اووه ٧ ځله د صفا او مروه ترمنځ سعی کول, شروع یې له صفا او خاتمه یې په مروه باندې

٥-طواف صدر : د هغه چا لپاره چې د مکې اوسیدونکی نه وي او دې طواف ته طواف وداع هم وایي

٦-له طواف څخه وروسته دوه رکعته لمونځ کول

٧-د درې واړه جمرو ویشتل د تشریق په ورځو کې

٨-د ویښتانو خرپیل یا لنډول د حرم په ځمکه د قربانۍ په ورځو کې

٩- د طواف په وخت له وړې او لوېې ناپاکۍ څخه پاکوالی

١٠- په احرام کې د منع شویو شیانو پریښودل لکه : د ګنډل شویو کالیو اغوستل ، د سر پټول ، ښکارکول ، جماع او مقدمات یې لکه تقبیل(مچو اخیستل) ، په شهوت سره لمس کول ، ښکنځل کول ، جنګ او جدال کول او داسې نور. ٥

لا يجد نعلا. ولا تنتقب المرأة ولا تلبس القفازين. التلبية، وهي قول: "لبيك اللهم لبيك، لبيك لا شريك لك لبيك، إن الحمد والنعمة لك والملك، لا شريك لك". يقولها المحرم عند الشروع في الإحرام وهو بالميقات لم يتجاوزه . الفقه الميسر ص٨٣

١ سنن ابي داود ١٦٢.

٢ الْحَجُّ أَشْهُرٌ مَعْلُومَاتٌ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلا رَفَثَ وَلا فُسُوقَ وَلا جِدالَ فِي الْحَجِّ . سورة البقرة آية ١٩٧

قَوْلُهُ تَعَالَى: الْحَجُّ أَشْهُرٌ مَعْلُومَاتٌ، أَيْ: وَقْتُ الْحَجِّ أَشْهُرٌ مَعْلُومَاتٌ، وَهِيَ: شَوَّالٌ وَذُو الْقِعْدَةِ وَتِسْعٌ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ إِلَى طُلُوعِ الْفَجْرِ مِنْ يَوْمِ النَّحْرِ . تفسير البغوي ج١ ص٢٥٠.

(٣) وَشَرْعًا : (زِيَارَةٌ) أَيْ طَوَافٌ وَوُقُوفٌ (مَكَانٍ مَخْصُوصٍ) أَيِ الْكَعْبَةِ وَعَرَفَةَ (فِي زَمَنٍ مَخْصُوصٍ) فِي الطَّوَافِ مِنْ فَجْرِ النَّحْرِ إلى آخِرِ الْعُمُرِ ، وَفِي الْوُقُوفِ مِنْ زَوَالِ شَمْسِ عَرَفَةَ لِفَجْرِ النَّحْرِ (بِفِعْلٍ مَخْصُوصٍ) بِأَنْ يَكُونَ مُحْرِمًا بِنِيَّةِ الْحَجِّ . الدر المختار ٢/ ٤٥٤ كِتَابُ الْحَجِّ

٤- والحج فرضه ثلاثة الاحرام ... والوقوف بعرفته ... طواف الزيارة) كشف الاسرار شرح در المختار. ج:٢.ص:٢٧١. كتاب الحج.ط: مكتبه فيض القرآن. هكذا في الفقه الحنفي في ثوبه الجديد. ج: ١. ص:٤٥٨٤٥٥. كتاب الحج. ط: مكتبه اعزازيه. المحيط البرهاني: ج٢/ص٤١١

٥ (وَوَاجِبُهُ) ثَيِّفٌ وَعِشْرُونَ (وُقُوفُ جَمْعٍ) وَهُوَ الْمُزْدَلِفَةُ ... (وَالسَّعْيُ) وَعِنْدَ الْأَئِمَّةِ الثَّلَاثَةِ هُوَ رُكْنٌ (بَيْنَ الصَّفَا) سُمِّيَ بِهِ لِأَنَّهُ جَلَسَ عَلَيْهِ آدَمُ صَفْوَةُ اللَّهِ (وَالْمَرْوَةُ) لِأَنَّهُ جَلَسَ عَلَيْهَا امْرَأَةٌ وَهِيَ حَوَّاءُ وَلِذَا أُنِّثَتْ. (وَرَمْيُ الْجِمَارِ) لِكُلٍّ مِنَ الْحَجِّ (وَطَوَافُ الصَّدْرِ) أَيِ الْوَدَاعِ (لِلْآفَاقِيِّ) غَيْرِ الْحَائِضِ (وَالْحَلْقُ أَوْ

پنځم مطلب: د حج سنتونه

.۱- د مکې له اوسیدونکو څخه پرته د نورو خلکو لپاره طواف قدوم کول.

.۲-رمل کول په طواف کې: یعني په درې اولو طوافونو کې قدمونه نږدې نږدې ایښودل او خپلې اوږې هم پورته، پورته اچول.۳-هروله کول: هغه دا چې د صفا او مروه د دوه شنو میلینو ترمنځ په هر شوط کې د رمل له حالت نه تیزه منډه وهل.

.۴- د قربانۍ په ورځو کې په منى کې شپه تیر ول.۵- له منى څخه د عرفات په لوري تلل وروسته له لمر را ختلو څخه.

۶-له مزدلفې څخه منى ته تللو مخکې له لمر را ختلو څخه. ۷-مزدلفه کې شپه تېرول

۸-د درې واړو جمرو (شیطانانو) د ویشتلو په منځ کې ترتیب کول. (۱)

اووم مطلب: د حج د ادا کولو طریقه

څوک چې د حج کولو قصد ولري باید د حج په میاشتو کې مکې مکرمې ته حرکت وکړي کله چې د میقات برابرې ته او یا میقات ته ورسیدلو غسل یا اودس دې وکړي او ګنډلې جامې دې له خپل بدن څخه لرې کړي ازار او څادر دې واغوندي، بیا دې په هغه وخت کې دوه رکعته لمونځ وکړي او د حج کولو نیت دې وکړي، تلبیه دې ولولي.

وروسته له تلبیې څخه له دې امله چې احرام یې ترلې محرم ګڼل کېږي او له همدې وخت نه به له ټولو ممنوعاتو او محظوراتو څخه پرهیز کوي، د هر لمانځه له اداء کولو وروسته به تلبیه وایی، کله چې په لوړ ځای باندې خیژي یا ښکته ځای ته کوزېږي یا له کاروان او قافلې سره مخامخ کېږي یا هم له خوب څخه بیدار یږي باید تلبیه ولولي.

کله چې مکې مکرمې ته ورسیدلو د حج یا عمرې د اعمالو د سرته رسولو په خاطر به د مسجد الحرام په زیارت باندې پیل وکړي، کله یې چې په بیت الله باندې سترګې ولګیدې تکبیر (الله اکبر) او تهلیل (لااله الاالله) به ووایي،له هغه څخه وروسته به له حجرالاسود څخه طواف پیل کړي تکبیر او تهلیل ویونکی به بیت الله ته مخ کوی او که ممکن وي حجرالاسود دې ښکول کړي که ممکن نه وي په اشارې سره به استلام (د لرې نه به په لاس ورته اشاره وکړی او خپل لاس به ښکول کړي) وکړي پس له

التَّقْصِيرُ وَإِنْشَاءُ الْإِحْرَامِ مِن الْمِيقَاتِ وَمَدُّ الْوُقُوفِ بِعَرَفَةَ إلَى الْغُرُوبِ) إنْ وَقَفَ نَهَارًا.(وَالْبُدَاءَةُ بِالطَّوَافِ مِن الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ) عَلَى الْأَشْبَهِ لِمُوَاظَبَتِهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَقِيلَ فَرْضٌ وَقِيلَ سُنَّةٌ (وَالتَّيَامُنُ فِيهِ) أَيْ فِي الطَّوَافِ فِي الْأَصَحِّ (وَالْمَشْيُ فِيهِ لِمَنْ لَيْسَ لَهُ عُذْرٌ) يَمْنَعُهُ مِنْهُ، وَلَوْ نَذَرَ طَوَافًا زَحْفًا لَزِمَهُ مَاشِيًا وَلَوْ شَرَعَ مُتَنَفِّلًا زَحْفًا فَمَشْيُهُ أَفْضَلُ (وَالطَّهَارَةُ فِيهِ) مِن النَّجَاسَةِ الْحُكْمِيَّةِ عَلَى الْمَذْهَبِ قِيلَ وَالْحَقِيقِيَّةِ مِنْ ثَوْبٍ وَبَدَنٍ وَمَكَانِ طَوَافٍ وَالْأَكْثَرُ عَلَى أَنَّهُ سُنَّةٌ مُؤَكَّدَةٌ كَمَا فِي شَرْحِ لُبَابِ الْمَنَاسِكِ (وَسَتْرُ الْعَوْرَةِ) فِيهِ وَبِكَشْفِ رُبُعِ الْعُضْوِ فَأَكْثَرَ كَمَا فِي الصَّلَاةِ يَجِبُ الدَّمُ.(وَبُدَاءَةُ السَّعْيِ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ مِن الصَّفَا) وَلَوْ بَدَأَ بِالْمَرْوَةِ لَا يُعْتَدُّ بِالشَّوْطِ الْأَوَّلِ فِي الْأَصَحِّ (وَالْمَشْيُ فِيهِ) فِي السَّعْيِ (لِمَنْ لَيْسَ لَهُ عُذْرٌ) كَمَا مَرَّ (وَذَبْحُ الشَّاةِ لِلْقَارِنِ وَالْمُتَمَتِّعِ وَصَلَاةُ رَكْعَتَيْنِ لِكُلِّ أُسْبُوعٍ) مِنْ أَيِّ طَوَافٍ كَانَ فَلَوْ تَرَكَهَا هَلْ عَلَيْهِ دَمٌ قِيلَ نَعَمْ فَيُوصِي بِهِ.(وَالتَّرْتِيبُ الْآتِي) بَيَانُهُ: (بَيْنَ الرَّمْيِ وَالْحَلْقِ وَالذَّبْحِ يَوْمَ النَّحْرِ) وَأَمَّا التَّرْتِيبُ بَيْنَ الطَّوَافِ وَبَيْنِ الرَّمْيِ وَالْحَلْقِ فَسُنَّةٌ فَلَوْ طَافَ قَبْلَ الرَّمْيِ وَالْحَلْقِ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ وَيُكْرَهُ لُبَابٌ، وَسَيَجِيءُ أَنَّ الْمُفْرَدَ لَا ذَبْحَ عَلَيْهِ وَسَنُحَقِّقُهُ.(وَفِعْلُ طَوَافِ الْإِفَاضَةِ) أَيْ الزِّيَارَةِ (فِي) يَوْمٍ مِنْ (أَيَّامِ النَّحْرِ) وَمِن الْوَاجِبَاتِ كَوْنُ الطَّوَافِ وَرَاءَ الْحَطِيمِ وَكَوْنُ السَّعْيِ بَعْدَ طَوَافٍ مُعْتَدٍّ بِهِ وَتَوْقِيتُ الْحَلْقِ بِالْمَكَانِ وَالزَّمَانِ وَتَرْكُ الْمَحْظُورِ كَالْجِمَاعِ بَعْدَ الْوُقُوفِ، وَلُبْسُ الْمَخِيطِ، وَتَغْطِيَةُ الرَّأْسِ وَالْوَجْهِ وَالضَّابِطُ أَنَّ كُلَّ مَا يَجِبُ بِتَرْكِهِ دَمٌ فَهُوَ وَاجِبٌ صَرَّحَ بِهِ فِي الْمُلْتَقَى . درالمختار على تنويرالابصار.ج: ۲.ص: ۵۴۲۵۳۸ كتاب الحج. مطلب في فروض الحج وواجباته. ط:مكتبه اعزازيه.هكذافي الفقه الحنفي في ثوبه الجديد. ج:۱.ص:۴۶۵۴۵۹.كتاب الحج.ط: مكتبه اعزازيه. وهكذا في ردالمحتار. جلد ۲ ص ۴۶۸.

۱- وأما سننه) فطواف القدوم والرمل فيه او في الطواف الفرض والسعي بين الميلين الاخضرين والبيتوتة بمنى في ليالي ايام النحر والدفع من مني الى عرفة بعد طلوع الشمس ومن مزدلفة الى منى قبلها كذا في فتح القدير ،والبيتوتة بمزدلفة سنة والترتيب بين الجمار الثلاث سنة هكذا فى البحر الرائق.) فتاوى هندية.ج:۱.ص:۲۱۹. كتاب الحج.ط: مكتبه يوسفيه. وهكذا في بدائع الصنائع جلد ۲ ص ۱۴۳.

هغه څخه به د حجرالاسود له طرف څخه په طواف باندې پیل وکړي او ۷ اوه دورې به له کعبې شریفې څخه را تاو شي په دې اولو دورو کې به رمل کوي او په نورو باقي دورو کې به په آرام او وقار سره د حطیم له شاه څخه طواف وکړي، هر ځل چې له حجرالاسود سره تیریږي هغه ته دې استلام کوي، طواف دې هم په استلام سره ختم کړي ، بیا دې دوه رکعته لمونځ ادا کړي، چې دغه طواف ته طواف قدوم وایي او سنت دی. بیا به د صفا په لوري لاړ شي او په هغې غونډۍ به وروخیژي د قبلې طرف ته به مخ کړي تکبیر او تهلیل او درود به ووایي، له الله جل جلاله نه به دعا وغواړي بیا به له صفا څخه پیل وکړي د مروه په غونډۍ به وروخیژي دا عمل به اوه ځله تکرار کړي له صفا نه مروا ته یو شوط حسابیږي او له مروی نه صفا ته دا بیا بل شوط حسابیږي.

د میلینو اخضرینو ترمنځ په هر شوط کې به منډه وهي.کله چې د ذوالحجې اتمه ورځ را ورسیږي نو د سهار لمونځ دې په مکه مکرمه کې وکړي او بیا دې د منی طرف ته حرکت وکړي هلته د ې اقامت وکړي، دغه شپه دې همدلته تیره کړي له لمر ختو څخه وروسته په نهمه ورځ چې د عرفې ورځ حسابیږي له منی څخه د عرفات په لور حرکت وکړي، په عرفات به ودریږي تکبیر، تهلیل او درود شریف به ووایي پس د لمر له زوال څخه به دوه رکعته د ماسپښین او دوه رکعته د مازدیګر لمنځونه په یو آذان او دوه اقامتونو له امام سره وکړي او ورځ دې د لمر تر لوېدلو پورې په عرفات کې تیره کړي .

پس له هغه به منی طرف ته بیرته را وګرځي په مزدلفه کې به پاتې شي او د نحر شپه (د لوی اختر شپه) به په هغه ځای کې تیره کړي، د جمرو (شیطانانو) ویشتلو لپاره وړې وړې تیږې به له هغه ځای څخه را واخلي امام به د مابنام او ماخوستن لمنځونه د ماسخوتن په وخت کې په یو آذان او دوه اقامتونو باندې خلکو ته ورکړي کله چې د سهار آذان وشو لسمه د ذوالحجې چې د لوی اختر لومړۍ ورځ ده امام به له خلکو سره د سهار لمونځ ادا کړي له هغه څخه وروسته به امام او خلک په یو ځای ودریږي او دعا به وکړي بیا به مخکې له لمر ختو څخه مخکې منی ته حرکت وکړي، کله چې جمرې عقبې ته ورسیدلو له لمر ختلو څخه وروسته به په اووه شګو سره وولي له هغه څخه وروسته که څوک قرباني کول غواړي قرباني دې وکړي خپل سر به وخړې یې یا به یې لنډ کړي وروسته له هغه څخه د نحر (د لوی اختر) په ورځو کې د مکې مکرمې په لور د طواف زیارت د ادا کولو په خاطر لاړ شي او بیا به بیرته منی ته را وګرځي، کله چې په ۱۱ ورځ لمر زوال وکړي دریو واړه جمرې به وولي له اولې جمرې څخه به چې مسجد خیف ته نیږدې ده پیل وکړي او هغه به په اووه شګو وولي او د هرې شګې د ویشتلو پر وخت به تکبیر وایي ، پس له هغه څخه به دعا وکړي بیا به منځنۍ جمره او په آخر کې به آخرینۍ جمره عقبه وولي .

پس له هغه څخه په حاجي باندې د پسه ذبح کول یا داسې حیوان کې شریک کېدل کوم چې اووه نفره پکې شراکت کولی شي لازم دي، که د قربانۍ توان نه لري دریو ورځې مخکې د لوی اختر تر رارسیدو څخه او اووه ورځې به پس له هغه څخه چې کله د حج له افعالو څخه فارغ شو روژه ونیسي، که چېرته یې دریو ورځې مخکې روژه ونه نیوله تر دې چې لوی اختر را ورسیدلو نو د یو پسه ذبح کول یا په حیوان کې شریک کېدل په ده لازم دي صدقه ورکول او روژه نیول صحت نه لري د ذبحې قایم مقام نه شي کېدای .

کله چې د ذوالحجې دولسمه ورځ خلاصه شوه د مکې مکرمې په لور به روان شي کله چې مسجد الحرام ته داخل شولو اووه دورانه طواف به بې له رمل او سعی څخه وکړي چې دې ته طواف وداع یا صدر هم ویل کېږي، وروسته له طواف څخه به دوه رکعته لمونځ وکړي، بیا به ملتزم ته راشي له الله تعالی څخه به په عاجزۍ سره دعا وغواړي، هر څه چې غواړي غوښتنه به

يې وکړي کله چې د خپلې کورنۍ طرف ته را کرځي ورته مناسب دي چې وژاړي د بيت الله نه په جلا والي خپل خفګان څرګند کړي.[۱]

شپږم مطلب: د حج محظورات (ممنوعات)

لاندې موارد د محرم لپاره (هغه شخص چې احرام يې تړلی وي) جايز نه دي او له هغو څخه ځان ساتل لازم دي تر څو حج يې ناقص يا فاسد نه شي:

۱-جماع کول او مقدمات يې .۲- د خوشبو يې استعمال . ۳- د نوکانو لنډول . ۴- ګنډل شوې جامه اغوستل د نارينه وو لپاره لکه قميص، پرتوګ ، چپنه (لويه جامه چې د کالیو پرسر اغوستل کېږي) او همدارنګه موزې پښو کول.۵-د ښځې د مخ او دواړه لاسونو پټول. حجاب او پرده به پداسې ډول سره کوي چې حجاب يې له مخ څخه لرې وي. ۶- د سر د ويښتانو لرې کول يا د ږيرې يا د تخرګ د ويښتانو لرې کول يا نور. ۷- د تبلو مونښل په بدن يا د ويښتانو باندې. ۸- د حرم د بوټو او ونو قطع کول يا له بيخه وېستل. ۹- ښکار کول که حلال حيوان وي يا حرام.[۲]

اتم مطلب: د احرام لباس او مواقيت

د احرام لباس: د حج لپاره هغه مخصوصه نا ګنډل شوې جامه ده چې عبارت له دوه جامو (ازار او رداء) څخه ده.[۳]

د احرام مواقيت :ـ ميقات –هغه ځای دی چې که آفاقي شخص (هغه څوک چې له مکې مکرمې نه خارج اوسيږي) د مکې مکرمې ته د داخلېدلو اراده ولري له هغه ځای نه يې تيريدل بې له احرام څخه جواز نه لري .[۴]

---

۱ قَالَ «اغْتَسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ لَبِسَ ثِيَابَهُ، فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ قَعَدَ عَلَى بَعِيرِهِ، فَلَمَّا اسْتَوَى بِهِ أَحْرَمَ بِالْحَجِّ»وَإِذَا أَرَادَ الْإِحْرَامَ اغْتَسَلَ أَوْ تَوَضَّأَ وَالْغُسْلُ أَفْضَلُ لِمَا رَوَى «أَنَّهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ اغْتَسَلَ لِإِحْرَامِهِ» وَقَوْلُهُ (إِلَّا أَنَّهُ) اسْتِثْنَاءٌ مِنْ قَوْلِهِ وَالْغُسْلُ أَفْضَلُ، وَكَأَنَّهُ يَدْفَعُ مَا يُتَوَهَّمُ أَنَّ الْغُسْلَ إِذَا كَانَ أَفْضَلَ، وَجَبَ أَنْ لَا يَقُومَ غَيْرُهُ مَقَامَهُ فَقَالَ لَا أَنَّهُ لِلتَّنْظِيفِ حَتَّى تُؤْمَرَ بِهِ الْحَائِضُ وَإِنْ لَمْ يَقَعْ فَرْضًا عَنْهَا) رُوِيَ «أَنَّ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : إِنَّ أَسْمَاءَ قَدْ نُفِسَتْ فَقَالَ: مُرْهَا فَلْتَغْتَسِلْ وَلْتُحْرِمْ بِالْحَجِّ» وَمَعْلُومٌ أَنَّ الِاغْتِسَالَ الْوَاجِبَ لَا يَتَأَدَّى مَعَ وُجُودِ الْحَيْضِ فَكَانَ لِمَعْنَى النَّظَافَةِ، وَكُلُّ غُسْلٍ كَانَ لِمَعْنَى النَّظَافَةِ يَقُومُ الْوُضُوءُ مَقَامَهُ (كَمَا فِي الْجُمُعَةِ) وَالْعِيدَيْنِ (لَكِنَّ الْغُسْلَ أَفْضَلُ لِأَنَّ مَعْنَى النَّظَافَةِ فِيهِ أَتَمُّ، وَلِأَنَّهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ اخْتَارَهُ) أَيْ آثَرَهُ عَلَى الْوُضُوءِ وَضَعْفُ تَرْكِيبِهِ لَا يَخْفَى عَلَى الْمُتَأَمِّلِ (وَلُبْسُ ثَوْبَيْنِ جَدِيدَيْنِ أَوْ غَسِيلَيْنِ إِزَارًا وَرِدَاءً) وَفِي ذِكْرِ الْجَدِيدِ نَفْيٌ لِقَوْلِ مَنْ يَقُولُ بِكَرَاهَةِ لُبْسِ الْجَدِيدِ عِنْدَ الْإِحْرَامِ، وَالْإِزَارُ مِنَ الْحِقْوِ إِلَى الْخَصْرِ، وَالرِّدَاءُ مِنَ الْكَتِفِ (لِأَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ائْتَزَرَ وَارْتَدَى) أَيْ لَبِسَ الْإِزَارَ وَالرِّدَاءَ...(فتح القدير: ج۲،ص۴۳۶-۵۴۷،ط:مكتبه حقانيه پشاور.)هكذا في العناية:(ج۲،ص۴۳۶-۵۴۷،ط:مكتبه حقانيه پشاور.)هكذا في حاشية الطحطاوي، كتاب الحج،فصل في كيفية تركيب افعال الحج:ص:۳۹۶- ۴۰۱.ط:قديمي كراچي).

۲- (محضورات الاحرام : لبس المخيط ، ترفيه البدن بالطيب وازالة الشعر وتقليم الظفر ونحوها مما يجري مجرى الطيب، عقدالزواج ، والجماع ومقدماته ، الصيد ، ... واما المرأة : فتستر بالمخيط رأسها وسائر بدنها سوى الوجه. وقال ابو حنيفة: لو ادهن بدهن مطيب كدهن البنفسج والورد والزنبق ، فعليه دم اذا بلغ عضوا كاملا وكذا لوادهن بغير مطيب كالزيت والشيرج) الفقه الاسلامي وادلته.ج: ۳.ص: ۲۸۶۲۶۷. كتاب الحج. ط: المكتبة الوحيدية. وهكذا في كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲.ص: ۳۲۹. كتاب الحج.ط: مكتبه فيض القران ديوبند. (ولايجوز ذبح حلال صيد الحرم وحلبه لبنه وقطع حشيشه وشجره).

۳ (ولبس ثوبين جديدين أو غسيلين ازارا ورداء) هداية.ج: ۱.ص: ۲۱۷. كتاب الحج. ط: طارق كتاب فروشي. وهكذا في ردالمحتار.ج: ۳. ص: ۵۵۸. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه.(ولبس ازار) من السرة الى الركبة (ورداء) على ظهره).

۴-(والمواقيت التي لايجوز أن يجاوزها الانسان الا محرما خمسة) هداية.ج: ۱.ص: ۲۱۶. كتاب الحج. ط: طارق كتاب فروشي.

د احرام میقاتونه د طرفونو په اختلاف مختلف دي: د یمن او هند د خلکو لپاره میقات یلملم (یو غر له غرونو د تهامې) دی، همدارنګې د مصر، شام او مغرب د خلکو لپاره جُحفه (د مکې او مدینې په مینځ کې رابغ ته نیږدې یوه قریه ده) ده.

د عراق او مشرق د خلکو لپاره ذات عرق (هغه قریه چې د مکې مکرمې په لاره کې ده) دی.

د مدینې منورې د اوسیدونکو لپاره ذوالحلیفه ده، د نجد د خلکو لپاره قرن (هغه غر چې په عرفات لوړ دی) دی.[1]

له دې امله هر هغه څوک چې په یو له پورتنیو میقاتونو څخه تیر شو یا د هغو پر برابر راغی که مکې مکرمې ته د داخلیدلو اراده ولري نو په هغه ځای کې د احرام تړل ور باندې واجب دي، او بې له احرام څخه له هغو ځایونو څخه تېرېدل جواز نه لري.

که څوک د مکې مکرمې اصلي اوسیدونکی وي او یا هلته مقیم وي نو د دوی لپاره د حج میقات خپله مکه مکرمه ده، کوم خلک چې د میقات او مکې مکرمې تر مینځ اوسېږي د هغوی لپاره میقات زمین حل دی.[2]

دویم مبحث: د حج ډولونه

اول مطلب: د قران حج

قران په لغت کې د دوه شیانو په منځ کې د یو ځای کولو په معنی دی[3] د شریعت په اصطلاح کې کله چې یو شخص له میقات نه د حج او عمرې دواړو لپاره احرام وتړي، د حج د مراسمو تر خلاصولو د احرام جامې له تن څخه لرې نه کړي د ې ته قران وایي.[4]

د قران حج د حاجي لپاره دا سنت دي چې د نیت کولو لپاره داسې ووایي: (اللهم انی ارید الحج والعمرة فیسرهما لي و تقبلهما مني)ای الله تعالی زه د حج او عمرې قصد لرم دا دواړه زما لپاره آسانه وګرځوه او له ما څخه یې قبول کړه.[5]

دویم مطلب: د تمتع حج

د تمتع حج عبارت له هغه حج څخه دی چې حج کوونکی له میقات څخه تنها دعمرې احرام وتړي، او پس له هغه څخه دوه رکعته لمونځ اداء کړي او دا دعا ووایي :

اللهم انی ارید العمرة فیسرها لی و تقبلها منی.

---

١ (لأهل المدینة ذوالحلیفة ولأهل العراق ذات عرق ولأهل الشام جحفة ولأهل النجد قرن ولأهل الیمن یلملم) هدایة.ج: ١.ص: ٢١٦. کتاب الحج. فصل في المواقیت. ط: طارق کتاب فروشي. هکذا في ردالمحتار.ج: ٣.ص: ٥٥٠٥٤٨. کتاب الحج. ط: مکتبه رشیدیه.

٢ (ومن کان بمکة فوقته فی الحج الحرم وفي العمرة الحل ومن کان داخل المیقات فوقته الحل) هدایه.ج:١.ص: ٢١٧. کتاب الحج. ط: طارق کتاب فروشي،

وحل لأهل داخلها دخول مکة غیرمحرم میقاته الحل ولمن بمکة للحج الحرم وللعمرة الحل). ردالمحتار.ج: ٣.ص: ٥٥٢. کتاب الحج. ط: مکتبه رشیدیه.

٣- القران لغة الجمع بین شیئین) کشف الاسرار في درالمختار.ج:٢.ص:٣١٠. کتاب الحج. باب القران.ط: مکتبه فیض القران دیوبند. هکذا في فتح القدیر.ج: ٢.ص:٥٣٩. کتاب الحج.ط: المکتبة الحقانیة.

٤- (القران شرعاً أن یهل بحجة وعمرة معاً)کشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ٢.ص: ٣١٠. کتاب الحج. باب القران. ط: مکتبه فیض القرآن دیوبند. هکذا في فتح القدیر.ج: ٢.ص:٥٣٩. کتاب الحج.ط: المکتبة الحقانیة.

٥- (والمراد به بیان السنة ... بعد الصلوة اللهم أني أرید الحج والعمرة فیسرهما لي وتقبلهما مني) کشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ٢.ص: ٣١٠. کتاب الحج. باب القران. ط: مکتبه فیض القران دیوبند. هکذا في فتح القدیر.ج: ٢.ص:٥٣٩. کتاب الحج.ط: المکتبة الحقانیة.

ژباړه : ای الله زه د عمرې کولو قصد لرم هغه راته آسانه اوله ما څخه يې قبوله کړه.بيا به تلبيه ووايي او کله چې مکې مکرمې ته داخل شو د عمرې لپاره به طواف وکړي او د صفا او مروه تر منځ به سعی وکړي د عمرې د افعالو له پای ته رسېدلو څخه وروسته که يې له ځان سره هدي نه وه راوستلې بيا به ځان حلال کړي سر به وخړې يې او يا به يې لنډ کړي او د احرام جامې به لرې کړي او که يې له ځان سره هديه راوستلې وه بيا به د حج د ورځو تر را رسېدلو پورې همداسې محرم پاتې شي د ذي الحجې په اتمه ورځ به د حج احرام وتړي او د حج نور افعال به ادآء کړي[1].

دريم مطلب: د افراد حج

د افراد حج دې ته وا يې چې د حج په سفر کې يوائې د حج د اداکولو نيت وکړي او يوازې د حج افعال ادا کړي عمره په نيت او سفر کې ور سره يوځای نکړي، زمونږ د احنافو علماء کرامو په اند حج قران له حج تمتع او حج افراد څخه او حج تمتع له حج افراد څخه افضل دی.[2]

څلورم مطلب: عمره

د عمرې کول يو ځل په عمر کې سنت مؤکد دي(۳)ادآء کول د عمرې په ټول کال کې صحت لري(۴)، د احرام تړل د عمرې لپاره د عرفات په ورځ، د لوی اختر په ورځ او د تشريق په ورځو کې مکروه دي.(۵)

د عمرې افعال څلور دي :

۱- احرام. ۲- طواف. ۳- سعی په مابين د صفا او مروه کې. ۴- د ويښتانو خرېيل يا لنډول که څوک د عمرې د ادا کولو اراده ولري نو بايد د حل ځمکې (د ميقات ځای) ته لاړ شي.که په مکه کې وي برابر خبره ده که د مکې اوسيدونکی وي يا اقامت کوونکی بايد د عمرې لپاره احرام وتړي خو که څوک له مکې څخه لرې وي او مکې ته لا نه وي داخل شوی نو هغه به د

۱- هو لغة من المتاع او المتعة وشرعاً أن يفعل العمرة أو اكثر اشواطها في اشهر الحج ... يحلق أو يقصر ويقطع التلبية في اول طوافه للعمرة ثم يحرم بالحج يوم التروية وقبله افضل ويحج كالمفرد ويذبح ولم تنب الاضحية عنه فان عجز عن دم صام كالقران وجازصوم الثلاثة بعد احرامها ....) كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲.ص: ۳۱۵. كتاب الحج. باب التمتع. ط: مكتبه فيض القران ديوبند. هكذافي فتح القدير: التمتع افضل من الافراد عندناوالمتمتع على وجهين متمتع يسوق الهدي ومتمتع لايسوق الهدي وصفته أن يبتدئ من الميقات في أشهر الحج فيحرم بالعمرة ويدخل مكة فيطوف لها ويسعى ويحلق أو يقصر وقدحل من عمرته) فتح القدير.ج: ۲.ص:۴۳. كتاب الحج. باب التمتع. ط: المكتبة الحقانية.

۲- كيفية الافراد: الافراد أن يحرم بالحج وحده ، ثم لايعتمر حتى يفرغ من حجه. وكيفيته: أن يغتسل أو يتوضأ قبل الاحرام ، والغسل أفضل منه، ويلبس ثوبين جديدين اوغسيلين ازارا ورداء، ويتطيب ، ويصلي ركعتي الاحرام، في غيروقت الكراهة ، ويقول: (اللهم اني أريد الحج فيسره لى وتقبله مني) ثم يلبي عقب صلاته ، ناويا بتلبيته الحج. ويكثر من التلبية عقيب الصلوات، وفي الصعود والنزول والركوب ولقاء الرفقة ، وبالأسحار) الفقه الاسلامي وادلته.ج: ۳.ص:۲۵۵. كتاب الحج. المبحث الثامن – كيفية اداء الحج والعمرة. ط: المكتبه الوحيديه.

۳ (العمرة في العمر مرة سنة مؤكدة) كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲.ص: ۲۷۵. كتاب الحج. فصل في العمرة. ط: مكتبه فيض القران ديوبند. هكذا في مجمع الانهر في شرح ملتقى الابحر.ج: ۱.ص: ۲۶۵. كتاب الحج. حكم العمرة.

۴- (وجازت في كل سنة) كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲. ص: ۲۷۵. كتاب الحج. فصل في العمرة. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند. هكذا في مجمع الانهر في شرح ملتقى الابحر.ج: ۱.ص: ۲۶۵. كتاب الحج.

۵- (وكرهت تحريما يوم عرفة واربعة بعدها) أي كره انشاؤها بالاحرام) كشف الاسرار شرح درالمختار.ج: ۲.ص: ۲۷۵. كتاب الحج. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند. هكذا في حاشية الطحطاوي على مراقي الفلاح.ج: ۱. ص: ۷۴۰. كتاب الحج.

هماغه طرف له ميقات څخه احرام وتړي او د عمرې لپاره به سعی وکړي په دې وخت کې به د سر ویښتان وخړپي یا به یې لنډ کړي نو له عمرې څخه به حلال شي.١

دریم مبحث: جنایتونه او جزاګانې یې:

جنایتونه عبارت دي له هغو اعمالو څخه چې په حرم او یا احرام کې دهغوله کولو څخه منع راغلې وي.٢

١- جنایت په حرم باندې: جنایت په حرم کې دادی چې شخص په حرم کې د ښکار قصد ولري یا د ښکار په وژلو اقدام وکړي یا ښکارکوونکي ته په ښکارکولو اشاره یا لارښوونه وکړي یا دا چې د حرم ګیاه یا ونو ته تعرض وکړي دا ټول جنایت په حرم باندې ګڼل کېږي، برابره خبره ده که مرتکب محرم شخص وي یا حلال شخص وي نو د جنایت حکم په دواړو باندې تطبیق کېږي،که څوک د حرم د دښتي وحشي حیوان ښکار او ذبح کړي د هغه خوړل جایز نه دي که ښکارکوونکی شخص محرم وي یا حلال وي .نو قیمت د حیوان په ده باندې واجب دی چې فقراؤ و ته یې صدقه کړي[٣].

او که چېرته ګیاه د حرم د خیمې د درولو په خاطرلړې کړي یا د دیګې لپاره د یو ځای غوچول او ژورول غواړي نو جایز ده.٤

٢-- جنایت په احرام باندې.

جنایت په احرام باندې : عبارت دی له دې نه چې محرم شخص د احرام په حالت کې د نامشروع او محظور عمل مرتکب وګرځي یا یو واجب له واجباتو د حج څخه ترک کړي[١].

١- (وهي احرام وطواف وسعي وحلق او تقصير) كشف الاسرار شرح درالمختار. ج: ٢.ص: ٢٧٥. كتاب الحج.ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند. هكذا في بدائع الصنائع: ج: ٢.ص: ٢٢٧. كتاب الحج. ومن كان بمكة فوقته فى الحج الحرم وفي العمرة الحل ومن كان داخل الميقات فوقته الحل) هدايه.ج:١.ص: ٢١٧. كتاب الحج. ط: طارق كتاب فروشي. وهكذا في ردالمحتار.ج: ٢.ص: ٥٥٤. كتاب الحج. ط: مكتبه رشيديه. (وحل لأهل داخلها دخول مكة غير محرم ميقاته الحل ولمن بمكة للحج الحرم وللعمرة الحل).

٢ (الجناية: هي ارتكاب ما نهي عن فعله) الفقه الميسر. كتاب الحج. الجنايات وجزاؤها. ص: ٢٢٩. ط: زم زم ببلشرز.

٣- مَحْظُورَاتُ الْحَرَمِ نَوْعَانِ: نَوْعٌ يَرْجِعُ إلَى الصَّيْدِ، وَنَوْعٌ يَرْجِعُ إلَى النَّبَاتِ.أَمَّا الَّذِي يَرْجِعُ إلَى الصَّيْدِ فَهُوَ أَنَّهُ لَا يَحِلُّ قَتْلُ صَيْدِ الْحَرَمِ لِلْمُحْرِمِ وَالْحَلَالِ جَمِيعًا إلَّا الْمُؤْذِيَاتِ الْمُبْتَدِئَةَ بِالْأَذَى غَالِبًا، وَقَدْ بَيَّنَّا ذَلِكَ فِي صَيْدِ الْإِحْرَامِ، وَالْأَصْلُ فِيهِ قَوْله تَعَالَى {أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا آمِنًا} العنكبوت: ٦٧] وقَوْله تَعَالَى {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لا تَقْتُلُوا الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرُمٌ} المائدة: ٩٥] وقَوْله تَعَالَى {وَحُرِّمَ عَلَيْكُمْ صَيْدُ الْبَرِّ مَا دُمْتُمْ حُرُمًا} المائدة: ٩٦] وَهَذَا يَتَنَاوَلُ صَيْدَ الْإِحْرَامِ وَالْحَرَمِ جَمِيعًا؛وَجَزَاؤُهُ مَا هُوَ جَزَاءُ قَاتِلِ صَيْدِ الْإِحْرَامِ، وَهُوَ أَنْ تَجِبَ عَلَيْهِ قِيمَتُهُ فَإِنْ بَلَغَتْ هَدْيًا لَهُ أَنْ يَشْتَرِيَ بِهَا هَدْيًا أَوْ طَعَامًا إلَّا أَنَّهُ لَا يَجُوزُ الصَّوْمُ هَكَذَا ذُكِرَ فِي الْأَصْلِ، وَهَكَذَا ذَكَرَ الْقَاضِي فِي شَرْحِهِ مُخْتَصَرِ الطَّحَاوِيِّ أَنَّ حُكْمَهُ حُكْمَ صَيْدِ الْإِحْرَام إلَّا أَنَّهُ لَا يَجُوزُ فِيهِ الصَّوْمُ وَذَكَرَ الْقُدُورِيُّ فِي شَرْحِهِ مُخْتَصَرِ الْكَرْخِيِّ أَنَّ الْإِطْعَامَ يُجْزِئُ فِي صَيْدِ الْحَرَمِ، وَلَا يُجْزِئُ الصَّوْمُ عِنْدَ أَصْحَابِنَا الثَّلَاثَةِ، وَعِنْدَ زُفَرَ يُجْزِئُ. بدائع الصائع:ج٢ص٢٦١-٢٦٣)هكذا في الفقه الاسلامي وادلته:مبحث خصائص الحرمين:ج٣ص٣٢١) . وهكذا في مراقي الفلاح:كتاب الحج،فصل:جنايات الحرم:ص٣٢١).

٤- وقوله :ولايختلي خلاها،المراد منه الرطب من النبات،واختلاؤه:قطعه واحتشاشه،واستدل به علي تحريم رعيه لكونه اشد من الاحتشاش،وبه قال مالک والكوفيون واختاره الطبري،وقال الشافعي:لاباس بالرعي لمصلحة البهائم،بخلاف الاحتشاش فانه المنهي عنه فلايتعدي الي غيره ولافيه قيمة فيما جف اوانكسر اوذهب بحفرحفرة لنار او لخيمة.(الفقه الحنفي في ثوبه الجديد:ج:١،ص:٥٠٦،ط:اعزازيه.) . وهكذا في البدائع: كتاب الحج ، فصل نبات الحرم:ج:٢،ص:)ط: اعزازيه.

جنایت په احرام کې په شپږ قسمه دی:

هغه جنایتونه چې حج فاسدوي او د هغه فساد په دم، صدقه ورکولو او روژه نیولو سره نه جبیره کېږي دا جنایات عبارت دي:

۱-جماع کول مخکې له عرفات څخه که چا مخکې له وقوف د عرفات څخه د خپلی ښځی سره کوروالی وکړه حج یې فاسد شو(۲)د یو پسه ذبح کول پر ده واجب شول(۳)او همدارنګه د حج قضایي هم پرې واجب ده(۴).

۲-هغه جنایتونه چې د هغو په کولو سره بدنه (اوښ، غویی)، واجب ګرځي. هغه دوه شیان دي:

اول: جماع کول پس له عرفات او مخکې له حلق څخه[۵].

دویم: د طواف زیارت کول په حالت د جنابت کې.(۶) نو هغه کسان چې په عرفات له درېدلو، حلق او قصر څخه مخکې جماع وکړي په هغه باندې ذبح کول د اوښ یا غوې واجب دي، همدارنګه څوک چې د جنابت په حالت کې طواف زیارت وکړي په هغه ذبح کول د اوښ یا غوې واجب دي خو بهتر دادی چې د طواف اعاده وکړي د طهارت په حالت کې په دې صورت کې بیا وروباندې ذبح نشته.(۷)

۳-هغه جنایتونه چې په کولو سره یې دم (پسه، اوومه برخه د بدنې) واجبېږي:

۱-که محرم شخص د جماع له مقدماتو او دواعیؤ څخه یو کار وکړ لکه د خپلی ښځی ښکلول، په شهوت سره لمس کول۸.

۲-که محرم نارینه بې له عذر څخه ګنډل شوې جامې پوره ورځ او یا اکثره برخه د یوې ورځی واغوندي۹.

۳-که محرم د سر یا د ږیرې ویښته بې بې له عذر څخه وخړپل۱۰.

---

۱ الفقه المیسر: کتاب الحج. الجنایة علی الاحرام ص۲۲۰. ط: زمزم ببلشرز.

۲ اما الاول فالذی یفسد الحج الجماع لکن عند وجود شرطه .... والثاني ان یکون قبل الوقوف بعرفة) بدائع الصنایع ج۲ص۴۶۱ ۴۶۲. کتاب الحج ، فصل بیان ما یفسد الحج. ط: مکتبه اعزازیه.

۳ (واما بیان حکمه اذا فسد ففساد الحج یتعلق به احکام منها وجوب الشاة عندنا) بدائع الصنایع ج۲ص۴۶۳.ط اعزازیه

۴ (ومنها وجوب القضاء لقول الصحابة رضی الله عنهم یقضیانه من قابل) بدائع الصنائع: ج۲ص۴۶۴و هکذا فی فتح القدیر :ج۳ص۳۹ط حقانیه پشاور.

۵ (و من جامع بعد الوقوف بعرفة لم یفسد حج و علیه بدنة ...و ان جامع بعد الحلق فعلیه شاة) هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص۴۳۲ط حقانیه پشاور. وهکذا في بدائع الصنایع: ج۲ص۴۶۳ط اعزازیه.

۶- البدنة فی الحج فی موضعین احدهما اذا طاف للزیارة جنباً ورجع الی اهله ولم یعد). بدائع الصنایع. ج: ۲ص ۴۶۳ ط اعزازیه – .(ولو طاف طواف الزیارة محدثاً فعلیه شاة .....وان کان جنباً فعلیه بدنة) .هدایة به حواله فتح القدیر ج۳ص۴۷ط حقانیه پشاور.

۷ والافضل ان یعید الطواف ما دام بمکة ولا ذبح علیه. هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص۴۸ط حقانیه پشاور.

۸- فان جامع فیمادون الفرج انزل او لم ینزل او قبل او لمس بشهوة او باشر فعلیه دم لکن لایفسد حجه .بدائع الصنائع کتاب الحج ج۲ص۴۲۵ ط اعزازیه

۹- (و بیان هذه الجمله اذا لبس المخیط من قمیص او جبة ...یوماً کاملاً فعلیه الدم). بدائع الصنائع: کتاب الحج ج ۲ص۴۱۰ط: اعزازیه . وهکذا فی الهدایة به حواله فتح القدیر کتاب الحج ج۳ص۲۶ط حقانیه پشاور

۱۰- فان حلق راسه من غیر عذر فعلیه دم لا یجزیه غیره ...وعلی هذا اذا حلق لحیته او ثلثها او ربعها. بدائع الصنایع کتاب الحج ج۲ص۴۲۰– واذا حلق ربع راسه او ربع لحیته فصاعدا فعلیه دم) هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص۲۸ حقانیه. وهکذا فی الدر المختار ج۷ص۲۲۹ط: الطارق.

۴–که محرم شخص په مکمله یوه عضوه د بدن باندې خوشبویي ووهله۱.

۵–تول سر یا د سر څلورمه حصه پتول پوره یوه ورځ یا پوره یوه شپه ۲.

۶–که یې نوکان د لاسونو یا پښو لنډ کړل۳.

۷–یا دا چې طواف صدر ترک کړي۴.

۴–: هغه جنایتونه چې د هغو په کولو سره صدقه واجبیږي او اندازه یې نیم صاع یا نیمه پیمانه د غنمو یا د هغې قیمت دی.

۱–که چېرته محرم شخص د سر له څلورمې برخې څخه کم سر وخرپیي ۵.

۲–که محرم شخص یو نوک یا دوه نوکان لنډ کړي نو د هر نوک په خاطر نیمه پیمانه غنم یا د هغه قیمت دې صدقه کړي۶.

۳–چې محرم شخص له یوه پوره اندام څخه کم خوشبویه کړي ۷

۴–که محرم شخص ګنډلې جامې له یوې ورځې څخه کمه اندازه واغوندي ۸.

۵–که محرم شخص خپل مخ یا سر له یوې ورځې څخه کم پټ کړي ۹.

۶–که محرم شخص د بې اودسۍ په حالت کې طواف قدوم وکړي ۱۰.

۷–همدارنګه که د بې اودسۍ په حالت کې طواف صدر وکړي ۱۱۰

---

۱ - (فان طیب عضوا کاملاً فمازاد فعلیه دم) .هدایه به فتح القدیر ج۳ص ۲۲ ط حقانیه – فان طیب عضو کاملا کالراس والفخذ والساق ونحو ذلک فعلیه دم ...بدائع الصنائع ج۲ص۴۱۵ ط اعزازیه

۲ - (اوستر راسه ای :کله او ربعه یوماًکاملاً او لیلة کاملة). رد الحتار مع الدر المختار ج۷ص۲۲۴ ۲۲۵ ط الطارق.

۳ - (وان قص یدا او رجلا فعلیه دم اقامة للربع مقام الکل کما في حلق). هدایه به حواله فتح القدیر ج ۳ص۳۵ ط حقانیه . (فان قلم اظافیر یدا او رجل من غیر عذر وضرورة فعلیه دم لانه ارتفاق کامل). بدائع الصنائع ج۲ص۴۲۳ ط اعزازیه.

۴ - (ومن ترک طواف الصدر او اربعة اشواط منه فعلیه شاة الا انه ترک الواجب او الاکثر منه وما دام بمکة یؤمر بالاعادة اقامة للواجب فی وقته). هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص۵۱ ط حقانیه وهکذا فی الفقه الاسلامی وادلته ج۳ص۲۱۰ ط وحیدیه پشاور وهکذا فی حاشیة ابن عابدین ج۷ص ۲۱۱ ط : الطارق.

۵ - (وان حلق دون الربع فعلیه صدقة کذا ذکر فی ظاهر الروایة ولم یذکر الاختلاف بدائع الصنائع ج۲ص ۴۲۰ ط اعزازیه – فان کان اقل من الربع فعلیه صدقة). هدایه به حواله فتح القدیر ج ۳ص۲۸ ط حقانیه

۶ - (وان قص اقل من خمسة اظافیر فعلیه صدقة معناه تجب بکل ظفر صدقة). هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص ۳۵ ط حقانیه – وان قلم اقل من ید او رجل فعلیه صدقة لکل ظفر نصف صاع وهذا قول اصحابنا الثلاثه). بدائع الصنائع ج ۲ص ۴۲۳ ط اعزازیه

۷ - (وان طیب اقل من عضو فعلیه صدقة). بدائع الصنائع ج ۲ص ۴۱۵ ط اعزازیه وهکذا فی الهدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص۲۳ ط حقانیه

۸ - (وان لبس اقل من یوم لا دم علیه وعلیه الصدقة). بدائع الصنائع ج ۲ص ۴۱۰ ط اعزازیه وهکذا فی الهدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص ۲۶

۹ (اوستر رأسه یوماً کاملاً...وفی الاقل صدقة قوله وفی اقل صدقة ای :نصف صاع من بر وشمل الاقل الساعة الواحدة ای : الفلکیة ومادونها). حاشیة الرد الحتار ج۷ص ۲۲۵ ط الطارق.

۱۰ - (ومن طاف طواف القدوم محدثاً فعلیه صدقة). هدایه به حواله فتح القدیر ج۳ص ۴۵ ط حقانیه پشاور

۱۱ - (ومن طاف طواف الصدر محدثاً فعلیه صدقة ...) هدایة.ج:۱.ص: ۱۶۴. باب الجنایات. فصل ومن طاف طواف القدوم محدثاً فعلیه صدقة.

٨-که د جمرو په ویشتلو کې له درې جمرو څخه یوه ترک کړي .١

٥:- هغه جنایتونه چې د هغو په کولو سره صدقه واجبیږي او اندازه یې له نیم صاع څخه کمه وي :

که سپږه یا ملخ ووژني هر څه چې غواړي صدقه دې کړي.

که دوه سپږې یا ملخان یا درې یې له د غو څخه ووژل نو یو موټی طعام به صدقه کړي .٢

که له دې څخه اضافه شول نیمه پیمانه غنم دې صدقه کړي .٣

٦:-هغه جنایتونه چې دهغو په کولو سره قیمت واجبیږی :

عبارت دي د د ښتو له وحشي ښکار کولو څخه که چېرته یو محرم شخص پورتنی عمل وکړي یا هغه ذبح کړي یا د هغه طرف ته اشاره یا لارښوونه وکړي نو قیمت یې په هغه باندې واجب دی د ښکار قیمت به یو عادل سړی تعین کوي.٤

څلورم مبحث: د قربانۍ اهمیت او احکام

د قربانۍ تعریف:

د لوي اختر په ورځو کې د ثواب په نیت د ځانګړي څاروي حلالولو ته په شریعت کې قرباني ویل کیږي.

د قربانۍ څاروي ته په عربي ژبه کې أُضْحِية ویل کیږي(٥). او دغه أُضْحِية باید داسې څاروی وي چې ځانګړی عمر ولري، د خپلو شرایطو او سبب د موجودیت څخه وروسته په خپل وخت کې د الله تعالی د رضا لپاره حلال کړل شي(٦).

اول مطلب: دقربانۍ د وجوب دلیل:

---

١ - (ولوترک الجمار کلها او رمی واحدة أو جمرة العقبة یوم النحر فعلیه شاة ، وان ترک أقلها تصدق لکل حصاة نصف صاع..) الفتاوی الهندیة.ج:١.ص: ٢٤٦. کتاب الحج. الباب الثامن في الجنایات ، الفصل الخامس في الطواف. وهکذا في مجمع الانهر .ج: ١.ص: ٣١١. کتاب الحج. (من ترک الجمرة الاولی في الیوم الثاني ورمی الوسطی والثالثة فان شاء رماها فقط ، لأن الترتیب في الجمار الثلاثة لیس بشرط ولا واجب وانما هو سنة).

٢ (الا ما یجب بقتل القملة او الجرادة فان في قتلهما یتصدق بما شاء ، قال في التحفة فهو کف من طعام). البنایة شرح الهدایة. باب الجنایات في الحج.ج: ٤.ص: ٣٢٦.

٣ (قال في اللباب: ان قتل محرم قملة تصدق بکسرة ، وان کانت ثنتین او ثلاثا فقبضة من طعام وفي الزائد علی الثلاث بالغا مابلغ نصف صاع) البحر الرائق وشرحه. باب الجنایات في الحج. فصل قتل محرم الخ.ج: ٣.ص: ٣٧. درر الحکام شرح غرر الاحکام ، باب الجنایات في الحج قتل محرم صیدا الخ.ج: ١.ص: ٢٥١. (وفي الزائد علی الثلاث بالغا مابلغ نصف صاع).

٤ - (ای کقیمة صید لایبلغ دما ولا صدقة مطلقة) درر الحکام: باب الجنایات في الحج. ص ٢٣٩.

٥ (كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ) : وَهِيَ اِسْمٌ لِمَا يُضَحَّى بِهِ كَالْأُرْوِيَّةِ، وَهِيَ الْأُنْثَى مِنَ الْوُعُولِ ، وَتُجْمَعُ عَلَى أَضَاحِيَّ بِالتَّشْدِيدِ عَلَى أَفَاعِيلَ كَالْأَرَاوِيِّ فِي جَمْعِ الْأُرْوِيَّةِ ، وَيُقَالُ ضَحِيَّةٌ وَضَحَايَا كَهَدِيَّةٍ وَهَدَايَا ، وَيُقَالُ أَضْحَاةٌ ، وَتُجْمَعُ عَلَى أَضْحًى كَأَرْطَاةٍ، وَأَرْطًى. تبیین الحقائق شرح کنز الدقائق ٢/٦ کتاب الأضحیة.

قَالَ النَّوَوِيُّ فِي شَرْحِ مُسْلِمٍ : فِي الْأُضْحِيَّةِ أَرْبَعُ لُغَاتٍ (وَهِيَ اِسْمٌ لِلْمَذْبُوحِ يَوْمَ النَّحْرِ) : اَلْأُولَى وَالثَّانِيَةُ : أُضْحِيَّةٌ وَإِضْحِيَّةٌ، بِضَمِّ الْهَمْزَةِ وَكَسْرِهَا، وَجَمْعُهَا أَضَاحِيُّ بِالتَّشْدِيدِ وَالتَّخْفِيفِ. اَلثَّالِثَةُ: ضَحِيَّةٌ، وَجَمْعُهَا ضَحَايَا. وَالرَّابِعَةُ: أَضْحَاةٌ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَالْجَمْعُ أَضْحًى، كَأَرْطَاةٍ وَأَرْطَى، وَبِهَا سُمِّيَ يَوْمُ الْأَضْحَى، وَقِيلَ : لِأَنَّ الْأُضْحِيَّةَ تُفْعَلُ فِي الضُّحَى، مرقاة المفاتیح شرح مشکاة المصابیح ١٠٧٧/٣ بَابٌ فِي الْأُضْحِيَّةِ . وهکذا في المفصل في أحکام الأضحیة ٨/١ تعریف الأضحیة لغةً واصطلاحاً .

٦ اِسْمٌ لِحَيَوَانٍ مَخْصُوصٍ ، بِسِنٍّ مَخْصُوصٍ ، يُذْبَحُ بِنِيَّةِ الْقُرْبَةِ فِي يَوْمٍ مَخْصُوصٍ ، عِنْدَ وُجُودِ شَرَائِطِهَا وَسَبَبِهَا. تبیین الحقائق شرح کنز الدقائق ٢/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، الفتاوی الهندیة ٢٩١/٥ کتاب الأضحیة، الباب الأول في تفسیر الأضحیة. أنیس الفقهاء ص٢٧٩.

د قربانۍ د مشروعیت په اړه باندې الله تعالی په قرآن کریم کې په ډیر واضح ډول سره لارښوونه کړې ده.

الله تعالی فرمایي: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ﴾.(۱)

ژباړه: پس لمونځ وکړه د خپل رب لپاره او قرباني وکړه.

همدارنګه په بل آیت مبارک کې راځي، الله تعالی فرمایي:

﴿وَالْبُدْنَ جَعَلْنٰهَا لَكُمْ مِّنْ شَعَآئِرِ اللّٰهِ لَكُمْ فِيْهَا خَيْرٌ﴾ (۲)

ژباړه: او د قربانۍ څاروي مونږ ستاسو د پاره د الله تعالی (د دین) نښې ګرځولي دي، په دې کې ستاسو د پاره ډیر خیر دی. د الله تعالی د شعائرو تعظیم واجب دی. (۳)

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ: «مَا عَمِلَ آدَمِيٌّ مِنْ عَمَلٍ يَوْمَ النَّحْرِ أَحَبَّ إِلَى اللَّهِ مِنْ إِهْرَاقِ الدَّمِ، إِنَّهُ لَيَأْتِي يَوْمَ القِيَامَةِ بِقُرُونِهَا وَأَشْعَارِهَا وَأَظْلاَفِهَا، وَأَنَّ الدَّمَ لَيَقَعُ مِنَ اللَّهِ بِمَكَانٍ قَبْلَ أَنْ يَقَعَ مِنَ الأَرْضِ، فَطِيبُوا بِهَا نَفْسًا. (۴)

ژباړه: حضرت عایشه رضی الله عنها وایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل د قربانۍ په ورځ کې الله تعالی ته تر قربانۍ زیات بل کار خوښ نه دی په دې ورځو کې دغه نیک کار تر هر بل نیک کار غوره وي د قربانۍ څاروي به د قیامت په ورځ د ښکرو او ویښتانو او ښنګرو سره یو ځای ژوندي راشي او د قربانۍ په ورځ به د حلالولو په وخت چې د وینې یو څاڅکی پر ځمکه لویږي نو ځمکې ته تر رسېدو مخکې د الله تعالی د خوښۍ سبب ګرځي او هغه یې قبلوي نو اي د الله بنده ګانو په خوښۍ او د زړه په مینه قرباني وکړئ.

همدارنګه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي: څوک چې وس ولري او قرباني نه کوي زموږ عیدګاه ته دې نه راځي.(۵)

د قربانۍ تاریخ:

سر بیره پر دې چې قرباني یو ابراهیمي یاد دی، دا د الله تعالی په لاره کې یو ډول سر ښندنه او د الله د مننې ادا کول هم دي کله چې مالداران د قربانۍ غوښه د بېوزلو په منځ کې وېشي نو په مسلمانانو کې د دوستۍ او وروروليۍ احساس او روحیه ژوندۍ کوي. مالدار او فقیر یو بل ترڅنګ خوښي کوي چې دا خوښي په یوه ټولنه کې د سوکالۍ او نیکمرغۍ لامل ګرځي.

حضرت زید بن ارقم رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وایي چې صحابه کرامو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه د قربانۍ د حقیقت په اړه پوښتنه وکړه، رسول الله صلی الله علیه وسلم په ځواب کې ورته وویل چې قرباني د حضرت ابراهیم علیه السلام سنت دی، صحابه کرامو پوښتنه وکړه: آیا نو په دغه قربانۍ کې مونږ ته هم ثواب رارسېږي؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم په ځواب کې ورته وفرمایل: هو د قربانۍ د حیوان د هر ویښته په بدل کې تاسې ته یوه نیکي لیکل کیږي، صحابه کرامو وپوښتل: د وړیو

۱- سورة الكوثر، آية ۲.

۲- سورة الحج، آية ۳۶.

۳ فإنّ الأضحية شعيرةٌ من شعائر الله واجبٌ تعظيمها كما قال تعالى: ﴿ذَٰلِكَ وَمَن يُعَظِّمْ شَعَائِرَ اللَّهِ فَإِنَّهَا مِن تَقْوَى الْقُلُوبِ﴾}. وسنة من سنن الرسول صلى الله عليه وسلم ينبغي الالتزام بها، وإحياؤها بالعمل بها ونشرها. المفصل في أحكام الأضحية ۱/ ۴ حسام الدين بن موسى محمد بن عفانة

۴- سنن الترمذي (۴/ ۸۳ ت شاكر)، شركة مكتبة مطبعة مصطفى البابي الحلبي – مصر.

۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، رضي الله عنه قَالَ: «مَنْ وَجَدَ سَعَةً فَلَمْ يُضَحِّ مَعَنَا فَلَا يَقْرَبَنَّ مُصَلَّانَا. المستدرک على الصحيحين (۴/ ۲۵۸ ط العلمية) دار الكتب العلمية – بيروت.

هم دومره اجر دی؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم په ځواب کې ورته وفرمایل: هو د وړیو هم دغه حساب دی د هر ویښته په بدل کې یوه نیکي ورکول کیږي.(١)

د قربانۍ دا سلسله د پخوا څخه را روانه ده، او په دې باندې د ټول امت اجماع ده، اګر که د حکم په برخه کې د علماوو اختلاف دی، امام ابوحنیفه رحمه الله ورته واجب وایي او ځینې نور ورته بیا سنت وایي. خو دا اختلاف یوازې په حکم کې دی نه په مشروعیت کې. (٢)

د قربانۍ شرعي حکم:

د امام اعظم ابوحنیفه رحمه الله په نزد باندې په هر عاقل، بالغ، آزاد، مقیم، دنصاب څښتن، مسلمان (نارینه او زنانه) باندې قرباني واجب ده. ځکه نبي علیه السلام په مدینه منوره کې لس کاله تېر کړي او هر کال یې قرباني کړې ده، او اُمت ته یې هم د دې تاکید کړی دی، لهذا قرباني واجب ده. البته د امام مالک، امام شافعي، امام احمد بن حنبل، امام ابویوسف او امام محمد رحمهم الله په نزد باندې قرباني سنت مؤکد ده. (٣)

لومړۍ فرعه: د قربانۍ دوجوب شرایط:

---

١ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ رضي الله عنه، قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذِهِ الْأَضَاحِيُّ؟ قَالَ: «سُنَّةُ أَبِيكُمْ إِبْرَاهِيمَ» قَالَ: قُلْنَا: فَمَا لَنَا مِنْهَا؟ قَالَ: «بِكُلِّ شَعْرَةٍ حَسَنَةٌ» قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَالصُّوفُ؟ قَالَ: «فَكُلُّ شَعْرَةٍ مِنَ الصُّوفِ حَسَنَةٌ». المستدرک علی الصحیحین (٢/ ٤٢٢ ط العلمیة)، دار الکتب العلمیة – بیروت.

٢- تاریخ قرباني ص ١٨، مسائل رفعت قاسمي ج ٥ ص ٣٦.

٣- وَاخْتُلِفَ هَلْ هِيَ سُنَّةٌ أَوْ وَاجِبَةٌ؟ فَقَالَ مَالِكٌ، وَالشَّافِعِيُّ، وَأَحْمَدُ، وَصَاحِبَا أَبِي حَنِيفَةَ رحمهم الله: هِيَ سُنَّةٌ مُؤَكَّدَةٌ. وَقَالَ أَبُو حَنِيفَةَ رحمه الله: هِيَ وَاجِبَةٌ عَلَى الْمُقِيمِينَ مِنْ أَهْلِ الْأَمْصَارِ، وَاعْتَبَرَ فِي وُجُوبِهَا النِّصَابَ. قَالَ ابْنُ حَجَرٍ رَحِمَهُ اللَّهُ: وَدَلِيلُنَا مَا جَاءَ بِسَنَدٍ حَسَنٍ: أَنَّ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ رضي الله عنهما كَانَا لَا يُضَحِّيَانِ مَخَافَةَ أَنْ يَرَى النَّاسُ ذَلِكَ وَاجِبًا. وَفِيهِ أَنَّهُ مَحْمُولٌ عَلَى أَنَّهُمَا مَا كَانَا مِنْ أَهْلِ الْوُجُوبِ، وَتَعْلِيلُهَا وَقَعَ لِتَوَهُّمِ عُمُومِ الْوُجُوبِ. مرقاة المفاتیح شرح مشکاة المصابیح ٣/ ١٠٧٧ بَابٌ فِي الْأُضْحِيَّة في تشریح حدیث ١٣٥٤.

ملا علي قاري رحمه الله فرمایي: وَمِمَّا يَدُلُّ عَلَى الْوُجُوبِ مُوَاظَبَتُهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَشْرَ سِنِينَ مُدَّةَ إِقَامَتِهِ بِالْمَدِينَةِ، وَقَوْلُهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ فِيمَا سَبَقَ: فَلْيَذْبَحْ أُخْرَى مَكَانَهَا. فَإِنَّهُ لَا يُعْرَفُ فِي الشَّرْعِ الْأَمْرُ بِالْإِعَادَةِ إِلَّا لِلْوُجُوبِ. وَحَمْلُهُ عَلَى النَّدْبِ كَمَا فَعَلَهُ ابْنُ حَجَرٍ مَرْدُودٌ.

وَمِمَّا يُؤَيِّدُ الْوُجُوبَ خَبَرُ: « مَنْ وَجَدَ سَعَةً لِأَنْ يُضَحِّيَ فَلَمْ يُضَحِّ فَلَا يَحْضُرْ مُصَلَّانَا » . وَأَمَّا قَوْلُ ابْنِ حَجَرٍ رَحِمَهُ اللَّهُ: '' أَنَّهُ مَوْقُوفٌ عَلَى أَبِي هُرَيْرَةَ رضي الله عنه '' فَمَرْفُوعٌ؛ لِأَنَّ مِثْلَ هَذَا الْمَوْقُوفِ فِي حُكْمِ الْمَرْفُوعِ. مرقاة المفاتیح شرح مشکاة المصابیح ٣/ ١٠٧٧ بَابٌ فِي الْأُضْحِيَّةِ في تشریح حدیث ١٣٥٤.

علامه کاساني رحمه الله د قربانۍ په وجوب باندې دلائل ذکر کړي: وَلَنَا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ {فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ} قِيلَ فِي التَّفْسِيرِ: صَلِّ صَلَاةَ الْعِيدِ وَانْحَرْ الْبُدْنَ بَعْدَهَا. وَقِيلَ: صَلِّ الصُّبْحَ بِجَمْعٍ وَانْحَرْ بِمِنًى. وَمُطْلَقُ الْأَمْرِ لِلْوُجُوبِ فِي حَقِّ الْعَمَلِ، وَمَتَى وَجَبَ عَلَى النَّبِيِّ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ يَجِبُ عَلَى الْأُمَّةِ لِأَنَّهُ قُدْوَةٌ لِلْأُمَّةِ .... وَرُوِيَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: « ضَحُّوا فَإِنَّهَا سُنَّةُ أَبِيكُمْ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ » أَمَرَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ بِالتَّضْحِيَةِ، وَالْأَمْرُ الْمُطْلَقُ عَنِ الْقَرِينَةِ يَقْتَضِي الْوُجُوبَ فِي حَقِّ الْعَمَلِ. وَرُوِيَ عَنْهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: « عَلَى أَهْلِ كُلِّ بَيْتٍ فِي كُلِّ عَامٍ أَضْحَاةٌ وَعَتِيرَةٌ» . وَ" عَلَى " كَلِمَةُ إِيجَابٍ، ثُمَّ نُسِخَتِ الْعَتِيرَةُ فَثَبَتَتِ الْأَضْحَاةُ. وَرُوِيَ عَنْهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: « مَنْ لَمْ يُضَحِّ فَلَا يَقْرَبَنَّ مُصَلَّانَا » . وَهَذَا خَرَجَ مَخْرَجَ الْوَعِيدِ عَلَى تَرْكِ الْأُضْحِيَّةِ، وَلَا وَعِيدَ إِلَّا بِتَرْكِ الْوَاجِبِ. وَقَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: « مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَلْيُعِدْ أُضْحِيَّتَهُ وَمَنْ لَمْ يَذْبَحْ فَلْيَذْبَحْ بِسْمِ اللَّهِ» أَمَرَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ بِذَبْحِ الْأُضْحِيَّةِ وَإِعَادَتِهَا إِذَا ذُبِحَتْ قَبْلَ الصَّلَاةِ، وَكُلُّ ذَلِكَ دَلِيلُ الْوُجُوبِ. وَلِأَنَّ إِرَاقَةَ الدَّمِ قُرْبَةٌ وَالْوُجُوبُ هُوَ الْقُرْبَةُ فِي الْقُرُبَاتِ. بدائع الصنائع في ترتیب الشرائع ٥/ ٦٢ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ صِفَةُ التَّضْحِيَةِ؟

قرباني په هر هغه عاقل، بالغ، آزاد او مقيم مسلمان باندې واجب ده چې د نصاب څښتن وي. يعني په ده باندې د چا قرض نه وي او د ده سره د قربانۍ په ورځو کې اووه نيمې تولې سره زر، يا دوه پنځوس نيمې تولې سپين زر، يا د دوه پنځوس نيمو تولو سپينو زرو په اندازه نغدې روپۍ او يا په دغه اندازه د اصلي ضرورتونو څخه اضافه مال موجود وي. (١)

که چېرته د چا سره د ضرورت نه اضافه کور، ځمکه، موټر، سورلۍ يا د کور په وسايلو کې دومره اندازه اضافه وسايل موجود وي چې قيمت يې د دوه پنځوس نيمو تولو سپينو زرو قيمت ته رسيږي، قرباني پرې واجب ده. (٢)

د قربانۍ لپاره په نصاب باندې لکه د زکات په شان کال تېرېدل ضروري نه دي، بلکې که چېرې د قرباني په وخت کې د نصاب څښتن وو نو قرباني پرې واجب ده. (٣)

---

١ وَأَمَّا شَرَائِطُ الْوُجُوْبِ : مِنْهَا الْيَسَارُ وَهُوَ مَا يَتَعَلَّقُ بِهِ وُجُوْبِ صَدَقَةِ الْفِطْرِ دُوْنَ مَا يَتَعَلَّقُ بِهِ وُجُوْبُ الزَّكَاةِ ... وَمِنْهَا الْإِسْلَامُ فَلَا تَجِبُ عَلَى الْكَافِرِ ... وَمِنْهَا الْحُرِّيَّةُ فَلَا تَجِبُ عَلَى الْعَبْدِ ... وَمِنْهَا الْإِقَامَةُ فَلَا تَجِبُ عَلَى الْمُسَافِرِ ..... وَالْمُوْسِرُ فِيْ ظَاهِرِ الرِّوَايَةِ مَنْ لَهُ مِائَتَا دِرْهَمٍ أَوْ عِشْرُوْنَ دِيْنَارًا أَوْ شَيْءٌ يَبْلُغُ ذٰلِكَ سِوَى مَسْكَنِهِ وَمَتَاعِ مَسْكَنِهِ وَمَرْكُوْبِهِ وَخَادِمِهِ فِيْ حَاجَتِهِ الَّتِيْ لَا يَسْتَغْنِيْ عَنْهَا . الفتاوى الهندية ٢٩٢/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْأَوَّل، و مثله في رد المحتار ج٦ ص ٣١٢ كتاب الاضحية .

(اتفق الفقهاء على ان المطالب بالاضحية هو المسلم الحر البالغ العاقل المقيم المستطيع) الفقه الاسلامي وادلته. ج: ٣. ص:٦٠٤. كتاب الحج. ط: مكتبة الوحيدية.

(واما شرائط الوجوب: فمنها الاسلام ، الاقامة ، الحرية ، ومنها الغنى ... وهو أن يكون في ملكه مائتا درهم او عشرون دينارا او شيئ تبلغ قيمته ذلك) بدائع الصنائع: ج: ٤. ص: ١٩٦. كتاب الحج. ط: مكتبه اعزازيه.

قال العلامة طاهر بن عبدالرشيد البخاري رَحِمَهُ اللّٰهُ : قال ابو حنيفة رَحِمَهُ اللّٰهُ : اَلموسرُ الذي له مِائَتَا دِرْهَمٍ او يساوي مائتي درهم سوى المسكن والخادم والثّياب الّتي يلبس ومتاع البيت الذي يحتاج اليه ، وهذا إذا بقي له الى ان يذبح الاضحية . خلاصة الفتاوى ج٤ ص ٣٠٩ كتاب الاضحية . فتاوى عثمانيه ج٨ ص ٣٢١ ، و ص ٣٦٨ الاضحية . فتاوى حقانيه ج ٦ ص ٤٦٧ كتاب الاضحية . فتاوى محموديه ج٢٦ ص ٢٢٦ و ص ٢٢٧ وجوب قرباني .

٢ قال الحصكفي رَحِمَهُ اللّٰهُ : وَشَرَائِطُهَا : الْإِسْلَامُ وَالْإِقَامَةُ وَالْيَسَارُ الَّذِيْ يَتَعَلَّقُ بِهِ) وُجُوْبُ (صَدَقَةِ الْفِطْرِ) كَمَا مَرَّ (لَا الذُّكُوْرَةُ فَتَجِبُ عَلَى الْأُنْثٰى) . قال ابن عابدين رَحِمَهُ اللّٰهُ : (قَوْلُهُ : وَشَرَائِطُهَا) أَيْ شَرَائِطُ وُجُوْبِهَا، وَلَمْ يَذْكُرْ الْحُرِّيَّةَ صَرِيْحًا لِعِلْمِهَا مِنْ قَوْلِهِ وَالْيَسَارُ، وَلَا الْعَقْلَ وَالْبُلُوْغَ لِمَا فِيْهَا مِنَ الْخِلَافِ ... (قَوْلُهُ : وَالْيَسَارُ إلَخْ) بِأَنْ مَلَكَ مِائَتَيْ دِرْهَمٍ أَوْ عَرْضًا يُسَاوِيْهَا غَيْرَ مَسْكَنِهِ وَثِيَابِ اللُّبْسِ أَوْ مَتَاعٍ يَحْتَاجُهُ إلَى أَنْ يَذْبَحَ الْأُضْحِيَّةَ ، وَلَوْ لَهُ عَقَارٌ يَسْتَغِلُّهُ فَقِيْلَ تَلْزَمُ لَوْ قِيمَتُهُ نِصَابًا ، وَقِيْلَ لَوْ يَدْخُلُ مِنْهُ قُوْتُ سَنَةٍ تَلْزَمُ ، وَقِيْلَ قُوْتُ شَهْرٍ ، فَمَتٰى فَضَلَ نِصَابٌ تَلْزَمُهُ . وَلَوِ الْعَقَارُ وَقْفًا، فَإِنْ وَجَبَ لَهُ فِيْ أَيَّامِهَا نِصَابٌ تَلْزَمُ، وَصَاحِبُ الثِّيَابِ الْأَرْبَعَةِ لَوْ سَاوَى الرَّابِعُ نِصَابًا غِنًى وَثَلَاثَةٌ فَلَا ، لِأَنَّ أَحَدَهَا لِلْبِذْلَةِ وَالْآخَرُ لِلْمِهْنَةِ وَالثَّالِثُ لِلْجَمْعِ وَالْوَفْدِ وَالْأَعْيَادِ، وَالْمَرْأَةُ مُوْسِرَةٌ بِالْمُعَجَّلِ لَوِ الزَّوْجُ مَلِيًّا وَبِالْمُؤَجَّلِ لَا . رد المحتار على الدر المختار ٣١٢/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، الفتاوى الهندية ٢٩٢/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، بدائع الصنائع ج ٥ ص ٦٤ فصل اما شرائط الوجوب ، البحر الرائق ج٨ ص ١٧٤ . قرباني کے مسائل کا انسائکلو پیڈیا ص ١٢١ و ص ١٢٢ ، و فتاوى عثمانيه ج٨ ص ٣٦٨ الاضحية .

٣ وَلَا يُشْتَرَطُ أَنْ يَكُوْنَ غَنِيًّا فِيْ جَمِيْعِ الْوَقْتِ ، حَتّٰى لَوْ كَانَ فَقِيْرًا فِيْ أَوَّلِ الْوَقْتِ ثُمَّ أَيْسَرَ فِيْ آخِرِهِ تَجِبُ عَلَيْهِ . الفتاوى الهندية ٢٩٢/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْأَوَّل ، بدائع الصنائع ج ٥ ص ٦٤ فَصْلٌ فِيْ شَرَائِطِ وُجُوْبِ الْأُضْحِيَّةِ .

ولو جاء يوم الاضحى ولا مال له ثم استفاد مائتي درهم و لادين عليه وجبت الاضحية . خلاصة الفتاوى ج٤ ص ٣٠٩ كتاب الاضحية .

اَلْأُضْحِيَّةُ لَهَا وَقْتٌ مُقَدَّرٌ كَالصَّلٰوةِ وَالصَّوْمِ وَالْعِبْرَةُ لِلْوُجُوْبِ فِيْ آخِرِهِ كَمَا يَأْتِيْ ، فَمَنْ كَانَ غَنِيًّا آخِرَهُ تَلْزَمُهُ .. رد المحتار على الدر المختار ٣١٥/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ . فتاوى عثمانيه ج٨ ص ٣٨٧ الاضحية . فتاوى حقانيه ج ٦ ص ٤٩٠ قرباني اور مسائل عيد قرباني . قرباني کے مسائل کا انسائکلوپیڈیا ص ١٢٢ ، تاريخ قرباني ص ٤٠ ، مسائل رفعت قاسمي ج٥ ص ١٠٣ مسائل عيدين وقرباني .

د قرباني لپاره د څاروي د صحت شرطونه:

په اوښ، غوا، مېښې، پسه او اوزې باندې قرباني کول جايز دي. (١)

په اوښانو غويانو او اوزو کې نر وي او که ښځه، که خصي وي او که نه وي په ټولو باندې قرباني کېږي. مېښې په غواوو کې او پسونه او مېږې په اوزو کې شمار دي. په غوايي، مېښې او اوښ کې اووه کسان شريکېدلای شي. که چيرته په غوايي، اوښ او مېښې کې اووه او يا له دې څخه کم کسان شريک شي نو د ټولو قرباني صحيح کېږي، او که چيرې زيات وي نو بيا د يوه هم نه صحيح کېږي. (٢)

اوښ د پنځو کلونه، مېښه او غوا د دوو کلونو او اوزه يا پسه د يوه کال څخه چې کم وي نو قرباني پرې نه کيږي. البته که چيرته د شپږو مياشتو وری يا ميږه دومره تازه او چاغه وي چې د کال د پسه يا مېږې غوندې معلومېږي نو بيا هم قرباني پرې کېږي. (٣)

په کاڼه او ړانده څاروي باندې قرباني جائزه نه ده که چېرته ئې د يو غوږ دريمه حصه او يا زيات پرې وي او يا يې د لکۍ دريمه حصه او يا زيات پرې وي او دا پرې والی مورزادي هم نه وي بلکې وروسته پرې شوې وي نو په داسې څاروي باندې قرباني نه کيږي او دومره ډنګر چه په هډوکو کښې يې ماغزه نه وي او يا داسې څاروی چې په درېوو پښو باندې تلای شي او څلورمه پښه په زمکه نه شي لګولی نو په داسې مال باندې هم قرباني نه کيږي او د کوم حيوان چې نيمايي او يا له نيمايي څخه زيات غاښونه نه وي په هغه باندې هم نه کيږي ليکن د کوم څاروي چې مورزادي ښکرونه نه وي او يا يې ښکرونه مات شوي وي ليکن بيخونه يې روغ پاتې وي او يا خصي وي نو د د اسي مال قرباني صحيح ده. (٤)

---

١ في الهندية : (أَمَّا جِنْسُهُ) : فَهُوَ أَنْ يَكُوْنَ مِنَ الْأَجْنَاسِ الثَّلَاثَةِ : اَلْغَنَمِ أَوِ الْإِبِلِ أَوِ الْبَقَرِ ، وَيَدْخُلُ فِيْ كُلِّ جِنْسٍ نَوْعُهُ، وَالذَّكَرُ وَالْأُنْثَى مِنْهُ وَالْخَصِيُّ وَالْفَحْلُ لِإِطْلَاقِ اِسْمِ الْجِنْسِ عَلَى ذٰلِكَ، وَالْمَعْزُ نَوْعٌ مِنَ الْغَنَمِ وَالْجَامُوْسُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ . الفتاوى الهندية ٢٩٧/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْخَامِسُ فِي بَيَانِ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ ، بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع ٦٩/٥ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ فَصْلٌ فِي مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ فِي الْأُضْحِيَّةِ . شامي ج٦ ص ٣٢٢ ، بحرالرائق ج٨ ص ١٧٧ .

٢ قال العلامة الزيلعي : (وَالْأُضْحِيَّةُ مِنَ الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ وَالْغَنَمِ) ؛ لِأَنَّ جَوَازَ التَّضْحِيَةِ بِهٰذِهِ الْأَشْيَاءِ عُرِفَ شَرْعًا بِالنَّصِّ عَلَى خِلَافِ الْقِيَاسِ فَيَقْتَصِرُ عَلَيْهَا، وَيَجُوْزُ بِالْجَامُوْسِ ؛ لِأَنَّهُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ . تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق ٧/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ . فتاوى حقانيه ج٦ ص ٤٨٩.

قال العلامة كاساني: وَيَدْخُلُ فِيْ كُلِّ جِنْسٍ نَوْعُهُ وَالذَّكَرُ وَالْأُنْثَى اِلَى قَوْلِهِ (وَالْمَعْزُ نَوْعٌ مِنَ الْغَنَمِ، وَالْجَامُوْسُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ بِدَلِيْلِ أَنَّهُ يُضَمُّ ذٰلِكَ اِلَى الْغَنَمِ وَالْبَقَرِ فِي بَابِ الزَّكَاةِ. بدائع الصنائع ج ٥، ص ٦٩، كتاب الأضحية.

قال العلامة الكاساني: و لا يجوز بعير واحد و لا بقرة واحدة عن اكثر من سبعة و يجوز ذالک عن سبعة. بدائع الصنائع ج ٥، ص ٧٠، كتاب الأضحية.

٣ في الهندية: فلا يجوز شئ مما ذكرنا من الأبل و البقر و الغنم عن الأضحية الا الثنى من كل جنس و الا الجذع من الضأن خاصة اذا كان عظيماً الى قوله (قالوا الجذع من الغنم ابن ستة اشهر و الثنى ابن سنة و الجذع من البقر ابن سنة و الثنى منه ابن سنتين و الجذع من الأبل ابن اربع سنين والثنى ابن خمس. الفتاوى الهندية ج ٥، ص ٢٩٧، الباب الخامس.

٤ لما في الهندية ولا تجوز العمياء والعوراء البين عورها الى قوله و لو ذهب بعض هذه الاعضاء دون بعض من الاذن و الآلية و الذنب و العين الفتاوى الهندية ج ٥، ص ٢٩٨ ، الباب الخامس

و في جامع انه اذا كان ذهب الثلث او اقل جاز و ان كان أكثر من الثلث لا يجوز و روى ابو يوسف رحمه الله انه ان كان ذهب الثلث لا يجوز و ان كان اقل من ذلك جاز و قال ابو يوسف رحمه الله ذكرت لابي حنيفة رحمه الله فقال قولي مثل ذلك. (الفتاوى الهندية ج ٥، ص ٢٩٨ ، الباب الخامس، كتاب الاضحية

خنثی (نرښځی) څاروی کوم چې په هغه کښې د نر او د ښځې دواړه علامي موجودې وي او جلاله يعني هغه حيوان چه يوائې ګندګي خوري او هغه حيوان چه پښه يې پرې وي په يوه باندې هم قرباني نه کېږي او که چېرته د څاروي د اخښتلو نه وروسته د اسې عيب پکښې پيدا شي چې د قربانۍ مانع وي نو د هغه په بدله کښې دې بل څاوری واخلي، هو که چېرې دا سړی غريب وي چې قرباني پرې واجبه نه وي نو د هغه لپاره بيا صحيح ده چې همدا څاروی قرباني کړي. (۱)

د قربانۍ ځينې مسايل:

که چېرې ښځې ته خاوند د نکاح مهر ورکړلو او دا د نصاب څښتنه شوله نو قرباني پرې لازمه ده او که چيرې مهر يې لا تر اوسه ورکړی نه وي او له بلې لارې د نصاب څښتنه نه وي نو په دې باندې بيا د قرباني کول لازم نه دي اګر که مهر يې د نصاب سره برابر او يا زيات هم وي. (۲)

که چېرې يو کس مسافر وي نو د امام ابوحنيفه رحمه الله په نزد په هغه باندې قرباني لازم نه ده، البته د امام شافعي او امام احمد بن حنبل رحمهما الله په نزد بيا په مسافر باندې هم قرباني شته. (۳)

که چېرې يو کس د اختر د ورځو د ختمېدو څخه مخکې غريب شو او تر اوسه يې قرباني کړې هم نه وه نو په ده باندې بيا قرباني واجب نه ده. خو که چيرې د اختر د ورځو د ختمېدو څخه وروسته غريب شو او قرباني يې نه وي کړي نو په ده باندې د قربانۍ د قيمت صدقه لازم ده. (۱)

قال العلامة التمرتاشي: فلو مهزولة لم يجز الى قوله المهزولة التي لا مخ في عظامها. (شرح تنوير الابصار على هامش رد المحتار ج ۵، ص ۲۲۷، كتاب الاضحية

۱ قال العلامة التمرتاشي وَلَا بِالْخُنْثَى لِأَنَّ لَحْمَهَا لَا يَنْضَجُ. (شرح تنوير الابصار على هامش رد المحتار ج ۵، ص ۲۲۸، كتاب الاضحية)

قال العلامة ابن عابدين و العرجاء التي تمسى بثلاثة قوائم وتجافي الرابع عن الأرض لا تجوز الاضحية بها البحر الرائق ج ۸، ص ۱۷۶، كتاب الاضحية.

قال العلامة المرغيناني: و اما الهتماء و هي التي لا اسنان لها فعن أبي يوسف انه يعتبر في الاثنان الكثرة و القلة و عنه ان بقي ما يمكن الاعتلاف به اجزا. و يجوز ان يضحى بالجماء و هي التي لا قرن لها لان القرن لا يتعلق به مقصود و كذا مكسورة القرن لما قلنا و الخصى لان لحمها الطيب. الهداية ج ۱ ، ص ۴۴۸ ، كتاب الاضحية

قال العلامة الحصكفي و اشتراها سليمة يعتب بعيب مانع من التضحية كان عليه ان يتيم غيرها مقامها ان كان غنياً و ان كان فقيراً يجرفه ذلك لان الوجوب على الغنى بالشرع ابتداء لا بالشراء (الدر المختار على هامش رد المحتار ج ۵، ص ۲۲۹، كتاب الاضحية

۲ قال ابن عابدين رحمه الله : وَالْمَرْأَةُ مُوسِرَةٌ بِالْمُعَجَّلِ لَوِ الزَّوْجُ مَلِيًّا وَبِالْمُؤَجَّلِ لَا . رد المحتار على الدر المختار ۳۱۲/۶ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ .

وفي الهندية : وَالْمَرْأَةُ تُعْتَبَرُ مُوسِرَةً بِالْمَهْرِ إذَا كَانَ الزَّوْجُ مَلِيًّا عِنْدَهُمَا، وَعَلَى قَوْلِ أَبِي حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللهُ تَعَالَى الْآخَرِ لَا تُعْتَبَرُ مُوسِرَةً بِذَلِكَ . قِيلَ: هَذَا الْإِخْتِلَافُ بَيْنَهُمْ فِي الْمُعَجَّلِ الَّذِي يُقَالُ لَهُ بِالْفَارِسِيَّةِ (دست بيمان) ، وَأَمَّا الْمُؤَجَّلُ الَّذِي سُمِّيَ بِالْفَارِسِيَّةِ (كابين) فَالْمَرْأَةُ لَا تُعْتَبَرُ مُوسِرَةً بِذَلِكَ بِالْإِجْمَاعِ. الفتاوى الهندية ۲۹۲/۵ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ . وهكذا في مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۱۲ مسائل عيدين وقرباني .

۳ قال أبو حنيفة رحمه الله : تجب الأضحية في حق المقيم دون المسافر، وليس على الحاج أضحية، وأما المسافر فالأضحية في حقه تطوع عند الحنفية . بدائع الصنائع ، إعلاء السنن ۱۷/ ۲۳۵، الهداية مع تكملة شرح فتح القدير ۸/ ۴۲۵، بذل المجهود ۱۳/ ۴۷، عمدة القاري ۲۱/ ۱۴۶. المفصل في أحكام الأضحية ص ۴۴.

وَمِنْهَا الْإِقَامَةُ فَلَا تَجِبُ عَلَى الْمُسَافِرِ ؛ لِأَنَّهَا لَا تَتَأَدَّى بِكُلِّ مَالٍ وَلَا فِي كُلِّ زَمَانٍ بَلْ بِحَيَوَانٍ مَخْصُوصٍ فِي وَقْتٍ مَخْصُوصٍ وَالْمُسَافِرُ لَا يَظْفَرُ بِهِ فِي كُلِّ مَكَانٍ فِي وَقْتِ الْأُضْحِيَّةِ ، فَلَوْ أَوْجَبْنَا عَلَيْهِ لَاحْتَاجَ إلَى حَمْلِهِ مَعَ نَفْسِهِ وَفِيهِ مِنَ الْحَرَجِ مَا لَا يَخْفَى أَوِ احْتَاجَ إلَى تَرْكِ السَّفَرِ وَفِيهِ ضَرَرٌ فَدَعَتِ الضَّرُورَةُ إلَى امْتِنَاعِ الْوُجُوبِ . بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع ۶۳/۵ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ فَصْلٌ فِي شَرَائِطِ وُجُوبِ الْأُضْحِيَّةِ

که چېرې یو کس د نصاب څښتن وي او خپل ټول مال یا زیاته برخه چا ته په قرض ورکړي نو بیا هم په ده باندې قرباني کول لازم دي ځکه چې اوس هم دی د دغه مال مالک دی خو که چیرې ورسره دومره روپۍ نه وې چې قرباني پرې وکړي او نه په دغه وخت کې هغه قرض اخیستونکي خپلې روپۍ ببرته ورکولې نو بیا به د کور اضافي سامان خرڅوي او قرباني به کوي، خو که په کور کې داسې څه اضافي سامان نه وو، نو بیا په ده باندې قرباني لازم نه ده. (۲)

که په یو کور کې پلار او زامن یو ځای اوسیږي، ټول په شریکه او یا ښیل ښیل کاروبار کوي، او دوی هر یو د نصاب څښتن وي نو په هر یوه باندې ښیله ښیله قرباني لازم ده. (۳)

همدارنګه که پلار وفات شي او زامن یې په یوه کور کې اوسیږي نو چې هر څو کسه د نصاب څښتنان وي په هغو ښیله ښیله قرباني لازم ده. (۴) او که چېرې کاروبار یې په شریکه وي نو بیا به ټول مال په خپله خپله اندازه په هر یوه تقسیم شي که چیرې کوم کس د نصاب څښتن کېدلو نو قرباني به کوي او که د نصاب څښتن نه وو نو قرباني پرې لازم نه ده.

که د تقسیم په وخت کې یو هم د نصاب څښتن نه کېدلو خو په مجموع کې مال د نصاب سره برابر او یا پورته ؤ نو بیا هم قرباني لازم نه ده ځکه چې دلته لازمه داده چې هر کس په خپل مال کې باید د نصاب څښتن شي نه په شریک مال کې. (۵)

د اوښ، غوا، میښې، پسه، اوزې قرباني جایز ده، خو شرط دا دی چې شریعت د دوی د پاره کوم عمرونه مقرر کړي هغې ته باید رسېدلي وي. بل دا چې د قربانیو د څارویو مسئله سماعي ده، قیاس ته په دې کې هیڅ دخل نشته، او په شریعت کې صرف د همدې مذکوره څارویو قرباني راغلې. (۶)

د غرڅنۍ غوا، غرڅني خر، یا نورو غرڅنیو حیواناتو قرباني جایز نه ده. (۱)

---

۱ وَالْعِبْرَةُ لِلْوُجُوْبِ فِيْ آخِرِهِ كَمَا يَأْتِيْ، فَمَنْ كَانَ غَنِيًّا آخِرَهُ تَلْزَمُهُ، وَمَنْ كَانَ فَقِيْرًا آخِرَهُ لَا تَلْزَمُهُ. رد المحتار على الدر المختار ۳۱۵/۶ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ.

وَلَوِ افْتَقَرَ فِيْ أَيَّامِ النَّحْرِ سَقَطَتْ عَنْهُ، وَكَذَا لَوْ مَاتَ، وَلَوْ بَعْدَهَا لَمْ تَسْقُطْ كَذَا فِي الْمُحِيْطِ. البحر الرائق شرح كنز الدقائق ۱۹۷/۸ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ.

۲ وفي الهندية : وَلَوْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ بِحَيْثُ لَوْ صُرِفَ فِيْهِ نَقَصَ نِصَابُهُ لَا تَجِبُ، وَكَذَا لَوْ كَانَ لَهُ مَالٌ غَائِبٌ لَايَصِلُ إِلَيْهِ فِيْ أَيَّامِهِ . الفتاوى الهندية ۲۹۲/۵ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْأَوَّل . فتاوى عثمانيه ج۸ ص۳۲۳ الاضحية.

۳ في الهندية : وَأَمَّا شَرَائِطُ الْوُجُوْبِ : مِنْهَا الْيَسَارُ وَهُوَ مَا يَتَعَلَّقُ بِهِ وُجُوْب صَدَقَةِ الْفِطْرِ دُوْنَ مَا يَتَعَلَّقُ بِهِ وُجُوْبُ الزَّكَاةِ ..... وَالْمُوْسِرُ فِيْ ظَاهِرِ الرِّوَايَةِ مَنْ لَهُ مِائَتَا دِرْهَمٍ أَوْ عِشْرُوْنَ دِيْنَارًا أَوْ شَيْءٌ يَبْلُغُ ذٰلِكَ سِوَى مَسْكَنِهِ وَمَتَاعِ مَسْكَنِهِ وَمَرْكُوْبِهِ وَخَادِمِهِ فِيْ حَاجَتِهِ الَّتِيْ لَا يَسْتَغْنِيْ عَنْهَا . الفتاوى الهندية ۲۹۲/۵ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْأَوَّل . فتاوى عثمانيه ج۸ ص ۳۵۷ الاضحية . فتاوى رحيميه ج۶ ص ۱۶۴ ، مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۱۲ .

۴-تاريخ قرباني ص ۴۰ ، مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۰۴ .

۵ فَتَجِبُ التَّضْحِيَةُ عَلٰى حُرٍّ مُسْلِمٍ مُقِيْمٍ مُوْسِرٍ يَسَارَ الْفِطْرَةِ . الدرالمختار ۳۱۳/۶ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، الفتاوى الهندية ۲۹۲/۵ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْأَوَّل ، بدائع الصنائع ج۴ ص ۱۹۶ كتاب الاضحية الباب الاول في تفسيرها ، فتاوى محموديه ج ۲۶ ص ۲۳۶ وجوب قرباني .

۶ - في الهندية : (أَمَّا جِنْسُهُ) : فَهُوَ أَنْ يَكُوْنَ مِنَ الْأَجْنَاسِ الثَّلَاثَةِ : اَلْغَنَمِ أَوِ الْإِبِلِ أَوِ الْبَقَرِ ، وَيَدْخُلُ فِيْ كُلِّ جِنْسٍ نَوْعُهُ، وَالذَّكَرُ وَالْأُنْثٰى مِنْهُ وَالْخَصِيُّ وَالْفَحْلُ لِإِطْلَاقِ اِسْمِ الْجِنْسِ عَلٰى ذٰلِكَ، وَالْمَعْزُ نَوْعٌ مِنَ الْغَنَمِ وَالْجَامُوْسُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ . الفتاوى الهندية ۲۹۷/۵ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْخَامِسُ فِيْ بَيَانِ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ ، بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع ۶۹/۵ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ فَصْلٌ فِيْ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ فِي الْأُضْحِيَّةِ. شامي ج۶ ص ۳۲۲ ، بحرالرائق ج۸ ص ۱۷۷ .

قال العلامة الزيلعي : (وَالْأُضْحِيَّةُ مِنَ الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ وَالْغَنَمِ) ؛ لِأَنَّ جَوَازَ التَّضْحِيَةِ بِهٰذِهِ الْأَشْيَاءِ عُرِفَ شَرْعًا بِالنَّصِّ عَلٰى خِلَافِ الْقِيَاسِ فَيَقْتَصِرُ عَلَيْهَا، وَيَجُوْزُ بِالْجَامُوْسِ ؛ لِأَنَّهُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ . تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق ۷/۶ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ. فتاوى حقانيه ج۶ ص ۴۸۹ .

همدارنګه د اس، هوسۍ او چرګې قرباني هم جايز نه ده. ځکه د دې حيواناتو قرباني د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ څخه نه قولاً، نه فعلاً، او نه تقريراً ثابت دي. (۲)

په چا باندې چې قرباني واجب نه وي او هغه د قربانۍ په ورځو کې د قربانۍ په نيت باندې چرګ ذبح کوي نو دا مکروه تحريمي دي، البته که د قربانۍ د نيت نه علاوه يې ذبح کوي نو دا جائز دی. (۳)

د خصي څاروي قرباني کول جائز ده، بلکه مستحب او افضل ده ، ځکه نر څاروی په خصي کولو سره څرپيږي او غوښه يې ښه کيږي . نبي عليه السلام هم د خصي څاروي قرباني کړې ده.(۴) فقهاء کرامو ليکلي چې د غوښې د ښه کيدو لپاره د څاروي خصي کول جائز دي، خو بغير د څه فايدې نه خالص د لهو و لعب د پاره د څاروي خصي کول منع دي. (۵)

---

۱ - وَلَا يَجُوْزُ فِي الْأَضَاحِيِّ شَيْءٌ مِنَ الْوَحْشِ ؛ لِأَنَّ وُجُوْبَهَا عُرِفَ بِالشَّرْعِ ، وَالشَّرْعُ لَمْ يَرِدْ بِالْإِيْجَابِ إِلَّا فِي الْمُسْتَأْنَسِ . بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع ٦٩/٥ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ فَصْلٌ فِي مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ فِي الْأُضْحِيَّةِ.

وَلَا يَجُوْزُ فِي الْأَضَاحِيِّ شَيْءٌ مِنَ الْوَحْشِيِّ، فَإِنْ كَانَ مُتَوَلِّدًا مِنَ الْوَحْشِيِّ وَالْإِنْسِيِّ فَالْعِبْرَةُ لِلْأُمِّ، فَإِنْ كَانَتْ أَهْلِيَّةً تَجُوْزُ وَإِلَّا فَلَا، حَتّٰى لَوْ كَانَتِ الْبَقَرَةُ وَحْشِيَّةً وَالثَّوْرُ أَهْلِيًّا لَمْ تَجُزْ . الفتاوى الهندية ٢٩٧/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْخَامِسُ فِي بَيَانِ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ ، البحرالرائق ج٨ ص ١٧٧ . شامي ج٦ ص ٣٢٢ كتاب الاضحية .

وَيَجُوْزُ بِالْجَامُوْسِ ؛ لِأَنَّهُ نَوْعٌ مِنَ الْبَقَرِ بِخِلَافِ بَقَرِ الْوَحْشِ حَيْثُ لَا يَجُوْزُ التَّضْحِيَةُ بِهِ ؛ لِأَنَّ جَوَازَهَا عُرِفَ بِالشَّرْعِ فِي الْبَقَرِ الْأَهْلِيِّ دُوْنَ الْوَحْشِيِّ، وَالْقِيَاسُ مُمْتَنِعٌ . تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق ٧/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، فتاوى محموديه ج٢٦ ص ٢٦٢ ، و ص ٢٧٠.

٢ - وَقِيْلَ : إِنْ وَلَدَتِ الزَّمَكَةُ مِنْ حِمَارٍ وَحْشِيٍّ حِمَارًا لَا يُؤْكَلُ، وَإِنْ وَلَدَتْ فَرَسًا فَحُكْمُهُ حُكْمُ الْفَرَسِ، وَإِنْ ضَحّٰى بِظَبْيَةٍ وَحْشِيَّةٍ أُنِسَتْ أَوْ بِبَقَرَةٍ وَحْشِيَّةٍ أُنِسَتْ لَمْ تَجُزْ . الفتاوى الهندية ٢٠٠/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ . ، قربانی کے مسائل کا انسائکلوپیڈیا ص ١٢٧ .

٣ - قال الحصكفي رَحِمَهُ اللّٰهُ : فَيُكْرَهُ ذَبْحُ دَجَاجَةٍ وَدِيْكٍ لِأَنَّهُ تَشَبُّهٌ بِالْمَجُوْسِ . بَزَّازِيَّةٌ . قال ابن عابدين رَحِمَهُ اللّٰهُ : (قَوْلُهُ : فَيُكْرَهُ ذَبْحُ دَجَاجَةٍ وَدِيْكٍ إِلَخ) أَيْ بِنِيَّةِ الْأُضْحِيَّةِ ، وَالْكَرَاهَةُ تَحْرِيْمِيَّةٌ كَمَا يَدُلُّ عَلَيْهِ التَّعْلِيْلُ ، وَهٰذَا فِيْمَنْ لَا أُضْحِيَّةَ عَلَيْهِ وَإِلَّا فَالْأَمْرُ أَظْهَرُ . رد المحتار على الدر المختار ٦/ ٣١٣ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ

وفي الهندية : وَالتَّضْحِيَةُ بِالدِّيْكِ وَالدَّجَاجَةِ فِي أَيَّامِ الْأُضْحِيَّةِ مِمَّنْ لَا أُضْحِيَّةَ عَلَيْهِ لِإِعْسَارِهِ تَشْبِيْهًا بِالْمُضَحِّيْنَ مَكْرُوْهٌ ؛ لِأَنَّهُ مِنْ رُسُوْمِ الْمَجُوْسِ ، كَذَا فِي الْخُلَاصَةِ . وَمَنْ لَا أُضْحِيَّةَ عَلَيْهِ لِإِعْسَارِهِ لَوْ ذَبَحَ دَجَاجَةً أَوْ دِيْكًا يُكْرَهُ، كَذَا فِي وَجِيْزِ الْكَرْدَرِيِّ .الفتاوى الهندية ٢٠٠/٥ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْخَامِسُ فِي بَيَانِ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ .

٤ - وَقَدْ صَحَّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَحّٰى بِكَبْشَيْنِ، أَمْلَحَيْنِ، مَوْجُوْءَيْنِ ... عَنْ أَبِي رَافِعٍ، قَالَ: ضَحّٰى رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِكَبْشَيْنِ، أَمْلَحَيْنِ، مَوْجُوْءَيْنِ خَصِيَّيْنِ. الحديث. نصب الراية ٢١٦/٤ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ

وَالْخَصِيُّ أَفْضَلُ مِنَ الْفَحْلِ ؛ لِأَنَّهُ أَطْيَبُ لَحْمًا . كَذَا فِي الْمُحِيطِ . الفتاوى الهندية ج٥ ص ٢٩٩ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ اَلْبَابُ الْخَامِسُ فِي بَيَانِ مَحَلِّ إِقَامَةِ الْوَاجِبِ.

إِنَّ الذَّكَرَ فِي الضَّأْنِ وَالْمَعْزِ أَفْضَلُ لٰكِنَّهُ مُقَيَّدٌ بِمَا إِذَا كَانَ مَوْجُوْءًا، أَيْ مَرْضُوْضَ الْأُنْثَيَيْنِ : أَيْ مَدْقُوْقَهُمَا. رد المحتار على الدر المختار ٦ /٣٢٢ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةَ ، زيلعي ج٦ ص ٥ كتاب الاضحية ، فتاوى محموديه ج٢٦ ص ٢٦٣، ٢٦٤ قرباني کے جانور .

يجوز ان يضحّى ... والخصيّ لانّه أطيب لحما من غير الخصيّ ، قال ابو حنيفة رحمه الله : مَا زَادَ فِي لَحْمِهِ أَنْفَعُ مِمَّا ذَهَبَ مِنْ خُصْيَتَيْهِ. الجوهرة النيرة ج٢ ص ٢٨٥ كتاب الاضحية . بدائع الصنائع ج٥ ص ٨٠ كتا ب الاضحية . فتاوى حقانيه ج ٦ ص ٤٨٠ كتاب الاضحية . كفايت المفتي ج٨ ص ١٩٣ ، و ج٥ ص ١٩٤ ، مسائل رفعت قاسمي ج٥ ص ١٣٣ .

٥ - قال الحصكفي رَحِمَهُ اللّٰهُ : وَ جَازَ خِصَاءُ الْبَهَائِمِ ... وَقَيَّدُوْهُ بِالْمَنْفَعَةِ وَإِلَّا فَحَرَامٌ. قال ابن عابدين رَحِمَهُ اللّٰهُ : (قَوْلُهُ : وَقَيَّدُوْهُ) أَيْ جَوَازُ خِصَاءِ الْبَهَائِمِ بِالْمَنْفَعَةِ وَهِيَ إِرَادَةُ سِمَنِهَا أَوْ مَنْعُهَا عَنِ الْعَضِّ . رد المحتار على الدر المختار ٣٨٨/٦ كِتَابُ الْحَظْرِ وَالْإِبَاحَةِ فَصْلٌ فِي الْبَيْعِ . تبيين الحقائق ج٦ ص ٣١

کوم څاروی چې شنډ وي (بچي يې نه کيږي) نو د هغه قرباني جايز ده ، ځکه لکه څرنګه چې په څاروي کې خصي کيدل عيب ندی نو همدغه ډول شنډ کيدل هم عيب ندی. بل دا چې کوم څاروی شنډ وي نو هغه اکثر تازه او چاغ وي، او غوښه يې هم ښه وي، نو قرباني يې جايز ده. (۱)

د کوم څاروي په خپټه کې چې بچی وي ، او د هغه ولادت نژدې وي نو اګر که د دې قرباني جائز ده ، ځکه حمل عيب ندی. ليکن قصداً داسې څاروی ذبح کول مکروه دي ، ځکه په دې سره د يو ژوندي بچي د ضايع کېدلو ويره وي، لهذا مناسب دا ده چې حامله (بلاربه) څاروی ذبح نه کړل شي.(۲)

که چېرته يو مسافر د دولسمې ورځې د لمر له ډوبېدو څخه مخکې مقيم شو او يا فقير د نصاب څښتن شو نو قرباني پرې واجبه ده. (۳)

د ذبحې وخت:

د قربانی وخت د لوی اختر يعني لسم د ذی الحجې د صبح صادق څخه د دولسم د ذي الحجې د لمر تر ډوبېدو پورې دی. د اختر اوله ورځ يعني لسم د ذی الحجې د ټولو نه افضله ده بيا يوولسم او بيا دولسم. (۴)

د لوی اختر د لمانځه څخه مخکې قرباني صحيح نه ده ليکن په کومو کليو (قريو) کې چې د اختر لمونځ نه کيږي نو د صبح صادق څخه وروسته قرباني کولی شی. (۵)

کتاب الكراهية فصل في البيع ، البحرالرائق ج۸ ص ۲۰٤ كتاب الكراهية فصل في البيع . فتاوى محموديه ج۲٦ ص ۲٦٤ قرباني کے جانور . فتاوى رحيميه ج٦ ص ۱۷۱ ، مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۳٤ .

۱ - تَجُوْزُ التَّضْحِيَةُ .... وَالْعَاجِزَةُ عَنِ الْوِلَادَةِ لِكِبَرِ سِنِّهَا . رد المحتار على الدر المختار ۳۲۵/٦ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ ، الفتاوى الهندية ج۵ ص ۲۹۷ كِتَابُ الْأُضْحِيَّةِ الْبَابُ الْخَامِسُ فِي بَيَانِ مَحَلِّ إقَامَةِ الْوَاجِبِ . وهكذا في فتاوى رحيميه ص۹۱ كتاب الاضحية ، مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۲۸ .

۲ - وَيُكْرَهُ ذَبْحُ الشَّاةِ إذَا تَقَارَبَ وِلَادَتُهَا لِأَنَّهُ يُضَيِّعُ مَا فِيْ بَطْنِهَا. البحر الرائق شرح كنز الدقائق ۱۹۵/۸ كِتَابُ الذَّبَائِحِ فَصْلٌ فِيمَا يَحِلُّ وَلَا يَحِلُّ مِنَ الذَّبَائِحِ . إنْ تَقَارَبَتِ الْوِلَادَةُ يُكْرَهُ ذَبْحُهَا . رد المحتار على الدر المختار ج٦ ص ۳۰٤ كِتَابُ الذَّبَائِحِ.

رجلٌ له شاةٌ حامِلٌ فاراد ذبحها تَقَارَبَ الْوِلَادَة يُكْرَهُ ذَبْحُهَا ، لأنّ فيه تضييعًا لما في بطنها من غير فائدة. الكفاية شرح الهداية في ذيل فتح القدير ج۸ ص ٤۱۷ كتاب الاضحية .

شَاةٌ أَوْ بَقَرَةٌ أَشْرَفَتْ عَلَى الْوِلَادَةِ قَالُوْا يُكْرَهُ ذَبْحُهَا ؛ لِأَنَّ فِيْهِ تَضْيِيْعَ الْوَلَدِ ، وَهٰذَا قَوْلُ أَبِيْ حَنِيْفَةَ رَحِمَهُ اللهُ تَعَالٰى لِأَنَّ عِنْدَهُ الْجَنِيْنَ لَا يَتَذَكّٰى بِذَكَاةِ الْأُمِّ ، كَذَا فِيْ فَتَاوٰى قَاضِيْ خَانْ. الفتاوى الهندية ج۵ ص ۲۸۷ كِتَابُ الذَّبَائِحِ الْبَابُ الْأَوَّلُ .

فتاوى عثمانيه ج۸ ص۳۷۹ الاضحية . فتاوى حقانيه ج ٦ ص٤۷۹ كتاب الاضحية . فتاوى محموديه ج۲٦ ص ۲۳۹ وجوب قرباني ، و ص ۲٦۷ قرباني کے جانور ، و ص ۳۵٦ . عزيز الفتاوى ج۲ ص ۱۸۲ ، فتاوى محمديه ج۱ ص ٤۰ ، مسائل رفعت قاسمي ج۵ ص ۱۳۰ و ص ۱۳٦ .

۳ لو كان مسافراً في اول الوقت ثم اقام في آخره تجب عليه. الفتاوى الهندية، ج۵، ص ۲۹۲، كتاب الأضحية، باب شرائط الوجوب.

قال العلامة طاهر بن عبد الرشيد البخاري رحمه الله: ولو جاء يوم الأضحى و لا مال له ثم استفاد مأتي درهمٍ و لا دين عليه وجبة الأضحية. خلاصة الفتاوى، ج۴، ص۳۰۹، كتاب الأضحية.

لما في الهندية: و هكذا لو كان فقيراً في اول الوقت ثم ايسر في آخره تجب عليه. الفتاوى الهندية، ج۵، ص ۲۹۲، كتاب الأضحية، باب حكم الوجب.

٤ قال العلامة الكاساني رحمه الله: فلا يجوز لاحد ان يضحي قبل طلوع الفجر الثاني من اليوم الأول من ايام النحر. بدائع الصنائع، ج۵، ص ۷۳، كتاب الأضحية.

۵ و ايام النحر ثلاثة يوم الأضحى و هو يوم العاشر من ذى الحجة الخ. بدائع الصنائع، ج۵، ص ٦۵، كتاب الأضحية.

د قربانۍ دعاء: «إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا، وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، اللَّهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ، بِاسْمِ اللَّهِ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ» ۱.

څوک چې ذبحه کوي د هغه مزدوري:

قصاب یا هغه کس چې دذبحې لپاره راوستل شوي وي هغه ته به مزدوري ورکوي له قربانۍ څخه به څه نه ورکوي ځکه چې قربانۍ کې خلل راځي۲.

د قربانۍ له پوستکي استفاده:

باید استفاده ورڅخه عامه وي بهترینه لاریې دا ده چې دیني مدارسو، خیریه بنسټونو او یا هم یتیمانو او مسکینو خلکو ته ورکړل شي.۳

د قربانۍ ورک کېدل:

که چېرته قرباني د اختر په ورځ ورکه شوه او وروسته له اختره پیدا شوه نو بیا دې همدغه مال صدقه کړي.۴

د قربانۍ په وخت مکروه کارونه

د قربانۍ څاروی باید چې ښه وساتل شي، تر دې پورې چې د ذبح کولو نه مخکې هم که چیرته ترې وو باید چې اوبه ورکړل شي، ځکه ترې ساتل یې مکروه دي. (۵)

کله چې څاروی د حلالې ځای ته بوول کیږي نو باید چې په نرمه یې بوځي، ځکه په سختۍ سره راښکل یې مکروه دي. (۶)

د حلالې لپاره کله چې څاروی په ځمکه څملوی نو باید چې نرمي ورسره وشي، بې ځایه سختي ورسره کول مکروه دي. (۷)

څاروی باید چې د قبلې طرف ته په چپ اړخ باندې څملول شي، (۱)

۱-سنن ابي داؤد. ج: ۳.ص: ۵۲. ط: المطبعة الانصارية.

۲ ولايحل بيع شحمها ... ولا ان يعطى اجرا الجزار والذابح منها) الفتاوى الهندية.ج: ۵. ص: ۳۰۱. كتاب الاضحية ، الباب السادس في بيان مايستحب في الاضحية والانتفاع بها. ط: دار الفكر. ومثله في الفقه الاسلامي وادلته. ج: ۳.ص: ۶۲۹، كتاب الاضحية.ط: مكتبة الوحيدية.

۳ (ويتصدق بجلاله وخطامه) أي زمامه ولم يعط اجر الجزار) كشف الاسرار شرح در المختار. ج: ۲.ص:۳۵۹. كتاب الحج. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند. هكذا في در المختار. ج:۹.ص: ۴۷۵. كتاب الاضحية. ط: دار الكتب العلمية.

۴ (اشترى شاة ليضحي بها فلم يفعل حتى مضت أيام النحر تصدق بها حية ، ولايجوز الاكل منها ، فان باعها تصدق بثمنها) فتاوى هندية.ج:۵. ۲۹۷. كتاب الاضحية. الباب الرابع فيما يتعلق بالمكان والزمان. ط: زكريا قديم. جديد ۳۴۲/۵.

(۵) وَالْحَاصِلُ أَنَّ كُلَّ مَا فِيهِ زِيَادَةُ أَلَمٍ لَا يُحْتَاجُ إلَيْهِ فِي الذَّكَاةِ مَكْرُوهٌ ، كَذَا فِي الْكَافِي. الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ فِي رُكْنِ الذَّبْحِ وَشَرَائِطِهِ وَحُكْمِهِ وَأَنْوَاعِهِ.

وَكُرِهَ كُلُّ تَعْذِيبٍ بِلَا فَائِدَةٍ . الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ .

(٦) وَيُكْرَهُ جَرُّهَا بِرِجْلِهَا إلَى الْمَذْبَحِ . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٧ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ.. الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ

وَيُسْتَحَبُّ أَنْ ... لَا يَجُرَّهَا إلَى مَذْبَحِهَا . مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح ٢٦٤٩/٦ كِتَابُ الصَّيْدِ وَالذَّبَائِحِ اَلْفَصْلُ الْأَوَّلُ في تشريح حديث ٤٠٧٣ .

فَيُسْتَحَبُّ .... أَنْ يَسُوقَهَا إلَى الْمَنْسَكِ سَوْقًا جَمِيلًا لَا عَنِيفًا وَأَنْ لَا يَجُرَّ بِرِجْلِهَا إلَى الْمَذْبَحِ . بدائع الصنائع ٧٨/٥ كِتَابُ التَّضْحِيَةِ فَصْلٌ فِي بَيَانِ مَا يُسْتَحَبُّ قَبْلَ التَّضْحِيَةِ وَبَعْدَهَا وَمَا يُكْرَهُ

(٧) وَكُرِهَ كُلُّ تَعْذِيبٍ بِلَا فَائِدَةٍ . الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ . الفتاوى الهندية ٥ /٢٨٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ

په بل طرف يې څملول مکروه دي (۲)

چاړه ورته د مخکې نه ښه تېره کول په کار دي ، په پڅه چاړه باندې يې ذبح کول مکروه دي . (۳)

د څاروي د راڅملولو نه وروسته يا د هغه مخې ته چاړه تېره کول مکروه دي. (۴)

د څاروي حلالول د شا لخوا څخه مکروه دي. (۵)

بايد چې د ذبح په وخت کې د څاروي څخه سر مکمل جدا نه شي، قصداً داسې کول مکروه دي، که چا داسې وکړل نو د څاروي غوښه ورسره نه مکروه کيږي. (۶)

---

(۱) في البذل المجهود في بيان ذبح أضحيته صلى الله عليه وسلم و اخذ الكبش فأضجعه على اليسار ، و هو الظاهر لانّه الأيسر فى الذبح . بذل المجهود ج٤ ص ٧٠ كتاب الضحايا باب ما يستحب من الضحايا ، تكملة فتح الملهم ج٣ ص ٥٦٣ كتاب الاضاحي باب استحباب الضحية ، مجمع الانهر ١٥٩/٤ كتاب الذبائح ، فتاوى محموديه ج٢٦ ص ١٤٢ ذبح کے احکام .

(وَمِنْهَا) أَنْ يَكُوْنَ الذَّابِحُ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ وَالذَّبِيْحَةُ مُوَجَّهَةً إِلَى الْقِبْلَةِ لِمَا رَوَيْنَا وَلِمَا رُوِيَ أَنَّ الصَّحَابَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ كَانُوْا إِذَا ذَبَحُوْا اِسْتَقْبَلُوا الْقِبْلَةَ ، فَإِنَّهُ رُوِيَ عَنِ الشَّعْبِيِّ أَنَّهُ قَالَ : كَانُوْا يَسْتَحِبُّوْنَ أَنْ يَسْتَقْبِلُوْا بِالذَّبِيْحَةِ الْقِبْلَةَ ، وَقَوْلُهُ : "كَانُوْا" كِنَايَةٌ عَنِ الصَّحَابَةِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ وَمِثْلُهُ لَا يَكْذِبُ ، وَلِأَنَّ الْمُشْرِكِيْنَ كَانُوْا يَسْتَقْبِلُوْنَ بِذَبَائِحِهِمْ إِلَى الْأَوْثَانِ فَتُسْتَحَبُّ مُخَالَفَتُهُمْ فِيْ ذٰلِكَ بِإِسْتِقْبَالِ الْقِبْلَةِ الَّتِيْ هِيَ جِهَةُ الرَّغْبَةِ إِلَى طَاعَةِ اللهِ عَزَّ شَأْنُهُ. بدائع الصنائع ٦٠/٥ كِتَابُ الذَّبَائِحِ وَالصُّيُوْدِ مَا يُسْتَحَبُّ مِنَ الذَّكَاةِ وَمَا يُكْرَهُ مِنْهَا

(۲) (وَ) كُرِهَ (تَرْكُ التَّوَجُّهِ إِلَى الْقِبْلَةِ) لِمُخَالَفَتِهِ السُّنَّةَ. الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ . البحر الرائق ١٩٤/٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ مَا يُكْرَهُ فِي الذَّبْحِ

وَإِذَا ذَبَحَهَا بِغَيْرِ تَوَجُّهِ الْقِبْلَةِ حَلَّتْ وَلٰكِنْ يُكْرَهُ . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ

(۳) وَيُسْتَحَبُّ فِي الذَّبْحِ حَالَةَ الْإِخْتِيَارِ أَنْ يَكُوْنَ ذٰلِكَ بِآلَةٍ حَادَّةٍ مِنَ الْحَدِيْدِ كَالسِّكِّيْنِ وَالسَّيْفِ وَنَحْوِ ذٰلِكَ ، وَيُكْرَهُ بِغَيْرِ الْحَدِيْدِ وَبِالْكَلِيْلِ مِنَ الْحَدِيْدِ . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٧ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ فِيْ رُكْنِ الذَّبْحِ وَشَرَائِطِهِ وَحُكْمِهِ وَأَنْوَاعِهِ . بدائع الصنائع ٦٠/٥ كِتَابُ الذَّبَائِحِ وَالصُّيُوْدِ

(٤) وَيُكْرَهُ أَنْ يُضْجِعَهَا وَيحدَّ الشَّفْرَةَ بَيْنَ يَدَيْهَا . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٧ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ

وَنُدِبَ إِحْدَادُ شَفْرَتِهِ قَبْلَ الْإِضْجَاعِ ، وَكُرِهَ بَعْدَهُ . الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ .

(٥) (وَكُرِهَ ...الذَّبْحُ مِنَ الْقَفَا) .... وَفِي الذَّبْحِ مِنَ الْقَفَا زِيَادَةُ أَلَمٍ فَيُكْرَهُ ، وَيَحِلُّ لِمَا ذَكَرْنَا إِذَا بَقِيَتْ حَيَّةً حَتّٰى يَقْطَعَ الْعُرُوْقَ لِتَحَقُّقِ الْمَوْتِ بِالذَّكَاةِ ، وَإِنْ مَاتَتْ قَبْلَ قَطْعِ الْعُرُوْقِ لَا تُؤْكَلُ لِوُجُوْدِ الْمَوْتِ بِمَا لَيْسَ بِذَكَاةٍ . البحر الرائق ١٩٤/٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ مَا يُكْرَهُ فِي الذَّبْحِ

(وَكُرِهَ ...ذَبْحُهَا مِنْ قَفَاهَا) إِنْ بَقِيَتْ حَيَّةً حَتّٰى تُقْطَعَ الْعُرُوْقُ وَإِلَّا لَمْ تَحِلَّ لِمَوْتِهَا بِلَا ذَكَاةٍ . الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ .

وَيُسْتَحَبُّ الذَّبْحُ مِنْ قِبَلِ الْحُلْقُوْمِ ، وَيُكْرَهُ الذَّبْحُ مِنْ قِبَلِ الْقَفَا . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٧ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ ، بدائع الصنائع ٦٠/٥ كِتَابُ الذَّبَائِحِ وَالصُّيُوْدِ مَا يُسْتَحَبُّ مِنَ الذَّكَاةِ وَمَا يُكْرَهُ مِنْهَا

(٦) (وَكُرِهَ ... النَّخْعُ) بُلُوْغُ السِّكِّيْنِ النُّخَاعَ ، وَهُوَ عِرْقٌ أَبْيَضُ فِيْ جَوْفِ عَظْمِ الرَّقَبَةِ. (وَ) كُرِهَ كُلُّ تَعْذِيْبٍ بِلَا فَائِدَةٍ مِثْلُ (قَطْعِ الرَّأْسِ) . الدر المختار ٢٩٦/٦ كِتَابُ الذَّبَائِحِ . فتاوى محموديه ج٢٦ ص ١٥٢ ذبح کے احکام

وَيُسْتَحَبُّ الْإِكْتِفَاءُ بِقَطْعِ الْأَوْدَاجِ ، وَلَا يُبَايَنُ الرَّأْسُ وَلَوْ فَعَلَ يُكْرَهُ . الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٧ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ

(وَكُرِهَ النَّخْعُ وَقَطْعُ الرَّأْسِ) اَلنَّخْعُ هُوَ أَنْ يَصِلَ النَّخَاعَ وَهُوَ خَيْطٌ أَبْيَضُ فِيْ جَوْفِ عَظْمِ الرَّقَبَةِ ... وَإِنَّمَا كُرِهَ « لِنَهْيِهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَنْ أَنْ نَنْخَعَ الشَّاةَ إِذَا ذُبِحَتْ » وَتَفْسِيْرُهُ مَا ذَكَرْنَا ، وَقِيْلَ أَنْ يَمُدَّ رَأْسَهَا حَتّٰى يَظْهَرَ مَذْبَحُهَا ، وَقِيْلَ أَنْ يَكْسِرَ رَقَبَتَهَا قَبْلَ أَنْ تَسْكُنَ مِنَ الْإِضْطِرَابِ ، وَكُلُّ ذٰلِكَ مَكْرُوْهٌ .. وَكُلُّ ذٰلِكَ مَكْرُوْهٌ لِأَنَّهُ تَعْذِيْبُ الْحَيَوَانِ بِلَا ضَرُوْرَةٍ . البحر الرائق ١٩٤/٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ مَا يُكْرَهُ فِي الذَّبْحِ، الفتاوى الهندية ج ٥ ص ٢٨٨ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ

کله چې څاروی ذبح شي نو باید چې ښه انتظار ورته وشي چې په ارامه سره ساه ترینه ووځي، بیا څرمن ورڅخه ووېستل شي، د ساه د پوره وتلو څخه مخکې څرمن ویستل مکروه دي. (۱)

اووم مطلب: د قربانۍ له څاروي نه ګټه اخیستل:

که د قربانۍ مال د شیدو والا وي نو شیدې دې ترینه نه لوشل کېږي او که یې ولوشي نو بیا دې صدقه کړي، او که زیات ویښتان ولري نو نه دې پریکوي او که یې پرې کړل نو صدقه دې کړي او فایده اخیستل ترې مکروه دي[۲].

اتم مطلب: د قربانۍ ذبحه:

کله چې حیوان څملوي او چاړه واخلي نو متصل دې بسم الله الله اکبر ووایي او ذبحه دې کړي او که مسلمان قصدا "بسم الله" پرېښوده یا یې بې د الله څخه په بل نامه ذبح وکړه نو مردار ګرځي.[۳]

د ذبحې ارکان:

ذبح په دوه قسمه ده ۱- اختیاري ذبح ۲- اضطراري ذبح.

په اختیاري ذبح کې باید مرۍ او دوه رګونه پرې شي او په اضطراري کې چې هر ځای زخمي شو او له همدې زخم څخه مړ شو نو حیوان حلال دی.[۴]

(وَمِنْهَا) الْإِكْتِفَاءُ بِقَطْعِ الْأَوْدَاجِ، وَلَا يُبْلَغُ بِهِ النُّخَاعَ وَهُوَ الْعِرْقُ الْأَبْيَضُ الَّذِي يَكُونُ فِي عَظْمِ الرَّقَبَةِ، وَلَا يُبَانُ الرَّأْسُ وَلَوْ فَعَلَ ذَلِكَ يُكْرَهُ لِمَا فِيهِ مِنْ زِيَادَةِ إيلَامٍ مِنْ غَيْرِ حَاجَةٍ إلَيْهَا، وَفِي الْحَدِيثِ « أَلَا لَا تَنْخَعُوا الذَّبِيحَةَ » وَالنَّخْعُ الْقَتْلُ الشَّدِيدُ حَتَّى يَبْلُغَ النُّخَاعَ . بدائع الصنائع ۶۰/۵ كِتَابُ الذَّبَائِحِ وَالصُّيُودِ مَا يُسْتَحَبُّ مِنْ الذَّكَاةِ وَمَا يُكْرَهُ مِنْهَا

(۱) (وَ) كُرِهَ كُلُّ تَعْذِيبٍ بِلَا فَائِدَةٍ مِثْلُ (قَطْعِ الرَّأْسِ وَالسَّلْخِ قَبْلَ أَنْ تَبْرُدَ) أَيْ تَسْكُنَ عَنِ الْإِضْطِرَابِ . الدر المختار ۲۹۶/۶ كِتَابُ الذَّبَائِحِ .

وَيُكْرَهُ لَهُ بَعْدَ الذَّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَبْرُدَ أَنْ يَنْخَعَهَا وَهُوَ أَنْ يَنْحَرَهَا حَتَّى يَبْلُغَ النُّخَاعَ وَأَنْ يَسْلُخَهَا قَبْلَ أَنْ تَبْرُدَ، فَإِنْ نَخَعَ أَوْ سَلَخَ قَبْلَ أَنْ تَبْرُدَ فَلَا بَأْسَ بِأَكْلِهَا . الفتاوى الهندية ج ۵ ص ۲۸۷ كِتَابُ الذَّبَائِحِ اَلْبَابُ الْأَوَّلُ فِي رُكْنِ الذَّبْحِ وَشَرَائِطِهِ وَحُكْمِهِ وَأَنْوَاعِهِ .

۲- ("ولو اشترى بقرة حلوبة وأوجبها أضحية فاكتسب مالا من لبنها يتصدق بمثل ما اكتسب ويتصدق بروثها فإن كان يعلفها فما اكتسب من لبنها أو انتفع من روثها فهو له، ولا يتصدق بشيء، كذا في محيط السرخسي-") فتاوى هندية. (كتاب الاضحية ،الفصل السادس فى بيان ما يستحب فى الاضحية والانتفاع بها، ج ۳۰۱/۵ط:دارالفكر) .

(ويكره ان يجز صوف اضحيته وينتفع به قبل ان يذبحها لأنه التزم اقامة القربة بجميع اجزائها بخلاف مابعد الذبح لانه اقيمت القربة بها كمافي الهدي ويكره ان يحلب لبنها فينتفع به كما في الصوف) الهداية. ج: ۴. ص: ۴۴۸. كتاب الاضحية. ط: النور علمي خپرندويه ټولنه.

۳- (لا تحل ذبيحة .....تارک تسمية عمداً.....فإن تركها ناسياً حل .....والشرط فى التسمية هو الذكر الخالص عن شوب الدعاء وغيره.....والمستحب أن يقول: بسم الله ألله أكبر الخ رد المحتار، كتاب الذبائح، ۹: ۴۳۷،۴۳۱، ط: مكتبة زكريا ديوبند)، (وتارک تسمية عمدا فان تركها ناسيا حل وان ذكر مع اسمه غيره فان وصل كره كقوله بسم الله اللهم تقبل من فلان وان عطف حرمت نحو باسم الله واسم فلان او فلان) لأنه أهل به لغير الله) درالمختار على تنوير الابصار. ج:۹. ص: ۴۳۶۴۳۳. كتاب الذبائح. ط: دارالكتب العلمية.

۴- (فَالذَّكَاةُ نَوْعَانِ: اخْتِيَارِيَّةٌ، وَضَرُورِيَّةٌ. أَمَّا الِاخْتِيَارِيَّةُ فَرُكْنُهَا الذَّبْحُ فِيمَا يُذْبَحُ مِنْ الشَّاةِ وَالْبَقَرَةِ وَنَحْوِهِمَا، وَالنَّحْرُ فِيمَا يُنْحَرُ وَهُوَ الْإِبِلُ عِنْدَ الْقُدْرَةِ عَلَى الذَّبْحِ، وَالنَّحْرُ لَا يَحِلُّ بِدُونِ الذَّبْحِ وَالنَّحْرِ؛ لِأَنَّ الْحُرْمَةَ فِي الْحَيَوَانِ الْمَأْكُولِ لِمَكَانِ الدَّمِ الْمَسْفُوحِ وَأَنَّهُ لَا يَزُولُ إلَّا بِالذَّبْحِ وَالنَّحْرِ؛ وَلِأَنَّ الشَّرْعَ إنَّمَا وَرَدَ بِإِحْلَالِ الطَّيِّبَاتِ. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى {يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أُحِلَّ لَهُمْ قُلْ أُحِلَّ لَكُمُ الطَّيِّبَاتُ}.

په ذبحې سره حلال والی:

د مسلمانې ښځې او مسلمان سړي ذبح جائز ده د کافر ذبیحه نه ده جائز.۱

قربانۍ غوښه:

مستحب داده چې غوښه دري برخې شي یوه برخه خپلوانو ته، یوه برخه غریبانو ته، او یوه برخه دې دځان لپاره و ساتي.۲

څلورم مطلب: هدی:

هدی : عبارت له هغه حیوان څخه ده چې حرم ته اهدآء کېږي او هدی له پسه ، غوا ، اوښ څخه وي د پسه هدیه کول له یو نفر څخه صحیح دي د اوښ یا غویي هدیه کول د اووه نفرو لخوا صحیح دي په دې شرط چې د هر یو سهم او برخه له اوومې برخې څخه کمه نه وي .۳

نهم مطلب: د عقیقې بیان:

کله چې په یو کور کې اولاد پیدا شي مستحب ده چې ښه نوم پرې کېښودلی شی، د سر وېښتان دې په اوومه ورځ ورته وخرې یل شي او د هغو په اندازه دې سپین زر او یا د هغو قیمت صدقه کړي ، په اومه ورځ دې که د چا وس وي له هلک نه دوه پسونه یا اوزې حلال کړل شي او که وس یې د دوه وو نه وي یو پسه هم کفایت کوي او له نجلې نه دې یو پسه حلال کړي دې ته عقیقه وایي ،دا سنت ده او که څوک توان نه لري نو عقیقه لازمه نه ده، د کوم حیوان چې قرباني جائز نه وي عقیقه یې هم نده جائز، د عقیقې غوښه خامه یا پخه تقسیمولای شي او په همدې غوښه مېلمستیا او دعوت هم کولای شي .پلار، مور، نیا او نیکه، ټول ورځخه خوراک هم کولای شي او د عقیقې حصه د قربانۍ په څاروي کې هم نیولای شي.۴

(وَأَمَّا) الِاضْطِرَارِيَّةُ فَرُكْنُهَا الْعَقْرُ وَهُوَ الْجَرْحُ فِي أَيِّ مَوْضِعٍ كَانَ وَذَلِكَ فِي الصَّيْدِ وَمَا هُوَ فِي مَعْنَى الصَّيْدِ وَإِنَّمَا كَانَ كَذَلِكَ؛ لِأَنَّ الذَّبْحَ إذَا لَمْ يَكُنْ مَقْدُورًا وَلَا بُدَّ مِنْ إخْرَاجِ الدَّمِ لِإِزَالَةِ الْمُحَرَّمِ وَتَطْيِيبِ اللَّحْمِ وَهُوَ الدَّمُ الْمَسْفُوحُ عَلَى مَا بَيَّنَّا فَيُقَامُ سَبَبُ الذَّبْحِ مَقَامَهُ وَهُوَ الْجَرْحُ عَلَى الْأَصْلِ الْمَعْهُودِ فِي الشَّرْعِ مِنْ إقَامَةِ السَّبَبِ مَقَامَ الْمُسَبِّبِ عِنْدَ الْعُذْرِ وَالضَّرُورَةِ كَمَا يُقَامُ السَّفَرُ مَقَامَ الْمَشَقَّةِ، وَالنِّكَاحُ مَقَامَ الْوَطْءِ، وَالنَّوْمُ مُضْطَجِعًا أَوْ مُتَوَرِّكًا مَقَامَ الْحَدَثِ، وَنَحْوُ ذَلِكَ.(بدائع الصنائع، كتاب الذبائح ج:۴،ص۱۶۵) ومثله في ردالمحتار. ج: ۹.ص:۴۳۳. كتاب الذبائح . ط: دار الكتب العلمية.

(قوله: كان تردى في بئر) أي سقط وعلم موته بالجرح ... وان علم انه يمت من الجرح لم يؤكل).

۱۔ (الذابح الذي لا تؤكل ذبيحته وتحرم بالاتفاق: هو الكافر من غير أهل الكتاب.... ذبيحة المرأة والصبي: تحل ذبيحة المرأة ولو حائضاً، والصبي المميز؛ لأن للمرأة أهلية كاملة، لكن يستحب كون الذابح رجلاً؛ لأنه أقوى على الذبح من المرأة، ولأن للصبي قصداً صحيحاً.(الفقه الاسلامي وادلته: ج:۳،ص۶۴۵ ۶۴۸). هكذا في مجمع الانهر، كتاب الذبائح: ج۳،ص۲۲۰)

۲ قَوْلُهُ: وَنُدِبَ إلَخْ) قَالَ فِي الْبَدَائِعِ: وَالْأَفْضَلُ أَنْ يَتَصَدَّقَ بِالثُّلُثِ وَيَتَّخِذَ الثُّلُثَ ضِيَافَةً لِأَقْرِبَائِهِ وَأَصْدِقَائِهِ وَيَدَّخِرَ الثُّلُثَ؛ وَيُسْتَحَبُّ أَنْ يَأْكُلَ مِنْهَا، وَلَوْ حَبَسَ الْكُلَّ لِنَفْسِهِ جَازَ؛ لِأَنَّ الْقُرْبَةَ فِي الْإِرَاقَةِ وَالتَّصَدُّقِ بِاللَّحْمِ تَطَوُّعٌ. (قَوْلُهُ: وَنُدِبَ تَرْكُهُ) أَيْ تَرْكُ التَّصَدُّقِ الْمَفْهُومِ مِنْ السِّيَاقِ. (قَوْلُهُ: لِذِي عِيَالٍ) غَيْرِ مُوَسَّعِ الْحَالِ." (بدائع: كتاب الأضحية، ۳۲۸/۶، ط: دار الفكر).

۳- (هو في اللغة والشرع ما يهدى الى الحرم من النعم ليتقرب به فيه ادناه شاة وهو ابل ابن خمس سنين ، وبقر ابن سنتين وغنم ابن سنة) كشف الاسرار شرح در المختار. ج: ۲.ص:۳۵۸. كتاب الحج. باب الهدى. ط: مكتبه فيض القرآن ديوبند. هكذا في الهداية. ج: ۱. ص: ۲۸۰. كتاب الحج. باب الهدى. ط: النور علمي خپرندويه ټولنه.

۴ . (يُسْتَحَبُّ لِمَنْ وُلِدَ لَهُ وَلَدٌ أَنْ يُسَمِّيَهُ يَوْمَ أُسْبُوعِهِ وَيَحْلِقَ رَأْسَهُ وَيَتَصَدَّقَ عِنْدَ الْأَئِمَّةِ الثَّلَاثَةِ بِزِنَةِ شَعْرِهِ فِضَّةً أَوْ ذَهَبًا ثُمَّ يَعِقُّ عِنْدَ الْحَلْقِ عَقِيقَةً إبَاحَةً عَلَى مَا فِي الْجَامِعِ الْمَحْبُوبِيِّ، أَوْ تَطَوُّعًا عَلَى مَا فِي شَرْحِ الطَّحَاوِيِّ، وَهِيَ شَاةٌ تَصْلُحُ لِلْأُضْحِيَّةِ تُذْبَحُ لِلذَّكَرِ وَالْأُنْثَى سَوَاءٌ فَرَّقَ لَحْمَهَا نِيئًا أَوْ

اووم فصل : نبوي سيرت

د حضرت محمد صلی الله علیه وسلم د ژوند اړوند ۲۵۰ پوښتنې او ځوابونه

لومړی مبحث : نسب، د حجر الاسود واقعه، بعثت او تجارت

۱- **پوښتنه** : درسول الله صلی الله علیه وسلم نسب دپلار له طرفه بیان کړئ ؟

ځواب :محمد بن عبد الله بن عبد المطلب بن هاشم بن عبد المناف بن قصی بن کلاب بن مره بن کعب بن لؤی بن غالب بن فهر بن مالک بن نضر بن کنانة بن خزیمه بن مدرکه بن الیاس بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان،۱

۲- **پوښتنه** : درسول الله صلی الله علیه وسلم نسب د مور له طرفه بیان کړئ؟

ځواب:محمد بن آمنه بنت وهب بن عبد مناف بن زهره بن کلاب بن مره.۲

د رسول الله صلی الله علیه وسلم زیږیدنه ، نوم ایښودل او له ولادت سره یې ترلې پیښې

۳- **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم په کوم کال دنیا ته تشریف راوړی ؟

ځواب :دوشنبه ربیع الاول یا ۹ ربیع الاول چې د ۵۷۱ م کال د اپریل ۲۲ سره سمون خوري.۳

۴- **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم په کوم ځای کې وزیږید ؟

ځواب:په مکه مکرمه شعب بني هاشم کې وزیږید.۴

طَبَخَهُ بِحُمُوضَةٍ أَوْ بِدُونِهَا مَعَ كَسْرِ عَظْمِهَا أَوْ لَا وَاتِّخَاذِ دَعْوَةٍ أَوْ لَا، وَبِهِ قَالَ مَالِكٌ. وَسَنَّهَا الشَّافِعِيُّ وَأَحْمَدُ سُنَّةً مُؤَكَّدَةً شَاتَانِ عَنْ الْغُلَامِ وَشَاةٌ عَنْ الْجَارِيَةِ غُرَرُ الْأَفْكَارِ مُلَخَّصًا، وَاَللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ.(ردالمحتار،کتاب الذبائح والاصطیاد . کتاب الحظر والاباحة ، خاتمة یستحب لمن ولد له ولد. :ج:۲۱،۳۰۴ط:طارق) هکذا في النتف فی الفتاوی للسغدی:ج۱/ص۲۴۱. انواع الذبائح.

۱. (هَذَا كِتَابُ سِيرَةِ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وآله وسلم. قَالَ: مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْن عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، وَاسْمُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ: شَيْبَةُ بْنُ هَاشِمٍ، وَاسْمُ هَاشِمٍ: عَمْرُو بْنُ عَبْدِ مَنَافٍ، وَاسْمُ عَبْدِ مَنَافٍ: الْمُغِيرَةُ بْنُ قُصَيٍّ، (وَاسْمُ قُصَيٍّ: زَيْدُ) بْنُ كِلَابِ بْنِ مُرَّةَ بْنِ كَعْبِ بْنِ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبِ بْنِ فِهْرِ بْنِ مَالِكِ بْنِ النَّضْرِ ابْن كِنَانَةَ بْنِ خُزَيْمَةَ بْنِ مُدْرِكَةَ، وَاسْمُ مُدْرِكَةَ: عَامِرُ بْنُ إلْيَاسَ بْنِ مُضَرَ بْنِ نِزَارِ بْنِ مَعَدِّ بْنِ عَدْنَانَ...(سیرۂ ابن هشام:ج:۱،ص:۲۵،ط:نعمانیه)ومثله في البدایه والنهایه:ج۲،ص:۲۱۰)ومثله في السیرة النبویة لابن کثیر:ج۱،ص:۲۴۱).

۲.(فَخَرَجَ بِهِ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ حَتَّى أَتَى بِهِ وَهْبَ بْنَ عَبْدِ مَنَافِ بْنِ زُهْرَةَ بْنِ كِلَابِ ابْن مُرَّةَ بْنِ كَعْبِ بْنِ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبِ بْنِ فِهْرٍ، وَهُوَ يَوْمَئِذٍ سَيِّدُ بَنِي زُهْرَةَ نَسَبًا وَشَرَفًا، فَزَوَّجَهُ ابْنَتَهُ آمِنَةَ بِنْتَ وَهْبٍ، وَهِيَ يَوْمَئِذٍ أَفْضَلُ امْرَأَةٍ فِي قُرَيْشٍ نَسَبًا وَمَوْضِعًا. (سیرۂ ابن هشام:ج:۱،ص:۱۵۹،ط:نعمانیه) هکذفي السیرۂ النبویة:لابن کثیر:ج:۱،ص۲۳۵.)هکذافي تاریخ الطبري:ج:۱،ص:۴۹۹).

۳ - (وقدحقق المرحوم محمودباشاالفلکي ان ذلک صبیحة یوم الاثنین تاسع ربیع الاول.(نورالیقین في سیرة سیدالمرسلین: ص،۹ ،ط: فاروقیه پشاور)هکذا في رحیق المختوم:ص۶۷،ط:رشیدیه)هکذافي سیرة رحمة للعلمین للمنصورپوري: ج:، ص۶۹،ط: مرکز الحرمین الاسلامي)

ولد سید المرسلین صلی الله علیه وسلم شعب بني هاشم بمکة في صبیحة یوم الإثنین التاسع من شهر ربیع الأول، لأول عام من حادثة الفیل، ولأربعین سنة خلت من ملك کسری نوشروان، ویوافق ذلك العشرین أو الثاني وعشرین من شهر أبریل سنة م حسبما حققه العالم الکبیر محمد سلیمان المنصور فوري والمحقق الفلکي محمود باشا. (الرحیق المختوم ص۴۵)

۴-(وکانت ولادته في دار ابي طالب بشعب بني هاشم. (نورالیقین في سیرة سیدالمرسلین:ص،۹،ط:فاروقیه پشاور)

۵ پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم په ولادت سره نړۍ کې کومې پیښې رامنځته شوې؟

ځواب: د کسرا مانۍ ونړېدله د فارس اور مړ شو، د ساوه سیند وچ شو، او د آسمان په لوري یوه رڼایي اوچته شوه.۱

۶- **پوښتنه**: په رسول الله صلی الله علیه وسلم د محمد نوم چا کیښود؟

ځواب: دهغه نیکه عبد المطلب.۲

۷ **پوښتنه**: ولې قریشو ته د محمد نوم د تعجب وړ وو؟

ځواب: ځکه چې قریشو ته «محمد» یو نوی نوم و او د هغوی ترمنځ بل کس په دې نامه نه و نومول شوی.۳

۸- **پوښتنه**: دوی ته به چا د «احمد» نوم اخیستلو؟

ځواب: د هغه مور «بي بي آمنې».۴

۹- **پوښتنه**: درسول الله صلی الله علیه وسلم له ولادت څخه وروسته عبد المطلب څه وکړل؟

ځواب: هغه یې کعبې شریفې ته بوتلو، د خدای شکر یې ادا کړ او په هغه یې د «محمد» نوم کېښود.۵

۱۰- **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم نیکه «عبد المطلب» ولې په هغه باندې «محمد» نوم کېښود؟

ځواب: ځکه هغه غوښتل، ترڅو د ځمکې او اسمانونو اوسېدونکې د هغه ستاینه وکړي.۱۰

---

۱. (قال الحافظ بو بكر محمد بن جعفر بن سهل الخرائطي في كتاب هواتف الجان: حدثنا بو يو يعلى بن عمرا، من جرير بن عبد الله البجلي، حدثني مخز بن هانئ المخزمي، عن بيه تت عليه خمسو مائة سنة قا: لما كانت الليلة التي لد فيها سو الله صلى الله عليه سلم اتجس يوا كسر، سقطت منه يع عشر شرفة، خمد نا فا، لم تخمد قبل لك بألف عا، غاضت بحير سا. وقيل بحيث صارت يابسة، ورأى المؤبذان في نومه) تفسير المنار. ج: ۹. ص: ۲۳۶.

وراي الموبذا بلا صعابا تقو خيلا عرابا قد قطعت جلة انتشر في بلاهم، فلما صبح كسر فزعه لك فتصبر عليه تشجعا، ثم نه لا يدخر لك عن مرا بته، فجمعهم لبس تاجه جلس على سرير. (سيرة النبوية لابن كثير: ج ۱، ص ۲۱۵). هكذا في مدارج النبوة: ج: ۲، ص: ۲۷). هكذا في البداية والنهايه.

۲. (فَلَمَّا أَكَلُوا قَالُوا: يَا عَبْدَ الْمُطَّلِبِ أَرَأَيْتَ ابْنَكَ هَذَا الَّذِي أَكْرَمْتَنَا عَلَى وَجْهِهِ، مَا سَمَّيْتَهُ؟ قَالَ سَمَّيْتُهُ محمداً، قالوا فما رَغِبْتَ بِهِ عَنْ أَسْمَاءِ أَهْلِ بَيْتِهِ؟ قَالَ أردت أن يحمده الله تعالى] (البداية والنهايه: ج: ۱ ص: ۵۲۵) هكذا في نور اليقين: ص: ۹، ط: فاروقيه). هكذا في سيرة ابن هشام: ج: ۱، ۱۷۹).

۳. (في العرب من تسمي بهذا الاسم قبله (صلي الله عليه وسلم) الا ثلاثة طبع اباؤهم حين سمع بذكر محمد (صلي الله عليه وسلم) وبقرب زمانه وانه يبعث في الحجاز ان يكون ولدا له. (الروض الانف بحواله نور اليقين: ص: ۹ ط: فاروقيه) هكذا في الفصول لابن فورك بحواله سيرة ابن هشام: ج: ۱، ص: ۱۵۸)

۴. عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ: أُمِرَتْ آمِنَةُ وَهِيَ حَامِلٌ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُسَمِّيَهُ أَحْمَدَ. (طبقات ابن سعد: ج: ۱، ص: ۸۳ ذكر أسماء الرسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكُنْيَتِهِ. هكذا في نوادر الاصول: ص: ۱۸۵.

۵. (فَيَزْعُمُونَ أَنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ أَخَذَهُ، فَدَخَلَ بِهِ الْكَعْبَةَ، فَقَامَ يَدْعُو اللَّهَ، وَيَشْكُرُ لَهُ مَا أَعْطَاهُ، ثُمَّ خَرَجَ بِهِ إِلَى أُمِّهِ فَدَفَعَهُ إِلَيْهَا، وَالْتَمَسَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرُّضَعَاءَ. (سيرة ابن هشام: ج: ۱، ص: ۱۶۲ ط: نعمانيه) هكذا في روض الانف علي هامش سيرة النبوي لابن هشام: ج: ۱، ص: ۱۶۲)

رسول الله ﷺ ته شيدې ورکول، د حليمې سعديې ژوند تغيريدل، د مور پلار او نيکه وفات کيدل

۱۱ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم لومړنی دايه (د شيدو ورکولو مور) څوک وه ؟

ځواب: «ثويبه» د ابولهب وينځه .۲

۱۲ - **پوښتنه** : وروسته له ثويبې څخه څوک د رسول الله صلى الله عليه وسلم دايه (د شيدو ورکولو مور) شوه ؟

ځواب: «حليمه سعديه» د ابو ذؤيب لور .۳

۱۳ - **پوښتنه** : حضرت حليمه سعيديې څو کاله د رسول الله صلى الله عليه وسلم حضانت (پالنه) په غاړه درلودله ؟

ځواب : څلور کاله.۴

۱۴ - **پوښتنه** : وروسته له هغې چې حليمه سعديه، رسول الله صلى الله عليه وسلم ته شيدې ورکړې نو د هغې په ژوند کې کوم برکتونه راغلل ؟

ځواب : د هغې کمې شوې شيدې ډېرې شوې ، له نورو ښځو څخه يې کاروان مخکې شو او مېږو يې ډېرې شيدې ورکولې.۵

۱۵ **پوښتنه** : لومړی د شق الصدر (د سينې څيرې کېدلو) پېښه د رسول الله ﷺ څو کلنۍ کې واقع شوه ؟

ځواب : په ۴ کلنۍ کې .۶

۱۶ - **پوښتنه** : رسول الله ﷺ څو کلنۍ چې پلار يې وفات شو ؟

ځواب : هغه وخت چې د مور په ګېډه کې د دوو مياشتو په عمر ؤ پلار يې وفات شو .۱۰

---

۱ . (وروى البيهقي عن أبي الحسن التنوخي رحمه الله تعالى أنه لما كان يوم السابع من ولادة رسول الله صلى الله عليه وسلم ذبح عنه جدّه ودعا قريشاً، فلما أكلوا قالوا: يا عبد المطلب ما سميته؟ قال: سميته محمدا. قالوا: لم رغبت به عن أسماء أهل بيته. قال: أردت أن يحمده الله في السماء وخلقه في الأرض.(سبل الهدي والرشاد:ج۱:ص:۳۶۰)

۲ . (وَأَرْضَعَتْهُ مَعَ أُمِّهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ مَوْلَاةُ عَمِّهِ أَبِي لَهَبٍ ثُوَيْبَةُ قَبْلَ حليمة السعدية.(السيرة النبوية لابن كثير: ج: ۱،ص:۲۲۳)

ومثله في سيرة النبوية لابن هشام: ج: ۱،ص: ۱۶۱)

۳ . (كَانَتْ حَلِيمَةُ بِنْتُ أَبِي ذُؤَيْبٍ السَّعْدِيَّةُ. أُمَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي أَرْضَعَتْهُ، تُحَدِّثُ: أَنَّهَا خَرَجَتْ مِنْ بَلَدِهَا مَعَ زَوْجِهَا، وَابْنٍ لَهَا صَغِيرٍ.(سيرة النبوية لابن هشام: ج: ۱،ص: ۱۶۲)هكذا في السيرة النبوية لابن كثير: ج: ۱،ص:۲۲۴.

۴.(بقي رسول الله صلى الله عليه وسلم في بني سعد، حتى إذا كانت السنة الرابعة أو الخامسة من مولده وقع حادث شق صدره، روى مسلم عن أنس أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتاه جبريل، وهو يلعب مع الغلمان، فأخذه فصرعه، فشق عن قلبه. (الرحيق المختوم:ص:۴۷)

۵.(فَمَا هُوَ إِلَّا أَنْ أَخَذْتُهُ فَجِئْتُ بِهِ رَحْلِي فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ ثَدْيَايَ بِمَا شَاءَ مِنْ لَبَنٍ، فَشَرِبَ حَتَّى رَوِيَ وَشَرِبَ أَخُوهُ حَتَّى رَوِيَ، وَقَامَ صَاحِبِي إِلَى شَارِفِنَا تِلْكَ فَإِذَا إِنَّهَا لَحَافِلٌ، فَحَلَبَ مَا شَرِبَ وَشَرِبْتُ حَتَّى روينَا، فبتنا بِخَيرِ لَيْلَة.) . سيرة النبوية لابن كثير: ج۱،ص:۲۲۶)

۶.(بقي رسول الله صلى الله عليه وسلم في بني سعد، حتى إذا كانت السنة الرابعة أو الخامسة من مولده وقع حادث شق صدره، روى مسلم عن أنس أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتاه جبريل، وهو يلعب مع الغلمان، فأخذه فصرعه، فشق عن قلبه) .(الرحيق المختوم:ص:۴۷)

۱۷ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم د څو کلونو ؤ چې موریې وفات شوه ؟

ځواب : په ٦ شپږ کلنۍ کې.۲

۱۸- **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم مور(بي بي آمنه) څرنګه وفات شوه ؟

ځواب : کله چې د خپل خاوند قبر مدینې ته لاړه نو بیرته راتللو کې په لاره کې سخته ناروغه شوه او په «ابوا» نومې سیمه کې وفات شوه.۳

۱۹ **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم څو کلنۍ چې نیکه یې (عبدالمطلب) وفات شو ؟

ځواب: په ۸ کلنۍ کې یې نیکه وفات شو.۴

۲۰- **پوښتنه**: وروسته له عبدالمطلب څخه چا د رسول الله ﷺ پالنه پر غاړه واخیسته ؟

ځواب : د هغه تره ابو طالب.۵

اول مطلب: د رسول الله ﷺ د خپل تره سره سفر ، مهمې پیښې او له بعثت څخه مخکې عبادت

۲۱ - **پوښتنه**: رسول الله ﷺ په څو کلنۍ کې له خپل تره سره د سوداګرۍ لپاره شام ته ولاړ ؟

ځواب : په ۱۲ کلنۍ کې.٦

۲۲ - **پوښتنه**: په دغه سفر کې کومې پیښې رامنځته شوې ؟

---

۱. (ولما دخل عليها حملت بالرسول صلّى الله عليه وسلّم. ولم يلبث أبوه أن توفي بعد الحمل بشهرين) .(نورالیقین في سيرة سيدالمرسلين:ص: ۹ .فاروقيه). هكذا في السيرة النبوية لابن هشام: ج: ۱،ص: ۱۷۹).

۲. (تُوُفِّيَتْ وَرَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم ابْنُ سِتِّ سِنِينَ بِالْأَبْوَاءِ، بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ.(سيرة ابن هشام:ج:۱،ص ۱۶۸). ومثله في الرحيق المختوم:ص:۴۸)

۳. (كَانَتْ قَدْ قَدِمَتْ بِهِ عَلَى أَخْوَالِهِ مِنْ بَنِي عَدِيِّ بْنِ النَّجَّارِ، تُزِيرُهُ إِيَّاهُمْ، فَمَاتَتْ وَهِيَ رَاجِعَةٌ بِهِ إِلَى مَكَّةَ). (سيرة ابن هشام:ج:۱،ص ۱۶۸) . ومثله في الرحيق المختوم:ص:۴۸).

ثم إن أمه أخذته منها، وتوجّهت به إلى المدينة لزيارة أخوال أبيه بني عدي بن النجار، وبينما هي عائدة أدركتها منيتها في الطريق فماتت بالأبواء). نورالیقین في سيرة سيدالمرسلين. ص: ۱۱. دارالفيحاء دمشق. (وفاة امنة وكفالة عبد المطلب ووفاته وكفالة أبي طالب

۴ ـ (فَلَمَّا بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم ثَمَانِي سِنِينَ هَلَكَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ هَاشِمٍ. وَذَلِكَ بَعْدَ الْفِيلِ بِثَمَانِي سِنِينَ.) (سيره ابن هشام:ج:۱،ص ۱۶۸)ومثله في نورالیقین:ص:۱۰،فاروقيه)

۵ ـ (وكفله جدّه عبد المطلب، ورقّ له رقة لم تعهد له في ولده، لما كان يظهر عليه مما يدل على أن له شأنا عظيما في المستقبل، وكان يكرمه غاية الإكرام، ولكن لم يلبث عبد المطلب أن توفي بعد ثماني سنوات من عمر الرسول صلّى الله عليه وسلّم ، فكفله شقيق أبيه أبو طالب فكان له رحيما وعليه غيورا، وكان أبو طالب مقلّا من المال فبارك الله له في قليله،) نورالیقین في سيرة سيدالمرسلين. ص: ۱۲. ط: دارالفيحاء دمشق. وهكذا في سيره ابن هشام:ج:۱،ص ۱۶۸) . ومثله في نورالیقین:ص:۱۰،فاروقيه). ومثله في السيرة النبوية للذهبي:ص:۵۰)

٦ ـ (ولما بلغت سنّه عليه الصلاة والسلام اثنتي عشرة سنة، أراد عمّه وكفيله السفر بتجارة إلى الشام،). (نورالیقین في سيرة...ص ۱۱) وكذلك في سيرة ابن هشام ج ۱ ص۲۰۴ .

ځواب: په دغه سفر کې يې له نامتو راهب چې « بحيرا » نومېده ليدنه وکړه او کله چې بحيرا دغه ماشوم وليد نو د پيغمبرۍ نښې يې پکې وليدلې او تره ته يې وويل چې د دې راتلونکی ډېر روښانه دی او دا به هماغه موعود (وعده کړ شوی) پيغمبر وي.۱

۲۳ پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم په ځوانۍ کې په کوم صفت باندې مشهور و ؟

ځواب : په امين باندې.۲

۲۴ – پوښتنه: رسول الله ﷺ له بعثت څخه مخکې په کوم شريعت باندې الله تعالی ته عبادت کولو ؟

ځواب: هغه مؤحدؤ او د ابراهيم عليه السلام د شريعت پيروي يې کوله.۳

۲۵ – پوښتنه: له بعثت څخه مخکې رسول الله صلی الله علیه وسلم د عبادت کولو لپاره کوم ځای ته تللو ؟

ځواب: «غار حرا » ته .۴

دويم مطلب: د کعبې شريفې د ودانولو او د حجر اسود د تيرې ايښودلو واقعه

۲۶ – پوښتنه: کله چې قريشو پرېکړه وکړه چې کعبه شريفه ودانه کړي نو په هغه وخت کې د رسول الله صلی الله علیه وسلم عمر څو کاله و ؟

ځواب: ۳۵ کاله .۵

۲۷ – پوښتنه: د کعبې د ودانولو په وخت کې کومه پېښه رامنځته شوه ؟

---

۱. (ولما بلغ رسول الله صلى الله عليه وسلم اثنتي عشرة سنة قيل وشهرين وعشرة أيام ، ارتحل به أبو طالب تاجرا إلى الشام، حتى وصل إلى بصرى وهي معدودة من الشام وقصبة لحوران، وكانت في ذلك الوقت قصبة للبلاد العربية التي كانت تحت حكم الرومان وكان في هذا البلد راهب عرف ببحيرا واسمه جرجيس فلما نزل الركب خرج إليهم، وأكرمهم بالضيافة، وكان لا يخرج إليهم قبل ذلك وعرف رسول الله صلى الله عليه وسلم بصفته، فقال وهو آخذ بيده: هذا سيد العالمين، هذا يبعثه الله رحمة للعالمين. فقال أبو طالب: وما علمك بذلك؟ فقال: إنكم حين أشرفتم من العقبة لم يبق حجر ولا شجر إلا وخرّ ساجدا، ولا تسجد إلا لنبي، وإني أعرفه بخاتم النبوة في أسفل غضروف كتفه مثل التفاحة، وإنا نجده في كتبنا، وسأل أبا طالب أن يرده، ولا يقدم به إلى الشام، خوفا عليه من اليهود، فبعثه عمه مع بعض غلمانه إلى مكة) (الرحيق المختوم ص ۴۹. وابن هشام ۱/ ۱۸۰ – ۱۸۳)

۲ . (وكان النبي صلى الله عليه وسلم يمتاز في قومه بخلال عذبة وأخلاق فاضلة ... حتى سماه قومه: الأمين؛ لما جمع فيه من الأحوال الصالحة والخصال المرضية). صحيح البخاري ۱/ ۳ (الرحيق المختوم ص۵۴)

۳ . (وكانت عبادته على دين أبيه إبراهيم عليه الصلاة والسلام ويأخذ لذلك زاده، فإذا فرغ رجع إلى خديجة فيتزود لمثلها حتى جاءه الحقّ وهو في غار حراء). (نور اليقين في...ص۲۶.

۴ . (وكان يخلو بغار حراء فيتعبد فيه الليالي ذوات العدد، فتارة عشرا. وتارة أكثر إلى شهر. وكانت عبادته على دين أبيه إبراهيم عليه الصلاة والسلام ويأخذ لذلك زاده، فإذا فرغ رجع إلى خديجة فيتزود لمثلها حتى جاءه الحقّ وهو في غار حراء). (نور اليقين في...ص۲۶).

۵ . (ولما بلغت سنه عليه الصلاة والسلام خمسا وثلاثين سنة. جاء سيل جارف فصدّع جدران الكعبة بعد توهينها من حريق كان أصابها قبل، فأرادت قريش هدمها ليرفعوها ويسقفوها. فإنها كانت رضيمة). (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص۱۶) وكذا في سيرة ابن هشام ص ۱۹۹.

ځواب: د قریشو قبیلو د حجر اسود د ایښودلو پرسر شخړه وکړه او نږدې وه چې د یو بل وینې تویې کړي .۱

۲۸ - **پوښتنه:** رسول الله ﷺ څنګه د دغې پېښې له رامنځته کېدو څخه مخنیوی وکړ ؟

ځواب: رسول الله ﷺ حجر اسود د یوه څادر په منځ کې کېښود او ټولو ته یې امر وکړ چې د څادر غاړې ونیسي او کله چې د ایښودلو ځای ته نږدې شول نو رسول الله ﷺ وویل چې زه ستاسو ټولو له طرفه وکیل یم ، او په خپلو لاسونو مبارکو یې حجر اسود په هغه معین ځای کې کېښود .۲

دریم مطلب: د رسول الله صلی الله علیه وسلم په پیغمبرۍ مبعوث کېدل

۲۹ - **پوښتنه:** رسول الله ﷺ څرنګه په پیغمبرۍ مبعوث شو ؟

ځواب: رسول الله ﷺ د معمول مطابق غار حرا ته د عبادت لپاره تللو ، یوه ورځ جبرائیل علیه السلام راغی ، سلام یې ورباندې واچولو ، وروسته له سلام څخه یې رسول الله ﷺ ته وویل :

ووایه ، رسول الله صلی الله علیه وسلم ورته وویل زه لوستل نه شم کولی .څو ځله یې دا عمل تکرار کړ او هر ځل به جبرائیل علیه السلام هغه په غېږ کې ټینګولو .۳

۳۰ - **پوښتنه:** له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه مخکې ، کوم پیغمبر تېر شوی و چې د رسالت دنده هم ورسپارل شوې وه ؟

ځواب: حضرت عیسی علیه السلام.۱

۱- (قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: ثُمَّ إِنَّ الْقَبَائِلَ مِنْ قُرَيْشٍ جَمَعَت الْحِجَارَةَ لِبِنَائِهَا، كُلُّ قَبِيلَةٍ تَجْمَعُ عَلَى حِدَةٍ، ثُمَّ بَنَوْهَا، حَتَّى بَلَغَ الْبُنْيَان مَوْضِعَ الرُّكْنِ .فَاخْتَصَمُوا فِيهِ، كُلُّ قَبِيلَةٍ تُرِيدُ أَنْ تَرْفَعَهُ إِلَى مَوْضِعِهِ دُونَ الْأُخْرَى، حَتَّى تَحَاوَزُوا وَتَحَالَفُوا، وَأَعَدُّوا لِلْقِتَالِ).(سيرة ابن هشام ص١٩٦).

۲.(فَكَانَ أَوَّلَ دَاخِلٍ عَلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا رَأَوْهُ قَالُوا: هَذَا الْأَمِينُ، رَضِينَا، هَذَا مُحَمَّدٌ، فَلَمَّا انْتَهَى إِلَيْهِمْ وَأَخْبَرُوهُ الْخَبَرَ، قَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلُمَّ إِلَيَّ ثَوْبًا، فَأُتِيَ بِهِ، فَأَخَذَ الرُّكْنَ فَوَضَعَهُ فِيهِ بِيَدِهِ، ثُمَّ قَالَ: لِتَأْخُذْ كُلُّ قَبِيلَةٍ بِنَاحِيَةٍ مِنَ الثَّوْبِ، ثُمَّ ارْفَعُوهُ جَمِيعًا، فَفَعَلُوا: حَتَّى إِذَا بَلَغُوا بِهِ مَوْضِعَهُ، وَضَعَهُ هُوَ بِيَدِهِ، ثُمَّ بَنَى) . (سيرة ابن هشام ج١ ص ١٩٧).

۳.(خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى حِرَاءٍ، كَمَا كَانَ يَخْرُجُ لِجِوَارِهِ وَمَعَهُ أَهْلُهُ، حَتَّى إِذَا كَانَتْ اللَّيْلَةُ الَّتِي أَكْرَمَهُ اللَّهُ فِيهَا بِرِسَالَتِهِ، وَرَحِمَ الْعِبَادَ بِهَا، جَاءَهُ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِأَمْرِ اللَّهِ تَعَالَى. قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَجَاءَنِي جِبْرِيلُ، وَأَنَا نَائِمٌ، بِنَمَطٍ مِنْ دِيبَاجٍ فِيهِ كِتَابٌ ، فَقَالَ اقْرَأْ، قَالَ: قُلْتُ: مَا أَقْرَأُ).(سيرة ابن هشام ص٢٩٦). وهكذا في نور اليقين في سيرة سيدالمرسلين. ص: ٢٦.

(فبينما هو قائم في بعض الأيام على الجبل إذ ظهر له شخص وقال: أبشر يا محمد أنا جبريل وأنت رسول الله إلى هذه الأمة. ثم قال له: اقرأ، قال: ما أنا بقارىء، فإنه عليه الصلاة والسلام أمي لم يتعلم القراءة قبلا. فأخذه فغطه بالنمط الذي كان ينام عليه حتى بلغ منه الجهد ثم أرسله فقال: اقرأ . قال: ما أنا بقارىء، فأخذه فغطّه ثانية ثم أرسله، فقال: اقرأ. قال: ما أنا بقارىء، فأخذه فغطه الثالثة، ثم أرسله فقال: اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلَقَ الْإِنْسانَ مِنْ عَلَقٍ اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ عَلَّمَ الْإِنْسانَ ما لَمْ يَعْلَمْ ،فرجع بها عليه الصلاة والسلام يرجف فؤاده مما ألمّ به من الرّوع ، الذي استلزمته مقابلة الملك لأول مرة فدخل على خديجة زوجه، فقال: زمّلوني، زمّلوني، لتزول عنه هذه القشعريرة ، فزمّلوه حتى ذهب عنه الرّوع فقال لخديجة وأخبرها الخبر: لقد خشيت على نفسي ، لأن الملك غطّه حتى كاد يموت، ولم يكن له عليه الصلاة والسلام علم قبل ذلك).
(نور اليقين في سيرة سيدالمرسلين ص٢٦).

۳۱ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم د بعثت پر وخت څو کلن وٗ ؟

ځواب : ۴۰ څلوېښت کلن وٗ .۲

۳۲ - **پوښتنه** : د بعثت څخه وروسته رسول الله صلی الله علیه وسلم څه وکړل ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم د غار حرا څخه کور ته راغی او بي بي خدیجې رضي الله عنها ته يې وفرمایل ما پټ کړئ ، ما پټ کړئ او رامنځته شوې واقعه يې بي بي خدیجې رضي الله عنها ته بیان کړه .۳

۳۳ - **پوښتنه** : بي بي خدیجې رضي الله عنها بیا څه وکړل ؟

ځواب : رسول الله صلی الله علیه وسلم يې د « ورقه بن نوفل » خواته بوتللو او هغه ته يې واقعه بیان کړه.۴

۳۴ - **پوښتنه**: ورقه بن نوفل ، رسول الله صلی الله علیه وسلم ته څه وویل ؟

ځواب : ورقه بن نوفل ورته وویل : پرتا باندې جبرائیل نازل شوی او دا هماغه ملایکه ده چې پر موسی علیه السلام نازله شوې وه او ته په پیغمبرۍ باندې مبعوث شوی یې .۵

څلورم مطلب: د رسول الله صلی الله علیه وسلم تجارت

۱.(ویصدّقه في القران قول الله تعالى في سورة الصف: وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ مُصَدِّقاً لِمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَاةِ وَمُبَشِّراً بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدُ).(نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص ۳۰).

۲. (لما بلغ عليه الصلاة والسلام سن الكمال وهي أربعون سنة أرسله الله للعالمين بشيرا ونذيرا ليخرجهم من ظلمات الجهالة إلى نور العلم).(نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص ۲۵).

(قَالَ الْإِمَامُ أَحْمَدُ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدَ، عَنْ عَامِرٍ الشَّعْبِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَلَتْ عَلَيْهِ النُّبُوَّةُ وَهُوَ ابْنُ أَرْبَعِينَ سَنَةً). سيرة النبي لابن كثير ج۱ص۳۸۸)

۳.(فرجع بها عليه الصلاة والسلام يرجف فؤاده ممّا ألمّ به من الرّوع الذي استلزمته مقابلة الملك لأول مرة فدخل على خديجة زوجه، فقال: زمّلوني زمّلوني، لتزول عنه هذه القشعريرة فزمّلوه حتى ذهب عنه الرّوع فقال لخديجة وأخبرها الخبر: لقد خشيت على نفسي لأن الملك غطّه حتى كاد يموت، ولم يكن له عليه الصلاة والسلام علم قبل ذلك). (نور اليقين في ص۲۶).

۴.(ثُمَّ انْطَلَقَتْ إِلَى وَرَقَةَ بْنِ نَوْفَلِ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى بْنِ قُصَيٍّ، وَهُوَ ابْنُ عَمِّهَا، وَكَانَ وَرَقَةُ قَدْ تَنَصَّرَ وَقَرَأَ الْكُتُبَ، وَسَمِعَ مِنْ أَهْلِ التَّوْرَاةِ وَالْإِنْجِيلِ، فَأَخْبَرَتْهُ بِمَا أَخْبَرَهَا بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ رَأَى وَسَمِعَ، فَقَالَ وَرَقَةُ بْنُ نَوْفَلٍ: قُدُّوسٌ قُدُّوسٌ ، وَالَّذِي نَفْسُ وَرَقَةَ بِيَدِهِ، لَئِنْ كُنْتِ صَدَّقْتِينِي يَا خَدِيجَةُ لَقَدْ جَاءَهُ النَّامُوسُ الْأَكْبَرُ الَّذِي كَانَ يَأْتِي مُوسَى، وَإِنَّهُ لَنَبِيُّ هَذِهِ الْأُمَّةِ. فَقُولِي لَهُ: فَلْيَثْبُتْ). (سيرة ابن هشام ج۱ص۲۳۸) .

۵.(فانطلقت به حتى أتت ورقة بن نوفل ابن عم خديجة، وكان أمرءا قد تنصّر في الجاهلية، وكان يكتب الكتاب العبراني فيكتب من الإنجيل بالعبرانية ما شاء الله أن يكتب، وكان شيخا كبيرا قد عمي ، فقالت له خديجة: يا ابن عم اسمع من ابن أخيك ، فقال يا ابن أخي ماذا ترى؟ فأخبره عليه الصلاة والسلام خبر ما رأى. فقال له ورقة: هذا الناموس ، الذي نزّل الله على موسى، لأنه يعرف أن رسول الله إلى أنبيائه هو جبريل، ثم قال: يا ليتني فيها جذعا (شابا جلدا) إذ يخرجك قومك من بلادك التي نشأت بها لمعاداتهم إيّاك وكراهيتهم لك حينما تطالبهم بتغيير اعتقادات وجدوا عليها اباءهم، فاستغرب عليه الصلاة والسلام ما نسب مع ما يعلمه من حبّهم له لاتّصافه بمكارم الأخلاق وصدق القول حتى سمّوه الأمين...).
نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۲۷. ط: دار الفيحاء دمشق.

۳۵ - **پوښتنه** : رسول الله ﷺ د ځوانۍ په لومړۍ مرحله کې له چا سره تجارت کولو ؟

ځواب: د بي بي خديجې رضي الله عنها له غلام (د ميسره په نوم) سره .۱

۳۶ - **پوښتنه** : د لومړني سوداګريز تجارتي سفر څخه څومره موده وروسته رسول الله ﷺ له بي بي خديجې رضي الله عنها سره نکاح وکړه ؟

ځواب: دوه مياشتې وروسته .۲

پنځم مطلب: دعوت، د حبشې واقعه، بنديزونه او عام الحزن

۳۷ - **پوښتنه**: کومو کسانو په لومړي ځل په رسول الله صلى الله عليه وسلم ايمان راوړلو ؟

ځواب : ابوبکر صديق ، علي ، زيد بن حارثه او بي بي خديجې رضي الله عنهم .۳

۳۸ - **پوښتنه**: څو کاله د رسول الله صلى الله عليه وسلم دعوت پټ و ؟

ځواب: درې کاله يې پټ دعوت خلکو ته ورکولو .۴

۳۹ - **پوښتنه**: د چا په کور کې به رسول الله ﷺ او د هغه صحابه کرام رضي الله عنهم را غونډېدل ؟

ځواب: په دارارقم (د ارقم په کور) کې.۵

۴۰ - **پوښتنه** : رسول الله ﷺ او د هغه صحابه کرامو رضي الله عنهم د پټ دعوت په وخت کې عبادت چيرته کولو ؟

ځواب: هغوی به د مکې په درو کې له مشرکينو څخه پټ او لرې عبادت کولو .۶

۴۱ - **پوښتنه**: رسول الله صلى الله عليه وسلم څه وخت خپل دعوت ښکاره شروع کړ ؟

---

۱. (وَكَانَتْ قُرَيْشٌ قَوْمًا تُجَّارًا، فَلَمَّا بَلَغَهَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَلَغَهَا، مِنْ صِدْقِ حَدِيثِهِ، وَعِظَمِ أَمَانَتِهِ، وَكَرَمِ أَخْلَاقِهِ، بَعَثَتْ إِلَيْهِ فَعَرَضَتْ عَلَيْهِ أَنْ يَخْرُجَ فِي مَالٍ لَهَا إِلَى الشَّامِ تَاجِرًا، وَتُعْطِيهِ أَفْضَلَ مَا كَانَتْ تُعْطِي غَيْرَهُ مِنَ التُّجَّارِ، مَعَ غُلَامٍ لَهَا يُقَالُ لَهُ مَيْسَرَةَ، فَقَبِلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهَا، وَخَرَجَ فِي مَالِهَا ذَلِكَ، وَخَرَجَ مَعَهُ غُلَامُهَا مَيْسَرَةُ حَتَّى قَدِمَ الشَّامَ). (سيرة ابن هشام ج۱ص۱۸۸).

۲. (وذلك بعد رجوعه من الشام بشهرين، وصداقها عشرين بكرة، وكانت سنها إذ ذاك أربعين سنة). (الرحيق المختوم ص ۵۱.)

وهكذا في فقه السيرة لمحمد الغزالي ص ۵۹،).

۳. (جمع عرفوا في التاريخ الإسلامي بالسابقين الأولين، وفي مقدمتهم زوجة النبي صلى الله عليه وسلم أم المؤمنين خديجة بنت خويلد، ومولاه زيد بن حارثة بن شرحبيل الكلبي وابن عمه علي بن أبي طالب وكان صبيا يعيش في كفالة الرسول وصديقه الحميم أبو بكر الصديق. أسلم هؤلاء في أول يوم من أيام الدعوة). (الرحيق المختوم ص٦٥. رحمة للعالمين ۱/ ۵۰).

۴. (المرحلة الأولى جهاد الدعوة سرا ثلاث سنوات من الدعوة السري). (الرحيق المختوم ص٦٥).

۵. (وكان من اللازم اجتماع الرسول بهم ليرشدهم ويعلمهم، اختار لذلك دار الأرقم بن أبي الارقم وهو ممن ذكرنا اسلامهم). (نورالیقین في سيرة سيد المرسلين ص۳۵).

۶. (وقد ذكر ابن هشام أن النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه كانوا إذا حضرت الصلاة ذهبوا في الشعاب فاستخفوا بصلاتهم من قومهم). (الرحيق المختوم ص٦٧.) كذا في سيرة النبوية لابن هشام: ۱/ ۲۴۷).

ځواب: وروسته له هغه وخت څخه چې د مسلمانانو تعداد ۳۰ نفرو ته ورسېد نو رسول الله ﷺ ته په دې آیت (فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ) سره امر وشو ترڅو خپل دعوت ښکاره شروع کړي ۱۰

۴۲ - پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم ښکاره دعوت څنګه شروع کړ؟

ځواب: د قریشو ټولې قبیلې یې راغونډې کړې او د صفا په غره کې یې هغوی د اسلام او د الله تعالی د وحدانیت ته دعوت ورکړ ۲۰

۴۳ پوښتنه: ابو لهب څه عکس العمل وښود؟

ځواب: ابو لهب وویل: هلاک شې محمده (صلی الله علیه وسلم) آیا تا مونږ د همدې خبرې لپاره راجمع کړي وو؟ ۳۰

۴۴ - پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم به له کومو فرصتونو څخه په ګټه اخیستنه د دین دعوت کولو؟

ځواب: کله به چې حاجیان د محرم په میاشت کې مکې ته راتلل بیا به یې هغوی ته د اسلام دعوت ورکولو ۴۰

شپږم مطلب: د اسلام ښکاره کېدل او د مشرکینو له خوا رسول الله ﷺ او صحابه کرامو رضي الله عنهم ته تکلیفونه رسول

۴۵ - پوښتنه: وروسته د اسلام له راښکاره کېدلو څخه مشرکینو څه وکړل؟

ځواب: هغوی رسول الله صلی الله علیه وسلم او صحابه کرامو ته ډیر تکلیفونه ورسول ۱۰

۱- (ولمّا دخل في الدين ما يربو على الثلاثين، وكان من اللازم اجتماع الرسول بهم ليرشدهم ويعلمهم، اختار لذلك دار الأرقم بن أبي الارقم وهو ممن ذكرنا اسلامهم ومكث عليه الصلاة والسلام يدعو سرّا حتى نزل قوله تعالى في سورة الحجر فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ فبدّل الدعوة سرا بالدعوة جهرا ممتثلا أمر ربه واثقا بوعده ونصره، فصعد على الصفا...). (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص۳۵). (فقه السيرة لامام غزالي ج۱ص۱۰۴).

۲- (قال ابن عباس رضي الله عنهما: لما نزلت الاية وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ () [الشعراء]

(صعد النبي صلى الله عليه وسلم على الصّفا، فجعل ينادي: «يا بني فهر، يا بني عدي» لبطون قريش حتى اجتمعوا، فجعل الذي لم يستطع أن يخرج، يرسل رسولا لينظر ما هو؟ فجاء أبو لهب وقريش، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: «أرأيتم لو أخبرتكم أن خيلا بالوادي تريد أن تغير عليكم أكنتم مصدّقي؟» قالوا: ما جرّبنا عليك كذبا. قال: «فإني نذير لكم بين يدي عذاب شديد!!» ، فقال أبو لهب: تبّا لك سائر اليوم! ألهذا جمعتنا؟! فنزل قوله تعالى: تَبَّتْ يَدا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ ...). (فقه السيرة للغزالي ص۱۰۴. حديث صحيح أخرجه البخاري: ۸/ ۴۰۶- ۴۰۸، ۵۰۹- ۵۱۰؛ ومسلم ۱/ ۱۳۴.)

۳- (فقال أبو لهب تبا لك ألهذا جمعتنا؟ فأنزل الله في شأنه تَبَّتْ يَدا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ ما أَغْنى عَنْهُ مالُهُ وَما كَسَبَ سَيَصْلى ناراً ذاتَ لَهَبٍ وَامْرَأَتُهُ حَمَّالَةَ الْحَطَبِ فِي جِيدِها حَبْلٌ مِنْ مَسَدٍ). (رواه الإمام أحمد عن ابن عباس وهي سورة المسد. (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص:۳۵).

۴- (فكان عليه الصلاة والسلام يخرج في المواسم العربية (وهي أسواق كانت العرب تعقدها للتجارة والمفاخرة) ويعرض نفسه على القبائل ليحموه حتى يؤدي رسالة ربه، ولما جاء الموسم تعرّض رسول الله لنفر منهم يبلغون الستة. فلمّا كان العام المقبل قدم اثنا عشر رجلا، منهم عشرة من الخزرج، واثنان من الأوس...). (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص۶۵/۶۶/۶۹).

۴۶ - **پوښتنه** : له هغو ځورولو او کړاوونو څخه چې مشرکینو به رسول الله ﷺ او صحابه کرامو رضي الله عنهم ته ورکول ، په لنډه توګه یادونه وکړئ ؟

ځواب : یوه ورځ رسول الله صلی الله علیه وسلم په جومات کې د سجدې په حالت کې ؤ ، چې « عقبه بن ابي معیط » د رسول الله صلی الله علیه وسلم په شاه باندې د اوښ بچه دان پرې واچولو. بیا بي بي فاطمې هغه د رسول الله صلی الله علیه وسلم له شاه څخه لرې کړه.[۲]

همداسې د « امیه بن خلف » په نامه یو کس ؤ ، چې بلال حبشي رضي الله عنه د هغه غلام ؤ . بلال رضي الله عنه به یې په سخته ګرمۍ کې په ګرمو شګو باندې څملولو او په سینه باندې به یې ورته غټه تیږه کیښوده او دا به یې ورته ویل چې یا به په همدې حالت کې مړ شه او یا د محمد (ﷺ) له دین نه واوړه . ۳

۴۷ - پوښتنه : مشرکینو د رسول الله صلی الله علیه وسلم ترې ته څه وړاندیز وکړ ؟

ځواب: مشرکین د رسول الله صلی الله علیه وسلم ترې ته ورغلل او ورته یې وویل : وراره دې زموږ خدایانو پسې بدې خبرې کوي او موږ ته بې عقله او جاهلان وایي ، له دې خبرو نه یې منع کړه . ۴

۴۸ - پوښتنه : ابوطالب چې د کافرانو خبره رسول الله ﷺ ته وکړه نو ده ورته په جواب کې څه وویل ؟

---

۱. (والإستهزاء والتكذيب والتضحيك، قصدوا بها تخذيل المسلمين، وتوهين قواهم المعنوية، فرموا النبي صلى الله عليه وسلم بتهم هازلة، وشتائم سفيهة، فكانوا ينادونه بالمجنون وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ إِنَّكَ لَمَجْنُونٌ). (الرحيق المختوم ص۷۲. ابن هشام ۱/ ۲۷۱س).

۲ (وازداد عقبة بن أبي معيط في شقاوته وخبثه، فقد روى البخاري عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه: أن النبي صلى الله عليه وسلم كان يصلي عند البيت وأبو جهل وأصحاب له جلوس، إذ قال بعضهم لبعض أيكم يجيء بسلا جزور بني فلان فيضعه على ظهر محمد إذا سجد .فانبعث أشقى القوم (وهو عقبة بن أبي معيط) فضاء به فنظر، حتى إذا سجد النبي لله وضع على ظهره بين كتفيه، وأنا أنظر....) الرحيق المختوم. ص: ۷۷. ط : دار الهلال.

۳. (ومن هؤلاء (بلال بن رباح) ، كان سيده أمية بن خلف إذا حميت الشمس وقت الظهيرة يقلّبه على الرمال الملتهبة ظهرا لبطن، ويأمر بالصخرة الجسيمة فتلقى على صدره، ثم يقول له: لا تزال هكذا حتى تموت، أو تكفر بمحمد ، وتعبد اللات والعزى، فما يزيد بلال عن ترديد: أحد، أحد ...). (فقه السيرة للغزالي ج۱ ص۱۱۲).

۴. فَلَمَّا رَأَتْ قُرَيْشٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لا يعتبهم من شئ أَنْكَرُوهُ عَلَيْهِ مِنْ فِرَاقِهِمْ وَعَيْبِ آلِهَتِهِمْ، وَرَأَوْا أن عمه أبو طَالِبٍ قَدْ حَدِبَ عَلَيْهِ، وَقَامَ دُونَهُ فَلَمْ يُسْلِمْهُ لَهُمْ، مَشَى رِجَالٌ مِنْ أَشْرَافِ قُرَيْشٍ إِلَى أَبِي طَالِبٍ، عُتْبَةُ وَشَيْبَةُ ابْنَا رَبِيعَةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسِ بْنِ عَبْدِ مَنَافِ بْنِ قُصَيٍّ، وَأَبُو سُفْيَانَ... فَقَالُوا: يَا أَبَا طَالِبٍ إِنَّ ابْنَ أَخِيكَ قَدْ سَبَّ آلِهَتَنَا، وَعَابَ ديننا وسفه أحلامنا، وضلل آباءنا، فَإِمَّا أَنْ تَكُفَّهُ عَنَّا، وَإِمَّا أَنْ تُخَلِّيَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُ، فَإِنَّكَ عَلَى مِثْلِ مَا نَحْنُ عَلَيْهِ مِنْ خِلَافِهِ فَنَكْفِيكَهُ؟ فَقَالَ لَهُمْ أَبُو طَالِبٍ: قَوْلًا رَفِيقًا، وَرَدَّهُمْ رَدًّا جَمِيلًا فَانْصَرَفُوا عَنْهُ. وَمَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَا هُوَ عَلَيْهِ، يُظْهِرُ دِينَ الله ويدعو إليه، ثم شرى الأمر بينهم وبينه حَتَّى تَبَاعَدَ الرِّجَالُ وَتَضَاغَنُوا. وَأَكْثَرَتْ قُرَيْشٌ ذِكْرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بينها فتذامروا فِيهِ وحضّ بَعْضُهُمْ بَعْضًا عَلَيْهِ، ثُمَّ إِنَّهُمْ مَشَوْا إِلَى أَبِي طَالِبٍ مَرَّةً أُخْرَى. فَقَالُوا له : يَا أَبَا طَالِبٍ إِنَّ لَكَ سِنًّا وَشَرَفًا وَمَنْزِلَةً فِينَا وَإِنَّا قَدِ اسْتَنْهَيْنَاكَ مِنَ ابْنِ أَخِيكَ فَلَمْ تَنْهَهُ عَنَّا، وَإِنَّا وَاللَّهِ لَا نَصْبِرُ عَلَى هَذَا مِنْ شَتْمِ آبَائِنَا، وَتَسْفِيهِ أَحْلَامِنَا، وَعَيْبِ آلِهَتِنَا حَتَّى تَكُفَّهُ عَنَّا أَوْ نُنَازِلَهُ وَإِيَّاكَ فِي ذَلِكَ حَتَّى يَهْلِكَ أَحَدُ الفريقين ثُمَّ انْصَرَفُوا عَنْهُ. البداية والنهاية ج۳ ص۶۳ . (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص: ۳۶).

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل : په خدای مې دې قسم وي که دوی راته لمر په ښي لاس او سپوږمۍ په چپ لاس کې کیږدي خو بیا به هم له خپل دعوت څخه لاس وانخلم. ۱

اووم مطلب: حبشې ته د هجرت کولو واقعه

۴۹ - پوښتنه: هغه وخت چې د مشرکینو ظلمونه خپل اوج ته ورسېدل رسول الله صلی الله علیه وسلم څه وکړل ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم خپلو دوستانو ته وفرمایل : له مکې څخه حبشې ته هجرت وکړئ، ځکه چې هلته یو عادل پادشاه حکومت کوي. ۲

۵۰ - پوښتنه: حبشې ته څو کسانو هجرت وکړ ؟

ځواب : ۱۲ دولسو سړیو او ۴ څلورو ښځو. ۳

۵۱ - پوښتنه : قریشو کوم کسان د مهاجرینو د تعقیب لپاره حبشې ته واستول ؟

ځواب: عمرو بن العاص او عمارة بن الولید. ۴

۵۲ پوښتنه: جعفر بن ابي طالب نجاشي ته څه وویل ؟

ځواب: موږ یو جاهل او نادانه قوم وو، بوتانو ته به مو سجده کوله، مرداره غوښه به مو خوړله، ناوړه کارونه به مو کول، صله رحمي مو نه درلوده، الله جل جلاله له موږ څخه زموږ لپاره رسول را واستولو چې په امانت داري او صله رحمي یې امر وکړ. ۵

۵۳ - پوښتنه: د حبشې بادشاه (نجاشي) له هغوی څخه څه وپوښتل ؟

ځواب: د حضرت مریم او عیسی علیه السلام په هکله یې تري پوښتنه وکړه. ۶

---

۱. (فقال: والله يا عمّ لو وضعوا الشمس في يميني والقمر في يساري على أن أترك هذا الأمر ما فعلت حتى يظهره الله أو أهلك دونه، ثم بكى وولى). (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۳۷).

۲. (وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم قد علم أن أصحمة النجاشي ملك الحبشة ملك عادل، لا يظلم عنده أحد، فأمر المسلمين أن يهاجروا إلى الحبشة فرارا بدينهم من الفتن) . (الرحيق المختوم ص: ۸۱).

۳. (وفي رجب سنة خمس من النبوة هاجر أول فوج من الصحابة إلى الحبشة. كان مكونا من اثني عشر رجلا وأربع نسوة، رئيسهم عثمان بن عفان، ومعه السيدة رقية بنت رسول الله صلى الله عليه وسل). (الرحيق المختوم ص ۸۱. فقه السيرة للغزالي ص ۱۱۹).

۴. (وَبَعَثَتْ قُرَيْشٌ عَمْرَو بْنَ الْعَاصِ وَعُمَارَةَ بْنَ الْوَلِيدِ). (البداية والنهاية لابن كثير ج ۳ ص ۸۸).

۵. (فَقَالَ لَهُ: أَيُّهَا الْمَلِكُ، كُنَّا قَوْمًا أَهْلَ جَاهِلِيَّةٍ، نَعْبُدُ الْأَصْنَامَ، وَنَأْكُلُ الْمَيْتَةَ، وَنَأْتِي الْفَوَاحِشَ، وَنَقْطَعُ الْأَرْحَامَ، وَنُسِيءُ الْجِوَارَ، وَيَأْكُلُ الْقَوِيُّ مِنَّا الضَّعِيفَ، فَكُنَّا عَلَى ذَلِكَ، حَتَّى بَعَثَ اللَّهُ إِلَيْنَا رَسُولًا مِنَّا، نَعْرِفُ نَسَبَهُ وَصِدْقَهُ وَأَمَانَتَهُ وَعَفَافَهُ، فَدَعَانَا إِلَى اللَّهِ لِنُوَحِّدَهُ وَنَعْبُدَهُ، وَنَخْلَعَ مَا كُنَّا نَعْبُدُ نَحْنُ وَآبَاؤُنَا مِنْ دُونِهِ مِنَ الْحِجَارَةِ). (سيرة ابن هشام: ج: ۱ ص ۳۳۶).

۶. (قال فما تقولون في عيسى بن مريم وأمه؟ قال نقول كما قال الله: هو كلمته وَرُوحُهُ أَلْقَاهَا إِلَى الْعَذْرَاءِ الْبَتُولِ، الَّتِي لَمْ يَمَسَّهَا بَشَرٌ، وَلَمْ يَفْرِضْهَا وَلَدٌ). (البداية والنهاية ج ۳ ص ۸۸).

۵۴ - **پوښتنه** : جعفر بن ابي طالب څه وفرمايل ؟

ځواب: د سورة مريم څخه يې يوه برخه تلاوت کړه .۱

۵۵ - **پوښتنه**: په اخر کې د حبشې پادشاه څه پرېکړه وکړه ؟

ځواب: هغه وژړل د مهاجرينو د ساتنې په اړه يې وويل : «په الله جل جلاله قسم چې د سرو زور د غره په بدله کې به هم دوی چاته ونه سپارم .»۲

اتم مطلب: د مشرکينو بنديزونه

۵۶ - **پوښتنه**: کله چې مشرکين له تولو لارو څخه ناهيلې شول ، نو څه يې وکړل ؟

ځواب: سره متحد شول او ټرون يې وليکلو چې د محمد صلى الله عليه وسلم او بني هاشمو سره هر ډول اړيکې : نکاح کول ، خبرې کول ، اخيستل خرڅول ، او داسې نور تعلقات ورسره ساتل منع دي .۳

۵۷ - **پوښتنه** : د مشرکانو په وړاندې له اوو ۷ هفتو څخه په کم وخت کې څومره لوی حوادث رامخې ته شول ؟

ځواب: څلور لوي حوادث .۴

۵۸ - **پوښتنه**: دغې محاصرې کلابندۍ څو کاله دوام وکړ ؟

ځواب: درې کاله .۵

---

۱. (فَقَرَأَ عَلَيْهِ صَدْرًا مِنْ كهيعص : (سيرة ابن هشام: ج: ۱ ص ۳۳۶)

۲. (ثُمَّ قَالَ: مَنْ سَبَّكُمْ غَرِمَ .مَا أُحِبُّ أَنَّ لِي دَبَرًا مِنْ ذَهَبٍ، وَأَنِّي آذَيْتُ رَجُلًا مِنْكُمْ قَالَ ابْنُ هِشَامٍ: وَيُقَالُ دَبَرًا مِنْ ذَهَبٍ، وَيُقَالُ: فَأَنْتُمْ سُيُومٌ وَالدَّبَرُ:(بِلِسَانِ الْحَبَشَةِ) : الْجَبَلُ رُدُّوا عَلَيْهِمَا هَدَايَاهُمَا، فَلَا حَاجَةَ لِي بِهَا، فو الله مَا أَخَذَ اللَّهُ مِنِّي الرِّشْوَةَ حِينَ رَدَّ عَلَيَّ مُلْكِي، فَآخُذَ الرِّشْوَةَ فِيهِ).(سيرة النبوية لابن هشام ج۱ ص۳۳۸).

۳- (ميثاق الظلم والعدوان اجتمعوا في خيف بني كنانة من وادي المحصب فتحالفوا، على بني هاشم وبني المطلب ألاينا كحوهم، ولا يبايعوهم، ولا يجالسوهم، ولا يخالطوهم، ولا يدخلوا بيوتهم، ولا يكلموهم، حتى يسلموا إليهم رسول الله صلى الله عليه وسلم للقتل، وكتبوا بذلك صحيفة فيها عهود ومواثيق «ألايقبلوا من بني هاشم صلحا أبدا، ولا تأخذهم بهم رأفة حتى يسلموه، للقتل...) الرحيق المختوم.ص: ۹۸. وهكذا في البداية (۳/ ۱۰۳)، صحيح سيرة ابن هشام (۱۳۳).

۴- (المقاطعة العامة وقعت أربع حوادث ضخمة بالنسبة إلى المشركين خلال أربعة أسابيع، أو في أقل مدة، منها: أسلم حمزة، ثم أسلم عمر، ثم رفض محمد صلى الله عليه وسلم مساومتهم، ثم تواثق بنوا المطلب، وبنو هاشم كلهم مسلمهم وكافرهم، على حياطة محمد صلى الله عليه وسلم ومنعه، حار المشركون، وحقت لهم الحيرة، إنهم عرفوا أنهم لو قاموا بقتل محمد صلى الله عليه وسلم يسيل وادي مكة دونه بدمائهم، بل ربما يفضي إلى استئصالهم. عرفوا ذلك فانحرفوا إلى ظلم آخر دون القتل، لكن أشد مضاضة عما فعلوا بعد). الرحيق المختوم.ص: ۹۷.

۵ (وفي السنة السابعة من البعثة: تعاهدت قريش على قطيعة بني هاشم إلا أن يسلموا إليهم النبي صلى الله عليه وسلم، وكتبوا بذلك صحيفة وعلقوها في الكعبة .وفي هذه السنة: اعتزل بنو هاشم بن عبد مناف وتبعهم إخوانهم بنو المطلب بن عبد مناف مع أبي طالب إلى شعب أبي طالب، فأقاموا به ثلاث سنين). البداية (۳/ ۱۰۳)، صحيح سيرة ابن هشام (۱۳۳).

۵۹ - پوښتنه: مسلمانانو کوم کوم تکلیفونه په دغو کلونو کې وګالل ؟

ځواب: په هغوی باندې ډېره لوړه راغلې وه ، د هغوی ماشومانو د لوږې له امله چیغې وهلې تر دې پورې چې هغوی به د ونو له پانو څخه خوراک کولو .۱

۶۰ - پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم او د هغه د صحابه کرامو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ اقتصادي محاصره څنګه پای ته ورسېده ؟

ځواب: رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ابو طالب ته خبر ورکړ ، چې د قریشو ترڅون له منځه تللی او له «باسمک اللهم» څخه پرته بل کوم څه د ترڅون په متن کې نه دي پاتې . ابو طالب دغه خبر قریشو ته واستولو ، قریش چې کله له دغې کیسې څخه خبر شول نو وشرمېدل او دغه ظالمانه ترڅون پای ته ورسېد .۲

نهم مطلب: عام الحزن دغم کال ۳

۶۱ - پوښتنه: په کوم کال کې ، ابوطالب او بي بي خدیجه رضي الله عنها وفات شول ؟

ځواب: د بعثت په لسم کال .۴

۶۲ - پوښتنه: دغه پېښې په رسول الله څه اغېز وکړ ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم تر ټولو لوی ملاتړي له لاسه ورکړل . ځکه بي بي خدیجه رضي الله عنها د رسول الله صلی الله علیه وسلم لپاره د درد تسکین وه او رسول الله دغه کال د عام الحزن د خفګان کال په نوم ونومولو .۱

---

۱ (وحبسوا في شعب أبي طالب ليلة هلال المحرم سنة سبع من البعثة .ثلاثة أعوام في شعب أبي طالب واشتد الحصار، وقطعت عنهم الميرة والمادة، فلم يكن المشركون يتركون طعاما يدخل مكة ولا بيعا إلا بادروه فاشتروه، حتى بلغهم الجهد والتجأوا إلى أكل الأوراق والجلود، وحتى كان يسمع من وراء الشعب أصوات نسائهم وصبيانهم يتضاغون من الجوع وكان لايصل اليهم شيء الا سرا وكانوا لايخرجون من الشعب لاشتراء الحوائج الا في الاشهر الحرم...) الرحيق المختوم.ص: ۹۸.

۲ -(وأبو طالب جالس في ناحية المسجد. إنما جاءهم لأن الله كان قد اطلع رسوله على أمر الصحيفة، وأنه أرسل عليها الأرضة، فأكلت جميع ما فيها من جوى وقطيعة وظلم إلا ذكر الله عز وجل، فأخبر بذلك عمه، فخرج إلى قريش فأخبرهم أن ابن أخيه قد قال كذا وكذا، فإن كان كاذبا خلينا بينكم وبينه، وإن كان صادقا رجعتم عن قطيعتنا وظلمنا، قالوا :قد أنصفت وبعد أن دار الكلام بين القوم وبين أبي جهل ، قام المطعم الى الصحيفة ليشقها ، فوجد الأرضة قد أكلتها الا (باسمک اللهم) ، وماكان فيها من اسم الله فانها لم تأكله ، ثم نقض الصحيفة ، وخرج رسول الله صلى الله عليه وسلم ومن معه من الشعب). الرحيق المختوم .ص: ۱۰۰۹۹. ط: دار الهلال بيروت.

۳ (لأجل توالي مثل هذه الآلام في هذا العام سماه رسول الله صلى الله عليه وسلم عام الحزن، وبهذا اللقب صار معروفا في التاريخ) الرحيق المختوم. ص: ۱۰۴. ط: دار الهلال.

۴ -(عام الحزن : وفاة أبي طالب ألح المرض بأبي طالب، فلم يلبث أن وافته المنية، وكانت وفاته في رجب سنة عشر من النبوة، بعد الخروج من الشعب بستة أشهر. وقيل: توفي في رمضان قبل وفاة خديجة رضي الله عنها بثلاثة أيام. (وبعد وفاة أبي طالب بنحو شهرين أو بثلاثة على اختلاف القولين توفيت أم المؤمنين خديجة الكبرى رضي الله عنها، كانت وفاتها في شهر رمضان في السنة العاشرة من النبوة، ولها خمس وستون سنة). الرحيق المختوم. ص: ۱۰۳. ط: دار الهلال.

لسم مطلب: دطائف واقعه،

۶۳ - **پوښتنه :** رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ولې طايف ته ولاړ ؟

ځواب : ترڅو خلک د الله جل جلاله عبادت ته دعوت کړي .[۲]

۶۴ - **پوښتنه :** د طايف خلکو د رسول الله صلى الله عليه وسلم څنګه استقبال وکړ ؟

ځواب : هغوی نه يوازې دا چې د رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دعوت يې قبول نه کړ، بلکې ماشومان يې ورپسې واستول ترڅو رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په کانړو وولي، رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يې زخمي کړ، حتى پايزار يې له وينو ډک شول.[۳]

۶۵ - **پوښتنه :** آيا د طايف له خلکو څخه څوک مسلمان شو ؟

ځواب : د «عداس» په نامه يو مسيحي غلام و ، چې د عتبه او شيبه باغوان ؤ مسلمان شو .[۴]

---

۱ - (ولما توفيت خديجة حزن عليها رسول الله صَلَّىٰ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حزنا شديدا لما كانت عليه من الرّقة لرسول الله ومحاجزة الكفار عنه لما لها من الجاه في عشيرتها بني أسد) . نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۵۸.

۲ (تراكم الأحزان وقعت هاتان الحادثتان المؤلمتان خلال أيام معدودة، فاهتزت مشاعر الحزن والألم في قلب رسول الله صلى الله عليه وسلم، ثم لم تزل تتوالى عليه المصائب من قومه، فقد كانوا تجرأوا عليه، وكاشفوه بالنكال والأذى بعد موت أبي طالب، فازداد غما على غم، حتى يئس منهم وخرج إلى الطائف، رجاء أن يستجيبوا لدعوته أو يؤووه وينصروه على قومه، فلم ير من يؤوي ولم ير ناصرا، وآذوه مع ذلك أشد الأذى، ونالوا منه ما لم ينله قومه.) الرحيق المختوم. ص: ۱۰۴. ط: دار الهلال.

۳ (الفصل الخامس الذّهاب إلى الطّائف ها هي مكة قد وقفت عقبة كأداء في سبيل الدعوة الإسلامية، وها هم سفهاء قريش قد أسرفوا في إيذاء النبي، والصد عن سبيله بعد موت عمه أبي طالب وزوجه خديجة، فلا عجب إذا أضحت مكة على سعتها أضيق من كفّة الحابل في عين النبي صلّى الله عليه وسلّم، فيمّم وجهه جهة الطائف حيث توجد ثقيف عسى أن يجد منهم من ينصر الإسلام، ويحمي الدعوة. فخرج إليها في شوال في السنة العاشرة من النبوة، ومعه مولاه زيد بن حارثة، فأقام بها مدة يدعو ثقيفا إلى سبيل الله تعالى، فلم يجد اذنا صاغية، وكان ممن قابلهم ثلاثة من أشرافهم: عبد ياليل، ومسعود، وحبيب بنو عمرو بن عمير، وكانوا سادة ثقيف وأشرافها، وكانت عند أحدهم صفية بنت معمر القرشي الجمحي، فجلس إليهم، وكلمهم بما جاء له من نصرته على الإسلام، والقيام معه على من خالفه من قومه. فقال أحدهم: هو يمرط «» ثياب الكعبة إن كان الله أرسلك، وقال الثاني: أما وجد الله أحدا غيرك يرسله، وأما الثالث فكان أعقل منهما فقال :والله لا أكلمك أبدا، لئن كنت رسول الله لأنت أعظم خطرا من أن أرد عليك، ولئن كنت تكذب على الله ما ينبغي أن أكلمك .فقام رسول الله صلّى الله عليه وسلّم من عندهم، وقد يئس من مناصرتهم له، وقال لهم: «إذ فعلتم ما فعلتم فاكتموا عني» كراهة أن يبلغ قومه عنه مجيئه لهم،فيزدادوا إيذاء له ولأصحابه، وكان القوم لئاما فلم يفعلوا، بل أغروا به سفهاءهم وعبيدهم يسبونه ويرمون عراقيبه بالحجارة، حتى دميت عقباه، وتلطّخت نعلاه، وسال دمه الزكي على أرض) السيرة النبوية على ضوء القرآن وسنة. ص: ۴۰۲،۴۰۱. ط: دار القلم دمشق.

۴ (قصة عدّاس النصراني فلما رأى ابنا ربيعة ما لقي النبي ولعلهما سمعا دعاءه تحركت له رحمهما، فدعوا غلاما لهما نصرانيا يقال له: عداس، فقالا له: خذ قطفا من هذا العنب، فضعه في هذا الطبق، ثم اذهب به إلى هذا الرجل فقل له: كل، فلما وضع رسول الله صلّى الله عليه وسلّم فيه يده قال: «بسم الله» وفي رواية: «بسم الله الرحمن الرحيم» ثم أكل، فنظر عدّاس في وجهه مستغربا، ثم قال: والله إن هذا الكلام ما يقوله أهل هذه البلاد!! فقال له رسول الله صلّى الله عليه وسلّم: «ومن أي البلاد أنت يا عدّاس، وما دينك» ؟ قال: نصراني، وأنا من أهل نينوى، فقال رسول الله صلّى الله عليه

یوولسم مطلب: د معراج واقعه

۶۶ - پوښتنه: په کوم کال کې د معراج پېښه رامنځته شوه ؟

ځواب: د نبوت په ۱۱ کال.[۱]

۶۷ - پوښتنه : د رسول الله ﷺ د معراج له سفر څخه په لنډه توګه یادونه د وکړئ ؟

ځواب : د رجب په ۲۷ د بعثت په یوولسم کال جبرائیل علیه السلام نوراني ملکه په نوراني څېره او پر براق ځلېدونکې دابه باندې سوره وه او په نیمه شپه کې د رسول الله صلی الله علیه وسلم کور ته راغله او هغه یې له خوب څخه ویښ کړ او د مسجد الحرام په لوري لاړل او هلته یې د رسول الله ﷺ مبارکه سینه څیرې کړه او زړه یې ورته په زمزم اوبو ومینځلو ، هغوی په براق ځلېدونکې دابه باندې سواره شول او له مسجد الحرام څخه مسجد الاقصی ته ولاړل او له هغه ځای څخه یې د آسمانونو په طرف سفر وکړ.[۲]

۶۸ پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم کوم دلایل د خپل معراج د سفر د اثبات لپاره خلکو ته وړاندې کړل ؟

ځواب: کومو خلکو چې بیت المقدس لیدلی و د بیت المقدس د دروازو او پنجرو څخه یې ورنه پوښتنه وکړه او رسول الله ﷺ ورته په سمه توګه ځواب ورکړ او ویې فرمایل : «په لاره کې مې د یوې قبیلې کاروان ولید چې یو خړ پړ اوښ له هغوی څخه مخکې په حرکت کې ؤ او درې ورځې وروسته به مکې ته راورسېږي ، یو اوښ د قریشو څخه ورک شوی و او رسول الله ورته په دې توګه د هغه اوښ دقیق ادرس ورکړ.[۳]

وسلّم: «من قرية الرجل الصالح يونس بن متّى؟ فقال له عداس :وما يدريك ما يونس بن متى؟ فقال رسول الله صلّى الله عليه وسلّم: «ذاك أخي، كان نبياً، وأنا نبي. «فأكب عدّاس على رسول الله صلّى الله عليه وسلّم يقبل رأسه، ويديه، وقدميه!! فقال أحد ابني ربيعة لصاحبه: أما غلامك فقد أفسده عليك، فلما جاءهما عداس قالا له: ويلك يا عداس ما لك تقبل رأس هذا الرجل، ويديه وقدميه؟! قال:يا سيدي ما في الأرض شيء خير من هذا!! لقد أخبرني بأمر ما يعلمه إلا نبي، قالا له: ويحك يا عدّاس، لا يصرفنّك عن دينك، فإن دينك خير من دينه.) السيرة النبوية على ضوء القرآن والسنة. ص: ۴۰۳. ط: دار القلم دمشق.

۱ (د معراج په هکله د علماؤ ۱۰ اقوال دي.... نو ددې ټولو مقدماتو دا نتیجه شوه چې معراج د نبوت له ۱۰ کال نه وروسته په ۱۱ کال د نبوت کې د طائف د راتلو نه یوه میاشت وروسته شویدی، پاتې شوه داخبره چې په کومه میاشت کې شوی دی نو په دې کې اختلاف دی ، ربیع الاول یا ربیع الاخر یا رجب یا رمضان یا شوال کې ... خو مشهور داده چې د رجب په ۲۷ شپه باندې شوی دی) سیرت مصطفی. ج: ۱. ص: ۲۱۳. باب معراج النبي صلى الله عليه وسلم. ط: مکتبه اعزازیه.

۲ (أسري برسول الله صلى الله عليه وسلم بجسده على الصحيح، من المسجد الحرام إلى بيت المقدس، راكباً على البراق، صحبة جبريل عليهما الصلاة والسلام، فنزل هناك، وصلى بالأنبياء، إماماً وربط البراق بحلقة، باب المسجد. ثم عرج به تلك الليلة من بيت المقدس إلى السماء الدنيا...) الرحيق المختوم. ص: ۱۲۶،۱۲۴. ط: دار الهلال بيروت.

۳ (قال ابن القيم: فلما أصبح رسول الله صلى الله عليه وسلم في قومه أخبرهم بما أراه الله عز وجل من آياته الكبرى، فاشتد تكذيبهم له وأذاهم واستضرارهم عليه، وسألوه أن يصف لهم بيت المقدس، فجلاه الله له، حتى عاينه، فطفق يخبرهم عن آياته، ولا يستطيعون أن يردوا عليه شيئاً، وأخبرهم عن عيرهم في مسراه ورجوعه، وأخبرهم عن وقت قدومها، وأخبرهم عن البعير الذي يقدمها وكان الأمر كما قال، فلم يزدهم ذلك إلا نفوراً، وأبى الظالمون إلا كفوراً) الرحيق المختوم. ص: ۱۲۷. ط : دار الهلال بيروت.

۶۹ - **پوښتنه**: په لومړي ځل چا د رسول الله ﷺ دغه سفر تائید کړ؟

ځواب: حضرت ابوبکر صدیق رضي الله عنه. ۱

۷۰ - **پوښتنه**: رسول الله ﷺ د معراج له سفر څخه کومه ډالۍ خپل امت ته راوړه؟

ځواب: پنځه وخته لمونځ، د سوره بقرې آخري ایاتونه او له شرک پرته د ګناهونو بښل. ۲

دولسم مطلب: د عقبې ټرون

۷۱- **پوښتنه**: د "لومړۍ عقبې ټرون" کوم ټرون ته ویل کیږي؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم به د حج په وخت کې خلکو ته دعوت ورکولو، په همدې وخت کې شپږ تنه چې د مدینې اوسېدونکي وو، رسول الله صلی الله علیه وسلم سره د عقبه له سیمې سره نږدې ملاقات وکړ او له رسول الله سره یې ټرون وکړ چې له الله جل جلاله سره به شرک نه کوي او ناوړه اعمال به نه کوي چې همدا ټرون د عقبې د ټرون په نامه یاد ږي ۳.

۷۲ - **پوښتنه**: د «عقبه دویم ټرون» کوم ټرون دی؟

ځواب: د بعثت په ۱۳ کال کې چې د حج مراسمو ته نږدې وخت و، ۷۵ تنه چې د مدینې مسلمانان وو له رسول الله صلی الله علیه وسلم سره یې په پټه توګه د عقبه په سیمه کې لیدنه وکړه، رسول الله صلی الله علیه وسلم د هغوی له منځه ۱۲ تنه وټاکل او ورته یې وفرمایل: «چې کله خپلو قومونو ته ورسېدلئ هغوی به اسلام ته دعوت کړئ ۴.

---

۱ (یقال: سمي أبو بکر رضي الله عنه صدیقاً لتصدیقه هذه الوقعة حین کذبها الناس) الرحیق المختوم. ص: ۱۲۷. ط: دار الهلال بیروت.

۲ (الله تعالی د نبي علیه السلام سره خبرې وکړې او پنځوس لمونځونه یې په نبي صلی الله علیه وسلم او په امت باندې فرض کړل، د صحیح مسلم په حدیث کې دي چې الله تعالی دغه وخت نبي علیه السلام لره درې ډالۍ ورکړې: ۱. پنځه لمونځونه. ۲. خواتیم د سورة بقرې. ۳. نبي علیه السلام ته دا ورکړل شو چې کوم سړی ستا په امت کې د الله سره شریک جوړ نکړي نو الله تعالی به هغه ته غټ ګناهونه معاف کړي یعني د ګناه کبیره کوونکی به د کافرو په شان همیش لپاره دوزخ کې نه وي...) سیرت المصطفی. ج: ۱. ص: ۲۲۶. ط: مکتبه اعزازیه. (ورأى الجنة وهي جنة المأوى، وسدرة المنتهى في السماء السادسة. وفي تلك الليلة فرضت الصلوات الخمس) جوامع السیرة. ص: ۶۸. ط: المعارف.

۳. (یذکر أنه في السنة الحادیة عشرة للبعثة النبویة، وفي موسم الحج، سمع النبي صلی الله علیه وسلم في ظلام اللیل في مکان یبعد عن مکة عند العقبة أناسا یتکلمون فوصل النبي إلى مکان الصوت فوجد ستة رجال کانوا قد قدموا من یثرب، فذکر لهم النبي صلی الله علیه وسلم عظمة الله وجلاله. وأضاء قلوبهم بنور الله، ونفرهم من الأوثان، وأرشدهم إلى الخیر والعفاف ومنعهم عن المعاصي والمنکرات، ونور قلوبهم بآیات القرآن الکریم) رحمة للعالمین ص ۶۹ ط: دار السلام. وهکذا في مدارج النبوة ج ۲ ص ۷۹ ط شبیر برادر لاهور.

۴. (وانتشر الإسلام بدعوة مصعب رضي الله عنه حتى عم قبائل الأنصار کلها وکان من نتیجة ذلك أنه في العام الثالث عشر من البعثة قدم إلى مکة رجلا وست نساء في قافلة من یثرب، وکان مؤمنو یثرب قد أرسلوا هم حتى یقوموا بدعوة رسول الله صلی الله علیه وسلم إلى مدینتهم ولیحصلوا على موافقة النبي على هذه الدعوة. وصلت هذه الجماعة الصادقة إلى هذه البقعة الطاهرة التي کان یجتمع فیها المخلصون من یثرب منذ سنتین، وکان وصولها في ظلمة اللیل، ووصل رسول الله المختار هناك مع عمه العباس رضي الله عنه فقال العباس (ولم یکن قد أسلم آنذاك) کلمة هامة، قال: أیها الناس تعرفون عداوة قریش مکة لمحمد، فإن عاهدتموه وبایعتموه فاعرفوا أن الأمر جد خطیر، لأنکم تبایعونه على حرب الأحمر والأسود. فلتفکروا فیما أنتم مقدمون علیه. وإلا تراجعتم عن ذلك. فلم تجب الجماعة على العباس وأرادت أن تسمع ما یقوله الرسول صلی الله علیه وسلم. وعظ

دیارلسم مطلب: د مشرکینو لخوا د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دوژلو دسیسه

۷۳ - **پوښتنه**: کله چې مشرکینو ولیدل چې د مسلمانانو شمېر ورځ تر بلې په ډېرېدو دی، نو هغوی څه وکړل؟

ځواب: هغوی پرېکړه وکړه ترڅو د مسلمانانو رهبر رسول الله صلی الله علیه وسلم له منځه یوسي[۱].

۷۴ . **پوښتنه**: په کوم ځای کې یې پرېکړه وکړه؟

ځواب: هغوی په دار الندوة کې سره مشوره وکړه[۲].

۷۵ - **پوښتنه**: ابو جهل څه وړاندیز وکړ؟

ځواب: هغه وویل: «له هر ې قبیلې څخه به یو یو تکړه ځوان وټاکو او د شپې له خوا به ورباندې حمله وکړي او هغه به له منځه یوسي[۳].

۷۶ - **پوښتنه**: رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ څنګه له دې دسیسې څخه خبر شو؟

ځواب: د وحیې په ذریعه[۱].

الرسول في العقبة الثانية: فتلا عليهم رسول الله صلى الله عليه وسلم كلام الله، رسالة الله إلى الإنسان، وبسماع التلاوة امتلأ هؤلاء بنور الإيمان واليقين، وأبدى الجميع رغبتهم في أن يقيم النبي صلى الله عليه وسلم في مدينتهم حتى يمكنهم أن ينالوا من فيض دعوته .... نقباء النبي صلى الله عليه وسلم : ثم اختار النبي صلى الله عليه وسلم من بينهم اثنى عشر نقيبا، وقال لهم: مثلما اتخذ عيسى بن مريم لنفسه اثنى عشر نقيبا، اختاركم حتى تذهبوا إلى أهل يثرب فتنشروا فيهم الإسلام، وأما أهل مكة فأنا أنشر الإسلام فيهم). رحمة للعالمين.ص: ۳۷۲. ط: دار السلام. وهكذا في سيرة النبوية على ضوء القران. ص: ۴۴۶.ط: دار القلم. (أسماء أصحاب بيعة العقبة الثانية قال ابن كثير: وجملتهم على ما قال ابن إسحاق ثلاثة وسبعون رجلا، وامرأتان). وهكذا في دلايل النبوة ج۲ ص ۴۴ ط دار الكتب العلميه و هكذا فی السيرة النبويه لابن هشام ص ۱۷۶۱۷۷۱۷۹و هكذا فی تلقيح فحوم اهل الاثر لابن جوزی ص ۲۱۵.

۱-(فَقَالَ أَبُو جَهْلِ بْنُ هِشَامٍ: وَاللهِ إِنَّ لِي فِيهِ لَرَأْيًا مَا أَرَاكُمْ وَقَعْتُمْ عَلَيْهِ بعدُ قَالُوا: وَمَا هُوَ يَا أَبَا الْحَكَمِ؟ قَالَ أَرَى أَنْ نَأْخُذَ مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ فَتًى شَابًّا جَلِيدًا نَسِيبًا وَسِيطًا فِينَا، ثُمَّ نُعطي كُلَّ فَتًى مِنْهُمْ سَيْفًا صَارِمًا ثُمَّ يَعْمِدوا إِلَيْهِ، فَيَضْرِبُوهُ بِهَا ضَرْبَةَ رَجُلٍ وَاحِدٍ، فَيَقْتُلُوهُ، فَنَسْتَرِيحَ مِنْهُ. فَإِنَّهُمْ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ تَفَرَّقَ دَمُهُ فِي الْقَبَائِلِ جَمِيعًا، فَلَمْ يَقْدِرْ بَنُو عَبْدِ مَنَافٍ عَلَى حَرْبِ قَوْمِهِمْ جَمِيعًا، فَرَضُوا مِنَّا بِالْعَقْلِ، فَعَقَلْنَاهُ لَهُمْ). سيرةابن هشام طه عبدالرؤف سعد . ص ۹۱ . وهكذا فی عيون الاثر ج۱ ص ۱۷۷ وهكذا فی شرح المواهب ج۱ ص ۳۲۱

۲ - (ثم اجتمع قريش ومعهم إبليس، في صورة شيخ نجدي، في دار الندوة، دار قصي بن كلاب، وكانت قريش لا تقضي أمرا إلا فيها، يتشاورون يصنعون في أمره عليه الصلاة والسلام). الشرح الزرقانی علی المواهب اللدنيه ج: ۲.ص: ۹۴. وهكذا ذكره الدار قطنی فی رجال الموطا زرقانی ج ۱ ص ۳۲۱.

۳-((فَقَالَ أَبُو جَهْلِ بْنُ هِشَامٍ: وَاللهِ إِنَّ لِي فِيهِ لَرَأْيًا مَا أَرَاكُمْ وَقَعْتُمْ عَلَيْهِ بعدُ قَالُوا: وَمَا هُوَ يَا أَبَا الْحَكَمِ؟ قَالَ أَرَى أَنْ نَأْخُذَ مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ فَتًى شَابًّا جَلِيدًا نَسِيبًا وَسِيطًا فِينَا، ثُمَّ نُعطي كُلَّ فَتًى مِنْهُمْ سَيْفًا صَارِمًا ثُمَّ يَعْمِدوا إِلَيْهِ، فَيَضْرِبُوهُ بِهَا ضَرْبَةَ رَجُلٍ وَاحِدٍ، فَيَقْتُلُوهُ، فَنَسْتَرِيحَ مِنْهُ. فَإِنَّهُمْ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ تَفَرَّقَ دَمُهُ فِي الْقَبَائِلِ جَمِيعًا، فَلَمْ يَقْدِرْ بَنُو عَبْدِ مَنَافٍ عَلَى حَرْبِ قَوْمِهِمْ جَمِيعًا، فَرَضُوا مِنَّا بِالْعَقْلِ، فَعَقَلْنَاهُ لَهُمْ). سيرةابن هشام طه عبدالرؤف سعد . ص . وهكذا في طبقات ابن سعد ج۱ ص۱۵۲ – وعيون الاثر ج۱ ص۱۷۷.

۷۷ – **پوښتنه** : رسول الله ﷺ له دغې دسيسې سره د مقابلې په خاطر څه وکړل ؟

ځواب : رسول الله ﷺ پربکړه وکړه ترڅو مدينې منورې ته هجرت وکړي [۲].

۷۸ – **پوښتنه** : کله چې رسول الله ﷺ غوښتل له خپل کور څخه بهر شي نو ويې ليدل چې مشرکين د هغه د کور دروازې سره راټول شوي دي نو څه يې وکړل ؟

ځواب : له خاورو څخه يې يو موټی خاورې را واخيستلې او د مشرکينو په لوري يې وشيندلې د سورة ياسين لومړني آياتونه يې لوستل هغوی رسول الله ﷺ ونه ليد [۳].

څوارلسم مطلب: د هجرت واقعه

۷۹ – **پوښتنه** : رسول الله صلی الله عليه وسلم سره د هجرت په سفر کې ملګری څوک ؤ او په کومه نېټه يې له مکې مکرمې څخه سفر پيل کړ ؟

ځواب : حضرت ابوبکر صديق رضی الله عنه ورسره ملګری ؤ او په (۱۴ کال د نبوت ۲۷ شپه صفر المظفر چې موافق دی له ۲۲ ستمبر د ۶۲۲ ميلادي کال سره) سفر پيل کړ [۴].

۸۰ – **پوښتنه** : کله چې مشرکين د رسول الله صلی الله عليه وسلم له وتلو څخه خبر شول نو څه يې وکړل ؟

۱-(فَأَتَى جبريلُ عَلَيْهِ السّلَامُ رسولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: لَا تَبِتْ هَذِهِ اللَّيْلَةَ عَلَى فراشِك الَّذِي كنتَ تَبِيتُ عَلَيْهِ، قَالَ: فَلَمَّا كَانَتْ عَتْمَة مِنْ اللَّيْلِ اجْتَمَعُوا عَلَى بَابِهِ يَرْصُدُونَهُ مَتَى يَنَامُ، فَيَثِبُونَ عَلَيْهِ؟ فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَانَهُمْ، قَالَ لعليّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ: نَمْ عَلَى فِرَاشِي وتَسَجَّ بِبُرْدِي هَذَا الحَضْرمي الْأَخْضَرِ، فَنَمْ فِيهِ، فَإِنَّهُ لَنْ يَخْلُص إِلَيْكَ شَيْءٌ تَكْرَهُهُ مِنْهُمْ). سيرة ابن هشام .ص: ۹۱. وهكذا في سورة الانفال ۳۰ آية .

۲-(قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: وَحَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ مَالِكِ بْنِ جُعْشُمَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَمِّهِ سُرَاقة بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشُم، قَالَ: لَمَّا خَرَجَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مكةَ مُهَاجِرًا إِلَى المدينة....). سيرة ابن هشام . ۹۶. وهكذا في فتح البارى لابن حجر عسقلانی ج ۷ ص ۱۸۳ .

۳-(خروج رسول الله صلّى الله عليه وسلّم وفي هجعة من الليل خرج رسول الله صلّى الله عليه وسلّم وقد أخذ الله على أبصارهم فلم يبصروا به، وكان أخذ كفا من تراب، فصار ينثر منها على رؤوسهم زيادة في النكاية بهم ، وهو يتلو قول الله تبارك وتعالى:

يٰسٓ ۝ وَالْقُرْاٰنِ الْحَكِيْمِ ۝ اِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِيْنَ ۝ عَلٰى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ ۝ تَنْزِيْلَ الْعَزِيْزِ الرَّحِيْمِ ۝ لِتُنْذِرَ قَوْمًا مَّآ اُنْذِرَ اٰبَآؤُهُمْ فَهُمْ غٰفِلُوْنَ ۝ لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلٰٓى اَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۝ اِنَّا جَعَلْنَا فِيْٓ اَعْنَاقِهِمْ اَغْلٰلًا فَهِيَ اِلَى الْاَذْقَانِ فَهُمْ مُّقْمَحُوْنَ ۝ وَجَعَلْنَا مِنْۢ بَيْنِ اَيْدِيْهِمْ سَدًّا وَّمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَاَغْشَيْنٰهُمْ فَهُمْ لَا يُبْصِرُوْنَ ۝

. ثم انصرف رسول الله لشأنه، وبقي المشركون ينتظرون النائم حتى يخرج، فيفعلوا به ما اتفقوا عليه). السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۱. ص: ۴۷۶. ط: دار القلم. وهكذا في عيون الاثر ج ۱ ص ۱۷۹ وهكذا فی البدايه والنهايه ج ۳ ص ۱۷۶ وهكذا فی سيرة النبی ﷺ لابن هشام ج ۲ ص ۱۹۶ .

۴-(هجرة المصطفى صلّى الله عليه وسلّم فتوجّه من ساعته إلى صديقه أبي بكر، وأعلمه أنّ الله قد أذن له في الهجرة فسأله أبو بكر: الصحبة، فقال: نعم، ثم عرض عليه إحدى راحلتيه اللتين كانتا معدّتين لذلك، فجهزهما أحثّ الجهاز، وصنعت لهما سفرة في جراب، فقطعت أسماء بنت أبي بكر نطاقها وربطت به على فم الجراب....) . نور اليقين....ص: ۷۲. ط: دار الفيحاء دمشق. وهكذا في البدايه والنهايه ج ۳ ص ۱۷۶.

تاريخ الهجرة النبوية – تاريخ هجرت الرسول الى المدينة .. الميقات الزمنى لهجرت الرسول ﷺ .

ځواب: د رسول الله صلى الله عليه وسلم او ابوبکر صديق رضي الله عنه په لټه کې شول او د مدينې په ټولو لارو کې يې ځارونکي وګمارل او همدارنګه يې يوه ډله خلک د هغوی د پښو د نښو د پېژندلو لپاره وټاکل او همدارنګه يې د هغوی هر يوه په سر سل سل اوښان د جائزې په توګه وټاکل ۱.

۸۱ - **پوښتنه:** رسول الله صلى الله عليه وسلم او ابوبکر صديق رضي الله عنه په کومه نېټه د « قبا » نومي ځای ته ورسېدل؟

ځواب: د دوشنبې په ورځ، د ربيع الاول په ۱۲ مه ۲.

۸۲ - **پوښتنه:** رسول الله صلى الله عليه وسلم او ابوبکر صديق رضي الله عنه په کومه نېټه مدينې منورې ته روان شول؟

ځواب: محمد بن اسحاق فرمايي چې په کومه ورځ باندې نبی کريم ﷺ هجرت وکړ او قباته راغی نو هغه د دوشنبی ورځ وه او تاريخ ۱۲ د ربيع الاول ؤ. ۳

۸۳ - **پوښتنه:** د مدينې منورې خلکو د رسول الله ﷺ څنګه استقبال وکړ؟

ځواب: هغوی خوښي څرګنده کړه او په نغمو يې د رسول الله صلى الله عليه وسلم استقبال وکړ ۴.

پنځلسم مطلب: د رسول الله ﷺ غزاګاني، سوله او د مکې فتح

۸۴ - **پوښتنه:** رسول الله ﷺ په څو غزاګانو کې برخه اخيستې؟

ځواب: په ۲۷ اوه ويشتو غزاګانو کې ۱.

۱-(وقررت قريش في جلسة طارئة مستعجلة استخدام جميع الوسائل التي يمكن بها القبض على الرجلين، فوضعت جميع الطرق النافذة من مكة (في جميع الجهات) تحت المراقبة المسلحة الشديدة، كما قررت إعطاء مكافأة ضخمة قدرها مائة ناقة بدل كل واحد منهما لمن يعيدهما إلى قريش حيين أو ميتين، كائنا من كان. وحينئذ جدت الفرسان والمشاة وقصاص الأثر في الطلب، وانتشروا في الجبال والوديان، والوهاد والهضاب، لكن من دون جدوى وبغير عائدة. وقد وصل المطاردون إلى باب الغار، ولكن الله غالب على أمره،). الرحيق المختوم مع زيادات ص ۱۱۰ تا ۱۱۱. وهكذا في البدايه والنهايه ج ۳ ص ۱۸۲ وهكذا في سيرت ابن هشام ج ۱ ص ۱۷۲

۲ (وكانت منازل بني عمرو بن عوف في قباء، وكان ذلك يوم الاثنين من شهر ربيع الأول... وقال ابن إسحاق لاثنتي عشرة ليلة خلت من ربيع الأول). السيرة النبوية على ضوء القران والسنة ج: ۱. ص: ۴۹۶. ط: دار القلم. زرقاني شرح مواهب الدينه ج ۱ ص ۳۵ وفاء الوفاء ج ۱ ۱۷۶

۳-((وكانت منازل بني عمرو بن عوف في قباء، وكان ذلك يوم الاثنين من شهر ربيع الأول... وقال ابن إسحاق لاثنتي عشرة ليلة خلت من ربيع الأول). السيرة النبوية على ضوء القران والسنة ج: ۱. ص: ۴۹۶. ط: دار القلم. سيرت ابن هشام ج ۱ ص ۱۷۲ وهكذا في زرقاني ج ۱ ص ۳۲۵

۴-(ما رائيت اشد فرحاً منهم بشئی من النبی ﷺ). طبقة لابن سعد ج ۱ ص ۲۳۴ و هكذا في الرحيق المختوم ط: دار الهلال بيروت . وهكذا في نور اليقين... ص: ۷۸. (الوصول إلى المدينة ثم تحوّل عليه الصلاة والسلام إلى المدينة والأنصار محيطون به متقلدي سيوفهم، وهنا حدّث ولا حرج عن سرور أهل المدينة، فكان يوم تحوّله إليهم يوما سعيدا لم يروا فرحين بشيء فرحهم برسول الله، وخرج النساء والصبيان والولائد يقلن:

طلع البدر علينا ... من ثنيّات الوداع وجب الشكر علينا ... ما دعا لله داع أيها المبعوث فينا ... جئت بالأمر المطاع وكان الناس يسيرون وراء رسول الله ما بين ماش وراكب يتنازعون زمام ناقته كلّ يريد أن يكون نزيله).

۸۵ - پوښتنه : د رسول الله صلی الله علیه وسلم لومړی غزوه کومه یوه وه ؟

ځواب : ابواء اوله غزوه وه چې رسول الله ﷺ پکې په خپله شریک شوی ؤ[۲] البته په اسلام کی اوله مشهوره او لویه غزا غزوة بدر ده .

۸۶ - پوښتنه : د مشرکینو له مشرانو څخه کوم کس په غزوه بدر کې وژل شوی ؤ ؟

ځواب : ابو جهل ، د دوه انصارو ځوانانو په وسیله چې یو معاذ اوبل معوّذ وو [۳].

۸۷ - پوښتنه : د مسلمانانو د شهیدانو شمېر او د کفارو د وژل شوو شمېر په دغه غزوه کې څو تنه وو ؟

ځواب : ۱۴ تنه مسلمانان شهیدان او ۷۰ تنه کفار ووژل شول [۴].

۸۸ - پوښتنه : رسول الله صلی الله علیه وسلم د غزوه بدر د نیول شوو کسانو په هکله څه امر وکړ ؟

ځواب : هغه وفرمایل : «له هغوی سره ښه سلوک کوئ او هغه څه چې تاسو یې خورئ دوی ته یې هم ورکوئ . »[۵].

۸۹ - پوښتنه : په پای کې د رسول الله ﷺ پرېکړه د دغو نیول شوو کسانو په هکله څه وه ؟

ځواب : له هر شخص څخه دې د توان مطابق فدیه واخیستل شي او آزاد دې شي.اویا دې د آزادۍ په بدل کی ماشومانو ته کتابت (لیکل) ورو ښیي. [۶]

۱- (د غزوو شمیره: موسی بن عقبة ، محمد بن اسحق ، واقدي ، ابن سعد ، ابن جوزي ، د میاطي او عراقي رحمهم الله ۲۷ او وه ویشت ښودلي دي...). سیرت مصطفی. ج: ۱.ص: ۳۵۹.ط: مکتبه اعزازیه. وهکذا في رواه عبدالرزاق بسند صحیح وهکذا فی زرقانی شرح مواهب لدنیه ط ازهریه ج ۱ ص ۳۷۸

۲-(غزا صلوات الله وسلامه علیه خمساً وعشرین غزوة وهی علی ترتیبها اولها :غزوة ودان وهی الابواء). السیرة النبویة ص ۱۶. فتح الباری ج ۷ ص ۲۱۷ وهکذا فی کتاب المغازی وهکذا فی معجم معالم الحجاز ج ۱ ص ۴۴ .

۳-(عبدالرحمن بن عوف رضي الله فرمایي چې زه د بدر په ورځ باندې په صف کې ولاړ وم چې نا څاپه مې نظر ولګیده چې ښي او چپ اړخ ته مې د انصارو زلمی ولاړ دي .... ابوجهل راته وښایه ... ما ورته په اشاره سره ابوجهل وښودلو ... او دهغه کار یې تمام کړ دا زلمی د عفراء زامن معاذ او معوذ وو) سیرت مصطفی . ج: ۱.ص: ۳۹۶. ط: مکتبه اعزازیه. وهکذا في السیرة النبویة ج ۱ ص ۶۲۵ ط نعمانیه .

۴-(له صحیح روایتونو نه مخکې معلومه شوه چې په بدر کې ۷۰ کافران ووژل شول او ۷۰ اسیران شول ... او ۱۴ مسلمانان شهیدان شول..) سیرت مصطفی. ج: ۱.ص: ۴۳۰-۴۳۳. ط: مکتبه اعزازیه. وهکذا في صحیح البخاری کتاب المغازی ج ۲ ص ۴۲ ط رحمانیه وهکذافی سبل الهدای والرشاد ج ۴ ص ۷۵ -۷۶ ط نعمانیه- وهکذا فی الفصول فی سیرة الرسول ﷺ ص ۵۵ -. الفصول فی سیرة الرسول ﷺ ص ۶۷. السیرة النبویة ج ۲ ص ۱۰۸ ط نعمانیه .

۵ - (وصل الرسول المدینة قبل قدوم الأساری بیوم، وکان قد فرقهم بین أصحابه وقال: «استوصوا بهم خیرا» . وهذا غایة الرحمة والإنسانیة حیث أوصی بأناس طالما عذّبوه وأصحابه، وحاولوا فتنتهم عن دینهم، وقد نفّذ الصحابة وصیة رسول الله بأمانة، وکانوا سمحاء کرماء معهم). السیرة النبویه علی ضوء القران والسنة. ج ۲ ص ۱۵۳ .

۶-(قیمة الفداء وکانت قیمة الفداء یومئذ ما بین الأربعمائة والأربعة الاف درهم، کما رواه أبو داود في سننه، ومنهم من أخذ منه أربعون أوقیة من ذهب عن نفسه کالعباس رضي الله عنه، ومن لم یکن له مال ویعرف القراءة والکتابة أعطوه عشرة من غلمان المدینة یعلمهم القراءة والکتابة. روی الإمام أحمد بسنده عن ابن عباس قال: کان ناس من الأسری یوم بدر لم یکن لهم فداء، فجعل رسول الله صلی الله علیه وسلم أن یعلموا أولاد

۹۰- **پوښتنه** : د احد غزوه په کوم کال کې رامنځته شوه ؟

ځواب : د جمهورو علماوو په قول د هجرت په ۳ کال ، د شوال په میاشت کې ۱.

۹۱- **پوښتنه** : په دغه غزوه کې د منافقانو مشر « عبدالله بن ابي بن سلول » څه وکړل ؟

ځواب : په یوې پلمې سره یې د مسلمانانو له لښکر څخه ۳۰۰ تنه جلا کړل او بېرته مدینې ته راوګرځېدل ۲.

۹۲ **پوښتنه** : د احد د غزوې پایله څنګه شوه ؟

ځواب : لومړی مسلمانان د ډګر بریالي وو ، اما هغه ډله چې رسول الله ﷺ هغوی ته دنده ورکړې وه ترڅو د غره څخه د شاته لارې ساتنه وکړي ، هغوی له غره څخه راښکته شول ، دښمن د شا له طرفه په مسلمانانو برید وکړ او ډېر مسلمانان شهیدان شول ۳.

۹۳. **پوښتنه** : په رسول الله صلی الله علیه وسلم په دغه غزوه کې څه تېر شول ؟

ځواب : رسول الله صلی الله علیه وسلم پکې سخت ټپي شو ، عتبه بن ابی وقاص رسول الله ﷺ ته یوه تیږه ور واره کړه چې درسول الله صلی الله علیه وسلم یو مبارک غاښ پرې شهید شو او مبارکه شونډه یې زخمي شوه . عبدالله بن قمیئه پر رسول الله ﷺ حمله وکړه او د وسپنې دوه حلقې درسول الله ﷺ مبارک مخ کې ننوتلې ۴.

۹۴ **پوښتنه** : د احد په غزوه کې مشرکینو کومه خبره خوره کړه ؟

ځواب : د رسول الله صلی الله علیه وسلم د شهادت خبره . ۵.

۹۵ - **پوښتنه** : د احد په غزوه کې څو تنه مسلمانان شهیدان شول ؟

الأنصار الكتابة، فجاء غلام يبكي إلى أمه، فقالت: ما شأنك؟ فقال: ضربني معلمي، فقالت: الخبيث يطلب بدخل بدر، والله لا تأتيه أبدا) السيرة النبوية على ضوء القران والسنة. ج: ۲. ص: ۱۶۴. وهكذا في سيرة المصطفى كاندهلوی پشتو ترجمه ج۱ ص۴۰۶ ط اعزازیه وهكذا فی سبل الهدای والرشاد ج۴ ص۶۱ ط نعمانیه.

۱.(دویم فصل: غزوات او واقعات ۳ هجري ، غزو. احد: شوال ۳ هجري ..) سیرت مصطفی . ج: ۱. ص: ۴۵۵. ط: مکتبه اعزازیه. وهكذا في فتح الباری ج ۱۲ ص ۱۴۱ وهكذا فی البدایه والنهایه ج ۴ ص ۹.

۲.(د منافقانو جدا کیدل ، کله چې نبی علیه السلام احد ته نژدې شو ؛ نو رئیس المنافقین عبدالله بن ابي بن سلول چې ۳۰۰ کسانو ډله یې ځان سره راوستلې وه ، بیرته وګرځیدل ..) سیرة المصطفی کاندهلوی ج ۱ ص ۴۶۱ ط اعزازیه . سبل الهدای والرشاد ج ۴ ص ۱۸۸ ط نعمانیه .

۳.(غشي ویشتونکي مسلمانانو کله چې فتح ولیدله او مسلمانان په مال غنیمت راغونډولو کې مشغول شول ؛ نو دوی هم هغه اړخ ته وراندې شول) سیرة المصطفی کاندهلوی ج۱ ص ۴۶۹ - ۴۷۰ ط اعزازیه .

۴. (عتبه بن ابي وقاص چې موقع پیدا کړه ؛ نو رسول الله صلی الله علیه وسلم یې په کانې باندې وویشتلو چې په هغه سره یې لاندې غاښ مبارک شهید شو او شونډه مبارکه یې زخمي شوه ... عبدالله بن قمیئه ... په نبي علیه السلام باندې دومره زور سره برید وکړو چې مخ مبارک یې زخمي شو او د خود دوه کړۍ یې په مخ مبارک کې دننه شولې ..) سیرة المصطفی کاندهلوی ج۱ ص ۴۷۲ - ۴۷۳ ط اعزازیه . سیرة النبویة لابن هشام ج ۲ ص ۷۰ - ۷۱ ط نعمانیه

۵.(کله چې دا خبر مشهور شو چې رسول الله صلی الله علیه وسلم ووژلی شو ؛ نو بعض مسلمانانو حوصلې ماتې شولې ....) سیرة المصطفی کاندهلوی ج۱ ص ۴۷۷ ط اعزازیه . سیرة النبویة لابن هشام ج ۲ ص ۷۳ ط نعمانیه

ځواب : ۷۰ تنه مسلمانان شهیدان شول ۱.

۹۶ - **پوښتنه**: کله چې رسول الله صلی الله علیه وسلم خپل تره « حمزه » د شهادت او مثله کېدلو په حالت کې ولید ، څه یې ورته وفرمایل ؟

ځواب : که ستا د خور « صفییې» غم راسره نه وای، ما به په همدې ځمکه. پریښی وې ترڅو مرغیو او وحشي حیواناتو خوړلی وې او په ورځ د قیامت به د هغوی له خېټو څخه را پورته شوی وې ۲.

۹۷ - **پوښتنه** : په کومه غزوه کې منافقینو د « افک » کیسه جوړه کړې وه ؟

ځواب: د بني مصطلق په غزوه کې ۳.

۹۸ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم بي بي « ام المؤمنین عایشه رضی الله عنها » څنګه له دې تهمت څخه پاکه ثابته شوه ؟

ځواب : د قرآن مجید د آیتونو په نازلېدو سره چې په سورة نور کې دي ۴.

۹۹ - **پوښتنه** : کله چې ابو سفیان د احد په غزوه کې چېغې وهلې ژوندی دې وي هبل ، ژوندی دې وي هبل .رسول الله صلی الله علیه وسلم حضرت عمر رضي الله عنه ته څه امر وکړ ؟

ځواب: د هغه په ځواب کې ووایه : الله اعلی و اجل ، الله تعالی اوچت او لوی دی ۵.

۱۰۰ - **پوښتنه** : په کومه غزوه کې « جویریه » ونیول شوه او وروسته بیا رسول الله صلی الله علیه وسلم هغه واخیسته او آزاده یې کړه او بیا یې له هغې سره نکاح وکړ ؟

ځواب : د بني مصطلق په غزوه کې .

۱۰۱ **پوښتنه** : کله چې د جویریې پلار په خپلې لور پسې راغی ، نو رسول الله څه وفرمایل ؟

۱-(په دې غزوه کې ۷۰ صحابه شهیدان شول ..)سیرة المصطفی کاندهلوی پشتو ترجمه ج۱ ص ۴۹۴ ط اعزازیه

۲.(رسول الله صلی الله علیه وسلم د حضرت حمزه رضي الله عنه په لټون کې ووتلو .. مثله کړی شوی یې ومندلو ... دا یې وفرمایل: که د صفیه د غم او خفګان خیال راسره نه وای ؛ نو ته به مې هم دغه شان پریخی وای چې مرغانو خوړلی وای ، او د قیامت په ورځ له هغوی له خپټو څخه را پاڅیدلی وای...) سیرة المصطفی کاندهلوی پشتو ترجمه ج ۱ ص ۴۸۴ ط اعزازیه .وهکذا فی سبل الهدای والرشاد ج ۴ ص ۲۲۳ ط نعمانیه و هکذا فی سیرة النبی المختار ج ۱ ص ۲۸۲ ط دار المنهاج

۳-(وهي حادثة أخرى تمخضت عنها هذه الغزوة، وهي أشد شناعة وفظاعة من الأولى؛ لأنها تناولت بيت النبوة في أحب نسائه إليه وهي الصدّيقة بنت الصدّيق) . السيرة النبويه على ضوء القران والسنة ج ص . وهكذا في السيرة النبوية لابن هشام ج ۲ ص ۲۵۵۲۵۴ ط نعمانيه .

۴-(إِنَّ الَّذِينَ جَاؤُا بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِنْكُمْ ... العشر الايات كلها يعني إلى قوله تعالى: وَأَنَّ اللَّهَ رَؤُفٌ رَحِيمٌ فلما أنزل الله هذا في براءتي قال أبو بكر الصديق وكان ينفق على مسطح بن أثاثة لقرابته منه وفقره: والله لا أنفق على مسطح شيئا أبدا بعد الذي ....). السيرة النبويه على ضوء القران والسنة ج ص . وهكذا في السيرة النبوية لابن هشام ج ۲ ص ۲۵۹۲۵۸ ط نعمانيه .

۵-(ورسته چې ابوسفیان دوطن او قوم نعره ووهله او وویل: اعل هبل اعل هبل ، رسول الله صلی الله علیه وسلم حضرت عمر ته وفرمایل: چې ورته وویل: الله اعلی واجل). سیرة المصطفی کاندهلوی پشتو ترجمه ج ۱ ص ۴۸۱ ط اعزازیه .

ځواب : رسول الله صلی الله علیه وسلم جویریې ته اختیار ورکړ ، که غواړې نو کولی شې چې له خپل د پلار سره لاړه شې ، خو جویریې وویل زه غواړم له رسول الله صلی الله علیه وسلم سره اووسم .۱

۱۰۲ **پوښتنه** : د خندق غزوه څنګه رامنځته شوه ؟

ځواب: کله چې رسول الله صلی الله علیه وسلم د ترون څخه سر غړوونکي یهودیان له مدینې څخه ووېستل ، هغوی د مشرکینو په وسیله په دسیسو لاس پورې کړ ډلې یې جوړې کړې او د مدینې په لورې یې د جنګ په نیت حرکت وکړ.۲

۱۰۳ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم ددې لپاره چې له هغوی سره مقابله وکړي په کومې حل لارې یې فکر وکړ ؟

ځواب : رسول الله صلی الله علیه وسلم ډېر ژر خپل صحابه کرام رضی الله عنهم له دې حملې څخه خبر کړل، او مشوره یې ورسره وکړه ، حضرت سلمان رضی الله عنه وړاندیز وکړ تر څو له مدینې څخه چاپېریو لوی خندق او کنده وویستل شي او کفار د دغه خندق تر شا حصارشي . رسول الله صلی الله علیه وسلم دا مشوره ومنله او یو لوی خندق یې وکیندلو .۳

۱۰۴ - **پوښتنه** : ددې غزوې پایله څنګه شوه ؟

ځواب : د نعیم بن مسعود په مرسته د هغوی ترمنځ ببلتون رامنځ ته شو او د الله جل جلاله په مرسته یو لوی طوفان راغی او د هغوی ټول وسایل له منځه لاړل او هغوی سره بېل او شکت ته مجبور شول.۴

۱- (هم په دې قیدیانو کې د بني المصطلق د سردار لور جویریه هم وه .... په تقسیم کې د ثابت بن قیس په برخه کې راغلی یم هغه زه مکاتبه کړمه ، د کتابت په بدل کې ستا څخه د مرستي او اعانت لپاره حاضره شوی یم .. نبي علیه السلام ورته وفرمایل چې زه تاته ددې څخه بهتر څه ووایم که ته یې خوښ کړي ، هغه دا چې ستا له اړخه د کتابت پیسې زه ادا کړم او ته ازاده شي او تاسره نکاح وکړم حضرت جویریه وفرمایل چې زه وربانديې راضي یم ، اتفاقا یې پلار حاضر شو او وې ویل چې زه د بني المصطلق سردار یم زما لور وینزه نیشی جوړیدلی ته دې لره ازاده کړه ، نبي علیه السلام ورته وویل : چې دا معامله د جویریه رضي الله عنها رضا او اختیار ته پریدم ،.... جویریه وویل: چې زه الله او د هغه رسول لره خوښوم) سیرت مصطفی : ج: ۲.ص: ۱۲. پنځم فصل واقعات او غزوات ۵ هجري. ط: مکتبه اعزازیه.

۲- (استمرار اليهود في تأليب القبائل وخرج هؤلاء النفر، فطافوا على بني مرة، وبني فزارة، وبني أشجع وسليم، وبني سعد وأسد، وكل من له عند المسلمين ثأر، يحرضونهم : ويعلمونهم أن قريشا معهم .خروج الأحزاب وتجمعت الأحزاب لحرب رسول الله والمسلمين، فخرجت قريش وعلى رأسها أبو سفيان بن حرب في أربعة الاف، معهم ثلاثمائة فرس وألف وخمسمائة بعير). السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۲۷٦. ط: دار القلم.

۳- (استشارة الرسول أصحابه واتصل نبأ هذا الجمع الحاشد بالرسول، فاستشار أصحابه، أيقيمون في المدينة أم يخرجون للقاء العدو؟ ولما عدد المهاجمين عظيماً لا قبل للمسلمين على الوقوف أمامهم في سهل منبسط كسهل بدر دون أن تكون العاقبة عليهم، قرّ رأي المسلمين على أن يتحصنوا بالمدينة، ولكن أيجدي التحصن أمام هذا الجيش الكبير؟ وهنالك تقدم سيدنا سلمان الفارسي إلى رسول الله يعرض عليه أن يحفر المسلمون خندقاً في الجهة الشمالية، وهي عورة المدينة لا يستطيع المهاجمون نفاذاً إلى المدينة إلا منها، إذ إن بقية مداخل المدينة ضيقة المسالك مشتبكة البيوت والنخيل، لا يفكر العدو في النفاذ منها، لما يخشى أن يصيبه من أسطح المنازل ونحوها، ثم هي لا تتسع إلا لعدد من المهاجمين، مما يسهل على المسلمين تصيدهم وإبادتهم، فاستحسن الرسول الفكرة، ودعا له بخير) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۲۷۷. ط: دار القلم.

۴- (هزيمة الأحزاب واستجاب الله لرسوله والمؤمنين، ونزل المدد من السماء، وأرسل الله عليهم ريحاً شديدة في ليلة شاتية باردة، فهدمت خيامهم، وكفأت قدورهم، وأطفأت نيرانهم، وفعلت فيهم جنود الله غير المرئية الأفاعيل، فامتلأت قلوبهم رعباً وخوفاً، وساد الهرج والمرج والجلبة والصياح.) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۲۸۷ (ابن حجر فتح الباري ج: ۷ ص: ۳۰۹. زرقاني : ج: ۲. ۱۱۶-۱۱۷.) سيرت مصطفى. ج: ۲. ص: ۴۱. ط: مكتبه اعزازيه.

۱۰۵ - **پوښتنه** : په کومه غزوه کې مشرکینو پرېکړه وکړه چې د کور له بام څخه به په رسول الله صلی الله علیه وسلم لویه ډبره راوغورځوي ترڅو رسول الله صلی الله علیه وسلم شهید کړي ؟

ځواب : د بنو نضیر په غزوه کې خو رسول الله ﷺ د وحیی په ذریعه له دسیسې څخه خبر شو .۱

۱۰۶ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم د بنو نضیر له یهودانو سره څه معامله وکړه ؟

ځواب: وروسته له ماتې څخه، رسول الله صلی الله علیه وسلم هغوی ته فرصت ورکړ ترڅو خپلې ښځې او اولادونه دې ورسره واخلي او هر چېرته چې غواړي لاړ دې شي .۲

شپاړسم مطلب: د حدیبې سوله

(د محاصرې په دوران کې نعیم بن مسعود اشجعي د غطفان یو رئیس د نبي علیه السلام په خدمت کې حاضر شو او عرض یې وکړو چې یا رسول الله ما په تاباندې ایمان راوړو ، زما قوم ته زما د اسلام راړلو علم نشته ، که اجازت وي ؛ نو زه یو تدبیر وکړم چې په هغې سره دا محاصره ختمه شي نبي علیه السلام ورته وفرمایل: هو ته یو تجربه کار سړی یې ، که څه تدبیر ممکن وي نو وې کړه الی اخره).

۱- (ثم كانت غزوة بني النضير وكان السبب في ذلك أن عمرو بن أمية لما انفلت من رعل وذكوان وعصية وجاء إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم وأخبره بقتل أصحاب بئر معونة لقيه في الطريق رجلان من بني عامر، وقد كان معهم عهد من رسول الله صلى الله عليه وسلم وجوار لا يعلم عمرو بذلك، فلما نزلا سألهما عمرو: من أنتما؟ قالا: رجلان من بني عامر، فأمهلهما حتى إذا ناما عدا عليهما فقتلهما، وهو يرى أنه قد أصاب ثأرة من بني عامر بما أصابوا من أصحاب بئر معونة. فلما أخبر رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: «بئس ما عملت قد كان لهما مني جوار» . وكتب عامر بن الطفيل إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم إنك قد قتلت رجلين لهما منك جوار فابعث بديتهما، فانطلق رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى قباء ثم مال إلى بني النضير ليستعين في ديتهما ومعه نفر من المهاجرين، فجلس رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى مجلسهم فاستند إلى جدار هناك فكلمهم، فقالوا: أنى لك أن تزورنا، يا أبا القاسم! نفعل ما أحببت ، فأقم عندنا حتى تتغدى، وتآمروا بينهم، فقال عمرو بن جحاش بن عمرو بن كعب: يا معشر بني النضير! والله لا تجدونه أقرب منه الساعة! أرقى على ظهر هذا البيت فأدلي عليه صخرة فأقتله بها، فنهاهم سلام بن مشكم فعصوه. وصعد عمرو بن جحاش ليدحرج الصخرة ، وأخبر الله جلا وعلا رسوله فقام كأنه يريد حاجة، وانتظر أصحابه من المسلمين فأبطأ عليهم، وجعلت اليهود تقول: ما حبس أبا القاسم! فلما أبطأ على المسلمين انصرفوا، فقال كنانة ابن صوريا: جاءه والله الخبر الذي همتم به! فلقي أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم رجلا مقبلا من المدينة فقالوا: أرأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم؟ فقال: رأيته داخلا المدينة.) السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان. ج: ۱.ص: ۲۳۵۲۳۴. ط: الكتب الثقافية.

۲- نزل في غزوة بني النضير (سورة الحشر) : بسم الله الرحمن الرحيم سَبَّحَ لِلّهِ ما فِي السَّماواتِ وَما فِي الْأَرْضِ: أي نزّهه وقدّسه. وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ: القوي الذي لا يتصرف إلا عن حكمة. هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتابِ مِنْ دِيارِهِمْ لِأَوَّلِ الْحَشْرِ: هم يهود بني النضير، والحشر: الجلاء. والحشر الأول من المدينة إلى خيبر، والثاني من خيبر والجزيرة إلى الشام. ما ظَنَنْتُمْ أَنْ يَخْرُجُوا: لشدة بأسهم، وحصانة حصونهم، وكثرة عددهم وعددهم. وَظَنُّوا أَنَّهُمْ مانِعَتُهُمْ حُصُونُهُمْ مِنَ اللّهِ: بأسه وعذابه. فَأَتاهُمُ اللّهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَحْتَسِبُوا: يظنوا، فسلط عليهم المؤمنين ذوي البأس الشديد، فلم تغن عنهم حصونهم شيئا. وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ: الذي نصر به النبي من مسيرة شهر يُخْرِبُونَ بُيُوتَهُمْ بِأَيْدِيهِمْ وَأَيْدِي الْمُؤْمِنِينَ: فكان اليهود يخربون ليحملوا معهم ما أمكن والمسلمون يخربون نكاية فيهم. فَاعْتَبِرُوا يا أُولِي الْأَبْصارِ: العقول والبصائر، واحذروا أن تقعوا فيما وقعوا فيه من الاغترار بالقوة والمال وترك جانب الله ومحاربة الله ورسوله. السيرة النبوية على ضوء القرآن. ج. ۲: ص: ۴۰۲. ط: دار القلم دمشق. وهكذا في السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان. ج: ۱.ص: ۲۳۵.

۱۰۷ - پوښتنه: د حدیبې سوله څنګه منځ ته راغله؟

ځواب: یوه شپه رسول الله صلی الله علیه وسلم خوب ولیدلو چې له خپلو صحابه کرامو رضي الله تعالی عنهم سره مکې ته راغلی او د حج مراسم ترسره کوي، نو همدا ؤ چې رسول الله صلی الله علیه وسلم پربکړه وکړه چې په همدې کال به د حج مراسمو ته ورځو. په لاره کې رسول الله ﷺ ته پیغام راغی چې قریشو پربکړه کړې ده مکې ته د رسول الله صلی الله علیه وسلم د راتګ مخنیوی وکړي، رسول الله ﷺ د حدیبې په سیمه کې ودربدلو او یو استازی یې قریشو ته واستولو ترڅو هغوی ته ووایي چې موږ د حج کولو نیت لرو.[۱]

۱۰۸ - پوښتنه: کوم کس د رسول الله صلی الله علیه وسلم استازی وتاکل شو او په اخر کې څه وشول؟

ځواب: حضرت عثمان رضی الله عنه د رسول الله صلی الله علیه وسلم استازی وتاکل شو او کله چې قریشو ته ورغی نو هغوی د حضرت عثمان رضی الله عنه د ببرته راتګ مخنیوي وکړ. د مسلمانانو تر منځ داسې خبرونه رامنځته شول. چې حضرت عثمان رضي الله عنه په شهادت رسېدلی، رسول الله صلی الله علیه وسلم د صحابه و څخه بیعت واخیستلو ترڅو د حضرت عثمان رضی الله عنه د ویني بدله له مشرکینو څخه واخلي؛ نو په پای کې د دواړو خواو تر منځ له ډېرو خبرو اترو څخه وروسته د ۱۰ کالو لپاره سوله وشوه.[۲]

۱- (غزوة الحديبية: هي السنة السادسة كادت تنتهي، وقد أصبح المسلمون مرهوبي الجانب في الجزيرة، ولئن لم تكن فيها موقعة فاصلة فقد حفلت بسرايا كثيرة تمخضت عن قوة المسلمين، ورعب المشركين وهزيمتهم، وها هم المسلمون قد اشتاقوا إلى زيارة الكعبة البيت الحرام: بيت اباءهم وأجدادهم ومتعبدهم وقبلتهم، فقد مضى نحو ست سنين ولمّا يتشرفوا بزيارة هذا البيت، ويقضوا شيئاً من حاجات النفس المشوقة إليه. وأذكى هذا الشوق، وقوّى الأمل في نفوسهم رؤيا راها رسول الله صلى الله عليه وسلم، فقد رأى أنهم يدخلون المسجد الحرام محلّقين رؤوسهم ومقصرين، ولكن كيف للمسلمين هذا، والمشركون حريصون على صدهم عن البيت، وأهون عليهم أن يموتوا جميعاً من أن يدخلها عليهم المسلمون عنوة؟ لذلك رأى النبي صلى الله عليه وسلم بثاقب فكره أن يستنفر العرب ومن حوله من الأعراب، ليخرجوا معه معتمرين، كي تعلم قريش أنه لا يريد حرباً، فاستجاب له بعض الأعراب، وأبطأ عنه الكثيرون. خروج النبي معتمرا وفي ذي القعدة من هذا العام خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم في زهاء ألف.. وخمسمائة من المهاجرين والأنصار، ومن لحق بهم من الأعراب، واستخلف على المدينة نميلة بن عبد الله الليثي، وأحرم بالعمرة هو والكثيرون من أصحابه، وساق معه الهدي سبعين بعيرا حتى يكون إيذانا للناس أنه لم يرد حرباً، وإنما خرج زائرا للبيت ومعظما له. وصول النبأ إلى قريش وخرج رسول الله حتى إذا كان بعسفان لقيه بشر بن سفيان الكعبي فقال: يا رسول الله، هذه قريش قد سمعت بمسيرك، فخرجوا معهم العوذ المطافيل، قد لبسوا جلود النمور، وقد نزلوا بذي طوى يعاهدون الله لا تدخلها عليهم أبدا، وهذا خالد بن الوليد في خيلهم قدموا إلى كراع الغميم. فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «يا ويح قريش قد أكلتهم الحرب، ماذا عليهم لو خلّوا بيني وبين سائر العرب، فإن هم أصابوني كان ذلك الذي أرادوا، وإن أظهرني الله عليهم دخلوا في الإسلام وافرين، وإن يفعلوا قاتلوا وبهم قوة، فما تظن قريش؟! فو الله لا أزال أجاهد على هذا الذي بعثني الله به حتى يظهره الله أو تنفرد هذه السالفة) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۳۲۶۳۲۵. ط: دار القلم دمشق.

۲- (سفارة عثمان بن عفان رضي الله عنه ثم دعا رسول الله عمر بن الخطاب ليكون رسولا إلى أهل مكة، فقال: يا رسول الله، إني أخاف قريشا على نفسي، وليس بمكة من بني عدي من يمنعني، وقد عرفت قريش عداوتي إياها، وغلظتي عليها، ولكني أدلك على رجل أعزّ بها مني: عثمان بن عفان، فقبل الرسول منه الاعتذار، واستحسن ما عرضه عليه، فدعا عثمان فأرسله إلى أبي سفيان وأشراف قريش ليخبرهم بقصد رسول الله، فخرج عثمان إلى مكة فلقيه أبان بن سعيد بن العاصي، فحمله بين يديه ثم أجاره حتى بلّغ رسالة رسول الله، فقالوا لعثمان: إن شئت أن تطوف بالبيت فطف، قال:

رسول الله صلى الله عليه وسلم ته د زهرو وركولو واقعه او د غزاګانو پاتې برخه

۱۰۹ - **پوښتنه**: کوم کس وروسته د خيبرله فتحې څخه رسول الله صلى الله عليه وسلم ته زهر ورکړل ؟

ځواب: زينب بنت الحارث ، خو رسول الله ﷺ د وحيې په ذريعه خبر ترلاسه کړ.[۱]

۱۱۰ **پوښتنه**: دبدر د غزوې بيرغ او چتوونکي څوک وو ؟

ځواب: معصب بن عمير ، علي بن ابي طالب او سعد بن معاذ رضي الله عنهم .[۲]

۱۱۱ - **پوښتنه**: د دومة الجندل غزوه څنګه پيښه شوه ؟

ځواب: « دومه الجندل » له دمشق سره نږدې يو ښار ؤ . کله . چې مسلمانان له دغې لارې څخه تجارت (سوداګرۍ) ته تلل، نو مشرکينو به مسلمانان ځورول او د مسلمانانو مالونه به يې هم تالا او لوټ کول او کله به يې لا هم مسلمانان وژل. کله چې رسول الله صلى الله عليه وسلم خبر شو چې هغوی نيت لري ترڅو په مدينې منورې باندې حمله وکړي نو رسول الله صلى الله عليه وسلم مخکې د هغوی له حرکت څخه د صحابه کرامو رضي الله عنهم له لښکر سره په هغوی حمله وکړه او بريالیتوب د اسلامي لښکر په نصيب شو .[۳]

ما كنت لأفعل حتى يطوف به رسول الله صلى الله عليه وسلم !!بيعة الرضوان ، واحتبست قريش عثمان عندها، وبلغ رسول الله والمسلمين أن عثمان قد قتل، فقال رسول الله: «لا نبرح حتى نناجز القوم» ودعا إلى البيعة تحت شجرة سمرة هناك، فبايعه بعضهم على الموت، وبعضهم على ألايفروا، ولم يتخلّف عن المبايعة إلا الجدّ بن قيس، فقد لصق بإبط ناقته يستتر من الناس، وكان أول من بايع أبو سفيان وهب بن محصن أخو عكاشة بن محصن، ولما تمت البيعة للحاضرين ضرب رسول الله بإحدى يديه على الاخرى وقال: «وهذه لعثمان» ، فكانت يد رسول الله لعثمان خيرا من يده لنفسه، وهذه البيعة هي بيعة الرضوان لقول الله سبحانه وتعالى :لَقَدْ رَضِيَ اللهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ ما فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ السَّكِينَةَ عَلَيْهِمْ وَأَثابَهُمْ فَتْحاً قَرِيباً وهو صلح الحديبية.) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۳۳۱۳۳۰ ط: دار القلم دمشق. وهكذا في السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان. ج: ۱. ص: ۱۸۴۱۸۲.

۱- (زينب بنت الحارث امرأة سلام بن مشكم لرسول الله صلى الله عليه وسلم شاة مصلية وأكثرت فيها من السم، فلما وضعته بين يدي رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: «إن هذا العظم يخبرني أنه مسموم» ! ثم دعاها فاعترفت، فقال: «ما حملك على ذلك» ؟ فقالت: بلغت من قومي ما لم يخف عليك فقلت: إن كان ملكا استرحت منه، وإن كان نبيا فسيخبر؛ فتجاوز عنها رسول الله صلى الله عليه وسلم، وكان بشر بن البراء بن معرور يأكل مع رسول الله صلى الله عليه وسلم فأكل منها قطعة وكان ذلك سبب موته.) السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان : ج: ۱.ص:۳۰۵. وهكذا في الرحيق المختوم.ص: ۳۴۵. ط: دار الهلال بيروت.

۲- (ودفع لواء القيادة العامة إلى مصعب بن عمير القرشي العبدري، وكان هذا اللواء أبيض .وقسم جيشه إلى كتيبتين : كتيبة المهاجرين، وأعطى علمها علي بن أبي طالب . كتيبة الأنصار، وأعطى علمها سعد بن معاذ) الرحيق المختوم .ص: ۱۸۵. ط: دار الهلال بيروت.

۳- (غزوة دومة الجندل عاد رسول الله صلى الله عليه وسلم من بدر، وقد ساد المنطقة الأمن والسلام، واطمأنت دولته، فتفرغ للتوجه إلى أقصى حدود العرب حتى تصير السيطرة للمسلمين على الموقف، ويعترف بذلك الموالون والمعادون .مكث بعد بدر الصغرى في المدينة ستة أشهر، ثم جاءت إليه الأخبار بأن القبائل حول دومة الجندل قريبا من الشام تقطع الطريق هناك، وتنهب ما يمر بها، وأنها قد حشدت جمعا كبيرا تريد أن تهاجم المدينة، فاستعمل رسول الله صلى الله عليه وسلم على المدينة سباع بن عرفطة الغفاري، وخرج في ألف من المسلمين لخمس ليال بقين من ربيع الأول سنة هـ، وأخذ رجلا من بني عذرة دليلا للطريق يقال له مذكور .خرج يسير الليل ويكمن النهار، حتى يفاجئ أعداءهم وهم غارون، فلما دنا

۱۱۲ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم اخري غزوه کومه وه ؟

ځواب : د تبوک غزوه ، د هجرت په نهم کال د رجب په میاشت کې پېښه شوه .[۱]

اووه لسم مطلب: د مکې فتح

۱۱۳ **پوښتنه** : کله چې رسول الله صلی الله علیه وسلم مکه فتح کړه نو څه یې وکړل ؟

ځواب: د عمومي عفوې (بښنې) اعلان یې وکړ .[۲]

۱۱۴ - **پوښتنه** : مکه مکرمه په کومه نېټه فتح شوه ؟

ځواب : د هجرت په اتم کال ، د روژې په ۲۰ نېټه د جمعې د ورځې په سهار .[۳]

۱۱۵ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم د مکې د فتحې پر مهال په څه ډول مکې مکرمې ته راننووت ؟

ځواب: ډېر په متواضع ډول سره ، سر مبارک یې د الله جل جلاله په لوري ټیټ کړی ؤ او د فتح سورت یې تلاوت کولو .[۴]

۱۱۶ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم وروسته د مکې له فتحې څخه لومړی کوم کار ترسره کړ ؟

ځواب: له بوتانو او د مشرکینو له شعائرو څخه د حرم شریف پاکول .[۵]

منهم إذا هم مغربون، فهجم على ماشيتهم ورعائهم، فأصاب من أصاب، وهرب من هرب .وأما أهل دومة الجندل ففروا في كل وجه، فلما نزل المسلمون بساحتهم لم يجدوا أحدا. وأقام رسول الله صلى الله عليه وسلم أيام، وبث السرايا وفرق الجيوش، فلم يصب منهم أحدا، ثم رجع إلى المدينة، ووادع في تلك الغزوة عيينة بن حصن. ودومة: بالضم، موضع معروف بمشارف الشام، بينها وبين دمشق خمس ليال، وبعدها من المدينة خمس عشرة ليلة.) الرحيق المختوم. ص: ۲۷۳، ط: دار الهلال بيروت.

۱- (غزوة تبوك في رجب سنة هـ... وكان خروجه صلى الله عليه وسلم إلى تبوك في رجب وعوده في رمضان، واستغرقت هذه الغزوة خمسين يوما. أقام منها عشرين يوما في تبوك. والبواقي قضاها في الطريق جيئة وذهوبا .وكانت هذه الغزوة آخر غزواته صلى الله عليه وسلم.) الرحيق المختوم. ص:۳۹۴ ۴۰۱. ط: دار الهلال بيروت.

۲- (لا تثريب عليكم اليوم ثم قال: يا معشر قريش، ما ترون أني فاعل بكم؟ قالوا: خيرا، أخ كريم وابن أخ كريم، قال: فإني أقول لكم كما قال يوسف لإخوته: لا تَثْرِيبَ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ اذهبوا فأنتم الطلقاء.) الرحيق المختوم. ص: ۳۷۲. ط: دار الهلال بيروت.

۳- (الجيش الإسلامي يتحرك نحو مكة ولعشر خلون من شهر رمضان المبارك سنة هـ غادر رسول الله صلى الله عليه وسلم المدينة متجها إلى مكة، في عشرة آلاف من الصحابة رضي الله عنهم) الرحيق المختوم. ص: ۳۳۶. ط: دار الهلال بيروت.(السيرة النبوية على ضوء القران. ص: ۴۵۲. ط: دار القلم دمشق. (وكان ذلك صبح يوم الجمعة لعشرين ليلة خلت من رمضان، سنة ثمان من الهجرة.).

۴- (دخول خاشع متواضع، لا دخول فاتح متعال :ودخل رسول الله صلى الله عليه وسلم مكّة، وهو واضع رأسه تواضعا لله، حين رأى ما أكرمه الله به من الفتح، حتّى إنّ ذقنه ليكاد يمسّ واسطة الرّحل، ودخل وهو يقرأ سورة الفتح) السيرة النبوية على ضوء القران. ص: ۴۵۲. ط: دار القلم دمشق.

۵- (وأمر رسول الله صلى الله عليه وسلم بكسر الصور التي داخل الكعبة وخارجها، وتكسير الأصنام التي حول الكعبة وبمكة. وأذن له بلال على ظهر الكعبة .وخطب رسول الله صلى الله عليه وسلم ثاني يوم الفتح، فأخبر أنه قد وضع مآثر الجاهلية حاشا سدانة البيت، وسقاية الحاج. وأخبر أن مكة لم يحل القتال فيها لأحد قبله، ولا لأحد بعده، وأنها لم تحل لأحد غيره، ولم تحل له إلا ساعة من نهار، ثم عادت كحرمتها بالأمس، لا

۱۱۷ - **پوښتنه**: رسول الله د کعبې شریفې کیلي چا ته ورکړه ؟

ځواب : عثمان بن طلحه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ته.[۱]

۱۱۸ - **پوښتنه**: د مکې اوسېدونکو د رسول الله صلی الله علیه وسلم په راتګ سره څه احساس درلود ؟

ځواب: د مکې اوسېدونکي وېرېدل، ځکه چې هغوی فکر کولو چې رسول الله صلی الله علیه وسلم به له دوی څخه د دوی له لورې د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ او مسلمانانو د ځوروولو غچ واخلي.[۲]

۱۱۹ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم د مکې اوسېدونکو سره څنګه رویه وکړه ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: نن ورځ هماغه خبره کوم چې یوسف عَلَيْهِ السَّلَامُ خپلو وروڼو ته کړې وه ؛ نن ورځ په تاسو هېڅ ډول ملامتیا او پوښتنه کول نشته، ځئ تاسو ازاد یاست.[۳]

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له بعثت څخه مخکې ژوند ته کتنه

۱۲۰ - **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم کسب او کار له بعثت څخه مخکې بیان کړئ ؟

ځواب: په ماشومتوب کې یې رمه څروله او په ځوانۍ کې یې سوداګري او تجارت کولو.[۴]

يسفك فيها دم .ومر رسول الله صلى الله عليه وسلم بالأصنام وهي مشدود بالرصاص، فأشار إليها بقضيب كان في يده وهو يقول: جاء الحق وزهق الباطل. فما أشار لصنم منها إلا خر لوجهه.) كتاب جوامع السيرة . ص: ۲۳۴. ط: المعارف.وهكذا في السيرة النبوية على ضوء القران. ص: ۴۵۴. ط: دار القلم دمشق.

(تطهير الحرم من الأوثان :ولمّا نزل رسول الله صلى الله عليه وسلم واطمأنّ النّاس، خرج حتّى جاء البيت، فطاف به، وفي يده قوس، وحول البيت وعليه ثلاثمئة وستون صنما، فجعل يطعنها بالقوس، ويقول: جاءَ الْحَقُّ وَزَهَقَ الْباطِلُ إِنَّ الْباطِلَ كانَ زَهُوقاً [الإسراء:] وَما يُبْدِئُ الْباطِلُ وَما يُعِيدُ [سبأ: ۴۹] ، والأصنام تتساقط على وجوهها ، ورأى في الكعبة الصّور والتماثيل، فأمر بالصّور وبالتماثيل فكسرت).

۱ - (ومفتاح الكعبة في يده صلى الله عليه وسلم، قال لرسول الله صلى الله عليه وسلم: اجمع لنا الحجابة مع السّقاية، صلّى الله عليك وسلّم، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «أين عثمان بن طلحة؟» فدعي له، فقال :«هاك مفتاحك يا عثمان! اليوم يوم برّ ووفاء، خذوها خالدة تالدة، لا ينزعها منكم إلّا ظالم) السيرة النبوية على ضوء القران. ص: ۴۵۵. ط: دار القلم دمشق. وهكذا في كتاب جوامع السيرة. ص: ۲۳۳. ط: المعارف.

(وطاف رسول الله صلى الله عليه وسلم بالكعبة، ودعا عثمان بن طلحة فأخذ منه مفتاح الكعبة بعد أن مانعت أم عثمان دونه، ثم أسلمته. فدخل صلى الله عليه وسلم الكعبة، ومعه أسامة بن زيد، وبلال، وعثمان ابن طلحة، ولا أحد معهم، وأغلقوا الأبواب، وتمهوا حيناً، وصلى صلى الله عليه وسلم في داخلها، ثم خرج وخرجوا، ورد المفتاح إلى عثمان بن طلحة).

۲ - (وقد أضفى الله تعالى أيضا عن قريش الخبر لدعوة رسول الله صلى الله عليه وسلم إلا أنهم وجسون وجلون خائفون) غزوات النبي صلى الله عليه وسلم. ص: ۱۲۹. ط: دار الهلال ، بيروت.

۳ لا تثريب عليكم اليوم ثم قال: يا معشر قريش، ما ترون أني فاعل بكم؟ قالوا: خيرا، أخ كريم وابن أخ كريم، قال: فإني أقول لكم كما قال يوسف لإخوته: لا تَثْرِيبَ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ اذهبوا فأنتم الطلقاء.) الرحيق المختوم. ص: ۳۷۲. ط: دار الهلال بيروت.

۴-(نبي عليه السلام د حضرت حليمې سعدیې سره د اوسيدو په وخت دخپلو رضاعي وروڼو سره بيزي څرولې نو هم دغه شان په ځوانۍ کې يې هم بيزي څرولې.... د داود بن الحصين نه روايت دی چې نبي عليه السلام په دا شان باندې زلمي شوی دی چې په خپل قوم کې د ټولو نه ډير بامروته ، ډير اخلاقي ، د ټولو نه ډير د ګاونډي خبر اخستونکی ، صبر کوونکی ؤ ... د عبدالله بن ابي الحمساء رضي الله عنه نه روايت دی چې د بعثت نه مخکې ما د نبي عليه السلام سره يو ځل څه معامله وکړه نو زما په ذمه باندې څه ادا کول پاتې وو ..... قيس بن سائب مخزومي فرمايي چې د جاهليت په زمانه کې زه د نبي عليه السلام

۱۲۱ - **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم ظاهري بڼکلاوې بیان کړئ ؟

ځواب: د مخ مبارک رنګ یې سپین او سور والي ته نږدې ؤ ، قد مبارک یې میانه او برابر ؤ ، وېښته یې تور او سترګې یې غټې وې ، ښه سالم او نوراني بدن یې درلودلو.۱

۱۲۲ - **پوښتنه** : د رسول الله ﷺ د بعثت په هکله حضرت ابراهیم علیه السلام کومه دعا کړې وه ؟

ځواب: ﴿رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ (۱۲۹)﴾. البقرة. ۲

۱۲۳ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم له کومې قبیلې څخه ؤ ؟

ځواب: د قریشو د بنو هاشمو له قبیلې څخه ؤ.۳

سره په تجارت کې شریک ووم ، کان خیرشریک لایماري ولایشاري) سیرت الصطفی. ج: ۱.ص: ۸۵-۸۶. فصل ۳ په تجارت کې مشغولیدل او د امین خطاب . ط: مکتبه اعزازیه.

۱- عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ: «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ، وَلَا بِالْقَصِيرِ، وَلَا بِالْأَبْيَضِ الْأَمْهَقِ، وَلَا بِالْآدَمِ، وَلَا بِالْجَعْدِ الْقَطَطِ، وَلَا بِالسَّبْطِ، بَعَثَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَلَى رَأْسِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، فَأَقَامَ بِمَكَّةَ عَشْرَ سِنِينَ، وَبِالْمَدِينَةِ عَشْرَ سِنِينَ، وَتَوَفَّاهُ اللَّهُ عَلَى رَأْسِ سِتِّينَ سَنَةً وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ عِشْرُونَ شَعْرَةً بَيْضَاءَ» ... عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى غُفْرَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ مِنْ وَلَدِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: كَانَ عَلِيٌّ إِذَا وَصَفَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ بِالطَّوِيلِ الْمُتَغِطِ، وَلَا بِالْقَصِيرِ الْمُتَرَدِّدِ، وَكَانَ رَبْعَةً مِنَ الْقَوْمِ، لَمْ يَكُنْ بِالْجَعْدِ الْقَطَطِ، وَلَا بِالسَّبْطِ، كَانَ جَعْدًا رَجِلًا، وَلَمْ يَكُنْ بِالْمُطَهَّمِ وَلَا بِالْمُكَلْثَمِ، وَكَانَ فِي وَجْهِهِ تَدْوِيرٌ أَبْيَضُ مُشْرَبٌ، أَدْعَجُ الْعَيْنَيْنِ، أَهْدَبُ الْأَشْفَارِ، جَلِيلُ الْمُشَاشِ وَالْكَتَدِ، أَجْرَدُ ذُو مَسْرُبَةٍ، شَثْنُ الْكَفَّيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ، إِذَا مَشَى تَقَلَّعَ كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ فِي صَبَبٍ، وَإِذَا الْتَفَتَ الْتَفَتَ مَعًا، بَيْنَ كَتِفَيْهِ خَاتَمُ النُّبُوَّةِ، وَهُوَ خَاتَمُ النَّبِيِّينَ، أَجْوَدُ النَّاسِ صَدْرًا، وَأَصْدَقُ النَّاسِ لَهْجَةً، وَأَلْيَنُهُمْ عَرِيكَةً، وَأَكْرَمُهُمْ عِشْرَةً، مَنْ رَآهُ بَدِيهَةً هَابَهُ، وَمَنْ خَالَطَهُ مَعْرِفَةً أَحَبَّهُ، يَقُولُ نَاعِتُهُ: لَمْ أَرَ قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ مِثْلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ". قَالَ أَبُو عِيسَى: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ مُحَمَّدَ بْنَ الْحُسَيْنِ يَقُولُ: سَمِعْتُ الْأَصْمَعِيَّ يَقُولُ فِي تَفْسِيرِ صِفَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "الْمُتَغِطُ: الذَّاهِبُ طُولًا". وَقَالَ: "سَمِعْتُ أَعْرَابِيًّا يَقُولُ فِي كَلَامِهِ: تَمَغَّطَ فِي نَشَابَتِهِ أَيْ مَدَّهَا مَدًّا شَدِيدًا. وَالْمُتَرَدِّدُ: الدَّاخِلُ بَعْضُهُ فِي بَعْضٍ قِصَرًا. وَأَمَّا الْقَطَطُ: فَالشَّدِيدُ الْجُعُودَةِ. وَالرَّجُلُ الَّذِي فِي شَعْرِهِ حُجُونَةٌ: أَيْ تَثَنٍّ قَلِيلٌ. وَأَمَّا الْمُطَهَّمُ فَالْبَادِنُ الْكَثِيرُ اللَّحْمِ. وَالْمُكَلْثَمُ: الْمُدَوَّرُ الْوَجْهِ. وَالْمُشَرَّبُ: الَّذِي فِي بَيَاضِهِ حُمْرَةٌ. وَالْأَدْعَجُ: الشَّدِيدُ سَوَادِ الْعَيْنِ. وَالْأَهْدَبُ: الطَّوِيلُ الْأَشْفَارِ. وَالْكَتَدُ: مُجْتَمَعُ الْكَتِفَيْنِ وَهُوَ الْكَاهِلُ. وَالْمَسْرُبَةُ: هُوَ الشَّعْرُ الدَّقِيقُ الَّذِي كَأَنَّهُ قَضِيبٌ مِنَ الصَّدْرِ إِلَى السُّرَّةِ. وَالشَّثْنُ: الْغَلِيظُ الْأَصَابِعِ مِنَ الْكَفَّيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ. وَالتَّقَلُّعُ: أَنْ يَمْشِيَ بِقُوَّةٍ. وَالصَّبَبُ الْحُدُورُ، نَقُولُ: انْحَدَرْنَا فِي صَبُوبٍ وَصَبَبٍ. وَقَوْلُهُ: جَلِيلُ الْمُشَاشِ يُرِيدُ رُءُوسَ الْمَنَاكِبِ. وَالْعِشْرَةُ: الصُّحْبَةُ، وَالْعَشِيرُ: الصَّاحِبُ. وَالْبَدِيهَةُ: الْمُفَاجَأَةُ، يُقَالُ: بَدَهْتُهُ بِأَمْرٍ أَيْ فَجَأْتُهُ" الشمائل المحمديه للترمذی المكتبة التجارية. ص: ۲۸ - ۳۲.

۲- تفسیرمعارف القران . ج: ۱.ص: ۱۲۹. ط: مكتبه معارف القران.(رَبّنا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آياتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ (۱۲۹) «وقد تقبّل الله الدعاء، فكانت الأمة المحمدية خير أمة أخرجت للناس، وكان النبي المبعوث فيهم هو خاتم الأنبياء، سيدنا محمد عليه الصلاة والسلام، وبذلك كانت الكعبة البيت الحرام أول مكان مشرّف بني في الأرض) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۱.ص: ۱۲۲. ط: دار القلم دمشق.

۳- (ذكر نسب سيد ولد آدم وأول من تنشق أرض عنه يوم القيامة صلى الله عليه وسلم أخبرنا «عبد الله بن محمد بن سالم ببيت المقدس ثنا عبد الرحمن بن إبراهيم ثنا الوليد بن مسلم ثنا الأوزاعي حدثنا شداد أبو عمار عن واثلة بن الأسقع قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إن الله

۱۲۴ - پوښتنه : د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ موحد جد (نیکه) څوک ؤ ؟

ځواب : حضرت ابراهیم علیه السلام. ۱

۱۲۵ - پوښتنه : رسول الله صلی الله علیه وسلم د عربو د جاهلیت په وخت کې په کوم ټرون کې ګډون کړی ؤ چې د اسلام په وخت کې یې وفرمایل : ما په دې ټرون کې ونډه واخیسته، که په اسلام کې هم یو داسې ټرون ته دعوت شم ، قبلوم یې .

ځواب : د « حلف الفضول» ټرون. ۲

۱۲۶ - **پوښتنه** : د « حلف الفضول» ټرون ، څه ډول ؤ ؟

ځواب : ددې ټرون علت دا ؤ چې : یو سړي خپل مالونه له یمن څخه مکې ته یوړل ، په مکه کې یو بل سړي دا مالونه واخیستل خو ددې توکو روپۍ یې ورنه کړې . د مال خاوند د مکې له اوسېدونکو څخه مرسته وغوښتله . د مکې له اوسېدونکو څخه یوه ډله د « ابن جدعان » په کور کې سره را ټول شول او یو ټرون یې وکړ ترڅو د مظلوم حق له ظالم څخه واخیستل شي .۳

اصطفى [كنانة] من ولد إسماعيل، واصطفى قريشا من كنانة، واصطفى بني هاشم من قريش، واصطفاني من بني هاشم؛ فأنا سيد ولد آدم ولا فخر، وأنا أول من تنشق عنه الأرض، و [أنا]أول شافع وأول مشفع ، قال أبو حاتم: نسبة رسول الله صلى الله عليه وسلم تصح إلى عدنان، وما وراء عدنان فليس عندي فيه شيء [صحيح أعتمد عليه] غير أني أذكر اختلافهم فيه بعضهم لبعض من ليس [ذلك من صناعته: فهو صلى الله عليه وسلم محمد بن عبد الله بن عبد المطلب واسم عبد المطلب شيبة بن هاشم واسم هاشم عمرو بن عبد مناف واسم عبد مناف المغيرة بن قصي واسم قصي زيد بن كلاب وهو المهذب بن مرة بن كعب بن لؤي بن غالب بن فهر بن مالك بن النضر وهو قريش بن كنانة بن خزيمة بن مدركة بن إلياس بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان إلى هنا ليس بين النسابة خلاف فيه ؛ ومن عدنان هم مختلفون فيه إلى إبراهيم) السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان. ج: ۱. ص: ۴۰۳۹. وهكذا في الرحيق المختوم. ص: ۴۰. ط: دار الهلال. (الأسرة النبوية تعرف أسرته صلى الله عليه وسلم بالأسرة الهاشمية نسبة إلى جده هاشم بن عبد مناف).

۱ - (ومن عدنان هم مختلفون فيه إلى إبراهيم :فمنهم من قال: عدنان بن أدد بن مقوم بن ناحور بن تيرح بن يعقوب بن نبت بن نابت بن أنوش بن إسماعيل بن إبراهيم خليل الرحمن بن آزر.) السيرة النبوية واخبار الخلفاء لابن حبان. الجزء الاول. ص: ۴۰.

۲ - (حلف الفضول وعلى أثر هذه الحرب وقع حلف الفضول في ذي القعدة في شهر حرام، تداعت إليه قبائل من قريش: بنو هاشم، وبنو المطلب، وأسد بن عبد العزى، وزهرة بن كلاب، وتيم بن مرة، فاجتمعوا في دار عبد الله بن جدعان التيمي لسنه وشرفه، فتعاقدوا وتعاهدوا على ألايجدوا بمكة مظلوما من أهلها وغيرهم من سائر الناس إلا قاموا معه، وكانوا على من ظلمه حتى ترد عليه مظلمته، وشهد هذا الحلف رسول الله صلى الله عليه وسلم، وقال بعد أن أكرمه الله بالرسالة: لقد شهدت في دار عبد الله بن جدعان حلفا ما أحب أن لي به حمر النعم، ولو أدعي به في الإسلام لأجبت» .) الرحيق المختوم. ص: ۵۰. ط: دار الهلال.

۳ - (حلف الفضول وعلى أثر هذه الحرب وقع حلف الفضول في ذي القعدة في شهر حرام، تداعت إليه قبائل من قريش: بنو هاشم، وبنو المطلب، وأسد بن عبد العزى، وزهرة بن كلاب، وتيم بن مرة، فاجتمعوا في دار عبد الله بن جدعان التيمي لسنه وشرفه، فتعاقدوا وتعاهدوا على ألايجدوا بمكة مظلوما من أهلها وغيرهم من سائر الناس إلا قاموا معه، وكانوا على من ظلمه حتى ترد عليه مظلمته، وشهد هذا الحلف رسول الله صلى الله عليه وسلم، وقال بعد أن أكرمه الله بالرسالة: لقد شهدت في دار عبد الله بن جدعان حلفا ما أحب أن لي به حمر النعم، ولو أدعي به في الإسلام لأجبت» .) الرحيق المختوم. ص: ۵۰. ط: دار الهلال.

اتلسم مطلب: د رسول الله صلی علیه وسلم خصلتونه، اداب، اخلاق او معجزې

۱۲۸ - **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم له ظاهري خصلتونو او څېرې څخه، یو څو ځانګړني ذکر کړئ؟

ځواب: هغه په خلکو کې ښایسته سړی ؤ، رنګ مبارک یې سپین او روښانه ؤ، تندی یې پراخه او وروځې یې نرۍ وې، بانه یې اوږده، سترګې یې غټې او تورې وې، پوزه یې جیګه وه، ږیره یې ډېره او وجود یې ښه سالم ؤ، قد یې متوسط خو لوړ ته نږدې ؤ.[۱]

۱۲۹- **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم د ښوونې او روزنې استاد څوک ؤ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم په مستقیمه توګه د الله تعالی له لوري روزل شوی ؤ. ځکه هغه فرمایي: ادبني ربي فأحسن تأديبي [۲].

۱۳۰ - **پوښتنه**: هغه آیت چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم د اخلاقو ستاینه کوي، ذکر کړئ؟

ځواب: وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ (۴ ایت سورة القلم.)

۱۳۱ - **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم اخلاق په کوم کې څنګه وو؟

---

۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ: «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ، وَلَا بِالْقَصِيرِ، وَلَا بِالْأَبْيَضِ الْأَمْهَقِ، وَلَا بِالْآدَمِ، وَلَا بِالْجَعْدِ الْقَطَطِ، وَلَا بِالسَّبْطِ، بَعَثَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَلَى رَأْسِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، فَأَقَامَ بِمَكَّةَ عَشْرَ سِنِينَ، وَبِالْمَدِينَةِ عَشْرَ سِنِينَ، وَتَوَفَّاهُ اللَّهُ عَلَى رَأْسِ سِتِّينَ سَنَةً وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ عِشْرُونَ شَعْرَةً بَيْضَاءَ» ... عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى غُفْرَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ مِنْ وَلَدِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: كَانَ عَلِيٌّ إِذَا وَصَفَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: "لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ بِالطَّوِيلِ الْمُمَّغِطِ، وَلَا بِالْقَصِيرِ الْمُتَرَدِّدِ، وَكَانَ رَبْعَةً مِنَ الْقَوْمِ، لَمْ يَكُنْ بِالْجَعْدِ الْقَطَطِ، وَلَا بِالسَّبْطِ، كَانَ جَعْدًا رَجِلًا، وَلَمْ يَكُنْ بِالْمُطَهَّمِ وَلَا بِالْمُكَلْثَمِ، وَكَانَ فِي وَجْهِهِ تَدْوِيرٌ أَبْيَضُ مُشْرَبٌ، أَدْعَجُ الْعَيْنَيْنِ، أَهْدَبُ الْأَشْفَارِ، جَلِيلُ الْمُشَاشِ وَالْكَتَدِ، أَجْرَدُ ذُو مَسْرُبَةٍ، شَثْنُ الْكَفَّيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ، إِذَا مَشَى تَقَلَّعَ كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ فِي صَبَبٍ، وَإِذَا الْتَفَتَ الْتَفَتَ مَعًا، بَيْنَ كَتِفَيْهِ خَاتَمُ النُّبُوَّةِ، وَهُوَ خَاتَمُ النَّبِيِّينَ، أَجْوَدُ النَّاسِ صَدْرًا، وَأَصْدَقُ النَّاسِ لَهْجَةً، وَأَلْيَنُهُمْ عَرِيكَةً، وَأَكْرَمُهُمْ عِشْرَةً، مَنْ رَآهُ بَدِيهَةً هَابَهُ، وَمَنْ خَالَطَهُ مَعْرِفَةً أَحَبَّهُ، يَقُولُ نَاعِتُهُ: لَمْ أَرَ قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ مِثْلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ". قَالَ أَبُو عِيسَى: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ مُحَمَّدَ بْنَ الْحُسَيْنِ يَقُولُ: سَمِعْتُ الْأَصْمَعِيَّ يَقُولُ فِي تَفْسِيرِ صِفَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. الشمائل المحمديه للترمذى المكتبة التجارية. ص: ۲۸,۳۲. وهكذا في كتاب جوامع السيرة. ص: ۲۲. ط: المعارف.

(صفته وأسماؤه صلى الله عليه وسلم (كان صلى الله عليه وسلم ليس بالطويل البائن، ولا بالقصير، ولا بالأبيض الأمهق، ولا الآدم، ولا بالجعد القطط، ولا السبط، رجل الشعر، أزهر اللون، مشرباً بحمرة في بياض ساطع، كأن وجهه القمر حسناً، ضخم الكراديس، أوطف الأشفار، أدعج العينين، في بياضهما عروق حمر رقاق، حسن الثغر، واسع الفم، حسن الأنف، إذا مشى كأنه يتكفأ، إذا التفت التفت بجميعه، كثير النظر إلى الارض، ضخم اليدين لينهما، قليل لحم العقبين، كث اللحية واسعها، أسود الشعر، ليس لرجليه أخمص، إذا طول شعره فإلى شحمة أذنيه ومع كتفه، وإذا قصره فإلى أنصاف أذنيه، لم يبلغ شيب رأسه ولحيته عشرين شيبة. وهو: محمد، صلى الله عليه وسلمن وأحمد، والملحى: يمحو الله به الكفر، والحاشر: يحشر الناس على عقبيه، والعاقب: ليس بعده نبي، والمقفى، ونبي التوبة، ونبي الملحمة، وسماه الله تعالى: رؤوفاً رحيما. وكان على نغض كتفه الأيسر خاتم النبوة، كأنه بيضة حمام، لونه لون جسده، عليه خيلان، ومن فوقه شعرات.)

۲ مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح. الجزء الاول. ص: ۲۷۴.

ځواب: حضرت انس رضي الله عنه فرمايي :ما داسې څوک نه دي ليدلي چې د رسول الله صلى الله عليه وسلم په شان د خپلې کورنۍ سره په ښو اخلاقو چلند وکړي .

۱۳۲ - **پوښتنه** : رسول الله صلى الله عليه وسلم په کوم کال کې د اختر لومړنی لمونځ ادا کړ ؟

ځواب : دهجرت په دويم کال د شوال مياشتې په لومړۍ نېټه .[۱]

نولسم مطلب: اخلاق او معجزې

۱۳۳ - **پوښتنه**: د رسول الله ﷺ د اخلاقو او معجزو په اړه يو حديث ذکر کړئ ؟

ځواب : رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي :ستاسو څخه تر ټولو غوره هغه څوک دی چې له خپلې کورنۍ سره ښه اخلاق وکړي، او زه ستاسو په نسبت خپلې کورنۍ سره تر ټولو غوره اخلاق کوونکی يم.[۲]

۱۳۴ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم هغه حديث ذکر کړئ چې په هغې کې يې د فارسي ژبې کلمات هم کارولي وي ؟

ځواب: ابو هريره رضي الله عنه فرمايي : کېدې مې درد کولو، رسول الله صلى الله عليه وسلم په لاره تېرېدلو وې فرمايل : اِشْكَمَتْ دَرْدُ . ای ابو هريره له درد څخه شکايت کوې ؟ [۳]

۱۳۵ **پوښتنه**: د رسول الله ﷺ يو مقفى او مسجّع کلام ذکر کړئ ؟

ځواب : د حنين په ورځ يې داسې وفرمايل: (أَنَا النَّبِيُّ لاَ كَذِبْ ، أَنَا ابْنُ عَبْدِ المُطَّلِبْ) .[۴]

۱۳۷ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم له معجزاتو څخه يوه لويه معجزه ذکر کړئ ؟

ځواب: د رسول الله صلى الله عليه وسلم تر ټولو لويه او عظيمه معجزه د الله کتاب « قرآنکريم » دی ، چې تر اوسه هم شته او وروسته له څو پېړيو بيا هم پکې هېڅ بدلون نه دی راغلی .[۱]

۱.(بدرځخه راتلو وروسته د شوال باندې نبي عليه السلام د اختر لمونځ وکړو دا اول کوچنی اختر وو)سيرت المصطفى. ج: ۱.ص: ۴۲۰.ط: مكتبه اعزازيه.

۲ عن عائشة قالت : قال رسول الله صلى الله عليه و سلم خيركم خيركم لأهله وأنا خيركم لأهلي.الترمذي (٥/ ٧٠٩) مناقب، باب فضل ازواج. سنن ابن ماجه (١/ ٦٣٦)، : دار الفكر – بيروت، مرقات: ٥/ ٢١٢٥، باب عشرة النساء

۳.(عن أبي هريرة قال ما هجرت إلا وجدت النبي صلى الله عليه وسلم يصلي قال فصلى ثم قال اشكمت درد قال قلت لا قال قم فصل فإن في الصلاة شفاء. ۲: اشكمت درد . يعني تشتكي بطنك بالفارسية ، مسند أحمد - الرسالة (١٥/ ٢٨)، سنن ابن ماجه (٢/ ١١٤٤)، تفسير ابن كثير: ١/ ١٥٤، بقرة: ۴۵ ايت.

۴.(عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رضي الله عنه وَجَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَا أَبَا عُمَارَةَ أَتَوَلَّيْتَ يَوْمَ حُنَيْنٍ فَقَالَ أَمَّا أَنَا فَأَشْهَدُ عَلَى النَّبِيِّ أَنَّهُ لَمْ يُوَلِّ وَلَكِنْ عَجِلَ سَرَعَانُ الْقَوْمِ فَرَشَقَتْهُمْ هَوَازِنُ وَأَبُو سُفْيَانَ بْنُ الْحَارِثِ آخِذٌ بِرَأْسِ بَغْلَتِهِ الْبَيْضَاءِ يَقُولُ أَنَا النَّبِيُّ لَا كَذِبْ أَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبْ) صحيح البخاري (١: ٣٢٨، حديث رقم: ۴۳۱۵))، صحيح مسلم (٣/ ١۴٠٠)، حديث رقم: ١٧٧۶)، سنن النسائي الكبرى (٥/ ١٨٨، حديث: رقم: ٨٥٧٥)

۱۳۸ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم بله معجزه هم بیان کړئ ؟

ځواب : کله چې مشرکینو غوښتل چې رسول الله ورته خپل نبوت ثابت کړي، نو له رسول الله څخه یې وغوښتل چې سپوږمۍ په منځ کې نیمه کړي، رسول الله صلی الله علیه وسلم هم د خپلې ګوتې په اشارې سره سپوږمۍ په منځ نیمه کړه او بېرته خپل لومړي حالت ته راغله .۲

۱۳۹- **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم یوه بله معجزه هم بیان کړئ ؟

ځواب : حضرت جابر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وفرمایل : « د خندق له کیندنې پر مهال په کور کې مې لږ اوربشې درلودې هغه مې اوړه کړې او یو سپرلی مې هم حلال کړ بیا نبي علیه السلام ته ورغلم او د خوراک دعوت مې ورته ورکړ . کله چې رسول الله له خپلو ټولو صحابه کرامو رضی الله عنهم سره د خندق له کیندنې څخه راستون شو، نو هغوی ټولو ښه ډوډۍ وخوړله او بیا هم دیګ ډک ؤ .۳

یوویشتم مطلب: د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صحابه کرام رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ ، تورې ، ساتونکي او د سیرت د کتابونو نومونه

۱۴۰ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم ملګرو ته کوم نوم اخیستل کېږي ؟

۱-(ویظل القرآن هو المعجزة الکبری للنّبي صلّی الله علیه وسلّم. وکالحاکم علی أن محمداً صادق في دعوی النبوة ، لأن المعجزة الکبری لرسولنا علیه الصلاة والسلام ، لیست إلا القرآن.فإن القرآن الکریم هو المعجزة الکبری الدالة علی صدق رسالة محمد صلی الله علیه وسلم). التفسیر المنیر للزحیلي (۱۳/ ۱۱۷، ط: دارالفکر)، مفاتیح الغیب-ط دار الکتب العلمیة (۱۷/ ۵، ط: دارالکتب العلمیة، مختصر تفسیر البغوي المسمی بمعالم التنزیل (۱/ ۴، ط: دارالسلام).

۲ (حَدَّثَنَا عَبْدَانُ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ رضي الله عنه قَالَ انْشَقَّ الْقَمَرُ وَنَحْنُ مَعَ النَّبِيِّ ? بِمِنًى فَقَالَ اشْهَدُوا وَذَهَبَتْ فِرْقَةٌ نَحْوَ الْجَبَلِ * عن عبد الله بن مسعود قال * انشق القمر علی عهد رسول الله صلی الله علیه وسلم فلقتین فستر الجبل فلقة وکانت فلقة فوق الجبل فقال رسول الله صلی الله علیه وسلم اللهم أشهد).صحیح البخاري-نسخة طوق النجاة (۱/ ۱۰۲، حدیث: رقم: ۳۸۶۹، صحیح مسلم - عبد الباقي (۴/ ۲۱۵۸، حدیث رقم: ۲۸۰۰، سنن الترمذي (۵/ ۳۹۸، حدیث رقم: ۳۲۸۷).

۳ (حدثني عمرو بن علي حدثنا أبو عاصم أخبرنا حنظلة بن أبي سفیان أخبرنا سعید بن میناء قال سمعت جابر بن عبد الله رضي الله عنهما قال لما حفر الخندق رأیت بالنبي ? خمصا شدیدا فانکفأت إلی امرأتي فقلت هل عندك شيء فإني رأیت برسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خمصا شدیدا فأخرجت إلي جرابا فیه صاع من شعیر ولنا بهیمة داجن فذبحتها وطحنت الشعیر ففرغت إلی فراغي وقطعتها في برمتها ثم ولیت إلی رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقالت لا تفضحني برسول الله ? وبمن (ومن) معه فجئته (فجئت) فسررته فقلت یا رسول الله ذبحنا بهیمة لنا وطحنا صاعا من شعیر کان عندنا فتعال أنت ونفر معك فصاح النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقال یا أهل الخندق إن جابرا قد صنع سورا (سؤرا) فحي هلا بکم فقال رسول الله ? لا تنزلن برمتکم ولا تخبزن عجینکم حتی أجيء فجئت وجاء رسول الله ? یقدم الناس حتی جئت امرأتي فقالت بك وبك فقلت قد فعلت الذي قلت فأخرجت له عجینا فبصق (فبسق) فیه وبارك ثم عمد إلی برمتنا فبصق فیها وبارك ثم قال ادع خابزة فلتخبز معي واقدحي من برمتکم ولا تنزلوها وهم ألف فأقسم بالله لقد أکلوا حتی ترکوه وانحرفوا وإن برمتنا لتغط کما هي وإن عجیننا لیخبز کما هو). صحیح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۲۳۲، حدیث رقم: ۴۱۰۲، صحیح مسلم - عبد الباقي (۳/ ۱۶۱۰، حدیث رقم: ۲۰۳۹، السنن الکبری للبیهقي (۷/ ۲۷۴، حدیث رقم: ۱۴۹۹۹).

ځواب: صحابه کرام رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ ۱

۱۴۱ - پوښتنه: رسول الله صلی الله علیه وسلم د خپلو صحابه کرامو په هکله څه فرمایلي دي ؟

ځواب: زما صحابه د آسمان د ستورو په شان دي چې هریو پسې اقتدأ وکړئ نو هدایت به وموموئ ۲

۱۴۲ پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم له نومونو څخه یو څو ذکر کړئ ؟

ځواب: محمد ، احمد ، الماحي ، الحاشر ، العاقب ۳

۱۴۳ - پوښتنه: د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د سیرت په هکله د ځینو کتابونو نومونه ذکر کړئ ؟

ځواب: نبي الرحمة ، سیرة النبي ، سیرة ابن هشام ، الرحیق المختوم . نور الیقین.

۱۴۴ - پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم له تورو څخه د درپوو تورو نومونه ذکر کړئ ؟

ځواب: صمصامه ، عضب او رسوب ۴

۱۴۵ پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم ساتونکي څوک وو ؟

ځواب: زبیر بن عوام ، حضرت بلال بن رباح ، سعد بن معاذ ، ابو ایوب انصاری ، سعد بن ابي وقاص ، محمد بن سلمة او مغیرة بن شعبة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ ۵

۱- (عن أبي هريرة أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتى المقبرة فقال * السلام عليكم دار قوم مؤمنين وإنا إن شاء الله بكم لاحقون وددت أنا قد رأينا إخواننا قالوا أو لسنا إخوانك يا رسول الله قال أنتم أصحابي وإخواننا الذين لم يأتوا بعد). صحيح مسلم - عبد الباقي (۱/ ۲۱۸، حديث رقم: ۲۴۹، سنن النسائي (۱/ ۱۰۱، حديث رقم ۱۵۰، سنن ابن ماجه (۲/ ۱۴۳۹، حديث رقم: ۴۳۰۶).

۲ - (سعيد بن المسيب رحمه الله : أن عمرَ بنَ الخطاب قال : سمعتُ رسولَ الله صلى الله عليه وسلم يقول : «سألتُ رَبِّي عن اختلافِ أصحابي من بَعدي؟ فأوحى إليَّ : يا محمدُ ، إنَّ أصحابَكَ عندي بمنزلة النجوم في السماء ، بعضُها أقوى من بعض ، ولكلّ نُور ، فمن أخذ بشيء مما هم عليه من اختلافهم فهو عندي على هُدى». وقال رسولُ الله صلى الله عليه وسلم : «أصحابي كالنجومِ ، فبأيِّهم اقتديتم اهتديتم» جامع الأصول في أحاديث الرسول (۸/ ۵۵۶، حديث رقم: ۶۳۶۹، مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح (۲/ ۸۴، نوادر الأصول (۳/ ۶۲، ط: دار النشر).

۳- (حدثني إبراهيم بن المنذر قال حدثني معن عن مالك عن ابن شهاب عن محمد بن جبير بن مطعم عن أبيه رضي الله عنه قال قال رسول الله ؟ لي خمسة أسماء أنا محمد وأحمد (وأنا أحمد) وأنا الماحي الذي يمحو الله بي الكفر وأنا الحاشر الذي يحشر الناس على قدمي وأنا العاقب). صحيح البخاري- (۱: ۳۹۱، حديث رقم: ۳۵۳۲، صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۳۹۱، حديث رقم: ۲۳۵۴، سنن الترمذي (۵/ ۱۳۵، حديث رقم: ۲۸۴۰.

۴- (وقال أبو ذر لو وضعتم الصمصامة على هذه وأشار إلى قفاه ثم ظننت أني أنفذ كلمة سمعتها من النبي.... الصمصام والصمصامة: السيف. قال ابن هشام فحدثني بعض أهل العلم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم بعث إليها علي بن أبي طالب فهدمها فوجد فيها سيفين يقال لأحدهما الرسوب وللآخر المخذم فأتى بهما رسول الله صلى الله عليه وسلم فوهبهما له فهما سيفا علي رضي الله عنه). صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۴۲، حديث رقم: ۶۷،). جامع الأصول في أحاديث الرسول (۸/ ۲۴، حديث رقم: ۵۸۵۸). السيرة النبوية لابن هشام (۱/ ۲۱۱، تفسير ابن كثير -ط دار طيبة (۷/ ۴۵۷).

۵- باب يذكر فيه حراسه صلى الله عليه وسلم قبل أن ينزل عليه قوله تعالى { والله يعصمك من الناس } سعد بن معاذ حرسه صلى الله عليه وسلم ليلة يوم بدر أي الليلة التي صبيحتها ذلك اليوم وفي ذلك اليوم لم يحرسه صلى الله عليه وسلم إلا أبو بكر الصديق رضي الله تعالى عنه شاهرا سيفه

۱۴۶ - **پوښتنه**: ولې رسول الله صلی الله علیه وسلم ته «خاتم النبیین» وایي ؟

ځواب : ځکه چې وروسته له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه به بل پیغمبر تر قیامته پورې رانشي، خپله رسول الله صلی الله علیه وسلم هم فرمایلي دي : زه تر ټولو وروستی پیغمبر یم ، وروسته له ما څخه بل پیغمبر نشته.[۱]

۱۴۷ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم څو نېږې درلودې ؟

ځواب : درې دانې : رمح ، مثوی او منثنی.[۲]

دوه ویشتم مطلب: د مدینې منورې د ښار فضلیت

۱۴۸ **پوښتنه** : کوم ښار په «مدینة النبي» باندې مشهور دی ؟

ځواب : مدینه منوره.[۳]

۱۴۹ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم د خپل ښار د فضیلت په هکله څه ویلي دي ؟

ځواب :رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي : څوک چې په مدینه منوره کې مړ شي نو د قیامت په ورځ به زه د هغه شفاعت کوم.[۴]

حین نام بالعریش وفي کلام بعضهم أن سعد بن معاذ رضي الله تعالی عنه کان مع أبي بکر رضي الله تعالی عنه في العریش یحرسانه صلی الله علیه وسلم في بدر ومحمد بن مسلمة رضي الله تعالی عنه حرسه صلی الله علیه وسلم یوم احد والزبیر بن العوام رضي الله تعالی عنه حرسه صلی الله علیه وسلم یوم الخندق والمغیرة بن شعبة رضي الله تعالی عنه حرسه یوم الحدیبیة وأبو ایوب الأنصاري رضي الله تعالی عنه حرسه صلی الله علیه وسلم لیلة بني بصفیة ببعض طرق خیبر وبلال وسعد بن أبي وقاص وذکوان بن عبد قیس رضي الله عنهم حرسوه صلی الله علیه وسلم بوادي القری أي وحرسه صلی الله علیه وسلم ابن ابي مرثد الغنوي في اللیلة التي کانت في صبیحتها وقعة حنین حیث قال صلی الله علیه وسلم ألا رجل یحرسنا اللیلة فقال أنا یا رسول الله فدعا له صلی الله علیه وسلم وبعد نزول الآیة وهي { والله یعصمك من الناس } ترك الحرس.(قرة الأبصار (ص: ۹، السیرة الحلبیة (۳/ ۴۲۴، ط: دار المعرفة)

۱-(وبه حدثنا محمد بن فضیل قال نا محمد بن سعد الأنصاري عن حبیب بن سالم قال نا أبو هریرة قال قال رسول الله صلی الله علیه و سلم إنما مثلي ومثل الأنبیاء کمثل رجل بنی دارا فأکملها وحسنها وبقیت من زاویة من زوایاها موضع لبنة فجعل الناس یطیفون ببنیانه یتعجبون ویقولون فهلا وضع ها هنا لبنة فأکمل بها بناءة فأنا ذلك أنا خاتم النبیین لا نبي بعدي).المعجم الأوسط (۳/ ۳۱۸، ط: دار الحرمین، المعجم الکبیر (۶/ ۲۰۵) ۶۰۲۰، ط: مکتبة العلوم.

۲-(الأول: في عدد رماحه وهي خمسة. الأول: المثوي من المثوي أي المطعون به. الثاني: المنثني. الثالث والرابع والخامس: ثلاثة رماح أصابها صلی الله علیه وسلم من سلاح بني قینقاع، وذکره ابن أبي خیثمة في تاریخه) سبل الهدی والرشاد في سیرة خیر العباد (۷/ ۳۶۵، ط: دار الکتب العلمیة، خلاصة سیر سید البشر (ص: ۱۷۳، ط: مکتبة نزار)

۳ - (قال الأوزاعي: خرجت حاجاً فدخلت مدینة النبي صلی الله علیه وسلم بلیل فأتیت مسجد النبي صلی الله علیه وسلم فإذا بشاب بین القبر والمنبر یتهجد.... (بلوغ الأرب بتقریب کتاب الشعب (۱/ ۲۳۵)

۴ - أنبأ هارون بن سعید قال حدثنا خالد بن زیاد قال أخبرني القاسم بن مبرور عن یونس قال قال بن شهاب عن عبید الله بن عبد الله بن عمر أن الصعبة امرأة من بني لیث بن بکر کانت في حجر رسول الله صلی الله علیه وسلم قال سمعتها تحدث صفیة بنت أبي عبید أنها سمعت رسول الله صلی

۱۵۰ - **پوښتنه** : مسجد نبوي څه فضيلت لري ؟

ځواب : رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي : زما په جومات کې لمونځ کول په زر چنده غوره دي له نورو مساجدو څخه ، مګر مسجد الحرام.[۱]

۱۵۱ **پوښتنه** : په مسجد نبوي کې ترټولو غوره ځای کوم یو دی ؟

ځواب : رياض الجنة ، د رسول الله صلى الله عليه وسلم له منبر څخه تر روضې مبارکې پورې.[۲]

۱۵۲ **پوښتنه** : د احد له غزوې څخه وروسته کوم کس د رسول الله ﷺ د وژلو نیت درلود ؟

ځواب : « د دعثوربن الحارث » په نامه یو کس ؤ .

۱۵۳ - **پوښتنه** : په څه ډول یې د رسول الله صلى الله عليه وسلم د وژلو پلان درلود ؟

ځواب : رسول الله صلى الله عليه وسلم د یوې ونې لاندې غوښتل ویده شي ، ناڅاپه له مشرکینو څخه یو کس په رسول الله ﷺ برید وکړ ، کله چې یې رسول الله ﷺ ولید وېره ورباندې راغله نو توره یې له لاس څخه ولوېده . رسول الله ﷺ ورته وفرمایل : له تا سره څه معامله وکړم ؟ هغه وویل : ته د الله تعالى پیغمبر یې ماته عفوه وکړه.[۳]

۱۵۴ - **پوښتنه** : رسول الله صلى الله عليه وسلم د نړۍ کومو باچاهانو ته بلنلیکونه واستول او هغوی یې اسلام ته دعوت کړل ؟

ځواب : هرقل د روم باچا ، مقوقس د مصر باچا ، خسرو پرویز د ایران باچا ، نجاشي د حبشې باچاه ؤ.[۱۰]

الله عليه وسلم * يقول من استطاع منكم أن يموت بالمدينة فليمت بها فإني أشفع له أو أشهد له).سنن النسائي الكبرى- ترقيم شعيب (۲/ ۴۸۸، حديث رقم: ۴۲۷۱، المعجم الكبير:۲۴/ ۳۳۲، حديث رقم: ۸۲۵)، جامع الأحاديث للسيوطي (۲۱/ ۴۱۵، حديث رقم: ۲۳۸۸۱.

۱ -(حدثنا عبد الله بن يوسف قال أخبرنا مالك عن زيد بن رباح وعبيد الله بن أبي عبد الله الأغر عن أبي عبد الله الأغر عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي ؟ قال صلاة في مسجدي هذا خير من ألف صلاة فيما سواه إلا المسجد الحرام).صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۱۲۴، حديث رقم: ۱۱۹۰، صحيح مسلم - عبد الباقي (۲/ ۱۰۱۲، حديث رقم:۱۳۹۴، سنن الترمذي (۲/ ۱۴۷، حديث رقم: ۳۲۵).

۲- (أنبأ قتيبة بن سعيد والحارث بن مسكين قراءة عليه وأنا أسمع عن سفيان عن عمار الدهني عن أبي سلمة عن أم سلمة أن النبي صلى الله عليه وسلم قال : إن ما بين بيتي ومنبري روضة من رياض الجنة في حديث الحارث ما بين قبري ومنبري.)سنن النسائي الكبرى:(۲/ ۴۸۹، حديث رقم: ۴۲۷۶، المعجم الكبير (۱۲/ ۲۹۴، حديث رقم: ۱۳۱۵۶، كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال (۱۲/ ۲۶۰، حديث رقم: ۳۴۹۴۹).

۳- ((قال الواقدي : حدثني محمد بن زياد بن أبي هنيدة ، قال : أخبرنا زيد بن أبي عتاب ، قال الواقدي : وأخبرنا الضحاك بن عثمان ، قال : وحدثني عبد الرحمن بن محمد بن أبي بكر ، عن عبد الله بن أبي بكر ، ؛ وزاد بعضهم على بعض في الحديث ، وغيرهم قد حدثني أيضا ، قالوا : بلغ رسول الله صلى الله عليه وسلم أن جمعا من غطفان من بني ثعلبة بن محارب بذي أمر قد تجمعوا يريدون أن يصيبوا من أطراف رسول الله صلى الله عليه وسلم ، معهم رجل منهم يقال له دعثور بن الحارث بن محارب ، فندب رسول الله صلى الله عليه وسلم المسلمين ... حتى قام على رأس رسول الله صلى الله عليه وسلم بالسيف مشهورا فقال : يا محمد ، من يمنعك مني اليوم ؟ قال : « الله عز وجل » ، ودفع جبريل في صدره فوقع السيف من يده فأخذه رسول الله صلى الله عليه وسلم وقام على رأسه فقال : « من يمنعك مني ؟ » قال : لا أحد ، وأنا أشهد أن لا إله إلا الله وأن محمدا رسول الله).دلائل النبوة للبيهقي (۳/ ۱۸۶، مغازي الواقدي (۱/ ۱۹۴، ط: بيروت عالم الكتب، غزوات الرسول وسراياه (ص: ۱۵.

۱۵۵ - **پوښتنه:** د ایران باچا د رسول الله ﷺ د لیک په تړاو څه عکس العمل وښود ؟

ځواب: درسول الله صلی الله علیه وسلم لیک یې څیړې کړ او ویې ویل : ولې د محمد صلی الله علیه وسلم نوم زما له نوم څخه مخکې راغلی دی ؟

۱۵۶ - **پوښتنه:** رسول الله صلی الله علیه وسلم د هغه په حق کې څه ښېرا وکړه ؟

ځواب: ویې فرمایل : الله تعالی دې د هغه باچاهي درپې ورپې کړي او هغه د خپل زوی په ذریعه له منځه لاړ .[۲]

۱۵۷ - **پوښتنه:** د هغه لیک متن څه ؤ، چې رسول الله صلی الله علیه وسلم د ایران باچا ته یې استولی ؤ ؟

ځواب: «بسم الله الرحمن الرحیم، له محمد رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه د فارس لوی قیصر.ته، سلام په هغه چا چې د رښتینولۍ او هدایت پیرو دی او هغه څوک چې په الله تعالی او د هغه په رسول یې ایمان راوړی دی، او د دې ګواهي یې ورکړې ده چې یوازې الله جل جلاله د عبادت وړ دی او محمد صلی الله علیه وسلم د هغه بنده او رسول دی، زه تاته دعوت درکوم په دې چې د خدای رسول یم، ترڅو ټول هغه خلک چې ژوندي دي ووېروم او په کافرانو باندې د عذاب خبره ثابته شي، اسلام ومنئ ترڅو په دواړو جهانونو کې روغ رمټ و اوسئ ، که سرغړونه وکړئ د مجوسیانو ګناه به پر تاسو وي.[۳]

۱۵۸ - **پوښتنه:** هغه کوم آیت چې الله تعالی په هغه کې د رسول الله صلی الله علیه وسلم تګلاره نورو مسلمانانو ته د یوې نمونې په ډول معرفي کړې ؟

ځواب: لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِمَنْ كَانَ يَرْجُو اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا .[۴]

۱- (فكر النبي صلى الله عليه وسلم في إرسال رسله إلى ملوك العالم المحيط بالجزيرة العربية يدعوهم وشعوبهم إلى رسالة الإسلام، وفي مقدمة هؤلاء الملوك هرقل قيصر الروم وكسرى ملك الفرس ، أرسل رسله تحمل كتبه إلى كسرى، وإلى النجاشي وإلى ملك عمان وملك اليمامة وملك البحرين والحارث الحميري ملك اليمن، وإلى هرقل قيصر الروم، والحارث الغساني ملك تخوم الشام، والمقوقس حاكم مصر. في أواخر السنة السادسة حين رجع رسول الله صلى الله عليه وسلم من الحديبية كتب إلى الملوك يدعوهم إلى الإسلام .) ط: (الرحيق المختوم (ص: ۴۰۳)ط: دار الفكر.

۳-((وكتب النبي صلى الله عليه وسلم إلى كسرى ملك فارس:(بسم الله الرحمن الرحيم . من محمد رسول الله إلى كسرى عظيم فارس، سلام على من اتبع الهدي، وآمن بالله ورسوله، وشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأن محمداً عبده ورسوله، وأدعوك بدعاية الله، فإني أنا رسول الله إلى الناس كافة، لينذر من كان حياً ويحق القول على الكافرين، فأسلم تسلم، فإن أبيت فإن إثم المجوس عليك) .واختار لحمل هذا الكتاب عبد الله بن حذافة السهمي، فدفعه السهمي إلى عظيم البحرين، ولا ندري هل بعث به عظيم البحرين رجلاً من رجالاته، أم بعث عبد الله السهمي، وأيّا ما كان فلما قرئ الكتاب على كسرى مزقه، وقال في غطرسة : عبد حقير من رعيتي يكتب اسمه قبلي، ولما بلغ ذلك رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : (مزق الله ملكه) ، وقد كان كما قال) حدثنا عبد الله بن يوسف حدثنا الليث قال حدثني عقيل عن ابن شهاب قال أخبرني عبيد الله بن عبد الله بن عتبة أن عبد الله بن عباس أخبره أن رسول الله ? بعث بكتابه إلى كسرى فأمره أن يدفعه إلى عظيم البحرين يدفعه عظيم البحرين إلى كسرى فلما قرأه كسرى حرقه فحسبت أن سعيد بن المسيب قال فدعا عليهم النبي ? أن يمزقوا كل ممزق.صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (۴/ ۹۳، حديث رقم: ۲۹۳۹، السنن الكبرى للبيهقي وفي ذيله الجوهر النقي (۹/ ۱۷۷، حديث رقم: ۱۹۰۷۷، مسند أحمد (۱/ ۲۴۳، حديث رقم: ۲۱۸۴)

۴- . ۲۱ / الاحزاب : ۲۱

۱۵۹ - **پوښتنه** لومړی آیت چې په رسول الله صلی الله علیه وسلم نازل شوی هغه کوم دی؟

ځواب : اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ .... تر پنځم ایت پورې. سورة العلق. ۱

۱۶۰ **پوښتنه**: کله چې رسول الله صلی الله علیه وسلم د طایف په سفر کې خواشینی شو، څنګه دعا یې وکړه ؟

ځواب: ای الله تعالی! زه له خلکو څخه تاته د خپلې کمزورۍ ، د تدبیر کمښت او ذلت څخه شکایت کوم . ته مې رب یې ته ما هغه چا ته چې زما د پرځولو مبارزه کوي یا هغه دښمن ته سپارې چې زما کار ورسره ترلی دی . خو که دا ستاسو له غوسې څخه نه وي نو بیا راته د اندېښنې ور نه ده.[۲]

۱۶۱ - **پوښتنه**: الله تعالی د رسول الله صلی الله علیه وسلم دعا څنګه قبوله کړه ؟

ځواب : وروسته له دې دعا څخه ، الله تعالی د غرونو ملایکو ته امر وکړ ، که رسول الله صلی الله علیه وسلم اجازه ورکړي نو طایف به د دوو غرونو ترمنځ ، له منځه یوسي.[۳]

۱۶۲ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم څه وفرمایل ؟

ځواب : خیر ، زه هیله لرم چې د دوی په راتلونکي نسل کې به داسې کسان را پیدا شي چې یوازې الله تعالی ته به عبادت کوي.[۴]

۱۶۳ - **پوښتنه** : کله چې رسول الله صلی الله علیه وسلم اراده وکړه چې مدینې ته هجرت وکړي نو مکې سره یې څه ډول مخه ښه وکړه ؟

(لَقَدْ كَانَ لَكُمْ أيها المؤمنون فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ الاسوة معناه القدوة وهو ما يقتدى به والمراد هاهنا ان لكم فى شان رسول الله خصلة حسنة من حقها ان يؤسى بها كالثبات فى الحرب ومقاساة الشدائد أو هو يعنى رسول الله صلى الله عليه وسلم لكم قدوة يحسن التأسي به) لقد كان لكم في رسول الله أسوة حسنة "أي هلا اقتديتم به وتأسيتم بشمائله صلى الله عليه وسلم). التفسير المظهرى. موافقا للمطبوع (۱/ ۳۰۸۰، ط: مكتبة رشديه،) تفسير ابن كثير: (۱۱/ ۱۳۴، ط: أولاد الشيخ.

۱.(وهي أول شيء نزل من القرآن. إن هذه أوّل سورة نزلت في القرآن على رسول الله صلى الله عليه وسلم). تفسير ابن كثير: (۸/ ۴۳۶، ط: دار طيبة، تفسير الطبري: (۲۴/ ۵۱۹، ط: الرسالة. (۲۴/ ۵۱۹) السنن الكبرى للبيهقي: ۹/ ٦، ط: مجلس دائرة المعارف)

۲.("اللهم إليك أشكو ضعف قوتي، وقلة حيلتي، وهواني على الناس، يا أرحم الراحمين إلى من تكلني إلى عدو يتجهمني، أم إلى قريب ملكته أمري، إن لم تكن ساخطا علي فلا أبالي، غير أن عافيتك أوسع لي أعوذ بنور وجهك الكريم، الذي أضاءت له السموات، وأشرقت له الظلمات وصلح عليه أمر الدنيا والآخرة، أن تحل علي غضبك أو تنزل علي سخطك، ولك العتبى حتى ترضى، ولا حول ولا قوة إلا بك"). كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال (۲/ ۲۰۲، حديث رقم: ۳۷۵۶ ط: مؤسسة الرسالة، جامع المسانيد والسنن لابن كثير (۱/ ۱۳، حديث رقم ۶۱۸۸، جامع الأحاديث للسيوطي (۳۵/ ۴۰۹، حديث رقم: ۳۸۴۱۹).

۳.(وقد بعث (بعث الله) إليك ملك الجبال لتأمره بما شئت فيهم فناداني ملك الجبال فسلم علي ثم قال يا محمد فقال ذلك فيما شئت إن شئت أن أطبق عليهم الأخشبين فقال النبي ؟ بل أرجو أن يخرج الله من أصلابهم من يعبد الله وحده لا يشرك به شيئا). صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (۱/ ۲۴۲، حديث رقم: ۳۲۳۱، صحيح مسلم - عبد الباقي (۳/ ۱۴۲۰، حديث رقم ۱۷۹۵، سنن النسائي الكبرى- (۴/ ۴۰۵، حديث رقم: ۷٦۵۹)

۴ : فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم بل أرجو أن يخرج الله من أصلابهم من يعبد الله وحده ولا يشرك به شيئا. صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (۱/ ۲۴۲، حديث رقم: ۳۲۳۱، صحيح مسلم - عبد الباقي (۳/ ۱۴۲۰، حديث رقم ۱۷۹۵، سنن النسائي الكبرى- (۴/ ۴۰۵، حديث رقم: ۷٦۵۹)

ځواب : رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل ته بهترينه ځمكه يى د الله تعالى او محبوب ترينه ځمكه يى الله تعالى ته، كه زه مې خپل قوم له تا څخه نه ويستلى زه به نه ووم وتلى .١

١٦٤ - **پوښتنه**: رسول الله صلى الله عليه وسلم به كومه ورځ د سفر لپاره غوره كوله ؟

ځواب : معمولا د پنجشنبې ورځ .٢

١٦٥ - **پوښتنه**: رسول الله صلى الله عليه وسلم ته د وركړل شوي كتاب نوم څه ؤ ؟

ځواب : قرآن عظيم الشان.٣

١٦٦ - **پوښتنه** : قرآن كريم په څومره موده كې په رسول الله صلى الله عليه وسلم باندې نازل شوى دى ؟

ځواب : ٢٣ كلونو كې.٤

١٦٧ - **پوښتنه** څه سبب ؤ چې خلكو به ورځ تر بلې د رسول الله صلى الله عليه وسلم له دين سره مينه پيدا كوله ؟

ځواب : ښه اخلاق، ښه رفتار او په ټولنه كې له خلكو سره ښه سلوك.٥

١٦٨ - **پوښتنه**: يهوديانو ولې د رسول الله صلى الله عليه وسلم په راتګ سره مخالفت وكړ ؟

ځواب : يهوديان د هغه پيغمبر د ظهور په تمه وو چې د هغوى په آسماني كتاب كې يې يادونه شوې وه او دا چې رسول الله صلى الله عليه وسلم د هغوى له قوم څخه نه ؤ، نو ځكه يې مخالفت وكړ.٦

١٦٩ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم خبرو ته كوم لفظ كارول كېږي ؟

١: (حدثنا قتيبة حدثنا الليث عن عقيل عن الزهري عن أبي سلمة عن عبد الله بن عدي بن حمراء الزهري قال: رأيت رسول الله صلى الله عليه سلم واقفا على الحزورة فقال والله إنك لخير أرض الله وأحب أرض الله إلى الله ولولا أني أخرجت منك ما خرجت. سنن الترمذي (٥/ ٧٢٢، حديث رقم: ٣٩٢٥، سنن النسائي الكبرى- (٢/ ٤٧٩، حديث رقم: ٤٢٣٨، سنن ابن ماجه (٢/ ١٠٣٧، حديث رقم: ٣١٠٨)

٢: وعن يونس عن الزهري قال أخبرني عبد الرحمن بن كعب بن مالك أن كعب بن مالك رضي الله عنه كان يقول لقلما كان رسول الله ﷺ يخرج إذا خرج في سفر إلا يوم الخميس. صحيح البخاري نسخة طوق النجاة (ص: ١٠٠، حديث رقم: ٢٩٤٩، سنن أبى داود-ن (٢/ ٣٤٠، حديث رقم: ٢٦٠٧)

٣: {إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا (٢٣) } [الإنسان: ٢٣، ٢٤]

٤: فلا يصادف انسان يتكلم فى ثلاث و عشرين سنة – وهى مدة نزول القرآن فيتكلم على غرض واحد و منهاج واحد ولقد كان النبى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بشرا تختلف احواله (سبل الهدى والرشاد ج ٩ ص ٤٢٧ ط نعمانيه) (أَنَّ مُدَّةَ نَبِيِّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ ثَلَاثَةً وَعِشْرِينَ سَنَةً مِنْهَا سِتَّةُ أَشْهُرٍ)

٥: قال العلماء : ولم يكن فتح قبل الفتح أعظم من صلح (الحديبية) ، وذلك أن المشركين اختلطوا بالمسلمين في تلك الهدنة ، وسمعوا منهم أخلاق النبي [صلى الله عليه وسلم] ، ومحاسن شريعته ، فأسلم منهم في تلك المدة جماعة من رؤسائهم. (سيرة النبي المختار (ص: ٣٢٩)

٦: مَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ أَنْ يُنَزَّلَ عَلَيْكُمْ مِنْ خَيْرٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ (١٠٥) (إن الله تعالى بعث الأنبياء من ولد إسحاق فلما بعث النبي صلى الله عليه وسلم من ولد إسماعيل لم يقع ذلك بود اليهود ومحبتهم.» (تفسير البغوي (١/ ١٣٣)

ځواب : حدیث شریف ۱۰

۱۷۰ - **پوښتنه** : سنت څه ته ویل کېږي ؟

ځواب: د رسول الله صلی الله علیه وسلم ګفتار او کردار ته سنت ویل کېږي ۲۰

۱۷۱ - **پوښتنه** : زمونږ نسبت رسول الله صلی الله علیه وسلم ته څه دی ؟

ځواب : هغه زمونږ پیغمبر او مونږ یې امتیان یو ۳۰

۱۷۲- **پوښتنه**: د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له اخلاقو څخه یو څو نمونی ذکر کړئ ؟

ځواب : له غریبانو سره یې مینه درلوده ، په خلکو مهربانه و ، که به کومې غونډې ته ورتللو نو هغه ځای چې به خالي وو هملته به کېناستلو او خپلو صحابه کرامو ته به یې اجازه نه ورکوله چې ورته پاڅي ، د خپل نفس لپاره به یې غچ نه اخیستلو ، هېڅکله به هم د شخصي مسایلو لپاره نه غوصه کېدلو مګر داچی کله به د الله جل جلا له یو حکم ماتیدو ۴۰

۱۷۳- **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم د الوداع په خطبه کې څه وفرمایل ؟

---

۱ : اعلم أن الحديث في إصطلاح جمهور المحدثين يطلق على قول النبي صلى الله عليه و سلم وفعله وتقريره . ومعنى التقرير أنه فعل أحد أو قال شيئا في حضرته صلى الله عليه و سلم ولم ينكره ولم ينهه عن ذلك بل سكت وقرر...مقدمة في أصول الحديث (ص: ، لمعات التنقيح شرح مشكاة المصابيح: ۱/۹۸، ط: دار النوادر، شرح نخبة الفكر: ص: ۱۵۳)

۲ : السنة عبارة عما : ثبت عن النبي صلى الله عليه و سلم من الأقوال و الأفعال و غيرها مما هو تبيين للقرآن ، و تفصيل للأحكام ، و تعليم للآداب ، و غير ذالك من مصالح المعاش و المعاد. (علم الرجال للمعلمي (ص: ۲) المفصل في علوم الحديث (۱/ ۳)

۳: اللهم تقبل من محمد وآل محمد وامته مضحيا به. ۲: مشكاة المصابيح مع شرحه مرعاة المفاتيح (/ ۰، ((اللهم منك ولك عن محمد وأمته ، بسم الله والله أكبر)).۳:فبرك عمر على ركبتيه فقال رضينا بالله ربا وبالإسلام دينا وبمحمد نبيا فسكت. شرح النووي على مسلم (۱۳/ ،۱۲۲ ط: دار احياء التراث) صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۵۵، حديث رقم: ۹۳)

۴:عن عائشة قالت ما لعن رسول الله صلى الله عليه وسلم مسلما من لعنة تذكر ولا انتقم لنفسه شيئا يؤتى إليه إلا أن تنتهك حرمات الله عز وجل ولا ضرب بيده شيئا قط إلا أن يضرب بها في سبيل الله ولا سئل شيئا قط فمنعه إلا أن يسأل مأثما فإنه كان أبعد الناس منه ولا خير بين أمرين قط إلا اختار أيسرهما وكان إذا كان حديث عهد بجبريل عليه السلام يدارسه كان أجود بالخير من الريح المرسلة.۲: ۱۰۵۰۷-

عن أنس بن مالك قال : قال رسول الله صلى الله عليه و سلم : اللهم أحيني مسكينا و أمتني مسكينا و احشرني في زمرة المساكين يوم القيامة ...

۳ :وعن أبي أمامة رضي الله تعالى عنه قال خرج رسول الله متكئا أي معتمدا على عصا أي لمرض كان به فقمنا له أي لتعظيمه فقال لا تقوموا كما يقوم الأعاجم يعظم بعضها ويروي بعضهم بعضا أي لماله ومنصبه وإنما ينبغي التعظيم للعلم والصلاح.

۴: حديث أخلاق النبي صلى الله عليه وسلم وتواضعه مع أصحابه (أبو حنيفة عن إبراهيم ، عن أنس قال : ما أخرج رسول الله صلى الله عليه وسلم ركبتيه بين يدي جليس له قط) ، أي أبدا في جميع عمره ، وهذا من كمال تواضعه ، وحسن عشرته مع صحابته ، وأنه لم يكن يتقدم على أحد منهم ، بل يقعد مساويا بهم في مجالسهم ومحافلهم ، (ولا تناول) أي أخذ (أحد يده قط فتركها) أي فنزعها (حتى يكون هو) أي المتناول (يدعها) بفتح الدال ، أي يتركها (وما جلس إلى رسول الله.مسند أحمد - الرسالة (۴۱/ ۴۵۰، ط: مؤسسة الرسالة) (شعب الإيمان - البيهقي (۷/ ۳۴۰، حديث رقم: ۱۰۵۰۷)مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح (۱۳/ ۴۸۵) شرح مسند أبي حنيفة (ص: ۲۸۶)

ځواب : ويې فرمايل : اى خلكو ! ستاسو وينه او مال پر يو بل حرام دي او ما ټول هغه رسم و رواج چې د جاهليت د زمانې وو له منځه يورلو .[۱]

۱۷۴- پوښتنه : رسول الله صلى الله عليه وسلم به له كوم خطر څخه د خپل امت لپاره وېره درلوده ؟

ځواب: شتمنۍ او دنيا سره زياته مينه . ځكه چې رسول الله پدې هكله فرمايلي : وېره لرم چې مشرک نه شئ او د مخكنيو اقوامو په شان د نړۍ او شتمنۍ په موخه سره سيالي ونه كړئ.[۲]

۱۷۷ - **پوښتنه** : له هغه خوف او وېرې څخه چې رسول الله صلى الله عليه وسلم درلوده ، يو واقعه ذكر كړئ ؟

ځواب : عبدالله بن شخير رضى الله عنه فرمايلي دي : چې يو ځل د رسول الله ﷺ په خدمت كې حاضر شوم په دې وخت كې رسول الله صلى الله عليه وسلم لمونځ كولونو دهغه د سينې مبارکې نه د ژړا داسې آواز راتلو لكه په اور چې كتوى ايښې وي او هغه خوټيږي .[۳]

۱۷۸ پوښتنه: د دنيا په هكله د رسول الله صلى الله عليه وسلم نظر څه ؤ ؟

ځواب : رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي : زه له دنيا سره څه كار لرم ! ، زما مثال په دې دنيا كې داسې دى لكه يو مسافر چې د يوې ونې لاندې د لږ وخت لپاره ويده شي او ببرته راويښ شي او خپل سفر ته دوام وركړي.[۴]

۱۷۹ - پوښتنه : د رسول الله صلى الله عليه وسلم د ساده ژوند څخه يو څو نمونې ذكر كړئ ؟

ځواب : يوه ورځ حضرت عمر بن خطاب رضى الله عنه رسول الله صلى الله عليه وسلم وليد په يوه پوزې باندې ويده دى ، حضرت عمر(رضى الله عنه) ته ژړا ورغله ، رسول الله صلى الله عليه وسلم ورځخه پوښتنه وكړه چې ولې ژاړې ؟ حضرت عمر(رضى الله عنه) وويل : كسرې او قيصر په آرامه او راحت كې ژوند كوي او تاسو په داسې سختۍ كې ژوند تېروى .

۱: (فخطب الناس وقال إن دماءكم وأموالكم حرام عليكم كحرمة يومكم هذا في شهركم هذا في بلدكم هذا ألا كل شيء من أمر الجاهلية تحت قدمي موضوع ودماء الجاهلية موضوعة وإن أول دم أضع من دمائنا دم بن ربيعة بن الحارث كان مسترضعا في بني سعد فقتلته هذيل وربا الجاهلية موضوع وأول ربا أضع ربانا ربا عباس بن عبد المطلب فإنه موضوع كله فاتقوا الله في النساء فإنكم أخذتموهن بأمان الله واستحللتم فروجهن بكلمة الله...صحيح مسلم - عبد الباقي (۲/ ۸۸۹، حديث رقم: ۱۲۱۸) وهكذا فى (سنن النسائي الكبرى (۲/ ۴۲۱، حديث رقم: ۳۹۸۷)

۲ : عن عمرو بن عوف الانصارى (رضى الله عنه) ان رسول الله صلى الله عليه وسلم بعث ابا عبيدة بن الجراح (رضى الله عنه) الى البحرين يأتى.....فوالله ما الفقر أخشى عليكم ولكنى اخشى ان تبسط الدنيا عليكم كما بسطت على من كان قبلكم فتنافسوها كما تنافسوها فتهلككم كما اهلكتهم (منفق عليه).

۳:عن ثابت البناني عن مطرف عن أبيه قالأ اتيت النبي صلى الله عليه وسلم وهو يصلي ولجوفه أزيز كأزيز المرجل يعني يبكي ... سنن النسائي بشرح السيوطي وحاشية السندي (۳/ ۱۸، حديث رقم: ۱۲۱۳)وهكذا فى سنن النسائي الكبرى (۱/ ۱۹۵، حديث رقم: ۵۴۹) مسند أحمد - الرسالة (۲۶/ ۲۳۸، حديث رقم: ۱۶۳۱۲)

۴: عن عبد الله قال : نام رسول الله صلى الله عليه و سلم على حصير فقام وقد أثر في جنبه فقلنا يا رسول الله لو اتخذنا لك وطاء فقال ما لي وما للدنيا ما أنا في الدنيا إلا كراكب استظل تحت شجرة ثم راح وتركها.....سنن الترمذي (۴/ ۵۸۸، حديث رقم: ۲۳۷۷) ، سنن ابن ماجه (۲/ ۱۳۷۶، حديث رقم: ۴۱۰۹) ، السنن الكبرى للبيهقي وفي ذيله الجوهر النقي (۵/ ۷۰، حديث رقم: ۹۴۵۹

رسول الله صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل : «ايا ته په شک کې يې، د هغوی برخه په دې دنيا کې ورکړل شوې او په اخرت کې به هيڅ برخه ونه لري.۱

۱۸۰ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم له سخاوت څخه يادونه وکړئ ؟

ځواب جابر بن عبدالله (رضى الله عنه) فرمايلي : له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه به چې هر څه وغوښتل شول منع به يې نه کوله.۲

۱۸۱ - **پوښتنه** : د يو څو تګلارو نمونه ذکر کړئ چې د رسول الله صلى الله عليه وسلم احسانات پوره کړو ؟

ځواب : د هغوی په سنتو عمل کول او په هغوی باندې درود ويل.۳

۱۸۲ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم کنيت څه و ؟

ځواب : ابوالقاسم.۴

۱۸۳ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم د څو تنو کاتبانو (کتاب ليکوونکو) نومونه واخلئ ؟

ځواب : خلفای راشدين ، خالد بن سعيد ، حضرت ارقم ، زبير بن عوام ، معاويه ، ابی بن کعب ، زيد بن ثابت رضى الله عنهم .۵

۱۸۴ - **پوښتنه** : هغه ښځې چې د امهات المومنين(رضى الله عنهن) په کورونو کې به يې خدمت کولو ، نومونه يې څه وو ؟

ځواب : ريحانه بنت شمعون ، ميمونه بنت سعد ، ام ضمير ، ام عياش ، خولة ، خليسه ، خضره(رضى الله عنهن) .۱۰

۱: فقلت ادع الله فليوسع على أمتك فإن فارس والروم وسع عليهم وأعطوا الدنيا وهم لا يعبدون الله وكان متكئا فقال أوفي شك أنت يا ابن الخطاب أولئك قوم عجلت لهم طيباتهم في الحياة الدنيا فقلت يا رسول الله استغفر لي.....صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۳۰۰، حديث رقم: ۲۴۶۸)و هكذا فى سنن الترمذي (۵/ ۴۲۰، حديث رقم: ۳۳۱۸) ، سنن النسائي الكبرى- ترقيم شعيب (۱/ ۱۹۳، حديث رقم: ۵۴۰)

۲عن ابن عباس قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم ... لا يسأل عن شيء إلا أعطاه.....مسند أحمد - الرسالة (۳/ ۴۸۱، حديث رقم: ۲۰۴۲) ، جامع المسانيد والسنن لابن كثير (ص: ۷۷، حديث رقم: ۷۷۷)

۳ {يَاأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا (۵۶) {وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا} [الأحزاب: ۵۶، ۵۷] [الحشر: ۷]

۴هو أبو القاسم محمد بن عبد الله بن عبد المطلب.۲: (فقالوا يا أبا القاسم) هو كنية النبي صلى الله عليه و سلم.۳: وكان النبي صلى الله عليه و سلم يكنى أبا القاسم بولده القاسم وكان أكبر أولاده.....مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح (۱۶/ ۴۰۳،) تحفة الأحوذي (۸/ ۴۳۱) فتح الباري - ابن حجر (۶/ ۵۶۰)

۵: أما كتاب الوحي وغيره بين يديه صلوات الله وسلامه عليه ورضي عنهم أجمعين فمنهم الخلفاء الأربعة: أبو بكر، وعمر، وعثمان، وعلي بن أبي طالب، أبان بن سعيد، أبي بن كعب، زيد بن ثابت، خالد بن سعيد ، رضي الله عنهم.

۲: وكان من كتّاب رسول الله الذين كتبوا له الرسائل إلى سادات القبائل يدعوهم فيها إلى الإسلام: خالد بن سعيد بن العاص۳، والمغيرة بن شعبة٤، ومعاوية٥، وعبد الله بن زيد٦، وأُبي بن كعب۷، وعلي۸. وجهيم بن الصلت۹، والأرقم بن أبي الأرقم المخزومي۱۰، والزبير بن العوام۱۱، والعلاء بن الحضرمي۱۲، وعقبة۱۳، والعلاء بن عقبة۱٤، وعثمان بن عفّان۱۵، ومحمد بن مسلمة الأنصاري۱۶، وثابت بن قيس بن شماس۱۷ . البداية والنهاية-هجر (۸/ ۳۲۱، ط: هجر للطباعة والنشر)المفصل فى تاريخ العرب قبل الإسلام (۱۵/ ۱۲۲)

۱۸۵ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم کوم کسان په خپل ژوند کې د راز ویلو لپاره تاکلي وو ؟

ځواب : لوریې فاطمه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا ، حضرت حذیفة بن الیمان رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، انس بن مالک رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ .۲

۱۸۶ - **پوښتنه** : حضرت انس رضي الله عنه د رسول الله صلی الله علیه وسلم د اخلاقو په هکله څه فرمایلي دي ؟

ځواب :حضرت انس (رضی الله عنه)فرمایی ماد نبی کریم صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لس (۱۰)کاله خدمت کړی خو دوی ماته (په دی لس کاله کی) «اف» کلمه نه ده ویلی او نه یی راته (دیو کار په کولو سره) دا ویلی چی تا دا کار ولی وکړو؟ او (نه یی راته د یو کار په نه کولو سره دا ویلی چی) تا دا کار ولی ونکړو؟.۳

۱۸۷ - **پوښتنه** د کاریګر په حقله د رسول الله صلی الله علیه وسلم یو حدیث ذکر کړئ ؟

ځواب: «د کاریګر (حق الزحمه) تر هغه مخکې ورکړئ چې د هغه خولې وچې شوې نه وي.۴

۱۸۸ - **پوښتنه** : رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ څه شی د خپلو سترګو د یخولو وسیله ګڼله ؟

ځواب : لمونځ .۵

۱: أما إماؤه عليه الصلاة والسلام فمنهن أمة الله بنت رزينة. الصحيح أن الصحبة لأمها رزينة ... ومنهن أميمة... ومنهن بركة أم أيمن ... ومنهن خضرة .....عن عبيد الله بن علي بن أبي رافع، عن جدته سلمى قالت: كان خدم رسول الله صلى الله عليه وسلم أنا وخضرة ورضوى وميمونة بنت سعد .(البداية والنهاية-هجر (۸/ ۲۸۷)

۲: قال ألیس فیکم أو منکم صاحب السر الذي لا یعلمه غیره یعني حذیفة. ۲: حدثني یحیی بن قزعة حدثنا إبراهیم بن سعد عن أبیه عن عروة عن عائشة رضي الله عنها قالت دعا النبي ? فاطمة ابنته في شکواه الذي (التي) قبض فیه (فیها) فسارها بشيء فبکت ثم دعاها فسارها فضحکت قالت فسألتها عن ذلك.۳: أخبرنا ثابت عن أنس قال * أتى علي رسول الله صلى الله عليه وسلم وأنا العب مع الغلمان قال فسلم علينا فبعثني إلى حاجة فأبطأت على أمي فلما جئت قالت ما حبسك قلت بعثني رسول الله صلى الله عليه وسلم لحاجة قالت ما حاجته قلت انها سر قالت لا تحدثن بسر رسول الله صلى الله عليه وسلم أحدا قال أنس والله لو حدثت به أحدا لحدثتك يا ثابت. صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۵۲) ، صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۴۳۰، حديث رقم: ۳۶۲۵) ، صحيح مسلم - عبد الباقي (۴/ ۱۹۲۹، حديث رقم: ۲۴۸۲)

۳: خدمت النبی ﷺ عشر سنین بالمدینة و انا غلام لیس کل امری کما یشتهی صاحبی ان اکون علیه ما قال لی فیها اف قط و ما قال لی لم فعلت هذا او الا فعلت هذا .(سنن ابو داود، کتاب الادب،باب فی الحلم واخلاق النبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حدیث رقم: ۴۷۷۴)

عن أنس بن مالك قال * خدمت رسول الله صلى الله عليه وسلم عشر سنين والله ما قال لي أفا قط ولا قال لي لشيء لم فعلت كذا وهلا فعلت كذا....صحيح مسلم - عبد الباقي (۴/ ۱۸۰۴، حديث رقم: ۲۳۰۹) . المعجم الكبير (۲۰/ ۳۳۰، حديث رقم: ۷۸۳) ، سنن الدارمي (۱/ ۲۷، حديث رقم:۶۳)

۴: عن عبد الله بن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه و سلم : (أعط الأجير أجره قبل أن يجف عرقه).وهكذا فی سنن ابن ماجه (۲/ ۸۱۷، حديث رقم: ۲۴۴۲) ، السنن الكبرى للبيهقي وفي ذيله الجوهر النقي (۶/ ۱۲۰، حديث رقم: ۱۱۹۸۸) ، المعجم الصغير - الطبراني (۱/ ۴۳، حديث رقم:)

۵: حدثني الشيخ الإمام أبو عبد الرحمن النسائي قال أخبرنا الحسين بن عيسى القومسي قال حدثنا عفان بن مسلم قال حدثنا سلام أبو المنذر عن ثابت عن أنس قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : «حبب إلي من الدنيا النساء والطيب وجعل قرة عيني في الصلاة.» (سنن النسائي بشرح السيوطي وحاشية السندي (۷/ ۷۲، حديث رقم: ۳۹۴۹) ، السنن الكبرى للبيهقي وفي ذيله الجوهر النقي (۷/ ۷۸، حديث رقم: ۱۳۸۳۶) ، المعجم الصغير - الطبراني (۲/ ۳۹، حديث رقم: ۷۴۱)

۱۸۹. **پوښتنه**: درسول الله صلی الله علیه وسلم د ترونو نومونه څه وو ؟

ځواب: زبیر ، عباس ، ابوطالب ، حمزه ، حارث ، ابولهب، قثم ، حجل ، مقوم ، ضرار ، عبدالکعبه.۱

۱۹۰- **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم تروړکانې څوک وې ؟

ځواب: ام حکیم ، عاتکه ، اروی ، بره ، صفیه ، امیمه.۲

۱۹۱ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم د دایې (د شیدو مېندو) نومونه وو ایاست ؟

ځواب : ام ایمن او حلیمه سعدیه.۳

۱۹۲- **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم د رضاعي وروڼو او خویندو نومونه وو ایاست.

ځواب : عبدالله بن حارث ، انیسه بنت حارث ، شیما بنت حارث.۴

۱۹۳ - **پوښتنه**: د رسول الله صلی الله علیه وسلم خاله (د مور خور) نوم وو ایاست ؟

ځواب:هاله بنت وهیب.۵

دروېشتم مطلب: د رسول الله صلی الله علیه وسلم ییبیانې:

۱۹۴ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم څو ییبیانې درلودې ؟

ځواب : یوولس ییبیانې یې وی ، خو ددې سره یې دوه وینزی هم وی.۶

۱۹۵ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم د ییبیانو نومونه ذکر کړئ ؟

۱: أعمام النبي صلى الله عليه وسلم ... فولد عبد المطلب بن هاشم عشرة نفر ... العباس، وحمزة، وأبا طالب، والزبير، والحارث، وجحلا، والمقوم، وضرارا ، وأبا لهب.(الروض الأنف (۱/ ۲۰۹) سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد (۲/ ۴۳۲) تاريخ ابن الوردي (۱/ ۹۲)

۲: عمات النبي صلى الله عليه وسلم بنات عبد المطلب : عاتكة ، وأم حكيم ، وهي البيضاء ، وهي توءم عبد الله ، وصفية ، وهي أم الزبير ، وبرة ، وأميمة »(دلائل النبوة للبيهقي (۱/ ۱۱۰)(ذخائر العقبى (ص: ۲۵۰) و هكذا في البداية والنهاية-دار إحياء التراث العربي (۷/ ۱۱۹)

۳: كانت أم أيمن، واسمها بركة تحضنه وكان قد ورثها عليه الصلاة والسلام من أبيه فلما كبر أعتقها وزوجها مولاه زيد بن حارثة فولدت له أسامة بن زيد رضي الله عنهم، وأرضعته مع أمه عليه الصلاة والسلام، مولاة عمه أبي لهب ثويبة قبل حليمة السعدية....البداية والنهاية-هجر (۳/ ۴۰۶)

۴: واسم إخوته من الرضاعة عبدالله بن الحارث وأنيسة ابنة الحارث وخذامة ابنة الحارث وهي الشيماء غلب ذلك على اسمها فلا تعرف في قومها إلا به.(تاريخ الرسل والملوک - تاريخ الطبري (۱/ ۴۵۴) الكامل في التاريخ (۱/ ۳۵۶)

۵: هالة بنت وهب خالة رسول الله صلّى الله عليه وسلم.(إمتاع الأسماع بما للنبى من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع (۶/ ۲۸۲)

۶:وعدد زوجات النبى صلى الله تعالى عليه و سلم ثلاث عشرة و كانت له جاريتان مارية القبطية و ريحانة بنت زينب.۲: ذكر عدد أزواج النبي وسراريه وأولاده قال ابن الكلبي إن النبي تزوج خمس عشرة امرأة ودخل بثلاث عشرة وجمع بين إحدى عشرة وتوفي عن تسع.(.خاتم النبيين صلى الله عليه و آله و سلم (۴/ ۵۸) الكامل في التاريخ (۲/ ۱۷۴)

ځواب : خديجه ، سوده ، عايشه ، حفصه ، زينب ، ام سلمه ، زينب بنت جحش ، جويريه ، ام حبيبه ، صفيه ، ميمونه (رضی الله عنهن) .۱

۱۹۶ - **پوښتنه** : هغه وخت چې رسول الله صلی الله عليه وسلم له خديجې رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سره واده کولو د دوی عمر څومره و ؟

ځواب : رسول الله صلی الله عليه وسلم (۲۵) کلن او بي بي خديجه (۴۰) کلنه وه.۲

۱۹۷ - **پوښتنه** : د بي بي خديجې رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مهر څومره و ؟

ځواب : ۲۰ اوښان.۳

۱۹۸ - **پوښتنه** : رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په کومه نېټه له بي بي خديجې رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سره واده وکړ ؟

ځواب: له هجرت څخه مخکې په دې وخت کې د رسول الله صلی الله عليه وسلم عمر (۲۵) کاله وو.۴

۱۹۹ - **پوښتنه** : د هغه اولادونو نومونه يې ذکر کړئ چې بي بي خديجه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا يې سکنۍ مور وه ؟

ځواب : زينب ، قاسم ، رقيه ، ام کلثوم ، فاطمه ، عبدالله.۵

۲۰۰ - **پوښتنه** : د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د اولادونو نومونه ذکر کړئ ؟

ځواب : زامن : قاسم ، عبدالله او ابراهيم لونې : زينب ، رقيه ، ام کلثوم او فاطمه.۶

۲۰۱ - **پوښتنه** : په کوم کال کې يې لور « رقيه » وفات شوه ؟

ځواب : د هجرت په دويم کال کې.۱

۱: ذكر زوجاته صلى الله عليه وسلم: مات صلى الله عليه وسلم عن تسع وهو من خصوصياته صلى الله عليه وسلم وهن . عائشة ابنة أبي بكر الصديق وحفصة بنت عمر بن الخطاب وسودة بنت زمعة وأم حبيبة واسمها رملة بنت أبي سفيان أخت معاوية ... وأم سلمة هند بنت أبي أمية وزينب بنت جحش وجويرية بنت الحارث وميمونة بنت الحارث وصفية بنت حيي, هؤلاء التسع اللاتي مات عنهن صلى الله عليه وسلم وأما غيرهن فخديجة رضي الله عنها ماتت قبله.(غاية السؤل في سيرة الرسول (ص: ۴۲) البداية والنهاية-دار إحياء التراث العربي (۷/ ۳۶۶) البدء والتاريخ (ص: ۲۶۰).

۲: ولها من العمر أربعون سنة وعمره خمس وعشرون سنة ، وقيل :ثلاث وعشرون ، والأول أثبت.۲ : قَالَ ابْنُ هِشَامٍ : فَلَمَّا بَلَغَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسًا وَعِشْرِينَ سَنَةً تَزَوَّجَ خَدِيجَةَ بِنْتَ خُوَيْلِدٍ.۳ : وهكذا نقل البيهقي عن الحاكم أنه كان عمر رسول الله صلى الله عليه وسلم حين تزوج خديجة خمسا وعشرين سنة وكان عمرها إذ ذاك خمسا وثلاثين، وقيل خمسا وعشرين سنة.....إمتاع الأسماع بما للنبى من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع (۱/ ۱۷) (سيرة ابن هشام (۱/ ۱۸۷)(البداية والنهاية-هجر (۳/ ۴۶۶)

۳: صداق خديجة قال ابن هشام وأصدقها رسول الله صلى الله عليه وسلم عشرين بكرة.(السيرة النبوية لابن هشام (۲/ ۹)

۴ :قَالَ ابْنُ هِشَامٍ: فَلَمَّا بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسًا وَعِشْرِينَ سَنَةً تَزَوَّجَ خَدِيجَةَ. (السيرة النبوية لإبن هشام ج۱ ص۱۸۷)

۵ :قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: فَوَلَدَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَدَهُ كُلَّهُمْ إِلَّا إِبْرَاهِيمَ الْقَاسِمَ، وَبِهِ كَانَ يُكَنَّى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَالطَّاهِرَ، وَالطَّيِّبَ، وَزَيْنَبَ، وَرُقَيَّةَ، وَأُمَّ كُلْثُومٍ، وَفَاطِمَةَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ. (السيرة النبوية لابن هشام ج۱ ص۱۹۰)

۶ : (السيرة النبوية لابن هشام ج۱ ص۱۹۰)

۲۰۲ - **پوښتنه** : بي بي فاطمه رَضِيَ اللهُ عَنْهَا په کوم کال کې وفات شوه ؟

ځواب: د هجرت په ۱۱ کال ، شپږ میاشتې وروسته د خپل پلار محمد صلی الله علیه وسلم له وفات څخه .۲

۲۰۳- **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم زوی « ابراهیم » په کومه نېټه پیدا او په کومه وفات شو ؟

ځواب: د هجرت په ۸ کال کې وزېږېد او د هجرت په ۱۰ کال کې وفات شو .۳

۲۰۴ - **پوښتنه** : د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نسل مبارک له کومو اولادنو څخه خور شو ؟

ځواب: فاطمة الزهراء رضي الله عنها .۴

۲۰۵ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم د لمسیانو نومونه ذکر کړئ ؟

ځواب: حسن ، حسین ، ام کلثوم او زینب چې د علي او فاطمې اولادونه وو او د یو قول موافق محسن هم ؤ .۵

۲۰۶ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم په کوم کال کې له حضرت بي بي سودة (رضی الله عنها) سره نکاح وکړو ؟

ځواب: د بعثت په (۱۰) کال.۶

۲۰۷ - **پوښتنه**: په دغه وخت کې د رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ او سودة (رضی الله عنها) عمر څومره ؤ ؟

ځواب: رسول الله صلی الله علیه وسلم او سودة (رضی الله عنها) دواړه ۵۰ کلن وو .۱۰

۱: وَلَمَّا جَاءَتِ الْبِشَارَةُ إِلَى الْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ مَعَ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَوَاحَةَ بِمَا أَحَلَّ اللَّهُ بِالْمُشْرِكِينَ وَبِمَا فَتَحَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَجَدُوا رُقَيَّةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ تُوُفِّيَتْ وَسَاوَوْا عَلَيْهَا التُّرَابَ. وَكَانَ زَوْجُهَا عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ قَدْ أَقَامَ عِنْدَهَا يُمَرِّضُهَا بِأَمْرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وسلَّم لَهُ بِذَلِكَ. وَلِهَذَا ضَرَبَ لَهُ بِسَهْمِهِ فِي مَغَانِمِ بَدْرٍ وَأَجْرُهُ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، ثُمَّ زوَّجه بِأُخْتِهَا الْأُخْرَى أم كلثوم بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلِهَذَا كَانَ يُقَالُ لِعُثْمَانَ بْنِ عفان ذو النورين ويقال إنه لم يغلق أَحَدٌ عَلَى ابْنَتَيْ نَبِيٍّ وَاحِدَةً بَعْدَ الْأُخْرَى غَيْرُهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَرْضَاهُ". (البداية والنهاية ،فصل جمل من الحوادث سَنَةَ ثِنْتَيْنِ مِنَ الْهِجْرَةِ، ۳ / ۴۱۹، ط: دار احياء التراث العربي) ومثله في صحيح البخاري: ج:۱،ص:۶۵۴)

۲: أما البنات فكلهن أدركن الإسلام فأسلمن وهاجرن، إلا أنهن أدركتهن الوفاة في حياته صلى الله عليه وسلم، سوى فاطمة رضي الله عنها فقد تأخرت بعده ستة أشهر، ثم لحقت به. (ابن هشام: ۱۹۰ / ، ۱۱۹۱) (السيرة لمحمد الغزالي ص ۶۰، وفتح الباري ۷/ ۵۰۷ (الرحيق المختوم ص ۵۱).

۳: وولد في ذى الحجة سنة ثمان من الهجرة (المواهب . ج ۱ ص ۴۸۵ ط المكتبه التوفيقيه القاهره).

وتوفي إبراهيم في السنة العاشرة من الهجرة (جامع الاثار في السير ومولد المختار: ج:۷،ص:۲۰۸). ومثله في سيرة المصطفي: ج:۲،ص:۳۹۵.

۴: د حضرت فاطمه رَضِيَ اللهُ عَنْهَا څخه غیره د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د بلي کو مي لور څخه د نسب سلسله نشته. (سيرة المصطفي لمولانا محمد ادريس كاندهلوي ج۲ ص۳۹۴ بحواله: زرقاني شرح مواهب ج۳ ص۳۰۷)

۵: "فأول زوجة تزوجها علي رضي الله عنه فاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم بنى بها بعد وقعة بدر، فولدت له الحسن وحسيناً، ويقال: ومحسناً ومات وهو صغير، وولدت له زينب الكبرى وأم كلثوم، وهذه تزوج بها عمر بن الخطاب كما تقدم. (البداية والنهاية ط إحياء التراث (۷ / ۳۶۷) ومثله في الطبقات الكبرى ط العلمية (۳ / ۱۴):

۶: سنة عشر من النبوة .. (المواهب لدونيه ج۱ ص۱۵۸ ط التوفيقيه المصر) وعقد عليه الصلاة والسلام في الشهر الذي ماتت فيه خديجة على سودة بنت زمعة العامرية القرشية ... (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص۴۱) (السيرة النبوية لابن كثير ج ۲ ص۱۲۷).

۲۰۸ - **پوښتنه** : سودة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا څو کاله له رسول الله صلی الله علیه وسلم سره ګډ ژوند وکړ ؟

ځواب: ۱۳ کاله (لس کاله یی د هجرت دي او درې کاله یې له هجرت څخه ترمخه دي).۲

۲۰۹ **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم په کوم کال کې له بي بي عائشې (رضی الله عنها) سره نکاح وکړه ؟

ځواب: د هجرت په لومړي کال ، د شوال په میاشت کې .۳

۲۱۰ - **پوښتنه**: رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په کوم کال کې له حفصې (رضی الله عنها) سره نکاح وکړه ؟

ځواب : د هجرت په درېیم کال ، د شعبان میاشت کې .۴

۲۱۱ - **پوښتنه** : هغه وخت چې رسول الله صلی الله علیه وسلم له حفصې (رضی الله عنها) سره نکاح کوله عمر یې څومره ؤ ؟

ځواب: ۵۵ کاله.۵

۲۱۲ - **پوښتنه**: رسول الله صلی الله علیه وسلم په خپلو بیبیانو کې له چا سره ډېره مینه درلوده ؟

ځواب : له بي بي عایشې (رضی الله عنها) سره .۶

۲۱۳ - **پوښتنه**: ام المساکین د رسول الله د کومې بي بي لقب دی ؟

ځواب: د بي بي زینب بنت خزیمة رضي الله عنها.۷

---

۱ : وفي شوال من هذه السنة سنة ۰ من النبوة تزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم سودة بنت زمعة، وكانت أول امرأة تزوجها بعد وفاة خديجة. (الرحيق المختوم ص۱۰۶. ابن هشام ۱/ ۴۱۶. رحمة للعالمين ۲/ ۱۶۵)

۲: ثم تزوجها رسول الله صلى الله عليه وسلم في السنة العاشرة او الثامنة من النبوة و دخل بها بمكة بعد موت خديجة (رضى الله عنها).....ماتت بالمدينة في آخر خلافة عمر هذا هو المشهور في وفاتها (سبل الهدى والرشاد ج ۱۱ ص ۱۹۸، ۲۰۰

۳ : تزويج رسول الله صلى الله عليه وسلم بعائشة وفي شوال من هذه السنة سنة من النبوة تزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم عائشة الصديقة رضي الله عنها، وهي بنت ست سنين وبنى بها بالمدينة في شوال في السنة الأولى من الهجرة وهي بنت تسع سنين .(تلقيح فهوم أهل الأثر ص ۱۰، صحيح البخاري ۱/ ۵۵۱.)الرحيق المختوم ص۱۲۳)

۴ : حفصة بنت عمر بن الخطاب، تأيمت من زوجها خنيس بن حذافة السهمي بين بدر وأحد، فتزوجها رسول الله صلى الله عليه وسلم سنة هـ.(الرحيق المختوم ص۴۳۴)

۵ :فتزوجها النبي ﷺ في شعبان على راس ثلاثين شهرا من مهاجره ﷺ .....سبل الهدى والرشاد ج ۱۱ ص ۱۸۴ ط :نعمانيه)

۶ : حَدَّثَنَا مُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُخْتَارِ ، قَالَ خَالِدٌ الْحَذَّاءُ : حَدَّثَنَا، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ ، قَالَ : حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَهُ عَلَى جَيْشِ ذَاتِ السَّلَاسِلِ، فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ : أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيْكَ ؟ قَالَ : " عَائِشَةُ "، فَقُلْتُ : مِنَ الرِّجَالِ، فَقَالَ : " أَبُوهَا "(رواه الترمذى ج ۲ ص ۷۰۷ باب فضل عايشة (رضى الله عنها).

۷: وَتَزَوَّجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيْنَبَ بِنْتَ خُزَيْمَةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ مَنَافِ بْنِ هِلَالِ بْنِ عَامِرِ بْنِ صَعْصَعَةَ، وَكَانَتْ تُسَمَّى أُمَّ المساكين، لِرَحْمَتِهَا إِيَّاهُمْ، وَرِقَّتِهَا عَلَيْهِمْ. (سيرة ابن هشام ج۱ ص۶۴۷)

۲۱۴ – **پوښتنه** : رسول الله صلى الله عليه وسلم په کومه نېټه له بي بي زينب بنت خزيمة رضي الله عنها سره نکاح وکړه ؟

ځواب: د هجرت په دريم کال ، د رمضان په مياشت کې .[۱]

۲۱۵ – **پوښتنه** : رسول الله صلى الله عليه وسلم په کومه نېټه له ام سلمې رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سره نکاح وکړه ؟

ځواب: د هجرت په څلورم کال .[۲]

۲۱۶ – **پوښتنه**: د رسول الله صلى الله عليه وسلم څو بيبيانې د هغه په ژوندون کې وفات شوې او نومونه يې څه دي ؟

ځواب : دوه بيبيانې ،حضرت خديجه او زينب بنت خزيمه(رضى الله عنهما).[۳]

۲۱۷ – **پوښتنه**: رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په کومه نېټه له زينب بنت جحش سره نکاح وکړه ؟

ځواب : د راجح قول په بناء د هجرت په څلورم کال.[۴]

۲۱۸ – **پوښتنه** : د زينب رضي الله عنها مهر څو درهمه ؤ ؟

ځواب: ۴۰۰ درهمه .[۵]

۲۱۹ – **پوښتنه** : رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په کومه نېټه له جويريه رضي الله عنها سره نکاح وکړه ؟

ځواب: د هجرت په پنځم کال . جويريه رضي الله عنها د حارث يهودي لور وه ، حارث يهودي د بني مصطلق قبيلې مشرؤ .[۶]

۱: وَتَزَوجهَا سنة ثَلَاث من الْهِجْرَة وَلم تلبث إِلَّا يَسِيرا شَهْرَيْن أَو ثَلَاثَة وَمَاتَتْ عِنْده.فِي شهر رَمَضَان فِي السّنة الثَّالِثَة من الْهِجْرَة، وَهِي أم المساكين، (سيرة النبوي لابن كثير ج۳ ص۱۷۳ . (خلاصة سير سيدالبشر ص۱۳۱).مختصرالكبيرفي سيرة الرسول ص۵)

۲ : هي هند بنت أبي أمية بن المغيرة بن عبد الله، المخزومية. أم المؤمنين. ممن أسلم قديما، ومن المهاجرات الأول. تزوجها النبي صلى الله عليه وسلم سنة أربع من الهجرة، بعد أن توفي زوجها أبو سلمة بن عبد الأسد. كانت أم سلمة موصوفة بالعقل البالغ والرأي الصائب. الموسوعة الفقية الكويتة: ج:۱ص:۳۴۱)

۳: فهولاء اللَّاتِي بَنَى بِهِنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِحْدَى عَشَرَةَ، فَمَاتَ قَبْلَهُ مِنْهُنَّ ثِنْتَانِ: خَدِيجَةُ بِنْتُ خُوَيْلِدٍ، وَزَيْنَبُ بِنْتُ خُزَيْمَةَ. وَتُوُفِّيَ عَنْ تِسْعٍ.(سيرة ابن هشام ج۱ ص۶۴۷)

۴ : ثُمَّ تزوّج النَّبِي صلى الله عَلَيْهِ وَسلم أُمَّ الحكم زينب بنت جحش بن رِئَاب بن يَعْمُر بن صَبِرة بن مُرّة بن كَبِير بن غَنْم بن دُوْدَان بن أَسد بن خُزيمة بن مُدركة لِهلالِ ذِي الْقعدَة سنة أَربع على الصَّحِيح، وَهِي يومئِذٍ بنت خمسٍ وَثَلَاثِينَ. وَقيل: تزوَّجها سنة ثلاثٍ، وَقيل: سنة خمسٍ، وَهِي ابْنة عمَّته أُميمةَ، وَكَانَ اسْمهَا برَّة فسمَّاها رَسُول الله (صلى الله عَلَيْهِ وَسلم] زينب. (مختصرالكبيرفي سيرةالرسول ص۹۸) وفي سيرة النبوية لابن كثيرأنها في سنة خمس من الهجرة ج۳ص۲۷۹)

۵: وَخَطَبَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَبِيهَا، فَزَوَّجَهُ إِيَّاهَا، وَأَصْدقهَا أَربع مائَة دِرْهَمٍ.(سيرة ابن هشام ج۱ ص۶۴۶)

۶: ثم تزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم في سنة خمس زينب بنت جحش...(سيرةالنبوية واخبارالخلفاء لابن حبان ص۴۰۵)(الطبقات ۸/ ۷۱)

۲۲۰ - **پوښتنه** : رسول الله ﷺ په کوم کال کې له حضرت صفيې رضي الله عنها سره نکاح وکړه او مهر يې څومره ؤ ؟

ځواب : د هجرت په اووم کال کې وروسته د خيبر له غزوې څخه يې ورسره نکاح وکړه او مهر يې له ميڼې کيدو څخه ازادي وه چې په يوه غزوه کې اسيره شوې وه .۱

۲۲۱ - **پوښتنه** : رسول الله ﷺ په کوم کال کې له ام حبيبه رضي الله عنها سره نکاح وکړه او مهر يې چا ورکړ ؟

ځواب: د هجرت په اووم کال کې ، او مهر يې نجاشي چې د حبشو باچا ؤ ورکړ .۲

۲۲۲ - **پوښتنه** : رسول الله صلى الله عليه وسلم په کوم کال کې له حضرت ميمونې رضي الله عنها سره نکاح وکړه ؟

ځواب : د هجرت په اووم کال کې .۳

۲۲۳ - **پوښتنه** : الله تعالى د رسول الله صلى الله عليه وسلم ييبيانو ته کوم لقب ورکړی دی ؟

ځواب : امهات المومنين .۴

۲۲۴ - **پوښتنه** : د رسول الله صلى الله عليه وسلم زومان (د لونو خاوندان) څوک وو ؟

ځواب : ابو العاص د زينب رضى الله عنها خاوند ، حضرت عثمان د ام کلثوم او رقيې رضى الله عنهما خاوند ، حضرت علي رضي الله عنه د فاطمې رضى الله عنهما خاوند .۵

---

۱ : وفي محرم السنة السابعة أمر عليه الصلاة والسلام بالتجهز لغزو يهود خيبر،....وبعد تمام الظفر والنصر تزوّج عليه السلام صفية بنت حيي سيد بني النضير وأصدقها عتقها، وقد أسلمت رضي الله عنها، فشرّفت بأمومة المؤمنين.(نور اليقين في سيرة سيد المرسلين ص ۱۸۰/۱۸۳).

عن عامر الشعبي قال: كانت جويرية من ملك يمين رسول الله صلى الله عليه وسلم فأعتقها واستنكحها وجعل مهرها عتق كل مملوك من بني المصطلق.(سيرة ابن اسحاق ص ۲٦٥)

وتزوج رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صفية بِنْتَ حُيَيّ بْنِ أَخْطَبَ، سَبَاهَا مِنْ خَيْبَرَ، فَاصْطَفَاهَا لِنَفْسِهِ. (روض الأنف ص ٥٦٥)

۲ : وَتَزَوَّجَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أُمَّ حَبِيبَةَ، وَاسْمُهَا رَمْلَةُ بِنْتُ أَبِي سُفْيَانَ ابْن حَرْبٍ، زَوَّجَهُ إِيَّاهَا خَالِدُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، وَهُمَا بِأَرْضِ الْحَبَشَةِ، وَأَصْدَقَهَا النَّجَاشِيُّ عَنْ رَسُولِ الله صلى الله عليه وسلم أَربع مائَة دِينَارٍ، وَهُوَ الَّذِي كَانَ خَطَبَهَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم، وَكَانَتْ قَبْلَهُ عِنْدَ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ جَحْشٍ الْأَسَدِيّ.(سيرة ابن هشام: ج۲، ص:۶۴۵)

۳ : كان اسمها " برة " فسماها " ميمونة " بايعت بمكة قبل الهجرة، وكانت زوجة أبي رهم بن عبد العزى العامري ومات عنها، فتزوجها النبي صلى الله عليه وسلم سنة ه(الموسوعة الفقهية الكويتية: جز:۱۵، ص۳۲۰)

۴ : النَّبِيُّ أَوْلى بِالمُؤْمِنِينَ مِن أَنْفُسِهِمْ وَأَزْواجُهُ أُمَّهاتُهُمْ وَأُولُو الأَرْحامِ بَعْضُهُمْ أَوْلى بِبَعْضٍ فِي كِتابِ اللَّهِ مِنَ المُؤْمِنِينَ والمُهاجِرِينَ.الاحزاب/٦

۵ أبو العاص بن الربيع زوج زينب:وهو أبو العاص بن الربيع زوج زينب وصهر النبي صلى الله عليه وسلم، وقد زوّجه النبي ابنته زينب في الجاهلية.....عثمان بن عفان زوج رقيّة وأم كلثوم:هو عثمان بن عفان ...وهو ابن عمة النبي صلى الله عليه وسلم وصهره حيث تزوج بنتين من بنات النبي؛ كانت الأولى هي رقية فقد تزوجها قبل النبوة، ثم توفيت في ليالي غزوة بدر، وبعدها زوّجه النبي صلى الله عليه وسلم ابنته أم كلثوم رضي الله عنها وقد توفيت عنده كذلك؛ لذا لُقب بذي النورين.....علي بن أبي طالب زوج فاطمة:وهو علي بن أبي طالب بن عبد المطلب ابن عمّ النبي صلى

څلورويشتم مطلب: د رسول الله صلى الله عليه وسلم وفات

۲۲۵ - **پوښتنه**: رسول الله صلى الله عليه وسلم په کوم تاريخ وفات شو ؟

ځواب: د ربيع الاول په ۱۲ ، د هجرت ۱۱ کال[۱]

۲۲۶ - **پوښتنه**: د رسول الله صلى الله عليه وسلم وروستۍ خبرې او غوښتنې څه وې ؟

ځواب: اوله خبره دا وه چې مشرکين د جزيرة العرب نه وباسئ ، دويمه خبره دا وه چې د وفدونو اکرام کوئ ....[۲]

۲۲۷ - **پوښتنه**: رسول الله صلى الله عليه وسلم د خپل ژوند په وروستيو شپبو کې د کوم لښکر د لېږلو ټينګار کولو ؟

ځواب: د اسامه بن زيد د لښکر، چې فلسطين ته لېږل کېدلو . دغه لښکر د رسول الله صلى الله عليه وسلم په ژوند کې وانه ستول شو ، بلکې د حضرت ابوبکر صديق رضى الله عنه په خلافت کې واستول شو .

۲۲۸ - **پوښتنه**: چا د اسامه بن زيد لښکر سره له ستونزو بيا هم واستولو ؟

ځواب: حضرت ابوبکر صديق رضى الله عنه .[۳]

۲۲۹ - **پوښتنه**: رسول الله ﷺ د ژوند په وروستيو شپبو کې د چا د حقوقو د ورکړې ټينګار کولو ؟

الله عليه وسلم وصهره؛ فقد تزوج فاطمة الزهراء رضي الله عنها بدرعٍ له، وذلك بعد واقعة بدر في السنة الثانية للهجرة. (الاستيعاب في معرفة الأصحاب، صفحة ۱۷۰۱-۱۷۰۳، جزء ۴. بتصرّف.)

۱ : وتُوُفِّيَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ يَخْرُجْ حَتَّى بَعَثَهُ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَ وَفَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتُوُفِّيَ يَوْمَ الِاثْنَيْنِ لِثِنْتَيْ عَشْرَةَ مَضَتْ مِنْ رَبِيعٍ الْأَوَّلِ سَنَةَ إِحْدَى عَشْرَةَ. (مغازي الواقدي (۱/ ۷، ط: بيروت) البداية والنهاية- (۳/ ۱۳۵، ط: دار إحياء التراث العربي)

۲ : عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: أَنَّهُ قَالَ: يَوْمُ الخَمِيسِ وَمَا يَوْمُ الخَمِيسِ؟ ثُمَّ بَكَى حَتَّى خَضَبَ دَمْعُهُ الحَصْبَاءَ، فَقَالَ: اشْتَدَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعُهُ [ص:۰] يَوْمَ الخَمِيسِ، فَقَالَ: «ائْتُونِي بِكِتَابٍ أَكْتُبْ لَكُمْ كِتَابًا لَنْ تَضِلُّوا بَعْدَهُ أَبَدًا»، فَتَنَازَعُوا، وَلاَ يَنْبَغِي عِنْدَ نَبِيٍّ تَنَازُعٌ، فَقَالُوا: هَجَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «دَعُونِي، فَالَّذِي أَنَا فِيهِ خَيْرٌ مِمَّا تَدْعُونِي إِلَيْهِ»، وَأَوْصَى عِنْدَ مَوْتِهِ بِثَلاَثٍ: «أَخْرِجُوا المُشْرِكِينَ مِنْ جَزِيرَةِ العَرَبِ، وَأَجِيزُوا الوَفْدَ بِنَحْوِ مَا كُنْتُ أُجِيزُهُمْ»، وَنَسِيتُ الثَّالِثَةَ. (صحيح البخاري-نسخة طوق النجاة (ص: ۱۴۵، حديث رقم: ۳۰۵۳)

۳والمقصود أنه لما وقعت هذه الامور أشار كثير من الناس على الصديق أن لا ينفذ جيش أسامة لاحتياجه إليه فيما هو أهم، لان ما جهز بسببه في حال السلامة، وكان من جملة من أشار بذلك عمر بن الخطاب، فامتنع الصديق من ذلك، وأبى أشد الاباء، إلا أن ينفذ جيش أسامة، وقال: والله لا أحل عقدة عقدها رسول الله صلى الله عليه وسلم، ولو أن الطير تخطفنا، والسباع من حول المدينة ولو أن الكلاب جرت بأرجل أمهات المؤمنين لانفذت جيش أسامة وآمر الحرس يكونون حول المدينة فكان خروجه في ذلك الوقت من أكبر المصالح والحالة تلك، فساروا لا يمرون بحي من أحياء العرب إلا إرعبوا منهم، وقالوا: ما خرج هؤلاء من قوم إلا وبهم منعة شديدة.۲: فحدثنا بكر عن ابن إسحاق أن أبا بكر أمر الناس ان ينفذوا جيش أسامة فقال له الناس إن العرب قد انتقضت عليك وإنك لا تصنع بتفريق الناس عنك شيئا فقال والذي نفس أبي بكر بيده لو ظننت أن السباع أكلتني بهذه القرية لأنفذت هذا البعث الذي أمر رسول الله صلى الله عليه وسلم بإنفاذه.(البداية والنهاية- العربي (٦/ ۳۳۵، ط: دار إحياء التراث)(تاريخ خليفة بن خياط (ص: ۱۰۰، ط: دارالقلم)

ځواب : د ښځو او غلامانو د حقوقو د رعایتولو.[۱]

۲۳۲ - **پوښتنه**: آیا عزرائیل علیه السلام د رسول الله صلی الله علیه وسلم د روح قبض کولو لپاره اجازه وغوښتله؟
ځواب : هو ، او رسول الله صلی الله علیه وسلم د الله تعالی ملاقات غوره کړ.[۲]

۲۳۳ - **پوښتنه** : رسول الله صلی الله علیه وسلم په کوم ځای کې دفن شوی؟
ځواب : په مدینه منوره کې د عائشې (رضی الله عنها) په کور کې.[۳]

۲۳۴ - **پوښتنه** : د رسول الله صلی الله علیه وسلم عمر څومره ؤ؟

ځواب : ۶۳ کاله.[۴]

---

۱ : عن سليمان بن عمرو بن الأحوص قال حدثني أبي : أنه شهد حجة الوداع مع رسول الله صلى الله عليه و سلم فحمد الله وأثنى عليه وذكر ووعظ فذكر في الحديث قصة فقال ألا واستوصوا بالنساء خيرا فإنما هن عوان عندكم ليس تملكون منهن شيئا غير ذلك إلا أن يأتين بفاحشة مبينة فإن فعلن فاهجروهن في المضاجع واضربوهن ضربا غير مبرح فإن أطعنكم فلا تبغوا عليهن سبيلا ألا إن لكم على نسائكم حقا ولنسائكم عليكم حقا فأما حقكم على نسائكم فلا يطئن فراشكم من تكرهون ولا يأذن في بيوتكم لمن تكرهون ألا وحقهن عليكم أن تحسنوا إليهن في كسوتهن وطعامهن. (سنن الترمذي (۳/ ۴۶۷، حديث رقم: ۱۱۶۳).

۲ : يا فاطمة من بالباب ؟ فقالت : يا رسول الله إن رجلا بالباب يستأذن في الدخول فأجبناه مرة بعد أخرى فنادى في الثالثة صوتا اقشعر منه جلدي وارتعدت فرائصي فقال لها النبي صلى الله عليه و سلم : يا فاطمة أتدرين من بالباب ؟ هذا هادم اللذات مفرق الجماعات هذا مرمل الأزواج وموتم الأولاد هذا مخرب الدور وعامر القبور هذا ملك الموت صلى الله عليه و سلم ادخل رحمك الله يا ملك الموت فدخل ملك الموت على رسول الله صلى الله عليه و سلم فقال رسول الله صلى الله عليه و سلم : يا ملك الموت جئتني زائرا أم قابضا ؟ قال : جئتك زائرا وقابضا وأمرني الله عز و جل أن لا أدخل عليك إلا بإذنك ولا أقبض روحك إلا بإذنك فإن أذنت وإلا رجعت إلى ربي عز و جل فقال رسول الله صلى الله عليه و سلم : يا ملك الموت أين خلفت حبيبي جبريل ؟ قال : خلفته في السماء الدنيا والملائكة يعزونه فيك فما كان بأسرع أن أتاه جبريل عليه السلام فقعد عند رأسه فقال رسول الله صلى الله عليه و سلم : يا جبريل هذا الرحيل من الدنيا فبشرني ما لي عند الله ؟ قال : أبشرك يا حبيب الله أني قد تركت أبواب السماء قد فتحت والملائكة قد قاموا صفوفا صفوفا بالتحية والريحان يحيون روحك يا محمد فقال : لوجه ربي الحمد. ... فقال له جبريل عليه السلام : إن الله عزوجل قد اشتاق إلى لقائك فقال رسول الله صلى الله عليه و سلم : امض لما أمرت به فقال له جبريل : هذا آخر وطأتي الأرض إنما كنت حاجتي في الدنيا..(المعجم الكبير ۳/ ۵۸، ۳/ ۱۲۹، ط: مكتبة العلوم)و هكذا في جامع الأحاديث (۳۲/ ۲۵، ط: ۳۴۶۷۲)وهكذا في البداية والنهاية-دار إحياء التراث العربي (۵/ ۲۹۸)

۳ : أخبرنا وهب بن جرير نا أبي قال سمعت الحسن يقول : كان المسلمون اختلفوا في دفن رسول الله صلى الله عليه و سلم أين يدفن ... فقالوا يدفن حيث اختار الله أن يقبض روحه فيه فحفر له في بيت عائشة. ۲ :ودفن في بيت عائشة أم المؤمنين، نصف ليلة الأربعاء، بعد موته بيوم ونصف يوم ونصف ليلة.

۲ : من حيث إنه دفن في بيت عائشة وفيه قبره. مسند إسحاق بن راهويه (۳/ ۷۳۸) (جوامع السيرة (ص: ۲۶۵)(عمدة القاري شرح صحيح البخاري (۱۳/ ۱۵۶

۴ : وخرج البخاري من هشام حدثنا عكرمة ، عن ابن عباس رضي الله تبارك وتعالى عنهما قال : بعث رسول الله صلى الله عليه وسلم لأربعين سنه ، فمكث بمكة ثلاث عشرة يوحي إليه ، عشرة سنه بالهجرة ثم أمر بالهجرة فهاجر عشر سنين ومات وهو ابن ثلاثة وستين....إمتاع الأسماع بما للنبي من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع (۱۴/ ۵۴۶) البداية والنهاية- (۸/ ۱۱۳، حديث رقم: هجر)

۲۳۵ - پوښتنه : رسول الله صلی الله علیه وسلم ته غسل چا ورکړ ؟

ځواب : حضرت علي ، عباس بن عبدالمطلب او اسامه بن زيد، فضل بن عباس، قثم بن عباس او شقران د رسول الله صلی الله علیه وسلم ازاد شوی غلام (رضي الله عنهم.) ۱

۲۳۶- پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم د کفن څو جامې وې ؟

ځواب : درې جامې .۲

۲۳۷ - پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم د جنازې لمونځ څنګه ترسره شو ؟

ځواب : د هغه جسد مبارک يې اېښی ؤ خلک به ډله ډله راتلل او په هغه به يې د جنازې لمونځ کولو .۳

۲۳۸ - پوښتنه : ابوسعيد خدري (رضی الله عنه)، د رسول الله صلی الله علیه وسلم د وفات په هکله څه فرمايلي دي ؟

ځواب : هغه ورځ چې رسول الله صلی الله علیه وسلم مدينې منورې ته راداخل شو نو هر څه روښانه شول او هغه ورځ چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفات شو نو هر څه تياره شول .۴

---

۱ : فحدثني عبدالله بن أبي بكر وحسين بن عبدالله وغيرهما من أصحابنا أن علي بن أبي طالب والعباس بن عبدالمطلب والفضل بن العباس وقثم بن العباس وأسامة بن زيد وشقران مولى رسول الله صلى الله عليه وسلم هم الذين ولوا غسله.(السيرة النبوية لابن هشام (٦/ ٨٣، ط: دارالجيل)

۲ : قال ابن اسحاق فلما فرغ من غسل رسول الله صلى الله عليه وسلم كفن في ثلاثة أثواب ثوبين صحاريين وبرد حبرة أدرج فيها إدراجا كما حدثني جعفر بن محمد بن علي بن الحسين عن أبيه عن جده علي بن الحسين والزهري عن علي بن الحسين.....ثم أدرج في ثلاثة أثواب ثوبين أبيضين وبرد حبرة، قال ثم دعا العباس رجلين. السيرة النبوية لابن هشام (٦/ ٨٥، ط: دارالجيل) و هكذا فى البداية والنهاية- العربي (٥/ ٢٨١، ط: دار إحياء التراث)

۳ : رسول الله صلى الله عليه وسلم في أكفانه وضع على سريره، ثم وضع على شفير حفرته، ثم كان الناس يدخلون عليه رفقاء رفقاء لا يؤمهم عليه أحد. ۲:قال الواقدي: حدثني موسى بن محمد بن إبراهيم قال: وجدت كتابا بخط أبي، فيه أنه لما كفن رسول الله صلى الله عليه وسلم ووضع على سريره، دخل أبو بكر وعمر رضي الله عنهما، ومعهما نفر من المهاجرين والانصار بقدر ما يسع البيت... ۳: فقالا: السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته، وسلم المهاجرون والانصار كما سلم أبو بكر وعمر ثم صفوا صفوفا لا يؤمهم أحد...۴:فقال أبو بكر وعمر وهما في الصف الاول حيال رسول الله صلى الله عليه وسلم اللهم إنا نشهد أنه قد بلغ ما أنزل إليه، ونصح لامته، وجاهد في سبيل الله حتى أعز الله دينه وتمت كلمته، وأومن به وحده لا شريك له، فاجعلنا إلهنا ممن يتبع القول الذي أنزل معه، وأجمع بيننا وبينه حتى تعرفه بنا وتعرفنا به، فإنه كان بالمؤمنين رؤوفا رحيما، لا نبتغي بالايمان به بديلا، ولا نشتري به ثمنا أبدا. فيقول الناس: آمين آمين ويخرجون ويدخل آخرون حتى صلى الرجال، ثم النساء، ثم الصبيان.

۲: ثُمّ دَخَلَ النّاسُ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ يُصَلّونَ عَلَيْهِ أَرْسَالًا ، دَخَلَ الرّجَالُ حَتّى إذَا فَرَغُوا أُدْخِلَ النّسَاءُ حَتّى إذَا فَرَغَ النّسَاءُ أُدْخِلَ الصّبْيَانُ . وَلَمْ يَؤُمّ النّاسَ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ أَحَدٌ .البداية والنهاية- (٥/ ٢٨٦، ط: دار إحياء التراث العربي)

۴:عن أبي سعيد الخدري قال: لما دخل رسول الله صلى الله عليه وسلم المدينة أضاء منها كل شيء، فلما كان اليوم الذي مات فيه أظلم منها كل شيء.۲: حدثنا بشر بن هلال الصواف البصري حدثنا جعفر بن سليمان الضبعي عن ثابت عن أنس بن مالك قال : لما كان اليوم الذي دخل فيه رسول الله صلى الله عليه و سلم المدينة أضاء منها كل شيء فلما كان اليوم الذي مات فيه أظلم منها كل شيء.البداية والنهاية- (٨/ ١٥٩، ط: هجر) سنن الترمذي (٥/ ٥٨٨، ط: داراحياء التراث)

۲۳۹ - پوښتنه: د رسول الله صلی الله علیه وسلم د وفات کېدلو خبر په صحابه کرامو رضی الله عنهم څه اغېز درلود ؟

ځواب: صحابه کرامو رضی الله عنهم چې رسول الله صلی الله علیه وسلم سره یې ډېره مینه درلوده نوځکه یې اول د رسول الله صلی الله علیه وسلم په مړینه باور ونه کړ او ټول وربانديې ډېر خواشیني شول .۱

۲۴۰-**پوښتنه**: حضرت ابوبکر صدیق رضي الله عنه د رسول الله صلی الله علیه وسلم له وفات څخه وروسته کوم آیت تلاوت کړ ؟

ځواب: وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقِبَيْهِ فَلَنْ يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ.

ژباړه :او رسول الله صلی الله علیه وسلم نه دی مګر د الله تعالی یو رسول دی ، ده نه وړاندی نور پیغمبران هم تیر شوی دی نوکه دی وفات شی یا ؤوژل شي ؛ نو ایا تاسو به په اړولو ښپو (د اسلام نه) بیرته ګرځی او (یاد ساتی)څوک چې کفر ته واپس وګرځی نو هغه الله ته هیڅ نقصان رسولی نه شی او الله به ډیر زر شکر ګزارو بندګانو ته بدله ورکړي . سورة ال عمران۱۴۴ .۲

۲۴۱- پوښتنه: انصار صحابه چاته ویل کیږي ؟

ځواب: انصار د مدینې منورې اوسېدونکي وو، چې له رسول الله صلی الله علیه وسلم او مهاجرینو سره یې مرستې کړې وې رسول الله صلی الله علیه وسلم به د انصارو مقام ته احترام درلود.۳

۲۴۴ - پوښتنه: خلفای راشدین رضي الله عنهم څوک دي ؟

ځواب: حضرت ابوبکر الصدیق ، حضرت عمر فاروق ، حضرت عثمان بن عفان او حضرت علي رضي الله عنهم .۴

۱: عن ثابت، عن أنس قال: لما قبض رسول الله صلى الله عليه وسلم أظلمت المدينة حتى لم ينظر بعضنا إلى بعض، وكان أحدنا يبسط يده فلا يراها أو لا يبصرها، وما فرغنا من دفنه حتى أنكرنا قلوبنا. رواه البيهقي من طريقه كذلك(. البداية والنهاية (۸/ ۱۵۸، ط: -هجر)

۲: فقام أبو بكر رضي الله عنه وصعد المنبر وقال كلاما بليغا ثم قال أيها الناس من كان يعبد محمدا فإن محمدا قد مات { وما محمد إلا رسول قد خلت من قبله الرسل أفإن مات أو قتل انقلبتم على أعقابكم ومن ينقلب على عقبيه فلن يضر الله شيئا وسيجزي الله الشاكرين } فقال عمر رضي الله عنه هذه الآية في القرآن وفي لفظ فكأني لم أسمع بها في كتاب الله تعالى قبل الآن لما نزل ثم قال { إنا لله وإنا إليه راجعون } صلوات الله وسلامه على رسوله صلى الله عليه وسلم وعند الله نحتسب رسوله .(السيرة الحلبية (۳/ ۴۷۵، ط: دار المعرفة) السيرة النبوية لابن هشام (٦/ ٧٥، ط: دار الجيل)

۳: الأنصار هم الذين آووا رسول الله صلى الله عليه وسلم ونصروه في حال الضعف والعسرة.۲: الأنصار جمع ناصر أو نصير وهم عبارة عن الصحابة الذين آووا ونصروا رسول الله عليه السلام من أهل المدينة رضي الله عنهم وهو اسم إسلامي سمى الله تعالى به الأوس والخزرج ولم يكونوا يدعون الأنصار قبل نصرتهم رسول الله عليه السلام ولا قبل نزول القرآن بذلك. مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح (۱۸/ ۹۷) (عمدة القاري شرح صحيح البخاري (۱۴۵/۳)

۴-(وقد نص النبي صلى الله عليه و سلم في حديث العرباض بن سارية حيث قال : [عليكم بسنتي و سنة الخلفاء الراشدين المهديين من بعدي عضوا عليها بالنواجذ و إياكم و محدثات الأمور] الحديث و الخلفاء الراشدون هم : أبو بكر و عمر و عثمان و علي رضي الله عنهم أجمعين. (وسنة الخلفاء الراشدين فإنهم لم يعملوا إلا بسنتي فالإضافة إليهم إما لعملهم بها أو لإستنباطهم واختيارهم إياها المهديين أي الذين هداهم الله إلى

۲۴۵ - پوښتنه: د عشره مبشره صحابه کرامو نومونه څه دي ؟

ځواب : ۱-حضرت ابوبکر الصدیق ، ۲ -حضرت عمر فاروق ، ۳ - حضرت عثمان ، ۴ - حضرت علی ، ۵ - طلحه ابن الزبیر ، ۶ - زبیر ابن العوام ، ۷ - عبدالرحمن ابن عوف ، ۸ -سعد بن ابی وقاص ، ۹ - سعید ابن زید ، ۱۰- ابوعبیدة بن الجراح رضي الله تعالي عنهم اجمعین.۱

۲۴۶ - پوښتنه : اصحاب صفه څوک دي ؟

ځواب : دا هغه فقراء صحابه کرام رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ دي چې د مسجد نبوي وروستنۍ حصه کې جوړه شوې صفه (چوتره) چې د پاسه پرې څپره جوړه وه اوسیدل ، د خپل ژوند ټول وسایل یې پربښي وو ، د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تعلیمات به یې زده کول او عبادت به یې کولو.۲

۲۴۷ - پوښتنه : د بیعت الرضوان د صحابه کرامو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ په اړه معلومات وړاندې کړئ ؟

ځواب: دوی هغه (۱۵۰۰) صحابه کرام وو چې د حدیبې په صلحه کې یې له رسول الله صلی الله علیه وسلم سره د کیکر ونې لاندې بیعت وکړ.۳

الحق قيل هم الخلفاء الأربعة أبو بكر وعمر وعثمان وعلي رضي الله عنهم لأنه عليه الصلاة والسلام قال الخلافة بعدي ثلاثون سنة وقد انتهى بخلافة علي كرم الله وجهه. الكبائر - الذهبي (ص: ٢٣٦) (مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح (٢/ ٤٦).

١ - (عشرة في الجنة: النبي في الجنة، وأبو بكر في الجنة، وعمر في الجنة، وعثمان في الجنة وعلي في الجنة، وطلحة في الجنة، والزبير ابن العوام في الجنة، وسعد بن مالك في الجنة، وعبد الرحمن بن عوف في الجنة وسعيد بن زيد في الجنة.. أبو بكر في الجنة، وعمر في الجنة، وعثمان في الجنة، وعلي في الجنة، وطلحة في الجنة، والزبير في الجنة، وعبد الرحمن بن عوف في الجنة، وسعد بن أبي وقاص في الجنة، وسعيد بن زيد في الجنة، وأبو عبيدة ابن الجراح في الجنة. عن سعيد بن زيد؛ عن عبد الرحمن بن عوف".عن عبد الرحمن بن عوف قال : قال رسول الله صلى الله عليه و سلم أبو بكر في الجنة و عمر في الجنة و عثمان في الجنة و علي في الجنة و طلحة في الجنة و الزبير في الجنة و عبد الرحمن بن عوف في الجنة و سعد في الجنة و سعيد في الجنة و أبو عبيدة بن الجراح في الجنة.) كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال (١١/ ٦٣٨، حديث رقم: ٣٣١٠٥) (سنن الترمذي (٥/ ٦٤٧، حديث رقم: ٣٧٤٧).

٢- (إن أصحاب الصفة كانوا أناسا فقراء سيأتي ذكرهم في كتاب الرقاق وأن الصفة مكان في مؤخر المسجد النبوي مظلل أعد لنزول الغرباء فيه ممن لا مأوى له ولا أهل وكانوا يكثرون فيه ويقلون بحسب من يتزوج منهم أو يموت أو يسافر وقد سرد أسماءهم أبو نعيم في الحلية. وكل من دخل تحت صفة الفقراء غابر الدهر وإنما خص فقراء المهاجرين بالذكر لأنه لم يكن هناك سواهم وهم أهل الصفة وكانوا نحوا من أربعمائة رجل وذلك أنهم كانوا يقدمون فقراء على رسول الله صلى الله عليه و سلم وما لهم أهل ولا مال فبنيت لهم صفة في مسجد رسول الله صلى الله عليه و سلم فقيل لهم : أهل الصفة قال أبو ذر كنت من أهل الصفة وكنا إذا أمسينا حضرنا باب رسول الله صلى الله عليه و سلم فيأمر كل رجل فينصرف برجل ويبقى من بقي من أهل الصفة عشرة أو أقل فيؤتى النبي صلى الله عليه و سلم بعشائه ونتعشى معه فإذا فرغنا قال رسول الله صلى الله عليه و سلم : ناموا في المسجد . فتح الباري - ابن حجر (٦/ ٥٩٥، ط: دار المعرفة). تفسير القرطبي (٣/ ٣٢٢).

٣- (عن عطاء قال : خرج النبي صلى الله عليه وسلم معتمرا من ذى القعدة معه المهاجرون والأنصار حتى أتى الحديبية فخرجت إليه قريش فردوه عن البيت حتى كان بينهم كلام وتنازع حتى كاد يكون بينهم قتال فبايع النبي صلى الله عليه وسلم أصحابه وعدتهم ألف وخمس مائة تحت الشجرة وذلك بيعة الرضوان. بيعة الرضوان "لا يدخل النار أحد ممن بايع تحت الشجرة". (جامع الأحاديث (٤٠/ ٤٩٨)(كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال (١/ ١٠٢).

دویم مبحث: له بعثت څخه تر مخه د حضرت محمد ﷺ د ژوند مهمې پېښې

لومړۍ فرعه: د رسول الله ﷺ د زېږېدلو کال د عام الفیل (۵۷۰) میلادي کال

۱- د رسول الله صلی الله علیه وسلم د پلار عبدالله بن عبدالمطلب وفات کېدل په ۲۵ کلنۍ کې ۱.

۲- د ابرهه حمله او تیری په کعبې شریفې باندې، ترڅو هغه ورانه کړي ۲.

۳- د ربیع الاول په نهم د دوشنبې په ورځ، د رسول الله صلی الله علیه وسلم زېږون او ولادت ۳.

دویمه فرعه د رسول الله ﷺ د څلور کلنۍ پر مهال

۱- هغه وخت چې رسول الله ﷺ څلور کلن یا پنځه کلن وۀ، د بني سعد په سیمه کې د رسول الله صلی الله وسلم د سینې د څیرولو یا شق الصدر واقعه رامنځته شوه ۴.

دریمه فرعه د رسول الله ﷺ د شپږ کلنۍ پر مهال

۱- په شپږ کلنۍ کې له خپلې مور سره یې مدینې منورې ته سفر وکړ ۵.

۱- (ولعبدالله بن عبدالمطلب یوم توفی خمس وعشرون سنة قال الواقدی وهذا اثبت الاقاویل فی وفات عبدالله و سنه). سبل الهدای والرشاد فی سیرة خیر العباد ﷺ ج ۱ ص ۳۳۱ ط نعمانیه. وهکذا في سیر اعلام النبلاء ج ۱ ص ۲۳ ط انوار القرآن کتب خانه.

۲- (فلما تحدثت العَرَبُ بِكِتَابِ أَبْرَهَةَ ذَلِكَ إِلَى النَّجَاشِيِّ، غَضِبَ رَجُلٌ مِنَ النَّسَأَةِ، فَخَرَجَ حَتَّى أَتَى الْكَنِيسَةَ، فَقَعَدَ فِيهَا أَيْ أَحْدَثَ ثُمَّ خَرَجَ فَلَحِقَ بِأَرْضِهِ، فَأُخْبِرَ بِذَلِكَ أَبْرَهَةُ، فَقَالَ: مَنْ صَنَعَ هَذَا؟ فَقِيلَ: صَنَعَهُ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ هَذَا الْبَيْتِ، الَّذِي تَحُجُّ إِلَيْهِ الْعَرَبُ بِمَكَّةَ، لَمَّا سَمِعَ قَوْلَكَ: (أَصْرِفُ إِلَيْهَا حَجَّ الْعَرَبِ) غَضِبَ، فَجَاءَ فَقَعَدَ فِيهَا. أَيْ أَنَّهَا لَيْسَتْ لِذَلِكَ بِأَهْلٍ. فَغَضِبَ عِنْدَ ذَلِكَ أَبْرَهَةُ، وَحَلَفَ لَيَسِيرَنَّ إِلَى الْبَيْتِ حَتَّى يَهْدِمَهُ، وَبَعَثَ رَجُلًا كَانَ عِنْدَهُ إِلَى بَنِي كِنَانَةَ يَدْعُوهُمْ إِلَى حَجِّ تِلْكَ الْكَنِيسَةِ، فَقَتَلَتْ بَنُو كِنَانَةَ ذَلِكَ الرَّجُلَ، فَزَادَ أَبْرَهَةَ ذَلِكَ غَضَبًا وَحَنَقًا، ثُمَّ أَمَرَ الْحَبَشَةَ فَتَهَيَّأَتْ وَتَجَهَّزَتْ، ثُمَّ سَارَ وَخَرَجَ مَعَهُ بِالْفِيلِ، وَسَمِعَتْ بِذَلِكَ الْعَرَبُ، فَأَعْظَمُوهُ وَفَظِعُوا بِهِ، وَرَأَوْا جِهَادَهُ حَقًّا عَلَيْهِمْ، حِينَ سَمِعُوا أَنَّهُ يُرِيدُ هَدْمَ الْكَعْبَةِ بَيْتِ اللَّهِ الْحَرَامِ. فَخَرَجَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنْ أَشْرَافِ أَهْلِ الْيَمَنِ وَمُلُوكِهِمْ، يُقَالُ لَهُ ذُو نَفْرٍ، فَدَعَا قَوْمَهُ وَمَنْ أَجَابَهُ مِنْ سَائِرِ الْعَرَبِ إِلَى حَرْبِ أَبْرَهَةَ، وَجِهَادِهِ عَنْ بَيْتِ اللَّهِ الْحَرَامِ، وَمَا يُرِيدُ مِنْ هَدْمِهِ وَإِخْرَابِهِ، فَأَجَابَهُ مَنْ أَجَابَهُ إِلَى ذَلِكَ، ثُمَّ عَرَضَ لَهُ فَقَاتَلَهُ، فَهُزِمَ ذُو نَفْرٍ وَأَصْحَابُهُ، وَأُخِذَ لَهُ ذُو نَفْرٍ فَأُتِيَ بِهِ أَسِيرًا، فَلَمَّا أَرَادَ قَتْلَهُ قَالَ لَهُ ذُو نَفْرٍ: أَيُّهَا الْمَلِكُ لَا تَقْتُلْنِي، فَإِنَّهُ عَسَى أَنْ يَكُونَ بَقَائِي مَعَكَ خَيْرًا لَكَ مِنْ قَتْلِي، فَتَرَكَهُ مِنَ الْقَتْلِ، وَحَبَسَهُ عِنْدَهُ فِي وَثَاقٍ، وَكَانَ أَبْرَهَةُ رَجُلًا حَلِيمًا. ثُمَّ مَضَى أَبْرَهَةُ عَلَى وَجْهِهِ ذَلِكَ، يُرِيدُ مَا خَرَجَ لَهُ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِأَرْضِ خَثْعَمَ عرض له نفيل ابن حَبِيبٍ الْخَثْعَمِيّ فِي قَبِيلَتَيْ خَثْعَمَ: شَهْرَانَ وَنَاهِسٍ.... الی اخره) تفسیر القرطبي. ص: ۱۸۸. دار الکتب المصریة القاهرة. وهکذا في الرحیق المختوم ص ۷۳ ط جدید رشیدیه پښتو ترجمه.

۳- (ولد سيد المرسلين صلّى الله عليه وسلم بشعب بني هاشم بمكة في صبيحة يوم الإثنين التاسع من شهر ربيع الأول) الرحيق المختوم. ص: ۷. ط: دار العصماء، دمشق. وهكذا في سبل الهدای والرشاد فی سیرة خیر العباد ﷺ ج ص ۳۳۴ ط نعمانیه وهكذا في الرحيق المختوم ص: ۷۶. ط: جديد الرشيديه.

۴- (وهكذا بقي رسول الله صلّى الله عليه وسلم في بني سعد، حتى إذا كانت السنة الرابعة أو الخامسة من، مولده وقع حادث شق صدره) الرحيق المختوم. ص: ۱۰. ط: دار العصماء، دمشق.

۵- (الى أمه الحنون: وخشيت عليه حليمة بعد هذه الوقعة حتى ردته إلى أمه، فكان عند أمه إلى أن بلغ ست سنين، ورأت آمنة وفاء لذكرى زوجها الراحل أن تزور قبره بيثرب، فخرجت من مكة قاطعة رحلة تبلغ خمسمائة كيلو مترا، ومعها ولدها اليتيم محمد صلّى الله عليه وسلم وخادمتها أم أيمن) الرحيق المختوم. ص: ۱۰. ط: دار العصماء، دمشق.

۲- موريې د مکې او مدينې ترمنځ په سيمه کې د ابوأ نومي ځای کې وفات شوه او رسول الله صلى الله عليه وسلم ۶ کلن ؤ.۱

۳- وروسته د مور د وفات څخه يې پالل د نيکه عبد المطلب په غاړه شول.۲

څلورمه فرعه : د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د اته کلنۍ پر مهال

۱- نيکه يې عبد المطلب وفات شو.۳

۲- وروسته د نيکه له وفات څخه يې پالل د تره ابو طالب په غاړه شول او رسول الله ۸ کلن ؤ.۴

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د دولس کلنۍ پر مهال

۱- د ۱۲ کلنۍ په عمر کې يې له خپل تره سره شام ته سفر وکړ.۵

۲- بحيرا ، چې يو مشهور راهب او عبادت کوونکی ؤ د رسول الله صلى الله عليه وسلم لاس يې ونيولو او ويې ويل : «دا د الله تعالى رسول دی او ډېر ژر به په پيغمبرۍ وټاکل شي.»۶

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د شل کلنۍ پر مهال

۱- رسول الله صلى الله عليه وسلم د ۲۰ کلنۍ په عمر له خپل تره سره د الفُجار په جنګ کې ګډون وکړ.۱

---

۱ - (الى أمه الحنون: وخشيت عليه حليمة بعد هذه الوقعة حتى ردته إلى أمه، فكان عند أمه إلى أن بلغ ست سنينورأت آمنة وفاء لذكرى زوجها الراحل أن تزور قبره بيثرب، فخرجت من مكة قاطعة رحلة تبلغ خمسمائة كيلو مترا، ومعها ولدها اليتيم محمد صلّى الله عليه وسلم وخادمتها أم أيمن، وقيمها عبد المطلب، فمكثت شهرا، ثم قفلت، وبينما هي راجعة إذ يلاحقها المرض، ويلح عليها في أوائل الطريق، فماتت بالأبواء بين مكة والمدينة) الرحيق المختوم. ص: ۱۰. ط: دار العصماء ، دمشق.

۲ (وفاة امنة وكفالة عبد المطلب ووفاته وكفالة أبي طالب ....ثم إن أمه أخذته منها، وكفله جدّه عبد المطلب). نور اليقين. ص: ۱۲. ط: دار الفيحاء.

۳ - (فَلَمَّا بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم ثَمَانِي سِنِينَ هَلَكَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ هَاشِمٍ. وَذَلِكَ بَعْدَ الْفِيلِ بِثَمَانِي سِنِينَ. (سيره ابن هشام: ج:۱، ص ۱۶۸) ومثله في نور اليقين: ص: ۱۰، فاروقيه).

۴ (فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم بَعْدَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ مَعَ عَمِّهِ أَبِي طَالِبٍ، وَكَانَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ فِيمَا يَزْعُمُونَ (سيره ابن هشام: ج:۱، ص ۱۶۸) ومثله في نور اليقين: ص: ۱۰، فاروقيه) ومثله في السيرة النبويه للذهبي: ص: ۵۰).

۵ - (ولما بلغت سنّه عليه الصلاة والسلام اثنتي عشرة سنة، أراد عمّه وكفيله السفر بتجارة إلى الشام،). (نور اليقين في سيرة...ص)وكذلك في سيرة إبن هشام ج ص..

۶ - (ولما بلغ رسول الله صلى الله عليه وسلم اثنتي عشرة سنة قيل وشهرين وعشرة أيام ارتحل به أبو طالب تاجرا إلى الشام، حتى وصل إلى بصرى وهي معدودة من الشام وقصبة لحوران، وكانت في ذلك الوقت قصبة للبلاد العربية التي كانت تحت حكم الرومان وكان في هذا البلد راهب عرف ببحيرا واسمه جرجيس فلما نزل الركب خرج إليهم، وأكرمهم بالضيافة، وكان لا يخرج إليهم قبل ذلك وعرف رسول الله صلى الله عليه وسلم بصفته، فقال وهو آخذ بيده: هذا سيد العالمين، هذا يبعثه الله رحمة للعالمين. فقال أبو طالب: وما علمك بذلك؟ فقال: إنكم حين أشرفتم من العقبة لم يبق حجر ولا شجر إلا وخرّ ساجدا، ولا تسجد إلا لنبي، وإني أعرفه بخاتم النبوة في أسفل غضروف كتفه مثل التفاحة، وإنا نجده في كتبنا، وسأل أبا طالب أن يردّه، ولا يقدم به إلى الشام، خوفا عليه من اليهود، فبعثه عمه مع بعض غلمانه إلى مكة.(الرحيق الختوم ص ۴۹. وابن هشام ۱/ ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳).

۲- رسول الله صلی الله علیه وسلم له خپلو ترونو سره د حلف الفضول په ترون کې وروسته له ځلورو میاشتو څخه چې د فجار جګړه پای ته رسېدلی وه ګډون وکړ هغه ترون چې قریشو تعهد وکړ چې مظلومانو سره به مرسته کوي [۲].

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د پنځه ویشت کلنۍ پر مهال

۱- د بي بي خدیجې رضي الله عنها له اموالو سره د سوداګرۍ لپاره شام ته سفر وکړ.[۳]

۲- له خدیجه الکبری سره یې واده وکړ ، چې دغه وخت کې رسول الله صلی الله علیه وسلم ۲۵ کلن او خدیجه رضي الله عنها ۴۰ کلنه وه.[۴]

د رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ د پنځه دیرش کلنۍ پر مهال

۱- د کعبې شریفې بیا جوړونه، رسول الله صلی الله علیه وسلم په دغه کال کې د حجر الاسود د ټېرې په کېښودنه د یو لوی ناورین او وینې تویونې څخه مخنوی وکړه.

---

۱ (حرب الفجار ولما بلغت سنّه عليه الصلاة والسلام عشرين سنة حضر حرب الفجار، وهيحرب كانت بين كنانة ومعها قريش، وبين قيس. وسببها أنه كان للنعمان بن المنذر ملك العرب بالحيرة تجارة يرسلها كل عام إلى سوق عكاظ لتباع له، وكان يرسلها في أمان رجل ذي منعة وشرف في قومه ليجيزها ، فجلس يوما وعنده البرّاض بن قيس الكناني وكان فاتكا خليعا خلعه قومه لكثرة شرّه وعروة بن عتبة الرحّال فقال: من يجير لي تجارتي هذه حتى يبلغها عكاظ؟ فقال البراض: أنا أجيزها على بني كنانة، فقال النعمان: إنّما أريد من يجيزها على الناس كلهم..) نور اليقين .. ص: ۱۳. ط: دار الفيحاء دمشق.

۲ - (وعند رجوع قريش من حرب الفجار تداعوا لحلف الفضول فتمّ في دار عبد الله بن جدعان التيمي أحد رؤساء قريش، وكان المتحالفون بني هاشم، وبني المطلب ابني عبد مناف، وبني أسد بن عبد العزى، وبني زهرة بن كلاب، وبني تيم بن مرة تحالفوا وتعاقدوا ألا يجدوا بمكة مظلوما من أهلها أو من غيرهم من سائر الناس إلا قاموا معه، حتى تردّ إليه مظلمته، وقد حضر هذا الحلف رسول الله صلّى الله عليه وسلّم مع أعمامه ...) نور اليقين. ص: ۱۴. ط: دار الفيحاء دمشق.

۳ - (وَكَانَتْ قُرَيْشٌ قَوْمًا تُجَّارًا، فَلَمَّا بَلَغَهَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَلَغَهَا، مِنْ صَدْقِ حَدِيثِهِ، وَعِظَمِ أَمَانَتِهِ، وَكَرَمِ أَخْلَاقِهِ، بَعَثَتْ إِلَيْهِ فَعَرَضَتْ عَلَيْهِ أَنْ يَخْرُجَ فِي مَالٍ لَهَا إِلَى الشَّامِ تَاجِرًا، وَتُعْطِيهِ أَفْضَلَ مَا كَانَتْ تُعْطِي غَيْرَهُ مِنَ التُّجَّارِ، مَعَ غُلَامٍ لَهَا يُقَالُ لَهُ مَيْسَرَةَ، فَقَبِلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهَا، وَخَرَجَ فِي مَالِهَا ذَلِكَ، وَخَرَجَ مَعَهُ غُلَامُهَا مَيْسَرَةُ حَتَّى قَدِمَ الشَّامَ.(سيرة ابن هشام ج۱ص۱۸۸).

۴ (وذلك بعد رجوعه من الشام بشهرين، وأصدقها عشرين بكرة، وكانت سنها إذ ذاك أربعين سنة،(الرحيق المختوم ص ۵۱.) وهكذا في نور اليقن ... ص: ۱۵. ط: دار الفيحاء دمشق.

(رحلته إلى الشام المرّة الثانية ، ولما بلغت سنه عليه الصلاة والسلام خمسا وعشرين سنة سافر إلى الشام المرّة الثانية، وذلك أن خديجة بنت خويلد الأسدية كانت سيدة تاجرة ذات شرف ومال، تستأجر الرجال في مالها وتضاربهم .... زواجه خديجة فلمّا قدما مكّة ورأت خديجة ربحها العظيم سرّت من الأمين عليه الصلاة والسلام، وأرسلت إليه تخطبه لنفسها، وكانت سنها نحو الأربعين وهي من أوسط).

۵- (ولمّا تمّ البناء ثماني عشرة ذراعا بحيث زيد فيه عن أصله تسعة أذرع ورفع الباب عن الأرض بحيث لا يصعد إليها إلّا بدرج أرادوا وضع الحجر الأسود موضعه، فاختلف أشرافهم فيمن يضعه، وتنافسوا في ذلك حتى كادت تشبّ بينهم نار الحرب، ودام بينهم هذا الخصام أربع ليال، وكان أسنّ رجل في قريش إذ ذاك أبو أمية بن المغيرة المخزومي عم خالد بن الوليد فقال لهم.... وقال: لتأخذ كل قبيلة بناحية من الثوب، ثم وضع فيه الحجر وأمرهم برفعه حتى انتهوا إلى موضعه فأخذه ووضعه فيه. وهكذا انتهت هذه المشكلة التي كثيرا ما يكون أمثالها سببا في انتشار حروب هائلة

د رسول الله ﷺ د اته دېرش کلنۍ پر مهال

۱- د پیغمبرۍ لپاره چمتووالی، د حرا په غار (سوري) کې عبادت کول[۱].

۲- د ریښتینو خوبونو لیدل[۲]، د تېرو سلام ویل[۳].

د مکې دوران د بعثت له لومړي کال څخه بیا تر دیارلسم کال پورې.

لومړۍ فرعه: د بعثت لومړی دویم او دریم کال

۱- د وحیې نازلېدل د حرا په غار (سوري) کې، په دغه وخت کې رسول الله ﷺ ۴۰ کلن ؤ، بیا له بي بي خدیجه رضي الله عنها سره د ورقه بن نوفل کورته لاړ هغه ورته وویل چې ته په پیغمبرۍ مبعوث شوی یې[۴].

۲- ابوبکر صدیق، خدیجې، علي او زید بن حارثه رضی الله عنهم د نبوت په لومړیو ورځو کې دعوت قبول کړ[۵].

۳- پټ دعوت پیل شو، عثمان بن عفان، زبیر بن عوام، عبدالرحمن بن عوف او طلحه بن عبیدالله رضی الله عنهم د ابوبکر صدیق رضي الله عنه په ذریعه مسلمانان شول[۶].

بین العرب لولا أن یمنّ الله علیهم بعاقل مثل أبي أمیة یرشدهم إلی الخیر،..... الی اخرہ) نورالیقین ... ص: ۱۷. ط: دارالفیحاء. وهکذا في سیرة ابن هشام ج۱ص۱۹۴، ۱۹۷ ط نعمانیه وهکذا فی تاریخ طبری ج۲ص۲۸۹ وهکذا فی تاریخ خضری ج۱ص۶۴-۶۵.

۱- (في غار حراء: ولما تقاربت سنه صلّی الله علیه وسلم الأربعین، وکانت تأملاته الماضیة قد وسعت الشقة العقلیة بینه وبین قومه، حبب إلیه الخلاء، فکان یأخذ السویق والماء ویذهب إلی غار حراء في جبل النور، علی مبعدة نحو میلین من مکة وهو غار لطیف طوله أربعة أذرع، وعرضه ذراع وثلاثة أرباع ذراع من ذراع الحدید ومعه أهله قریباً منه، فیقیم فیه شهر رمضان، یطعم من جاءه من المساکین، ویقضي وقته في العبادة والتفکیر فیما حوله من مشاهد الکون، وفیما وراءها من قدرة مبدعة....) الرحیق المختوم ج۱ص۲۲ ط دار العصماء دمشق .وهکذا فی نورالیقین فی سیرة سیدالمرسلین ج۱ص۲۶ ط دار الفیحاء دمشق

۲- (عن عایشة أم المؤمنین أنها قالت: اول مابدئ به رسول الله صلی الله علیه وسلم من الوحي الرؤیا الصالحة في النوم...) انعام الباري .ج: ۱.ص:۲۰۳. کتاب بدء الوحي. ط: مکتبة الحراء.

۳-(عن جابر بن سمرة رضی الله عنه : قال رسول الله صلی الله علیه وسلم انی العرف حجرا بمکة کان یسلم علی قبل ان ابعث انی لاعرفه الان) .رواه المسلم ج۱ص وهکذا فی صحیح السیرة النبویة للالبانی ص۹۵ وهکذا فی السیرة النبویة ابن هشام ج۱ص۲۲۶.

۴- (ثُمَّ انْطَلَقَتْ إِلَى وَرَقَةَ بْنِ نَوْفَلِ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى بْنِ قُصَيٍّ، وَهُوَ ابْنُ عَمِّهَا، وَكَانَ وَرَقَةُ قَدْ تَنَصَّرَ وَقَرَأَ الْكُتُبَ، وَسَمِعَ مِنْ أَهْلِ التَّوْرَاةِ وَالْإِنْجِيلِ، فَأَخْبَرَتْهُ بِمَا أَخْبَرَهَا بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ رَأَى وَسَمِعَ، فَقَالَ وَرَقَةُ بْنُ نَوْفَلٍ: قُدُّوسٌ قُدُّوسٌ ، وَالَّذِي نَفْسُ وَرَقَةَ بِيَدِهِ، لَئِنْ كُنْتِ صَدَّقْتِينِي يَا خَدِيجَةُ لَقَدْ جَاءَهُ النَّامُوسُ ، الْأَكْبَرُ الَّذِي كَانَ يَأْتِي مُوسَى، وَإِنَّهُ لَنَبِيُّ هَذِهِ الْأُمَّةِ، فَقُولِي لَهُ: فَلْيَثْبُتْ.(سیرة ابن هشام ج ص). وهکذا فی الفصول فی سیرة الرسول ﷺ ج۱ص۱۹ (ففجاء الحق وهو بغر حراء فی رمضان وله من العمر اربعون سنة ...)

۵- (جمع عرفوا في التاریخ الإسلامي بالسابقین الأولین، وفي مقدمتهم زوجة النبي صلی الله علیه وسلم أم المؤمنین خدیجة بنت خویلد، ومولاه زید بن حارثة بن شرحبیل الکلبي «» وابن عمه علي بن أبي طالب وکان صبیاً یعیش في کفالة الرسول وصدیقه الحمیم أبو بکر الصدیق. أسلم هؤلاء في أول یوم من أیام الدعوة (الرحیق المختوم ص۶۵. رحمة للعالمین ۱/ ۵۰.) وهکذا في السیرة النبویة ابن هشام ج ۱ ص ۲۳۱- ۲۳۵ -۲۳۷ -۲۳۹ ط نعمانیه.

۶- (فجعل یدعو من یثق به من قومه ممن یغشاه ویجلس إلیه، فأسلم بدعائه عثمان بن عفان الأموي، والزبیر بن العوام الأسدي، وعبد الرحمن بن عوف، وسعد بن أبي وقاص الزهریان، وطلحة بن عبید الله التیمي) الرحیق المختوم. ص: ۳۲. دارالعصماء دمشق. وهکذا في السیرة النبویة ابن هشام ج۱ص۲۳۹ ط نعمانیه وهکذا فی سیرة المصطفی ﷺ کاندهلوی پشتو ترجمه. ج۱ص۱۲۶.

دويمه فرعه: د بعثت څلورم او پنځم کال

۱- وروسته له هغه چې، فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ۹۴. سورة الحجر آیت نازل شو رسول الله خپل دعوت رابنکاره کړ. ۱

۲- د مسلمانانو لومړی هجرت حبشې ته، چې ۱۲ سړي او ۴ ښځې وې. د دوی ترمنځ عثمان بن عفان او رقیې د رسول الله صلی الله علیه وسلم لور هم ګډون درلود ۲.

۳۰- د حبشې په لوري دویم هجرت چې ۸۳ سړي او ۱۸ یا ۱۹ ښځې پکې وې۳.

دریمه فرعه: د بعثت شپږم او اووم کال

۱- حمزه بن عبدالمطلب۴ او عمر بن الخطاب رضي الله عنهما مسلمانان شول ۵.

۲- عمرو بن العاص او عبدالله ابن ابي ربيعة، د قریشو استازی نجاشي ته ورغلل ترڅو مسلمانان هغه ته وسپاري ۶.

۱- (الصدع بالحق وردود فعل المشركين: ولم يزل هذا الصوت يرتج دويه في أرجاء مكة حتى نزل قوله تعالى فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ (:) فقام رسول الله صلّى الله عليه وسلم يعكر على خرافات الشرك وترهاته، ويذكر حقائق الأصنام وما لها من قيمة في الحقيقة، يضرب بعجزها الأمثال، ويبين بالبينات أن من عبدها وجعلها وسيلة بينه وبين الله فهو في ضلال مبين.). الرحيق المختوم. ص: ۳۷. ط: دارالعصماء دمشق. وهكذا في السيرة النبوية ابن هشام ج۱ص ۲۵۰ ۲۵۱ ط نعمانيه.

۲- (وفي رجب سنة خمس من النبوة هاجر أول فوج من الصحابة إلى الحبشة. كان مكونا من اثني عشر رجلا وأربع نسوة، رئيسهم عثمان بن عفان، ومعه السيدة رقية بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم.) الرحيق المختوم. ص: ۸۱. ط: دارالهلال بيروت. وهكذا في السيرة النبوية ابن هشام ج۱ص ۳۰۱ ۳۰۲ ط نعمانيه وهكذا فی سبل الهدای و الرشاد ج۲ص ۳۶۳ و هكذا فی نور اليقين ص ۳۶.

۳- (وكانت هذه الهجرة الثانية أشق من سابقتها، فقد تيقظت لها قريش وقررت إحباطها، بيد أن المسلمين كانوا أسرع، ويسر الله لهم السفر، فانحازوا إلى نجاشي الحبشة قبل أن يدركوا. وفي هذه المرة هاجر من الرجال ثلاثة وثمانون رجلا إن كان فيهم عمار، فإنه يشك فيه، وثمان عشرة أو تسع عشرة امرأة. وبالأول جزم العلامة محمد سليمان المنصور فوري). الرحيق المختوم. ص: ۸۳. ط: دارالهلال بيروت. وهكذا في سيرة النبوية للذهبی ص ۱۹۱ و هكذا فی نور اليقين ص ۳۹.

۴- (إسلام حمزة بن عبد المطلب: خلال هذا الجو الملبد بسحائب الظلم والطغيان أضاء برق نور للمقهورين طريقهم، ألا وهو إسلام حمزة بن عبد المطلب رضي الله عنه، أسلم في أواخر السنة السادسة من النبوة، والأغلب أنه أسلم في شهر ذي الحجة). الرحيق المختوم. ص: ۵۳. ط: دارالعصماء دمشق. وهكذا في زرقانی ج۱ص ۲۵۶.

۵- (إسلام عمر بن الخطاب رضي الله عنه: وخلال هذا الجو الملبد بسحائب الظلم والطغيان أضاء برق آخر أشد بريقا وإضاءة من الأول، ألا وهو إسلام عمر بن الخطاب، أسلم في ذي الحجة سنة ست من النبوة . بعد ثلاثة أيام من إسلام حمزة رضي الله عنه) . الرحيق المختوم. ص: ۵۴. ط: دارالعصماء دمشق. وهكذا في سبل الهدای والرشاد ج ۲ص ۳۷۰.

۶- (مكيدة قريش بمهاجري الحبشة عزّ على المشركين أن يجد المهاجرون مأمنا لأنفسهم ودينهم، فاختاروا رجلين جلدين لبيبين، وهما: عمرو بن العاص، وعبد الله بن أبي ربيعة قبل أن يسلما وأرسلوا معهما الهدايا المستطرفة للنجاشي ولبطارقته). الرحيق المختوم. ص: ۸۳. ط: دارالهلال بيورت. وهكذا في السيرة النبوية لابن الهشام ج ۱ص ۳۱۱ نعمانيه وهكذا فی المختصر زاد المعاد ط دار الريان للطراس مصر القاهره ص ۱۰۳.

۱- د اقتصادي کلا بندی ترون را منځته شو ۱.

څلورمه فرعه: د بعثت لسم کال عام الحزن

۱- د اقتصادي کلا بندی له منځه تلل ۲.

۲- د ابو طالب او بي بي خديجې رضي الله عنها وفات کېدل.۳

۳- له سودة بنت زمعة سره د رسول الله ﷺ نکاح کول.۴

۴- رسول الله صلی الله علیه وسلم د دعوت لپاره طایف ته تلل. -۵

۵- د معراج پېښه او د لمونځ فرض کېدل په دغه سفر کې۶.

پنځمه فرعه: د بعثت یوولسم، دولسم او دیارلسم کال

۱- رسول الله د حج د ترسره کولو په وخت کې د خزرج له قوم څخه ۶ تنه اسلام ته دعوت کوي او هغوی ۶ واړه هم اسلام قبلوي ۷.

۲- د لومړی عقبې ترون او د خزرج له قوم څخه د ۱۲ تنو مسلمانېدل.۱

۱- (تم هذا الميثاق، وعلقت الصحيفة في جوف الكعبة، فانحاز بنو هاشم وبنو المطلب مؤمنهم وكافرهم إلا أبا لهب وحبسوا في شعب أبي طالب ليلة هلال المحرم سنة سبع من البعثة). الرحيق المختوم. ص: ۶۳. ط: دار العصماء دمشق. وهكذا في سيرة المصطفى ﷺ كاندهلوی پشتو ترجمه ج۱ ص ۱۹۸ ط اعزازیه به حواله فتح الباری ج۷ ص ۱۴۷. (حدائق الانوار ومطالع الاسرار فی سیرة النبی المختار ص ۱۸۹ ط دار المنهاج (وفی اول لیلة من المحرم من سنتة السابعة اجتمعت قریش....)

۲- (وَقَالَ الْوَاقِدِيُّ: سَأَلْتُ مُحَمَّدَ بْنَ صَالِحٍ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ مَتَى خرج بَنُو هاشم من الشعب؟ قالا: في السنة العاشرة صلى الله عليه وسلَّم يَعْنِي مِنَ الْبِعْثَةِ قَبْلَ الْهِجْرَةِ بِثَلَاثِ سِنِينَ). البداية والنهاية ج۳ ص ۱۲۲/۱۲۳).

۳- (قُلْتُ: وَفِي هَذِهِ السَّنَةِ (العاشرة) بَعْدَ خُرُوجِهِمْ تُوُفِّيَ أَبُو طَالِبٍ عَمُّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَزَوْجَتُهُ خَدِيجَةُ بِنْتُ خُوَيْلِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا. (البدایة والنهایة ج۳ ص ۱۲۳).

۴- (فَرَجَعَ فَقَالَ لِخَوْلَةَ ادْعِي لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَعَتْهُ فَزَوَّجَهَا إِيَّاهُ وَعَائِشَةُ يومئذٍ بَنَتُ سِتِّ سِنِينَ، ثُمَّ خَرَجَتْ فدخلت على سودة بنت زمعة فقالت: ما أَدْخَلَ اللَّهُ عَلَيْكِ مِنَ الْخَيْرِ وَالْبَرَكَةِ قَالَتْ وَمَا ذَاكِ؟ قَالَتْ أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْطُبُكِ إِلَيْهِ. (البدایة والنهایة ج۳ ص ۱۶۲)

۵- (سَعْيُ الرَّسُولِ إِلَى ثقيف يطلب النُّصْرَةَ، قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: وَلَمَّا هَلَكَ أَبُو طَالِبٍ نَالَتْ قُرَيْشٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَذَى مَا لَمْ تَكُنْ تَنَالُ مِنْهُ فِي حَيَاةِ عَمِّهِ أَبِي طَالِبٍ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الطَّائِفِ، يَلْتَمِسُ النُّصْرَةَ مِنْ ثقيف...). (السیرة النبویة لابن هشام ج۱ ص ۳۸۲).

۶- (ابن سحا فذكرها في هذا الموطن بعد البعثة بنحو من عشر سنين، فر الله سبحانه تعالى على عبد محمد صلى الله عليه سلم على مته الصلوا ليلتئذ خمسين صلا في كل يو ليلة، ثم لم يز يختلف بين موسى بين به عزجل حتى ضعها الر جل جلاله له الحمد المنة لى خمس). (البدایة والنهایة ج۳ ص ۱۳۵)

۷- (ولما جاء الموسم تعرّض رسول الله لنفر منهم يبلغون الستة، وكلّهم من الخزرج وهم أسعد بن زرارة...). (نور الیقین في سیرة السید المرسلین ص ۴۶) و (الاصابة ص ۱۱۱).

۳- رسول الله ، مصعب بن عمير د دعوت لپاره مدينې ته استوي.۲

۴- سعد بن معاذ او اسيد بن حضير د مصعب بن عمير په ذريعه اسلام قبلوي.۳

۵- د عقبې دويم ترون، د اوس او خزرج له قوم څخه ۷۳ تنه نښځې او سړي مکې ته راځي او اسلام قبلوي.۴

۶- د مسلمانانو د هجرت پيل له مکې څخه مدينې ته.۵

۷- قريش په «دار الندوه» سيمه کې د رسول الله د وژل کېدو پريکړه کوي.۶

د مدينې دوران د هجرت له لومړي کال نه تر يوولسم هجري کال پورې

لومړۍ فرعه: د هجرت لومړی کال

۱- يوولس ورځو کې د قباء تر ځمکې ورسيدو چې دري ورځې ئې په غار ثور کې تيرې کړې او (۸) ورځې يې په لاره تيرې کړې ۷.

۲- د دوشنبې ورځ دربيع الاول په ۱۲ رسول الله صلى الله عليه وسلم او ابو بکر صديق رض قبا ته رسيږي او هلته څوارلس ورځې پاتې کېږي او په اسلام کې دقبا د جومات چې لومړي جومات دی کار يې پيل کېږي۸.

۳- د مسجد النبوی دجوړولو کار پيل او دانصارو او مهاجرينو ترمينځ د ورورولۍ ترون رامنځته کېږي.۹

---

۱ فلمّا كان العام المقبل قدم اثنا عشر رجلا، منهم عشرة من الخزرج، واثنان من الأوس وهم: أسعد بن زرارة، وعوف ومعاذ ابنا الحارث، ورافع بن مالك. (نور اليقين في سيرة السيد المرسلين ص)و(الاستيعاب ص۰)

۲ إِرْسَالُ الرَّسُولِ مصعبا مَعَ وَفْدِ الْعَقَبَةِ): قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: فَلَمَّا انْصَرَفَ عَنْهُ الْقَوْمُ، بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ معهم مصعب بْنَ عمير بْنِ هَاشِمِ بْنِ عَبْدِ مَنَافِ بْنِ عَبْدِ الدَّارِ بْنِ قُصَيٍّ. (سيرۀابن هشام ج: ۱، ص ۳۹۵)

۳ مصعب بْنُ عمير، وَإِسْلَامُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ وَأُسَيْدِ بْنِ حُضَيْرٍ): قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: وَحَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُغِيرَةِ بْنِ مُعَيْقِبٍ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ: أَنَّ أَسْعَدَ بْنَ زُرَارَةَ خَرَجَ بمصعب بْنِ عمير يُرِيدُ بِهِ دَارَ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ،(ابن هشام ج۱ ص۳۹۶)

۴ ولما كان وقت الحجّ في العام الذي يلي البيعة الأولى، قدم مكّة كثيرون منهم يريدون الحجّ وبينهم كثير من مشركيهم.... وكان ذلك بعد مضي ثلث الليل الأول، فكانوا يتسلّلون الرجل والرجلين حتى تمّ عددهم ثلاثا وسبعين رجلا، منهم اثنان وستون من الخزرج، وأحد عشر من الأوس، ومعهم امرأتان. (نور اليقين...ص ۴۸)

۵- (هجرة المسلمين إلى المدينة: ولما رجع الأنصار إلى المدينة ظهر بينهم الإسلام أكثر من المرة الأولى. أما رسول الله صلّى الله عليه وسلّم وأصحابه فازداد عليهم أذى المشركين. (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص: ۴۹)

۶- (دار الندوة: أما قريش فكانوا كأنهم أصيبوا بمسّ الشيطان حينما طرق مسامعهم مبايعة الأنصار له على الذّود عنه حتى الموت، فاجتمع رؤساؤهم وقادتهم في دار الندوة (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص ۵۰)

۷ دلائل النبوة باب من استقبل رسول الله صلى الله عليه وسلم ج ۲ ص ۴۹۹ وهكذا في سيرة المصطفى ص ۱۷۱.

۸ زاد المعاد ج ۲ ص ۵۵ وهكذا في سيرة ابن هشام ج ۱ ص ۴۹۲ وهكذا في فتح الباري ج ۸ ص ۶۹۴ ط دار طيبه .

۹ ومن يتأمّل إلى هذه المحبّة التي يستحيل أن تكون بتأثير بشر بل بفضل من الله ورحمته، يفهم كيف انتصر هؤلاء الأقوام على معانديهم من المشركين وأهل الكتاب مع قلة العدد والعدد. وكان الأنصار يؤثرون إخوانهم المهاجرين على أنفسهم قال تعالى في سورة الحشر وَالَّذِينَ تَبَوَّؤُا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَيْهِمْ وَلَا يَجِدُونَ فِي صُدُورِهِمْ حَاجَةً مِمَّا أُوتُوا وَيُؤْثِرُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ وَمَنْ يُوقَ شُحَّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ. (نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص: ۵۵)

۴–د مدينې منورې اوسيدونکې د رسول الله صلى الله عليه وسلم صلى الله عليه وسلم له راتګ څخه خوشحاليږي.۱

۵–د اسلامي حکومت جوړونه پيل کيږي.

۶–رسول الله صلى الله عليه وسلم له بي بي عائشې رضى الله عنها سره واده کوي.۲

۷– له قريشو سره د جګړې اجازه ورکول کيږي سوره حج، ۳۹ آيت .۳

دويمه فرعه: دهجرت دويم کال

۱–په مسلمانانو باندې جهاد فرض کيږي۴ ، د رجب په ۱۵ مه د مسلمانانو قبله له مسجدالاقصى نه مسجد الحرام ته بدليږي.۵

۲–دروژې۶ ، زکات۷ او اختر د لمنځونو فرض کيدل.۸

---

۱ الوصول إلى المدينة: ثم تحوّل عليه الصلاة والسلام إلى المدينة والأنصار محيطون به متقلدي سيوفهم، وهنا حدّث ولا حرج عن سرور أهل المدينة، فكان يوم تحوّله إليهم يوماً سعيداً لم يروا فرحين بشيء فرحهم برسول الله، وخرج النساء والصبيان والولائد يقلن:

طلع البدر علينا ... من ثنيّات الوداع

وجب الشكر علينا ... ما دعا لله داع

أيها المبعوث فينا ... جئت بالأمر المطاع.

(نور اليقين في سيرة سيد المرسلين: ص: ۵۴) . ومثله في سيرة النبويه لابن هشام: ج: ۲، ص: ۱۳۶، ط: نعمانيه بشاور)

۲وفي شوال من هذه السنة سنة من النبوة تزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم عائشة الصديقة رضي الله عنها، ودخل عليها بالمدينة. (الإصابة. ص۱۱۴۵۷) (الرحيق المختوم ص۱۲۸) (السيرة النبوية للذهبي: ص۲۷۹)

۳ عن ابن عباس، قوله: ﴿أُذِنَ لِلَّذِينَ يُقَاتَلُونَ بِأَنَّهُمْ ظُلِمُوا وَإِنَّ اللَّهَ عَلَى نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ﴾ يعني محمدا وأصحابه إذا أخرجوا من مكة إلى المدينة؛ يقول الله: ﴿وَإِنَّ اللَّهَ عَلَى نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ﴾ وقد فعل. (تفسير الطبري. الحج/۳۹)

۴- (متى شرع الجهاد؟ والذي يترجح عندي بعد النظر والبحث أن يكون تشريع الجهاد في أوائل السنة الثانية للهجرة، وذلك لأن المسلمين في السنة الأولى كانوا مشتغلين بتنظيم أحوالهم الدينية والدنيوية، كبنائهم المسجد النبوي، وأمور معايشهم، وطرق اكتسابهم، وتنظيم أحوالهم السياسية: كعقد التآخي بينهم، وموادعتهم اليهود) السيرة النبويه على ضوء القرآن. ج۲ص ۷۵

۵ (وقد كان التحويل من بيت المقدس إلى الكعبة في منتصف شهر رجب على الصحيح) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۰۴. ط: دار القلم.

۶- (تشريع فريضة الصيام ، وفي شعبان من السنة الثانية فرض الله شريعة من أعظم شرائع الإسلام وركنا من أركانه، وهو صيام رمضان،) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۰۶. ط: دار القلم .

۷- (تشريع الزكاة في الإسلام وفي السنة الثانية أيضا شرع الله الزكاة التي هي ركن من أركان الإسلام وكان ذلك بعد شهر رمضان، لأن تشريع الزكاة العامة كان بعد زكاة الفطر، وزكاة الفطر كانت بعد فرض صيام رمضان قطعا،) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۱۱. ط: دار القلم.

۸- (صلاة العيد وفي هذه السنة صلى النبي صلى الله عليه وسلم صلاة العيد، فكانت أول صلاة عيد صلاها، وخرج بالناس إلى المصلى كما هي السنّة يهلّلون الله، ويكبّرونه ويعظّمونه شكرا لله على ما أفاء عليهم من النعم المتتالية،) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۰۹. ط: دار القلم.

۳- د بدر د غزا رامنځته کېدل د روژې په ۱۷ مه د جمعې په ورځ ۱ د مسلمانانو بریالي کېدل ، د مسلمانانو شمېر ۳۱۳ تنه۲او د مشرکینو شمېر ۱۰۰۰ تنه وو۳ ، په مشرکینو کې ۷۰ تنه ووژل شول د ابوجهل او امیه بن حلف په ګډون ، او له مسلمانانو څخه ۱۴ تنه صحابه کرام شهیدان شول۴ .

۴-د عبدالله بن زبیر بن العوام زېږېدنه ، چې په مدینه منوره کې لومړی مهاجر ماشوم وو ۵۰

۵- د بني قینقاع د جګړې رامنځته کېدل ۶۰

۶۰- د حضرت علی رضي الله عنه واده له بي بي فاطمي رضي الله عنها سره ۷۰

۷- د رسول الله صلی الله علیه وسلم لور چې د حضرت عثمان رضي الله عنها ښځه وه حضرت رقیه رضي الله عنها دهغې وفات کېدل ۱ .

۱- (كانت هذه الليلة ليلة الجمعة، السابع عشر من رمضان في السنة الثانية من الهجرة، وكان خروجه في أو من نفس الشهر.) الرحيق المختوم. ص: ۱۹۲. ط: دار الهلال.

۲- (سول الله صلى الله عليه وسلم لثلاث وقيل لثمان ليال خلون من رمضان، وكان معه ثلاثمائة وثلاثة عشر رجلا، منهم نيّف وأربعون ومائتان من الأنصار، والباقي من المهاجرين،) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۰۴. ط: دار القلم. (مبلغ قوة الجيش الإسلامي وتوزيع القيادات

واستعد رسول الله صلى الله عليه وسلم للخروج ومعه ثلاثمائة وبضعة عشر رجلا (، ، رجلا) ، أو أو من المهاجرين، و من الأوس و ۰ من الخزرج. ولم يحتفلوا لهذا الخروج احتفالا بليغا، ولا اتخذوا أهبتهم كاملة، فلم يكن معهم إلا فرسان، فرس للزبير بن العوام، وفرس للمقداد بن الأسود الكندي، وكان معهم سبعون بعير) الرحيق المختوم. ص: ۱۸۴. ط: دار الهلال.

۳- سيرت مصطفى. ج: ۱. ص: ۳۸۵. ط: مكتبه اعزازيه.

۴ (قتلى الفريقين :انتهت المعركة بهزيمة ساحقة بالنسبة إلى المشركين، وبفتح مبين بالنسبة للمسلمين، وقد استشهد من المسلمين في هذه المعركة أربعة عشر رجلا، ستة من المهاجرين وثمانية من الأنصار .أما المشركون فقد لحقتهم خسائر فادحة، قتل منهم سبعون وأسر سبعون، وعامتهم القادة والزعماء والصناديد.) الرحيق المختوم. ص: ۲۰۳. ط: دار الهلال.

۵-(أول مولود ولد بالمدينة بعد الهجرة عبد الله بن الزبير) كتاب الاوائل للعسكري. ص: ۲۲۰.

۶- (غزوة بني قينقاع قدمنا بنود المعاهدة التي عقدها رسول الله صلى الله عليه وسلم مع اليهود. وقد كان حريصا كل الحرص على تنفيذ ما جاء في هذه المعاهدة، وفعلا لم يأت من المسلمين ما يخالف حرفا واحدا من نصوصها. ولكن اليهود الذي ملأوا تاريخهم بالغدر والخيانة ونكث العهود، لم يلبثوا أن تمشوا مع طبائعهم القديمة، وأخذوا في طريق الدس والمؤامرة والتحريش وإثارة القلق والإضطراب في صفوف المسلمين. وهاك مثالا من ذلك: وأعطى لواء المسلمين حمزة بن عبد المطلب، وسار بجنود الله إلى بني قينقاع، ولما رأوه تحصنوا في حصونهم، فحاصرهم أشد الحصار، وكان ذلك يوم السبت للنصف من شوال سنة هـ، ودام الحصار خمس عشرة ليلة إلى هلال ذي القعدة، وقذف الله في قلوبهم الرعب الذي إذا أراد خذلان قوم وهزيمتهم أنزله عليهم وقذف في قلوبهم فنزلوا على حكم رسول الله صلى الله عليه وسلم في رقابهم وأموالهم ونسائهم وذريتهم، فأمر بهم فكتفوا.) الرحيق المختوم. ص: ۲۱۷. ط: دار الهلال.

۷- (زواج علي بفاطمة في هذه السنة تزوج أبو الحسن علي بن أبي طالب رضي الله عنه السيدة فاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم وبنى بها، وقد ذكر البخاري أن ذلك كان بعد غزوة بدر بقليل، وقال الواقدي إنه بنى بها في ذي الحجة من هذه السنة، وإليك قصة خطبتها كما رواها البيهقي عن علي ...) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۱۷۹. ط: دار القلم.

دریمه فرعه: د هجرت دریم کال

: ۱- د رسول الله صلی الله علیه وسلم واده له حفصه (رضی الله عنها) سره چې عمر یې ۱۹ کاله وو . ، حفصه (رضی الله عنها) د عمر رضی الله عنه لور وه .۲

۲- د احد جګړه او د عبدالله بن ابی بن سلول او د هغه د پیروانو راستنېدل له نیمې لارې څخه[۳]. ۳- د ۷۰ تنو صحابه کرامو رضی الله عنهم شهیدانېدل په شمول د حمزه بن عبد المطلب ، عمرو بن جموح ، انس بن نضر او سعد بن الربیع (رضی الله عنه) ۴ .

۴- د حمراء الاسد غزوه.۵

. ۵- د حضرت عثمان بن عفان (رضی الله عنه) واده له ام کلثوم سره چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم لور وه .۶

۶- د «رجیع» پیښې رامنځته کېدل چې ۱۰ تنه صحابه پکې شهیدان شول .۱

---

۱ (وفيات في هذا العام توفيت السيدة رقية بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم، وكان ذلك عند قدوم المبشرين بالنصر ببدر إلى المدينة كما أسلفنا .وفيها استشهد أربعة عشر من المهاجرين والأنصار في بدر...) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۱۸۱. ط: دار القلم.

۲ (وفيها تزوّج عليه الصلاة والسلام حفصة بنت عمر بن الخطاب، وأمها أخت عثمان بن مظعون، وكانت قبله تحت خنيس بن حذافة السهمي «» رضي الله عنه، فتوفّي عنها بجراحة أصابته ببدر، وفيها تزوج عليه الصلاة والسلام زينب بنت خزيمة «» الهلالية من بني هلال ابن عامر، كانت تدعى في الجاهلية أم المساكين لرأفتها وإحسانها إليهم، وكانت قبله تحت عبد الله بن جحش، فقتل عنها بأحد وهي أخت ميمونة بنت الحارث) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۲۹.

۳- (فلما وصلوا إلى الشوط «» انخزل عبد الله بن أبي بثلاثمائة من أصحابه وقال: أطاعهم وعصاني، علام نقتل أنفسنا ههنا أيها الناس؟ فرجع من اتّبعه من قومه من أهل النفاق والشك، فتبعهم عبد الله بن عمرو بن حرام والد جابر فقال: يا قوم، أذكّركم الله ألا تخذلوا قومكم ونبيكم عند ما حضر من عدوهم، فقالوا: لو نعلم أنكم تقاتلون ما أسلمناكم، ولكنا لا نرى أنه يكون قتال، فلما استعصوا عليه قال: أبعدكم الله أعداء الله، فسيغني الله عنكم) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۱۸۹. ط: دار القلم.

۴ (من استشهد في أحد وقد استشهد في أحد من خيار المسلمين حوالي سبعين، منهم أربعة من المهاجرين وقيل ستة، والباقي من الأنصار. فمن المهاجرين:

حمزة بن عبد المطلب: سيد الشهداء وأسد الله وأسد رسوله، قتله وحشي كما أسلفنا، وقد بقي وحشي بمكة حتى فتحت،) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۲۱۳۲۱۱. ط: دار القلم.

۵ (غزوة حمراء الأسد كانت غزوة أحد في يوم السبت الخامس عشر من شوال، وفي يوم الأحد أذّن مؤذن رسول الله في الناس بطلب قريش وقال: «لا يخرجن معنا إلا من حضر معنا القتال» فخرج الذين حضروا غزوة أحد من المسلمين، واستأذن جابر بن عبد الله رسول الله في الخروج، لأن تخلّفه عن أحد كان لعذر كما أسلفنا، فأذن له، وقال ابن أبيّ رأس المنافقين: أنا راكب معك، فأبى عليه الرسول ذل) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲: ص: ۲۲۸.ط: دار القلم. هكذا في سيرة الصطفى. ج: ۱.ص: ۵۰۴. ط: مكتبه اعزازيه.

۶- (تزوج عثمان بأم كلثوم في هذه السنة تزوج سيدنا عثمان بن عفان السيدة أم كلثوم بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم بعد وفاة أختها رقية عام بدر، وقد عقد عليها في ربيع الأول ودخل بها في جمادى الاخرة، ولما خطبها من النبي قال له: «لو كان لي يا عثمان عشرة لزوجتك واحدة بعد الاخرى» ويقال لم يتزوج أحد بابنتي نبي واحدة بعد الاخرى غيره، ولهذا كان يقال له: ذو النورين.) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۲۳۱. ط: دار القلم.

څلورمه فرعه: د هجرت څلورم کال

۱- «سریه بئر معونه» چې ۷۰ تنه صحابه پکې شهیدان شول.۲۰

۲- د بنو نضیرو د غزوې رامنځته کېدل.۳۰

۳- د رسول الله صلی الله علیه وسلم واده له زینب بنت خزیمه سره، چې زینب وروسته له دري میاشتو څخه وفات شوه.۴۰

۱- (بعث الرجيع وفي شهر صفر من نفس السنة أي الرابعة من الهجرة قدم على رسول الله صلى الله عليه وسلم قوم من عضل وقارة، وذكروا أن فيهم إسلاما. وسألوا أن يبعث معهم من يعلمهم الدين، ويقرئهم القرآن، فبعث معهم ستة نفر في قول ابن إسحاق وفي رواية البخاري أنهم كانوا عشرة وأمر عليهم مرثد بن أبي مرثد الغنوي في قول ابن إسحاق وعند البخاري أنه عاصم بن ثابت جد عاصم بن عمر بن الخطاب فذهبوا معهم، فلما كانوا بالرجيع وهو ماء لهذيل بناحية الحجاز بين رابغ وجدة استصرخوا عليهم حيا من هذيل يقال لهم بنو لحيان، فتبعوهم بقرب من مائة رام، واقتصوا آثارهم حتى لحقوهم، فأحاطوا بهم وكانوا قد لجأوا إلى فدفد وقالوا: لكم العهد والميثاق إن نزلتم إلينا ألانقتل منكم رجلا. فأما عاصم فأبى من النزول، وقاتلهم في أصحابه، فقتل منهم سبعة بالنبل، وبقي خبيب وزيد بن الدثنة ورجل آخر فأعطوهم العهد والميثاق مرة أخرى، فنزلوا إليهم، ولكنهم) الرحيق المختوم. ص: ۲۶۲۶۵. ط: دار الهلال. هكذا سيرت المصطفى. ج: ۱. ص: ۵۰۷. ط: مكتبه اعزازيه.

۲- (أصحاب بئر معونة «» أو سرية القرّاء وفي شهر صفر أيضا وفد على رسول الله صلى الله عليه وسلم أبو براء عامر بن مالك ملاعب الأسنة، وهو من رؤوس بني عامر، فدعاه رسول الله إلى الإسلام، فلم يسلم ولم يبعد، وقال: يا محمد لو بعثت رجالا من أصحابك إلى أهل نجد فدعوهم إلى أمرك رجوت أن يستجيبوا لك، فقال صلى الله عليه وسلم: «إني أخشى عليهم أهل نجد» ، فقال أبو براء: أنا لهم جار، فبعث رسول الله المنذر بن عمرو في سبعين رجلا من خيار المسلمين، وكانوا يعرفون بالقرّاء «» ، وقيل في أربعين رجلا والصحيح الأول. منهم: الحارث بن الصمة، وحرام بن ملحان خال أنس بن مالك وعامر بن فهيرة مولى الصدّيق. فساروا حتى نزلوا بئر معونة، فبعثوا حرام بن ملحان بكتاب رسول الله إلى عامر بن الطفيل، فلما أتاه لم ينظر في الكتاب، وأوعز إلى رجل فأنفذه) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲: ص: ۲۴۰۲۳۹. ط: دار القلم.

۳- (غزوة بني النضير وكان يهود بني النضير ممن عاهداهم النبي ووادعهم على أن يأمن كل فريق الاخر، لكنهم لم يفوا بالعهد وهمّوا بقتل الرسول. ذلك أن عمرو بن أمية الضمري الذي نجا من سرية القراء لقي أثناء رجوعه إلى المدينة رجلين من بني عامر، فقتلهما وهو يظن أنه أصاب بذلك بعض الثأر من بني عامر الذي غدروا بهم، ولم يشعر بعهدهما الذي لهما من رسول الله، فقال له الرسول: «لقد قتلت رجلين لأدينّهما» وكان بين بني عامر وبني النضير عهد وحلف. فخرج رسول الله إلى بني النضير يستعينهم في دية الرجلين في جماعة من صحابته منهم أبو بكر وعمر وعلي، فلما جاءهم أظهروا له حسن الاستعداد لإجابته، ثم خلا بعضهم إلى بعض فقالوا: إنكم لن تجدوا الرجل على مثل هذه الحالة وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم جالسا إلى جنب جدار لهم فمن رجل يعلو على هذا البيت، فيلقي عليه صخرة ويريحنا منه؟ فانتدب لذلك الشقي عمرو بن جحّاش فقال: أنا لذلك. فصعد ليلقي الصخرة، فأتى رسول الله الخبر من السماء بما أراد القوم، فقام وخرج راجعا إلى المدينة، فلما استلبث النبيّ أصحابه قاموا في طلبه حتى انتهوا إليه بالمدينة، فأخبرهم بما كانت اليهود اعتزمته من الغدر بهم. فبعث رسول الله صلى الله عليه وسلم محمد بن مسلمة إليهم يطلب إليهم الخروج من جواره بالمدينة، وأمهلهم عشرة أيام وإلا حاق بهم الهلاك. فأيقنوا أن الله أطلعه) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲. ص: ۳۹۹. ط: دار القلم. هكذا سيرت المصطفى. ج: ۱. ص: ۵۱۵. ط: مكتبه اعزازيه.

۴- (تزوج رسول الله بزينب بنت خزيمة وفي شهر رمضان من هذه السنة تزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم زينب بنت خزيمة بن الحارث بن عبد الله، ينتهي نسبها إلى هلال بن عامر بن صعصعة الهلالية، وهي التي يقال لها أم المساكين، لكثرة صدقاتها عليهم، وبرها إياهم، وإحسانها إليهم، وكانت قبله عند الطفيل بن الحارث بن المطلب، ثم خلف عليها أخوه عبيدة بن الحارث بن المطلب بن عبد مناف أحد شهداء بدر، وقيل كانت تحت عبد الله بن جحش فقتل عنها يوم أحد، وهذا يرجح أن زواج النبي بها في السنة الرابعة لا في السنة الثالثة كما زعم بعض كتاب السيرة ،

۴- رسول الله صلى الله عليه وسلم له ام سلمه سره په ۲۹ کلنۍ کې واده کوي.۱

۵- د شرابو حرامېدل.۲ او د مسلمانانو او مشرکینو د نکاح حرامېدل.۳

۶- د امام حسین رضي الله عنه ولادت.۴

پنځمه فرعه: د هجرت پنځم کال

۱- د خندق د غزوې رامنځته کېدل او د هغوی ماته.۵

۲- د بني قریظه غزوه چې کلا بندۍ یې ۲۵ ورځې دوام وکړ.۶

۳- د سعد بن معاذ وفات کېدل له دې امله چې د خندق غزوه کې تېپ شوی وو.۷

۴- د افک پېښه چې وروسته د بني مصطلق له غزوې څخه راپېښه شوه د نور سورت آیتونه نازل شول ترڅو د ام المؤمنین بي بي عائشې (رضی الله عنها) پاکې ثابته شي. د شعبان میاشت.۸

إذ أن عدتها على الرأي الأخير لا تنتهي إلا في اخر صفر من السنة الرابعة. قال ابن عبد البر :ولا خلاف أنها ماتت في حياة النبي صلى الله عليه وسلم، وقيل لم تلبث عنده إلا شهرين أو ثلاثة، ثم توفيت رضي الله عنها، وقد أصدقها رسول الله أربعمائة درهم.) السيرة النبوية على ضوء القران.ج:۲.ص: ۲۴۶. ط: دار القلم.

۱ (بیلابیل واقعات ۴ هجري: په همدې کال د شوال په میاشت کې رسول الله صلى الله عليه وسلم د ام المؤمنین ام سلمه رضي الله عنها سره نکاح وکړه: تاریخ الامم. ج:۳.ص: ۴۳.) سیرت مصطفی. ج:۱.ص: ۵۲۰. ط: مکتبه اعزازیه.

۲ (ابن اسحاق لیکي چې د شرابو د حرامېدلو حکم هم په دې غزوه نضیر کې نازل شوی وو. ابن سید الناس عیون الاثر. ج: ۲.ص:۴۸.) سیرت مصطفی. ج: ۱.ص: ۵۱۹. ط: مکتبه اعزازیه.

۳ ولا تنکحو المشرکین حتی یؤمنو الخ...سورة البقرة آیة نمبر ۲۲۱.

۴- (بیلابیل واقعات: ۴ هجری: هم په دې کال د شعبان په میاشت کې حضرت امام حسین رضي الله ع نه پیدا شو... تاریخ الامم:۱/۱۴۳۱. ج: ۳. ۳۹.) سیرت المصطفی. ج: ۱.ص: ۵۲۰. ط: مکتبه اعزازیه.

۵- (غزوة الخندق أو الأحزاب كانت قريش تود لو أتيحت لها الفرصة للقضاء على النبي والإسلام، ولا سيما بعد ما أصابها من نكسة بسبب نكوصها عن الخروج في بدر الاخرة . وكان الأعراب الذين نال منهم النبي وصحابته موتورين ويتحينون الفرصة للانتقام. وكان اليهود من بني قينقاع وبني النضير الذين أجلاهم النبي عن المدينة مغيظين محنقين، ويسعون ما وسعتهم الحيلة في القضاء على هؤلاء الذين أجلوهم عن ديارهم، ونسوا عفو النبي عنهم، وكان يمكنه أن يبيدهم بدل إجلائهم، فلا تعجب إذا كانت قوى الشر الثلاث هذه قد تعاونت قصد القضاء على الإسلام والمسلمين، فكانت غزوة الأحزاب. الى اخره) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۲۸۰۲۷۵. ط: دار القلم.

۶- (وقعت هذه الغزوة في ذي القعدة سنة هـ، ودام الحصار خمسا وعشرين ليلة) الرحيق المختوم. ص: ۲۹۲. ط: دار الهلال.

۷- (وفاة سعد بن معاذ قدمنا في الخندق أن سعدا رضي الله عنه أصيب في أكحله أثناء المراماة بالنبل، فلما أصيب قال: (اللهمّ إن كنت أبقيت حرب قريش شيئا فأبقني بها، فإنه لا قوم أحب إلي أن أجاهداهم من قوم اذوا رسولك وكذبوه وأخرجوه، وإن كنت وضعت الحرب بيننا وبينهم فاجعلها لي شهادة، ولا تمتني حتى تقر عيني من قريظة) ، وقد استجاب الله دعوة وليّه سعد، وأقر عينه فيهم، فحكم فيهم) السيرة النبوية على ضوء القران. ج: ۲.ص: ۳۱۹. ط: دار القلم.

۸- (ثم تحولت واضطجعت على فراشها، ولم يزاول رسول الله صلّى الله عليه وسلّم مجلسه حتى نزلت عليه الايات من سورة النور ببراءة السيدة المطهرة عائشة الصديقة إِنَّ الَّذِينَ جاؤُ بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِنْكُمْ لا تَحْسَبُوهُ شَرًّا لَكُمْ بَلْ هُوَ خَيْرٌ لَكُمْ لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ مَا اكْتَسَبَ مِنَ الْإِثْمِ وَالَّذِي تَوَلّى

۵- د رسول الله صلی الله علیه وسلم واده له جویریه بنت الحارث سره ، چې جویریه ۲۰ کلنه وه .۱

٦- د مسلمانانو او مشرکینو د نکاح حرامېدل او د تیمم تشریع کېدل .۲

۷- د رسول الله صلی الله علیه وسلم واده له زینب بنت جحش سره چې ۳۶ کلنه وه .۳

۶- د حجاب فرض کېدل .۴

شپږمه فرعه: د هجرت شپږم کال

۱- د حج فرض کېدل .۵

۲- صلح حدیبیه ، بیعت الرضوان او د سوره فتح نازلېدل .٦

۳- رسول الله صلی الله علیه وسلم وروسته له صلح حدیبې څخه ټولو پاچاهانو ته لیک استوي او هغوی اسلام ته دعوت کوي .۱۰

كِبْرَهُ مِنْهُمْ لَهُ عَذابٌ عَظِيمٌ لَوْلا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ ظَنَّ الْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِناتُ بِأَنْفُسِهِمْ خَيْراً وَقالُوا هذا إِفْكٌ مُبِينٌ لَوْلا جاؤُ عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَداءَ فَإِذْ لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَداءِ فَأُولئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكاذِبُونَ وَلَوْلا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ لَمَسَّكُمْ فِيما أَفَضْتُمْ فِيهِ عَذابٌ عَظِيمٌ إِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِأَلْسِنَتِكُمْ وَتَقُولُونَ بِأَفْواهِكُمْ ما لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ وَتَحْسَبُونَهُ هَيِّناً وَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمٌ وَلَوْلا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ قُلْتُمْ ما يَكُونُ لَنا أَنْ نَتَكَلَّمَ بِهذا سُبْحانَكَ هذا بُهْتانٌ عَظِيمٌ يَعِظُكُمُ اللَّهُ أَنْ تَعُودُوا لِمِثْلِهِ أَبَداً إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ وَيُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآياتِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ إِنَّ الَّذِينَ يُحِبُّونَ أَنْ تَشِيعَ الْفاحِشَةُ فِي الَّذِينَ آمَنُوا لَهُمْ عَذابٌ أَلِيمٌ فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لا تَعْلَمُونَ وَلَوْلا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَأَنَّ اللَّهَ رَؤُفٌ رَحِيمٌ يا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لا تَتَّبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطانِ وَمَنْ يَتَّبِعْ خُطُواتِ الشَّيْطانِ فَإِنَّهُ يَأْمُرُ بِالْفَحْشاءِ وَالْمُنْكَرِ وَلَوْلا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ ما زَكى مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ أَبَداً وَلكِنَّ اللَّهَ يُزَكِّي مَنْ يَشاءُ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ) فسرّي عن رسول وهو يضحك، وبشّر عائشة بالبراءة «» ، فقالت لها أمها: قومي فاشكري رسول الله، فقالت: لا والله،) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۴۳.

۱- (په ۵ هجري کې د نبي علیه السلام په زوجیت کې راغله ، دغه وخت حضرت جویریه رضي الله عنها د شلو کاله وه او په ربیع الاول ۵۰ هجري کې وفات شوه...) سیرت المصطفی. ج: ۲. ص: ۳۷۸. ط: مکتبه اعزازیه.

۲- (د تیمم نازلیدل: له بعض روایتونو څخه دا معلومیږي چې هم په دې غزوه کې د راستنیدلو په وخت کې د حضرت عایشه رضي الله عنها امیل ورک شوی وو او ددې په لټون کې قافله ودریدله د سحر وخت شوا او وبه نه وي ، په دغه وخت کې د تیمم ایت نازل شو....) سیرت المصطیفی. ج: ۲. ص: ۳۲. ط: مکتبه اعزازیه.

۳- (دنبي علیه السلام د حضرت زینب رضي الله عنها سره نکاح: په همدغه ۵ کال د حضرت زینب بنت جحش رضي الله عنها سره نکاح وکړه.. البداية والنهاية. ج: ۴. ص: ۱۴۵. ط: مکتبه اعزازیه.

۴- (او د حضرت زینب رضي الله عنها په ولیمه کې د حجاب کولو ایت نازل شو : واذا سالتموهن متاعاً فسئلوهن من ورآء الحجاب) سیرت المصطفی. ج: ۱. ص: ۵۰. ط: مکتبه اعزازیه. حتی توارت بالحجاب (سورة ص آیة ۳۲)

۵- (فرض الحج :في هذا العام (العام السادس) على ما عليه الأكثر وفرض الله على الأمة الإسلامية حجّ البيت من استطاع إليه سبيلا، ليجتمع المسلمون من جميع الأقطار، فيتجهوا إلى الله ويبتهلوا إليه أن يؤيدهم بنصره ويعينهم على اتباع دينه القويم، وفي ذلك من تقوية الرابطة، واتّحاد القلوب ما فيه للمسلمين ، الفائدة العظمى.) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۵۶.

٦- (بیعة الرضوان: رسول الله صلی الله علیه وسلم ته چې کله دا خبر راورسیدلو ؛ نو نبي علیه السلام ته ډیر درد ورسیدو او وې فرمایل چې ترڅو پورې زه له دوی څخه دا بدل وانخلم ؛ نو له دې ځایه به لاړنشم او هم هلته یې د کیکر د ونې لاندې چې هغې سیوري ته نبي علیه السلام ناست وو بیعت اخیستل یې شروع کړل... دې بیعت ته بیعت الرضوان وایي چې د هغې الله تعالی په سورة الفتح کې ذکر کړیدی: (لقد رضي الله عن المؤمنين اذيبايعونک .. الی اخره) سیرت المصطفی. ج: ۲. ص: ۶۴. ط: مکتبه اعزازیه

۴- عمره القضاء.۲

اوومه فرعه: د هجرت اووم کال

۱- د خيبر د فتح غزوه ، رسول الله صلى الله عليه وسلم له خپلو ۱۴۰۰ تنو صحابه وو سره چې ۲۰۰ اسونه يې هم درلودل ، د جنګ ميدان ته را دننه شو . په دې غزوه کې ۹۳ يهودان ووژل شول او ۱۵ مسلمانان شهيدان شول.۳

۲- د جعفر بن ابي طالب راستنېدل سره له خپلو يارانو له حبشې څخه۴ او د ابو هريره رضي الله عنه مسلمانېدل .

۳- د رسول الله ﷺ واده کول له رمله بنت ابي سفيان٥ ، صفيه بنت حيى او ميمونه بنت الحارث سره٦ . ۴- د خره د غوښې حرامېدل۱ .

۱- (مكاتبة الملوك بعد رجوع المسلمين من الحديبية في أواخر سنة ست وأمن الطريق من قريش كاتب عليه الصلاة والسلام ملوك الأرض يدعوهم إلى الإسلام. واتّخذ إذ ذاك خاتماً من فضة يختم به خطاباته وكان نقشه (محمّد رسول الله) فوجّه دحية الكلبي إلى قيصر ملك الروم، وأمره أن يدفعه إلى عظيم بصرى ليوصله إلى الملك.)نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۷۹،۱۷۲.

۲- (ولما انتهى الأمر أمر عليه الصلاة والسلام أصحابه أن يحلقوا رؤوسهم، وينحروا الهدي، ليتحللوا من عمرتهم، فاحتمل المسلمون من ذلك هما عظيماً، حتى إنهم لم يبادروا بالامتثال، فدخل عليه الصلاة والسلام على أم المؤمنين أم سلمة، وقال لها: هلك المسلمون أمرتهم فلم يمتثلوا، فقالت: يا رسول الله اعذرهم، فقد حمّلت نفسك أمرا عظيماً في الصلح، ورجع المسلمون من غير فتح فهم لذلك مكروبون، ولكن اخرج يا رسول، وابدأهم بما تريد، فإذا رأوك فعلت تبعوك، فتقدّم عليه الصلاة والسلام إلى هدية فنحره ودعا بالحلاق فحلق رأسه، فلما راه المسلمون توا ثبوا على الهدي فنحروه وحلقوا، ثم رجع المسلمون إلى المدينة،) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۷۱. هكذا في سيرت المصطفى. ج: ۲. ص: ۱۳۲. ط: مكتبه اعزازيه.

۳- كان عدد المسلمين فى غزوة خيبر هو ألف وأربعمائة مقاتل ،وهم أهل بيعة الرضوان (الرحيق المختوم ص :۳۳۴)

(غزوة خيبر وفي محرم السنة السابعة أمر عليه الصلاة والسلام بالتجهز لغزو يهود خيبر...هذا والذين استشهدوا من المسلمين بخيبر خمسة عشر رجلا، وقتل منا اليهود ثلاثة وتسعون رجلا.... نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۸۰،۱۸۳.

۴- (رجوع مهاجري الحبشة وحين رجوع المسلمين من خيبر قدم من الحبشة جعفر بن أبي طالب ومعه الاشعريون أبو موسى وقومه بعد أن أقاموا فيها نحوا من عشر سنين امنين مطمئنين، وفرح عليه الصلاة والسلام بمقدمهم فرحا عظيماً، وأعطى للاشعريين من مغانم الحصون المفتوحة صلحاً، وكان مع جعفر أمّ حبيبة بنت أبي سفيان أم المؤمنين، وقدم في هذا الوقت على النبي عليه الصلاة والسلام الدوسيون إخوان أبي هريرة رضي الله عنه وهو معهم، فأعطاهم أيضا رسول الله صلّى الله عليه وسلّم) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۸۴. هكذا سيرت المصطفى. ج: ۲. ص: ۱۳۰،۱۲۹. ط: مكتبه اعزازيه.

٥ (زفافه ام حبيبه رضي الله عنها : هم پده دغه كال باندې (۶ كال) ام حبيبه بنت ابي سفيان رضي الله عنها له حبشې څخه مدينې ته راغله چې له هغې سره نبي عليه السيلام دنجاشي په توسط سره نكاح كړې وه ....)سيرت المصطفى. ج: ۲. ص: ۱۳۲.

٦-(حضرت ميمونه رضي الله عنها سره نكاح : د عمري ادا كولو وروسته نبي عليه السلام درى ورځې په مكه كې و او له حضرت ميمونه بنت الحارث سره يې نكاح وكړه...) سيرت المصطفى. ج: ۲. ص: ۱۳۴. ط: مكتبه اعزازيه.(أم حبيبة رملة بنت أبي سفيان ، كانت تحت عبيد الله بن جحش، هاجرت معه إلى الحبشة، فارتد عبيد الله وتنصر، وتوفي هناك، وثبتت أم حبيبة على دينها وهجرتها، فلما بعث رسول الله صلى الله عليه وسلم عمرو بن أمية الضمري بكتابه إلى النجاشي في المحرم سنة هـ. خطب عليه أم حبيبة فزوجها إياه وبعث بها مع شرحبيل بن حسنة . صفية بنت حيي بن أخطب من بني إسرائيل ، كانت من سبي خيبر، فاصطفاها رسول الله صلى الله عليه وسلم لنفسه، فأعتقها وتزوجها بعد فتح خيبر سنة هـ .ميمونة بنت الحارث،

اتمه فرعه: د هجرت اتم کال

۱- د خالد بن ولید مسلمانېدل.۲

۲- د مؤته غزوه ، چې د مسلمانانو او رومیانو تر منځ رامنځ ته شوه ، مسلمانان ۳۰۰۰ تنه او رومیان ۲۰۰۰۰۰ تنه وو . زید بن حارثه[۳]، جعفر بن ابي طالب او عبدالله بن رواحه شهیدان کېږي او دا لومړی غزوه وه چې له جزیرة العرب څخه بهر وه ۴.

۳- د مکې د فتح غزوه چې د ۱۰۰۰۰ تنو مسلمانانو سرتیرو په ذریعه د روژې په ۱۷ مه تر سره شوه.۵

. ۴- د ابوسفیان مسلمانېدل.۶

. ۵- د حنین غزوه .۱

أخت أم الفضل لبابة بنت الحارث، تزوجها في ذي القعدة سنة هـ، في عمرة القضاء، بعد أن حل منها على الصحيح.) الرحيق المختوم. ص: ۴۳۵.ط: دار الهلال.

۱ (ولأجل هذه المجاعة الشديدة التي ورد ذكرها في رواية ابن إسحاق كان رجال من الجيش قد ذبحوا الحمير، ونصبوا القدور على النيران، فلما علم رسول الله صلى الله عليه وسلم بذلك نهى عن لحوم الحمر الإنسية.) الرحيق المختوم. ص: ۳۴۰.ط: دار الهلال.

۲ (إسلام خالد ورفيقيه وأعقب هذه الغزوة وهذا الفتح المبين إسلام ثلاثة طالما كانت لهم اليد الطولى في قيادة الجيوش لحرب المسلمين وهم خالد بن الوليد المخزومي، وعمرو بن العاص السهمي، وعثمان بن طلحة العبدري فسرّ بهم عليه الصلاة والسلام سرورا عظيما، وقال لخالد: «الحمد لله الذي هداك، قد كنت أرى لك عقلا رجوت ألا يسلمك إلّا إلى خير» : فقال يا رسول الله ادع الله أن يغفر تلك المواطن التي كنت أشهدها عليك، فقال عليه الصلاة والسلام: «الإسلام يقطع ما قبله) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين. ص: ۱۸۵.

۳- أين وقعت معركة مؤتة أين وقعت مؤتة تمت الكتابة بواسطة :لينه حمود تم التدقيق بواسطة : ثراء ارشيد آخر تحديث :۱۱:۴۴ ،۸ أغسطس ۲۰۲۱ محتويات ۱ مكان وقوع معركة مؤتة ۲ اسباب معركة مؤتة ۳ أهمية معركة مؤتة ۴ نتائج معركة ۵ المراجع ذات صلة متى وقعت غزوة مؤتة غزوة مؤتة دروس وعبر مكان وقوع معركة مؤتة بلغ عدد المسلمون الذى خرجوا للقتال فى معركة مؤتة آلاف ولكنهم تفاجؤوا بعدد العدو والذى بلغ مئتى ألف مقاتل ،فأقام المسلمون ليلتين فى منطقة معان يتشاورن فيما بينهم فوقع الاقتراح أن يكتبوا لرسول الله صلى الله عليه وسلم عن أمرهم ،فاما أن يمدهم بالعدد أوأن يشير عليهم بالتصرف فعارض عبدالله بن رواحه (رضى الله عنه) ذلک الامر ، وقام الى المسلمين فشجعهم وأخبرهم أنهم أنما يقاتلون بدينهم و يبتغون الشهادة ولا يهم فى ذلک العدد أو العدة فسمع الجيش لما أراده عبدالله بن رواحة . الرحيق المختوم ص ۲۳۷.

۴ سیرة ابن هشام اردو ج ۳ ص ۱۳۵ اسلامی کتب خانه اردو بازار لاهور.

۵- (فتح مكة : حدثني محمود اخبرنا عبدالرزاق اخبرنا معمر قال اخبرني زهري عبيدالله ابن عبدالله عن ابن عباس رضي الله عنهم ان النبي صلى الله عليه وسلم خرج في رمضان ومعه عشرة الاف وذلک على رأس ثمان وسنين ونصف من مقدم المدينتي فصارهو ومن معه من المسلمين الى المكة يصوم ويصومون حتى بلغ

۶- (فأمر رسول الله صلى الله عليه وسلم أن يحمله إلى رحله، ويأتيه به صباحا، ففعل العباس ذلك، فلما أتى به النبي صلى الله عليه وسلم قال له رسول الله صلى الله عليه وسلم: ألم يأن لك: ألم تعلم ألا إله إلا الله؟ فقال أبو سفيان: بأبي أنت وأمي، ما أحلمك وأكرمك، وأوصلك، والله لقد ظننت أنه لو كان معه إله غيره لقد أغنى، ثم قال له رسول الله صلى الله عليه وسلم: ويحك يا أبا سفيان، ألم يأن لك ألم تعلم أني رسول الله؟؟ فقال: بأبي أنت وأمي، ما أحلمك وأكرمك وأوصلك!! أما هذه ففي النفس منها شيء حتى الآن، فقال له العباس: ويحك، أسلم قبل أن تضرب عنقك ... فأسلم، فقال العباس: يا رسول الله إن أبا سفيان رجل يحب هذا الفخر، فأجعل له شيئا، فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم: من دخل دار أبي سفيان فهو آمن، ومن أغلق بابه فهو آمن، ومن دخل المسجد فهو آمن...) غزوات النبي صلى الله عليه وسلم. ص: ۱۳۱.

٦- د رسول الله صلى الله عليه وسلم د لور «زينب» وفات کېدل ،۲د ابراهيم پيدا ايښت د رسول الله صلى الله عليه وسلم زوى له ماريه قبطيه څخه ۳.

نهمه فرعه: د هجرت نهم کال

: ۱- د تبوک غزوې رامنځته کېدل ، چې ۳۰۰۰۰ مسلمانانو پکې ګډون کړى وو ۴، د کعب بن مالک ، مراره بن ربيع او هلال بن اميه مشهوره قصه په دې غزوه کې رامنځته کېږي ۵.

۲- د توبه سورت نازلېدل ٦.

۳ - رسول الله ﷺ ، ابوبکر صديق رضي الله عنه د دې کال د حج امير ټاکي ۷.

۴ - عبدالله بن ابى بن سلول د منافقانو مشر په مدينه کې مړ کېږي ۸.

۱- (غزوة يوم حنين : قول الله تعالى ويوم حنين اذا اعجبتكم كثرتكم فلم تغن عنك شيئا وضاقت عليكم الارض بما رحبت .... حدثني محمد بن بشار حدثنا غندر حدثنا شعبة عن أبي اسحق سمع البراء وماله رجل من قيس افررتم عن رسول الله صلى الله عليه وسلم يوم حنين فقال لكن رسول الله صلى الله عليه وسلم لم يفر كانت هوازن رماة وانا لما حملنا عليهم انكشفوا فاكببنا على الغنائم فاستقبلنا بالسهام ولقد رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم على بغلته البيضاء وان أبا سفيان ابن الحارث اخذ بزمامها وهو يقول انا النبي لا كذب قال اسرائيل وزهير نزل النبي صلى الله عليه وسلم عن بغلته) كشف الباري شرح بخاري : ص: ۵۳۵. كتاب المغازي . ط: مكتبه فاروقيه شاه فيصل كراچي.

۲ (زينب بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم هي أكبر بناته، ولدت ولرسول الله صلى الله عليه وسلم ثلاثون سنة، وماتت سنة ثمان في حياة رسول الله صلى الله عليه وسلم".(اسد الغابة فى معرفة أسماء الصحابة"، ج:۷، ص: ۱۳۱، ط:دار الكتب العلمية)

۳ وماریة ام ابراهيم القبطية ولدت له ابراهيم (سيرة ابن اسحاق ج۱ ص ۲۷۰ ط دار الفكر بيروت .

۴ وهم نحو ثلاثين الفا فعطشوا وشكوا (اعلام النبوة للماوردى ج ۱ ص ۱۱۹ ط الهلال بيروت.

۵-(حديث كعبن بن مالک وقول الله عزوجل : وعلى الثلاثة الذين خلفوا: حدثنا يحي بن بكير .... مافعل كعب فقال رجل من بنى سلمة يارسول الله حبسه يراداه ونظره في عطفيه فقال معاذ بن جبل بئس ماقلت والله يارسول الله صلى الله عليه وسلم ما علمنا عليه الا خيرا فسكت رسول الله قال كعب بن مالک فلما بلغني انه توجه قافلا حضرني حمي وطفقت اتذكر الكذب واقول بماذا اخرج من سخطه غدا واستعنت على ذلک بكل ذي راي من اهلي ... الى اخره) كشف الباري شرح البخاري .ص: ۶۳۹۶۳۵. كتاب المغازي ط: مكتبه فاروقيه.(اسدالغابة فى معرفة الصحابه ج ۵ ص ۳۸۱ ط العلمية بيروت.

٦ (بَرَاءَةٌ مِنَ اللهِ وَرَسُولِهِ إِلَى الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ فِيهِ خَمْسُ مَسَائِلَ: الْأُولَى فِي أَسْمَائِهَا قَالَ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ: سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنْ سُورَةِ بَرَاءَةٌ فَقَالَ: تِلْكَ الْفَاضِحَةُ مَا زَالَ يَنْزِلُ: وَمِنْهُمْ وَمِنْهُمْ، حَتَّى خِفْنَا أَلَّا تَدَعَ أَحَدًا. قَالَ القشيري أبو نصر عبد الرحيم: هَذِهِ السُّورَةُ نَزَلَتْ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ وَنَزَلَتْ بَعْدَهَا. وَفِي أَوَّلِهَا نَبْذُ عُهُودِ الْكُفَّارِ إِلَيْهِمْ.)تفسير القرطبي. الجزء: ۸.ص: ٦۱. ط: دار الكتب المصرية ، القاهرة.

۷ (ذي القعدة الحرام ۹ هجري کې نبي عليه السلام حضرت ابوبکر صديق صاحب لره امير حج جوړ کړو....)سيرت الصطفى.ج: ۲.ص: ۲۲۲. ط: مكتبه اعزازيه.

۸ (وفاة ابن أبي في ذي القعدة مات عبد الله بن أبي، وقد صلّى عليه رسول الله صلّى الله عليه وسلّم صلاة لم يطل مثلها، وشيّع جنازته حتى وقف على قبره، وإنما فعل ذلك تطييبا لقلب ولده عبد الله بن عبد الله، وتأليفا لقلوب الخزرج، لمكانة عبد الله بن أبي فيهم، وقد نزع ربقة النفاق كثير من المنافقين . بعد هذا اليوم، لما رأوه من أعمال السيد الكريم صلّى الله عليه وسلّم، وقد نهى الله رسوله عن الصلاة على المنافقين، فقال جلّ شأنه في سورة براءة: وَلا تُصَلِّ عَلى أَحَدٍ مِنْهُمْ ماتَ أَبَداً وَلا تَقُمْ عَلى قَبْرِهِ) نور اليقين في سيرة سيد المرسلين.ص: ۲۳۵.

۵- د ام کلثوم رضي الله عنها وفات کیدل.۱

لسمه فرعه: د هجرت لسم کال

۱- د مسلیمه بن کذاب را څرګندیدل، چې د نبوت مدعی ؤ۲، شرابو او زنا ته به یې حلال ویل۳.

۲- په حجة الوداع کی د رسول الله صلی الله علیه وسلم چارچاپیره څه باندې ۱۲۴۰۰۰ یو لک اثلورویشت زره مسلمانان راغونډ شوي وو.۴

۳- رسول الله د اسامه لښکر د رومیانو په لوري اماده او تجهیز کوي.۵

۴.ابراهیم(رضی الله عنه) وفات کیدل، چې ابراهیم(رضی الله عنه) ۱۶ میاشتینی وو.۶

یوولسمه فرعه: د هجرت یوولسم کال

۱- د اسود عنسی مرینه په یمن کې۷، چې د پیغمبرۍ دعوا یې کړي وه او د سجاح په نامه کس راڅرګندیدل چې د نبوت مدعي ؤ.۱۰

---

۱ (وفاة أم كلثوم وفي هذه السنة توفيت أمّ كلثوم بنت رسول الله صلّى الله عليه وسلّم وزوج عثمان رضي الله عنهما .) نورالیقین في سیرة سیدالمرسلین.ص: ۲۳۵.

۲- (الأ، بنو حنيفة قو مسيلمة الكذا ابن حبيب تنبأ كتب لى سو الله صلى الله عليه سلم من مسيلمة سو الله لى محمد سو الله صلى الله عليه سلم سلا عليك، ما بعد: فإني قد شركت في الأمر معك لنا نصف الأ، لكن قريشا قو يعتد، فقد عليه عليه الصلا السلا سولا له بذلك فحين قر صلى الله عليه سلم كتابه، قا لهما: فما تقولا نتما؟ قا: نقو كما قا، فقا صلى الله عليه سلم: ما الله لولا الرسل لا تقتل لضربت عناقكما، ثم كتب ليه: بسم الله الرحمن الرحيم من محمد سو الله لى مسيلمة الكذا السلا على من اتبع الهد، ما بعد: فإ الأ لله يوثها من يشاء من عبا العاقبة للمتقين، وكان ذلك في سنة عشر فحاربه أبو بكر)تفسیر روح المعانی.ج:۳. ص: ۳۲۸. سورت مائده. تحت آیة: ۴۶-۵۸.

۳ سیرة ابن هشام ج ۳ ص ۲۱۷ ط اسلامی کتب خانه اردو بازار لاهور

۴ (وفي اليوم الثامن من ذي الحجة وهو يوم التروية توجه إلى منى، فصلى بها الظهر والعصر والمغرب والعشاء والفجر خمس صلوات ثم مكث قليلا حتى طلعت الشمس، فأجاز حتى أتى عرفة، فوجد القبة قد ضربت له بنمرة، فنزل بها، حتى إذا زالت الشمس أمر بالقصواء فرحلت له، فأتى بطن الوادي، وقد اجتمع حوله مائة ألف وأربعة وعشرون أو أربعة وأربعون ألفا من الناس، فقام فيهم خطيبا) الرحیق المختوم.ص: ۴۲۱.

۵- (سرية أسامة بن زيد بن حارثة ثم سرية أسامة بن زيد بن حارثة صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى أهل أبني، وهي أرض السراة البلقاء وكان ذلك يوم الإثنين لأربع ليال بقين من صفر سنة إحدى عشرة من مهاجرة صلى الله عليه وسلم، إذ أمر رسول الله صلى الله عليه وسلم الناس بالتهيؤ لغزو الروم. وقد عقد لأسامة لواء بيده ثم قال: أغز باسم الله، في سبيل الله، فقاتل من كفر بالله! فخرج بلوائه معقودا، وانضوى تحت هذا اللواء حشد من غفر من المهاجرين والأنصار، وأعلام الصحابة وأعيانهم وأكابرهم مثل أبي بكر وعمر بن الخطاب وأبو عبيدة عامر بن الجراح وسعد بن أبي وقاص، وسعيد بن زيد، وقتادة بن النعمان، وسلمة بن أسلم، وغيرهم وغيرهم.) غزوات النبي صلى الله عليه وسلم.ص: ۱۴۹.

۶- (وفاة إبراهيم بن النّبي عليه السلام وفي هذه السنة توفّي إبراهيم بن رسول الله صلّى الله عليه وسلّم .هو ابن ستة عشر شهرا وكان حزنه عليه صلّى الله عليه وسلّم شديدا، وقد رحل عنه وهو يجود بنفسه فصارت عيناه تذرفان بالدموع، وثبت أنه لما توفي إبراهيم قال رسول الله صلّى الله عليه وسلّم إن له مرضعا في الجنة ودفن في البقيع، وصلّى عليه رسول الله صلّى الله عليه وسلّم. وأخرج) نورالیقین في سیرة سیدالمرسلین.ص: ۲۳۹.

۷- (فقال عبيدالله: إحدهما العنسي الذي قتله فيروز بالیمن ، والاخر مسیلمی الكذاب) منحی الباری بشرح صحیح البخاری ج ۷ ص ۴۵۶ كتاب المغازی ، باب قصی اهل نجران .

. ۲- د دوشنبې په ورځ ، د ربیع الاول په ۱۲ وروسته له ۱۴ ورځو مریضۍ څخه د ۶۳ کالو په عمر ، د رسول الله صلی الله علیه وسلم صلی الله علیه وسلم د بي بي عایشې (رضی الله عنها) په کوټه کې وفات کېدل.۲

. ۳- د خلافت لپاره د مسلمانانو بیعت له ابوبکر صدیق رضی الله عنه سره.۳

د نکاح بیان

د نکاح تعریف: نکاح په لغت کې ضم (پیوسته کول) او تداخل ته وایې او د شریعت په اصطلاح کې نکاح یو عقد دی، چې عبارت دی له ایجاب او قبول نه، په مینځ د سړي او ښځه کې، چې قصد کولای شي هر یو د سړي او ښځې نه چې یو او بل څخه نفعه واخلي. (۴)

نکاح داسې عقد دی، چې په قصد او ارادې سره د ګټې په ملک واردیږي. (۵)

په اسلام کې د نکاح د ټولو نه لوی او مهم مقصد او هدف د انسان د فطري پاکدامنۍ او پرده داری حفاظت کول دي. د همدې هدف د حفاظت لپاره یې زنا او د هغې اړوند ټول اسباب، لکه بې حجابي، بې حیایې او د نا محرمو سره ګډون حرام ګرځولی دی. سړی او ښځه دواړه یې مجبور کړي، چې دوی دواړه دې، د یوې داسې رابطې په ذریعې سره خپل فطري تعلق قائم کړي چې د هغې په ذریعې سره د هغوي عصمت د زیانمند کېدو پر ځای محفوظ شي.

الله تعالی فرمایي: ﴿ وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا فِي الْيَتَامَىٰ فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ مَثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبَاعَ ۖ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تَعْدِلُوا فَوَاحِدَةً أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ۚ ذَٰلِكَ أَدْنَىٰ أَلَّا تَعُولُوا ﴿٣﴾ ...﴾. (۶)

۱- (وبعث أبو بكر رضي الله عنه البعوث، حتى قهر المرتدين، وراجع الناس الإسلام .وكان قد تنبأ باليمن الأسود العنسي، فقتله فيروز الفارسي .وتنبأ طليحة الأسدي في أسد وغطفان، فحاربه خالد، فهرب طليحة ثم أسلم .وتنبأت سجاح اليربوعية، وتزوجها مسيلمة الكذاب، ثم أسلمت بعد قتل مسيلمة) جوامع السيرة لابن حزم. ص: ۳۳۹.

۲ وقع هذا الحادث حين اشتدت الضحى من يوم الإثنين ربيع الأول سنة هـ .وقد تم له صلى الله عليه وسلم ثلاث وستون سنة وزادت أربعة أيام.) الرحيق المختوم.ص: ۴۳۱.ط: دار الهلال.((فَبَيْنَمَا رَأْسُهُ ذَاتَ يَوْمٍ عَلَى مَنْكِبَيَّ إِذْ مَالَ رَأْسُهُ نَحْوَ رَأْسِي، فَظَنَنْتُ أَنَّهُ يُرِيدُ مِنْ رَأْسِي حَاجَةً، فَخَرَجَتْ مِنْ فِيهِ نُطْفَةٌ بَارِدَةٌ، فَوَقَعَتْ عَلَى ثُغْرَةِ نَحْرِي، فَاقْشَعَرَّ لَهَا جِلْدِي، فَظَنَنْتُ أَنَّهُ غُشِيَ عَلَيْهِ، فَسَجَّيْتُهُ ثَوْبًا) وفات النبي صلى الله عليه وسلم واظلمت المدينة.ص:۸۸.

۳- (خلافة أبي بكر الصديق رضي الله عنه استخلف أبو بكر رضوان الله عليه وبركاته، يوم مات رسول الله صلى الله عليه وسلم، وسمى خليفة رسول الله صلى الله عليه وسلم، وكانت مدته في الخلافة عامين وثلاثة أشهر وثمانية أيام. وتوفي في ثمان خلون من جمادى الآخرة سنة ثلاث عشرة، وله ثلاث وستون سنة .وأمه: سلمى، تكنى بأم الخير، بنت صخر بن عامر بن كعب بن سعد بن تيم بن مرة، مسلمة، رحمها الله تعالى .وفي أيامه كانت وقعة اليمامة، ووقعة بصرى، ووقعة أجنادين، ووقعة مرج الصفر.) جوامع السيرة لابن حزم. ص: ۳۵۳.

٤ – حاشیه مختصر القدری، ص(۱۳۲)، مکتبة الحرم. وقیل حقیقةً فی الضم و به صرح مشایخنا. النکاح ینعقد بالایجاب و القبول (متن مختصر القدری)

٥– هو عقد یرد علی ملک المتعة قصدا. کنز الدقائق، کتاب النکاح، (ص: ۹۷)، ط: المکتبة الحقانیة—پشاور باکستان.

٦– سورة النساء، آیة (۳).

ژباړه: که ویریږئ تاسې چې انصاف به ونه کړی شی د یتیمانو انجنو په حق کې، نو په نکاح سره واخلئ نورې هغه ښځې چې ستاسې خوښې او حلالی وې تاسو ته، دوه دوه، درې درې، څلور څلور، بیا که ویریږئ چې په دوی کې به انصاف ونه کړای شی، نو یوه اصیله په نکاح کړی یا وینځه چې مالکان شویی دي ښې لاسونه ستاسې، امید دي چې یو طرف ته به کاږه نشی.

او همدارنګه په بل ځای کې فرمایي: ﴿وَأَنْكِحُوا الْأَيَامَى مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِمَائِكُمْ إِنْ يَكُونُوا فُقَرَاءَ يُغْنِهِمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ...﴾.(۱)

ژباړه: نکاح وترئ د هغو بې خاوندانو ښځو او بې ښځو سړیو له تاسو، او صالحان نیکان له مریو خپلو او له وینځو خپلو که چیرې وي دغه مذکورین فقیران نو غنیان به کړي دوی الله جَلَّ جَلَالُهُ له خپل فضل څخه.

په یو حدیث شریف کې راځي: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: ... فَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ، مَنِ اسْتَطَاعَ الْبَاءَةَ فَلْيَتَزَوَّجْ؛ فَإِنَّهُ أَغَضُّ لِلْبَصَرِ وَأَحْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ؛ فَإِنَّهُ لَهُ وِجَاءٌ. (۲)

ژباړه: د عبدالرحمن بن یزید رضی الله عنه څخه روایت دی ... رسول الله صلی الله علیه وسلم مونږ ته وفرمایل: ای د ځوانانو ټولیه! هغه څوک چې په تاسې کې د نکاح طاقت لري نو هغه دې نکاح وکړي، ځکه دا پټوونکې لپاره د سترګو ده، او ساتونکې لپاره د شرمګاه ده او هغه څوک چې د نکاح طاقت نه لري هغه دې روژې ونیسي ځکه چې روژه ماتوونکې د شهوت ده.

د نکاح اهداف

د نکاح هدف د خاوند او مېرمنې ترمینځ محبت دی، داسې نه دی چې د ښځې او خاوند تعلق صرف د نفساني خواهش پوره کولو لپاره وي، بلکې دا د کورنۍ ژوند لومړی بنیاد دی چې وروسته به همدا خاوند او ښځه مور او پلار ګرځي او د اولادونو روزنه به کوي.

په یو حدیث مبارک کې رانقل دي:

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رضي الله عنه يَقُولُ: جَاءَ ثَلَاثَةُ رَهْطٍ إِلَى بُيُوتِ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، يَسْأَلُونَ عَنْ عِبَادَةِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، فَلَمَّا أُخْبِرُوا كَأَنَّهُمْ تَقَالُّوهَا، فَقَالُوا: وَأَيْنَ نَحْنُ مِنَ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم؟ قَدْ غُفِرَ اللَّهُ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ، قَالَ أَحَدُهُمْ: أَمَّا أَنَا فَإِنِّي أُصَلِّي اللَّيْلَ أَبَدًا، وَقَالَ آخَرُ: أَنَا أَصُومُ الدَّهْرَ وَلَا أُفْطِرُ، وَقَالَ آخَرُ: أَنَا أَعْتَزِلُ النِّسَاءَ فَلَا أَتَزَوَّجُ أَبَدًا، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: فَقَالَ (أَنْتُمُ الَّذِينَ قُلْتُمْ كَذَا وَكَذَا؟ أَمَا وَاللَّهِ إِنِّي لَأَخْشَاكُمْ لِلَّهِ وَأَتْقَاكُمْ لَهُ، لَكِنِّي أَصُومُ وَأُفْطِرُ، وَأُصَلِّي وَأَرْقُدُ، وَأَتَزَوَّجُ النِّسَاءَ، فَمَنْ رَغِبَ عَنْ سُنَّتِي فَلَيْسَ مِنِّي. (۳)

په النتف فی الفتاوی کتاب کې راغلي دي چې د ښځوسره کوروالي حلال ندی مګر په دوه وجهو باندې: ۱ – نکاح ۲ – ملک. (۴) ځکه چې الله تعالی فرمایلي دي: ﴿إِلَّا عَلَىٰٓ أَزْوَٰجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَٰنُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۝٦﴾. (۵)

ژباړه: مګر په بیبیانو خپلو باندې او مینځو خپلو باندی یقیناً دوی نه دې ملامته کړی شوي.

۱– سورة النور، آية (۳۲).

۲– صحيح البخاري، ج ۷، ص ۳، ط السلطانية بالمطبعة الكبرى الأميرية ببولاق مصر.

۳– صحيح البخاري، ج ۵، ص ۱۹۴۹، ح ۴۷۷۶، ت البغا، دار ابن كثير دمشق.

٤– النتف فی الفتاوی، ص(۱۶۳)، مدني كتب خانه، كراچی.

٥– سورة المؤمنون، آية (۶).

د نکاح حکم: د احنافو په نزد نکاح سنت مؤکد ده، مګر په هغه صورت کې چې سړی په حرامو کې واقع کېږي بیا نکاح کول واجب دي. (۱)

د نکاح ارکان: د نکاح دوه ارکان دي، چې عبارت د ایجاب او قبول څخه دي. ایجاب لومړني لفظ ته ویل کیږي، برابره خبره ده، که د ښځې له لوري وي او که د سړي له لوري وي. او قبول دلومړني لفظ ځواب ته ویل کېږي. (۲)

د نکاح شرطونه:

لومړی: هغه شرطونه چې په عاقد کې ضروري دي:

عقل: که عقد کوونکی لېونی وي، عقد یې نه صحیح کیږي.

بلوغ: که عقد کوونکی ماشوم وي، عقد یې د ولي تر اجازې پورې موقوف دی.

حریت (آزادي): که عقد کوونکی غلام وي، نو د نکاح نافذیدل د مولا (بادار) تر اجازې پورې موقوف دی. (۳)

ښځه به سړي ته حلاله وي یعني دا ښځه به په سړی باندې نه دایمي او نه هم موقتي حرامه وي.

نکاح کوونکی سړی او ښځه باید په دغه نکاح راضي وي برابره خبره ده که ښځه باکره وي یا ثیبه وي.

ولي بالغه ښځه په نکاح کولو مجبوره کولای نه شي. (۴)

سړی او ښځه به دواړه معلوم وي یعني چې کومه ښځه کوم سړي ته په نکاح کېږي. که چېرې د یوه تن دوه لورګانې وي، نو په نا معلوم ډول یوه په نکاح ورکړي، نو نکاح یې نه صحیح کیږي، خو یوازې په هغه صورت کې صحیح کیږي، چې هغه بله یې مخکې په نکاح ورکړې وي. (۵)

دویم: هغه شرطونه چې عمومي دي:

د نکاح لپاره دوه شاهدان (دوه نارینه یا یو نارینه او دوه ښځینه) ضروري دي. (۶)

او په دغه شاهدانو کې څلور شیان شرط دي چې عبارت دي له: اسلام، حریت، عقل، او بلوغ څخه، نو د مریي، لېوني، ماشوم او کافر شاهدي نه قبلېږي. (۷)

د نکاح کوونکو ایجاب او قبول باید شاهدان واوري. (۱)

۱- دا حکم د مشکاة په حایشه کې ذکر دی، جلد (۲) ص (۲۶۷)، مکتبة الرشیدیه.

۲: وأما رکنه فالایجاب والقبول کذا في الکافي والایجاب ما یتلفظ به أولا من أي جانب کان والقبول جوابه هکذا في العنایة. الفتاوی العالمکیریة، کتاب النکاح، (۱/ ۲۶۷)، ط: دار الفکر.

۳: وأما شرطه فمنها العقل والبلوغ والحریة في العاقد الا أن الأول شرط الانعقاد فلا ینعقد نکاح المجنون والصبي الذي لا یعقل والاخیران شرط النفاذ فان نکاح الصبي العاقل یتوقف نفاذه علی اجازة ولیه. هکذا في البدائع، الفتاوی العالمکیریة، کتاب النکاح، (۱/ ۲۶۷)، ط: دار الفکر.

۴- (ومنها) رضا المرأة إذا کانت بالغة بکرا کانت أو ثیبا فلا یملك الولي إجبارها علی النکاح عندنا، کذا في فتاوی قاضي خان. الفتاوي الهندیة، کتاب النکاح، (۱/ ۲۶۹)، ط: دار الفکر.

۵: ومنها أن یکون الزوج والزوجة معلومین فلو زوج بنته وله بنتان لا یصح إلا إذا کانت إحداهما متزوجة فینصرف إلی الفارغة. الفتاوي الهندیة، کتاب النکاح (۱/ ۲۷۰)، ط: دار الفکر.

۶: ویشترط العدد فلا ینعقد النکاح بشاهد واحد هکذا في البدائع. الفتاوی العالمکیریة، کتاب النکاح، (۱/ ۲۶۷)، ط: دار الفکر.

۷: وشرط في الشاهد أربعة أمور الحریة والعقل والبلوغ والاسلام فلا ینعقد بحضرة العبید ولا فرق بین القن والمدبر والمکاتب ولا بحضرة المجانین والصبیان ولا بحضرة الکفار في نکاح المسلمین هکذا في البحر الرائق. الفتاوی الهندیة، کتاب النکاح، (۱/ ۲۶۷)، ط: دار الفکر.

ایجاب او قبول به په یو مجلس کې وي.

د نکاح اړوند ځینې مسائل

مسئله: کله چې نکاح ترسره شي، دواړو طرفونه (خاوند او میرمن) له یو بل څخه نفع اخیستلای شي، کومې نفعې چې شریعت ورته اجازه ورکړې دي.

مسئله: خاوند دا صلاحیت لري، چې د کور له وتلو څخه ښځه بنده کړي. هر کله چې اشد ضرورت پیښیږي نو د خاوند څخه به اجازه اخلي.

مسئله: پر خاوند واجب دي، چې د میرمنې لپاره مهر، نفقه، کور او جامه برابره کړي.

مسئله: کله چې نکاح وترل شي، د خاوند او میرمنې ترمنځ حرمت مصاهرت رائي، او له یو او بل څخه میراث وړلای شي.

مسئله: که چېرې خاوند له یوې زیاتې میرمنې ولري، ترمنځ یې عدل ضروري دی. (۲)

مسئله: د قبول الفاظ باید د ایجاب له الفاظو سره مخالفت ونه لري، د بېلګې په ډول یو تن بل تن ته ووایي، ما خپله لور په سل زره افغانۍ په نکاح درکړه، هغه بل ورته وویل، چې ما په نکاح قبوله کړه، خو مهر نه قبلوم، نو نکاح باطله ده، او که یې وویل، نکاح مې قبوله ده نور څه یې ونه ویل نو نکاح یې صحیح ده. (۳)

مسئله: که شاهدان فاسقان یا ړانده وي، بیا هم نکاح صحیح ده(۴).

مسئله: که شاهدان په حد قذف یا حد زنا کې وهل شوي وي، بیا هم نکاح صحیح ده، ځکه په نکاح کې شاهدان سفیر محض وي، حقوق زوج او زوجې ته راجع کیږي.(۵)

هغه ښځې چې نکاح ور سره حرامه ده

الله تعالی فرمایی: ﴿حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ وَعَمَّاتُكُمْ وَخَالَاتُكُمْ وَبَنَاتُ الْأَخِ وَبَنَاتُ الْأُخْتِ وَأُمَّهَاتُكُمُ اللَّاتِي أَرْضَعْنَكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ مِنَ الرَّضَاعَةِ وَأُمَّهَاتُ نِسَائِكُمْ وَرَبَائِبُكُمُ اللَّاتِي فِي حُجُورِكُمْ مِنْ نِسَائِكُمُ اللَّاتِي دَخَلْتُمْ بِهِنَّ فَإِنْ لَمْ تَكُونُوا دَخَلْتُمْ بِهِنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ وَحَلَائِلُ أَبْنَائِكُمُ الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا﴾ (۶)

ژباړه: حرامې شوي دي په تاسې ستاسې میندې، لورګانې ، خویندې ، د پلار خویندې،د مور خویندې، د ورور لورګانې او د خور لورګانې ، کومې میندې چې تاسې ته یې شیدې درکړې دي، خویندې د رضاعت د ستاسې او ستاسې د ښځو

۱- سماع الشاهدين كلامهما معا هكذا في فتح القدير فلا ينعقد بشهادة نائمين اذا لم يسمعا كلام العاقدين كذا في فتاوى قاضيخان. الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، (۱/۲۶۸).

۲: (وأما أحكامه) فحل استمتاع كل منهما بالآخر على الوجه المأذون فيه شرعا، كذا في فتح القدير وملك الحبس وهو صيرورتها ممنوعة عن الخروج والبروز ووجوب المهر والنفقة والكسوة عليه وحرمة المصاهرة والإرث من الجانبين، ووجوب العدل بين النساء. الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، (۱/۲۷۰)، ط: دار الفكر.

۳: (ومنها) أن لا يخالف القبول الإيجاب فإذا قال لآخر: زوجتك ابنتي على ألف درهم فقال الزوج: قبلت النكاح ولا أقبل المهر؛ كان باطلا ولو قبل النكاح وسكت عن المهر ينعقد النكاح بينهما ذكره في فتاوى أبي الليث. الفتاوي الهندية، كتاب النكاح، (۱/۲۶۹)، ط: دار الفكر.

۴: ويصح بشهادة الفاسقين والأعميين كذا في فتاوى قاضيخان، الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، (۱/۲۶۷)، ط: دار الفكر.

۵: وكذا بشهادة المحدودين في القذف وان لم يتوبا كذا في البحر الرائق، وكذا يصح بشهادة المحدود في الزنا، كذا في الخلاصة، الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، (۱/۲۶۷)، ط: دار الفكر.

۶- سورة النساء، آية (۲۳).

میندې، د دوی لورګانې چې ستاسې په پالنه کې دي کوم چې ستاسې د ښځو څخه پیدا دي د کومو ښځو سره چې تاسې کوروالی کړی دی، او که تاسې ورسره کوروالی نه وي کړی نو بیا په تاسې څه ګناه نشته د دوی، په نکاح کې، او ستاسې د زامنو ښځې کوم چې ستاسې د شا څخه وي او دا چې جمع کړی دوې خویندې، مګر چې مخکې شوي دي، بېشکه الله تعالی بښنې والا مهربانه دی.

هغه ښځې چې هغوی سره نکاح حرامه ده په دوه ډوله دي، یو دا چې د همېشه لپاره ورسره نکاح حرامه وي لکه مور، خور او داسې نور او دوهم دا چې د یو څه مودې لپاره ورسره نکاح حرامه وي او امکان لري چې نکاح ورسره حلاله شي لکه د بل چا منکوحه، معتده او داسې نور. (۱)

د سړي لپاره د نکاح په حرامو والی کې اووه اسباب دي: قرابت خاصه، مصاهرة، رضاعت، جمع، ملک، شرک، په ازاده ښځه باندې وینځه په نکاح کول. (۲)

قرابت خاصه: د نسب له طرفه چې خپل وي لکه مور، خور، عمه، خاله...

مصاهرة: د نکاح له طرفه چې خپل وي، لکه خوابنې، ښینه...

رضاعت: د شیدو ورکولو له طرفه چې خپل وی لکه شیدې ورکوونکې مور، خور...

جمع: په یو وخت کې د دوو خویندو او یا دوه داسې ښځو یو ځای جمع کول چې یوه یې نر فرض کړې هغه بله پرې حرامېږي عمه او ورېږي...

ملک: هغه وینځه چې د سړي په ملک یمیني کې وي، هغه نشي په نکاح کولای.

شرک: مشرکه، کافره او بې دینه ښځه نشي په نکاح کولای.

په ازاده ښځه باندې وینځه په نکاح کول: کله چې په نکاح کې ازاده ښځه ولري نو په هغې باندې وینځه نشي په نکاح کولای.

یو سړی نه شي کولای چې د خپلې مور، د پلار له طرفه نیا او د مور له طرفه نیا سره نکاح وکړي، ځکه الله تعالی په پورته ذکر شوي آیت کې فرمایي چې په تاسې باندې حرام کړل شوي دي ستاسې مورګانې، او د مورګانو سره نیاګانې هم شاملې دي ځکه چې (أم) په عربي ژبه کې اصل ته وایي او همدارنګه په اجماع سره هم د نیاګانو حرمت ثابت دی. (۳)

همدارنګه سړی نشي کولای چې د خپلې لور سره نکاح وکړي ځکه چې په پورته ذکر شوي آیت کې یې حرمت ثابت دی او نه د خپل اولاد د لورګانو سره اګر که څومره هم ښکته درجه کې وي چې دا په اجماع سره ثابت دی. او نه د خپلې خور، خورځې، ورېږې، عمه، خاله سره نکاح کولای شي، ځکه حرمت یې په پورته آیت کې ذکر دی. د خورځې، ورېږې، عمه او خاله په حرمت

---

۱ – تسهیل الهدایة، شرح الهدایة، ج ۳، ص ۱۱، فیصل کتب خانه محله جنګي پشاور.

۲ –تسهیل الهدایة، شرح الهدایة، ج ۳، ص ۱۳، فیصل کتب خانه محله جنګي پشاور.

۳ قال لا یحل للرجل ان یتزوج بأمه و لا جداته من قبل الرجال و النساء لقوله تعالی حرمت علیکم امهاتک و بناتکم و الجدت امهات اذا الام هو الأصل لغة او ثبتت حرمتهن بالاجماع. اشرف الهدایة، شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۲۶، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

وحرم علی المرء اصله وفرعه واخته وابنتها وبنت اخیه وعمته وخالته وبنت زوجته ان وطئت وام زوجته وان لم توطئا وزوجة اصله وفرعه فالاصل القریب الاب والام وفرعهما الاخوة والاخوات وبنات الاخوة والاخوات وان سفلت فیحرم جمیع هؤلآء والاصل البعید الاجداد والجدات فتحرم بنات هؤلآء الصلبیة. ای العمات والخالات لاب وام اولاب اولام وکذا عمات الاب والام وعمات الجد والجدة لکن، وکل هذه رضاعا وفرع مزنیة ومسوسة وماسة. شرح الوقایة، ج ۲، ص ۱۰–۱۴، کتاب النکاح، مکتبة حقانیة، کتب خانه رشیدیة پشاور.

کې هر ډول يې شامل دی يعني د اعياني، علاتي او اخيافي ورور او خور اولاد حرام دی او همدارنګه اعياني، علاتي او اخيافي عمه ګانې او خاله ګانې حرامې دي. (۱)

او د مصاهرت له مخې د خپلې خوا ښې سره نکاح نشي کولای، مهمه نه ده چې د هغې د لور سره يې کورواليکړی وي، يا يې نه وي کړی يوازې په نکاح کولو سره يې مور په سړي حرامېږي، ځکه چې په پورته ذکر شوي آيت کې پرته د کوم قيد او شرط څخه ذکر شوي دي. او د خپلې ښځې له لور سره يعني له بل خاوند څخه چې وي، نکاح کول حرام دي په شرط د دې چې د دغې ښځې سره کورواليشوي وي، او که چېرې کورواليورسره نه وي شوی نو بيا حرمت نشته. (۲)

همدارنګه نشي کولای چې د پلار، د پلار له طرفه نيکه او د مور له طرفه نيکه له نورو منکوحو سره نکاح وکړي، يعني د مور او نياګانو سره خو نکاح هسې هم نشي کولای، که چيرته د دوي نورې منکوحې ښځې وي نو د هغوی سره هم نکاح نشي کولای، ځکه الله تعالی فرمايي: ﴿وَلَا تَنْكِحُوا مَا نَكَحَ آبَاؤُكُمْ...﴾ (۳)

ژباړه: او مه په نکاح کوئ هغه ښځې چې ستاسې پلرونو په نکاح کړې وي.

او نشي کولای چې د خپل زوی له ښځې سره نکاح وکړي او نه د خپل اولاد د اولاد له ښځو سره نکاح وکړي ځکه الله تعالی فرمايي: ﴿وَحَلَائِلُ أَبْنَائِكُمُ الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ﴾ (۴)

ژباړه: او ستاسې د زامنو ښځې کوم چې ستاسې د شا څخه وي. (۵)

دې ته ورته د خپلې رضاعي مور سره يعني هغه ښځه چې ده ته يې په کوچنيوالي کې شودې ورکړې وي، او د خپلې رضاعي خور سره نکاح کول حرام دي. ځکه الله تعالی فرمايي:

﴿وَأُمَّهَاتُكُمُ اللَّاتِي أَرْضَعْنَكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ مِنَ الرَّضَاعَةِ﴾ (۶)

ژباړه: او کومې مېندې چې تاسې ته يې شيدې درکړې دي او خويندې د رضاعت د ستاسې.

همدارنګه رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايي: هغه څه چې په نسب کې حرام دي هغه په رضاع کې هم حرام دي. (۷)

۱- قال و لا بنته لما تلونا و لا ببنات ولده و ان سفلت للاجماع و لا بأخته و لا ببنات اخته و لا ببنات اخيه و لا بعمته و لا بخالته لان حرمتهن منصوص عليها فی هذه الآية و تدخل فيها العمات المتفرقات و الخالات المتفرقات و بنات الخوة المتفرقين لان جهة اسم عامة. اشرف الهداية، شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۲۷، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۲ قال ولا بأم امرأته التي دخل بابنتها او لم يدخل لقوله تعالى وامهات نسائكم من غير قيد الدخول ولا ببنت امرأته التي دخل بها لثبوت قيد الدخول بالنص سواء كانت فی حجره او في حجر غيره لان ذكر الحجر خرج مخرج العادة لا مخرج الشرط و لهذا اكتفى في موضع الاحلال بنفی الدخول. اشرف الهداية، شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۲۷، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۳- سورة النساء، آية (۲۲).

٤- سورة النساء، آية (۲۳).

٥- قال و لا بامرأة ابيه و اجداده لقوله تعالى و لا تنكحوا ما نكح اباؤكم، و لا بامرأة ابنه و بنی اولاده لقوله تعالى و حلائل ابنائكم الذين من اصلابكم و ذكر الاصلاب لاسقاط اعتبار التبنی لا لاحلال حليلة الابن من الرضاعة. اشرف الهداية، شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۲۸، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

٦- سورة النساء، آية (۲۳).

۷- عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ «أَنَّ عَمَّهَا مِنَ الرَّضَاعَةِ يُسَمَّى أَفْلَحَ اسْتَأْذَنَ عَلَيْهَا فَحَجَبَتْهُ، فَأُخْبِرَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم فَقَالَ: لَا تَحْتَجِبِي مِنْهُ، فَإِنَّهُ يَحْرُمُ مِنَ الرَّضَاعِ مَا يَحْرُمُ مِنَ النَّسَبِ» سنن النسائي، ج ۶، ص ۹۹، المكتبة التجارية الكبرى بالقاهرة.

همدارنګه دوه خورګاني په يو وخت کې په نکاح کول حرام دي او په يو وخت کې دوه وينځې چې خويندې وي ورسره کورواليکول حرام دي. ځکه الله تعالى فرمايي: ﴿وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ﴾ (۱)

ژباړه: او دا چې تاسو جمع کړي دوې خويندې. او رسول الله صلي الله عليه وسلم فرمايي: څوک چې په الله او د هغه په رسول باندې ايمان لري نو نه دې جمع کوي خپلې اوبه د دوو خويندو په رحم کې. (۲) او که چېرې د داسې وينځې خور چې له هغې سره يې کورواليکړی وي نکاح وکړي نو بيا دغه نکاح جايز ده. (۳)

دې ته ورته نشي کولای چې په خپله ښځه باندې د هغې عمه، خاله، وربره يا خورځه په نکاح کړي. ځکه رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي: نه په نکاح کېږي يوه ښځه د هغې په خورځې باندې، او نه د هغې په عمه باندې، او نه د هغې په خاله باندې، او نه د هغې په وربره باندې. (۴)

د دوو ښځو په جمع کولو کې بهتره قاعده دغه ده چې هر کله څوک غواړي چې په يوه ښځه باندې بله ښځه په نکاح کړي نو که له دغه دوو ښځو څخه يو نارينه او بل ښځينه فرض کړي او بيا دې د دواړو طرفونو څخه (په وار وار سره يوه لومړی نارينه فرض کول او بيا ښځينه فرض کول) وګوري چې ايا د دوی نکاح سره روا ده کنه. که چېرې د دوی نکاح سره روا وه نو جمع يې هم روا ده او که د دوی نکاح سره روا نه وه نو جمع يې هم ناروا ده. (۵)

همدارنګه که چيرې يو سړی د کومې ښځې سره پرته له نکاح کورواليکول (زنا) وکړي نو د دې ښځې مور او لور دواړه په دې سړي باندې حرامېږي. (۶)

د وينځې بادار نشي کولای چې د هغې سره نکاح وکړي او نه د يوه غلام باداره کولای شي چې د خپل غلام سره نکاح وکړي، ځکه چې نکاح د داسې منافع او ګټو اخيستلو په نظر کې نيولو سره مشروع شوې چې د خاوند او ښځې تر منځ مشترک وي، د مالک او مملوک ترمنځ بيا هغه ګټه نشي اخيستل کېدلای. (۷)

۱- سورة النساء، آية (۲۳).

۲- قَالَ رحمه الله (وَالْجَمْعُ بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ نِكَاحًا وَوَطْئًا بِمِلْكِ الْيَمِينِ) لِقَوْلِهِ تَعَالَى {وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الأُخْتَيْنِ} [النساء:] وَلِقَوْلِهِ عليه الصلاة والسلام «مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يَجْمَعَنَّ مَاءَهُ فِي رَحِمِ أُخْتَيْنِ. تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق وحاشية الشلبي، ج ۲، ص ۱۰۳، المطبعة الكبرى الأميرية – بولاق قاهرة.

۳- فان تزوج اخت امة له قد وطئها صح النكاح. شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۳۰، كتاب النكاح، مكتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۴- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: «لَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ عَلَى بِنْتِ أُخْتِهَا، وَلَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَّتِهَا ، وَلَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ عَلَى خَالَتِهَا، وَلَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ عَلَى ابْنَةِ أَخِيهَا. مصنف عبد الرزاق، ج۶، ص ۲۶۲ت الأعظمي, المجلس العلمي – الهند.

۵- و لا يجمع بين امرأتين لو كانت احداهما رجلا لم يجز له ان يتزوج بالأخرى لأن الجمع بينهما يفضي الى القطيعة و القرابة المحرمة للنكاح محرمة للقطع و لو كانت المحرمية بينهما بسبب الرضاع تحرم لما رويناه من قبل. شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۳۲، كتاب النكاح، مكتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۶- و من زنى بامرأة حرمت عليه امها و بنتها... ان الوطئ سبب الجزئية بواسطة الولد. اشرف الهداية، شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۳۳، كتاب النكاح، مكتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۷- و لا يتزوج المولى امته و لا المرأة عبدها لأن النكاح ما شرع الامثمرا بثمرات مشتركة بين المتناكحين و المملوكية تنافي المالكية فيمتنع وقوع الثمرة على الشركة. شرح اردو الهداية، ج ۴، ص ۳۷، كتاب النكاح، مكتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

د مجوسی ښځې سره نکاح کول جایز نه دي ځکه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي: رویه وکړئ له دوی سره رویه د اهل کتابو، پرته له دې چې د دوی د ښځو سره نکاح وکړئ او د دوی ذبح کړی شوی حیوان وخورئ. او د بت پرستو ښځو سره هم نکاح کول جایز نه دي ځکه الله تعالی فرمایي: او مه په نکاح کوئ مشرکې ښځې تر هغه چې ایمان را نه وړي.(۱)

دغه ډول په ازاده ښځه باندې وینځه په نکاح کول جایز نه دي یعني که چېرې په نکاح کې له مخکې څخه ازاده ښځه موجوده وي نو په هغې باندې وینځه نشي په نکاح کولای ځکه رسول الله صلی الله فرمایي: نشي په نکاح کېدلای وینځه په ازاده ښځه باندې. (۲) خو په وینځه باندې بیا ازاده ښځه په نکاح کېدلی شي ځکه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي: او په نکاح کېدلای شي ازاده ښځه په وینځه باندې. (۳)

همدارنګه د بل چا په نکاح کې ښځه هم نه په نکاح کېږي تر څو د خاوند په مرګ او یا په طلاق سره د لومړنۍ نکاح څخه خارجه نشي او بیا خپل عدت پوره کړي. خو که چیرې کومه مېړونه ښځه په ملکیت کې د وینځې په شکل راشي نو له دې حکم څخه مستثنی ده، یعني یوازې کوروالی ورسره کولای شي ځکه چې د دې ملکیت لري، اګر که په دار الحرب کې مېړه یې ژوندی هم وي او دې ته یې طلاق هم نه وي ورکړی. ځکه الله تعالی فرمایي:

﴿وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ...﴾(۴)

ژباړه: او حرامې کړی شوي دي پر تاسې مېړونې ښځې، مګر هغه (مېړونې) چې مالکان شوي دي (د هغوی) ښې لاسونه ستاسې.

که چیرې یو سړی څلور ښځې ولري او یوه ورځخه طلاقه کړي نو تر هغه پورې چې د هغې عدت نه وي پوره شوی، د بلې ښځې نکاح کول ورته جایز نه دي. او که چېرې یوه داسې ښځه چې د زنا له مخې څخه یې په نس باندې ماشوم وي نو نکاح ورسره جایز ده خو کوروالی به تر هغه پورې نه ورسره کوي چې ماشوم ونه زېږوي. (۵)

همدارنګه متعه او مؤقته نکاح حرامه ده، یعني یو سړی یوې ښځې ته ووایي چې زه له تاسره په دغه اندازه مهر او دومره وخت لپاره نفع اخلم، او د مؤقتې نکاح صورت داسې دی چې سړی یوې ښځې ته داسې ووایي چې زه له تاسره د یوې میاشتې یا لسو ورځو لپاره نکاح کوم.(۶)

هغه ښځې چې نکاح ورسره حلاله وي

۱- و لا یجوز تزوج المجوسیات لقوله علیه السلام سنوا بهم سنة اهل الکتاب غیر ناکحي نسائهم و لا آکلی ذبائحهم قال و الوثنیات لقوله تعالی: **ولا تنکحوا المشرکات حتی یؤمن**. هدایة النکاح، ص ۲۹۰، مکتبة الحقانیة کانسي روډ کوښتهـ.

۲- و لا یتزوج امة علی حرة لقوله علیه السلام **لا تنکح الأمة علی الحرة**. اشرف الهدایة، شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۴۱، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

۳- و یجوز تزوج الحرة علیها لقوله علیه السلام و **تنکح الحرة علی الأمة**. اشرف الهدایة، شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۴۲، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

٤- سورة النساء، آیة (۲۴).

٥- **فان طلق الحر احدی الاربع طلاقا بائنا لم یجز له ان یتزوج رابعتا حتی تنقضي عدتها. و ان تزوج حبلی من الزنا جاز النکاح و لا یؤطئها حتی تنزع حملها**. هدایة النکاح، ص ۲۹۱، مکتبة الحقانیة کانسي روډ کوښتهـ.

٦- و حرم نکاح المتعة و المؤقت—صورة المتعة ان یقول اتمتع بک کذا مدة بکذا من المال وصورة المؤقت ان یقول تزوجتک بکذا الی شهر او عشرة **ایام**. شرح الوقایة، ج ۲، ص ۲۰، کتاب النکاح، مکتبة حقانیة، کتب خانه رشیدیة پشاور. وکذا في الهدایة النکاح، ص ۲۹۲، مکتبة الحقانیة کانسي روډ کوښتهـ.

له پورته ذکر کړی شویو ښځو څخه غیر نور ټولې ښځې په نکاح کول جایز دي، په دې شرط چې تاسې یې طلب وکړئ په خولې سره، یعني ایجاب او قبول وکړئ، مهر ورکول ومنئ، او دا چې د هغې ښځې په خپل واک کې راوړل او په قید او قبضه کې ساتل مقصود وي او تش ورسره مزې کول او شهوت پرستي مقصود نه وي لکه چې په زنا کې وي. الله تعالی فرمایي:

﴿وَأُحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَٰلِكُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنِينَ غَيْرَ مُسَافِحِينَ ۚ فَمَا اسْتَمْتَعْتُمْ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ فَرِيضَةً ۚ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا تَرَاضَيْتُمْ بِهِ مِنْ بَعْدِ الْفَرِيضَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا﴾ (۱)

ژباړه: او حلالې کړی شوي دي تاسې ته ټولې ښځې چې پرته له دوی څخه دي (په دې شرط) چې طلب وکړئ تاسې (د هغو) په مالونو خپلو (مهر) په دې حال کې چې ساتونکي شئ (د خپل دین په نکاح سره) نه زنا کوونکي، پس هر هغه ښځه چې نفع واخیسته تاسې په هغې سره له دې (منکوحو ښځو) څخه نو ورکړئ تاسې دوی ته مهرونه د دوی په دې حال کې چې فرض کړی شوي دي، او نشته ګناه پر تاسې باندې (ای خاوندانو او ښځو) په هغه شي کې چې راضي شوي یئ تاسې په هغه باندې پس له مقررولو (د مهر) بېشکه چې الله دې ښه عالم (په پټو او ښکارو) ډېر حکمت والا (چې هر کار په تدبیر او مصلحت سره کوي).

د اصیلو او پاک لمنو مؤمناتو ښځو سره نکاح کول، او د اهل کتابو ښځو سره نکاح حلاله ده، الله تعالی فرمایي:

﴿وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ مُحْصِنِينَ غَيْرَ مُسَافِحِينَ وَلَا مُتَّخِذِي أَخْدَانٍ ... ﴾ (۲)

ژباړه: او (حلالې دي تاسې ته بې مېړه) پاک لمنې ښځې له مؤمنانو ښځو څخه او پاک لمنې (بې مېړه) اصیلې ښځې له هغو کسانو چې ورکړی شوي دي دوی ته کتاب له تاسې پخوا.

او د اهل کتابو ازادو او وینځو ترمنځ توپیر نشته یعني دواړه په نکاح کولای شئ. (۳)

د هر ازاد مسلمان لپاره د څلورو ازادو ښځو او یا وینځو په نکاح کول جایز دي ځکه الله تعالی فرمایي:

﴿فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ مَثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبَاعَ﴾. (۴)

ژباړه: نو په نکاح واخلئ تاسې هغه ښځې چې خوښې وي تاسو ته له ښځو دوه دوه، او درې درې او څلور څلور. چې دلته په عدد باندې صراحت د زیادت کولو د منعې لپاره شوی دی.(۵)

د خپلې ښځې د تېر خاوند لور په نکاح کول جایز دي داسې چې دغه لور به د دې ښځې د تېر خاوند د بلې ښځې د نسل څخه وي. (٦)

۱- سورة النساء، آية (۲۴).

۲- سورة المائدة، آية (۵).

۳ - و یجوز تزوج الکتابیات لقوله تعالی و المحصنات من الذین اوتوا الکتاب ای العفائف و لا فرق بین الکتابیة الحرة و الامة. شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۳۸، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

٤- سورة النساء، آية (۳).

۵ و للحر ان یتزوج اربعا من الحرائر و الاماء و لیس له ان یتزوج اکثر من ذلک لقوله تعالی فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ مَثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبَاعَ ، و التنصیص علی العدد یمنع الزیادة. اشرف الهدایة، شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۴۴، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

٦ و لا بأس بأن یجمع بین امرأة و بنت زوج کان لها من قبل لأنه لا قرابة بینهما و لا رضاع. شرح اردو الهدایة، ج ۴، ص ۳۲، کتاب النکاح، مکتبة دار الاشاعت، اردو بازار لاهور.

د اولیاوو بیان

دولي تعریف: ولي هغه چا ته ویل کیږي، چې عاقل بالغ او میراث وړونکی وي.(۱)

دولایت ډولونه:

ولایت پر دوه ډوله دی: استحبابي: په عاقله بالغه ښځه باندې ولایت استحبابي دی، برابره خبره ده، که پېغله وي، یا کونډه وي. اجباري: دا ډول ولایت په ماشومه باندې وي او یا معتوهه(نیمه لیونۍ) او مرقوقه (وینځه)باندې وي.

د ولي شرطونه: د ولي لپاره لاندې شرطونه اړین دي:

عاقل او بالغ به وي. آزاد به وي. مسلمان به وي.(۲)

په نکاح کې دولي مرتبې

تر ټولو نږدې ولي زوی، بیا لمسی، بیا همداسې ښکته دی، بیا پلار، بیا نیکه او داسې پورته دی، او بیا وروڼه دي(۳).

باب الأکفاء

کفو سیال ته ویل کیږي، چې د ښځو لپاره په نارینه وو کې معتبر دی، او د نارینه وو لپاره په ښځو کې معتبر نه دی، د مثال په ډول: که یوه مېرمنه له داسې چا سره واده وکړي، چې هغه نارینه تړې غوره وي؛ نو ولي ته دا اختیار نشته، چې تر منځ یې تفرقه راولي. (۴)

کفائت په کومو شیانو کې معتبر دی؟

کفاءة په لاندې امورو کې ضروري دی:

نسب: لکه قریش ځینې یې د ځینو نورو لپاره کفو بلل کیږي.

د پلرونو اسلام: هغه تن چې په خپله یې اسلام راوړی وي، او پلار یې مسلمان نه وي؛ د هغه چا سیال او کفو کېدلای نه شي، چې د هغه پلار مسلمان وي.

آزادوالی. په شتمني او سرمایې کې برابروالی: چې خاوند د مهر او نفقې درلودونکی وي. دیانت .

۱: وشرعا البالغ العاقل الوارث. رد المحتار على الدر المختار، كتاب النكاح، باب الولي، (۴/ ۱۵۳)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۲: وَقَال الْحَنَفِيَّةُ: الْوِلاَيَةُ شَرْطٌ فِي الرُّكْنِ وَهِيَ مِنْ شُرُوطِ الْجَوَازِ وَالنَّفَاذِ، فَلاَ يَنْعَقِدُ إِنْكَاحُ مَنْ لاَ وِلاَيَةَ لَهُ، وَالْوَلِيُّ: الْعَاقِل الْبَالِغُ الْوَارِثُ، فَخَرَجَ الصَّبِيُّ وَالْمَعْتُوهُ وَالْعَبْدُ وَالْكَافِرُ عَلَى الْمُسْلِمَةِ، وَهَذَا عِنْدَ أَكْثَرِ فُقَهَائِهِمْ، وَقَال الرَّمْلِيُّ وَابْنُ عَابِدِينَ: التَّعْرِيفُ خَاصٌّ بِالْوَلِيِّ مِنْ جِهَةِ الْقَرَابَةِ، إِذِ الْحَاكِمُ وَلِيٌّ وَلَيْسَ بِوَارِثٍ وَكَذَا سَيِّدُ الْعَبْدِ. وَالْوِلاَيَةُ فِي النِّكَاحِ نَوْعَانِ: الأَْوَّل: وِلاَيَةُ نَدْبٍ وَاسْتِحْبَابٍ، وَهُوَ الْوِلاَيَةُ عَلَى الْبَالِغَةِ الْعَاقِلَةِ بِكْرًا كَانَتْ أَوْ ثَيِّبًا. وَالثَّانِي: وِلاَيَةُ إِجْبَارٍ، وَهُوَ الْوِلاَيَةُ عَلَى الصَّغِيرَةِ بِكْرًا كَانَتْ أَوْ ثَيِّبًا، وَكَذَا الْكَبِيرَةُ الْمَعْتُوهَةُ وَالْمَرْقُوقَةُ. الموسوعة الفقهية الكويتية، (۴۱/ ۲۴۷–۲۵۷).

۳ وأقرب الأولياء الى المرأة الابن ثم ابن الابن وان سفل ثم الأب ثم الجد أبو الأب وان علا كذا في المحيط، ثم الأخ لأب وأم.. الفتاوى الهندية، (۱/ ۳۱۲).

۴: الكفاءة معتبرة في الرجال للنساء للزوم النكاح كذا في محيط السرخسي، ولا تعتبر في جانب النساء للرجال كذا في البدائع، فاذا تزوجت المرأة رجلا خيرا منها فليس للولي أن يفرق بينهما فان الولي لا يتعير بأن يكون تحت الرجل من لا يكافئوه. الفتاوى الهندية (۱/ ۳۱۹)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

کسب (۱).

د نکاح ولیمه

ولیمه هغه دعوت ته ویل کېږي چې له نکاح څخه وروسته خلکو ته د ډوډۍ خوړلو لپاره ورکول کېږي. شریعت ورته کومه خاصه ورځ نه ده ټاکلې بلکه دا دعوت یې د واده د خلکو په طاقت او استطاعت پورې تړلی دی، که چېرته څوک د یوې ورځې په ځای ډېرې ورځې خلکو ته ډوډۍ ورکړي نو کوم قباحت نه لري خو چې د ریا او فخر په توګه نه وي.(۲)

د ولیمې دعوت سنت دی او د رسول الله صلی الله علیه وسلم په قول او فعل دواړو سره ثابت دی، عبدالرحمن بن عوف رضی الله عنه ته رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي: چې ولیمه وکړه اګر که په یوه پسه باندې هم وي.(۳)

د ولیمې د دعوت مسنون وخت د ناوې له راوړلو نه وروسته دی. د خلوت صحیحه او یا دخول نه وروسته ډوډۍ ورکول سنت دي او د ناوې کور ته له راوړلو نه مخکښې ډوډۍ ورکول مسنونه ولیمه نه ده بلکه د عام دعوت حیثیت لري لکه د قربانۍ څاروی چې د قربانۍ له وخت څخه مخکښې ذبح کړی شي نو قرباني یې نه کیږي بیا هم خوړل یې جایز دي.(۴)

د ولیمې په دعوت کې که چېرته د غیر شرعی امورو ارتکاب کېده او دا خبره مخکې معلومه وه نو شرکت پکښې جائز نه دی او که چېرته له تللو نه وروسته معلوم شي نو که چېرته دا لهو لعب دستر خوان ته نژدې نه وي نو عالم او مقتداء دي واپس لاړ

۱: الكفاءة تعتبر في أشياء: منها النسب فقريش بعضهم أكفاء لبعض كيف كانوا...ومنها اسلام الآباء: من أسلم بنفسه وليس له أب في الاسلام لا يكون كفئا لمن له أب واحد في الاسلام كذا في فتاوى قاضيخان...ومنها الحرية...ومنها الكفاءة في المال: وهو أن يكون مالكا للمهر والنفقة...ومنها الديانة...ومنها الحرفة. الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، باب الأكفاء، (۱/۳۲۱۳۱۹)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۲- عن انس رضی الله عنه قال تزوج النبي صلی الله علیه وسلم صفية رضی الله عنها و جعل عتقها صداقها و جعل الوليمة ثلاثة ايام. اعلاء السنن ج ۱۱، ص ۱۳، باب جواز الوليمة الى ايام ان لم يكن فخراً.

عن حفصة بنت سيرين قالت لما تزوج ابی دعا الصحابة سبعة ايام فلما كان يوم الأنصار دعا ابي بن كعب و زيد بن ثابت و غيرهما فكان ابي صائماً فلما طعموا دعا ابي و اثنی. اعلاء السنن ج ۱۱، ص ۱۳، باب جواز الوليمة الى ايام ان لم يكن فخراً.

۳- حَدَّثَنِي حُمَيْدٌ: أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسًا رضي الله عنه قَالَ: «سَأَلَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ، وَتَزَوَّجَ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ، كَمْ أَصْدَقْتَهَا؟ قَالَ: وَزْنَ نَوَاةٍ مِنْ ذَهَبٍ» وَعَنْ حُمَيْدٍ: سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ: لَمَّا قَدِمُوا الْمَدِينَةَ نَزَلَ الْمُهَاجِرُونَ عَلَى الْأَنْصَارِ، فَنَزَلَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ عَلَى سَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ، فَقَالَ: أُقَاسِمُكَ مَالِي وَأُنْزِلُ لَكَ عَنْ إِحْدَى امْرَأَتَيَّ، قَالَ: بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ، فَخَرَجَ إِلَى السُّوقِ فَبَاعَ وَاشْتَرَى، فَأَصَابَ شَيْئًا مِنْ أَقِطٍ وَسَمْنٍ، فَتَزَوَّجَ فَقَالَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم: أَوْلِمْ وَلَوْ بِشَاةٍ. صحيح البخاري (/): السلطانية، بالمطبعة الكبرى الأميرية ببولاق مصر.

وَعَنْهُ قَالَ: مَا أَوْلَمَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم عَلَى أَحَدٍ مِنْ نِسَائِهِ مَا أَولم على زَيْنَب أولم بِشَاة» مشكاة المصابيح، ج ۲، ص ۹۶۰، المكتب الاسلامي–بيروت

قال في الهندية: و وليمة العرس سنة و فيها مثوبة عظيمة. الفتاوى الهندية ج ۵، ص ۳۴۳، الباب الثاني عشر فی الهدايا و الضيافات، و مثله في اعلاء السنن ج ۱۱، ص ۱۰، باب استحباب الوليمة.

۴ قال في الهندية و وليمة العرس سنة و فيها مثوبة عظيمة و هي اذا بنى الرجل بامرأته ينبغي ان يدعوا لجيران و الاقرباء والاصدقاء و يذبح لهم و يصنع لهم طعاماً. (الفتاوى الهندية ج ، ص ، الباب الثاني عشر في الهدايا و الضيافات) عن انس رضي الله عنه قال اصبح النبي بها بزينب ابنة حجش عروساً فدعا القوم فاصابوا من الطعام ثم خرجوا و بقی رهط. (الصحيح البخاری ج ۲، ص) و قال الشيخ العثماني نقلا عن فتح الباري و حديث انس في هذا الباب صريح انها ای الوليمة بعد الدخول لقوله فيه اصبح عروساً بزينب فدعا القوم. (اعلاء السنن ج ۱۱، ص ۱۱)

شي او كه چېرته د عوامو څخه وي نو په پاتې کېدو کې يې څه ناڅه رخصت شته. او که چېرته د غير شرعي امورو ارتکاب له دستر خوان سره نژدې کېده نو بيا دې ترې بيرته لاړ شي اګر که د عوامو څخه هم وي.(١)

د طلاق بيان

طلاق په لغت کې قيد پورته کولو او ختمولو ته ويل کېږي او د شريعت په اصطلاح کې د نکاح قيد په مخصوصو الفاظو سره پورته کولو او ختمولو ته طلاق ويل کېږي.

د هر عاقل، بالغ، ازاد او غلام مېړه طلاق واقع کېږي، اګر که د اکراه (په زور سره)، د نشې په حالت کې، ټوکې کوونکي حالت، ناقص العقل وي. او د ګونګي خاوند په معلومه اشاره باندې استحساناً طلاق واقع کېږي. که ټوکې کوونکی وي او يا په غلطي سره هم د چا د خولې څخه د طلاق الفاظ ووځي يعني د ده اراده د طلاق نه وي، خو په الفاظو يې تلفظ وکړي يا غافل، سهواً او مريض وي هم چې الفاظ يې ووايي نو طلاق واقع کېږي. (٢)

رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي: درې داسې شيان دي چې که په قصد سره وي او که په ټوکو سره، دواړو حالتونو کې واقع کېږي چې هغه نکاح، طلاق او رجوع کول دي. (٣) نو که څوک په قصد سره يا په ټوکو سره نکاح وکړي يا خپلې ښځې ته طلاق ورکړي او يا رجوع وکړي نو درې واړه واقع کېږي، پروا نه کوي چې دا الفاظ يې په ټوکو سره کړي وي او يا د زړه په قصد او نيت سره.

د طلاق الفاظ:

د طلاق الفاظ پر دوه ډوله دي: صريح ، كناية

---

١ قال العلامة المرغيناني و من دعي إلى وليمة أو طعام فوجد ثمه لعباً أو غناء فلا بأس بأن يقعد و يأكل. قال ابو حنيفة رحمه الله ابتليت بهذا مرة فصبرت و هذا لأن اجابة الدعوة سنة. قال عليه السلام من لم يجب الدعوة فقد عصى أبا القاسم. فلا يتركها لما اقترنت به من البدعة من غيره كصلوة الجنازة واجبة الاقامة و ان حضرتها نياحة فان قدر على المنع منعهم و ان لم يقدر يصبر و هذا اذا لم يكن مقتدى، فان كان و لم يقدر على منعهم يخرج و لا يقعد لان في ذلك شئين الدين و فتح باب المعصية على المسلمين والمحكى عن ابي حنيفة في الكتاب كان قبل ان يصير مقتدى و لو كان ذلك على المائدة لا ينبغي ان يعقد و ان لم يكن مقتدى لقوله تعالى فلا تقعد بعد الذكرى مع القوم الظلمين هذا كله بعد الحضور و لو علم قبل الحضور لا يحضر لانه لم يلزمه حق الدعوة بخلاف ما اذا هجم عليه لانه قد لزمه. الهداية ج ، ص ، كتاب الكراهية) قال الطوري و ان كان ذلك على المائدة فلا يقعد و ان كان هناك لعب و غناء قبل ان يحضر فلا يحضر لانه لا يلزمه الاجابة اذا كان هناك منكر لما روى عن على قال صنعت للنبي طعاماً فدعوته له فحضر فرأى في البيت تصاوير فرجع (البحر الرائق ج ٨، ص ١٨٨ كتاب الكراهية و مثله في بدائع الصنائع ج ٥، ص ١٢٨، كتاب الاستحسان.

٢- ويقع طلاق كل زوج بالغ عاقل ،ولو تقديراً، ليدلّ سكران (و لو عبدا او مكرها) فان طلاقه صحيح، او هازلا، لا يقصد حقيقة كلامه (او سفيها)....خفيف العقل، او سكران، او اخرس، باشارة المعهودة فانها تكون كعبارة الناطق استحساناً ومختثا،بان اراد التكلم بغير الطلاق فجرى على لسانه الطلاق اوتلفظ به غيرعادي بمعناه اوغافلا اوساهيا اومريضا اوكافرا! درالمختار على صدر رد المحتار ، جلد ،صفحه الى مكتبه سبحانيه كانسي روډ كوئټه

ويقع طلاق كل زوج ،عاقل ، بالغ ، حر، اوعبد ،ولو سكران ، واخرس باشارته المعهودة. شرح الوقايه كتاب الطلاق صفحه مكتبه حقانيه وكتب خانه رشيديه پشاور.

٣- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: "ثَلَاثٌ جِدُّهُنَّ جِدٌّ، وَهَزْلُهُنَّ جِدٌّ: النِّكَاحُ، وَالطَّلَاقُ، وَالرَّجْعَةُ. سنن ابن ماجه، ص ٣٣٨، ت هادي، دار الصديق للنشر.

صريح طلاق: د صريح طلاق الفاظ په لاندې ډول دي:

أنت طالق ، أنت مطلقة ، طلقتك .(١)

د صريح طلاق حكم: د صريح طلاق حكم دا دی، كله چې دا الفاظ استعمال شي؛ نو له نيت پرته طلاق واقع كيږي، او يو رجعي طلاق واقع كيږي، كه څه هم د ډېرو طلاقونو نيت يې كړی وي، يا يې د بائن طلاق نيت كړی وي، يا يې د هيڅ شي نيت نه وي كړی (٢).

مسئله: كه يو تن خپلې مېرمنې ته ووايي: أنت الطلاق يا أنت طالق الطلاق، أنت طالق طلاقا؛ يو رجعي طلاق واقع كيږي، او نيت ته په كې اړتيا نشته، يا د يوه طلاق نيت وكړي، يا د دوو طلاقونو نيت وكړي، په دواړو صورتونو كې يو طلاق واقع كيږي، خو كه د دريوو طلاقونو نيت وكړي؛ نو درې طلاقونه واقع كيږي(٣).

مسئله: كه يو تن صريح طلاق د مېرمنې ټول بدن ته منسوب كړي، او يا داسې غړي ته يې منسوب كړي، چې د ټول بدن تعبير ترې كيږي، لكه غاړه، روح، بدن، مخ او داسې نورو ته نو بيا هم طلاق واقع كيږي(٤).

مسئله: كه يو تن طلاق د مېرمنې داسې برخې ته منسوب كړي، لكه نيمه، درېيمه برخه بيا هم طلاق واقع كيږي(٥).

مسئله: له دې پرته د صريح طلاق نور هم ډېر لفظونه شته، چې كتابونو په تفصيل سره را اخيستي دي.

په كناياتو سره طلاق

د كنايي تعريف: كناية په لغت كې ستر او پټوالي ته ويل كيږي، او په اصطلاح كې: چې له يوه معين شي څخه تعبير وشي، لفظا وي يا معنا وي، په داسې الفاظو باندې چې په دلالت كې غير صريح وي، يا پر سامعينو باندې د ابهام له امله، يا د اختصار له امله وي، يا د فصاحت يو ډول وي؛ نو ځكه په دلالت كې غير صريح وي(٦).

د كنايي طلاق حكم: په كنايي الفاظو هغه وخت طلاق واقع كيږي، چې د طلاق نيت وي، يا دلالة الحال وي(٧).

١: الصريح كأنت طالق ومطلقة وطلقتك وتقع واحدة رجعية وان نوى الأكثر. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الطلاق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٢: وتقع واحدة رجعية وان نوى الأكثر أو الابانة أو لم ينو شيئا. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الطلاق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٣: ولو قال أنت الطلاق أو أنت طالق الطلاق أو أنت طالق طلاقا تقع واحدة رجعية بلا نية أو نوى واحدة أو ثنتين فان نوى ثلاثا فثلاث. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الطلاق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٤: وان أضاف الطلاق الى جملتها أو الى ما يعبر به عنها كالرقبة والعنق والروح والبدن والجسد والفرج والوجه. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الطلاق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٥ أو الى جزء شائع منها كنصفها أو ثلثها تطلق. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٦: باب الكنايات في الطلاق...وهو في اللغة مأخوذة من كنى يكنو اذا ستر، وذكر الرضي أنها في اللغة والاصطلاح أن يعبر عن شيئ معين، لفظا كان أو معنى، بلفظ غير صريح في الدلالة عليه، اما للابهام على بعض السامعين كقولك جاءني فلان وأنت تريد زيدا وقال فلان كيت وكيت ابهاما على بعض من يسمع أو لشناعة المعبر عنه ك ((هن)) في الفرج أو للاختصار كالضمائر، أو لنوع من الفصاحة كقولك فلان كثير الرماد وكثير الفري. البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الكنايات في الطلاق، (٣/ ٣٣٧)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

٧: باب الكنايات: لا تطلق بها الا بنية أو دلالة الحال فتطلق.

د كنايي طلاق الفاظ: د كنايي طلاق الفاظ پر دوه ډوله دي:

لومړی: هغه الفاظ چې يوازې يو رجعي طلاق پرې واقع کيږي، چې هغه الفاظ درې دي:

اعتدي: ته عدت تېر کړه.

استبرئي رحمکِ: خپل رحم دې پاک کړه.

انت واحدة: ته يوازې يې.

دويم: له يادو الفاظو پرته په نورو کنايي الفاظو کې بائن طلاق واقع کيږي(١).

تفويض الطلاق

د تفويض تعريف: په لغت کې ورسپارلو ته ويل کيږي، او د شريعت په اصطلاح کې: مېرمنې ته د طلاق اختيار ورکول(٢).

د تفويض الطلاق حکم: د ټولو فقهاوو په اتفاق د طلاق تفويض او بل چا ته سپارل روا دي. د طلاق تفويض په قرآن کريم او احاديثو باندې ثابت دی.

په قرآن کريم باندې ثبوت:

الله جل جلاله فرمايي: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ إِنْ كُنْتُنَّ تُرِدْنَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ أُمَتِّعْكُنَّ وَأُسَرِّحْكُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا﴾(٣)

ژباړه: اې نبي خپلو مېرمنو ته دې ووايه چې که تاسې د دنيا ژوند او دهغې د ښکلا سامان غواړئ نو راشئ چې څه ناڅه شيان درکړم او په ښه ډول مو رخصت کړم.

په احاديثو باندې ثبوت:

له حضرت عائشې رضي الله عنها څخه روايت دی، هغه فرمايي: کله چې رسول الله صلى الله عليه وسلم خپلو مېرمنو ته د تخيير (اختيار سپارلو) امر وکړ؛ نو له ما څخه يې شروع وکړه، او را ته يې وفرمايل: اې عائشې (رضي الله عنها)، زه تا ته د يوه کار يادونه کوم، نو ببړه په کې مه کوه، تر دې چې له خپل مور او پلار سره مشوره ونه کړې، (عائشه رضي الله عنها) وايي: رسول الله ﷺ پدې پوښتلو چې زما مور او پلار ما ته له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه د ښلېدو امر نه کوي، (عائشه رضي الله عنها) وايي: نو رسول الله صلى الله عليه وسلم دا آيت شريف تلاوت کړ: الله جل جلاله فرمايي:

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ إِنْ كُنْتُنَّ تُرِدْنَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ أُمَتِّعْكُنَّ وَأُسَرِّحْكُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا﴾(٤)

بيا يې تر ﴿أَجْرًا عَظِيمًا﴾(٥) پورې تلاوت وکړ، نو ما وويل: آيا په دې کې هم زه له مور او پلار سره مشوره وکړم؛ ځکه زه الله جل جلاله او د هغه رسول (صلى الله عليه وسلم) او آخرت غواړم، (عائشه رضي الله عنها) وايي: بيا د رسول الله صلى الله عليه وسلم نورو مېرمنو همداسې وکړل لکه ما چې وکړل(١).

١: فتطلق واحدة رجعية في اعتدي واستبري رحمک وأنت واحدة، البحر الرائق شرح كنز الدقائق، كتاب الطلاق، باب الكنايات في الطلاق، (٣/ ٥٢١)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

٢: وهو في باب الطلاق: جعل أمر طلاق الزوجة بيدها، الموسوعة الفقهية الكويتية، (١٣/ ١٠٧).

٣- سورة الأحزاب، آية (٢٨).

٤- سورة الأحزاب، آية (٢٨).

٥- سورة الأحزاب، آية (٢٩).

په اجماع باندې ثبوت:

د ډېرو صحابه کرامو لکه عمر، عثمان، علي، عبد الله بن مسعود، عبد الله بن عمر، جابر او عائشې رضي الله عنهم څخه روایت دی، چې کله یوې ښځې ته په مجلس کې اختیار ورکړل شي او ښځه په همدې مجلس کې اختیار قبول کړي نو طلاق واقع کیږي(۲).

د تفویض الفاظ: د تفویض اړوند الفاظ درې دي: تخییر ، أمر بالید ، مشیئة.

تخییر: یعنې میرمنې ته د طلاق اختیار ورکول، لکه خاوند میرمنې ته ووایي: (اختاري) یا أمرک بیدک، او له دې الفاظو څخه یې نیت د طلاق وي؛ نو په دې الفاظو طلاق واقع کیږي، تر څو چې په دې مجلس کې وي، که له دې مجلس ولاړه شي، یا په کوم بل کار شروع وکړي؛ نو بیا دا اختیار له منځه ځي(۳).

أمر بالید: کله چې یو تن خپلې میرمنې ته ووایي: أمرک بیدک، نو که د خاوند نیت د طلاق ؤ، یا حالت د طلاق د مذاکرې ؤ، یا د غضب حالت ؤ، او نیت د طلاق وي، یا نیت د طلاق نه ؤ، خو میرمنې دا الفاظ واوربدل، او یا غایبه وه، بیا په دې الفاظو پوهه شوه، او په مجلس کې یې وویل، خو په دې شرط چې مجلس بدل شوی نه وي، که څه هم مجلس یوه ورځ او یا تر یوې ورځې زیات اوږد شو، نو یې وویل: اخترت نفسي ما خپل ځان ته اختیار ورکړی دی؛ طلاق واقع کیږي، که یې د طلاق نیت وي، یا نه وي، یا د دوو طلاقونو نیت یې کړی وي، یو طلاق واقع کیږي، که د دریو طلاقونو نیت یې کړی وو؛ بیا درې طلاقونه واقع کیږي(۴).

مشیئة: مشیئة دې ته ویل کیږي، چې یو تن د خپلې میرمنې طلاق بل چا ته ورکړي، او د میرمنې تر خوښې پورې موقوف شي، د بېلګې په توګه یو تن بل چا ته ووایي، چې زما میرمنې ته طلاق ورکړه، خو که د هغې خوښه وه؛ نو دغه تن تر هغه پورې

۱: عن ابن شهاب أخبرني أبو سلمة بن عبد الرحمن بن عوف أن عائشة قالت لما أمر رسول الله صلى الله عليه وسلم بتخيير أزواجه بدأ بي فقال « إني ذاكر لك أمرا فلا عليك أن لا تعجلي حتى تستأمري أبويك ». قالت قد علم أن أبوي لم يكونا ليأمراني بفراقه قالت ثم قال « إن الله عز وجل قال (يا أيها النبي قل لأزواجك إن كنتن تردن الحياة الدنيا وزينتها فتعالين أمتعكن وأسرحكن سراحا جميلا وإن كنتن تردن الله ورسوله والدار الآخرة فإن الله أعد للمحسنات منكن أجرا عظيما) قالت فقلت في أي هذا أستأمر أبوي فإني أريد الله ورسوله والدار الآخرة. قالت ثم فعل أزواج رسول الله صلى الله عليه وسلم مثل ما فعلت. صحيح مسلم للنيسابوري، كتاب الطلاق، باب بيان أن تخييره امرأته لا يكون طلاقا الا بالنية، (۴/ ۴۸۸)، ط: مكتبة البشرى، كراتشي – پاكستان.

۲: واما الاجماع: فانه روي عن جماعة من الصحابة مثل عمر وعثمان وعلي وعبد الله بن مسعود وعبد الله بن عمر وجابر وعائشة رضي الله عنهم أن المخيرة اذا اختارت نفسها في مجلسها وقع الطلاق، بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، كتاب الطلاق، (۳/ ۱۸۸)، ط: دار الكتب الشرعية، كانسي روډ- كويته.

۳: باب تفويض الطلاق، فصل في الاختيار واذا قال لامرأته اختاري ينوي بذلك الطلاق واذا قال لها طلقي نفسك فلها أن تطلق نفسها مادامت في مجلسها ذالك فان قامت منه أو أخذت في عمل آخر خرج الأمر من يدها. الهداية شرح البداية، كتاب النكاح، (۲/ ۳۵۴)، ط: مكتبه حقانيه، كانسي روډ- كويته.

رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطلاق، باب تفويض الطلاق، (۴/ ۵۵۱- ۵۵۳)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۴: اذا جعل امر امرأته بيدها ان نوى الطلاق أو كان الحال حال مذاكرة الطلاق أو الغضب ونوى الطلاق أو لم ينو فسمعت او كانت غائبة فعلمت فقالت في المجلس قبل أن يتبدل المجلس وان تطاول يوما أو أكر اخترت نفسي يقع الطلاق ويكون واحدة اذا نوى واحدة أو ثنتين أو لم يكن له نية وان أراد ثلاثا فثلاث وليس للزوج أن يرجع ولا أن ينهى المفوض اليها عن الايقاع. خلاصة الفتاوى، كتاب الطلاق، الفصل الأول في الأمر باليد، (۲/ ۱۰۹)، ط: مكتبة القرآن والسنة، محله جنگي، قصه خواني – پشاور.

وکیل نه ګرځي، چې د مېرمنې خوښه نه وي، او دغه مېرمنه یوازې په همدې مجلس کې د خوښي او مشیئة اختیار لري، چې دې ته علم حاصل شو، او د همدې د علم تر مجلس پورې موقوفیږي، که وکیل په همدې مجلس کې طلاق ورکړ، واقع کیږي، او که چېرې له مجلس څخه ولاړ شو، بیا طلاق نه واقع کیږي (۱).

مسئله: که چېرې یو خاوند د خپلې مېرمنې امر (کار) د هغې پلار ته وروسپاري، نو پلار یې وویل چې زما قبول دی؛ نو طلاق واقع کیږي.

مسئله: که مېرمنه د طلاق د نیت دعوا وکړي، یا خاوند د غضب یا د طلاق د مذاکرې په حالت کې وو، او بیا خاوند انکار وکړ؛ نو د خاوند قول ته اعتبار شته سره له قسمه، او د مېرمنې شاهدان د غضب حالت او د طلاق د مذاکرې د اثبات لپاره قبلیږي، او د خاوند د نیت په اړه د مېرمنې شاهدان نه قبلیږي، خو که شاهدان د خاوند پر اقرار ودریږي نو بیا قبلیږي(۲).

د خلع بیان

د خلع تعریف: خلع په لغت کې جلا کول او وېستلو ته ویل کیږي او د شریعت په اصطلاح کې د خلع په لفظ سره له ښځې څخه د نکاح د ملک په مقابل کې مال اخیستلو ته خلع ویل کیږي.(۳)

که چېرې د مېرمنې او خاوند په منځ کې مخالفت او له حق څخه لرې والی راغلی وي، او پر دې ووېرېدل، چې دوی په خپل منځ کې د الله جل جلاله احکام قایمولای نه شي، هغه احکام چې د الله جل جلاله له لورې پر خاوند باندې د مېرمنې په هکله ثابت شوي دي، او هغه احکام چې پر مېرمنې د خاوند په هکله د الله جل جلاله له طرفه ثابت شوي دي؛ نو بیا ګناه نشته، چې ښځه او خاوند په خپل منځ کې خلع وکړي، له دې امله چې الله جل جلاله فرمایلي دي:

﴿فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِهِ﴾ (۴)

که چېرې په نکاح کې د ښځې له طرفه مخالفت او سرکشي وه نو بیا په ښځه لازم دي چې د خلع په بدل کې مهر خاوند ته وسپاري، او خاوند ته هم نه دي پکار چې د ورکړل شوي مال (مهر) څخه اضافه نور څه هم له ښځې څخه واخلي او که چیرې یې قضاً واخیستلو نو جواز لري.(۵)

۱: الفصل الخامس في المشيئة والخيار وفي المحيط اذا قال لغيره طلق امرأتي ان شاءت لا تصير وكيلا ما لم تشأ ولها المشيئة في مجلس علمها حتى صار وكيلا لو طلقها الوكيل في ذالك المجلس يقع ولو قام عن مجلسه بطل التوكيل ولا يقع طلاقه بعد ذالك. خلاصة الفتاوى، كتاب الطلاق، الفصل الخامس في المشيئة والخيار، (۲/ ۱۱۴)، ط: مكتبة القرآن والسنة، محله جنگي، قصه خواني – پشاور.

۲: لو جعل أمرها بيدا بيها فقال أبو ها قبلتها طلقت... فلو ادعت المرأة نية الطلاق أو أنه كان في غضب أو مذاكرة الطلاق وأنكر الزوج القول قوله مع اليمين ويقبل بينة المرأة في اثبات حالة الغضب أو مذاكرة الطلاق ولا يقبل بينتها في نية الطلاق الا أن يقوم البينة على اقراره بذالك، خلاصة الفتاوى، كتاب الطلاق، الفصل الرابع في الأمر باليد (۲/ ۱۰۹)، ط: مكتبة القرآن والسنة، محله جنگي، قصه خواني – پشاور.

۳- تسهيل الهداية، ج ۳، ص ۳۹۰، فيصل كتب خانه محله جنگي پيښور.

و هو في الشريعة: عبارة عن أخذ مال من المرأة بازاء ملك النكاح بلفظ الخلع بالفتح النزع. الهداية شرح بداية المبتدى، ج ۲، ص ۲۳۹، مكتبة البشرى، كراتشي.

٤- سورة البقرة، آية (۲۲۹).

٥- و ان كان النشوز من قبلها كرهنا له ان يأخذ اكثر مما أعطاها من المهر و لكن مع هذا يجوز أخذ الزيادة في القضاء. الفتاوى الهندية، ج ۱، ص ۵۱۹، باب الخلع ...، دار الكتب العلمية بيروت – لبنان.

که چېرې په نکاح کې د خاوند له طرفه مخالفت او سرکشي وي نو بيا د خلع په وخت کې ده ته دیانتاً دا نه دي روا چې د خلع په مقابل کې د ښځې د مهر څخه څه شی واخلي، خو که بيا هم څه يې واخيستل نو قضاً ورته روا ده. (۱)

په خلع کې د خاوند او مېرمنې ترمنځ مستقل ایجاب او قبول ضروري دی یوازې د خلع په وعدې سره مېرمنه ازادېدلای نه شي ځکه خلع یو ډول عقد او انشاء ته ویل کیږي (۲).

د طلاق لپاره چې کوم شرطونه دي هغه شرطونه د خلع هم دي. او په خلع سره طلاق بائن واقع کیږي.(۳)

د ایلاء بیان

د ایلاء تعریف: ایلاء په لغت کې قسم ته وایي او د شریعت په اصطلاح کې قسم کول دي په پرېښودلو د کوروالي د مخصوصو شرایطو سره. (۴)

د ایلاء رکن: داسې یو لفظ ویل سره له قسمه په نامه د الله تعالی یا د الله تعالی په صفاتو، یا سره له شرط او جزاء چې دلالت وکړی دغه لفظ په بندوالي د نفس له کوروالي څخه د خپلې مېرمنې په محل مخصوصه کې مطلقاً یا مقید په وخت سره (د ازادې میرمنې لپاره څلور میاشتې او د وینځې لپاره دوه میاشتې).

که چېرې دغه شرایط نه وي او تر یو کال هم څوک له خپلې مېرمنې سره کوروالی ونکړي نو ایلاء ورته نه ویل کیږي. (۵)

مسئله: که یو سړی خپلې مېرمنې ته ووایي چې قسم مې دی په الله تعالی چې زه به تاته نه درنږدې کیږم یا مې قسم په الله تعالی دی چې زه به تاته څلور میاشتې نه درنږدې کیږم، نو دغه کس په دغه الفاظو سره ایلاء وکړه. که چېرې یې په دغه څلورو میاشتو کې د خپلې مېرمنې سره کوروالی وکړو نو دغه کس په خپل قسم کې حانث دی او د قسم کفاره به ورکوي او ایلاء ترېنه

۱- ان کان النشوز من قبل الزوج فلا یحل له اخذ الشئ من العوض علی الخلع و هذا في حکم الدیانة فان اخذ جاز ذالک فی الحکم. الفتاوی الهندیة، ج ۱، ص ۵۱۹، دار الکتب العلمیة بیروت – لبنان.

۲: قال ابن عابدین یقال: خالعت المرأة زوجها مخالعة اذا افتدت منه فخلعها. رد المحتار، باب الخلع، (۲/ ۶۰۴)، ط: مکتبه حقانیه.

۳- و شرطه شرط طلاق و حکمه وقوع الطلاق البائن. کذا في التبیین و تصح نیة الثلاثة فیه، ولو تزوجها مرار و خلعها في کل عقد. الفتاوی الهندیة، ج۱، ص۵۱۹، دار الکتب العلمیة بیروت – لبنان.

۴- اما تفسیره فالایلاء في اللغة عبارة عن الیمین یقال آلی اي حلف ولهذا سمیت الیمین آلیة. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۲۵۳، باب الایلاء، ط دار الکتب الشرعیة و الأدبیة کانسي روډ کوېټه.

و في الشریعة عبارة عن الیمین علی ترک الجماعة بشرائط مخصوصة. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۲۵۴، باب الایلاء، ط دار الکتب الشرعیة و الأدبیة کانسي روډ کوېټه.

۵ و اما رکنه فهو لفظ الدال علی منع النفس عن الجماع في الفرج مؤکداً بالیمین بالله تعالی او بصفاته او بالیمین بالشرط و الجزاء حتی لو امتنع من جماعها او حجرها سنة او اکثر من ذالک لم یکن مولیاً ما لم یأت بلفظ یدل علیه لأ الایلاء یمین لما ذکرنا. بدائع الصنائع، ج ۳ ، ص ۲۵۴، باب الایلاء، دار الکتب الشرعیة او الأدبیة کانسي روډ کوېټه.

الایلاء منع النفس عن قربان المنکوحة منعاً مؤکداً بالیمین بالله او غیره من طلاق او عتاق او صوم او حج او نحو ذالک مطلقاً او مؤقتاً بأربعة اشهر في الحرائر و الشهرین في الآماء من غیر ان یتخللها وقت یمکنه قربانها فیه من غیر حنث. فتاوی هندیة، ج ۱، باب السابع في الایلاء، ص ۴۷۶، دار الفقه.

ساقطه شوه. او که په دغه څلورو میاشتو کې خپلې مېرمنې ته ورنژدې نشي او څلور میاشتې تېرې شي، میرمن یې په یوه طلاق بائن سره طلاقېږي او د څلورو میاشتو قسم د ده څخه ساقط شو. (۱)

مسئله: که خاوند تر څلورو میاشتو کم قسم وکړي او مېرمن ازاده وي (یعني وینځه نه وي نو دغه ایلاء نه ده). (۲)

مسئله: که یو سړي خپلې مېرمنې ته وویل چې قسم په الله تعالی زه به په ټول عمر نه درنژدې کېږم، که په څلور میاشتو کې ورنژدې شو نو په قسم کې حانث دی او کفاره پرې لازمېږي او که ورنژدې نه شو او څلور میاشتې تېرې شوې نو ښځه په یوه بائن طلاق سره طلاقېږي. بیا یې که په نکاح کړه او په څلورو میاشتو کې ورنژدې نشو نو بیا په یوه بائن طلاق سره طلاقېږي. که بیا یې په درېم ځل په نکاح کړي او په څلورو میاشتو کې ورنژدې نشو نو بیا په یوه بائن طلاق سره طلاقېږي نو ښځه بائنه مغلظه وګرځېده. (۳)

مسئله: که یو سړی خپلې مېرمنې ته ووایي چې په الله قسم زه تر هغه نه درنژدې کېږم تر څو تاته حیض نه وي راغلی او دغه مېرمن یې کوچنۍ وه او یا حیض نه ورته را تللو او خاوند یې خبر ؤ چې تر څلورو میاشتو حیض نه ورځي نو دغه کس ایلاء کوونکی دی. (۴)

مسئله: که یو سړی خپلې مېرمنې ته ووایي، په الله تعالی قسم زه تاته تر هغه نه درنژدې کېږم تر څو دغه بیاله بهېږي، که د دغې بیالې اوبه نه درېدلې نو دغه کس ایلاء کوونکی دی. (۵)

د لعان بیان

د لعان تعریف: شاهدي ویل دي، مؤکد په قسم سره له لعنت او له غضبه. د نارینه په حق کې حد قذف دی او د ښځینه په حق کې د زنا حد دی(٦).

مسئله: که یو سړی خپلې مېرمنې ته د زنا نسبت وکړي، یعنې ورته ووایي، چې تا زنا کړې ده، او د دوی دواړه (خاوند او مېرمنه) د شاهدي اهلیت ولري، او مېرمن پاک لمنه وه، یا یې خاوند ورته وویل، چې دغه زوی دې له ما څخه نه دی، او مېرمن

۱- اذا قال الرجل لأمرته و الله لا اقربک او لا اقربک اربعة اشهر فهو مؤل فان وطئها فی اربعة اشهر حنث في یمینه ولزمته الکفارة وسقط الایلاء و ان لم یقربها حتی مضت اربعة اشهر بانت منه بتطلیقة واحدة فان کان حلف علی اربعة اشهر فقط سقطت الیمین. مختصر القدوري، کتاب الایلاء، ص ۱۵۱، مکتبة خیبر کابل افغانستان.

۲ فان حلف علی اقل من اربعة اشهر لم یکن مؤلیاً. مختصر القدوري، کتاب الایلاء، ص ۱۵۱، مکتبة خیبر کابل افغانستان.

۳- و ان کان حلف علی الأبد بأن قال: و الله لاأقربک ابداً او قال و الله لا اقربک و لم یقل ابداً فالیمین باقیة. الا انه لا یتکرر الطلاق قبل التزوج فان تزوجها ثانیاً عاد الایلاء فان وطئها و الا وقت بمضي اربعة اشهر فطلاقة اخری و یعتبر ابتداء هذا الایلاء من وقت التزوج، فان تزوجها ثالثاً عاد الایلاء و وقت بمضی اربعة اشهر طلاقة اخری ان لم یقربها. الفتاوی الهندیة، ج ۱، باب السابع في الایلاء، ص ۴۷٦، دار الفکر.

۴- و لو قال لصغیرة او آیسة والله لا اقربک حتی تحیضي فهو مؤلی ان علم انها لا تحیض الی اربعة اشهر. الفتاوی الهندیة، ج ۱، ص ۴۸۵، دار الفکر.

۵- و لو قال لا أربقک ما دام هذا النهر یجري، فان کان مما لا ینقطع ماءه فهو مؤلی و الا فلا. الفتاوی الهندیة، ج ۱، ص ۴۸۵، دار الفکر.

٦: اللعان عندنا شهادات مؤکدات بالایمان من الجانبین مقرونة باللعن والغضب قائمة مقام حد القذف في حقه ومقام حد الزنا في حقها کذا في الکافي. الفتاوی العالمگیریة، کتاب النکاح، الباب الحادي عشر في اللعان، (۱/ ۵۱۴)، ط: دار الفکر.

شهادات مؤکدة بالأیمان مقرونة باللعن قائمة مقام حد القذف في حق الزوج ومقام حد الزنا في حقها، مجمع الأنهر، کتاب الطلاق، باب اللعان، (۲/ ۱۲۷)، ط: دار الکتب العلمیة، بیروت – لبنان.

يې له خاوند څخه د حد قذف مطالبه وکړه، نو پر خاوند يې لعان دی، او که يې له لعان څخه منع وکړه قاضي به يې بندي کړي تر څو دغه سړی لعان وکړي يا ووايي، چې زه په دې خبرې کې دروغجن يم، نو حد قذف به پرې جاري کيږي، او که لعان يې وکړ، بيا هم پر مېرمنې يې لعان شته، که يې له لعان څخه منع وکړه، قاضي به يې بندي کړي تر څو دا لعان وکړي، يا د خپل خاوند تصديق وکړي(١).

د لعان طريقه:

قاضي به لومړی له خاوند څخه د لعان شروع وکړي.

خاوند به څلور ځلې ووايي، چې زه شاهدي ورکوم په الله جل جلاله(يعنې د الله جل جلاله په نوم به قسم وکړي)، چې ما خپلې مېرمنې ته د زنا نسبت کړی په دې نسبت کې زه له ريښتينو څخه يم، او پنځم ځل به وايي، چې د الله جل جلاله لعنت دې پر ما وي، که به زه له دروغجنو څخه وم په دې نسبت د زنا کې چې ما خپلې ښځې ته کړی دی، هر ځل به خپلې ښځې ته اشاره کوي.

بيا به مېرمنه لعان کوي، يعنې څلور ځله به شاهدي ورکوي، چې زه په الله جل جلاله شاهدي ورکوم، يعنې په الله جل جلاله قسم کوم، چې ده ما ته د زنا کوم نسبت کړی دی، په دې کې دی له دروغجنو څخه دی، او پنځم ځل به وايي چې د الله جل جلاله غضب دې وي پر ما باندې که به د دې خاوند د زنا په دې نسبت کې ريښتينی وي.

کله چې دواړو لعان وکړ، قاضي به يې سره جلا کړي، او دغه جلاوالی بائن طلاق دی(٢).

مسئله: که يو سړی خپلې مېرمنې ته ووايي: اې زناکارې! يا داسې ورته ووايي، چې تا زنا کړې ده، يا ما ولېدلې چې تا زنا کړې ده، نو په دې صورت کې لعان دی(٣).

مسئله: که يو سړی خپلې مېرمنې ته د زنا نسبت وکړي، او دا ښځه پاک لمنه نه وي، نو لعان نشته، يا دا په شبهه وطي شوې وي، يا د دې زنا د خلکو ترمنځ له دې نسبت مخکې ښکاره وي، يا د دې زوی وي، خو پلار يې معلوم نه وي، بيا هم لعان نشته(٤).

١: اذا قذف الرجل امرأته بالزنا وهما من أهل الشهادة والمرة ممن يحد قاذفها أو نفى نسب ولدها وطالبته المرأة بموجب القذف فعليه اللعان فان امتنع منه حبسه الحاكم حتى يلاعن أو يكذب نفسه فيحد وان لاعن وجب عليها اللعان فان امتنعت حبسها الحاكم حتى تلاعن أو تصدقه. مختصر القدوري، كتاب اللعان، (ص: ١٥٦)، ط: مكتبه خيبر، كابل افغانستان.

٢: وصفة اللعان أن يبتدئ القاضي فيشهد أربع مرات يقول في كل مرة أشهد بالله اني لمن الصادقين فيما رميتها به من الزنا ثم يقول في الخامسة لعنة الله عليه ان كان من الكاذبين فيما رماها به من الزنا، ويشير اليها في جميع ذالک، ثم تشهد المرأة أربع شهادات تقول في كل مرة أشهد بالله انه لمن الكاذبين فيما رماني به من الزنا وتقول في الخامسة غضب الله عليها ان كان من الصادقين فيما رماني به من الزنا واذا التعنا فرق القاضي بينهما وكانت الفرقة تطليقة بائنة عند أبي حنيفة رحمه الله، مختصر القدوري، كتاب اللعان، (ص: ١٥٦)، ط: مكتبه خيبر، كابل افغانستان.

٣: اذا قال لها يا زانية أو أنت زنيت أو رأيتک تزنين فانه يجب اللعان كذا في السراج الوهاج، الفتاوى الهندية، الباب الحادي عشر في اللعان، (١/ ٥١٥)، ط: دار الفكر.

٤: اذا قذف الرجل امرأته بالزنا وهي ممن لا يحد قاذفها لا يجري بينهما اللعان بأن كانت وطئت بشبهة أو كانت ظهر زناها بين الناس قبل ذالک أو لها ولد من غير أب معروف كذا في غاية البيان. الفتاوى الهندية، الباب الحادى عشر في اللعان، (١/ ٥١٥)، ط: دار الفكر.

د ظهار بيان

د ظهار تعريف: د خپلې مېرمنې يا د مېرمنې د يوه اندام تشبيه ورکول له داسې ښځې سره چې پر ده ابدي حرامه وي(١).

د ظهار شرط: په ظهار کې شرط دا دی، چې ښځه به د دې مظاهر مېرمنه وي، او خاوند به د کفارې اهليت ولري، ذمي يا لېونی به نه وي(٢).

د ظهار رکن: د ظهار رکن دا دی، چې خپلې مېرمنې ته ووايي، چې ته پر ما داسې يې لکه زما د مور شا، يا د مور کوم بل اندام ياد کړي، چې د شا قائم مقام وي(٣).

مسئله: که خاوند خپلې مېرمنې ته ووايي، چې ستا سر پر ما داسې دی، لکه زما د مور شا يا ستا مخ يا ستا څټ يا ستا بدن، يا ستا د بدن څلورمه برخه يا نيمه برخه پر ما داسې ده، لکه ستا د مور شا؛ نو دغه سړی مظاهر دی(٤).

مسئله: که خاوند خپلې مېرمنې ته ووايي، چې ته پر ما داسې يې، لکه زما د مور نس يا زما د مور ورون؛ نو دغه سړی مظاهر بلل کيږي(٥).

د ظهار کفاره: د ظهار کفاره په لاندې ډول ده:

غلام آزادول، که غلام نه وي دوه مياشتې پرلپسې روژه نيول او که د روژو نيولو توان يې نه درلود شپېتو مسکينانو ته ډوډۍ ورکول. خو دغه مذکوره شيان بايد له کوروالي مخکې په کفاره کې ورکړل شي(٦).

د ظهار حکم: د ظهار حکم دا دی، چې پر ظهار کوونکي د کفارې تر ورکولو پورې کوروالی او کوروالي ته بلونکي افعال حرام دي(٧).

مسئله: که يو تن خپلې مېرمنې ته رجعي طلاق ورکړي، : بيا د همدې طلاق په عدت کې له خپلې مېرمنې سره ظهار وکړي؛ نو ظهار يې صحيح دی(٨).

١: الظهار هو تشبيه الزوجة أو جزء منها شائعا أو معبر به عن الكل بما لا يحل النظر اليه من المحرمة على التأبيد ولو برضاع أو صهرية كذا في فتح القدير، الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٥)، ط: دار الفكر.

٢: وشرطه في المرأة كونها زوجة، وفي الرجل كونه من أهل الكفارة فلا يصح ظهار الذمي كالصبي والمجنون كذا في فتح القدير، الفتاوى الهندية، كتاب النكاح، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٦)، ط: دار الفكر.

٣: ركن الظهار هو قوله لامرأته أنت علي كظهر أمي أو ما يقوم مقامه في افادة معناه، كذا في النهاية، الفتاوى الهندية، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٦)، ط: دار الفكر.

٤ إذا قال لها: رأسك علي كظهر أمي أو وجهك أو رقبتك أو فرجك يصير مظاهرا وكذا إذا قال لها: بدنك علي كظهر أمي أو ربعك أو نصفك ونحو ذلك من الأجزاء الشائعة كذا في البدائع الفتاوى الهندية، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٦)، ط: دار الفكر.

٥: واذا قال أنت علي كبطن أمي وكفخذها او كفرجها فهو مظاهر، مختصر القدوري، كتاب النكاح، ص: ١٥٤، ط: مكتبه خيبر، كابل افغانستان.

٦: وكفارة لاظهار عتق رقبة فان لم يجد فصيام شهرين متتابعين فمن لم يستطع فاطعام ستين مسكينا كل ذالك قبل المسيس، مختصر القدوري، كتاب النكاح، (ص: ١٥٤)، ط: مكتبه خيبر، كابل افغانستان.

٧: وحكم الظهار حرمة الوطء والدواعي إلى غاية الكفارة كذا في فتاوى قاضي خان. الفتاوى الهندية، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٦)، ط: دار الفكر.

٨: لو طلق امرأته طلاقا رجعيا ثم ظاهر منها في عدتها صح ظهاره كذا في السراج الوهاج. الفتاوى الهندية، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٨)، ط: دار الفكر.

مسئله: كه مظاهر له كفاري اداء كولو مخكې كوروالى وكړ، نو بيا دې له الله جل جلاله څخه بخښنه وغواړي؛ نور څه وربانديې نشته، خو بيا دې تر هغه وخته پورې كوروالى نه كوي، چې كفاره يې وركړې نه وي(١).

د نكاح عدت

عدت په لغت كي د ښځي د حيض ورځو ته وايي او په شريعت كي هغه د انتظار شپو ورځو ته وايي چې په ښځي باندي د ملك متعي د ختمېدو له امله لازمې وي كوم ملك متعي چې محكم شوى وي په دخول يا خلوت يا مرګ د مېړه سره. (٢)

په يو بل روايت سره عدت په لغت كې شمېرنې ته وايي او د شرعې په اصطلاح كې هغه معلومه اندازه د وخت تېرولو دي تر څو په هغه كې د نكاح اثر ختم شي. (٣)

د عدت په ورځو كې به ښځه د خپل خاوند (له كوم څخه چې طلاق اخيستى وي او يا وفات شوى وي) له كور څخه بهر نه وځي. او نه به دوهم سړي سره نكاح كوي. او دغه سړى به د عدت د پوره كېدو تر وخت پورې د هغې د خور او يا نورو ذوى الارحامو (عمه، خاله...) سره نكاح نه كوي. (٤)

د ښځو په اعتبار سره عدت څلور ډوله لري: دري حيضه (هغه ښځو لپاره چې حيض يې راځي)، دري مياشتې (هغه ښځو لپاره چې حيض يې نه راځي)، د حمل وضع (هغه ښځه چې حامله وي)، څلور مياشتې او لس ورځې (هغه ښځه چې خاوند يې وفات شوى وي). (٥)

كومه ښځه چې په طلاق باين يا رجعي سره طلاقه شي او يا خاوند ترېنه جدا والى غوره كړي پرته له طلاق څخه او ښځه اصيله وه او حيض يې هم راتلو، نو عدت به دري حيضه تېروي. (٦)

ځكه الله تعالى فرمايي: ﴿وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ ...﴾ (٧)

ژباړه: او طلاقې كړى شوې ښځې دې انتظار كوي په ځانو خپلو (له نكاح نه) تر درېوو كاملو حيضو پورې.

هغه ښځې چې د كم عمرۍ يا د زيات عمرۍ يا كوم بل تكليف له امله حيض نه راتلو بيا يې عدت دري مياشتې دى، همدارنګه د حاملې (بلاربې) ښځې عدت د اولاد تر زېږولو پورې دى، (١)

١: إن وطئها قبل أن يكفر استغفر الله تعالى ولا شيء عليه غير الكفارة الأولى ولا يعاود حتى يكفر كذا في السراج الوهاج. الفتاوى الهندية، الباب التاسع في الظهار، (١/٥٠٦)، ط: دار الفكر.

٢- والعدة: في اللغة أيام أقراء المرأة، و في الشريعة: تربص يلزم المرأة عند زوال ملك المتعة متأكداً بالدخول، أو الخلوة، أو الموت.

٣ هي لغة بالكسر الاحصاء، و شرعاً هي أجل عينه الشرع لانقضاء ما بقي من آثار النكاح. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج ٢، ص ٢٠٥، دار القلم دمشق.

٤- و حكمها حرمات ثابتة بها كحرمة تزوجها غير مطلقها، و حرمة خروجها من المنزل الذي طلقت فيه، و صحة وقوع الطلاق فيها، و حرمة نكاح اختها و كل ذات رحم محرم منها كعمتها و خالتها.

٥ تسهيل الهداية، ج ٣، ص ٤٦٧، باب العدة. فيصل كتب خانه محله جنگي پيښور.

٦ و ان طلق الرجل امرأته طلاقا بائنا، او رجعيا، أو وقعت الفرقة بينهما بغير طلاق، و هي حرة ممن تحيض: فعدتها ثلاثة أقراء. الهداية شرح بداية المبتدي، ج ٣، ص ٢٨١، مكتبة البشرى كراتشي.

٧- سورة البقرة، آية (٢٢٨).

ځکه الله تعالی فرمايي: ﴿وَاللَّائِي يَئِسْنَ مِنَ الْمَحِيضِ مِنْ نِسَائِكُمْ إِنِ ارْتَبْتُمْ فَعِدَّتُهُنَّ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ وَاللَّائِي لَمْ يَحِضْنَ ۚ وَأُولَاتُ الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ...﴾ (۲)

ژباړه: او هغه ښځې چې نا اميده شوې وي (په سبب د کبارت يا د مرض) له حيضه له ښځو ستاسې ځينې، که چيرې په شک کې ياست تاسو نو عدت د دوی درې مياشتې دی او هم داسې ښځې چې نه وي شوي حايضه (په سبب د صغارت نو درې مياشتې عدت دې تېروي)، او (ښځې) خاونداني د بار (حاملې، بلاربې) عدت د دوی دا دی چې کېږدې دوی بار خپل (وزيږوي مولود دغه طلاقې يا چې مېړه يې مړ شوی وي) (يعني د حاملې عدت د بچی زېږولو پورې دی)

د حايضې وينځې (چې حيض يې راځي) عدت دوه حيضه دی او د آيسې وينځې (چې حيض يې نه راځي) عدت يوه نيمه مياشت دی، ځکه چې حيض نه نيمايي کېږي البته مياشتې نيمايي کېږي. (۳)

که چېرې د کومې ازادې ښځې خاوند وفات شي نو د هغې عدت څلور مياشتې او لس ورځې دی، او د وينځې ښځې دوه مياشتې او پنځه ورځې دی، (۴)

الله تعالی فرمايي: ﴿وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا ...﴾ (۵)

ژباړه: او هغه کسان چې مړه شي له تاسې نه او پرېږدي دوی ښځې انتظار دې کوي دا ښځې (د نکاح کولو څخه) په ځانونو خپلو څلور مياشتې او لس (ورځې).

خو که داسې وي چې د خاوند د وفات په وخت کې ښځه حامله وي نو بيا د هغې عدت د ماشوم په پيدا کېدلو سره پوره کېږي. (٦)

که چېرې يوه داسې ښځه طلاقه شي چې د هغې سره خلوت صحيحه نه وي شوی نو بيا په هغې باندې هيڅ عدت نشته، ځکه الله تعالی فرمايي:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَكَحْتُمُ الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ طَلَّقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمَسُّوهُنَّ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُّونَهَا فَمَتِّعُوهُنَّ وَسَرِّحُوهُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا﴾ (۷)

---

۱ و ان كانت ممن لا تحيض من صغر او كبر: فعدتها ثلاثة أشهر ... و ان كانت حاملاً: فعدتها أن تضع حملها. الهداية شرح بداية المبتدي، ج ۳، ص ۲۸۲، مكتبة البشرى كراتشي.

۲- سورة الطلاق، آية (۴).

۳- و ان كانت أمة فعدتها حيضتان، لقوله: طَلَاقُ الْأَمَةِ تَطْلِيقَتَانِ، وَ عَدَّتُهَا حَيْضَتَانِ، وَ لِأَنَّ الرِّقَّ مُنَصِّفٌ، و الحيضة لا تتجزأ فَكَمُلَتْ فصارت حيضتين، و اليه أشار عمر رضى الله عنه بقوله: لو استطعتُ لجعلتُها حيضةً و نصفاً، و ان كانت لا تحيض: فعدتُها شهر و نصف، لأنه متجزئٌ فأمكن تنصيفه، عملاً بالرق. الهداية شرح بداية المبتدي، ج ۳، ص ۲۸۳، مكتبة البشرى كراتشي.

۴- و عدة الحرة في الوفاة: أربعة أشهر و عشر ... و عدة الأمة شهران و خمسة أيام، لأن الرقَّ منصف. الهداية شرح بداية المبتدي، ج ۳، ص ۲۸۳، مكتبة البشرى كراتشي.

۵ سورة البقرة، آية (۲۳۴).

٦ وتنتهي عدة المتوفى عنها زوجها إذا كانت حاملاً بوضع حملها، ففي الحديث الشريف عن المسور بن مخرمة أن سبيعة الأسلمية نفست بعد وفاة زوجها بليال، فجاءت النبي ﷺ فأستأذنته أن تنكح فأذن لها فنكحت. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، ج ۲، ص ۲۰٦، دار القلم دمشق.

۷ سورة الاحزاب، آية (۴۹).

ژباړه: ای هغو کسانو چې ایمان مو راوړی دی، کله چې په نکاح واخلی مؤمنې ښځې بیا طلاقې کړئ تاسو دوی پخوا له دې څخه چې مس (صحیحه خلوت) وکړئ له دوی سره، پس نشته تاسې ته پر دغو مطلقاتو هیڅ شمیر (د ورځو) چې شمیرئ به تاسو هغه، نو ورکړئ دوی ته څه فایده او خوشې کړی دوی په ښه خوشې کولو سره.

که چېرې یو سړی خپلې ښځې ته په مرض الموت کې طلاق ورکړي او بیا د دې ښځې د عدت د پوره کېدو څخه مخکې خاوند وفات شي نو دغه ښځه به د دواړو عدتونو څخه اوږد عدت پوره کوي، ځکه چې د دې نکاح حکم د میراث په برخه کې پاتې کېږي. (۱) اوږد عدت په دې معنی چې څلور میاشتې او لس ورځې به پوره کوي چې په دې کې درې حیضونه هم داخلېږي. خو که داسې وي چې څلور میاشتې او لس ورځې پوره شي او درې حیضه نه وي پوره شوي نو بیا به د درې حیضو تر پوره کېدو انتظار کوي، تر څو درې حیضه نه وي پوره شوي نو عدت یې نه پوره کېږي. (۲)

د طلاق عدت د طلاق ورکولو یا د خاوند وفات کېدلو سره بالفور شروع کېږي، که چېرې د ښځې څخه حساب غلط هم شي نو د عدت اصل مودې په پوره کولو سره عدت پوره کېږي، مهمه نده چې ښځې ته حساب معلوم وي او که نه وي. (۳)

د حیض او نفاس اړوند احکام

د حیض تعریف

حیض په لغت کې سیلان (بهېدلو) ته ویل کیږي.

او د شریعت په اصطلاح کې: هغه وینه چې له ولادت وروسته نه وي، او له رحم څخه وځي، چې خپله ټاکلې اندازه او ټاکلی وخت لري(۴).

د حیض موده: د حیض لږ تر لږه موده درې ورځې او شپې ده، او ډېره موده یې لس ورځې او شپې ده(۵).

---

۱ و اذا ورثت المطلقة فی المرض فعدتها أبعد الأجلین. . الهدایة شرح بدایة المبتدي، ج ۳، ص ۲۸۴، مکتبة البشری کراتشي.

و إذا طلقها في مرضه الذي مات منه و مات قبل انقضاء عدتها، فعدتها أبعد الأجلین من عدة الوفاة وعدة الطلاق، لأنه وإن انقطع النكاح بالطلاق حقیقة، لكنه باق حكماً في حق الإرث، فتجمع بین عدة الطلاق والوفاة احتیاطاً. الفقه الحنفي في ثوبه الجدید، ج ۲، ص ۲۰۶، دار القلم دمشق.

۲- أی تعتد أربعة أشهر و عشراً فیها ثلاث حیض حتی لو اعتدت أربعة أشهر و عشرا، و لم تحض، كانت في العدة ما لم تحض ثلاث حیض، و لو حاضت ثلاث حیض قبل تمام أربعة أشهر و عشراً، لا تنقضي عدتها حتی تتم المدة. . الهدایة شرح بدایة المبتدي، ج ۳، ص ۲۸۴، مکتبة البشری کراتشي.

۳- ومبدأ العدة بعد الطلاق وبعد الموت علی الفور، وتنقضي العدة وإن . جهلت المرأة بهما، لأن العدة أجل فلا یشترط العلم بمضیه. الفقه الحنفي في ثوبه الجدید، ج ۲، ص ۲۰۶، دار القلم دمشق.

۴: أما الحیض فهو في عرف الشرع: اسم لدم خارج من الرحم لا یعقب الولادة، مقدر بقدر معلوم في وقت معلوم، بدائع الصنائع في ترتیب الشرائع، كتاب الطهارة، فصل في أحكام الحیض والنفاس، (۱/۲۸۵)، ط: دار الكتب العلمیة، بیروت–لبنان.

۵: فذكر في ظاهر الروایة أن أقل الحیض ثلاثة أیام ولیالها. بدائع الصنائع في ترتیب الشرائع، كتاب الطهارة، فصل في أحكام الحیض والنفاس، (۱/۲۸۹)، ط: ط: دار الكتب العلمیة، بیروت–لبنان.

أقل الحیض ثلاثة أیام ولیالها، وما نقص من ذلك فهو استحاضة. الهدایة شرح البدایة للمرغیناني رحمه الله، كتاب الطهارة، باب الحیض والاستحاضة، (۱/ ۲۰۵)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامیة، كراتشي–باكستان.

د حیض اړوند احکام:

کله چې یوه ښځه حایضه شي؛ راتلونکي کارونه پرې حرام دي: لمونځ کول. روژه نیول . کوروالی کول . د قرآن کریم لوستل . د قرآن کریم مسح کول او همداراز داسې یو څه مسح کول چې قرآن کریم پرې لیکل شوی وي. مسجد ته ننوتل . طواف کول(۱)

مسئله: کله چې یوه ښځه له حیضه پاکه شي؛ نو د فرضي روژو قضاء وربانديې شته، خو د لمانځه قضاء وربانديې نشته(۲).

هغه کارونه چې د حائضې لپاره روا دي:

حایضې ښځې ته د حیض پر مهال هر ډول اذکار ویل روا دي، د ببلګې په ډول سبحان الله، الحمدلله، الله اکبر او داسې نور ویل.

او همداراز د اذکارو او تسبیحاتو مسح کول هم ورته روا دي.

د قبرونو زیارت کول

د اختر د لمانځه ځایونو ته ننوتل

خوراک او څښاک کول، خو چې لاسونه او خوله وویني، خو له لاسونو او خولې وینځلو وړاندې خوراک او څښاک کول د جنوب انسان لپاه مکروه دي(۳).

حایضه ښځه کولی شي، چې له خپل خاوند سره په یوې بسترې کې څملي خو په دې شرط چې له زنګنونو تر نو پورې برخې څخه یې پرهېز وکړي (۴).

د طهر موده: د طهر لږ تر لږه موده پنځلس ورځې ده(۱).

وأقله ثلاثة أيام بلياليها وأكثره عشرة. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب الحيض، (۱/ ۴۷۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۱: ويمنع دخول مسجد والطواف وقربان ما تحت ازار، وقراءة قرآن ومسه الا بغلافه المنفصل وكذا حمله كلوح وورق فيه آية. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب الحيض، (۱/۴۸۴۸۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

والحيض يسقط عن الحائض الصلاة ويحرم عليها الصوم، وتقضي الصوم ولا تقضي الصلوات، ولا تدخل المسجد ولا تطوف بالبيت ولا يأتيها زوجها وليس للحائض والجنب والنفساء قراءة القرآن، وليس لهم مس المصحف الا بغلافه ولا أخذ درهم فيه سورة من القرآن الا بصرته وكذا المحدث لا يمس المصحف الا بغلافه. الهداية شرح البداية، كتاب الطهارة، باب الحيض والاستحاضة، (۱/ ۲۱۳۲۰۸)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان.

۲: وتقضي الصوم ولا تقضي الصلوات لقول عائشة رضي الله عنها كانت احدانا على عهد رسول الله عليه السلام اذا طهرت من حيضها تقضي الصيام ولا تقضي الصلوات، ولأن في قضاء الصلوات حرجا لتضاعفها ولا حرج في قضاء الصوم. الهداية شرح البداية للمرغيناني رحمه الله، كتاب الطهارة، باب الحيض والاستحاضة، (۱/۲۰۹)، ط: ادارة القرآن والعلوم الاسلامية، كراتشي – باكستان.

۳: ولا بأس لحائض وجنب بقراءة أدعية ومسها وحملها، وذكر الله تعالى، وتسبيح وزيارة قبور، ودخول مصلى عيد وأكل وشرب بعد مضمضة، وغسل يد وأما قبلهما فيكره لجنب لا حائض ما لم تخاطب بغسل. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب الحيض، (۱/۴۸۹۴۸۸)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

۴: ويمنع ..وقربان ما تحت ازار يعني ما بين سرة وركبة ولو بلا شهوة. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الطهارة، باب الحيض، (۱/۴۸۶)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان.

نفاس او اړوند احکام يې

د نفاس تعريف: نفاس هغې وينې ته ويل کيږي، چې له ولادت وروسته د ښځې د مخې لخوا ووځي (۲).

د نفاس موده: نفاس لږه موده نه لري، خو ډېره موده يې څلوېښت ورځې او شپې دي(۳).

مسئله: که چېرې له يوې ښځې څخه تر څلوېښتو ورځو زياته وينه بهېدله، نو که دا د ښځې لومړی نفاس وي، يعنې دا يې لومړی ماشوم وي، چې پيدا شوی دی، نو د نفاس موده به يې څلوېښت ورځې وي، او که چېرې دويم يا درېيم نفاس يې وي، يعنې دويم يا درېيم ولادت يې وي، نو بيا يې موده پر هغه عادت بناء ده، چې مخکې ؤ (۴).

مسئله: که د نفاس وينه د نفاس د مودې په حالت کې بنده شي، بيا بېرته وبهېدله؛ نو د څلوېښتو ورځو په منځ کې ټول نفاس بلل کيږي(۵).

مسئله: که چېرې وينه له څلوېښتو ورځو څخه زياته شي؛ مرض بلل کيږي، نو بيا به ښځه غسل کوي او لمونځ به هم کوي(۶).

د نفاس احکام:

د نفاس په حالت کې پر يوې ښځې اته شيان حرام دي:

لمونځ ، روژه ، د قرآن کريم تلاوت ، د قرآن کريم لمس (مسه) کول ، مسجد ته ننوتل ، طواف کول ، کوروالی له مېرمنې څخه له نامه لاندې تر زنګون پورې ګټه اخيستل (۷).

مسئله: نفاسه ښځه به د روژې قضايي راوړي خو د لمانځه قضايي ورباندې نشته (۸).

۱: كتاب الفقه على المذاهب الأربعة، كتاب الطهارة، مدة الطهر، (۱/۱۱۹)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

وأقل الطهر خمسة عشر يوما.

۲: والنفاس هو الدم الخارج عقب الولادة، نور الايضاح، كتاب الطهارة، باب الحيض والنفاس، (ص: ۴۸)، ط: مكتبه رشيديه، قصه خواني – پشاور.

النفاس هو دم يعقب الولادة، الفتاوى العالمكيرية، كتاب الطهارة، الفصل الثاني في النفاس، (۱/ ۳۷)، ط: دار الفكر.

۳: أقل النفاس ما يوجد ولو ساعة وعليه الفتوى وأكثره أربعون. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، (۱/ ۳۷)، ط: دار الفكر.

۴: وان زاد الدم على الاربعين فالاربعون في المبتدأة والمعروفة في المعتادة نفاس. الفتاوى الهندية، كتاب الطهارة، الفصل الثاني في النفاس، (۱/ ۳۷)، ط: دار الفكر.

۵: الطهر المتخلل في الأربعين بين الدمين نفاس عند أبي حنيفة وان كان خمسة عشر يوما فصاعدا وعليه الفتوى. الفتاوى الهندية (۱/ ۳۷)، الفصل الثاني في النفاس، ط: دار الفكر.

۶: والاستحاضة دم نقص عن ثلاثة أيام أو زاد على عشرة في الحيض وعلى أربعين في النفاس، نور الايضاح، فصل في الأنجاس (ص: ۴۸)، ط: مكتبه رشيديه، قصه خواني – پشاور.

۷: ويحرم بالحيض والنفاس ثمانية أشياء: الصلاة والصوم وقراءة آية من القرآن ومسها الا بغلاف ودخول مسجد والطواف والجماع والاستمتاع بما تحت السرة الى تحت الركبة. نور الايضاح، (۴۹۴۸)، ط: مكتبه رشيديه، قصه خواني پشاور.

۸: وتقضي الحائض والنفساء الصوم دون الصلاة، نور الايضاح (ص: ۵۰)، ط: رشيديه، قصه خواني – پشاور.

مسئله: که چېرې د يوې نفاسې ښځې وينه له څلوېښتو ورځو له پوره کېدلو وروسته ودرېدله؛ نو خاوند ته يې له غسل پرته کوروالی روا دی، خو که له څلوېښتو ورځو څخه په لږو ورځو کې ودرېدله، نو بيا تر هغه پورې کوروالی ورسره کولی نه شي، څو غسل يا تيمم او لمونځ ونه کړي، يا يې عادت پوره نه شي، يا يې يو لمونځ په ذمې کې دين نه شي(۱).

د لواطت اړوند احکام

د لواطت تعريف:

لواطت له لاط او لاوط څخه اخيستل شوی دی، په لغت کې: لاط، لاوط يعنې د لوط عليه السلام د قوم په څېر عمل ترسره کول.

د شريعت په اصطلاح کې: د ښځې يا نر د شا په خوا کې د نارينه آله تناسل داخلولو ته لواطت ويل کيږي(۲).

د لواطت حکم: د ټولو فقهاوو په اتفاق لواطت حرام دی(۳).

د لواطت په اړه وعيدونه:

د لواطت په اړه په قرآن کريم او حديثونو کې ډېر وعيدونه راغلي دي، چې ځينې يې په لاندې ډول دي:

الله جل جلاله فرمايي:

{وَلُوطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِنَ الْعَالَمِينَ (۸۰) إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً مِنْ دُونِ النِّسَاءِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُسْرِفُونَ} [الأعراف: ۸۰، ۸۱].

ژباړه: او لوط عَلَيْهِ السَّلَامُ چې کله خپل قوم ته وويل: ايا داسې ناوړه کار کوئ چې په هغه کې له ټولو خلکو نه هيڅوک له تاسو نه دي ړومبي شوي (۸۰)

تاسو ښځې پرېږدئ نارينه ؤ ته د شهوت لپاره ورځئ، بلکې تاسو (بالکل) له حده تېرېدونکي خلک ياست(۸۱)

همدارازالله جل جلاله فرمايي:

{أَتَأْتُونَ الذُّكْرَانَ مِنَ الْعَالَمِينَ (۱۶۵) وَتَذَرُونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ عَادُونَ (۱۶۶) قَالُوا لَئِنْ لَمْ تَنْتَهِ يَا لُوطُ لَتَكُونَنَّ مِنَ الْمُخْرَجِينَ (۱۶۷) قَالَ إِنِّي لِعَمَلِكُمْ مِنَ الْقَالِينَ} [الشعراء: ۱۶۵ - ۱۶۸].

ژباړه: آيا تاسې د مخلوقاتو نه ايله نارينه ؤ ته ورځئ؟ او هغه مېرمنې مو پرېږدئ چې خپل رب مو درته پيدا کړې دي؟ بلکې تاسې له حده تېرېدونکي خلک ياست . هغوی وويل: ای لوطه! که منع نه شوې، خامخا به ته هم له ايستل کېدونکو څخه يې ده وويل: بې شکه زه ستاسې د دې عمل له بدکېدونکو څخه يم.

او همدارازرسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: لعن الله من عمل عمَلَ قومِ لوطٍ . (۴).

۱: واذا انقطع الدم لأكثر الحيض والنفاس حل الوطؤ بلا غسل ولا يحل ان انقطع لدونه لتمام عادتها الا أن تغتسل أو تيمم وتصلي أو تصير الصلاة ديناً في ذمتها. نور الايضاح (ص: ۴۹)، ط: مكتبه رشيديه، قصه خواني پشاور.

۲: اللواط لغة: مصدر لاط، الرجل ولاوط: أي عمل عمل قوم لوط، واصطلاحا: ايلاج ذكر في دبر ذكر أو أنثى. الموسوعة الفقهية الكويتية، (۳۴۰/۳۵).

۳: الحكم التكليفي: اتفق الفقهاء على أن اللواط محرم وأنه من أغلظ الفواحش. الموسوعة الفقهية الكويتية (۳۴۰/۳۵).

۴: مسند احمد (/ ۲۸۲).

ژباړه: پر هغه چا دې لعنت وي، چې د لوط علیه السلام د قوم په څېر عمل ترسره کړي.

همدارازرسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي:

مَنْ وَجَدْتُمُوهُ يَعْمَلُ عَمَلَ قَوْمِ لُوطٍ فَاقْتُلُوا الفَاعِلَ وَالمَفْعُولَ بِهِ (۱).

ژباړه: کله چې تاسې داسې یو تن پیدا کړی، چې د لوط علیه السلام د قوم په څېر عمل کوي؛ نو فاعل او مفعول دواړه قتل کړئ.

د لواطت کوونکي سزا او حکم:

کله چې یو تن له خپلې مېرمنې سره لواطت ترسره کړي؛ نو د ټولو علماوو په اجماع تعزیر ورکول کیږي، او حد پرې نشته.

او که چېرې یو تن له خپلې مېرمنې پرته له بل چا سره لواطت ترسره کړي؛ نو دېوال به پرې نړیږي، یا به له لوړ ځای څخه راغورځول کیږي یا به په اور سوځول کیږي (۲).

همدارازپه معارف القرآن کې لیکلي دي: چې له { وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا فَسَاءَ مَطَرُ الْمُنْذَرِينَ } [الشعراء: ۱۷۳] آیت څخه دا ثابتیږي، چې پر لواطت کوونکي باید دیوال را چپه شي، یا له لوړ ځای څخه را وغورځول شي؛ لکه څرنګه چې دا د احنافو مذهب هم دی؛ ځکه د لوط علیه السلام قوم همداسې هلاک شو، چې کلي پرې پورته شو، او پرې سرچپه شول(۳).

مسئله: که چېرې یو تن په تکراري ډول لواطت کوي؛ نو د مفتی به قول مطابق به قتل کیږي(۴).

د لواطت ثابتوونکي:

لواطت په اقرار او شهادت دواړو ثابتېدلای شي.

د لواطت د ثبوت لپاره څلور تنه شاهدان ضروري دي(۵).

مسئله: که یو تن ووایي، چې فلاني د قوم لوط عمل (لواطت) کړی دی، نو باید ثابت یې کړي که یې ثابت نه کړي؛ نو د قذف حد پرې شته(۶).

په نکاح ورکولو کې د ښځو اړوند حقوق

اوله برخه: ښځه باید د هغې په خوښه په نکاح ورکول شي

کله چې ښځه بالغه وي، که پېغله وي او که کونډه نو په نکاح ورکولو کې د هغې رضا او خوښي لازمه ده. که چېرې د ښځې خوښه نه وي او ولي یا خپلوان یې په زور او زیاتي سره په نکاح ورکوي نو دغه نکاح نه صحیح کیږي. او هغه خلک چې خپلې

۱: سنن الترمذي، أبواب الحدود، باب ما جاء في حد اللوطي، (۱/ ۶۲۴۶۲۳)، ط: الطاف اینډ سنز، کراتشي، پاکستان–للنشر والتوزیع.

۲: أو بوطء دبر وقالا: ان فعل في الأجانب حد، وان في عبده أو أمته أو زوجته فلا حد اجماعا بل يعزر، قال في الدرر بنحو الاحراق بالنار وهدم الجدار والتكنيس من محل مرتفع باتباع الأحجار. رد المحتار على الدر المختار، كتاب الحدود، باب الوطء الذي يوجب الحد، والذي لا يوجبه، (۶/ ۳۸)، ط: دار الكتب العلمية، بيروت–لبنان.

۳: معارف القرآن (۶/ ۵۴۲)، ط: مكتبه معارف القرآن كراچي.

۴: ومن تكرر اللواط منه يقتل على المفتى به عند الحنفية. الموسوعة الفقهية الكويتية (۳۵/ ۳۴۰).

۵: وأما عدد الشهود، فقد قال جمهور الفقهاء ينبغي أن يكون عددهم بعدد شهود الزنا أي أربعة رجال. الموسوعة الفقهية الكويتية (۳۵/ ۳۴۰).

۶: ذهب جمهور الفقهاء الى أنه اذا قال رجل لرجل: انه عمل عمل قوم لوط فان ذلك يعد قذفا، وعليه حد القذف. الموسوعة الفقهية الكويتية (۳۵/ ۳۴۱۳۴۰).

لورګاني يا خويندې په دغه ډول سره په نکاح ورکوي، دا د هغوی په حقوقو باندې تېری دی چې ناروا او مردود عمل دی. (۱)
هر کله چې ښځه په نکاح ورکول کېږی باید چې د هغې څخه پوښتنه وکړل شي که چېرته يې رضا وي نو په نکاح دې ورکړل شي او که چېرته يې رضا نه وي نو باید چې په هغه ځای کې ورنکړل شي.
ډیر کله داسې کېږي چې د ښځې سره ظلم وشي او د دې د خوښۍ څخه پرته په نکاح ورکړل شي، نو بیا پایله يې دا شي چې دغه مظلومه د لاچارۍ څخه د خپل ځان په وژنه، تېښته، ځان سوزونه او نورو طریقو سره د دغه مشکل د ختمولو کوشش کوي. او یا که په دغه نکاح کې پاتې هم شي نو ژوند يې د ژوند په څېر نه وي. خو ځینو وختونو کې بیا دغه ښځه چې لږ جرئت ولري او د خپل حق د غوښتلو کوشش کولای شي نو اکثره بیا خاوند يې له غټ مشکل سره مخ کړی وي. نو مطلب دا چې باید په نکاح کې د دواړو اړخونو (ښځې او خاوند) د رضا خیال وساتل شي تر څو ژوند يې په خوشحالۍ او امن کې تېر شي.
رسول الله صلی الله علیه وسلم ابوهریرة رضی الله عنه ته فرمایي: د نکاح لپاره د ښځې انتخاب د څلورو شیانو له مخې انتخابېږي، د مالدارۍ له مخې، د ښه نسب له مخې، د ښایست له مخې او د دینداری له مخې، نو ته کامیابي حاصله کړه په دینداری سره، لاس دې سپېره شه (د شفقت له مخې يې ابوهریرة رضی الله عنه ته داسې وویل). (۲)
د ښځو د نکاح ورکولو په خت کې باید د خاوند صلاح او تقوی حتمي په نظر کې ونیول شي، داسې نه چې یوازې مال يې په نظر کې ونیول شي. ځکه چې فاسق سړی د ښځې کفو (سیال) نه دی او همدارنګه امکان لري، بلکې غالبه دا ده چې د دغه فاسق سړي په وجه صالحه ښځه غیر صالحه او فاسقه وګرځي، او معلومه ده چې په دغه وخت کې بیا د دې د ګناهونو مسؤلیت همدغه په نکاح ورکوونکي ته راګرځي. (۳)

دوهمه برخه: ښځې ته باید د هغې مهر په خوښۍ ورکړل شي

---

۱ باب لا ینکح الاب و غیره البکر و الثیب الا برضاها، حدثنا معاذبن فضالة . . . . . ان النبی صلی الله علیه وسلم قال: لا تنکح الایم حتی تستأمر و لا تنکح البکر حتی تستأذن قالوا: یارسول الله وکیف اذنها قال ان تسکت . . . . باب اذا زوج ابنته و هی کارهة فنکاحها مردود، حدثنا إسماعیل . . . . . عن خنساء بنت حذام الانصاریة ان اباها زوجها و هی ثیب فکرهت ذلك فاتت رسول الله صلی الله علیه وسلم فرد نکاحها. بخاری شریف صـ۷۷۱ج۲.
هکذا فی مشکوة المصابیح صـ۲۷۰، و لو استأذنها فی معین فردت ثم زوجها منه فسکتت صح فی الاصح بخلاف ما لو بلغها فردت ثم قال رضیت لم یجز لبطلانه بالرد قوله بخلاف مالو بلغها الخ، لان نفاذ التزویج کان موقوفا علی الاجازة و قد بطل بالرد، والرد فی الاول کان لاستئذان لالتزوج العارض بعده لکن قال فی الفتح الاوجه عدم الصحة لان ذالك الرد الصریح یضعف کون ذلك السکوت دلالة الرضا آه واقره فی البحر، ردالمحتار صـ۳۲۵ج۲.
وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صلی الله علیه وسلم قَالَ: «الْأَيِّمُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا وَالْبِكْرُ تَسْتَأْذِنُ فِي نَفْسِهَا وَإِذْنُهَا صِمَاتُهَا. مشکاة المصابیح، ج ۲، ص ۹۲۷، المکتب الاسلامي – بیروت.
۲ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی الله علیه وسلم: " تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ لِأَرْبَعٍ: لِمَالِهَا وَلِحَسَبِهَا وَلِجَمَالِهَا وَلِدِينِهَا فَاظْفَرْ بِذَاتِ الدِّينِ تربت یداك. مشکاة المصابیح، ج ۲، ص ۹۲۷، المکتب الاسلامي – بیروت.
۳ (دیانة) ای تقوی فلیس فاسق کفوء امة صالحة او فاسقة بنت صالح. الدر المختار بهامش ردالمحتار صـ۳۴۷ج۲.
وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی الله علیه وسلم: " تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ لِأَرْبَعٍ: لِمَالِهَا وَلِحَسَبِهَا وَلِجَمَالِهَا وَلِدِينِهَا فَاظْفَرْ بِذَاتِ الدِّينِ تربت یداك. مشکاة المصابیح، ج ۲، ص ۹۲۷، المکتب الاسلامي – بیروت.

مهر هغه مال ته ویل کېږي چې په سړي باندې د نکاح په بدل کې د ښځې لپاره لازمېږي. (۱) او پرته له مهر څخه نکاح نه صحیح کېږي. (۲)

په نکاح کې مهر حتمي او لازمي دی، مهر د ښځې خپل ځانګړی او شخصي حق دی، پلار، ورور، مور او بل هر څوک چې وي د دې حق نه لري چې د ښځې مهر د ځان د پاره واخلي او د خپل ملک او مال په ډول د هغه څخه کار واخلي او هغه استعمال کړي د ښځې د پاره چې هر څومره مهر وتاکل شي هغه به ټول د مېړه لخوا ښځې ته ورکول کېږي.

الله تعالی فرمایي: ﴿وَآتُوا النِّسَاءَ صَدُقَاتِهِنَّ نِحْلَةً ۚ فَإِنْ طِبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَرِيئًا﴾ (۳)

ژباړه: ورکوئ ښځو ته د دوی مهرونه په خوشحالۍ سره، بیا که هغوی د دې څخه څه شی پرېږدي تاسې ته پخپله خوښۍ سره نو خوړئ دغه خوندور او پرته له کومې خرابې پایلې څخه.

په معارف القرآن کې د دې مبارک آیت لاندې لیکل شوي، د مهر متعلق به په عربو کی څوقسمه ظلم کېدلو، یو دا چې کوم مهر چې د نجلۍ حق دی دا به یې نه ورکولو بلکې د نجلۍ اولیاوو به د خاوند څخه اخیستلو، چې سراسر ظلم وو. د دې د دفع کولو د پاره قرآن کریم و فرمایل، وَآتُوا النِّسَاءَ صَدُقَاتِهِنَّ یعنی ښځو ته د دوی مهر ورکړئ د دی مخاطب خاوندان هم دي چې دوی خپلو ښځیانو ته مهر په خپله ورکړي او نور چاته دې نه ورکوي او د نجونو اولیاء هم دي چې که د نجونو مهر دوی وصول کړي نو دادې خاص نجونوته ورکوي د دوی له اجازت څخه پرته دې په خپل تصرف کې نه راولي.

دویم ظلم دا هم ؤ چې هر کله چې به یو کس مهر ورکولو، خو ډېر په تریو تندي بې زړه لکه چې یو تاوان څوک ادا کوي داسې به یې ورکولو، د دې ظلم د لرې کولو دپاره یې په ایت کې لفظ د (نحله) و فرمایلو، ځکه چې نحله په لغت کې هغو ورکولو ته وایې چې د زړه په خوشحالۍ سره وي. غرض دا دی چې په دې آیت کې یې دا تعلیم و فرمایلو چې د ښځو مهر یو واجب حق دی. د دې ورکول ضروري دي او لکه څنګه چې د نورو واجبو حقونو اداکول د زړه په خوشحالۍ سره ضروري دي، دغه ډول مهر هم ګڼل پکار دي.

درېیم ظلم به د مهر په باره کې داکیدلو چې ډیرو خاوندانو به داګڼل چې ښځه خو ده ته مجبوره ده مخالفت کولای نه شي نو زور ګیرنه به یې پرې کوله، مهر به یې پرې معاف کړلو چې په حقیقت کې دا معافي نه وه. لېکن دوی به دا ګڼله چې بس مهر معاف شو، نو د دې ظلم د بندولو لپاره په ذکر شوی ایت کې الله تعالی وفرمایل: فَإِنْ طِبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَرِيئًا. یعني دغه ښځې که د زړه په خوشحالۍ سره د خپل مهر څخه یو څه حصه تاسو ته درکړي نو تاسې دغه خوړلای شئ ستاسې لپاره به مبارک خوراک وي. مطلب دا دی چې په جبر او زور سره د مهر معافي حاصلول هیڅ شی نه دی، په داسې ډول سره هیڅ نه معاف کېږي. لېکن که هغه بالکل په خپل اختیار او رضا سره څه حصه د مهر معاف کړي یا تر اخیستلو وروسته یې تاسې ته ببرته درکړي نو دغه بیا ستاسې لپاره جایز دی چې ویې خوړئ.

دا ذکر شوي ظلمونه د جاهلیت په زمانه کې ډېر زیات وو، خو افسوس دا دی چې دا خبرې اوس هم د مختلفو علاقو او قبیلو په خلکو کې موجود دي. د دې ټولو څخه ځان ساتل لازم دي. په ایت مبارک کې چې کوم قید د طیب نفس راغلی دی، (که په خوشحالۍ سره ستاسې ښیباني د مهر څه حصه درته معاف کړله نو تاسې یې خوړلی شی) په دې کې لوی راز دا ده چې د

---

۱ المهر اسم مال للمال الذي يجب في عقد النكاح علي الزوج. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، ج ۳، ص ۴۸۰، دار الكتب العلمية – بيروت.

۲ المهر، فلا جواز للنكاح بدون المهر عندنا. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، ج ۳، ص ۴۸۰، دار الكتب العلمية – بيروت.

قال اصحابنا رحمهم الله: ان المهر شرط جواز نكاح المسلم. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، ج ۳، ص ۴۸۴، دار الكتب العلمية – بيروت.

۳ سورة النساء، آية ۴.

شریعت دا اصول دي چې د یو چا یوه ذره غوندې مال هم بل چاته حلال نه دي چې په طیب نفس (د نفس په خوشحالۍ) سره نه وي.

رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي: أَلَا لَا تَظْلِمُوا أَلَا لَا يَحِلُّ مَالُ اِمْرِءٍ اِلَّا بِطِيْبِ نَفْسٍ مِنْهُ. (مشکوة ص ۲۵۵)

ژباړه: خبردار ظلم مه کوئ، او په ښه ډول سره پوه شئ چې د یو چا مال د بل سړي لپاره حلال نه دی تر څو چې د ده د نفس په خوشحالۍ سره حاصل نه شي. نو دا یو عظیم اصل دی او تر دې لاندې ډیر جزئیات دي. په اوسني وخت کې اکثر ښځې دا ګمان کوي چې مهر هسې هم نه وررسېږي، نو که چیرې یې وغواړم او معاف یې نه کړم نو شاید تر منځ مو خفګان او جنجال راشي، زړه یې نه غواړي خو معاف یې کړي، نو د دې معافي کولو هیڅ اعتبار نشته. حکیم الأمة قدس سره به فرمایل چې په صحیح معنی سره د طیب نفس معافي هغه وخت معلومیږي چې کله چاته د هغه خپل حق په لاس کې ورکړل شي او هغه یې د قبض کولو څخه وروسته بیرته په خوشحالۍ سره بغیر د څه تکلیف څخه بېرته ورکړي.

په پورته ذکرشوي ایت کې د (صَدُقَات) لفظ څخه مراد د ښځو مهر دی. ملا علي قاري په مرقاة شرح مشکوة کې فرمایي: مهر ته صُداق او صَدقه د دې له امله وایي چې د صدق په دې ماده کې د رښتیا معنی ده او په مهر سره هم د خاوند خپلې ښځې طرف ته رینبتینۍ میلان ښکاره کېږي، نو د دې وجهې نه مهر ته صُدَاق ویل کېږي.(۱)

کله چې یوه ښځه په نکاح کېږي نو د هغې د حقوقو څخه د مهر ورکول هم دي، په ځینو خلکو کې دا طریقه وي چې له یوې کورنۍ نه یوه نجلۍ په دې شرط واده کوي چې مونږ ته به په بدل کې ستاسې د کورنۍ څخه نجلۍ واده کوئ او دواړو لپاره مهر نه متعین کېږی بلکې یوه د بلې په بدل کې ورکول کېږي چې دغې طریقې ته په عربي ژبه کې د شغار نکاح ویل کېږي، د دې څخه په شریعت کې منع راغلې ده او باید چې څوک په دغه طریقې سره نکاح ونکړي ، البته که د هرې یوې لپاره مهر و تاکل شي او په عملي توګه ورکړل شي بیا داسې نکاح روا ده. (۲)

مهر حق د ښځې دی ولي او قریب د ښځې هیڅ حق نه پکې لري بلکې ټول مهر به دغه منکوحې ښځی ته ورکول کیږي بیا د هغې اختیار دی چې هر څه پرې کوي هر څوک چې د ښځې مهر اخلي او خپله شخصي استفاده ځني کوي او خپل ملک یی بولي بغیر له هبې څخه د منکوحې نو هغه غاصب او ظالم دی او دغه استفاده ورته حرامه ده. (۳)

پلار یا بل خپلوان هیڅ حق نلري او نه دا ورته جائز ده چې د ښځې مهر میړه ته ور وبښي که لږ وي که ډیر وي او ښځه پخپله که عاقلة بالغة وي کولای شي چې خپل مهر وبښي هر چا ته یې چې خوښه وي او د واده په شپه که میړه طلب وکړي چې ماته مهر

۱- تفسیر معارف القرآن، ج ۲، ص ۱۶۲–۱۶۴، مکتبة حنفیة کانسي روډ کوېټه، په ځینې ځایونو کې د تغییر راوړلو سره.

۲- وقال الحضرمي كان اولياء النساء يعطى هذا أخته على ان يعطيه الاخر أخته ولا مهر بينهما فنهوا عن ذلك وأمروا بتسمية المهر فى العقد و يسمى هذا النكاح شغارا. تفسير المظهري، ج ۲ ق ۲، ص ۱۰، مكتبة الرشيدية باكستان.

۳- قوله تعالى و آتوا النساء صدقاتهن نحلة. قال الكلبى وجماعة هذا اخطاب للاولياء اخرج ابن ابى حاتم عن أبى صالح قال كان الرجل اذا زوج ابنته أخذ صداقها دونها فانزل الله تعالى هذه الاية فنهاهم عن ذلك احكام القرآن للتهانوى ص۹۸ج۲. فتضمنت الاية معانى منها ان المهر حقها وهى المستحقة لا حق للولى فيه. احكام القرآن للتهانوى ص-۱۰۰ ج ۲.

ولما كان الصداق عطية من الله تعالى على النساء صارت فريضة وحقا لهن على الأزواج. تفسير المظهري، ج ۲ ق ۲، ص ۱۲، مكتبة الرشيدية باكستان.

هبة کړه او ښځې هغه هبه کړو دغه هبه يې صحت نلري، ديانة او همدارنګه که د واده د شپې وروسته د ميړه په اکراه يا جبر سره خپل مهر هبه کړي نو ديانة مهر نه ساقطېږي د ميړه د ذمې څخه او نه قضاءً ساقطېږي که اکراه ثابته شي. (۱)

د مهر اندازه:

د مهر تر ټولو کمه اندازه د احنافو په نزد لس درهمه او يا د هغو قيمت دی، مګر امام شافعي رحمه الله فرمايی چې د مهر کمه اندازه معلومه نده بلکه يوه دانه هم کېدلی شي، ځکه چې رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايي: که چا په مهر کې د لاس د لپې په اندازه خوراک يا اوړه او يا د خورما شيره ورکړه نو نکاح ورته حلاله شوه. او همدارنګه د انس رضی الله عنه څخه روايت دی، فرمايي: عبدالرحمن بن عوف رضی الله عنه له يوې ښځې سره د پنځو درهمو د قيمت په اندازه سرو زرو باندې نکاح وکړه، حال دا چې په دغه وخت کې ډير شمېر صحابه کرام رضی الله عنهم موجود وو، يعني هغوی څه مخالفت ونکړ.

او زمونږ د احنافو لپاره بيا دليل د قرانکريم مبارک آيت ﴿وَأُحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَٰلِكُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ﴾ سورة النساء، آية (۲۴) دی. ځکه الله تعالی په دغه آيت کې فرمايي چې مهر بايد مال وي، حال دا چې خوراکي داني وغيره مال نه دی. همدارنګه د جابر رضی الله عنه څخه روايت دی، فرمايي: رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايي: د لس درهمو څخه کم مهر نشته. او همدارنګه د عمر، علي او عبدالله بن عمر رضی الله عنهم څخه روايت دی چې فرمايي: مهر د لس درهمو څخه کم نه وي. (۲)

د مهر زياته اندازه ځان ته ټاکلی حد نه لري هر څومره مهر چې د نکاح په ټرون کې د دواړو خواوو په موافقه وټاکل شي هغومره اندازه مهر يې د ميړه پر ذمه لازميږي. البته زيات مهر اخيستل په شريعت کې د ستاينې وړ کار نه دی بلل شوی او نه د

---

۱ ومنها جواز هبتها المهر للزوج والاباحة للزوج فی أخذه. احكام القرآن للتهانوی ۱۰۰ج۲.

واجاز مالك هبة الاب مهر ابنته لزوجها والله تعالى امرنا باعطائها جميع الصداق الا ان تطيب نفسها بتركه ولم يشترط الله طيبة نفس الاب . . . . ويدل على ذلك قوله تعالى ولا يحل لكم ان تأخذ واما آتيتمو هن شيئا الان يخافا الاية. فمنع ان يأخذ منها شيئا مما اعطاها الا برضاها بالفدية فقد شرط رضا المرأة ولم يفرق مع ذلك بين البكر والثيب. احكام القرآن للتهانوی صـ۱۰۲ج۲

قلت فلا يعتبر بهبتها للمهر فی ليلة الزفاف ديانة لاسيما اذا وهبت بعد طلب الزوج ذلك فانها ربما تستحی من نقد طلبه فتهب المهر له حياء من غير طيبة نفس. احكام القرآن للتهانوی صـ۱۰۴ج۲.

لابد فی التبرع من طيب قلب المتبرع به . . . . . قال وان اكرهت على هبة المهر او الابراء منه قال يسقط عند الله انتهى ای ديانة وهل يسقط القضاء ان قامت البينة على عدم الاكراه فنعم وان عجزو حلفت على الاكراه لم يسقط قضاء ولا ديانة. احكام القرآن للتهانوی ۱۰۶ج۲.

۲ وأما بيان أدنى المقدار الذي يصلح مهراً فأدناه عشرة دراهم أو ما قيمته عشرة دراهم وهذا عندنا، وعند الشافعي: المهر غير مقدر يستوي فيه القليل والكثير، وتصلح الدانق والحبة مهرا . واحتج بما رُوِيَ عَنْ رَسُولِ اللهِ صلى الله عليه وسلم أَنَّهُ قَالَ : مَنْ أَعْطَى فِي نِكَاحٍ مِلْءَ كَفَّيْهِ طَعَاماً أَوْ دقيقاً أَوْ سَوِيقاً فَقَدْ اسْتَحَلَّ. وروي عن أنس رضي الله تعالى عنه أنه قال : تزوج عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ امْرَأَةً عَلَى وَزْنِ نَوَاةٍ مِنْ ذَهَب، وكان ذلك بمحضر من الصحابة رضي الله تعالى عنهم فدل أن التقدير في المهر ليس بلازم؛ ولأن المهر ثبت حقاً للعبد وهو حق المرأة؛ بدليل أنها تملك التصرف فيه استيفاء وإسقاطاً، فكان ۲۲۱لتقدير فيه إلى العاقدين. ولنا قوله تعالى : ﴿وَأُحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَٰلِكُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ﴾ [النساء :)، شرط سبحانه وتعالى أن يكون المهر مالاً، والحبة والدانق ونحوهما لا يعدان مالاً؛ فلا يصلح مهراً. وروي عن جابر رضي الله تعالى عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: «لا مَهْرَ دُونَ عَشَرَةِ دراهم، وعن عمر وعلي وعبد الله بن عمر رضي الله تعالى عنهم أنهم قالوا : لا يَكُونُ الْمَهْرُ أَقَلَّ مِنْ عَشَرَةِ دَرَاهِم، والظاهر أنهم قالوا ذلك توقيفاً ؛ لأنه باب لا يوصل إليه بالاجتهاد والقياس؛ ولأنه لما وقع الاختلاف في المقدار يجب الأخذ بالمتيقن وهو العشرة. بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع، ج ۳، ص ۴۸۷–۴۸۹، فصل في أقل المهر، دار الكتب العلمية–بيروت

ښځي او هم د هغې د پلرنۍ د پاره ویاړ او عزت ښيي . مهر چې هر څومره لږ وي په هغه کې ښېګڼه او خیر وي. رسول الله صلی الله علیه وسلم چې خپلو ښځو ته څونه مهر ورکړی دی او یا یې د خپلو لورګانو لپاره څونه مهر اخیستی دی د هغه اندازه د عایشې رضي الله عنها د روایت پر بنسټ پنځه سوه درهمه وو.

درېیمه برخه: کونډه ښځه باید د نکاح په کولو او نه کولو کې خپلې خوښې ته پرېښودل شي

کومې ښځې چې کونډې شي هغه د کامل اختیار درلودونکې دي هیڅ څوک نشي کولای چې په زور سره یې نکاح ته مجبورې کړي بلکې د ښځې خپله خوښه او رضاء ده که نکاح کوي که یې نه کوي ، که یې د متوفی په اقارب و کې سړی خوښ وي او په نکاح کوي یې یا په نورو بیګانه خلکو کې، او که څوک دا خبره یعني د کونډې وتل د کوره ځان ته عار یا شرم بولي، نو دی حتما باید خپله عقیده اصلاح کړي ځکه د داسې عقیدې سره چې شرعي امر ځان ته شرم بولي د ایمان خطره ورسره شته او یو څوک چې کونډې ښځې ته مرکه وکړي، نو هغه ښځه به خامخا په خپله خوښه او رضاء بغیر له اکراه څخه په ژبه اقرار کوي چې زما خوښه ده، یا مې خوښه نه ده، سکوت د دې په حق کی اقرار نه دی او که دغسی لساني اقرار ونه کړي نکاح یی صحت نه لري. (۱)

څلورمه برخه: په بدو کې د ښځو په نکاح ورکول

ډیر کله داسې پېښېږي چې د دوو ډلو تر منځ څه شخړه منځته راشي او بیا یو د بل سره صلح وکړي او په هغه کې دا فیصله وکړي چې د یوې ډلې څخه به بلې ډلې ته یوه یا د یوې څخه زیاتې ښځې په نکاح کې ورکول کېږي، چې دغې طریقې ته په بدو کې د ښځې په نکاح ورکول ویل کېږي.

دغه صلح په حقیقت کې صلح نه ده او نه په شریعت کې ورته صلح ویل کېږي او نه دغسې صلح جواز لري، ځکه چې د مصالح علیه شرط دا دی چې مال به وي، او ښځه خو حره او ازاده وي، نو صلح پر ښځې باندې هیڅ صحت نه لري. اکثر د دغو ښځو سره بیا په هغه کور کې ډېره ظالمانه او خلاف د شریعت رویه کېږي. دغسې عمل ظلم دی او پر مظلوم باندې د ظالم سره کومک کول دي چې دا حرام او ناروا دي .(۲)

۱- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ كَرْهًا . سورة النساء، اية ۱۹، ای تأخذوهن کمایؤ خذ المیراث و تزوجوهن کارهات او مکرهات. تفسیر المظهری صـ۴۹ج۲.

وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صلی الله علیه وسلم قَالَ: «... الثَّيِّبُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا وَالْبِكْرُ تُسْتَأْمَرُ وَإِذْنُهَا سُكُوتُهَا» . وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَ: «الثَّيِّبُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا وَالْبِكْرُ يَسْتَأْذِنُهَا أَبُوهَا فِي نَفْسِهَا وَإِذْنُهَا صِمَاتُهَا. مشكوة المصابيح، ج ۲، ص ۹۳۷، المكتب الاسلامي – بيروت

هكذا في روح المعانی صـ۲۲۱ج۴ ان النبی صلی الله علیه وسلم قال «لَا تُنْكَحُ الْأَيِّمُ حَتَّى تُسْتَأْمَرَ وَلَا تُنْكَحُ الْبِكْرُ حَتَّى تُسْتَأْذَنَ. الحدیث بخاری شریف صـ۷۷۱ج۲. باب اذا زوج ابنته وهی کارهة فنکاحها مردود حدثنا اسماعیل . . . . . وَعَن خنساء بنت خذام: أَنَّ أَبَاهَا زَوَّجَهَا وَهِيَ ثَيِّبٌ فَكَرِهَتْ ذَلِكَ فَأَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صلی الله علیه وسلم فَرَدَّ نِكَاحَهَا مشكوة المصابيح، ج ۲، ص ۹۳۷، المكتب الاسلامي – بيروت

هكذا فی مشكوة المصابيح صـ۲۷۰. اما ان كانت المرأة ثيبا فرضاها لا يكون الا بالقول الصريح للحديث السابق الثيب تعرب عن نفسها ای تفصح عن رأيها و عما فی ضميرها من رضا او منع و لا يكتفى منها بالصمت لان الاصل ان لا ينسب الى ساكت قول. الفقه الاسلامی صـ۲۱۳ج۷.

۲- يشترط فی بدل الصلح الذی يتم عليه العقد شروط هی مايلی :- ان يكون المصالح عليه مالا . . . . فمالا يصلح عوضا فی البيوع لا يصلح بدل الصلح الفقه الاسلامی صـ۳۰۰ج۵.

هكذا فی بدائع الصنائع صـ۴۲ج۶ مجمع الضمانات صـ۳۹۰ باب فی المظالم والغصب وقول الله عزوجل وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ ۚ إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ. مُهْطِعِينَ مُقْنِعِي رُءُوسِهِمْ .رافعی رؤوسهم الخ . . . . . باب قول الله تعالى أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ. . . . . باب لا

په میراث کې د ښځو حق

میراث په لغت کې د مړي څخه پاتې شوی مال یا ترکې ته ویل کېږي. (۱) د یو سړي د وفات څخه وروسته د هغه نږدې خپلوان چې په شرعي طریقې د مړي د مال مستحقین ګرځي وارثان بلل کېږي.

الله تعالی د انسانانو د نېکمرغۍ او بریالیتوب لپاره اسلام د وروستي او تلپاتې شریعت په توګه غوره کړی دی. د اسلام په راتګ سره په تیارو او جهل کې ولاړ انسان خپل ورک مسیر وپېژانده. هغه مهال انسانانو په ډېر بد حالت کې ژوند کاوه، د ټولنې افراد په طبقاتي برخو تقسیم وو، په ځانګړې توګه په شپږمه میلادي پېړۍ کې د اسلام له راتګه وړاندې د نړۍ په لر او بر کې ښځې ته په ډېره سپکه سترګه کتل کېدل، له ټولو حقونو بې برخې وه او د مال په ډول به په میراث وړل کېده، د مالکیت حق نه ورکول کېده او ځینو ټولنو خو ان لا د ژوند حق هم تر پې اخیستی ؤ. د اسلام له راتګه وروسته ښځې خپل ورک شوی مقام بېرته ترلاسه کړ.

اسلام د نورو حقونو تر څنګ ښځې د میراث په حق کې هم شریکې کړې دي او د ملکیت حق یې ورکړی دی، خو په افغاني ټولنه کې د ناوړه دودونو د حاکمیت، له اسلامي حقونو څخه د نارینه وو د ناخبرۍ او د شرعي قوانینو د نه پلي کولو له کبله ډېرې ښځې د دې حق له ترلاسه کولو څخه بې برخې دي. که څه هم د قرآن عظیم الشان د احکامو مطابق او د اسلام د شریعت پر بنسټ په میراث کې د ښځو حق څرګند او معلوم دی، خو ځینې نارینه بیا هم د دې حق له ورکولو څخه انکار کوي.

الله تعالی د قران کریم په سورة النساء کې د میراث حکمونه د نورو احکامو په پرتله په ډېر تفصیلي ډول بیان کړي دي، چې د مفسرینو په اند د دغه حکم اهمیت او ارزښت تر پې څرګندېږي. په دغه سورت کې په څرګند ډول راغلي، چې د پلار یا مور له وفات وروسته یې په پاتې مال کې د زامنو تر څنګ لورګانې هم شریکې دي او د زوی د برخې نیمایي به وړي. دغه راز د خاوند پاتې مال کې میرمن او د میرات شوي ورور مال کې د خویندو د حق باره کې هم په تفصیلي ډول احکام بیان شوي دي. د میراث د حکمونو له بیانولو وروسته الله تعالی هغه خلک ستایلي، چې دغه احکام عملي کوي او هغو کسانو ته یې د دردناک عذاب زیری ورکړی چې دغو حکمونو باندې عمل نه کوي. (۲)

یظلم المسلم المسلم ولا یسلمه حدثنا . . . . ان رسول الله صلی الله علیه وسلم قال: المسلم اخو المسلم لا یظلمه ولا یسلمه الحدیث. بخاری شریف صه۳۳۰ج۱.

وروی عن أوس بن شرحبیل أحد بنی اشجع رضی الله عنه انه سمع رسول الله صلی الله علیه وسلم یقول: من مشی مع ظالم لیعینه وهو یعلم انه ظالم فقد خرج من الاسلام. الترغیب والترهیب صه۱۹۹ج۳. ما ترشد الیه الایات الکریمة ا تحریم الاعتداء علی النساء بالظلم والاستبداد و وجوب الاحسان الیهن و صحبتهن بالمعروف. روائع البیان صه۴۶۰ج۱.

۱ ما خلفه المیت من الأموال والحقوق التي یستحقها بموته الوارث الشرعي. الفقه الاسلامي و أدلته، ج۱۰، ص۷۶۹۷، مکتبة رشیدیة کوټه.

۲ قال الله تعالی: ﴿يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ ۖ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنْثَيَيْنِ ۚ فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثَا مَا تَرَكَ ۖ وَإِنْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ ۚ وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدٌ ۚ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَهُ أَبَوَاهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ ۚ فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ ۚ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِي بِهَا أَوْ دَيْنٍ ۗ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا تَدْرُونَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا ۚ فَرِيضَةً مِنَ اللَّهِ ۗ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا﴾ سورة النساء، آیة ۱۱.

عبدالله ابن عباس رضی الله عنه فرمایي: میراثونه خپل اهل ته وسپاري. (۱) هغه سړی چې خپلې خور یا د مړي نورو نږدې ښځو ته په میراث کې حق نه ورکوي دغه سړی ظالم او غاصب دی او مرتکب د کبیره ګناه دی، په مقدس شریعت کې ښځې خپل حقوق لري په میراث کې هیڅ څوک نشی کولای چې دغه حقوق ورڅخه وګرځوي او که دغسې یو څوک قاضي ته یا نورو مسئولینو ته معرفی شي باید د سخت تهدید او شدید تعزیر سره یې مخامخ کړي تر څو د نورو خلقو د پاره عبرت شي.

الله تعالی فرمایي: ﴿وَلِلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ مِمَّا قَلَّ مِنْهُ أَوْ كَثُرَ ۚ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا﴾ (۲)

ژباړه: او شته د ښځو لپاره مقرره شوې برخه له هغه مال څخه چې پریښی وي مور او پلار او خپلوانو (هغه که لږ وي او یا ډیر) دغه برخه د الله تعالی له لوري مقرره شوې ده.

د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه مخکې د جاهلیت په زمانه کې ښځینه وو او ماشومانو ته میراث نه ورکول کیده، دوی به ویلې څوک چې جنګ نه شی کولای او مال نه شي ګټلی هغه په میراث کې برخه نه لري. (۳)

په میراث کې د ښځو ځینې احوال

۱- د ښځې میراث چې کله د مړي مور وي:

الله تعالی فرمایي: ﴿وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ إِن كَانَ لَهُ وَلَدٌ فَإِن لَّمْ يَكُن لَّهُ وَلَدٌ وَوَرِثَهُ أَبَوَاهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ فَإِن كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ﴾ (۴)

ژباړه: او شته مور او پلار د ده (مړي) ته لپاره د هریوه له دې دواړو سدس له هغه مال چې پریښی وي (مړي) که وي مړی لره ولد، نو که نه وي ده لره ولد، حال دا چې میراث اخلی له ده (مړي څخه یوازې) مور او پلار د ده، نو دی مور د ده لره ثلث د ترکې او نور ټول د پلار دي، نو که وي مړي لره ورونه (یا خویندې) نو شته مور د ده لره سدس.

د مال شپږمه حصه: کله چې د مړي اولاده او یا ورونه، خویندې موجودې وي نو مور ته شپږمه برخه ورکول کیږي.

د مال درییمه حصه: کله چې د مړي اولاده نه وي او همدارنګه ورونه، خویندې هم ونه لري نو مور ته درییمه برخه ورکول کیږي.

۲- د ښځې میراث کله چې د مړي زوجه (میرمن) وي:

الله تعالی فرمایي: ﴿وَلَهُنَّ الرُّبُعُ مِمَّا تَرَكْتُمْ إِن لَّمْ يَكُن لَّكُمْ وَلَدٌ فَإِن كَانَ لَكُمْ وَلَدٌ فَلَهُنَّ الثُّمُنُ مِمَّا تَرَكْتُم﴾ (۵)

ژباړه: او شته دي ښځو لره څلورمه حصه له هغه مال چې پریښی وي تاسې که نه وي تاسې لره ولد، نو که وو تاسې لره ولد نو دی ښځو لره اتمه حصه له هغه مال څخه چې پریښی وي تاسې.

د مال څلورمه حصه: هر کله چې د مړي اولاده موجود نه وي نو زوجې ته څلورمه حصه ورکول کیږي.

د مال اتمه حصه: هر کله چې د مړي اولاده موجوده وي نو زوجې ته اتمه حصه ورکول کیږي.

۳- د ښځې میراث چې کله د مړي لور وي:

الله تعالی فرمایي:

۱- عن ابن عباس رضی الله عنه قال: **أَلْحِقُوْا الفَرَائِضَ بِأَهْلِهَا**. الفقه الاسلامي، ج ۱۰، ص ۷۶۹۹، مكتبة رشيدية كوئټه.

۲- سورة النساء، آية ۷.

۳- عزيز التفاسير، سورة النساء، آية (۷)، ج ۳، ص ۷۴.

٤- سورة النساء، آية ۱۱.

٥- سورة النساء، آية ۱۲.

﴿يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنْثَيَيْنِ فَإِن كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثَا مَا تَرَكَ وَإِن كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ﴾. (۱)

ژباړه: حکم کوي تاسې ته الله تعالی په (حق د میراث د) اولاد ستاسې کې چې (تاسې مړه شی) شته نارینه لره (له میراث) په مثل د برخې د دوو ښځو، نو که وو دا (اولاد خالصې) ښځې پورته له دوو څخه (یا دوه) نو (شته) دوی لره دوه ثلث د هغه مال چې پرېښی وي (مړي) او که وه دا (مولوده لور) یوه، نو هغې لره د ترکې نیمایي ده.

د مال دوه ثلثه حصه: هر کله چې نارینه اولاد نه وي او لورګانې د یوې څخه زیاتې وي نو دوی ټولو ته په شریکه سره دوه ثلثه ورکول کېږي.

د مال نیمایي حصه: هر کله چې لور یوه وي نه ورسره ورور او نه ورسره بله خور موجوده وي نو د مال نیمایي حصه ورکول کېږي.

۴- د ښځې میراث چې کله د مړي نیاوي:

د مال شپږمه حصه: هر کله چې مور موجوده نه وي نو د مور او پلار دواړو له طرفه نیا ته شپږمه حصه ورکول کېږي که یوه له دوی څخه وي، او که چېرې له یوې څخه ډېرې وي نو په همدغه شپږمه حصه کې ټولې حق لري. (۲)

یادونه: په میراث کې د خورګانو حقوق هم څرګند او معلوم دي.

د اَیمانو (قسمونو) بیان

د یمین تعریف: د الله تعالی په نوم او صفتونو سره د خپل قصد او خبرې مضبوطولو ته یمین وایي، د الله تعالی له نوم او ذاتي صفتونو څخه پرته په نورو شیانو قسم خوړل روا ندي. (۳)

د قسم شرطونه:

قسم خوړل په لاندې شرطونو صحیح دي.

۱- قسم خوړونکی باید عاقل او بالغ وي ځکه چې د لیونې او ماشوم قسم نه صحیح کیږي.

۲- قسم خوړونکی باید د قسم نیت ولري چې قصد یې نه وي قسم نه صحیح کیږي. (۱)

۱- سورة النساء، آیة ۱۱.

۲- عند عدم وجود الأم، يفرض السدس للجدة او الجدات الوارثات، أی ان الجدة (أم الأم) و الجدة (أم الأب) ترث كل واحدة منهم السدس عند انفرادها، و تشتركان في السدس اذا اجتمعا. علم الفرائض و المواريث، ص ۱۹، تأليف المهندس مولود مخلص الراوي.

۳- عن ابن عمر: أن رسول الله صلي الله عليه وسلم أدرك عمر وهو في ركب وهو يحلف بأبيه، فقال: "لا تحلفوا بآبائكم، ليَحْلِفْ حالِفٌ بالله أو ليَسْكُتْ مسند احمد ج ۴، ص ۳۴۹، ت أحمد شاكر، دار الحديث قاهرة.

وقال صلى الله عليه وسلم: "لا تحلفوا بآبائكم ولا بالطواغيت" فالحلف بغير الله منهي عنه سواء كان كاذباً أو صادقاً. المخارج في الحيل من الأصل لمحمد بن الحسن ط الثقافة الدينية (ص۰)، مكتبة الثقافه الدينية – قاهره.

و في مجموع النوازل و الكتب الأربعة ودين الله و طاعته و شريعته و حدوده و عباداته و ملئكته وانبيائه و عرشه و نبيه و صلاة، و الصوم و المصحف و الكعبة ليس بيمين. خلاصة الفتاوی، ج ۲، ص ۱۲۷، مكتبة القران و السنة محله جنگي پشاور.

و الحاصل ان اليمين ما يكون بأسم من أسماء الله او بالصفات ما كان متعارفا كان يميناً، فالحلف بقدرة الله و كبريائه و عظمته و علم الله ليس بيمين. خلاصة الفتاوی، ج ۲، ص ۱۲۵، مكتبة القران و السنة محله جنگي پشاور.

د قسم ډولونه:

یمین په درې ډوله دی .یمین غموس ،یمین منعقد او یمین لغو. (۲)

۱- یمین غموس: (د درواغو قسم) په دې ډول قسم کې قسم خوړونکی په تیر شوي کار باندې په قصدي توګه د درواغو ویلو اراده لري لکه چې ووایي: قسم په خدای چې ما فلانی کار کړي دی حال دا چې هغه کار یې نه وي کړی. یعني په تیره زمانه کې په درواغو قصداً قسم وکړي. (۳)

یمین غموس ترټولو بد قسم دی سخته ګناه ده، غموس په عربی کې غوپه کولو ته وایی یعنی دا ډول قسم اخیستل د انسان دوزخ کې د غوپه کیدو سبب جوړیږي، او د هلاکوونکو لویو ګناهونو له جملې څخه دی.(۴)

رسول الله ﷺ فرمایي: (الکبائر: الإشراك بالله، و عقوق الوالدین، و قتل النفس، و الیمین الغموس).(۵)

شرک بالله ، د مورپلار نافرماني ،ناحقه قتل او غموس قسم خوړل لوی ګناهونه دي.

دا داسې بد قسم دی چې په کفاره سره سړی نه شي خلاصیدای بلکی هر چا چې دا ډول قسم خوړلی وي په اخلاص سره دې توبه وباسی او په آینده کې داسې کار نه کوي. (٦)

۲- یمین لغوه :یمین لغوه په دوو صورتونو کې وي

الف: په تیر شوي کار باندې په دې ګمان قسم خوړل چې ګواکي د قسم خوړونکی خپله خبره رښتیا وي حال دا چې هغه تیروتي وي . لکه چې ووایی زه پرون د احمد کور ته تللی وم په داسې حال کې چې د محمود کور ته تللی وي او فکر کوي چې دا د احمد کور دی .

ب: هغه قسم دی چې یوکار ته د ارادې کولو په وخت کې د عادت له مخې کیږي او اراده قوي نښکاره کوي دغه ډول قسمونه زمونږ په ورځني ژوند کې زیات ویل کیږي لکه چه وایو والله کار لرم ، والله چه راځم ،والله له لاسه مې کار نه کیږي.(۱)

---

۱ وأما شرائط ركن اليمين بالله تعالى فأنواع بعضها يرجع إلى الحالف وبعضها يرجع إلى المحلوف عليه وبعضها يرجع إلى نفس الركن. أما الذي يرجع إلى الحالف فأنواع، منها أن يكون عاقلاً بالغاً فلا يصح يمين المجنون والصبي وإن كان عاقلاً لأنها تصرف إيجاب وهما ليسا من أهل الإيجاب، ولهذا لم يصح نذرهما. ومنها أن يكون مسلماً فلا يصح يمين الكافر، وهذا عندنا وعند الشافعي ليس بشرط، حتى لو حلف الكافر على يمين ثم أسلم فحنث فلا كفارة عليه عندنا وعنده تجب الكفارة إلا أنه إذا حنث في حال الكفر لا تجب عليه الكفارة بالصوم بل بالمال. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۲۰، دار الكتب الشرعيه والادبيه کوټه کانسي روډ.

۲ ثم اليمين بالله تعالى منقسم على ثلاثة اقسام في عرف الشرع، يمين الغموس، و يمين اللغو، و يمين المعقودة. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۶، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي روډ کوټه.

۳ أما يمين الغموس فهي الكاذبة قصداً في الماضي والحال على النفي أو على الإثبات وهي الخبر عن الماضي أو الحال فعلاً، أو تركاً متعمداً للكذب في ذلك مقروناً بذكر اسم الله تعالى، نحو أن يقول والله ما فعلت كذا وهو يعلم أنه فعله أو يقول والله لقد فعلت كذا وهو يعلم أنه لم يفعله، أو يقول والله ما لهذا علي دين وهو يعلم أن له عليه ديناً، فهذا تفسير يمين الغموس. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۷، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي روډ کوټه.

٤- تغمسه في الاثم ثم النار – و هي كبيرة مطلقاً. حاشيه ابن عابدين، ج ۵، ص ۴۹۲، دار المعرفة.

۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: «الْكَبَائِرُ الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَقَتْلُ النَّفْسِ شُعْبَةُ الشَّاكُّ أَوِ الْيَمِينُ الْغَمُوسُ. مسند الدارمي - ت حسين أسد (۳/ ۱۵۲۵), دار المغني للنشر و التوزيع، مملكة العربية السعودية.

٦ فتلزمه التوبة، اذ لا كفارة في الغموس يرتفع بها الاثم فتعينت التوبة. للتخلص منه. حاشيه ابن عابدين، ج ۵، ص ۴۹۳–۴۹۴، دار المعرفة.

د يمين لغوه حكم :

مهربانه الله تعالى قسم خوړونكى په دغه دوو قسمونو نه نيسي ځكه چې فرمايي:

﴿لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ﴾ (۲) ژباړه: نه نيسي الله تعالى تاسې په لغو قسم سره.

۳- يمين منعقد :

په راتلونكى وخت كې د يوكار په كولو باندې قسم كولو ته يمين منعقد وايى ،مثلاً ووايي چې قسم په خداى چه سباته دوډى نه خورم ،يا سبا فلانى ځاى ته نه ځم. (۳)

په يو رواكار باندې قسم خوړل كه ترسره شي نو قسم پوره شو خوكه هغه كار ترسره نه كړي نو د قسم كفاره به وركوي، په ناروا كار باندې قسم خوړل، نو حرام كارخو هسې حرام دي هغه به نه ترسره كوي د قسم به كفاره وركوي. (۴)

د قسم كفاره:

كفاره هغه جزا ده چې يو چا قسم خوړلى وي او هغه يې نه وي ترسره كړى نو كفاره پرې لازميږي،كفاره د الله تعالى د نوم د عزت او درناوي په خاطر وي. كفاره په لاندې دوو ده:

۱- د لسو تنو مسكينانو دوه وخته مړول.

۲- د لسو تنو مسكينانو په جامه پټول.

۳- د يو غلام ازادول، كه نارينه وي او كه ښځينه، (البته اوس غلام نه پيدا كيږي)

كه د دې وس يې نه وي نو دري ورځې به پرله پسې روژه نيسي. (۵)

دقسم خوړلو ځينې مسايل :

كه څوك ووايي الله جَلَّجَلَالُهُ شاهد دى،يا الله شاهد نيسم ،يا الله تعالى حاضر ناظر دى داهم قسم شو. (٦)

---

۱ - وأما يمين اللغو فقد اختلف في تفسيرها، قال أصحابنا: هي اليمين الكاذبة خطأً أو غلطاً في الماضي أو في الحال، وهي أن يخبر عن الماضي أو عن الحال على الظن أن المخبر به كما أخبر، وهو بخلافه في النفي أو في الإثبات، نحو قوله : والله ما كلمت زيداً وفي ظنه أنه لم يكلمه، أو والله لقد كلمت زيداً وفي ظنه أنه كلمه وهو بخلافه، أو قال والله إن هذا الجائي لزيد، إن هذا الطائر لغراب وفي ظنه أنه كذلك ثم تبين بخلافه. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۷، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي رود كوبته.

۲ سورة البقرة، آية ۲۲۵.

۳ وأما اليمين المعقودة فهي اليمين على أمر في المستقبل نفياً أو إثباتاً، نحو قوله: والله لا أفعل كذا وكذا، وقوله : والله لأفعلن كذا. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۹، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي رود كوبته.

٤ يمين اللغو هي اليمين على المعاصي، نحو أن يقول والله لا أصلي صلاة الظهر ولا أصوم صوم شهر رمضان أو لا أكلم أبوي، أو يقول والله لأشربن الخمر أو لأزنين أو لأقتلن فلاناً. ثم منهم من يوجب الكفارة إذا حنث في هذه اليمين ومنهم من لا يوجب. بدائع الصنائع، ج ۳، ص ۷، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي رود كوبته.

٥ قال الله تعالى: ﴿لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَٰكِن يُؤَاخِذُكُم بِمَا عَقَّدتُّمُ الْأَيْمَانَ فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشَرَةِ مَسَاكِينَ مِنْ أَوْسَطِ مَا تُطْعِمُونَ أَهْلِيكُمْ أَوْ كِسْوَتُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ فَمَن لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ذَٰلِكَ كَفَّارَةُ أَيْمَانِكُمْ إِذَا حَلَفْتُمْ﴾ سورة المائدة ، آية ۸۹.

٦ و في الفتاوى النسفي ولو قال بحق محمد صلى الله عليه وسلم لا يكون يميناً و لكنه حق عظيمة ولو قال بحرمة شهد الله و لا اله الى الله لا يكون يميناً. خلاصة الفتاوى، ج ۲، ص ۱۲۷، مكتبة القران و السنة محلي جنگي پشاور.

که څوک ووايي که فلانی کار مې ونه کړ يهودي به يم، کافر به يم، بې ايمانه به يم که هغه کار تر سره کړي کفاره ورباندې لازميږي. (١)

په غير الله قسم نه کيږي مثلاً په رسول قسم، په کعبه قسم، ستاپه سر قسم، په مور پلار قسم او داسې نور په غير الله قسم خوړل لويه ګناه ده په احاديثو کې مشرکانه عمل ورته ويل شوی دی. (٢)

که چا وويل ستا ډوډی پر ما حرامه ده، يا فلانی شی ما پر خپل ځان حرام کړی پدی خبرو هغه شی نه حراميږي خو د داسې بې باکه خبرو په وجه به کفاره اداکوي. (٣)

که چا د قسم خوړلو سره يو ځای ان شآء الله وويل نو داقسم نه واقع کيږي. مثلاً قسم په الله جَلَّجَلَالُهُ چې فلانی کار به ان شآء الله کوم دا په قسم کې نه شميرل کيږي. (٤)

که چا د ګناه په کار قسم وکړ مثلاً ويی ويل قسم په الله جَلَّجَلَالُهُ جومات ته به نه ځم د قسم ماتول واجب دي او د ماتولو به کفاره ادا کوي. (٥)

په رسول الله صَلَّىٰٓاللَّهُعَلَيۡهِوَسَلَّمَ باندې درود ويل

د درود شريف مشروعيت

الله تعالى فرمايي: ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾ سورة الأحزاب، آية (٥٦).

ژباړه: يقيناً الله او د هغه پرښتې پر رسول صلى الله عليه وسلم درود وايي. اى مؤمنانو! تاسې هم پر ده درود ووايياست او په پوره خلوص ورته سلام وکړئ.

همدارنګه په يو حديث مبارک کې رانقل دي، عن أوس بن أوس رضى الله عنه قال: قال رسول الله صَلَّىٰٓاللَّهُعَلَيۡهِوَسَلَّمَ:

إِنَّ مِن أَفْضَلِ أَيَّامِكُمْ يَوْمَ الجُمُعَة، فَأَكْثِرُوا عليَّ مِنَ الصلاةِ فيه، فإِنَّ صَلاتَكُمْ معْرُوضَةٌ علَيَّ، قَالو يَا رَسُوْلَ اللهِ صَلَّىٰٓاللَّهُعَلَيۡهِوَسَلَّمَ: وَكَيْفَ تُعْرَضُ صَلَاتُنَا عَلَيْكَ وَقَدْ أَرِمْتَ؟ (قال: يقولُ: بَلِيْتَ) قَال: ان اللهَ عَزَّ وَجَلَّ حَرَّمَ عَلَى الأَرْضِ أَجْسَادَ الأَنْبِيَاءِ(١).

---

١ لو قال: هو يهودي هو نصراني ان فعل كذا يمين واحدة، ولو قال: هو يهودي ان فعل كذا هو نصراني ان فعل كذا فهما يمينان. . حاشيه ابن عابدين، ج ٥، ص ٥٠٦، دار المعرفة.

٢ عن ابن عمر: أن رسول الله صلي الله عليه وسلم أدرك عمر وهو في ركب وهو يحلف بأبيه، فقال: "لا تحلفوا بآبائكم، ليَحْلِفْ حالِفٌ بالله أو ليَسْكُتْ مسند احمد ج ٢، ص ٣٤٩، ت أحمد شاكر، دار الحديث قاهره.

و من حلف بغير الله: لم يكن حالفاً كالنبى و الكعبة لقوله صلى الله عليه وسلم: من كان حالفاً فليحلف بالله أو ليذر. الداية شرح بداية المبتدى، ج ٢، ص ٦، مكتبة البشرى كراتشي.

٣ تحريم الحلال يمين فلو قال هذا ثوب على حرام فلبسه حنث و هذا على اللبس الى اذا نوى غيره، و لو قال ان اكلت هذه الطعام فأكله لا حنث عليه، و فى المحيط و في المنتقى اذا قال لغيره كل الطعام أكله في منزلك فهو علي حرام وفي قياس لا يحنث اذا أكله.

٤ و من حلف على يمينه و قال ان شاء الله متصلاً بيمينه فلا حنثه عليه، لقوله عليه الصلاة و السلام من حلف علي يمينه و قال ان شاء الله تعالى فقد برء في يمينه الا انه لا بعد له من اتصاله لأنه بعد الفراغ رجوع و لا رجوع في اليمين. الهداية، ج ٢، ص ٤٦٢، مكتبة حقانية كانسي روډ كويته.

٥ يمين اللغو هي اليمين على المعاصي، نحو أن يقول والله لا أصلي صلاة الظهر ولا أصوم صوم شهر رمضان أو لا أكلم أبوي، أو يقول والله لأشربن الخمر أو لأزنين أو لأقتلن فلاناً. ثم منهم من يوجب الكفارة إذا حنث في هذه اليمين ومنهم من لا يوجب. بدائع الصنائع، ج ٣، ص ٧، مكتبة دار الكتب الشرعية و الأدبية كانسي روډ كويته.

ژباړه: یقیناً د تاسو په ورځو کې غوره ورځ جمعه ده، په دغه ورځ پر ما باندې زیات درود ووایئ، ځکه ستاسې درودونه ما ته وړاندې کیږي، صحابه کرامو وویل: او څنګه وړاندې کیږي زمونږ درود په تاسو باندې او حال دا چې تاسې جسد مبارک به بېکاره شوی وي، رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: بیشکه الله تعالی په ځمکه باندې د أنبیاوو جسدونه حرام کړي دي.

په درود شریف کې د الصلاة معنی

مولانا محمد شفیع صاحب په خپل تفسیر معارف القران کې د سورة الأحزاب، آیة (۵۶) لاندې د صلاة معنی داسې کړې ده: لفظ د صلاة په عربی ژبه کې د څو مختلفو معناوو لپاره استعمال شوی دی لکه رحمت، دعا، مدح، ثناء. په ذکر شوي آیت کې د الله تعالی طرف ته چې کوم نسبت د صلوة شوی دی د دې څخه مراد رحمت نازلول دي او د ملایکو د طرف څخه صلوة د دوی لپاره دعا کول دي او د عامو مؤمنانو د طرف څخه د صلوة مطلب د دعاء او مدح او ثناء مجموعه ده(۲).

همدارنګه. دکتور وهبة الزحیلي په تفسیر منیر کې فرمایي: صلاة په لغت کې دعاء ته وایي، د الله تعالی له طرفه رحمت او رضوان دی او د ملایکو له طرفه دعاء او استغفار دی او د عامو مسلمانانو له طرفه دعاء او تعظیم دی رسول الله صلی الله علیه وسلم ته(۳).

د درود شریف فضیلت

بیشکه چې په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې درود ویل د هر مسلمان لپاره یو لازم عمل دی، چې په ویلو سره یې د ګناهونو د مغفرت او د برکاتو او انوارو د نازلېدو سبب ګرځي. د درود ویلو د فضیلت او ترغیب په اړه له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه ډېر احادیث رانقل شوي دي چې ځینې یې په لاندې ډول دي:

۱- عن عبدالله بن عمرو بن العاص رضی الله عنهما، أنه سمع رسول الله صلی الله علیه وسلم یقول: من صلّی علیّ صلاة، صلّی الله علیّه بها عشراً(۴).

ژباړه: چا چې پر ما باندې یو ځل درود وویلو الله پاک به په هغه باندې لس ځله درود ووایي.

۲ عن علي رضی الله عنه قال: قال رسول الله صلی الله علیه وسلم البخیلُ من ذُکِرتُ عِنْدَه، فَلَم یُصَلِّ علیّ. رواه الترمذي (۵).

ژباړه: د علی رضی الله څخه روایت دی چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: بخیل هغه څوک دی چې (زما نوم د ده په حضور کې) واخیستل شي او هغه په ما باندې درود (صلی الله علیه وسلم) و نه وایي.

۳ عن ابن مسعود رضی الله عنه، أن رسول الله صلی الله علیه وسلم قال: أَوْلی النَّاسِ بي یوْمَ الْقِیامةِ أَکْثَرُهُم عَلیَّ صلاةً (٦). رواه الترمذي.

ژباړه: له ابن مسعود رضی الله عنه څخه روایت دی چې رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي: د قیامت په ورځ به ما ته نږدې خلک (د شفاعت لپاره) هغه وي چې پر ما یې زیات درود استولی وي.

۴- عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ، عَنِ النَّبِيِّ صلی الله علیه وسلم، قَالَ: إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً سَيَّاحِينَ فِي الْأَرْضِ يُبَلِّغُونِي مِنْ أُمَّتِي السَّلَامَ(۷).

۱- ریاض الصالحین، کتاب الصلاة علی رسول الله ﷺ، ح ۱۳۹۷، ص ۴۶۳، مکتبة البشری کراتشی.

۲- تفسیر معارف القران، په قندهاري پښتو، ج ۸، ص ۷۹ – ۸۰، سورة الأحزاب آیة ۵۶، مکتبة حنفیة کانسي روډ کوئټه.

۳- تفسیر المنیر، الجزء الثاني و العشرون، ج ۱۱، ص ۴۱۹، دار الفکر دمشق البرامکة.

٤ – ریاض الصالحین، کتاب الصلاة علی رسول الله ﷺ، ح ۱۳۹۵، ص ۴۶۱، مکتبة البشری کراتشی.

۵- ریاض الصالحین، کتاب الصلاة علی رسول الله ﷺ، ص۴۶۳، ح۱۴۰۱، مکتبة البشری کراتشي.

٦- ریاض الصالحین، کتاب الصلاة علی رسول الله ﷺ، ح ۱۳۹۶، ص ۴۶۲، مکتبة البشری کراتشی.

۷- مسند ابن المبارک، ح۵۱، ص ۳۰، مکتبة المعارف الریاض.

ژباړه: الله جل جلاله داسې ملائکې لري چې همیشه په ځمکه کې ګرځي او ماته زما د امت سلام را رسوي.

۵- عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ، قَالَ: قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللهِ! إِنِّيْ أُكْثِرُ الصَّلَاةَ عَلَيْكَ، فَكَمْ أَجْعَلُ لَكَ مِنْ صَلَاتِيْ؟ فَقَالَ: مَا شِئْتَ، قُلْتُ الرُّبُعَ؟ قَالَ مَا شِئْتَ، فَإِنْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ، قُلْتُ النِصْفَ؟ قَالَ: مَا شِئْتَ، فَإِنْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ، قُلْتُ فَالثُّلُثَيْن؟ قَالَ: مَا شِئْتَ، فَإِنْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ. قُلْتُ أَجْعَلُ لَكَ صَلَاتِيْ كُلَّهَا؟ قَالَ: إِذاً يُكْفَىٰ هَمُّكَ، وَيُغْفَرُ لَكَ ذَنْبَكَ (۱).

ژباړه: له أبيّ ابن کعب رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم ته مې وویل چې زه په تا باندې درود زیات وایم نو د خپل ذکر څویمه حصه درود وګرځوم؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: څومره دې چې خوښه وي. ما وویل چې څلورمه حصه؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل چې څومره دې چې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: نیمه حصه؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: څومره دې چې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: په درې حصو کې دوه حصې؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل چې څومره دې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: نو ټول ذکر مې په تا باندې درود ګرځوم. رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: نو بیا دا (درود ویل) ستا د غمونو څخه د خلاصون او د ګناهونو د بښلو لپاره بس دی.

۲- عَنْ عَاصِمِ بْنِ عُبَيْدِ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: مَا مِنْ مُسْلِمٍ يُصَلِّي عَلَيَّ إِلَّا صَلَّتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ مَا صَلَّى عَلَيَّ، فَلْيُقِلَّ الْعَبْدُ مِنْ ذَلِكَ أَوْ لِيُكْثِرْ (۲).

ژباړه: د عاصم بن عبید الله څخه روایت دی، فرمایي: ما د عبدالله بن عامر بن ربیعه نه واوربدل چې د خپل پلار نه یې روایت کاوه، او هغه د نبي علیه السلام څخه، چې رسول الله ﷺ فرمایي: نه دی هیڅ یو داسې مسلمان چې هغه په ما باندې درود وایي مګر بیرته ملایکې په هغه باندې درود وایي تر هغه چې دی پر ما درود وایي، نو اوس د دې کس خوښه ده چې درود ویل کموي او که یې زیاتوي.

د درود شریف مختلف الفاظ

د درود د الفاظو په هکله مختلف روایتونه راغلي دي، یعني په ځینو احادیثو مبارکو کې په یو ډول او په ځینو نورو کې بیا په بل ډول الفاظ راغلي دي، خو په ټوله کې یو د بل سره ورته دي او ډیر زیات توپیر نه لري. دلته د دغو احادیثو مبارکو څخه ځینې په لاندې ډول را اخلو:

۱- عَنْ أَبِيْ حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رضی الله عنه أَنَّهُمْ قَالُوا: يَا رَسُول الله، كيف نُصَلِّ عَلَيْكَ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ قُولُوا: اللهمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِك عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيد (۳).

ژباړه: د ابو حمید الساعدي رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: دوی (صحابه کرامو رضی الله عنهم) پوښتنه وکړه: ای د الله رسوله!، مونږ په تا باندې څنګه درود ووایو؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم ورته وفرمایل: ووایئ، ای الله رحمت نازل کړه په محمد او د هغه په ښیبیانو او اولاد باندې، لکه څنګه چې دې د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ نازل کړې ؤ. او برکت نازل کړه

۱- مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الصلاة على النبى ﷺ و فضلها، ج ۱، ص ۵۳۵، ح ۹۲۹، مكتبة البشرى كراتشي.

۲- سنن ابن ماجه, ص ۲۲۳, ت هادي، دار الصديق للنشر – الجبيل سعودية.

۳- صحيح البخاري، كتاب الأنبياء، ص ۱۵۵۳، ح ۳۳۶۹، مكتبة البشرى كراتشي.

په محمد او د هغه په ببیانو او اولاد باندې، لکه څنګه چې دې د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ نازل کړی ؤ. بیشکه ته ستایل شوی او لوی ذات یې.

۲- عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي لَيْلَى قَالَ: لَقِيَنِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ فَقَالَ: أَلَا أُهْدِي لَكَ هَدِيَّةً سَمِعْتُهَا مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ؟ فَقُلْتُ: بَلَى، فَأَهْدِهَا لِي، فَقَالَ: سَأَلْنَا رَسُولَ اللهِ صلى الله عليه وسلم فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ، كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ؟ فَإِنَّ اللهَ قَدْ عَلَّمَنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ؟ قَالَ: قُولُوا: اللهمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيد (۱).

ژباړه: د عبدالرحمن بن أبی لیلی څخه روایت دی، فرمایي: کعب بن عُجرة رضی الله عنه راسره ملاقات وکړو او راته ویې ویل چې آیا تاته یوه هدیه درنکړم، کومه چې ما د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه اوریدلې ده؟ نو ما وویل: هو، راته هدیه یې کړه، نو ویې فرمایل: مونږ د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه پوښتنه وکړه، او ومو ویل: ای د الله رسوله! په تاسې (اهل بیت) باندې درود ویل په څه ډول دي؟ بیشکه چې الله تعالی مونږ د سلام لیږلو طریقه راښودلې، (یعني د درود ویلو طریقه مو زده نه ده)، رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: ووایئ تاسې: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. برکتونه نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې.

۳- عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، قَالَ: إِذَا صَلَّيْتُمْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَأَحْسِنُوا الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، فَإِنَّكُمْ لَا تَدْرُونَ، لَعَلَّ ذَلِكَ يُعْرَضُ عَلَيْهِ، قَالَ: فَقَالُوا لَهُ: فَعَلِّمْنَا، قَالَ، قُولُوا: «اللَّهُمَّ اجْعَلْ صَلَاتَكَ، وَرَحْمَتَكَ، وَبَرَكَاتِكَ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ، وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ، وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ، مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ، إِمَامِ الْخَيْرِ، وَقَائِدِ الْخَيْرِ، وَرَسُولِ الرَّحْمَةِ، اللَّهُمَّ ابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا، يَغْبِطُهُ بِهِ الْأَوَّلُونَ وَالْآخِرُونَ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ (۲).

ژباړه: د عبد الله بن مسعود رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: کله چې تاسې په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې درود ویلو نو په ښه ډول درود ووایئ، بیشکه تاسې نه پوهیږئ، کیدای شي ستاسې درود رسول الله صلی الله علیه وسلم ته واورول شي، (د حدیث راوي وایي): خلکو ورته وویل: چې مونږ ته یې راوښایه، (د حدیث راوي وایي): عبدالله بن مسعود رضی الله وفرمایل: ووایئ: ای الله تعالی وګرځوه درود خپل، او رحمت خپل، او برکت خپل د رسولانو په سردار، د متقیانو په امام، د انبیاوو په خاتم محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ چې ستا بنده او رسول دی، د خیر امام دی، د خیر قائد دی، د رحمت رسول دی. ای الله محمود مقام ورته نصیب کړه، هغه مقام چې اولین او آخرین ورسره د دې مقام له امله غبطه کوي. ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. برکتونه نازل کړه په محمد صلی

۱- صحيح البخاري، كتاب الأنبياء، ص ۱۵۵۴، ح ۳۳۷۰، مكتبة البشرى كراتشي.

۲- سنن ابن ماجه، ج ۱، ص ۲۹۳، ح ۹۰۶، دار احياء الكتب العربية – فيصل عيسى البابى الحلبي.

الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړې په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې.

۴- عن أَبِي مَسْعُودٍ الْبَدْرِي رضي الله عنه، قال: أَتَانَا رَسُولُ الله صلى الله عليه وسلم وَنَحْنُ فِي مَجْلِس سعد بن عُبَادَةَ، فقالَ لَهُ بَشِيرُ بْنُ سَعدٍ: أَمَرَنَا الله تَعَالَى أَنْ نُصَلِّي عَلَيْكَ يا رسول الله، فَكَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ؟ فَسَكَتَ رَسُولُ الله، حتى تَمَنَّيْنَا أَنَّهُ لَمْ يَسْأَلْهُ، ثم قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قولوا: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وعلى آلِ مُحَمَّدٍ، كما صَلَّيْتَ على آلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وعلى آلِ مُحَمَّدٍ، كما بَارَكْتَ على آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، وَالسَّلَامُ قَدْ عَلِمْتُمْ(۱).

ژباړه: د ابو مسعود البدري رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: مونږ د سعد بن عبادة رضی الله عنه په مجلس کې وو چې رسول الله صلی الله علیه وسلم په مونږ راغلو، نو بشیر بن سعد رضی الله عنه ورته وفرمایل: ای د الله تعالی رسوله! مونږ ته الله تعالی امر کړی دی چې مونږ په تا باندې درود ووایو، نو څه ډول درود په تا ووایو؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم چپ شو، تر دې چې مونږ دا ارمان وکړ چې کاش پوښتنه یې نه وای کړې، بیا رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: ووایئ: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، او برکت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړی د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. او د سلام طریقه خو مو زده ده.

۵- عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ، كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكَ؟ قَالَ: قُولُوا: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ(۲).

ژباړه: د موسی بن طلحه څخه روایت دی چې د خپل پلار څخه روایت کوي، فرمایي: مونږ وویل: ای د الله رسوله! په تا باندې درود ویل په څه ډول دي؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل ووایئ: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. برکتونه نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړي په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې.

۶- عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَذَا التَّسْلِيمُ فَكَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ؟ قَالَ: قُولُوا: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ(۳).

ژباړه: د ابو سعید الخدري رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: مونږ د الله تعالی رسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته وویل: په تا باندې سلام ویل خو دغه ډول دي، نو درود به څنګه وایو؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل ووایئ: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ چې ستا بنده او رسول دی، لکه څنګه دې چې د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ ویلی، او برکت نازل کړه

۱- رياض الصالحين، كتاب الصلاة على رسول الله ﷺ، ص ۴۶۴، ح ۱۴۰۴، مكتبة البشرى كراتشي.

۲-سنن النسائي، ج۳، ص ۴۸، ح ۱۲۹۰، مكتبة التجارية الكبرى بالقاهرة.

۳- صحيح البخاري، كتاب التفسير، سورة الأحزاب، ص ۲۱۵۵، ح ۴۷۹۸، مكتبة البشرى كراتشي.

په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه دې چې برکت نازل کړی په ابراهیم علیه السلام باندې.

۷- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضي الله عنه قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللهِ كَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ؟ قَالَ: قُولُوا: اللهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَلِمْتُمْ(۱).

ژباړه: د ابو هریرة رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: مونږ وویل: ای د الله رسوله! مونږ په تا باندې څنګه درود ووایو، رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل ووایئ: ای الله تعالی رحمت را نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، او برکت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه دې چې رحمت او برکت نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د هغه په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. او سلام خو تاسو زده کړی.

۸- أَنَّ عَبْدَ الْحَمِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ دَخَلَ عَلَى مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، فَقَالَ: يَا أَبَا عِيسَى كَيْفَ بَلَغَكَ فِي الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم؟ فَقَالَ مُوسَى: سَأَلْتُ زَيْدَ بْنَ خَارِجَةَ عَنِ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، فَقَالَ زَيْدُ بْنُ خَارِجَةَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللهِ صلى الله عليه وسلم، يَعْنِي قُلْتُ: كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكَ؟ فَقَالَ: صَلُّوا فَاجْتَهِدُوا، ثُمَّ قُولُوا: اللهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ (۲).

ژباړه: عبد الحمید بن عبد الرحمن بن زید بن الخطاب، موسی بن طلحه ته راغلو او ویې ویل: ای د عیسی پلاره په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې درود ویلو کې تاته څه ډول (معلومات) رسېدلي دي؟ نو موسی بن طلحه وویل: ما د زید بن خارجه رضی الله عنه څخه پوښتنه وکړه په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې د درود ویلو په هکله، نو زید بن خارجه رضی الله عنه وویل: ما د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه پوښتنه وکړه چې په تا باندې درود ویل په څه ډول دي؟ نو رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: درود ووایئ، او په ذکر کولو کې کوشش وکړئ او بیا ووایئ: ای الله ته برکت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه دې چې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې.

۹- عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ عُقْبَةَ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: أَقْبَلَ رَجُلٌ حَتَّى جَلَسَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَنَحْنُ عِنْدَهُ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ، أَمَّا السَّلَامُ عَلَيْكَ، فَقَدْ عَرَفْنَاهُ، فَكَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ إِذَا نَحْنُ صَلَّيْنَا فِي صَلَاتِنَا صَلَّى الله عَلَيْكَ؟ قَالَ: فَصَمَتَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم حَتَّى أَحْبَبْنَا أَنَّ الرَّجُلَ لَمْ يَسْأَلْهُ. فَقَالَ: إِذَا أَنْتُمْ صَلَّيْتُمْ عَلَيَّ، فَقُولُوا: اللهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِنِ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدِنِ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ (۳).

ژباړه: د ابو مسعود، عقبة بن عمرو څخه روایت دی، فرمایي: یو سړی راغی او د رسول الله صلی الله علیه وسلم په مخ کې کېناست چې مونږ هم د رسول الله صلی الله علیه وسلم سره وو، او بیا یې وویل: ای د الله رسوله!، په تا باندې سلام ویل خو مونږ زده کړي اما کله چې په لمانځه کې مونږ په تا باندې درود وایو نو په څه ډول یې ووایو؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم

۱- شرح مشكل الآثار للطحاوي، ج ۶، ص ۱۴، ح ۲۲۴۰، مؤسسة الرسالة.

۲- شرح مشكل الآثار للطحاوي، ج ۶، ص ۷، ح ۲۲۳۰، مؤسسة الرسالة.

۳- مسند أحمد، ج ۲۸، ص ۳۰۴، ط الرسالة، مؤسسة الرسالة.

چپ پاتې شو، تر دې چې مونږ وویل کاش چې دغه سړي پوښتنه نه وای کړې، بیا رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: کله چې تاسې په ما باندې درود وایی نو ووایئ: ای الله په محمد صلی الله علیه وسلم چې نالوستی نبي دی رحمت نازل کړه، او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ یې نازل کړه، لکه څنګه چې دې په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ نازل کړی، او برکت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم چې نالوستی نبي دی، لکه څنګه دې چې په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ نازل کړی، بیشکه ته ستایل شوی او لوی ذات یې.

۱۰- عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رضی الله عنهُ قَالَ: قَالَ بَشِيْرُ بنُ سَعِيْدٍ: يَا رَسُوْلَ الله صلی الله علیه وسلم أَمَرَنَا اللهُ أَنْ نُصَلِّيَ عَلَيْكَ، فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ؟ فَسَكَتَ، ثُمَّ قَالَ: قُوْلُوْا: اللهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيْمَ، وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيْمَ فِي الْعَالَمِيْنَ، إِنَّكَ حَمِيْدٌ مَجِيْدٌ. وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَلَّمْتُمْ. رواه مسلم. و زاد ابن خزيمة فيه: فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ اذَا نَحْنُ صَلَّيْنَا عَلَيْكَ فِيْ صَلَاتِنَا؟ (۱).

ژباړه: د ابو مسعود رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: بشیر بن سعید رضی الله عنه وفرمایل: ای د الله رسوله! الله تعالی مونږ ته امر کړی چې په تا باندې درود ووایو، نو څه ډول درود ووایو؟، رسول الله صلی الله علیه وسلم د څه ځنډ لپاره غلی شو بیا یې وفرمایل: ووایئ تاسې: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په کورنۍ د ابراهیم علیه السلام باندې، او برکتونه نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړي په کورنۍ د ابراهیم علیه السلام په عالمونو کې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. او سلام هغه ډول دی څه ډول چې تاسو زده کړی دی. ابن خزیمة په کې زیاته کړې: نو څه ډول به مونږ درود وایو په تاسو باندې داسې چې مونږ په لمانځه کې یو؟.

۱۱- عَنْ أَبِي محمدٍ (كَعْبِ بنِ عُجْرَةَ) رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : فَقُلْنَا يَا رَسُوْلَ اللهِ، قَدْ عَلِمْنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ، فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ؟ قَالَ: قُولُوا: اللهمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيد(۲).

ژباړه: د ابو محمد (کعب بن عجرة) رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: د الله تعالی نبي په مونږ باندې (یوه ورځ) راووتلو، نو مونږ وویل: ای د الله رسوله! بیشکه مونږ زده کړي چې څنګه په تا باندې سلام ولېږو (په لمانځه کې)، نو څنګه درباندې درود ووایو؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: ووایئ تاسې: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. برکتونه نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړي په ابراهیم علیه السلام او د ابراهیم علیه السلام په کورنۍ باندې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې.

هغه ځایونه چې هلته درود شریف باید وویل شي.

له یو طرفه خو درود ویل د کوم وخت او زمان پورې تړلي نه دي، لیکن بل طرف ته بیا ځینې داسې وختونه شته چې په هغه کې د درود ویلو تأکید شوی دی. چې ځینې ځایونه یې په لاندې ډول ذکر شوي:

۱- اعلاء السنن، ج ۳، ص ۱۵۶، سنية الصلاة و السلام على النبى ﷺ و ألفاظها، ادارة القران و العلوم الاسلامية أشرف منزل كراتشي باكستان.

۲- رياض الصالحين، كتاب الصلاة على رسول الله ﷺ، ص ۴۶۳، ح ۱۴۰۳، مكتبة البشرى كراتشي.

۱- **د هر لمانځه په اخري تشهد کې:** عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رضی الله عنهُ قَالَ: قَالَ بَشِيْرُ بنُ سَعِيْدٍ: يَا رَسُوْلَ الله صلى الله عليه وسلم أَمَرَنَا اللهُ أَنْ نُصَلِّيَ عَلَيْكَ، فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ؟ فَسَكَتَ، ثُمَّ قَالَ: قُوْلُوْا: اللهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ فِي الْعَالَمِيْنَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَجِيْدٌ. وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَلِّمْتُمْ. رواه مسلم. وزاد ابن خزيمة فيه: فَكَيْفَ نُصَلِّيْ عَلَيْكَ اِذَا نَحْنُ صَلَّيْنَا عَلَيْكَ فِيْ صَلَاتِنَا؟(۱).

ژباړه: د ابو مسعود رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: بشیر بن سعید رضی الله عنه وفرمایل: ای د الله تعالی رسوله!، الله تعالی مونږ ته امر کړی چې په تا باندې درود ووایو، نو څه ډول درود ووایو؟، رسول الله صلی الله علیه وسلم د څه ځنډ لپاره غلی شه بیا یې وفرمایل: ووایئ تاسې: ای الله رحمت نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم په کورنۍ باندې، لکه څنګه چې دې نازل کړی په کورنۍ د ابراهیم علیه السلام باندې، او برکتونه نازل کړه په محمد صلی الله علیه وسلم او په کورنۍ د محمد صلی الله علیه وسلم لکه څنګه چې دې نازل کړي په کورنۍ د ابراهیم علیه السلام په جهانونو کې، بیشکه ته ستایلی شوی او لوی ذات یې. او سلام هغه ډول دی څه ډول چې تاسو زده کړی دی. ابن خزیمة په کې زیاته کړې: نو څه ډول به مونږ درود وایو په تاسو باندې داسې چې مونږ په لمانځه کې یو؟.

عبد الحمید محمود طهماز په خپل کتاب (الفقه الحنفي في ثوبه الجديد) کې د لمانځه د سنتونو په برخه فرمایي: چې په آخره قعده کې د تشهد څخه وروسته درود ابراهیمي ویل سنت دي چې الفاظ یې داسې دي:

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ (۲).

د لمانځه په آخري تشهد کې د درود ویلو مشروعیت باندې د ټول امت اجماع ده، لیکن په واجب والي کې یې سره اختلاف دی. امام طحاوي، قاضي عیاض او خطابي وایي چې په لمانځه کې درود ویل واجب نه دي، بل اړخ ته بیا امام شافعي رحمه الله فرمایي چې واجب دي(۳).

۲- **د جنازې په لمانځه کې:** امام او خلک به د جنازې د لمانځه د ادا کولو نیت وکړي. کله چې نیت وکړي نو تکبیر تحریمه، الله اکبر به ووایي، او له تکبیر وروسته به ثنا پیل کړي، کله چې ثنا ووایي بیا به دوهم تکبیر وکړي او ورپسې به درود شریف ووایي اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ(۴).

۳- **د جُمعې، اختر... په خطبه کې:** مولانا سلطان عزیز په عزیز التفاسیر کې د ﴿وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ﴾ مبارک آیت لاندې تفسیر کې لیکي چې: عبد الله ابن عباس رضی الله عنه وایي: لَا يُذْكَرُ اللهُ اِلَّا ذُكِرْتَ مَعَهُ. یعني الله تعالی نه یادیږي مګر ته (نبي

۱- اعلاء السنن، ج ۳، ص ۱۵۶، سنية الصلاة و السلام على النبى ﷺ و ألفاظها، ادارة القران و العلوم الاسلامية أشرف منزل كراتشي باكستان.

۲-الصلوات الابراهيمة بعد التشهد فى القعود الأخير، ولفظها: اللهم صل على محمد و على آل محمد كما صليت على ابراهيم و على آل ابراهيم انك حميد مجيد، اللهم بارك على محمد و على آل محمد كما باركت على ابراهيم و على آل ابراهيم انك حميد مجيد. الفقه الحنفي في ثوبه الجديد، كتاب الصلاة، سنن الصلاة، ج ۱، ص ۲۲۷، مكتبة دار القلم—دمشق.

۳- جلاء الأفهام في فضل الصلاة و السلام على خير الأنام ﷺ، الباب الثالث، ص ۳۸۰، دارُ عالم الفوائد للنشر والتوزيع.

٤-و الصلاة: أن يكبر تكبيرة يحمد الله عقيبها، ثم يكبر تكبيرة يصلي فيها على النبي ﷺ، ثم يكبر تكبيرة يدعو، فيها لنفسه، و للميت، و للمسلمين، ثم يكبر الرابعة و يسلم. الهداية، ج ۱، ص ۴۱۵ – ۴۱۷، باب الجنائز، مكتبة البشرى

کریم صلی الله علیه وسلم) ورسره یادیږي. نو په همدې بنیاد څوک چې په الله تعالی باندې حمد او ثناء وایي هغه به په نبي کریم صلی الله علیه وسلم باندې درود استوي. او څوک چې په الله تعالی باندې مقبول ایمان راوړي نو هغه به په نبي کریم صلی الله علیه وسلم باندې هم ایمان راوړي او په نبوت به یې اعتراف کوي. لنډه دا چې د قیامت تر ورځې پورې په اذان او خطبو او همدارنګه په نورو مجالسو کې د الله تعالی د نامه سره د نبي کریم صلی الله علیه وسلم نوم هم یادیږي(۱).

۴- د دعا غوښتلو پر وخت: د دعا غوښتلو پر وخت د درود ویلو درې مرتبې دي: لومړی دا چې د دعا د غوښتلو څخه مخکې درود وویل شي. دوهمه دا چې د دعا په شروع او آخر کې درود وویل شي او درېیمه دا چې د دعا په شروع، منځ او آخر کې درود وویل شي، او په دغه اړه باندې مختلف احادیث مبارکه هم رانقل دي(۲).

عن فضالة بن عبيد، يقول: سمع النبي صلى الله عليه وسلم رجلا يدعو في صلاته فلم يصل على النبي صلى الله عليه وسلم، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: عجل هذا، ثم دعاه فقال له أو لغيره: إذا صلى أحدكم فليبدأ بتحميد الله والثناء عليه، ثم ليصل على النبي صلى الله عليه وسلم، ثم ليدع بعد بما شاء(۳). رواه الترمذي.

ژباړه: د فضالة بن عبید رضی الله څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم د یو سړي دعا واورېده چې په لمانځه کې یې کوله او په رسول الله صلی الله علیه وسلم یې درود ونه ویلو، نو رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: دغه سړي تیزي او عجله وکړه، بیا یې راوغوښت او ده ته یا یې بل چا ته وفرمایل: کله چې یو له ستاسو څخه لمونځ وکړي بیا دې د الله تعالی حمد او ثناء ووایي، له هغه وروسته دې په رسول الله صلی الله علیه وسلم درود ووایي او بیا چې څه دعا غواړي ودې کړي.

عن عمر بن الخطاب، قال: إن الدعاء موقوف بين السماء والأرض لا يصعد منه شيء، حتى تصلي على نبيك صلى الله عليه وسلم(۴). رواه الترمذي.

ژباړه: له حضرت عمر رضی الله عنه څخه روایت دی چې دعاء تر هغه پورې د اسمان او ځمکې ترمنځ بنده پاتې وي او هیڅ شی ترېنه نه پورته کېږي، تر څو چې په خپل نبي، صلی الله علیه وسلم درود ونه وایي.

عَن سعيد بن الْمسيب قَالَ: مَا من دَعْوَة لَا يُصَلِّي على النَّبِي صلى الله عليه وسلم قبلهَا إِلَّا كَانَت معلقَة بَين السَّمَاء وَالْأَرْض(۵).

ژباړه: د سعید ابن المسیب رحمه الله څخه روایت دی، فرمایي: هیڅ داسې دعا نشته چې د هغې څخه مخکې په رسول الله صلی الله علیه وسلم درود ونه ویل شي مګر هغه به ترلې وي په مینځ د اسمان او ځمکې کې.

۵کله چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم نوم مبارک ذکر شي: عن أبي هريرة رضی الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: رغم أنف رجل ذكرتُ عنده، فلم يصلّ عليّ(۶). رواه الترمذي.

ژباړه: د ابو هریرة رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: د هغه سړي دې پوزه په خاورو سپېره شي د چا په وړاندې چې زما نوم ذکر شي او دی په ما باندې درود ونه وایي.

۱- عزيز التفاسير، ج ۱۳، ص ۱۷۵، دار الكنوز العلمية.

۲- جلاء الأفهام في فضل الصلاة و السلام على خيرالأنام ﷺ، الباب الثالث, ص ۴۴۵، دار عالم الفوائد للنشر والتوزيع.

۳- سنن الترمذي، ج ۵، ص ۵۱۷، ت شاكر، ح ۳۴۷۷، شركة مكتبة و مطبعة مصطفى البابي الحلبي – مصر.

٤- سنن الترمذي، ج ۲، ص ۳۵۶، ت شاكر، ح ۴۸۶، شركة مكتبة و مطبعة مصطفى البابي الحلبي – مصر.

۵- خصائص الكبرى لجلال الدين السيوطي، ج ۲، ص ۴۵۶، دار الكتب العلمية – بيروت.

٦- رياض الصالحين، كتاب الصلاة على رسول الله ﷺ، ص ۴۶۲، ح ۱۳۹۸، مكتبة البشرى كراتشي.

عن علی رضی الله عنه قال: قال رسول الله صلی الله علیه وسلم: البخیل من ذکرتُ عنده، فلم یصلّ علیّ. رواه الترمذي (۱).

ژباړه: د علی رضی الله څخه روایت دی چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: بخیل هغه څوک دی چې (زما نوم د ده په حضور کي) واخیستل شي او هغه په ما باندې درود (صلی الله علیه وسلم) و نه وایي.

۲- **د اذان څخه وروسته**: عن عبدالله بن عمرو بن العاص أنه سمع النبی صلی الله علیه وسلم یقول: اذا سمعتم المؤذن فقولوا مثل ما یقول، ثم صلّوا علیّ، فانه من صلی علیّ صلاةً، صلی اللهُ علیه بها عشراً...(۲)

رواه مسلم. ژباړه: د عبدالله بن عمرو بن العاص رضی الله عنه څخه روایت دی چې له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه یې اوربدلي، چې فرمایل یې: کله چې د مؤذن غږ واورئ نو ووایئ هغسې الفاظ چې مؤذن یې وایي، بیا په ما باندې درود ووایئ، ځکه چې څوک په ما باندې یو ځل درود ووایي، الله تعالی په هغه باندې لس ځله درود وایي (رحمتونه پرې نازلوي).

۷- **مسجد ته د داخلېدو پر مهال**: عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم قَالَتْ: كَانَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ يَقُوْلُ: بِسْمِ اللهِ، وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُوْلِ اللهِ، اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذُنُوْبِيْ، وَافْتَحْ لِيْ أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ. وَإِذَا خَرَجَ قَالَ: بِسْمِ اللهِ، وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُوْلِ اللهِ، اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذُنُوْبِيْ، وَافْتَحْ لِيْ أَبْوَابَ فَضْلِكَ (۳).

ژباړه: د فاطمة بنت رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه روایت دی، فرمایي: د رسول الله صلی الله علیه وسلم عادت وو چې کله به مسجد ته داخلېدلو نو ویل به یې: شروع کوم په نوم د الله، سلام دې وي په رسول الله، اي الله ته ماته زما د ګناهونو مغفرت وکړه، او د خپل رحمت دروازې دې راته خلاصې کړه. او کله به چې راوتلو نو ویل به یې: شروع کوم په نوم د الله، سلام دې وي په رسول الله، اي الله ته ماته زما د ګناهونو مغفرت وکړه، او د خپل فضل دروازې دې راته خلاصې کړه.

۸- **د رسول الله صلی الله علیه وسلم د قبر مبارک د زیارت پر وخت**: عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِيْنَارٍ، أَنَّهُ قَالَ: رَأَيْتُ عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ يَقِفُ عَلَى قَبْرِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، فَيُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، وَيدعولأَبِي بَكْرٍ، وَعُمَرَ رضي الله عنهما(۴).

ژباړه: د عبد الله بن دینار څخه روایت دی، فرمایي: ما عبدالله ابن عمر رضی الله عنهما ولیده چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم قبر مبارک سره ولاړ وو، په رسول الله صلی الله علیه وسلم یې درود وویل او ابوبکر الصدیق او عمر فاروق رضی الله عنهما ته یې دعا وکړه.

۹- **د جُمعې په ورځ**: په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې درود ویل په هره ورځ او هر وخت کې غوره او بهتر عمل دی، لیکن د جُمعې په ورځ بیا خاص فضیلت او ثواب لري.

عَنْ أَوْسِ بنِ أَوْسٍ رضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ مِنْ أَفْضَلِ أَيَّامِكُمْ يَوْمَ الجُمُعَةِ، فَأَكْثِرُوا عَلَيَّ مِنْ صَلَاتِكُمْ فِيْهِ، فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ مَعْرُوْضَةٌ عَلَيَّ...(۵).

ژباړه: د اوس بن اوس رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: بېشکه ستاسې له غوره ورځو څخه د جُمعې ورځ ده نو بیا په دې ورځ پر ما باندې زیات درود ووایاست ځکه ستاسې درود ماته را رسیږي.

۱- رياض الصالحين، كتاب الصلاة على رسول الله ﷺ، ص۴۶۳، ح۱۴۰۱، مكتبة البشرى كراتشي.

۲- صحيح المسلم، كتاب الصلاة، ج ۲، ص ۲۲۶، ح ۸۴۹، مكتبة البشرى كراتشى.

۳- مصنف ابن أبي شيبة، ج ۳، ص ۲۴۳، ت الشثري، دار كنوز اشبيليا للنشر و التوزيع الرياض.

٤- موطأ امام مالک، رواية أبي مصعب الزهري، ج ۱، ص ۱۹۶، مؤسسة الرسالة – بيروت.

۵- رياض الصالحين، كتاب الصلاة على رسول الله ﷺ، ح ۱۳۹۷، ص ۴۶۲، مكتبة البشرى كراتشى.

عَن أنس قَالَ: قَالَ رَسُول الله صلى الله عليه وسلم: أَكْثِرُوا الصَّلَاة عَلَيّ فِي يَوْم الْجُمُعَة وَلَيْلَة الْجُمُعَة فَمن فعل ذَلِك كنت لَهُ شَهِيدا أَو شافعا يَوْم الْقِيَامَة (۱).

ژباړه: د انس رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: په ما باندې د جُمعې په ورځ او د جُمعې په شپه کې زیات درود وایئ، او هر هغه چا چې داسې وکړو نو زه به د قیامت په ورځ وم د ده لپاره شاهدي ویونکی یا شفاعت کوونکی.

۱۰- **د غم، مصیبت او د مغفرت غوښتلو پر وخت**: عَنْ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ، قَالَ: قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللهِ! إِنِّيْ أُكْثِرُ الصَّلَاةَ عَلَيْكَ، فَكَمْ أَجْعَلُ لَكَ مِنْ صَلَاتِيْ؟ فَقَالَ: مَا شِئْتَ، قُلْتُ الرُّبُعَ؟ قَالَ مَا شِئْتَ، فَإِنْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ، قُلْتُ النِصْفَ؟ قَالَ: مَا شِئْتَ، فَإِنْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ، قُلتُ فَالثُلُثَيْن؟ قَال: مَا شِئْتَ، فَانْ زِدْتَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ. قُلْتُ أَجْعَلُ لَكَ صَلَاتِيْ كُلَّهَا؟ قَالَ: إِذاً يُكْفَى هَمُّكَ، وَ يُكَفِّرُ لَكَ ذَنْبُكَ (۲). رواه الترمذي.

ژباړه: له أبيّ ابن کعب رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم ته مې وویل چې زه په تا باندې درود زیات وایم نو د خپل ذکر څویمه حصه درود وګرځوم؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: څومره دې چې خوښه وي. ما وویل چې څلورمه حصه؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل چې څومره دې چې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: نیمه حصه؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: څومره دې چې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: په درې حصو کې دوه حصې؟ رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل چې څومره دې خوښه وي، که چېرته یې ډیر کړې نو ستا دپاره بهتر دی. ما وویل: نو ټول ذکر مې په تا باندې درود ګرځوم. رسول الله صلی الله علیه وسلم وویل: نو بیا دا (درود ویل) ستا د فکرونو څخه د خلاصون او د ګناهونو د بښلو لپاره بس دی.

۱۱- **د ورځې په شروع او اخر کې**:

عَن ابي الدَّرْدَاء قَالَ: قَالَ رَسُول الله صلى الله عليه وسلم: مَنْ صَلَّى عَلَيّ حِين يصبح عشرا وَحين يُمْسِي عشرا أَدْرَكته شَفَاعَتِي يَوْم الْقِيَامَة. (۳)

ژباړه: د ابو درداء رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: هر هغه چا چې د سهار په مهال په ما باندې لس ځله درود ووایل او د مابنام پر مهال یې لس ځله ووایل، نو زما د قیامت په ورځ زما شفاعت ورته ورسېدلو، یعني زه به یې د قیامت په ورځ شفاعت کووم.

په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې د درود نه ویلو نقصانات

هر هغه کس چې په رسول الله صلی الله علیه وسلم باندې درود نه وایي یقیناً چې ډیر بد بخت او بد نصیب مسلمان به وي او د ډیرو برکتونو او نعمتونو څخه به محروم وي. داسې کس چې د هغه په وړاندې د رسول الله صلی الله علیه وسلم نوم ذکر شي او دی درود ونه وایي نو جبریل علیه السلام او رسول الله صلی الله علیه وسلم دواړو دغه کس ته یو ډول بد دعایي هم کړې ده. ځکه چې د ابو هریرة رضی الله عنه څخه روایت دی چې یوه ورځ رسول الله صلی الله علیه وسلم منبر ته وخوت او درې ځله یې (آمین) وویلو، نو پوښتنه تربنه وشوه چې ای د الله رسوله! داسې خو تاسې مخکې نه کول، نو رسول الله صلی الله علیه وسلم

۱- خصائص الكبرى لجلال الدين السيوطي، ج ۲، ص ۴۵۶، دار الكتب العلمية – بيروت.

۲- مشكوة المصابيح، كتاب الصلاة، باب الصلاة على النبى ﷺ و فضلها، ج ۱، ص ۵۳۵، ح ۹۲۹، مكتبة البشرى كراتشي.

۳- جلاء الأفهام في فضل الصلاة و السلام على خيرالأنام ﷺ، الباب الثالث, ص ۴۹۵، دار عالم الفوائد للنشر والتوزيع.

وفرمايل: ماته جبريل عليه السلام وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، په چا چې د رمضان مياشت راشي او بيا هم هغه ته مغفرت ونشي، نو ما وويل آمين، بيا يې وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، څوک چې خپل دواړه مور او پلار او يا يو د دوی څخه د دوی په سپينږيريتوب کې ومومي او (د هغوی د خدمت او خيال ساتلو له امله) د جنت د داخلېدو وړ نشي، نو ما وويل: آمين، بيا يې وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، د چا په مخکې کې چې ستا نوم ذکر شي او دی په تا درود ونه وايي، ما وويل: آمين(۱).

همدارنکه په يو بل حديث مبارک کې چې د محمد بن علی څخه روايت دی، فرمايي: رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل: مَنْ نَسِيَ الصَّلَاةَ عَلَيَّ، فَقَدْ خَطِئَ طَرِيقَ الْجَنَّةِ (۲).

ژباړه: هر هغه چا چې په ما باندې درود ويل هير کړل نو بيشکه چې د جنت د تلو لارې غلطه کړه.

لکه څرنګه چې رسول الله صلی الله عليه وسلم مونږ ته د دې حق او مقدس دين په رارسولو کې بې شماره تکليفونه او سختۍ ګاللې دي، همدارنګه غير له دې څخه د هغه ﷺ مهرباني او شفقت ته چې د خپل أمت په وړاندې يې درلودلو ځير شو نو راته جوته به شي چې د رسول الله صلی الله عليه وسلم د احسانونو بدله مونږ کله هم نشو پوره کولای. خو بيا هم بايد چې هر مسلمان تر خپلې وسې پورې کوشش وکړي د هغه په راوړي دين باندې عمل وکړي، د هغه اوامر ومني او له څه شي څخه يې چې منعه کړي ځان ورڅخه وساتي، او کوشش وکړي چې په هغه ﷺ باندې زيات درود ووايي، ځکه دا به يو ډول وفا هم وي چې له رسول الله صلی الله عليه وسلم سره کيږي. په يو حديث مبارک کې رانقل دي چې د قتادة رضی الله عنه څخه روايت دی، رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايي:

مِنَ الْجَفَاءِ أَنْ أُذْكَرَ عِنْدَ الرَّجُلِ فَلَا يُصَلِّي عَلَيَّ(۳).

ژباړه: دا هم د بې وفايي څخه ده، کله چې زما نوم د يو کس په وړاندې ذکر شي او هغه په ما باندې درود ونه وايي.

---

۱ حديث أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي صلى الله عليه وسلم، أنه صعد المنبر فقال: آمين، آمين، آمين، فقيل له يارسول الله، ماكنت تصنع هذا؟ فقال: "قال لي جبريل رغم أنف عبد دخل عليه رمضان ولم يغفر له، فقلت: آمين، ثم قال: رغم أنفه عبد أدرك أبويه أو أحدهما الكبر لم يدخل الجنة، فقلت: آمين ثم قال: رغم أنف عبد ذكرت عنده فلم يصل عليك، فقلت: آمين. حقوق النبي صلى الله عليه وسلم على أمته في ضوء الكتاب والسنة، ج ۲، ص ۵۴۱، الناشر: أضواء السلف – الرياض

۲- عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَابْنِ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: مَنْ نَسِيَ الصَّلَاةَ عَلَيَّ، فَقَدْ خَطِئَ طَرِيقَ الْجَنَّةِ. مصنف عبدالرزاق، ج ۲، ص ۵۰۱، ح ۳۲۲۷، ط التأصيل الثانية، الناشر دار التأصيل.

۳- عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ قَتَادَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: "مِنَ الْجَفَاءِ أَنْ أُذْكَرَ عِنْدَ الرَّجُلِ فَلَا يُصَلِّي عَلَيَّ". مصنف عبدالرزاق، ج ۲، ص ۵۰۱، ط التأصيل الثانية، الناشر: دار التأصيل

عدل او انصاف

عدل په لغت کې په کارونو کې میانه روی ته وایي کوم چې د ظلم ضد دی.

په اصطلاح کې په خپلو ځایونو، وختونو، طریقو، اندازو کې پرته له کوم زیاتوالي او کم والي، وړاندې والي او شاته والي څخه د چارو او وسایلو کارونې ته عدل ویل کیږي.

په تفسیر معارف کې د ابن عربي رَحِمَهُ اللّٰهُ څخه د عدل معنی داسې رانقل ده: د عدل اصل معنی د برابرۍ کولو ده، چې بیا په مختلفو نسبتونو سره د ده مطلب مختلف کیږي مثلاً:

لومړی مطلب د عدل دا دی چې انسان د خپل نفس او د خپل رب په مینځ کې د عدل رویه کوي نو د دې معنی به دا شي چې د الله تعالی حق د خپل نفس په لذت او د هغه رضا حاصلول په خپلو خواهشاتو مقدم وګڼي او د هغه د احکامو په منلو کې د هغه د منع شوو او حرام شوو څخه مکمل ځان وساتي.

دوهم مطلب د عدل دا دی چې د خپل نفس او ټول مخلوق په مینځ کې د عدل رویه کوي. د ټول مخلوق سره د خیر خواهۍ او همدردۍ معامله کوي او په څه وړه یا لویه معامله کې د چا سره خیانت نه کوي، د ټولو خلکو لپاره له خپل ځان څخه د انصاف مطالبه کوي، یو انسان ته هم د ده له قول او فعل څخه ازار ونه رسیږي.

دریم مطلب د عدل دا دی چې د دوو ډلو تر منځ د انصاف فیصله وکړي، کله چې دوه فریقه د خپلې معاملې فیصله ده ته راوړي نو دی دې ورته د حق فیصله وکړي.

څلورم مطلب د عدل دا دی چې د افراط او تفریط څخه ځان وساتي او په هر څه کې میانه روي وکړي[1].

الله تعالی د خپل عدل په هکله فرمایي:

﴿وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَّعَدْلًا ۚ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمٰتِهٖ ۚ وَهُوَ السَّمِيْعُ الْعَلِيْمُ﴾ سورة الأنعام، آية (۱۱۵).

. ژباړه: ستا د رب خبره د ریښتینوالي او انصاف په اعتبار سره کامله ده هیڅوک د هغه حکمونه بدلولی نه شي او هغه هر څه اوري او په هر څه پوهیږي. همدارنګه په بل آیت مبارکه کې فرمایي:

﴿إِنَّ اللّٰهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسٰنِ وَإِيتَآئِ ذِي الْقُرْبٰى وَيَنْهٰى عَنِ الْفَحْشَآءِ وَالْمُنكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ﴾ سورة النحل، آية (۹۰).

ژباړه: بېشکه الله جَلَّ جَلَالُهُ امر کوي په عدل سره او په احسان کولو سره او په ورکړې سره خاوندانو د خپلوي ته او منع کوي له قبیحه وو کارونو څخه او له بدو کارونو او له سرکشي څخه، پند درکوي تاسې ته (په دغو اوامرو، نواهیو سره) لپاره د دې چې تاسې پند واخلئ.

حضرت عبدالله ابن عباس رضی الله عنه فرمایي چې د قرانکریم د ټولو څخه جامع ترین آیت په سورة النحل کې همدغه پورته ذکر شوی آیت دی. همدارنګه د حضرت اکثم بن صیفي رضی الله عنه د ایمان راوړلو سبب هم همدغه آیت دی. امام ابن کثیر د حدیثو د حافظ ابو یعلی په کتاب معرفة الصحابة کې په سند سره دا واقعه نقل کړې ده چې اکثم بن صیفي رضی الله عنه د خپل قوم سردار وو، کله چې ده ته د نبي کریم صلی الله علیه وسلم د نبوت دعوه او د اسلام د اشاعت خبر ورسېدلو نو ده اراده وکړه چې د نبي کریم صلی الله علیه وسلم خدمت کې حاضر شي، مګر د قوم خلکو ورته وویل چې ته زمونږ د ټولو مشریې، ستا په خپله تلل مناسب نه دي، اکثم وویل چې نه ده نو د قبیلې دوه تنه سړي یې غوره کړل چې هلته لاړ شئ او د حالاتو معاینه

۱- معارف القران، ج ۵، ص ۱۰۴، سورة النحل آية (۹۰)، مكتبة حنفية كانسي روډ كوئټه.

وکړئ. دا دواړه د نبی کریم صلی الله علیه وسلم په خدمت کې حاضر شول او عرض یې وکړ چې مونږ د اکثم بن صیفي له طرفه د دوو خبرو معلومولو لپاره راغلي یو چې هغه دوه خبرې دا دي: مَنْ أَنْتَ وَ مَا أَنْتَ؟ ته څوک یې او څه یې؟. رسول الله صلی الله علیه وسلم ورته وفرمایل: د اول سوال ځواب مو دا دی چې زه محمد صلی الله علیه وسلم د عبدالله زوی یم او د دوهم سوال ځواب دا دی چې زه د الله تعالی بنده او د هغه رسول یم. د دې څخه وروسته یې سورة النحل دا آیت تلاوت کړ، ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ...﴾، دواړو قاصدانو غوښتنه وکړه چې دا آیت بیا تکرار کړي، رسول الله صلی الله علیه وسلم تر هغه پورې تکرارولو چې دوی یاد کړو.

کله چې استازي بیرته اکثم بن صیفي ته راغلل، ورته یې وویل چې مونږ په اول سوال کې دا غوښتل چې د ده نسب معلوم کړو، نو ده ﷺ یوازې د پلار په نوم کفایت وکړ او مخکې نسب یې بیان نکړ، خو بیا کله چې مو د نورو خلکو څخه پوښتنه وکړه نو معلومه شوه چې د ډیر لوی نسب یو شریف سړی دی. او بیا دې استازیو وویل چې محمد صلی الله علیه وسلم مونږ ته څو کلمات هم اورولي دي، هغه مونږ بیانوو. ذکر شوی آیت یې اکثم بن صیفي ته واورولو، د ایت اوربدلو سره سم اکثم بن صیفي وویل: د دې څخه معلومیږي چې دوی د مکارمو اخلاقو هدایت کوي او د بدو او رذیلو اخلاقو څخه منع کوي، تاسې ټول د ده په دین کې ډیر ژر داخل شئ چې تاسې د نورو خلقو څخه مخکې او وړاندې شئ، او وروسته تابع جوړ نشئ[1].

همدارنګه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي:

إِنَّ الْمُقْسِطِينَ عِنْدَ اللَّهِ عَلَى مَنَابِرَ مِنْ نُورٍ عَنْ يَمِينِ الرَّحْمَنِ وَكِلْتَا يَدَيْهِ يَمِينٌ الَّذِينَ يَعْدِلُونَ فِي حُكْمِهِمْ وَأَهْلِيهِمْ وَمَا وَلُوا (۲).

ژباړه: بیشکه مقسطین (عادل خلک) به د الله تعالی په نزد د هغه ښي طرف ته د نور پر منبرونو قرار لري، او د الله تعالی دواړه لاسونه ښي دي (ځنګه چې د هغه له شان سره ښایي)، هغه کسان چې (په ورسپارل شوي) حکم او مسئولیت کې او د خپل اهل او ولایت کې د عدالت رعایت کوي. همدارنګه په یو بل حدیث مبارک کې چې د ابو هریرة رضی الله څخه روایت دی، رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایي:

سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ،...(۳)

ژباړه: اووه کسان به د قیامت په ورځ د الله تعالی د سیوري لاندې وي داسې چې په هغه ورځ غیر د هغه له سیوري څخه بل سیوری نشته،(یو د هغو څخه) عادل حاکم دی.

په اسلام کې عدل او انصاف یو ځانګړی مقام لري. یقیناً چې د الله تعالی له لوري د پیغمبرانو او آسماني کتابونو د نزول د اهدافو څخه یو هدف د عدل قایمول هم دي، الله تعالی په خپل مقدس کتاب کې فرمایي:

۱- معارف القران، ج ۵، ص ۱۰۲-۱۰۳، سورة النحل آیة (۹۰)، مکتبة حنفیة کانسي روډ کوئټه.

۲ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَمْرٍو، عَنْ عَمْرِو بْنِ أَوْسٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: إِنَّ الْمُقْسِطِينَ عِنْدَ اللَّهِ عَلَى مَنَابِرَ مِنْ نُورٍ عَنْ يَمِينِ الرَّحْمَنِ وَكِلْتَا يَدَيْهِ يَمِينٌ الَّذِينَ يَعْدِلُونَ فِي حُكْمِهِمْ وَأَهْلِيهِمْ وَمَا وَلُوا. مصنف ابن ابي شيبة، ج ۷، ص ۳۹، ح ۳۴۰۳۵، ت الحوت، مكتبة الرشد – رياض

۳ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنِي خُبَيْبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: (سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ، وَشَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَرَجُلَانِ تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيْهِ، وَرَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَجَمَالٍ، فَقَالَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ، أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا، فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ. صحيح البخاري، ج ۱، ص ۲۳۴، ح ۶۲۹، ت البغا، دار ابن كثير، دار اليمامة – دمشق.

﴿لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ﴾ سورة الحديد، آية (۲۵).

ژباړه: یقیناً چې مونږ خپل پیغمبران له خپلو روښانه او څرګندو هدایاتو سره ولیږل او له هغوی سره مو کتاب او تله نازل کړي وو، تر څو په خلکو کې عدل قایم شي.

د مشرۍ او مسؤلیت هغه که د کور په سطحه وي یا د ولس او هیواد په سطحه بنیاد یې عدل او انصاف دی. خلکو ته د اسلامي شریعت مطابق حقوق ورکول، د هغوی تر مینځ د اسلامي شریعت تر هداياتو لاندې فیصله کول او د ظلم او زیاتي څخه مخنیوی کول دي. په دغه اړه الله تعالی فرمایي:

﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَن تُؤدُّواْ الأَمَانَاتِ إِلَى أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُم بَيْنَ النَّاسِ أَن تَحْكُمُواْ بِالْعَدْلِ إِنَّ اللَّهَ نِعِمَّا يَعِظُكُم بِهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا﴾ سورة النساء، آية (۵۸).

ژباړه: بېشکه الله تعالی تاسې ته حکم کوي چې امانتونه د هغو څښتنانو ته و سپارئ او کله چې د خلکو تر مینځ فیصله کوئ په عادلانه ډول فیصله وکړئ، بې شکه الله تعالی تاسې ته په ښه شي پند او نصیحت در کوي. بېشکه الله اوریدونکی، لیدونکی دی.

همدارنګه الله تعالی مونږ ته په خپلو معاملاتو کې هم د عدل او انصاف هدایت کوي، اګر که هغه د خپل دښمن سره هم وي خو باید چې د انصاف څخه کار واخیستل شي. الله تعالی فرمایي:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوَّامِينَ لِلَّهِ شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ وَلا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَآنُ قَوْمٍ عَلَى أَلَّا تَعْدِلُوا اعْدِلُوا هُوَ أَقْرَبُ لِلتَّقْوَى وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ﴾ سورة المائدة، آية (۸).

ژباړه: ای مؤمنانو! د الله تعالی د پاره په انصاف ګواهي ورکونکي شئ او د کوم قوم د دښمنۍ په وجه انصاف مه پریږدئ عدل کوئ دا خبره ډیره نږدې ده تقوی ته او ویره کوئ له الله نه او کوم اعمال چې تاسې یې کوئ الله تعالی په هغه باندې ښه خبر دی.

هغه څه چې د هرې ټولنې، هرې پاچاهۍ او هر واکمن د واکمنۍ د بقا لپاره اړین او ضروري دي، هغه عدالت دی، که عدالت ختم شي، نو نه هغه ټولنه پاتې کېدای شي، نه هغه امپراتورۍ او نه د هغه واکمن واکمني پاتې کېدای شي. زمونږ په دین کې په ټولنیزو لارښوونو کې عدالت ته ډېر ارزښت ورکړل شوی دی. دا عدل او انصاف باید حاکم د خپل رعیت لپاره وکړي او د رعیت لپاره دا اړینه ده چې په خپل منځ کې عدل او انصاف وساتي. عدل کول د الله تعالی د نږدې والي او د محبت وسیله ده او الله تعالی عدل کوونکي خوښوي(۱).

رسول الله ﷺ پخپله د عدل او انصاف د لوړتیا لپاره هلې ځلې کولې. د سیرت په کتابونو کې لیکل شوي، چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم له رسالت څخه مخکې د مکې خلکو په خپل منځ کې یو ټرون وکړ چې د عدل او انصاف د ټینګولو هڅه به کوو او د مظلومانو ملاتړ به کوو، چې رسول الله صلی الله علیه وسلم هم په دې معاهدې کې ؤ او دا ټرون د (حلف الفضول) په نوم یادیده، دا ټرون د عبدالله بن جدعان په کور کې وشو او په هغه کې لیکل شوي وو: مونږ ټول د مظلوم د ملاتړ ژمنه کوو او د مظلوم سره مرسته کوو، تر څو د مظلومانو ملاتړ وشي او خپل حقونه ترلاسه کړي(۲).

د حضرت عمر بن الخطاب رضی الله عنه عدل او انصاف د اسلامي تاریخ یو دایمي فصل او دایمي موضوع ده، چې د عدالت په تله او ترازو کې یې مالدار او غریب، بادار او غلام، دوست او دښمن توپیر نه درلود بلکه ټول یو شان وو. حضرت

۱- سورة الحجرات، آية (۹): ﴿وَأَقْسِطُوٓاْ إِنَّ ٱللَّهَ يُحِبُّ ٱلْمُقْسِطِينَ﴾.

۲- ابن هشام، ج ۱، ص ۱۱۳ - ۱۳۴.

حسن وايي چې د يوې زنانه خاوند ورک شوی ؤ او هغې ته به يو کس تلو راتلو، په حضرت عمر رضی الله عنه دا خبره بده ولګېده، حضرت عمر رضی الله عنه د هغې د راغوښتلو دپاره يې يو سړی وليږلو، هغه سړی ورغلو او ورته يې وويل چې حضرت عمر رضی الله عنه ته ورشه هغه دې غواړي. هغې وويل های زما تباهۍ، د حضرت عمر زما سره څه کار دی، بيا د کور څخه اووتله، په داسې حال کې چې حامله هم وه. په لار کې د حضرت عمر رضی الله عنه د غوښتلو د وېرې څخه يې د خپل وخت څخه مخکې د ماشوم د پيدا کېدلو درودونه پيدا شول، بيا يو کور ته لاړه، هلته يې ماشوم پيدا شو او د دوه ځله ژړا کولو څخه وروسته مړ شو. حضرت عمر رضی الله عنه د صحابه کرامو سره مشوره وکړه چې زما د راغوښتلو له امله د ښځې ماشوم د وخت څخه مخکې پيدا او بيا مړ شو، نو آيا د دغه ماشوم په مرګ سره په ما باندې څه شی شرعاً لازميږي که نه؟

بعضي صحابه کرامو رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ وويل چې په تا باندې هيڅ نه لازميږي ځکه چې ته د مسلمانانو خليفه يې او له دې وجې نه ستاسو په ذمه دی چې ته دوی ته ادب وښايې. که څه کمي پکښې وويني نو دوی ته خامخا را وغواړه او زورنه ورکوه. حضرت علی رضی الله عنه غلی ؤ، عمر رضی الله عنه د هغه طرف ته متوجه شو او ورته يې وويل: چې په دغه باره کې ستا څه نظر دی؟ علي رضی الله عنه ورته وويل که چېرې دغه خلکو دا خبره د کوم دليل څخه پرته د خپلې رايې له مخې کړې وي نو دوی غلطه کړې او که چېرې دوی دا خبره ستا د خوشحاله کولو لپاره کړې وي نو دوی تاسره خير خواهي نده کړې. زما رايه دا ده چې د دې ماشوم ديت ورکړې، ځکه چې ستا په راغوښتلو سره ضايع شوی دی. عمر رضی الله عنه علی رضی الله عنه ته حکم وکړو چې د ماشوم ديت د ټولو قريشو څخه واخله، ځکه چې دا قتل په خطايي سره شوی دی(۱).

زمونږ دين هر انسان ته د عدالت او د ژوند په هر ډګر کې د عدل او انصاف امر کوي (له ستر حاکم څخه نيولې تر هغه کس پورې چې د يوه يا دوو کسانو پر وړاندې مسوول وي). هغه که د خبرو اترو په بڼه، د قضاوت په بڼه او يا که په بل هر ډول وي. له همدې امله رسول الله صلی الله عليه وسلم د داسې خلکو لوی فضيلت بيان کړی، د صحيح مسلم په روايت کې راغلي چې رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايلي: هغه څوک چې عادل وي، هغوی به د قيامت په ورځ د الله تعالی په ښي اړخ کې د رڼا په منبرونو کې وي(۲).

د عدل ډير مظاهر دي چې په هغه کې مسلمان معلوميږي مثلا:

۱- د الله تعالی سره عدل يعنی د ده سره په عبادت او په صفاتو کې شريک ونه نيسي د ده اطاعت وکړي. او د نافرمانۍ څخه يې ځان وساتي، د الله تعالی حقونه وپيژني او اداء يې کړي، د ده شکر ادا کړي او د ناشکرۍ څخه يې ځان وساتي.

۲ - د خلګو په فيصلو کې انصاف وکړي، يعنی هر حق والا ته خپل حق ورسيږي.

۳ - په خبرو کې عدل يعنی درواغ ونه وايي د کذب او باطل څخه احتراز وکړي او د حقيقت خلاف خبرو ته په زړه کې ځای ورنکړي.

۴- په عقائدو او نظرياتو کې عدل يعنی حق او رښتيا تسليم کړي.

۵- په مصرف کې عدل په دې ډول دی چې له حد او ضرورت څخه زيات لګښت ونکړي او نه بخل وکړي. ځکه الله تعالی فرمايي: ﴿وَلَا تُبَذِّرْ تَبْذِيرًا﴾ سورة الاسراء، آية (۲۶).

۱- اخرجه عبدالرزاق و البيهقي، كذا في كنز العمال، ج ۷، ص ۳۰۰.

۲- حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَمْرٍو، عَنْ عَمْرِو بْنِ أَوْسٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: إِنَّ الْمُقْسِطِينَ عِنْدَ اللَّهِ عَلَى مَنَابِرَ مِنْ نُورٍ عَنْ يَمِينِ الرَّحْمَنِ وَكِلْتَا يَدَيْهِ يَمِينٌ الَّذِينَ يَعْدِلُونَ فِي حُكْمِهِمْ وَأَهْلِيهِمْ وَمَا وَلُوا. مصنف ابن ابي شيبة، ج ۷، ص ۳۹، ح ۳۴۰۳۵، ت الحوت، مكتبة الرشد – رياض.

ژباړه: او اسراف مه کوه په اسراف کولو سره. او همدارنګه په بل آیت کریمه کې فرمایي: ﴿وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَىٰ عُنُقِكَ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلَّ الْبَسْطِ...﴾ سورة الاسراء، آية (۲۹).

ژباړه: او مه ګرځوه لاس خپل تړلی شوی تر غاړې د تا پورې (یعني بخل او شومتیا مه کوه) او مه یې غوڅوه په غوڅولو سره (یعني اسراف هم مه کوه).

د حاکم عدل او انصاف د رعیت په وړاندې

عمر بن عبد العزیز چې کله خلیفه شو نو حسن بصری رحمه الله ته یې خط ولیکلو، په خط کې یې غوښتنه ترېنه وکړه چې د عادل امام څه اوصاف راته ولیکه، حسن بصري رحمه الله د عادل امام په اوصافو کې لاندې څو صفات ورته ولیکل:

۱- اي امیر المؤمنینه پوه شه، عادل امام الله تعالی د هر کوږ سړي لپاره سموونکی، او د هر ظالم لپاره یې سمې لارې ته رابلونکی ګرځولی ده. او د هر فاسد لپاره یې اصلاح کوونکی او د هر ضعیف لپاره یې قوي کوونکی، او د هر مظلوم سره یې انصاف کوونکی ګرځولی دی.

۲- د عادل امام مثال داسې ده لکه د اوښانو مهربانه شپون، چې خپلې رمې ته داسې ځای لټوي چې ښه خوراک پکې وکړي او د هلاکت ځای څخه یې ساتي. د لیوانو او داسې نورو وحشي ځناورو او همدارنګه دګرمۍ او یخنۍ د ضرر څخه یې ساتي.

۳- د عادل امام مثال د مهربانه پلار دی چې ماشومتوب کې خپلو اولادونو ته د رزق راوړلو کوشش کوي او کله چې لوی شي مادي او معنوي تربیت ورکوي، په ژوند کې مال ورته راګټي او له مرګ نه پس د مال ذخیره ورته پرېږدي.

۴- د عادل امام مثال د مور ده چې په خپل اولاد زړه سوانده او نرمي کوونکې وي، په تکلیف سره یې په خپله ګرځولی وي او په تکلیف سره یې زېږولی وي. په ماشومتوب کې یې پالنه کوي، د اولاد په بیخوبۍ سره دا بیخوبه وي او د اولاد په ارام سره دا ارامه وي. د ضرورت په وخت کې شیدې ورکوي چې ضرورت یې رفع شي ځینې جدا کوي یې. د اولاد په صحت خوشحاله او په مرض یې ناروغه وي.

۵- عادل امام د یتیمانو وصي وي، د مسکینانو لپاره د خزانې مثال لري چې هغوی استفاده ترېنه کولی شي، د صغیرانو تربیت یې کوي او د لویانو بوج په غاړه اخلي.

۶- عادل امام د زړه مثال لري، چې د زړه په جوړ والي سره ټول اعضاء جوړ وي او د زړه په فساد سره ټول اعضاء فاسد وي.

۷- عادل امام د الله سره د هغه د بندګانو وصل کوونکی دی، چې د الله کلام په خپله اوري او دوی ته یې ور اوروي، په خپله هم د الله احکامو ته متوجه کیږي او رعیت هم د الله احکامو ته منقاد او متوجه کوي. داسې امیر مه جوړېږه لکه یو غلام چې خپل مالک امانتګر ګرځولی وي او د خپل اهل او مال حفاظت پرې کوي، غلام مال ورته هلاک کړي، اهل او عیال ورته زیر او زبر کړي او اولاد ورته محتاج وګرځوي.

۸- بیشکه الله تعالی حدود او قصاص د دې لپاره نازل کړي چې خلک د ناوړه او فاحشو کارونو څخه منع کړي، نو که چیرته امیر او امام دغه کارونه کوي حدود او قصاص به پرې جاري کیږي، ځکه چې الله تعالی ده ته په دې امر کړی، نو که چیرې خپله دا عمل کوي نو په طریقه اولی سره باید چې لومړی په ده باندې عملي شي.

۹- ای امیر المؤمنینه د مرګ او د هغه څخه وروسته حالات درته یاد کړه، هغه وخت چې هیڅ دوستان او خپلوان به درسره نه وي، د هغه وخت لپاره توښه برابره کړه. ستا لپاره داسې کور دی چې له دغه دنیاوي کور څخه جلا دی، خپل دوستان به درنه جدا کیږي او یوائې به دې پرېږدي. هغه ورځ چې سړی به له خپل ورور، خپلې مور، خپل پلار، خپلې ښځې او خپل اولاد څخه تښتي.

۱۰- ای أمیر المؤمنینه! یاد کړه هغه ورځ چې له قبرونو څخه راپورته کړل شي او هغه څه چې په سینو کې دي ظاهر شي. نو اسرار ظاهر بدونکي دي او عملنامه نه پرېږدي واړه او لوی ګناهونه مګر حسابوي يې.

نو اوس ای امیر المؤمنینه! ته وخت لرې مخکې د أجل راتلو څخه، د ګمراهانو په شان فیصلې مه کوه، او له دوی سره د ظالمانو چلند مه کوه، او مستکبرین په مستضعفینو مه حاکموه. او دوکه دې نه کړي هغه خلک چې دوی د ځان خوشحالۍ ستا په سختۍ کې لټوي او دوی د دنیا نعمتونه او خوندونه حاصلوي او ستا د اخرت خوشحالۍ ورسره په اوبو لاهو کوي. نن ورځ خپل قدرت ته مه ګوره، بلکه د سبا ورځې (د مرګ څخه وروسته) قدرت ته دې وګوره. ته به د مرګ په پړو باندې ترڅ شوی يې او د الله تعالی په وړاندې به داسې ولاړ يې چې ټولې ملایکې، انبیاء او رسولان به موجود وي. او په هغه ورځ به ټولې څهرې هغه حی او قیوم ذات مخې ته ټیټې وي. که چیرې ما هغه څه نه وي درته رسولي کوم چې له ما څخه مخکې درته هوښیارانو رسولي نو ما در څخه خپل شفقت او خیر غوښتنه نه ده منع کړې. زما دغه لیک داسې وګڼه لکه چې ډاکټر خپل دوست ته ترخه او کریهه دوا ورکوی ځکه چې په هغه کې د ده عافیت او صحت ویني.سلامتیا او د الله تعالی رحمت او برکت دې وي پر تا باندې ای امیر المؤمنینه[1]. نن سبا باید چې زمونږ امیران په دغه پورتنیو صفتونو باندې ځان سمبال کړي تر څو د رعیت حقوق اداء کړای شي.

۱- کتب عمر بن عبد العزیز رضی الله عنه لما ولي الخلافة إلى الحسن بن أبي الحسن البصري أن یکتب إلیه بصفة الإمام العادل، فکتب إلیه الحسن رحمه الله: اعلم یا أمیر المؤمنین! إن الله جعل الإمام العادل قوام کل مائل، و قصد کل جائر، و صلاح کل فاسد، و قوة کل ضعیف، و نصفة کل مظلوم، و مفزع کل ملهوف. و الإمام العدل یا أمیر المؤمنین! کالراعي الشفیق علی إبله، الرفیق الذي یرتاد لها أطیب المرعی، و یذودها عن مراتع المهلکة، و یحمیها من السباع و یکنفها من أذی الحر و القر. والإمام العدل یا أمیر المؤمنین! کالأب الحافي علی ولده، یسعی لهم صغارا و یعلمهم کبارا، یکتسب لهم في حیاته، و یدخر بعد مماته. و الإمام العدل یا أمیر المؤمنین! کالأم الشفیقة البرة الرفیقة بولدها حملته کرها، و وضعته کرها، و ربته طفلاً، تسهر بسهره، و تسکن بسکونه، ترضعه تارة. و تفطمه أخری، و تفرح بعافیته و تغتم بشکایته. والإمام العدل یا أمیر المؤمنین! وصي الیتامی، و خازن المساکین، یُربّي صغیرهم، و یمون کبیرهم. و الإمام العدل یا أمیر المؤمنین! کالقلب بین الجوانح، تصلح الجوانح بصلاحه و تفسد بفساده. و الإمام العدل یا أمیر المؤمنین! هو القائم بین الله و بین عباده، یسمع کلام الله، و یُسمعهم، و ینظر إلی الله و یریهم، و ینقاد إلی الله، و یقودهم، فلا تکن یا أمیر المؤمنین! فیما ملکك الله کعبد التمنه سیده و استحفظه ماله، فبدد المال و شرد العیال فأفقر أهله، و فرق ماله، و اعلم یا أمیر المؤمنین إن الله أنزل الحدود لیزجر بها عن الخبائث، والفواحش فکیف إذا أتاها من یلیها؟ و أن الله أنزل القصاص حیاة لعباده فکیف إذا قتلهم من یقتص لهم؟ و اذکر یا أمیر المؤمنین الموت و ما بعده و قلة أشیاعك عنده وأنصارك علیه، فتزود له ولما بعده من الفزع الأکبر، واعلم یا أمیر المؤمنین أن لك منزلا غیر منزلك الذي أنت فیه، یطول فیه ثواؤك، و یفارقك أحباؤك یسلمونك في قعره فریدا وحیدا، فتزود له ما یصحبك ﴿یَوْمَ یَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِیهِ وَأُمِّهِ وَأَبِیهِ وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِیهِ﴾، و اذکر یا أمیر المؤمنین! ﴿إِذَا بُعْثِرَ مَا فِي ال الْقُبُورِ وَحُصِّلَ مَا فِي الصدور﴾ فالأسرار ظاهرة والکتاب ﴿لا یُغَادِرُ صَغِیرَةً وَلا کَبِیرَةً إِلَّا أَحْصَاهَا﴾ فالآن یا أمیر المؤمنین! وأنت في مهل قبل حلول الأجل وانقطاع الأمل، لا تحکم بحکم الجاهلین، ولا تسلك بهم سبیل الظالمین، ولا تسلّط المستکبرین علی المستضعفین، فإنهم لا یرقبون في مؤمن إلا و لا ذمة فتبوء بأوزارك و أوزار مع أوزارك، و تحمل أثقالك و أثقالاً مع أثقالك، و لا یغرنك الذین یتنعمون بما فیه بؤسك، و یأکلون الطیبات في دنیاهم بإذهاب طیباتك في آخرتك، لا تنظر إلی قدرتك الیوم، و لکن انظر إلی قدرتك غدًا، و أنت مأسور في حبائل الموت وموقوف بین یدي الله في مجمع من الملائکة والنبیین والمرسلین. ﴿وقد عَنَتِ الْوُجُوهُ لِلْحَيِّ الْقَيُّومِ﴾ إني یا أمیر المؤمنین! و إن لم أبلغ بعظتي ما بلغه أولوا النهی من قبلي، فلم آلك شفقة و نصحاً، فانزل کتابي کمداوی

د مأمور عدالت او انصاف د حاکم په وړاندې

د مأمور عدالت دا دی چې غیر د ګناه څخه نور په ټولو امورو کې د امیر اطاعت وکړي(۱). کوم کارونه چې د امیر له طرفه ورته سپارل کیږي ډیر په اخلاص یې سرته ورسوي. اسلامي نظام او خپل هیواد ته د خدمت نیت وکړي. کوم وخت چې د مأموریت لپاره ورته ټاکل شوی د هغه وخت پوره پابندي وکړي. د شریعت په چوکاټ کې د اداري اصولو کامل رعایت وکړي. خپل رسمي وخت په سپارل شویو کارونو باندې مصرف کړي. د بیت المال د مال سره لکه: میز، څوکۍ، کمپیوټر، قرطاسیه، موټر، اسلحه وغیره بې ځایه او د خپل شخصي هدف او کار لپاره استعمال نه کړي. د الله تعالی حقوقو ته پاملرنه وکړي لکه: په خپل وخت او په جماعت سره د لمانځه ادا کول. د اداري له خوا ورته په نظر کې نیول شویو دیني درسونو زده کول او په شوق ورته حاضرېدل. همدارنګه د الله تعالی د بندګانو حقوقو ته پاملرنه وکړي، لکه: د هغوی کارونه چې په اداري پوړي ټرلې وي په سمه توګه بغیر د ځنډولو څخه ورته سرته ورسوي.

د خاوند عدالت او انصاف د خپلې ښځې په مقابل کې

د ښځې په وړاندې د خاوند عدالت دا دی چې د خپلې وسع او توان په اندازه خوراک، څښاک او لباس ورته برابر کړي او د ناروغتیا په وخت کې یې تداوي وکړي. د مور، پلار او نږدې خپلوانو د زیارت څخه یې منع نه کړي. د هغې سره باید په ښکه رویه ژوند وکړي(۲)، په وړو وړو خبرو یې تهدید نه کړي. که چیرې کوم وخت څه مشکل مینځ ته راځي نو کوشش باید وکړي چې په نرمه لهجه ورته ووایي او د نورو خلکو په وړاندې ورته پیغور ورنکړي، نه یې تهدید کړي او نه ورته د کوم عیب یادونه وکړي(۳).

که چیرې د یوې څخه زیاتې ښځې وي نو د هغوی تر منځ په ټولو شرعي او دنیاوي امورو کې هم باید د برابري پاملرنه وکړي(۴).

خاوند باید د ښځې د آخرت د کامیابۍ کوشش هم وکړي، لکه: د اسلام د پنځو بناوو، عقایدو، فرایضو، ضروري مسایلو او سیرت درسونه ورته ښودل. د لمانځه روژې او نورو فرایضو د ترسره کولو تأکید کول.

که چیرې کوم وخت ښځه د شرعي او یا طبعي امورو خلاف عمل کوي، نو په نرمه لهجه دې ورته نصیحت وکړي، که په نصیحت او نرمۍ سره نه اصلاح کیږي نو په لومړي مرتبه کې باید د بسترې څخه تربنه جدا شي تر هغه چې اصلاح شي او که په

حبيبه، يسقيه الأدوية الكريهة لما يرجو له في ذلك من العافية و الصحة. و السلام عليك يا أمير المؤمنين ورحمة الله وبركاته. نفحة العرب، ص ۱۲۲–۱۲۷، مكتبة البشرى كراتشي.

۱- قال الله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ...﴾ سورة النساء، آية (۵۹)

۲ قال الله تعالى: ﴿وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ...﴾ سورة النساء، آية (۱۹)

۳ وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: اسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ خَيْراً، فَإِنَّ الْمَرْأَةَ خُلِقَتْ مِنْ ضِلَعٍ، وَإِنْ أَعْوَجَ مَا فِي الضِّلَعِ أَعْلاهُ، فَإِنْ ذَهَبْتَ تُقِيمُهُ كَسَرْتَهُ، وَإِنْ تَرَكْتَهُ، لَمْ يَزَلْ أَعْوَجَ، فَاسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ. متفق عليه. رياض الصالحين، ص ۱۲۵، ح ۲۷۴، مكتبة البشرى كراتشي

۴- قال الله تعالى: ﴿وَلَنْ تَسْتَطِيعُوا أَنْ تَعْدِلُوا بَيْنَ النِّسَاءِ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَمِيلُوا كُلَّ الْمَيْلِ فَتَذَرُوهَا كَالْمُعَلَّقَةِ وَإِنْ تُصْلِحُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا﴾ سورة النساء، آية (۱۲۹)

هغه هم اصلاح نه رائي او ضرورت وهلو ته ورسېږي نو په داسې طريقې سره دې ووهي چې عيب پکې پيدا نشي او نه دې په مخ وهي(۱).

د ښځې عدالت او انصاف د خاوند په وړاندې

ښځه بايد د ميړه د مال، کور او عزت د حفاظت خيال وساتي او د خيانت کولو څخه دې ځان وساتي(۲). په شرعي او طبيعي امورو کې به د خاوند د خوښې عمل کوي(۳). بايد چې د اولاد سمه او درسته پالنه وکړي. د خاوند په مال کې بايد د هغه د اجازې څخه غير هيڅ تصرف ونکړي اګر که د صدقې په ځای کې هم وي. د خاوند د اجازې څخه غير به د کور څخه بهر نه ووځي، که چيرې د خپلوانو کره ځي نو هم به اجازه اخلي. که ښځه په اولاد باندې د خپل مال څخه خرچه کوي نو دا د دې لپاره صدقه ده.

د پلار عدل او انصاف د اولاد په وړاندې

د پلار عدل او انصاف د اولاد په وړاندې دا دی چې تر ټولو لومړی به ورته ښه مور انتخابوي، او کله چې پيدا شي ښه نوم به ورته کېږدي، حلال خوراک، څښاک او لباس به ورته برابروي، او ښه تربيه او تعليم به ورته ورکوي، لامبو به ورته ښايي او همدارنګه کله چې د واده کولو عمر ته ورسېږي او مالي وسع او توان ولري نو واده به ورته کوي او که چيرې يې ورته واده ونکړو او کومه ګناه له ده څخه صادره شوه نو په ګناه کې يې پلار هم ورسره شريک دی(۴).

يوه ورځ يو باندې چې عمر رضی الله عنه ته د خپل زوی د بدو اخلاقو شکايت راوړ، عمر رضی الله عنه د باندې چې زوی راوغوښت او غوښتل يې چې سزا ورته ورکړي ، نو د باندې چې زوی پوښتنه وکړه چې ای امير المؤمنينه آيا د زوی هم په پلار څه حق شته کنه؟ امير المؤمنين ورته وفرمايل: هو. د باندې چې زوی وويل: کوم دي؟ عمر رضی الله عنه وفرمايل: چې لومړی بايد ښه مور ورته انتخاب کړي، ښه نوم ورته کېږدي او تعليم د قران ورته ورکړي. د زوی وويل: ای امير المؤمنينه زما پلار دا يو هم نه دی کړی، زما مور زنجيه (غالباً د افريقا يوه اوسېدونکې ډله ده چې تور رنګ، ببر سر او غټې پوزې لري) ده او په ما باندې يې نوم جعل (ګونګټه) ايښی دی او د قران نه يې يو حرف هم راته نه دی ښودلی. نو عمر رضی الله عنه باندې چې ته وکتل

۱- قال الله تعالى: ﴿وَاللَّاتِي تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ فَعِظُوهُنَّ وَاهْجُرُوهُنَّ فِي الْمَضَاجِعِ وَاضْرِبُوهُنَّ فَإِنْ أَطَعْنَكُمْ فَلَا تَبْغُوا عَلَيْهِنَّ سَبِيلًا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيًّا كَبِيرًا﴾ سورة النساء، آية (۳۴)

وعن معاوية بن حيدة رضي الله عنه قال : قلت يا رسول الله ما حَقُّ زَوْجَةِ أَحَدِنَا عَلَيْهِ؟ قال: أَنْ تُطْعِمَهَا إِذَا طَعِمْتَ ، وَتَكْسُوهَا إِذَا اكْتَسَيْتَ وَلَا تَضْرِبِ الْوَجْهَ، وَلا تُقَبِّحْ ، وَلا تَهْجُرْ إلا في الْبَيْتِ. رياض الصالحين، ص۱۲۶، ح۲۷۸، مكتبة البشرى كراتشي

۲ وعن ابن عمر رضي الله عنهما، عن النبي ﷺ قال : كُلُّكُمْ راع، وَمَسْئُولٌ عَنْ رَعِيَّتِهِ، الإِمَامُ رَاعٍ ومسؤول عن رعيته، وَالرَّجُلُ رَاعٍ في أهله وهو مسؤول عن رعيته، وَالمَرْأَةُ رَاعِيَةٌ في بَيْتِ زَوْجِهَا، وَمَسؤولةٌ عَنْ رعيتها، والخادم راعٍ فِي مَالِ سَيِّدِهِ وَمَسْؤُولٌ عَنْ رَعِيَّتِهِ، فَكُلُّكُمْ رَاعٍ، وَكُلُّكُمْ مسؤولٌ عَنْ رَعِيَّتِهِ. رياض الصالحين، ص۱۲۸، ح ۲۸۴، مكتبة البشرى كراتشي.

۳ وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ: "إِذَا دَعَا الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ إِلَى فِرَاشِهِ، فَلَمْ تَأْتِهِ فَبَاتَ غَضْبَانَ عَلَيْهَا، لَعَنَتْهَا الْمَلَائِكَةُ حتَّى تُصْبِحَ. رياض الصالحين، ص۱۲۸، ح ۲۸۲، مكتبة البشرى كراتشي

۴- عَنْ أَبِيْ سَعِيدٍ وَ ابنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ: رَسُوْلُ اللهِ صَلَى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ وُلِدَ لَهُ وَلَد فَلْيُحْسِنْ اِسْمَهُ وَ أَدَبَهُ فَاذَا بَلَغَ فَلْيُزَوِّجْهُ فَانْ بَلَغَ وَ لَمْ يُزَوِّجْهُ فَأَصَابَ اِثْماً فَاِنَّمَا اِثْمُهُ عَلَى أَبِيْهِ. شعب الإيمان، ج۶، ص۴۰۱، ت زغلول، دار الكتب العلمية بيروت–لبنان.

او ورته يې وويل: ته راغلى يې چې د خپل زوى شكايت وكړې او حال دا چې تا خپله د زوى حق نه دى ادا كړى او مخكې له دې چې هغه تاسره بدي وكړي تا ورسره بدي كړې ده(١).

د اولاد عدل او انصاف د مور او پلار په وړاندې

الله تعالى فرمايي: فيصله كړې رب ستا چې عبادت مه كوئ تاسې (د بل چا) مګر يوائې د هغه (الله) او (احسان كوئ) له والدينو (مور او پلار) سره په احسان كولو سره او كه چيرې خامخا ورسېد تا څخه زوړوالي ته يو له دوى دواړو يا دواړه، نو مه وايه ته دوى دواړو ته (كلمه د) اف (هم) او مه رټه دوى دواړه او ووايه دوى دواړو ته خبره پسته (ادبناكه)، او ښكته كړه د پاره د دوى دواړو وزر (اوږه) د تواضع له مهربانۍ او ووايه ربه زما مهرباني وكړه په دوى دواړو لكه څنګه يې چې زما تربيه كړې ده په هغه حال كې چې زه وړوكى وم(٢).

د ابو هريرة رضى الله عنه څخه روايت دى چې يوه ورځ رسول الله صلى الله عليه وسلم منبر ته وخوت او درې ځله يې (آمين) وويلو، نو پوښتنه ترې وشوه چې اى د الله رسوله! داسې خو تاسې مخكې نه كول، نو رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: ماته جبريل عليه السلام وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، په چا چې د رمضان مياشت راشي او بيا هم هغه ته مغفرت ونشي، نو ما وويل آمين، بيا يې وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، څوك چې خپل دواړه مور او پلار او يا يو د دوى څخه د دوى په سپينږيريتوب كې وموميو او (د هغوى د خدمت او خيال ساتلو له امله) د جنت د داخلېدو وړ نشي، نو ما وويل: آمين، بيا يې وويل: پوزه دې سپېره شي د هغه چا، د چا په مخكې كې چې ستا نوم ذكر شي او دى په تا درود ونه وايي، ما وويل: آمين(٣).

په حقيقت كې خو الله تعالى انسان پيدا كړى دى مګر والدين د ده د ايجاد ظاهري ذريعه ده نو ځكه الله تعالى په پورته آيت مبارك كې د خپلو حقوقو پسې د والدينو د حقوقو ذكر فرمايلى دى. د پورته ذكر شوي آيت او مبارك حديث له مخې اولاد باندې لازم دي چې د خپل مور او پلار خدمت وكړي، په نېكو كارونو او خبرو كې دهغوى اطاعت وكړي، تكليف يې نه كړي. په لاس او پښو ورته ضرر ونه رسوي، په ژبه ورته نا مناسب او سخت كلمات او خبرې ونه وايي.

---

١ جاء رجل إلى عمر بن الخطاب رضي الله عنه يشكو إليه عقوق ابنه فأتى عمر بالولد وأنّبه على عقه أبيه. فقال الولد: يا أمير المؤمنين أليس حقوقاً على أبيه؟ قال: بلى. قال: فما هي يا أمير المؤمنين! قال عمر: أن ينتقي أمّه، ويحسن اسمه، ويعلمه الكتاب (أي القرآن) . قال الولد: يا أمير المؤمنين، إن أبي لم يفعل شيئاً من ذلك، أما أمي فإنها زنجية كانت لمجوسي. وقد سماني جُعَلاً (أي خنفساء) ولم يعلمني من الكتاب حرفاً واحداً. فألتفت عمر إلى الرجل وقال له: جئت إلي تشكو عقوق ابنك وقد عققته قبل أن يعقك وأسأت إليه قبل أن يسيء إليك. مجلة الجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، ج٢٦، ص٢١، بترقيم الشاملة آلياً، موقع الجامعة على الانترنت.

٢- قال الله تعالى: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا إِمَّا يَبْلُغَنَّ عِندَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُل لَّهُمَا أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُل لَّهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا﴾ سورة الاسراء، آية (٢٣).

٣- حديث أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي صلى الله عليه وسلم، أنه صعد المنبر فقال: آمين، آمين، آمين، فقيل له يارسول الله، ما كنت تصنع هذا؟ فقال: "قال لي جبريل رغم أنف عبد دخل عليه رمضان ولم يغفر له، فقلت: آمين، ثم قال: رغم أنفه عبد أدرك أبويه أو أحدهما الكبر لم يدخل الجنة، فقلت: آمين ثم قال: رغم أنف عبد ذكرت عنده فلم يصل عليك، فقلت: آمين. حقوق النبي صلى الله عليه وسلم على أمته في ضوء الكتاب والسنة، ج٢، ص٥٤١، الناشر: أضواء السلف – الرياض.

د مور او پلار دمرګ څخه وروسته دوی ته دعا وکړي، په حق کې يې صدقه وکړي ځکه رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمايي چې د مسلمان د مرګ څخه وروسته د ده نیک عمل بندیږي مګر درې شیان لا هم جاري وي يعني ثواب يې ورته رسیږي چې يو له هغو څخه نیک اولاد دی چې ده ته دعا کوي(۱). کله چې د چا والدین وفات شوي وي نو د هغوی د نږدې خپلوانو سره دې نیکي کوي(۲).

د مؤمنانو عدل او انصاف د خپل رب په وړاندې

الله تعالی فرمايي: او حکم فرمایلی دی رب ستا چې عبادت مه کوئ تاسې (د بل چا) مګر يوائې د همدغه (الله)(۳). د مؤمنانو عدل او انصاف د الله تعالی سره دا دی، چې د هغه عبادت وکړي، له ده سره شریک ونه ګرځوي، ځکه الله تعالی فرمايي: او نه دې پیدا کړی ما پیریان او انسانان مګر لپاره د دې چې عبادت وکړي دوی زما(۴). همدارنګه په بل مبارک آیت کې فرمايي: او عبادت وکړئ تاسې د الله، او مه شریکوئ تاسې له ده سره هیڅ شی(۵).

همدارنګه په يوه حدیث مبارک کې د ابوهریرة رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمايي: يوه ورځ رسول الله صلی الله علیه وسلم د مدینې منورې د خرما باغ ته راووت او ماته يې وفرمایل: ای ابو هریرة! آیا ته پوهیږې چې د الله حق په بندګانو باندې څه دی؟ ما وویل چې الله تعالی او د هغه رسول ښه پوهیږي. رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: د الله تعالی حق په بندګانو دا دی چې د هغه عبادت وکړي او د هغه سره هیڅ شریک ونه ګرځوي(۶).

د الله تعالی عدل او انصاف د مؤمنانو په وړاندې

د الله تعالی عدل او انصاف د مؤمنانو په وړاندې دا دی چې کله مؤمنان د هغه په حقه عبادت وکړي او د هغه سره هیڅ شریک ونګرځوي، نو الله تعالی دوی ته عذاب ورنکړي. د ابوهریرة رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمايي: يوه ورځ رسول الله صلی الله علیه وسلم د مدینې منورې د خرما باغ ته راووت او ماته يې وفرمایل: ای ابو هریرة! آیا ته پوهیږې چې د بندګانو حق په الله تعالی څه دی؟ ما وویل چې الله تعالی او د هغه رسول ښه پوهیږي. نو رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: د

---

۱ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ، أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ، أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ: إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ، أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ، أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ. مسند أحمد، ج ۱۴، ص ۴۳۸، ط الرسالة، مؤسسة الرسالة.

۲ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَبْدُ اللهِ بْنُ يَزِيدَ، حَدَّثَنَا حَيْوَةُ، حَدَّثَنَا أَبُو عُثْمَانَ الْوَلِيدُ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنْ رَسُولِ اللهِ صلى الله عليه وسلم أَنَّهُ قَالَ: "إِنَّ أَبَرَّ الْبِرِّ أَنْ يَصِلَ الرَّجُلُ أَهْلَ وُدِّ أَبِيهِ. مسند أحمد، ج ۱۰، ص ۱۴، ط الرسالة، مؤسسة الرسالة.

۳ قال الله تعالى: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾ سورة الاسراء، آية (۲۳).

۴- قال الله تعالى: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ سورة الذاريات، آية (۵۶).

۵ قال الله تعالى: ﴿وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ سورة النساء، آية (۳۶).

۶ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، حَدَّثَنَا عَمَّارُ بْنُ رُزَيْقٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ كُمَيْلِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم فِي نَخْلِ الْمَدِينَةِ، فَقَالَ: يَا أَبَا هُرَيْرَةَ أَوْ يَا أَبَا هِرٍّ ... هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ اللهِ عَلَى الْعِبَادِ؟ ... قَالَ: قُلْتُ: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: فَإِنَّ حَقَّ اللهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ، وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا. مسند أحمد (/ ط الرسالة)، مؤسسة الرسالة.

بندګانو حق په الله تعالی دا دی چې کله دوی د الله تعالی عبادت وکړي او د هغه سره شریک ونګړځوي نو الله تعالی دوی ته عذاب ورنکړي(۱).

د انسانانو عدل او انصاف د حیواناتو په وړاندې

د انسانانو عدل او انصاف د حیواناتو په وړاندې دا دی چې په خپل وخت سره د ضرورت په اندازه خوراک، څښاک ورکړي. په بار وړلو کې د هغه د توان مطابق چلند ورسره وکړي(۲). کله چې ذبح کوي نو په ښه انداز سره یې ذبح کړي، یعني په اسانۍ سره یې ذبح کړي، خپله چاړه باید چې ښه تېره وي تر څو هغه ته په ذبح کولو کې زیات تکلیف نه وي(۳)، او د بل ژوندي حیوان په مخکې یې ذبح نه کړي. نه یې په ژوند باندې د وجود بې احترامي وکړي او نه یې د ذبح یا مرګ څخه وروسته.

نیت او اخلاص

الله تعالی فرمایي: ﴿وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ﴾ سورة البينه، آية (۵).

ژباړه: امر نه ؤ شوی دوی ته په تورات او انجیل کې مګر یوازې د دې امر شوی ؤ چې عبادت وکړي د الله تعالی په داسې حال کې چې خالص کوونکي وي الله لره د دین له شرک او نفاق څخه.

همدارنګه په یوه حدیث مبارک کې رانقل دي:

عَنْ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضي الله عنه عَلَى الْمِنْبَرِ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ: إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ، وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرِئٍ مَا نَوَى، فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى دُنْيَا يُصِيبُهَا، أَوْ إِلَى امْرَأَةٍ يَنْكِحُهَا، فَهِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ. (۴)

ژباړه: د عمر بن الخطاب رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه مې اوریدلي دي چې فرمایل یې: بېشکه د ټولو کارونو بنیاد په نیتونو سره دی، او هر چا ته د هغه د نیت مطابق بدله ورکول کیږي، نو که د چا هجرت د دنیا حاصلولو لپاره وي نو ورته وبه رسېږي، او که هجرت یې د ښځې د نکاح کولو لپاره وو نو هجرت یې د هغه څه دی چې نیت یې کړی وي.

د انسان په نېکو اعمالو کې یوازې هغه عمل د قبلېدو وړ دی کوم چې په اخلاص باندې خاص د الله ﷻ د رضا د پاره وي، د ریا، شهرت او ځان ښودنې لپاره نه وي.

۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، حَدَّثَنَا عَمَّارُ بْنُ رُزَيْقٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ كُمَيْلِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم فِي نَخْلِ الْمَدِينَةِ، فَقَالَ: يَا أَبَا هُرَيْرَةَ أَوْ يَا أَبَا هِرٍّ ... وَمَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللهِ؟ قَالَ: قُلْتُ: اللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: فَإِنَّ حَقَّ اللهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ، وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَإِنَّ حَقَّ الْعِبَادِ عَلَى اللهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ مِنْهُمْ. مسند أحمد (١٦/ ٤٦٤ ط الرسالة)، مؤسسة الرسالة.

۲ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ النُّفَيْلِيُّ، نَا مِسْكِينٌ يَعْنِي: ابْنَ بُكَيْرٍ، نَا مُحَمَّدُ بْنُ مُهَاجِرٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ أَبِي كَبْشَةَ السَّلُولِيِّ، عَنْ سَهْلِ ابْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم بِبَعِيرٍ قَدْ لَحِقَ ظَهْرُهُ بِبَطْنِهِ، قَالَ: اتَّقُوا اللهَ فِي هَذِهِ الْبَهَائِمِ الْمُعْجَمَةِ، فَارْكَبُوهَا صَالِحَةً وَكُلُوهَا صَالِحَةً. سنن أبي داود، ج ۲، ص ۳۲۸، ط مع عون المعبود، المطبعة الأنصارية بدهلي.

۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَهَّابِ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ الْحَذَّاءُ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ، عَنْ شَدَّادِ بْنِ أَوْسٍ، أَنَّ رَسُولَ الله صلى الله عليه وسلم قَالَ: إِنَّ اللهَ عز وجل كَتَبَ الْإِحْسَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ، فَإِذَا قَتَلْتُمْ فَأَحْسِنُوا الْقِتْلَةَ، وإِذَا ذَبَحْتُمْ فَأَحْسِنُوا الذِّبْحَ، وَلْيُحِدَّ أَحَدُكُمْ شَفْرَتَهُ، وَلْيُرِحْ ذَبِيحَتَهُ. سنن ابن ماجه، ص ۶۸۱، ح ۳۱۷۰، ت هادی، دار الصديق للنشر – رياض.

٤– صحيح البخاري، كتاب بدء الوحي، ص ١١٩، ح ١، مكتبة البشرى كراتشي.

الله تعالى فرمايي: ﴿أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ﴾.سورة الزمر، آية (۳).

ژباړه: خبردار عبادت خالص د الله جَلَّ جَلَالُهُ د پاره دی.

د اخلاص تعريف: علماوو د اخلاص مختلف تعريفونه کړي دي، خو د ټولو خلاصه داده چې انسان هر عمل خاص د الله جَلَّ جَلَالُهُ د رضا د پاره وکړي، او خلکو ته د ځان ښودنې او ریا لپاره نه وي[۱].

د اخلاص اهميت

علماء کرامو ليکلي دي چې په نيکو کارونو کې د اخلاص او د الله رضا کول واجب دي: الله جَلَّ جَلَالُهُ فرمايي: ﴿وَمَآ أُمِرُوٓاْ إِلَّا لِيَعۡبُدُواْ ٱللَّهَ مُخۡلِصِينَ لَهُ ٱلدِّينَ﴾(۲).

ژباړه: حال دا چې حکم نه وو ورکړل شوی دوی ته په تورات او انجيل کې مګر ورکړل شوی ؤ چې عبادت دې کوي دوی د الله تعالى په داسې حال کې چې خالص کوونکي وي الله لره دين له شرک او نفاق څخه.

د نيت لغوي او شرعي معنى

د نيت لغوي معنى قصد او اراده ده او په شريعت کې د يو کار ارادې ته وايي پداسې توګه چې د الله تعلى رضا او د هغه د امر پر ځای کول يې مطلب وي(۳).

عَنْ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضي الله عنه عَلَى الْمِنْبَرِ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ: إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ، وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرِئٍ مَا نَوَى، فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى دُنْيَا يُصِيبُهَا، أَوْ إِلَى امْرَأَةٍ يَنْكِحُهَا، فَهِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ. (۴)

ژباړه: د عمر بن الخطاب رضى الله عنه څخه روايت دی، فرمايي: د رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه مې اوريدلي دي چې فرمايي: بېشکه د ټولو کارونو بنياد په نيتونو سره دی، او هر چا ته د هغه د نيت مطابق بدله ورکول کيږي، نو که د چا هجرت د دنيا حاصلولو لپاره وي نو ورته وبه رسيږي، او که هجرت يې د ښځې د نکاح کولو لپاره وو نو هجرت يې د هغه څه دی چې نيت يې کړی وي.

امام بخارى رَحِمَهُ ٱللَّهُ د ټولو نه وړاندې دا حديث ذکر کړلو ځکه چې د علماء کرامو رَحِمَهُمُ ٱللَّهُ په نزد د دې روايت صحت او جلالت اتفاقي دی. علماء کرامو فرمايلي دي چې دا حديث په هغه احاديثو کې شامل دی په کومو باندې چې د اسلام دارومدار دی. امام شافعى رَحِمَهُ ٱللَّهُ فرمايې (ان هذا الحديث يدخل فيه نصف العلم)، د دې توجيه داده چې د اعمالو تعلق به يا جوارحو سره وي او يا د زړه سره که يې جوارحو سره تعلق درلود بدني عبادات دی او که زړه سره يې تعلق درلود نو قلبى عبادت ورته ويل کيږي، نو ښکاره ده چې د نيت تعلق له زړه سره دی(۵).

انسان ته په نيکو اعمالو باندې هغه وخت ثواب ورکول کيږي چې په هغو کې نيت صحيح وي. د بخاري شريف او مسلم شريف حديث دی، چې رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي:

إنما الأعمال بالنيّات. ژباړه بېشکه د اعمالو د ثواب دارو او مدار په نيتونو باندې موقوف دی.

۱- مفردات امام راغب، ص (۱۵۴)

۲- سورة بينه ايت ۵، تفسير کابلى

۳- كشف الباري شرح صحيح بخارى،جلد(۱)، ص(۲۵۳): (الارادة المتوجهة نحو الفعل الابتغاء رضاء الله و امتثال حكمه)

٤- صحيح البخاري، كتاب بدء الوحي، ص ۱۱۹، ح ۱، مكتبة البشرى كراتشي.

۵- صحيح البخاري، كتاب بدء الوحي، ص ۱۱۹، ح ۱، مكتبة البشرى كراتشي.

هغه اعمال چې هغو سره بنده جنت ته داخيلېږی هغې کې صحيح نيت او اخلاص موجود وي[۱].

له دې نه دا معلومېږی چې انسان ته به په نيک عمل باندې هغه وخت ثواب ورکول کيږي چې کله يې په نيت کې اخلاص وي. همدارنګه د مسلم شريف حديث دی:

عَنْ أَبِيْ عَبْدِ اللهِ جَابِرِ بنِ عَبْدِاللهِ الأَنْصَارِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّىٰاللَّهُعَلَيْهِوَسَلَّمَ فِي غزَاة فَقَالَ: إِنَّ بِالْمَدِينَةِ لَرِجَالًا مَا سِرْتُمْ مَسِيرًا، وَلَا قَطَعْتُمْ وَادِيًا، إِلَّا كَانُوا مَعَكُمْ، حَبَسَهُمُ الْمَرَضُ(۲).

ژباړه: د جابر رَضِيَاللَّهُعَنْهُ څخه روايت دی. هغه فرمايي: مونږ د نبی کريم صَلَّىٰاللَّهُعَلَيْهِوَسَلَّمَ سره د تبوک له غزا څخه واپس شوو نبی کريم صَلَّىٰاللَّهُعَلَيْهِوَسَلَّمَ وفرمايل: په مدينه منوره کې له مونږ نه وروسته داسې خلک پاتې شويدي چې تاسو په هره لاره باندې تللي ياست او په هره دره باندې چې تير شوي ياست هغوی له تاسو سره دي، خو عذر هغوی پاتې کړي وو، يعنی په اجر کې له تاسو سره شريک دي ځکه چې عذر پاتې کړي وو له قصده پاتې شوي نه وو معلومه شوه چې په نيت سره هم ثواب ورکول کيږي.

د الله جَلَّجَلَالُهُ په نزد باندې د مقبوليت اصل دارومدار په شکل او صورت او مالداری باندی ندی بلکې په صحيح نيت او اخلاص باندې دي د مسلم شريف حديث دی:

عن ابی هريرة رَضِيَاللَّهُعَنْهُ قال رسول الله صلی الله عليه و آله وسلم: إنَّ اللهَ تبارَكَ وتعالى لا يَنظُرُ إلى صُوَرِكُم وأموالِكُم ولكنْ يَنظُرُ إلى قُلوبِكُم وأعمالِكُم(۳).

ژباړه: بی شکه الله جَلَّجَلَالُهُ ستاسو صورتونو او ستاسو مالونو ته نه ګوري بلکه الله جَلَّجَلَالُهُ ستاسې زړونو او ستاسو اعمالو ته ګوري يعني الله جَلَّجَلَالُهُ د خپل رحمت او رضا فيصله د شکل او صورت او مال په بنياد باندې نه کوي بلکې د زړه په صحيح نيت او نيکو اعمالو باندې يې کوي.

په ځينې روايتونو کې دا حديث په دې الفاظو ذکر دی:

عن أبي هريرة رضي الله عنه مرفوعاً: «إنَّ الله لا ينظُرُ إلى أجْسَامِكُمْ، ولا إلى صُوَرِكمْ، وَلَكن ينظُرُ إلى قُلُوبِكمْ وأعمالكم».

په دې حديث کې دا مضمون په واضح ډول سره بيان شو، چې د الله جَلَّجَلَالُهُ په نزد د اعمالو د مقبوليت دارومدار په صحيح نيت باندی دی، لهذا که د يو کس عمل په ظاهره باندی ښه وي خو چې اخلاص پکې نه وي او د الله جَلَّجَلَالُهُ د رضا د پاره نه وي شوی نو دا عمل نه قبليږی.

په کوم نيک عمل کې چې اخلاص او د الله جَلَّجَلَالُهُ د رضا نيت نه وي بلکه ريا او شهرت او ځان ښودنه پکې وي نو داسې عمل نه قبليږي او په داسی عمل باندی انسان ته هيڅ ثواب نه ورکول کيږي. نبي عليه السلام فرمايي:

إنَّ الله تعالى لا يَقْبَلُ مِن العَمَلِ إلاّ ما كانَ لَهُ خالِصا وابْتُغِي بِهِ وَجْهُهُ(۴).

ژباړه: بيشکه الله جَلَّجَلَالُهُ صرف هغه عمل قبلوي کوم چې خالص د هغه د رضا د پاره شوی وي. همدارنګه الله جَلَّجَلَالُهُ فرمايي: ﴿فَمَن كان يَرجُوا لِقاءَ رَبِّه فَلْيَعمَل عَمَلًا صالِحاً وَلا يُشرِك بِعِبادَةِ رَبِّه أَحَداً﴾(۵).

۱- عمدة القاري شرح صحيح البخاري كتاب الايمان باب ماجاء أنّ الاعمال بالنية و الحسبة

۲- صحيح المسلم كتاب الامارة رقم الحديث ۱۵۵.

۳- صحيح المسلم كتاب البروالصلة و الادب باب تحريم ظلم المسلم وخذله، رقم الحديث (۶۵۴۳) ص۳۴

٤- كتاب الجهاد – من غزا يلتمس الأجر والذكر

۵- سورة الكهف، اية، ۱۱۰

ژباړه: پس څوک چې د خپل رب سره د ملاقات امید لري نو هغه ته پکار دي چې نیک عمل کوي، او د خپل رب په عبادت کې دې بل څوک نه شریکوي. حافظ ابن کثیر رحمة الله د دغه آیت په تفسیر کې فرمایي چې د مقبول عمل د پاره دا دوه ارکان ضروري دي چې دا به خاص د الله جَلَّ جَلَالُهُ د رضا د پاره وي، او د رسول الله صلی الله علیه وسلم د سنت موافق به وي(۱).

معلومه شوه چې د هر عمل د قبولیت د پاره دوه شیان ضروري دي اول اخلاص یعني دا عمل به خاص د الله تعالی د رضا د پاره شوی وي د ریا، شهرت او ځان ښودنې څخه به پاک وي ځکه په کوم عمل کې چې اخلاص نه وي نو هغه نه قبلیږي، دویم دا عمل به د نبي علیه السلام د طریقې موافق شوی وي ځکه کوم عمل چې د نبي علیه السلام د طریقې خلاف وشي نو دا نه قبلیږي اګر چې اخلاص په کې وي.

په عمل کې ښه والی او بهتر والی مقصد دی نه د هغه ډېروالی، الله تعالی فرمایي:

﴿الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيٰوةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا﴾ (۲).

ژباړه: الله تعالی هغه ذات دی چې مرګ او ژوند یې پیدا کړی ددې لپاره چې تاسو وازمایي چې په تاسو کې څوک ښه دی په عمل کې یعنې د چا عمل ښه دي. څومره چې په یو عمل کې اخلاص زیات وي نو دومره به یې اجر هم زیات وي. ځکه د الله تعالی په وړاندې صحیح والی او قبول والی معتبر دی، نه ډیر والی. دغه وجهه ده چې د قیامت په ورځ به اعمال تلل کیږي، شمېرل کیږي به نه، د یو عمل وزن به د اخلاص په وجه د زرهاوو عملونو څخه زیات وي(۳).

دوخت ارزښت

الله جل جلاله پر انسانانو بې شمېره احسانات کړي دي،بې شمېره نعمتونه یې ورکړي دي او هغه ټول ډېر لوی لوی نعمتونه دي او د ټولو قدرکول ضروري دي لیکن ځیني نعمتونه بیا ډېر زیات لوی دي هغو ته پام کول ډېر ضروري دي دا ځکه چې خلکو ته د هغو قېمت او ارزښت نه معلومیږي،که چاته معلوم وي نو د هغه قدر کولو ته یې یا خو پام نه وي او که وي نو پوره پاملرنه یې نه وي. نو موږ باید د هغو نعمتونو قدر وپېژنو او باید قدر یې و کړو او د هغو په استعمالولو کې له پوره احتیاط څخه کار واخلو، څو هغه نعمتونه زموږ لپاره ډېر مفید او مؤثر ثابت شي.

له هغو ډېرو غټو نعمتونو څخه یو وخت دی. وخت یو داسي لوی نعمت دی چې د ارزښت په هکله یې مسلمانان او کافران ټول متفق دي، هیڅوک یې د قیمت په اړه سوال نه لري ځکه د انسان وخت د ده عمر دی، او د ده د ابدي ژوند د نیکمرغۍ او اسانۍ سبب دی، خو متاسفانه ډېر خلک د وخت پروا نه لري او قدر یې صحیح نه پېژني، نو ځکه یې په عبث او بې فائدې کارونو کې تېروي.

وخت د انسان د عمر فرصتونه، کلونه، میاشتې، ورځې، ساعتونه، بلکې دقیقې، ثانیې او لحظې دي او دا هغه قیمتي پانګه ده چې له انسان سره تر هغې بله لویه او قیمتي سرمایه شتون نه لري. له وخت څخه سمه استفاده کول هغه لوی توفیق دی که د انسان په برخه شي نو د مادي او معنوي پرمختګ او لوړوالي تر ټولو اوچتو مرتبو ته رسېدای شي.

وخت له انسان سره په شته څیزونو کې تر ټولو ډېر قیمتي او ارزښتناک دی ځکه وخت د انسان د هرې کړنې، هرې هڅې او هرې لاستهراوړنې لپاره ظرف (لوښی) دی چې په حقیقت کې د فرد او ټولنې رښتینې پانګه بلل کیږي. که په سمه توګه د ظاهر

۱- قال ابن کثیر رحمة الله فی تفسیر قولة تعالی فمن کان یرجو القاء ربه فلیعمل عملاً صالحاً و لا یشرک بعبادة ربه احدا.

۲- سورة الملک، اية ۲.

۳- تفسیر معارف القران، سوة الملک اية ۲.

او باطن د ترقۍ لپاره وکارول شي نو د ترقۍ او لوړوالي زینه او ډېره ارزښتناکه سرمایه ده خو که په سمه توګه ورڅخه استفاده ونکړل شي بیا سرمایه نه، بلکې د هلاکت ذریعه ده، د ټولو ناخوالو او بدبختیو لپاره سبب جوړېږي.

دوخت ارزښت د قرآن کریم په رڼا کې

په قرانکریم کې الله پاک په ډېرو ځایونو کې په وخت باندې قسم کړی دی، په دې کې د وخت اهمیت او ارزښت ته اشاره ده چې یو له هغو مقاماتو څخه سورة العصر دی. الله تعالی فرمایي: قسم دی په عصر چې بېشکه انسان خامخا په زیان کې دی، مګر هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او ښه عملونه یې کړي دي او وصیت کوي یو له بله په حقه سره چې ایمان دی او وصیت کوي یو له بله په صبر سره (۱).

په دې مبارک سورت کې الله تعالی د انسان یو مرض، او د هغه مرض سبب او څلور علاجونه ذکر کړي دي، مرض یې دا دی چې انسان په خساره او تاوان کې دی، د دې سبب دا دی چې ده خپل عمر او وختونه ضائع کړي دي، د دې مرض لپاره څلور کارونه علاج دي، او په دې څلورو کارو سره انسان له دې مرضه خلاصېږي:

۱: پر الله تعالی داسي ایمان راوړل، څنګه چې هغه یې غوښتنه کړې ده.

۲: دایمان سره به داسي کارونه کوي چې د پیغمبر صلی الله علیه وسلم د طریقي سره مطابق وي.

۳: دحق وینابه کوي.

۴: دحق په لار کې تکلیفونه راځي په دې تکلیفونو به د صبر کولو وینا کوي.

دا څلور کارونه چې په چا کې راغلل هغه به له دې مرض څخه خلاص وي.

علامه ابن کثیر رحمه الله لیکلي دي چې: د رسول الله صلی الله علیه وسلم ملګري داسي وو، چې کله به دوو کسانو ملاقات سره وکړ، نو د دې سورت له لوستو پرته به نه سره بېلېدل. دا سورت یې له دې امله یوه او بل ته لوستو، په دې سره به یې دې ته پام وراړولو چې که دا څلور علاجونه ونه کړو، نو د خسران او تاوان په مرض به اخته شو. داسورت له یوې خوا مختصر دی او له بلي خوا په دې کې پوره وعظ او نصیحت هم پروت دی. له دې امله امام شافعي رحمه الله فرمایلي دي چې که چېرې خلک په دې سورت کې سوچ وکړي نو دا سورت د دوی (د کامیابۍ) لپاره کافي او بس دی(۲).

بله وجه دا ده چې د عمر سره په قیمت کې هیڅ شی هم برابر ندی، عمر تر هر شي د انسان لپاره فایده مند او قدرمند دی، که ته زر کاله په عبثو کارو کې ضائع کړې او بیا توبه وباسې، سعادت او نیکمرغي دې د عمر په اخر کې په برخه شي، نو ته به تل تر تله په جنت کې یې نو معلومه شوه چې ستا لپاره تر هر څه زیات قدرمن شی په دې اخري شیبه کې ستا ژوند وو. نو وخت له اصلي نعمتو څخه دی، له دې امله الله تعالی وربانديي قسم کړی دی، او خبرداری یې ورکړی دی چې شپه او ورځ دا یو فرصت دی چې انسان یې له لاسه ورکوي.

دوخت ارزښت د نبوي احادیثو په رڼا کې

د قیامت په ورځ به انسان یو قدم نشي اخیستلی تر څو چې د پنځو خبرو ځواب ورنه کړي چې په هغو کې دوه سوالونه د عمر په هکله دي یو دا چې عمر دې په څه کې تېر کړ. او بل دا چې ځواني (چې د انسان په عمر کې مهم وخت دی) دې په څه کې تېره کړ. د ابو برزة الأسلمي رضی الله عنه څخه روایت دی، فرمایي: رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: د بنده قدمونه به تر

۱- سورة العصر: ﴿وَالْعَصْرِ، إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ، إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ﴾

۲- تفسیر ابن کثیر، سورة العصر، ص ۲۰۲۹، دار ابن حزم.

هغه پورې ونه ښوريږي تر څو د هغه څخه پوښتنه ونکړل شي چې عمر يې په څه کې ختم کړ، علم ته يې څنګه د عمل جامه ورکړه، مال يې د کوم ځای څخه حاصل کړ او په کوم ځای کې يې مصرف کړ او بدن يې په څه کې زوړ کړ(۱).

همدارنګه په بل حديث مبارک کې راځي چې د عبد الله ابن عباس رضی الله عنهما څخه روايت دی، فرمايي: رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل: دوه داسې نعمتونه دي چې ډيرو خلکو پکې تاوان کړی دی، هغه فارغ وخت او صحت دی(۲). له دې مبارک حديث څخه د دغو دوو نعمتونو قدر او اهميت معلوميږي چې دا معمولي نعمتونه نه دي بلکې دا د الله تعالی له لوري ډېر ستر ستر نعمتونه دي، نو بايد له ضائع کولو څخه يې په کلکه ځان وژغورل شي. دا دوه نعمتونه يو دا چې انسان په بدن روغ وي، هيڅ ډول رنځ ونلري او بل دا چې فارغ او وزګار وي د ښه کار کولو وخت لري، کولای شي چې يو ښه کار وکړي.

نو دا لوی نعمتونه دي، له دغو څخه بايد ګټه واخيستل شي، خو متأسفانه چې موږ اکثره د دغو دوو نعمتونو سم عزت او قدر نه کوو، بلکې قدر مو يې صحيح پېژندلی هم نه دی، که مو پېژندلای وای نو بايد چې بيا خو مو سمه استفاده ترېنه کړې وای.

په يوه حديث مبارک کې راځي چې رسول الله صلی الله عليه وسلم يو سړي ته وفرمايل: پنځه شيان د پنځو شيانو څخه مخکې غنيمت وګڼه، ژوند دې مخکې د مرګ څخه، فارغ وخت دې مخکې د مشغولتيا څخه، مالداري دې مخکې د غريبۍ څخه، ځواني دې مخکې د بوډاتوب څخه، او روغتيا دې مخکې د مرض څخه(۳). يعني مطلب دا دی چې ځواني تل نه وي، نه سړی د تل لپاره په يوه حالت وي، بلکې ځواني ختمېدونکی شی دی، يا به تر ځواني وروسته بوډاوالی راځي، يا به مرګ راځي، درېيمه لاره نشته. له دې امله دې سړی د بوډاوالي تر راتګ مخکې ځواني غنيمت وبولي. کوم وس او طاقت چې د ځوانۍ په عمر کې د انسان سره وي، دا دې غنيمت وبولي، له دې څخه دې استفاده وکړي او په داسې کارونو کې دې دغه ارزښتناکه وخت تېر کړي چې په هغو سره الله عزوجل راضي کېږي، ځکه يو وخت داسې راځي چې بيا به دا ځواني نه وي، بيا به دغه وس او طاقت د انسان سره نه وي.

په ځوانۍ کې عبادت ډېر ثواب هم لري، رسول الله صلی الله عليه وسلم فرمايي چې د قيامت په ورځ به الله تعالی اووه ډوله خلک د خپل عرش د سيوري لاندې ودروي داسې چې په دغه ورځ به بل سيوري غير له دې څخه وجود ونه لري، يو له هغو څخه (شَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ) هغه ځوان دی کوم چې د خپل رب په عبادت کې را لوی شوی وي(۴). په بوډاوالي کې خو ظالم لېوه هم

---

۱ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ الأَسْلَمِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: «لَا تَزُولُ قَدَمَا عَبْدٍ يَوْمَ القِيَامَةِ حَتَّى يُسْأَلَ عَنْ عُمُرِهِ فِيمَا أَفْنَاهُ، وَعَنْ عِلْمِهِ فِيمَ فَعَلَ، وَعَنْ مَالِهِ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَهُ وَفِيمَ أَنْفَقَهُ، وَعَنْ جِسْمِهِ فِيمَ أَبْلَاهُ. سنن الترمذي، ج ۴، ص ۶۱۲، ت شاكر، الناشر: شركة مكتبة و مطبعة مصطفى البابي الحلبي – مصر.

۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم: نِعْمَتَانِ مَغْبُونٌ فِيهِمَا كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ: الْفَرَاغُ وَالصِّحَّةُ. مصنف ابن أبي شيبة، ج ۷، ص ۸۲، ت الحوت، ح ۳۴۳۵۷، الناشر: دار التاج – لبنان.

۳ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بُرْقَانَ، عَنْ، زِيَادِ بْنِ جَرَّاحٍ، عَنْ، عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ: أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ لِرَجُلٍ: " اغْتَنِمْ خَمْسًا قَبْلَ خَمْسٍ: حَيَاتَكَ قَبْلَ مَوْتِكَ، وَفَرَاغَكَ قَبْلَ شُغْلِكَ، وَغِنَاكَ قَبْلَ فَقْرِكَ، وَشَبَابَكَ قَبْلَ هَرَمِكَ، وَصِحَّتَكَ قَبْلَ سَقَمِكَ. مصنف ابن أبي شيبة، ج ۷، ص ۷۷، ح ۳۴۳۱۹، ت الحوت، دار التاج – لبنان.

۴ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنِي خُبَيْبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: (سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ، وَشَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَرَجُلَانِ

پرهېزګاره کېږي او دحيوانانو له وژلو لاس اخلي، ځکه چې وس يې نه وي، نه ښکار کولای شي او نه يې خوړلای شي. له دې املهنبي عليه السلام فرمايلي دي چې ځواني تر بوډاوالي مخ کې غنيمت وبولئ، يعني صحيح استفاده ترېنه وکړئ. صحت تر رنځورتيا مخ کې غنيمت وبولئ، کله چې ته جوړ او روغ يې له هر ډول تکليف او مرض څخه خلاص يې نو له دې موقع څخه استفاده وکړه، مخکې تر دې چې داسي وخت راشي، چې بيا به څه نشې کولای، ځکه په دنيا کې څوک داسي نه وي چې پر هغه دي رنځورتيا نه راځي، بلکې پر هر چا باندي راځي او د رنځورتيا وخت هم له مخکې څخه معلوم نه وي، ډيری وخت ناڅاپه راځي. نو کله چې انسان روغ وي بايد له دې موقع څخه په استفادې داسې کارونه وکړي چې د الله تعالی د رضا سبب وګرځي.بيا که رنځور شي نو هم به ورته الله تعالی د هغو عبادتونو ثواب ورکوي کوم چې يې مخکې کول او اوس يې د رنځ له کبله نه شي کولای(۱).

له حضرت ابوهريره رضی الله عنه څخه روايت دی چې رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل: د سړي د اسلام د ښه والي څخه دا ده چې عبث کارونه پرېږدي(۲). په کوم کار کې چې نه د دين ګټه وي او نه هم د دنيا، بايد له هغه څخه مسلمان ځان وساتي. يعني کامل مسلمان خپل وخت په ګناهونو کې نه تېروي، نه يې په بې فائدې، عبث کارونو کې تېروي او نه يې په غفلت او سستيا کې تېروي بلکې هغه د الله تعالی په عبادت او مهمو کارو کې خپل وخت تېروي.

په بې ځايه کارونو کې د وخت تېرولو مثال داسي دی لکه يو چا ته چې د يوه باچا له خوا وويل شي چې څومره خزانه ايستلی شې ويې باسه هغه ستا ده، تر هغه وخته پوري يې باسه چې کوم وخت زه د بس غږ دربانديې کوم. نو اوس که دا سړی په ارامه کښېنې چې سبا به يې راوباسم، نن به خوب وکړم.سبا ته وربانديې غږ وشي، چې ستا وخت پوره دی، تا ته نور له خزانې څخه د سامان د ايستلو اجازه نشته.نو دغه سړی به څومره افسوس کوي او هر څوک به وربانديې ملامتيا وايي چې تا ولي وخت هسې تېرولو.دا مثال د دنيا د ژوند هم دی، په دې ژوند کې انسان کولای شي چې د آخرت لپاره ذخيره برابره کړي. خو که څوک خپل ژوند په بې ځايه کارونو کې تېر کړي، نو په دې حالت کې به ناڅاپه مرګ وربانديې راشي، بيا به ارمانونه کوي، خو هيڅ فايده به نه ورته کوي.

د وخت ارزښت د علماوو او پوهانو په ويناوو کې

زمونږ د دين مشرانو د وخت قدر پېژندلی ؤ نو ځکه به يې د وخت ډېر اهتمام کاوه. حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه فرمايلي دي چې زه په هيڅ شي دومره نه يم پښېمانه شوی څومره چې زه په هغې ورځې پښېمان شوی يم چې لمر يې ولويده، زما عمر پکې کم شو او عمل مې پکې زيات نه شو.

تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيْهِ، وَرَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَجَمَالٍ، فَقَالَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ، أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا، فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ. صحيح البخاري، ج۱، ص ۲۳۴، ح ۶۲۹، ت البغا، دار ابن كثير، دار اليمامة – دمشق.

۱- حَدَّثَنَا عَفَّانُ، قَالَ: نَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: نَا أَبُو رَبِيعَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ، يَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ: "إِذَا ابْتَلَى اللَّهُ الْمُسْلِمَ بِبَلَاءٍ فِي جَسَدِهِ، قَالَ لِلْمَلَكِ: اكْتُبْ لَهُ صَالِحَ عَمَلِهِ الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ، وَإِنْ شَفَاهُ غَسَلَهُ وَطَهَّرَهُ، وَإِنْ قَبَضَهُ غَفَرَ لَهُ وَرَحِمَهُ. مصنف ابن أبي شيبة، ج ۲، ص ۴۴۳، ح ۱۰۸۳۱، دار التاج – لبنان.

۲- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ نَصْرٍ النَّيْسَابُورِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدٍ، قَالُوا: حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَمَاعَةَ ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ قُرَّةَ ، عَنِ الزُّهْرِيِّ ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم: مِنْ حُسْنِ إِسْلَامِ الْمَرْءِ تَرْكُهُ مَا لَا يَعْنِيهِ. سنن الترمذي، ج ۴، ص ۱۴۸، ح ۲۳۱۷، دار الغرب الاسلامي – بيروت.

عمر بن عبدالعزیز رحمه الله فرمایلي دي چې ورځ او شپه په تا کې خپل عمل او کار کوي (عمردې کموي) نو ته هم په دې دواړو (شپه اوورځ) کې کار وکړه، د الله پاک عبادت وکړه او خپل د آخرت د سفر لپاره د ځان سره توښه برابره کړه یعني داسي کار وکړه چې هغه ستا په ګټه وي.

حسن بصري رحمه الله فرمایلي دي: اې ابن ادمه ته د ورځو په شان یې، کله چې یوه ورځ ولاړه، نو داسې دی لکه ستا بعضي بدن چې لاړو. او ما داسي خلک لیدلي دي چې څومره تاسو په روپو او اشرفیو باندي حریص یاست تر دي زیات هغوی په وختونو حریص وو، یعني څومره چې تاسو د خپلو روپیو سره احتیاط کوئ، تر دې به هغوی زیات د خپل وخت سره احتیاط کاوه چې بې ځایه او بې فایدې تېر نه شي.

حضرت حماد بن سلمه رح یو مشهور محدث دی د هغه په هکله یې شاګرد عبدالرحمن بن مهدي وایي: که حماد بن سلمه ته ویل شوي وای چې ته سبا ته مړ کېږې نو په دې به نه وای توانېدلی چې په خپل عبادت کې زیاتوالی وکړي، ځکه هغه خپل وخت داسي په پابندۍ کې تېرولو چې دومره خلاص وخت یې بالکل نه ؤ چې پر ده دې عبث تېرېده. او په پایله کې حماد بن سلمه رحمه الله په داسي حال کې مړ شو چې په لمانځه ولاړ ؤ(۱).

دوخت پر وړاندې د مسلمان مکلفیت

وخت په اړه د مسلمان تر ټولو لومړۍ او مهمه دنده دا ده چې د خپل وخت ساتنه وکړي او د خپل وخت ځارونکی وي. له مال څخه زیات باید د خپل وخت ساتنه وکړي ځکه مال بیا هم تر لاسه کېږي، خو وخت چې یو ځل تېر شي بیا په هېڅ ډول سره نه را ګرځي. وخت نه عوض کېږي، نه ذخیره کېږي او په هر څومره لوړ قیمت سره نه شي اخیستل کېدلای. د ژوند هره لحظه باید د ځان او ټولنې د نېکبختۍ، مادي او معنوي ترقۍ لپاره ولګول شي. څوک چې د خپل ژوند وختونه بې ګټې او بې پایلې تېروي یقینا هغه د خپل وخت حق نه دی پوره کړی او له ځان سره یې ظلم کړی دی.

---

۱ ندم ابن مسعود على اليوم يمر من عمره: قال الصحابي الجليل عبد الله بن مسعود رضي الله عنه : ما نَدِمْتُ على شيء ندمي على يوم غربت شمسه، نقص فيه أجلي، و لم يزد فيه عملي. و قال الخليفة الصالح عُمر بن عبد العزيز رضي الله عنه: إن الليل و النهار يعملان فيك، فاعمل فيهما. و قال الحسن البصري رضي الله عنه: يا ابن آدم، إنما أنت أيام، فإذا ذهب يوم ذَهَبَ بعضُك. و قال أيضا: أدركت أقواماً كانوا على أوقاتهم أشد منكم حرصاً على دراهمكم ودنانيركم.

حماد بن سلمة إما يُحدث أو يقرأ أو يُسبّح أو يُصلي قال الحافظ الذهبي في تذكرة الحفاظ، في ترجمة الإمام المحدث حماد بن سلمة البصري، البزاز الخرقي: الإمام المحدث النحوي الحافظ القدوة شيخ الإسلام، ولد سنة إحدى وتسعين من الهجرة، ومات سنة سبع وستين ومئة. وهو أول من صنف التصانيف مع ابن أبي عروبة، وكان بارعاً في العربية فقيهاً فصيحاً مفوهاً صاحب سنة، وكان عابداً من العباد. قال تلميذه عبد الرحمن بن مهدي: لو قيل لحماد بن سلمة: إنك تموت غداً ما قدر أن يزيد في العمل شيئاً. وقال موسى بن إسماعيل التبوذكي: لو قلت لكم: إني ما رأيت حماد بن سلمة ضاحكاً لصدقت، كان مشغولاً: إما أن يُحدث، أو يقرأ، أو يُسبّح، أو يصلي، وقد قسم النهار على ذلك. قال يُونُس المؤدب : مات حماد بن سلمة و هو في الصلاة، رحمة الله تعالى عليه. قيمة الزمن عند العلماء، ص۲۷–۲۸، مكتبة الغفورية العاصمية كراتشي.

د جهاد بيان

د جهاد لغوي او اصطلاحي معنٰى

جهاد په لغت کې مشقت برداشت کولو ته وايي او په اصطلاح کې د کافرانو په وژلو کې خپل پوره طاقت کارول. (١)

علماؤ چې د جهاد څومره تعريفونه ذکر کړي دي په هغو ټولو کې د کافرانو سره په مقابله کې د جنګيدو ذکر دی.

همدارنګه د نبي عليه الصلاة والسلام نه چې کله (د جهاد متعلق) پوښتنه وشوه:

وَمَا الْجِهَادُ؟ جهاد څه شی دی؟

نو نبي عليه السلام ورته اوفرمايل: أَنْ تُقَاتِلَ الْكُفَّارَ إِذَا لَقِيْتَهُمْ.

جهاد ديته وايي چې ته د مقابلې په وخت د کافرانو سره اوجنګيږی. (٢)

دغه وجه ده چې پيغمبر عليه السلام او صحابه کرام رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ په خپله د جهاد ميدان ته اووتل، او د کافرانو سره يې مقابله اوکړه.

لهذا د شرعي جهاد نه صرف مشقت مراد کول صحيح ندی.

د جهاد دوه اقسام، او د هر قسم حکم

د جهاد دوه قِسمونه دي: ١. فرض کفايه. ددې بل نوم "اقدامي جهاد" هم دی.

٢. فرض عين. ددې دويم نوم "دفاعي جهاد" هم دی.

د فرضِ کفايي جهاد تشريح: کله چې مسلمانانو ته غلبه حاصله وي او کافرانو د مسلمانانو په کوم ملک باندې حَمله نه وي کړي نو په دې وخت کې جهاد فرضِ کفايي دی، يعنی يوه ډله داسې ضروري ده چې هغه د کافرانو سره په جهاد کې مصروفه وي، نو په دې سره به د ټولو مسلمانانو غاړه خلاصه وي، او که ټولو مسلمانانو جهاد پريخود نو بيا د فرض په پريخودلو سره به ټول ګناهګار وي.

---

(١) علامه ابن حجر رحمه الله په فتح الباري کې د جهاد لغوي او اصطلاحي تعريف داسې کړی: وَالْجِهَادُ بِكَسْرِ الْجِيْمِ أَصْلُهُ لُغَةً: اَلْمَشَقَّةُ. يُقَالُ جَهِدْتُ جِهَادًا بَلَغْتُ الْمَشَقَّةَ. وَشَرْعًا: بَذْلُ الْجُهْدِ فِيْ قِتَالِ الْكُفَّارِ. فتح الباري شرح صحيح البخاري ٣/٦ قَوْلُهُ كِتَابُ الْجِهَادِ.

ملا علي قاري رحمه الله په مرقاة کې د جهاد لغوي او اصطلاحي تعريف داسې کړی: اَلْجِهَادُ: بِكَسْرِ أَوَّلِهِ، وَهُوَ لُغَةً اَلْمَشَقَّةُ. وَشَرْعًا: بَذْلُ الْمَجْهُوْدِ فِيْ قِتَالِ الْكُفَّارِ مُبَاشَرَةً، أَوْ مُعَاوَنَةً بِالْمَالِ، أَوْ بِالرَّأْيِ، أَوْ بِتَكْثِيْرِ السَّوَادِ، أَوْ غَيْرِ ذٰلِكَ. وَفِي الْمُغْرِبِ: جَهَدَهُ حَمَّلَهُ فَوْقَ طَاقَتِهِ، وَالْجِهَادُ مَصْدَرُ جَاهَدْتُ الْعَدُوَّ إِذَا قَابَلْتَهُ فِيْ تَحَمُّلِ الْجَهْدِ، أَوْ بَذَلَ كُلٌّ مِنْكُمَا جُهْدَهُ; أَيْ طَاقَتَهُ فِيْ دَفْعِ صَاحِبِهِ، ثُمَّ غَلَبَ فِي الْإِسْلَامِ عَلٰى قِتَالِ الْكُفَّارِ. قَالَ ابْنُ الْهُمَامِ: وَهُوَ دَعْوَتُهُمْ إِلَى الدِّيْنِ الْحَقِّ وَقِتَالُهُمْ إِنْ لَمْ يَقْبَلُوْا. مرقاة المفاتيح ٢٤٥٢/٦ كِتَابُ الْجِهَادِ

علامه حصکفي رحمه الله په دُرمختار کې د جهاد لغوي او اصطلاحي تعريف داسې کړی. وَهُوَ لُغَةً: مَصْدَرُ جَاهَدَ فِيْ سَبِيْلِ اللهِ. وَشَرْعًا: اَلدُّعَاءُ إِلَى الدِّيْنِ الْحَقِّ وَقِتَالُ مَنْ لَمْ يَقْبَلْهُ. شُرُنْبُلَالِيٌّ. وَعَرَّفَهُ ابْنُ الْكَمَالِ بِأَنَّهُ بَذْلُ الْوُسْعِ فِي الْقِتَالِ فِيْ سَبِيْلِ اللهِ مُبَاشَرَةً أَوْ مُعَاوَنَةً بِمَالٍ، أَوْ رَأْيٍ أَوْ تَكْثِيْرِ سَوَادٍ أَوْ غَيْرِ ذٰلِكَ. الدر المختار ١٢١/٤ كِتَابُ الْجِهَادِ.

(٢) عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَسَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُوْلَ اللهِ! ..... وَمَا الْجِهَادُ؟ قَالَ: أَنْ تُقَاتِلَ الْكُفَّارَ إِذَا لَقِيْتَهُمْ... مسند احمد رقم الحديث ١٧٠٢٧ حديث عمرو بن عبسة، كنز العمال الكتاب الاول فى الايمان والاسلام رقم ١٧، ورقم ٣٠٥، مجمع الزوائد رقم الحديث ١٩٩ باب ايّ العمل افضل، ورقم ٥٢٦٢ باب فضل الحج والعمرة.

فقهاؤ ليکلی : فَإِنْ لَمْ يَقُمْ بِهِ أَحَدٌ أَثِمَ جَمِيعُ النَّاسِ بِتَرْكِهِ . (۱)
که فرضِ کفايي جهاد هيچا اونکړو نو ټول مسلمانان به ګناهګار وي .
د فرضِ کفائي جهاد د پاره خپل شرائط دي (فقهاؤ په تفصيل سره ذکر کړي) ، په دې کې به زوي د والدينو د اِجازت نه بغير نه ځي ، همدارنګې قرض داری به د قرض اداء کولو نه مخکې نه ځي . (۲)

د فرض عين جهاد تشريح : کله چې کافران په يو اسلامي مُلک باندې حمله اوکړي او د هماغه ځای مسلمانان د کافرانو د مقابلې قدرت لري نو صرف د هماغه ځای په قدرت لرونکو مسلمانانو باندې جهاد فرضِ عين دی ، خو که هغوی د کافرانو د مقابلې طاقت نه لرلو يا يې طاقت لرلو خو د سستی له وجې يې جهاد نه کولو نو ورسره څنګ کې په نورو مسلمانانو باندې جهاد فرضِ عين دی ، تر دې چې که دشمن قوي ؤ او د هغه ځای مسلمانانو يې د مقابلې طاقت نه شو لرلی يا يې د سستی د وجې جهاد نه کولو نو درجه په درجه تر د مشرق او مغرب پورې په ټولو مسلمانانو باندې جهاد فرضِ عين ګرځي .
چې کله جهاد فرضِ عين شي نو بيا په دې کې د هيڅ شرط او د هيچانه د اِجازت اخيستلو ضرورت نشته ، بلکه دا په هر قدرت لرونکي باندې فرض دی ، په دې کې زوي د والدينو د اجازې نه بغير او قرض داري د قرض اداء کولو نه بغير هم شرکت کولې شي . (۳)

---

(۱) قَالَ (اَلْجِهَادُ فَرْضٌ عَلَى الْكِفَايَةِ إِذَا قَامَ بِهِ فَرِيْقٌ مِنَ النَّاسِ سَقَطَ عَنِ الْبَاقِيْنَ) أَمَّا الْفَرْضِيَّةُ فَلِقَوْلِهِ تَعَالٰى {فَاقْتُلُوا الْمُشْرِكِيْنَ} ، وَلِقَوْلِهِ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ « اَلْجِهَادُ مَاضٍ إِلٰى يَوْمِ الْقِيَامَةِ » وَأَرَادَ بِهِ فَرْضًا بَاقِيًا ، وَهُوَ فَرْضٌ عَلَى الْكِفَايَةِ ؛ لِأَنَّهُ مَا فُرِضَ لِعَيْنِهِ إِذْ هُوَ إِفْسَادٌ فِيْ نَفْسِهِ ، وَإِنَّمَا فُرِضَ لِإِعْزَازِ دِيْنِ اللهِ وَدَفْعِ الشَّرِّ عَنِ الْعِبَادِ ، فَإِذَا حَصَلَ الْمَقْصُوْدُ بِالْبَعْضِ سَقَطَ عَنِ الْبَاقِيْنَ كَصَلَاةِ الْجِنَازَةِ وَ رَدِّ السَّلَامِ (فَإِنْ لَمْ يَقُمْ بِهِ أَحَدٌ أَثِمَ جَمِيْعُ النَّاسِ بِتَرْكِهِ) لِأَنَّ الْوُجُوْبَ عَلَى الْكُلِّ . الهداية كِتَابُ السِّيَرِ ۳۷۸/۲

قال الحصكفي رَحِمَهُ اللهُ : (هُوَ فَرْضُ كِفَايَةٍ) كُلُّ مَا فُرِضَ لِغَيْرِهِ فَهُوَ فَرْضُ كِفَايَةٍ إِذَا حَصَلَ الْمَقْصُوْدُ بِالْبَعْضِ ، وَإِلَّا فَفَرْضُ عَيْنٍ .... (إِنْ قَامَ بِهِ الْبَعْضُ) هٰذِهِ الْجُمْلَةُ وَقَعَتْ مَوْقِعَ التَّفْسِيْرِ لِفَرْضِ الْكِفَايَةِ وَلَوْ عَبِيْدًا أَوْ نِسَاءً (سَقَطَ عَنِ الْكُلِّ وَإِلَّا) يَقُمْ بِهِ أَحَدٌ فِيْ زَمَنٍ مَا (أَثِمُوْا بِتَرْكِهِ) أَيْ أَثِمَ الْكُلُّ مِنَ الْمُكَلَّفِيْنَ . الدر المختار ۱۲۲/۴ كِتَابُ الْجِهَادِ

قال العلامة الكاساني رَحِمَهُ اللهُ : فَإِنْ لَمْ يَكُنِ النَّفِيْرُ عَامًّا فَهُوَ فَرْضُ كِفَايَةٍ ، وَمَعْنَاهُ : أَنْ يُفْتَرَضَ عَلٰى جَمِيْعِ مَنْ هُوَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ ، لٰكِنْ إِذَا قَامَ بِهِ الْبَعْضُ سَقَطَ عَنِ الْبَاقِيْنَ ؛ لِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ { فَضَّلَ اللهُ الْمُجٰهِدِيْنَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقٰعِدِيْنَ دَرَجَةً وَكُلًّا وَّعَدَ اللهُ الْحُسْنٰى } [النساء: ۹۵] وَعَدَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ الْمُجَاهِدِيْنَ وَالْقَاعِدِيْنَ الْحُسْنٰى وَلَوْ كَانَ الْجِهَادُ فَرْضَ عَيْنٍ فِي الْأَحْوَالِ كُلِّهَا لَمَا وَعَدَ الْقَاعِدِيْنَ الْحُسْنٰى ؛ لِأَنَّ الْقُعُوْدَ يَكُوْنُ حَرَامًا ، وَقَوْلِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰى { وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُوْنَ لِيَنْفِرُوْا كَآفَّةً ۚ فَلَوْلَا نَفَرَ مِنْ كُلِّ فِرْقَةٍ مِّنْهُمْ طَآئِفَةٌ لِّيَتَفَقَّهُوْا فِي الدِّيْنِ } [التوبة: ۱۲۲] .... بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع ۹۸/۷ كِتَابُ السِّيَرِ فَصْلٌ فِيْ بَيَانِ كَيْفِيَّةِ فَرْضِيَّةِ الْجِهَادِ ، هكذا في فتح القدير ج ۵ ص ۱۸۹ كتاب السير .

(۲) په شامي کې دا شرائط په تفصيل سره ذکر دي . رد المحتار على الدر المختار ۱۲۵/۴ كِتَابُ الْجِهَادِ

(۳) قال الحصكفي رَحِمَهُ اللهُ : (وَفَرْضُ عَيْنٍ إِنْ هَجَمَ الْعَدُوُّ فَيَخْرُجُ الْكُلُّ وَلَوْ بِلَا إِذْنٍ) وَيَأْثَمُ الزَّوْجُ وَنَحْوُهُ بِالْمَنْعِ . الدر المختار ، قال ابن عابدين رَحِمَهُ اللهُ : (قَوْلُهُ : وَفَرْضُ عَيْنٍ) أَيْ عَلٰى مَنْ يَقْرُبُ مِنَ الْعَدُوِّ ، فَإِنْ عَجَزُوْا أَوْ تَكَاسَلُوْا فَعَلٰى مَنْ يَلِيْهِمْ حَتّٰى يُفْتَرَضَ عَلٰى هٰذَا التَّدْرِيْجِ عَلٰى كُلِّ الْمُسْلِمِيْنَ شَرْقًا وَغَرْبًا . رد المحتار على الدر المختار ۱۲۶/۴ كِتَابُ الْجِهَادِ .

قال ابن عابدين رَحِمَهُ اللهُ : وَفَرْضُ عَيْنٍ إِنْ هَجَمُوْا عَلٰى ثَغْرٍ مِنْ ثُغُوْرِ الْإِسْلَامِ ، فَيَصِيْرُ فَرْضَ عَيْنٍ عَلٰى مَنْ قَرُبَ مِنْهُمْ ، وَهُمْ يَقْدِرُوْنَ عَلَى الْجِهَادِ . وَنَقَلَ صَاحِبُ النِّهَايَةِ عَنِ الذَّخِيْرَةِ : أَنَّ الْجِهَادَ إِذَا جَاءَ النَّفِيْرُ إِنَّمَا يَصِيْرُ فَرْضَ عَيْنٍ عَلٰى مَنْ يَقْرُبُ مِنَ الْعَدُوِّ ، فَأَمَّا مَنْ وَرَاءَهُمْ بِبُعْدٍ مِنَ الْعَدُوِّ فَهُوَ فَرْضُ كِفَايَةٍ عَلَيْهِمْ ، حَتّٰى يَسَعُهُمْ تَرْكُهُ إِذَا لَمْ يُحْتَجْ إِلَيْهِمْ ، فَإِنْ أُحْتِيْجَ إِلَيْهِمْ بِأَنْ عَجَزَ مَنْ كَانَ يَقْرُبُ مِنَ الْعَدُوِّ عَنِ الْمُقَاوَمَةِ مَعَ الْعَدُوِّ أَوْ لَمْ

د الله جل جلاله په لاره کې د مجاهدينو فضيلت:

الله تعالى فرمايي: (لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فَضَّلَ اللهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ عَلَى الْقَاعِدِينَ دَرَجَةً وَكُلًّا وَعَدَ اللهُ الْحُسْنَى وَفَضَّلَ اللهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا، دَرَجَاتٍ مِنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً وَكَانَ اللهُ غَفُورًا رَحِيمًا). ١

ژباړه: کوم مومنان چې (په جسماني لحاظ سره معذور نه وي او په کور کې ناست وي له هغو مؤمنانو سره نشي برابرېدلې چې پخپل سر او مال سره جهاد کوي. الله تعالى په سر او مال سره جهاد کوونکو ته په کور کې له ناستو خلکو نه ډېره غټه درجه ورکړېده که څه هم له هر يو سره يې دجنت وعده کړېده، خو الله تعالى مجاهدينو ته په ناستو خلکو باندې د ډېر لوی اجر په ذريعه فضيلت ورکړېدي، د هغوی لپاره د الله له طرف نه لويې لويې مرتبې دي ، بخښنه ده او رحمت دی ، او الله تعالى بخښونکې او مهربان دی.

الله تعالى فرمايي : فَلْيُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللهِ الَّذِينَ يَشْرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ وَمَنْ يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللهِ فَيُقْتَلْ أَوْ يَغْلِبْ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا. ٢

ژباړه: نو د الله په لاره کې دې هغه کسان جهاد وکړي چې د دنيا ژوند په اخرت خرڅوي ، او څوک چې د الله په لاره کې جهاد وکړي او شهيد يا بريمن شي نو مونږ به ډېر ژر هغه ته لوی اجر ورکړو.

الله تعالى فرمايي :

(الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ أَعْظَمُ دَرَجَةً عِنْدَ اللهِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ، يُبَشِّرُهُمْ رَبُّهُمْ بِرَحْمَةٍ مِنْهُ وَرِضْوَانٍ وَجَنَّاتٍ لَهُمْ فِيهَا نَعِيمٌ مُقِيمٌ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا إِنَّ اللهَ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ). ٣

ژباړه: کومو کسانو چې ايمان راوړی هجرت يې کړی او پخپلو مالونو او سرونو سره يې د الله په لاره کې جهاد کړی د الله په وړاندې يې مرتبه ډېره لويه ده ، او همدغه خلک کامياب دي ، هغوی ته خپل رب د مهربانی خوښۍ او هغو جنتونو زيري ورکوي چې د هغوی لپاره پکې تل پاتې نعمتونه دي تل ترتله به هملته وي ، بې شکه چې له الله سره تيار اجر خورا لوی دی.

إِنَّ اللهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعْدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَاةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللهِ فَاسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ). ٤

يَعْجِزُوا عَنْهَا لٰكِنَّهُمْ تَكَاسَلُوا وَلَمْ يُجَاهِدُوا فَإِنَّهُ يُفْتَرَضُ عَلٰى مَنْ يَلِيْهِمْ فَرْضَ عَيْنٍ كَالصَّلَاةِ وَالصَّوْمِ. لَا يَسَعُهُمْ تَرْكُهُ ثُمَّ وَثُمَّ إِلٰى أَنْ يُفْتَرَضَ عَلٰى جَمِيْعِ أَهْلِ الْإِسْلَامِ شَرْقًا وَغَرْبًا عَلٰى هٰذَا التَّدْرِيْجِ وَنَظِيْرُهُ الصَّلَاةُ عَلَى الْمَيِّتِ ، فَإِنَّ مَنْ مَاتَ فِيْ نَاحِيَةٍ مِنْ نَوَاحِي الْبَلَدِ فَعَلٰى جِيْرَانِهِ وَأَهْلِ مَحَلَّتِهِ أَنْ يَقُوْمُوْا بِأَسْبَابِهِ ، وَلَيْسَ عَلٰى مَنْ كَانَ بِبُعْدٍ مِنَ الْمَيِّتِ أَنْ يَقُوْمَ بِذٰلِكَ ، وَإِنْ كَانَ الَّذِيْ بِبُعْدٍ مِنَ الْمَيِّتِ يَعْلَمُ أَنَّ أَهْلَ مَحَلَّتِهِ يُضَيِّعُوْنَ حُقُوْقَهُ أَوْ يَعْجِزُوْنَ عَنْهُ كَانَ عَلَيْهِ أَنْ يَقُوْمَ بِحُقُوْقِهِ كَذَا هُنَا . رد المحتار على الدر المختار ١٢٤/٤ كِتَابُ الْجِهَادِ مَطْلَبٌ فِي الْفَرْقِ بَيْنَ فَرْضِ الْعَيْنِ وَفَرْضِ الْكِفَايَةِ

١ - [النساء ٩٥ - ٩٦]

٢ - [النساء ٧٤]

٣ - [التوبة ٢٠_٢٢]

٤ - [التوبة ١١١]

ژباړه: بې شکه الله پاک له مومنانو نه د هغوی ځانونه او مالونه اخستي دي . په بدل کې به يې جنت ورکوي هغوی د الله په لاره کې جنګيږي ، نور وژني او دوی هم وژل کيږي ، دا همغه ربښتينې او پخه وعده ده چې په تورات، انجيل او قرآن کريم کی يادہ شويده او ايا په وعده پوره کولو کې له الله تعالی نه بل څوک ښه وعده پوره کوونکی شته ؟ نو ای مومنانو ! پرخپله معامله خوښ اوسئ همدا لويه کاميابي ده.

الله تعالی فرمايي : (يَاأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ تَنصُرُوا اللهَ يَنصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ).١

ژباړه :اې مومنانو ! که تاسې د الله د دين ملاتړ وکړئ هغه به ستاسې ملاتړ وکړي او پښې به مو کلکې کړي.

الله تعالی فرمايي:

(إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ).٢

ژباړه :حقيقي مومنان هغه کسان دي چې په الله او رسول يې ايمان راوړی بيا يې هيڅ شک نه دی کړی او د الله په لاره کې يې خپل مال او سر سره جهاد کړی , پس همدغه ربښتينې خلک دي.

الله تعالی فرمايي :

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَى تِجَارَةٍ تُنْجِيكُمْ مِنْ عَذَابٍ أَلِيمٍ (١٠) تُؤْمِنُونَ بِاللهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ (١١) يَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَيُدْخِلْكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَمَسَاكِنَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتِ عَدْنٍ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ (١٢) وَأُخْرَى تُحِبُّونَهَا نَصْرٌ مِنَ اللهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ (١٣) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللهِ كَمَا قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ لِلْحَوَارِيِّينَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللهِ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللهِ فَآمَنَتْ طَائِفَةٌ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَكَفَرَتْ طَائِفَةٌ فَأَيَّدْنَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَى عَدُوِّهِمْ فَأَصْبَحُوا ظَاهِرِينَ (١٤))٣

ژباړه: اې مومنانو بيا داسې تجارت دروښايم چې تاسې له دردناک عذاب څخه وژغوري په الله او رسول يې پوخ ايمان راوړئ په مال او سر د الله په لاره کې جهاد وکړئ که پوهيږئ ؛ نو دا درته غوره ده الله پاک به ستاسې ګناهونه وبخښي او هغو باغونو ته به مو داخل کړي چه له ونو او مانيو لاندې به يې ويالې بهيږي او په تل پاتې باغونو کې به ډير غوره او ښه کورونه درکړي، همدغه ډير لوی بری دی او هغه بل څيز چه تاسې يې ډير خوښوی د الله کومک او نژدې بری دی ، اې پيغمبره! دی مومنانو ته زيرې ورکړه اې مومنانو ! د الله لښکر شی لکه چه عيسی بن مريم خپلو ملګرو ته وويل : د الله په لور بلنه کې به زما لښکر څوک وي ؟ نژدې ملګرو يې وويل : مونږ د الله لښکر يو بيا د بني اسرائيلو يوې ډلې ايمان راوړلو او بله يې کافره شوه . مونږ له مومنانو سره د هغوی د دښمن په خلاف لاس ورکړ ؛ نو پرې برلاسي شول .

جهاد له غورو اعمالو څخه دی:

عن عبد الله بن مسعود قال سالت رسول الله صلى الله عليه وسلم (اى الاعمال افضل ؟ قال : الصَّلاة على وقتها .قلت ثم اى ؟ قال بر الوالدين . قلت ثم اى ؟ قال الجهاد في سبيل الله)٤

---

١ - [محمد٧]

٢ - [الحجرات ١٥]

٣ - [الصف ١٠ - ١٤

٤ - اخرجه البخاري برقم : ٣٧٨٢ ومسلم برق برقم

له عبد الله بن مسعود نه روايت نقل کړيدي چې ما له رسول الله صلى الله عليه وسلم نه پوښتنه وکړه کوم يو عمل غوره دى ؟ هغه وفرمايل : پخپل وخت لمونځ کول ما وويل بياکوم يو عمل غوره دى ؟ هغه وفرمايل :له مور او پلار سره ښيګڼه کول ما ووېل بياکوم يو ؟ هغه وفرمايل : د الله په لاره کې جهاد کول .

عن ابي قتادة الانصاري رضى الله عنه قال : (خطب رسول الله صلى الله عليه وسلم فذكر الجهاد ، فلم يُفضِّل عَلَيْهِ شَيْئًا إِلَّا الصَّلاةَ المكتُوبَةَ).[1]

له ابي قتادة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ څخه روايت کړى دى هغه وايي : رسول الله صلى الله عليه وسلم په يوه خطبه کې د جهاد يادونه وکړه او له فرض لمونځ نه علاوه بل هيڅ ځيز ته يې په دى باندې فضيلت ورنکړ.

له ايمان نه وروسته جهاد له غوره اعمالو څخه دى :

عن ابي هريره الله قال سُئِلَ رسولُ الله صلى الله عليه وسلم (اى العمل افضل ؟ قال ايمان بالله ورسوله قيل: ثم ماذا؟ قال : الجهاد في سبيل الله قيل : ثم ماذا ؟ قال الحج المبرور)[2]

له ابو هريرة رضي الله عنه نه روايت دى چې له رسول الله صلى الله عليه وسلم نه پوښتنه وشوه چې کوم يو عمل غوره دى ؟ هغه وفرمايل : په الله جَلَّ جَلَالُهُ او د هغه په رسول باندې ايمان، وويل شول بيا کوم يو ؟ هغه صلى الله عليه وسلم وفرمايل : د الله په لار کې جهاد ، وويل شول بيا کوم يو ؟هغه صلى الله عليه وسلم وفرمايل مبرور حج.

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، أَنَّهُ سَمِعَهُ، يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ قَامَ فِيهِمْ فَذَكَرَ لَهُمْ أَنَّ الْجِهَادَ فِي سَبِيلِ اللهِ، وَالْإِيمَانَ بِاللهِ أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ، فَقَامَ رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ، أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ فِي سَبِيلِ اللهِ، تُكَفَّرُ عَنِّي خَطَايَايَ؟ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «نَعَمْ، إِنْ قُتِلْتَ فِي سَبِيلِ اللهِ، وَأَنْتَ صَابِرٌ مُحْتَسِبٌ، مُقْبِلٌ غَيْرُ مُدْبِرٍ»، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «كَيْفَ قُلْتَ؟» قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ فِي سَبِيلِ اللهِ أَتُكَفَّرُ عَنِّي خَطَايَايَ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «نَعَمْ، وَأَنْتَ صَابِرٌ مُحْتَسِبٌ، مُقْبِلٌ غَيْرُ مُدْبِرٍ، إِلَّا الدَّيْنَ، فَإِنَّ جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لِي ذَلِكَ»..[3]

ژباړه: له ابي قتادة الانصاري څخه روايت دى چې نبي کريم خطبې ته و درېد، او ويې ويل : بيشکه د الله په لاره کې جهاد او په الله باندې ايمان له غوره عملونو څخه دى پس يو سړي ودرېد او ويې ويل : يا رسول الله ! ماته خبر راکړه چې که چېرته زه په جهاد کې ووژلې شم ؛ نو ايا زما ټول ګناهونه بخښل کيږي ؟ رسول الله صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل هو که چېرته ته د الله په لاره کې ووژل شي او ته صبر کوونکې يې، د ثواب اميد وارې مخامخ جنګ کوونکى يې او د شمن ته شاه اړوونکې نه يې.

رسول الله صلى الله عليه وسلم له هغه نه يو ځل بيا پوښتنه وکړه چې تاسو څه ويلي وو ؟ هغه ورته وويل : تاسو ما پوه کړئ چې که چېرته زه د الله په لاره کې ووژل شم ؟ ايا زما ګناهونه بخښل کيږي ؟ نبي کريم وفرمايل هو. په دې شرط چې ته صابر او د ثواب اميدوار يې له دشمن سره مخامخ جنګيدونکى يې او شاه دې ورته نه وي اړولې ؛ خو دا خبره په ياد لره چې د بل چا قرض درته نه بخښل کيږي . ځکه چې جبريل امين ماته داخبره کړيده.

---

[1] – اخرجه البيهقى في السنن الكبرى برقم ۴۸/۹ والدارمي ۲۰۷/۲ والحديث صحيح

[2] – اخرجه البخارى برقم ۲۶ ومسلم ۸۳

[3] – اخرجه مسلم برقم : ۱۸۸۵

د مسجد الحرام له جوړولو نه جهاد زيات غوره دی

روی المسلم عن النعمان بن بشير قال: كنتُ عند منبر رسول الله : فقال رجل : ما أبالي أن لا أعمل عملاً بعد الاسلام الا أن اسقي الحاج! وقال الآخر: لا ابالي أن لا اعمل عملاً بعد الاسلام الا ان اعمر المسجدالحرام !وقال آخر: لا الجهاد في سبيل الله افضل مما قلتم ! فزجرهم عمر بن الخطاب له ، وقال: لا ترفعوا أصواتكم عند منبر رسول الله وهو يوم الجمعة ولكن اذا صليت دخلت فاستفتيته فيما اختلفتم فيه .))

ژباړه: حضرت نعمان بن بشير رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فرمايي: چې زه د محمد صلى الله عليه وسلم د منبر په څنګ کې ناست وم يو سړی پاڅيد او ويې ويل: زه خو وروسته له مسلمانيدو نه بيا له ټولو کارونو څخه غوره کار حاجيانو ته اوبه ورکول ګڼم ، يو بل سړي وويل: زه خوله ټولو عملونو څخه ښه او غوره عمل د مسجد حرام ابادول ګڼم ، يو بل سړي وويل نه ستاسې خبره سمه نه ده بلکې د الله په لار کې جهاد له ټولو نه غوره عمل دی.

حضرت عمر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هغوی و رټل او ورته يې وويل نن د جمعې ورځ ده تاسې د نبي کريم صلى الله عليه وسلم د منبر په خوا کې شور مه کوئ ، کله چې د جمعې لمونځ و شي ؛ نو زه به له نبي کريم نه ستاسي د اختلاف په باره کې پوښتنه وکړم.

بيا الله تعالى د هغوی په باره کې دا آيت شريف نازل کړ.

﴿أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ كَمَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَجَاهَدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ لَا يَسْتَوُونَ عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ﴾ [1]

ژباړه: آيا تاسې په حاجيانو باندې اوبه څښل او د مسجد حرام ابادول د هغه چا د کارونو سره برابر وي چې په الله تعالى او آخرت باندې ايمان لري او د الله په لاره کې جهاد کوي د الله په نزد خو دوی برابر نه دي او الله تعالى ظالمانو ته دسمې لارې لارښوونه نه کوي.[2]

جهاد له ټولو عملونو څخه غوره عمل دی

عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَسَةَ، قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا الْإِسْلَامُ؟ قَالَ: «أَنْ يُسْلِمَ قَلْبُكَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَأَنْ يَسْلَمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِكَ وَيَدِكَ» ، قَالَ: فَأَيُّ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «الْإِيمَانُ» ، قَالَ: وَمَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: «تُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ، وَالْبَعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ» ، قَالَ: فَأَيُّ الْإِيمَانِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «الْهِجْرَةُ» ، قَالَ: فَمَا الْهِجْرَةُ؟ قَالَ: «تَهْجُرُ السُّوءَ» ، قَالَ: فَأَيُّ الْهِجْرَةِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «الْجِهَادُ» ، قَالَ: وَمَا الْجِهَادُ؟ قَالَ: «أَنْ تُقَاتِلَ الْكُفَّارَ إِذَا لَقِيتَهُمْ» ، قَالَ: فَأَيُّ الْجِهَادِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «مَنْ عُقِرَ جَوَادُهُ وَأُهْرِيقَ دَمُهُ» . [3]

ژباړه: له عمرو بن عبسه السلمي له څخه روايت کوي چې هغه وويل : محمد صلى الله عليه وسلم ته يو سړی راغی او عرض يې وکړ چې اسلام څه شی دی ؟ محمد صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل : اسلام دادی چې ستا زړه الله ته تسليم شي ،

---

[1] – سورة التوبة ايت شميره: ۱۹.

[2] – اخرجه مسلم برقم : ۱۸/۷۹

[3] – مسند احمد مخرجا ج۲۸ ص۲۸ رقم الحديث ۱۷۰۲۷

او بل دا چې مسلمانان ستا له ژبې او لاسونو څخه سالم پاتې شي هغه وویل: کوم یو اسلام افضل دی؟ هغه وفرمایل : ایمان ، هغه وویل : ایمان څه شی دی ؟ هغه صلی الله علیه وسلم وفرمایل : ایمان دادی چې ته په الله، دهغه جل جلاله په ملائکو ، کتابونو ، ټولو رسولانو او له مرګ نه وروسته په ژوندون باندې ایمان راوړي . هغه وویل کوم یو ایمان غوره دی ؟ هغه وویل هجرت ، هغه وویل هجرت څه ته وایي؟ محمد صلی الله علیه وسلم ورته وفرمایل : چې ته بد کارونه پریږدې . هغه وویل کوم یو هجرت بهتر دی؟ هغه ورته وفرمایل جهاد .هغه وویل : جهاد څه شی دی ؟ محمد صلی الله علیه وسلم ورته وویل: چې ته کله دکفارو له لښکرو سره مخامخ شې نو ورسره قتال وکړې. هغه وویل : کوم یو جهاد بهتر دی ؟محمد صلی الله علیه وسلم وفرمایل : دچا د آس پښې چې غوڅې شي او پخپله دده هم وینه تویې کړې شي. الله تعالی.۱

دی په تارحم وکړی و ګوره چې نبی کریم صلی الله علیه وسلم جهاد څنګه د اسلام د خلاصي خلاصه ګرځولې ده او دا علی الاطلاق له ټولو اعمالو نه غوره دی.

الله تعالی ته جهاد له ټولو اعمالو نه محبوب عمل دی

((عن عبدالله بن سلام قال : قعدنا نفر من اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم فقلنا: لو نعلم أي الأعمال أحب الى الله عملناه .)) فانزل الله عز وجل: سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السموات وَمَا فِي الْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ) إِنَّ اللهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفًّا كَأَنَّهُمْ بُنْيَانٌ مرصوص). ۲ فقراها علينا رسول الله صلى الله عليه وسلم . .

ژباړه: له عبد الله بن سلام له نه روایت کوي چې هغه وویل : مونږ د رسول الله صلی الله علیه وسلم څو اصحاب په یو ځای کې ناست وو . مونږ وویل: که چېرې مونږ پوه شو چې کوم یو عمل الله تعالي ته محبوب دی نو همغه به وکړو . نو الله تعالی دغه آیت شریف نازل کړ.

ترجمه : الله ته تسبیح وایي ټول هغه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي او هغه غالب او د حکمت څښتن دی . اې مومنانو ! هغه څه ولې وایی چې کوئ یې نه ، د الله په نزد ډیره لویه ګناه ده هغه څه چې وایي او کوئ یې نه ، بیشکه الله تعالی هغه خلک خوښوي چې د الله تعالی په لاره کې قتال کوي د محکم بنیاد پشان.۳

له عبد الله بن سلام نه یو بل روایت داسې نقل کړی دی. د رسول الله صلی الله علیه وسلم له اصحابو نه څو تنو وویل که مونږ رسول الله صلی الله علیه وسلم ته خپل یو استازې لیږلی وای چې له هغه نه د هغو اعمالو پوښتنه کړې وای چې د الله ډیر خوښ دي. له مونږ نه هیڅوک د هغه خوا ته ورنغي او مونږ دا غوښتل چې په دی باره کې له هغه نه پوښتنه وکړو ، بیا محمد صلی الله علیه وسلم دغه کسان یو یو راوغوښتل تردې چې ټول سره راجمع شول او د هغوی په باره کې سبح الله ما في السموات سوره نازل شو ، ابن سلام وایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم داټول مونږ ته ولوست.۴

د الله تعالي به نزد مجاهد له ټولو خلکو نه غوره دی

قال الله تعالی : (فَضَّلَ اللهُ الْمُجٰهِدِيْنَ بِاَمْوَالِهِمْ وَاَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقٰعِدِيْنَ دَرَجَةً ؕ وَكُلًّا وَّعَدَ اللهُ الْحُسْنٰى ؕ وَفَضَّلَ اللهُ الْمُجٰهِدِيْنَ عَلَى

---

۱ – مسن احمد : ۴/۱۱۴ ، شعب الايمان للبيهقي : ۱/۹ والحديث صحيح.

۲ – سورة الصف: ايت شمره : ۱ –۴.

۳ – ۱البيهقي في السنن الكبرى : ۹/۵۹ والحديث صحيح .

۴– خرجه الترمذي : ۵۵ والبيهقي في السنن الكبرى ۱۵۹۹ ۱۶۰ والحاكم : ۲والحديث صحيح.

الْقٰعِدِيْنَ اَجْرًا عَظِيْمًا ﴿۹۵﴾ دَرَجٰتٍ مِّنْهُ وَمَغْفِرَةً وَّرَحْمَةً ؕ وَكَانَ اللّٰهُ غَفُوْرًا رَّحِيْمًا ﴿۹۶﴾)۱

ژباړه: الله تعالی په سر او مال سره جهاد کوونکو ته په کور کې د ناستو خلکو په نسبت ډیره لویه درجه ورکړې ده. که څه هم له هر یو سره یې د جنت وعده کړې ده خو الله تعالی مجاهدینو ته په ناستو خلکو باندې د ډیر لوی اجر په ذریعه فضیلت ورکړی.

(عن ابي سعيد الخدري قال : اتى رجل رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فقال : أي الناس افضل ؟ قال : مومن يجاهد بنفسه وماله في سبيل الله. قال: ثم من ؟ قال : رجل معتزل في شعب من الشعاب يعبد ربه ، ويدعُ الناس من شره) .۲

ژباړه: بخاري او مسلم له ابي سعيد الخدري له نه روايت کوي چې یو سړی رسول الله صلى الله عليه وسلم ته راغی او پوښتنه یې وکړه چې کوم خلک غوره دي ؟ محمد صلى الله عليه وسلم وفرمایل : هغه مؤمن چې د الله په لاره کې پخپل ځان او مال سره جهاد کوي . هغه وویل بیا څوک ؟ محمد صلى الله عليه وسلم وفرمایل : هغه سړی چې د غرونو په یوه ناوه کې ځان ته اوسیږي او د خپل رب عبادت کوي او خلکو ته شر نه رسوي

په عربي کې شعب د دوه غرونو ترمنځ پراخي ناوې یا درې ته ویل کیږي) امام نووي رحمه الله عليه وایي چې په حدیث کې مطلق شعب مراد ندې بلکې له دینه انفراد او اعتزال یعنې ګوښه والی مراد دی اګر چې پخپل کور کې وي . او په حدیث کې یې د شعب یادونه ځکه کړې ده چې دا غالباً له خلکو نه خالي وي.۳

محمد صلى الله عليه وسلم په صراحت سره ویلي دي چې جهاد له ګوشه نیشنی نه غوره دی او په دی باندې د الله تعالی دا قول دلالت کوي:

لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ).۴

ژباړه: بې له عذره ناست مومنان له هغو مجاهدینو سره برابر نه دي چې د الله په لار کې پخپلو مالونو او ځانونو سره جهاد کوي .

له جهاد سره هیڅ عمل نشي برابریدلی

((عن ابي هريرة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قال : يارسول الله ! ما يعدل الجهاد في سبيل الله ، قال: فاعادوا عليه مرتين أو ثلاثاً ، كل ذلك يقول : لا تستطيعونه ثم قال: مثل المجاهد في سبيل الله كمثل الصائم القائم القانت بايات الله لا يفتر من صلاةٍ ولا صيام حتى يرجع المجاهد في سبيل الله .!)).

ژباړه: له ابي هریره رضي الله عنه څخه روایت دی چې ما محمد صلى الله عليه وسلم ته وویل : اې د الله رسوله! له في سبیل الله جهاد سره څه شی برابریدلې شي ؟ هغه وفرمایل : تاسې د هغه توان نلری ، دوه درې کرته مو دا پوښتنه تکرار کړه ؛ خو هر یو ځل یې همدا وویل چې طاقت یې نه لرئ ، بیا یې وفرمایل: د الله په لاره کې د مجاهد مثال د هغه روژه دار او د هغه لمونځ

---

۱ – سورة النساء ایت شمیره: ۹۵-۹۶.

۲ – اخرجه البخاري برقم : ۲۷۸٦ ومسلم برقم ۱۸۸

۳ – (شرح النووي على صحيح مسلم : ۱۳/ ۳۴.

۴ – سورة النساء ایت : ۹۵.

ګذار پشان دی چې مسلسل په قیام کې ولاړ وي د الله جل جلاله د آیتونو تلاوت کوي چې نه له روژې او نه د لمانځه نه ستړی کیږي تر دې چې د الله تعالی د لارې مجاهد بیرته راشي.[۱]

عن ابي هريرة رضي الله عنه ان رجلا قال : يارسول الله ! دلني على عمل يعدل الجهاد ؟ قال لا اجده : ثم قال:هل تستطيع اذا خرج المجاهد ان تدخل مسجدك فتقوم ولا تفتر وتصوم ولا تفطر .؟ قال الرجل : ومن يستطع ذلك ؟.))

ژباړه: له ابي هریره رضي الله عنه څخه روایت دی چې یوسړي وویل: اې د الله رسوله! ماته داسې یو کار وښایه چې له جهاد سره برابر وي محمد صلی الله علیه وسلم وفرمایل: زه داسې کار نه وینم چې له جهاد سره برابر وي . بیا یي وفرمایل : ایا ته ددې وس لرې چې کله مجاهد جهاد ته ولاړشي له همغه وخت نه خپل مسجد ته ننوځي او مسلسل په لمونځ ودریږې او ستړی نشې او روژې ونیسي مګر ماتې یې نکړې ؟ سړي ورته وویل یا رسول الله ددی طاقت او توان څوک لرلی شي؟.[۲]

اصحابو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ په شان خلکو ددې طاقت او توان درلود چې داسې یو عمل ترسره کړي چې له جهاد سره برابر ثواب ولري. ددې سره سره چې صحابه د لوی همت خاوندان وو نفسونه یې پاک وو ، له دیني شهامت نه ډک وو هریوه کمال ته به یې منډه وهله له رسول الله صلی الله علیه وسلم سره د صحبت په وجه یې اجرونه ډیر وو په اوچتو اوچتو جهادونو کې شریک شوي وو او په جهاد کې یې اوچتو مرتبو ته ځانونه رسولي وو .. که هغوی له جهاد سره برابر کوم عمل نه دی موندلی ؛ نو مونږ غوندې خلکو زړونه به څنګه لږ غوندې عملونو سره سکون ترلاسه کړي او څنګه به په غیر له زیار باسلو زمونږ ستړګې یخې شي سره له دې چې زمونږ په عملونو کې د ریا احتمال زیات دی د اخلاص نشتوالی پکې دې او په زړونو کې مو ډول ډول سوچونه او دسیسې پرتې دي .. اې الله! زمونږ زړونه له دغه غفلت نه بیدار کړه او جهاد لپاره توفیق را په نصیب کړه ؛ ځکه د هر خیر غوښتنه یوائې له تاکیږي او د ګناهونو د پریښودلو او نیکیو د کولو توفیق ورکوونکی یوائې ته یي.

((عن ابي الغادية المزني قال:سمعت عثمان بن عفان وهو يخطب على المنبر ويقول : يا اهل المدينة : الا تأخذون بحظكم ونصيبكم من الجهاد في سبيل الله ؟ ألا ترون إخوانكم من أهل الشام ، وإخوانكم من أهل مصر ، وإخوانكم من إهل العراق ، و والله ليوم يعمله أحدكم وهو يجاهد في سبيل الله خير من ألف يوم يعمله في بيته صائما لا يفطر ، وقائما لا يفتر .....)).

ژباړه: له ابي الغادیه المزني څخه روایت کوي هغه وایي چې له عثمان بن عفان څخه مې واوریدل، هغه په منبر باندې په خطبه کې ویل : اې د مدینې خلکو ! آیا جهاد في سبیل الله کې خپل حصه او برخه نه اخلی ایا تاسې د شام او د عراق او مصر اوسیدونکو وروڼو ته نه ګورئ؟ په الله قسم له تاسو نه چې څوک د الله په لاره کې یوه ورځ جهاد کوي له هغو زرو ورځو څخه بهتر دی چې پخپل کور کې پرله پسې روژې نیسي اونه یې ماتوي او مسلسل په لمانځه ولاړ وي او نه سستیږي.

مجاهد له ټولو خلکونه غوره دی

عن ابن عباس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ان رسول الله خرج عليهم وهم جلوس في مجلس: فقال : الا اخبركم بخير الناس منزلاً؟ قلنا: بلى يارسول الله. قال : رجل اخذ برأس فرسه في سبيل الله ، حتى يموت او يقتل الا أخبركم بالذي يليه ؟ قلنا: بلى يارسول الله قال : إمرؤ معتزل في شعب، يقيم الصلاة ، ويوتي الزكاة ، ويعتزل شرور الناس.

---

۱ - اخرجه مسلم برقم : ۱۸۷۸,

۳ - اخرجه البخاري برقم: ۲۷۸۵.

ژباړه: له ابن عباس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا نه روایت دی چې رسول الله صلی الله علیه وسلم پر مونږ باندی راغی او مونږ ناست وو ، هغه صلی الله علیه وسلم وفرمایل: آیا زه تاسو ته د هغو خلکو خبر درنکړم چې په مرتبه کې له نورو خلکو نه غوره دي ؟ مونږ وویل ولې نه یارسول الله! هغه الله وفرمایل: هغه سړی چې تر مرګه پورې يې د الله په لاره کې د خپل آس وارې په لاس کې نیولې وي او جهاد کوي بیا يې وفرمایل: ایا تاسې له هغه چا نه خبر نه کړم چې مجاهد ته نژدې دی؟ مونږ وویل :ولي نه یارسول الله! هغه وفرمایل: هغه سړی چې په یوه دره کې ځانته د ګوښی په حالت کی لمونځونه ادا کوي ، زکات ورکوي او د خلکو له شرونو نه خپل ځان ساتي[1].

د مجاهد خوب د نورو خلکو د ټولې شپې د تهجد او د ورځې له روژې نه بهتر دی

((قال ابو هريرةَ : اَيَسْتَطِيعُ احدُكُمُ ان يقوم فلا يفتر ، ويصوم فلا يفطر ماكان حيا ؟ قيل : ومن يطيق ذالك يا أبا هريرة ؟ قال : والذي نفسي بيده إنَّ نوم المجاهد في سبيل الله افضل منه (۲).

ژباړه : حضرت ابو هریره رضي الله عنه فرمایي : ایا له تاسو نه څوک ددې توان لري چې ټول عمر په لمانځه کې بوخت وي او ستړي نشي ، مسلسلي روژې ونیسي او ناغه پکې ونکړي؟ خلکو ځواب ورکړ چې اې ابو هریره ددې لا څوک توان لرلی شي

((عن ابي هريرة رضي الله عنه قال: ((سمعتُ رسول الله يقول : إنَّ مثل المجاهد في سبيل الله والله اعلم بمن يُجاهد في سبيله كمثل القائم الصائم الخاشع الراكع الساجد)).

ژباړه : له ابي هریره رضي الله عنه نه روایت کوي هغه وایي: ماله رسول الله صلی الله علیه وسلم نه واوریدل چې ویل يې: بیشکه د الله په لاره کې د مجاهد مثال – الله هغه څوک ښه پېژني چې د هغه په لاره کې جهاد کوي(یعني نیت يې خالص د الله جل جلاله رضا وي) –د هغه چا په شان دی چې ټول عمر لمونځ کوونکی روژه نیوونکی له الله نه ویریدونکې ، رکوع کوونکی او سجده کوونکې وي.[3]

(عن النعمان بن بشير الانصاري رضي الله عنهما قال : قال رسول الله صلى اله عليه وسلم مثلُ المجاهد في سبيل الله كمثل الصائم نهاره ، القائم ليله حتى يرجع متى يرجع ».

ژباړه: له نعمان بن بشیر انصاري رَضِيَ اللهُ عَنْهُ نه روایت دی هغه وایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: د الله په لاره کې د جهاد کوونکي مجاهد مثال د هغه چا په شان دی چې ټوله ورځ روژه نیسي او ټوله شپه د تهجد لمونځ ادا کوي ترڅو پورې چې مجاهد بېرته نه وي راغلي او دا نده معلوم چې کله به راځي.[4]

د دې امت سیاحت جهاد دی

الله تعالي د هغو مومنانو صفت بیان کړی دی چې خپل ځانونه او مالونه يې په الله باندې خرڅ کړيدي . ﴿التَّائِبُونَ الْعَابِدُونَ الْحَامِدُونَ السَّائِحُونَ الرَّاكِعُونَ...﴾ .[5] الله ته رجوع کوونکي ، عبادت کوونکي ، حمد کوونکي سیاحت کوونکی ، رکوع کوونکې او سجده کوونکي دي

---

۱ – الترمذي : ۳/۱۰۲ والنسائي : ۵/۸۳ والحاكم : ۶۷۲ وموارد الظمآن . ص : : ۳۸۴.

۲ – الجهاد لابن المبارک : ۱/۹۵

۳ – اخرجه النسائي : ۱۸۸ لابن المبارک في الجهاد ۱ : ۱۶۵ والحديث صحيح.

۴ – اخرجه احمد في المسند : ۴/۲۷۲ واسناده حسن لغيره.

۵ –[التوبه ۱۱۲] .

دلته له سياحت نه مراد جهاد دی . (السائحون) يعني جهاد کوونکي.

د سائحون يوه معنی غزات (مجاهدين) دي.(١)

(عن أبي أمامة الباهلي رضي الله : ان رجلاً استأذن رسول الله صلى الله عليه وسلم في السياحة ، فقال: أن سياحة أمتي الجهاد في سبيل الله ..)).

ژباړه: له ابي امامه الباهلي نه روايت دی چې يو سړي له محمد صلى الله عليه وسلم نه د سياحت اجازه وغوښتله ؛ نو محمد صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل چې زما د امت سياحت د الله په لاره کې جهاد دی.

داخبره دې ښکاره وي چې سياحت په زمکه کې د ګرځيدو را ګرځيدو حالاتو ته د عبرت په سترګه کتلو او له بدو خلکو نه د تيښتې لاره خپلولو ته ويل کيږي ، رسول الله صلى الله عليه وسلم جهاد ته ځکه سياحت ويلی دی چې په دې کې له وجود نه تيښته او د الله په لور د الله تعالى پر وعدو يقين کولو ته ورتلل دي.٢

د جهاد او مجاهدينو مختلف فضائل

عن فضالة بن عبيد رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: انا زعيم لِمَنْ آمَنَ وَأَسْلَمَ وَهَاجَرَ بِبَيْتٍ في ربض الجنة ، وبيت في وسط الجنة ، و انا زعيم لمن آمن بي و اسلم وجاهد في سبيل الله ببيت في ربض الجنة وببيت في وسط الجنة ، وببيت في اعلى غرف الجنة فمن فعل ذلك لم يدع للخير مطلباً ، ولا من الشر مهرباً ، يموتُ حيث شاء الله ان يموت .٣

ژباړه: له فضاله بن عبيد رضي الله عنه څخه روايت دی هغه وايي چې ما له رسول الله صلى الله عليه وسلم نه اوريدلي دي چې ويل يې: کوم سړي چې ايمان او اسلام راوړلو او هجرت يې وکړ ؛ نو زه د هغه لپاره ددې خبرې ذمه واريم چې زه به هغه ته يو کور د جنت په اطرافو کې ورکړم او يو کور د جنت په منځ کې او چا چې ايمان راوړلو او اسلام يې راوړلو او جهاد يې وکړ ؛ نو زه ددې خبرې ذمه داريم چې زه به هغه ته يو کور د جنت په اطرافو کې يو کور د جنت په منځ کې او يو کور د جنت په اوچت ځای کې ورکړم هر چا چې دا کارونه وکړل هغه ټولې ښېګڼې ترلاسه کړي او له هر قسم شر نه محفوظ پاتې شو اوس چې د هغه هر ځای خوښ وي همغلته دی مړ شي . (يعني ددی کاميابي يقيني ده .. دزعيم معني ده کفيل او د ربض الجنة معني ده د جنت لاندينی حصه.

عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، وَهُوَ بِحَضْرَةِ الْعَدُوِّ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ أَبْوَابَ الْجَنَّةِ تَحْتَ ظِلَالِ السُّيُوفِ»، فَقَامَ رَجُلٌ رَثُّ الْهَيْئَةِ، فَقَالَ: يَا أَبَا مُوسَى، آنْتَ سَمِعْتَ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ هَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: " فَرَجَعَ إِلَى أَصْحَابِهِ، فَقَالَ: أَقْرَأُ عَلَيْكُمُ السَّلَامَ، ثُمَّ كَسَرَ جَفْنَ سَيْفِهِ فَأَلْقَاهُ، ثُمَّ مَشَى بِسَيْفِهِ إِلَى الْعَدُوِّ فَضَرَبَ بِهِ حَتَّى قُتِلَ ".٤

ژباړه : له ابي بکر بن أبي موسى الاشعري څخه روايت دی . هغه وايي : ما له خپل پلار نه واوريدل چې هغه د ښمنانو ته مخامخ ولاړ ؤ او ويل يې : رسول الله فرمايلي دي: د جنت دروازې د تورو تر سيوري لاندې دي ، يو سړی چې له شکل نه

١- وَجَاءَ مَا يَدُلُّ عَلَى أن السياحة الجهاد، وهو ما رواه أَبُو دَاوُدَ فِي سُنَنِهِ مِنْ حَدِيثِ أَبِي أُمَامَةَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ائْذَنْ لِي فِي السِّيَاحَةِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «سِيَاحَةُ أُمَّتِي الْجِهَادُ فِي سبيل الله». التفسير المنير لزحيلي٢ –١٧٢.

٢ –احرجه ابو داود : ٣/١٢ والبيهقي في السنن الكبرى : ٩/١٦١ . والحاكم : ٢/٧٣.

٣ – سنن النسائي : ٢١٦ وموار الظمان ص : ٣٨٢ والمستدرک للحاکم : ٧٢ ، والحديث صحيح.

٤ –اخرجه مسلم برقم : ١٩٠٢ .

پريشان ښکاريده ګډوډ پراګنده شکل يې ؤ ودريد او ويې ويل اې ابو موسى ! تاله محمد صلى الله عليه وسلم نه پخپله واوريدل چې دا خبره يې کوله ؟ هغه وويل: هو ، هغه خپلو ملګرو ته لاړ او الوداعي (د خداى پاماني) سلام يې وروباندې واچاوو – بيايې دتورې پوښ مات کړ او لرې يې وغورځاو او بيا د دشمن په طرف لاړ او تر هغه جنګيده او د تورې ګوزارونه يې کول تردې چې شهيد شو .

عبد الله بن المبارک په کتاب الجهاد کې له عمران بن الجوني " څخه روايت کړى چې مخکيني واقعه د اصفهان د فتحې د زمانې ده کله چې مجاهدينو په اصفهان کې جهاد کولو ؛ نو ابو موسى اشعري رضي الله عنه ودريد او خلکو ته يې د جهاد او قتال ترغيب ورکړ او جهاد ته يې هڅول او د محمد صلى الله عليه وسلم قول : ان ابواب الجنة تحت ظلال السيوف ، معنى داده چې څوک د الله په لاره کې د الله پر دښمنانو توره اوچته کړي يا کافر پر هغه توره اوچته کړي . نو په دغو دوه حالتونو کې هغه د تورې د سيورې لاندې راځي ؛ نو ګويا په دې وخت کې د جنت دروازو ته رسيږي ځکه کيداى شي پدې وخت کې شهيد شي ؛ نو فى الحال فورا به جنت ته ننوځي او يا فوراً مړنشي خو وروسته پخپله بستره کې مړشي نو وروسته به په جنت کې داخل شي دا خبره معلومه ده چې څوک د الله تعالى په لاره کې قتال وکړي د هغه لپاره جنت واجب شو نو ګويا حقيقتاً جنت د تورو ترسيورو لاندې دى

((عن عبدالله بن أبي اوفى أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: واعلموا ان الجنة تحت ظلال السيوف)).

ژباړه: له عبد الله بن ابي اوفى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نه روايت دى چې رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: پوه شئ چې جنت د تورو ترسيوريو لاندې دى.[1]

(عن عبد الله بن عمرو رضى الله عنهما قال: قال لى رسول الله صلى الله عليه وسلم " اتعلم أول زمرة تدخل الجنة من أمتي؟ " قلت الله ورسوله اعلم قال: المهاجرون ، يأتون يوم القيامة الى باب الجنة ، ويستفتحون. فتقول لهم الخزنة : او قد حوسبتم ؟ قالوا : بأي شيء نُحاسب ، وانما كانت اسيافنا على عواتقنا في سبيل الله؟ فيفتح لهم باب الجنة ، فيقيلون فيها اربعين عاماً قبل ان يدخلها الناس ..)).

ژباړه: له عبد الله بن عمرو رضي الله عنه څخه روايت دى هغه وايي چې ماته رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: ايا ته پوهيږې چې په جنت کې لومړى ډله خلک به څوک زما له امت نه داخليږي ؟ ما وويل الله او رسول ښه پوهيږي. هغه وفرمايل : هغه مهاجرين دى چې د قيامت په ورځ به د جنت دروازې ته راځي. او خلاصول به يې و غواړي د جنت ساتونکي به ورته وايي ايا له تاسې سره حساب شويدى ؟ هغوى به ووايي دکوم يو څيز حساب له مونږ سره کيږي ؟. بيشکه زمونږ تورې زمونږ په اوږو باندې د الله په لاره کې د جهاد لپاره ځوړندې وې، بيا د هغوى لپاره د جنت دروازه خلاصولى شي او پدې کې له دې نه مخکې چې خلک ورته داخل شي څلوېښت کاله آرام کوي.[2]

(عن ابي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: الاتحبون أن يغفر الله لكم ويدخلكم الجنة ؟ قالوا بلى قال: فاغزوا)).

---

۱ – اخرجه البخاري برقم : ۸۱۸ ومسلم برقم : ۱۷۴۲ .

۲ – الجهاد لابن المبارک : ۲ / ۱۸۸ .

ژباړه: له ابي هريره نه روايت دی هغه وايي چې رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل : ايا تاسې دانه خوښوی چې الله ستاسې لپاره بخښنه وکړي او تاسې په جنت کې داخل کړي ؟ هغوی وويل ولې نه خوښوو يې محمد صلی الله عليه وسلم وفرمايل : بيا نو غزا وکړئ.[۱]

عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : "جاهدوا في سبيل الله فان الجهاد في سبيل الله باب من ابواب الجنة ، ينجي الله به من الهم والغم ")).

ژباړه: له عباده بن صامت رضي الله عنه او هغه له رسول الله صلی الله عليه وسلم نه روايت کوي چې هغه وفرمايل: د الله په لاره کې جهاد وکړئ ځکه چې جهاد في سبيل الله د جنت له دروازو نه يوه دروازه ده الله تعالی په دې باندی له غم او خفګان نه نجات ورکوي.[۲]

عَنْ عِكْرِمَةَ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ : كَانَ عَمْرُو بْنُ الْجَمُوحِ شَيْخٌ مِنَ الْأَنْصَارِ أَعْرَجَ , فَلَمَّا خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَدْرٍ قَالَ لِبَنِيهِ : أَخْرِجُونِي . فَذُكِرَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَجُهُ , وَحَالُهُ , فَأَذِنَ لَهُ فِي الْمُقَامِ , فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ أُحُدٍ خَرَجَ النَّاسُ , فَقَالَ لِبَنِيهِ : أَخْرِجُونِي . فَقَالُوا : قَدْ رَخَّصَ لَكَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم , وَأَذِنَ . قَالَ : هَيْهَاتَ مَنَعْتُمُونِي الْجَنَّةَ بِبَدْرٍ وَتَمْنَعُونِيهَا بِأُحُدٍ . فَخَرَجَ , فَلَمَّا الْتَقَى النَّاسُ , قَالَ لِرَسُولِ اللهِ : أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ الْيَوْمَ أَطَأُ بِعَرَجَتِي هٰذِهِ الْجَنَّةَ ؟ قَالَ : نَعَمْ . قَالَ : فَوَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَأَطَأَنَّ بِهَا الْجَنَّةَ الْيَوْمَ إِنْ شَاءَ اللهُ , فَقَالَ لِغُلَامٍ لَهُ كَانَ مَعَهُ يُقَالُ لَهُ سُلَيْمٌ : اِرْجِعْ إِلَى أَهْلِكَ . قَالَ : وَمَا عَلَيْكَ أَنْ أُصِيبَ الْيَوْمَ خَيْرًا مَعَكَ ؟ قَالَ : فَتَقَدَّمَ إِذًا . قَالَ : فَتَقَدَّمَ الْعَبْدُ فَقَاتَلَ حَتَّى قُتِلَ , ثُمَّ تَقَدَّمَ وَقَاتَلَ هُوَ حَتَّى قُتِلَ (۳)

ژباړه: له ابي قتاده انصاري څخه روايت دی هغه وايي چې عمرو بن الجموع د انصارو يو ګوډ سپين ګيری صحابي وٴ ، کله چې نبي کريم صلی الله عيه وسلم بدر ته لاړ ؛ نو عمرو خپلو زامنو ته وويل : ماهم جهاد ته بوځی هغوی محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته راغلل او ورته يې وويل : زمونږ پلار ګوډ دی هغه ته په کور کې د اوسيدو او جهاد ته د نه تللو اجازه ورکړه ، کله چې د احد د جنګ په ورځ خلک جهاد لپاره ووتل ؛ نو هغه خپلو زامنو ته وويل چې ما هم جهاد ته بوځئ !!. هغوی ورته وويل محمد صلی الله عليه وسلم تا ته رخصت درکړی دی او په کور کې يې داوسيدو اجازه در کړيده ، هغه وويل له مانه لرې شئ افسوس چې تاسې زه دبدر په ورځ له جنت نه منع کړم او اوس مې د احد په ورځ له جنت نه مه منع کوئ بيا د احد جنګ ته لاړ ، کله چې خلک ميدان ته راغلل او جنګ ګرم شو هغه وويل ای د الله رسوله ! تاسې ماته ووايا ست چې ايا زه په دی ګوډه پښه جنت ته تللی شم ؟ هغه وفرمايل هو ، هغه وويل : قسم په هغه ذات چې ته يې په حقه ليږلې يې زه به نن ورځ خامخا پدې ګوډه پښه په جنت کې ګرځم ان شاء الله تعالی ، عمرو ابن الجموح (له ده سره راغلی خپل غلام سليم ته وويل ببرته خپل اهل و عيال ته لاړ شه غلام ورته وويل: ستا به څه وشي که ماته هم نن له تاسره خير (شهادت) ورسيږي ؛ نو تا ته څه تاوان دی؟ هغه ورته وويل بيا نو مخکې شه، غلام ور وراندې شو او له کفارو سره ترهغه و جنګيد چې شهيد شو ، بيا عمرو بن جموح ور وراندې شو هغه هم تر هغه و جنګيدلو چې شهيد شو رضی الله عنهما.[۴]

---

۱ - (سنن ترمذي : ۳/۱۰۲ والحديث حسن).

۲ - مسند احمد ۵/۳۶۴ والمستدرک للحاکم : ۷۵۲ والحديث صحيح .

(۳) الجهاد لابن المبارک ج ۱ ص ۶۹ رقم ۷۸ .. السنن الكبرى للبيهقي رقم ۱۷۸۲۱ كِتَابُ السِّيَرِ بَابُ مَنِ اعْتَذَرَ بِالضَّعْفِ وَالْمَرَضِ وَالزَّمَانَةِ وَالْعُذْرِ فِي تَرْكِ الْجِهَادِ .

۴ - مسند احمد : ۲۹۹ باسناد حسن .

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: بَعَثَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بُسَيْسَةَ عَيْنًا يَنْظُرُ مَا صَنَعَتْ عِيرُ أَبِي سُفْيَانَ، فَجَاءَ وَمَا فِي الْبَيْتِ أَحَدٌ غَيْرِي، وَغَيْرُ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا أَدْرِي مَا اسْتَثْنَى بَعْضَ نِسَائِهِ، قَالَ: فَحَدَّثَهُ الْحَدِيثَ، قَالَ: فَخَرَجَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَكَلَّمَ، فَقَالَ: «إِنَّ لَنَا طَلِبَةً، فَمَنْ كَانَ ظَهْرُهُ حَاضِرًا فَلْيَرْكَبْ مَعَنَا»، فَجَعَلَ رِجَالٌ يَسْتَأْذِنُونَهُ فِي ظُهُورِ نِهِمْ فِي عُلْوِ الْمَدِينَةِ، فَقَالَ: «لَا، إِلَّا مَنْ كَانَ ظَهْرُهُ حَاضِرًا»، فَانْطَلَقَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ حَتَّى سَبَقُوا الْمُشْرِكِينَ إِلَى بَدْرٍ، وَجَاءَ الْمُشْرِكُونَ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَا يُقَدِّمَنَّ أَحَدٌ مِنْكُمْ إِلَى شَيْءٍ حَتَّى أَكُونَ أَنَا دُونَهُ»، فَدَنَا الْمُشْرِكُونَ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «قُومُوا إِلَى جَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ»، قَالَ: يَقُولُ عُمَيْرُ بْنُ الْحُمَامِ الْأَنْصَارِيُّ: يَا رَسُولَ اللهِ، جَنَّةٌ عَرْضُهَا السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ؟ قَالَ: «نَعَمْ»، قَالَ: بَخٍ بَخٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَا يَحْمِلُكَ عَلَى قَوْلِكَ بَخٍ بَخٍ؟» قَالَ: لَا وَاللهِ يَا رَسُولَ اللهِ، إِلَّا رَجَاءَةَ أَنْ أَكُونَ مِنْ أَهْلِهَا، قَالَ: «فَإِنَّكَ مِنْ أَهْلِهَا»، فَأَخْرَجَ تَمَرَاتٍ مِنْ قَرَنِهِ، فَجَعَلَ يَأْكُلُ مِنْهُنَّ، ثُمَّ قَالَ: لَئِنْ أَنَا حَيِيتُ حَتَّى آكُلَ تَمَرَاتِي هَذِهِ إِنَّهَا لَحَيَاةٌ طَوِيلَةٌ، قَالَ: فَرَمَى بِمَا كَانَ مَعَهُ مِنَ التَّمْرِ، ثُمَّ قَاتَلَهُمْ حَتَّى قُتِلَ ..١

ژباړه: له انس بن مالک له څخه روایت دي هغه وایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم او د هغه اصحاب بدر ته لاړل آن تر دې چې له مشرکانو نه مخکې هلته ورسیدل کله چې مشرکان هم ورسیدل؛ نو رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: جنت ته ودریږئ او په بیړه ورشئ چې پراخوالی یې د اسمان او ځمکې ترمنځ د پراخوالي هومره دی. عمیر بن حمام وویل: ای د الله رسوله! داسې جنت چې پراخوالې د آسمان او ځمکې ترمنځ د پراخوالي په برابر دی؟ هغه صلی الله علیه وسلم وفرمایل هو! عمیر وویل بخ بخ (واه واه) محمد صلی الله علیه وسلم ورته وویل بخ بخ دې په څه خبره وکړه؟ هغه وویل یا رسول الله صلی الله علیه وسلم پدې امید مي بخ بخ وکړه چې زه به ددې وړ شم؟ محمد صلی الله علیه وسلم ورته وفرمایل: ته ددې وړ یې، هغه له خپلې ګوتې نه کجورې وویستلې او په خوراک یې شروع وکړه، بیا یې وویل: زه به ددغو کجورو تر خوړلو پورې ژوندې یم دا خو زیات عمر دی، پس څومره کجورې چې ورسره وې هغه یې وغورځولې او له مشرکینو سره یې ترهغه قتال وکړ چې شهید شو.

عَنْ سَبْرَةَ بْنِ أَبِي فَاكِهٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: " إِنَّ الشَّيْطَانَ قَعَدَ لِابْنِ آدَمَ بِأَطْرُقِهِ، فَقَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْإِسْلَامِ، فَقَالَ لَهُ: أَتُسْلِمُ وَتَذَرُ دِينَكَ، وَدِينَ آبَائِكَ، وَآبَاءِ أَبِيكَ؟ " قَالَ: " فَعَصَاهُ، فَأَسْلَمَ، ثُمَّ قَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْهِجْرَةِ، فَقَالَ: أَتُهَاجِرُ وَتَذَرُ أَرْضَكَ، وَسَمَاءَكَ، وَإِنَّمَا مَثَلُ الْمُهَاجِرِ كَمَثَلِ الْفَرَسِ فِي الطِّوَلِ " قَالَ: «فَعَصَاهُ فَهَاجَرَ» قَالَ: " ثُمَّ قَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْجِهَادِ، فَقَالَ: هُوَ جَهْدُ النَّفْسِ، وَالْمَالِ، فَتُقَاتِلُ فَتُقْتَلُ، فَتُنْكَحُ الْمَرْأَةُ، وَيُقْسَمُ الْمَالُ " قَالَ: «فَعَصَاهُ فَجَاهَدَ» فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ مِنْهُمْ فَمَاتَ، كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ، أَوْ قُتِلَ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ، وَإِنْ غَرِقَ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ، أَوْ وَقَصَتْهُ دَابَّةٌ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ» ٢

ژباړه: له سبره بن ابي فاکه څخه روایت دی هغه وایي چې ماله رسول الله صلی الله علیه وسلم نه آوریدلي دي چې ویل یې: شیطان ابن آدم ته د اسلام په لاره کې کیناست او ورته یې وویل ایا ته اسلام راوړلو؟ خپل او د پلار دین پریږدې؟ هغه د شیطان

---

١ - اخرجه مسلم، برقم: ١٩٠١.

٢ - مسند احمد ٣/٤٨٣. والمتجنبي للنسائي: ٢١٦ - ٢٢ وشعب الايمان للبيهقي والحديث صحيح.

خبره ونه منله او اسلام يې راوړلو ؛ نو الله جَلَّجَلَالُهُ هغه ته بخښنه وکړه بيا د هجرت په لاره کې ورته کيښناست او ورته يې وويل : ايا ته هجرت کوې او خپل کور ځمکه او سامان خوشې کوې؟ ابن آدم د هغه خبره ونه منله او هجرت يې وکړ ، بيا د جهاد په لاره کې ورته کيښناست او ورته يې وويل ايا ته په ځان او مال سره جهاد کوې ؟ ته به خلک وژني او هغوی به تا وژني ستا ښځه به بل چاته واده شي او مال به دې تقسيم شي. مګر بني آدم دهغه خبره ونه منله او جهاد يې وکړ. رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل : څوک چې داسې کار وکړي او مړ شي په الله جَلَّجَلَالُهُ باندې دهغه حق دی چې په جنت کې يې داخل کړي اګر چې په اوبو کې ډوب شي او مړ شي خو په الله باندې د هغه حق دی چې په جنت کې يې داخل کړي يا له ځاروي نه وغورځيږي او مړ شي ؛ نو پر الله تعالي باندې دهغه حق دی چې په جنت کې يې داخل کړي.

((عن محمد بن حبيب المصري رضي الله عنه، عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : لا تنقطع الهجرة ماقوتل الكفار)).

ژباړه: له محمد بن حبيب المصري رضي الله عنه نه روايت دی هغه وايي چې محمد صلى الله عليه وسلم وفرمايل: ترڅو پورې چې له کفارو سره جنګ روان وي هجرت نه بنديږي.

دا حديث پدې خبره دلالت کوي چې جهاد واجب دی او هجرت واجب نه دی او ددې مطلب دادی چې هر څوک ايمان راوړي اوله کفارو سره جهاد وکړي هغه په ثواب کې له مهاجرينو سره شريک دی اګر چې له خپل وطن نه هجرت ونه کړي.[1]

عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال : لولا ان أسير في سبيل الله، او اضع جبيني على التراب لله ، او اجالس قوماً يلتقطون ، طيب الكلام ، كما يلتقط طَيِّبُ التمر ، لا حببت أن أكون لحقت بالله " [2]....

ژباړه : له عمر بن الخطاب رضي الله عنه نه روايت دی چې هغه رضي الله عنه وويل که چېرته دا نه وای چې زه د الله په لاره کې ووځم يا خپل تندی الله ته پر ځمکه کيږدم يا داسې قوم سره کيښنم چې ښې خبرې داسې خوښوي لکه چې ښه خرما چې چاڼ کولی شي؛ نو ما داخوښول چې له الله سره ملاقي شم . (يعني مړ شم).

عن خالد بن الوليد رضي الله عنه قال : ما ليلة تهدى الى فيها عروس أنا لها محبٌّ ، أو أُبشر فيها بغلام ، احب أليَّ من ليلةٍ شديدة البرد ، كثيرة الجليد في سرية، اصبح فيها العدو فعليكم بالجهاد)).[3]

ژباړه: له خالد بن وليد نه روايت دی هغه وويل هغه شپه چې په هغې کې ماته زما محبوبه ناوې راوړل شي يا په هغې کې ماته د زوی زيری واورولی شي ماته د هغې سختې يخنۍ اوبارانې شپې

(چې له ډيرې يخنۍ نه اوبه پکې په واوره بدليږي) نه زياته محبوبه نه ده چې د هغې سبا ته په دښمن د حملې انتظار کوم ای خلکو پخپل ځان جهاد لازم و ګرځوئ.

همدغه راز خالد بن وليد وايي چې زه ډير ځله په جهاد کې د مشغوليدو او مصروفيدو له کبله د قران کريم د تلاوت نه پاتې شوی يم.[4]

---

۱ - كشف الاستار عن زوائد البزار: ۳۰۴/۲ ورجاله ثقات.

۲ - المصنف لابن ابي شيبة : ۳۱۷/۵.

۳ - المصنف لابن ابي شيبة: ۳۱۷/۵-۳۱۸.

۴ - مجمع الزوائد للهيثمي : ۳۵۰/۹.

جها د له حج نه زيات فضيلت لري

((وقال عبدالله بن عمر رضى الله عنهما . لسفرة في سبيل الله افضل من خمسين حجة))١.

ژباړه: عبد الله بن عمر رضي الله عنهما وايي چې د الله په لاره کې يو سفر له پنځوسو حجونو نه بهتر دی.

((وقال عمر بن الخطاب له : عليكم بالحج ، فانه عمل صالح امر الله به ، والجهاد افضل منه)).٢

ژباړه: عمر بن الخطاب رضى الله عنه ويلي دي چې پر تاسو باندې حج لازم دی ځکه چې دا ښه عمل دی او الله تعالي ددې د کولو امر کړيدی ؛ خو جهاد له دې نه زيات بهتر دی.

وقال عبدالرحمن بن غنم الاشعري رضي الله عنه حجة قبل غزوة خير من عشر غزوات، وغزوة بعد حجة خير من ثمانين حجة) (٣)

ژباړه: عبد الرحمن بن غنم الاشعري رضي الله عنه فرمايلي دي چې له غزا نه مخکې حج کول له لسو غزاګانو نه غوره دی او له حج نه وروسته غزا کول له اتيا حجونو نه غوره دی.

((وقال أنس بن مالك رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : غَزْوَةٌ في سبيل الله افضل من عشر حجج لمن قد حج).٤

ژباړه: انس بن مالک رضي الله عنه وايي چې چا فرضي حج کړی وي د هغه لپاره د الله په لاره کې يوه غزا له لسو حجونو نه زياته بهتره ده .

جهاد ته دخلکو درابللو فضيلت

قال تعالى : (وَحَرِّضِ الْمُؤْمِنِيْنَ ۚ عَسَى اللّٰهُ اَنْ يَّكُفَّ بَاْسَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا ۭ وَاللّٰهُ اَشَدُّ بَاْسًا وَّاَشَدُّ تَنْكِيْلًا ﴿٨٤﴾).٥

ژباړه: او مسلمانان د جنګ په لور وهڅوه کيدای شي چې الله پاک د کافرانو جنګ بند کړي او الله تعالى په جنګ کې ډېر سخت دی او سخت سزا ورکوونکی دی.

وقال تعالى : (يٰٓاَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضِ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَى الْقِتَالِ ۭ اِنْ يَّكُنْ مِّنْكُمْ عِشْرُوْنَ صٰبِرُوْنَ يَغْلِبُوْا مِائَتَيْنِ ۚ وَاِنْ يَّكُنْ مِّنْكُمْ مِّائَةٌ يَّغْلِبُوْٓا اَلْفًا مِّنَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا بِاَنَّهُمْ قَوْمٌ لَّا يَفْقَهُوْنَ ﴿٦٥﴾) ٦

ژباړه: اې نبي ! مومنان جنګ ته وهڅوه که ستاسي شل کسان صبر کوونکي وي؛ نو پر دوه سوو به برلاسي شي او که ستاسو سل تنه وی نو په زرو کافرانو به برلاسي شي ځکه چې کافران ناپوه قوم دی.

وقال تعالى :(يٰٓاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا هَلْ اَدُلُّكُمْ عَلٰي تِجَارَةٍ تُنْجِيْكُمْ مِّنْ عَذَابٍ اَلِيْمٍ ﴿١٠﴾ تُؤْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهٖ وَتُجَاهِدُوْنَ فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ بِاَمْوَالِكُمْ وَاَنْفُسِكُمْ ۭ ذٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُوْنَ ﴿١١﴾) ٧

---

١ - المصنف لابن ابي شيبة: ٣٠٤/٥.

٢ - المرجع السابق: ٣١٠/٥-٣١١.

٣ - الجهاد لابن المبارک: ١٨٧/٢.

٤ - المصنف لابن ابي شيبة : ٣٠٣/٥.

٥ - [النساء ٨٤].

٦ - [الأنفال ٦٥].

ژباړه: اې مومنانو! آيا يو داسې تجارت در وښايم چې تاسې له دردناک عذاب څخه وژغوري ، په الله او د هغه په رسول ايمان راوړئ ، په مال او سر د الله په لاره کې جهاد وکړئ که پوهيږئ ؛ نو دا درته غوره ده.

هغه آيتونه چې الله تعالى د هغو په ذريعه خپل بندګان جهاد ته هڅولي دي او د هغه د اجر او ثواب په طرف يې رابللي دي ډير زيات دي.

جهاد ته دتيزولو او ترغيب ورکولو الهي دستور له مخکې نه را روان دی . دقران کريم هغه آياتونه چې جهاد ته د خلکو د تېزولو لپاره راغلي دي له هيڅانه پټ نه دي .

همدغه راز دنبی کريم صلى الله عليه وسلم احاديث هم پدې هکله زيات دي . نبی کريم صلى الله عليه وسلم، صحابه کرامو رضي الله عنهم، تابعينو، تبع تابعينو، سلفو صالحينو، او علماوو خلکو ته په ډېر اهتمام او تاکيد سره دجهاد ترغيب ورکړيدی.

على ابن ابي طالب الله فرمايلي دي چې څوک خپل ورور دجهاد لپاره وهڅوي نو د هغه لپاره هم دهغه دثواب هومره اجر دی، د دې قول لپاره د محمد صلى الله عيه وسلم دا حديث شريف دليل دی.

((عن ابي مسعود الانصاري رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : "من دل على خير فله مثل اجر فاعله .)).[۲]

ژباړه: له ابي مسعود الانصاري رضي الله عنه نه روايت دی هغه وايي چې حضرت محمد صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي : څوک چې د خير ښيګنې لاره چاته وښايي ؛ نو هغه ته هم د هغه د کوونکي د ثواب هومره ثواب ورکول کيږي .

د شرعي امير اطاعت

قال الله تعالى: يأأيها الذين آمنوا أطيعوا الله وأطيعوا الرسول وأُولى الامر منكم. (۳)

ژباړه: الله جل جلاله په قرآن کريم کې فرمايی: خبردار اې هغو کسانو چې ايمان مو راوړی دی د الله جل جلاله تابعداري وکړئ او د هغه د رسول تابعداري وکړئ او کوم کسان چې په تاسو کې اميران دي د هغوی تابعداري وکړئ.

د آيت تشريح:

الله جل جلاله په قرآن کريم کې د دې مذکوره آيت نه مخکې:

ان الله يأمركم ان تؤدّوا الامنت الى اهلها واذا حكمتم بين الناس ان تحكموا بالعدل ان الله نعما يعظكم به ان الله كان سميعا بصيرا. (۴)

په دې آيت کې حاکمانو ته خطاب شوی دی او په دې آيت کې محکومينو (رعيت) ته خطاب دی.

او په دې پورته مذکوره آيت کې د الله جل جلاله اطاعت او د رسول الله صلى الله عليه وسلم اطاعت حکم شوی دی د الله جل جلاله او د رسول صلى الله عليه وسلم اطاعت مقصود بالذات دی، نو ځکه د دواړو سره لفظ د (أطيعوا) ذکر شو، خو د (أولى الامر) نه مراد يا حاکمان مراد شي، نو بياهم د دوی اطاعت مستقل بالذات نه دی، بلکې که دوی د الله جل جلاله او د رسول صلى الله عليه وسلم تابع وي او د دوی حکمونه که د الله جل جلاله او د رسول الله صلى الله عليه وسلم د تعليماتو موافق وي، نو

---

۱ - (الصف : ۱۰_۱۱)

۲ - اخرجه مسلم برقم: ۱۸۹۳.

۳ - (النساء: ۵۹).

۴ - (النساء: ۵۸).

بیا به د دې حاکمانو اطاعت کولی شي،کنه نه د دغې نکتې له وجې په قرآن کریم کې د(أولی الامر)سره لفظ د(أطیعوا) ذکر نه شو.

د(أولی الأمر) نه مراد څوک دی

د دې په تفسیر کې مفسرینو یوولس«۱۱»اقوال نقل کړي دي په دې کې پنځه اقوال زیات مشهور دي:علامه مجاهد(رَحِمَهُ اللَّهُ)فرمایي:د دې نه مراد صحابه کرام(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ)دي، ابن کیسان(رَحِمَهُ اللَّهُ)فرمایي:د دې نه مراد عقل مند اصحاب الرائ دي،د مقاتل(رَحِمَهُ اللَّهُ)کلبي(رَحِمَهُ اللَّهُ)او مهران(رَحِمَهُ اللَّهُ)ارشاد دی:د دې نه مراد مشران او امیران دي،د ابو العالیه(رَحِمَهُ اللَّهُ)او جابر بن عبد الله(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا)په قول د دې نه مراد علماء او فقهاء دي،امام مالک(رَحِمَهُ اللَّهُ)دې قول ته ترجیح ورکړې ده،امام شافعي(رَحِمَهُ اللَّهُ)فرمایي:چې د دېنه مراد امراء دي،د امام نووي(رَحِمَهُ اللَّهُ)میلان هم دې طرفته دی،امام قرطبي(رَحِمَهُ اللَّهُ)هم دا خبره اصح ګڼلې ده. (۱)

په هر حال کې اطاعت ضروري دی

وعن أبي هريرة(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) قال:قال رسول الله صلى الله عليه وسلم عليک السمع والطاعة في عسرك ويسرك ومنشطک ومكرهک وأثرة عليک. (۲)

ژباړه:د ابو هریره(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) نه روایت دی هغه فرمایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل:په تا باندې اوربدل او منل لازم دي،که د تنګۍ حالت وي او که د اسانۍ او که د فراخۍ حالت وي،په تنګسیا کې وي او که ستاسو د مزاج خلاف حکم وي او یا په تاسو باندې بل کس ته ترجیح ورکړی شي،بس په تاسو د امیر حکم منل او اوربدل لازم دي.

د حدیث تشریح: علیک السمع والطاعة فی عسرک:په تا باندې اوربدل او اطاعت لازم دی په تنګۍ کې هم،د امیر او مشر خبره منل چې د شریعت په حدودو کې وي او د شریعت موافقه وي ضروري ده،برابره خبره ده چې هغه امیر او حاکم د طبعیت موافق حکم کوي او کنه،که حاکم داسې امر جاري کړي چې د شریعت خلاف وي نو بیا به د ده خبره نه شي منلی.

وأثرة علیک:په تا باندې نورو ته ترجیح ورکړی نو بیاهم اطاعت کوه مطلب داچې کوم کس د امیری یا د مشری لائق وي لیکن د وخت حاکم هغه چوکۍ بل کس ته ورکړي کوم چې د دې حق دار نه وي نو بیاهم فرمایي:چې اطاعت یې ضروري دی د دې ترجیحي سلوک باوجود سړی باید د صبر او برداشت څخه کار واخلي. (۳) .

د حاکم اطاعت به د طاقت مناسب وي

وعنه قال:كنا اذا بايعنا رسول الله صلى الله عليه وسلم على السمع والطاعة يقول لنا فيما استطعتم. (۴)

ژباړه:د عبد الله بن عمر(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا)نه روایت دی هغه فرمایی چې موږ د رسول الله صلی الله علیه وسلم سره په دې خبره بیعت وکړو چې ستاسو حکم به اورو او تابعداري به کوو بیا به یې موږ ته وفرمایل:د اوربدلو او د منلو دا بیعت د هغه کارونو لپاره دی چې په تاسو کې یې طاقت وي.

---

۱ – (روضة الصالحين شرح رياض الصالحين، ج:۲،ص:۴۴۱،باب وجوب طاعة ولاة الأمر في غير معصية وتحريم طاعتهم في المعصية،مطبع:رشيدية).

۲ – رياض الصالحين، باب وجوب طاعة ولاة الأمر في غير معصية وتحريم طاعتهم في المعصية،ص:۲۴۲ ج:۱،مطبع:رشيدية).(وأيضاً في كنز العمال، كتاب الخلافة مع الإمارة، ج:۵،ص:۳۱۴،مطبع:رحمانية).

۳ – (روضة الصالحين شرح رياض الصالحين، ج:۲،ص:۴۴۴،باب وجوب طاعة ولاة الأمر في غير معصية وتحريم طاعتهم في المعصية).

۴ – رياض الصالحين، باب وجوب طاعة ولاة الأمر في غير معصية وتحريم طاعتهم في المعصية،ص:۲۴۱ ج:۱،مطبع:رشيدية).(وأيضاً في مشكوة المصابيح، كتاب الأمارة والقضاء، ج:۲،ص:۳۲۹،مطبع:يادگار شيخ).

د حدیث تشریح: علماءکرام فرمایی: که یو طرفته په دې حدیث کې عام ولس ته حکم دی چې تاسو به د مسلمانانو مشرانو اطاعت کوئ، په دې شرط چې دوی به د شرع مخالف امر نه کوي، نو بل طرف حاکمانو ته هم حکم دی چې تاسو به هم عوام دومره په تکلیف کې نه اخته کوئ چې دوی یې بوج نه شي پورته کولی، د رسول الله صلی الله علیه وسلم ارشادات جوامع الکلم دي، ځکه چې دواړو طرفو ته یې ډېر زیات خیال ساتلی دی.

څوک چې د شرعي حاکم اطاعت نه کوي هغه د جاهلیت په مرګ مړ کېږي

وعنه قال: سمعت رسول الله صلی الله علیه وسلم یقول من خلع یداً من طاعة لقی الله یوم القیامة ولاحجة له ومن مات ولیس فی عنقه بیعة مات میتة جاهلیة. (۱)

ژباړه: د عبدالله بن عمر (رضی الله عنهما) نه روایت دی هغه فرمایي چې ما د رسول الله صلی الله علیه وسلم نه واورېدل چې فرمایل یې: چاچې د بیعت نه پس د فرمانبرداری نه لاس رابشکلو نو په قیامت کې به د الله جل جلاله سره داسې حال کې ملاقات وکړی چې د هغه سره به هېڅ دلیل او بهانه نه وي او کوم کس چې په داسې حال کې مړ شي چې د بیعت هاریې په غاړه نه وي، نو هغه د جاهلیت په مرګ باندې مړ شو،

د حدیث تشریح: من خلع یداً من طاعة: چا چې د امیر د اطاعت نه لاس واخیستلو مطلب دا چې کله یو شرعي حاکم امیر او مشر شي نو اوس د هغه اطاعت او تابعداري ترشریعت لاندې ضروري ده او د فانه یموت میتة جاهلیة: داسې کس د جاهلیت په مرګ مړکېږي مطلب دا چې لکه څرنګه د اسلام نه وړاندې د کوم امیر او مشر تصور نه کېدو په دې کې به دوی خپل ذلت او عار محسوسولو اسلام چې راغلو نو ټولو ته یې د نظم او ضبط سبق وښودلو ټول یې د یو امیر پابند جوړ کړل او د اطاعت تاکید یې ورته وفرمایلو اوس چې څوک د امیر جوړېدو نه وروسته د امیر اطاعت نه کوي خپل ځان د امیر له اطاعت نه وباسي نو داسې کس د جاهلیت د زمانې یو عمل کوي نو ځکه هغه ته تنبیه ورکول شوه که دی مړشو، نو د جاهلیت په مرګ مړ شو.

وفی روایة له ومن مات وهو مفارق للجماعة فانه یموت میتة جاهلیة. (۲)

ژباړه: او په بل روایت کې دي کوم کس چې په داسې حال کې مړشي چې د عامو مسلمانانو د ډلې څخه بېل شو نو داسې کس به د جاهلیت په مرګ مړشي.

د غلام اطاعت هم ضروری دی

وعن أنس (رضی الله عنه) قال: قال رسول الله صلی الله علیه وسلم اسمعوا وأطیعوا وان استعمل علیکم عبد حبشی کانّ رأسه زبیبةٌ. (۳)

---

۱ – مشکوة المصابیح، کتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲، ص: ۳۳۰، مطبع: یادگارشیخ). وأیضاً فی ریاض الصالحین، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة، ص: ۲۴۱ ج: ۱، مطبع: رشیدیة).

۲ – مشکوة المصابیح، کتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲، ص: ۳۲۹، مطبع: یادگارشیخ). (وأیضاً فی ریاض الصالحین، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة، ص: ۲۴۲ ج: ۱، مطبع: رشیدیة). (سنن النسائي، ج: ۲، ص: ۲۱۴، رحمانیة).

۳ – مشکوة المصابیح، کتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲، ص: ۳۲۹، مطبع: یادگارشیخ). (وأیضاً فی ریاض الصالحین، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة، ص: ۲۴۲ ج: ۱، مطبع: رشیدیة). کنز العمال، باب النصیحة، ج: ۵، ص: ۳۰۹، مطبع: رحمانیة).

ژباړه: د انس (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) نه روایت دی هغه فرمایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: په تاسو باندې اوربدل او منل لازم دي اګر چې په تاسو باندې حبشي غلام حاکم جوړشي اګر چې د هغه سر د انګورو د دانې په مثل وي،

مطلب دا چې ظاهري طور سره ډېر سپک بد رنګه او بد شکله وي که هغه ستاسو امیر او بادشاه شي نو د هغه خبره اورئ اطاعت يې کوئ او کوم حکم چې درته کوي په هغه عمل کوئ.

د حدیث تشریح: وان استعمل علیکم عبد حبشی: اګر چې په تاسو باندې یو حبشي غلام حاکم جوړ شي نو بیا به هم د هغه اطاعت ضروري وي. محدثین فرمایي: په حدیث کې مبالغه ده که چېرته په تاسو باندې یو حبشي غلام هم حاکم جوړشي نو د هغه اطاعت ضروري دی د هغه خلاف بغاوت جائز نه دی د دې مثال داسې دی لکه په یو روایت کې راځي چې څوک د چرچنې ځالې برابر جومات جوړ کړي نو هغه ته هم په جنت کې کور جوړېږي نو د چرچنې ځالې برابر جومات جوړولو نه مقصد د جومات اهمیت واضحه کول وي په حدیث کې هم د غلام حبشي بیانول د هغه د تابعداري اهمیت واضحه کول مقصود دي.

چاچې د حاکم اطاعت وکړو هغه د نبی کریم صلی الله علیه وسلم اطاعت وکړ

وعن أبي هريرة (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم من أطاعني فقد أطاع الله ومن عصاني فقد عصى الله ومن يطع الأمير فقد أطاعني ومن يعص الأمير فقد عصاني. (۱)

ژباړه: د أبو هریره (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) نه روایت دی هغه فرمایي چې رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمایل: کوم کس چې زما تابعداري وکړه هغه د الله جل جلاله تابعداري وکړه او کوم کس چې زما نافرماني وکړه هغه د الله جل جلاله نافرماني وکړه او کوم کس چې د امیر (مشر) تابعداري وکړه هغه زما تابعداري وکړه او کوم کس چې د امیر (مشر) نافرماني وکړه هغه زما نافرماني وکړه.

د حدیث تشریح:

من أطاعني فقد أطاع الله: چاچې زما اطاعت وکړو په حقیقت کې هغه د الله جل جلاله تابعداري وکړه همدغسې مضمون په قرآن کریم کې هم دی: من یطع الرسول فقد اطاع الله. (۲)

چاچې د رسول الله صلی الله علیه وسلم تابعداري وکړه په حقیقت کې هغه د الله جل جلاله تابعداري وکړه.

ځینې علماء فرمایي: په دې حدیث کې د دې خبرې احتمال هم شته چې الله جل جلاله د خپل اطاعت حکم ورکړئ دی او د الله جل جلاله د اطاعت صورت دا دی چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم اطاعت وکړی شي.

ومن عصاني قد عصى الله: او چاچې زما نا فرماني وکړه په حقیقت کې هغه د الله جل جلاله نا فرماني وکړه همدغسې مضمون په قرآن کریم کې هم شته: ومن یعص الله ورسوله فان له نارجهنم "چاچې د الله جل جلاله او د رسول الله صلی الله علیه وسلم نا فرماني وکړه هغه ته د جهنم اور دی.

ومن یطع الأمیر فقد أطاعني: د بخاری شریف په یو روایت کې دي: ومن یطع أمیری "چاچې زما د امیر اطاعت وکړو

د دې مطلب داشو چې د امیر اطاعت کول د رسول الله صلی الله علیه وسلم حکم منل دي نو موږ به د رسول الله صلی الله علیه وسلم حکم و منو او د امیر اطاعت به کوو دا داسې شوه لکه موږ چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم اطاعت کړئ وي.

---

۱ – مشکوة المصابیح، کتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲، ص: ۳۲۹، مطبع: یادګارشیخ). (وأیضاً فی ریاض الصالحین، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة، ص: ۲۴۳ ج: ۱، مطبع: رشیدیة).

۲ – (سورة النساء، ۸۰).

ومن يعص الأمير فقدعصاني:او چاچې د امير نا فرماني وکړه په حقيقت کې هغه زما نا فرماني وکړه ځکه چې د امير اطاعت کولو حکم رسول الله صلى الله عليه وسلم خپله کړی دی نو اوس چې څوک د امير اطاعت نه کوي په حقيقت کې هغه(نعوذ بالله)د رسول الله صلى الله عليه وسلم خبره نه مني.

د حاکم په ناخوښه کارونو صبر کوئ

وعن ابن عباس(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال:من كره من أميره شيئاً فليصبرفان من خرج من السلطان شبراً مات ميتة جاهلية. (۱)

ژباړه: د عبد الله بن عباس(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) نه روايت دی هغه فرمايي چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل:کوم کس چې په امير(مشر)کې داسې خبره وويني چې هغه يې بده ګڼي نو بايد چې صبر وکړي دا ځکه چې څوک د امير(مشر)د تابعداری څخه يوه لوښت هم خارج شي هغه د جاهليت په مرګ مړشو.

د حديث تشريح: په ګڼ شمېر حديثونو کې د اميرانو او مشرانو حکم منل ذکر شوي دي ليکن ياد ساتل پکار دي چې د امير خبره منل به د شريعت په حدودو کې وي که امير يا حاکم داسې يو عمل ترسره کړي چې هغه د شريعت نه بهر وي نو انسان ته پکار ده چې په زړه کې ورسره نفرت وکړي او صبر وکړي که په زړه کې يې هم بد نه ګڼي نو بيا به ورسره په ګناه کې برابر شريک وي په داسې صورت کې به د امير خبره نه شي منلى چې د شريعت نه خارج فعل يا عمل وي ليکن عدم اطاعت په بغاوت کې داخل نه دی ځکه چې د بغاوت کوونکي لپاره سخت وعيدات راغلي دي

فانه من خرج من السلطان: هرڅوک چې د روغې ډلې څخه يوه لوښت بهر شي او مرګ ورته راشي نو هغه د جاهليت په مرګ مړشو مطلب دا چې کله د ټولو مسلمانانو اتفاق په يو امير او حاکم باندې وشي نو اوس د ده خلاف بغاوت په حقيقت کې د امت مسلمه دوه ځايه کول دي حالانکه په دين کې د اجتماعيت او اتحاد حکم شوی دی په اتفاق او اتحاد کې د اسلام او مسلمانانو خير دی.

د حاکم بې عزتي کول حرام دي

وعن أبي بكرة(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) قال:سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول :من أهان السلطان أهانه الله.(رواه الترمذی، وقال:حديث حسن). (۲)

ژباړه: د ابوبکر(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) نه روايت دی هغه فرمايي چې ما د رسول الله صلى الله عليه وسلم نه اوريدلي دي فرمايل يې:کوم کس چې د بادشاه سپکوالی کوي بېشکه الله جل جلاله به هغه سپک کړي.

د حديث تشريح: چاچې د حاکم بې عزتي وکړه الله جل جلاله به يې سپک کړي مطلب دا چې کوم کس امير يا حاکم جوړ شي نو د هغه اطاعت به په جائزو کارونو کې کېږي که د هغه نا فرماني وشي دا په حقيقت کې د هغه سپکاوی دی بيا به خلک د حاکم هېڅ خبرې ته غاړه نه ږدي ځکه چې د حاکم رعب به د خلکو په زړه کې نه وي په داسې حال کې به مجرمان د دې موقعې څخه فايده واخلي او په خپلو غلطو کارونو کې به

---

۱ – رياض الصالحين،باب وجوب طاعة ولاة الأمرفى غير معصية وتحريم طاعتهم فى المعصية،ص:۲۴۳ ج:۱،مطبع:رشيدية).

۲ – مشكوة المصابيح،كتاب الأمارة والقضاء، ج:۲،ص:۳۳۲،مطبع:يادگارشيخ).(وأيضاًفى رياض الصالحين، باب وجوب طاعة ولاة الأمرفى غير معصية وتحريم طاعتهم فى المعصية،ص:۲۴۳ ج:۱،مطبع:رشيدية).

نورهم زړه ورشي د دې برعکس ترڅو چې د حاکم نه په ځرګنده کفر لیدل شوی نه وي هغه د دین اسلام ټول احکامات په ځای ادا کوي نو د داسې حاکم خبره منل واجب ده ځکه چې په داسې شان سره به د حاکم رعب د خلکو په زړه کې وي او مجرمان به په خپلو جرمونو کې نه جراتمند کېږي.

من اکرم سلطان الله فی الدنیا اکرمه الله یوم القیامة ومن اهان سلطان الله فی الدنیا اهانه الله یوم القیامة. (۱)

ژباړه: څوک چې د حاکم عزت کوي الله جل جلاله به د قیامت په ورځ د ده عزت محفوظ کړي او څوک چې د حاکم عزت نه کوي نو الله جل جلاله به هم د ده عزت محفوظ نه کړي د قیامت په ورځ به یې ذلیله کړي.

که ظاهراً په امیر کې کفر ولیدل شي هغه به معزول کولی شي

وعن أبی الولید عبادة بن الصامت(رض) قال: بایعنا رسول الله صلی الله علیه وسلم علی السمع والطاعة فی العسر والیسر والمنشط والمکره وعل أثرة علینا وعلی ان لاننازع الأمر اهله الا ان تروا کفرا بواحاً عندکم من الله تعالی فیه برهان وعلی ان نقول بالحق اینما کنالانخاف فی الله لومة لائم. (۲)

ژباړه: د ابو الولید عبادة بن صامت (رَضِیَ اللّٰهُ عَنْهُ) نه روایت دی هغه فرمایي چې موږ د رسول الله صلی الله علیه وسلم سره بیعت وکړو چې د هغه خبره به اورو او د هغه تابعداري به کوو په سختي او اساني حالت کې په ښه او سخت دواړو حالتونو کې به د رسول الله صلی الله علیه وسلم تابعداري کوو او اګر چې بل کس ته یې په موږ باندې ترجیح ورکړئ وي او موږ به د خپلو حاکمانو سره جګړې نه کوو مګر دا چې کله په دوی کې تاسو ښکاره کفر وویني او په هغې کې ستاسو سره د الله جل جلاله له طرفه څه دلیل وي او بله خبره دا چې موږ به حق خبره کوو چېرته چې هم یو موږ به د الله جل جلاله په باره کې د ملامته کوونکو د ملامتیا څخه نه ډارېږو.

د حدیث تشریح: د حدیث مطلب دادی چې کله په یو امیرکې د امارت شرطونه موجود شي او د هغه امارت موجود شي نو اوس د هغه سره جګړه جائز نه ده خو که په دې امیر کې ښکاره کفر موجود شي نو اوس ورسره جګړه کول جائز دي د بواح کفر نه مراد دا دی چې ظاهراً داسې کفري خبرې یا عملیات شروع کړي چې اسلام ته پکې نقصان او کفر ته پکې ګټه وي نو په داسې حالت کې هغه د امارت نه معزول کول واجب دي او جګړه ورسره کول جائز دي.

علامه قرطبي(رَحِمَهُ اللّٰهُ) د بواح کفر مطلب دا بیان کړی دی چې ستا یقین وي چې دا کفر دی د هغه په کفر کې شک نه وي په داسې صورت کې هغه د امارت نه لرې کول جائز او جنګ ورسره کول واجب دي او علامه نووي(رَحِمَهُ اللّٰهُ) فرمایي: د بواح کفر نه مراد دا دی چې هغه په ظاهره داسې ګناه کوي چې په حرمت یې دلیل موجود وي او د هغې په ګناه والي کې هېڅ شک نه وي بهر حال هر کله چې په امیر کې داسې کارونه څرګند شي چې هغه صراحتاً کفر بلل کېږي لکه د غیرالله نه غوښتنې نذر ونیاز غیرالله ته سجده لګول د قبرونو طوافونه کول او داسې نور په دغه حالت کې په مسلمانانو واجب دي چې هغه د امارت نه معزول کړي. (۳)

---

۱ – کنزالعمال، ج:۶، ص:۳، مطبع: رحمانیة، باب: کتاب الإمارة). (روضة الصالحین شرح ریاض الصالحین، ج:۲، ص:۴۴۹، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة).

۲ – مشکوة المصابیح، کتاب الأمارة والقضاء، ج:۲، ص:۳۲۹، مطبع: یادګارشیخ).

۳ – (روضة الصالحین شرح ریاض الصالحین، ج:۲، ص:۴۴۶، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة).

حاکمان چې ترڅو لمونځ کوي، تر هغو به يې په خلاف بغاوت نه کېږي

عن ام المؤمنين أم سلمة هندبنت أبي أمية حذيفة(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) عن النبی صلی الله علیه وسلم أنه قال: انه يستعمل عليكم أمراء فتعرفون وتنكرون فمن كره فقد برء ومن أنكر فقدسلم ولكن من رضی وتابع قالوا:يارسول الله ألا نقاتلهم قال لاما أقاموا فيكم الصلاة. (۱)

ژباړه: د ام المؤمنين ام سلمة(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا)هند بنت ابي امية حذيفه نه روايت دی فرمايي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمايل:په تاسو باندې به داسې امیران مقرر شي چې د هغوی ځينې خبرې به تاسو ته ښې معلومېږي او ځينې به درباندې بدې لګېږي چاچې په دغو خبرو نا خوښي ښکاره کړه د هغه غاړه خلاصه شوه او چاچې هغه خبرې بدې و ګڼلې هغه محفوظ شو خو کوم کس چې پرې راضي شو او تابعدار شو هغه کس به په هغوی کې شامل وي صحابه کرامو وفرمايل:نه ترڅو پورې چې لمونځ کوي ترهغه پورې به ورسره جهاد نه کوئ.

د حديث تشريح: انه يستعمل عليكم أمراء فتعرفون وتنكرون: انه يستعمل عليكم أمراء فتعرفون وتنكرون:په تاسو باندې به ځينې داسې مشران مقرر شي چې تاسو به د هغوی ځينې کارونه خوښوی او ځينې به يې بد ګڼی. مطلب دا چې د امير نه کله کوم قبيح او خلاف شريعت کار ظاهر شي په زړه کې به يې بد ګڼي او په مناسب انداز به د هغه د اصلاح کوشش کوي کوم کس چې قلباً او عملاً د هغوی په حرکاتو کې پاتې شي دی هم په دې ګناه کې ورسره برابر شريک دی.

د ظالم بادشاه په وړاندې حق خبره غوره او ستر جهاد دی

عن أبي سعيد الخدری رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عن النبی صلی الله علیه وسلم قال :أفضل الجهاد كلمة عدل عند سلطان جائر. (۲)

ژباړه: د ابوسعيد خدری(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) نه روايت دی فرمايي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمايل:غوره جهاد دا دی چې د ظالم بادشاه په وړاندې د حق خبره وکړې.

د حديث تشريح: د جهاد مختلف مراتب دي: د نېک عمل حکم هم جهاد دی د نفس خلاف عمل کول هم جهاد دی او د دښمن په وړاندې مبارزه کول هم جهاد دی خو په دې حديث کې غوره جهاد هغه ته وويل شو چې د ظالم حاکم په وړاندې د حق خبره وکړي د دې وجه علامه خطابي(رَحِمَهُ اللَّهُ)داسې بيان کړې ده چې د د ښمن په وړاندې په دوه خبرو کې يوه خبره ضرور وي لومړی دا چې د ځان بچ کېدو اميد يې وي دويم دا چې شهادت ورته نصيب شي خو د ظالم بادشاه په وړاندې حق خبره کوونکي ته صرف او صرف خپل مرګ ښکاري.

ملا علی قاري(رَحِمَهُ اللَّهُ) د دې وجه داسې بيان کړې ده چې د ظالم بادشاه په وړاندې حق خبره کولو ته ځکه افضل جهاد وويل شو چې د بادشاه د مشری لاندې رعايا عوام وي که هغه د خپل ځان خيال ساتلو پرته ظالم بادشاه د ظلم نه منع کړو نو کله چې هغه د ټولو خلکو سره احسان وکړو ځکه ورته افضل جهاد وويل شو.

عن أبي عبدالله طارق بی شهاب البجلی الأحمسی(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) أن رجلاً سأل النبی صلی الله علیه وسلم وقد وضع رجله فی الغرز:أی الجهاد أفضل قال:كلمة حق عند سلطان جائر. (۳)

---

۱ – رياض الصالحين، باب وجوب طاعة ولاة الأمر فی غير معصية وتحريم طاعتهم فی المعصية،ص: ۲۴۲ ج: ۱ ،مطبع: رشيدية).

۲ –مشكوة المصابيح، كتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲ ،ص: ۳۳۲،مطبع: يادگارشيخ).(وأيضاً فی كنزالعمال، ج: ۳،ص: ۳۰،مطبع: رحمانية).

۳ – مشكوة المصابيح، كتاب الأمارة والقضاء، ج: ۲ ،ص: ۳۳۲،مطبع: يادگارشيخ).

د ابو عبدالله طارق بن شهاب بجلي احمسي(رَضِيَ اللهُ عَنْهُ) نه روايت دی فرمايي چې يو کس د رسول الله صلی الله عليه وسلم نه پوښتنه وکړه په داسې حال کې چې نبی کريم صلی الله عليه وسلم پښه مبارکه د اوښ په پايدان(رکاب)کې ايښې وه کوم جهاد ډېر غوره دی نبی کريم صلی الله عليه وسلم وفرمايل:د ظالم بادشاه په وړاندې حق خبره کول غوره جهاد دی.

د حديث تشريح: غرز پالان ته ويل کېږي يعنې د اوښ يا اسپې لاندې رکاب چې پښه پکې ايښودل کېږي کله چې هغه د لرګي يا د څرمنې نه جوړ وي او ځينو ويلي چې غرز هر رکاب ته ويل کېږي هغه که د څرمنې وي او که د لرګي او يا د دېنه علاوه د بل شي څخه جوړ وي.

جائر:ظالم ته ويل کېږي په لغت کې ظلم بې اعتدالی ته ويل کېږي بيا دا په هر هغه ځای کې استعمالېږي چې بې انصافي او بې اعتدالي پکې کېږي ظالم يا جائر هغه بادشاه ته ويل کېږي چې د خپل ولس سره ظلم او بې انصافي کوي ظالم او جائر بادشاه ته هغه څوک حق خبره کولی شي چې ايمان يې کامل وي د خپل ځان غم ورسره نه وي د دښمن سره په مقابله کې دومره د سختې سزا امید نه وي لکه څومره چې د ظالم بادشاه په وړاندې حق خبره کولو کې يې امید وي.

حاکمانو ته پکار ده چې امر بالمعروف او نهی عن المنکر پرې نږدي

عن حذيفة(رض) عن النبی صلی الله عليه وسلم قال: والذی نفسی بيده لتأمرن بالمعروف ولتنهون عن المنکر أو ليوشکن الله أن يبعث عليکم عقاباً منه. (۱)

ژباړه: د حذيفه(رض)نه روايت دی فرمايي چې رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل:قسم مې دی په هغه ذات وي چې په لاس کې يې زما ساه ده يا خوبه تاسو امر بالمعروف او نهی عن المنکر کوئ دا ستاسو فريضه ده کنه ډېر زر به الله جل جلاله په تاسو باندې عذاب را نازل کړي بيابه الله جل جلاله په تاسو باندې عذاب رانازل کړي بيابه تاسو د الله جل جلاله نه سوالونه کوئ او دعاګانې به کوئ خو الله جل جلاله به يې نه قبلوي.

په نافرماني کې به د حاکم اطاعت نه کېږي

وعن ابن عمر رضي الله عنهما، عن النبيِّ صلی الله عليه وسلم قَالَ: «عَلَى المَرْءِ الْمُسْلِمِ السَّمْعُ والطَّاعَةُ فِيمَا أَحَبَّ وكَرِهَ، إِلاَّ أَنْ يُؤْمَرَ بِمَعْصِيةٍ، فَإِذَا أُمِرَ بِمَعْصِيةٍ فَلاَ سَمْعَ وَلاَ طَاعَةَ». (۲) (لاطاعة لمخلوق فی معصية الخالق). (۳)

ژباړه: د عبدالله ابن عمر رَضِيَ اللهُ عَنْهُ نه روايت دی هغه فرمايي چې رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل:په مسلمان باندې اوربدل لازم دي او په هرقسم حکم کې اطاعت کول که ښه وربانديې لګېږي او که بد مګر کله چې د شريعت خلاف حکم وکړي نو بيا په دې حالت کې نه اوربدل لازم دي او نه يې تابعداري لازمه ده.

د حديث تشريح: علامه نووي(رَحِمَهُ اللهُ)فرمايي:په دې خبره د علماؤ اتفاق ده چې کله کوم امير ياحاکم شرعي طور سره مشر جوړ کړی شي نو د ده اطاعت به په جائزو کارونو کې کولی شي ليکن که هغه د ناجائزه کارونو امر درته کوي نو بيابه د هغه خبره نه شي منلی.

---

۱ – کنزالعمال، ج:۳،ص:۳۲،مطبع:رحمانية).

۲ – متفقٌ عَلَيْهِ. رياض الصالحين، باب وجوب طاعة ولاة الأمرفی غير معصية وتحريم طاعتهم فی المعصية،ص:۲۴۱ ج:۱،مطبع:رشيدية).

۳ – کنزالعمال، ج:۵،ص:۳۱۵،مطبع:رحمانية).

د امیر انو سره د خیر خواهی مطلب په حدیث

عن أبي رقية تميم بن أوس الداری(رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ) أن النبی صلی الله علیه وسلم قال:الدین النصیحة قلنالمن قال:لله ولکتابه ولرسوله ولأئمة المسلمین وعامتهم. (۱)

ژباړه: د ابو رقیة تمیم بن اوس داري رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ نه روایت دی فرمایي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل:دین ټوله خیرخواهي ده مونږ پوښتنه وکړه چې یا رسول الله صلی الله علیه وسلم د چا لپاره نبی کریم صلی الله علیه وسلم وفرمایل:د الله جل جلاله لپاره او د هغه د کتاب لپاره او د هغه د رسول صلی الله علیه وسلم لپاره د مسلمانانو د حاکمانو لپاره او د عامو مسلمانانو لپاره.(چې کوم خلیفه د شریعت سره مطابق وي د هغه اطاعت باید وشي د هغه خلاف باید د بغاوت څخه ځان وساتل شی).

د امیر اطاعت د امتیازاتو په شرط ناروا دی

حضرت أبوهریرة رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ روایت کوي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل:

تعس عبد الدینار وعبد الدرهم وعبد الخمیصة إن أعطي رضي وإن لم یعط سخط،تعس وانتکس واذا شیک فلا انتقش طوبی لعبدٍ آخذٍ بعنان فرسه في سبیل الله أشعث رأسه مغبرة قدماه إن کان في الحراسة کان في الحراسة وان کان في الساقة کان في الساقة ان استأذن لم یؤذن له وإن شفع لم یشفع. (۲)

ژباړه: بد مرغه دی د دینار او درهم مریی،همدارنګه د ښو جامو او ښو فرشونو مریی،هغه ته که څوک څه ورکوي نو خوښ وي او که یې نه ورکوي نو په قهر وي،بې برخې او محروم دی که اغزی یې تربدن شي د مرستې څوک نشي موندلای او ایستلای یې هم نشي،نېکمرغي او بشارت دی هغه چاته،چې د الله تعالی په لار کې یې د آس واګې نیولې وي سپېرې پښې،ببر سر،که یې په څار وګوماړې نو پیره کوي،که یې د لښکر وروستی برخې ته استوې،هلته ځي،که اجازه وغواړي نه ورکول کېږي او که د چا سپارښتنه کوي هغه هم نه منل کېږي،یعنې چې څوک د دنیا د اسبابو حریص وي داسې چې که چېرې شی ورکول کېږي نو خوشحال وي،کنه نو په غوسه وي،دغه کس هلاک دی،څوک دې هېڅ مرسته نه کوي.

په امیر او مسؤل باید نېک ګمان وکړل شي

ټول عامه ولس او په ځانګړې توګه مجاهدینو ته پکار دی چې په امیر او نورو مسؤلینو نېک ګمان ولري او د هغوی کړه وړه په فاسد تأویل سره ونه ارزوي،بلکې تر خپله وسه دې د دوی کړنې په سم لوري توجیه کوي،الله تعالی فرمایي:

یٰۤاَیُّهَا الَّذِیْنَ اٰمَنُوا اجْتَنِبُوْا كَثِیْرًا مِّنَ الظَّنِّ ۫ اِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ اِثْمٌ وَّ لَا تَجَسَّسُوْا وَ لَا یَغْتَبْ بَّعْضُكُمْ بَعْضًا ؕ اَیُحِبُّ اَحَدُكُمْ اَنْ یَّاْكُلَ لَحْمَ اَخِیْهِ مَیْتًا فَكَرِهْتُمُوْهُ ؕ وَ اتَّقُوا اللّٰهَ ؕ اِنَّ اللّٰهَ تَوَّابٌ رَّحِیْمٌ. (۳)

---

۱ – ریاض الصالحین، باب وجوب طاعة ولاة الأمرفی غیر معصیة وتحریم طاعتهم فی المعصیة،ص:۹۲،ج:۱،مطبع:رشیدیة).(وأیضاًفی کنزالعمال،باب النصیحة ،ج:۳، ص:۳۱۷،مطبع:رحمانیة).(وأیضاً فی صحیح البخاری،باب قول النبی صلی الله علیه وسلم،ج:۱،ص:۱۷،رحمانیة).

۲ – صحیح البخاری،ج:۱،ص:۵۱۱،رقم الحدیث،۲۸۸۶،مطبع:رحمانیة).

۳ – (سورة الحجرات:۱۲).

ژباړه: اې هغو کسانو چې ایمان مو راوړی تاسو له ډېرو(بدو)ګمانو نو څخه ځان وساتئ،بېشکه ځینې ګمانونه ګناه وي،پټ عیبونه مه لټوئ او ځینې ستاسو د ځینو نورو غیبت مه کوئ ایا په تاسو کې یو څوک دا خوښوي چې د خپل مړه ورورغوښه وخوري؟ تاسو دغه خوراک بد ګڼئ نو له الله تعالی څخه ووېرېږئ،بېشکه الله تعالی ښه توبه قبلوونکی،بې حده رحم کوونکی دی.